

RÂMÂYAN

OF

VÂLMÎKI

WITH THREE COMMENTARIES CALLED
TILAKA, SHIROMANI, and BHOOSHANA

WITH NUMEROUS READINGS AND NOTES

KISHKINDHAKANDA

EDITED BY

SHASTRI SHRINIVASA KATTI MUDHOLKARA

SANSKRITA ADHYAPAKA IN THE ELPHINSTONE COLLEGE - BOMBAY.

(All Rights Reserved)

PRINTED AND PUBLISHED BY MANGALJI LICHHAMJI DESAI AT
THE GUJARATI PRINTING PRESS

NO. 6, CAMBRIDGE BUILDINGS—120/6, 1/207,
BOMBAY.

SHAKA 1837

A. D. 1915

Price Rs. 2-8-0

श्रीमहाल्मीकिमहामुनिप्रणीतं

रामायणम् ।

रामायणतिलक-रामायणशिरोमणि-गोविन्दराजीयरामायण-
भूषणेतिटीकात्रयोपेतम् ।

किष्किन्धाकाण्डम् ।

एलफिन्स्टन्कॉलेजूमंजकांगलपाठशालायां संस्कृताध्यापकैर्मुधोन्नकरोपाह-

कटी-श्रीनिवामशान्तिभिः

संशोधितं पाठान्तैः सनाथीकृतं स्थूलविशेषेषु टिप्पणीभिः समलंकृतं च ।

मुख्यध्याम्

‘गुजराती’ छद्मनाम्याधिपतिना स्वर्ग्ये छद्मनाम्ये छद्मयित्वा प्रकाशितम् ।

शकः १८३०,

लिस्ताब्दः १९१५.

मूल्यं सार्धं रुप्यकद्वयम् ।



मन्त्रेण यदि मे मन्त्रं वाहुषेयं प्रसाधितः । सुखेन वाणिना वाणिर्मयोदा नयतां मुखा ॥ ११ ॥

वाणिं वचनं वा ॥ सुधायन्त्रं सुखं पितम् । मद्रहृष्टमना हस्तं पीडयामास वाणिना ॥ १२ ॥

किङ्किन्धाकाण्डे सर्गः १८

॥ श्री ॥

आदिकविश्रीवाल्मीकिमहामनिषीतं

रामायणम् ।



तिलक-रामायणशिरोमणि-गोविन्दराजीये(मृषणे)वि
टीकात्रयसमलंकृतम्

किष्किन्धाकाण्डम् ।

प्रथम सर्ग ।

कथामुद्यतो रामो लक्ष्मण सखेभ्यश्चमत्तरीर रण्यरामणीयकदयान्नेदीर्घाभान् ॥ १ ॥ भीता मम - बहुवि । रिविवथ ।
सचिवे सममृष्यभूक निवसन्मुग्धीन् पम्पापरिसरचारिण राम ददश ।

स तां पुष्करिणीं गत्वा पयोत्पलक्षपाकुलम् । रामः सौमित्रिसहितो विलम्बापाकुलेन्द्रिय ॥ १ ॥

।तलकटीका ।

सखीवस्थावनं तुर्ये इन्द्रस्योथ मर्दनम् ।

मारुतेर्हृदिकापानं कृतं येन स ये गतिः ॥

१] स विरापादिवधेन प्रसिद्धपराक्रम पम्पासर्वेभ्योऽपि
तकामो वा तां सखीवापिठितर्प्यभूकसखीपणां पुष्करिणीं
पम्पानवन्तरगतं पम्पाकृतं मत्तङ्गाकृतं वा सरोविधेयम् ।
विलम्बाय पर्यवेवथ ॥ १ ॥

रामायणशिरोमणिः ।

प्रमत्तायां गङ्गां निमित्तमप्यगङ्गां सप्तसुतां

सखीवर्गं वाल्मीकि पवनतनयं लक्ष्मणपुत्रम् ।

सुखं गीतं वन्दे क्षुण्णमनुजं रामचरणं

सदा सौमित्रेण्यै सफलसुखदातारमनिधम् ॥ १ ॥

यदीयां विलम्बायां निमित्तमुद्यतापीयपतयः

सदा सौमित्रोऽक्षुण्णमनुजं तत्पनिवहाम् ।

मिरे तां गीर्वाणाः सफलसुखदा काकपतयाः

समीक्षन्ते नित्यं सफलसुखदाक्षीं सुखदाय ॥ २ ॥

१. कथादिवस्थाते विदुवनवयो बहुतनया

यदीयां संप्रति वितरति सदा सौमित्रजने ।

१७२

स रामस्तीधानां परममभिराम क्षमनता

अकम्प्यै भीमान् जनकजनदासकादयः ॥ ३ ॥

अपारण्ये पूर्णा विद्वानिन्द्रकान्ध्यायकविना

कृते काव्ये कृतं क्षमनक्षमसंपत्तिविदुषाम् ।

क्षकिष्किन्धाकाण्डां परमरसिकोपास्वसकटां

त्रिवेणीतीरे तां दशरथसुतप्रीतिवितराम् ॥ ४ ॥

किष्किन्धाया विवरणो रामायणशिरोमणि ।

सीतारामप्रियां प्रीतिं दयात्सर्वसुखावहाम् ॥ ५ ॥

१७३ सप्रदर्शनमारण्यकाण्डान्ते उक्त्या तत्रत्य-

रामसुतान्तं वर्णयन् किष्किन्धाकाण्डप्रथमतो-स तामि-

त्यादिभिः । सः सर्ववैश्वसिद्धः सौमित्रिसहितो रामः

पद्मादिविभिदां पुष्करिणीं सरसीं तां पम्पां गत्वा मंत्राण्य

आकुलेन्द्रिय सीतासंयोगावापप्रदुःखमाकुलेन्द्रियविभिदा सन्

विलम्बाय भवेद्विषयं जगत् ॥ १ ॥

कौटं मन्दमतिर्वीरमधुरं रामायणं तलक व

प्याकप्योऽन्य परिचयमदम्यो हासोत्पद्यं वीरताम् ।

यो भारोऽयं मम स्वयं दुःखदुःखः कोदण्डपायिः कृपा-

कृपायो रघवपदः सपदि मन्त्रिद्वयसिंहासना ॥ १३ ॥

तत्र दृष्ट्व ना इषादिन्द्रियाणि चकम्पिर । न कामवशमापन्न सामित्रिमित्रमब्रवीत् ॥ २ ॥
 सामित्र शोभन पम्पा वदुषविमलादका । फुल्लपद्मान्पलवती शोभिता विविधैर्मम ॥ ३ ॥
 सामित्र पश्य पम्पाया काननं शुभदशनम् । यत्र राजन्नि शला वा द्रुमा ससिम्बरा इव ॥ ४ ॥
 मां नृ शोकाभिसंतप्तमोधय पीडयन्ति व । भरतस्य च दुःस्वेन वेद्या हरणेन च ॥ ५ ॥
 आकाशस्यापि म पम्पा शोभन चित्रकानना । व्यक्तीणा बहुविधः पुष्प शीतोन्मा शिवा ॥ ६ ॥

श्रीरामायणराजस्य समस्य मानसेल्लभम् ।

माराद्वारमिने हारमविविधमि संप्रति ॥ २ ॥

एव पूर्वमिन् काण्डे दीनजनमरुणकपो भमोऽनुष्ठापित ।
 अथ किष्किन्काण्डे मित्रमरुणकपो भमोऽनुष्ठापित । तथा
 पूर्वमिन् काण्डे मोक्षप्रदन्तकं परमवचिद्विद्वत्प्रदितम् ।
 अश्लेषकमेवकन्काण्डाकारम् प्रतिपाद्यते । वस्तुनस्तु प्रथमे
 काण्डे श्रीमत्तं श्रीमत्पदोदीरितमुक्तम् । द्वितीयं मन्त्रजनयामो
 इविषयमोक्त्या मारावणवन्द्यम् । तृतीये पञ्चदशीवासपयं
 न्यवृत्तान्तेन सुविजनकृतकैः कृत्या यनुष्यते उक्त । खरा
 दिव्यकृत्तान्तेन नमःस्तुत्यर्थ उक्त । अथ मारीचदर्शनवृत्तान्त
 मारस्य चेतनाजीवनप्रकार प्रदर्शयते । तत्र मारीचदर्शनवृत्ता
 न्तेन मन्त्रविरचितानुभवयोग्यस्य चेतनस्याप्राप्तविषयप्राप्त्यर्थम् ।
 तत्र राजन्यममहोहाकमयम् । मन्त्रविरचितानुभवादिना राजन्यानि
 कुलिकथनान् करतकमया मन्त्रारम्भाभिवर्त्यते । उक्तप्रवेशेन
 संसारिकचरीरप्रदं । एकादशैककर्णीप्रभृतिभ्यापारैरनाप
 ययामिनि । रामान्वेषणेन भगवत्तन्मन्त्रोद्गीतनोपायचिन्तनं
 शोकाकारव्यकाण्डे । अथाप्यनुष्ठान चेतनस्य स्वविषयमस्तु
 त्पादनकृते तद्विषयव्यवस्थेति किष्किन्काण्डे । तत्र प्रथमे
 मने निष्कैः कुर्यपरमित्यनुविद्वन्तः सन्तुल्यमानस्य प्रज्ञोद्गी
 तनवर्गः किमिति न मां प्राप्त इति भगवत् । हेमादिशिवं दर्श
 यति । न एकाकी न रमेति मुक्तम्—स तामिन्यादि ।
 पञ्चमपञ्चमे कमलेश्वरीकरमात्रे आहूतां तां पम्पाकदा
 पुष्करिणीं सरसीं गत्वा सुखमयमकाशवत्सया काम्नाया
 म्पारकान्न व्याकुलेन्द्रियः शोर्धं प्रसन्नं च प्राप्त स राम
 मातृवर्धेर्विभोऽपि मीमिक्षिसिद्धिः आपासकान्नरद्वन्द्वरुषस
 दिगोऽपि विष्णोः ॥ ॥

२] ति टी —तां पम्पां दृष्ट्वा तज्जन्मदृष्टान्त्येन्द्रियाणि
 चकम्पिरे उद्विग्विचाराणीवाभूवन् । कामवशमापन्न इव ॥ २ ॥

रा टी०—विनापाकारमाह—तस्यति । तां पद्मादिवि
 शिष्टां पम्पां दृष्ट्व विषयमापन्न तस्य रामस्य इषात् सीता
 यवसदृशरुद्रादिदर्शनमनिप्रमोहात् इन्द्रियाणि चकम्पिरे
 चञ्चलतां प्रापु अत एव कामवशं सीतादशनविषयकती
 पलाहेतुकदन्त्येवमनिविषयहेतोपलक्षितशोभाविशेषम् आ
 पन्न प्राप्तः स रामः सौमित्रविषयवद् ॥ २ ॥

गा टी आहूतन्द्रिय इत्याह—तस्यति । दृष्ट्वा
 स्थितस्य तस्य इन्द्रियाणि इषावकांस्परे व्युत्तानीत्यर्थ ॥ २ ॥

३] ति टी—वैदुषवन प्रभावमिमलोदका पम्पा तदा
 लवसराशरावच्छिन्ना पम्पानदी । तज्जन्मत्स्यापिक्वदामत्स्य
 प्रतिभासाद्दृश्यमानादृश्यम् । उपाधिमाह—कुल्लुति । द्रुमा
 विष्कायया तथा भानम् ॥ ३ ॥

रा टी—तद्वचनाकारमाह—सामित्र इति । वैदुषवि
 मलोदका वैदुषमग्निसमृद्धविमलजलविशिष्टा कुल्लपयोत्पल
 वती । वक्रमितानेकविषयविशिष्टा । वाक्च ३ म शोभिता स
 दृका इव पम्पा शोभते ॥ ३ ॥

गो टी—प्रणयप्रकारमाह—सामित्र इत्यादिना । अनेन
 मकिदुल्लहयत्तत्स्यकमुल्लप्रसात् सपरिकर पुरुष उच्यते ॥ ३ ॥

४] ति टी—पम्पाया काननं तत्परिस्तरवार्तिकाननम् ।
 यत्र कानने सखिलरा इवाभानाप्रभावाभि सज्जता इव द्रमा
 श्लेष्वा वा शला इव राजन्ति ॥ ४ ॥

रा टी—सामित्र इति । यत्र स्या पम्पाया सखि
 लरा श्रद्धाविश्रान्त इव शैला पवता इव दुर्गा दृष्टा । राज
 न्ति तस्या पम्पाया शुभदशन काननं वर्णं पश्य ॥ ४ ॥

गो टी—सामित्रे इति । यत्र कानने सखिलरा इव
 उल्लासकाभाभि सज्जता इव स्थिता अत एव शैलाभा ।
 अनेन भगवद्वारसोपजीविन आचायाः तदुपजीविनोऽन्तेवा
 स्मिन्मोच्यन्ते । अत्र परत्र चापीति न्यायेन नित्यविभूतावपि
 स्थितवन्ति सिद्धम् ॥ ४ ॥

५] ति टी०—शोकाभिसंतप्तं राज्यवशसीताविशोका
 दिना शोकतस्य आपय पीडयन्तीत्युक्तम् । तानावीनाह—
 भरतस्यति । दुःस्वेन जटावल्कलादिदुःस्वस्मरणेन ॥ ५ ॥

रा टी०—मामिति । भरतस्य दुःस्वेन महिद्विगमजनि
 तभरतद्वेगस्मरणेन वैदेया हरणेन च शोकाभितप्त माम् आ
 पय मानसमप्या पीडयन्ति ॥ ५ ॥

गा टी०—मां स्थिति । भरतस्य दुःस्वेन नगरात् बाह
 यतोपचामादिवियमकृतदुःस्वेन वैदेया हरणेन च पूर्वमेव सप्ततं
 मा मापयो वस्तुनस्तु विक्षेपेन पीडयावन्न भवतीत्यर्थः ।
 वस्तुतः पीडाभावादिवचनम् । अनेन संतारतो जीवस्य दुःस्वेन
 दुःखितमववृत्तम् ॥ ५ ॥

६] ति टी—एवं शोकाभिसंताप शोभते सखावहा
 वतते इत्यर्थ ॥ ६ ॥

नलिनरपि सञ्ज्या शन्यथशुभञ्चना । सपञ्चालानुचरिता युगाञ्जसमाकृत्य ॥ ७ ॥
 अत्रिक प्रविभात्यतश्चाल्पान नृ शाद्वलम् । द्रुमाणा विविध पुष्प परिम्नामारचार्पितम् ॥ ८ ॥
 पुष्पभारसमृद्धानि शिखराणि समन्त । लताभि पुष्पिताग्राभिरुपगृद्धानि मवत ॥ ॥
 मुग्वानिलाज्य सामित्र काल प्रचुरमन्मथ । गन्धवान्मुरभिमासा ज्ञानपुष्पफल म ॥ १० ॥
 पश्य रूपाणि सामित्र वनाना पुष्पशालिनाम् । मृजता पुष्पवशाणि वेष तायमचाभिव ॥ ११ ॥
 प्रस्तरश्च च रम्येषु विविधा काननद्रुमा । वायुवगप्रचलिता पुष्पगवकिरन्ति गाम् ॥ १२ ॥
 पतितं पतमानश्च पादपम्यश्च मारुत । कुसुम पश्य सामित्र क्रीडनीव समन्तत ॥ १३ ॥

रा टी - शाकान्तस्यति । चित्रकानना अनेकविधवन
 विविधा बहुविधै पुष्प त्वयकोणा मयता व्यसा नात्मन
 कमल सञ्ज्या सर्प प्या नञ्जानिविशेष अद्धारणा तत्
 मनसाधितेन्यथ पम्पा शाकान्तस्याप मे शोभन । एतेन भाना
 वयवसदृशकमप्यदिशनेन र्मत्वं दृश्यते इति स्वसभावना
 मृचिता । शाकद्वयमेकान्वाय ॥ ६ ॥

गो टी - सर्वेषु मद्रकतषु सुखं वसन्तु किमथमने
 संसारिण क्षिप्यन्तीत्यभिप्रायेणाह-शाकान्तस्यन्यादात् ।
 शाकान्तस्यापि म माय शाकान्तपि शोभत व्यथं शोभति
 भाव ॥ ६ ॥

७] ति गी - व्याका वापदा ॥

गा टी - नलिनैरति । अपिशब्दं नमुदादिकं सञ्ज
 बीजते । व्यासेऽजगर सपञ्चाला एवाहचरा ते अन्य
 सञ्जता इति सपञ्चालानुचरिता । सपञ्चालानुचरितस्यैव
 नलिन छत्रान्वाद्यन्व शुभदर्शना भवतीत्यर्थः । अनेन ज्ञानिना
 य कश्चिदावापि न तस्य हेयतापादक इत्युक्तम् तेषा
 तेषाविवेकेषेण प्रत्यवायो न विद्यत इति सूच्यते ॥

८] ति टी - नीलाद्रवर्द्धं पान नीलपान शाद्वलं
 हरितप्रदेश । परिस्ताम कुधरर्पित युक्तम् 'परिस्तोम कुधो
 द्वयो । 'द्रुमाणाश्चिह्निते' इति पाठ उचितगम्यः । यद्वा
 परिस्तोम परिस्तामभूतै राशीभूतैरेव स्थिते उपैरर्पितं
 युक्तम् ॥

रा टी - अधिकमिति । नीलपीतम् अनेकविधाना
 वातुना तृणानां च ससमान् उपलक्षणतया नीलत्वपीत-
 त्वविशिष्टं शाद्वलं तृणविशिष्टमथ विविध अनेकप्रकारकः
 परिस्तोमै स्वस्वभावा सवीभूतः द्रुमाणा उपै अर्पितं सं
 युक्तमिव अधिकं प्रविभाति यद्वा विविधै उपैरर्पितमत एव
 नीलपीतमेतत् शाद्वलमपिकमेव प्रविभाति । इव एवाय ॥

गो टी - अधिकमिति । एवमिति परितरप्रदेशमकु-
 ल्या निर्दिशति । नीलपीतमिति मयूरकण्ठवर्ण इत्युच्यते ।
 परिस्तोमैः कुधै 'परिस्तोमः कुधो द्वयोः इत्यनरः । अनेन
 नाप्युक्तुल्लखन्यज्ञानतया भगवद्भक्तयोग्यः युक्त उच्यते ॥ ८ ॥

९] ति गी - शिखराणि द्रुमाणा उपगृद्धानि व्या
 तान । मवन सबावग्रेदेन ॥

रा टी - पुष्पात । सर्वत चतुर्दंश पुष्पभारसमृद्धानि
 पुष्पभारं प्रयतिबहुदुर्गै समृद्धानि समृद्धिमति शिखरा
 ण पुष्पनाशाम पुष्पिताप्रभागविशिष्टाभि शाखाभि सम
 न्तत उपगृद्धानि आच्छादयन्ति मन्ताति शेष ॥

गा टी - पुष्पति । शिखराणि दृष्टायाणि समन्तत
 सर्वत्र प्रदेशे आमुनायम् उपगृद्धानि शोभन्त इति शेष । अनेन
 तादृशेष्वेति निरवधिकोवा उच्यते ॥ ९ ॥

१०] ति गी - अयं कालो वसन्त प्रचुरमन्मथ
 कामादीपक । अत एव गन्धवान्कामोदीपनेन सर्ववान्
 गन्धो गन्धक आमोदे केके संवन्मगर्ववा इति । छरभिर्मानो
 मधुमान । ज्ञानाणि पुष्पकणानि यत्र तादृशम् ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा टी - सुखति । इ सामित्र ज्ञानपुष्पकणान् यत्र
 यस्मिन् अत एव प्रचुरोदधिको मन्मथ कामो यस्मान् म
 छराम् सुगन्धावशेष्टः अत एव गन्धवान् कामोदीपनं करो
 म्येवेति गवयमिष्ट अय नाम यत्र इत्यथ काल विशुका-
 नां चित्तविशेषहेतुरस्तीति शेष । उपगृद्धानि ककवातुप्रकृति
 कणिज्जन्मप्रकृतिशब्द 'गन्धो गन्धक आमोदे' उक्त संवन्मगर्व
 यो इति विष ॥ १० ॥

गो टी - सुखेति । अनेन जनकारिवैश्वर्ये सत्यपि
 भगवद्भक्तनर उच्यते ॥ १० ॥

रा टी - पश्येति । पुष्पशालिनाम् अनेकविधपुष्प
 विशिष्टानाम् अत एव वर्षं तोयं मृजता त्वजतां तोयशुच्यं
 मेवानामिव पुष्पाणि मृजतां वनाना रूपाणि पश्य ॥ ११ ॥

गो टी - पश्यति । तोय मृजता तोयशुचा कषायीवति
 पूर्वोत्तमा । अनेन परोपदेशप्रकृता आचार्या उच्यते ॥ ११ ॥

१२-१३] ति टी - प्रस्तरेषु समाकृत्यतेषु ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा टी - प्रस्तरेष्विति । वायुवगप्रचलिता विविधा
 काननद्रुमा वनदृष्टा पुष्पैः रम्येषु प्रस्तरेषु शिलाह मां वृ
 क्षीमवकिरन्ति आच्छादयन्ति ॥ १२ ॥

गो टी - प्रस्तरेष्विति । प्रस्तरेषु पथकेषु मां

विश्रुता-वावभा आम्वा नगाना कुमुमोन्करा । माग्नश्चिन्ति भ्यान् षण्पदगुणीयत ॥ १४ ॥
 मलकाकलमनार्दननपवित्र पादपान । श्लोकन्दर्गनिकान् प्रगीत इव चानिल ॥ १५ ॥
 तन विशिषता म्यथ पवनन समन्तन । अमी संमत्तशास्त्रा ग्रथिता इव पादपा ॥ १६ ॥
 स इव सुखसम्पन्ना वानि चन्दनशीतल । गन्धमभ्यवहन्पुण्य श्रमापनयना निल ॥ १७ ॥
 अमी पवनविशिषा विनन्तीव पादपा । षण्पदगुणजडिबनेष मग्नविष्ट ॥ १८ ॥
 शिषिप्रमथु रम्यु पुण्यवज्रिपनागम । मसक्तशिखरा श्ला विराजन्ति महाद्रुम ॥ १९ ॥

शुभं प्र न भूमिभ्यम् । अनेन काश्चिददव्यपि एषाव
 शान्तिं ज्ञानवर्षिण इत्यर्थः ॥ १५ ॥

ग टी - पाननर्गिति । पानन भूतकारिकपननक
 त्रुवि पनमानं ममानकारिकपननवृत्ति पादपस्थे तथ
 । धनस्य हृत्पथं पथं द्वावेन व माकना वापु पथः । पथ
 श्ला काश्चिन्तिवन्प्रयोग ॥ १५ ॥

ग टी - पाननर्गिति । पनमानः पनन्ति । अनेन
 वृत्तद्वाराकनीत मयान्तवापु पथे ॥ १५ ॥

१४] नि टी - कुमुमोन्करा बहुकुमुमा । कुमुमो
 न्करा इति व कुमुमद्वयनकरा संज्ञातं तथा इत्येव इति
 कतक । मातुषा वाणा विशिषं भाग्यन्माकनचलितस्थाने
 ननद्रुममभ्यागत्यतिन अर्हियान्धारिकम् । षण्पद
 रङ्गोपये पुण्यं इत्यन्माकनाद्रुमस्य मीयत इत्यर्थः ॥ १४ ॥

ग टी विशिषपणिति । कुमुमाकरा विशिषकुमुम
 नीलकरता प्रज्ञा श्ला विशिषन चालयन मान्न च लन
 कर्मः कुमुमस्य कुमुमनगरा प्राप्ति पदपदे चमर अनुगीयते
 मान्न प्रकल्पते इत्यर्थः ॥ १५ ॥

ग टी - विशिषपणिति । कुमुमाकरा कुमुमाकरा
 विशिषं षण्पदं माकनं चलितायां मयस्थानकुमुमो
 पणिति परपदे अनुगीयते । अनेन श्ला मीत्यामैव मे मान्न
 इत्यन्माकनकारिकां चलितायां मयस्थाने भवति भुवमवर्षी इमान्
 कोकान् वायामीकायकपथस्यचरन् रङ्गसाम गापयान्ते
 इत्युक्तारिणा मयस्थानं चलितायां उच्यते ॥ १५ ॥

१५] ति टी - मस्येति । अत्र वापयानेकानुत्पन्न नतं
 कयार्थसाधनमुच्यते । मलकाकिलकृतेः संवर्षीयद्रुमस्य
 पवनविशेषवर्षिण पुण्यं मिष्टमिव । श्लोकन्दर्गनिकान्मस्त
 निष्कमकाते उपनिपुण्यवापयानेवमिव ॥ १५ ॥

ग टी - मस्येति । पादपान इत्यन् मयस्थाने श्लोक
 नरनिष्कान्तोपनिष्क मलकोकिलसंनर्द मलकोकिलानां चन्द
 प्रगीत इव आसीदिति शेषः ॥ १५ ॥

ग टी - मस्येति । मलकाकिलसंनर्द सुखवाचक्या
 नीये पादपानसंनर्द श्लोकन्दर्गनिकान्तवापयानेवमिव
 वनिपुण्यवापयाने इव मातुषपञ्चम इव "अर्हिकर्मणि
 क कर्मणि च इति कर्मणि निष्ठा । यथा पादपान् पवनं नतं

वनिपुण्यं लक्षणमस्ये इति श्रुत्यर्थः । मलकाकिलसंनर्द
 प्रगीत प्रवृत्तमानं सन् मलकन्दरात् नैपुण्यम्यानामपका
 न्त । अनेन वरप्रवतनमुत्प्रेन काकस्य भक्त्युत्साहनाय वैकु
 ण्ठादवर्षिणा भवतानिपुण्ये ॥ १५ ॥

१६] ति टी - नन मन्दवादिगुणवता विशिषता
 दृष्टाभावात्तया ग्रथिता कृतपथना इव ॥ १६ ॥

ग टी - नननि । ननधमन्यन्ते विशिषता सत्त्वान्य
 ता पवनन संमत्तशास्त्रा मसक्तानि पर पर मान्नितान
 शास्त्राणां येषां ते अमी पादपा ग्रथिता इव दृढवन्त इति
 शेषः ॥ १६ ॥

ग टी तनति । विशिषता विवि प्रयत्ना पत्र
 अत्यथ समन्तत समत्तशास्त्रा अना पदपा ग्रथिता मा
 कावनिष्ठा इव भागिन अनेन भगवन्पुण्य परम्परमनुरक्ता
 नागवता उच्यन्ते ॥ १६ ॥

१७] ति टी ग ममभ्यवहन्तीति सवच ॥ १ ॥

ग टी - स इति । चन्दनशीतल चन्दनस्पर्शजनितस्यै
 त्यविमिष्ट अत एव पुण्यं गन्धम अभ्यवहन् प्रापयन् अत
 एव भमापनयन भमविवर्तक अत एव सुखसंस्पृश सो
 नित वति ॥ १ ॥

गो टी - मन्दमाकन वणयति - स एव इति । न्यायन
 प्रत्यक्षत्वादेव इत्युक्तिः । चन्दनशीतलः मलयगतचन्दन
 मीतल दाक्षिणमाकन इत्यर्थे चन्दनवच्छीतला वा । गन्धं
 पुण्यमन्ध पण्यं रम्यम् । सुखसंस्पृश इत्यनेन मान्नसुखम् ।
 एव सैत्यमान्नसौम्यद्वान् अत एव भमापनयन । अनेन
 सर्वगन्ध सर्वरस इत्युक्त्यं भगवतो भक्त्युत्पत्तिपुण्यसुखम् ॥

१८] ति टी - अनुकृज्जि षण्पदेविन्दतीति ॥ १ ॥

ग टी - अमी इति । मधुगन्धियु मधुगन्धविनिष्ठेषु
 वनषु अनुकृज्जि षण्पदे उपलब्धिताः पवनविशिषा वायुस
 याचितवाक्कावन्त अमी पादपा विनदन्ति माकन्तीव ॥ १८ ॥

गो टी - अमी इति । अनेन भगवद्भगवन्काशारेण
 एतत्तस्य माकन्त इत्युक्त्यामगावरसिका उच्यन्ते ॥ १ ॥

१९] ति टी - संसक्तशिखरा संपन्नशिखरा इवेत्यर्थ
 इति कतक । शिषिप्रमथेकपद्मेदुः कला संवहायमाया इत्यर्थ
 इति तीर्थः ॥ १९ ॥

पुष्पमञ्जरीसिखरा मारुतान्ध्रपचञ्चला । अग्नी मण्डकगन्तमा प्रगता इव पात्पा ॥ ० ॥
मुपुपितांस्तु पश्यैतान्कार्णिकारान्सम्पन्नत । हात्कप्रतिमंस्त्राञ्जगन्तीनाम्बगानिव ॥ १ ॥
अय वसन्त* सौमित्र नानाविहगनादिन । सीतया विप्रहीणस्य शोकमदीपना मम ॥ ॥
मां हि शोकममाक्रान्त मंतापयति मन्मथ । हेष्ट प्रवदमानथ मैमादयति काकिल ॥ ३ ॥
एष दैत्यूहको हृष्टो रम्य मां वननिष्ठम् । प्रणदन्मन्मथानिष्ट श्रावयिष्यति लक्ष्मण ॥ ४ ॥
श्रुत्वैतस्य पुरा शब्दमाश्रमस्था मम मिया । मामाहूय प्रमत्तिता पद्म प्रन्यनन्दन ॥ ५ ॥

रा टी - गिरिति । गीतप्रस्थाने पञ्चतन्त्रे मन्त्रान्
रिति शेषं पुष्पवट्टिरुत एव मन्त्राय महाश्रमं समकश्चिरा
कालं विराजन्ति ॥ १९ ॥

गो टी - गिरात् । गिरिप्रस्थः निजप्रस्थां वन्द्य ।
तदुत्पत्तौ संमत्तशिरा परम्परां लब्ध्वा मन्त्रं ध्यान्त
महान्तः पुष्पराज इव ध्यान्तीत्यर्थः । अवेन मवेन ज्ञानिना
मन्त्रकण्ठस्थमुक्तम् ॥ १ ॥

२] ति टी - पुणै सज्जना, सिद्धरा भाव्याप्रभाया
ययाम् । मारुतकृतोऽप्येवणेन चालभन चालता मयुकरकप
कलंसवचूता येषां त । प्रगीता इव प्रारचयनम्यगीता इव
त्यर्थ ॥ २ ॥

रा टी-पुष्पति । उपयं सपुष्पानि विहराणि मा
 न्वापानि देवा ते मास्तोत्पद्यन्तः मधुकरा एव इमंसा
 कणपूरा इव शिरःसंघनिन उष्णीषा इव वा यदां त अभा
 पादपा प्रगतिमा प्रकृष्ट मतिं मानं देवां त प्रकृष्टमायका
 इत्यथ उष्ण्यन् इमं शेष पुष्पुलमावनेसौ द्व कणपूर
 यं शेष इति काश । इतरपक्ष इमंमहाप्राप्त
 आचम्यन् ॥ २ ॥

गा दी - पुष्पति । मथकरा सव इतमा । यत्तराण
 वेपा त पुंमुनमावतसौ द्वौ कणपूरेषि येमर इत्यमरः ।
 पुष्पावृत्तशिखारिषि नीलोष्णीषधारिणः समीपत्वं नृप्यन्त इव
 भान्ति । अथ । अनेन भगवद्भक्त्या नर्तनपरा गम्यन्ते ॥ ॥

२१-२२] ति टी -कर्णिकार पीतपुष्प इत्यनेन
 प्रायणे ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा टी -सुषुप्तिनाति । सुषुप्तिनात् समस्त
सतान् कर्णिकारान् पीतवर्णविशिष्टकर्णिकारमित्यतः हा
कप्रतिनिधनान् ऊर्ध्वभागे स्वर्णवर्णमणिविधान् पीताम्बरान्
अधोभागे पीताम्बरधारिण नरान् दृष्ट वदथ । एतेन
तत्पुण्यानां स्वर्णवर्णत्वं कथितम् ॥ २१ ॥

गो० टी पुष्पितेति । पुष्पिताधान् पुष्पितोपनिषदे
 सान् अत एव हाटकसंख्येयान् पीताम्बरांश्च नरादिषु पश्य ।
 पुष्पिताधाः कर्मिकाराः सुवर्णवस्त्राभरणवन्त इव भान्तीत्यर्थः ।
 अनेन भगवन्साक्ष्यं गता इत्यन्ते ॥ १ ॥

रा टी अयमिति । नानाविहगनादिन भवं वमन्
मीतया । शत्रुहीनस्य विपुलस्य मनः शोकमंशेषनाम्नानि
अथ ॥ ॥

गां टी - फे मद्रुक्तु स व मद्रुमवमृक्तु कदा मां
 दु विक्व भात्याह अयमिति । इदानीं वसन्तकालेन नव
 । नवमसारं च त्रयोदश वसन्तः गताः ॥ न मय्येन ॥ २ ॥

३] नि २१ - एव तथा तथा प्रवृत्तान् कति । मा
समाप्त्यति तथयवयव ॥ ३ ॥

रा दा मामिति । शोक्तमात्रात् न मा मन्त्रप
मि त्मदावहात् न सत्तापदान् मीनापहत इवान्मन्त्रावा
नि न लभत इत्यथ दृष्ट यथा भवति तथा प्रवृत्तान्
कीकृत समाह्वयति प्रियदा संयोज्य व्रतनभित्तये ॥ ३॥

गा टी एव वामन्तदुष्पलमुद्धि उणकिश नथेवा
 ईवन्मूनवकि यनाह मामित्यादिना । पूवाव स्वयम् मा
 मोहकम् मा १४. काकिल प्रवृत्तमान प्रवृत्त विवववाप
 इवन् म्मन अङ्गुयान् । स्वयन् इवनि गम्या-प्रधा । ज्ञानक-
 वल्लभ मामवज्ञाय कृत्त कमरा मा मथेन्म इति भावः॥२३॥

३] अतः - दान्युहको जगद्गुरु इह कामवेक्षण ।
वनान्तरं वनम यगं प्रसन्न ॥ २ ॥

रा नी-एष इति । इह एष दाम्पत्यको जलकुक्ष्य-
प्रणदन सन् ममथाविह मदापहा कत्वविशिष्ट मां शोक-
विधयति प्रियापहारिणी विशेषकानामाभात् । लम्पदापहरणस्या
शक्यतया शक एव निर्दोषार्थः ॥ २४ ॥

ना टी -यस इत्य । कथञ्चन ककुत्स्थेन वननिर्गरे
 प्रपद्यमानस्य । अनेन केवलमवपरा कथ्यते । ज्ञानमयस्यो
 रेव भगवत सप्त प्रीत्यावहत्यायां साधनान्तररूपो नमस्त्रिभुव
 इत्य रहस्यम् । 'आसी त्वासीव मे मतम् । भक्तिप्रीतो जना
 र्जन' इत्यादिवचनम् ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०-नामादयः प्रदशनायमिति शेषः ।
परममतिशयेन ॥ २५ ॥

रा० टी०-अवेति । मम प्रिया संतापुः पुरा पूर्वमेतस्य
वाक्यस्य अर्थं स्मृत्वा प्रसूतिता नामाङ्गपः परममत्पन्नं
प्रत्ययन्वतः ॥ २२ ॥

एवं विविधाः पतगा नानागवाविगाविणः । वृषगुल्मलताः पश्य संयतानि समन्ततः ॥ २६ ॥
 विमिश्रा विहगाः पुंभिर्गान्धर्वहाभिनन्दिताः । भृङ्गराजप्रमुदिताः सौमित्रे मधुस्र्म्वगः ॥ २७ ॥
 भ्रम्याः कृत्ते प्रमुदिताः सद्रुमः प्रकुनाम्बिह । दौन्युहगतिविकन्दैः पुंस्कोकिलस्तेष्वपि ॥ २८ ॥
 स्वनन्ति पादपाश्र्वे समानङ्गप्रदीपकाः । अशोकस्तवकाङ्गारः पश्यदस्वनानिःस्वनः ॥ २९ ॥
 मां हि पश्यताम्राविर्ममन्ताग्रिः प्रपश्यति । नहि नां मृक्षमपमार्शं मृकेशीं मृदुभाषिणीम् ३० ॥
 अपश्यतो मे सौमित्रे जीवितेऽस्मि प्रयोजनम् । अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥
 कोकिलकुलसोमान्तो दयिताया समानय । मन्मथायामसंभृतो वसन्तगुणवर्धितः ॥ ३२ ॥

गो० टी०-विषयः स्वर्गस्य भावार्थः स्वर्गाद्-अन्त्याति ।
 २६-२७-विमिश्रा विहगाः विमिश्राः पतगाः पश्यन् प्रपश्यन् ।
 २८-२९-भ्रम्याः कृत्ते प्रमुदिताः सद्रुमः प्रकुनाम्बिह । दौन्युहगतिविकन्दैः पुंस्कोकिलस्तेष्वपि ॥ २८ ॥
 ३०-३१-माम्राविर्ममन्ताग्रिः प्रपश्यति । नहि नां मृक्षमपमार्शं मृकेशीं मृदुभाषिणीम् ॥ ३० ॥
 ३२-अपश्यतो मे सौमित्रे जीवितेऽस्मि प्रयोजनम् । अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥
 कोकिलकुलसोमान्तो दयिताया समानय । मन्मथायामसंभृतो वसन्तगुणवर्धितः ॥ ३२ ॥

२६] ति० टी०-पतगाः पतगाः वृषादौ वृषगुल्मलताः पश्यन्ति ।
 २७] ति० टी०-विमिश्राः विमिश्राः पतगाः पश्यन्ति ।

गो० टी०-पतगाः पतगाः । विमिश्राः विमिश्राः पतगाः पश्यन्ति ।
 २८] ति० टी०-भ्रम्याः कृत्ते प्रमुदिताः सद्रुमः प्रकुनाम्बिह । दौन्युहगतिविकन्दैः पुंस्कोकिलस्तेष्वपि ॥ २८ ॥

गो० टी०-पतगाः पतगाः । पश्यन्ति ॥ २९ ॥

२९] ति० टी०-भ्रम्याः कृत्ते प्रमुदिताः सद्रुमः प्रकुनाम्बिह । दौन्युहगतिविकन्दैः पुंस्कोकिलस्तेष्वपि ॥ २९ ॥
 ३०] ति० टी०-माम्राविर्ममन्ताग्रिः प्रपश्यति । नहि नां मृक्षमपमार्शं मृकेशीं मृदुभाषिणीम् ॥ ३० ॥

गो० टी०-विमिश्रा इति । विमिश्राः विमिश्राः पतगाः पश्यन्ति ।
 ३१] ति० टी०-अपश्यतो मे सौमित्रे जीवितेऽस्मि प्रयोजनम् । अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-विमिश्रा इति । विहगाः विहगाः पुंभिः पुंभिः
 ३२] ति० टी०-कोकिलकुलसोमान्तो दयिताया समानय । मन्मथायामसंभृतो वसन्तगुणवर्धितः ॥ ३२ ॥

२८] ति० टी०-भ्रम्याः कृत्ते प्रमुदिताः सद्रुमः प्रकुनाम्बिह । दौन्युहगतिविकन्दैः पुंस्कोकिलस्तेष्वपि ॥ २८ ॥

गो० टी०-अस्या इति । अस्या पतगायास्तोरे विद्यमानाः
 ३१] ति० टी०-अपश्यतो मे सौमित्रे जीवितेऽस्मि प्रयोजनम् । अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-नन्युहति । विकन्दैः प्रदीपः स्वनन्ति स्वन-
 २९-३०] ति० टी०-अशोकस्तवकाङ्गारः अशुभो यस्य ।
 ३१] ति० टी०-अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-स्वनन्तीति । समानङ्गप्रदीपकाः इमे पाद-
 ३२] ति० टी०-माम्राविर्ममन्ताग्रिः प्रपश्यति । नहि नां मृक्षमपमार्शं मृकेशीं मृदुभाषिणीम् ॥ ३२ ॥

गो० टी०-अशोकिति । पश्यदस्वनानिःस्वनः इति ।
 ३१] ति० टी०-अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-नहीति । मृक्षमपमार्शं अशुभं । यस्यान्तः
 ३२] ति० टी०-माम्राविर्ममन्ताग्रिः प्रपश्यति । नहि नां मृक्षमपमार्शं मृकेशीं मृदुभाषिणीम् ॥ ३२ ॥

गो० टी०-नहीति । एतेष्वेवं मन्मथपरतन्त्रेण संसारि-
 ३१] ति० टी०-अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-अयमिति । रुचिराणि काननानि यस्मिन् सः
 ३२] ति० टी०-कोकिलकुलसोमान्तो दयिताया समानय । मन्मथायामसंभृतो वसन्तगुणवर्धितः ॥ ३२ ॥

गो० टी०-अयमिति । अयं काव्यो मम दयितायाः
 ३१] ति० टी०-अयं हि सच्चिन्मम्याः काव्यो रुचिरकाननः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-कोकिलकुलसोमान्तो दयिताया समानय । मन्मथायामसंभृतो वसन्तगुणवर्धितः ॥ ३२ ॥

गो० टी०-मन्मथेति । मन्मथायामसंभृतः मन्मथेन

अयं मां धृष्यति क्षिप्रं शोकाग्निं चिरादिव । अपश्यन्मां वनितां पश्यतां मे चिरान्द्रुमान् ॥ ३३ ॥
 ममायमानप्रभवो भूयस्त्वमुपयास्यति । अदृश्यमाना वैदेही शोकं वैधर्याह मे ॥ ३४ ॥
 दृश्यमानो वसन्तश्च स्वेदसंसर्गदूषकः । मां हि मे मृगशावार्थी चिन्ताशोकव्याकुलम् ३५ ॥
 संतापयति मौमित्रे कुरडचैत्रवनानिलः । अमी मयूगः शोभन्ने प्रवृत्त्यन्त्येतन्नतः ॥ ३६ ॥
 स्वैः पतैः पवनोद्धर्तैर्गवाक्षैः स्फाटिकैरिव । शिखिनीभिः परिवृतास्ते पते मदमूर्च्छिताः ॥ ३७ ॥
 मन्मथाभिपरीतस्य मम मन्मथवर्धनाः । पश्य नृक्षमण नृत्यन्ते मयूरमुपनृत्यति ॥ ३८ ॥

स्वनिष्ठमदमथनसामर्थ्यं निरोधेन यः आपातः तत्रिरो रजित-
 श्रमः तन्मात्संभृतः वसन्तगुणवर्धनः अयं शोकाग्निः न चि-
 रात् क्षिप्रमेव क्षिप्रं संतापयति । अतस्त्वरारिषिष्टं मा
 धृष्यतीव ॥ ३२ ॥

गो० टी०-मन्मथेति । मन्मथायामसंभृतः मदवर्षाहा-
 जितः वसन्तस्य गुणेन शमणार्थकं वधनः क्षिप्रं धृष्यति
 ननु चिरात् । इत्यप्येतां वाक्यार्थकारे ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०-न चिरादिवैदानीमेव । 'अचिरादिव'
 इति पाठान्तरम् ॥ ३३ ॥

रा० टी०-अपश्यत इति । वनितां ता सीतामपश्यतः
 हचिरद्रुमानपश्यतः मम आत्मप्रभवः मनोजितः चिन्तेत्यर्थः
 भूयस्त्वमधिकम्बुपयास्यति प्राप्नोतीत्यर्थः ॥ ३३ ॥

गो० टी०-अपश्यत इति । आत्मप्रभवः मन्मथः ।
 भूयस्त्वं प्रवृत्तस्वम् ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०-आत्मप्रभवः कामः । भूयस्त्वं
 प्रीनयम् ॥ ३४ ॥

रा० टी०-अदृश्यमानेति । अदृश्यमाना दृष्टेयमप्रा-
 मा वैदेही स्वेदसंसर्गदूषकः मयूरसंभवियतनद्वारा समारज-
 तितस्त्वेदसंभवयतिवर्तकः दृश्यमान उमन्तश्च इह अस्मिन्नेन
 मे शोकं वर्धयति ॥ ३४ ॥

गो० टी०-अदृश्यमानेति । दृश्यमानः पुष्पादिद्वारा
 स्वेदसंसर्गदूषकः मयूरमाहृतद्वारा स्वेदसंभवयतिवर्तकः ।
 रतिश्रान्तिहर इत्यर्थः ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०-स्वेदसंसर्गः कामविकारजन्मेन दूष-
 यति मलिनिकरोति तादृशः । यद्वा तं दूषयति नाशयति मल-
 यानिलसंवेद्यात्तादृशः । चिन्ताशोकाभ्यां व्याकुलं व्या-
 कृतपीडम् ॥ ३५ ॥

रा० टी०-नदेव भङ्गनन्तरेणाह-मामिति । मृगशावार्थी
 मृगबाधनयनसदृशनयनविशिष्टा सा सीता विपुक्षायां दुःखप्र-
 दत्तेन औषधीविशिष्टः चैत्रवनानिलश्च चिन्ताशोकव्याकुलं
 चिन्ताशोकवन्नेतुक्विविधकृतमन्तं मां संतापयति अविबद्धि-
 तक्रमकत्वेनाक्रमकत्वात्कर्तारं निडा ॥ ३५ ॥

गो० टी०-मां हीति । कुरः मन्मथोपीकत्वात् । अत्र
 चकारो द्रष्टव्यः ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०-चवसंभवतां वनिता ॥ ३६ ॥

रा० टी०-अमी इति । अमीषु स्फाटिकेभ्यः स्फटि-
 कानिभिः गवाक्षैरिव पवनोद्धर्तैः पवनेन क्षयितैः स्वैः पक्षैः
 इत्यन्तां नृत्यन्तीमी मयूगः शोभन्ने ॥ ३६ ॥

गो० टी०-अमी इति । ननस्तनः तत्र तत्र प्रदेशे
 पवनोद्धर्तैः अत्र एव स्फटिकद्रुमजालजल-वायु स्फाटिकैर्ग-
 वाक्षैरिव स्थितैः । यद्वा स्फाटिकैः स्फटिकप्रधानैः चन्द्रार्क-
 परम्परयास्तनृत्यन्तीति भावः । अनेन मयूरमुपपात्राति-
 तविशेषकर्मवशा इत्युक्ते ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०-शिखिनीभिर्मयूरगभिः । मदमूर्च्छिता
 मनः ॥ ३७ ॥

रा० टी०-शिखिनीभिर्गति । शिखिनीभिः परिवृताः
 मदमूर्च्छिताः मदेन दुर्बल मूर्च्छिताः प्रवृत्ता नृत्यन्ते एते मयूगः
 मन्मथाभिपरीतस्य गवाक्षैरिव रम्यविशिष्टस्य मम मन्मथ-
 वर्धनाः गवाक्षैरिव प्रवर्तकाः सीतासंयोगार्थं नदपरिग्रावे-
 र्धनाय प्रेरयन्त इत्येत्यर्थः ॥ ३७ ॥

गो० टी०-शिखिनीभिर्गति । शिखिनीभिः मयूर-
 गभिः परिवृताः अत्र एव मदमूर्च्छिताः मदव्याप्ताः त एते
 पूर्वोक्तोक्ता एते शिखिनः मन्मथाभिपरीतस्य पूर्वमेव मन्म-
 थाभिष्याप्तस्य मम पुनर्मन्मथप्रयत्नः । अन्यरतिदमेनस्य उद्दि-
 पन्तीति भावः । सक्षिप्यनन्दइत्यनेन मे सर्वत्र भङ्गपुत्पादन-
 व्यामोहं जनयतीत्यर्थः ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०-अभिपरीतस्य व्याप्तस्य ॥ ३८ ॥

रा० टी०-पश्यति । मन्मथार्ता एषा शिखिनी नृत्य-
 न्ते भर्तारं मयूरमुपनृत्यति त्वं पश्य ॥ ३८ ॥

गो० टी०-पश्येत्यादि शोकदृश्यमेकान्वयम् । नृत्यन्ते
 स्वयं लीलात्मप्रवृत्तं भर्तारं प्रति मन्मथार्ता इत्यर्थं तमाक-
 ष्टकामा शिखिनी उपनृत्यति । तामेव रामा कान्ता मनसा
 उपवायति समीपमागन्तुमिच्छतीत्यर्थः । उपवायनं च रत्य-
 यमिति सोतयति-वितत्येति । रतैः रतिकृजिनैः उपलक्षितः ।
 पक्षविस्तारणे च रत्यर्थव्यापारः । उपहमशिव प्रसन्नमुख
 इत्यर्थः । यद्वा कान्ताविरहितं मायुपहसजिवेत्पुत्रेणा । अत्र
 शिष्याचार्यपौरुषोन्मेषप्रावण्यमुच्यते ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

शिखिनीं मन्मथार्तं वा भर्तारं गिरिसानुनि । तामेव मनसा रामां मयूरोऽप्यनुधावति ॥ ३९ ॥
 वितत्य रुचिरां पद्मां रुरूपहसन्निव । मयूरस्य वने नूनं रक्षसा न हता प्रिया ॥ ४० ॥
 तस्मान्नृत्यति रम्येषु वनेषु सह कान्तया । मम त्वयं विना वासः पुष्पमासे सुदुःसहः ॥ ४१ ॥
 पश्य लक्ष्मण संरागस्तिर्यग्योनिगतेष्वपि । अयुना शिखिनी कामाद्भर्तारमभिवर्तते ॥ ४२ ॥
 ममाप्येवं विशालाक्षी जानकी जातसंभ्रमा । मदनेनाभिवर्तते यदि नापहता भवेत् ॥ ४३ ॥
 पश्य लक्ष्मण पुष्पाणि निष्फलानि भवन्ति मे । पुष्पभारसमृद्धानां वनानां शिशिरात्यये ॥ ४४ ॥
 रुचिराण्यपि पुष्पाणि पादपानामतिश्रिया । निष्फलानि महीं यान्ति समं मधुकरोत्करैः ॥ ४५ ॥
 नैदन्ति कामं शकुना मुदिताः सङ्घशः कल्म । आह्वयन्त इवान्योन्यं कामोन्मादकरा मम ॥ ४६ ॥

३९.] ति० टी०—अनुधावति नृत्यप्रसङ्गेनाप्ये गताम् ॥ ३९ ॥
 रा० टी०—तामिति । रुचिरां पद्मां वितत्य प्रसार्य रुरूपः
 शब्दन्तां रामासुपहसन्निव मयूरोऽपि मनसा अनुधावति रा-
 मासमीपं गन्तुमिच्छति ॥ ३९ ॥

४०.] ति० टी०—रुरूपहसन्निव मामिति शेषः ॥ ४० ॥
 रा० टी०—मयूरस्येति । यस्मात् मयूरस्य वने प्रिया
 सीता न हता तस्मात् कान्तया सह नृत्यति मयूर इति शेषः ।
 एतेन सीतापहरणशब्दे मयूराणामपि शोकातिशयः स्यादिति
 सूचितम् ॥ ४० ॥

गो० टी०—मयूरस्येति । वने उपभोगयोग्ये देशे
 रावणः सीतां हतवान् न तु नगर इति हादो भावः । न
 हता अस्य भाग्यवन्नादिति भावः । तस्मादित्यादि । एता-
 दृशरम्यदेशकालेषु धन्याः कान्ताभिः क्रीडन्तीति भावः ॥ ४० ॥

४१.] ति० टी०—यतो न हता तस्मान्नृत्यतीत्यर्थः ।
 विना सीतां विनाश्रयं मम पुष्पमासे चैत्रे वासः सुदुःसहः
 अतिपीडाजनकत्वात् ॥ ४१ ॥

रा० टी०—ममेति । पुष्पमासे चैत्रे इत्यर्थः, विना सीत-
 तयेति शेषः, ममायं वासस्तु सुदुःसहः । अर्थं पृथक् ॥ ४१ ॥

गो० टी०—अश्वमेवाश्वसङ्घादयति—मम त्विति । विना
 सीतयेति शेषः ॥ ४१ ॥

४२-४३.] ति० टी०—नन्वेतावान् रागस्तवानुचिन्तस्तद्वाह-
 पश्येति । संरागोऽतिशयितो रागः ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

रा० टी०—पश्येति । तिर्यग्योनिगतेष्वपि संरागः जातः
 अयुना वसन्तसमये शिखिनी कामात् भर्तारं मयूरं यथा-
 भिवर्तते एवं तथैव विशालाक्षी जानकी यदि अपहता न भवेत्
 तदा मदनेन अतिहर्षेणोपलब्धता जातसंभ्रमा मत्कर्मकादर-
 विशिष्टा सती ममाप्यभिवर्तते मत्समीपमेव तिष्ठेदित्यर्थः, इति
 त्वं पश्य जानाहि । श्लोकद्वयमेकवच्यम् ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

गो० टी०—पश्येति । सम्प्रसारणः संरागः तं कान्ताव-
 रामित्यर्थः । तिर्यग्योनिगतेषु तिर्यग्योनिजातेषु । यदेषेति ।
 लोके षिषं पुमानवर्तते न तु स्त्री पुरुषम् अतोऽतीवास्याः
 कामः । अहो वसन्तवैभव इति भावः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—ममाप्येवमिति । विशालाक्षी मद्वलोक-
 नविस्कारितेक्षणं जातसंभ्रमा जातत्वरा यदि नापहता
 भवेत् तदा मामेवाभिवर्तते । अत्र चापलं नाम संचारी-
 भावः ॥ ४३ ॥

४४.] ति० टी०—वन्यानि पुष्पाणि मे सीतावियोगा-
 द्रोगमायनत्वाभावाणिष्फलानि भवन्ति ॥ ४४ ॥

रा० टी०—पश्येति । हे लक्ष्मण ! शिशिरात्यये वसन्ते
 इत्यर्थः, पुष्पभारसमृद्धानां वनानां पुष्पाणि मम निष्फलानि
 प्रियया विना निष्प्रयोजनकानि भवन्ति ॥ ४४ ॥

गो० टी०—पश्येति । शिशिरात्यये वसन्ते पुष्पभार-
 समृद्धानां पुष्पाणि अमितानि पुष्पाणीत्यर्थः । संसारिदुःखं
 पश्यतो मे ज्ञानिलाभोऽकिंचित्कर इव भातीत्यर्थः ॥ ४४ ॥

४५.] ति० टी०—उक्तस्यैव विवरणं पुष्पाणीत्यादि । अति-
 श्रिया रुचिराणीत्यन्वयः । मधुकरोत्करैर्मधुकरसमूहैः ॥ ४५ ॥

रा० टी०—ग्राहकान्तराणामप्यभावात्पुष्पाणां वैयर्थ्य-
 भवेति बोधयन्नाह—रुचिराणीति । अतिश्रियाप्रतिशोभया
 रुचिराण्यपि पादपानां पुष्पाणि निष्फलानि निष्प्रयोजनकानि
 अत एव मधुकरोत्करैः मधुकरसमूहैः समं महीं यान्ति ॥ ४५ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थं विशिष्य दर्शयति—रुचिराण्यपीति ।
 अतिश्रिया अत्यन्तकान्त्या रुचिराण्यपि अस्मद्व्यप्रयो-
 जनाणिष्फलानि भवन्ति । निर्भरमकरन्दभरिततया मधुकर-
 समूहैः समं महीं यान्ति ॥ ४५ ॥

४६.] ति० टी०—आह्वयन्त इव नदन्तीत्यन्वयः ॥ ४६ ॥

रा० टी०—नदन्तीति । शकुनाः पक्षिणः अन्योन्यम् आह्व-
 यन्त इव मम कामोन्मादकराः सीतासंयोगविषयकोत्तेजो-
 न्मादप्रवर्तकाः सन्तः कामं यथेच्छं कलं मनोहरं नदन्ति ॥ ४६ ॥

गो० टी०—वदन्तीति । शकुनाः मम कामोन्मादकराः
 सन्तः अन्योन्यमाह्वयन्त इव कलं मधुरं रावं वदन्ति शब्दं
 कुर्वन्तीत्यर्थः । मम कामोन्मादकरणार्थं संघीभवितुमन्योन्य-
 माह्वयन्त इवेत्युत्प्रेक्षा । अनेन स्वद्योत्तमभक्तज्ञानिव्या-
 पार उक्तः ॥ ४६ ॥

वसन्तो यदि तत्रापि यत्र मे वसति प्रिया । नूनं परवशा सीता सापि शोचन्यहं यथा ॥ ४७ ॥
 नूनं न तु वसन्तस्तं देशं स्पृशति यत्र सा । कथं ह्यसितपद्माक्षी वर्तयेत्मा मया विना ॥ ४८ ॥
 अथवा वर्तते तत्र वसन्तो यत्र मे प्रिया । किं करिष्यति मुश्रोणी सा तु निर्भर्त्सिता परैः ॥ ४९ ॥
 श्यामा पद्मपलाशाक्षी मृदुभाषा च मे प्रिया । नूनं वसन्तमासाद्य परित्यक्ष्यति जीवितम् ॥ ५० ॥
 दृढं हि हृदये बुद्धिर्मम संपरिवर्तते । नालं वर्तयितुं सीता साध्वी मद्विरहं गता ॥ ५१ ॥
 मयि भावो हि वैदेह्यास्तत्त्वतो विनिवेशितः । ममापि भावः सीतायां सर्वथा विनिवेशितः ॥ ५२ ॥
 एष पुष्पवहो वायुः सुखस्पर्शो हिमावहः । तां विचिन्तयतः कान्तां पावकप्रतिमो मम ॥ ५३ ॥

४७] ति० टी०—यदि सीतावासदेशेऽपि वसन्तोऽस्ति तदा मद्वदेव सापि शोचति सामर्थ्याः समत्वात् ॥ ४७ ॥

रा० टी०—वसन्त इति । यत्र मे प्रिया सीता परवशा सती वसति तत्रापि यदि वसन्तः वसन्तहेतुकमपरादिशब्दश्रवणं पुष्पोत्करादिदर्शनं च भवेदिति शेषः, उपवनादौ तिष्ठेदित्यर्थः, तदा अहमिव शोचति शोचेत् ॥ ४७ ॥

गो० टी०—वसन्त इति । शोचति शोचेत् ॥ ४७ ॥

४८] ति० टी०—यद्यपि तत्र वसन्तो न भवेत्कदाचिद्, तथापि मया विना सा कथं वर्तयेज्जीवेत् । मद्विरह एव तत्राग्रे पर्याप्त इति भावः ॥ ४८ ॥

रा० टी०—संभावनान्तरमाह—नूनमिति । यत्र सा सीता अस्ति तं देशं वसन्तः वसन्तचिह्नं नैव स्पृशति सा नैव जानातीत्यर्थः, ननं निश्चितमेतत् । तत्र हेतुमाह—असितपद्माक्षी अरुणकमलनयना सा सीता मया विना कथं वर्तयेत् नैव तिष्ठेदित्यर्थः । एतेन मद्वियोगसमये वसन्तचिह्नदर्शनादेव मद्वियोगमसहमाना सती द्रुतं साकेतं गच्छेदिति तात्पर्यम् ॥ ४८ ॥

गो० टी०—गृहदेशप्रापणेन तद्देशे वसन्तप्रसङ्गाभावात् तस्याः शोकप्रसक्तिरित्याशङ्क्य वसन्ताभावेऽपि मां विना न जीवितं धारयिष्यतीत्याह—नूनमिति ॥ ४८ ॥

४९] ति० टी०—अथवा वर्तते तत्र वसन्तस्तथापि परैः शत्रुभिः पीडिता यतः सा, अतस्तस्या वसन्तः किं करिष्यति । परकृतपीडासत्त्वे कामपीडानवकाशादिति भाव इति प्राञ्चः । परे तु तत्र वसन्तो नास्त्येव । तत्सत्त्वे मया विना सा कथं तत्र तिष्ठेत् । आगतैव स्यादित्यर्थः । तदेव सूचयन्नाह—अथवेति । परनिर्भर्त्सनवशान्नायातीत्याशय इत्याहुः ॥ ४९ ॥

रा० टी०—संभावनान्तरमाह—अथवेति । अथवा यत्र मे प्रिया तत्र वसन्तः वर्तते वर्तते सा तं जानीयादित्यर्थः । परंतु परैः शत्रुभिः निर्भर्त्सिता सती सा सीता किं करिष्यति । एतेन रावणस्य सामर्थ्यातिशयो ध्वजितः ॥ ४९ ॥

गो० टी०—वसन्तप्राप्तिमङ्गीकृत्याह—अथ वेति ॥ ४९ ॥

५०] ति० टी०—सर्वथा तस्याः कामपीडया नाश एव प्राप्त इत्याह—श्यामेति ॥ ५० ॥

रा० टी०—श्यामेति । श्यामा नित्यं शोढश्रवार्षिकीत्वेन प्रतीयमाना पद्मपलाशाक्षी कमलपत्रनयना मे प्रिया वसन्तमासाद्य प्राप्य जीवितं स्वशरीरपालनं परित्यक्ष्यति ननं निश्चितमेतत् ॥ ५० ॥

गो० टी०—श्यामेति । श्यामा यौवनमध्यस्था ॥ ५० ॥

५१] ति० टी०—तदेव विट्णोति—दृढमिति । साध्वी सीता मद्विरहं गता संप्राप्ता, वसन्तसत्त्वेऽसत्त्वे वा सर्वथा वर्तयितुं जीवितुं नालं न समर्था ॥ ५१ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—दृढमिति । मद्विरहं वियोगं गता प्राप्ता सीता अलं वर्तयितुं शोभनतया स्थातुं न शक्यतीति शेषः, हि इति बुद्धिः मम हृदये दृढं संपरिवर्तते ॥ ५१ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थं सहेतुकं द्रवयति—दृढं हीति । अस्यान्ते इतिकरणं द्रष्टव्यम् । वर्तयितुं जीवितुं नालं न समर्था ॥ ५१ ॥

५२] ति० टी०—एवंनिश्चयकारणं परस्परानुरागसाम्यं दर्शयति—मयि भाव इति ॥ ५२ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुं बोधयन्नाह—मयीति । वैदेह्याः भावः प्रीतिः मयि तत्त्वतो विनिवेशितः संस्थापितः, ममापि भावः सीतायां सर्वथा तत्त्वतो विनिवेशितः । एतेन द्वयोः प्रीत्योरन्वयत्वं व्यञ्जितम् ॥ ५२ ॥

गो० टी०—अत्र हेतुमाह—मयीति । भावोऽनुरागः तत्त्वतः एकतत्त्वतया सर्वथा । न चास्य माता न पिता न चान्यः स्नेहाद्विशिष्टोऽस्ति मया समो वेत्युक्तप्रकारेण । अनेन स्वस्य जीवसंबन्धः स्वाभाविक उक्तः ॥ ५२ ॥

५३] ति० टी०—हिमावहोऽपि पावकप्रतिमोऽप्युष्ण इति विरोधाभासः ॥ ५३ ॥

रा० टी०—एव इति । पुष्पवहः सुगन्धवानित्यर्थः, हिमावहः शैत्यं प्राप्तः अत एव सुखस्पर्शः एष वायस्तां सीतां चिन्तयतो मम पावकप्रतिमः बहिसदृशः, प्रतीयते इति शेषः ॥ ५३ ॥

गो० टी०—एवं वसन्तोऽपि न तां शुकत्वा मरुद्व्याकृतोऽपि-

सदा मुग्वमहं मन्ये यं पुरा सह सीतया । मारुतः स विना सीतां शोकसंजननो मम ॥ ५४ ॥
 तां विनाऽथ विहङ्गोऽसौ पक्षी प्रणदितस्तदा । वायसः पादपगतः प्रहृष्टमभिकूजति ॥ ५५ ॥
 एष वै तत्र वेदेद्या विहगः प्रतिहारकः । पक्षी मां तु विशालाक्ष्याः समीपमुपनेष्यति ॥ ५६ ॥
 पश्य लक्ष्मण संनादं वने मदविवर्धनम् । पुष्पिताग्रेषु वृक्षेषु द्विजानामवैकूजताम् ॥ ५७ ॥
 विक्षिप्तां पवनेनैतामसौ तिलकमञ्जरीम् । षट्पदः सहसाभ्येति मदोद्धूतामिव प्रियाम् ॥ ५८ ॥
 कामिनामयमत्यन्तमशोकः शोकवर्धनः । स्तवकैः पवनोत्क्षिप्तैस्तर्जयन्निव मां स्थितः ॥ ५९ ॥

पननामाह—एष इत्यादिना । पुष्पवहः पुष्पगन्धवहः । अनेन मौरभ्यशुकम् । सुखस्पर्श इत्यनेन मान्यम् । हिमावहः हिम-
 वत्त्वावह इति शैत्यम् । ‘तुषारः शीतलः श्रुतिः हिमः सम्रा-
 न्यलङ्कृताः’ इत्यमरः । तां विचिन्तयतः विरहिणः इत्यर्थः ।
 पावकप्रतिमः संतापकर इत्यर्थः ॥ ५३ ॥

‘५४’ ति० टी०—यं वायुं सीतया सह स्थितिकाले
 मदा सुखं मन्ये इत्यन्वयः ॥ ५४ ॥

रा० टी०—सदेति । यं मारुतं पुरा सीतया सहाऽहं
 मदा सुखं मन्ये म मारुतः सीतां विना मम शोकसं-
 जननः ॥ ५४ ॥

गा० टी०—उक्तमर्थं विट्णोति—सदेति । आभ्यां संसा-
 रिष्यकिंचित्करा स्वदया स्वस्याप्यसहोत्पद्यते ॥ ५४ ॥

‘५५-५६’ ति० टी०—तदा सीतासंयोगकालेऽसौ वायसः
 पक्षी विहङ्ग आकाशगः सन्प्रणदितस्तेन च तद्वियोगं मृचितवा-
 नित्याश्रयः । अथ तां विना तद्वियोगावस्थायां पादपगतः
 प्रहृष्टमभिकूजति तेन तत्संयोगं सूचयतीत्याशयः । तदेव विट्-
 णोति—विहगः सन्प्रतिहारकः । अपहारक इत्यर्थः । तु
 इदानीं तु स पक्षी तस्याः समीपं मां नेष्यतीत्यर्थः । कत-
 कस्तु—‘पक्षी प्रणदितस्तथा’ इति, ‘विहगः प्रीतिकारकः’ इति
 च प्राचीनः पाठः । असौ पक्षी तथाप्रतिमुखं यथा भवति तथा
 विहगः सत्ताकाशगः प्रणदितो नादं कृतवान् । अस्य पूर्व-
 मिति शेषः । तत्संयोगकाले इत्यर्थः । अथेदानीं तां विना
 तद्वियोगकाले । अन्यथेति शेषः । दुःखनाद इत्यर्थः । अथ
 किंचिच्छकुनमाह—पादपगतो वायसः प्रहृष्टं यथा कूजति ।
 एष विहग एवंनादविशिष्टो विहगो वायसो यत्र सीता तिष्ठति
 तत्र तस्याः प्रीतिकारकोऽतिपीडाभावसूचकः । मां तु मां च
 तस्याः समीपं तत्समीपगमनद्वारमुपनेष्यतुपस्थापयिष्यती-
 त्यर्थं इत्याह ॥ ५५ ॥ ५६ ॥

रा० टी०—तामिति । योऽसौ वायसः काकः पक्षी विहङ्गः
 आकाशं प्राप्तः सन् तदा सीतासंयोगकाले प्रणदितः वि-
 योगमसूचकप्रणदं कृतवान् स वायसस्तां विना सीतावियोगस-
 मय इत्यर्थः, पादपगतः वृक्षं प्राप्तः सन् प्रहृष्टमभिकूजति सं-
 योगसूचकनादं करोतीत्यर्थः । एतेन सीतासंयोगो भुवं भवि-
 ष्यतीति सूचितम् ॥ ५५ ॥

गो० टी०—मध्ये यत्किंचिदाश्वसनं दृष्टमनुवदति द्वाभ्याम्—
 तामिति । तदा प्रथमदर्शनकाले सीताया वियोगपूर्वकाले वा
 वायसः पक्षी विहङ्गः आकाशगतः सन् यः प्रणदितः परुषं
 वाशितवान् स इदानीं तां विना तद्विरहावस्थायां पादपगतः
 सन् प्रहृष्टं यथा तथा अभिनर्दति । पूर्वमाकाशगतः सन्
 परुषनादेन तद्विच्छेदं सूचितवान् इदानीं पादपगतः सन्
 प्रहृष्टनादेनास्याः संच्छेदं सूचयतीत्यर्थः ॥ ५५ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—एष इति । विहगः
 आकाशगः सन् य एष वायसः प्रतिहारकः वियोगसूचक-
 शब्दवत्त्वेन अपहरणहेतुः स एव पक्षी विशालाक्ष्याः सीतायाः
 समीपं माक्षुपनेष्यति प्रापणसूचकशब्दवत्त्वेन हेतुना प्राप-
 यिष्यति ॥ ५६ ॥

गो० टी०—एतेदेव विट्णोति—एष इति । तत्र तदानीं
 प्रतिहारकः वियोजकः सन् । आभ्यां यादृच्छिकप्रासङ्गिक-
 सकृतदर्शनसूचकम् ॥ ५६ ॥

‘५७’ ति० टी०—पुनः कामपीडां नाटयति—पश्येति ।
 शृण्वित्यर्थः । अवकूजतां शब्दं कुर्वताम् ॥ ५७ ॥

रा० टी०—पश्येति । वने पुष्पिताग्रेषु वृक्षेषु अवकूजतां
 द्विजानां पक्षिणां मदविवर्धनं संनादं पश्य जानीहि ॥ ५७ ॥

गो० टी०—पश्येति । अनेन परमपदे ज्ञानप्रधाने सामगा-
 यिनां नित्यशुकानां स्थितिरुक्ता ॥ ५७ ॥

‘५८-५९’ ति० टी०—मदोद्धूतां मदेन स्वलन्तीम् ५८॥५९

रा० टी०—विक्षिप्तामिति । पवनेन विक्षिप्तां संचालितां
 तिलकमञ्जरीम् असौ षट्पदो अमरः मदोद्धूतां मदेहेतुकप्रकम्प-
 विशिष्टां सहसाऽभ्येति प्राप्नोति । एतेन प्रियया संयोजुं माम-
 पि प्रेरयतीवेति सूचितम् ॥ ५८ ॥

गो० टी०—विक्षिप्तामिति । पवनेन विक्षिप्तां कम्पितां
 प्रियामिव स्थितां तिलकमञ्जरीं षट्पदः भृङ्गोऽभ्येति । अनेन
 भगवद्वाविषयभूतस्योत्तररत्ने द्वयप्राप्तिर्भवेत्तत्सूच्यते ॥ ५८ ॥

रा० टी०—कामिनामिति । अयमशोकः कामिनां प्रिया-
 विषयकेच्छावतां विषुकानामित्यर्थः, अत्यन्तं शोकवर्धनः अत
 एव पवनोत्क्षिप्तैः स्तवकैः मां तर्जयन्निव स्थितः ॥ ५९ ॥

गो० टी०—कामिनामिति । कामिनां विरहिणां शोक-
 वर्धनः दुःखवर्धनस्वभावः स्वभावतो दुष्टप्रकृतिरित्यर्थः ।

अमी लक्ष्मण दृश्यन्ते चूताः कुसुमशालिनः । विभ्रमोत्सिक्तमनसः साङ्गरागा नरा इव ॥ ६० ॥
 सौमित्रे पश्य पम्पायाश्चित्रासु वनराजिषु । किंनरा नरशार्दूल विचरन्ति यतस्ततः ॥ ६१ ॥
 इमानि शुभगन्धीनि पश्य लक्ष्मण सर्वशः । नलिनानि प्रकाशन्ते जले तरुणमूर्यवत् ॥ ६२ ॥
 एषा प्रसन्नसलिला पद्मनीलोत्पलायुता । हंसकारण्डवाकीर्णा पम्पा सौगन्धिकायुता ॥ ६३ ॥
 जले तरुणमूर्याभैः षट्पदाहतकेसरैः । पङ्कजैः शोभते पम्पा समन्तादभिसंवृता ॥ ६४ ॥
 चक्रवाकयुता नित्यं चित्रप्रस्थवनान्तरा । मातङ्गमृगयुथैश्च शोभते सलिलार्थिभिः ॥ ६५ ॥
 पवनोद्गतवेगाभिस्सुमिभिर्विमलेऽम्भसि । पङ्कजानि विराजन्ते ताड्यमानानि लक्ष्मण ॥ ६६ ॥
 पद्मपत्रविशालार्थी सततं प्रियपङ्कजाम् । अपश्यतो मे वैदेहीं जीवितं नाभिरोचते ॥ ६७ ॥
 अहो कामस्य वामत्वं यो गतामपि दुर्लभाम् । स्मारयिष्यति कल्याणीं कल्याणनरवादिनीम् ६८ ॥

अशोकः पवनोत्सिक्तैः वायुना पत्राणां बहिर्वाहितैः स्तवकैः मां तर्जयन्निव स्थितः । त्वत्संहारार्थमिमे तप्तबाणाः पद्मबाणेन स्थापिता इति भीषयन्निव स्थित इत्युत्प्रेक्षा । संसारिणमनु-जीवयन्तं मां ज्ञानिनो लज्जितं कुर्वन्तीत्यर्थः ॥ ६९ ॥

६०] ति० टी०—विभ्रमोत्सिक्तमनसः शृङ्गारोद्विगताः ६०

रा० टी०—अमी इति । हे लक्ष्मण ! कुसुमशालिनः प्रशस्तकुसुमाश्रयाः अमी चूताः विभ्रमोत्सिक्तमनसः विभ्रमेण शृङ्गारविषयकविचारविशेषेण उत्सिक्तं युक्तं मनो येषां ते अत एव साङ्गरागाः अङ्गरागसहिताः नरा इव दृश्यन्ते ॥ ६० ॥

गो० टी०—पुनरपि ज्ञानिनां समृद्धिं दर्शयन्वर्णयति—अमी इत्यादिना । कुसुमशालिनः अत एव साङ्गरागाः विभ्रमोत्सिक्तमनसः विषासगर्वितमनसः रागिण इति यावत् । नरा इव भान्ति ॥ ६० ॥

६१] ति० टी०—विचरन्ति किंनरीभिः सहति शेषः । स्वनायिकासहितनायकान्तरदर्शनसुखीपनम् ॥ ६१ ॥

रा० टी०—सौमित्र इति । चित्रासु पम्पायाः वनराजिषु वनपङ्क्तिषु किंनराः यतस्ततो विचरन्तीति पश्य ॥ ६१ ॥

गो० टी०—सौमित्र इति । स्पष्टम् ॥ ६१ ॥

६२] ति० टी०—नलिनान्यत्र रक्तकमलानि ॥ ६२ ॥

रा० टी०—इमानीति । जले तरुणमूर्यवत् उदयकालिकमूर्य इव इमानि नलिनानि अरुणकमलानि प्रकाशन्ते । अभूतो-पमेषा ॥ ६२ ॥

गो० टी०—इमानीति । नलिनानि रक्तोत्पलानि जले तरुणमूर्यवत् प्रतितरङ्गं प्रतिफलितबालमूर्यवत् ॥ ६२ ॥

६३] ति० टी०—नीलोत्पलैरासमन्ताद्युतः ॥ ६३ ॥

रा० टी०—एषेति । प्रसन्नसलिला स्वच्छजलविशिष्टा पद्मैः नीलोत्पलैश्चायुता व्याप्ता हंसकारण्डवाकीर्णा हंसैः कारण्डवैश्च आकीर्णा युक्ता सौगन्धिकायुता सौगन्धिकेन कमलजातिविशेषकह्वारेणायुता व्याप्ता असौ पम्पाऽस्तीति शेषः ॥ ६३ ॥

गो० टी०—विजगद्दृष्ट्या पम्पां वर्णयति—एषेत्यादिभिः चतुर्भिः । 'सौगन्धिकं तु कङ्कालम्' इत्यमरः । शोभते इति शेषः ६३
 ६४] ति० टी०—जले षट्पदाहतकेसरैर्जले अमरपतित-पुष्पपूलिभिरभिसंवृता व्याप्ता शोभते ॥ ६४ ॥

रा० टी०—जल इति । तरुणमूर्याभैः उदयकालिकमूर्यैः सद्गुणैः षट्पदैः आहतानि केशराणि येषां तैः पङ्कजैररुणकमलैः समन्तादभिसंवृता पम्पा शोभते ॥ ६४ ॥

गो० टी०—जल इति । पङ्कजैरभिसंवृतैस्त्यन्वयः ॥ ६४ ॥
 ६५] ति० टी०—चित्रप्रस्थानि चित्रप्रदेशानि वना-न्तराणि यस्याः सा ॥ ६५ ॥

रा० टी०—चक्रेति । नित्यचक्रवाकयुता चित्रप्रस्थवना-न्तरा चित्रप्रस्थानि चित्रप्रदेशकानि वनान्तराणि वनमध्यानि यस्याः सा पम्पा सलिलार्थिभिः जले पातुर्कामैः मातङ्गजैः मृगयुथैश्च शोभते ॥ ६५ ॥

गो० टी०—चक्रवाक्रेति । चित्रप्रस्थवनान्तरा चित्रतीर-वनपरिधाना । अन्तरं परिधानम् ॥ ६५ ॥

६६] ति० टी०—पवनाद्गतवेगाभिः पवनाघातजनितवेगा-भिः । अम्भसि पङ्कजानि विराजन्त इत्यन्वयः ॥ ६६ ॥

रा० टी०—पवनेति । पवनेन आहताः वेगाः यासां ताभिः ऊर्मिभिः लहरीभिस्ताड्यमानानि पङ्कजानि विमले अम्भसि जले विराजन्ते ॥ ६६ ॥

गो० टी०—पवनेति । पवनाद्गतवेगाभिः पवनोत्पादि-तवेगाभिः । ताड्यमानानि कक्षाभिस्ताड्यमानानीव ॥ ६६ ॥

६७] ति० टी०—अपश्यतो मे । आत्मने इति शेषः । यद्वा कर्तुः शेषत्वविवक्षायां मे इति पठ्यते ॥ ६७ ॥

रा० टी०—पश्येति । सततं प्रियपङ्कजं वैदेहीमपश्यतो मे जीवितं प्राणपाठनं नाभिरोचते ॥ ६७ ॥

गो० टी०—एवं पम्पादर्शनजकामोद्रेकमरत्यवस्थया दर्शयति—पश्येति । स एकाकी न रमेतेतिवद्विरजतीरवासो मे न रोचते इति लक्ष्मणयाभिष्यनकि ॥ ६७ ॥

६८] ति० टी०—वामत्वं कौटिल्यं गतः । विद्युत्कां दुर्ल-

शक्यो धारयितुं कामो भवेदभ्यागतो मया । यदि भूयो वसन्तो मां न हन्यात्पुष्पितद्रुमः ॥ ६९ ॥
यानि स्म रमणीयानि तया सह भवन्ति मे । तान्येवारमणीयानि जायन्ते मे तया विना ॥ ७० ॥
पद्मकोशपलाशानि द्रष्टुं दृष्टिर्हि मन्यते । सीताया नेत्रकोशाभ्यां सदृशानीति लक्ष्मणः ॥ ७१ ॥
पद्मकोशैरसंसृष्टो दृष्टान्तरविनिःसृतः । निःश्वास इव सीताया वाति वायुर्मनोहरः ॥ ७२ ॥
सौमित्रे पश्य पम्पाया दाक्षिणे गिरिसानुषु । पुष्पितां कर्णिकारस्य यष्टिं परमशोभिताम् ॥ ७३ ॥
अधिकं शैलगाजोऽयं धातुभिस्तु विभूषितः । विचित्रं सृजते रेणुं वायुवेगविघटितम् ॥ ७४ ॥

भामयाप्राप्यां स्मारयिष्यति स्मारयतीत्यर्थः । चित्तवैकल्यबो-
धनद्वाराण्यथाप्रयोगो विरहपरिपोषाय ॥ ६८ ॥

रा० टी०—अहो इति । यः गतामन्यत्र प्राप्तम् अत एव
दुःखं दुःखेन लब्धव्यां कल्याणीं नित्यं कल्याणसंप्रकामत
एव कल्याणतरवादिनीं सीतां स्मारयिष्यति स्मारयति तस्य
कामस्य संयोगेच्छाविशेषस्य अमत्त्वं प्राप्तिः अहो सुखप्रदं,
वाञ्छयो हेत्वर्थः । एतेन भविष्यत्कालिकी तस्याः प्राप्तिरिति न
स्वातीर्हि इदं गिच्छाविशेषो न स्यादिति सूचितं तेन तस्याः
प्राप्तिर्घटं भविष्यतीति ध्वनितम् ॥ ६८ ॥

गो० टी०—अहो इति । वामत्वं वक्रत्वं गतां दृग्गतां
स्मारयिष्यति स्मारयति । कल्याणतरवादिनीं शुभतरवचनश्री-
लाम् । सुगमाहरेति चरमश्रुतमेव वाक्यमस्य हृदये वर्तते ॥ ६८ ॥
६९] ति० टी०—कामः कामकृततापः । भूयोऽप्रि-
कम् ॥ ६९ ॥

रा० टी०—शक्य इति । पुष्पितद्रुमः वसन्तः यदि मां
न हन्यात् तर्हि अभ्यागतः संप्राप्तः कामः सीताप्राप्तिविषयको-
त्कटेच्छा धारयितुं मया शक्यः भवेत् । एतेन वसन्तहेतुकेन
प्रियाविशेषजनितदुःखेन यदि सौमित्रं प्राप्नुयात् तर्हि तादृ-
गिच्छाऽपि निवर्तते तर्हि इच्छाहेतुकोयोगाभावात् तत्प्राप्तिर्न
भविष्यतीति ध्वनितम् ॥ ६९ ॥

गो० टी०—शक्य इति । अयागतः इदानीं वर्तमानः ।
पुष्पिताः द्रुमाः येन स पुष्पितद्रुमः सर्वथा कामो दुःसहः
इति ज्ञायते ॥ ६९ ॥

७०] ति० टी०—रमणीयानि भवन्ति स्म ॥ ७० ॥

रा० टी०—यानीति । सीतया सह यानि पुष्पादीनि
मे रमणीयानि भवन्ति तान्येव तया विना अरमणीयानि
जायन्ते ॥ ७० ॥

गो० टी०—भोग्यस्य वसन्तस्य कुतो बाधकत्वं तत्राह—
यानीति ॥ ७० ॥

७१] ति० टी०—पद्मकोशस्य पलाशानि दलानि कामो-
रीपक्रान्त्यपि तत्रैवकोशाभ्यां तत्रैवपुट्याभ्यां सदृशानीति द्रष्टुं
दृष्टिर्मान्यत इत्यर्थः ॥ ७१ ॥

रा० टी०—पद्मेति । पद्मकोशपलाशानि पद्मकोशदलानि
सीतायाः नेत्रकोशाभ्यां नेत्रपद्मप्रदेशाभ्यां सदृशानीति हेतोः

द्रष्टुं दृष्टिः चक्षुः मन्यते इच्छति । पद्मकोशपलाशानीत्युभयान्वयि
एकत्रशब्द अपरत्रार्थः ॥ ७१ ॥

गो० टी०—पद्मेति । नेत्रकोशाभ्यां नेत्रदलाभ्यां सीतानेत्रे
स्मारयित्वा संतापयन्तीत्यर्थः ॥ ७१ ॥

७२-७४] ति० टी०—पद्मकोशैरस्यादिना शैत्यसौरभ्ये
दृष्टान्तरस्यादिना मान्यम् ॥ ७२-७४ ॥

रा० टी०—पद्मेति । पद्मकोशसंसृष्टः पद्मकोशसंबन्धी
दृष्टान्तरविनिःसृतः दृष्टयोर्मध्यादागतः मनोहरो वायुः सी-
तायाः निःश्वास इव वाति ॥ ७२ ॥

गो० टी०—सर्वप्राणिनां प्राणहेतुर्वायुरेवास्मत्सर्वस्वापहारं
कुरुत इत्याह—पद्मकोशैरेति । पद्मकोशसंसृष्टः । धूलिकरणं
वायुकार्यम् । तथा च सर्वप्राणहेतुरेव सर्वधूलिकरणप्रवृत्तः
सर्वसंहारप्रवृत्त इत्यर्थः । यद्वा पद्मविरहात् पद्मकोशराणि
प्रतिकूलानि सन्ति वायोः साहाय्यं कुर्वन्ति । पादारन्तुदमेव
पङ्कजरज इति स्वजनसहजबाधकं कथं नास्मद्बाधकम् ।
राजसप्रकृतित्वादस्मानपि बाधितुमुपक्रमते । केसरशब्देन
तत्स्थरजसोऽत्र विवक्षितत्वात् किञ्जल्कानामानयनायोगात् ।
एतन्मूलं कण्टकिसंसर्गः । पद्मकोशसंसृष्टः नायं वातः किंतु
केसरी सिंहः इत्यपि ध्वनिः । यद्वा पद्मकोशैः संसृष्टः स्वयमेव
संहाररजः तदुपरि सहायः । यद्वा रूपवान् वृक्षहायशूरः
रूपराहितोऽयं कथं न सहायमेवेति । रूपवान् दृढशरीर इत्यपि
ध्वनिः । वायुर्बाधकश्चेत्या पूर्वमेव परिहृत्य वर्तितव्यं तत्राह—
दृष्टान्तरविनिःसृतः दूरे दृष्ट्वा परिहर्तुं शक्यते दृष्टपण्डे पूर्वमा-
त्मानं सङ्कोष्य स्थित्वा झटिति विनिर्गतः । यद्वा यथा राज-
कुमारः सौकुमार्येण लाघवमार्गेणागच्छति तथायमपीत्यर्थः ।
यद्वा मन्मथतापेन विश्रमाय तरुच्छायमपि नाशयितुं क्षमते ।
यदि तेऽहं बाधकः तर्हि दूरादपसरेत्यत्राह—निःश्वास इव सी-
तायाः पूर्वपरिचितवदनभासमानतया परिहर्तुमपि न शक्नोमि ।
यद्वा सीता निःश्वासतुल्यतया सात्र किं दृष्टमूले निलीना
समागच्छतीति चापलातिशयनान्यत्र न चलिषुं शक्नोमि ।
सुरभिनिःश्वसितं दधतस्तृषामिति निःश्वासस्य सौरभ्यं कविभि-
रुक्तम् । यद्वा न केवलमनिलः सपरिकर एव बाधते किं तु
स्मारकतयापि वाति न कदाचिदायाति सर्वदा याति सकल-
मपि काननं सखिलासं संचरति । यद्वा वाति “वा, गतिग-

गिरिप्रस्थास्तु सौमित्रे सर्वतः संप्रपुष्पितैः । निष्पत्रैः सर्वतो रम्यैः प्रदीप्ता इव किंशुकैः ॥ ७५ ॥
 पम्पातीररुहाश्चमे संसिक्ता मधुगन्धिनः । मालतीमल्लिकार्पणकरवीराश्च पुष्पिताः ॥ ७६ ॥
 केतक्यः सिन्दुवाराश्च वासन्त्यश्च सुपुष्पिताः । मैतुलिङ्गाश्च पूर्णाश्च कुन्दगुल्माश्च सर्वशः ॥ ७७ ॥
 चिरिबिल्वा मधूकाश्च वज्जुला वकुलास्तथा । चम्पकास्तिलकाश्चैव नागशृङ्गाश्च पुष्पिताः ॥ ७८ ॥
 [नीपाश्च वरणाश्चैव खर्जुराश्च सुपुष्पिताः]
 पद्मकाश्चैव शोभन्ते नीलाशोकाश्च पुष्पिताः । लोघ्राश्च गिरिपुष्टेषु सिंहकेसरपिञ्जराः ॥ ७९ ॥

न्धनयोः" स्वान्तितगन्धेन सर्वान् परवशीकरोति । एतादृश-
 नाथकोऽपि न यः कश्चिदित्याह—वायुः सर्वोऽजीवनहेतुः । यद्वा
 "भीषाऽस्माद्वातः पवते" इति मनो भीतो मां भर्त्सयति ।
 बाधनप्रकारमाह—मनोहरः आन्तरमपि पदार्थमपहरति । पद्म-
 केसरसंसृष्ट इत्यनेन शैत्ययुक्तम् । वृक्षान्तरविनिःसृत इत्यनेन
 मान्यम् । निःश्वास इव सीताया इति सौरभ्यम् । यद्वा पद्मके-
 सरसंसृष्ट इत्यनेन चोरसमा भीरुच्यते । स्वस्वरूपापरिज्ञानाय
 भीरुजनभषिणाय च भस्मोद्दलितवदनः समायाति । वृक्षान्तर-
 विनिःसृतः पथिकानां स्वसमीपमागमनपर्यन्तं गहनया स्थित्वा
 तेषु समीपमागतेषु सपदि सम्मुत्तिष्ठन्निव भाति । निःश्वास इव
 सीतायाः चिरपारिचित इव सरससंज्ञापविशेषैः कस्ते ग्रामः
 किं ते नामेति संभाषमाण इव स्थितः वाति । धनस्य हस्तग-
 तिपर्यन्तं निःसृष्टतया ततस्ततः संचरन्निव स्थितः वायुः
 चौर्यं दृष्ट्वा केनचित् प्रदीतुमुक्त्युक्त्येष्टावधेन हस्तग्रहणानर्हः ।
 मनोहरः नापाततोऽपाहरत् अपि तु सुयुक्तमपि । अनेन निर्हेतु-
 कहरिदयाप्रवाह उपवर्ण्यते । पद्मकेसरसंसृष्टः "क्यापोः संज्ञाछ-
 न्दसोः" इति ह्रस्वः । पद्मायाः केसरैः तनुन्यादुरगैः संसृष्टः
 पुरुषकारभूतलक्ष्मीप्रणयप्रवृत्त इत्यर्थः । पितेव त्वत्प्रेमान्
 जनविपरिपूर्णागसि जने हितस्मृतोऽस्या भवति च कदाचित्क-
 ल्पार्थः । किमेतन्निर्दोषैः क इह जगतीति त्वमुचितैरुपायैर्वि-
 स्मर्य स्वजनयासि माता तदसि नः । "वृक्षान्तरविनिःसृतः
 'ऊर्ध्वमूलमधःशाखमभ्यर्त्य प्रादुरव्ययम्' इति वृक्षत्वेनोक्ते संसार-
 मण्डले प्रवृत्तः । निःश्वास इव सीतायाः । श्रीप्रायमितरत्सर्व-
 मिति परतन्त्रतया स्त्रीतुल्यानां लोकानाम् आश्वासको धारक-
 श्चेत्यर्थः । वाति अनवरतं प्रवहति । वायुः सार्वत्रिकः मनोहरः
 मानसिकसकलकल्मषहरः । (द्रविडोपनिषद्वाख्याकारैर्य्या-
 ख्यातोऽयं श्लोकः) ॥ ७२ ॥

रा० टी०—सौमित्र इति । पम्पायाः दक्षिणे गिरिसागुनि
 पर्वतशिखरे पुष्पितां कर्णिकारस्य दष्टिं कर्णिकारवृक्षमि-
 त्यर्थः, पश्य ॥ ७३ ॥

गो० टी०—अथ विरजाया अर्वाक्षप्रदेशवर्तिनां राजसता-
 मससाश्विकभेदभिन्नानां चेतनानां स्वरूपं स्वकटाक्षविषयभूतं
 दर्शयति—सौमित्र इत्यादिना । दक्षिण इत्यनेन पम्पादक्षिण-
 तीरं क्रमेण प्रविष्ट इत्यवगम्यते । अनेन कर्णिकारवर्णनेन

सत्यलोकादिषु जृम्भमाणा राजसी वृत्तिरुच्यते । दष्टिं
 उताम ॥ ७३ ॥

रा० टी०—अधिकमिति । धातुभिः गैरिकादिभिः विभू-
 षितः अयं शैलराजः वायुवेगविघटितं वायुवेगेन संप्रापितं
 विचित्रमनेकविधैः सुगन्धैः रङ्गैश्च विशिष्टं रेणुं मृजते ॥ ७४ ॥

गो० टी०—अधिकमिति । अनेन कल्पमूकसमीपगमनं
 योतितम् । राजोर्वर्चलोक उक्तः ॥ ७४ ॥

७५] ति० टी०—किंशुकैः प्रदीप्ता इवेत्यन्वयः ॥ ७५ ॥

रा० टी०—गिरिति । हे सौमित्रे ! गिरिप्रस्थाः शैलप्रदेशाः
 सर्वतः संप्रपुष्पितैः अत एव निष्पत्रैः अत एव रम्यैः किंशुकैः
 पलाशैः सर्वतः प्रदीप्ताः प्रज्वलिता इव भान्तीति शेषः ॥ ७६ ॥

गो० टी०—गिरिति । प्रदीप्ताः ज्वलिताः ॥ ७६ ॥

७६] ति० टी०—पम्पातीररुहास्ततीरवृक्षाः संसिक्तास्त-
 ज्जलसेकेन वर्धिताः । मालती जाताः ॥ ७६ ॥

७७] ति० टी०—वासन्ती हेमपुष्पिका ॥ ७७ ॥

७८] ति० टी०—चिरिबिन्वो नक्तमालः ॥ ७८ ॥

७९] ति० टी०—पद्मका गन्धर्वविशेवाः । सिंहकेसरा
 पिञ्जरा येति ॥ ७९ ॥

रा० टी०—पम्पेति । संसिक्ताः पम्पाजलकर्तृकसेकवि-
 शिष्टाः मधुगन्धिनः मालत्यादयः पम्पातीररुहाः गिरिपुष्टेषु
 नीलाशोकादयश्च शोभन्ते । श्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ७६—७९ ॥

गो० टी०—पम्पेत्यादिसार्धसप्तश्लोकाः । इमे उप-
 शोभन्त इत्यन्वयः । तदुपरि दृश्यन्त इत्यन्वयः । संसिक्ताः
 अविरलाः । मधुगन्धिन इति सर्वविशेषणम् । लिङ्गवचनवि-
 परिणामः कार्यः । एवं पुष्पितपदमपि । पम्पातीररुहा इमे
 मालत्यादयः पदार्था उपशोभन्ते इत्येकोऽन्वयः । मालती जातीः ।
 मल्लिकाषण्डाः मल्लिकासमूहाः । करवीराः प्रसिद्धाः । सिन्धु-
 वाराः निर्गुण्यः । वासन्त्यः पीतवर्णपुष्पाः लताः । 'अत्र
 पीतायां वासन्ती हेमपुष्पिका' इति वैजयन्ती । माषण्यः अति-
 सुफलताः । गन्धेन पूर्णाः गन्धपूर्णाः । कुन्दानां गुल्माः कक्षा
 कुन्दगुल्माः । चिरिबिल्वाः नक्तमालाः । मधूकाः मधुद्रुमालया
 वृक्षाः । वज्जुलाः वेतसाः । वकुलाः प्रसिद्धाः । तिलकाः
 क्षुरकाः । नागवृक्षाः नागकेसराः । नीपाः जलकदम्बाः ।
 वरणाः वरणवृक्षाः । खर्जुराः प्रसिद्धाः । पद्मकाः पद्मपर्णालया

अङ्गोलाश्च कुण्डाश्च चूर्णकाः पारिभद्रकाः । चूनाः पाटलयश्चापि कोविदाराश्च पुष्पिताः ॥ ८० ॥
 मुचुकुन्दार्जुनाश्चैव दृश्यन्ते गिरिसानुषु । केतकोदालकाश्चैव शिरीषाः शिंशपा धवाः ॥ ८१ ॥
 शाल्मल्यः किंशुकाश्चैव रक्ताः कुरवकास्तथा । तिनिशा नक्तमालाश्च चन्दनाः स्यन्दनास्तथा ॥ ८२ ॥
 ह्दिन्तालाभिलकाश्चैव नागवृक्षाश्च पुष्पिताः । पुष्पितान्पुष्पिताग्राभिर्लताभिः परिवेष्टितान् ॥ ८३ ॥
 द्रुमान्यस्येह मौषित्रे पम्पाया रुचिरान्वहन् । वातविश्विप्रविटपान्यथासन्नान्द्रुमानिमान् ॥ ८४ ॥
 लताः समनुवर्तन्ते मत्ता इव वराखियः । पादपात्पादपं गच्छन् शैलच्छैलं वनाद्वनम् ॥ ८५ ॥
 वानि नैकरसास्वादसंमोदित इवानिलः । केचित्पर्याप्तकुसुमाः पादपा मधुगन्धिनः ॥ ८६ ॥
 केचिन्मुकुलमंवीताः श्यामवर्णा इवावभुः । इदं मृष्टमिदं स्वादु प्रफुल्लमिदमित्यपि ॥ ८७ ॥
 रागरक्तो मधुकरः कुमुमपेर्वै लीयते । निलीय पुनरुत्पत्य सहसाऽप्यत्र गच्छति ॥ ८८ ॥
 मधुलुब्धो मधुकरः पम्पातीरद्रुमेष्वसौ ॥ ८८ ॥

वृक्षविशेषाः । लोधाः आबरवृक्षाः सिंहकेसरपिञ्जराः सिंहकेसरवर्णा इत्यर्थः । अङ्गोलाः निकोचकाः । कुरवकाः पातवर्ण-पुष्पा महामहाख्या गुन्माः । पूर्णकाः शाल्मलिभेदा वृक्षविशेषाः । पारिभद्रकाः निम्बाः । पाटलयः इकारान्त आर्षः । कोविदाराः युगपत्रकाख्या वृक्षाः । मुचुलिन्दाः नारङ्गवृक्षाः । अर्जुनाः ककुभवृक्षाः । केतकानि हेमवर्णपुष्पाणि इति पूर्वस्माद्विशेषः । उदालकाः श्लेष्मातकवृक्षाः । शिरीषाः कपीतनाख्या वृक्षाः । शिंशुपाः भस्मगर्भाख्या वृक्षाः । धवाः मधुराख्या वृक्षविशेषाः । कुरवकाः रक्तवर्णपुष्पा महासहाख्या गुन्माः । रक्तपदं विस्पष्टार्थम् । तिनिशाः नेमिद्रुमाः । नक्तमालाः चिरिबिन्दुभेदाः । चन्दनाः प्रसिद्धाः । स्यन्दनाः वृक्षविशेषाः ॥ ७६-८० ॥

८०] ति० टी०-चूर्णकाः शाल्मलीविशेषाः पारिभद्रको मन्दारः ॥ ८० ॥

८१-८२] ति० टी०-मुचुकुन्दाः । 'मुचुलिन्दाः' इति पाठान्तरम् ॥ ८१ ॥ ८२ ॥

रा० टी०-अङ्गोला इति । गिरिसानुषु गिरिच्छिन्नेषु अङ्गोलादयः दृश्यन्ते । सार्धश्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ ८०-८२ ॥

८३] ति० टी०-पुष्पिताः सन्तीति शेषः । तान्पश्येत्पाद-पुष्पितानिति । समासोक्त्यलंकारः ॥ ८३ ॥

रा० टी०-पुष्पितानिति । पुष्पिताग्राभिः लताभिः परिवेष्टितान् पुष्पितान् अत एव स्रगचिरान् पम्पायाः बहून् द्रुमान् पश्य । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ८३ ॥

गो० टी०-पुष्पितानिति । पम्पायाः संवन्धिन इति शेषः ॥ ८३ ॥

८४-८५] ति० टी०-तानेवोपमासुखेनोपपादयति-वातेति ॥ ८४ ॥ ८५ ॥

रा० टी०-वातेति । वातेन विश्विप्ताः संचलिताः विटपाः शालाः येषां तान् अत एव संजतान् नम्रीभूतान् इमान् द्रुमान्

लताः मत्ताः वराखिय इव यथा यथावत् समनुवर्तन्ते संवेदयन्ति ॥ ८४ ॥

गो० टी०-वातेति । वातविश्विप्रविटपान् वायुविधूत-शालानिति तात्कालिककान्तिविशेषोक्तिः । यथासन्नान् यथा संस्पृष्टुं शक्यते तथा आसन्नान् समीपवर्तिन इत्यर्थः । इयता ग्रन्थेन विषयान्तरप्रवणाः प्राकृता उक्ताः ॥ ८४ ॥

रा० टी०-पादपादिति । पादपात् वृक्षात् पादपं वृक्षान्तरं शैलात् शैलं वनाद्वनं गच्छन् अनिलो वायुः नैकरसास्वादेन अनेकविधरसाभवेन संमोदितः प्राप्तानन्द इव वाति ॥ ८५ ॥

गो० टी०-पादपात्पादपमिति । कच्छात् कच्छमित्यपि ज्ञेयम् । नैकरसास्वादः अनेकमधुरसकवलनेन संमोदितः संजातसंमोद इव ॥ ८५ ॥

८६] ति० टी०-नैकरसास्वादसंमोदित इवानेकरसास्वादेन जातदृष इव ॥ ८६ ॥

रा० टी०-केचिदिति । पर्याप्तकुसुमाः पर्याप्तानि परिपूर्णानि कुसुमानि येषु ते मधुगन्धिनः केचित्पादपाः आबभुः । सुकुलसंवीताः कुड्मलैः पूर्णाः अत एव श्यामवर्णा इव केचित्पादपाः आबभुः ॥ ८६ ॥

गो० टी०-केचिदिति । पर्याप्तकुसुमा इत्यनेन सुकुला-ल्पत्वम् । सुकुलसंवीताः सुकुलैः समन्तात् वेष्टिता इत्यनेन विकसितपुष्पस्वल्पत्वं चावगम्यते । श्यामवर्णाः हन्तवर्ण-नेति भावः, आबभुः आभान्ति लङर्थे लिट् ॥ ८६ ॥

८७-८८] ति० टी०-मधुलिप्तया पुष्पात्पुष्पान्तरं गच्छन् । वस्त्रे ब्रूते-इदं मृष्टमिति । मृष्टं मधुरम् ॥ ८७ ॥ ८८ ॥

रा० टी०-इदमिति । इदं मृष्टं स्वच्छम् इदं स्वादु इदं प्रफुल्लमित्यपि इति च रागयुक्तः अनुरागविशिष्टो मधुकरः कुसुमेषु अवलीयते ॥ ८७ ॥

गो० टी०-इदमिति । मृष्टं रम्यम् । स्वादु रसवत् ।

इयं कुसुमसंघातैरुपस्तीर्णा सुखाकृता । स्वयं निपतितैर्भूमिः शयनप्रस्तरैरिव ॥ ८९ ॥
 विविधा विविधैः पुष्पैस्तैरेव नगसानुषु । विस्तीर्णाः पीतरक्ताभाः सौमित्रे प्रस्तराः कृताः ॥ ९० ॥
 हिमान्ते पश्य सौमित्रे वृक्षाणां पुष्पसंभवम् । पुष्पमासे हि तरवः संघर्षादिव पुष्पिनाः ॥ ९१ ॥
 आह्वयन्त इवान्योन्यं नगाः पटपदनादिताः । कुसुमोत्तंसविटपाः शोभन्ते बहु लक्ष्मण ॥ ९२ ॥
 एष कारण्डवः पक्षी विगाह्य सलिलं शुभम् । रमते कान्तया सार्धं कामदुर्दीपयन्निव ॥ ९३ ॥
 मन्दाकिन्यास्तु यदिदं रूपमेतैर्मनोरमम् । स्थाने जगति विख्याता गुणास्तस्या मनोरमाः ॥ ९४ ॥
 यदि दृश्येत सा साञ्ची यदि चेह वमेमहि । स्पृहयेयं न शक्राय नायोध्याय रघूत्तम ॥ ९५ ॥

रागमत्तः अभिनवपुष्पकृतह्लाकुल इत्यर्थः । अवलीयते सको भवति ॥ ८९ ॥

रा० टी०—अवलीनप्रकारमाह—निलीयेति । मधुकरो भ्रमरः पम्पार्तारदुमेषु केचिच्च द्रुमपुष्पेषु निलीय पुनरुपनय निःसृत्य सहसा अन्यत्र पुष्पान्तरेषु गच्छति ॥ ८८ ॥

गो० टी०—पुनर्मधुकरस्य चापलं दर्शयति—निलीयेति । निलीय कचिच्च पुष्पे क्षणमात्रं स्थित्वा पुष्पान्तरे भ्रूयसीमिव मधुसम्राट् दृष्ट्वा तत्क्षणान्यत्र पुष्पे गच्छति । एवं सर्वत्रेति ज्ञापयितुं पम्पार्तीरदुमेष्वित्युक्तम् ॥ ८८ ॥

८९] ति० टी०—स्वयं निपतितैः कुसुमसमूहैरुपस्तीर्णैः भूमिः शयनप्रस्तरैः शयनार्थतन्पप्रसरणैरिव सुखाकृता सुखकरी । 'सुखप्रियादातुलोभ्ये' इति शब्च् ॥ ८९ ॥

रा० टी०—इयमिति । शयनप्रस्तरैः शय्यास्तरणैरिव स्वयं निपतितैः कुसुमसंघातैः पुष्पसमूहैः उपस्तीर्णा आच्छादिता अत एव सुखाकृता सुखसंपादिका इयं भूमिरस्तीति शेषः ॥ ८९ ॥

गो० टी०—इयमिति । इयं भूमिः स्वयं निपतितैः अति-सुकुमारैरित्यर्थः । कुसुमसंघातैः उपस्तीर्णा व्याप्ता सती शयन-प्रस्तरैः शयनास्तरणैरिव सुखाकृता सुखावहा कृता ॥ ८९ ॥

९०] ति० टी०—विविधैस्तैः पुष्पैर्नगसानुषु विन्तीर्णाः पीतरक्ताभाः, अत एव विविधाः प्रस्तराः शय्याः कृता इत्युत्प्रेक्षा ॥ ९० ॥

रा० टी०—विविधा इति । विविधैस्तैः स्वयं पतितैरेव पुष्पैः विविधा अनेकविधाः विस्तीर्णाः विशालाः पीतरक्ताभाः प्रस्तराः शय्या इव गिरिसानुषु पर्वतपङ्केषु कृताः ॥ ९० ॥

गो० टी०—विविधा इति । नगसानुषु विकीर्णैः विविधैः इतस्ततः स्वयं पतितैः पुष्पैः विविधाः प्रस्तराः कृता हीत्यु-त्प्रेक्षा । विविधा इत्यस्य विवरणं पीतरक्ता इति । इदं प-लक्षणं ननावर्णं इत्यर्थः । क्वचित्पीतवर्णं क्वचिद्विपुष्पाणि पतितानि हेममयपर्यङ्क इव भवति । क्वचिद्वर्णवर्णकारा-दिपुष्पाणि पतितानि पट्टवन्नरचिततठिनानिव । इत्येवं नाना-वर्णनानाशय्या इव भान्तीति भावः ॥ ९० ॥

९१] ति० टी०—हिमान्ते शिखिरान्ते । पुष्पमासे चैत्र संघर्षः स्पर्शां ॥ ९१ ॥

रा० टी०—हिमान्त इति । हिमान्ते शिखिरावमाने पुष्प-मासे चैत्रे तरवः हि यतः संघर्षात् परस्परभिर्भवेच्छेदेव उपपिताः अतः वृक्षाणां पुष्पसंभवं पुष्पसंपर्पितं पश्य ॥ ९१ ॥

गो० टी०—हिमान्त इत्यर्थम् । हिमान्ते वसन्ते वृक्षाणां पुष्पसंभवं पुष्पसमूहं वक्ष्यमाणस्य संश्लेषोक्तिः ॥ ९१ ॥

गो० टी०—पुष्पेति । पुष्पमासे वसन्ते संघर्षात् पुष्पिता अमी तरवः पटपदनादिताः सन्तः परस्परमाह्वयन्त इव एवं वयमिव न पुष्पिता इत्यन्योन्यं भृङ्गरेवेण व्याजेन वदन्ती-वेत्युत्प्रेक्षा । अर्थत्रयमेकान्वयं वा । आह्वयन्त इवेत्युक्त्वा कुसुमोत्तंसविटपाः पूर्वोक्ताः तरवः बहु अधिकं शोभन्त इति ॥ ९२ ॥

९२] ति० टी०—नगा वृक्षाः विटपाः शाखाः कुसुमयुक्त-शाखावन्त इत्यर्थः ॥ ९२ ॥

रा० टी०—आह्वयन्त इति । कुसुमोत्तंसविटपाः कुसुम-शिरस्कशाखावन्तः अत एव पटपदनादिताः अत एव अन्यो-न्यमाह्वयन्त इव नगाः वृक्षाः शोभन्ते ॥ ९२ ॥

९३] ति० टी०—उर्दीपयन्निव ममेति शेषः ॥ ९३ ॥

रा० टी०—एष इति । कारण्डव एष पक्षी कामं सीतासं-योगेच्छासुर्दीपयन्निव सलिलं विगाह्य कान्तया सार्धं रमते ॥ ९३ ॥

गो० टी०—एष इति । कामदुर्दीपयन् अन्यरतिदर्शनस्य उर्दीपकत्वादिति भावः ॥ ९३ ॥

९४] ति० टी०—मन्दाकिन्यास्तत्सदृशपम्पायाः । अति-शयोक्तिरिव । यत इदं मनोरममतो यज्जगति तस्या गुणा वि-ख्याता एतत्स्थाने युक्तमित्यर्थः ॥ ९४ ॥

रा० टी०—मन्दाकिन्या इति । यत् यस्मात् हेतोः मन्दा-किन्याः तत्सदृश्याः पम्पायाः इदमेतत् रूपं मनोरमम् अतः तस्याः मन्दाकिन्याः मनोरमाः गुणा जगति विख्याताः प्र-सिद्धाः अतः स्थाने युक्तमेतत् ॥ ९४ ॥

गो० टी०—मन्दाकिन्या इति । यदिदं पम्पायाः रूपम् एवं मन्दाकिन्याश्च मनोहरं रूपम् । कथमेतत्सादृश्यं तस्या इत्यत्राह—स्थान इति । मनोरमाः जगति विख्याताः तस्या गुणाः स्थाने युक्ताः ॥ ९४ ॥

९५] ति० टी०—वसेमहि तथा सहेति शेषः । शक्राय शक्रपदप्राप्तये ॥ ९५ ॥

नखेवं रमणीयेषु श्राद्धलेषु तथा सह । रमतो मे भवेच्चिन्ता न स्पृहाऽन्येषु वा भवेत् ॥ ९६ ॥
 अमी हि विविधैः पुष्पैस्तरवो विविधच्छदाः । काननेऽस्मिन्विना कान्तां चिन्तामुत्पादयन्ति मे ९७ ॥
 पश्य शीतजलां चेमां सौमित्रे पुष्करायुताम् । चक्रवाकानुचरितां कारण्डवनिषेविताम् ॥ ९८ ॥
 प्रुवंः क्रौञ्चैश्च संपूर्णां महामृगनिषेविताम् । अधिकं शोभते पम्पा विकूजद्भिर्विहङ्गमैः ॥ ९९ ॥
 दीपयन्तीव मे कामं विविधा मुदिता द्विजाः । श्यामां चन्द्रमुखीं स्मृत्वा प्रियां पद्मनिभेषणाम्
 पश्य सानुषु चित्रेषु मृगीभिः सहितान्मृगान् ॥ १०० ॥
 मां पुनर्मृगश्चावाक्ष्या वैदेह्या विरहीकृतम् । व्यथयन्तीव मे चित्तं संचरन्तस्ततस्ततः ॥ १०१ ॥
 अस्मिन्सानुनि रम्ये हि मत्तद्विजगणाकुले । पश्येयं यदि तां कान्तां ततः स्वस्ति भवेन्मम ॥ १०२ ॥
 जीवेयं खलु सौमित्रे मया सह मृगमध्यमा । सेवेत यदि वैदेही पम्पायाः पवनं शुभम् ॥ १०३ ॥

रा० टी०—यदीति । रघूत्तम हे लक्ष्मण ! सा सीता यदीह इत्येत अत एव यदि वसेम तदा शक्राय इन्द्रसुखाय अयो-
 ध्यायै च न स्पृहायेयम् ॥ ९६ ॥

गो० टी०—यदीति । ननु परपुरुषेणापहृता कथं रतये प्राप्यन्ते तत्राह—साध्वीति । 'वसेम हि । भवांस्तु सह वैदेह्या गिरिसानुषु रम्यते । अहं सर्वं करिष्यामि जाग्रतः स्वपतश्च न' । इत्युक्तवता त्वया सह वसेमत्याश्रयेन बहुवचनम् । शक्राय शक्रन्वाय । ऐश्वर्ये इन्द्रत्वस्य प्राथमिकत्वात्तथोक्तम् । "रुच्यर्थानां प्रायमाणः" इति श्वतुर्थी । उत्तमं पुरुषं प्रति नास्त्यश्रुच्यत इत्याश्रयेन रघूत्तमेत्युक्तिः ॥ ९६ ॥

९६-९७] ति० टी०—उक्तमेवावरागातिशयेन पुनराह—
 नहीति । अन्येषु सुखान्तरेषु ॥ ९६ ॥ ९७ ॥

रा० टी०—तदेव सहैवकमाह—नहीति । श्राद्धलेषु तथा सीतया सह रमतो मम अन्येषु लोकादिषु चिन्तास्पृष्टिर्न भवेत् एवं स्पृहा इच्छा न भवेत् ॥ ९६ ॥

गो० टी०—उक्तेषु हेतुमाह—नहीति । रमतः रममाणस्य हि सत्मात् चिन्ता न भवेत् अयोध्यायाः अलाभकृता चिन्ता न स्यात् । अन्येषु शक्रत्वादिविषु रहस्यप्येवविधमावृत्तवभावना-
 रुक्पं वचनं योगिनो बुध्येरिति ॥ ९६ ॥

रा० टी०—अमी इति । विविधच्छदाः अनेकविधपत्रवि-
 शिष्टाः अमी तरवः कान्तां विना मे चिन्तामुत्पादयन्ति ॥ ९७ ॥

गो० टी०—अमी इति । विना वर्तमानस्येति शेषः ॥ ९७ ॥
 ९८-९९] ति० टी०—इमां पम्पाम् । पुष्करैरासमन्ता-
 युताम् ॥ ९८ ॥ ९९ ॥

रा० टी०—पश्येति । शीतजलां पुष्करायुतां चक्रवाका-
 नुचरितां चक्रवाकैः सेवितां महामृगनिषेविताम् इमां पम्पां
 पश्य । सार्धञ्जोक्त एकाग्रवशी ॥ ९८ ॥ ९९ ॥

रा० टी०—अधिकमिति । विकूजद्भिर्विहङ्गमैः पम्पा अ-
 धिकं शोभते । अर्थं पृथक्—दीपयन्तीति । मुदिता द्विजाः
 पक्षिणः श्यामां षोडशवार्षिकीत्वेन प्रतीयमानां प्रियां स्मृत्वा
 विषयमानस्य मे कामं संयोगेच्छां दीपयन्तीव दीपयन्त्येव ।
 अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ १०० ॥

गो० टी०—पश्येत्यादिसार्धञ्जोक्तः । पुष्करैः पद्मैः आ-
 युतां व्याप्ताम् । कारण्डवाः जलकाकाः । पुत्रैः जलकुट्टैः ।
 वराहेति तीर इति शेषः ॥ ९८ ॥

गो० टी०—अधिकमित्यर्थम् । विहङ्गमैः उक्तभिन्नैः ॥ ९९ ॥
 १००] ति० टी०—स्मृत्वा स्मारयित्वा दीपयन्तीवेत्य-
 न्वयः ॥ १०० ॥

रा० टी०—पश्येति । चित्रेषु साहस्र मृगीभिः सहिता-
 न्मृगान्पश्य । एतेन संबुद्धश्चेनमपि मम प्रियास्मारकमिति
 सूचितम् ॥ १०१ ॥

गो० टी०—दीपयन्तीति । स्मृत्वा वर्तमानस्येति
 शेषः ॥ १०० ॥

गो० टी०—पश्येति । पुनस्त्वर्थः । विरहीकृतं विरहिण-
 मित्यर्थः । मृगीभिः सहितान् मृगान् पश्य । वैदेह्या विरही
 कृतं मां पुनः पश्येत्यन्वयः । एतेषु सकलत्रेषु सुखं संचरत्सु
 ममैकस्याहो कष्टावस्थेति भावः ॥ १०१ ॥

१०१-१०२] ति० टी०—विरहीकृतं विरहितं कृतम् ।
 पश्येत्यनुकर्षः । संचरन्तः मृगीभिः सहिता मृगाः इति
 शेषः ॥ १०१ ॥ १०२ ॥

रा० टी०—ननु किं तेनेत्यत आह—मामिति । मृगश्चा-
 वाक्ष्या मृगबालनयनया वैदेह्या विरहीकृतं मां ततस्ततः संच-
 रन्तः मृगीसहिताः मृगाः मे चित्तमतीव व्यथयन्ति संयो-
 गकालिकसुखावभवस्मृत्या व्यथां संपादयन्तीत्यर्थः ॥ १०२ ॥

गो० टी०—व्यथयन्तीति । संचरन्तः मृगादय इति
 शेषः ॥ १०२ ॥

रा० टी०—अस्मिन्निति । रम्ये मत्तद्विजगणाकुले उन्म-
 त्तपक्षिसमूहैर्व्याप्ते अस्मिन्सानुनि यदि कान्तां पश्येयं तर्हि मम
 स्वस्ति भवेत् ॥ १०३ ॥

गो० टी०—पश्येयमित्यर्थम् । ततः तदा स्वस्ति
 शुभम् ॥ १०३ ॥

१०३] ति० टी०—स्वस्ति भवेदित्यस्यैव विवरणम्—

पद्मसौगन्धिकवहं शिवं शोकविनाशनम् । धन्या लक्ष्मण सेवन्ते पम्पाया वनमारुतम् ॥ १०४ ॥
 श्यामा पद्मपलाशाक्षी प्रिया विरहिता मया । कथं धारयति प्राणान्विवशा जनकात्मजा ॥ १०५ ॥
 किं नु वक्ष्यामि धर्मज्ञं राजानं सत्यवादिनम् । जैनकं पृष्ठमीतं तं कुशलं जनमेमदि ॥ १०६ ॥
 या मामनुगता मन्दं पित्रा प्रैस्थापितं वनम् । सीता धर्मसमास्थाय क नु मा वर्तते प्रिया ॥ १०७ ॥
 तथा विहीनः कृपणः कथं लक्ष्मण धारये । या मामनुगता राज्याद्भृष्टं विहतचेतसम् ॥ १०८ ॥
 तच्चार्वाञ्चितपद्माक्षं सुगन्धि शुभमव्रणम् । अपश्यतो मुग्धं तस्याः सीदतीव मैर्निमम् ॥ १०९ ॥

जीवियमिति । यदि सा मया सहैवभूतं पद्मानां सौगन्धिकानां च गन्धवहं पवनं सेवेत तदा जीवियमित्यन्वयः ॥ १०३ ॥

रा० टी०—नदाकारमाह—जीवियमिति । वैदेही यदि पम्पायाः पवनं मया सह सेवेत तर्हि जीवियं शरीरपालनं कुर्यात् ॥ १०४ ॥

गो० टी०—जीवियमिति । स्पष्टम् ॥ १०४ ॥

१०४] ति० टी०—पम्पावनवायुं ये नायिकया सह भवन्ते ते धन्या इत्यर्थः ॥ १०४ ॥

रा० टी०—पद्मेति । पद्मसौगन्धिकयोः वहं सुगन्धप्रापकम् अत एव शोकविनाशनं पम्पायाः वनमारुतं ये सेवन्ते धन्याः । पद्मसौगन्धिकशब्दो लक्षणया स्वस्वगन्धपरः अवान्तरजातिभेदात् पौनरुक्त्यम् ॥ १०५ ॥

गो० टी०—पद्मेति । पद्मकह्लारगन्धवहमिति लक्षणार्थः । धन्याः सकान्ताः । पदप्रयोजनं त्वाच्चाया ऊचुः । पद्मं च सौगान्धिकं च पद्मसौगान्धिके ते वहति प्रापयतीति पद्मसौगन्धिकवहम् । अत्र पद्मसौगान्धिकयोर्वहनानुपपत्तेस्तद्वन्धो लक्ष्यते । लक्षणयाश्च प्रयोजनेन भवितव्यम् यथा गङ्गायां घोष इत्यत्र पावनत्वादि तथात्र प्रयोजनम् । यथा पद्मस्यैव प्राणसमीपानयनेऽपि उपरि स्थितः परिमलः शीतलो गृध्रान्ते नान्तःस्थित उष्णमिश्रः तथाऽयं वायुरपि उपरिस्थशीतलपरिमलमादाय समागच्छतीत्यर्थः । यद्वा पद्मकेसरसंस्पृष्ट इत्यनुक्तैः पद्मसौगान्धिकोपरिवर्तिपरिमलवह इत्यर्थः । गुणगुणिनोरभेद-विवक्षया पद्मसौगान्धिकेत्युक्तिः । उभयोक्त्या नानापुष्पप्रथित-मालिकाधारिण इव नानापुष्पपरिमलं वहतीत्युच्यते । शिवं शुद्धम् । तथा चान्यासंस्पर्शितोक्त्या प्राथमिकमलयमारुत इत्युच्यते । शोकविनाशनं विरहिणो दक्षिणपवनः शोकवर्धनः न तु शोकविनाशनः तथा च जीवतो हि शोकं कुर्यात् जीवितापायकरणेन शोकधर्म्यभावाच्छोकविनाशनम् । धन्याः एवंविधे मलयानिले वाति सति एकान्तस्थलमन्त्रेभ्यः शयनपराः केचन सन्ति हि सेवन्ते कदा समागविष्यत्यर्थं पवन इत्यवसरप्रतीक्षा भवन्ति । सेवा श्रवसरप्रतीक्षा । पम्पोपवनमारुतम् आकरादागताश्रमिव स्थितं सखद्रादुत्थितवदवानलमिवेत्यर्थः । प्रत्येकश्लोकव्याख्यानेऽप्ययमेवाभिप्राय उक्तः ॥ १०६ ॥

१०६] ति० टी०—विवशा अनुवशत्वात् ॥ १०६ ॥

रा० टी०—श्यामेति । श्यामा निर्यं पोडशवारिक्तीन्वेन प्रतीयमाना मया विरहिता जनकात्मजा प्राणान्कर्तुं धारयति ॥ १०६ ॥

गो० टी०—श्यामेति । विवशा प्राणत्यागेऽपि न मृतन्त्रेत्यर्थः ॥ १०६ ॥

१०६] ति० टी०—पद्मा सीता केति येन न किं नु कुशलं वक्ष्यामि ॥ १०६ ॥

रा० टी०—किमिति । पृष्ठमीतं पृष्टा सीता येन नं सत्यवादिनं जनकं किं कुशलं वक्ष्यामि नु महान्विस्मयोऽयम् ॥ १०७ ॥

गो० टी०—किं न्विति । सीतया सह मम कुशलं पृष्ट इत्यर्थः ॥ १०७ ॥

१०७] ति० टी०—मन्दं मन्दभाग्यम् ॥ १०७ ॥

रा० टी०—यामिति । या सीता पित्रा वनं प्रस्थापितं मां धर्मसमास्थाय मन्दं जनैः अनुगता सा सीता क वर्तते ॥ १०८ ॥

गो० टी०—येति । मन्दं भाग्यराहितम् 'मृदालपापदुर्निर्भागा मन्दाः स्युः' इत्यमरः । सत्यर्थं पतिव्रतामार्गमास्थाय अनुगतेत्यन्वयः ॥ १०८ ॥

१०८] ति० टी०—धारये प्राणानिति शेषः ॥ १०८ ॥

रा० टी०—तयेति । राज्याद्भृष्टम् इहागतम् अत एव विहतचेतसं निवर्तितगज्यविषयकचिन्तं मां या सीता अनुगता तथा विहीनः अत एव कृपणोऽहं कथं धारये प्राणानिति शेषः ॥ १०९ ॥

गो० टी०—तयेति । धारये जीवामि । विगतचेतसं विकलहृदयम् ॥ १०९ ॥

१०९] ति० टी०—अञ्जिते पूजिते पद्मबुल्ये अञ्जिणी यत्र तादृशम् ॥ १०९ ॥

रा० टी०—तदिति । अञ्जिते पूजिते विदेः प्रशंसिते इत्यर्थः, पद्मबुल्ये अञ्जिणी यस्मिन् सुगन्धि शोभनगन्धविशिष्टं शुभं सकलमङ्गलहेतुभूतम् अत्रणं विस्फोटकादिहेतुक-त्रणरहितं तस्याः सीतायाः चारु सुखम् अपश्यतो मम मनः सीदत्येव । इवशब्द एवायं ॥ ११० ॥

गो० टी०—तदिति । अञ्जितपद्माक्षम् अञ्जितानि पूजितानि स्निग्धानीति यावत्, पद्माणि ययोस्ते अञ्जितपद्मणी

स्मितहास्यान्तरयुतं गुणवन्मधुरं हितम् । वैदेह्या वाक्यमतुलं कदा श्रोष्यामि लक्ष्मण ॥ ११० ॥
 प्राप्यदुःखं वने श्यामा मां मन्मथविकर्षितम् । नष्टदुःखेव हृष्टेव साध्वी साध्वभ्यभाषत ॥ १११ ॥
 किं नु वक्ष्याम्यैषां व्यायां कौसल्यां हि नृपात्मज । क सा स्तुषेति पृच्छन्तीं कथं चापि मनस्विनीम् ११२ ॥
 गच्छ लक्ष्मण पश्य त्वं भरतं भ्रातृवत्सलम् । नह्यं जीवितुं शक्तस्तामृते जनकात्मजाम् ॥ ११३ ॥
 इति रामं महात्मानं विलपन्तमनाथवत् । उवाच लक्ष्मणो भ्राता वचनं युक्तमव्ययम् ॥ ११४ ॥
 संस्तम्भ राम भद्रं ते मा शुचः पुरुषोत्तम । नेदृशानां मतिर्मन्दा भवत्यकलुषात्मनाम् ॥ ११५ ॥
 स्मृत्वा वियोगजं दुःखं त्यज स्नेहं प्रिये जने । अतिस्नेहपरिप्लवाद्गतिरार्द्राऽपि दहते ॥ ११६ ॥

भक्षिणी यस्य तत् शुभं शोभमानम् अत्रणं निर्दोषमित्यर्थः, व्रणकिणराहितं वा ॥ ११० ॥

११०] ति० टी०—स्मितेनेपद्वास्येन विगोदवचनेनान्तरे मध्ये एव युनम्, न त्वांछप्रदेशाद्दहिरिति पतिव्रतालक्षणसूचनम् । इदं पूर्ववर्णितसुखान्वयि । कश्चित् प्रसन्नहास्यविशेषेण युनमिति वाक्यविशेषणमाह । गुणवत्प्रसादवत् । मधुरमप-
 रुषाश्चरम् ॥ ११० ॥

रा० टी०—स्मितेति । स्मितहास्यान्तरयुतं स्मितम् ईष-
 देव हास्यं यस्मिन्मन्देव अन्तरं सुखमध्यं तत्रैव युतं संयोगो
 यस्य तत् गुणवत् प्रसादादिगुणविशिष्टं मधुरं मधुरवर्णविशिष्टं
 हितम् उपकारकम् अत एव अनुलम् उपमारहितं वैदेहाः
 वाक्यं कदा श्रोष्यामि ॥ १११ ॥

गो० टी०—स्मितेति । स्मितहास्यान्तरयुतम् 'कान्त-
 स्मिता लक्ष्मण ज्ञातहासा' इत्युक्तीत्या स्मितेन नैसर्गिक-
 स्मितेन हास्यान्तरेण आगन्तुकहास्येन च युक्तं गुणवत्
 स्ववचनोपेक्षया वक्तृवत् मधुरं हितं प्रियहितम् अनुलम् 'प्रि-
 यवादि च भूतानाम्' इत्युक्तरामवचनमप्यस्य न सदृशमित्यर्थः ।
 संसारादुर्लभस्य चेतनस्य एतत्साम गावश्चास्त इत्युक्तसाम-
 ध्वनिं कदा श्रोष्यामीति व्यञ्जयति ॥ १११ ॥

१११] ति० टी०—वने दुःखं प्राप्यापि नष्टदुःखेव ॥ १११ ॥

रा० टी०—प्राप्येति । श्यामा षोडशवार्षिकीत्वेन प्रती-
 यमाना साध्वी पतिव्रता सीता वने दुःखं प्राप्यापि मन्मथ-
 विकर्षितं समयाभावात् तिरोहितमदमधनकर्तृत्वं मां प्राप्यैव
 नष्टदुःखा अत एव हृष्टा सती साधु यथा भवति तथा अभ्य-
 भाषत अभिभाषत । एक इव एवार्थे अपरो हेत्वर्थः ॥ ११२ ॥

गो० टी०—प्राप्येति । स्वयं दुःखं प्राप्य स्थिताऽपि स्वदुः-
 खमप्रकाशयन्ती इहं भावयन्ती साधु मन्मथानिनिवर्तकं वच-
 नमभ्यभाषत पूर्वमिति शेषः । अनादिकालं मम कैङ्कर्ययोग्यो
 जीव इत्यर्थः ॥ ११२ ॥

११२-११३] ति० टी०—क सा स्तुषा, कथं किंप्रकारेति
 च पृच्छन्तीं किं न वक्ष्यामि । यथाजातं वक्ष्यामि वाऽन्यथा वा ।
 उपयमपि वक्तुं न शक्यत इत्यर्थः ॥ ११२ ॥ ११३ ॥

रा० टी०—किमिति । नृपात्मज हे लक्ष्मण ! सा मया

प्रेषिता स्तुषा क कस्मिन् स्थाने कथं केन प्रकारेणास्तीति
 शेषः, इति पृच्छन्तीं कौशल्यां किं न वक्ष्यामि ॥ ११३ ॥

गो० टी०—किं न्विति । सा स्तुषा क कथं कीदृक्प्रका-
 रेति पृच्छन्तीं कौसल्यां किं वक्ष्यामि । अतिमनस्विनीमित्य-
 नेन यथार्थं वक्ष्यामि चेतदानीमेव नास्तल्यातिशयान्नश्येदित्यु-
 च्यते ॥ ११३ ॥

रा० टी०—गच्छति । हे लक्ष्मण ! त्वं गच्छ भरतं पश्य
 अहं तु तां जनकात्मजामृते विना जीवितुमिह पालयितुं न
 शक्नोऽस्मीति शेषः ॥ ११४ ॥

गो० टी०—किमत्र युक्तं तत्राह—गच्छति । कृते विना ॥ ११४ ॥
 ११४] ति० टी०—अव्ययमनपायार्थम् ॥ ११४ ॥

रा० टी०—इतीति । अनाथवत् नाथत्वाभाववन्तमिव
 इति विलपन्तं महात्मानं रामं लक्ष्मणः युक्तमुचितमव्ययं
 विकाररहितं वचनमुवाच ॥ ११५ ॥

गो० टी०—इतीति । अव्ययं युक्तिभिरविनाश्यम् ॥ ११५ ॥
 ११५] ति० टी०—संस्तम्भ शोकं निरुन्धीत्यर्थः । अक-
 लुषात्मनामपीदृशानां शोकमनसां मतिर्मन्दा नेति न, अपि तु
 मन्दैव ॥ ११५ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—संस्तम्भेति । हे पुरुषो-
 त्तम ! हे राम ! मा शुचः शोकं न कुरु संस्तम्भ समुत्पन्नं शोकं
 निवर्तय । तत्र हेतुः—ते भद्रमेव । तत्रापि हेतुः—अकलुषात्मनां
 नित्यं कलुषसंसर्गरहितानाम् ईदृशानां भवत्सदृशानां मति-
 रिच्छा मन्दा निष्फला न भवति । एतेन भवदीप्सितसिद्धिर्भ-
 विष्यत्येवेति तात्पर्यम् ॥ ११६ ॥

गो० टी०—संस्तम्भेति । संस्तम्भ संस्तम्भस्व धैर्यम-
 बलम्भस्वेत्यर्थः । अकलुषात्मनां सधैर्यहृदयानामीदृशानां त्वादृ-
 शानां मन्दा अल्पा कलुषितेत्यर्थः ॥ ११६ ॥

११६] ति० टी०—अतः—स्मृत्वेत्यादि । 'संयोगा
 विप्रयोगान्ताः' इति न्यायेन प्रियविषयेऽवश्यंभावि वियोगदुःखं
 स्मृत्वा स्नेहं त्यज । विषये बाधकमाह—अतिस्नेहेति ।
 आद्रो जलसिकाप्रपि । एवं शान्तमपि चित्तमातिस्नेहसंबन्धेन
 तद्वियोगजशोकदीपेन दीप्येतैवेति भावः ॥ ११६ ॥

रा० टी०—अशीघ्रप्राप्तौ कृत्यमाह—स्मृत्वेति । वियो-

यदि गच्छति पातालं ततोऽभ्यधिकमेव वा । सर्वथा रावणस्तां न भविष्यति गायत्र ॥११७॥
 प्रवृत्तिर्लभ्यतां तावत्तस्य पापस्य रक्षसः । ततो हास्यति वासीतां निधनं वा गमिष्यति ॥११८॥
 यदि याति दितेर्गर्भं रावणं सह सीतया । तत्राप्येनं हनिष्यामि न चेद्वाँस्यति मैथिलीम् ॥११९॥
 स्वास्थ्यं भद्रं भजस्वार्यं त्यज्यतां कृपणा मतिः । अर्थो हि नष्टकार्याथैर्यत्नेनाधिगम्यते ॥१२०॥
 उत्साहो बलवानार्यं नास्त्युत्साहात्परं बलम् । मोत्साहस्य हि लोकेषु न किंचिदपि दुर्लभम् ॥१२१॥
 उत्साहवन्तः पुरुषा नावसीदन्ति कर्मसु । उत्साहमात्रमाश्रित्य प्रतिलप्स्याम जानकीम् ॥१२२॥
 ७। त्यज्यतां कामवृत्तत्वं शोकं संन्यस्य पृष्ठतः । महात्मानं कृतान्मानमात्मानं नावबुद्धयसे ॥१२३॥

गर्भं दुःखं स्मृत्वा प्रिये अतिप्रीतविषयीभूते अजने विधातरि स्नेहं प्रीतिं त्यज राममात्रैकवध्यो रावण इति ब्रह्मवरप्रदानं दूरीकृतित्यर्थः । एतेन वरप्रदानस्य सृष्टत्वे मां महाकालं वा मंत्रेयं दुर्गं रावणं यातयेति सूचितम् ॥ ११७ ॥

गो० टी०—स्मृत्वेति । वियोगजं दुःखं भवतात्येतल्लोक-
 हृतं स्मृत्वा नद्वेतुभूतं प्रियजनविषयातिस्नेहं त्यजेत्यर्थः ।
 तत्र श्लेषगर्भमर्थान्तरं न्यस्यति—अतीति । स्नेहः प्रीतिः तलं
 च अतः वास्तव्यप्रवृत्तिं विहाय चेतनसंतरणोपायं चिन्त-
 यत्यर्थः ॥ ११७ ॥

११७] ति० टी०—ततोऽभ्यधिकं पातालादभ्यधिकं गुप्त
 देशम् । न भविष्यति न जीविष्यतीत्यर्थः ॥ ११७ ॥

रा० टी०—ननु रावणो यदि पलायते तर्हि कथं तद्विधात
 इत्यत आह—यदीति । रावणो यदि पातालं गच्छति गच्छेत्
 ततोऽभ्यधिकमथो वा गच्छति तदापि रावणः सर्वथा न भवि-
 ष्यति विनश्यतीत्यर्थः ॥ ११८ ॥

गो० टी०—यदीति । न भविष्यति विनाशिष्यतीत्यर्थः ॥ ११८ ॥

११८] ति० टी०—नावप्रथमम् । प्रवृत्तिर्वांस-
 तान्तः ॥ ११८ ॥

रा० टी०—ननु ब्रह्मवरप्रदानस्य सृष्टत्वे मर्यादाभङ्गः स्यात्
 अतः उपायान्तरं वक्ष्यमित्याह—दूषुद्राव्य उपायान्तरमाह—
 प्रवृत्तिरिति । तस्य रावणस्य प्रवृत्तिः संस्थितिः तावत्प्रथमं
 लभ्यतां यत्नतो ज्ञायतां, ततः प्रवृत्तिज्ञानानन्तरं सीतां वा
 हास्यति निधनं विनाशं वा गमिष्यति प्राप्स्यति । तत्र गत्वा
 जहीत्यर्थः ॥ ११९ ॥

गो० टी०—प्रवृत्तिरिति । प्रवृत्तिर्वातां ॥ ११९ ॥

११९] ति० टी०—दितेरुत्तरमातुः ॥ ११९ ॥

रा० टी०—ननु पलायितश्रेयस्कथमममत्कर्तृकवधः स्याद-
 त्यत आह—यदीति । चेत् यदि मैथिलीं न हास्यति तदा
 सीतया सह रावणो यदि दितेः अवध्यदैत्यमातुः गर्भं याति
 तदा तत्र गर्भे एनं रावणं हनिष्यामि रावणं संताप्य सीता-
 मानेताऽस्मीति तात्पर्यम् ॥ १२० ॥

गो० टी०—यदीति । अदितेः इन्द्रस्य मातुः ॥ १२० ॥

१२०] ति० टी०—स्वास्थ्यं धैर्यं स्वस्वभावरूपम् । नष्टः
 कार्योऽवश्यं सन्ध्योऽप्यो येषां तैः पुंभिः संशोध्यन्ते यत्नाभावे
 मति नाधिगम्यते ॥ १२० ॥

रा० टी०—स्वास्थ्यमिति । हे आर्य ! भद्रं कन्याण-
 कारकं स्वास्थ्यं धैर्यं भजन् स्वोक्तं अत्र एव कृपणा संता-
 वियोगहेतुककार्पण्यविशिष्टा मतिः त्यज्यताम् । एतेन तस्या
 अन्वेषणे यत्नः कर्तव्य इति व्यञ्जितम् । यत्नाभावे दोषमाह—
 अयत्ने यत्नाभावे मति नष्टकार्याथैः नष्टो कार्यार्थो प्रयत्नघने
 येषां तैः अर्थः नष्टघनं न लभ्यते ॥ १२१ ॥

गो० टी०—स्वास्थ्यमिति । स्वास्थ्यं धैर्यम् । नष्टका-
 र्याथैः नष्टकार्यरूपप्रयोजनैः पुरुषैः अयत्नेन यत्नाभावेना ॥ १२१ ॥

१२१] ति० टी०—अतः—उत्साह इति । बलवान्कार्य-
 साधनमर्थः ॥ १२१ ॥

रा० टी०—यत्नोऽप्युत्साहमूलक इति बोधयत्नाह—उत्साह
 इति । हि यतः उन्मादात् उत्साहं परित्यज्य बलं परमुत्कृष्टं
 कार्यसाधकमित्यर्थः, नास्ति अतः उत्साह एव बलवान् प्रबल-
 त्वप्रवर्तकः अतः मोत्साहस्य पुरुषस्य लोकेषु किंचिदपि न
 दुर्लभम् ॥ १२२ ॥

गो० टी०—अतो यतः कर्तव्य इत्याह—द्विभ्याम्—उत्साह
 इत्यादिभ्याम् ॥ १२२ ॥ १२३ ॥

१२२] ति० टी०—उत्साहमात्रं शत्रुसंहारे पौरुषम् ॥ १२२ ॥

रा० टी०—उत्साहवन्त इति । उत्साहवन्तः प्रबलतो-
 त्साहविशिष्टाः पुरुषाः कर्मसु दुष्करक्रियास्वपि नावसीदन्ति
 अतः उत्साहमात्रमाश्रित्य जानकीं प्रतिलप्स्यामः ॥ १२३ ॥

१२३] ति० टी०—कामवृत्तत्वं कामपरतन्त्रत्वम् ।
 शोकं पृष्ठतः संन्यस्य कामजशोकसेवने कामस्य दृढेस्तत्से-
 वनं पृष्ठतः कृतेत्यर्थः । महात्मानं राजस्तमोमलास्पृष्टचित्तं
 निरनिशयशैर्यैर्वादिस्वभावचित्तं च कृतान्मानं श्रुतिस्मृत्यादिषु
 गुरुभिः शिञ्जितस्वरूपं किं नावबुद्धयसे । ययसीशरस्य
 लोकावद्वर्माधर्माश्रयं चित्तं नास्ति तथापि मायिकं तदाश्रयं
 तदस्ति तत्त्वोकारे नाधकाभावात् ॥ १२३ ॥

रा० टी०—न्यज्यतामिति । महात्मानं महानां सर्वं

एवं संबोधितस्तेन शोकोपहतचेतनः । त्यज्य शोकं च मोहं च रामो धैर्यमुपागमत् ॥ १२४ ॥
सोऽभ्यतिक्रामदध्यग्रस्तामचिन्त्यपराक्रमः । रामः पम्पां सुरुचिरां रम्पां पारिप्लवद्रुमाम् ॥ १२५ ॥

निरीक्षमाणः सहसा महात्मा सर्वं वनं निर्झरकन्दरं च ।

उद्दिग्रचेताः सह लक्ष्मणेन विचार्य दुःखोपहतः प्रतस्थे ॥ १२६ ॥

तं मत्तमातङ्गविलासगामी गच्छन्तमव्यग्रमना महात्मा ।

स लक्ष्मणो राघवमिष्टचेष्टो ररक्ष धर्मेण बलेन चैव ॥ १२७ ॥

तावृष्यमृकस्य समीपचारी चरन्ददर्शान्नुतदर्शनीयौ ।

शास्त्रामृगाणामधिपस्तरस्वी वितत्रसे नैव विचेष्ट चेष्टाम् ॥ १२८ ॥

पूज्यब्रह्मादिवशाणाम्नामानं नियन्तरमत एव कृतात्मानं तैः
कृतः आत्मा मनो यस्मिन्स्तमात्मानं स्वस्वरूपं किं किमर्थं न
बुध्यते स्मरति । बोधप्रयोजनमाह-शोकं पृष्ठतः संन्यस्य
कृत्वा त्यक्त्वेत्यर्थः, कामवृत्तत्वं राक्षसकर्तृकयथेच्छवर्तनं
त्यज्यतां त्याज्यताम् ॥ १२४ ॥

गो० टी०-त्यज्यतामिति । कामं वृत्तां व्यापारो यस्य
स तथा त्वं पृष्ठतः संन्यस्य तिरस्कृत्येत्यर्थः, आत्मानं कृतात्मानं
शिक्षितमनस्कं महात्मानं महाधैर्यं नावबुध्यसे तस्मात्त्यज्यता-
मिन्यन्वयः । किं वात्सल्येन तप्यसे 'साधुकारी साधुर्भवति
पापकारि पापी भवति' इति भवद्भिरेव कृतां शास्त्रमर्यादां किं
नावबुध्यसे इत्यर्थः ॥ १२४ ॥

१२४] ति० टी०-एवं द्वित्रिवचनमात्रेण शुद्धसत्त्वप्रकृ-
तिकत्वादाशोपितशोकादि संत्यज्य धैर्यमुपागमत् । मोहः का-
मजो मोहजश्च शोकः ॥ १२४ ॥

रा० टी०-एवमिति । शोकोपहतचेतनः प्रियावियोग-
हेतुकशोकव्याप्तचित्तः एवं संबोधितः लक्ष्मणेन प्रार्थितः रामः
शोकं मोहं कर्तव्यविषयकविवेकराहित्यं च त्यज्य त्यक्त्वा
धैर्यमुपागमत् प्राप्नोत् ॥ १२५ ॥

गो० टी०-एवमिति । अत्र शोकमोहशब्दाभ्यां दयावा-
त्सल्ये उच्यते । तयोस्त्यागो नाम शास्त्रमर्यादावृत्तसारेण चेतन-
रक्षणोद्योगः ॥ १२५ ॥

१२५] ति० टी०-अतिक्रामदत्यक्रामत् । पारिप्लवा
वायुचञ्चलस्तोरुद्रुमा यस्यां ताम् ॥ १२५ ॥

रा० टी०-स इति । अचिन्त्यपराक्रमः अव्ययः नित्यं
व्यग्रतारहितः स रामः पारिप्लवद्रुमां वायुप्रकम्पितद्रुमावे-
शिष्टं पम्पामभ्यतिक्रामत् अत्यजत् । आगमशास्त्रस्यानित्यत्वा-
दहभावः ॥ १२६ ॥

गो० टी०-स इति । अभ्यतिक्रामत् अनित्यत्वादहभावः
पारिप्लवद्रुमां चञ्चलद्रुमाम्, अनेन भगवतः संसारिमण्डलाभि-
मुख्यं माँचतम् ॥ १२६ ॥

१२६] ति० टी०-विचार्य लक्ष्मणोक्तैर्युक्तत्वामिति
शेषः ॥ १२६ ॥

रा० टी०-अतिक्रमणप्रकारमाह-निरीक्षमाण इत्या-
दिभिः । उद्दिग्रचेताः विद्युत्संताप्सरणहेतुकोद्दिग्रचित्तः अत
एव दुःखोपहतः दुःखव्याप्तः महात्मा रामः विचार्य सीतान्वेष-
णमवश्यं कर्तव्यमिति निश्चित्य सर्वं वनं निर्झरकन्दरं च निरी-
क्षमाणः सन् प्रतस्थे ॥ १२७ ॥

गो० टी०-सर्गाय पुनः संग्रहेण दर्शयति द्वाभ्याम्-
निरीक्षमाण इति । विचार्य सीतामन्विष्येत्यर्थः ॥ १२७ ॥

१२७] ति० टी०-धर्मेण 'संस्तम्भ राम' इत्यादिनी-
तिरूपधर्मबोधनेन । बलेन 'गच्छति पातालम्' इत्यादित्व-
बलकथनेन च ॥ १२७ ॥

रा० टी०-तमिति । गच्छन्तं राघवं तं रामं मत्तमातङ्ग-
विलासगामी मत्तगजवत् विलासेन गच्छति तच्छीलः धर्मेण
रामसेवकत्वरूपस्त्वभावेन बलेन च उपलक्षितः अत एव
इष्टचेष्टः इष्टे रघुनाथेच्छाविषयोभूते चेष्टा व्यापारो यस्य रामे-
प्सितसाधक इत्यर्थः, स लक्ष्मणः ररक्ष ॥ १२८ ॥

गो० टी०-तं मत्तेति । मत्तगजवत् विलासेन गम्भुं
शीलमस्यास्तीति तथा । अनेन वनदुर्गप्रदेशेऽपि निर्भयसंचारित्व-
मुच्यते । अव्यग्रमनाः अचञ्चलचित्तः अप्रकम्प्यरामविषयेऽप्येवमभार
इत्यर्थः । महात्मा अप्रच्युतधैर्यः अप्रमत्तः गमनसौन्दर्याहु-
भवेऽप्यसक्तः सः 'रामे प्रमादं मा कार्षीः पुत्र भ्रातरि गच्छति'
इति सुमित्रया संदिष्टः लक्ष्मणः कैङ्कर्यलक्ष्मीयुक्तः तं सीतावि-
योगात् गच्छन्तं मत्तमातङ्गगामिनमित्युक्तीत्या गमनचारुतया
सर्वान् वशीकुर्वन्तं राघवं धर्मेण संस्तम्भेत्यादिराजनीतिकथनेन
बलेन तत्राप्येनं हनिष्यामीति स्वबलकथनेन च ररक्ष निर्दुः-
खमकरोत् ॥ १२८ ॥

१२८] ति० टी०-एवं वृत्तमनूय वर्तिष्यमाणं दर्शयति-
ताविति । वितत्रसे वितत्रास । बाल्यानीतत्वशङ्कया त्रासः ।
इष्टमिष्टभोजनादिविषयचेष्टामपि नैव विचेष्ट च न चकार च ।

स तौ महात्मा गजमन्दगामी शास्त्रामृगस्तत्र चेश्वरगन्तौ ।

दृष्ट्वा विषादं परमं जगाम चिन्तापरीतो भयभारभग्नः

॥ १२५ ॥

तमाश्रमं पुण्यमुखं शरणं सदैव शास्त्रामृगसेवितान्मम् ।

त्रस्ताश्च दृष्ट्वा हरयो विजग्मुर्महौजसौ राघवलक्ष्मणौ तौ

॥ १३० ॥

इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

द्वितीयः सर्गः ।

रामलक्ष्मणौ पश्यन्सुग्रीवस्तयोर्वाल्लिप्रपितृवमहमानः स्वामान्यैः सन नित्येनस्मर्यौ । तत्र हनुमन् पुण्या समागतमवति ।
रामलक्ष्मणयोर्भावं जिज्ञासुः सुग्रीवो हनुमन् तत्र प्रेषयत् ।

तौ तु दृष्ट्वा महात्मानौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ । वरायुधरौ वीरौ सुग्रीवः शङ्कितोऽभवत् ॥ १ ॥

उद्विग्नहृदयः सर्वा दिशः समवलोकयन् । न व्यतिष्ठन् कस्मिंश्चिद्देशे वानरपुंगवः ॥ २ ॥

‘विभ्रान्तिमत्तस्य बभूव चित्तम्’ इत्याधुनिकपाठे तस्य सुग्रीवस्य चित्तं तदर्थनेन विभ्रान्तिमत् भयवद्बभूवैत्यर्थः ॥ १२८ ॥

रा० टी०—ताविति । ऋष्यमूकस्य समीपचारी शास्त्रामृगणां वानराणामपिपः सुग्रीवः अद्भुतदर्शनीयौ तौ रामलक्ष्मणौ ददर्श अत एव वितर्कं वालिप्रेषितवल्गवपुरुषसंभावनाया विवासं प्राप अत एव इष्टं किञ्चित् दिनं न विचेष्ट नावतुलोके । ‘विभ्रान्तिमत्तस्य बभूव चित्तम्’ इति तोर्यादिपाठः १२९

गो० टी०—अथ सीताप्राप्तिर्वाजसुपक्षिपति—ताविति । ऋष्यमूकस्य ऋष्यमूकाख्यपर्वतस्य समीपचारी समीपसंचरणशीलः वालिभयादिति शेषः, चरन् कदाचित्पम्पोपान्ते पर्यटन् अद्भुतं यथा भवति तथा दर्शनीयौ शास्त्रामृगणां वानराणामपिपः सुग्रीवः तस्मिन् बलवान् विनत्रम तत्राम व्यत्ययेनात्मनेपदम् भीतोऽभूत् । न विचेष्ट न विचेष्टे व्यत्ययेन परस्मैपदम् । स्तब्धोऽभूदित्यर्थः ॥ १३० ॥

१२९] ति० टी०—उक्तमेव विवृणोति—स ताविति । भयभारभग्नो भयभारेण भग्नोत्साहः ॥ १२९ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्ग्यन्तरेणाह—स इति । गजमन्दगामी शास्त्रामृगः सुग्रीवः तत्र ऋष्यमूके चरन् सन् चरन्तौ तौ रामलक्ष्मणौ दृष्ट्वा चिन्तापरीतः कोऽयमिति चिन्तया व्याप्तः अत एव भयभारभग्नः निरस्तोत्साहश्च सन् परमं विषादं दुःखं जगाम प्राप ॥ १३० ॥

गो० टी०—स इति । तत्र पम्पोपाने विषादचिन्तामयहेतव उत्तरसर्गे व्यक्तीभवति ॥ १३० ॥

१३०] ति० टी०—तमाश्रमं मतङ्गशापाद्वालिना दुष्प्रवेशम्, अत एव शरण्यम् । सेवितान्तं सेवितमध्यं, सेवितप्रान्तं वा । तौ दृष्ट्वा त्रस्ता हरयो वालिप्रेषितबुद्ध्या भीता विजग्मुर्गताः ॥ १३१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

रा० टी०—तमिति । पुण्यसुखं पुण्यसुखयोः संपादकं शरण्यं शरणहितमत एव सदैव शास्त्रामृगमेदितान्तं शास्त्रामृगः सेवितः अन्तः मध्यं सन् तं मतङ्गशापान् वालिना दुष्प्रवेशमाश्रम महौजसौ तौ राघवलक्ष्मणौ दृष्ट्वा त्रस्ताः हरयो वानराः अभिजग्मुः ॥ १३१ ॥

इति श्रीमद्रामायणश्रीरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

गो० टी०—न केवलं सुग्रीव एव त्रस्तः तस्मिन्निवा अपात्याह—तमिति । आश्रमं मतङ्गश्रमं पुण्यं धर्मवर्धकं सुखं सुखकरं शरण्यं सुनिजनवामयोग्यं सदैव वानरसेवितान्तं वानरसेवितमध्यमिति दुष्प्रवेशवोक्तिः, तौ दृष्ट्वा हरयः वानराः वित्रस्ताः सुनिवेशेण वालिप्रेषितौ समागतविति शङ्कयन्ति भावः । हरयः तौ दृष्ट्वा त्रस्ताः सन्तः आश्रममभिजग्मुर्वित्यन्वयः ॥ १३१ ॥

अस्मिन् सर्गे सार्धत्रिंशदुत्तरशतश्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुनन्दाहाराख्यानं किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने प्रथमः सर्गः ॥ १ ॥

१] ति० टी०—तदेव विस्तारयति—तौ त्विति ॥ १ ॥

रा० टी०—सुग्रीववृत्तान्तमाह—तावित्यादिभिः । वरायुधरौ रामलक्ष्मणौ दृष्ट्वा सुग्रीवः शङ्कितोऽभवत् ॥ १ ॥

गो० टी०—सुग्रीवेण हनुमत्प्रेषणं द्वितीयं—तौ त्वित्यादि । महात्मानौ महाशरीरौ भद्राकृतौ इत्यर्थः, वरायुधरौ अत एव वीरौ ॥ १ ॥

२] ति० टी०—न व्यतिष्ठन् न व्यवस्थितोऽभूत् ॥ २ ॥

रा० टी०—उद्विग्नमिति । उद्विग्नहृदयो वानरपुङ्गवः सुग्रीवः सर्वा दिशः समवलोकयन् सन् कस्मिंश्चित् देशे न व्यतिष्ठत् ॥ २ ॥

गो० टी०—उद्विग्नमिति । उद्विग्नहृदयः भीतमनस्कः ॥ २ ॥

नैव चक्रे मनः स्थानुं वीक्ष्यमाणौ महाबलौ । क्रपेः परमर्भातस्य चित्तं व्यवमसाद ह ॥ ३ ॥
 चिन्तयित्वा स धर्मान्मा विमृश्य गुरुलाघवं । सुग्रीवः परमोद्विग्नः सर्वैस्तैर्वानरैः सह ॥ ४ ॥
 ततः स सचिवेभ्यस्तु सुग्रीवः प्रवगाधिपः । शशंस परमोद्विग्नः पश्यन्तो रामलक्ष्मणौ ॥ ५ ॥
 एतौ वनमिदं दुर्गं वाल्मिप्रणिहितौ ध्रुवम् । छद्मना चीरवसनौ प्रचरन्ताविहागतौ ॥ ६ ॥
 ततः सुग्रीवमचिवा दृष्ट्वा परमधन्विनौ । जग्मुर्गिरितटात्स्मादन्यच्छिखरमुत्तमम् ॥ ७ ॥
 ते भिषमभिगम्याथ यूथपा यूथपर्षभम् । हरयो वानरश्रेष्ठं परिवार्योपतस्थिरे ॥ ८ ॥
 एवमेकायनगताः प्रवमाना गिरीगिरिम् । प्रकम्पयन्तो वेगेन गिरीणां शिखराणि चै ॥ ९ ॥
 ततः शाखाभृगाः सर्वे प्रवमाना महाबलाः । बभञ्जुश्च नगांस्तत्र पुष्पितान्दुर्गमाश्रितान् ॥ १० ॥
 आप्रवन्तो हग्विराः सर्वतन्तं महागिरिम् । मृगमार्जारशार्दूलान्नासयन्तो ययुस्तदा ॥ ११ ॥

३] ति० टी०-व्यवमसाद विपण्णमभूत् ॥ ३ ॥

रा० टी०-नेति । महाबलौ रामलक्ष्मणौ वीक्षमाणः सुग्रीवः स्थानुमेकायनया निवृत्तं मनो नैव चक्रे अत एव परमर्भातस्य क्रपेः सुग्रीवस्य चित्तं व्यवमसाद दुःखं प्राप ॥ ३ ॥

गो० टी०-नैवेति । स्थाने स्वस्थाने निश्चलत्वं इति यावत् । व्यवमसाद दुःखितमभूत् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-अवलम्बितप्रस्थानयोगं गुरुलाघवं विमृश्य मार्चयैः सह विचार्य ॥ ४ ॥

रा० टी०-चिन्तयित्वेति । धर्मान्मा स सुग्रीवः चिन्तयित्वा वाल्मिन् संस्पृश्य गुरुलाघवं तदूलस्य गुरुत्वं स्वबलस्य लाघवं लघुत्वं च विमृश्य निश्चित्य सर्वैः वानरैः सह परमोद्विग्न आनेति शेषः ॥ ४ ॥

गो० टी०-चिन्तयित्वेति । धर्मं राजधर्मं आत्मा मतिर्यस्य स धर्मात्मा अनुचरैः मन्त्रिभिः सह चिन्तयित्वा गुरुलाघवं विमृश्य स्थाने पलायने च गुरुलाघवं विमृश्य च परमोद्विग्नोऽभवत् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०-ततो विचारानन्तरं प्रस्थानेच्छया सचिवेभ्यः शशंस भयहेतुमिति शेषः ॥ ५ ॥

रा० टी०-तत इति । रामलक्ष्मणौ पश्यन् सन् परमोद्विग्नः सुग्रीवः सचिवेभ्यः अमात्येभ्यः शशंस ॥ ५ ॥

गो० टी०-तत इति । रामलक्ष्मणौ तत्स्वभावं शशंस ॥ ५ ॥

६] ति० टी०-तमेवाह-एताविति । छद्मनाविश्वासार्थम् ऋषिवेषेणेत्यर्थः । ध्रुवमित्युपप्रेक्षायाम् अतो ज्ञात्वा प्रस्थातव्यमित्याशयः ॥ ६ ॥

रा० टी०-शंसनप्रकारमाह-एताविति । इदं दुर्गं वनं प्रचरन्तौ अन एव इहागतौ चीरवसनौ एतौ छद्मना कापञ्चेन वाल्मिप्रणिहितौ ध्रुवं निश्चितमेतत् ॥ ६ ॥

गो० टी०-एताविति । प्रणिहितौ चारौ छद्मना ऋषिवेषध्याजेन ॥ ६ ॥

७] ति० टी०-ततः सुग्रीवोक्त्यानन्तरं सुग्रीवसचिवान्तौ परमधन्विनावत एव शङ्कास्पदौ दृष्ट्वा तस्मात्पूर्वमधिष्ठिताद्विरितटादन्यत्तन्मयैव गिरेः शिखरं जग्मुः सुग्रीवेण सहेति शेषः । 'अन्यं शिखरम्' इति पाठे पुंस्त्ववर्षम् ॥ ७ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः सुग्रीववचनश्रवणानन्तरं सुग्रीवसचिवाः परमधन्विनौ रामलक्ष्मणौ दृष्ट्वा तस्मान् गिरितटान् अन्यद् शिखरं जग्मुः सुग्रीवेण सहेति शेषः ॥ ७ ॥

गो० टी०-तत इति । जग्मुः सुग्रीववचने हितत्वबुद्धयेति शेषः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०-ते द्विप्रं शिखरान्तरमभिक्रम्य प्राप्य यूथपर्षभं वानरश्रेष्ठं सुग्रीवं परिवार्योपतस्थिरे उपविष्टाः ॥ ८ ॥

रा० टी०-ते इति । यूथपाः ते सचिवाः यूथपर्षभं सुग्रीवं परिवार्य उपतस्थिरे ॥ ८ ॥

गो० टी०-त इति । अधिगम्य नानादिष्ठ पलायिताः एकत्र समागम्य ॥ ८ ॥

९-११] ति० टी०-उक्तमेव विवृणोति-एवमिति । उक्तरीत्या स्थितिगतिभयाभयसुखदुःखादावेकायनमेकमार्गसमानत्वं गताः । गिरेः प्रागधिष्ठितगिरिशृङ्गाद्विर्गिरि तस्यैव शिखरान्तरं मृगत्रासादि कुर्वन्तो ययुर्गतवन्तः ॥ ९-११ ॥

रा० टी०-वानरान्तराणां दृष्टान्तमाह-एवमिति । एवमनेन प्रकारेण भीताः अत एव एकायनगताः एकमार्गं प्राप्ताः गिरीगिरिं प्रवमाना गच्छन्तः गिरीणां शिखराणि वेगेन प्रकम्पयन्तः प्रवमानाः कंचित्कमुल्लङ्घन्तः महाबलाः सर्वे शाखाभृगाः वानराः तत्र तस्मिन्समये ततः तान् नगान् वृक्षान् बभञ्जुः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ९ ॥ १० ॥

गो० टी०-एवमिति । पुनरपि गिरीगिरिं प्रवमानाः गिरीणां शिखराण्यपि प्रकम्पयन्तः एकायनगताः क्रमेणैकस्यानगताः सन्तः एकम् एकाकिनं सुग्रीवक्षुपतस्थिर इत्युत्पङ्कः । 'एवमेकायनगताः' इति पाठे एवमुक्तरीत्या एकायनगता स्ते प्रकम्पयन्तोऽभवन्ति योजना ॥ ९ ॥

ततः सुग्रीवसचिवाः पर्वतेन्द्रे समाहिताः । संगम्य कपिमुख्येन सर्वं प्राञ्जलयः स्थिताः ॥ १२ ॥
 ततस्तु भयसंव्रस्तं वालिकिल्विषशङ्कितम् । उवाच हनुमान्वाक्यं सुग्रीवं वाक्यकोविदः ॥ १३ ॥
 संभ्रमस्त्यज्यतामेष सर्वैर्वालिहृते महान् । मलयोऽयं गिरिवरं भयं नेहामि वालिनः ॥ १४ ॥
 यस्मादुद्विग्रचेतास्त्वं विद्रुतो हरिपुङ्गव । तं क्रूरदर्शनं क्रूर नेह पश्यामि वालिनम् ॥ १५ ॥
 यस्मात्तव भयं सौम्यं पूर्वजात्पापकर्मणः । स नेह वाली दुष्टान्मानेन ते पश्याम्यहं भयम् ॥ १६ ॥
 अहो शास्त्राभ्युक्तं ते व्यक्तमेव प्रवृज्यते । लघुचित्ततयाऽऽत्मानं न स्थापयसि यो मत्तो ॥ १७ ॥
 बुद्धिविज्ञानसंपन्न इङ्गितैः सर्वमाचर । न बुद्धिं गतो राजा सर्वभूतानि शास्ति हि ॥ १८ ॥

गो० टी०—तत इति । दुर्गं गिरिः ॥ १० ॥

रा० टी०—आप्लवन्त इति । तदा तस्मिन्समये तं महा-
 गिरिं सर्वत आप्लवन्तः मृगादीन् वासयन्तः सन्तः ययुः
 सुग्रीवसर्माप प्रायुः ॥ ११ ॥

गो० टी०—आप्लवन्त इति । आप्लवन्तो ययुः ननु
 मन्दं ययुरित्यर्थः ॥ ११ ॥

१२ ति० टी०—सुग्रीवसचिवा हनुमदादयः ॥ १२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सर्ववानरसमागमानन्तरं
 समाहिता एकाग्रचित्ताः सुग्रीवसचिवाः कपिमुख्येन सुग्रीवेण
 पर्वतेन्द्रे संगम्य प्राञ्जलयः सन्तः स्थिताः ॥ १२ ॥

गो० टी०—तत इति । पर्वतेन्द्रेण कश्यपकं पर्वतपर्वतेषु
 तत्र तत्र गत्वा पुनस्तमेव कश्यपकं ययुरित्यर्थः ॥ १० ॥

१३ ति० टी०—वालिकिल्विषेण वालिप्रवर्तनया किल्वि-
 पाद्रथाच्छङ्कितम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सर्वसंगमानन्तरं वालि-
 किल्विषशङ्कितं वालिनि भासमानस्वापराधेन भीतम् अत एव
 भयसंव्रस्तं भयाभ्यां वालिप्रेषिताविमाविति संभावनया भय-
 हेतुभ्यां संव्रस्तवन्तं सुग्रीवं वाक्यकोविदः हनुमान् उवाच ॥ १३ ॥

गो० टी०—तत इति । वालिकिल्विषेण वालिकपटेन श-
 ङ्कितं वालिना प्रेषिताविमाविति शङ्कितमित्यर्थः ॥ १३ ॥

१४ ति० टी०—संभ्रमश्चित्तशोभः । वालिकृते वालिनि-
 मितम् । सर्ववानरैः मलयो मलयपर्यायोः कृष्यमृकः ॥ १४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—संभ्रम इति । वालिकृते
 युष्माद्वायोद्देश्यकवालप्रयत्नाय संभ्रमः भीतिः सर्वैः भवद्विस्त्य-
 ज्यताम् । तत्र हेतुः—यतः अयं गिरिमलयः मत्स्य भवद्विघात-
 कवालिनः लयः कृपिशापाद्विध्वंसो यस्मिन् सः अत इह वा-
 लिनो भयं नास्ति ॥ १४ ॥

गो० टी०—संभ्रम इति । वालिकृते वालिनिमित्तं संभ्रम-
 स्त्यज्यताम् । मलय इति पर्वतमात्रस्य नाम अयं मलयः अयं
 पर्वतः गिरिवरः कश्यपक इत्यर्थः ॥ १४ ॥

१५ ति० टी०—यस्माद्वालिनः ॥ १५ ॥

रा० टी०—यस्मादिति । यस्माद् वालिनः विद्रुतः पला-
 यितः अत एव उद्विग्रचेताः त्वमसि तं क्रूरदर्शनं वक्रदृष्टिं क्रूरं

क्रूरकर्मणि वालिनमिह न पश्यामि, तस्येहागमनं न संभाव-
 यामीत्यर्थः ॥ १५ ॥

गो० टी०—वाली वेपानतरधारी समागत इति भ्रमं वा-
 यति—यस्मादिन्द्रियादिना । यस्मात् वालिनः क्रूरं क्रूर-
 कर्मणम् ॥ १५ ॥

१६ ति० टी०—तदेवाह आदरात्—यस्मात्तवेति । पूर्व-
 जाद्वालिनः इह पर्वते तस्मात् भयं न पश्यामीत्यन्वयः ॥ १६ ॥

रा० टी०—यस्मादिति—यस्मात् पूर्वजात् त्वनः पूर्व-
 जन्मनः पापकर्मणः वालिनः तत्र भयं स दुष्टात्मा वाली
 यद्यपीह न अतः ते भयं न पश्यामि, तथापि हे प्रवृज्यते ! लघु-
 चित्ततया अल्पज्ञानेन हेतुना आत्मानं स्वमनः मनो सम्य-
 च्चिचारे यस्त्वं न स्थापयसि तस्य ते व्यक्तं प्रकटितं यत्
 शास्त्राभ्युक्तं प्राकृतवानरधर्मः कारणाभावेऽपि भीतस्त्वमित्यर्थः,
 तत् अहो आश्चर्यम् । अहो इत्यनेन तस्य प्राकृतवानरभितन्त्रं
 व्यञ्जितम् । यद्यपि तथाप्यन्ययोरध्याहारः । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ १६ ॥ १७ ॥

गो० टी०—यस्मादिति । पापकर्मणः अनुजभाषापहा-
 रिणः भयं भयहेतुम् ॥ १६ ॥

१७ ति० टी०—शास्त्राभ्युक्तं बहुचेष्टचपलचित्तमकट-
 त्वम् । तदेवाह—लघुचित्ततयेति । लघु चपलम् ॥ १७ ॥

गो० टी०—अहो इति । मनो सम्यग्चिचारे ॥ १७ ॥

१८ ति० टी०—ननु तदा भयाभावेऽपि तत्प्रेरिताद्रयम्,
 तत्राह—बुद्धीति । इङ्गितैरन्तराश्रयगमकैश्चेष्टाविशेषैर्बुद्ध्या निश्च-
 यात्मकेन विज्ञानेन पारक्याश्रयज्ञानेन संपन्नः संस्तदुचितं
 सर्वमाचर । सर्वभूतानि निजशास्त्रप्रज्ञाज्ञातम् ॥ १८ ॥

रा० टी०—ननु वालिनः भयाभावेऽपि तत्प्रेरणाद्वयसंभाव-
 नाऽस्त्येवेत्यत आह—बुद्धीति । बुद्धिविज्ञानसंपन्नस्त्वामिङ्गितः
 परचेष्टाजनितविचारेः सर्वं भीतिनिवर्तकयन्त्रादि आचर हि
 यतः अबुद्धिं विचाराभावं गतः प्राप्तो राजा सर्वभूतानि सर्व-
 स्वप्रज्ञाः न शास्ति शास्तिमुमहेतीत्यर्थः ॥ १८ ॥

गो० टी०—बुद्धीति । बुद्धिः सामान्यतो ज्ञानम्, वि-
 शेषतो ज्ञानं विज्ञानम्, इङ्गितम् अभिप्रायसूचको व्यापारः
 सर्वं कार्यम् अबुद्धिम् अबुद्ध्यादिकम् ॥ १८ ॥

सुग्रीवस्तु शुभं वाक्यं श्रुत्वा सर्वं हनूमतः । ततः शुभतरं वाक्यं हनूमन्तमुवाच ह ॥ १९ ॥
 दीर्घवाहं विद्यालार्क्षं शरचापामिधारीणौ । कस्य न स्याद्भयं दृष्ट्वा हेतोः सुरमुतोपमा ॥ २० ॥
 वाल्मिप्रणिहितावेव शङ्केऽहं पुरुषोत्तमौ । राजानो बहुमित्राश्च विश्वासो नात्र हि क्षमः ॥ २१ ॥
 अरयश्च मनुष्येण विज्ञेयाश्छब्दचारिणः । विश्वस्तानामविश्वस्ताश्छिद्रेषु प्रहरन्त्यपि ॥ २२ ॥
 कृत्येषु वाली मेघावी राजानो बहुर्दक्षिणः । भवन्ति परहन्तारस्ते ज्ञेयाः प्राकृतैर्नरैः ॥ २३ ॥
 तौ त्वया प्राकृतेनेव गत्वा ज्ञेयौ प्रवङ्गम । इक्षितानां प्रकारैश्च रूपव्याभाषणेन च ॥ २४ ॥
 लक्ष्यस्व तयोर्भावं प्रहृष्टमनसौ यदि । विश्वासयन्प्रशंसाभिरिक्षितैश्च पुनः पुनः ॥ २५ ॥
 ममैवाभिमुखं स्थित्वा पृच्छ त्वं हरिपुंगव । प्रयोजनं प्रवेशस्य वनस्यास्य धनुर्धरौ ॥ २६ ॥

१९] ति० टी०-नेदं भयं चापमूलमित्याह-सुग्रीव इति ॥ १९ ॥

गो० टी०-सुग्रीव इति । हनूमतः शुभं वाक्यं श्रुत्वा ततस्तं हनूमन्तं सुग्रीवः शुभतरं वाक्यमुवाच ॥ १९ ॥

गो० टी०-सुग्रीव इति । ततः शुभतरं तद्वाक्यादत्यन्तशुभम् ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०-तदेवाह-दीर्घेति ॥ २० ॥

गो० टी०-तद्वचनाकारमाह-दीर्घेति । सुरमुतोपमा एवौ दृष्ट्वा कस्य पुरुषस्य भयं न स्यात् ॥ २० ॥

गो० टी०-दीर्घवाह इति । दीर्घा वाहवा ययोस्तौ दीर्घवाह इत्येवं सर्वत्र समाप्तः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०-ननु वनचारिणा वानरेण वालिना कुतोऽज्ञेयाः प्रवर्तना, तत्राह-राजान इति । बहुमित्रा ज्ञात्यन्तरेष्वपि मित्रवन्तः यथा उग्ररथो गृध्रराजेन मित्रवान्, एवं वालिनापि नरभैर्यं संभावितमिति भावः ॥ २१ ॥

गो० टी०-तत्र हेतुमाह-वालीति । मत्तौ पुरुषोत्तमौ वालिप्रणिहितौ वालिना प्रेषितौ इति अहं शङ्के । शङ्कायां बीजमाह-हि यतः राजानः बहुमित्राः अनेकविधमित्रवन्तः भवन्तीति शेषः, अतः अत्र राजविषये विश्वासः न क्षमः न कार्यं इत्यर्थः ॥ २१ ॥

गो० टी०-वालिप्रणिहिताविति । वालिप्रणिहितौ नाहं वाली समागत इति विभेदि किन्तु तत्प्रेषिताविति मत्वेति भावः । एतादृशतदीयपुरुषस्य का प्रतिक्रिया-राजान इति । अत्र राजविषये ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०-नन्वापि तापनाभ्यां कृतो भयम्, तत्राह-अरयश्चेति । यतस्ते छत्रचारिणः, अतो विज्ञेयाः । यतश्च विश्वस्तानां वज्रनया प्राप्तविश्वास्तानामरीणां स्वयमविश्वस्ता छिद्रेषु प्रहरावकाशेषु प्रहरन्ति अतो विज्ञेया इत्यर्थः २२

गो० टी०-अरय इति । छत्रचारिणः कपटाचरणशीलाः अरयः मनुष्येण जनेन विज्ञेयाः विशेषतः शङ्कनीया इत्यर्थः, हि यतः विश्वस्तानां कथंचिद् विश्वासं प्राप्तितानां छिद्रेषु अवस-

न्तु अविश्वस्ताः स्वयं विश्वासाभाववन्तः प्रहरन्ति, संबन्धमाप्त्यर्थं ॥ २२ ॥

गो० टी०-अरयश्चेति । छत्रचारिणोऽरयः मनुष्येण शङ्कता ज्ञेयाः । कृत इत्यत्राह-विश्वस्तानामिति । विश्वस्तानां शत्रूणां रन्ध्रेषु प्रमादेषु मत्सु स्वयमविश्वस्ताः सन्तः प्रहरन्ति हि ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०-उक्तवचनयति-कृत्येष्विति । राजानो बहुदर्शिनो नानाविधवज्रनोपायज्ञाः परहन्तारो भवन्ति । ते एव प्राकृतैः प्राकृतवेषधरैर्ज्ञेया ज्ञातव्यान्तराशयाः ॥ २३ ॥

गो० टी०-कृत्येष्विति । यतः राजानो बहुदर्शिनः अनेकविधोपायाभिज्ञाः अत एव परहन्तारः शत्रुध्वंसकाः भवन्ति अतो नरैर्ज्ञेयैः प्राकृतैः स्वाभाविकोपायैरुपलब्धनास्ते शत्रुभृता राजानः ज्ञेयाः प्रतिक्षणमन्वेषणीयाः अत एव कृत्येषु राजोचितकार्येषु वाली मेघावी निपुणः । एतेन वाली अवश्यमन्वेषणीय इति ध्वनितम् ॥ २३ ॥

गो० टी०-कृत्येष्विति । कृत्येषु कर्तव्यकार्येषु वाली मेघावी दूरदर्शी । स्वभावश्चायं राजामित्याह-राजान इति । राजानः बहुदर्शनाः बहुपायज्ञाः परहन्तारो भवन्ति, ते प्राकृतैः दीनवेषधरैः नरैः ज्ञेयाः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०-यत एवमतः-ताविति । प्राकृतेनेव वदासीनेनेव इक्षितानां प्रकारैर्विशेषैः, रूपेण सौम्यासौम्याकारेण, व्याभाषणेन तत्तत्प्रसङ्गे दीयमानोन्वरेण च ॥ २४ ॥

गो० टी०-तत्प्रकारमाह-ताविति । प्राकृतेन स्वाभाविकेन गमनेन गत्वा इक्षितानां व्यापाराणां प्रकारैः उक्तदा-उक्तदादिविशेषाकारैः रूपव्याभाषणेन रूपेण मृदुमृदुद्वाराकाराकृत्या व्याभाषणेन सकपटाकपटाकारवचनेन च तौ नरवरा त्वया ज्ञेयो ज्ञातव्यौ ॥ २४ ॥

गो० टी०-ताविति । प्राकृतेन प्राकृतवेषेण इक्षितानां भावमूचककायिकव्यापाराणां प्रकारैरवान्तरभेदैः, रूपेण सौम्यासौम्यलक्षणैः, व्याभाषणेन अन्योन्यसंभाषणेन च तौ ज्ञेयौ ॥ २४ ॥

२५-२६] ति० टी०-तयोर्मनुषयोः यदि त्वयि समी-

शुद्धात्मानो यदि त्वेतौ जानीहि त्वं प्लवङ्गम् । व्याभाषितैर्वा रूपैर्वा विज्ञेया दुष्टताऽनयोः ॥ २७ ॥
इत्येवं कपिराजेन संदिष्टो मारुतात्मजः । चकार गमने बुद्धिं यत्र तौ रामलक्ष्मणौ ॥ २८ ॥

तथेति संपूज्य वचस्तु तस्य कैपिः सुभीनस्य दुरासदस्य ।

महानुभावो हनुमान्यया तदा म यत्र रामोऽतिवैली सलक्ष्मणः ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वितीयः सर्गः ॥ २ ॥

तृतीयः सर्गः ।

धृतमिधुर्वेयो हनुमान् रामलक्ष्मणयुगेन्य कृतप्रणामः कौ युवार्मिनि पृष्ट्वा भ्रातृवसुभ्रातृवेनितृनत्स्नेहमप्यश्लाङ्गं न्यवेदीत । हनुमन्-
वहारचातुरीतुष्टो रामस्तद्वेद्याकरणवन्तृन् आधत्ते । रामेणानुमते लक्ष्मणो रामस्य सुभ्रावेण मार्कं स्नेहाकाङ्क्षां व्यनक्ति ।

वचो विज्ञाय हनुमान्सुग्रीवस्य महात्मनः । पर्वनादप्यमूकात् पुत्रुवे यत्र राघवौ ॥ १ ॥

पस्थिते प्रहृष्टमनसादुत्तरप्रत्युत्तरादौ संतुष्टमनसौ तदा तयोर-
भिमुखं स्थित्वा ममैव प्रशंसाभिस्तद्बोधकवाक्यैरिङ्गितैर्मम-
मकाभिप्रायबोधनैर्मयि तौ विश्वासयन्तस्य वनस्य प्रवेशस्य
प्रयोजनं पृच्छ । यद्वा ममैवाभिमुखं यथा तथा स्थित्वा प्रशं-
साभिस्तयोः स्तुतिभिः, इङ्गितैः स्वायेंस्तावात्मनि मयि च
विश्वासयन्पृच्छेत्यन्वयः । स्वाभिमुखस्थितिकथनमन्यादृशव-
चनकथनसंभावनया तन्निरासायेति बोध्यम् ॥ २९ ॥ २६ ॥

रा० टी०—लक्ष्यस्वेति । तयोर्नृवरयोः भावमभिप्रायं
लक्षयत्वं जानीहि । यदि तौ प्रहृष्टमनसौ अनुमानादिकातका-
पत्यरहितान्तःकरणौ तर्हि प्रशंसाभिः तत्कर्मकप्रशंसावचनैः
इङ्गितैः स्वचेष्टितैश्च विश्वासयन् स्वविषयकविश्वाससुत्पादयन्
ममाभिमुखमेव स्थित्वा अस्य वनस्य वनसंस्थितः प्रवेशस्य
प्रयोजनं धनुर्धरौ तृवरौ पृच्छ । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २९ ॥ २६ ॥

गो० टी०—लक्ष्यस्वेति । यदि प्रहृष्टमनसौ यदि शुद्ध-
भावौ तदा प्रशंसाभिः तदनुकूलेङ्गितैश्च पुनः पुनः विश्वासयन्
ममैवाभिमुखम् अनुकूलं यथा भवति तथा स्थित्वा स्थापयित्वा
धनुर्धरौ धनुर्धरतया अत्र वने प्रवेशस्य प्रयोजनं पृच्छ ॥ २९ ॥ २६ ॥

२७—२९] ति० टी०—प्रभावसरं दर्शयति—शुद्धेति ।
यथेतौ शुद्धात्मानावस्मात् द्वेषरहितौ जानीहि ज्ञात्वासि
तर्ह्येव तदभिमतं प्रयोजनं पृच्छ । वपसंहरति—व्याभाषि-
तैरिति । दुष्टतादुष्टता चेति तन्त्रेण पदच्छेदः ॥ २७—२९ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायण रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वितीयः सर्गः ॥ २ ॥

रा० टी०—तत्प्रयोजनमाह—शुद्धेति । प्लवङ्गम् हे वानर !
एतौ यदि शुद्धात्मानौ वाल्मिप्रेषितत्वाभावेन शुद्धान्तःकरणौ
तर्हि व्याभाषितावैः अनयोः अदुष्टता आचरणादिजनितदोष-
रहितत्वं विज्ञेया ॥ २७ ॥

गो० टी०—शुद्धेति । यथेतौ शुद्धात्मानौ तदा पुनरपि

जानीहि । किं तेनत्यत्राह—व्याभाषितैरिति । वाकारश्चायः ।
अदुष्टनेति छेदः ॥ २७ ॥

रा० टी०—इतीति । कपिराजेन सुभ्रावेण इत्येवं संदिष्टो
मारुतात्मजः यत्र रामलक्ष्मणौ तत्र गमने गमनार्थं बुद्धिं निश्च-
यं चकार ॥ २८ ॥

गो० टी०—सुग्रीववचनं समीचीनमन्यनेत्याह—इतीति २८

रा० टी०—निश्चयानन्तरकालिकं वृत्तमाह—तथेति । महा-
नुभावः कपिर्हनुमान् सुभीनस्य सुग्रीवस्य वचः तथेति संपूज्य
यत्रातिचण्डौ रामस्तत्र ययौ ॥ २९ ॥

इति श्रीमद्रामायणे श्रीरामायणव्याख्याने रामायणशिरा-
मणौ किष्किन्धाकाण्डे द्वितीयः सर्गः ॥ २ ॥

गो० टी०—तथेति । संपूज्य श्लाघयित्वा । सुभीनस्य दु-
रासदस्येति नाम्नां सुभीनित्वं सूचितम् । महानुभावः वेदान्त-
रचारणसमर्थः सः हनुमान् यत्र रामो लक्ष्मणश्च तं देशं यया-
वित्यन्वयः ॥ २९ ॥

इति श्रीगोविन्दराजकिरचिने श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्वितीयः सर्गः ॥ २ ॥

१] ति० टी०—विज्ञाय तात्पर्यतो ज्ञात्वा ॥ १ ॥

रा० टी०—हनुमद्रामादिदत्तान्तं बोधयन्नाह—वच इत्या-
दिभिः । हनुमान् सुग्रीवस्य वचो विज्ञाय यत्र राघवौ तत्र
कृप्यमूकात् पर्वतात् पुत्रुवे जगाम ॥ १ ॥

गो० टी०—प्रथमे सर्गे वैकुण्ठवासिनां भगवतः स्वीयेषु
केषांचित्स्वपरात्वे वर्तमाने, केषांचिद्विषयान्तरप्राप्यमवलोक्य
इयमानमानसस्य दयादृष्टिचिन्तःप्रतिपादितः । द्वितीये चेतनस्य
भगवदपराधदण्डभीतस्य तस्मिन्नाभिमुख्युत्कम् । अथ तस्मात्
हेत्वाचार्यकृत्यं दर्शयति वृत्तये—वच इत्यादि ॥ १ ॥

कपिरूपं परिन्यज्य हनुमान्मास्तात्मजः । भिक्षुरूपं ततो भेजे शठबुद्धितया कपिः ॥ २ ॥
 ततश्च हनुमान्वाचा श्रद्धया सुमनोज्ञया । विनीतबदुपागम्य राघवौ प्रणिपत्य च ॥ ३ ॥
 आवभाषे च तौ वीरौ यथावत्प्रशंस च । संपूज्य विधिवद्दीरौ हनुमान्बानरोत्तमः ॥ ४ ॥
 उवाच कामतो वाक्यं मृदु सत्यपराक्रमौ । राजर्षिदेवप्रतिमौ तापसा संश्रितव्रतौ ॥ ५ ॥
 देशं कथमिमं प्राप्तौ भवन्तौ वरवर्णिनौ । त्रासयन्तौ मृगगणानन्यांश्च वनचारिणः ॥ ६ ॥

२] ति० टी०—भिक्षुरूपं प्राकृततापसरूपम् । शठबुद्धि-
 तयाऽर्थावस्थानबुद्धितया ॥ २ ॥

रा० टी०—कपीति । अशठबुद्धितया वानरत्वमुच्यते शठ-
 बुद्धिर्वाभाषेनापलक्षितो मारुतात्मजो हनुमान् कपिरूपं परि-
 न्यज्य निरोधाय भिक्षुरूपं भेजे प्राप्त प्रसिद्धं च लोके वान-
 राणां शठबुद्धित्वम् एतेन वानरत्वमुच्यते शठबुद्धिं मां विज्ञाय
 रामो न संभाषेत इति हनुमत्संभावना सूचिता, रूपान्तरम-
 गृह्यत्वा भिक्षुरूपं भेजे इत्यनेन इमौ दीनदयालु इति हनुमता
 ज्ञानमिति व्यञ्जितं तेन तद्गुह्यं प्रभावातिशयो व्यक्तः ॥ २ ॥

गो० टी०—कपीति । रूपान्तरपरिग्रहसामर्थ्यमुच्यते—
 मारुतात्मज इति । शठबुद्धितया वञ्चकबुद्धितया भिक्षुरूपं सं-
 न्यामिवेषम् ' भिक्षुः परित्राह कर्मन्दी पाराशर्यापि मस्करी'
 इत्यमरः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—विनीतवद्विनीतयोग्यम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः भिक्षुरूपधारणानन्तरं
 श्रद्धया मधुरया अत एव मनोज्ञया मनोहरया वाचा उपल-
 क्षितः विनीतवद् विनीतवद्वत् स्थिरं यस्मिन् स हनुमान्
 वीरौ तौ राघवौ उपागम्य प्राप्य प्रणिपत्य च आवभाषे यथा-
 वत्प्रशंस च । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३ ॥

गो० टी०—तत इति सार्धः । विनीतवद् सविनयम् उ-
 पागम्य प्रणिपत्य नमस्कृत्य श्रद्धया अपरुषया सुमनोज्ञया
 अर्पितोऽतिरम्भया वाचा आवभाषे, यथावत्परमार्थतया प्रशंस
 च । अत्र भिक्षुरूपस्य हनुमतः प्रणामादन्यथापि भि-
 क्षोर्गृहस्थादिविषये प्रणामः कर्तव्य एवेति विज्ञायते । संन्या-
 सिनो गृहस्थादिप्रणामनिषेधवचनान्यक्षविषयाणीति मन्तव्यानि
 यदि हि ज्ञानाधिकं दृष्ट्वा कर्मभावेणाधिको यतिर्न प्रण-
 मेत् तर्हि ' विप्राणां ज्ञानतो ज्यैष्ठ्यम् ' इति मनुवचनं विरु-
 ध्येत । नहि तत्प्रणामनिषेधकं मनुवचनं किञ्चिदप्यते किं
 त्वनारभ्याधीतमदृष्टाकरं यत्किञ्चित्प्रणामनिषेधवचनं किं-
 वदन्तासिद्धं तस्य च विषयोऽगृहस्थादिरूपः । यतु कैश्चिदु-
 त्तम अस्य द्भुतरामलक्ष्मणरूपदर्शनसंज्ञातातिविस्मयः सखङ्गी-
 कृतं भिक्षुरूपं विस्मृत्य अवशाः प्रतिपेदिरे इतिवत् प्रणना-
 भेति न विरोध इति, तत्र उपक्रमविरोधात् । इङ्गितवचना-
 दिभिः परहृदयज्ञानार्थं हि प्रेषितोऽयम् नहि तथा नियुक्तः
 छनिपुणमतिः सचिवपुरंधरः स्वकार्यविरोधकरं परिगृहीता-

कारविरुद्धमविरुद्धमविरुद्धमहेतुत्वेन परेक्षितानाविष्कारहेतुभूतं
 कार्यं कुर्यात् । यदप्युक्तम् ' रूपमेवास्थितमहिमानं व्याचष्टे '
 इति न्यायेन दर्शनमत्रैवेतौ सुधीवविरोधनिरसनदञ्जाविति
 निश्चिन्य परिगृहीतवेवान्तरस्य स्वस्य चारत्वं प्रकटयितुं नम-
 स्कारं कृतवानिति न दोष इति । तदपि न, तथा सति सुधीवो
 नामेत्यादिवक्ष्यमाणमेव प्रथमं कथयेत् । केचित्तु भिक्षुर्वञ्च-
 चारी अतो न दोष इत्याहुः तत्र, तादृशभिक्षुकत्वस्य पूर्वमेव
 निवृत्तेन इदानीमपरिगृह्यत्वात् । अपरे तु सर्वथा कपिरूपं
 परित्यज्येत्युपक्रमात् उपरिहान् प्रच्छन्नत्वोक्त्या च मातृषरू-
 पाङ्गीकारावश्यंभावात्तदुपविशिष्टं वञ्चवर्धमेवात्र भिक्षुशब्देनो-
 च्यत इति न विरोध इत्युचिरे । तत्पक्षे तु पूर्वोक्तया दिशा
 दूषणं चिन्त्यम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—यथावत्प्रशंसं न तु मिथ्यास्तुतिरित्यर्थः ।
 आवभाषे वक्तुमभिक्षुस्वीचकार । संपूज्य वाचा प्रशस्य ॥ ४ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—समिति । वीरौ सत्य-
 पराक्रमौ रामलक्ष्मणौ हनुमान् विधिवत्संपूज्य कामतः सुधी-
 वेच्छादुसारान् मृदुवाक्यमुवाच । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ४ ॥

गो० टी०—संपूज्येति । कामतः भक्त्या पूर्वोक्तप्रशंसा
 भक्तिकृता न तु केवलपरीक्षाकृतेति भावः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—कामतः सुधीवोपदेशविरुद्धत्वेच्छातः ।
 राजर्षौ च देवौ च तत्प्रतिमौ ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—वत्वरणिनौ ब्रह्मचारिभेदौ । अन्यांश्च रक्षो-
 मुरादीन् ॥ ६ ॥

रा० टी०—तदकारमाह—राजर्षीति । राजर्षीणां देव-
 पूजिता प्रतिमा प्रतिकृतिर्योस्तौ वरवर्णिनौ मृगगणान्
 अन्यांश्च वनचारिणः त्रासयन्तौ स्वतेजसा धर्षयन्तौ भवन्तौ
 इमं देशं कथं केन प्रकारेण प्राप्तौ । राजर्षीणामित्यत्र द्वन्द्वस्त-
 रुरुषो वा । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ६ ॥ ६ ॥

गो० टी०—राजर्षीत्यादिश्लोकद्वयम् । मृगान् अन्यान्
 वनचारिणश्च त्रासयन्तौ समन्ततः पम्पातीररुहान् वृक्षान्
 वीक्षमाणौ च भवन्तौ वरवर्णिनौ स्निग्धरूपवन्तौ कर्मधारया-
 दपि मत्स्वर्थांश्च दृष्टचारः, अत एव राजर्षिदेवप्रतिमौ संश्रित-
 व्रतौ तीक्ष्णव्रतौ अत एव तापसौ तपस्विवेषौ भूत्वा इमं दुर्गमं
 देशं कथं प्राप्तौ ॥ ६ ॥ ६ ॥

पम्पानीरुहान्त्वक्षान्वीक्षमाणौ समन्ततः । इमां नदीं शुभजलां शोभयन्तौ तरस्विनौ ॥ ७ ॥
 धैर्यवन्तौ सुवर्णाभौ कौ युवां चीरवामसौ । निःश्वमन्तौ वरभुजौ पीडयन्ताविमाः प्रजाः ॥ ८ ॥
 सिंहविप्रेक्षितौ वीरौ महाबलपराक्रमौ । चक्रचापनिभे चापे गृहीत्वा शत्रुनौशनौ ॥ ९ ॥
 श्रीमन्तौ रूपसंपन्नौ वृषभश्रेष्ठविक्रमौ । हस्तिहस्तोपमभुजौ द्युतिमन्तौ नरर्षभौ ॥ १० ॥
 प्रभया पर्वतेन्द्रोऽसौ युवयोरवभासितः । राज्यार्हावमरप्रख्यौ कथं देशमिहागतौ ॥ ११ ॥
 पद्मपत्रेक्षणौ वीरौ जटामण्डलधारिणौ । अन्योन्यसदृशौ वीरौ देवलोकादिहागतौ ॥ १२ ॥
 यदृच्छयेव संप्राप्तौ चन्द्रसूर्यौ वसुंधराम् । विशालवक्षसौ वीरौ मानुषौ देवरूपिणौ ॥ १३ ॥

७] ति० टी०-समन्ततो वीक्षमाणौ । किञ्चिद्वस्त्वन्वे-
 षमाणावित्यर्थः । इमां नदीमिति सरस्यपि विस्तृतत्वेन नदी-
 त्वोपचार इति केचित्, नयेवेत्यन्ये ॥ ७ ॥

८-९] ति० टी०-शोभनौ वर्ण आभा कान्तिश्च ययो-
 स्तौ निःश्वमन्तौ किञ्चिदुत्खवशेनेति शेषः । इमा वन्याः प्रजाः
 पीडयन्तौ स्वरूपमात्रेणेति शेषः ॥ ८ ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-हस्तः गुण्डाण्डः ॥ १० ॥

रा० टी०-पश्येति । पम्पानीरुहान् पम्पायाम्नीरे
 जातान् वृक्षान् वीक्षमाणौ इमां नदीं नदीसदृशीं पम्पां शोभ-
 यन्तौ तरस्विनौ अतिबलवन्तौ धैर्यवन्तौ सुवर्णाभौ सुवर्णस-
 दृशशरीरौ चीरवामसौ खण्डपटधरौ निःश्वसन्तौ वरभुजौ
 महाबाहू इमाः अदृष्टमात्राः वन्याः प्रजाः पीडयन्तौ, किं च
 इमा अस्मत्प्रभृतीन् प्रजाः पीडयन्तौ निःश्वसोपलभितस्व-
 दुःखदर्शनेन पीडां प्रापयन्तौ युवां कौ । नदीशब्द आचाराकृति-
 न्तप्रकृतिकर्तृक्रियन्तः, नयेव तत्र काचिदिति केचित् । श्लोक-
 द्वयमेकान्वयि । द्रुतसुवर्णस्य इयामत्वेन दृश्यमानत्वात् अद्रुतस्य
 च गौरवर्णत्वेन दृश्यमानत्वात् सुवर्णवर्णाभाभिनि न विरुद्धं
 सुवर्णशब्देन अवस्थ-द्वयापन्नदोषग्रहणं बाधकमात्रम् ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०-सिंहोति । सिंहविप्रेक्षितौ सिंहस्येव विप्रे-
 क्षितं प्रेक्षणं ययोस्तौ, सिंहातिबलविक्रमौ सिंहातिक्रामकबल-
 विक्रमविशिष्टौ शक्रचापनिभे इन्द्रधनुस्तुल्ये चापे धनुषौ गृहीत्वा
 शत्रुनाशना रिपुविनाशकौ वृषभश्रेष्ठविक्रमौ वृषभश्रेष्ठस्य श्रेष्ठ-
 वृषभस्येव विक्रमः पादन्यासो ययोस्तौ हस्तिहस्तोपमभुजौ
 गुण्डाण्डसदृशभुजविशिष्टौ अत एव राज्यार्हा अमरप्रख्यौ
 देवतुल्यौ यथोः युवयोः प्रभया अतौ पर्वतेन्द्रः अवभासितः
 प्रकाशितः तौ युवामिह अस्मिन्देशे कथं केन हेतुना आगतौ
 प्राप्तौ । श्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ ९-११ ॥

गो० टी०-इमामित्यादिसार्धश्लोकत्रयमेकान्वयम् । प-
 म्पायाः सरस्वेदपि स्वल्पतया पूर्वापरप्रवाहवत्त्वेन नदीत्वम-
 विरुद्धम् । शोभयन्तौ स्वतेजसेति शेषः । सुवर्णाभौ रामस्य
 इयामत्वेऽपि लक्ष्मणस्य पीतवर्णत्वाच्छ्रित्यायान् सुवर्णका-
 न्तित्वम् । निःश्वसन्तौ वनसंभारायासात् वरभुजौ सुन्दरभुजौ

हस्तिहस्तेत्यनेन देवयोर्वरत्वयोर्विश्यमाणत्वात् इमः प्रजाः
 पद्मिभृगादीन् पीडयन्तौ अदृष्टदर्शनेन विज्ञातकालित्यर्थः, सिंह-
 स्येव विप्रेक्षितं वीक्षणं ययोस्तौ सिंहातिबलविक्रमौ सिंहातिः
 शक्तिबलपराक्रमौ शक्रचापनिभेन्द्रधनुस्तुल्ये चापे गृहीत्वा
 शत्रुमुद्रनौ शत्रुसंहारकौ नीलभेदपरमाणतया धनुषोराभरणत्वं
 शत्रुसंहारकत्वेनायुवकोटिप्रविष्टत्वं च दर्शितमाभ्यां विशेषणा-
 भ्याम् । श्रीमन्तौ कान्तिमन्तौ रूपसंपन्नौ सौन्दर्ययुक्तौ वृषभ-
 श्रेष्ठविक्रमौ वृषभश्रेष्ठगमनौ द्युतिमन्तौ तेजस्विनौ तेजस्तु श्रियो
 भित्तिमिति न पुनरुक्तिः । एवभूतौ युवां कालित्यन्वयः ॥ ७-१० ॥

११] ति० टी०-राज्यार्हा देवतुल्यौ देशं हित्वा कथमि-
 हागतावित्यर्थः । आकारानो महाराजत्वनिश्चयादेवमुक्तिः ॥ ११ ॥

गो० टी०-प्रभयेत्यर्थम् ॥ ११ ॥

गो० टी०-राज्येत्यादित्रय एकान्वयाः । अमरप्रख्यौ
 देवतुल्यपराक्रमौ देवलोकादिगतौ वीराविव स्थितौ यदृच्छया
 दैवान् वसुन्धरां प्राप्तौ चन्द्रसूर्याविव स्थितौ देवरूपिणौ
 देवतुल्यरूपिणौ वीरौ मानुषौ युवां राज्यार्हावपि राज्यं त्य-
 क्त्वा वीरौ जटामण्डलधारिणोर्विच्छिन्नजटामण्डल गतिणी
 भूत्वा इहदेशं वनदेशं कथं किमर्थम् आगतौ । समस्तराजल-
 क्षणलक्षितयोर्वयोर्योः राज्यभोग एवोचितः न तु वनवास इति
 भावः ॥ १२-१४ ॥

१२-१३] ति० टी०-देवलोकादिह भूतल आग-
 ताविव ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०-पश्येति । पद्मपत्रेक्षणौ अन्योन्यसदृशौ पर-
 स्परतुल्यौ यदृच्छया स्वेच्छया देवलोकाद्वासुन्धरां संप्राप्ता वीरौ
 चन्द्रसूर्याविव इहागतौ विशालवक्षसौ वीरौ भवदूषणज्ञानरहि-
 तेषु विशेषकं या प्रापकौ वीरौ मानुषौ नित्यमनुष्यौ देव-
 रूपिणौ देवानामप्युत्पादकौ सिंहहन्तृभ्यो समदौ मदसहितौ
 वीरौ गोष्ठ्याविव सक्रिणवृषभसदृशौ उभौ युवां ससागरवर्णां
 सागरजनमहितां विन्ध्यमेरुविभूषितां कृत्स्नामिमां पृथिवीं
 रक्षितुं योग्यौ अहं मन्ये अतः आयताः विस्तृताः सुहृताः
 पृष्टाः परिषोपमाः सर्वभूषणभूषार्हा इमे बाहवः किमर्थं न
 विभूषिताः । सार्धश्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १२-१६ ॥

मिहस्कन्धो महोत्साहो समदाविव गोवृषो । आयताश्च मुवृत्ताश्च बाहवः परियोपमाः ॥ १४ ॥
 सर्वभूषणभूषाहाः किमर्थं न विभूषिताः । उभौ योग्यावहं मन्येरसिनुं पृथिवीमिमाम् ॥ १५ ॥
 समागरवनां कृन्तां विन्ध्यमेरुविभूषिताम् । इमे च धनुषी चित्रे श्लक्ष्णे चित्रानुलेपने ॥ १६ ॥
 प्रकाशेने यथेन्द्रस्य वज्रे हेमविभूषिते । संपूर्णाश्च शितैर्वाणैस्तूणाश्च शुभदर्शनाः ॥ १७ ॥
 जीवितान्तर्कर्योरैर्वैलङ्घिरिव पन्नगैः । महाप्रमाणौ विपुलौ तप्तहाटकभूषणौ ॥ १८ ॥
 ग्वङ्गावर्तौ विराजेतु निर्मुक्तभुजगाविव । एवं मां परिभाषन्तं कस्माद्वै नाभिभाषतः ॥ १९ ॥
 सुग्रीवो नाम धर्मात्मा कश्चिद्वानरपुङ्गवः । वीरो विनिर्कृतो भ्रात्रा जगद्भूमति दुःस्वितः ॥ २० ॥
 प्रामोऽहं प्रेषितस्तेन सुग्रीवेण महात्मना । राज्ञा वानरमुख्यानां हनुमान्नाम वानरः ॥ २१ ॥
 युवाभ्यां स हि धर्मात्मा सुग्रीवः सख्यमिच्छति । तस्य मां सचिवं विर्त्तं वानरं पवनात्मजम् ॥ २२ ॥

१४-१५] ति० टी०-समदो हृष्टो गौडौ तरुण-
 षमाविव ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०-आयनाश्चेति । आयताः आज्ञावलिम्बिनः
 सुहृन्ताः भुजगभोगवद्भूताः बाहवः रामस्य दक्षिणौ बाहुरिति
 लक्ष्मणस्य रामबाहुभ्यां तद्बाहुभ्यां बहुवचनम् । यद्वा हनुमतो
 भक्तत्वेन तस्य चतुर्भुजवेपथुं दृश्यामवत् । यद्वा द्वयोर्बाहुचतु-
 र्द्वयवत्वाद्बहुवचनम् । परियोपमाः परयो गदाविशेषः तदु-
 पमाः स्वसौन्दर्यानुभवपराणां समस्तविरोधिनवर्तनक्षमा
 इत्यर्थः । सर्वभूषणभूषाहाः आभरणस्याभरणमित्युक्तरीत्या
 भूषणान्यपि भूषयितुमर्हाः किमर्थं न विभूषिताः, इमान् भूषण-
 रत्नैरुत्तम्य आभरणभरणत्वं किमिति न प्रकाशितमित्यर्थः ।
 यद्वा दृष्टिर्दृष्टपरिहागय एतादृशबाहुसौन्दर्यमाच्छादयितव्यं
 तत्किमप्येनाच्छादयामिति भावः । यद्वा आभरणच्छत्रसौन्दर्य-
 मेवात्मसम्पन्नशरीकरणाय अधिकं निरावरणसौन्दर्यप्रदर्शनमिति
 भावः । यद्वा राजकुमाराणां क्षणमार्गं ताम्बलाभावे स्नानता-
 वत्क्षणमात्रविरहेऽपि स्थातुमनहा भूषाः किमर्थं विवेक्षिता इति
 भावः । यद्वा एवं भूषणविरहः कस्य वा शत्रोर्मुलघातायेति
 भावः । अनेन अप्रतिहतसंस्कल्पत्वेऽपि नित्यसुखीन् विहाय चतु-
 र्धावतरणे को हेतुरित्युक्तम् ॥ १५ ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०-चित्रमदलेपनं स्वर्णजलरूपं यथोक्ते ॥ १६ ॥

रा० टी०-इमे इति । चित्रे अनेकचित्रविशिष्टे श्लक्ष्णे
 चित्रे चित्रादलेपने द्रुतसुवर्णादिनिर्मितचित्ररूपादुलेपनवि-
 शिष्टे इमे धनुषा हेमविभूषिते इन्द्रस्य वज्रे इव प्रकाशेने ।
 अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ १६ ॥

गो० टी०-इमे इति । चित्रे लोके एतादृशधनुषोरदंश-
 नादद्रुतावहे वज्रे इत्यभूतोपमा ॥ १७ ॥

१७-१८] ति० टी०-हेमभूषिते वज्रे यथा ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०-संपूर्णौ इति । शितैः तीक्ष्णैः जीवितान्त-
 क्ररैः विपुजीवनविवर्त्तकैः पन्नगैरिव घोदैः ज्वलद्भिः प्रकाश-
 मानैः बाणैः संपूर्णः अत एव शुभदर्शनाः तूणा इषुवयः
 सन्तर्तति शेषः ॥ १७ ॥

गो० टी०-संपूर्णौ इति । तूणा इति बहुवचनम् पन्नै-
 कस्य पार्श्वद्वयेऽपि तूणीरद्वयसत्त्वात् ॥ १८ ॥

रा० टी०-महेति । महाप्रमाणौ अतिप्रमाणविशिष्टौ
 विपुलौ पुष्टौ तप्तहाटकभूषणौ द्रुतसुवर्णलिखितौ एतौ खड्गौ
 निर्मुक्तभुजगौ त्यक्तकल्मुक्तसर्पाविव विराजेत ॥ १८ ॥

गो० टी०-महेति । महाप्रमाणविति दीर्घत्वम् ।
 विस्तीर्णाविति विशालता । तप्तहाटकं द्रुतकनकम् । निर्मुक्तौ
 निर्मुक्तत्वचौ ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०-निर्मुक्तौ सुक्तकल्मुक्तौ । कस्माद्वै कस्मा-
 द्देतोर्नाभिभाषथः प्रत्युत्तरमिति शेषः ॥ १९ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवमनेन प्रकारेण परिभाषन्तं
 भवद्गुणान् कथयन्तं मां कस्मात्नाभिभाषथः उत्तरं वदथः ।
 अर्थं पृथक् । ननु त्वद्विषयकज्ञानमन्तरा नोच्यते इत्यत आह-
 सुग्रीव इति । वानरपुङ्गवः वानरश्रेष्ठः भ्रात्रा विनिर्कृतः नि-
 सारितः अत एव दुःस्वितः कश्चित्सुग्रीवो नाम धर्मात्मा जग-
 द्भूमति ॥ १९ ॥ २० ॥

गो० टी०-एवमिति । परिभाषन्तं पुनः पुनर्भाषमानं
 नाभिभाषतः नाभिभाषये । व्यत्यय आर्षः ॥ २० ॥

२०-२१] ति० टी०-ननु कस्त्वं कस्य वा यस्यास्माभिः
 प्रत्युत्तरं देयम्, तत्राह-सुग्रीव इति । सुग्रीवस्याहृदत्वबो-
 धनाय तत्प्रत्युत्तरपूर्वकमुक्तिः । विनिर्कृतो निरस्तः ॥ २० ॥ २१ ॥

गो० टी०-एवं स्ववाक्सौख्येन तूष्णींभूतौ दृष्ट्वा स्वकार्य-
 मावेदयति-सुग्रीव इत्यादिना । विनिर्कृतः वञ्चितः ॥ २१ ॥

रा० टी०-प्राप्त इति । वानरमुख्यानां राज्ञा महात्मना
 तेन सुग्रीवेण प्रेषितः हनुमान्नाम वानरोऽहं प्राप्तः त्वा-
 मिति शेषः ॥ २१ ॥

गो० टी०-प्राप्त इति । महात्मना महाबुद्धिना ॥ २२ ॥

२२] ति० टी०-ननु त्वद्वाङ्मातृस्मृतमीप प्रेषणं किमर्थम्,
 तत्राह-युवाभ्यामिति ॥ २२ ॥

१ निश्चितमिति गो. पाठः । २ शनक्तिरिति गो. पाठः । ३ विस्तीर्णाविति गो. पाठः । ४ निर्मुक्तविव पन्नगाविति गो. पाठः । ५ यूषप
 इति गो. पाठः । ६ विद्धति रा. पाठः ।

भिक्षुरूपप्रतिच्छन्नं मुग्रीवप्रियकारणान् । ऋष्यमूकादिह प्राप्तं कामगं कामचारिणम् ॥ २३ ॥
 एवमुक्त्वा तु हनुमांस्तौ वीरौ रामलक्ष्मणौ । वाक्यज्ञो वाक्यकुशलः पुनर्नोवाच किञ्चन ॥ २४ ॥
 एतच्छ्रुत्वा वचस्तस्य रामो लक्ष्मणमब्रवीत् । प्रहृष्टवदनः श्रीमान्भ्रातरं पार्श्वतः स्थितम् ॥ २५ ॥
 सचिवोऽयं कपीन्द्रस्य मुग्रीवस्य महान्मनः । तमेव काङ्क्षमाणस्य ममान्तिकमिहगतः ॥ २६ ॥
 तमभ्यभाष सौमित्रे मुग्रीवसाचिवं कपिम् । वाक्यज्ञं मधुरैर्वाक्यैः स्नेहयुक्तमग्निन्दमम् ॥ २७ ॥
 नानृग्वेदविनीतस्य नायजुर्वेदधारिणः । नासामवेदविदुषः शक्यमेवं विभाषितुम् ॥ २८ ॥

रा० टी०—ननु त्वत्प्रेषणे तस्य किं प्रयोजनमित्यत आह—
 युवाभ्यामिति । धर्मात्मा सुग्रीवः युवाभ्यां मरुपमिच्छति ।
 अयं पृथक् । ननु तेन तव कः संबन्धः इत्यत आह—
 तस्येति । भिक्षुरूपप्रतिच्छन्नं भिक्षुरूपेण प्रतिच्छन्नमाच्छा-
 दितस्त्वानरन्तरूपं सुग्रीवप्रियकारणात् इह प्राप्तं कामगं
 यथेच्छं गमनकर्तारं कामरूपिणमीप्सितरूपधारणसमर्थं तस्य
 सुग्रीवस्य सचिवं पवनात्मजं वानरं मां विद्धि जानाहि
 सत्यवृत्तकथनेन रामस्तेन विज्ञात इति सूचितम् । श्लोकत्रय-
 मेकान्वयि ॥ २२ ॥ २३ ॥

गो० टी०—युवाभ्यामिति । वित्तं विदिल्लेष्टि मध्यमपुरुष-
 द्विवचनम् ॥ २३ ॥

२३-२५] ति० टी०—वानरराजसचिवस्य मातृषं रूपं
 कुतस्तत्राह—भिक्षुरूपेति । अनेन शुद्धं वानरत्वमेव नेत्यपि
 बोधितम् । ईदृशं वित्तमिति प्राक्कनेनान्वयः ॥ २३-२६ ॥

गो० टी०—तर्हि कथं भिक्षुरसीत्यत्राह—भिक्ष्विति ॥ २४ ॥

रा० टी०—एवमिति । वाक्यज्ञः वाक्यतात्पर्यज्ञाता
 वाक्यकुशलः वाक्यप्रयोगे निपुणः इहमान् रामलक्ष्मणौ एव-
 मुक्त्वा पुनः किञ्चन नोवाच ॥ २४ ॥

गो० टी०—एवमिति । नोवाच तद्वचनश्रवणेच्छयेति
 भावः ॥ २५ ॥

रा० टी०—एतदिति । तस्य हनुमतः एतद्वचः श्रुत्वा
 प्रहृष्टवदनो रामः पार्श्वतः स्थितं भ्रातरमब्रवीत् ॥ २६ ॥

गो० टी०—एतदिति । हनुमन्तं स्तोतुं लक्ष्मणं
 प्रत्युक्तिः ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०—तमेव सुग्रीवमेव । काङ्क्षमाणस्येच्छत
 इत्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सचिव इत्यादिभिः । कपी-
 न्द्रस्य सुग्रीवस्य अयं सचिवः तं सुग्रीवमेव काङ्क्षमाणस्य मम
 अन्तिकं समीपमागतः ॥ २६ ॥

गो० टी०—सचिव इति । उपागतः स एव सचिवद्वारेति
 शेषः ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०—तमभ्यभाषाभिभाषस्वेति यावत् ।
 वाक्येति । वाक्यज्ञं वाक्यरचनाभिज्ञं मधुरैर्वाक्यैः स्नेहयुक्त-
 मभ्यभाषेत्यन्वयः ॥ २७ ॥

रा० टी०—तमिति । वाक्यज्ञं तं सुग्रीवसचिवं हनुमन्तं
 स्नेहयुक्तं यथा भवति तथा मधुरैर्वाक्यैः अभ्यभाष अभि-
 माषस्व ॥ २७ ॥

गो० टी०—तमिति । स्नेहयुक्तं मयि सुग्रीवे च प्रतिपुष्क-
 मित्यर्थः । अभ्यभाष अभिभाषस्व । अङ्गागमपरस्मैपदे
 आप्तं । मन्त्रिणा स्वामिनो वचनं न नान्तिगिति सौमित्रि
 नियोजयति ॥ २८ ॥

२८] ति० टी०—विनयः प्रातिष्ठाकृत्यादिज्ञानपूर्वका-
 भ्यामः । ऋग्वेदविषये तदानीं यो न भवति तेन । एकैकाद-
 वाकेऽनुवाकान्तरसांकर्येण तद्वारणस्य दुष्करत्वाद्यनुवैदधार-
 णाहीनभिज्ञेन । गायनविषयोहोर्देर्दुर्ज्ञेयत्वात्सामवेदज्ञानहीन-
 भिज्ञेनैवं प्रभाषितुं शक्यं न तद्विनेत्यर्थः । षष्ठ्यार्थी, शेषे
 वा । यद्वा तद्विनेरैवं प्रभाषितुं न शक्यम् अशक्यमित्यर्थः ।
 तेनायं सर्वथा तज्ज्ञ इति नोपेक्षा इति व्यङ्ग्यम् ॥ २८ ॥

रा० टी०—अयं सकलवेदशास्त्रसंपन्न इति बोधयन्नाह—
 नेति । अऋग्वेदविनीतस्य साभिप्रायऋग्वेदाभ्यासरहितस्य
 पुरुषस्य एवंविधं प्रभाषितुं न शक्यम् । एवमन्यत्रापि योजनी-
 यम् । अऋग्वेदविनीतादिविशेषणविशिष्टस्य न शक्यं न शक्यं
 न शक्यमित्यन्वयो वा । एतेन हनुमतो निखिलवेदाभिज्ञत्वं सूचितं
 तेन तस्यागाधबोधत्वं व्यक्तम् ॥ २८ ॥

गो० टी०—अथ चेतनोऽजीवनस्याचार्यमुखमन्तरेणासंभवा-
 दाचार्यलाभं दर्शयति—नानृग्वेदेत्यादिना । ‘आचार्यो वेदसं-
 पन्नो विष्णुमको विद्यत्सरः । मन्त्रज्ञो मन्त्रमन्त्रश्च सदा मन्त्रा-
 र्थदः शुचिः ॥ गुरुभक्तिसमायुक्तः पुराणज्ञो विशेषतः । एवं-
 लक्षणसंपन्नो गुरुरित्यभिधीयते ॥’ इत्युक्तमाचार्यलक्षणं दर्श-
 यति । ऋग्वेदेऽपि विनीतस्य शिक्षितस्य विनयधारणवेदनानि
 सर्वत्र वेदेषु योज्यानि । यद्वा प्रतिवर्णं स्वरभूयस्त्वेन मनोनि-
 यमनेन सावधानोच्चार्यत्वाद्गुग्वेदविनीतस्येत्युक्तिः । एकैकादवाके
 अनुवाकान्तरवाक्यासांकर्येण धारणस्य दुष्करत्वाद्यनुवैदधा-
 रिण इत्युक्तम् । अहुरहत्यादिगर्भितगानविशेषाणां दुर्विज्ञेय-
 त्वाद् सामवेदविदुष इति । अथर्वणस्याव्ययनादिनियमाभावा-
 द्युक्तिः । एवं प्रभाषितुं देशं कथमिमं प्राप्सवित्यारभ्य उक्त्वा
 रीत्या व्यक्तं वक्तुं न शक्यमिति । अनृग्वेदविनीतस्य एवं
 प्रभाषितुं न शक्यम्, अयद्वैदधारिण एवं प्रभाषितुं न शक्यम्,

तत्तस्य वाक्यं निपुणं निश्चम्य प्रहृष्टरूपः पवनात्मजः कपिः ।

मनः समाधाय जयोपपत्तौ सख्यं तदा कर्तुमियेष ताभ्याम्

॥ ३९ ॥

इत्यपि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

चतुर्थः सर्गः ।

तनुमात्राणां प्रति पम्पाऽऽगमनकारणं पश्यन् । रामनोदितो लक्ष्मणः सोताविद्योगान् रामेतिवृत्तं विनिवेद्य कवन्धप्रेरणा-
मुग्रीवमख्यमपादनमप्रागग्ने हेतुरित्युवाच । मुग्रीवस्यापि रामसमानदुःखता निरुपग्रहन्मान् रामप्रसादपिभां दर्शयन्प्रकटितम्बन्ध-
नौ मध्ये निवेद्य कृत्यमकं प्राप ।

ततः प्रहृष्टो हनुमान्कृत्यवानिति तद्वचः । श्रुत्वा मधुरभावं च सुग्रीवं मनसा गतः ॥ १ ॥

भाव्यो राज्यागमस्तस्य सुग्रीवस्य महान्मनः । यदयं कृत्यवान्प्राप्तः कृत्यं चैतदुपागतम् ॥ २ ॥

ततः परमसंहृष्टो हैनूमान्पुत्रगोत्तमः । प्रत्युवाच ततो वाक्यं रामं वाक्यविशारदम् ॥ ३ ॥

किमर्थं च वनं घोरं पम्पाकाननमण्डितम् । आगतः सानुजो दुर्गं नानाव्यालमृगायुतम् ॥ ४ ॥

३९] ति० टी०—जयोपपत्तौ सुग्रीवस्वेति शेषः । तान्यां
रामसुग्रीवाभ्याम् ॥ ३९ ॥

इति श्रीरामानिरामे श्रीरामायणे रामायणनिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तदिति । तत् स्वप्रापिताङ्गीकारबोधकं तस्य
लक्ष्मणवाक्यं निश्चम्य श्रुत्वा प्रहृष्टरूपः पवनात्मजः जयोपप-
त्तौ सुग्रीवविजयमिदौ मनः समाधाय तान्यां रामलक्ष्मणा-
भ्यां सख्यं कर्तुमियेष ॥ ३९ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्यानं रामायणशिरो-
मणौ किष्किन्धाकाण्डे तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

गो० टी०—तदिति । जयोपपत्तौ वाञ्छितजयोपपत्ति-
निमित्तम् ॥ ४० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविगचिन् श्रीरामायणभूषणे सुक्ताहारव्याख्यानं
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानं तृतीयः सर्गः ॥ ३ ॥

१] ति० टी०—तद्वचः 'सचिवोऽयं कर्पान्द्रस्य सुग्री-
वस्य महात्मनः । तमेव काङ्क्षमाणस्य ममान्तिकमुपागतः ॥'
इति रामवचः 'महात्मनः' इति सोपचारप्रयोगतः सुग्रीव-
विषये मधुरभावं सौम्यभावं श्रुत्वा 'तमेव काङ्क्षमाणः' इत्य-
नेन सुग्रीवे रामः किञ्चित्कृत्यवानिति विज्ञाय प्रहृष्टः सुग्रीवं
सुग्रीवभिमतसिद्धिं मनसा गतो दृष्टवान् ॥ १ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणवचनभवनानन्तरकालिकं इदमदुक्ता-
न्तमाह—तत इत्यादिभिः । मधुरभावं सचिवोऽयं कर्पान्द्रस्य
सुग्रीवस्य महात्मन इत्यादिपयोक्त्या तन्मधुरत्वभावबोधकं
कृत्यवान् । तमेव काङ्क्षमाण इति लक्ष्मणोक्त्या रामः कि-
ञ्चित्कृत्याकाङ्क्ष इति बोधकं च तत् रामलक्ष्मणवचः श्रुत्वा

प्रहृष्टो हनुमान् सुग्रीवं सुग्रीवकार्यसिद्धिं मनसा गतः निश्चि-
तवान् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथाचार्यमुखेन चेतनलाभश्रुत्यै—तत इत्या-
दि । मधुरसंभावं मधुरभाषणं तद्वचः श्रुत्वा कृत्यवान्
कार्यवान् रामः इति हेतोः प्रहृष्टः सन् सुग्रीवं मनसा गतः
तमेव चत्वां मार्गाव इति वचनभावतया रामस्य कृत्यवत्त-
ज्ञानम् ॥ १ ॥

२] ति० टी०—तदेव विष्टणोति—भाव्य इति । अव-
श्यंभावात्पर्यः । यदयं महापुरुषः कृत्यवान्, प्रयोजनसापेक्षः
प्राप्तः एतत्कृत्यं चोपागतं सुग्रीवं प्राप्तमित्यर्थः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्विषयमेवाह—भाव्य इति । अयं रामः यत्
यस्माद् कृत्यवान् प्रयोजनापेक्षः सन् प्राप्तः कृत्यं तत्प्रयोजनं
च एतदुपागतम् एतं सुग्रीवमुपागतं सुग्रीवसाध्यत्वेन निश्चित-
मित्यर्थः, तस्माद्धेतोः सुग्रीवराज्यागमो भाव्यः अवश्यं भविष्यः
तीत्यर्थः ॥ २ ॥

गो० टी०—मनसा गत इत्येतद्विशयति—भाव्य इति । य-
स्मादयं कृत्यवान् प्राप्तः तस्मान् महात्मनः महाभाग्यस्य तस्य
सुग्रीवस्य राज्यागमः भव्यः भावी । एतद् कृत्यं राज्यागमन-
रूपकार्यम् उपागतं समीपे आगतं निष्पन्नप्राप्तमित्यर्थः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—एवं सहृदयत्वमवगत्य स्वस्वाम्युक्तं पृच्छति—
तत इति ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सुग्रीवराज्यप्राप्तनिश्चयाद्धेतोः
परमसंहृष्टो हनुमान् ततस्तं रामं प्रत्युवाच ॥ ३ ॥

गो० टी०—तत इति । अस्मिन् श्लोके पूवगर्षभ इत्यत्र
गकारो गायत्र्याः दशमाक्षरम् । नवसहस्रश्लोका गता ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—पम्पाकाननेन मण्डितमलंकृतं घोर मन्य-
दिति शेषः ॥ ४ ॥

तस्य तद्वचनं श्रुत्वा लक्ष्मणो रामचोदितः । आचक्षे महात्मानं रामं दशरथात्मजम् ॥ ५ ॥
 राजा दशरथो नाम द्युतिमान्धर्मवत्सलः । चानुर्यर्ष्यं स्वधर्मेण नित्यमेवाभिपालयन् ॥ ६ ॥
 न द्वेष्टा विद्यते तस्य स तु द्वेष्टि न कंचन । स तु सर्वेषु भूतेषु पितामह इवापरः ॥ ७ ॥
 अग्निष्टोमादिभिर्यज्ञैरिष्टवानाप्तदक्षिणैः । तस्यायं पूर्वजः पुत्रो रामो नाम जनैः श्रुतः ॥ ८ ॥
 शरण्यः सर्वभूतानां पितुर्निर्देशपादगः । ज्येष्ठो दशरथस्यायं पुत्राणां गुणवत्तरः ॥ ९ ॥
 राजलक्षणसंयुक्तः संयुक्तो राज्यसंपदा । राज्याद्वष्टो मया वस्तु वने सार्धमिहागतः ॥ १० ॥
 भार्यया च महाभाग सीतयाऽनुगतो वक्षी । दिनक्षये महातेजाः प्रभवेव दिवाकरः ॥ ११ ॥
 अहमस्यावरो भ्राता गुणैर्दास्यमुपागतः । कृतज्ञस्य बहुज्ञस्य लक्ष्मणो नाम नामतः ॥ १२ ॥
 सुसार्हस्य महार्हस्य सर्वभूतहितात्मनः । ऐश्वर्येण विहीनस्य वनवासे रतस्य च ॥ १३ ॥

रा० टी०—तत्प्रतिवचनाकारमाह—किमर्थमिति । पम्पा-
 काननमण्डितं पम्पावनेन शोभितं नानाव्यालसृगायुतम् अत
 एव दुर्गं मनुष्यैर्दुर्गम् घोरं वनं सादृजस्त्वं किमर्थ-
 मागतः ॥ ४ ॥

गो० टी०—किमर्थमिति । पम्पाकाननेन पम्पोपवनेन
 मण्डितं वनं दण्डकारण्यम् । दण्डकारण्येऽप्येतत्प्रदेशं किमर्थ-
 मागत इति भावः । अनुजत्वमाकारसाम्यात्तमभ्यभाषति
 नियोजनाच्चेति ॥ ४ ॥

५-६] ति० टी०—रामचोदितः इङ्कितेनेति शेषः ।
 आचक्षे बोधितवान् ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य ह्यवमतः तद्वचनं श्रुत्वा
 रामचोदितः लक्ष्मणः महात्मानं दशरथात्मजं रामम् आचक्षे
 कथयामास ॥ ५ ॥

रा० टी०—तत्कथनाकारमाह—राजेति । दशरथो नाम
 राजा स्वधर्मेण राजनीत्या चातुर्वर्ष्यं नित्यमभ्यपालयत् ॥ ६ ॥

गो० टी०—तस्येति । महात्मत्वेन दशरथात्मजत्वेन
 आचक्षे इत्यर्थः ॥ ५ ॥ ६ ॥

७-८] ति० टी०—पितामह इव पालकत्वेनेत्यर्थः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०—नेति । स दशरथः कंचन न द्वेष्टि अत एव
 तस्य दशरथस्य द्वेष्टा न विद्यते अत एव सः सर्वभूतेषु अपरः
 पितामह इव अभवदिति शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०—अग्निमिति । आप्तदक्षिणैः परिपूर्णदक्षिणावि-
 शिष्टैः अग्निष्टोमादिभिः यज्ञैः इष्टवान् दशरथ इति शेषः । तस्य
 दशरथस्य पूर्वजः ज्येष्ठः पुत्रः जनैः श्रुतः विख्यातः रामो
 नामायम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—न द्वेष्टेति । सर्वेषु भूतेषु मध्ये पितामह इव
 श्रेष्ठ इत्यर्थः ॥ ७ ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—निर्देशो नियोगस्तत्पारगः । तस्य समा-
 सप्रकल्पत्वादेवमुक्तम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—शरण्य इति । सर्वभूतानां शरण्यः शरणे-
 हितः पुत्राणां मध्ये गुणवत्तरः राजलक्षणसंयुक्तः राज्यसंपदा
 संयुक्तः दशरथस्य ज्येष्ठः पुत्रः पितुर्निर्देशपादगः निर्देशपादाय
 आज्ञापितसमाप्तये गच्छति सः अत एव राज्याद्वष्टस्त्यक्-
 राज्यः दिनक्षये प्रभया दिवाकर इव सीतया भार्ययाऽनुगतो-
 ऽयं रामः वने वस्तुं मया सार्धमिहागतः । श्लोकत्रय-
 मेकान्वयि ॥ ९-११ ॥

गो० टी०—वीर इति । पुत्राणां, पुत्राणां मध्ये ॥ ९ ॥
 १०-११] ति० टी०—संयुक्तः संयुज्यमानः । अष्टः
 किंचिन्निमित्तवशात् ॥ १० ॥ ११ ॥

गो० टी०—राज्यादित्यादि । भार्ययेति । ऐश्वर्यबन्धदशा-
 यामप्यनुवर्तनद्योतनाय दिनक्षय इत्युक्तम् ॥ १० ॥ ११ ॥

१२-१३] ति० टी०—अवरः कर्नायान् दास्यमुपा-
 गतः अत्येति शेषः ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०—अहमिति । कृतज्ञस्य बहुज्ञस्य अस्य रामस्य
 गुणैर्विलक्षणवान्तस्त्यादिभिर्दास्यमुपागतः प्राप्तः लक्ष्मणो नाम
 अवरो भ्राताऽहम् ॥ १२ ॥

रा० टी०—सुसार्हस्येति । सुसार्हस्य सकलसुखयोग्यस्य
 महार्हस्य महेन सर्वपूज्यब्रह्मादित्रयेण अर्हस्य पूज्यस्य अत
 एव सर्वभूतहितात्मनः सर्वभूतहितः आत्मा यस्य तस्य वन-
 वासे रतस्य अत एव ऐश्वर्येण विहीनस्य विहीनत्वेन प्रती-
 यमानस्य अस्य रामस्य भार्या रहिते आवाभ्यां शून्यसमये
 कामरूपिणा रक्षसा अपहृता येनापहृता तद्वद्वचनं ज्ञायते ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०—अहमिति । भवानस्य क इत्याकाङ्क्षायामाह—
 अस्यावरो भ्राता एतदभिप्रायेण भ्राताऽस्मि अहं तु गुणैर्दास्य-
 मुपागतः गुणवशीकृतद्वयः सन् तस्य दासोऽस्मि । यद्यपि
 परवानसीत्यादौ स्वकथप्रयुक्तदास्यमुक्तं तथापि योग्यताप्रकर्षात्
 गुणोत्तमिभं तदास्यमिति तदविरोधो द्रष्टव्यः । उपेत्येन

१ अन्धपाल्यमिति गो. रा. पाठः । २ न च स द्वेष्टि गो. पाठः । ३ चेति गो. पाठः । ४ वीर इति गो. पाठः । ५ तम इति गो. पाठः ।
 ६ संपन्न इति गो. पाठः । ७ राजेति गो. पाठः । ८ तेना इति गो. पाठः । ९ चेति गो. पाठः । १० कनवासान्निवस्येति गो. पाठः ।

रक्षसाऽपहृता भार्या रहिते कामरूपिणा । तच्च न ज्ञायते रक्षः पत्नी येनास्य वै हृता ॥ १४ ॥
 दनुनाम दितेः पुत्रः शापाद्राक्षसतां गतः । आख्यातस्तेन सुग्रीवः समर्थो वानराधिपः ॥ १५ ॥
 स ज्ञास्यति महावीर्यस्तव भार्यापहारिणम् । एवमुक्त्वा दनुः स्वर्गं भ्राजमानो दिवं गतः ॥ १६ ॥
 एतत्ते सर्वमाख्यातं याथातथ्येन पृच्छतः । अहं चैव चैव रामश्च सुग्रीवं शरणं गतौ ॥ १७ ॥
 एष दत्त्वा च वित्तानि प्राप्य चानुत्तमं यज्ञः । लोकनाथः पुरा भूत्वा सुग्रीवं नायमिच्छति ॥ १८ ॥
 सीता यस्य स्तुषा चासीच्छरण्यो धर्मवत्सलः । तस्य पुत्रः शरण्यस्य सुग्रीवं शरणं गतः ॥ १९ ॥
 सर्वलोकस्य धर्मात्मा शरण्यः शरणं पुरा । गुरुर्मे राघवः सोऽयं सुग्रीवं शरणं गतः ॥ २० ॥
 यस्य प्रसादे सततं प्रसीदयुरिषाः प्रजाः । स रामो वानरेन्द्रस्य प्रसादमभिकाङ्क्षते ॥ २१ ॥

मन्वेदेशमर्वाकालमर्वावस्थोचितमर्वाविधकैङ्कर्यं प्राप्त इत्युच्यते ।
 इदमपि कैङ्कर्यं तन्मन्त्रोद्गामार्थं न तु मदर्थमिति आह-कृत-
 ज्ञस्य बहुज्ञस्येति । अल्पमपि कृतं बहुतया जानत इत्यर्थः ।
 इदमपि कैङ्कर्यं महजमित्याशयेनाह-नाम्ना लक्ष्मणो नामेति ।
 स्वनामतः कैङ्कर्यलक्ष्मीसंपन्न इति प्रसिद्धः । सुखेत्यादिश्लोक-
 द्वयमेकान्वयम्, यद्वा प्रथमश्लोकस्य पूर्वोपान्वयः । सहजत्व-
 म्बुपपादयति-मुखेति । महारस्य ऐश्वर्यसंपन्नस्य वनवासा-
 श्रितस्य दुःखितस्येत्यर्थः । तथा च समृद्धिदशायामसमृद्धि-
 दशायां च दाम्प्यकन्या सहजत्वबुपपादितम् । सहजमेव
 कैङ्कर्यं गुणान्नु तद्वर्धका इति भावः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-रहिते आवाभ्यां रहिते काले न ज्ञायते
 विशिष्येति शेषः ॥ १४ ॥

गो० टी०-रक्षस्मिति । रहिते आवाभ्यां रहितदेशे ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०-दनुः कबन्धः 'स ज्ञास्यति' इत्या-
 ख्यानः ॥ १५ ॥

रा० टी०-दनुरिति । दनुनाम दितेः पुत्रः शापात् हेतोः
 राक्षसतां गतः प्राप्तः मार्गे आवाभ्यां सङ्कृत इति शेषः, तेन
 राक्षसेन समर्थः सुग्रीवः आख्यातः कथितः ॥ १५ ॥

गो० टी०-दनुरिति । दनुः दनुर्वज्रजः कबन्धः दितेः
 पुत्रः पुत्रप्रायः तेन सुग्रीवः समर्थ इत्याख्यातः ॥ १५ ॥

१६-१७] ति० टी०-स्वर्गं गन्तुं दिवमाकाशं गत
 उत्पतितः ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०-तत्कथनप्रकारमाह-स इति । महावीर्यः स
 सुग्रीवः तव भार्यापहारिणं ज्ञास्यति एवमुक्त्वा भ्राजमानो दनुः
 तत्पुत्रः सुखं यथा भवति तथा स्वर्गं गतः अत एव अहं
 रामश्च शरणम् आश्रयभूतं रक्षाकाङ्क्षिणं वा सुग्रीवं गतौ प्राप्नो-
 म्, पृच्छतः ते तवाप्ये एतत्सर्वं याथातथ्येन आख्यातं कथितम् ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १६ ॥ १७ ॥

गो० टी०-स इति । स्पष्टम् ॥ १६ ॥

गो० टी०-एतदिति । ते ह्यस्य याथातथ्येनाख्यातम् ॥ १७ ॥

गो० टी०-अहमित्यर्थम् ॥ १८ ॥

१८] ति० टी०-नाथं रक्षकमिच्छति दैवगतेति शेषः १८
 रा० टी०-रामे रक्षणसामर्थ्यमस्तीति सुग्रीवविश्वासं दृढ-
 यितुं रामगुणान्पुनः पुनर्वर्णयन्नाह-एष इत्यादिभिः । पूर्व-
 मयोध्यायामिति शेषः, वित्तानि दत्त्वा याचकेभ्यो यथेच्छं
 समर्थ्य अमुत्तमं सर्वोत्कृष्टं यज्ञः प्राप्य नाथं रक्षाकामं सुग्रीव-
 मिच्छति रक्षकत्वेन प्राप्तुं वाञ्छतीत्यर्थः ॥ १८ ॥

गो० टी०-परत्वसौशील्ये दर्शयति-एष इति । त्रैलो-
 क्यनाथत्वमेव सुग्रीवनायत्वेच्छायां हेतुः परत्वं विना सौशी-
 ल्यस्यागुणत्वात् । इच्छति लप्स्यते न वा स्वयमभिलषति
 अपर्यययोग्या हि स्वतन्त्रा इति भावः । चकारेण लब्ध्वा
 चेत्त्युच्यते । अनुत्तमं परत्वापेक्षयाऽवतारप्रयुक्तातिशयवत् ।
 लोकनाथः सर्वलोकैर्वाच्यमानः सर्वस्वामी च "नाष्ट नाथ
 याच्योपपत्तापैश्वर्यासीदुः" चातुः ॥ १९ ॥

१९-२१] ति० टी०-यः शरण्यो धर्मवत्सलश्चासी-
 दित्यर्थः ॥ १९-२१ ॥

रा० टी०-सीतेति । यस्य स्तुषा पुत्रवधूः सीता आसीत्
 तस्य शरण्यस्य पुत्रः शरण्यः शरणहितः धर्मवत्सलः धर्मविष-
 यकवात्सल्यवान् रामः शरणं रक्षाकामं सुग्रीवं गतः ॥ १९ ॥

गो० टी०-तदेव सौशील्यं प्रकारान्तरेणाह-पितेति ।
 शरण्यः प्राप्यः । शरणं रक्षकम् ॥ २० ॥

रा० टी०-सर्वेति । सर्वलोकस्य शरण्यः शरणहितः
 शरणं रक्षकश्च मे गुरु राघवः शरणं रक्षाकामं सुग्रीवं
 गतः प्राप्तः ॥ २० ॥

गो० टी०-शरण्य इत्युक्तं विशेषयति-सर्वलोकस्येति ।
 गुरुः अग्रजः ॥ २१ ॥

रा० टी०-यस्येति । यस्य रामस्य प्रसादे इमाः प्रजाः
 सततं प्रसीदयुः स रामः वानरेन्द्रस्य सुग्रीवस्य प्रसादं प्रसन्न-
 तामभिकाङ्क्षते ॥ २१ ॥

गो० टी०-यस्य प्रसाद इति । इमाः प्रजाः सततं
 प्रसीदयुः तत्प्रसादलब्धसकलपुरुषार्थतया सर्वदा प्रसन्नचित्ता

येन सर्वगुणोपेताः पृथिव्यां सर्वपार्थिवाः । मानिताः सनतं राजा सदा दशरथेन वै ॥ २२ ॥
 तस्यायं पूर्वजः पुत्रस्त्रिषु लोकेषु विश्रुतः । सुग्रीवं वानरेन्द्रं तु रामः शरणमागतः ॥ २३ ॥
 शोकाभिभूते रामे तु शोकात्ते शरणं गते । कर्तुमर्हति सुग्रीवः प्रसादं मेहं युयुपैः ॥ २४ ॥
 एवं ब्रुवाणं सौमित्रिं करुणं साश्रुपातनम् । ईदृशान्प्रत्युवाचेदं वाक्यं वाक्यविशारदः ॥ २५ ॥
 ईदृशा बुद्धिसंपन्ना जितक्रोधा जितेन्द्रियाः । द्रष्टव्या वानरेन्द्रेण दिष्ट्या दर्शनमागताः ॥ २६ ॥
 स हि राज्याच्च विभ्रष्टः कृतवैरश्च वालिना । हृतदारो वने व्रस्तो भ्रात्रा विनिकृतो भृशम् ॥ २७ ॥
 करिष्यति स साहाय्यं युवयोर्भास्करान्मजः । सुग्रीवः सह चास्माभिः सीतायाः परिमार्गणे ॥ २८ ॥
 इत्येवमुक्त्वा हनुमान्श्लक्ष्णं मधुरया गिरा । बभाषे साधु गच्छामः सुग्रीवमिति राघवम् ॥ २९ ॥
 एवं ब्रुवन्तं धर्मात्मा हनूमन्तं स लक्ष्मणः । प्रतिपूज्य यथान्यायमिदं प्रोवाच राघवम् ॥ ३० ॥
 कपिः कथयते हृष्टो यथाज्यं मास्तात्मजः । कृत्यवान्मोऽपि संप्राप्तः कृतकृत्योऽपि राघव ॥ ३१ ॥

भवेयुः । वानरेन्द्रस्य स्वप्रसायप्रजैकदेशधृदतरजनस्य प्रसाद-
 मभिकाङ्क्षते स्वतन्त्रेच्छस्य नियन्तुमशक्यत्वादिति भावः ॥ २२ ॥

२२-२३] ति० टी०-सर्वगुणोपेताः सृष्ट्याभिधेया इति
 यावत् । सदा प्रतिदिनम् सततमनुब्रूयम् ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०-येनेति । येन दशरथेन पृथिव्यां सर्वपार्थिवा
 मानिताः स्वसेवकत्वेन सत्कृताः तस्य पूर्वजः पुत्रः अयं
 रामः शरणं रक्षाकामं सुग्रीवम् आगतः । एतेन सुग्रीवेप्सित-
 सिद्धिरवश्यं भवितेति सूचितं तेन तस्य भाग्यातिशयः सूचितः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २२ ॥ २३ ॥

गो० टी०-येनेत्यादिश्लोकद्वयमेकान्वयम् । येन सततं
 सर्वगुणोपेताः सर्वोपचारोपेता यथा भवन्ति तथा सदा
 मानिताः । वानरेन्द्रं वनमात्रप्रसिद्धशालासृगमिति सौशीन्या-
 तिशयध्वनिः ॥ २३ ॥ २४ ॥

२४] ति० टी०-शोकाभिभूते शोकाविष्टे । शोकात्ते
 शोकपीडिते ॥ २४ ॥

रा० टी०-शोकेति । शोकाभिभूते शोकपराभवकारि-
 णि इदानीं शोकात्ते शोकपीडितत्वेन प्रतीयमाने रामे शरणं
 रक्षाकामं सुग्रीवं गते प्राप्ते सति सुग्रीवः युयुपैः सह प्रसादं
 स्वप्रसन्नतां कर्तुमर्हति । एतेन इतःप्रभृति सुग्रीवे भयं न
 प्राप्स्यतीति सूचितम् ॥ २४ ॥

गो० टी०-शोकेति । शोकेनाभिभूते शोकपरतन्त्रे । शोकात्ते
 शोकपीडिते । कर्मपरतन्त्रं शोकाकुलं स्वजनमालोक्य स्वयं
 शोकाकुलस्थाचार्यश्रुत्वा विनोभयशोकाकुलद्वारादिति भावः ॥ २५ ॥

२५] ति० टी०-साश्रुपातनमस्माकमप्यन्यशरणापेक्षेत्य-
 श्रुपातनसहितम् ॥ २५ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवं ब्रुवाणं साश्रुपातनम् अश्रु-
 पातनसहितं करुणं दयावन्तं सौमित्रिं हनुमान् प्रत्युवाच ॥ २५ ॥

गो० टी०-एवमिति । साश्रुलोचनमिति रामदुःखदं-
 नादुःखितस्वसूच्यते ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०-द्रष्टव्या द्रष्टुं योग्याः ॥ २६ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-ईदृशेति । ईदृशाः भवत्सदृशा
 बुद्धिसंपन्नाः दर्शनमस्मादृष्टपर्यं प्राप्ताः दिष्ट्या अतिभाग्यो-
 दयमेतत् अत एव वानरेन्द्रेण सुग्रीवेण द्रष्टव्याः समीपतोऽवल्लो-
 कयितव्याः एतेन तत्र भवद्वां गन्तव्यमिति सूचनम् ॥ २६ ॥

गो० टी०-ईदृशा इति । द्रष्टव्याः अन्वेषितव्याः ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०-स हान्यनेन तस्यापि महायापेक्षितं
 दक्षितम् ॥ २७ ॥

रा० टी०-तत्र गमने भवतोऽपि प्रयोजनं सेत्स्यतीत्याह-
 स इति द्वाभ्याम् । स सुग्रीवः वालिना कृतवैरः अत
 एव विनिकृतः निःभारितः अत एव राज्याद्विभ्रष्टः अत एव
 हृतदारः अत एव व्रस्तः सन् वने वमतीति शेषः, अतः अस्मा-
 मिः सह भास्करान्मजः स सुग्रीवः सीतायाः परिमार्गणे
 अन्वेषणे साहाय्यं करिष्यति । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २७ ॥ २८ ॥

गो० टी०-स हाति । विनिकृतः वञ्चितः ॥ २८ ॥

२८-३०] ति० टी०-यदेवम्, अतः परिमार्गणे साहा-
 य्यं करिष्यतीत्यन्वयः ॥ २८-३० ॥

गो० टी०-करिष्यतीति । परिमार्गणे साहाय्यं करि-
 ष्यति ततः परं भवतोऽपि का श्रुवातेति भावः ॥ २९ ॥

रा० टी०-इतीति । मधुरया गिरा इत्येवमुक्त्वा साधु
 यथा भवति तथा सुग्रीवं गच्छामः इति श्लक्ष्णं वचः हनुमान्-
 राघवं बभाषे ॥ २९ ॥

गो० टी०-इतीति । बभाषे पुनरपीति शेषः ॥ ३० ॥

रा० टी०-एवमिति । धर्मात्मा लक्ष्मणः एवं ब्रुवन्तं
 हनुमान्तं यथान्यायं प्रतिपूज्य सत्कृत्य राघवं राममिदं
 प्रोवाच ॥ ३० ॥

गो० टी०-एवमिति । यथान्यायं दूतावृत्तम् ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०-तोऽपि त्वया कृत्यवानिति यथा कथ-
 यते तथा जाने । एवं देशं संप्राप्तस्त्वं कृतकृत्योऽसीत्यर्थः ॥ ३१ ॥

प्रसन्नमुखवर्णश्च व्यक्तं हृष्टश्च भाषते । नानृतं वक्ष्यते वीरौ हनुमान्मारुतात्मजः ॥ ३२ ॥
ततः स सुमहापात्रो हनुमान्मारुतात्मजः । जगामादाय तौ वीरौ हरिराजाय राघवौ ॥ ३३ ॥
भिक्षुरूपं परित्यज्य वानरं रूपमास्थितः । पृष्ठमारोप्य तौ वीरौ जगाम कपिकुञ्जरः ॥ ३४ ॥

स तु विपुलयशाः कपिप्रवीरः पवनसुतः कृतकृत्यवत्पहृष्टः ।

गिरिवरमुद्रविक्रमः प्रयातः स शुभमतिः सह रामलक्ष्मणाभ्याम् ॥ ३५ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

पञ्चमः सर्गः

मलयस्थ सुग्रीवसुप्रस्थितो हनुमान्मया राघवौ कल्प्यमूकं प्राप्तिनाविति विनिवेश्य तथोक्तं न्यवेदीत् । श्रुत्वा तद्दृष्टः सुग्रीवः परिश्रु-
नमानुषत्रयो रामसुपेय सप्रशम प्रसारितपाणिसेर्यादाग्रहणाय पाणिग्राह प्रार्थयते । रामः पाणिग्रहणपूर्वकं सुग्रीवं पर्येष्वजत । एवं
तयोरभिमाक्षिकं मन्थं निवृत्ते निवेदिनस्त्वृत्तः सुग्रीवो वालिवधमयाचत । रामस्तं प्रतिज्ज्ञे ।

कल्प्यमूकात्तु हनुमान्नात्वा तं मलयं गिरिम् । आचक्षे तदा वीरौ कपिराजाय राघवौ ॥ १ ॥

रा० टी०—तद्दृष्ट्वाकारमाह—कपिरिति । मारुतात्मजो-
ऽयं कपिः दृष्टः सन् यथा यथावत्कथयते तदाकारमाह सुग्रीवो-
ऽपि कृत्यवान् त्वत्तः स्वप्रयोजनसिद्धयभिलाषी अतः संप्राप्तः
इहागतत्वं कृतकृत्यः सिद्धम्वप्रयोजनोऽस्ति । एतेन नष्टाभ-
दग्धरथन्यायेन द्वयोः सख्यमेव द्वयोः कार्यसाधकं भवितेति
ध्वनितम् ॥ ३१ ॥

गो० टी०—कपिरिति । अयं दृष्टः सन् यथा यथायं
कथयते यथार्थकथने दृष्टत्वं हेतुः । मातापरिमार्गणं करि-
ष्यतीति यथायमेव । सोऽपि सुग्रीवः कृत्यवान् प्राप्तः जातः
तस्मात् कृतकृत्योऽस्ति ॥ ३० ॥

३२-३३] ति० टी०—उक्तं समर्थयते—प्रसञ्चेति ।
मुखवर्णो मुखशोभा ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

रा० टी०—प्रसञ्चेति । दृष्टः अत एव प्रसन्नमुखवर्णः
मारुतात्मजो हनुमान् व्यक्तं स्पष्टं भाषते अनृतं च न वक्ष्यते
वकि ॥ ३० ॥

गो० टी०—दृष्टपदसूचितं विवृणोति—प्रसञ्चेति । वक्ष्यते
वक्ष्यति अनृतं न वदेदित्यर्थः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—हनुमद्वृत्तान्तमाह—तत इति । मारुतात्मजो
हनुमान् वीरौ तौ राघवौ आदाय हरिराजाय सुग्रीवाय जगाम
“ गत्यर्थानां—” इति कर्मणि चतुर्थी ॥ ३३ ॥

गो० टी०—तत इति । हरिराजाय वानरराजाय ॥ ३४ ॥
३४] ति० टी०—वानरं वानरस्येदम् । आर्षोऽण् ॥ ३४ ॥

रा० टी०—गमनाकारमाह—भिक्षुरूपमिति । कपिकुञ्जरः
कपिभेदो हनुमान् भिक्षुरूपं परित्यज्य वानरं रूपमास्थितः
स्वीकारवान् सन् वीरौ रामलक्ष्मणौ पृष्ठमारोप्य जगाम ॥ ३४ ॥

गो० टी०—उक्तं विवृणोति—मिस्विति ॥ ३५ ॥

३५] ति० टी०—उक्तं संगृह्णाति—स त्विति । कृत-
कृत्यवत्तदहम् । गिरिवरं कल्प्यमूकम् ॥ ३५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

रा० टी०—स इति । विपुलयशाः बहुयशोविशिष्टः कृत-
कृत्यवत्सुग्रीवो रामश्च कृतकृत्य इति वक्ता वरविक्रमः पव-
नसुतः गिरिवरसृष्यमूकं रामलक्ष्मणाभ्यां सह प्रयातः ॥ ३५ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
मणौ किष्किन्धाकाण्डे चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

गो० टी०—स त्विति । विपुलयशाः सर्वदेववरप्रसादेन
विशालकीर्तिः कपिप्रवीरः सुग्रीवमपि नियन्तुं समर्थः अनेन
भगवद्भाभ आचार्याधीन इत्युक्तम् ॥ ३६ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारा-
ख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुर्थः सर्गः ॥ ४ ॥

१] ति० टी०—ऋष्यमूकादिति । ऋष्यमूके सुग्रीव-
वासस्थाने राघवौ स्थापयित्वा, ततः सुग्रीवानयनार्थं ऋष्यमू-
कैकदेशं मलयारूपं गिरिं गत्वेत्यन्वयः ॥ १ ॥

रा० टी०—रामलक्ष्मणनयनान्तरकालिकं हनुमद्वृत्तान्त-
माह—ऋष्यमूकादित्यादिभिः । ऋष्यमूकात् मलयं तदेक-
देशमलयाभिर्च गिरिं हनुमान्नात्वा कपिराजाय सुग्रीवाय राघवौ
रामलक्ष्मणावाचक्षे । एतेन राघवौ ऋष्यमूके एव हनुमता
संस्थापिताविति सूचितम् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ पापघातस्य कर्मांडुरूपं फलं दिशतो
भगवतोऽपि व्रतस्य आचार्यशुभ्रात् भगवद्गुणान् श्रुत्वा तदे-
कोपायनिष्ठा सच्यते पञ्चमे—ऋष्यमूकात्स्वित्यादि । राम-

अयं रामो महाप्राज्ञ संप्राप्तो दृढविक्रमः । लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा रामोऽयं सत्यविक्रमः ॥ २ ॥
 इक्ष्वाकूणां कुले जातो रामो दशरथात्मजः । धर्मे निगदितश्चैव पितुर्निर्देशकारकः ॥ ३ ॥
 राजमूयाश्वमेधैश्च वह्निर्येनाभितर्पितः । दक्षिणाश्च तथोत्सृष्टा गावः शतसहस्रशः ॥ ४ ॥
 तपसा सत्यवाक्येन वसुधा तेन पालिता । स्त्रीहेतोस्तस्य पुत्रोऽयं रामोऽरण्यं समागतः ॥ ५ ॥
 तस्यास्य वसतोऽरण्ये नियतस्य महात्मनः । रावणेन हता भार्या स त्वां शरणमागतः ॥ ६ ॥
 भवता सख्यकामौ तौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ । प्रगृह्य चार्चयस्वतौ पृजनीयतामनुभौ ॥ ७ ॥
 श्रुत्वा हैनूयतो वाक्यं सुग्रीवो वानराधिपः । [भयं चैव राघवाद्भोरं प्रजहौ विगतज्वरः ।
 स कृत्वा मानसं रूपं सुग्रीवः प्रवैर्गर्षभः] ॥ दर्शनीयतमो भूत्वा प्रीत्यावाच च राघवम् ॥ ८ ॥
 भवान्धर्मविनीतश्च सुतेपाः सर्ववत्सलः । आख्याता वायुपुत्रेण तत्त्वतो मे भवदूणाः ॥ ९ ॥
 तन्मर्मवैष सत्कारो लाभश्चैवोत्तमः प्रभो । यत्त्वमिच्छसि सौहार्दं वानरेण मया सह ॥ १० ॥

लक्ष्मणदर्शनभीतः सुग्रीवः ऋश्यमुकादुत्प्लुत्य गहनं मलया-
 ख्यमृश्यमुकपर्यन्तपर्यन्तं गतः इहमान् रामलक्ष्मणौ तत्र प्रति-
 श्राप्य सुग्रीवं तत्रानीतवानिति बोध्यम् ॥ १ ॥

२] ति० टी०—अयं रामः मलयस्यसुग्रीवदृष्टिपथवर्तित्वा-
 देवं निर्देशः । पुनराहादराद्—रामोऽयमिति । सत्यविक्रमत्व-
 दृढत्वान्मांस्त्वच्छत्रुनिरसनक्षमता व्यज्यते ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अयमिति । महाप्राज्ञ ! हे
 सुग्रीव ! दृढविक्रमः अजेयपराक्रमः सत्यविक्रमः सत्याय सत्य-
 परिपालनाय विक्रमः पादन्यासो यस्य सः धर्मे स्वधर्माचरणे
 निगदितः प्रसिद्धः अत एव पितुर्निर्देशकारक आज्ञापरिपा-
 लकः आरामः सर्वाभिरामदाता अरामः अरमतिप्रकाशम-
 मति प्राप्नोति सः इक्ष्वाकूणां कुले जातः प्रादुर्भूतो दशरथा-
 त्मजो दशरथनित्यपुत्रः अयं रामः लक्ष्मणेन भ्रात्रा सह अयं
 शापवशेन वालिना प्राप्तुमशक्यम् ऋष्यशृङ्गं संप्राप्तः । श्लोक-
 द्वयमेकान्वयि ॥ २ ॥ ३ ॥

गो० टी०—अयमिति । अयं रामः संप्राप्तः । अयं रामः
 सत्यविक्रमः त्वच्छत्रुनिर्बहणक्षम इत्यर्थः ॥ २ ॥

३-४] ति० टी०—इक्ष्वाकूणामित्यनेन स्वरूपकथनम् ।
 धर्मे स्वसत्यपरिपालनरूपधर्मनिमित्तम् । निगदितः प्रेरितः
 पित्रेति शेषः अत एव तस्य पितुर्निर्देशकारकः ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—इक्ष्वाकूणामिति । निगदितः प्रसिद्धः ॥ ३ ॥

रा० टी०—वनगमनप्रयोजनं स्पष्टतो वदन्नाह—राजेति ।
 येन राजसूयाश्वमेधैर्वैद्विरतितर्पितः शतसहस्रशः गावो दक्षिणा
 उत्सृष्टाः दत्ताः तपसा अतिविचारेण सत्यवाक्येन च येन
 वसुधा पालिता तस्य दशरथस्य पुत्रोऽयं रामः स्त्रीहेतोः भार्या-
 निदर्शितशुनिपरिपालनकारणाद् अरण्यं समागतः संप्राप्तः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४ ॥ ५ ॥

५-६] ति० टी०—स्त्रीहेतोः पित्रा श्रियै दत्तस्य वरस्य
 पाठनहेतोः ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य पित्राज्ञप्तस्य अत एवारण्ये
 वसतः नियतस्य नित्यं यतचित्तस्यात्म्यं रामस्य भार्या रावणेन
 हता अतः स रामः शरणं स्वरक्षाधिनिं त्वामागतः प्राप्तः ॥ ६ ॥

गो० टी०—तस्येत्यादि ॥ ४-८ ॥

७] ति० टी०—प्रगृह्य दर्शनाकाङ्क्षिणोर्दर्शनं दत्त्वा ॥ ७ ॥

रा० टी०—भवतेति । भवता सख्यकामौ सख्यविषय-
 केच्छावन्तौ एतौ रामलक्ष्मणौ प्रगृह्य तत्सन्निधिं गत्वा आनीय
 अर्चयस्व ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—दर्शनीयतमो भूत्वा इच्छावशादिति शेषः ॥ ८ ॥

रा० टी०—श्रुत्येति । इहमतो वाक्यं श्रुत्वा हृष्टमानसः
 सुग्रीवः राघवाद् भयं वात्सिप्रेषितसंभावनया समुत्पन्नभीतिं
 प्रजहौ अत एव गतविज्वरोऽभवदिति शेषः ॥ ८ ॥

रा० टी०—स इति । सुग्रीवो मादृशं रूपं कृत्वा अत एव
 दर्शनीयतमो भूत्वा प्रीत्या राघवं प्राप्येति शेषः, उवाच ॥ ९ ॥

गो० टी०—स कृत्वेति । राघवं प्राप्येति शेषः ॥ ९-११ ॥

९] ति० टी०—धर्मविनीतो धर्मे शिक्षितः ॥ ९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—भवानिति । धर्मविनीतः
 धर्मविषयकान्तिशिक्षावान् अत एव सुतेपाः अतिविचारवान्
 अत एव सर्ववत्सलः सर्वविषयकवात्सल्यवान् भवान् अस्ती-
 ति शेषः । नह त्वया कथं ज्ञातमित्यत आह—भवदूणाः वायु-
 पुत्रेण मे मन्त्रं तत्त्वतः आख्याताः ॥ १० ॥

१०] ति० टी०—एष मन्मैत्रीच्छारूपः । तदेवाह—यत्स्व-
 मिति । वानरेण तिर्यग्योनिनार्जि ॥ १० ॥

रा० टी०—तदिति । एष त्वं वानरेण मया सह सौहार्दं
 यद्विच्छसि तन्मम सत्कारः उत्तमो लाभश्च ॥ ११ ॥

१ महाप्राज्ञः इति गो. पाठः । २ दृढविक्रमः इति गो. पाठः । ३ यत्न इति गो. पाठः । ४ येनेति गो. पाठः । ५ त्वां शरणं गत इति गो.
 पाठः । ६ स्त्रीहेतोः चतुर्थस्थाने गो. पाठः । ७ हनुमत् इति गो. पाठः । ८ हृष्टमानस इति गो. पाठः । ९ स्त्रीहेतोः चतुर्थस्थाने गो. पाठः । १० सह
 इति रा. पाठः । ११ पुष्पाणि इति रा. पाठः । १२ प्रीत्या प्रोवाचेति गो. पाठः । १३ विक्रान्त इति गो. पाठः । १४ मन्त्रेति गो. पाठः ।

रोचते यदि मे सख्यं बाहुरेष प्रसारितः । गृह्यतां पाणिना पाणिर्मर्यादा बध्यतां ध्रुवा ॥ ११ ॥
 एनत्तु वचनं श्रुत्वा सुग्रीवस्य सुभाषितम् । संप्रहृष्टमना हस्तं पीडयामास पाणिना ॥ १२ ॥
 हृष्टः सौहृदमालम्ब्य पर्यष्वजत पीडितम् । ततो हनूमान्संत्यज्य भिक्षुरूपमरिन्दमः ॥ १३ ॥
 काष्ठयोः स्वेन रूपेण जनयामास पावकम् । दीप्यमानं ततो वह्निं पुष्पैरभ्यर्च्य सत्कृतम् ॥ १४ ॥
 तयोर्मध्ये तु सुग्रीतो निदधौ मुसमाहितः । ततोऽग्निं दीप्यमानं तौ चक्रन् च प्रदक्षिणम् ॥ १५ ॥
 सुग्रीवो राघवश्चैव वयस्यत्वमुपागतौ । ततः सुग्रीतमनसौ तावुभौ हरिराघवौ ॥ १६ ॥
 अन्योन्यमभिवीक्षन्तौ न तृप्तिर्मेभिजग्मतुः । त्वं वयस्योऽसि हृद्यो मे एकं दुःखं सुखं च नौ ॥ १७ ॥

११] ति० टी०—रोचते यदीति । कार्यवशादिनि शेषः । ध्रुवा मर्यादादुल्लङ्घनीयोऽन्योन्यकार्यसंपादनविषयो निश्चयः । बध्यतां बद्धया विचार्य प्रतिज्ञायताम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—रोचते इति । यदि मे सख्यं रोचते भवते इति शेषः, तदा एष बाहुः प्रसारितो भवेति शेषः । तत्प्रयोजनमाह—पाणिना स्वहस्तेन पाणिः मम हस्तः गृह्यतां ध्रुवा अचाल्या मर्यादा गृहीतकरो न त्यक्तव्य इत्याकारकसदाचारः गृह्यतां स्वीक्रियताम् ॥ १२ ॥

गो० टी०—रोचत इति । मर्यादा व्यवस्था ॥ १२ ॥

१२] ति० टी०—हस्तं पीडयामास दक्षिणहस्तेन दक्षिण-हस्तं गृहीतवान् ॥ १२ ॥

रा० टी०—एतदिति । सुग्रीवस्य सुभाषितमेतद्वचनं श्रुत्वा संप्रहृष्टमनाः रामः पाणिना हस्तं सुग्रीवपाणिं पीडया-मास हृष्टं जघाह ॥ १३ ॥

गो० टी०—एतत्त्विति । राम इति शेषः ॥ १३ ॥

१३] ति० टी०—पीडितं पर्यष्वजत गाढमात्पिङ्कितवान् । कृतसौहार्दस्यैषां यदपदिष्टाग्निसाक्षिकत्वसिद्धये च रामप्रेरित-हन्तमत्तः प्रष्टुति—तत इति । भिक्षुरूपं परित्यज्य 'तौ त्वया प्राकृतेनैव गत्वा ज्ञेयो भवंगम' इति सुग्रीवाज्ञाकरणप्रतीतये रामागमननिवेदनसमये पुनः कृतं भिक्षुरूपं परित्यज्य ॥ १३ ॥

रा० टी०—हृष्ट इति । सौहृदमालम्ब्य प्राप्य हृष्टः सुग्रीवः पीडितं सीताविशेषादुत्तमं रामं पर्यष्वजत ततो-ऽनन्तरम् अरिन्दमो हनूमान् भिक्षुरूपं संत्यज्य स्वेन आत्मी-येन रूपेणोपलभितः सन् काष्ठयोः अरण्योः पावकं वह्निं जनयामास । भिक्षुरूपं संत्यज्येत्यनेन सुग्रीवसमीपागमनसमये तद्विश्वासार्थं पुनर्भिक्षुरूपं जघाहेति व्यञ्जितम् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ १४ ॥

गो० टी०—हृष्टमित्यर्थम् । पीडितं हृष्टम् ॥ १४ ॥

गो० टी०—मर्यादा बध्यतामिति वदतः सुग्रीवस्याग्र्यं विदित्वाचरति—तत इति । भिक्षुरूपं संत्यज्येत्यनेन सुग्रीव-विश्वासार्थम्, तौ त्वया प्राकृतेनैव गत्वा ज्ञेयो भवङ्गमेति तदुक्तप्रकारेण पुनर्भिक्षुरूपेणैव तदन्तिकं गत इत्यवगम्यते ।

स्वेन रूपेण वानररूपेण काष्ठयोः अरणिभूतशमीकाष्ठयोः । सप्तम्यन्तं पदम् ॥ १५ ॥

१४] ति० टी०—स्वेन रूपेण वानररूपेण काष्ठयोररण्यो-रग्निं जनयामास । ततो दीप्यमानमग्निं तयोर्मध्ये निदधौ । निहितं च तं पुष्पैरभ्यर्च्य सत्कृतं परिस्तरणादिसत्कृतं चाकरोत् ॥ १४ ॥

रा० टी०—दीप्यमानमिति । ततस्तयोररण्योर्दीप्यमानं वह्निं सत्कृतं यथा भवति तथा पुष्पैरभ्यर्च्य तयोः रामसु-ग्रीवयोर्मध्ये सुग्रीतो हनुमान् निदधौ । अर्घ्यद्वयमेकान्वयी ॥ १५ ॥

गो० टी०—दीप्यमानमिति । सत्कृतमित्यभ्यर्च्येत्यस्या-नुवादः । तयोः रामसुग्रीवयोः ॥ १६ ॥

१५-१६] ति० टी०—प्रदक्षिणं चक्रतुः मैत्रीदाढ्यायेति शेषः ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततो वह्निस्थापनान्तरं वयस्यत्वं सख्युपागतौ प्राप्तौ सुग्रीवो राघवश्च प्रदक्षिणं चक्रतुः ॥ १६ ॥

गो० टी०—तत इति । प्रदक्षिणं चक्रतुः अन्योन्यं पाणिं गृहीत्वेति शेषः । उपागतौ अग्निसाक्षिकमिति शेषः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः अग्निसाक्ष्यपूर्वकसख्य-प्राप्त्यनन्तरम् अन्योन्यमभिवीक्षन्तौ उभौ हरिराघवौ वानर-रामौ तृप्तिं न अभिजग्मतुः ॥ १७ ॥

गो० टी०—तत इति । अभिवीक्षन्तौ अभिवी-क्षमाणौ ॥ १८ ॥

१७] ति० टी०—हृद्यो हृदयप्रियः । एकं समान-मित्यर्थः ॥ १७ ॥

रा० टी०—त्वमिति । यतस्त्वं मे वयस्योऽसि अत एव हृद्यः हृदयप्रियः अत एव नौ आवयोः दुःखं सुखं च एकमेव च एकमेव इति प्रहृष्टवत् प्रहर्षवैशिष्ट्यं अत्यानन्दकरमित्यर्थः, वाक्यं सुग्रीवो राघवसुवाच ॥ १८ ॥

गो० टी०—त्वमिति । एकं समानम्, त्वदुःखेन मम दुःखं भवतु त्वत्सुखेन मम सुखं भवत्वित्यर्थः । अनेन परसाम्याप-र्यभ्यर्थनं सूचितम् ॥ १९ ॥

सुग्रीवो राघवं वाक्यमित्युवाच प्रहृष्टवत् । ततः सुपर्णबहुलां भैरवत्वा शाखां मृपुष्पिताम् १८ ॥
 सौलस्यास्तीर्य सुग्रीवो निषसाद सराघवः । लक्ष्मणायाथ संहृष्टो हनुमान्मास्तात्मजः ॥ १९ ॥
 शाखां चन्दनदृक्षस्य ददौ परमपुष्पिताम् । ततः प्रहृष्टः सुग्रीवः शृङ्गं मधुरया गिरा ॥ २० ॥
 प्रत्युवाच तदा रामं हर्षव्याकुललोचनः । अहं विनिकृतो राम चरामीह भयादितः ॥ २१ ॥
 हृतभार्यो वने त्रस्तो दुर्गमेतदुपाश्रितः । सोऽहं त्रस्तो वने भीतो वमाम्युद्भ्रान्तचेतनः ॥ २२ ॥
 वालिना निकृतो भ्रात्रा कृतवैरश्च राघव । वालिनो मे महाभाग भयार्तस्याभयं कुरु ॥ २३ ॥
 कर्तुमर्हसि काकुत्स्थ भयं मे न भवेद्यथा । एवमुक्तस्तु तेजस्वी धर्मज्ञो धर्मवत्सलः ॥ २४ ॥
 प्रत्यभाषत काकुत्स्थः सुग्रीवं प्रहसन्निव । उपकारफलं मित्रं विदितं मे महाकपे ॥ २५ ॥
 वालिनं तं वधिष्यामि तव भार्यापहारिणम् । अमोघाः सूर्यसंकाशा ममेमे निचिताः शराः ॥ २६ ॥

१८] ति० टी०—प्रहृष्टवत्प्रहृष्टः सनेतावत्पर्यन्तं सम्म-
 ग्विश्वासाभावात्सुग्रीवः पृथगासनस्य एवासीदिति ज्ञायते ।
 तदाह—ततः सुपर्णेति ॥ १८ ॥

रा० टी०—तत इति । शोभनानि पर्णबहुलानि बहुपत्राणि
 यस्यां तां मृपुष्पितां शाखस्य दृष्टविशेषस्य शाखां भङ्गत्वा सं-
 छिद्य आस्तीर्य सराघवः सुग्रीवः निषसाद । शाखायामित्यर्थतो
 लब्धम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—तत इति । सराघव इत्यनेन एकासनत्व-
 युक्तम् ॥ २० ॥ २१ ॥

१९] ति० टी०—आस्तीर्य राघवायेति शेषः । सराघवो
 निषसाद स्वयं तत्र स्थित इत्यर्थः ॥ १९ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणायेति । इत्यपान् परमपुष्पितां चन्दन-
 दृक्षस्य शाखां लक्ष्मणाय ददौ ॥ २० ॥

२०] ति० टी०—लक्ष्मणाय विषादपरिहाराय चन्दनशा-
 खातरणधानम् । अथ कार्यमर्यादाबन्धनाय प्रवृत्तिः—तत
 इति ॥ २० ॥

रा० टी०—तत इति । प्रहृष्टः प्राप्तसंतोषः अत एव हर्ष-
 व्याकुललोचनः सुग्रीवः मधुरया गिरा शृङ्गं यथा भवति
 तथा रामं प्रत्युवाच ॥ २१ ॥

गो० टी०—तत इति । 'प्रत्युवाच तदा रामम्' इति पाठः २२
 २१—२२] ति० टी०—इह वने इत्यन्वयः ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अहमिति । हे राम ! वि-
 निकृतः भ्रात्रा निःसारितः अत एव हृतभार्यः अत एव भयादितः
 तद्वयपीडितः अत एव त्रस्तः वद्विप्रचित्तोऽहं अवने स्वरक्षापर्यम्
 एतत् दुर्गमुपाश्रितः नित्यं प्राप्तः सन् चरामि ॥ २२ ॥ २३ ॥

गो० टी०—अहमिति । त्रस्तः चकितः । अत्रस्त
 इति वा ॥ २३ ॥

रा० टी०—स इति । वालिना निकृतः अत एव कृतवैरः
 अत एव त्रस्तः वद्विप्रः अत एव उद्भ्रान्तचेतनः कर्तव्याकर्त-

व्यविषकविवेकरहितचिन्तवान् सः त्वत्सख्यं प्राप्तोऽहं वने
 वसामि अतः वालिनः सकाशात् भयार्तस्य मे अभयं भी-
 तिरहितं त्वं कुरु । साधंश्लोक एकान्वयी ॥ २४ ॥

गो० टी०—सोऽहमिति । त्रस्तः भीतः उत्तरोत्तरं
 भीतः । यद्वा वालित्रस्तोऽहमस्मिन् वने अभीतो वसा-
 मीत्यर्थः ॥ २४ ॥

२३] ति० टी०—अभयं कुर्वमयप्रतिज्ञां कुरु ॥ २३ ॥

गो० टी०—वालिना इति । अभयं भयामावं कुरु ।
 आत्यन्तिक्येन दात्र्याय पुनरुच्यते कर्तुमित्यर्थेन—मे भयं यथा
 न भवेत्तथा कर्तुमर्हसीत्यन्वयः ॥ २५ ॥

२४] ति० टी०—तदेव दात्र्याय पुनराह—कर्तुमिति ॥ २४ ॥

रा० टी०—कर्तुमिति । काकुत्स्थ हे राम ! यथा मे भयं
 न भवेत् तथा कर्तुमर्हसि, वालिनं जहीति तात्पर्यम् । अर्थं
 पृथक् । एवमिति । एवमुक्तस्तैजस्वी रामः प्रहसन्निव सुग्रीवं
 प्रत्यभाषत । अर्धद्वयमेकान्वयी ॥ २५ ॥

गो० टी०—एवमुक्त इति । प्रहसन्निव कियन्मात्रमेतदिति
 हसित्वा । इवशब्दो मन्दस्मितत्वे ॥ २६ ॥ २७ ॥

२५—२६] ति० टी०—शीलाविसृष्टैकेषु मात्रसाध्यत्वात्प्र-
 हसन्निवेति । उपकारः फलं यस्य तम् ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—उपकारेति । मित्रम् उप-
 कारफलम् उपकारकारकमित्यर्थः, भवतीति मे विदितं विज्ञा-
 तम् अतस्तव भार्यापहारिणं वालिनं वधिष्यामि ॥ २६ ॥

रा० टी०—अमोघा इति । अमोघाः नैष्कल्यरहिताः
 वेगिताः अतिवेगवन्तः कङ्कपत्रप्रतिच्छन्नाः तीक्ष्णाः कङ्कप-
 वाणः कङ्कपर्वविच्छिन्नाः सरोषा निक्षिताः तीक्ष्णदंष्ट्राः युजगा इव
 मे शरा बाणाः दुहन्ते दुष्टचरणशीले वालिनि निपतिष्यन्ति ।
 अर्धचतुष्टयमेकान्वयी ॥ २७ ॥ २८ ॥

गो० टी०—अमोघा इत्यादि । कङ्कपत्रप्रतिच्छन्नाः
 कङ्कपर्वदंष्ट्रा इत्यर्थः ॥ २८ ॥ २९ ॥

तस्मिन्वालिनि दुर्वृत्ते निपतिष्यन्ति वेगिताः । कङ्कपत्रप्रतिच्छन्ना महेन्द्राशनिर्गन्धिभाः ॥ २७ ॥
 तीक्ष्णाग्रा ऋजुपर्वाणः सरोषा भुजगा इव । तमग्र वालिनं पश्य तीक्ष्णैराक्षीविषोपमैः ॥ २८ ॥
 शरैर्विनिहतं भूमौ प्रकीर्णमिव पर्वतम् । स तु तद्वचनं श्रुत्वा राघवस्यात्मनो हितम्
 सुग्रीवः परमप्रीतः परमं वाक्यमब्रवीत् ॥ २९ ॥

तव प्रसादेन नृसिंह वीर प्रियां च राज्यं च समाप्नुयामहम् ।
 तथा कुरु त्वं नरदेव वैरिणं यथा नै हिंस्यात्स पुनर्ममाग्रजम् ॥ ३० ॥

सीताकपीन्द्रक्षणदाचराणां राजीवहेमज्वलनोपमानि ।
 सुग्रीवरामप्रणयप्रसङ्गे वामानि नेत्राणि समं स्फुरन्ति ॥ ३१ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥

षष्ठः सर्गः ।

हनुमनो ज्ञानतट्टः खोज्म्यनो यत्र कुत्रापि वर्तमानां सीतामन्विष्य त्वन्मकाशं प्रापयिष्यामीत्याश्वास्य सुग्रीवो ह्रियमाणसीतयो-
 मृष्टवाङ्मथ कोशेयबद्धमभरणं गृहात आनीय प्रार्थयत् । दृष्टभरणो रामस्तज्जानक्या एवेति परिज्ञाय प्रोद्बुद्धवियोगदुःखो बिलस्यः
 पन्नग इव वृथा निःश्वस्य कोऽसौ कुत्रत्यो रावण इति पप्रच्छ ।

पुनरेवाब्रवीत्प्रीतो राघवं रघुनन्दनम् । अयमाख्यातिते राम सेवैको मन्त्रिसत्तमः ॥ १ ॥

२७-२९] ति० टी०-वेगिताः संजातवेगाः ॥ २७-२९ ॥

रा० टी०-तस्मिन् । आक्षीविषोपमैः अतिविषवत्संपेतु-
 म्यैः शरैः विनिहतमत एव भूमौ प्रकीर्णं प्रक्षिप्तं पर्वतमिव
 अबवालिं पश्य ॥ २९ ॥

रा० टी०-स इति । आत्मनो हितं राघवस्य तद्वचनं
 श्रुत्वा परमप्रीतः सुग्रीवः अब्रवीत् ॥ ३० ॥

गो० टी०-तस्मिन् । अथ पश्येत्पुनः क्रियाप्राप्तित्य-
 श्रुतम् ॥ ३० ॥ ३१ ॥

३०] ति० टी०-मम वैरिणमग्रजं तथा कुरु, यथा पुनः
 स मम न हिंस्यात् ॥ ३० ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-तवेति । तव प्रसादेन प्रियां
 भार्यां राज्यं च अहं समाप्नुयाम् इति हेतोः वैरिणं ममाग्रजं
 वालिनं तथा कुरु यथा सोऽग्रजः मां पुनर्न हिंस्यात् ॥ ३१ ॥

गो० टी०-तवेति । कुरु यतत्वेत्यर्थः । वैरिणं रिपुमिति
 द्विरुक्त्या ब्रह्मकृतं शात्रवं न तु जाल्येत्युक्तम् ॥ ३२ ॥

३१] ति० टी०-सीतादीनां राजीवादिभिः कमेणान्वयः ।
 कपीन्द्रोऽत्र वाली । पुंसां वामनेत्रस्पन्दोऽश्रुमशंसी, स्त्रीणां स
 शुभमशंसी ॥ ३१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥

रा० टी०-कार्यसिद्धिसूचकसुश्रुतमाह-सीतेति । सुग्री-
 वरामप्रणयप्रसङ्गे सुग्रीवरामयोः सख्यसमये सीतादीनां कमे-

ण राजीवादिसदृशानि वामानि नेत्राणि सममेककालावच्छे-
 देन स्फुरन्ति तव कपीन्द्रो वाली, क्षणदाचरा राक्षसाः । स्त्रीणां
 वामाङ्गस्फुरणस्य शुभप्रदत्वं पुंसाममङ्गलप्रदत्वमिति तन्त्रा-
 न्तरे प्रसिद्धम् ॥ ३२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥

गो० टी०-प्रसङ्गात् कविराह-सीतेति । सीतानेत्रं रा-
 जीवोपमम् । वालिनेत्रं हेमोपमं पिङ्गाक्षत्वात् । रावणेनेत्राणि
 ज्वलनोपमानि । पुरुषस्य वामनेत्रस्फुरणमनर्थकरं श्रियास्तु
 शोभनामिति निमित्तशास्त्रविदः ॥ ३३ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चमः सर्गः ॥ ५ ॥

१] ति० टी०-आख्यात्याख्यातवान् तन्निमित्त-
 मिति शेषः ॥ १ ॥

रा० टी०-रामं प्रति सुग्रीवोक्तिं वर्णयन्नाह-पुनरित्या-
 दिभिः । प्रीतः सुग्रीवः राघवं पुनरब्रवीत् । अहं पृथक् ।
 तद्वचनाकारमाह-अयमिति । हे राम ! यन्निमित्तं लक्ष्मणेन
 सह त्वं निर्जनं वनमागतः तत् जनकात्मजा भार्यां त्वया
 लक्ष्मणेन च विपुक्ता अत एव अन्तरम् अवसरं प्रेम्हना रक्ष-
 सा जटाशुभं शृण्वं इत्या अपहृता अतः तेन रक्षसा भार्यावि-
 योगजं दुःखं त्वं प्रापितः इति च मन्त्रिसत्तमः मे सेवकोऽयं

हैनूमान्यन्निमित्तं त्वं निर्जनं वनमागतः । लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा वसतश्च वने तव ॥ २ ॥
 रक्षसाऽपहृता भार्या मैथिली जनकात्मजा । त्वया विमुक्ता रुदती लक्ष्मणेन च धीमता ॥ ३ ॥
 अन्तरं प्रेम्णुना तेन हत्वा गृध्रं जटायुषम् । भार्यावियोगजं दुःखं प्रापितस्तेन रक्षसा ॥ ४ ॥
 भार्यावियोगजं दुःखं नचिरात्त्वं विमोक्ष्यसे । अहं तामानयिष्यामि नष्टां देवश्रुतीमिव ॥ ५ ॥
 रसातले वा वर्तन्तीं वर्तन्तीं वा नभस्तले । अहमानीय दास्यामि तव भार्यामरिन्दम् ॥ ६ ॥
 इदं तथ्यं मम वचस्त्वमेवेहि च राघव । न शक्या सा जरयितुमपि सेन्द्रैः सुरासुरैः ॥ ७ ॥
 तव भार्या महाबाहो भक्ष्यं विषकृतं यथा । त्यज शोकं महाबाहो तां कान्तामानयामिते ॥ ८ ॥
 अनुमानात्तु जानामि मैथिली सा न संशयः । ह्रियमाणा मया दृष्टा रक्षसा रौद्रकर्मणा ॥ ९ ॥
 क्रोशन्ती रामरामेति लक्ष्मणेति च विस्वरम् । स्फुरन्ती रावणस्याङ्के पन्नगेन्द्रवधूर्यथा ॥ १० ॥
 आत्मना पञ्चमं मां हि दृष्ट्वा शैलतले स्थितम् । उत्तरीयं तथा त्यक्तं शुभान्याभरणानि च ॥ ११ ॥

हवमान् मे आख्याति अकथयत् । मेऽशब्द उभयान्वयी सार्ध-
 श्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ १-४ ॥

गो० टी०—एवं रामेण कालिवधे प्रतिज्ञाते छुग्रीवेणापि
 रामकार्यसिद्धिः प्रतिज्ञायते षष्ठे—पुनरेवेत्यादि । राघवमिति
 नाम । छुग्रीव इति शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०—अयमिति । त्वं यन्निमित्तं वनमागतः तदा-
 ख्याति स्म ॥ २ ॥

२] ति० टी०—तर्हि तत्राह—यन्निमित्तमिति ॥ २ ॥

गो० टी०—लक्ष्मणेनेत्यादि । श्लोकद्वयम् । तेन पूर्वम-
 विज्ञातेन ॥ ३ ॥ ४ ॥

३-४] ति० टी०—त्वया लक्ष्मणेन च विमुक्ता तव भार्या
 सीतान्तरं प्रेम्णुना छिद्रं दिदृक्षुणा हता, तेन लोकराव-
 णेन रक्षसा त्वं भार्यावियोगजं दुःखं प्रापित इति आख्यात-
 वान् ॥ ३ ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—रामेण स्वकार्यसाधने प्रतिज्ञाते सति
 स्वयमपि तत्कार्यसाधनं प्रतिजानीते—भार्येत्यादि । न
 चिरान्तरं मधुकैटभहतां देवस्य धर्मस्य ब्रह्मणश्च ज्ञानसाध-
 नभूता श्रुतिश्चयी तामिव । दीर्घं आर्षः ॥ ५ ॥

रा० टी०—ननु किं तत्कथनेनेत्यत आह—भार्येति । नष्टां
 राक्षसेनापहृतां वेदश्रुतीं वेदश्रुतिमिव तां सीतामहमान-
 यिष्यामि आनेष्यामि अतो भार्यावियोगजं दुःखम् अचिरात्
 शीघ्रं विमोक्ष्यसे त्यक्ष्यसि ॥ ५ ॥

गो० टी०—भार्येति । विमोक्ष्यसे त्यक्ष्यसि । नष्टां मधु-
 कैटभापहृतां वेदश्रुतीं श्रूयत इति श्रुतिः शब्दः वेदरूपश्रुती-
 मिव वेदगिरामिव दीर्घं आर्षः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—वर्तन्तीं वर्तमानाम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—ननु तस्याः स्थितिरेव न विज्ञायते इति कथ-
 मानेष्यसीत्यत आह—रसातले इति । रसातले वर्तन्तीं वा
 नभस्तले वर्तन्तीं वा तव भार्यामानीय दास्यामि ॥ ६ ॥

गो० टी०—रसातल इति । वर्तन्तीं वर्तमानाम् ॥ ६ ॥
 ७] ति० टी०—तथ्यं तथ्यमेवावेहीत्यन्वयः ॥ ७ ॥

रा० टी०—इदमिति । सा सीता सेन्द्रैः इन्द्रसहितैः छरा-
 सूरैरपि जरयितुं गोपयितुमित्यर्थः, न शक्या इदं मम वचः
 तथ्यं सत्यमेवेहि ॥ ७ ॥

गो० टी०—इदमित्यादि । जरयितुम् आत्मसात्कर्तुम् ।
 विषकृतं विषेण पक्कम् ॥ ७ ॥ ८ ॥

८] ति० टी०—विषकृतं विषमिश्रितम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—तवेति । भार्या—भार्यापहरणं विषकृतं विषेण सं-
 मिश्रं भक्ष्यमिव एतेनापमालङ्कारेण यथा विषमिश्रभक्ष्यभक्षण-
 कर्तारो विनश्यन्ति तथा सीतापहतां विनश्यतीत्युपमालङ्कारः
 सूचितः, अतस्ते कान्तामानयामि त्वं शोकं त्यज ॥ ८ ॥

गो० टी०—त्यज शोकमित्यादि । अनुमानात् योग्य-
 तथा या दृष्टा सा मैथिली न संशयः अनुमानात् जानामीत्य-
 स्यैव विवरणमिदम् ॥ ९ ॥ १० ॥

९-१०] ति० टी०—या दृष्टा सा मैथिलीत्यनुमानाच्च-
 द्वायात्त्वाद्दमापकादमेत्वाक्रोशाद्धिक्काज्जानामीत्यन्वयः ॥ ९ ॥ १० ॥

रा० टी०—अनुमानादिति । रौद्रकर्मणा रक्षसा रावणेन
 ह्रियमाणा स्वदेशं प्राप्त्वमाणा अत एव रावणस्याङ्के रावणकर्तृ-
 कगमनप्रेरणायां राम रामेति लक्ष्मणेति च विस्वरं यथा भवति
 तथा क्रोशन्ती पन्नगेन्द्रवधूरिव स्फुरन्ती प्रकाशयन्ती मया दृष्टा
 सा मैथिली सीतैव इत्यनुमानादहं जानामि । यथाशब्द इवार्थः ।
 अनुमानप्रकारस्तु इयं नैतत्संनिधिनी एतत्संनिधीतात्वात्
 चाण्डालस्यर्षभीतब्राह्मणवत् । इयं सीता निरन्तरं राममनस्का-
 त्वात् यन्मैवं तथैवम् इयं राममनस्का असकृत् तत्प्रायर्षावो-
 षकश्चन्द्रवतीत्वात् संशुवत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ९ ॥ १० ॥

११] ति० टी०—आत्मना पञ्चमं मान्त्रिचतुष्टयसहितं
 मामित्यर्थः ॥ ११ ॥

रा० टी०—आत्मनेति । आत्मना स्वेन पञ्चमं मान्त्रिच-

१ हनुमानिति गो. पाठः । २ अन्तरप्रेम्णुनेति गो. पाठः । ३ अचिरात्त्वं विमोक्ष्यसे इति गो. पाठः । ४ अर्षमेति गो. नास्ति । ५ मेमेति गो. पाठः । ६ क्रूरेति गो. पाठः ।

नान्यस्माभिर्गृहीतानि निहितानि च राघव । आनयिष्याम्यहं तानि प्रत्यभिज्ञातुमर्हसि ॥ १२ ॥
 तमब्रवीततो रामः सुग्रीवं प्रियवादिनम् । आनयस्व सखे शीघ्रं किमर्थं प्रविलम्बसे ॥ १३ ॥
 एवमुक्तस्तु सुग्रीवः शैलस्य गहनां गुहाम् । प्रविवेश ततः शीघ्रं राघवप्रियकाम्यया ॥ १४ ॥
 उत्तरीयं गृहीत्वा तु मे तान्याभरणानि च । इदं पश्येति रामाय दर्शयामास वानरः ॥ १५ ॥
 ततो गृहीत्वा वांसस्तु शुभान्याभरणानि च । अभवद्वाष्पसंरुद्धो नीहारेणेव चन्द्रमाः ॥ १६ ॥
 सीतास्नेहप्रवृत्तेन स तु बाष्पेण दूषितः । हा प्रियेति रुदनैर्यमुत्सृज्य न्यपतत्क्षितौ ॥ १७ ॥
 हृदि कृत्वा स बहुशस्तमलंकारमुत्तमम् । निशश्वास भृशं सर्पो विलस्थ इव रोषितः ॥ १८ ॥
 अविच्छिन्नाश्रुवंगस्तु सौमित्रिं प्रेक्ष्य पार्श्वतः । परिदेवयितुं दीनं रामः समुपचक्रमे ॥ १९ ॥
 पश्य लक्ष्मण वेदेद्या संत्यक्तं ह्रियमाणया । उत्तरीयमिदं भूमौ शरीराश्लेषणानि च ॥ २० ॥
 शाद्वलिन्यां ध्रुवं भूम्यां सीतया ह्रियमाणया । उत्सृष्टं भूषणमिदं तथा रूपं हि दृश्यते ॥ २१ ॥
 एवमुक्तस्तु रामेण लक्ष्मणो वाक्यमब्रवीत् । नाहं जानामि केयूरे नाहं जानामि कुण्डले ॥ २२ ॥
 नृपुरे त्वभिजानामि नित्यं पादाभिवन्दनान् । ततस्तु राघवो वाक्यं सुग्रीवमिदमब्रवीत् ॥ २३ ॥

तुल्यसहितमित्यर्थः, शैलतटे स्थितं मां दृष्ट्वा तथा सीतया उत्तरीयं त्यक्तं शुभान्याभरणानि च त्यक्तानि ॥ १२ ॥

गो० टी०—आत्मनेति । आत्मना मया पञ्चमम् ॥ ११ ॥

१२-१३] ति० टी०—आनयिष्याम्यानेष्यामि । दृष्टेयत्र प्रमाणप्रदर्शनमिदम् ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०—तानीति । तानि उत्तरीयादीनि अस्माभिर्गृहीतानि निहितानि संस्थापितानि च अतस्तानि आनयिष्यामि आनेष्यामि प्रत्यभिज्ञातुं सीतासंबन्धित्वेन निश्चेतुं त्वमर्हसि ॥ १२ ॥

रा० टी०—तमिति । ततः सुग्रीववचनश्रवणानन्तरं श्रीप्रमाणयस्य किमर्थं प्रविलम्बसे इति प्रियवादिनं सुग्रीवमब्रवीत् ॥ १३ ॥

गो० टी०—तानीति । प्रत्यभिज्ञातुं स्मरुम् ॥ १२-१४ ॥

१४-१६] ति० टी०—गहनां दुष्प्रवेशाम् ॥ १४-१६ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्तः सुग्रीवः गहनमन्यैर्दुर्गमां शैलस्य गुहां शीघ्रं प्रविवेश ॥ १४ ॥

रा० टी०—उत्तरीयमिति । वानरः स सुग्रीव उत्तरीयम् आभरणानि च गृहीत्वा इदं पश्येति रामाय दर्शयामास ॥ १५ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं वाम आभरणानि च गृहीत्वा नीहारेण चन्द्रमा इव बाष्पसंरुद्धोऽभवत् ॥ १६ ॥

गो० टी०—उत्तरीयमिति । उत्तरीयमाभरणानि च उत्तरीयबद्धानीत्यर्थः ॥ १५-१७ ॥

१७] ति० टी०—हा प्रियेतीत्यत्र संधिरार्षः ॥ १७ ॥

रा० टी०—सीतेति । सीतास्नेहप्रवृत्तेन बाष्पेण दूषितः व्यासः स रामः धैर्यवृत्तसृज्य हा सीते ! इति रुदनं सन् क्षितौ न्यपतत् ॥ १७ ॥

१८-२०] ति० टी०—हृदीति प्रियासंबन्धेन प्रीत्यतिशयात् ॥ १८-२० ॥

रा० टी०—हृदीति । तं सीतासंबन्धिनमलंकारं बहुशोऽनेकवारं हृदि कृत्वा विलस्थो रोषितः सर्प इव भृशमत्यन्तं निशश्वास ॥ १८ ॥

गो० टी०—हृदीति । अलंकारमिति जात्येकवचनम् । रोषितः संजतरोषः ॥ १८ ॥

रा० टी०—अविच्छिन्नेति । अविच्छिन्नाश्रुवेगो रामः पार्श्वतः सौमित्रिं प्रेक्ष्य दीनं यथा भवति तथा परिदेवयितुं विलापयितुं समुपचक्रमे ॥ १९ ॥

गो० टी०—अविच्छिन्नेति । परिदेवयितुं प्रलपितुम् । दीनमिति क्रियाविशेषणम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—तद्विलापाकारमाह—पश्येति । ह्रियमाणया वेदेद्या संत्यक्तमिदमुत्तरीयं शरीरात् संत्यक्तानि भूषणानि च पश्य, दृष्ट्वा निश्चिन्वित्यर्थः ॥ २० ॥

गो० टी०—पश्येति । शरीरात् अपनीयेति शेषः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—शाद्वलभूम्युत्सर्गे लिङ्गमाह—तथा रूपमिति । अभ्यस्तया यथा पूर्वरूपमित्यर्थः ॥ २१ ॥

रा० टी०—शाद्वलिन्यामिति । ह्रियमाणया सीतया शाद्वलिन्यां वासयुक्तायां भूम्यामिदं भूषणमुत्सृष्टं हि यतः तथारूपं पौर्वकालिकरूपविशिष्टं दृश्यते ॥ २१ ॥

गो० टी०—शाद्वलिन्यामित्यादि । अत्र शाद्वलशब्देन हरिततृणानुच्यन्ते स्वायें वलजार्णः । तद्वत्यां भूमौ सुदृश्यते उत्सृष्टत्वात् तथारूपम् अविकलरूपं दृश्यते ॥ २१-२३ ॥

२२-२३] ति० टी०—नाहमिति । ऊर्ध्वदृष्ट्या परस्मीत्वेन कदाप्यदर्शनादिति भावः ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०—एवमिति । रामेण एवमुक्तो लक्ष्मणः केयूरे अहं न जानामि कुण्डले च न जानामि पूर्वमदृष्टत्वादिति तात्पर्यम्, नृपुरे तु नित्यं पादाभिवन्दनात् हेतोः अभिजानामि

ब्रूहि मृग्रीव कं देशं हियन्ती लक्षिता त्वया । रक्षसा रांद्ररूपेण मम प्राणैप्रिया हुता ॥ २४ ॥

क वा वसति तद्रक्षो महद्दयसनदं मम । यन्निमित्तमहं सर्वास्मान्प्रियामि रक्षसान् ॥ २५ ॥

हरता मैथिली येन मां च रोषयता ध्रुवम् । आत्मनो जीवितान्ताय मृत्युद्वारमपातनम् ॥ २६ ॥

मम दयिततैमा हुता वनाद्रजनचरेण विमथ्य येन मा ।

कथय मम रिपुं तमद्य वै प्रव्रगपने यमसंनिधिं नयामि

॥ २७ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

मसमः सर्गः ।

दौष्कुलेयनिद्वराधमस्य स्थानादि नाहं वे. यथाभि नथा प्रयतिष्ये यथा 'न' जनस्या समेध्यमीति मृग्रीवेणश्रामिनो रानः
मृग्रीवं प्रशंसयन्वालिबधं प्रतिजानीते ।

एवमुक्तस्तु मृग्रीवो रामेणातेन वानरः । अब्रवीन्प्राञ्जलिर्वाक्यं सवाप्यं बाष्पगद्गदः ॥ १ ॥

न जाने निलयं तस्य सर्वथा पापरक्षसः । सामर्थ्यं विक्रमं वापि दौष्कुलेयस्य वा कुन्तम् ॥ २ ॥

इति वाक्यमब्रवीत् । एतेन सीताचरणमन्तरा तदवयवा-
न्तरं लक्षणेन नावलोकितमिति ध्वनितम् । सार्वश्लोक
एकान्वयी ॥ २२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः लक्ष्मणोक्तिश्रवणानन्तरं
राघवः सुग्रीवमब्रवीत् ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—कं देशम् उच्यतेति शेषः । प्राणप्रिया
प्राणैभ्योऽपीडा प्राणसंबन्धस्य तदधीनत्वादिति भावः ॥ २४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—ब्रूहीति । हे सुग्रीव !
मम प्राणप्रिया भार्या रक्षसा कं देशं दियमाणा सर्ता त्वया
लक्षिता ॥ २४ ॥

गो० टी०—ब्रूहीति । कं देशं कां दिशम् प्रति हियन्ती
हियमाणेत्यर्थः । प्राणैः प्राणैभ्यः ॥ २४ ॥

२५-२६] ति० टी०—यन्निमित्तं प्रियापहारी तन्नि-
मित्तम् ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०—केति । यन्निमित्तं सर्वान् रक्षसानहं नाश-
यिष्यामि मैथिली हरता अत एव मां रोषयता येनात्मनो
जीवितान्ताय मृत्युद्वारमपातनम् उद्घाटितम् तत् मम व्यस-
नदं महद् रक्षः क वा वसति । श्लोकद्वयेकान्वयी ॥ २५ ॥ २६ ॥

गो० टी०—केत्यादि । अपातनम् उद्घाटितं येन तन्क
वसतीत्यन्वयः ॥ २५ ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—विमथ्य वज्रयित्वा ॥ २७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

रा० टी०—ममेति । येन रजनिचरेण विमथ्य वज्रयन्वा

अस्मान् पराभूय वनान्तात् मम दयिततमा हुता तं मम रिपुं
यमसंनिधिं वै कथं नयामि इति त्वं कथय ॥ २७ ॥

इति श्रीमद्रामायणीयसंस्कृतसंस्कृतस्य रामायणशिरो-

मणौ किष्किन्धाकाण्डे षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

गो० टी०—ममेति । विषमवृत्तम् ॥ २७ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारान्वयाने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षष्ठः सर्गः ॥ ६ ॥

१] ति० टी०—एवमिति ॥ १ ॥

रा० टी०—रामवचनश्रवणानन्तरकालिकं सुग्रीववृत्तान्त-
माह—एवमिति । आतेन रामेण एवमुक्तः अत एव बाष्प-
गद्गदः सुग्रीवः प्राञ्जलिः सन् सवाप्यं राममब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—एवमाभरणदर्शनव्याजेन चेतनस्य बाहुल्यक-
प्रासङ्गिकसङ्कृतदर्शनेन तज्ज्ञाभवत्वा भगवत् वक्ष्यते सप्तमे—एव-
मुक्त इत्यादि । बाष्पगद्गदः रामबाष्पदर्शनेन स्वयमपि बाष्प-
गद्गदः । एकं दुःखं सुखं च नावित्यस्य प्रथमोदाहरणमिदम् ॥ १ ॥

२] ति० टी०—तस्य पापरक्षसः पापं कृतवतो रक्षसां
निलयं निलयस्थानं गुप्तवासस्थानं सर्वथा न जाने । नहोदृशं
पापं कर्म कृत्वा राजधान्यां वस्तुमर्हतीति भावः । सामर्थ्यं
शौर्यादि । विक्रमं विशेषेण कामति पादविक्षेपं करोति यत्र
तद्वासनगरम् । दौष्कुलेयस्येत्यनेन रक्षकुलजत्वं ध्वनितम् ।
तज्ज्ञाने एवेति शेषः । वाञ्छद्ः त्वर्थे । अत एव लङ्काद्वीपं
निर्दिश्य 'स हि देशस्तु वध्यस्य रावणस्य दुरात्मनः । रक्षसा-
धिपतेर्वासः सहस्राधसमयुतेः ॥' इति हनूमदादिप्रेषणकालि-
कसुग्रीववचसा न विरोधः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेत्यादिभिः । दौष्कुले-

सन्यं तु प्रतिजानामि त्यज शोकमरिंदम । करिष्यामि तथा यन्नं यथा प्राप्स्यसि मैथिलीम् ॥ ३ ॥
 रावणं सगणं हत्वा परितोष्यात्मपौरुषम् । तथाऽस्मि कर्ता नचिराद्यथा प्रीतो भविष्यसि ॥ ४ ॥
 अलं वैकुण्ठमालम्ब्य धैर्यमात्मगतं स्मर । त्वद्विधानां न सदृशमिदं बुद्धिद्वेषवम् ॥ ५ ॥
 मयापि व्यमनं प्राप्तं भार्यावैरिहं महत् । नाहमेवं हि शोचामि धैर्यं न च परित्यजे ॥ ६ ॥

यस्य दुष्कृते प्रसूतस्य । तत्कृत्स्नं तु तन्मातुः राक्षसीत्वेन । पापरश्मस्तस्य रावणस्य निलयं स्थितिं सामर्थ्यं शौर्यं विक्रमं बलं च आकुलं चञ्चलचित्तत्वं तत्कारणं चेत्यर्थः । सर्वथा सर्वप्रकारेण न जाने सामान्यतो जाने इत्यर्थः । एतेन तस्य नैकत्र स्थितिरिति मायावित्त्वं च व्यञ्जितम् अत एव 'द्वीपस्तस्य शतयोजनमायतः । अगम्यो मातुर्बैर्द्वीपन्तं मार्गध्वं समन्ततः । राक्षसाधिपतेर्वासः सहस्राक्षसमयुतैः' इति वक्ष्यमाणेन न विरुध्यते ॥ २ ॥

गो० टी०—न जान इति । दौष्कृतेयस्य दुष्कृते भवो दौष्कृतेयः 'दुष्कृतादुष्कृ' इति ढक् । तस्य पापरश्मसः परदारापहरणरूपपापकृतो राक्षसस्य निलयं वासस्थानं सामर्थ्यं शक्तिं विक्रमं वा सर्वथा न जाने किञ्चिदपि न जानामीत्यर्थः । नन्विदं वक्ष्यमाणेन विरुध्यते वक्ष्यति वानरप्रेषणावसरे—'द्वीपस्तस्यापरे पारे शतयोजनमायतः । अगम्यो मातुर्बैर्द्वीपन्तं मार्गध्वं समन्ततः ॥ स हि देशस्तु वध्यस्य रावणस्य दुरात्मनः । राक्षसाधिपतेर्वासः सहस्राक्षसमयुतैः ॥' इति तत्र हि रावणस्य निकृष्टसामर्थ्यपराक्रमाः मुग्धावेण स्पष्टमवगता इति गम्यते । सत्यम्, तथापि स्वकार्ये प्रथमं प्रवर्तयितुमेवमुक्तवान् सुग्रीवः । अत एव 'ब्रूहि सुग्रीव कं देशं ह्रियन्ती लक्षिता त्वया' इत्यस्यापि प्रतिवचनं नोक्तवान् । कथं गमनेदेशमपि न जानीयात् य एवमाह ह्रियमाणा मया दृष्टेति । न चैवमाशवे मित्रद्रोहः कृतः स्यादिति वाच्यम्, दूरदर्शिना सुग्रीवेणैवं मनसि कृतम्—यदि मया रावणवृत्तान्तो मया ज्ञात इत्युक्तः स्यात् तदातिम्यसनी रामोऽयं सीतान्वेषणे प्रथमं मां प्रवर्तयेत् तच्चाशुक्तं वानराणां वातिवशंवदत्वेनास्मदधीनत्वाभावात् । कथंचिद् केषांचिद्भूतशक्तिकरणेऽपि रावणेन कृतसंख्यो वाली चात्मन्मनोरथायुक्तं प्रष्टुं कथं सहेत । तथा चोभयकार्यभङ्गः इत्यज्ञानमभिनीनवान् धूमनिः सुग्रीवः । न चैवं सति वानरप्रेषणकाठिकसुग्रीववचनेन कथमिव रामो नाशङ्कतेति वाच्यम्, तारोक्तदम्भणवचनश्रवणेन रामस्य न शङ्कावकाशः । पूर्वमयं न जानाति पश्चात्तारावचनैर्ज्ञातवानिति रामस्यापि प्रतिपत्तिर्भवेत् । एवं ब्रूहि लक्ष्मणं प्रति तारा 'शतकोटिसहस्राणि लङ्कायां किञ्च राक्षसाः । अयुतानि च षट्त्रिंशत्सहस्राणि शतानि च ॥ अहत्वा तांश्च दुर्धर्षान् राक्षसान् कामरूपिणः । न शक्यो रावणो हन्तुं येन सा मैथिली हता ॥' इत्यादि । किंच कथं वा लोकालोक्तपर्यन्तं पर्यटतस्तदपरिज्ञानम् अत एव हि रामबलपरीक्षासमये दुन्दुभ्यादिवर्षणकथनप्रसङ्गे वक्तव्यमपि रावणजयवृत्तान्तं नोक्तवान् ।

नन्वेवमिदानीं परमार्थतो न विजानाति सुग्रीवः पश्चात्तारया ज्ञातवानिति किं न विकल्प्यत इति चेन्न, तारादर्शनात्प्रभृति कामपरवशेन सुग्रीवेण तारया सह रामकार्यपर्यालोचनाप्रसङ्गः । यदि च सुग्रीवः सर्वथा न जानीयात् तदा सीताक्रोशदिना स्फुटमवगतां दिशं वदेदेव । यच्च कैश्चिदुक्तम् निलयं न जानामीत्यस्य इदानीं तदवस्थानदेशं न जानामीत्यर्थं इति तन्न, सर्वात्मना रावणवृत्तान्तमपरिज्ञाय कियदपि तत्स्वरूपज्ञानं भवत्विति तात्पर्येण क्व वा वसति तद्वन्न इति पृष्ठवन्तं प्रतिज्ञातांशमात्रमप्युक्तत्वा इदानीं तदवस्थानभूमिं न जानामीत्युत्तरस्य छलत्वापत्तेः । तद्वान्नात्रज्ञाने तद्वज्जने स स्वयमेवेह गमिष्यतीति हि रामाभिप्रायः । किं च इदानीं निलयापरिज्ञानेऽपि सामर्थ्यपराक्रमौ वा वक्तव्यौ स्याताम् । इतरदिशः प्रति वानराणां प्रेषणं तान् प्रति—'रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः' इति वचनं च बहुकालविटम्बेन यत्र कुत्रापि सीतां स्थापयेतिष्ठेद्वेति संगच्छते । एतेनेदमपि निरस्तम् । सर्वथा सर्वप्रकारेणापि तन्निलयं न जानामीति विशिष्टाभावोऽर्थः । तथा चाग्रे केनचित्प्रकारेण तन्निलयज्ञानाविरोध इति वानरान् प्रति यावन्मात्रमुच्यते तावदादावपि वक्तव्यत्वात् । यदपि केनचिदुन्नीतम्—संवत्सरपर्यन्तं सीतादुःखकरणाभावे रावणकृतशिवपूजाफलं न भवेदिति दैवप्रतिबन्धवशात्तदानीं सुग्रीवस्याज्ञानमिति । तत्तुच्छम्, दृष्टे संभवत्यदृष्टकल्पनाया अन्याप्यत्वात् सम्यक्च परदारवर्षणं शिवपूजाफलमिति । तस्माद्यथोक्त एवार्थो ग्राह्यः ॥ २ ॥ ३ ॥

३] ति० टी०—यथप्येतावज्जानामि, तथापि तदुपवर्णनं निष्फलम् तावन्मात्रज्ञानेऽपि तद्व्यासंभवात् । कचिदुन्ने स्थिति-संभवात् एतावच्चवगम्यतामित्याह—सत्यं त्विति ॥ ३ ॥

रा० टी०—सत्यमिति । मैथिलीं त्वं यथा प्राप्स्यसि तथा यन्नं करिष्यामि इति सत्यमहं प्रतिजानामि अतः शोकं त्यज ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—परितोष्यं भवतः परितोषार्हम् । आत्मनः सपरिवारस्य मम पौरुषमवलम्ब्येति शेषः ॥ ४ ॥

रा० टी०—रावणमिति । आत्मपौरुषं सेनामित्यर्थः, परितोष्य संतोष्य रावणं हत्वा यथा त्वं प्रीतो भविष्यसि तथा नचिरात् शीघ्रम् अहं कर्तास्मि ॥ ४ ॥

गो० टी०—रावणमिति । सगणं सपरिवारं रावणं हत्वा भवन्तं परितोष्य आत्मपौरुषं तथा कर्तास्मि यथा प्रीतो भविष्यसीति संबन्धः ॥ ४ ॥

५-६] ति० टी०—न सदृशमयुक्तम् ॥ ५ ॥ ६ ॥

नाहं तामनुशोचामि प्राकृतो वानरोऽपि सन् । महात्मा च विनीतश्च किं पुनर्धृतिमान्महान् ॥ ७ ॥
 बाष्पमापतितं धैर्यान्निग्रहीतुं त्वमर्हसि । मर्यादां सत्त्वयुक्तानां धृतिं नोत्सृष्टुमर्हसि ॥ ८ ॥
 व्यसने वार्थकृच्छ्रे वा भये वा जीवितान्तगे । विमृशंश्चैव स्वया बुद्ध्या धृतिमान्नावसीदति ॥ ९ ॥
 बालिशस्तु नरो नित्यं वैकृत्यं योज्ज्वलते । स मज्जत्यवशः शोके भाराक्रान्तेव नौर्जले ॥ १० ॥
 एषोऽञ्जलिर्मया बद्धः प्रणयात्त्वां प्रसादये । पौरुषं श्रय शोकस्य नान्तरं दानुमर्हसि ॥ ११ ॥
 ये शोकमनुवर्तन्ते न तेषां विद्यते सुखम् । तेजश्च क्षीयते तेषां न त्वं शोचितुमर्हसि ॥ १२ ॥
 शोकेनाभिप्रपन्नस्य जीविते चापि संशयः । स शोकं त्यज राजेन्द्र धैर्यमाश्रय केवलम् ॥ १३ ॥
 हितं वयस्यभावेन ब्रूमि नोपदिशामि ते । वयस्यतां पूजयन्मे न त्वं शोचितुमर्हसि ॥ १४ ॥
 मधुरं सान्त्विस्तस्तेन सुग्रीवेण स राघवः । मुखमश्रुपरिक्लिन्नं वस्त्रान्तेन प्रमार्जयन् ॥ १५ ॥
 प्रकृतिस्थस्तु काकुत्स्थः सुग्रीववचनात्प्रभुः । संपरिष्वज्य सुग्रीवमिदं वचनमब्रवीत् ॥ १६ ॥

रा० टी०—अलमिति । आत्मगतं धैर्यमात्मन्यै वैकृत्य-
 मर्थं त्यक्तव्यम् । तत्र हेतुः—त्वद्विधानां सद्रूपं योग्यं बुद्धि-
 धनं न इति स्मरं जानीहि ॥ ६ ॥

गो० टी०—अलमन्यादि । वैकृत्यं दैन्यम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—मयेति । भार्याविरहजं व्यसनं दुःखं मयाऽपि
 प्राप्तं परंतु एवं न शोचामि । तत्र हेतुः—धैर्यं न परित्यजे ॥ ६ ॥

गो० टी०—मयेति । परित्यजे परित्यजामि ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—तां प्रियाम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—नेति । प्राकृतः स्वभाविको वानरः सज-
 प्यहं तां स्वस्मिन् न शोचामि महात्मत्वादिविशिष्टत्वं न शो-
 चसीति किं वक्तव्यम् ॥ ७ ॥

गो० टी०—नाहमिति । प्राकृतः हीनः । विनीतः दृढः
 क्षिप्रितः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—सत्त्वयुक्तानां सत्त्वयुगवताम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—बाष्पेति । सत्त्वयुक्तानां मर्यादां निबद्धां बो-
 धितामित्यर्थः, धृतिं धैर्यवृत्त्युद्धं त्यक्तुं त्वं नाहंसि अत एव
 आपतितं बाष्पं धैर्यात् निग्रहीतुमर्हसि ॥ ८ ॥

गो० टी०—बाष्पमिति । सत्त्वयुक्तानां व्यवसायवताम् ।
 'प्रव्यास्यवसायेषु सत्त्वमर्था तु जन्तुषु' इत्यमरः । मर्यादां
 व्यवस्थारूपां धृतिम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—व्यसने इष्टवियोगजे, अर्थकृच्छ्रे घननाशे,
 भये चौरायाव्रादिजे, जीवितान्तगे जीवितनाशप्रापके विस्म-
 श्नं प्रारब्धवेगमिति शेषः ॥ ९ ॥

रा० टी०—धैर्यमाहात्म्यमाह—व्यसन इति । व्यसने प्रि-
 यवियोगे वा अर्थकृच्छ्रे घननाशे वा जीवितान्तगे जीवनध्वं-
 सप्रापके भये वा धृतिमान् जनः स्वया बुद्ध्या विस्मृन्न् विचार-
 यन् सभावसीदति ॥ ९ ॥

गो० टी०—व्यसन इति । अर्थकृच्छ्रे घननाशे ॥ ९ ॥ १० ॥

१०] ति० टी०—यो बालिशः, यश्च नित्यं वैकृत्यमनुवर्तते,
 स मज्जति । तुभ्यार्थे । भाराक्रान्तातिभारवती ॥ १० ॥

रा० टी०—बालिश इति । यो नरः बालिशः विचारर-
 हितः सन् वैकृत्यं विकलतां स्वस्थचित्तरहितत्वमित्यर्थः, नि-
 त्यमनुवर्तते प्राप्नोति स नरः जटे भाराक्रान्ता नौरिव शोके
 मज्जति शोकान्न निवर्तते इत्यर्थः ॥ १० ॥

११-१३] ति० टी०—अन्तरमवसरम् ॥ ११-१३ ॥

रा० टी०—एष इति । पौरुषं स्वेकनिष्ठपरमपुरुषत्वं
 अयं स्मरेत्यर्थः । अत एव शोकस्य अन्तरमवकाशं दातुं नाहं-
 सि अत एव प्रणयात् प्रणयं प्राप्य एषः अञ्जलिर्मया बद्धः
 त्वां प्रसादये च ॥ ११ ॥

रा० टी०—ये इति । ये जनाः शोकमनुवर्तन्ते प्राप्नुव-
 न्ति तेषां सुखं न विद्यते तेजश्च क्षीयते अतः शोचितुं
 नाहंसि ॥ १२ ॥

रा० टी०—शोकेनेति । शोकेन अभिप्रपन्नस्य युक्तस्य
 तव जीविते आकस्मिकतावपि संशयः अतः स त्वं शोकं त्यज
 धैर्यमाश्रय प्राप्नुहि ॥ १३ ॥

गो० टी०—एष इति । अन्तरमवकाशम् ॥ ११-१३ ॥

१४] ति० टी०—ब्रूमि ब्रवीमि ॥ १४ ॥

रा० टी०—हितमिति । वयस्यभावेन सत्यवर्धनेन हितं
 ब्रूमि ब्रवीमि, उपदिशामि न अतः मे वयस्यतां पूजयन् सत्कृ-
 त्वं त्वं शोचितुं नाहंसि ॥ १४ ॥

गो० टी०—हितमिति । ब्रूमि ब्रवीमि । वयस्यतां
 मित्रत्वम् ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०—प्रमार्जयत्प्रामार्जयत् ॥ १५-१६ ॥

रा० टी०—मधुरमिति । सुग्रीवेण मधुरं सान्त्वित्य रा-
 घवः अश्रुपरिक्लिन्नं सुखं प्रमार्जयत् प्रामार्जयत् ॥ १५ ॥

रा० टी०—प्रकृतिस्थ इति । सुग्रीववचनात् प्रकृ-

कर्तव्यं यद्वयस्येन स्निग्धेन च हितेन च । अनुरूपं च युक्तं च कृतं सुग्रीव तत्त्वया ॥ १७ ॥
 एष च प्रकृतिस्योऽहमनुनीतस्त्वया सखे । दुर्लभो हीदृशो बन्धुरस्मिन्काले विशेषतः ॥ १८ ॥
 किं तु यत्नस्त्वया कार्या मैथिल्याः परिमार्गणे । राक्षसस्य च राक्षस्य रावणस्य दुरात्मनः ॥ १९ ॥
 मया च यदनुष्ठेयं विस्मयेन तदुच्यताम् । वर्षास्त्रिव च सुक्षेत्रे सर्वं संपद्यते तव ॥ २० ॥
 मया च यदिदं वाक्यमभिमानात्समीरितम् । तत्त्वया हरिशार्ङ्ग तत्त्वमित्युपधार्यताम् ॥ २१ ॥
 अनृतं नोक्तपूर्वं मे न च वक्ष्ये कदाचन । एतत्ते प्रतिजानामि सत्येनैव शपाम्यहम् ॥ २२ ॥
 ततः प्रहृष्टः सुग्रीवो वानरैः सचिवैः सह । राघवस्य वचः श्रुत्वा प्रतिज्ञातं विशेषतः ॥ २३ ॥
 एवमेकान्तसंपृक्तौ ततस्तौ नरवानरौ । उभावन्योन्यसदृशं सुखं दुःखमभाषताम् ॥ २४ ॥
 महानुभावस्य वचो निशम्य हरिर्नृपाणामधिपस्य तस्य ।
 कृतं स मेने हरिवीरमुख्यस्तदा च कार्यं हृदयेन विद्वान् ॥ २५ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तमः सर्गः ॥ ७ ॥

तिस्थः त्वक्शोक इत्यर्थः, काकुत्स्थः सुग्रीवं संपरिष्वज्य
 इदमब्रवीत् ॥ १६ ॥

गो० टी०-मधुरमिति । प्रमाज्यत् स्वार्थे णिच् ।
 अनित्यमगमशासनमिति अहभावः ॥ १६-१६ ॥

१७] ति० टी०-कर्तव्यं यत् शोकनाशार्थमिति शेषः ॥ १७ ॥
 रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-कर्तव्यमिति । स्निग्धेन
 जेहयुक्तेन अत एव हितेन वयस्येन यत् कर्तव्यं तत् अनुरूपं
 ममोचितं युक्तं युक्तिविशिष्टं त्वया कृतम् ॥ १७ ॥

गो० टी०-कर्तव्यमिति । अनुरूपं मित्रत्वाद्वरूपं, युक्तं
 शोक्तिवारणयोग्यं कृतम् उक्तमित्यर्थः ॥ १७-१९ ॥

१८] ति० टी०-प्रकृतिस्यः स्वभावस्यः दुःखहीन
 इत्यर्थः । अस्मिन्काले व्यसनकाले ॥ १८ ॥

रा० टी०-एष इति । त्वयाऽहमनुनीतः नीतिषुक्त अत
 एव प्रकृतिस्योऽस्मीति शेषः, इदृशो भवत्सदृशो बन्धुः अस्मि-
 न्काले शोकप्रसक्तसमये विशेषतो दुर्लभः ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०-रावणस्य संहारे चेति शेषः ॥ १९ ॥

रा० टी०-किं त्विति । किं तु इदञ्च्यते रावणस्य वशं
 गताया इति शेषः, मैथिल्याः परिमार्गणे यत्नस्त्वया कार्यः । रा-
 क्षसत्वेत्यपि परिमार्गणेन्यपि वा ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०-मया च यदनुष्ठेयं तवेति शेषः । वर्षा-
 स्त्रिव सुक्षेत्रं वनं बीजमिति शेषः । संपद्यते सफलं भविष्य-
 तीत्यर्थः । सैव्यप्रस्थायनाय वर्तमानप्रयोगः ॥ २० ॥

रा० टी०-मयेति । विस्मयेन प्राप्तविभासेन मया यदनु-
 स्तेयं कर्तव्यं तत् उच्यताम् । तत्र हेतुः-वर्षासु सुक्षेत्रे सर्वं
 तदीप्सितनामाविषसस्यमिव तव सर्वमीप्सितं संपद्यते प्रा-
 प्यति ॥ २० ॥

गो० टी०-मयेति । विस्मयेन स्निग्धेन ॥ २० ॥

२१] ति० टी०-इदं वाक्यं वालिनं वधिष्यामीति
 वाक्यमभिमानात्तत्त इव ॥ २१ ॥

रा० टी०-मयेति । यत् अभिमानात् स्वपरमपुरुषत्वा-
 भिनिवेशात् मया समीरितं तत् तत्त्वं यथार्थमेव इत्युपधार्यतां
 निश्चीयताम् ॥ २१ ॥

गो० टी०-मयेति । अभिमानात् शौर्याभिमानात् त्वय्य-
 भिमानाद्वा तत्त्वं यथार्थम् ॥ २१-२३ ॥

२२-२३] ति० टी०-एतदनुवचनाभावं सत्येन तत्सा-
 क्षितयेत्यर्थः ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०-तत्र हेतुमाह-अनृतमिति । अनृतम् सृष्टा
 मे नोक्तपूर्वं न च कदाचन वक्ष्ये सत्येनैव एतत्प्रतिजानामि
 अनृतं न वच्मीत्यर्थः, ते शपामि शपयं करोमीत्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः तस्य राघवस्य विशेषतः
 प्रतिज्ञातं वचः श्रुत्वा वानरैः सचिवैः सह सुग्रीवः प्रहृष्टोऽभव-
 दिति शेषः ॥ २३ ॥

२४-२५] ति० टी०-संपृक्तौ कृतसख्यसंपन्नौ अभा-
 षतामभाषताम् ॥ २४ ॥ २५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तमः सर्गः ॥ ७ ॥

रा० टी०-एवमिति । ततोऽनन्तरम् एकान्तसंपृक्तौ
 एकान्ते स्थितौ नरवानरौ रामसुग्रीवौ अन्योन्यसदृशमेवं सु-
 खदुःखमभाषताम् ॥ २४ ॥

रा० टी०-महानुभावस्येति । हरिवीरमुख्यः हरिवा-
 नरो विद्वान् सुग्रीवः नृपाणामधिपस्य रामस्य वचो निशम्य
 हृदयेन मनसा कार्यं कृतं मेने ॥ २५ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणश्री-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे सप्तमः सर्गः ॥ ७ ॥

अष्टमः सर्गः ।

रामसौहृदलक्षणेनमानं मुहुरणाथ प्रशंसन्मुखावो रमेण सहकशास्त्रमनोपविष्टो वाञ्छितोऽभय याचते । पुनश्च विस्मृतः भार्या-
हरणादिवान्यपहृतिं संदर्शयित्वा यथाचते । एतादृशविशेषकरणे रामेण पृष्टः । मुग्धोक्तद्वन्द्वमुपक्रमते ।

परितुष्टस्तु मुग्धैवस्तेन वाक्येन हर्षितः । लक्ष्मणस्याग्रजं शूरमिदं वचनमब्रवीत् ॥ १ ॥
सर्वथाहमनुग्राह्यो देवतानां न मंशयः । उपपन्नो गुणोपेतः सखा यस्य भवान्मम ॥ २ ॥
शक्यं खलु भवेद्राम सहायेन त्वयाऽनघ । मुरराज्यमपि प्राप्तुं स्वराज्यं किमुत प्रभो ॥ ३ ॥
सोऽहं सभाज्यो बन्धूनां मुहदां चैव राघव । यस्याग्निसाक्षिकं मित्रं लब्धं राघववंशजम् ॥ ४ ॥
अहमप्यनुरूपस्ते वयस्यो ज्ञास्यमे शनैः । न तु वक्तुं समर्थोऽहं त्वयि आत्मगतान्गुणान् ॥ ५ ॥
महात्मनां तु भूयिष्ठं त्वद्विधानां कृतान्मनाम् । निश्चला भवति प्रीतिर्धैर्यमात्मवतां वैर ॥ ६ ॥
रजतं वा सुवर्णं वा शुभान्याभरणानि च । अविभक्तानि साधूनामवगच्छन्ति साधवः ॥ ७ ॥
आढ्यो वापि दरिद्रो वा दुःखितः सुखिनोऽपि वा । निर्दोषश्च सदोषश्च वयस्यः परमा गतिः ॥ ८ ॥

गो० टी०—एवमिति । एकान्तसंपृक्तौ संयुक्तौ एकान्ते
रहसि संपृक्तौ एकान्तं नियतं यथा तथा संयुक्तौ वा अभाष-
ताम् । व्यत्ययेन परस्मैपदम् अहभावश्च ॥ २४ ॥

गो० टी०—महेति । स्पष्टम् ॥ २५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुनाह रान्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने सप्तमः सर्गः ॥ ७ ॥

१] ति० टी०—तेन वाक्येन 'अनृतं नोक्तपूर्वं मे' इत्या-
दिवाक्येन ॥ १ ॥

रा० टी०—रामं प्रति मुग्धोक्तिमाह—परितुष्ट इत्यादि-
भिः । तेन रामोक्तेन वाक्येन परितुष्टः अत एव हर्षितः प्रा-
प्तानन्दः मुग्धैवः लक्ष्मणस्याग्रजं राममिदमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ मुग्धैवस्य स्वशोकमूलविज्ञापनमष्टमे-
परितुष्टमित्यादि ॥ १ ॥

२-३] ति० टी०—उपपन्नः संपन्नः ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सर्वेत्यादिभिः । उपपन्नः
स्वाभाविकसकलसंपत्तिविशिष्टः गुणोपेतः सकलसद्वृत्तयुक्तः
भवान् यस्य मम सखा सोऽहं देवतानां सर्वथाऽनुग्राह्यः अनुग्रह-
णीयः । 'उपपन्नगुणोपेतः' इति भूषणपाठः ॥ २ ॥

गो० टी०—सर्वथेति । देवतानामनुग्राह्यः दयनीयोऽभवम् ।
यस्य मे भवान् सखाऽऽसीत् । कीदृशः सखा, उपपन्नगुणोपेतः
राजयोग्यकौशेवीर्वाहिसर्वगुणोपपन्नः ॥ २ ॥

रा० टी०—शक्यमिति । हे राम ! सहायेन त्वया मुर-
राज्यमपि प्राप्तुं शक्यं स्वराज्यं प्राप्तुं शक्यमिति किमुत ॥ ३ ॥

गो० टी०—शक्यमित्यादि चतुश्चत्वारिंशत् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—सभाज्यः पूज्यः । यस्य येन राघववंशजं
मित्रं लब्धम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—स इति । यस्य मम अग्निसाक्षिकमग्निसाक्षि-
पूर्वकं राघववंशजं मित्रं लब्धं सोऽहं बन्धूनां मुहदां च सभा-
ज्यः पूजनीयः । यस्मैत्यत्र संबन्धसामान्यं पठौ ॥ ४ ॥

गो० टी०—सोऽहमिति । सभाज्यः पूज्यः ॥ ४ ॥ ५ ॥

५] ति० टी०—अनुरूपो योग्यः । ज्ञास्यसं आनुरूप्य-
मिति शेषः । न तु वक्तुं समर्थः 'आत्मप्रशंसा मरणं मम'
इति न्यायात् ॥ ५ ॥

रा० टी०—अहमिति । ते अनुरूपः योग्यः वयस्यः
सखा अहमपि अस्मीति शेषः, इति शनैः यथाकार्यं ज्ञास्यसे ।
ननु केन गुणेनानुरूपोऽर्हात्यत आह—आत्मगतान् गुणान्
स्वयं वक्तुमहं न समर्थः । एतेन स्वस्यातीव दुःखादिमखं
सूचितम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—भूयिष्ठमधिकं प्रीतिर्निश्चला भवति । वय-
स्यानामिति शेषः । आत्मवतां स्वाधीनानाम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—महात्मनामिति । महात्मनां पूज्यस्वभावानां
कृतात्मनां यतचित्तानामात्मवतां निश्चलवैराग्यां त्वद्विधानां
भूयिष्ठं धैर्यमिव प्रीतिः अतिष्ठ स्नेहः निश्चला भवति ॥ ६ ॥

गो० टी०—महात्मनामिति । भूयिष्ठम् अतिशयेन आ-
त्मवताम् आत्मज्ञानिनाम् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—साधूनां वयस्यानाम् । साधवो वयस्याः ।
रजतमित्याद्युपलक्षणम् ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—वयस्यः परमा गतिः । वयस्यस्येति शेषः ॥

रा० टी०—रजतमिति । साधूनां वयस्यानां रजताद्युपल-
क्षितवस्तुजातानि अविभक्तानि स्ववस्तुजातादिभिर्ज्ञानि साधवो
वयस्याः अवगच्छन्ति अत एव आढ्यः संपत्तिमान् वा दुःखितो
वा निर्दोषो वा सदोषो वा वयस्यः सखैव परमा गतिः, वय-

धनत्यागः सुखत्यागो 'देशत्यागोऽपि वाऽनघ । वयस्यार्थे प्रवर्तन्ते स्नेहं दृष्ट्वा तथाविधम् ॥ ९ ॥
 तत्तथेत्यब्रवीद्रामः सुग्रीवं मियदर्शनम् । लक्ष्मणस्याग्रतो लक्ष्म्या वासवस्येव धीमतः ॥ १० ॥
 ततो रामं स्थितं दृष्ट्वा लक्ष्मणं च महाबलम् । सुग्रीवः सर्वतश्चक्षुर्वने लोलमपातयत् ॥ ११ ॥
 स ददर्श ततः सालमुपपत्पत्राढ्यं भ्रमरैरुपशोभितम् ॥ १२ ॥
 तस्यैकां पर्णबहुलां शाखां भङ्क्त्वा सुशोभिताम् । रामस्यास्तीर्य सुग्रीवो निषसाद सराघवः ॥ १३ ॥
 तावासीनौ ततो दृष्ट्वा हनुमानपि लक्ष्मणम् । शालशाखां समुत्पाद्य विनीतमुपवेशयत् ॥ १४ ॥
 मुखोपविष्टं रामं तु प्रसन्नमुदधिं यथा । सालपुष्पावसंकीर्णं तस्मिन्गिरिवरोत्तमे ॥ १५ ॥
 ततः प्रहृष्टः सुग्रीवः क्लृप्त्या शुभया गिरा । उवाच प्रणयाद्रामं हर्षव्याकुलितान्नरम् ॥ १६ ॥

स्यानामिति शेषः । अत एव तथाविधमत्युत्कर्षं स्नेहं वयस्यप्र-
 ति दृष्ट्वा अनुभूय वयस्यार्थं वयस्यप्रयोजनाय धनत्यागादयः
 प्रवर्तन्ते । श्लोकत्रयमेकान्वयः ॥ ९-११ ॥

गो० टी०-रजतमिति । मायूनां मित्राणां माघवो
 मित्राणि ॥ ९ ॥ ८ ॥

९] ति० टी०-तथाविधं स्वरसतो घनादित्यागप्रव-
 र्तकमित्यर्थः ॥ ९ ॥

गो० टी०-धनत्याग इति । तथाविधं स्वस्नेहसदृशं ज्ञेहं
 दृष्ट्वा स्थितमप्य वयस्यमप्य वयस्यार्थं धनत्यागादयः प्रवर्तन्ते
 इति योजना । अनया सुग्रीववचनभङ्गाया आवाभ्यामेवं वर्ति-
 तम्यमिति व्यवस्था व्योत्यते ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-तत्तथेति । यदुक्तं वयस्ययोर्यनविभा-
 मादिकं तन्ममापि संमतमित्यब्रवीदित्यर्थः । लक्ष्म्या कान्त्या
 श्रुतो रामो वासवस्येव वासवसदृशस्य लक्ष्मणस्येत्यन्वयः ।
 लक्ष्मणस्याग्रत इत्यनेन यथा मम लक्ष्मणस्य मैत्री तथैव
 तवापीत्यपि सूचितम् ॥ १० ॥

रा० टी०-तदिति । तत् वयस्ययोर्यनविभेदो नास्ती-
 त्येतत्प्रतिपादकसुग्रीववचनं तथेति लक्ष्म्या स्वतःसिद्धसंपत्त्यो-
 पलभितो रामः वासवस्य इन्द्रस्येव लक्ष्मणस्याग्रतः सुग्रीव-
 मब्रवीत् ॥ १० ॥

गो० टी०-तत्तथेति । लक्ष्म्या कान्त्या वासवस्येव
 स्थितस्य लक्ष्मणस्याग्रत इति संबन्धः । अनेनोक्तार्थं लक्ष्म-
 णाद्यमतिशोभिता ॥ १० ॥

११] ति० टी०-ततस्तादिनापगमोत्तरं द्वितीयदिन इत्यर्थः ।
 स्थितं दृष्ट्वा भूमाविति शेषः ॥ ११ ॥

रा० टी०-तत इति । रामं स्थितं दृष्ट्वा वने सर्वतः चतु-
 र्दिक्षु लोलं चञ्चलं चक्षुरपातयत् अलोकयत् इत्यर्थः ॥ ११ ॥

गो० टी०-तत इति । स्थितं भूषणग्रहणकालात्प्रभृति
 तिष्ठन्तमित्यर्थः । लोलं चक्षुरपातयदिति सर्माचीनशाखाया-
 आर्थं सर्वत्रान्वेषयामासेत्यर्थः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०-ईषत्सुपुष्पं पत्राढ्यं पत्रबहुलम् ॥ १२ ॥

रा० टी०-स इति । इरीश्वरो वानरराजः सुग्रीवो अ-
 विदुरे निकटे सुपुष्पं शोभनपुष्पयुतम् ईषत्पत्राढ्यम् ईषत्पत्रैः
 हस्तपर्यैः संपन्नं भ्रमरैरुपशोभितं शाखं तदभिधतकं
 ददर्श ॥ १२ ॥

गो० टी०-स ददर्शेति । ईषत्पत्राढ्यमिति पञ्चप्र-
 चुरमित्यर्थः ॥ १२ ॥

१३-१४] ति० टी०-सराघवः सुग्रीवो निषसाद ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-तस्येति । तस्य शालस्य पर्णबहुलामेकां
 शाखां भङ्क्त्वा रामस्याग्रे इति शेषः, आस्तीर्य सराघवः
 सुग्रीवो निषसाद ॥ १३ ॥

गो० टी०-तस्येति । पर्णबहुलां पञ्चबहुलाम् ॥ १३ ॥

रा० टी०-ताविति । आसीनौ तौ रामसुग्रीवौ दृष्ट्वा
 हनुमानपि शालशाखां समुत्पाद्य विनीतं लक्ष्मणमुपवे-
 शयत् । एतेन पूर्वोक्तशाखासनयोः अतिसुखप्रदत्वं नेति
 सूचितम् ॥ १४ ॥

गो० टी०-ताविति । विनीतम् एकासने स्थितिमन-
 झीकुर्वन्तमित्यर्थः, उपवेशयत् उपावेशयत् ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०-सुखोपविष्टं रामं तु दृष्ट्वेति
 शेषः ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०-सुखेति । सालपुष्पावसंकीर्णं सालपुष्पैर्व्याप्ते
 गिरिवरोत्तमे गिरिवरस्योत्तमप्रदेशे प्रसन्नमुदधिं सञ्चद्रमिव
 सुखोपविष्टं रामं ददर्शेति शेषः ॥ १५ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः प्रसन्नतया रामस्य स्थिति-
 दर्शनात् हेतोः प्रणयात् प्रणयं प्राप्य हर्षव्याकुलितान्नरं यथा
 भवति तथा सुग्रीवो राममुवाच ॥ १६ ॥

गो० टी०-सुखोपविष्टमित्यादिश्लोकद्वयमेकान्वयम् ।
 द्वितीयरामपदमभिरामार्थकम् । प्रसन्नमुदधिं यथा तद्वत् प्रसन्नं
 गम्भीरमित्यर्थः ॥ १५-१६ ॥

अहं विनिकृतो भ्रात्रा चराम्येष भयार्द्रितः । ऋष्यमुकं गिग्वरं हतभार्यः मुदुःखिनः ॥ १७ ॥
 सोऽहं त्रस्तो भये मग्नो वने संभ्रान्तचेतनः । वालिना निकृतो भ्रात्रा कुतवैरश्च राघव ॥ १८ ॥
 वालिनो मे भयार्तस्य सर्वलोकाभयंकर । ममापि त्वमनाथस्य प्रसादं कर्तुमर्हसि ॥ १९ ॥
 एवमुक्तस्तु तेजस्वी धर्मज्ञो धर्मवत्सलः । प्रत्युवाच स काकुत्स्थः सुग्रीवं प्रहसन्निव ॥ २० ॥
 उपकारफलं मित्रमपकारोऽरिखणम् । अद्यैव तं वैधिष्यामि तव भार्यापहारिणम् ॥ २१ ॥
 इमे हि मे महाभाग पवित्रास्तिग्मतजसः । कार्तिकेयवन्द्यताः शरा हेमविभूषिताः ॥ २२ ॥
 कङ्कपत्रपैरिच्छन्ना महेन्द्राक्षनिर्भयाः । सुपर्वाणः मुतीक्ष्णाग्राः सरोषा भुजगा इव ॥ २३ ॥
 वालिसंज्ञममित्रं ते भ्रातरं कुतकिल्विषम् । शरैर्विनिहतं पश्य विकीर्णमिव पर्वतम् ॥ २४ ॥
 राघवस्य वचः श्रुत्वा सुग्रीवो वाहिनीपतिः । प्रहर्षमनुलं लेभे साधुसाध्विति चाब्रवीत् ॥ २५ ॥
 राम शोकाभिभूतोऽहं शोकार्तानां भवान्नातिः । वयस्य इति कृत्वा हि त्वय्यहं परिदेवये ॥ २६ ॥

१७-२०] ति० टी०-अहं विनिकृत इति पूर्वदिवसाकार्थस्मारणं तदर्थस्थावश्यानुष्ठेयत्वाभिप्रायेण ॥ १७-२० ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-अहमित्यादिभिः । अहमित्यारभ्य श्लोकचतुष्टयमेवमाद्यपूर्वाकं पञ्चममग्नौ पठितमिति तद्याख्यायनेनैव गतार्थत्वाच्च व्याख्यायते । पौनरुक्त्यं तु न पूर्वप्रार्थितस्य स्मारकत्वात् ॥ १७ ॥

रा० टी०-स इति ॥ १८ ॥

रा० टी०-वालिन इति ॥ १९ ॥

गो० टी०-वालिन इति । हे सर्वलोकाभयंकर ! वालिनः सकाशात् भयार्तस्य मे ममापि अत्यन्तभाग्यहीनस्यापि प्रसादं कर्तुमर्हसि ॥ १९ ॥

रा० टी०-एवमिति ॥ २० ॥

गो० टी०-एवमिति । प्रहसन्निव पूर्वमेव प्रतिज्ञातेऽपि चापलातिशयात् पुनः प्रार्थयत इति मन्दस्मितवानित्यर्थः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०-ननु भ्रातृत्वमस्ति न विरुद्धमिति जनाशङ्कायां स्वयमेवोत्तरयति-उपकारेत्यादि । उपकाररूपफलमेव मित्रत्वे प्रयोजकम्, न त्वेकोदरे जन्मेत्याशयः ॥ २१ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-उपकारेति । उपकारः फलं बोधकं यस्य तत् मित्रं भवतीति शेषः । अपकारोऽरिखणम् अरिबोधकं सामान्ये नपुंसकम् अतः तव भार्यापहारिणमथैव वैधिष्यामि ॥ २१ ॥

गो० टी०-उपकारेति । अरिखणमिति नन्तरम् अत इत्युपस्कार्यम् ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०-कार्तिकेयस्य स्कन्दस्योत्पत्तिश्चेन्नभूतं वनं शरवर्णं तत्रोत्पन्नकाण्डाः ॥ २२ ॥

रा० टी०-तद्वचयोक्त्यासंभवायाह-इमे इति । पवित्राः अरिखणमिति नन्तरम् अत इत्युपस्कार्यम् ॥ २२ ॥

केयवनोद्गताः स्कन्दोत्पत्तिभूमिकाननमादुर्भूतकाण्डकाः एतेन तेषामभेद्यत्वं बोधितं तदुद्भूतशराणामभेद्यत्वेन प्रसिद्धत्वात् ॥ २२ ॥

गो० टी०-इमे हीति । पवित्राः प्रसस्तपवित्राः तिग्मतजसः कूरतेजसः कार्तिकेयवन्द्यताः शरवर्णोद्गताः कङ्कपत्रप्रतिच्छन्ना इति पवित्र इत्युक्तं विशेष्यते । महेन्द्रपदेनाश्वेनस्तन्संनिहितत्वातिशय उच्यते । इमे मे शराः महावेगत्वादि-विशिष्टा हि अतः एतैः शरैर्वालिनं विनिहतं पश्येति संबन्धः ॥ २२-२४ ॥

२३] ति० टी०-शोभनानि पर्वाणि येषां ते ॥ २३ ॥

रा० टी०-कङ्कति । अयं पूर्वो व्याख्यातः ॥ २३ ॥

२४-२५] ति० टी०-भ्रातरममित्रमप्येकोदरजन्ममात्रेण तथा व्यग्रहृतं पश्य द्विर्बैद्विसैरिति शेषः ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०-वर्लाति । वालिमंजममित्रं शङ्कं ते भ्रातरं विकीर्णं हिसितं पर्वतमिव शरैर्विनिहतं पश्य ॥ २४ ॥

रा० टी०-राघवस्येति । वाहिनीपतिः वानरसेनाधीशः सुग्रीवः राघवस्य वचः श्रुत्वा अनुलं प्रहर्षं लेभे साधु साधु इति उक्त्वा अब्रवीत् ॥ २५ ॥

गो० टी०-राघवस्येति । वाहिनीपतिः वानरसेनाधिपतिः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०-इत्याश्रयात्पुनराह-रामेत्यादि । शोकार्तगतित्वाद्द्वयस्यत्वाच्च त्वयि देवनम् ॥ २६ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-रामेति । हे राम ! अहं शोकाभिभूतः भवान् तु शोकार्तानां गतिः वयस्यः सखा च इति कृत्वा इति हेनोः त्वयि त्वत्समीपे अहं परिदेवये स्वदुःखं कथयामि ॥ २६ ॥

गो० टी०-रामेति । वयस्य इति । वयस्य इति चेत्यर्थः, त्वयि त्वत्समीपे ॥ २६-२८ ॥

त्वं हि पाणिप्रदानेन वयस्यो मेऽग्रिसाक्षिकम् । कृतः प्राणैर्वहुमतः सत्येन च शपाम्यहम् ॥ २७ ॥
 वयस्य इति कृत्वा च विस्मयः प्रवदाम्यहम् । दुःस्वमन्तर्गतं तन्मे मनो हरति नित्यशः ॥ २८ ॥
 एतावदुक्त्वा वचनं बाष्पदूषितलोचनः । बाष्पदूषितया वाचा नोच्चैः शक्नोति भाषितुम् ॥ २९ ॥
 बाष्पवेगं तु सहसा नदीवेगमिवगतम् । धारयामास धैर्येण सुग्रीवो रामसंनिधौ ॥ ३० ॥
 सै निगृह्य तु तं बाष्पं प्रमृज्य नयने शुभे । विनिःश्वस्य च तेजस्वी राघवं पुनरुचिवान् ॥ ३१ ॥
 पुराहं वालिना राम राज्यात्स्वादवरोपितः । परुषाणि च संश्राव्य निर्धूतोऽस्मि बलीयसां ॥ ३२ ॥
 हता भार्या च मे तेन प्राणेभ्योऽपि गरीयसी । सुहृदश्च मदीया ये संयता बन्धनेषु ते ॥ ३३ ॥
 यत्नवांश्च स दुष्टात्मा मद्विनाशाय राघव । बहुशस्तत्प्रयुक्ताश्च वानरा निहता मया ॥ ३४ ॥
 शङ्कया त्वेतर्थाहं च दृष्ट्वा त्वामपि राघव । नोपसर्पाम्यहं भीतो भये सर्वे हि बिभ्यति ॥ ३५ ॥
 केवलं हि सहाया मे हनुमत्प्रमुखास्त्विमे । अतोऽहं धारयाम्यद्य प्राणान्कृच्छ्रगतोऽपि सन् ॥ ३६ ॥
 एते हि कपयः स्निग्धा मां रक्षन्ति समन्ततः । सह गच्छन्ति गन्तव्ये नित्यं तिष्ठन्ति चास्थिते ॥ ३७ ॥

२७] ति० टी०—वयस्यस्त्वपपादयन्करुणाश्रुत्पादयति—
 त्वं हीति । अग्रिसाक्षिकं पाणिप्रदानेन वयस्य इत्यन्वयः ॥ २७ ॥

रा० टी०—त्वमिति । पाणिप्रदानेन अग्रिसाक्षिकं यथा
 भवति तथा मे मया वयस्यः कृतः अतः त्वं मे प्राणैः प्राणेभ्यः
 बहुमतः अधिकं ज्ञातः इति सत्येन सत्यावलम्बेन अहं शपामि
 शपयं करोमि ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०—अवकथ्यमपि वयस्य इति कृत्वा विस्म-
 यो विभक्तो वदामि । हरति क्षीणं करोति ॥ २८ ॥

रा० टी०—वयस्य इति । वयस्य इति कृत्वा विस्मयः
 जातविश्वासोऽहं यत् दुःस्वमन्तर्गतं मे मनो हरति क्षीणोति
 तत् प्रवदामि ॥ २८ ॥

२९-३१] ति० टी०—न शक्नोति नाशक्नोत् ॥ २९-३१ ॥

रा० टी०—एतावदिति । बाष्पदूषितलोचनः अश्रुव्याप्त-
 नयनः सुग्रीवः एतावद्वचनमुक्त्वा बाष्पदूषितया वाचा हेतुभू-
 तया उच्चैर्भाषितुं न शक्नोति ॥ २९ ॥

गो० टी०—एतावदिति । एतावदुक्त्वा पुराहं वालिने-
 त्वादि वक्तव्यकामस्तदुपाद्धातत्वेन 'दुःस्वमन्तर्गतं यन्मे मनो
 हरति नित्यशः' इत्येतावदुक्त्वा शक्नोति अशक्नोत् ॥ २९ ॥

रा० टी०—बाष्पेति । आगतं नदीवेगमिव बाष्पवेगं
 धैर्येण सुग्रीवो धारयामास करोष ॥ ३० ॥

रा० टी०—स इति । स सुग्रीवः बाष्पं निगृह्य संरुध्य
 शुभे नयने प्रमृज्य च राघवं पुनरुचिवान् ॥ ३१ ॥

गो० टी०—बाष्पवेगमिति । रामसंनिधाविति मां
 प्रत्युपादिष्य स्वयं न शक्नोतीति रामो मन्येतेति मित्रा धारया-
 मासेति भावः ॥ ३० ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—वालिनिधिकारं संक्षेपेणाह—पुराऽह-
 मिति । स्वाद्राज्याद्विषयमानज्येष्ठेचित्ताद्वानरराज्यात् अवरो-
 पितोऽपहताधिकारः, निर्धूतो भस्मितः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—पुरेति । पुरा पूर्वं परुषाणि
 वचांसि संश्राव्य वालिना स्वात् ज्येष्ठत्वेन तद्योग्यात् तदी-
 यात् राज्यात् अवरोपितः हताधिकारोऽहं निर्धूतः निःसा-
 रितोऽस्मि ॥ ३२ ॥

गो० टी०—पुराऽहमिति । स्वाद्राज्यात् यौवराज्यात्
 निर्धूतः निरस्तः ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—बन्धनेषु बन्धनागारेषु संयता बद्धाः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—हृतेति । प्राणेभ्योऽपि गरीयसी मे भार्या
 हता । ये मदीयाः सुहृदस्ते बन्धनेषु कारागारेषु संयता
 निरुद्धाः ॥ ३३ ॥

गो० टी०—हृतेति । बन्धनेषु कारागृहेषु ॥ ३३ ॥ ३४ ॥

३४] ति० टी०—तत्प्रयुक्ता मद्वापय तत्प्रेरिताः ॥ ३४ ॥

रा० टी०—यत्नवानिति । दुष्टात्मा स वाली मद्वापय
 यत्नवान् अस्तीति शेषः, अत एव तत्प्रयुक्ता मद्वापय प्रेषिता
 बहुशो वानरा मया निहताः ॥ ३४ ॥

३५-३७] ति० टी०—एतया शङ्कया मद्वापय वालिप्रे-
 रितत्वशङ्कया । नोपसर्पामि नोपासपम् । भये यत्किंचिद्भय-
 प्राप्तौ बिभ्यति सर्वत एवेति शेषः ॥ ३५-३७ ॥

रा० टी०—शङ्कयेति । त्वां दृष्ट्वापि एतया वालिप्रयुक्त-
 नितया शङ्कया भीतोऽहं नोपसर्पामि हि यतः भये भयहेतौ
 सर्वे बिभ्यति ॥ ३५ ॥

गो० टी०—शङ्कयेति । एतया शङ्कया वालिप्रयुक्तत्व-
 शङ्कया भीतः नोपसर्पामि नोपासपम् । भये भय-
 निमित्ते ॥ ३५ ॥

रा० टी०—केवलमिति । हनुमत्प्रसङ्गाः हनुमत्प्रभृतयः
 इमे कपयः केवलं सहायाः अतः कृच्छ्रगतः सन्नय्यहं प्राणान्
 धारयामि ॥ ३६ ॥

संक्षेपस्त्वेव मे राम किमुक्त्वा विस्तरं हि ने । स मे ज्येष्ठो रिपुधर्ता वार्ता विश्रुतपौरुषः ॥ ३८ ॥
 तद्दिनाशेषेऽपि मे दुःखं प्रमृष्टं स्यादनन्तरम् । सुखं मे जीवितं चैव तद्दिनाशनिबन्धनम् ॥ ३९ ॥
 एष मे राम शोकान्तः शोकार्तेन निवेदितः । दुःस्वितः सुखितो वापि समुद्युर्नित्यं सत्त्वा गतिः ४० ॥
 श्रुत्वैतच्चैव चो रामः सुग्रीवमिदमब्रवीत् । किंनिमित्तमभूद्रेरं श्रोतुच्छामि तत्त्वतः ॥ ४१ ॥
 सुखं हि कारणं श्रुत्वा वैरस्य तव वानर । आनन्तर्याद्विधास्यामि संप्रचार्य बलाबलम् ॥ ४२ ॥
 बलवान् हि ममामर्षः श्रुत्वा त्वामवमानितम् । वैरधेते हृदयोत्कम्पि प्राट्टङ्गे इवाम्भसः ॥ ४३ ॥
 हृष्टः कथय विसृज्यो यावदारोप्यते धनुः । सृष्टश्च हि मया बाणो निरस्तश्च रिपुस्तव ॥ ४४ ॥
 एवमुक्तस्तु सुग्रीवः काकुत्स्थेन महान्मना । प्रहर्षमुत्तुलं लेभे चतुर्भिः सह वानरैः ॥ ४५ ॥

गो० टी०—केवलमिति । केवलम् अत्रिनीयं यथा तथा ॥ ३६ ॥

रा० टी०—साहाय्यप्रकारमाह—एत इति । क्षिपाः मद्भि-
 ष्यकृष्णदुष्का एते कपयः समन्ततो मां रक्षन्ति गन्तव्यदेशे
 मया सह गच्छन्ति च स्थिते मयि सतीति शेषः,
 तिष्ठन्ति ॥ ३७ ॥

गो० टी०—केवलत्वस्य पदादयति—एते हीति । गन्तव्ये
 मयि गच्छतीत्यर्थः ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—संक्षेपस्त्वेव इत्येतच्छब्दार्थः—स मे
 ज्येष्ठ इति ॥ ३८ ॥

३९-४०] ति० टी०—तद्दिनाशेषोऽपीति । यद्यपि
 भ्रातृनाशो दुःखाय, तथाप्यनन्तरं संप्रति विद्यमानं मे दुःखं
 तद्दिनाशे एव प्रमृष्टं स्यात् । अपिरेवार्यं । तदेवाह—
 सुखमिति ॥ ३९ ॥ ४० ॥

रा० टी०—संक्षेप इति । हे राम ! एष संक्षेपः संक्षि-
 प्योक्तमित्यर्थः । विस्तरमुक्त्वा मे किं प्रयोजनमिति शेषः,
 न प्रयोजनमित्यर्थः । ननु तर्हि किं कर्तव्यमित्यत आह—सः
 मद्भवविषयक्यवान् अत एव रिपुः विश्रुतपौरुषः मे मम
 जाता वाणी अस्तीति शेषः, तद्दिनाशे सत्येव अनन्तरं व्यव-
 धानरहितं मे दुःखं प्रमृष्टं प्रणष्टं स्यात् अत एव सुखं सुख-
 विनिष्टं मे जीवितं तद्दिनाशनिबन्धनं बाधिविध्वंसाधीनमेव ।
 अपिरेवार्यं । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

रा० टी०—एष इति । यतः सख्युर्गतिः रक्षकः दुःस्वितः
 सुखितो वा सखैव अतः शोकार्तेन मया शोकान्तः शोकवि-
 ध्वंसोपायः निवेदितः कथितः ॥ ४० ॥

गो० टी०—संक्षेप इत्यादिद्वयम् । तद्दिनाशानन्तरं मे
 दुःखं प्रणष्टं स्यात् मे सुखं मे जीवितं चैव तद्दिनाशनिबन्धन-
 मित्येष संक्षेप इत्यन्वयः ॥ ३८-४१ ॥

४१] ति० टी०—तन्निमित्तं तत्त्वतः श्रोतुमिच्छामी-
 त्यन्वयः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—भ्रुत्वेति । एतत् सुग्रीवोक्तं वचो रामः श्रुत्वा

सुग्रीवमब्रवीत् । तद्वचनाकारमाह—किमिति । श्रावणादिनो
 वैरं किंनिमित्तं किंकारणकमभूततत्त्वतः इच्छामि श्रोतु-
 मिति शेषः ॥ ४१ ॥

४२] ति० टी०—तव तेन वैरस्य कारणं श्रुत्वा युव-
 योर्बलाबलं च श्रुत्वा, आनन्तर्यात्तदनन्तररोत्पन्नविमर्शात्सं-
 प्रचार्य निश्चित्य हि निश्चयेन तव सुखं स्वत्वस्य साधनं बाधिवधं
 विधास्यामि ॥ ४२ ॥

रा० टी०—तत्प्रयोजनमाह—सुखमिति । तव वैरस्य का-
 रणं श्रुत्वा बलाबलं युवयोः प्राक्त्वयैवैत्ये संप्रचार्य ज्ञात्वा
 आनन्तर्यम् अनन्तररहितं तव सुखं विधास्यामि । आनन्तर्यमित्यत्र
 स्वायं क्यम् ॥ ४२ ॥

गो० टी०—सुखमिति । तव वैरस्य कारणं श्रुत्वा बला-
 बलं संप्रचार्य वैरकारणं वा वैरं वा बलवदिति विचार्य
 आनन्तर्यम् अनन्तरम् स्वायं क्यम् । तव सुखं विधास्यामि,
 स्वल्पापराधे प्रबलवैरं तेन कृतं चेतमर्थेव इत्या तव सुखं
 विधास्यामि अनल्पापराधे स्वल्पवैरं चेत्समाधानसुखेन सुखं
 विधास्यामीति भावः ॥ ४२ ॥

४३] ति० टी०—अम्भःसंबन्धी प्राट्टकादिको वेग इव
 मेऽमर्षो वर्धते ॥ ४३ ॥

रा० टी०—अवणप्रयोजनमाह—बलवानिति । अवमानि-
 तम् अपराधमन्तरा तत्कर्तृकानादरवन्तं त्वां श्रुत्वा अम्भसो
 जलस्य प्राट्टङ्गे इव हृदयोत्कम्पी बलवान् ममामर्षो वर्धते ।
 अवमानितं भुत्वेत्यनेन तदपराधमावे तं न हन्तास्मीति
 व्यजितं तेन रामस्य मर्यादापालकत्वं व्यक्तम् । अमर्षो वर्धते
 इत्यनेन कोपोद्गममन्तरा वधस्यावश्यकत्वं सूचितम् ॥ ४३ ॥

गो० टी०—अपराधस्वल्पत्वपक्ष आह—बलवानिति ।
 प्राट्टाधि वेगः प्राट्टङ्गेयः ॥ ४३ ॥

४४-४५] ति० टी०—यावदारोप्यते आरोपयिष्यामि ।
 सृष्टे विसृष्टः रिपुर्निरस्तश्च । सञ्चयात्कारः, व्यङ्ग्य-
 तिर्ययोक्तिश्च ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

रा० टी०—हृष्ट इति । यावत्कारं मया धनुः आरोप्यते

ततः प्रहृष्टवदनः सुग्रीवो लक्ष्मणाग्रजे । वैरस्य कारणं तत्त्वमाख्यातुमुपचक्रमे ॥ ४६ ॥
इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टमः सर्गः ॥ ८ ॥

नवमः सर्गः ।

स्त्रीहेतुकवैरातुबन्धिना मायाविनाशो रात्रिचण्डेन निर्णीयः योद्धुमाहूतो वाली मया समं निर्णीयः पलायमाननिद्वन्द्वरपदवीमु-
सृतः प्रामगुहाद्वारः मां सप्राप्य बहिर्निर्वेज्य गुहां प्राविशान् । वन्तरार्येण निगमाभावादन्वथासुरकोलाहलनो गुहानिर्गतदधिरक्षुतेषु वालिनो
नाशः सन्वानोऽहं शिलायाः गुहाद्वारं पिपाय निग्नोऽज्जयोदकं दत्त्वा किष्किन्धां प्रविष्टः मन्मुद्रया निश्चिन्वालिनाशैर्मन्त्रिणी
राज्येऽभिषिक्तः प्रत्यागत्य निर्भर्त्तितमन्त्रिणो वालिनः प्रसादनाय तमभ्यवाद्यमिति सुग्रीवः कथयति ।

वाली नाम मम भ्रात्रा ज्येष्ठः शत्रुनिघ्नदः । पितुर्बहुमतो नित्यं मम चापि तथा पुरा ॥ १ ॥
पितर्युपरते तस्मिन्नेष्टोऽयमिति मन्त्रिभिः । कपीनामीश्वरो राज्ये कृतः परमसंमतः ॥ २ ॥
राज्यं प्रशासनस्तस्य पितृपैतामहं महत् । अहं सर्वेषु कालेषु प्रणतः प्रेष्यवत्स्थितः ॥ ३ ॥
मायावी नाम तेजस्वी पूर्वजो दुन्दुभेः सुतः । तेन तस्य महद्वैरं वालिनः स्त्रीकृतं पुरा ॥ ४ ॥

तावत्कालं विस्मयः मद्विषयकविश्वासवान् अत एव दृष्टस्त्वं
कथय वैरहेतुमिति शेषः । हर्षे हेतुमाह—यदा बाणो मया सृष्टः
त्यक्तस्तदैव तव रिपुर्निरन्तः विध्वस्त इत्येवेति शेषः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—एवमिति । काकुत्स्थेन रामेण एवमुक्तः सुग्री-
वः वानरैः सह प्रहर्षं लभे ॥ ४६ ॥

गो० टी०—वालिर्वैरस्वल्पत्वा आह—हृष्ट इति । हृष्ट
इत्यनेन वालिहिनवानन्तरं शोकं मा कुर्वित्यर्थः । क्रमेण
तत्काले वक्ष्यत इत्यत्राह—सृष्ट इति । यदा बाणो विसृष्ट-
स्तदैव रिपुर्नष्ट इत्येवेति शेषः ॥ ४४ ॥ ४६ ॥

४६] ति० टी०—तत्त्वं तात्त्विकं वैरस्य कारण-मे-
त्यन्वयः ॥ ४६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टमः सर्गः ॥ ८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः प्रहर्षप्राप्त्यनन्तरं प्रहृष्टव-
दनः सुग्रीवः लक्ष्मणाग्रजे रामे वैरस्य तत्त्वमाख्यातुमु-
पचक्रमे ॥ ४६ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
मणौ किष्किन्धाकाण्डेऽष्टमः सर्गः ॥ ८ ॥

गो० टी०—तत इति । लक्ष्मणाग्रज इति निमित्तसप्तमी
तन्निमित्तमित्यर्थः ॥ ४६ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टमः सर्गः ॥ ८ ॥

१] ति० टी०—उपक्रान्तमेवाह—वालीति । पितुः
क्षेत्रिणः मातृक्याञ्च भ्रातृत्वं भीमार्जुनादिव ॥ १ ॥

रा० टी०—सुग्रीवोकिमाह—वालीत्यादिभिः । शत्रुनिघ्न-

द्वनो ज्येष्ठो वालीनाम मम भ्राता पुरा वैरात्युर्व यथा पितुर्बहुमतः
प्रियः इत्यर्थः, तथा ममापि बहुमतः आसीदिति शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ वाल्यपराधदृष्टान्तो नवमे—वाली नामे-
त्यादि । पङ्क्तिश्रुतिः श्लोकाः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—कपीनां राज्ये इत्यन्वयः ॥ २ ॥

रा० टी०—पितरीति । पितरि उपरते सृते सति ज्येष्ठो-
ऽयमिति हेतोः राज्ये राज्यासने परमसंमतो वाली मन्त्रिभिः
कपीनामीश्वरः कृतः ॥ २ ॥

गो० टी०—पितरीति । अयं ज्येष्ठः अतः कपीनामीश्वर
इति राज्ये कृतः स्थापितः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—पितृपैतामहम् आर्षत्वादुत्तरपददृष्टिः ॥ ३ ॥

रा० टी०—राज्यमिति । पितृपैतामहं पित्रादिपरम्परया
मुक्तं राज्यं प्रशासतस्तस्य वालिनः प्रेष्यवत् भृत्यवत् सर्वेषु
कालेषु प्रणतोऽहं स्थितः ॥ ३ ॥

गो० टी०—राज्यमिति । पितृपैतामहं स्वपितुः ऋद्धरजसः
पित्रा ब्रह्मणा तस्मै दत्तत्वात् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—मायावीत्यन्वयार्थं नाम । पूर्वजो ज्येष्ठः ।
स्त्रीकृतं स्त्रीनिमित्तम् । अयमितिहासः कचित्पुराणे शोषनीयो
बहुदक्षिभिः ॥ ४ ॥

रा० टी०—मायावीति । दुन्दुभेः पूर्वजो ज्येष्ठः मयस्य
सुतो मायावीनाम बभूवेति शेषः । तेन मायाविना तस्य वालिनः
स्त्रीकृतं स्त्रीमूलकं महत् वैरं पुरा अभवदिति शेषः । मयस्येत्य-
ध्याह्वनम् अत एव 'मायावी प्रथमस्तात दुन्दुभिस्तदनन्तरम्'
इत्युत्तरकाण्डे वक्ष्यमाणं संगच्छते ॥ ४ ॥

गो० टी०—मायावीति । दुन्दुभेः पूर्वजः अग्रजः सुतः
मयस्येति शेषः । वक्ष्यत्युत्तरकाण्डे मयः—'मायावी प्रथम-

स तु मुमे जने राज्ञौ किष्किन्धाद्वारमागतः । नर्दति स्म सुसंख्यो बालिनं चाद्वयद्वये ॥ ५ ॥
 प्रमुप्तस्तु मम भ्राता नर्दतो भैरवस्वनम् । श्रुत्वा न ममृषे वाली निष्पपात जवात्तदा ॥ ६ ॥
 स तु वै निःसृतः क्रोधात्तं हन्तुमसुरोत्तमम् । वार्यमाणस्ततः स्त्रीभिर्मया च प्रगतात्मना ॥ ७ ॥
 स तु निर्वृय तौः सर्वा निर्जगाम महाबलः । ततोऽहमपि सौहार्दाग्निःसृतो वालिना सह ॥ ८ ॥
 स तु मे भ्रातरं दृष्ट्वा मां च दूरादवस्थितम् । असुरो जातसंवासः प्रदुद्राव तदा भुञ्जम् ॥ ९ ॥
 तस्मिन्द्रवति संवस्ते द्वावां द्रुततरं गतौ । प्रकाशोऽपि कृतो मार्गश्चन्द्रेणोद्गच्छता तदा ॥ १० ॥
 स तृणैरावृतं दुर्गं धरण्या विवरं महत् । प्रविवेशासुरो वेगादावामासाद्य विष्टितौ ॥ ११ ॥
 तं प्रविष्टं रिपुं दृष्ट्वा विलं रोषवशं गतः । मासुवाच ततो वाली वचनं क्षुभितेन्द्रियः ॥ १२ ॥
 इह तिष्ठाय मुग्धीव विलद्वारि समाहितः । यार्वदत्र प्रविश्याहं निहन्मि मरे रिपुम् ॥ १३ ॥
 मया त्वेतद्वचः श्रुत्वा याचितः सं परंतपः । श्लापयित्वा च मां पद्भ्यां प्रविवेश विलं ततः ॥ १४ ॥
 तस्य प्रविष्टस्य विलं साग्रः संवत्सरो गतः । स्थितस्य च बिम्बद्वारि स कालो व्यत्यवर्तत ॥ १५ ॥

स्तात दुन्दुभिस्तदनन्तरः इति । तेन मायाविना तस्य वालिनः
 श्रीकृतं श्रीनिमित्तं महद्भैरवस्तीति पुरा विश्रुतम् ॥ ४ ॥

५-१०] ति० टी०-सुप्ते जने राज्ञौ सुप्तजने भागे-
 ऽर्चरे रणनिमित्तम् ॥ ५-१० ॥

रा० टी०-स इति । राज्ञौ जने सुप्ते सति किष्किन्धा-
 द्वारमागतः सुसंख्यः जातकोपः स मायावी नर्दति स्म रणे
 रणार्थं वालिनाह्वयश्च ॥ ५ ॥

गो० टी०-स त्विति । सुप्तजने सुप्तः जनो यस्मिन्
 रात्र्यंशे स सुप्तजनः, अर्चरात्र इत्यर्थः ॥ ५ ॥

रा० टी०-प्रमुप्त इति । प्रमुप्तो मम भ्राता वाली नर्दतो
 मायाविनो भैरवस्वनं श्रुत्वा न ममृषे अत एव जवात् वेगात्
 निष्पपात निरगच्छत् ॥ ६ ॥

रा० टी०-स इति । क्रोधात् असुरोत्तमं हन्तुं निःसृतः
 स वाली श्रीभिः प्रगतात्मना मया च वार्यमाण आसीदिति
 शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०-स इति । स वाली तौः मया सहितः सर्वाः
 स्त्रियः निर्वृय तिरस्कृत्य निर्जगाम । ततोऽनन्तरं सौहार्दात्
 हेतोः वालिना सह अहमपि निःसृतः ॥ ८ ॥

रा० टी०-स इति । अवस्थितं भ्रातरं मां च दूरात्
 दृष्ट्वा जातसंवासः असुरः स मायावी भृशं प्रदुद्राव ॥ ९ ॥

गो० टी०-प्रमुप्त इति । भैरवस्वनं भैरवस्वनरूपं नर्दितं
 गर्जितम् ॥ ९-१० ॥

रा० टी०-तस्मिन्निति । संवस्ते तस्मिन् द्रवति
 विद्रवति सति आवां द्रुततरमतिशीघ्रं गतौ तदा उद्गच्छता
 उदयं प्राप्नुवता चन्द्रेण मार्गोऽपि प्रकाशः प्रकाशितः कृतः ॥ १० ॥

गो० टी०-तस्मिन्निति । उद्गच्छता उदयमानेन ॥ १० ॥

११] ति० टी०-तृणैरावृतं छत्रं विवरं बिम्बमासाद्य
 प्राप्य विष्टितौ स्थितौ ॥ ११ ॥

रा० टी०-स इति । असुरः स मायावी तृणैः आवृतं
 महत् बृहत् अत एव दुर्गममन्यैर्दुर्गं धरण्या विवरं वेगात्
 प्रविवेश । आवामामास्य गुहाद्वारं प्राप्य विष्टितौ स्थितौ ॥ ११ ॥

गो० टी०-स इति । आसाद्य बिम्बद्वारमिति शेषः ॥ ११-१३ ॥

१२-१३] ति० टी०-विलं प्रविष्टं दृष्ट्वा ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०-तमिति । विलं प्रविष्टं तं रिपुं दृष्ट्वा रोषवशं
 गतः अत एव क्षुभितेन्द्रियो वाली मासुवाच ॥ १२ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-इह इति । अत्र अस्यां गुहाया-
 मयं प्रविश्य समरे रिपुं यावन्निहन्मि तावत् समाहितस्त्वमिह
 बिम्बद्वारि तिष्ठ ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-एतद्वचो रिपुवचाय बिम्बप्रवेक्ष्यवचनं
 याचितः सहप्रवेक्षमिति शेषः । स्वपादान्मां श्लापयित्वा स्वपा-
 द्भ्यपयपूर्वं सहप्रवेक्षाग्निवार्यं यावन्मदागमनं तावद्बिम्बद्वारि
 तिष्ठेति चोक्तव्येत्यर्थः ॥ १४ ॥

रा० टी०-मयेति । एतत् वचः श्रुत्वा परंतपः स वाली
 मया याचितः सह प्रवेक्ष्येति शेषः, स मया याचितो वाली
 पद्भ्यां स्वचरणान्मां श्लापयित्वा विलम् यावत्स्वागमनं
 स्वचरणभयपूर्वकं संस्थाप्येत्यर्थः, ततस्तद्विलं प्रविवेश ॥ १४ ॥

गो० टी०-मया त्विति । याचितः सह प्रवेक्षणमिति
 शेषः । पद्भ्यां स्वपद्भ्याम् “आवहुः स्वपादां श्लिप्यमानः”
 इति चतुर्थी ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०-साग्रः संवत्सरो किंचिदधिकः संवत्सरो,
 द्वारि स्थितस्य च मम स कालः साग्रः संवत्सरो व्यत्यवर्तता-
 तिकान्तः । तावत्पर्यन्तं मया तत्रैव स्थितमित्याशयः ॥ १५ ॥

अहं तु नष्टं तं ज्ञात्वा स्नेहादागतसंभ्रमः । भ्रातरं न प्रपश्यामि पापशङ्किः च मे मनः ॥ १६ ॥
 अथ दीर्घस्य कालस्य विलासस्माद्विनिःसृतम् । सफेनं रुधिरं दृष्ट्वा ततोऽहं भृशदुःखितः ॥ १७ ॥
 नर्दताममुराणां च ध्वनिर्मे श्रोत्रमागतः । नैरतस्य च संग्रामे क्रोशतोऽपि स्वनो गुरोः ॥ १८ ॥
 अहं त्ववगतो बुद्ध्या चिह्नैस्तैर्भ्रातरं हतम् । पिषाय च विन्दुद्वारं शिलया गिरिमात्रया ॥ १९ ॥
 शोकार्तश्रोदकं कृत्वा किष्किन्वामागतः सखे । गूहमानस्य मे तत्त्वं यन्नतो मन्त्रिभिः श्रुतम् ॥ २० ॥
 ततोऽहं तैः समागम्य समेतैरभिषेचितः । राज्यं प्रशासतस्तस्य न्यायतो मम राघव ॥ २१ ॥
 आजगाम रिपुं हत्वा दानवं स तु वानरः । अभिषिक्तं तु मां दृष्ट्वा क्रोधात्संरक्तलोचनः ॥ २२ ॥
 मदीयान्मन्त्रिणो बद्धा परुषं वाक्यमब्रवीत् । निग्रहे च समर्थस्य तं पापं प्रति राघव ॥ २३ ॥

रा० टी०—तस्येति । बिलं प्रविष्टस्य तस्य वालिनः
 सायः समयः संवत्सरः गतो व्यतीतः । बिलद्वारि स्थितस्य
 ममापि सः सायः संवत्सरः कालः व्यत्यवर्तत ॥ १६ ॥

गो० टी०—तस्येति । तस्य प्रविष्टस्य तस्मिन् प्रविष्टे
 सायः संपूर्णः स कालः संवत्सरः, ममापि संवत्सरो गत
 इत्यर्थः ॥ १६ ॥

१६-१७] ति० टी०—ततो यदा हतं भ्रातरं न पश्यामि तदा-
 ऽहं भ्रातरं नष्टं दृष्ट्वा नाविषयं जातम् स्नेहादागतसंभ्रम आगत-
 क्षोभो जातः, पापशङ्किः मरणशङ्किः मे मनो जातं च ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०—अहमिति । तं बिले प्रविष्टं भ्रातरं न पश्यामि
 संवत्सरपर्यंतं नापश्यम् इति हेतोः मे मनः पापशङ्किः पापात्
 पापिनः मायाविनः शङ्कते स्वचार्ष्टकर्मकवर्षं संभावयति त-
 ष्ठीलं मे मनो जातमिति शेषः, अत एव तं भ्रातरं नष्टं हिं-
 सितं ज्ञात्वा स्नेहात् तद्विषयकातिप्रीतेः हेतोः आगतसंभ्रमः
 प्राप्तोद्देगः आसामिति शेषः ॥ १६ ॥

गो० टी०—अहं त्विति । अहं तं नष्टं ज्ञात्वा सायसं-
 वत्सरमष्टं बुद्ध्या स्नेहादागतसंभ्रमोऽभवं भ्रातरं च न पश्यामि
 नापश्यम् ततः मे मनः पापशङ्किः तन्मरणाशङ्किः जातम् ॥ १६ ॥

रा० टी०—अथेति । अयानन्तरं दीर्घस्य कालस्य अप-
 गमे सतीति शेषः, तस्माद्विलासिनिःसृतं सफेनं रुधिरं दृष्ट्वा
 ततस्तस्मादृष्ट्वाहं भृशदुःखितः अभवमिति शेषः ॥ १७ ॥

गो० टी०—अथेति । रक्तं रक्तवर्णम् ॥ १७ ॥ १८ ॥

१८] ति० टी०—संग्रामे रतस्य निरतस्य क्रोशतोऽपि
 गुरोः स्वनो न श्रोत्रमागत इत्युत्कर्षः ॥ १८ ॥

रा० टी०—नर्दतामिति । नर्दताममुराणां ध्वनिः मे
 श्रोत्रमागतः प्राप्तः । संग्रामे रतस्य क्रोशतोऽपि गुरोः वालिनः
 स्वनः न श्रोत्रमागतः श्रोत्रमागत इत्युभयान्वयि ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—चिह्नैर्विलद्वारं रुधिरानिःसरणादुरी-
 यशङ्कामक्रोशनादिभिर्भ्रातरं हतमवगतो ज्ञातवान् । पिषाय
 राश्रसनिर्गमशङ्कया ॥ १९ ॥

रा० टी०—अहमिति । तैः बिलनिर्गतरुधिराश्रमात्रगर्जना
 दिभिः चिह्नैः भ्रातरं हतं बुद्ध्या स्वविचारेण अवगतः निश्चयवान्
 अहमासमिति शेषः, अत एव गिरिमात्रया पर्वतनिभया बिल-
 या बिलद्वारं पिषाय राश्रसकर्तृकबहिर्निर्गमनाभावाय आच्छाद्य
 शोकार्तः सन् उदकं कृत्वा किष्किन्वामागतः प्राप्तः । सार्ध-
 षोडश एकाव्ययी ॥ १९ ॥

गो० टी०—अहं त्विति । चिह्नैः मरणकालिकस्वरैः ॥ १९ ॥
 २०] ति० टी०—यत्नतो गूहमानस्यापि मे तत्त्वं वालि-
 दृष्टान्तविषयं मन्त्रिभिर्वालिमन्त्रिभिः श्रुतम् ॥ २० ॥

रा० टी०—गूहमानस्येति । तत्त्वं वालिवधं यन्नतोऽने-
 कविषोपायैर्गूहमानस्य शत्र्वाक्रमणादिशङ्कया गोप्यमानस्य
 मे मन्त्रिभिरमात्यैः श्रुतं तेषां संनिधौ मया कथितमित्यर्थः ।
 ततस्तस्माद्हेतोः समेतैः तैः मन्त्रिभिः अहमभिषेचितः ॥ २० ॥

गो० टी०—गूहमानस्येति । तत्त्वं यथार्थं वालिमरणं
 गूहमानस्य प्रच्छादयतः मे मतः यत्नतः बहुयत्नेन स्वविषय-
 शापादिना श्रुतमासीत् ॥ २०-२२ ॥

२१-२२] ति० टी०—समेतैर्मिलितैः । तस्य राज्यमिति
 बुद्धयैव न्यायतः प्रशासतो मम समीपमाजगाम स वानर
 इत्यन्वयः ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०—राज्यमिति । न्यायतो राज्यं प्रशासतो मम
 अभिमुखमिति शेषः । वानरो वाली रिपुं हत्वा आजगाम ॥ २१ ॥

रा० टी०—अभिषिक्तमिति । अभिषिक्तं मां दृष्ट्वा
 क्रोधात् संरक्तलोचनो वाली मदीयान् मन्त्रिणो बद्धा परुषं
 वाक्यमब्रवीत् ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—मदीयान्मन्त्रिणेष्वेककर्तृन् । निग्रहे
 समर्थस्यापि मे बुद्धिः भ्रातृगौरव्येण यन्त्रिता संकुचिता सती तं
 पापं प्रति निग्रहाय न प्रावर्तत ॥ २३ ॥

रा० टी०—निग्रह इति । निग्रहे तत्परुषवाक्यादिनिरोधे
 समर्थस्यापि मे बुद्धिः भ्रातृगौरव्येण यन्त्रिता भ्रातृगौरवहेतुकप्राप्त-
 संकोचा सती तं वालिनं प्रति न प्रावर्तत ॥ २३ ॥

गो० टी०—निग्रहेऽपीति । पापम् अज्ञानकृतमिति

न प्रावर्तत मे बुद्धिर्भ्रीतृगौरवयन्त्रितो । हत्वा शत्रुं स मे भ्राता प्रविवेश पुरं तदा ॥ २४ ॥
 मानयस्तं महात्मानं यथावच्चाभिवादयम् । उक्ताश्च नाशिषस्तेन प्रहेष्टेनान्तरात्मना ॥ २५ ॥
 नत्वा पादावहं तस्य मुकुटेनास्पृशं प्रभो । अपि वाली मम क्रोधान्न प्रसादं चकार सः ॥ २६ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे नवमः सर्गः ॥ ९ ॥

दशमः सर्गः ।

अन्याक्रमणशङ्किर्मन्त्रिभिरहं बलापदं न्यथोजि सुष्टुतेऽभिगमः प्रतिपद्यतात्मनः पटमित्युक्त्वा क्षमा याचन्त मां निवेदितश-
 त्रुविनाशः कुद्धो वाली पौरान्साक्षीकृत्य दोषमारोय बह्वच्य आचयन्नगरान्निरवाम्यदिति श्रुतोऽयं वैरकारणो रामो वालिवध प्रतिज्ञाय
 सुग्रीवमाश्रयति ।

ततः क्रोधसमाविष्टं संरब्धं तमुपागतम् । अहं प्रसादयाञ्चक्रे भ्रातरं ^३हितकाम्यया ॥ १ ॥
 दिष्ट्यासि कुशली प्राप्तो निहतश्च त्वया रिपुः । अनाथस्य हि मे नाथस्त्वमेको नाथ नन्दन ॥ २ ॥
 इदं बहुशलाकं ते पूर्णचन्द्रमिवोदितम् । छत्रं सवालव्यजनं प्रतीच्छस्व मया धृतम् ॥ ३ ॥
 आर्तस्त्वस्य बिलद्वारि स्थितः संवत्सरं नृप । दृष्ट्वा चै शोणितं द्वारि बिलाच्चापि समुत्थितम् ॥ ४ ॥
 शोकसंविग्रहदयो भृशं व्याकुलितेन्द्रियः । अपिधाय त्रिन्द्वारं शैलशृङ्गेण तत्तर्दा ॥ ५ ॥

सान्त्वनेऽपि धिकारणात् पापिष्ठं तं प्रति निग्रहे समर्पस्य
 प्रकृतिबलसंपन्नत्वादिति भावः । यन्त्रिता नियमिता ॥ २३ ॥
 २४-२५] ति० टी०-उक्ताववाहपूर्वमवशिष्टव्यापार-
 कथनम्-हृत्वेत्यादि ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०-हृत्वेति । शत्रुं हत्वा मे भ्राता यदा पुरं प्रविवेश
 तदा महात्मानं तं वालिनं मानयन् सन् यथावत् अभ्यवादयं
 तेन वालिना च प्रहेष्टेन अन्तरात्मना मनसा आशिषो न उक्ताः ।
 सार्वभौके एकान्वयी ॥ २४ ॥ २५ ॥

गो० टी०-हृत्वेति । प्रविवेश पुरमित्युक्त्वा मन्त्रिबन्ध-
 नादिकं पुराद्गहिरिति ज्ञेयम् ॥ २४ ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०-अपि तथापीत्यर्थः ॥ २६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलकं वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे नवमः सर्गः ॥ ९ ॥

रा० टी०-नत्वेति । तस्य वालिनः पादावहं नत्वा शङ्क-
 टेन अस्पृशं वाली तु क्रोधात् प्रसादं न चकार ॥ २६ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे नवमः सर्गः ॥ ९ ॥

गो० टी०-नत्वेति । मम क्रोधान्नमपि कोपात् ॥ २६ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने नवमः सर्गः ॥ ९ ॥

१-५] ति० टी०-संरब्धं क्रोधावेशादेव क्षुभितचित्तम् ।
 हितकाम्ययाऽऽप्तमहितेच्छया ॥ १-५ ॥

रा० टी०-सुग्रीवः कुद्धवालिप्रिये स्वकृत्यमाह-तत
 इत्यादिभिः । ततः वालिसमागमानन्तरं क्रोधसमाविष्टं
 क्रोधेन संयुक्तम् अत एव संरब्धं क्रोधसूचकचेष्टावन्तम् उपा-
 गतं प्राप्तं तं वालिनं हितकाम्यया स्वकल्याणवाञ्छयाऽहं प्रसा-
 दयाञ्चके ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ वालिदोषदर्शनेन रामस्य कुद्धतरा वालि-
 वधप्रतिज्ञा दशमे-तत इत्यादि ॥ १ ॥

रा० टी०-प्रसादनप्रकारमाह-दिष्ट्येत्यादिभिः । हे
 अनाथनन्दन ! त्वया रिपुनिहतः कुशली त्वं प्राप्तश्च स्वपुरमिति
 श्रेयः, दिष्ट्या भाग्यमेतत् ॥ २ ॥

गो० टी०-दिष्ट्येति । अनाथान् नन्दयतीत्यनाथ-
 नन्दनः ॥ २ ॥

रा० टी०-इदमिति । मया धृतमिदं सवालव्यजनं चा-
 मरसहितम् उदितं पूर्णचन्द्रमिव बहुशलाकं ते छत्रं प्रतीच्छस्व
 स्वीकुरु ॥ ३ ॥

गो० टी०-इदमिति । दधतम् आपतं प्रतीच्छस्व
 प्रतीच्छ ॥ ३ ॥

रा० टी०-ननु मासुपेक्ष्य कथं त्वमिहागत इत्यत आह-
 आर्त इति । आर्तः भवत्कर्तृकबिलप्रवेशात् दुःक्षितः अत
 एव तत्र तस्यां बिलद्वारि संवत्सरं स्थितः बिलात् समुत्थितं
 शोणितं रुधिरं द्वारि दृष्ट्वा शोकसंविग्रहदयः निश्चितभासुवि-
 योगजनितशोकव्याप्तचित्तः अत एव भृशमत्यन्तं व्याकुलिते-

तस्माद्देशादपाक्रम्य किष्किन्धां प्राविशं पुनः । विषादाच्चिह्नं मां दृष्ट्वा पौरैर्मन्त्रिभिरेव च ॥ ६ ॥
 अभिषिक्तो न कामेन तन्मे क्षन्तुं न्वमर्हसि । त्वमेव राजा मानार्हः सदा चाहं यथा पुरा ॥ ७ ॥
 राजभावे नियोगोऽयं मम त्वद्विरहात्कृतः । सामात्यपौरनगरं स्थितं निहतकण्टकम् ॥ ८ ॥
 न्यासभृतमिदं राज्यं तव निर्यातयाम्यहम् । मा च रोषं कृथाः सौम्यं मम शत्रुनिषृदन ॥ ९ ॥
 याचे त्वां शिरसा राजन्मया बद्धोऽयमञ्जलिः । बलादस्मिन्समागम्य मन्त्रिभिः पुरवासिभिः १० ॥
 राजभावे नियुक्तोऽहं शून्यदेशजिगीषया । स्निग्धमेवं ब्रुवाणं मां स विनिर्भर्त्स्य वानरः ॥ ११ ॥
विक्त्वामिति च मामुक्त्वा बहु तत्तदुवाच ह । प्रकृतीश्च समानीय मन्त्रिणश्चैव संमतान् ॥ १२ ॥
 मामाह सुहृदां मध्ये वाक्यं परमगर्हितम् । विदितं वो मया राज्ञौ मायावी स महासुरः ॥ १३ ॥
 मां समाह्वयत क्रुद्धो युद्धाकाङ्क्षी तदा पुरा । तस्य तद्भाषितं श्रुत्वा निःसृतोऽहं नृपालयात् १४ ॥

न्द्रिशोऽहं शैलशृङ्गेण बिलद्वारमपिषाय अचरनिर्गमाभावा-
 य आछाय तस्मात् देशात् अपाक्रम्य निर्गत्य किष्किन्धां पुनः
 प्राविशम् । माषंश्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४ ॥ ५ ॥

गो० टी०-आर्तं इति । संवत्सरं बिलद्वारे स्थितः अहं
 च बिलद्वारे सञ्चित्यतं शोणितं दृष्ट्वा आर्तथास्मि ॥ ४ ॥

गो० टी०-शोकेति । शोकसंविग्रहद्वयः शोककल्पित-
 इदयः तद्विलद्वारम् । तथा त्वया दृष्टप्रकारेण अपिषाय
 प्रच्छाद्य प्राविशम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०-विषादात्प्राविशमित्यन्वयः ॥ ६ ॥

रा० टी०-विषादादिति । विषादादिहागतमिति शेषः,
 मां दृष्ट्वा पौरैर्मन्त्रिभिश्चाहमभिषिक्तः कामेन स्वेच्छया नाभि-
 षिक्तः तत् तस्मात् हेतोः मे अज्ञातापराधमिति शेषः, क्षन्तुमर्हसि
 यतो मानार्हः अस्माभिः पूजनीयः राजा त्वमेव अहं तु यथापुरा
 पूर्वसदृशस्त्वस्तेव इत्यर्थः । सार्वश्लोक एकान्वयी ॥ ६ ॥ ७ ॥

गो० टी०-विषादादिति । इह विषादादागतं मां दृष्ट्वा
 विषादात् राज्यनाशविषादात् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०-अभिषिक्तो बलान्न कामेन न मदीय-
 राज्येच्छया तत्तस्मान्मे दैवागतापराधं क्षन्तुमर्हसि । यथा
 पुरा तव सेवकस्तथैव सदा इदानीमपीत्यर्थः ॥ ७ ॥

गो० टी०-त्वमेवेति अहं यथापुरं पूर्ववद्युवराज्ञो भवा-
 भीत्यर्थः । राजभावनियोगः राजत्वेन राज्यशासनम् ॥ ७-९ ॥

८-१०] ति० टी०-राजभावे राज्येऽयं मम नियोगो
 मन्त्रिभिस्त्वद्विरहात्कृतः । अमात्यपौरसहितं नगरं निहत-
 कण्टकम् अराजत्वप्रशुकदोषरहितं कर्तुमिति शेषः । तच्चैदं
 त्वदीयराज्यं मयि न्यासभृतं स्थितम् अहं तव निर्यातयामि,
 मा रोषं कृथा इत्यन्वयः ॥ ८-१० ॥

रा० टी०-ननु सेवकत्वे कथं राज्ये स्थितिरित्यत आह-
 राजेति । राजभावे राजधर्मे अयं मम नियोगस्त्वद्विरहात्
 तवामावाह हेतोः कृतः अमात्यैः संपादितः अत एव सामात्यपौ-
 रनगरम् अमात्यपौरनगरसहितं निहतकण्टकं राज्यं स्थितम् ८

रा० टी०-न्यासेति । तव न्यासभृतं स्वकीयत्वेन सं-
 स्थापितमिव इदं राज्यं निर्यातयामि तुभ्यं समर्पयामीत्यर्थः,
 अतः मम मयि रोषं मा कृथाः ॥ ९ ॥

रा० टी०-याचे इति । मन्त्रिभिः पुरवासिभिश्च समागम्य
 शून्यदेशजिगीषया राजरहितदेशकर्तृकोत्कर्षप्राप्तीच्छया शत्र्वा-
 क्रमणनिवारणायेत्यर्थः, बलात् हठात् राजभावे अहं नियुक्तः
 अतः शिरसा प्रणतभूर्वा त्वां याचे प्रसादाय प्रार्थयामि अत
 एव अयमञ्जलिर्मया बद्धः । सार्वश्लोक एकान्वयी ॥ १० ॥

गो० टी०-बलादिति । शून्यदेशजिगीषया राजशून्य-
 देशवर्षाकरणेच्छया ॥ १० ॥

११] ति० टी०-शून्यदेशस्य राजहीनदेशस्य या परेषां
 जिगीषा तथा तन्निवृत्तिहेतुना । 'मशकार्थो घृमः' इतिवदयं
 प्रयोगः ॥ ११ ॥

रा० टी०-स्निग्धमिति । स वानरः स्निग्धं स्नेहयुक्तमे-
 वं वच्चा ब्रुवाणं मां विनिर्भर्त्स्य त्वां धिगिति च मायुक्त्वा
 बहु अत्यन्तं तत्तत् अवाच्यवचनजातब्रुवाच ॥ ११ ॥

गो० टी०-स्निग्धमिति । तत्तत्पुरुषभाषणम् अश्लील-
 तया विशिष्य नोकम् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०-तत्तदुवाच अवाच्यवचनजातमित्यर्थः ।
 प्रकृतीः स्वीयप्रजाः ॥ १२ ॥

रा० टी०-प्रकृतीरिति । सुहृदां मध्ये प्रकृतीः प्रजाः
 संमतान् मन्त्रिणश्च समानीय परमगर्हितं निन्दितं वाक्यं
 मामाह ॥ १२ ॥

गो० टी०-प्रकृतीरिति । मायुहिश्य प्रकृत्यादीना-
 हेत्यर्थः ॥ १२-१५ ॥

१३-१४] ति० टी०-मां प्रति परमं गर्हितं वाक्यं
 सुहृदां मध्य आह, मम विगर्हणाहेतुं च सभासदोऽभ्येत्याह-
 विदितं व इति । युष्माकं विदितं प्रत्यक्षसिद्धम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-तदाकारं बोधयितुं बाल्युक्तिमाह-विदितमि-

अनुयातश्च मां तूर्णमयं भ्राता मुदारुणः । स तु दृष्ट्वैव मां रात्रौ सद्वितीयं महाबलः ॥ १५ ॥
 प्राद्रवद्भयसंश्रितो वीक्ष्यावां समुपागतौ । अभिद्रुतस्तु वेगेन विवेश स महाबलः ॥ १६ ॥
 तं प्रविष्टं विदित्वा तु मुयोरं मुमहद्विह्वलम् । अयमुक्तोऽप्य मे भ्राता मया तु कूटदर्शनः ॥ १७ ॥
 अहत्वा नास्ति मे शक्तिः प्रतिगन्तुमितः पुरीम् । बिलद्वारि प्रतीक्ष त्वं यावदेनं निहन्म्यहम् ॥ १८ ॥
 स्थितोऽयमिति मत्वाहं प्रविष्टस्तु दुरासदम् । तं मे मार्गयतस्तत्र गतः संवत्सरस्तदा ॥ १९ ॥
 स तु दृष्टो मया शत्रुनिर्वेदाद्भयावहः । निहतश्च मया सैद्यः स सर्वः सहबन्धुभिः ॥ २० ॥
 तस्यास्याचु प्रवृत्तेन रुधिराधेण तद्विलम् । पूर्णमासीदुराकामं स्तनतस्तस्य भूतले ॥ २१ ॥
 सूदयित्वा तु तं शत्रुं विक्रान्तं तमहं सुखम् । निष्कामं नेह पश्यामि बिलस्य पिहितं मुखम् ॥ २२ ॥
 विक्रोशमानस्य तु मे सूर्यावेति पुनः पुनः । यतः प्रतिवचो नास्ति ततोऽहं भृशदुःखितः ॥ २३ ॥
 पादप्रहारैस्तु मया बहुभिः परिपातितम् । ततोऽहं तेन निष्क्रम्य पथौ पुःसुपागतः ॥ २४ ॥

त्यादिभिः । आपुरा युद्धाकाङ्क्षातिपूरकेण मया युद्धाकाङ्क्षा
 महाशूरो मायावी मां समाह्वयत तन् वो युष्माकं विदितम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य मायाविनो भाषितं श्रुत्वा
 नृपालयास्व स्वपृष्टात् अहं निःसृतः सुदारुणः वक्ष्यमाणदारुणक-
 मविशिष्टः अयं भ्राता मामनुयातः ॥ १४ ॥

१५-१७] ति० टी०—सद्वितीयं भ्राता सप्त-
 दायम् ॥ १५-१७ ॥

रा० टी०—स इति । महाबलः स मायावी सद्वितीयं
 द्वितीयसहितं मां दृष्ट्वैव भयसंश्रितः सन् प्राद्रवत् पलायत
 समुपागतौ पलायनेऽपि समीपं प्राप्तौ आवां वीक्ष्य अभिद्रुतः
 अतिद्रुतं गतः सन् महाबलं वेगेन विवेश । सार्वभौकः संमि-
 क्षितान्वयी ॥ १९-१६ ॥

रा० टी०—तमिति । समहत् विष्टं प्रविष्टं तं मायाविनं
 विदित्वा अयं भ्राता मया उक्तः ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—शक्तिरिच्छाशक्तिः । प्रतीक्ष
 प्रतीक्षस्व ॥ १८ ॥

रा० टी०—तद्विक्रमप्रकारमाह—अहत्वेति । अहत्वा माया-
 विवधमकृत्वा इतः पुरीं गन्तुं मे शक्तिर्नास्ति अतः यावदेनं
 मायाविनं निहन्मि तावत् बिलद्वारि त्वं प्रतीक्ष प्रतीक्षस्व ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—स्थितोऽयं बिलद्वारिती शेषः ॥ १९ ॥

रा० टी०—स्थित इति । अयं स्थितः युद्धाद्वारिती शेषः,
 इति मत्वा निश्चिन्त्य दुरासदम् असुरातिरिक्तैः प्रवेष्टुमशक्यं
 विचरमहं प्रविष्टः । तं मायाविनं मार्गयतः अन्वेषयतो मे मम
 संवत्सरो गतो व्यतीतः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—अनिर्वेदात्संवत्सरान्वेषणेऽपि दर्शना-
 भावाद्भयावहः स तु कथंचिद्दृष्टो निहतश्च । समुच्चया-
 लंकारः ॥ २० ॥

रा० टी०—स इति । अनिर्वेदात् संवत्सरमन्वेषणादि-
 कृतेहेतोः बन्धुभिः सह भयावहो मायावी मया दृष्टो निहतश्च २०

गो० टी०—स न्विति अनिर्वेदात् अङ्गमात् ॥ २० ॥
 २१] ति० टी०—भूतस्तलेऽयस्तले पाताले स्तनतः
 शब्दं कुर्वन्तस्तस्यास्याप्रवृत्तेन रुधिराधेण पूर्णं तद्विष्टं दुरा-
 क्रममासीत् ॥ २१ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य चौरप्रायस्य भूतले भुवोऽर्धो-
 भागे स्तनतः स्तनं कुर्वन्तस्तस्य निहतमायाविनः आस्यात् सु-
 ख्यात् प्रवृत्तेन रुधिराधेण दुराक्रामं तद्विष्टं पूर्णमासीत् ॥ २१ ॥

गो० टी०—तस्येति । भूतले भुविचरं स्तनतः गर्जतः
 तत्पूर्वकं तस्य बिलं स्तनतः तस्य आस्यात् प्रवृत्तेन रुधिरा-
 धेण पूर्णं सन् दुराक्रममासीदिति योजना ॥ २१ ॥

२२-२३] ति० टी०—विक्रान्तं शत्रुं तं प्रसिद्धं मायाविनं
 सुखं सूदयित्वा त्विहागन्तुं निष्कामं निर्गममार्गं न पश्यामि ।
 यतो बिलस्य सुखं निहितम् ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०—सूदयित्वेति । विक्रान्तम् अतिविक्रमवन्तं
 शत्रुं तं मायाविनमहं सुखं सूदयित्वा इह वर्णितबिले नि-
 ष्कामं निर्गममार्गं न पश्यामि नापश्याम् । तत्र हेतुः—बिलस्य
 सुखं पिहितम् ॥ २२ ॥

गो० टी०—सूदयित्वेति । दुन्दुभेः सुतं शत्रुमित्यर्थः,
 यद्वा नायं मायावी मयपुत्रः किं तु दुन्दुभिपुत्रोऽप्य इति बोध्य-
 म् । पूर्वजो दुन्दुभेः सुत इति हि पूर्वमप्युक्तम् पिहितमिति
 हेतुगर्भं पिहितत्वान्मुखं न पश्यामि ॥ २२ ॥

रा० टी०—विक्रोशमानस्येति । सूर्यावेति पुनः पुनः
 विक्रोशमानस्य मे यतः प्रतिवचः प्रत्युत्तरं नास्ति ततः तस्मात्
 हेतोः अहं भृशं दुःखितः ॥ २३ ॥

गो० टी०—विक्रोशमानस्येति । विक्रोशमानस्य आह्वयत ।
 “कुश, आह्वाने रोदने च” इति पाठः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—तेन पथा बिलद्वारमार्गेण ॥ २४ ॥

रा० टी०—पादप्रहारैरिति । बहुभिः पादप्रहारैः परि-
 पातितं विशारितं निर्गमय मार्गः कृत इत्यर्थः, ततोऽनन्तरं

१ समनुवृत्ताविति गो. पाठः । २ अनुवृत्तविति गो. पाठः । ३ प्रविष्टेति गो. पाठः । ४ न मे मार्गमपश्यन्त गो. पाठः । ५ तत्र सेऽसुरां बन्धुभिः
 सहैति गो. पाठः । ६ दुन्दुभेः सुतमिति गो. पाठः । ७ यदेति गो. पाठः । ८ यदेति गो. पाठः । ९ तद्विद्वानिति गो. पाठः । १० यथैति गो. पाठः ।

तैत्रानेनास्मि संरुद्धो राज्यं मृगयतात्मनः । मृग्रीवेण नृशमेन विस्मृत्य भ्रातृसौहृदम् ॥२५॥
 एवमुक्त्वा तु मां तत्र वस्त्रेणैकेन वानरः । तदा निर्वासयामास वाली विगतसाध्वसः ॥२६॥
 तेनाहमपविद्धश्च हतदारश्च राघव । तद्भयाच्च मेहीं सर्वा कान्तवान्सवनार्णवाम् ॥२७॥
 ऋष्यमूकं गिरिवरं भार्याहरणदुःखितः । प्रविष्टोऽस्मि दुराधर्षं वालिनः कारणान्तरे ॥२८॥
 एतत्ते सर्वमाख्यातं वैरानुकथनं महत् । अनागसा मया प्राप्तं व्यसनं पश्य राघव ॥ २९ ॥
 वालिनश्च भैयात्तस्य सर्वलोकभर्यापह । कर्तुमर्हसि मे वीर प्रसादं तस्य निग्रहात् ॥ ३० ॥
 एवमुक्तः स तेजस्वी धर्मज्ञो धर्मसंहितम् । वचनं वक्तुमारभे मृग्रीवं प्रहसन्निव ॥ ३१ ॥
 अमोघाः सूर्यसंकाशा निशिता मे शरा इमे । तस्मिन्वालिनि दुर्वृत्ते पतित्यन्ति रुषान्विताः ॥३२॥
 यावत्तं नहि पश्येयं तव भार्यापहारिणम् । तावत्स जीवेत्पापात्मा वाली चारित्रदूषकः ॥३३॥
 आन्मानुमानात्पश्यामि मयस्त्वं शोकसागरे । त्वामहं तारयिष्यामि बाढं माप्स्यसि पुष्कलम् ॥३४॥
 तस्य तद्वचनं श्रुत्वा हर्षपौरुषवर्धनम् । मृग्रीवः परमप्रीतः सुमहद्वाक्यमब्रवीत् ॥ ३५ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे दशमः सर्गः ॥ १० ॥

तेन स्वपादप्रहारकृतमार्गेण निष्कम्प्य पुरं यथा यथावत् उपा-
 गतः, किंच यथापुरं पूर्ववदेवेत्यर्थः ॥ २४ ॥

गो० टी०-पादेति । तद्विलं विदारितं क्वचित्सरन्प्रीकृतम्
 तेन पथा रन्ध्रमार्गेण ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०-आत्मनो राज्यं मृगयता मार्गयतानेन
 तत्र बिलद्वारं संरुद्धं निरुद्धगतिकः कृतः ॥ २५ ॥

रा० टी०-शिलापिधाने स्वकल्पितहेतुमाह-तत्रेति ।
 आत्मनो राज्यं मृगयता कथं प्राप्नुयामिति विचारयता सुग्रीवेण
 भ्रातृसौहृदं विस्मृत्य तत्र तस्मिन् बिलेऽहं संरुद्धोऽस्मि ॥ २५ ॥

गो० टी०-अत्रेति । अत्र बिले ॥ २५ ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०-एकेन वस्त्रेणेति । अन्यत्सर्वं मम
 हृत्वेत्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०-एवमिति । तत्र तस्मिन्समये मामेवमुक्त्वा वि-
 गतमाध्वसस्त्यक्तभयः वाली निर्वासयामास, निःसारयामास २६

२७] ति० टी०-अपविद्धो निरस्तः ॥ २७ ॥

रा० टी०-तेनेति । तेन वालिना अपविद्धस्तादितः हत-
 दारश्चाहं तद्भयात् सवनार्णवां वनार्णवसहितं सर्वां महीं कान्त-
 वानस्मीति शेषः । एतेन निर्वासितेऽपि सुग्रीवेनेकविधविघातय-
 लं कृतवानिति व्यक्ते, तेन तस्य महानपराधो व्यञ्जितः ॥ २७ ॥

गो० टी०-तेनेति । अपविद्धः तादितः ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०-ऋष्यमूकं प्रविष्टोऽस्म्यन्यत्र निर्भयस्थि-
 तिमलभमानः । अत्र निर्भयस्थितिः कथं तत्राह-दुराधर्षमिति

मतङ्गशापलक्षणे कारणविशेषे सति वालिना दुराधर्षं
 दुष्टप्रवेशम् ॥ २८ ॥

रा० टी०-ऋष्यमूके निरन्तरं स्थिता हेतुमाह-ऋष्य-
 मूकमिति । भार्याहरणदुःखितोऽहं कारणान्तरे मतङ्गशापरू-

पकारणविशेषे सति वालिनो दुराधर्षं प्रवेष्टुमशक्यम् ऋष्य-
 मूकं प्रविष्टोऽस्मि ॥ २८ ॥

गो० टी०-ऋष्यमूकमिति । कारणान्तरे मतङ्गशाप-
 निमित्ते सति वालिनो दुराधर्षं दुराक्रमम् ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०-वैराडुकथनं वैरकारणम् ॥ २९ ॥

रा० टी०-एतदिति । हे राघव ! अनागसा अपराधर-
 हितेन मया व्यसनं दुःखं प्राप्तम् इति पश्य जानीहि एतत्
 महत् वैराडुकथनं वैरकथा ते तुभ्यमाख्यातं कथितम् ॥ २९ ॥

गो० टी०-एतदिति । वैराडुकथनं वैरकारणाख्यायनम् २९
 ३०-३१] ति० टी०-वालिनि इति पञ्चमी ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०-वालिनि इति । हे सर्वलोकभर्यापह ! वालिनः
 सकाशात् भयार्तस्य मे प्रसादं तस्य वालिनः निग्रहात् वधात्
 कर्तुमर्हसि ॥ ३० ॥

रा० टी०-एवमिति । एवमुक्तः सुग्रीवेण प्रार्थितः स
 तेजस्वी रामः प्रहसन्नेव सुग्रीवं वक्तुमारभे । इव एवार्थे ॥ ३१ ॥

गो० टी०-वालिनि इति । वालिनि इति पञ्चमी ३०-३३
 ३२] ति० टी०-रुषान्विता रुधेन मया पातिताः ॥ ३२ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-अमोघा इति । अमोघा-
 नैष्कल्यरहिताः रुषा तवापराधजनितदुहितनिवृत्तिहेतुकको-

पेन प्रयुक्ताः इमे मे शराः दुर्वृत्ते वालिनि पतित्यन्ति ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०-चारित्रदूषकः निषिद्धानिषिद्धज्ञानव-
 स्वे सति जीवतो भ्रातृभार्यापहारात् ॥ ३३ ॥

रा० टी०-वधे विलम्बो नास्तीति बोधयन्माह-यावदिति ।
 तव भार्यापहारिणं तं वालिनं यावत् पश्येयं स्वात्मानं न दक्षयामि

तावत् चारित्रदूषकः मर्यादाविघातको वाली जीवेत् ॥ ३३ ॥
 ३४-३५] ति० टी०-आत्माहमानात् । अयं शोकाग्नि-

१ अत्रेति गो. पाठः । २ महीं कृतस्मा कान्तयश्चिन्ति गो. पाठः । ३ भयार्तस्येति गो. पाठः । ४ मयैकेति गो. पाठः । ५ मयैने निशिताः शरा इति गो. पाठः ।
 इति अने वनि वेगिना इति गो. पाठः । अनाभिषङ्गमिति गो. पाठः । ६ मयं त्वामिति गो. पाठः । ७ काममिति गो. पाठः । ८ राघववस्यात्मनो हितमिति गो. पा.

एकादशः सर्गः ।

रामवल परिशरयितु वालिवलकथने प्रवृत्तः सुग्रीवः । वीर्योत्तिष्ठतदनुभिन प्राप्नुयेत् युद्धार्थं वालिनः समाधानं कृतम् । वालिना न निहत्य मतत्रपैराधमपरिमर उन्मेष्य च कृतम् । तन्मुखोच्छलद्रुधिर्बिन्दुभिर्गन्धमयैः कुपितैः । यद्येतर्कैर्नैतन्न प्रविशाम न जीवेत् । इति शपथविष्टेरहमत्र निभयो वसामीत्युक्तमथैव बलिधर्म्याः वालिनं नष्टकं ते वीर्यं कथमवधारयामीतिगदिहान सुग्रीव वद यत्करणेन ते मदेहो नयेदिति लक्षणेनोक्ते वालिनिर्दिष्टदुन्दुभ्यस्त्रिविक्राल रामः पादाङ्गुलेन चित्रेण शुक्रकोज्य पञ्चमसदनीननात्र-धीयस्त्वाननेन बलमवधारयितुं शक्यं किंतु यद्येनैषामेकं माल भिन्नास्वयं ते बल वालिवित्तशक्तं मन्यं दानं सुग्रीवः अधिपते ।

रामस्य वचनं श्रुत्वा हर्षपौरुषवर्धनम् । सुग्रीवः पूजयाञ्चके राघवं प्रशंसं च ॥ १ ॥
असंशयं प्रज्वलितैस्तीक्ष्णैर्मर्मातिगैः शरैः । त्वं दहेः कुपिनो लोकान्युगान्त इव भास्करः ॥ २ ॥
वालिनः पौरुषं यत्तद्यच्च वीर्यं धृतिश्च या । तन्मर्मकमनाः श्रुत्वा विधत्स्व यदनन्तरम् ॥ ३ ॥
समुद्रान्त्यश्विमान्यूर्ध्वं दक्षिणादपि चोत्तरम् । कामन्यनुदिते सूर्ये वाली व्यपगतक्रमः ॥ ४ ॥

मग्नो रिपुद्धतदारत्वान्मद्वदित्यनुमानम् । बाढं प्राप्स्यमि भार्या पुष्कलं राज्यं च ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे दशमः सर्गः ॥ १० ॥

रा० टी०—आत्मेति । आत्मानुमानात् स्वदृष्टान्तकानुमानरूपप्रमाणतः त्वं शोकसागरे मग्न इत्यहं पश्यामि जानामि अतः त्वामहं तारयिष्यामि शोकमगरात्पारं प्रापयिष्यामि अतः पुष्कलं संपूर्णं भार्यां राज्यं चेत्यर्थः । बाढं यथा भवति तथा प्राप्स्यसि ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तस्येति । हर्षपौरुषवर्धनं तस्य रामस्य तद्वचनं श्रुत्वा परमप्रीतः सुग्रीवः सुमहद्वाक्यमब्रवीत् ॥ ३५ ॥

इति श्रीमद्रामाजीश्वररामायणव्याख्याने रामायणप्रारम्भेणो किष्किन्धाकाण्डे दशमः सर्गः ॥ १० ॥

गो० टी०—आत्मानुमानादिति । आत्मानुमानात् आत्मवत्सर्वभूतानांति न्यायादित्यर्थः । तारयिष्यामि शोकसागरादिति शेषः ॥ ३४—३५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने दशमः सर्गः ॥ १० ॥

१] ति० टी०—इदानीं वालिनो बलमाह—रामस्येति । वचनं वालिवधविषयम् ॥ १ ॥

रा० टी०—रामं प्रति सुग्रीवोक्तिं वर्णयन्माह—रामस्येत्यादिभिः । सुग्रीवः रामस्य वचनं श्रुत्वा राघवं रामं पूजयाञ्चके बदाञ्जल्यादिना तोषयाञ्चके प्रशंसं च ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ सुग्रीवो वालिवधश्च रामचरं परीक्षितकामस्तद्वत् दर्शयत्येकादशे—रामस्येत्यादि । पूजयाञ्चके अञ्जलिन्धादिना । प्रशंसं तुष्टाव ॥ १—२ ॥

२] ति० टी०—राघवं प्रशंसंस्तत्पुत्रं तां प्रशंसामाह—असंशयमिति ॥ २ ॥

रा० टी०—प्रशंसाप्रकारं बोधयन्माह—असंशयमिति ।

यद्यपि कुपितस्त्वं युगान्ते भास्कर इव मर्मातिगैः मर्मप्रवेगिभिः शरैः लोकान् अर्भक्ष्यं यथा भवति तथा प्रदेहेः तथापि वालिनः पौरुषादि स्वमेकमनाः सन् श्रुत्वा तदवन्तरं विधत्स्व तद्व्यप्रयत्नं कुरु । एतेन वालिनः पौरुषादेर्लोकान्तरत्वं व्यञ्जितं यथापौरुषव्याहतम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २ ॥ ३ ॥

३] ति० टी०—पौरुषं बलवैभवम् । वीर्यं परमंहारशक्तिः । युक्ता रणे धैर्यम् ॥ ३ ॥

गो० टी०—वालिन इति । पौरुषं बलम् अनन्तरं यत्कथं तद्विधत्स्व ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—अनुदिते सूर्ये कामति । ब्राह्मे सुहृते उत्थायेति शेषः ॥ ४ ॥

रा० टी०—तत्पौरुषवाद्येवाह—समुद्रादित्यादिभिः । व्यपगतक्रमो वालि ब्राह्मे सुहृते उत्थायेति शेषः । सूर्ये अनुदिते उदयमप्राप्नुवति सति पश्चिमात् सञ्चिदात् पूर्वं सञ्चरं कामति गच्छति ततो दक्षिणे प्राप्तेति शेषः दक्षिणात्समुद्रात् उत्तरमपि क्रामति ॥ ४ ॥

गो० टी०—समुद्रादिति । ब्राह्मे सुहृते उत्थाय इति ब्राह्मसुहृतेभ्यः संध्याकर्मकालत्वेन तस्मिन्नुत्थाय अनुदिते सूर्ये संध्याकर्मकरणाथं पश्चिमात्समुद्रात्पूर्वंसञ्चरं दक्षिणात्समुद्रात् उत्तरं सञ्चरं च व्यपगतक्रमः सन् क्रामति । इदं व्यक्तमुत्तरकाण्डे । तारः—चतुर्भ्योऽपि समुद्रेभ्यः संध्यामन्वास्य रावण । इमं सुहृतेमावाति वाली निष्ठ सुहृतेकम् इति ॥ ननु कथं चतुर्ध्वेष्येकसंध्याकरणम् । उच्यते, एकस्मिन् तटाके पार्श्वे इव स्थानाचमनार्थप्रदानत्रयानां कर्तुं शक्यत्वात् अनुदिते सूर्ये इत्युत्तरावधिरभिहितः । पूर्वोवधिस्तु—ब्राह्मे सुहृते उत्थायेत्यनुदानाङ्गत्वेन विहितः कालः । चतुःसमुद्रपरिक्रमस्यानुदानार्थत्वम् 'चतुर्भ्योऽपि समुद्रेभ्यः संध्यामन्वास्य रावण । इमं सुहृतेमावाति वाली निष्ठ सुहृतेकम्' इत्युत्तरश्रीरामायणोक्तारवचनादवगम्यते ॥ ४ ॥

अग्राण्यान्व शैलानां शिखराणि महान्त्यपि । ऊर्ध्वमुत्पात्य तरसा प्रतिगृह्णाति वीर्यवान् ॥ ५ ॥
 वह्नवः सारवन्तश्च वनेषु विविधा दुमाः । वालिना तरसा भग्ना बलं प्रथयतात्मनः ॥ ६ ॥
 महिषो दुन्दुभिर्नाम कैलासशिखरप्रभः । बलं नागसहस्रस्य धारयामास वीर्यवान् ॥ ७ ॥
 सै वीर्योत्सेकदुष्टात्मा वरदानेन मोहितः । जगाम सै महाकायः समुद्रं सरितां पतिम् ॥ ८ ॥
 ऊर्मिमन्तमतिक्रम्य सागरं रत्नसंचयम् । मैम युद्धं प्रयच्छेति तमुवाच महार्णवम् ॥ ९ ॥
 ततः समुद्रो धर्मात्मा समुन्थाय महाबलः । अव्रवीद्वचनं राजन्नमुरं कालचोदितम् ॥ १० ॥
 समर्थो नास्मि ते दातुं युद्धं युद्धविशारद । श्रूयतां त्वभिधास्यामि यस्ते युद्धं प्रदास्यति ॥ ११ ॥
 शैलराजो महारण्ये तपस्विशरणं परम् । शंकरश्चशुरो नाम्ना हिमवानिति विश्रुतः ॥ १२ ॥
 महाप्रसवणोपेतो बहुकन्दरनिर्झरः । स समर्थस्तव प्रीतिमतुलां कर्तुमर्हति ॥ १३ ॥
 नं भीर्तमिति विज्ञाय समुद्रममुरोत्तमः । हिमवद्वनमौगम्य शरश्चापादिव च्युतः ॥ १४ ॥
 ततस्तस्य गिरेः श्वेता गजेन्द्रप्रतिभौः शिलाः । चिक्षेप बहुधा भूमौ दुन्दुभिर्विननाद च ॥ १५ ॥
 ततः श्वेताम्बुदाकारः सौम्यः प्रीतिकराकृतिः । हिमवानब्रवीद्वाक्यं स्व एव शिखरे स्थितः ॥ १६ ॥
 क्रेष्टुमर्हसि मां न त्वं दुन्दुभे धर्मवत्सल । रणकर्मस्वकुशलस्तपस्विशरणो ह्यहम् ॥ १७ ॥
 तस्य तद्वचनं श्रुत्वा गिरिराजस्य धीमतः । उवाच दुन्दुभिर्वाक्यं क्रोधात्संरक्तलोचनः ॥ १८ ॥

५-६] ति० टी०-ऊर्ध्वमुत्पात्य कन्दुकवादिति भावः ॥ १॥६॥

रा० टी०-अग्राणीति । वीर्यवान् वाली ऊर्ध्वमुत्पत्य शैलानां महान्त्यपि अग्राणि मुख्यानि शिखराणि आरुह्य प्रतिगृह्णाति ॥ ५ ॥

गो० टी०-अग्राणीति । कंदुकानिवेति भावः ॥ ५ ॥

रा० टी०-बहव इति । आत्मनो बलं प्रथयता वालिना सारवन्तः स्थिरांश्चविशिष्टा बहवो दुमा भग्नाः ॥ ६ ॥

गो० टी०-बहव इति । मन्त्रिकोत्सारणरीत्येति भावः । सारवन्तः स्थिरांश्चवन्तः 'सारो बले स्थिरांश्चे' इत्यमरः ॥ ६॥

७-८] ति० टी०-महिषस्तद्रूपधरः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०-पराक्रमान्तरमाह-महिष इत्यादिभिः । महिषो महिषाकृतिः कैलासशिखरप्रभः दुन्दुभिर्नाम नागसहस्रस्य सहस्रसंख्याकगजस्य बलं धारयामास ॥ ७ ॥

गो० टी०-महिषो दुन्दुभिर्नामिति । कैलासशिखरप्रभः तदाकार इत्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०-स इति । वीर्योत्सेकेन पराक्रमगर्वेण दुष्टः आत्मा मनो यस्य सः वरदानेन मोहितः स दुन्दुभिः सरितां पतिं समुद्रं जगाम ॥ ८ ॥

गो० टी०-वीर्येति । वीर्योत्सेकेन वीर्यगर्वेण दुष्टात्मा दुर्बुद्धिः अतिक्रम्य जगाम । पूर्वकालो न विवर्धितः आक्रामन् जगामेत्यर्थः ॥ ८-९ ॥

९-१४] ति टी०-ऊर्मिमन्तमूर्तिमत्त्वाद्याकारवन्तं स-मुद्रमतिक्रम्याविगणन्य तं तदधिष्ठातृदेवतामुवाच ॥ ९-१४॥

रा० टी०-ऊर्मिमन्तमिति । रत्नसंचयं बहुरत्नविशिष्टं

सागरमतिक्रम्य उल्लङ्घ्य मम युद्धं प्रयच्छेति तं महार्णव-मुवाच ॥ ९ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः दुन्दुभिर्वचनश्रवणानन्तरं धर्मात्मा समुद्रः कालचोदितममुरं दुन्दुभिमब्रवीत् ॥ १० ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-समर्थ इति । हे युद्धरिविशारद ! अहं ते युद्धं दातुं न समर्थः अतः यस्ते युद्धं प्रदास्यति तमभिधास्यामि त्वया श्रूयताम् ॥ ११ ॥

गो० टी०-तत इति । सख्युत्थाय पुरुषवेपथोत्थाय १०॥११

रा० टी०-शैलराज इति । तपस्विशरणं तपस्विनां रक्षकः शङ्करश्चशुरः हिमवानिति नाम्ना विश्रुतः प्रख्यातो यः शैलराजः सः तवामतुलां प्रीतिं युद्धमित्यर्थः कर्तुमर्हति ॥ १२॥१३॥

रा० टी०-तमिति । इति एवमुक्तोऽमुरोत्तमो दुन्दुभिस्तं समुद्रं भीतं विज्ञाय चापात् च्युतः शर इव हिमवद्वनम् आगच्छत् ॥ १४ ॥

गो० टी०-शैलराज इति । परं तपस्विशरणं तपस्विनां परमावासस्थानम् नित्यनयुक्तम् । प्रसवणं निर्झरः । निर्दराः विदीर्णपाषाणरन्ध्राणि ॥ १२-१८ ॥

१५-१८] ति० टी०-गजेन्द्र ऐरावतः ॥ १५-१८ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः हिमवद्वनागमनानन्तरं गजेन्द्रप्रतिमाः ऐरावतसदृशाः तस्य गिरेः बहुधा अनेकप्रकाराः श्वेताः शिलाः दुन्दुभिः चिक्षेप विननाद च ॥ १५ ॥

रा० टी०-तत इति । श्वेताम्बुदाकारः प्रीतिकरा प्रीति-रूपादिका आकृतिर्यस्य अत एव सौम्यः स्व एव शिखरे स्थितः हिमवान्वाक्यमब्रवीत् ॥ १६ ॥

यदि युद्धेऽसमर्थस्त्वं मद्रयाद्वा निरुद्यमः । तमाचक्ष्व प्रदद्यान्मे यो हि युद्धं युयुत्सतः ॥१९॥
 हिमवानब्रवीद्वाक्यं श्रुत्वा वाक्यविशारदः । अनुक्तपूर्वं धर्मात्मा क्रोधात्तममुरोत्तमम् ॥ २० ॥
 वाली नाम महाप्राज्ञ शक्रपुत्रैः प्रतापवान् । अव्याप्ते वानरः श्रीमान्किष्किन्धामनुलभाम् २१ ॥
 स समर्थो महाप्राज्ञस्तत्र युद्धविशारदः । द्वन्द्वयुद्धं स दानुं ते नमुचेरिव वामवः ॥ २२ ॥
 तं शीघ्रमभिगच्छ त्वं यदि युद्धमिहच्छसि । स हि दुर्मर्षणो नित्यं शूरः समरकर्मणि ॥ २३ ॥
 श्रुत्वा हिमवतो वाक्यं कोर्पाविष्टः स दुन्दुभिः । जगाम तां पुरीं तस्य किष्किन्धां वालिनस्तदा ॥२४॥
 धारयन्माहिषं वैषं तीक्ष्णशृङ्गो भयावहः । प्राट्षीव महामेघस्तोयपूर्णो नभस्तले ॥ २५ ॥
 ततस्तु द्वारमागम्य किष्किन्धाया महाबलः । ननर्द कम्पयन्भूमिं दुन्दुभिर्दुन्दुभिर्यथा ॥ २६ ॥
 समीपंजान्दुमान्भञ्जन्वसुधां दारयन्धुरैः । विषाणेनोल्लिखन्दर्पात्तद्वारं द्विरदो यथा ॥ २७ ॥
 अन्तःपुरगतो वाली श्रुत्वा शब्दममर्षणः । निष्पपात सह स्त्रीभिस्ताराभिरिव चन्द्रमाः ॥२८॥
 मितं व्यक्ताक्षरपदं तमुवाच स दुन्दुभिम् । हरीणामीश्वरो वागी सर्वेषां वनचारिणाम् ॥ २९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—हे दुन्दुभे ! यतः रणकर्मसु अहमकुशलः अत एव तपस्विशरणस्तपस्विन एव शरणानि रक्षका यस्य सोऽहमस्मि अतः मां हेतुं क्लेशं दानुं त्वं नार्हसि ॥ १७ ॥

रा० टी०—तस्येति । गिरिराजस्य तस्य हिमवतः तत् युद्धानर्हत्वप्रतिपादकं वचनं श्रुत्वा क्रोधात्त्वाभाविकक्रोपात् संरक्ते लोचने यस्य स दुन्दुभिश्चाव ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—युद्धे असमर्थ इतिच्छेदः ॥ १९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—यदीति । यदि युद्धे त्वमसमर्थः मद्रयाद्वा निरुद्यमः युद्धोयोगरहितस्त्वममर्थाति शेषः, तदा युयुत्सतो मे यो युद्धं दद्यात् तमाचक्ष्व बोधय ॥ १९ ॥

गो० टी०—यदीति । न्वं युद्धासमर्थो यदि यदि वा समर्थोऽपि मद्रयाद्विरुद्यमः उभयथापि न त्वां योत्स्यामि अत्यर्थः । युयुत्सतः योद्धुमिच्छतः ॥ १९ ॥

२०—२१] ति० टी०—अनुक्तपूर्वमितः पूर्वं नोक्तो युद्धादास्य तमस्य ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०—हिमवानिति । अनुक्तपूर्वं न उक्तः केनचिद्बोधितः पूर्वं युद्धेन प्रीतिप्राप्तो यस्मै तमस्येश्वरं वाक्यविशारदः हिमवान् वाक्यमब्रवीत् ॥ २० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वालीति । प्रतापवान् अतिप्रतापविशिष्टः वालीनाम शक्रपुत्रः वानरः अनुलभमां किष्किन्धामध्यास्ते ॥ २१ ॥

गो० टी०—हिमवानिति । अनुक्तपूर्वम् इतः पूर्वं केनाप्युक्तं वाक्यम् अत एव क्रोधात् ॥ २० ॥ २१ ॥

२२—२८] ति० टी०—एकः सशब्दः प्रसिद्धपराक्रमायुक्तः ॥ २२—२८ ॥

रा० टी०—स इति । महाप्राज्ञस्तत्र युद्धविशारदः प्रकट-

युद्धे निपुणः स वाली स वासव इन्द्रः नमुचेरिव ते द्वन्द्वयुद्धं दानुं समर्थोऽन्तीति शेषः ॥ २२ ॥

गो० टी०—स इति । दानुं समर्थ इत्यन्वयः ॥ २२ ॥ २५ ॥

रा० टी०—तमिति । यदीह युद्धमिच्छसि तदा तं शीघ्रमभिगच्छ इति यतः स वाली दुर्मर्षणः उन्कटवचनश्रवणासहः समरकर्मणि नित्यं शूरः ॥ २३ ॥

रा० टी०—श्रुत्वेति । हिमवतो वाक्यं श्रुत्वा कोर्पाविष्टः वालिबलवताश्रवणजनितक्रोपाविशिष्टः तीक्ष्णशृङ्गः प्राट्षीव तोयपूर्णः महामेघ इव स दुन्दुभिः वालिनः पुरीं किष्किन्धां जगाम । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०—तत इति । महाबलः दुन्दुभिः किष्किन्धायाः द्वारमागम्य भूमिं कम्पयन् समीपजान्दुमान् भञ्जन् धुरैः वक्षसां दारयन् विषाणेन शृङ्गेण द्विरदो गज इव तद्गारुडलिखन् सन् दुन्दुभिर्यथा दुन्दुभिरिव ननर्द । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २६ ॥ २७ ॥

गो० टी०—तत इति । तद्वारं किष्किन्धाद्वारम् । विषाणेन उल्लिखन् उद्दिन्दन् ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०—अन्तरिति । अन्तःपुरगतः अन्तःपुरे स्थितः शब्दं श्रुत्वा अमर्षणः असह्यो वाली ताराभिश्चन्द्रमा इव स्त्रीभिः सह निष्पपात दुन्दुभिसमीपं प्राप्नोत् ॥ २८ ॥

गो० टी०—अन्तःपुरगत इति । सह स्त्रीभिरिति मदातिरेकादिति भावः ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०—हरीणामीश्वरः अहमस्मीति शेषः ॥ २९ ॥

रा० टी०—मितेति । मितानि प्रमितानि व्यक्तानि स्फुटानि अक्षरपदानि यस्मिन् तद्वाक्यं हरीणां वानराणां सर्वेषां वनचारिणां च ईश्वरो वाली तं दुन्दुभिमुवाच ॥ २९ ॥

१ ऽपेति गो. पाठः । २ प्राज्ञः इति रा. पाठः । ३ तुल्यपराक्रम इति गो. पाठः । ४ महदातुमिति गो. पाठः । ५ दुर्मर्षण इति गो. पाठः । ६ कोपेति गो. पाठः । ७ हृदिमिति गो. पाठः । ८ त्रिदिति गो. पाठः । ९ आगमने रा. पाठः । १० स्थानिति गो. पाठः । ११ अपेति गो. पाठः ।

किमर्थं नगरद्वारमिदं रुद्धा विनर्दसे । दुन्दुभे विदितो मेऽसि रक्ष प्राणान्महाबल ॥ ३० ॥
 तस्य नद्वचनं श्रुत्वा वानरेन्द्रस्य धीमतः । उवाच दुन्दुभिर्वाक्यं क्रोधैतत्संरक्तलोचनः ॥ ३१ ॥
 न त्वं स्त्रीसंनिधौ वीर वचनं वक्तुमर्हसि । मम युद्धं प्रयच्छाद्य ततो ज्ञास्यामि ते बलम् ॥ ३२ ॥
 अथवा धारयिष्यामि क्रोधमद्य निशामिमाम् । गृह्यतामुदयः स्वैरं कामभोगेषु वानर ॥ ३३ ॥
 दीयतां संप्रदानं च परिष्वज्य च वानरान् । सर्वशास्त्रामृगेन्द्रस्त्वं संसौभ्य सुहृज्जनम् ॥ ३४ ॥
 सुदृष्टां कुरु किष्किन्धां कुरुष्वान्मसमं पुरे । क्रीडस्व च सैमं स्त्रीभिरहं ते दर्पशासनः ॥ ३५ ॥
 यो हि मत्तं प्रमत्तं वा भैशं वा रहितं कृशम् । हन्यात्स भ्रूणहा लोके त्वद्विधं मदमोहितम् ॥ ३६ ॥
 सै प्रहस्याववीर्नन्दं क्रोधात्तमसुरेश्वरम् । विस्मज्य ताः स्त्रियः सर्वास्ताराप्रभृतिकास्तदा ॥ ३७ ॥

गो० टी०-मितमिति । व्यक्तान्यश्वराणि येयुः तानि व्यक्ताश्वराणि पदानि यस्मिन् कर्मणि तद्व्यक्ताश्वरपदमिति क्रियाविशेषणम् वनचारिणां भल्लकादीनाम् ॥ २९-३१ ॥

३०-३२] ति० टी०-नगरद्वारम् । मामकमिति शेषः मे विदितोऽसि मया ज्ञातबलोऽसि, अतः प्राणान् रक्ष ॥ ३०-३२ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-किमर्थमिति । हे दुन्दुभे यतस्त्वं मे विदिनः ज्ञानोऽसि अतः नगरद्वारं रुद्धा किमर्थं विनर्दसे विनर्दनं न कृत्वित्यर्थः, एतेन विनर्दने त्वां हनिष्यामीति सूचितम् अतः हे महाबल ! प्राणान् रक्ष विदितोऽसीत्यनेन तत्पराक्रमस्थान्पत्वं ध्वनितम् ॥ ३० ॥

रा० टी०-तस्येति । वानरेन्द्रस्य वालिनस्तद्वचनं श्रुत्वा क्रोधात्संरक्तलोचनो दुन्दुभिर्वाक्यमुवाच ॥ ३१ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-नेति । स्त्रीसंनिधौ वीरवचनं स्ववीरत्वबोधकं वाक्यं वक्तुं त्वं नार्हसि एतेन वीरध्वनार्थमेव एवं वचनं त्वयोक्तमिति सूचितम् अथ मम मर्त्यं युद्धं त्वं प्रयच्छ ततः युद्धदानात् ते बलं ज्ञास्यामि वीरेति संबोधनं वा ॥ ३२ ॥

गो० टी०-न त्वमिति । स्त्रीसंनिधौ वचनं जीजनभ्रामकम् वचनमित्यर्थः ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०-स्त्रीसमूहगतो युद्धाय नाङ्गातव्य इति स्मृत्वा पञ्चान्तरमाह-अथवेति । स्वैरं कामभोगेष्वयस्तावत्पर्यन्तं काळो मत्प्रोक्तोऽवधिगृह्यताम् उदयपर्यन्तं त्वां प्रतीक्ष इत्यर्थः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-अथवेति । अथवा स्त्रीसंयोगस्य दुष्परिहरत्वे इमां निशां क्रोधं त्वदुद्धतवाक्यजनितकोपं धारयिष्यामि अन्तर्नियच्छामि अतः कामभोगेषु उदयः आसक्तिः स्वैरं गृह्यतां एतेन निशावसाने कामासक्तिं संत्यज्य मया युद्धस्वेति सूचितम् ॥ ३३ ॥

गो० टी०-अथ वेति । उदयः सूर्योदयः । गृह्यताम् अवधित्वेन गृह्यताम् ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०-वानरान्परिष्वज्य तेभ्यः संप्रदानं प्रीतिदानं दीयताम् । संसाधयामन्त्रयस्व । पाठान्तरं पृथुक्तायै एव ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०-सुदृष्टां पुनर्दर्शनासंभवात् आत्मसमं पुत्रादिकं राज्यरक्षायै राजानं कुरुष्व क्रीडस्व आ उदयम् ॥ ३५ ॥

रा० टी०-भाविष्यद्जनितस्वप्राणघातं संस्मृत्य अन्तकालकृत्यं निशायामेव क्रियताम् इति बोधयन्माह-दीयतामिति । यतोऽहं ते गर्वनाशनः अतः वानरान्परिष्वज्य अन्तकालोचितालङ्घनं कृत्वा संप्रदानं प्रीत्यादयं वस्तु दीयतां त्वयेति शेषः, अत एव सर्वशास्त्रामृगेन्द्रस्त्वं सुहृज्जनं संभावय प्रीतिदाने संतोषयेत्यर्थः । किष्किन्धां सुदृष्टां कुरु पुनरागमनाशानिदृश्या अत्यन्तमवलोकयेत्यर्थः । आत्मसमं पालकत्वेन स्वसदृशं पुरे किष्किन्धायां कुरुष्व राज्यासने कंचन संस्थापयेत्यर्थः । स्त्रीभिः सह क्रीडस्व च इमां निशामिति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

गो० टी०-दीयतामिति । संप्रदानं देयद्रव्यम्, वानरान् बन्धून् परिष्वज्य तेभ्यः संप्रदानं दीयतां चरमकालदानं दीयतामित्यर्थः । संसाधय कंचिदपि काळं संगच्छस्व आत्मसमं राजानमित्यर्थः क्रीडस्व क्रीड अथेति शेषः दर्पनाशनः पश्चादिति शेषः ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

३६-३७] ति० टी०-मत्तं पानादिना । प्रमत्तमनवहितम् । रहितमायुषादिभिः । त्वद्विधं त्वामिव स्त्रीमध्यगम् । मदमोहितं स्त्रीभोगार्थं कृतमधुपानादितिकर्तव्यतामृदम् ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

रा० टी०-निशावकाशदाने हेतुमाह-य इति । मत्तं पुत्रलालनादिना अनवहितं प्रमत्तं मद्यपानादिना अनवहितं वा सुप्तं स्वापविशिष्टं रहितमायुषादिहीनं वा त्वद्विधं भ्रष्टमत्यन्तं मदमोहितं वा यो हन्यात् स भ्रूणहा भवेत् । एतेन अपराधशङ्कयैव इदानीं मया त्वं न हन्यसे इति सूचितम् ॥ ३६ ॥

गो० टी०-यो हीति । मत्तं मधुपानादिना मत्तम् प्रमत्तम् अनवहितम् रहितम् आयुषादिशून्यं त्वद्विधं त्वामिव स्त्रीमध्यगतं मदमोहितं मदनमोहितं यो हन्यात्स भ्रूणहा गर्भवधकृत् ॥ ३६ ॥

मत्तोऽयमिति मामंस्था यद्यर्भातोऽसि संयुगे । मद्रोऽयं संप्रहारेऽस्मिन्वीरपानं समर्थ्यताम् ॥३८॥
 तमेवमुक्त्वा संकुद्धो मालामुत्क्षिप्य काञ्चनीम् । पित्रा दत्तां महेन्द्रेण युद्धाय व्यवतिष्ठत ॥ ३९ ॥
 विषाणयोर्गृहीत्वा तं दुन्दुभिं गिरिसंनिभम् । अविध्यत तदा वाली विनदन्कपिकुञ्जः ॥ ४० ॥
 वाली व्यापादयाञ्चक्रे ननद च महास्वनम् । श्रोत्राभ्यामथ रक्तं तु तस्य मुस्त्राव पान्यतः ॥ ४१ ॥
 तयोस्तु क्रोधमरम्भात्परस्परजयैषिणोः । युद्धं समभवद्वोरं दुन्दुभेर्बालिनस्तथा ॥ ४२ ॥
 अयुध्यत तदा वाली शक्रतुल्यपराक्रमः । मुष्टिभिर्जानुभिः पैङ्गिः शिलाभिः पादपैस्तथा ॥ ४३ ॥
 परस्परं घ्नतोस्तत्र वानरासुरयोस्तदा । आसीद्दीनोऽसुरो युद्धे शक्रमृनुर्व्यवधत ॥ ४४ ॥
 [व्यौपाख्यैर्धैर्यैश्च परिक्षीणं पराक्रमैः]
 तं तु दुन्दुभिमुद्यम्य धरण्यामभ्यपातयत् । युद्धे प्राणहरे तस्मिन्निष्पिष्टो दुन्दुभिस्तदा ॥ ४५ ॥
 स्रोतोभ्यो बहु रक्तं तु तस्य मुस्त्राव पान्यतः । पपात च महाबाहुः क्षितौ पञ्चन्वमागतः ॥ ४६ ॥

रा० टी०—स इति । स वाली प्रहस्य क्लृप्तान् ताराप्र-
 भृतिकाः सर्वाः क्षियो विमृज्य त्यक्त्वा च असुरेश्वरं दुन्दुभिं
 वाक्यमब्रवीत् ॥ ३८ ॥

गो० टी०—स इति । मन्दं प्रहस्य धमोन्विताक्यत्वा-
 दिति भावः । ताः विमृज्याब्रवीत् ॥ ३९ ॥

३८] ति० टी०—मद्रोऽयं श्रीगोष्ठीजनिनोऽपि वीरपानम
 वीरं रणे मनवत्साहार्थं क्रियमाणः पानविशेषः समर्थ्यतां
 ज्ञायताम् ॥ ३८ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—मत्त इति । संयुगे संग्रामे
 यदि अर्भातोऽसि तदा अयं मत्तः इति मामंस्थाः । ननु किं
 मन्तव्यमित्यत आह—अयं श्रीसंगजनिनो मदः अस्मिन् संप्र-
 हारे संग्रामे वीरपानं युद्धोत्साहहेतुकवैरकरकृत्पानविशेषः सम-
 र्थ्यतां बुध्यताम् ॥ ३८ ॥

गो० टी०—मत्त इति । संयुगे यद्यर्भातोऽसि तदा अयं
 मत्त इति मामंस्थाः । अयं मदः अस्मिन् संप्रहारे युद्धे
 वीरपानं समर्थ्यतां वीरपानं कृतमिति मन्यताम् । वीरपानं
 नाम युद्धोपक्रमे उत्साहवर्धनाय वीरैः क्रियमाणं पानम् ॥ ३८ ॥

३९] ति० टी०—उत्क्षिप्य कण्ठे प्रतिक्षुच्य । एष हि
 माला संग्रामजयदा ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तमिति । संकुद्धः वाली तं दुन्दुभिमेवमुक्त्वा
 काञ्चनीं पित्रा महेन्द्रेण दत्तां मालाम् उत्क्षिप्य कण्ठे संघाथै-
 त्यर्थः, युद्धाय व्यवतिष्ठत ॥ ३९ ॥

गो० टी०—तमेवमिति । उत्क्षिप्य अंत्योरपरि विन्यस्य
 एतत्काञ्चनमालाधारणकाले यः पुरो युद्धावागच्छति तस्य
 बलं सर्वं तवैव भविष्यतीति महेन्द्रेण इत्यामित्यर्थः । व्यवति-
 ष्त व्यवतिष्ठत ॥ ३९ ॥

४०] ति० टी०—अविध्यत क्षिप्तवान् ॥ ४० ॥

रा० टी०—विषाणयोरिति । गिरिसंनिभं दुन्दुभिं वि-
 षाणयोः शङ्खयोर्गृहीत्वा कपिकुञ्जरो वाली विनदन्सन् अवि-
 ध्यत युद्धदिना सुखादावताडयत् ॥ ४० ॥

गो० टी०—विषाणयोरिति । अविध्यत अभ्रामयत् ॥ ४० ॥
 ४१] ति० टी०—व्यापादयाञ्चक्रे पानितवान् । पात्यतः
 पात्यमानस्य ॥ ४१ ॥

रा० टी०—बलादिति । बलाद्यापादयाञ्चक्रे पानयामास
 महास्वनं ननद च अथ अनन्तरं पान्यतः पात्यमानस्य तस्य
 दुन्दुभेः श्रोत्राभ्यां रक्तं मुस्त्राव ॥ ४१ ॥

गो० टी०—बालीति । व्यापातयाञ्चक्रे भूमौ पानयामास
 अथ पान्यतः पात्यमानस्य श्रोत्राभ्यां रक्तं मुस्त्राव श्रोत्रमूल-
 विषाणयोऽनादिति भावः ॥ ४१ ॥

४२-४३] ति० टी०—अस्यैव प्रपञ्चः—तयोरित्या-
 दि ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

रा० टी०—तयोरिति । क्रोधमरम्भान् क्रोधावेकान् पर-
 स्परजयैषिणोस्तयोः दुन्दुभेः वानिनश्च वीरं युद्धे समभवत् ४२

रा० टी०—अयुध्यतेति । तदा शक्रतुल्यपराक्रमो वाली
 युद्धादिभिर्गुह्यत ॥ ४३ ॥

गो० टी०—तयोरिति । क्रोधमरम्भान् क्रोधावेकान् ४२-४३
 ४४] ति० टी०—हीनो हीनबलः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—परस्परमिति । तत्र युद्धे वानरासुरयोः पर-
 स्परं घ्नतोः सतोः असुरो दुन्दुभिः हीनः क्षीणबल आसीत्
 तदा शक्रसूत्रः वाली व्यवधत् प्रबलत्वं प्राप्नोत् ॥ ४४ ॥

गो० टी०—परस्परमिति । घ्नतोः सतोः ॥ ४४ ॥ ४५ ॥
 ४५] ति० टी०—उषम्य इत्याभ्यामुर्ध्वोऽकृत्य । 'उत्साय'
 इति पाठे उत्पाटितविषाणं कृत्वेत्यर्थः ॥ ४५ ॥

रा० टी०—तमिति । तस्मिन्प्राणहरे युद्धे दुन्दुभिम्
 उषम्य उत्साय्य धरण्यामभ्यपातयत् अत एव तदा पातन-
 काले दुन्दुभिः निष्पिष्टः आसीदिति शेषः ॥ ४५ ॥

४६] ति० टी०—स्रोतोभ्यो नामादिद्वारेभ्यः ॥ ४६ ॥

रा० टी०—स्रोतोभ्य इति । यः महाबाहुः क्षितौ पपात

तं तोलयित्वा बाहुभ्यां गतसत्त्वमचेतनम् । चिक्षेप वेगवान्वाली वेगेनैकेन योजनम् ॥ ४७ ॥
 तस्य वेगप्रविद्धस्य वक्रात्क्षतजबिन्दवः । प्रपेतुर्मारुतोत्क्षिप्त्वा मतङ्गस्याश्रमं प्रति ॥ ४८ ॥
 नान्दृष्ट्वा पतितांस्त्रैत्र मुनिः शोणितविपुषः । क्रुद्धस्तस्य महीभागचिन्तयामास को न्वयम् ॥ ४९ ॥
 येनाहं सहसा स्पृष्टः शोणितेन दुरात्मना । कोऽयं दुरात्मा दुर्बुद्धिरकृतात्मा च बालिशः ॥ ५० ॥
 इत्युक्त्वा स विनिष्क्रम्य दैट्ये मुनिसत्तमः । महिषं पर्वताकारं गतासुं पतितं भुवि ॥ ५१ ॥
 स तु विज्ञाय तपसा वानरेण कृतं हि तन् । उत्ससर्ज महाशरं क्षेप्तारं वानरं प्रति ॥ ५२ ॥
 इह तेनाप्रवेष्टव्यं प्रविष्टस्य वधो भवेत् । वनं मत्संश्रयं येन दूषितं रुधिरस्रवैः ॥ ५३ ॥
 शिपिता पादपाश्वेमे संभग्राश्चासुरीं तनुम् । समन्तादाश्रमं पूर्णं योजनं मामकं यदि ॥ ५४ ॥
 आक्रमिष्यति दुर्बुद्धिर्व्यक्तं स न भविष्यति । ये चास्य सचित्राः केचित्संश्रिता मामकं वनम् ॥ ५५ ॥

तस्य पात्यतः पात्यमानस्य स्त्रोतोभ्यः स्त्रोतस्सदृशेभ्यः नास्ति-
 कादिभ्यः बहु रक्तं सुस्त्राव च अत एव पञ्चत्वमागतः स्रुत
 इत्यर्थः ॥ ४६ ॥

गो० टी०—युद्ध इति । प्राणहरे तस्मिन् युद्धे निष्पद्यो
 दुन्दुभिः पञ्चत्वं भूतानां पृथग्भावं मरणमिति यावत् । आगतः
 प्रातः पपात ॥ ४६ ॥

४७-४८] ति० टी०—तोलयित्वा हस्तग्रहणेन भारं
 ज्ञात्वा । योजनं तावद्दूरम् ॥ ४७ ॥ ४८ ॥

रा० टी०—तमिति । न दुन्दुभिं बाहुभ्यां तोलयित्वा
 वेगेवान्वाली एकैकालेन वेगेन योजनं चिक्षेप ॥ ४७ ॥

गो० टी०—तमिति । तोलयित्वा चालयित्वा एकेन
 वेगेन एकप्रयत्नेन ॥ ४७ ॥

रा० टी०—तस्येति । वेगप्रवृद्धस्य वेगः प्रवृद्धो यस्मै
 तस्य दुन्दुभेः वक्रात् सुस्त्राव् मारुतोत्क्षिप्त्वा क्षतजबिन्दवः
 रुधिरविपुषः मतङ्गस्याश्रमं प्रति प्रपेतुः ॥ ४८ ॥

गो० टी०—तस्येति । वेगप्रविद्धस्य वेगेन शि-
 पस्य ॥ ४८ ॥

४९] ति० टी०—तस्य विपुषः कर्तारं को न्वयमिति
 चिन्तयामास ॥ ४९ ॥

रा० टी०—तानिति । पतितान् शोणितविपुषः रक्तवि-
 न्द्रं दृष्ट्वा कुडो मुनिर्मतङ्गस्तस्य शोणितस्य कर्ता कोऽयमिति
 चिन्तयामास । विप्रद्विविषेणयोः उल्लिङ्गत्वमार्थम् ॥ ४९ ॥

गो० टी०—तान् दृष्ट्वा । शोणितविपुष इति उल्लिङ्ग-
 त्वमर्थम् । तत्र शोणितविपुषद्विविषे कुडः सन् को न्वयमिति
 चिन्तयामास ॥ ४९ ॥

५०-५२] ति० टी०—चिन्ताया एवाभिनयः—ये
 नत्यादि ॥ ५०-५२ ॥

रा० टी०—तन्निन्ताकारमाह—येनेति । दुरात्मना येन
 कर्त्रा शोणितेन करणेनाहं स्पृष्टः सः दुरात्मा दुष्टप्रयत्नकः

दुर्बुद्धिः अकृतात्मा अयत्तचित्तः अत एव बालिशः अयं समी-
 पस्थः कः ॥ ५० ॥

रा० टी०—इतीति । इत्युक्त्वा मुनिसत्तमो मतङ्गः विनि-
 ष्क्रम्य गतासुम् अत एव भुवि पतितं पर्वताकारं महिषं
 ददर्श ॥ ५१ ॥

गो० टी०—को न्वयमित्येतद्विद्वणोति—येनेति । स्पृष्टः
 अन्तर्भावित्यर्थः । दुरात्मा दुःस्वभावः अत एव दुर्बुद्धिः ।
 अकृतात्मा अवशोकृतान्तःकरणः । बालिशः मूर्खः ॥ ५०-५१ ॥

रा० टी०—स इति । स मतङ्गस्तपसा ज्ञानचञ्चुषा
 तत्कर्म वानरेण कृतं विज्ञाय क्षेप्तारम् अश्वरशरीरस्येति शेषः,
 वानरं प्रति महाशरपञ्चत्ससर्ज ॥ ५२ ॥

गो० टी०—स त्विति । तपसा तपोमाहात्म्येन ॥ ५२ ॥
 ५३] ति० टी०—अप्रवेष्टव्यम् न प्रवेष्टव्यमित्यर्थः ॥ ५३ ॥

रा० टी०—आपप्रकारमाह—इहेति । मत्संश्रयं वनं येन
 रुधिरस्रवैर्दूषितं तेन इह वने अप्रवेष्टव्यम् । तत्र हेतुः—प्रवि-
 ष्टस्य वधो भवेत् ॥ ५३ ॥

गो० टी०—इहेति । अप्रवेष्टव्यम् न प्रवेष्टव्यमित्यर्थः ।
 संभग्रा इति । आसुरीं तनुमिह शिपितेत्यन्वयः ॥ ५३ ॥

५४] ति० टी०—आसुरीं तनुं शिपिता येनेमे पादपाः
 संभग्रा इत्यन्वयः । स यदि मामकमाश्रमं तदागमनस्यैव
 समन्तात्परिसरवति पूर्णं योजनं तत्पर्यन्तं ॥ ५४ ॥

रा० टी०—तदगम्यदेशमर्यादां बोधयन्नाह—क्षिपतेति ।
 आसुरीं तनुं शिपिता येन इमे पादपाः संभग्राः स दुर्बुद्धिः
 समन्तात्पूर्णं योजनं मामकमाश्रमं यदि आक्रमिष्यति तर्हि न
 भविष्यति मरिष्यतीत्यर्थः । सार्धंश्लोक एकान्वयी ॥ ५४ ॥

गो० टी०—समन्तादिति । स न भविष्यति नश्य-
 तीत्यर्थः ॥ ५४ ॥

५५] ति० टी०—आक्रमिष्यति पद्भ्यां स्पृश्यति तर्हि न
 भविष्यति न जीविष्यतीत्यर्थः ॥ ५५ ॥

१ बलवानिति गो. पाठः । २ तस्येति गो. पाठः । ३ भागश्चिन्तयामासेति गो. पाठः । ४ अयेति गो. पाठः । ५ ददर्श मुनिपुंगव इति
 गो. पाठः । ६ गच्छन्मिति गो. पाठः । ७ संभग्रा पादपाश्वेमे क्षिपतेति गो. पाठः । ८ आगमिष्यतीति गो. पाठः । ९ नापीति गो. पाठः ।
 १० नस्येति गो. पाठः ।

न च तैरिह वस्तव्यं श्रुत्वा यान्तु यथामृगम् । तेऽपि वा यदि तिष्ठन्ति शपिष्ये तानपि ध्रुवम् ॥ ५६ ॥
 वनेऽस्मिन्मामके नित्यं पुत्रवत्परिरक्षिते । पत्राङ्कुरविनाशाय फलमूलाभवाय च ॥ ५७ ॥
 दिवसश्चाद्य मर्यादा यं द्रष्टा शोऽस्मि वानरम् । बहुवर्षसहस्राणि स वै शैलो भविष्यति ॥ ५८ ॥
 ततस्ते वानराः श्रुत्वा गिरं मुनिसमीरिताम् । निश्चक्रमुर्वनात्तस्मात्तान्दृष्ट्वा वालिरब्रवीत् ॥ ५९ ॥
 किं भवन्तः समस्ताश्च मतङ्गवनवासिनः । मत्समीपमनुप्राप्ता अपि स्वस्ति वनौकसाम् ॥ ६० ॥
 ततस्ते कारणं सर्वं तैश्च श्रापं च वालिनः । शशंमुर्वानराः सर्वे वालिने हेममालिने ॥ ६१ ॥
 एतच्छ्रुत्वा तदा वाली वचनं वानरैरितम् । स महाप्रेम समासाद्य याचते स्म कृताञ्जलिः ॥ ६२ ॥
 महर्षिस्तमनादृत्य प्रविवेशाश्रमं प्रैति । श्रापधारणभीतस्तु वाली विह्वलतां गतः ॥ ६३ ॥
 ततः श्रापभयाद्भीतो ऋष्यमूकं महागिरिम् । प्रवेष्टुं नेच्छति हरिर्द्रुष्टुं वाऽपि नरेश्वर ॥ ६४ ॥
 तस्याप्रवेशं ज्ञात्वाहमिदं राम महावनम् । विचरामि सहामात्यो विषादेन विवर्जितः ॥ ६५ ॥
 एषोऽस्थिनिचयस्तस्य दुन्दुभेः संप्रकाशते । वीर्योत्सेकाग्निरस्तस्य गिरिकूटनिभो महान् ॥ ६६ ॥

रा० टी०—ये इति । अन्य क्षेत्रः यं केचित् सचिवाः
 मामकं वनं संभितास्तैरिह वने न वस्तव्यम् इति वचः श्रुत्वा
 यथाश्रुत्वा यान्तु ॥ ५६ ॥

गो० टी०—ये चेति । तस्य वालिनः ॥ ५६ ॥

५६] ति० टी०—तैर्वालिसचिवैः श्रुत्वा मदुत्सृष्टं
 श्रापम् ॥ ५६ ॥

५७] ति० टी०—श्रापमेव हेतुपण्यासपूर्वमाह—वने इति ।
 फलाभवायाय तत्राश्राय जायन्ते यतः, अतः शपिष्यामि ॥ ५७ ॥

रा० टी०—ते इति । ते तत्सचिवाः पुत्रवत्परिरक्षिते अस्मिन्
 मामके वने पत्रादिविनाशाय यदि तिष्ठन्ति स्थास्यन्ति तर्हि
 तानपि ध्रुवं शपिष्ये शपामि । सार्धंलोक एकान्वर्या ॥ ५६ ॥ ५७ ॥

गो० टी०—यदीति । अस्मिन् वने पत्राङ्कुरविनाशाय
 फलमूलाभवाय च यदीह तिष्ठन्तीत्यन्वयः ॥ ५६ ॥ ५७ ॥

५८—६१] ति० टी०—अथ दिवसोऽयं दिवसः । मर्यादा
 शस्यमानश्रापस्य । तदेवाह—यमिति । अस्म्यहं यं वानरं
 वालिसंबन्धिनं शो द्रष्टा स शैलो भविष्यति ॥ ५८—६१ ॥

रा० टी०—श्रापप्रकारमाह—दिवस इति । अथदिवसः
 इदं दिनं मर्यादा अस्मादिनादारभ्येत्यर्थः, यं वालिपक्षीयं वानरं
 शो जागते अस्मि द्रष्टास्मि स वानरः शैलो भविष्यति ॥ ५८ ॥

गो० टी०—दिवस इति । अस्य श्रापस्य एकैः
 दिवसो मर्यादा शः परेषुः यं द्रष्टास्मि सः शैलो भविष्यति ॥ ५८ ॥

रा० टी०—तत इति । मुनिसमीरितां गिरं वानराः
 श्रुत्वा तस्मात् वनान् निश्चक्रमुः तान् निष्कान्तान् वानरान्
 दृष्ट्वा वालिरब्रवीत् ॥ ५९ ॥

गो० टी०—ततस्त्विति । गिरं श्रापम् ॥ ५९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—किमिति । मतङ्गवनवासिनः
 समस्ताः निखिला भवन्तः मत्समीपं किं किमर्थमनुप्राप्ताः ।
 वनौकसां वनौकस्यः अपि स्वस्ति ॥ ६० ॥

गो० टी०—किं भवन्त इति । वनौकसां वानरस्यः ॥ ६० ॥

रा० टी०—तत इति । ततः वालिप्रभवाणामनन्तरं सर्वं
 कारणं श्रापहेतुं वालिनः वालिसंबन्धिनं श्रापं च हेममालिने
 वालिने सर्वे वानराः शशंसुः ॥ ६१ ॥

गो० टी०—ततस्ते कारणमिति । कारणं दुन्दुभि-
 पतनम् ॥ ६१ ॥

६२] ति० टी०—याचने स्मायाचन श्रापमोक्षमिति
 शेषः ॥ ६२ ॥

रा० टी०—एतदिति । वानरैरितं वानरैरुक्तमेतद्वचनं
 श्रुत्वा वाली महर्षिं तं मतङ्गं समासाद्य प्राप्य कृताञ्जलिः सन्
 याचते स्म श्रापनिवृत्तये प्रार्थनां चक्रे इत्यर्थः ॥ ६२ ॥

गो० टी०—एतच्छ्रुत्वेति । स्पष्टम् ॥ ६२ ॥

६३—६५] ति० टी०—श्रापधारणेन श्रापविषयदोष-
 ज्ञानेन ॥ ६३—६५ ॥

रा० टी०—महर्षिरिति । महर्षिर्मतङ्गः तं वालिनमनादृत्य
 प्रार्थनामनङ्गाकृत्येत्यर्थः, आश्रमं प्रति विवेश वाली तु श्रापधा-
 रणभीतः श्रापहेतुकप्राप्तभयः सन् विह्वलतां गतः प्राप्तः ॥ ६३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततस्तस्मादिनादारभ्य श्रापभयाद्
 भीतो हरिवानरो वाली ऋष्यमूकं महागिरिं प्रवेष्टुं द्रुष्टुं वा
 नेच्छति ॥ ६४ ॥

रा० टी०—तस्येति । हे राम ! तस्य वालिनः अप्रवेशं
 श्रापवशेन प्रवेशाभावं ज्ञात्वा विषादेन दुःखेन विवर्जितः सहा-
 मात्योऽहमिदं महावनं विचरामि ॥ ६५ ॥

गो० टी०—महर्षिरिति । विह्वलतां गत इति जगामेति
 शेषः ॥ ६३—६५ ॥

६६] ति० टी०—अस्थिनिचयः शुष्ककायः ॥ ६६ ॥

रा० टी०—एष इति । वीर्योत्सेकास्त्ववीर्यगवां निर-

इमे च विपुलाः सालाः सप्तशाखावलम्बिनः । यत्रैकं घटते वाली निष्पन्नयितुमोजसा ॥ ६७ ॥
 एतदस्यासमं वीर्यं मया राम प्रैकाशितम् । कथं तं वालिनं हन्तुं ममरे शक्यसे नृप ॥ ६८ ॥
 तथा ब्रुवाणं सुग्रीवं प्रहसैलक्ष्मणोऽब्रवीत् । कस्मिन्कर्मणि निर्वृते श्रद्धया वालिनो वधम् ॥ ६९ ॥
 तमुवाचाथ सुग्रीवः सप्त सालानिमानपुरा । एवमेकैकशो वाली विव्याथाथ स चासकृत् ॥ ७० ॥
 रामो निर्दारयेदेषां बाणेनेकेन च ह्रुमम् । वालिनं निहतं मन्ये दृष्ट्वा रामस्य विक्रमम् ॥ ७१ ॥
 हतस्य महिषस्यास्थि पादेनेकेन लक्ष्मण । उद्यम्य प्रक्षिपेच्चापि तरसा द्वे धनुःशते ॥ ७२ ॥

स्तस्य वालिना त्प्राजितस्य त-य वालिनिहतस्य दुःसुभेः गिरि-
 कृदनिमः महान् अस्थिनिचयः अस्थिसमूहः एष संप्रकाशते ६६

गो० टी०-एष इति । अस्थिनिचयः शुष्ककाय इति
 यावत् ॥ ६६ ॥

६७] ति० टी०-इमे विपुला विशालमूलस्कन्धाः शाखा-
 वलम्बिनः प्रगस्तबहुशाखावन्तः । यत्र येषु । एकमेककालमेव
 वाली ओजसा ओजोयुक्तकम्पनेन सर्वानिष्पन्नयितुं पवही-
 नान्कर्तुं घटने चेष्टते । त इमे सप्त साला इत्यर्थः । अनेन
 वायोरप्यधिकं बलं सूचितम् । नहि वायोर्युगपत्कम्पनेन
 सकलद्रुपत्रपाननं कचिदृष्टचरम् । कश्चित् निष्पन्नयितुं निष्प-
 न्नोर्मुनित्यर्थः । एकं सालं शरेण भित्त्वा शरो निष्पन्नं यथा
 गच्छति तथा कर्तुम् अतिव्यथयितुमिति यावत् । “सपत्रनि-
 ध्वन्नादिष्यथने” इति शास्त्राद्राकृतकपि-वाञ्च बाणव्यापार-
 स्यापि संभव इति ध्याचक्षुषौ ॥ ६७ ॥

रा० टी०-इमे इति । शाखावलम्बिनः प्रगस्तशाखायुक्ताः
 विपुलाः अतिस्थूलमूलादिमन्तः इमे सप्तसंख्याकाः साला-
 स्तदभिधत्तवः सन्तीति शेषः । यत्रयेषु तरु एकं तर्कं निष्पन्न-
 यितुं पत्रविहीनं कर्तुमोजसा ओजोहेतुकमूलग्रहणपूर्वककम्प-
 नेन वाली घटते शक्नोति ॥ ६७ ॥

गो० टी०-इमे चेति । विपुलाः स्थूलाः शाखावलम्बिनः
 लम्बितशाखाः शाखावृत्तत्वेन दुर्ज्ञेयलक्ष्या इत्यर्थः । यत्र सालेषु
 एकं सालम् ओजसा ननु यद्यथा निष्पन्नयितुं निर्गतशरपत्रं
 कर्तुं घटने शक्नोति एकं सालं भित्त्वा शरो निष्पन्नं यथा तथा
 लङ्घान्तरासकमूलं गच्छति तथा वेहुं समर्थ इत्यर्थः । यद्विना
 केवलबाणेन एकं सालं विध्यतीत्यर्थः । यद्वा वेहुं शकः ननु कदा-
 चित्तथा कृतवानिति घटत इति पदेन व्यज्यते । एवमुत्तर-
 त्रापि योज्यम् । यद्वा स्वजातिविह्वलत्वेन युद्धे धनुर्ग्रहणाभा-
 वेऽपि लीलायै धनुस्तीति ध्येयम् ॥ ६७ ॥ ६८ ॥

६८] ति० टी०-एकं वालिवीर्यप्रसंहरति-एत-
 दिति ॥ ६८ ॥

रा० टी०-एतदिति । तस्य वालिनः असमम् अन्यसा-
 म्परहितम् एतद्वीर्यं मया प्रकाशितम्, तं वालिनं ममरे हन्तुं
 त्वं कथं शक्यसे ॥ ६८ ॥

६९] ति० टी०-प्रहसन् भगवद्वीर्याज्ञानादेवं वाद
 इति हासः ॥ ६९ ॥

रा० टी०-तथेति । तथा तेन प्रकारेण ब्रुवाणं सुग्रीवं
 प्रहसन् लक्ष्मण अब्रवीत् । तद्वचनाकारमाह-कस्मिन्कर्मणि
 निर्वृते रामेण निष्पादिते सति वालिनो वधं त्वं श्रद्धयाः वध-
 विश्वासं कुर्याः ॥ ६९ ॥

गो० टी०-तथेति । कस्मिन्निति सुहृत्तेन चतुःसखद-
 गमने वक्षिस्तपर्वतशिखरग्रहणे दुन्दुभिकायोत्क्षेपणे सालभेदने
 वेत्यर्थः ॥ ६९ ॥

७०] ति० टी०-एवमुक्तप्रकारेणैकैकश एकैकस्मि-
 न्काले सप्तापि स वाल्यसकृद्विव्याथ पीडितवान् आपं पर-
 स्मैपदम् । सकृत्कृतेः काकतालीयत्वव्युदासायासकृदिति ।
 ‘विव्याथ’ इति पाठान्तरम् । तुल्योऽर्थः ॥ ७० ॥

रा० टी०-तमिति । अथ अनन्तरं सुग्रीवः तं लक्ष्मण-
 भुवाच । तद्वचनाकारमाह-पुरा पूर्वमिमान्सप्तशालान् एकैकशः
 असकृदनेकवारं प्रहारेण स वाली विव्याथ अकम्पयत् । एव-
 मनेन प्रकारेण एषां तरुणां मध्ये ह्रुममेकतरं रामः चेयदि
 एकेन बाणेन विदारयेत् हतस्य वालिना निहतस्य महिषस्य
 अस्थि एकेन पादेन उद्यम्य द्वे धनुःशते तरसा वेगेन प्रक्षिपेच्च
 तदा रामस्य विक्रमं दृष्ट्वा वालिनं निहतं मन्ये मंस्ये । श्लोक-
 त्रयमेकान्वयि ॥ ७०-७२ ॥

गो० टी०-तमिति । पुरा वाली इमान् सप्त सालान्
 विव्याथ । अथ च अनन्तरमपि एवमेकैकशः असकृद्विव्या-
 धेति योजना । यद्वा स वाली एवंविधानिमान्सप्त सालान्
 एकैकशः पुरा विव्याथ अनन्तरमपि असकृद्विव्याथ ॥ ७० ॥

७१-७२] ति० टी०-एकेन बाणेनैषामेकं ह्रुममपि
 चेन्निरदारयेत्तदापि वालिनं हतं मन्ये । तद्व्ययोग्यतासंभावन-
 येति भावः । पादेन अस्थौ हस्तेन स्पर्शायोग्यत्वात् । तरसा
 बलेन प्रक्षिपेदपि चेत्तदापि रामस्य विक्रमं दृष्ट्वा वालिनं हतं
 मन्ये इति संबन्धः ॥ ७१ ॥ ७२ ॥

गो० टी०-राम इति । एषां मध्ये एकं ह्रुमम्
 एकैकं बाणेन यदि विदारयेत् तदा तादृशं विक्रमं दृष्ट्वा वालिनं
 निहतं मन्ये । उद्यम्य प्रकोष्ठेनोत्क्षिप्य द्वे धनुःशते यद्व्यथ-
 त-

एवमुक्त्वा तु सुग्रीवो रामं रक्तान्तलोचनः । ध्यात्वा मुहूर्तं काकुत्स्थं पुनरेव वचोऽब्रवीत् ॥ ७३ ॥
 शूरश्च शूरमानी च प्रख्यातबलपौरुषः । बलवान्वानरो वाली संयुगेष्वपराजितः ॥ ७४ ॥
 दृश्यन्ते चास्य कर्माणि दुष्कराणि सुरैरपि । यानि संचिन्त्य भीतोऽहमृष्यमृकमुपाश्रितः ॥ ७५ ॥
 तमजस्यमष्टयं च वानरेन्द्रमर्मणम् । विचिन्त्यर्षमुं चापि ऋष्यमृकमुं त्वहम् ॥ ७६ ॥
 उद्विग्नः शङ्कितश्चोहं विचरामि महावने । अनुरक्तः सहामात्यैर्हनुमत्प्रमुखैर्वरैः ॥ ७७ ॥
 उपलब्धं च मे श्लाघ्यं सन्मित्रं मित्रवत्सल । त्वामहं पुरुषव्याघ्र हिमवन्तमिवाश्रितः ॥ ७८ ॥
 किं तु तस्य बलज्ञोऽहं दुर्भ्रातुर्वलशालिनः । अप्रत्यक्षं तु मे वीर्यं समरे तव राघव ॥ ७९ ॥
 न खल्वहं त्वां तुल्ये नावमन्ये न भीषये । कर्मभिस्तस्य भीमैश्च कातर्यं जनितं मम ॥ ८० ॥
 कामं राघव ते वाणी प्रमाणं धर्ममाकृतिः । सूचयन्ति परं तेजो भस्मच्छन्नमिवानलम् ॥ ८१ ॥
 तस्य तद्वचनं श्रुत्वा सुग्रीवस्य महान्मनः । स्मितपुर्व्वमतो रामः प्रत्युवाच हर्षिं प्रति ॥ ८२ ॥

द्वयदूरम् । धनुर्नाम चतुर्हस्तमानम् 'किष्कुः स्यादवष्टो हस्त-
 शतुर्विंशतिरङ्गुलः । चतुर्हस्तो धनुर्दण्डो धनुर्वन्तरं युगम् ॥'
 इति वैजयन्ती । एवं सुग्रीवस्तस्यवाचेति पूर्व्वेणान्वयः ॥ ७१ ॥ ७२ ॥
 ७३] ति० टी०—ध्यात्वा रामवीर्यस्याप्रत्यक्षत्वाद्वाग्मिण
 वालिविषयः शक्यो न वेति संचिन्त्य ॥ ७३ ॥

रा० टी०—एवमिति । सुग्रीवः एतमुक्त्वा रक्तान्तलो-
 चनमरणनेत्रप्रान्तभागं रामं मुहूर्तं ध्यात्वा अप्यं वालिविषयस्यो
 न वेति संचिन्त्य अब्रवीत् ॥ ७३ ॥

गो० टी०—एवमविश्वासकरणे सुहृदुर्मनापेक्षेत्यालोच्य यथा
 रामः संतुष्यति तथा वदति—एवमुक्त्वेत्यादिना ॥ ७३—७६ ॥

७४] ति० टी०—पुनर्मित्रभावेनाह—शूरश्चेति ॥ ७४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—शूर इति । शूरः अतिशौ-
 र्यविशिष्टः अत एव शूरमानी शूरकर्तृकसत्कारवान् प्रख्यात-
 बलपौरुषः प्रसिद्धबलैश्वर्यवान् बलवान् अनेकबलवद्विशिष्टः
 प्रशस्तसेनाविशिष्टो वा संयुगेषु संधामेषु अपराजितः वाली
 अस्तीति शेषः ॥ ७४ ॥

७५] ति० टी०—यानि वालिकर्माणि संचिन्त्य भीत-
 स्तेन सह रणाय भीतः ॥ ७५ ॥

रा० टी०—दृश्यन्ते इति । अस्य वालिनः सुरैरपि दुष्क-
 राणि यानि कर्माणि दृश्यन्ते तानि संचिन्त्य भीतोऽहमृष्यमृ-
 कमुपाश्रितः प्राप्तः ॥ ७५ ॥

७६—७७] ति० टी०—उक्तमेव भीत्या पुनराह—तम-
 जस्यमिति ॥ ७६—७७ ॥

रा० टी०—तमिति । अजस्यम् अस्माभिर्ज्ञेयमशक्यम्
 अत एव अध्वर्यं धर्मयितुमशक्यम् अमर्षणं । मारहितं वानरेन्द्रं
 वालिनं विचिन्त्यन् अहम् अनुमृ कृष्यमृकं न मुञ्चामि ॥ ७६ ॥

रा० टी०—उद्विग्न इति । शङ्कितस्तत्पौरुषादिस्मरणेन
 शङ्कवान् अत एव उद्विग्नः उद्विग्नचित्तोऽहमनुरक्तः मद्विषयका-
 नुरागविशिष्टैर्हनुमत्प्रमुखैरमात्यैः सह महावने विचरामि ॥ ७७ ॥

गो० टी०—उद्विग्न इति । उद्विग्नः भीतः ॥ ७७—७९ ॥
 ७८] ति० टी०—त्वां मित्रवत्सल ॥ ७८ ॥

रा० टी०—उपलब्धमिति । हे मित्रवत्सल ! श्लाघ्यं प्रशं-
 सनीयं सन्मित्रं मे मया उपलब्धम् अत एव पुरुषव्याघ्र हिम-
 वन्तमिव त्वामहमाश्रितः ॥ ७८ ॥

७९] ति० टी०—यदि मामाश्रितस्तर्हि त्यज वालिमयम्
 तत्राह—किं न्विति । तद्वदं ज्ञातं स्वद्वलं चाज्ञातमतो
 भयमित्यर्थः ॥ ७९ ॥

रा० टी०—ननु तर्हि संशयं त्यजेत्यत आह—किमिति ।
 बलशालिनः अतिबलवान् दुर्भ्रातुस्तस्य वालिनः बलज्ञोऽहं तव
 वीर्यं तु समरे मे अप्रत्यक्षम् एतेन इदानीमपि संशयो न
 निवृत्त इति सूचितम् ॥ ७९ ॥

८०] ति० टी०—तुल्ये त्वद्वलपर्यायां न कुर्वे इति
 भावः । नावमन्ये न भीषये च, किं तु स्वकातर्यादेव पुनर्ब-
 रीमाति भावः ॥ ८० ॥

रा० टी०—संशयनिवृत्त्यभावे हेतुं वदन्नाह—नेति । त्वामहं
 न तुल्ये केनचित्सदृशं जानामि सर्वविलक्षणत्वादिति तात्प-
 र्यम् । अवमन्ये न वालिकपेनेनावमानं न करोमि भीषये च न
 किंतु तस्य वालिनः भीमैः कर्मभिः मम कातर्यं जनितम् ।
 एतेन कातर्यमूलकमेव वालिपराक्रमवर्णनमिति व्यञ्जितम् ॥ ८० ॥

गो० टी०—नेत्यादि ॥ ८० ॥

८१—८२] ति० टी०—वाणी वालिवधविषया प्रमाणं
 विश्वसनीया । यतो धैर्यमकातर्येण तृष्णाकृत्य वादः । आकृति-
 रनुभवसिद्धो दिव्यविग्रह एते द्वे । परं तेजः सकलजगत्संहा-
 रकं तेजः काममतिशयेन सूचयन्ति सूचयतः । भस्मच्छन्नान-
 लोपमया गुप्तावस्थितिमहाशक्तिमत्त्वं सूचिनम् ॥ ८१ ॥ ८२ ॥

रा० टी०—ननु तर्हि मद्विश्वासं कथं करोषीत्यत आह—
 काममिति । हे राघव ! ते वाण्यादयः भस्मच्छन्नमनलं बहि-
 मिव ते तेजः सूचयन्ति ॥ ८१ ॥

यदि न प्रत्ययोऽस्मात् विक्रमे तव वानर । प्रत्ययं समरे श्लाघ्यमहमुत्पादयामि ते ॥ ८३ ॥
 एवमुक्त्वा तु सुग्रीवं सान्त्वयँल्लक्ष्मणाग्रजः । राघवो दुन्दुभेः कायं पादाङ्गुष्ठेन लीलया ॥ ८४ ॥
 तोलयित्वा महाबाहुश्चिक्षेप दशयोजनम् । असुरस्य तनुं शृङ्कां पादाङ्गुष्ठेन वीर्यवान् ॥ ८५ ॥
 क्षिप्तं दृष्ट्वा ततः कायं सुग्रीवः पुनरब्रवीत् । लक्ष्मणस्याग्रतो रामं तैपन्तमिव भास्करम् ॥
 हरीणामग्रतो वीरमिदं वचनमर्थवत् ॥ ८६ ॥
 आर्द्रः समांसः प्रत्यग्रः क्षिप्तः कायः पुरा सखे । पैरिश्रान्तेन मत्तेन भ्रात्रा मे वालिना तदा ॥ ८७ ॥
 लघुः संप्रति निर्मांसस्तृणभूतश्च राघव । क्षिप्तं एवं प्रहर्षेण भवता रघुनन्दन ॥ ८८ ॥
 नात्र शक्यं बलं ज्ञातुं तव वा तस्य वाऽधिकम् । आर्द्रं शुष्कमिति ह्येतत्सुमहद्वाघवान्तरम् ॥ ८९ ॥
 स एव संशयस्तात तव तस्य च यद्वैलम् । सालमेकं विनिर्भेद्य भवेद्व्यतिर्वैलबले ॥ ९० ॥
 कृन्वैतन्कार्मुकं सज्यं हस्तिहस्तमिवापरम् । आकर्णपूर्णमायस्य विष्टजस्व महाशरम् ॥ ९१ ॥

गो० टी०—तस्येति । महान्मनस्तस्य सुग्रीवस्य तद्वचनं श्रुत्वा रामः हर्षं सुग्रीवं प्रति स्मितपूर्वं प्रत्युवाच ॥ ८३ ॥

गो० टी०—काममिति । वाणी एकरूपं वचनं प्रमाणं बुद्धिः पर्ययम् अचञ्चलता आकृत्यवेषश्च भस्मच्छन्नमनलमिव स्थितं ते परं तेजः कामम् अतिशयेन सचयन्ति । अथापि मे कातर्यं जनितमिति पूर्वैणान्वयः ॥ ८३ ॥ ८४ ॥

८३-८५] ति० टी०—अस्मात् विक्रमेऽस्मिन्नविक्रमे । प्रत्ययो विश्वासः ॥ ८३-८५ ॥

गो० टी०—तद्वचनाकारमाह—यदीति । हे वानर ! अस्मात् विद्यमाने विक्रमे पराक्रमे तव प्रत्ययो विश्वासो यदि न तर्हि समरे श्लाघ्यं ते प्रत्ययं प्रतीतिविषयीभूतविक्रममुत्पादयामि ॥ ८३ ॥

गो० टी०—यदीति । विक्रमे विषये । प्रत्ययं विश्वासं समरे विषये ॥ ८३ ॥

गो० टी०—एवमिति । लक्ष्मणाग्रजो रामः सुग्रीवं सान्त्वयन् सन् एवमुक्त्वा असुरस्य दुन्दुभेः कायं पादाङ्गुष्ठेन तोलयित्वा शृङ्कां तनुं पादाङ्गुष्ठेन लीलया दशयोजनं चिक्षेप । कर्मणः करणस्य च पुनरुपादानशुभयत्र शादान्वयविवक्षया । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ८४ ॥ ८५ ॥

गो० टी०—एवमिति । सान्त्वमित्यनेन प्रत्ययप्रमेन सुग्रीवस्य दुःखितत्वं शोत्यते । पादाङ्गुष्ठेन अङ्गुष्ठेन तोलयित्वा चालयित्वा ॥ ८४ ॥

गो० टी०—असुरस्येति । तनुं पूर्वापेक्षया स्वल्पं कायं शरीरम् ॥ ८५ ॥

८६] ति० टी०—अर्थवदुपपत्तिशुक्तमिदं वचनमब्रवीत् अदुत्पन्नप्रत्यय इति शेषः ॥ ८६ ॥

गो० टी०—क्षिप्तमिति । सुग्रीवः क्षिप्तं कायं दृष्ट्वा भास्करमिव लक्ष्मणस्याग्रतः अग्रे तपन्तं प्रकाशमानं रामं हरीणां वानराणामग्रतः अग्रे अर्थवदिदं वचनं पुनरब्रवीत् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ८६ ॥

गो० टी०—कथं कमित्यत्राह—लक्ष्मणस्येति ॥ ८६ ॥ ८७-८८] ति० टी०—तदेवाह—आर्द्र इति । प्रत्ययो नूतनः मत्तेन भोगार्थं पीतमदेन ॥ ८७ ॥ ८८ ॥

गो० टी०—तदाकारमाह—आर्द्र इति । हे सखे ! आर्द्रः रुचिरव्याप्तः समांसः मांससहितः प्रत्ययः अयमभासहितः कायः परिश्रान्तेन परिश्रमविशिष्टेन मत्तेन मे भ्रात्रा वालिना पुरा पूर्वं क्षिप्तः संप्रति इदानीं तु निर्मांसः मांसराहितः शुष्क इत्यर्थः, अत एव लघुः अत एव तृणभूतः लघुत्वेन तृणतुं प्राप्तः काय इति शेषः, भवता क्षिप्तः अतः अत्र अस्मिन् क्षेत्रे तत्राधिकं बलं वालिनो वा अधिकं बलं विज्ञातुं निर्णेतुं न शक्यम् । सार्धश्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ८७ ॥ ८८ ॥

गो० टी०—आर्द्र इति । आर्द्रः सरक्तः । प्रत्ययः यत्किञ्चिन्प्राणचेदायुक्तः । लघुत्वं सदृष्टान्तमाह—तृणभूत इति ॥ ८७ ॥

गो० टी०—एवं प्रक्षेपेऽप्यवैषम्यमुक्त्वा प्रक्षेप्ततारतम्यमाह—परिश्रान्तेनेति । एवं प्रहर्षेण एवंविधप्रहर्षवता । नात्रेति । अत्र दुन्दुभिकायक्षेपकर्मणि तव वा तस्य वा अधिकं बलमिति ज्ञातुं न शक्यम् ॥ ८८ ॥

८९] ति० टी०—बलाधिक्यनिर्णये हेतुमाह—आर्द्रमिति ॥ ८९ ॥

गो० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—आर्द्रमिति । हे राघव ! हि यतः आर्द्रं शुष्कं सुमहदन्तरं परस्परमतिभेदवत् अतस्तव तस्य वालिनो यद्वलं तत्र सः पौर्वकालिक एव संशयस्तिष्ठतीति शेषः ॥ ८९ ॥

गो० टी०—युनः संघेणाह—आर्द्रमिति । आर्द्रं शुष्कमित्येतत्सुमहत् अन्तरं तारतम्यं यद्यस्मादस्ति अतस्तव च तस्य च बले युवयोर्बलतारतम्ये स एव संशयो वर्तते संशयो न निवृत्त इत्यर्थः ॥ ८९ ॥

९०-९१] ति० टी०—यद्वैलम् तत्रेति शेषः । 'यद्वैलं'

इमं हि सालं प्रहितस्त्वया शरो न संशयोऽत्रास्ति विदारयिष्यति ।

अलं विमर्शनं मम प्रियं ध्रुवं कुरुष्व राजन्प्रतिज्ञापितो मया ॥ ९२ ॥

यथा हि तेजःसु वैरः सदा रविर्यथा हि शैलो हिमवान्महाद्रिषु ।

यथा चतुष्पात्सु च केसरी वरस्तथा नराणामसि विक्रमे वरः ॥ ९३ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्ड एकादशः सर्गः ॥ ११ ॥

द्वादशः सर्गः ।

सप्तमालपूर्वं रसानल निर्भिद्य पुनरागत्य तृणौ प्रविशन्त रामेभु विलोक्य विस्मितः सुग्रीवो राम प्रशमन्बल्लिहन्त प्रार्थयन्ते । वालिना योद्धुं सुग्रीवं प्रेषयन्नामः मत्स्वजनो वृक्षमूले निर्मीनस्तथौ । सुग्रीवाङ्गानममहमानेन वालिना प्रवृत्तबुद्धे तयोर्विशेषानवबोधशामेण बालिनि शरामोक्षणाद्भ्रमबलः सुग्रीवः पलाय्य क्रय्यमूकं प्रापत्तदन्तिकं प्राप्तो रामो बालिवधाकरणे कारणं प्रदश्ये सुग्रीवमाश्रयन्बालिना पुनर्योद्धुं समनाह्वयदधौ रामप्रचोदितो लक्ष्मणः प्रत्यभिज्ञानाय पुष्पितां गजदुर्धामुत्पाद्य सुग्रीवप्रोत्साया बबन्ध ।

एतच्च वचनं श्रुत्वा सुग्रीवस्य सुभाषितम् । प्रत्ययार्थं महातेजा रामो जग्राह कार्मुकम् ॥ १ ॥

स गृहीत्वा धनुर्धोरं शरमेकं च मानदः । सालमुद्दिश्य चिक्षेप पूरयन्स रवैर्दिशः ॥ २ ॥

स विसृष्टो बलवता बाणः स्वर्णपरिष्कृतः । भित्त्वा तालान्गिरिमस्थं सप्तभूमिं विवेश ह ॥ ३ ॥

इति पाठे यदित्यव्ययम् । यः संशयोऽस्तिप्रक्षेपात्प्राप्तबलविषय आसीत्, सोऽप्यस्त्येवेत्यर्थः । तर्हि किं ते प्रत्ययकारकं तत्राह—सालमेकमिति । एकं सालमुक्तेषु विनिर्भिद्य बल-बलविषये व्यक्तिः प्रकटता भवेत् ॥ ९० ॥ ९१ ॥

रा० टी०—नह कथं संशयनिवृत्तिरित्यत आह—साल-मिति । अपरं हस्तिहस्तमिव एतत्कार्यं धनुः सज्यं कृत्वा आकर्णपूर्णमायस्य महाशरं विसृजन्व अत एव एकं सालं विनिर्भिद्य बलाबले बलाबलयोः व्यक्तिः प्राकट्य भवेत् । सार्ध-श्लोक एकात्वयी ॥ ९० ॥ ९१ ॥

गो० टी०—सालमिति । निर्भिन्त्याः भञ्जय । व्यक्तिः विशेषज्ञानम् ॥ ९० ॥ ९१ ॥

९२] ति० टी०—त्वया प्रहितः शरः इमं सालं विदारयिष्यति । अत्र न संदेहः, तस्मात्त्वया विमर्शो विचारो न कर्तव्यः । मया सरूपा संप्रति स्थापितः ऋषयपूर्वं निवृत्तः, अतो मम प्रियं ध्रुवं कुरुष्वेत्यर्थः ॥ ९२ ॥

रा० टी०—इममिति । त्वया प्रहितः शरः इमं सालं विदारयिष्यति अत्र संशयो नास्ति अतः मया प्रतिज्ञापितः कृतञ्च-पथस्त्वं मम प्रियं ध्रुवं कुरुष्व विमर्शेन एतद्विरोधिविचारेण अलं न कुर्वित्यर्थः ॥ ९२ ॥

गो० टी०—पुनर्निबन्धेन कृपितो भवेदिति सान्त्वयति—इममिति । सहितः संहितः “समो वा हितततयोः” इति मलोपः । शरो विदारयिष्यति । विमर्शेन पुनः किमर्थं प्रत्ययो-त्पादनमिति विमर्शेन । मम प्रियं ननु त्वत्परीक्षायम् ॥ ९२ ॥

९३] ति० टी०—तेजःसु तेजस्विषु । विक्रमे वरः श्रेष्ठत्वे-नाभिमतोऽसि भवसीत्यर्थः । सालभेदेन सतीति शेषः ॥ ९३ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणनिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्ड एकादशः सर्गः ॥ ११ ॥

रा० टी०—यथेति । तेजःसु तेजोर्विशिष्टेषु रविर्वरः महा-द्रिड हिमवान् चतुष्पात्सु केसरी सिंहो यथा तथा विक्रमे तमसि इत्थं प्रतीयमे इत्यर्थः ॥ ९३ ॥

इति श्रीमद्रामाभिरामायणे रामायणव्याख्याने रामायणशिरो-मणौ किष्किन्धाकाण्ड एकादशः सर्गः ॥ ११ ॥

गो० टी०—यथेति । तेजःसु तेजस्विषु । विक्रमे स्थिता-नामिति शेषः ॥ ९३ ॥

अस्मिन् सर्गे श्युत्तरनवतिश्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकादशः सर्गः ॥ ११ ॥

१-२] ति० टी०—१ ॥ २ ॥

रा० टी०—सुग्रीवप्रार्थितरामकर्तृकसप्ततालभेदनं वर्णयि-तुमाह—यतदिति । सुग्रीवस्य सुभाषितमेतद्बचनं श्रुत्वा महा-तेजा रामः प्रत्ययार्थं सुग्रीवविश्वासाय कार्मुकं चतुर्गधाह ॥ १ ॥

रा० टी०—स इति । स रामः चतुरेकं शरं च गृहीत्वा सरवैः रवत्त्वविशिष्टैः रवैरित्यर्थः दिशः पूरयन् सन् सालमुद्दिश्य चिक्षेपः ।

गो० टी०—अथ प्रत्ययपूर्वकं बालिवधाय गमनं द्वादशे—एतच्चेत्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

३] ति० टी०—स एकसालोद्दिष्टेनैव क्षिप्तोऽपि बाणः

सायकस्तु मुहूर्तेन तौलान्भित्त्वा महाजवः । निष्पत्य च पुनस्तूणं तमेव प्रविवेश ह ॥ ४ ॥
 तान्दृष्ट्वा सप्त निर्भिन्नान्सालान्वानरपुंगवः । रामस्य शस्त्रेणेन विस्मयं परमं गतः ॥ ५ ॥
 स भूर्मा न्यपतद्भूमौ प्रलम्बीकृतभूषणः । सुग्रीवः परमप्रीतो राघवाय कृताञ्जलिः ॥ ६ ॥
 इदं चोवाच धर्मज्ञं कर्मणा तेन हर्षितः । रामं सर्वस्त्रविदुषां श्रेष्ठं शूरमवस्थितम् ॥ ७ ॥
 सेन्द्रानपि मुरान्सर्वास्त्वं बाणैः पुरुषर्षभ । समर्थः समरे हन्तुं किं पुनर्वालिनं प्रभो ॥ ८ ॥
 येन सप्त महातौला गिरिभूमिश्व दारिताः । बाणेनैकेन काकुत्स्थस्थाताते को रणाग्रतः ॥ ९ ॥
 अद्य मे विगतः शोकः प्रीतिरद्य परा मम । सुहृदं त्वां समासाद्य महेन्द्रवरुणोपमम् ॥ १० ॥
 तमद्यैव प्रियार्थं मे वैरिणं भ्रातृरूपिणम् । वालिनं जहि काकुत्स्थ मया वद्धोऽयमञ्जलिः ॥ ११ ॥
 ततो रामः परिष्वज्य सुग्रीवं प्रियदर्शनम् । प्रत्युवाच महाप्राज्ञो लक्ष्मणानुगतं वचः ॥ १२ ॥

सप्तसालान्भित्त्वा तदाश्रमगिरिप्रस्थमपि भित्त्वा तदाधारभू-
 मिमपि भित्त्वा सप्तभूमिरसातलं विवेशेत्यर्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—स इति । बलवता रामेण विसृष्टः त्यक्तः
 स्वर्णपरिष्कृतो बाणः सालान् तदभिधसप्ततरुन् गिरिप्रस्थं
 तदाश्रयीभूतगिरिखण्डं च सप्तभूमिम् अथस्सप्तलोकावरकांश्च
 भित्त्वा विवेश उद्देश्यातिरिक्तभेदनस्य सामर्थ्यस्यचक्रत्वात् प्रयो-
 क्तनैपुण्यहानिः उपलब्धतयाऽन्यस्याप्युद्देश्यता वा ॥ ३ ॥

गो० टी०—स विसृष्ट इति । सः एकसालोद्देशेन विसृष्टः
 स्वर्णपरिष्कृतः स्वर्णपट्टालकृतः अनेन सर्वोत्तमत्वस्यक्तम् । साला-
 निति सप्त सालान्भित्त्वा गिरिप्रस्थे गिरिप्रस्थमार्गणभूमिं वि-
 वेष्ट । इत्थं ऋकमभिपुक्तैः । सालांश्च सप्त सगिरीन् सरसातला
 निति संक्षेपे च गिरिं रसातलं चैवेति । अन्यस्त्वपाठः ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०—निष्पत्य रसातलपर्यन्तं गत्वा तत्रत्या-
 खुरान्हत्वा तमेव तूणं पूर्वाधारं तूणम् । अनेन रामबाणानां
 चेतनपरशक्तिमदेवताधिष्ठितत्वं सूचयति । तदुक्तम्—“युगपत्स-
 प्तसालांश्च रघुनाथो बिभेद ह । पातालदानवान्हत्वा पुनस्तूणं
 विवेश च ॥” इति ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०—सायक इति । महाजवः सायकः सालान्
 उपलब्धतया तत्प्रभृतीन् सुहृतेन भित्त्वा निष्पत्य बहिरागत्य
 स्वतूणीमिश्रिं प्रविवेश ॥ ४ ॥

गो० टी०—प्रविष्ट इति । धरां भित्त्वा प्रविष्टः स श्वरः
 महाजवत्वान्मुहूर्तेन निष्पत्य निर्गत्य पुनस्तां तूणीं प्रविवेश ।
 मन्त्रप्रभावेनाचेतनस्यापि पुनरागमनम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—तानिति । वानरपुंगवः सुग्रीवः निर्भिन्नान्
 सप्तसालान् दृष्ट्वा परमं विस्मयं गतः ॥ ५ ॥

गो० टी०—तानिति । दृष्ट्वेत्येनाल्पकृतात्सुग्रीवः साला-
 नेव भिन्नान् ददर्श सप्तभूमिप्रवेशं त्वहमेव धर्मवीर्येण पश्या-
 मीति भावः ॥ ५ ॥

६-८] ति० टी०—प्रलम्बी कृतभूषणः साष्टाङ्गप्रणाम-
 वशाद्वल्मीकमानावस्थापन्नोरःकण्ठादिवर्तिसकलभूषणः । कृताञ्जलिः
 उक्त्यानामन्तरामिति शेषः ॥ ६-८ ॥

रा० टी०—स इति । परमप्रीतः स सुग्रीवः प्रलम्बीकृत-
 भूषणः दण्डायमानप्रणामहेतुकप्रलम्बीभूतवनमालादिभूषण-
 विशिष्टः सन् भूमौ भूर्मा राघवाय न्यपतत् ॥ ६ ॥

रा० टी०—इदमिति । तेन तालादिभेदनरूपेण कर्मणा
 हर्षितः सुग्रीवः धर्मज्ञं राममिदमुवाच ॥ ७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सेन्द्रानिति । सेन्द्रान्
 सर्वान् खुरानपि समरे बाणैर्हन्तुं त्वं समर्थः तर्हि वालिनं
 हन्तुं समर्थ इति किम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—स इति । सः सुग्रीवः परमप्रीतः सन् राघवाय
 कृताञ्जलिः भूर्मा भूमौ न्यपतत् शिरसा भूमिं स्पृष्ट्वा प्रणामे-
 त्यर्थः । प्रलम्बीकृतभूषण इत्यनेन उदरास्पर्श उक्तः । अनेन
 भगवद्विषये प्रणामप्रकारः शिक्षितो भवति ॥ ६-११ ॥

२-११] ति० टी०—भूमिश्च चात्सप्तपातालास्तद्वर्तिनो-
 ऽखुराश्च ॥ ९-११ ॥

रा० टी०—येनेति । येन भवता सप्तमहासाला गिरिः
 भूमिः सप्ताधोलोकावरणानि दारिताः तस्य ते रणाग्रतः कः
 स्थाता ॥ ९ ॥

रा० टी०—अद्येति । सुहृदं त्वां समासाद्य प्राप्य अद्य
 भवदतिपराक्रमदर्शनसमये मे शोको विगतः अत एव अद्य
 मम परा प्रीतिर्भवतीति शेषः ॥ १० ॥

रा० टी०—तमिति । हे काकुत्स्थ! मे प्रियार्थं भ्रातृरूपं मे
 वैरिणं वालिनं जहि अत एवायमञ्जलिर्मेया वद्धः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—लक्ष्मणानुगतम् तत्सममित्यर्थः । यद्वा
 लक्ष्मणवतिप्रियत्वेनानुगतं स्वीकृतं सुग्रीवमित्यर्थः ॥ १२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सुग्रीवप्रार्थनाश्रवणानन्तरं
 महाप्राज्ञो रामः लक्ष्मणानुगतं मैत्र्या लक्ष्मणतुल्यत्वं प्राप्तं
 सुग्रीवं प्रत्युवाच ॥ १२ ॥

गो० टी०—तत इति । लक्ष्मणानुगतमिति क्रियाविशेष-
 णम् । भ्रातृगन्धिर्न भ्रातृहंसकम् “गन्धनावबेषणे” इत्यत्र
 तथा प्रयोगात् । इति रामः सुग्रीवं प्रत्युवाचेति पूर्वणा-
 न्वयः ॥ १२ ॥ १३ ॥

अस्माद्गच्छाम किष्किन्धां क्षिप्रं गच्छ त्वमग्रतः । गत्वा चाद्वयं सुग्रीवं वालिनं भ्रातृगन्धिनम् ॥ १३ ॥
 सर्वे ते त्वरितं गत्वा किष्किन्धां वालिनः पुरीम् । वृक्षैरात्मानमावृत्य द्यौतिष्ठन्गहने वने ॥ १४ ॥
 सुग्रीवोऽप्यनदद्वोरं वालिनो ह्वानकारणात् । गाढं परिहितो वेगान्नादैर्भिन्दन्निवाम्बरम् ॥ १५ ॥
 तं श्रुत्वा निनदं भ्रातुः क्रुद्धो वाली महाबलः । निष्पपात सुसंख्यो भास्करोऽस्ततदादिव ॥ १६ ॥
 ततः सुतुमुलं युद्धं वालिसुग्रीवयोरभूत् । गगने ग्रहयोधोरं बुधाङ्गारकयोरिव ॥ १७ ॥
 तलैरशनिकल्पैश्च वज्रकल्पैश्च मुष्टिभिः । जघ्नतुः समरेऽन्योन्यं भ्रातरौ क्रोधमुच्छिन्तौ ॥ १८ ॥
 ततो रामो धनुष्पाणिस्तावृभौ समुदसत । अन्योन्यसदृशौ वीरावृभौ देवाविवाञ्चिनौ ॥ १९ ॥
 यन्नावगच्छत्सुग्रीवं वालिनं वापि राघवः । ततो न कृतवान्बुद्धिं मोक्षुमन्नकरं शरम् ॥ २० ॥

१३] ति० टी०—अस्मादृष्यमूकात् । भ्रातृगन्धिनमन-
 यंकभ्रातृव्यपदेशम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तदाकारमाह—अस्मादिति । अस्मात् पर्व-
 तात् किष्किन्धां गच्छाम अतस्त्वं ममाग्रतः क्षिप्रं गच्छ
 गत्वा च भ्रातृगन्धिनं भ्रातृशब्दबोधयं वालिनमाह्वय ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—आत्मानं स्वदेहान् ॥ १४ ॥

रा० टी०—सर्वे इति । ते रामाज्ञाः सर्वे सुग्रीवप्रभृतयः
 वालिनः पुरीं किष्किन्धां गत्वा तन्निष्ठसंयोगावृत्तव्यापारं
 कृत्वा वृक्षैरात्मानमावृत्य उपगच्छ गहने दुर्गमे वने किष्किन्धा-
 समीपकानने अतिष्ठन् ॥ १४ ॥

गो० टी०—सर्व इति । आत्मानं स्वं स्वमित्यर्थः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—ह्वानकारणाद्वाह्वाननिमित्तं गाढं परिहितं
 वज्रं येनेत्यर्थः । वामसा वृद्धं कटिं बद्धेत्यर्थः । वेगान्नादकारण-
 प्राणवेगात् उपगच्छति शेषः ॥ १५ ॥

रा० टी०—सुग्रीवं इति । गाढं परिहितः वज्रेण वृद्धं
 बद्धकटिः सुग्रीवः वालिनोह्वानकारणात् ह्वानार्थं नादैरम्बरं
 भिन्दन्निव घोरमनदत् ॥ १५ ॥

गो० टी०—सुग्रीवं इति । ह्वानम् आह्वानम् । गाढं
 परिहितः बलवद्द्वये वृद्धबद्धपरिधानः ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—भास्करोऽस्ततदादितद्विमप्युदयपर्वत-
 मत्यल्पेन कालेन याति, एवमद्वयस्थानतया तनुल्ययुद्धातः
 क्षणेन बहिरागत इत्यर्थः । यत्स्वतपदेनोदयगिरिलक्षणम्,
 यदपि मेरुस्तरवासिनोऽधिकृत्येयसुकिरिति व्याख्यानं तत्किञ्च-
 मसंगतं चेति स्पष्टं सूचियाम् ॥ १६ ॥

रा० टी०—तमिति । महाबलो वालो भ्रातुः निनदं
 श्रुत्वा सुसंख्यः यातयुद्धोत्साहः सन् अस्ततदात् अस्ताच-
 लसमीपात् भास्करः सूर्य इव निष्पपात ॥ १६ ॥

गो० टी०—तमिति । भास्करोऽस्ततदादिवेति यथा
 सूर्योऽस्ततदादवतरन्नदृष्टरश्मिर्भवति तथेदानीं किष्किन्धानिग-
 मनं वालिनोऽल्पकालेन नाशहेतुरिति श्रोतनार्थमस्ततदादित्यु-

क्तम् । अस्मादृशोऽयगिरिः प्रदेशान्तरापेक्षया अस्मदगिरि-
 न्युक्तमित्यप्याहुः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—बुधाङ्गारकयोरिव । ' वज्रगोर्कणयो-
 यथा ' इति पाठान्तरम् । वज्रगोर्कणौ तदाख्यपर्वतौ । यथा
 तथेति शेषः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः वालरागमनानन्तरं गगने
 बुधाङ्गारकयोर्दृश्योरिव वालिसुग्रीवयोः योरं सुतुमुलं युद्ध-
 मभूत् ॥ १७ ॥

गो० टी०—ततः सुतुमुलमिति । बुधाङ्गारकाख्ययोर्ध-
 रयोर्विव ॥ १७ ॥

१८-१९] ति० टी०—अशनिर्दम्भोक्तिः । वज्रं वज्रा-
 युधम् ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०—तलैरिति । अवानिकल्पैः वज्रोपमैस्तलैः
 करपादतलैः वज्रकल्पैः मुष्टिभिश्च भ्रातरौ अन्योन्यं जघ्नतुः ॥ १८ ॥

गो० टी०—तलैरिति । अशनिः मेघज्योतिः ॥ १८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः युद्धप्रवृत्त्यनन्तरं धनुष्पाणिः
 रामः उभौ अशिनौ देवाविव अन्योन्यसदृशौ उभौ वालिसुग्रीवौ
 सखदैश्चत ॥ १९ ॥

गो० टी०—तत इत्यादि । श्लोकद्वयमेकान्वयम् । उभा-
 वञ्चिनौ देवाविव स्थितौ तादृभौ सखदैश्च सुग्रीवं वालिनं वा
 विवेषतो यन्नावगच्छत् । ततः तस्माद्रामः शरं मोक्षुं बुद्धिं न
 कृतवानित्यन्वयः ॥ १९-२१ ॥

२०] ति० टी०—नावगच्छत् त्रिविधेति शेषः ॥ २० ॥

रा० टी०—यदिति । यद् यस्माद्धेतोः राघवो रामः
 नावगच्छत् मिथितस्मात्समानाकारत्वाच्च विविच्य बोद्धुं
 नैच्छत् ततस्तस्माद्धेतोः अन्तर्करं शरं मोक्षुं बुद्धिं निश्चयं न
 कृतवान् एतेन वालिनि रामस्य स्नेहः सूचितः तेन सुग्रीव-
 विषयकस्नेहस्य पराकाषा व्यञ्जिता तेनेदानीमपि यदि द्वयो-
 र्मैत्री स्यात्तर्हि न हनिष्यामीति रामाभिप्रायो व्यक्तः ॥ २० ॥

एतस्मिन्नन्तरे भग्नः सुग्रीवस्तेन वालिना । अपश्यन्राघवं नाथमृष्यमूकं प्रदुदुवे ॥ २१ ॥
 क्लान्तो रुधिरसिक्ताङ्गः प्रहारैर्जर्जरीकृतः । वालिनाऽभिद्रुतः क्रोधान्प्रविवेश महावनम् ॥ २२ ॥
 तं प्रविष्टं वनं दृष्ट्वा वाली शापमयात्ततः । मुक्तो ह्यसि त्वमित्युक्त्वा सै निवृत्तो महाबलः ॥ २३ ॥
 राघवोऽपि सह भ्रात्रा सह चैव हनूमता । तदेव वनमागच्छत्सुग्रीवो यत्र वानरः ॥ २४ ॥
 तं समीक्ष्यागतं रामं सुग्रीवः सहलक्ष्मणम् । ह्रीमान्दीनमुवाचेदं वसुधामवलोकयन् ॥ २५ ॥
 आह्वयस्वेति मामुक्त्वा दर्शयित्वा च विक्रमम् । वैरिणा घातयित्वा च किमिदानीं त्वया कृतम् ॥ २६ ॥
 तामेव वेलां वक्तव्यं त्वया राघव तत्त्वतः । वालिनं न निहन्मीति ततो नाहमितो व्रजे ॥ २७ ॥
 तस्य चैवं ब्रुवाणस्य सुग्रीवस्य महात्मनः । करुणं दीनया वाचा राघवः पुनरब्रवीत् ॥ २८ ॥
 सुग्रीव श्रूयतां तात क्रोधश्च व्यपनीयताम् । कारणं येन बाणोऽयं मया न विसर्जितः ॥ २९ ॥
 अलंकारेण वेषेण प्रमाणेन गतेन च । त्वं च सुग्रीव वाली च सदृशौ स्थः परस्परम् ॥ ३० ॥

२१-२२] ति० टी०-राघवं नाथं रङ्गकमित्यपश्यन्-
 जानन् ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०- एतस्मिन्निति । एतस्मिन्नन्तरे समये वालि-
 ना भग्नः भग्नकरादिमान् सुग्रीवः नाथं स्वस्वामिनं राघवमप-
 श्यन् सन् कृष्यमूकं प्रदुदुवे ॥ २१ ॥

रा० टी०-क्लान्त इति । रुधरेण सिकमङ्गं यस्य
 वालिना प्रहारैर्जर्जरीकृतः अत एव क्लान्तः ग्लानिं प्राप्तः
 अत एव अभिद्रुतः सुग्रीवः महावमं प्रविवेश ॥ २२ ॥

गो० टी०-क्लान्त इति । जर्जरीकृतः परुषत्वकृ-
 तः ॥ २२-२४ ॥

२३-२४] ति० टी०-वनं प्रविष्टम् कृष्यमूकस्येति
 शेषः । स निवृत्तः पराङ्मुखः ॥ २३ ॥ २४ ॥

रा० टी०-तामिति । वनं प्रविष्टं तं सुग्रीवं दृष्ट्वा त्वं
 सुकोऽसित्युक्त्वा शापमयात् ततस्तस्मान् महावनान्
 संनिवृत्तः ॥ २३ ॥

रा० टी०-राघव इति । भ्रात्रा लक्ष्मणेन हनूमता च
 सह राघवोऽपि यत्र वानरः सुग्रीवः तदेव वनमागच्छत् ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०-ह्रीमान्पराभूतत्वात् ॥ २५ ॥

रा० टी०-तामिति । सहलक्ष्मणमागतं तं रामं समीक्ष्य
 ह्रीमान् पराभवहेतुकलज्जावान् सुग्रीवः वसुधामवलोकयन्सन्
 शोभमिदंवाच ॥ २५ ॥

गो० टी०-तामिति । वसुधामवलोकयन्निति लज्जा-
 ब्रुवावः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०-विक्रमं सालभेदनेन घातयित्वा युद्ध-
 प्रेरणद्वारा । किं कृतम् अशुचितमेव कृतमित्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-आह्वयस्वेति । विक्रमं
 स्वपराक्रमं दर्शयित्वा तात्त्विकेनादिना संप्रदर्श्य मामाह्वयस्व
 इत्युक्त्वा अरिणा घातयित्वा च त्वया किं कृतम् इष्टमनिष्टं वा
 कृतमिति न विप्र इति तात्पर्यम् ॥ २६ ॥

गो० टी०-आह्वयस्वेति । दर्शयित्वा च विक्रममिति
 व्यतिरेकोक्तिः त्वया किं कृतं किं चिन्तितमित्यर्थः । कृति-
 स्नेकार्थः ॥ २६ ॥

२७-२८] ति० टी०-तामेव वेलात् । सप्तम्यर्थे द्वितीया ।
 वालिना युद्धप्रेरणवेलायाम् । ततस्तदेत्यर्थः । इतः कृष्यमूकवना-
 दित्यर्थः ॥ २७ ॥ २८ ॥

रा० टी०-तामिति । तां वेलां मद्रमनसमये वालिनमहं
 न निहन्मीति तत्त्वतः यथार्थतः त्वया वक्तव्यं ततस्तदा इतोऽहं
 न व्रजे व्रजेयम् । तां वेलामित्यत्र सप्तम्यर्थे द्वितीया ॥ २७ ॥

गो० टी०-तामेव वेलामिति । अत्यन्तसंयोगे द्वितीया
 वालिनं जहि काकुत्स्थेति प्रार्थनवेलायामित्यर्थः । ततः
 तथोक्तं चेत् ॥ २७ ॥

रा० टी०-तस्येति । दीनया वाचा एवं करुणं ब्रुवाणस्य
 सुग्रीवस्य समीपे राघवः पुनः अब्रवीत् ॥ २८ ॥

गो० टी०-तस्येति । करुणं सदयम् अब्रवीत् ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०-स बाणो वालिसंहारको बाणः ॥ २९ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-सुग्रीवेति । हे सुग्रीव ! येन
 कारणेन सोऽयं बाणः मया न विसर्जितस्त्यक्तः तत्कारणं
 श्रूयताम् अत एव क्रोधः बाणप्रक्षेपाभावजनितक्रोधं व्यपनी-
 यतां त्यज्यताम् ॥ २९ ॥

गो० टी०-सुग्रीवेति । येन कारणेन बाणो न विसर्जितः
 तत्कारणं श्रूयतां श्रुत्वा क्रोधश्चापनीयतामिति योजना ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०-तदेव कारणमाह-अलंकारेणेति ॥ ३० ॥

रा० टी०-तत्कारणमेवाह-अलंकारेणेति । हे सुग्रीव ! त्वं
 वाली च अलंकारादिना स्वरादिना च परस्परं सदृशौ स्थः अतः
 व्यकिं द्वयोर्विभिन्नलोकप्राप्तिं न उपलब्धये अनुमिनोमि वालिनि
 मृते त्वमपि तत्सन्धानमरिष्यसीति तात्पर्यम् वाक्यैः वचनरच-
 नाविशेषैः अत एव वचसा इत्यनेन न पौनरुक्त्यम् । श्लोकद्वय-
 मेकान्वयि ॥ ३० ॥ ३१ ॥

स्त्रेण वैचसा चैव प्रेक्षितेन च वानर । विक्रमेण च वाक्यैश्च व्यक्तं वां नोपलभ्ये ॥ ३१ ॥
 ततोऽहं रूपसादृश्यान्मोहितो वानरोत्तम । नोत्सृजामि महावेगं शरं शत्रुनिवर्धणम् ॥ ३२ ॥
 जीवितान्तकरं घोरं सादृश्यात्तु विशङ्कितः । मूलघातो न नो स्याद्विद्वयोरिति कृतो मया ॥ ३३ ॥
 त्वयि वीर विपक्षे हि अज्ञानाष्टाघवान्मया । मौढ्यं च मम बाल्यं च ख्यापितं स्यात्कैशीश्वर ॥ ३४ ॥
 दत्ताभयवधो नाम पातकं महद्द्रुतम् । अहं च लक्ष्मणश्चैव सीता च वरवर्णिनी ॥ ३५ ॥
 त्वदधीना वयं सर्वे वनेऽस्मिन्शरणं भवान् । तस्माद्युध्यस्व भूयस्त्वं मा माशङ्कीश्व वानर ॥ ३६ ॥
 एतन्मुहुर्ते तु मया पश्य वाल्मिमाहावे । निरस्तमिषुणैकेन चेष्टमानं महीतले ॥ ३७ ॥
 अभिज्ञानं कुरुष्व त्वमात्मनो वानरेश्वर । येन त्वामभिजानीयां द्वन्द्वयुद्धमुपागतम् ॥ ३८ ॥

गो० टी०—अलंकारेणेति । वेषण आकाङ्क्ष प्रमाणेन औचित्येन गतेन गमनेन ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—वचः शरीरकान्तिः वां युवयोः ॥ ३१ ॥

गो० टी०—स्वरेणेति । वचसा तेजसा प्रेक्षितेन वीक्षणेन वाक्यैः भाषणैः व्यक्तिं विशेषम् तत इति । मोहितः संजातमोहः विशेषानभिज्ञ इत्यर्थः ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—मोहित इति । नन्विदमनुचितं यद्गवतो मोहः अमोहे मोह इत्यनुक्तकथनं च । किं च पठायनसमये कृष्णसूत्राभिमुखधावनेन व्यक्तिरस्त्येवेति चेन्न । वालिन आयुर्दायासमाप्त्या तथाकरणेऽपि सुग्रीवसंतोषाय स्वस्मिन्मातृपुत्रद्वयउत्पादाय चात्मनि मोहोत्प्रेक्षया ममाधानादङ्गतेः । मोहित इत्यस्येवेति शेषः । ईदृशे विषय एवं विधानतुल्यचर्चनं न दोषयेत्यप्यनेन ध्वनितम् । नोत्सृजामि नोदसृजम् ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—विशङ्कितः शङ्कावान् । हि निश्चयेन नावावयोर्द्वयोरपि त्वन्नाशेन मूलघातो न स्यान्मा भूदित्येतदर्थं मया कृतः शरावृत्तसर्ग इति शेषः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततस्तस्मात् रूपसादृश्यात् हेतोः मोहितः मान ऊहितं तर्कितं येन सोऽहं महावेगं जीवितान्तकरं घोरं शरं नोत्सृजामि । ननु ममापि मरणे तव का क्षतिरित्यत आह सादृश्यात् वालिनिष्ठसुग्रीवप्रतियोगिकसदृशत्वात् तन्मूलकात्तवापि मरणादित्यर्थः, हेतोर्नो आवयोर्द्वयोर्मूलघातः मूलयोः राज्यप्राप्तिक्षीप्राप्तिरूपहेत्वोर्विघातो विनाशो न स्यात् इति विशङ्कितोऽहमभवामिति शेषः सदृशभाद्रमरणे तज्जानितदुःखेन यदि सुग्रीवमृतिः स्यात्तर्हि तद्राज्यप्राप्तिविघातः स्यात् आतः तस्यापारसाध्यसीताप्राप्तिविरहो भवेदिति तात्पर्यम् अत एव मया कृतः प्रवेष्टाभाव इति शेषः श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

गो० टी०—नोत्सृजामि त्यागादिसार्वाथोक एकान्वयः । अन्ते इतिकरणं द्रष्टव्यम् । द्वयोरपि नौ मया मूलघातो न कृतः स्यादिति हि शरं नोत्सृजामि नोत्सृजवानस्मीति योजना । ननु काञ्चनमादारूपो वालिनो विषेष्टोऽस्ति । सत्यम् नस्मिन्

दिने ननु कृत्वा गतवानिति ज्ञेयम् । यद्यप्यत्र मन्यभोगचिह्नाभान्तस्वपुरनिर्गतत्वादिकं वान्यमाधारणमस्ति सम्यगप्यथा ह्युमसादयश्च प्रदुः शक्याः स्वयं च मुदमजः प्रेक्षितज्ञास्तु कोमलाः इत्युक्तेः तथापि त्वया मया च कुण्या चोति न्यायेनासाधारण्यं परिहर्तुं दृष्टहेतुत्वं काश्चिदुक्तवान्नाम इति ज्ञेयम् ॥ ३२-३६ ॥

३४] ति० टी०—मूलघातमेव दक्षयति—त्वयाति । मया विपक्षे महायापारतो नास्ति । अज्ञानमनिश्चयप्रवृत्तिः टाववाचापन्यात् ॥ ३४ ॥

रा० टी०—त्वयाति । हे वीर ! अज्ञानात् सत्सृजानुवधे सुग्रीवो मरिष्यतीति विचाराभावपूर्वकवालिब्रह्मात् लाघवात् अल्पकालतः त्वयि विपक्षे तच्छोकैकं मृते सति मम मौढ्यं बाल्यं च ख्यापितं स्यात् ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—वाक्यकान्तरमाह—दत्तमभयमर्थं स दत्ताभयस्तस्य वधो महत्पातकमिति नाम प्रसिद्धम् । स्वमूलघातमुपाह—अहमिति ॥ ३५ ॥

रा० टी०—शेषान्तरमाह—दत्तेति । दत्तमभयं यस्मै तस्य वधः महत्पातकम् अत एव अदुतं सर्वेषामाश्चर्यं भविष्यति । अर्धं पृथक् । न केवलं पातकमेव त्वद्वधेऽस्मत्कार्यध्वंसोऽपि भवेदित्याह—अहमिति । लक्ष्मणः सीता च वयं च सर्वे त्वदधीनाः अत एव अस्मिन्वने अहं न जहाति तत् शरणं रक्षको भवान् । एतेन त्वदभावेऽस्माकं रक्षापि न स्यादिति सूचितम् “अस्मदो द्वयोश्च” इत्यनुशासनादिकस्मिन्नपि रामे बहुवचनप्रयोगः । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ३५ ॥

३६-३८] ति० टी०—मा माशङ्कीरित्यावाधायां द्वित्वम् ॥ ३६-३८ ॥

रा० टी०—तस्मादिति । तस्मात् बालिकर्तृकवैरत्यागाभावात् हेतोः भूयस्त्वं युध्यस्व मा मां मा शङ्कीः अयं नागमिष्यतीत्याशङ्कानं न कृथाः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—एतदिति । एतन्मुहुर्ते त्वत्कर्तृकपुनर्बुद्धसमये मया एकेनेषुणा निरस्तमत एव महीतले चेष्टमानं वालिनं त्वं पश्य ॥ ३७ ॥

१ वचसेति रा. पाठः । २ वीरे इति गो. पाठः । ३ हरीश्वरेति गो. पाठः । ४ उच्चन इति गो. पाठः । ५ सुग्रीवेति गो. पाठः । ६ वेष्टमानमिति गो. पाठः ।

गजपुष्पीमिमां फुल्लामुत्पाद्य शुभलक्षणां । कुरु लक्ष्मण कण्ठेऽस्य सुग्रीवस्य महात्मनः ॥ ३९ ॥
 ततो गिरितटे जातामुत्पाद्य कुमुमायुताम् । लक्ष्मणो गजपुष्पीं तां तस्य कण्ठे व्यसर्जयत् ॥ ४० ॥
 स तथा शुशुभे श्रीमाल्लतया कण्ठसक्त्या । [विपरीत इवाकाशे मूयां नक्षत्रमालया]
 मालयेव बलाकानां ससंध्य इव तोयदः ॥ ४१ ॥
 विभ्राजमानो वपुषा रामवाक्यसमाहितः । जगाम सह रामेण किष्किन्धां पुनराप सः ॥ ४२ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वादशः सर्गः ॥ १२ ॥

त्रयादशः सर्गः ।

बालल जिघांभू रामः सुग्रीवादिभिः सह किष्किन्धा प्रस्थितो मथ्येनार्गं दृष्टमर्णाचवनखण्डः कथ्येदमाश्रमस्थानमिति सुग्रीव पप्रच्छ । नशरीरं दिवं गतानां सप्तजननामर्षीणां तपःप्रभाव संवर्ष्य तेषामिदमाश्रमस्थानमित्युपसंहरन्सुग्रीवः कल्याणकामै-
 रवद्यप्रणम्योनतान्प्रणमेति रामं प्रवर्तयति । तथा रामस्तान्प्रणम्य सर्वैः समं किष्किन्धां जगाम ।

ऋष्यमूकात्स धर्मात्मा किष्किन्धां लक्ष्मणाग्रजः । जगाम सह सुग्रीवो वालिविक्रमपालिताम् ॥ १ ॥
 समुद्यम्य महाचापं रामः काञ्चनभूषितम् । शरांश्चादित्यसंकाशान्मृहीत्वा रणसाधकान् ॥ २ ॥
 अग्रतस्तु ययौ तस्य राघवस्य महात्मनः । सुग्रीवः संहतग्रीवो लक्ष्मणस्य महाबलः ॥ ३ ॥
 पृष्ठतो हनुमान्वीरो नलो नीलश्च वीर्यवान् । तारश्चैव महातेजा हरियूथपयूथपः ॥ ४ ॥
 ते वीक्षमाणा वृक्षांश्च पुष्पभारावलम्बिनः । प्रसन्नाम्बुवहाश्चैव सरितः सागरंगमाः ॥ ५ ॥

गो० टी०-तस्मादिति । मा मा शङ्कुरिति मा मां प्रति मा शङ्कुरिः शङ्कुरां मा कुरु व्यत्ययेन परस्मैपदम् ॥ ३७ ॥

रा० टी०-अभिज्ञानमिति । येन द्रुद्रुद्धदुषपागतं त्वा-
 महमभिजानीयां भ्रातृमरणजनितं महत् दुःखमस्मिन् भविष्य-
 तीति निश्चिद्यतां तद् आत्मनोऽभिज्ञानम् अतिशोकादुत्पत्त्यभि-
 ज्ञापकचिह्नं कुरुष्व ॥ ३८ ॥

गो० टी०-अभिज्ञानमिति । अभिज्ञानं चिह्नम् ॥ ३८ ॥
 ३९] ति० टी०-गजपुष्पी नागपुष्पी उता । शुभं
 सम्यगुद्भयतीति शुभलक्षणा ताम् ॥ ३९ ॥

रा० टी०-तत्प्रकारमाह-गजपुष्पीमिति । हे लक्ष्मण !
 कुष्ठां शुभलक्षणाप्रतिशोकादुत्पादकत्वेन शुभप्रापिकां गज-
 पुष्पीं महात्मनः सुग्रीवस्य कण्ठे कुरु । एतेन गजपुष्पीनिबद्धा-
 नामतिशोको न भवतीति सूचितम् ॥ ३९ ॥

गो० टी०-गजपुष्पीमिति । गजपुष्पीं नागपुष्पीं नाम
 उताम् ॥ ३९ ॥

४०] ति० टी०-व्यसर्जयन्निःसृष्टवान् समर्पितवा-
 नित्यर्थः ॥ ४० ॥

रा० टी०-तत् इति । ततः रामाज्ञापनानन्तरं गिरितटे
 जातां कुसुमायुतां पुष्पैर्व्याप्तां तां शुभां गजपुष्पीं लक्ष्मण
 उत्पाद्य तस्य कण्ठे व्यसर्जयत् अबध्नात् ॥ ४० ॥

गो० टी०-तत् इति । व्यसर्जयत् अमोचयत् बद्धवान् ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०-उतया शुक्रपुष्पनागपुष्पालतया संध्याराग-
 सहिततोयद इव स्वयं बलाकानां मालयेव तया लतया शुशुभे ४१

४२] ति० टी०-रामवाक्ये तत्करणे समाहित उद्युक्तः ॥ ४२ ॥
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वादशः सर्गः ॥ १२ ॥

रा० टी०-स इति । स सुग्रीवः कण्ठसक्त्या कण्ठे संबद्ध-
 या तया गजपुष्पीलतया बलाकानां मालया ससंध्यः संध्या-
 रागसहितः तोयदो मेघ इव शुशुभे ॥ ४१ ॥

रा० टी०-विभ्राजमान इति । रामवाक्यसमाहितः राम-
 वचने आस्थवान् वपुषा विभ्राजमानः सुग्रीवः रामेण सह
 किष्किन्धां पुनर्जगाम ॥ ४२ ॥

इति श्रीमद्रामायणे रामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणा किष्किन्धाकाण्डे द्वादशः सर्गः ॥ १२ ॥

गो० टी०-स तयेत्यादि । विपरीत इवेत्याशुपरि विव्री-
 यते । ससंध्य इव तोयद इति सुग्रीवस्य हेमपिङ्गलत्वादिति
 भावः ॥ ४१ ॥ ४२ ॥

अस्मिन् सर्गे सार्वद्विचत्वारिंशच्छ्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारा-
 ख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्वादशः सर्गः ॥ १२ ॥

१-३] ति० टी०-ऋष्यमूकादिति ॥ १-३ ॥

४-५] ति० टी०-संहतग्रीवो दुर्बन्धबद्धग्रीवः हरियूथ-
 पानामपि यथं पाति तादृशः ॥ ४ ॥ ५ ॥

कन्दराणि च शैलांश्च निर्दराणि गुह्यमन्था । शिखराणि च मृग्यानि दरीश्च प्रियदर्शनाः ॥ ६ ॥
 वैदूर्यविमलैस्तेयैः पद्मश्चाकोशकुडमलैः । शोभितान्सजलान्मांगं तटाकांश्चावैन्द्रोक्तयन् ॥ ७ ॥
 कारण्डैः सारसैर्महैर्वज्रकुलैर्जलकुण्डैः । चक्रवाकैस्तथा चान्यैः शकुनैः प्रतिनादितान् ॥ ८ ॥
 मृदुशष्पाङ्कुराहारान्निर्भयान्वनचौरिणाम् । चरतां सर्वतः पश्यन्स्थलीषु हरिणान्स्थितान् ॥ ९ ॥
 तटाकवैरिणश्चापि शुकुदन्तविभूषितान् । घोरानेकचरान्वन्यान्दिरदार्क्यलयातिनः ॥ १० ॥
 मत्तान्गिरितटोदुष्टान्पर्वतानिव जङ्गमान् । वानरान्द्विरदप्रख्यान्महारेणुसमुत्क्षितान् ॥ ११ ॥
 वने वनचरांश्चान्यान्स्वेचरांश्च विहङ्गमान् । पश्यन्तस्त्वरिता जम्बुः सुग्रीवमश्वतिनः ॥ १२ ॥
 तेषां तु गच्छतां तत्र त्वरितं रघुनन्दनः । द्रुमेषण्डवनं दृष्ट्वा रामः सुग्रीवमब्रवीत् ॥ १३ ॥
 एष मेव इवाकाशे वृक्षपण्डः प्रकाशते । मेघमंघानविर्पुलं पर्यन्तकदलीवृतम् ॥ १४ ॥

६] ति० टी०—कन्दराणि मन्दिराकारपर्वतविवराणि निर्दराणि शिखरविवराणि गुहा देवस्वातगिरिविद्यानि दयौ गह्वराणि ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—आकोशमध्यभागपर्यन्तं कुड्मलकुड्मलरूपैस्ते-
 नैषद्विकसितैः पद्मैः शोभितान्वलोक्तयन् ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—कारण्डैः कारण्डवैः ॥ ८ ॥

रा० टी०—किष्किन्धाप्रस्थानानन्तरकालिकं रामवृत्तान्त-
 माह-ऋष्यमूकादित्यादिभिः । सहस्रधीवः सुग्रीवमहिनः
 लक्ष्मणाग्रजो रामः वाल्मिकिमपालितां किष्किन्धाम् । ऋष्य-
 मूकाश्च जगाम ॥ १ ॥

रा० टी०—समिति । रामः काञ्चनभूषितं महत् चापं
 समुद्यम्य रणसाधकान् शरान् गृहीत्वा अग्रतः प्रथमं ययौ ।
 तस्य राघवस्य रामस्य पृष्ठतः सुग्रीवप्रभृतिर्ययौ । संहतधीव
 इत्यस्य संहता संबद्धा धीवा यस्य स इत्यर्थः । श्लोकत्रयमे-
 कान्वयि ॥ २-४ ॥

गो० टी०—अथ पुनः किष्किन्धाप्रवेशजयोदशे-ऋष्यमू-
 कादित्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

गो० टी०—अग्रत इति । संहतधीवः निबिडकण्ठ इत्यर्थः ।
 इदं स्वरूपकीर्तनं गजपुष्पीबन्धनेन वा ॥ ३ ॥ ४ ॥

रा० टी०—ते इति । दृष्ट्वादीन् वीक्ष्यमाणाः तत्र कन्द-
 राणि मन्दिरवत्प्रकाशमानानि गिरिविवराणि निर्भराणि पाषा-
 णविवराणि गुहाः देवनिर्जयीभूतगिरिविवराणि दयैः भयंकर-
 गुहाः इति न पौनरुक्त्यं वैदूर्यविमलैः वैदूर्यवत्त्वच्छैः पर्णैः
 उपलब्धितैः आकोशकुड्मलैः अग्रभागपर्यन्तं कुड्मलविशिष्टैः
 पद्मैः शोभितान् सजलान् जलसहितान् तटाकान् अवलोक-
 यन् अवलोकयन्तः कारण्डपदैः शकुनैः प्रतिनादितान् मृदु-
 शष्पाङ्कुराहारान् कोमलशृङ्गारुपमशकनून् स्थलीषु अकू-
 विमभूमिषु स्थितान् हरिणांश्च पश्यन्पश्यन्तः शुकुदन्तविभू-
 षितान् घोरान् भयङ्करान् एकचरान् सहायराहित्येन गम-
 नकनून् कुलघातिनः अत एव तटाकवैरिणः चरतो गच्छतः

द्विरदान गजान् मत्तान् मदविशिष्टान् गिरितटोदुष्टान् गिरि-
 तटाः दन्कुटाः विदारिताः यैस्ते तान् जङ्गमान् गच्छन्तः पर्व-
 तानिव महारेणुसमुत्थितान् महारेणुघातशरीरान् अत एव
 द्विरदप्रख्यान् गजमदृशान् अन्यांश्च वनचरान् स्वेचरान्
 विहङ्गमान् पश्यन्तस्ते रामादयः सुग्रीववशवर्तिनश्च त्वरिताः
 मन्तः जम्बुः । श्लोकाष्टकमेकान्वयि ॥ १-१० ॥

गो० टी०—अथ कार्यमहिमवचकपदार्थावभवविशेषं दर्श-
 यति-ने वीक्ष्यमाणा इत्यादिना । कन्दराणि गुहाकारगुहा-
 विशेषान् । निर्दराणि स्फुटितशैलरूपविशेषान् । गुहाः
 देवस्वातविद्यानि । दरीः गुहाविशेषान् । आकोशकुड्मलैः
 इषद्विकसितमुकुटैः । कारण्डैः 'कारण्डको महापक्षी' इति
 वैजयन्तो । सारसैः मरुनिवासैः शकुनैरुपनादितान् तटाकान्
 व्यलोकयन्ति पूर्वोक्तान्वयः ॥ १-८ ॥

९] ति० टी०—शरणं तृणम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—मृदुशशेषति । चरतः स्थितान्श्चापश्यन् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—कूटघानिस्वादेव तटाकवैरिणिवम् । एक-
 चरानसहायचरान् ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—द्विरदप्रख्यान्गजतुल्यान् ॥ ११ ॥ १२ ॥

गो० टी०—तटाकवैरिण इत्यादि । तटाकवैरिणः कलु-
 पीकरणात् एकचरान् एकाकिनः द्विरदाः द्विदन्ता इति चतुर्द-
 न्तव्यावृत्तिः । गिरितटोदुष्टान् उल्लिखितगिरितटान् ॥ १०-१२ ॥

१३] ति० टी०—द्रुमाणां पण्डः समूहो यस्मिंस्तादृशं वनम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तेषामिति । गच्छतां तेषां मध्ये रघुनन्दनः
 द्रुमषण्डवनं द्रुमसमूहनिबिडकाननं दृष्ट्वा सुग्रीवमब्रवीत् 'पण्डं
 पथादिसंघाते न जी स्यान्नोपतौ ध्रुमान्' इति मेदिनी ॥ १३ ॥

गो० टी०—तेषां त्विति । द्रुमषण्डं दृक्षपण्डमयमिति कृता-
 गुल्मव्यावृत्तिः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—वृक्षपण्डो वृक्षसमूहः । मेघेत्याद्युत्तरा-
 न्वयि ॥ १४ ॥

१ पर्णैरिति गो.पाठः । २ व्यलोकयन्ति गो.पाठः । ३ उपेति गो.पाठः । ४ गो.चरन्ति गो. चरिण इति रा. पाठः । ५ चरतः सर्वतोऽपश्यन्ति
 ति गो. रा. पाठः । ६ कुलेति गो. पाठः । ७ तटोदुष्टानिति गो. पाठः । ८ कारणान्व-रिदमस्त्यानि गो. पाठः । ९ समुत्थितानिति गो. समुत्थितानिति
 रा. पाठः । १० द्रुमषण्डमिति गो. पाठः । ११ विपुलः पर्वतवत्कञ्जीवत इति गो. पाठः ।

किमेतज्जानुमिच्छामि सग्वे कौतूहलं मेम । कौतूहलापनयनं कर्तुमिच्छाम्यहं त्वया ॥ १५ ॥
 नस्य तद्वचनं श्रुत्वा राघवस्य महात्मनः । गच्छन्नेवाचचक्षेऽथ मुग्धैवस्तन्महद्वनम् ॥ १६ ॥
 एतद्राघव विस्तीर्णमाश्रमं श्रमनाशनम् । उद्यानवनसंपन्नं स्वादुमूलफलोदकम् ॥ १७ ॥
 अत्र ममजना नाम मुनयः संसितव्रताः । सप्तैवासन्नधःशीर्षा नियतं जलशायिनः ॥ १८ ॥
 सप्तरात्रे कृताहारा वायुनाचलवासिनः । दिवं वर्षशतैर्याताः सप्तभिः सकलेवराः ॥ १९ ॥
 तेषामेतैस्त्यभावेण द्रुमप्राकारसंहतम् । आश्रमं सुदुराधर्षमपि सेन्द्रैः सुरासुरैः ॥ २० ॥
 पक्षिणो वर्जयन्त्येतत्तथान्ये वनचारिणः । विशन्ति मोहाद्येऽप्यत्र न निवर्तन्ति ते पुनः ॥ २१ ॥
 विभूषणरवाश्चात्र श्रूयन्ते सकलाक्षराः । तूर्यगीतस्वनश्चापि गन्धो दिव्यश्च राघव ॥ २२ ॥
 त्रेताययोऽपि दीप्यन्ते धूमो ह्येष प्रदृश्यते । वेष्टयन्निव वृक्षाग्रान्कपोताङ्गारुणो घनः ॥ २३ ॥
 एते वृक्षाः प्रकाशन्ते धूमसंसक्तमस्तकाः । मेघजालप्रतिच्छन्ना वैदूर्यगिरयो यथा ॥ २४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—एष इति । मेघसंघातविपुलं मेघमनुद्देन व्याप्तं पर्यन्तकदलीकृतं चतुर्दिक्षु कदलीसंयुक्तम् एष वृक्षपण्डः आकाशे मेघ इव प्रकाशते । सामान्ये नर्पुसकम् मेघसंघातेत्याद्युत्तरान्वयि वा, तत्र वनं विशेष्यं बोध्यम् ॥ १४ ॥

गो० टी०—एष इति । मेघ इवेति नीलवर्णं उपमा १४—१७ १५—१६] ति० टी०—त्वया कर्मा कौतूहलस्योत्सुक्य-म्यापनयनं निवर्तनं कर्तुं कारयितुमिच्छामि ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—किमिति । एतत् एतादृशं किं कथम् एतज्जानुमिच्छामि । तत्र हेतुः यतो मे कौतूहलम् एतत्कारणश्रवण-विषयकोत्कटेच्छा अतस्त्वया कौतूहलापनयनं कर्तुमिच्छामि १५

रा० टी०—तस्येति । सुग्रीवः गच्छन्नेव राघवस्य वचः श्रुत्वा तद्वनं वनप्रष्टदिकारणम् आचक्षे ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—उद्यानैरुपवनैश्च संपन्नं युक्तम् ॥ १७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—एतदिति । उद्यानवनसंप-न्नमुद्यानवनैर्निर्बिधं स्वादुमूलफलोदकं स्वादुविशिष्टमूलादियुक्तम् अत एव श्रमनाशनं विस्तीर्णमेतदाश्रममवेद्वीति शेषः ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—सप्तजना नाम सप्तजना इति प्रसिद्धा अप्यशीर्षा भृष्टप्रतिष्ठापितशिरसः ॥ १८ ॥

रा० टी०—अत्रेति । संसितव्रतास्तीक्ष्णव्रतपरायणाः नि-यतमधःशीर्षाः जलशायिनः विहितजलशयनानिमित्तः सप्त तत्सं-ख्याकाः सप्तजना नाम मुनयः आसन् ॥ १८ ॥

गो० टी०—अत्रेत्यादि ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—केवलवायुनैव सप्तरात्रे गते कृता-हाराः सप्तभिर्नृपशतैः सकलेवरा दिवं याताः ॥ १९ ॥

रा० टी०—सप्तजननास्ति निमित्तं बोधयन्माह—समेति । सप्तरात्रं व्यतीते सतीति शेषः, वायुना कृताहाराः अचलवा-सिनः निश्चलनिवसनशीलाः मुनयः सकलेवराः शरीरसहिताः सप्तभिः वर्षशतैः दिवं याताः ॥ १९ ॥

गो० टी०—सप्तरात्रेति । सप्तरात्रकृताहाराः वायुना सप्त-रात्रस्य एकवारं कृताहाराः सप्तभिर्वर्षशतैरित्यन्वयः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—एतदाश्रमम् । अर्षर्चादिराश्रमशब्दः ॥ २० ॥

रा० टी०—तेषामिति । तेषां सप्तजनानां प्रभावेण तेजसा द्रुमप्राकारसंहतं द्रुमरूपप्राकारप्रादुर्गतं सेन्द्रैः सुरासुरै-रपि सुदुराधर्षं तेषामेतदाश्रमम् अवेद्वीति शेषः ॥ २० ॥

गो० टी०—तेषामित्यादि ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—वर्जयन्ति न प्रविशन्ति पुनर्न निव-र्तन्ति अत्रैव श्रियन्त इत्यर्थः ॥ २१ ॥

रा० टी०—पक्षिण इति । एतदाश्रमं पक्षिणः अन्ये च वनचारिणः वर्जयन्ति अतितेजोदर्शनजनितभिया न गच्छ-न्तीत्यर्थः । मोहात् अविवेकात् अत्र अस्मिन् आश्रमे ये विशन्ति ते पुनर्न निवर्तन्ति निवर्तन्ते ॥ २१ ॥

गो० टी०—विशन्तीति । ये मोहादवाश्रमे विशन्ति न ते निवर्तन्ते किंतु तत्रैव नश्यन्तीत्यर्थः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—सकलाक्षराः कलाक्षराभिर्मधुराक्षरा-भिर्वाग्भिः सहिता भूषणरवाः अप्सरसामिति शेषः । दिव्यो गन्धश्च तासामेवावुभूयत इति शेषः ॥ २२ ॥

रा० टी०—विभूषणेति । सकलाक्षराः मधुराक्षरसहिताः विभूषणरवाः विभूषणस्वनाः तूर्यगीतस्वनाश्च श्रूयन्ते दिव्यो गन्धश्च अनुभूयते इति शेषः । एतेन तत्रत्यानामतिसुखं सूचितम् ॥ २२ ॥

गो० टी०—दिवं गताः शरीरान्तरेण पुनरत्रागत्याप्सरोभिः क्रीडन्तीत्याशयेनाह—विभूषणेत्यादिना । भूषणरवेण नृत्त-मुपलक्ष्यते । सकलाक्षरा इति गीतस्वनविशेषणम् । तूर्यशब्दोऽत्र गीतभिन्नवाद्यपरः ॥ २२ ॥

२३—२४] ति० टी०—न केवलं भोगभूमिः, कर्मभूमि-रपीत्याह—त्रेतित्यादि । कपोताङ्गवदरुणो धूसरो घन इव धूमो वृक्षाग्रान्वेष्टयन्त्याप्सुवन्दृश्यते ॥ २३ ॥ २४ ॥

१ इह मे इति गो. पाठः । २ रात्रकृताहारा इति गो. पाठः । ३ वनेति गो. पाठः । ४ एवंप्रभावानामिति गो. पाठः । ५ निवर्तन्ते नेति गो. पाठः । ६ तत्रेति गो. पाठः । ७ स्वनाश्वरेति गो. पाठः । ८ इव प्रकाशत इति गो. पाठः ।

कुरु प्रणामं धर्मान्मर्तेषामुद्दिश्य गायत्र । लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा प्रयतः मंथनाञ्जलिः ॥ २० ॥
 प्रणमन्ति हि ये तेषामृषीणां भावितात्मनाम् । न तेषामशुभं किञ्चिच्छरीरे राम विद्यते ॥ २६ ॥
 ततो रामः सह भ्रात्रा लक्ष्मणेन कृताञ्जलिः । समुद्दिश्य महान्मानस्तानृषीन्भ्यवादयत् ॥ २७ ॥
 अभिवाद्य च धर्मात्मा रामो भ्रात्रा च लक्ष्मणः । सुग्रीवो वानराश्चैव जग्मुः संहृष्टमानसाः ॥ २८ ॥
 ते गत्वा दूरमध्वानं तस्मात्समजनाश्रमान् । ददृशुस्तां दुराधर्षां किष्किन्धां वालिपालिताम् २९ ॥
 ततस्तु रामानुजराजमानराः प्रवृष्टश्चाप्युदितोऽग्नेजसः ।
 पुरीं सुरेशात्मजवीर्यपालितां वधाय शत्रोः पुनरागतास्त्विवह ॥ ३० ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयोदशः सर्गः ॥ १३ ॥

चतुर्दशः सर्गः ।

रामादयः किष्किन्धान्तिकदेशवर्तिवत् बृहद्गमान्मन्त्रच्छायावनस्तुः । सुग्रीवो कश्चिद्व्यग्रनिश्च मन्थयितुं नमः प्राथयते ।
 वालिवधप्रत्ययमुत्पादयन्नामः सुग्रीवं वालिनमाह्वातुं प्रेरयति । प्रगजेन्सुग्रीवं कर्त्तव्यं योद्धुमर्हते ।

सर्वे ते त्वरितं गत्वा किष्किन्धां वालिनः पुरीम् । वृक्षैरात्मानमावृत्य व्यतिष्ठन्गहने वने ॥ १ ॥
 विस्मर्य सर्वतो दृष्टिं कानने काननप्रियः । सुग्रीवो विपुलश्रीवः क्रोधमाहारयद्भृशम् ॥ २ ॥
 ततस्तु निनदं घोरं कृत्वा युद्धाय चाह्वयत् । परिवारैः परिवृतो नार्दभिन्दन्निवास्वगम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—त्रेतेति । त्रेताग्रयः । त्रेतायुगस्थापिता वक्ष्यः
 गार्हपत्यादयो वा दीप्यन्ते अत एव कपोताङ्गारुणः कपोता-
 ङ्गवद्भूतसर्ववर्णविशिष्ट अत एव घन इव मेघसदृशः एव धूमः
 वृक्षाणां न्येदयस्त्रिविधः प्रवृक्ष्यते ॥ २३ ॥

गो० टी०—त्रेतेति ॥ २३ ॥

रा० टी०—यते इति । धूमसंसक्तमस्तकाः धूमाविष्टाप्रमा-
 गविसिद्धाः एते वृक्षा मेघजालप्रतिच्छन्नाः मेघसमूहैः आच्छा-
 दिताः वैदूर्यगिरय इव प्रकाशन्ते ॥ २४ ॥

गो० टी०—त्रेताप्रदीपने लिङ्गमाह—धूमो हीति । घनः
 निविडः ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—तेषामुद्दिश्य तावुद्दिश्येति यावत् ॥ २५ ॥

रा० टी०—कुर्विति । हे धर्मात्मन् ! तेषां सप्तजनानां
 प्रीतिमिति शेषः, उद्दिश्य लक्ष्मणेन सह संहताञ्जलिः सन्
 प्रणामं कुरु ॥ २६ ॥

गो० टी०—कुर्विति । सङ्गरिष्य किञ्चित्कलञ्जरिष्य तेषां
 प्रणामं कुरु ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०—तेषां प्रणमन्ति तान्प्रणमन्ति ॥ २६ ॥

रा० टी०—तत्कलमाह—प्रणमन्तीति । हे राम ! भावि-
 तात्मनां परिशीलितपरमात्मनामृषीणां ये प्रणमन्ति तेषां
 शरीरे अशुभं शुभविरोधि शोकादिकामित्यर्थः, न विद्यते भवति ।
 ऋषीणामित्यत्र संबन्धसामान्यविवक्षया पठि ॥ २६ ॥

गो० टी०—प्रणमन्तीति । शरीरे अशुभं व्याध्यादिकम् ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—महात्मानो महात्मनस्तानृषीनुद्दिश्याभ्य-
 वादयन्मस्कृतवान् ॥ २७ ॥

रा० टी०—नत इति । ततः सुग्रीवो किञ्चिद्व्यग्रनिश्च मन्थयितुं नमः प्राथयते ।
 महान्मानः महात्मनः ऋषीन्समुद्दिश्य अभ्यवादयत् ॥ २७ ॥

गो० टी०—ततो राम इति । महात्मानः महात्मनः ॥ २७ ॥
 २८—२९] ति० टी०—वानरा इवमदादयः । एतत्कथा-
 प्रभादिकं वान्यायुःसमाप्तिकाललाभाय ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—अभिवाद्येति । रामादयः अभिवाद्य प्रणम्य
 संहृष्टमानसाः सन्तः जग्मुः ॥ २८ ॥

रा० टी०—ने इति । ते रामादयः सप्तजनाश्रमात् दूर-
 मध्वानं गत्वा किष्किन्धां ददृशुः ॥ २९ ॥

गो० टी०—अभिवाद्याति । अनेन सर्वेषामभिवादनमन्वष्यते ।
 अत्राभिवादनं नमस्कारः तेषां परोक्षत्वात् । अनेन सज्जनप्रणामो
 विजयावह इत्ययमर्थः सूचितः । तदिदं पोष्यते उपरितनश्लोके
 उदिताग्रयतेजस इति । प्रणामेनेति भावः ॥ २८ ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०—शत्रूणां वानराणां शत्रुं शिलादि ॥ ३० ॥
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयोदशः सर्गः ॥ १३ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—तत इति । उदितोय-
 तेजसः रामावुदादयः शत्रूणां प्रवृष्टा सुरेशात्मजवीर्यपालितां
 वालिपराक्रमरक्षितां पुरीं किष्किन्धां पुनरागताः ॥ ३० ॥

इति श्रीमद्रामायणीयसामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे त्रयोदशः सर्गः ॥ १३ ॥

गो० टी०—तत इति । सह युगपत् ॥ ३० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रयोदशः सर्गः ॥ १३ ॥

१-३] ति० टी०—गहने निविडं दुष्प्रवेगे ॥ १-३ ॥

गर्जन्निव महामेघो वायुवेगपुरःसरः । अथ बालार्कसदृशो दृप्तसिंहगतिस्तैतः ॥ ४ ॥
 दृष्ट्वा रामं क्रियादक्षं मुग्रीवो वाक्यमब्रवीत् । हरिवागुरया व्याप्तां तैदा काञ्चनभूषणाम् ॥ ५ ॥
 प्राप्ताः स्म ध्वजयन्त्राढ्यां किष्किण्यां वालिनः पुरीम् । प्रतिज्ञा या कृता वीर त्वया वालिवधे पुरा ॥ ६ ॥
 सफलां कुरु तां भिषं लतां काल इवागतः । एवमुक्तस्तु धर्मात्मा मुग्रीवेण स राघवः ॥ ७ ॥
 तमेवैवाच वचनं मुग्रीवं शत्रुमूदनः । कृताभिज्ञानचिह्नस्त्वमनया गजसाह्वया ॥ ८ ॥
 लक्ष्मणेन समुत्पाट्य पैषा कण्ठे कृता तव । शोभसेऽप्यधिकं वीर लतया कण्ठसक्तया ॥ ९ ॥

रा० टी०—किष्किण्यासमीपप्रस्थानानन्तरकालिकं कृता-
 न्तमाह—सर्व इति । सर्वे रामादयः किष्किण्यां गत्वा दृष्ट्वा-
 रात्मानमाच्छाद्य धर्मनिवारणार्थं दृष्ट्वाः स्थित्वेत्यर्थः, गहने
 वने व्यतिष्ठन् ॥ १ ॥

रा० टी०—विस्मयति । काननप्रियः मुग्रीवः सर्वतो दृष्टिं
 विमार्य क्रोधं भृशमत्यन्तमाहारयत् प्राप्नोत् ॥ २ ॥

गो० टी०—अथ वाल्याङ्गानभीतं मुग्रीवं निष्क्रमयति राम-
 शत्रुदंष्ट्रे—सर्व इत्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः क्रोधप्राप्त्यनन्तरं परिवारैः
 स्वपरिकरैः परित्ततः मुग्रीवः युद्धाय युद्धं कर्तुमम्बरमाकाशं
 भिन्दन्निव घोरं निनदं शब्दं कृत्वा आह्वयत् ॥ ३ ॥

गो० टी०—तत इत्यादि । वायुवेगपुरःसरः वायुवेगान्मेघे
 अधिको ध्वनिरिति प्रसिद्धिः । यतः वायुवेगपुरःसरः अत एव
 गजैर्महामेघ इव स्थितः, परिवारैः परित्ततः सः नादैरम्बरं
 भिन्दन्निव घोरं निनदं कृत्वा युद्धायाह्वयत् वालिनमिति शेषः ॥ ४ ॥

४] ति० टी०—वायोर्वेगः पुरःसरो यस्य स महामेघ
 इव । बालार्कसदृशो वर्णेन प्रतापेन च ॥ ४ ॥

रा० टी०—गर्जन्निव । वायुवेगपुरःसरः वायुवेगेन
 वेगितः मेघ इव गर्जन् बालार्कसदृशः आरुप्येन औदयका-
 लिकसूर्यसदृशः दृप्तसिंहगतिः दृप्तसिंहगमनसदृशगमनवान् मु-
 ग्रीवः क्रियादक्षं रामं दृष्ट्वा अब्रवीत् । किं च वायुवेग एव पुरः-
 सरः अधिक इत्यर्थः, यद्देगात् सः अतिवेगवानित्यर्थः, मुग्रीव-
 विशेषणम् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—हरिरूपवायुरया व्याप्तां वायुराकारतया
 स्थितहरिकाम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—हरीति । हरिवागुरया
 वानररूपमृगबन्धकपाशेन व्याप्तां ध्वजयन्त्राढ्यां ध्वजैः यन्त्रैः
 ऋतुप्यादिभिराढ्यां किष्किण्यां पुरीं वयं प्राप्ताः स्म अतः
 हे वीर ! वालिवधे वालिवधार्थं या प्रतिज्ञा त्वया कृता तां
 प्रतिज्ञां लतां पुष्पितवल्लरीम् आनतः प्राप्तः कालः फलप्रापक-
 समय इव त्वं सफलां कुरु वालिनं जहीत्यर्थः । अर्धचतुष्टयमे-
 कान्वयि ॥ ५ ॥ ६ ॥

गो० टी०—हरीति । हरिवागुरया हरय एव वायुरा मृगघ-
 र्णपाशः तया व्याप्तम् इतरदुष्प्रवेशामित्यर्थः, यद्वा हरिवा-

गुरया हरिग्रहः जात्येकवचनम् । 'वायुरा मृगशालिके' इति वैज-
 यन्ती ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—ध्वजैर्यन्त्रैः प्राकारयुद्धापोषितैराढ्याम् ॥ ६ ॥

गो० टी०—प्रतिज्ञेति । आगतः कालः फलकालः ॥ ६ ॥ ७ ॥

७] ति० टी०—यथा आगतः कालो ऋतुविशेषरूपो
 लतां प्राक्सपुष्पां ततः सफलां करोति, तथा स्वकृतप्रतिज्ञां
 त्वमपि सफलां कुर्वित्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०—एवमिति । मुग्रीवेण एवमुक्तः धर्मात्मा रा-
 घवः मुग्रीवमुवाच ॥ ७ ॥

८-९] ति० टी०—गजसाह्वया गजेन समाना आह्वा
 नाम यस्यास्तया ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—कृतेति । यतः एषा लता
 लक्ष्मणेन सङ्गृह्यता तव कण्ठे कृता अतः अनया गजसाह्वया
 गजः गजशब्दः साह्वयः आह्वयत्वं प्राप्तः संज्ञेत्यर्थः, यस्या-
 स्तया कण्ठसक्तया अनया लतया कृताभिज्ञानचिह्नस्त्वं नक्षत्र-
 मालया विपरीतः संयुक्तः आकाशे सूर्य इव शोभसे अभूतो-
 पमैषा । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ८ ॥ ९ ॥

गो० टी०—कृताभिज्ञानचिह्न इत्यादि । अभिज्ञापकं
 चिह्नम् अभिज्ञानचिह्नं कृतमभिज्ञानचिह्नं तस्य स तथा । गज-
 पुष्प्यामेव गजसाशब्दः, यद्वा गजेन समा आह्वा आख्या
 यस्याः सा गजसाह्वा तया शोभस इति । अत्राहुः—विपरीते
 रात्रौ । सूर्यः पूर्णचन्द्रः 'परीतं तु दिवा प्रोक्तं विपरीतं तु शर्वरी ।
 राकामध्यगतश्चन्द्रः सूर्य इत्यभिधीयते ॥' इति वचनात् । यद्वा
 नक्षत्रमालया विपरीतः विशेषेण परित्ततः । सूर्य इव चन्द्र
 इव । अन्यशब्देनान्यस्याभिधानम् कथमिति चेत् "नवो नवो
 भवति" इति श्रुतौ अह्नां केतुः सूर्यः चन्द्राप्यायकत्वाच्चन्द्रमा
 इत्युच्यते । तद्वच्चन्द्रोऽपि सूर्यकिरणानुप्रवेशायुक्तप्रकाशविशेष-
 वत्त्वात् सूर्यशब्देनाभिधीयत इति । यद्वा विशेषेण परीतो विप-
 रीतः नक्षत्रादृतः सूर्य इवेत्यभूतोपमा । विपरीत इत्यनेन तात्का-
 लिकतेजोवत्त्वमुच्यते । यद्वा विपरीते विपरीतकाले सूर्यो नक्ष-
 त्रमालयेवानया लतया शोभते । उत्पातकाले हि मध्याह्ने नक्ष-
 त्राणि दृश्यन्त इत्युच्यते ज्योतिःशास्त्रे—'रात्राविन्द्रघटुर्दशै
 दिवा नक्षत्रदर्शने । तद्वाहूनायनाशः स्यादिति गर्गस्य भाषितम्'
 इति । अतः भाविवालिध्वरूपफलाखसारेण तेजसा ज्वलन्

विपरीत इवाकाशे सूर्यां नक्षत्रमालया । अद्य वालिममुत्थं ते भयं वैरं च वानर ॥ १० ॥
 एकेनाहं प्रमोक्ष्यामि बाणमोक्षेण संयुगे । मम दर्शय सुग्रीव वैरिणं भ्रातृरूपिणम् ॥ ११ ॥
 वाली विनिहतो यावद्वेणे पांशुषु चेष्यते । यदि दृष्टिपथं प्राप्तो जीवन्स विनिवर्तते ॥ १२ ॥
 ततो दोषेण मां गच्छेत्सद्यो गह्वं च मां भवान् । प्रत्यक्षं सप्त ते ताला मया बाणेन दारिताः ॥ १३ ॥
 ततो वेन्मि बलेनाद्य वालिनं निहतं रणे । अनृतं नोक्तपूर्वं मे चिरं कृच्छ्रेऽपि तिष्ठता ॥ १४ ॥
 धर्मलोभपरीतेन न च वक्ष्ये कथंचन । सफलां च करिष्यामि प्रतिज्ञां जहि संभ्रमम् ॥ १५ ॥
 प्रसूतं कलमक्षेत्रं वर्षेणैव शतक्रतुः । तदाह्वाननिमित्तं च वालिनो हेममालिनः ॥ १६ ॥

सूर्यावः शुभ्रपुष्पावलीशोभमानगजपुष्पामालया उन्पातकाळे नक्षत्रमालया सूर्य इव च भाविन्यस्मदाचार्योक्तम् । अत्राहुरित्या-
 रभ्य सूर्यश्चन्द्रेनाभिर्धायत इत्यन्तं गोविन्दराजोक्तमेव रामावुक्तोयं
 दृश्यते विशेषस्त्वयम् ॥ ८ ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—नक्षत्रमालयाऽकाशे विपरीतो विशेष-
 णे परीतो वेधितः सूर्य इव । कवित्रिकान्पितोपमालीकोपमा ।
 तेन तादृशः सूर्यो यदि भवेत्तदा तरुणाकवर्णस्य कण्ठमलशुद्ध-
 पुष्पमालस्थोपमा स्यादित्यतिशयोक्तिरत्र व्यङ्ग्या । केचित्तु
 विपरीत इति सप्तम्यन्तम् 'परीतं तु दिवा प्रोक्तं विपरीतं
 तु शर्वरी । पौर्णमासीगतश्चन्द्रः सूर्य इत्यभिर्धायते ॥' इति
 व्याचक्षते ॥ १० ॥

रा० टी०—अद्येति । एकेन बाणमोक्षेण शरप्रक्षेपेण
 वालिसमुत्थं ते भयं वैरं च प्रमोक्ष्यामि निवर्तयिष्यामि ॥ १० ॥

गो० टी०—अद्येति । प्रमोक्ष्यामि प्रमोचयिष्यामि । अनि-
 द्त्वमार्थम् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—प्रमोक्ष्यामि प्रमोचयिष्यामि ॥ ११ ॥

रा० टी०—ममेति । भ्रातृरूपिणे वैरिणं त्वं दर्शय ।
 तत्प्रयोजनमाह—यावत्सालक्ष्येन विनिहतः मद्बाणेर्हिंसितः
 वाली पांशुषु धूलिषु चेष्यते चेष्यते ॥ ११ ॥

गो० टी०—ममेति । यावद्वेष्टते वेष्टिष्यते 'यावत्पुराणिपा-
 तयोर्लट्' इति लट् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—चेष्यते लुडिष्यति । महर्षनानन्तर-
 मेवेति शेषः ॥ १२ ॥

रा० टी०—यदीति । दृष्टिपथं प्राप्तः मया दृष्टः स वाली
 यदि विनिवर्तते तदा दोषेणोपलब्धितं मां भवान् गच्छेत् जाना-
 यात् अत एव गह्वं ॥ १२ ॥

गो० टी०—यदीति । स वाली दृष्टिपथं प्राप्तः सन् पुनर्जी-
 वन्यदि विनिवर्तते ततः तदा दोषेणोपलब्धितं मां माम् आग-
 च्छेत् सद्यो मां भवान् गह्वं गह्वं च । यदि दृष्टमात्रेण तं न
 हन्यां तदा मत्समीपमागच्छ मां गह्वं चेत्यर्थः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१३] ति० टी०—यदि मद्दृष्टिपथं गतो जीवन्स विनिवर्तते
 ततस्तदा मां मां दोषेणोपलब्धितं गच्छेद्वगच्छेन्मां गह्वं च ।

किं च मद्दृष्टस्य दृष्टन्वाद्वालिनं निहतमेवावेष्टीत्याह—प्रत्य-
 श्रमिति ॥ १३ ॥

रा० टी०—वालिश्च संशयस्त्वया न कार्य इत्याह—प्रत्यश्र-
 मिति । ते प्रत्यक्षं सप्त सालाः मया बाणेन दारितास्ततो
 हेनोः रणे मया निहतं वालिनं त्वं वेन्मि अवदीः " वर्तमान-
 मामीप्ये " इति भूते लट् । एतेन तत्र विस्मर्तव्यमिति
 सूचितम् ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—वेन्मि विद्धि । कृच्छ्रेऽपि प्राणसंकटेऽपि
 मे मया ॥ १४ ॥

रा० टी०—ननु तत्र वाट्रिवधयोग्यमामध्यातिशये न संशयः
 किं तु तत्कर्तृत्वे संशय इत्यत्र आह—अनृतमिति । हे वीर !
 कृच्छ्रे अत्याज्यपितृमुखादिपरस्परविद्वहोक्तिमंशयजनिनकटेऽपि
 निष्ठना धर्मलोभपरीतेन धर्मसंरक्षणवाञ्छापुक्तेन मया अनृतं
 नोक्तपूर्वम् अत एव न च कदाचन वक्ष्ये अतः प्रसूतं शत-
 क्रतुविधासेन आरोपितं कलमक्षेत्रं क्षेत्रशालिनं शतक्रतुरिव
 प्रतिज्ञां स्वोक्तवालित्रयनिश्चायकवचनं सफलां वाट्रिवधरूप-
 फलसहितां करिष्यामि अतः संभवं भयं जहि । अर्थचतुष्टयमे-
 कान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०—अनृतमिति । मे मया 'ते मयावकवचनस्य'
 इत्येतत्तृतीयायामप्याहं दृश्यते । अतस्तद्विशेषणेऽपि तृतीया-
 प्रयोगः । धर्मलोभपरीतेन लोभो लब्धस्य त्यागासहिष्णुता ।
 धर्महान्यसहिष्णुनेत्यर्थः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—धर्मलोभेन धर्मलिप्तया परीतेन व्याप्त-
 चित्तेनेति पूर्वान्वयि ॥ १५ ॥

गो० टी०—सफलमिति । संभवं संशयकृतचाञ्चल्यं
 पराक्रमेण प्रतिज्ञासफलत्वकरणे दृष्टान्तमाह—प्रसूतमिति ।
 कलमं सत्यम् ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—सफलां करिष्यामीत्यत्र दृष्टान्तः—
 प्रसूतमिति । अङ्कुरितमित्यर्थः । कलमक्षेत्रमिति ब्रह्मक्षेत्र-
 मित्यर्थः ॥ १६ ॥

रा० टी०—तदिति । तत् वधस्य निश्चयादेतोः वालिनः

सुग्रीव कुरु तं शब्दं निष्पतेद्येन वानरः । जितकाशी जयश्लाघी त्वया चाधर्षितः पुरात् १७॥
 निष्पतिष्यत्यसंगेन वाली स प्रियसंयुगः । रिपूणां धर्षितं श्रुत्वा मर्षयन्ति न संयुगे ॥ १८ ॥
 जानन्तस्तु स्वकं वीर्यं स्त्रीसमक्षं विशेषतः । स तु रामवचः श्रुत्वा सुग्रीवो हेमपिङ्गलः ॥ १९ ॥
 ननर्द क्रूरनादेन विनिर्भिन्दन्निवाम्बरम् । तत्र शब्देन विव्रस्ता गावो यान्ति हतप्रभाः ॥ २० ॥
 राजदोषपरामृष्टाः कुलस्त्रिय इवाकुलाः । द्रवन्ति च मृगाः शीघ्रं भग्ना इव रणे हयाः ॥
 पतन्ति च स्वगा भूमौ क्षीणपुण्या इव ग्रहाः ॥ २१ ॥

ततः स जीमूतकृतप्रणादो नादं ह्यमुञ्चस्वरया प्रतीतः ।

सूर्यात्मजः शौर्यविवृद्धतेजाः सरित्पतिर्वानिलचञ्चलोर्मिः ॥ २२ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्दशः सर्गः ॥ १४ ॥

आह्वाननिमित्तं शब्दं कुरु येन शब्देन वानरो वाली निष्पतेत् ॥ १६ ॥

गो० टी०—तदाह्वानेति । ततस्मात् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—जितकाशी जितभासो जितभयो वा । त्वया आधर्षितः सन्पुरायेन निष्पतेत्तं शब्दं कुर्वित्यर्थः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तोऽवश्यं पतिष्यतीत्यत्र हेतुं वदन्नाह—जितेति । जयश्लाघी स्वविजयविषयकश्लाघावान् अत एव प्रियसंयुगः अत एव जितकाशी स्वविजयहेतुकगमनशीलः अधर्षित-स्त्वया पराभवमप्राप्तः वाली असंगेन कलत्रायासकिरहितत्वे-न पुरात्रिपतिपति एतेन न निष्पतेच्चैत्किं करिष्यसीति शङ्का न कार्यति ध्वनितम् ॥ १७ ॥

गो० टी०—जितेति । जितेन जयेन काशते प्रकाशते इति जितकाशी ताच्छीन्त्ये णितिः असंगेन अविलम्बेन ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—ननु कृतेऽप्याह्वाने क्वादिसंको न निष्प-तिष्यति तत्राह—निष्पतिष्यतीति । असंगेन क्वादिसंगप-रित्यागेनेत्यर्थः । यतः प्रियसंयुगः । न मर्षयन्तीत्यस्य ग्रहा इति शेषः ॥ १८ ॥

रा० टी०—रिपूणामिति । रिपूणां धर्षितं प्रागल्भ्य-वर्धनं श्रुत्वा स्वकं वीर्यं विशेषतोऽधिकं जानन्तो जनाः स्त्री-समक्षं स्त्रीणां समीपं ज्ञात्वेति शेषः, विशेषतो न मर्षयन्ति सङ्गते ॥ १८ ॥

गो० टी०—रिपूणामिति । श्रीमदश्रमित्यनेन तदानीं सायंकाल इत्यवगम्यते 'प्रातश्चैत्रपुराणभ्यां मध्याह्ने क्षुरिपपासया । सायं कामेन पीड्यन्ते जन्तवो निशि निद्रया ॥' इति वचनात् ॥ १८ ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०—विशेषतो न मर्षयन्तीत्युपपन्नः ॥ १९ ॥

रा० टी०—स इति । सुग्रीवः रामवचः श्रुत्वा अम्बर-माकाशं निर्भिन्दन्निव क्रूरनादेन ननर्द ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—गावो महान्तो वृषभाः । हतप्रभा हतशक्तयः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—राजदोषेण प्रजारक्षणाभावरूपेण

राजदोषेण परैरन्यैरामृष्टा, अत एवाकुला व्याकुलाः कुलस्त्रिय इव गावो यान्ति । ग्रहा देवाः ॥ २१ ॥

रा० टी०—तेनेति । तेन सुग्रीवजनितेन शब्देन विव्रस्ता गावः राजदोषपरामृष्टाः राजदोषेण प्रजारक्षणाभावरूपराजा-पराधेन परामृष्टाः परैः विटैः आमृष्टाः स्पर्ष्टुं वाञ्छिताः अत एव आकुला कुलस्त्रिय इव हतप्रभाः सत्यः यान्ति इतस्ततो वावन्ति रणे भग्नास्तोत्रादिना ताडिताः हया इव मृगाः द्रवन्ति च क्षीणपुण्याः ग्रहा इव स्वगाः भूमौ पतन्ति च । अर्थचतुष्टय-मेकान्वयि ॥ २० ॥ २१ ॥

गो० टी०—तस्येति । हतप्रभाः भीतिविकृतमुखकान्तयः । गाव इत्यनेन गवां पुरप्रवेशकालसूचनात्कृतस्य सायंतनत्वं गम्यते । राजदोषपरामृष्टाः राजदोषेण अराजकत्वरूपदोषेण परामृष्टाः परैः परपुरुषैः आमृष्टाः केशेषु गृहीताः कुलस्त्रिय इव आकुलाः गन्तव्यप्रदेशाभावेनाकुलाः ॥ २० ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—जीमूतवत्कृतप्रणादः । प्रतीतः रामे इति शेषः । शौर्यं पराक्रमकरणे विट्त्वं तेजो यस्य । सरित्प-तिर्वा सखद इव ॥ २२ ॥

इति श्रीरामामिराम श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्दशः सर्गः ॥ १४ ॥

रा० टी०—तत इति । जीमूतकृतः जीमूतोऽयमिति भ्रान्ति-संपादकः प्रणादो यस्य सः शौर्येण रामसाहाय्यहेतुकप्रवृद्ध-शरत्वेन विट्त्वं तेजो यस्य स त्वरया युद्धोत्साहहेतुकबलेन प्रतीतं वृषलक्षितः सूर्यात्मजः सुग्रीवः अनिलचञ्चलोर्मिः स-रित्पतिः सखद इव नादं व्यमुञ्चत् । वासद इत्यार्षे ॥ २२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-मणौ किष्किन्धाकाण्डे चतुर्दशः सर्गः ॥ १४ ॥

गो० टी०—तत इति । प्रतीतः नादमोचने प्रसिद्धः । सरित्पतिर्वा सखद इव ॥ २२ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्यान-किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुर्दशः सर्गः ॥ १४ ॥

पञ्चदशः सर्गः ।

सुग्रीवनिनादश्रवणेन रोषाद्युद्धाद्योन्यततो बालिनस्तत्पन्न्या ताम्बा हेतुमन्यासपुरःसरं प्रतिषेधः ।

अथ तस्य निनादं तं सुग्रीवस्य महान्मनः । शुश्रवान्तःपुरगतो बाली भ्रातुरमर्षणः ॥ १ ॥
श्रुत्वा तु तस्य निनादं सर्वभूतप्रकम्पनम् । मदश्चैकपदे नष्टः क्रोधश्चैवापादितो महान् ॥ २ ॥
तौ रोषपरीताङ्गो बाली स कनकप्रभः । उपरक्त इवादित्यः सद्यो निष्प्रभतां गतः ॥ ३ ॥
बाली दंष्ट्राकरालस्तु क्रोधादीमाश्रितोचनः । भात्युत्पतितपद्माभः समृणाल इव हृदः ॥ ४ ॥
शब्दं दुर्मर्षणं श्रुत्वा निष्प्रपात नता हरिः । वेगेन च पदन्यासैर्दारयन्निव मेदिनीम् ॥ ५ ॥
तं तु तारा परिष्वज्य स्नेहादङ्गितसौहृदा । उवाच व्रस्तसंभ्रान्ता हिनोदर्कमिदं वचः ॥ ६ ॥
साधु क्रोधमिमं वीर नदीवेगमिवागतम् । शयनादुत्थितः काल्यं न्यज भुक्तामिव सजम् ॥ ७ ॥

१] ति० टी०—अथेति ॥ १ ॥

रा० टी०—सुग्रीवकृतनिनादश्रवणानन्तरकालिकं बालिष्ठ-
तान्तमाह—अथेत्यादिभिः । अन्तःपुरगतः अन्तःपुरे स्थितः
बाली भ्रातुः सुग्रीवस्य निनादं शुश्रव ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ ताराद्विः पञ्चदशे—अथ तस्येत्यादि ।
महात्मनः महावैरस्य ॥ १ ॥

२] ति० टी०—एकपदे तन्वणे । आपादितः संपा-
दितः ॥ २ ॥

रा० टी०—श्रुत्वेति । सर्वभूतप्रकम्पनं तस्य सुग्रीवस्य
निनादं श्रुत्वा विद्यमानस्य बालिनः एकपदे तस्मिन् क्षणे मदः
मत्तः सर्वे बिभ्यतीति गर्वः नष्टः क्रोधः आपादितः संप्राप्तः ॥ २ ॥

गो० टी०—श्रुत्वेति । स्थितस्येति शेषः । एकपदे एक-
स्मिन्नेव स्थाने सद्य इत्यर्थः । आपतितः उत्पन्न इत्यर्थः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—कनकप्रभस्य क्रोधादतिरक्तत्वे सहज-
प्रमानाद्येनोपरकादित्योपमेयता, एतदादित्यासन्नमृत्युल-
णानं ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत इति । रोषपरीताङ्गः कोपाविष्टः बाली
उपरक्तः राहुग्रस्तः आदित्य इव सद्यो निष्प्रभतां गतः ॥ ३ ॥

गो० टी०—स त्विति । रोषेण परीताङ्गः विपरीताङ्गः
विकृतवेष इत्यर्थः । अत एव संध्यातपप्रभः कोपपावकपाव-
कितानन इति प्रयोगात्कोपरकदेहत्वात्संध्यातपप्रभत्वम् ।
किंच उपरक्तः समीपरक्तः कृतपरिवेष इत्यर्थः । परिवेषवृत्तो
हि यद्यो निष्प्रभो दृश्यते, उपरक्तो राहुग्रस्तो वा ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—उत्पतितपद्मेत्येकदेशे तन्त्रम् । उत्प-
तितैकदेशैः पद्मैरुत्पतिता नद्या पद्मकृतशोभा यस्य तादृशो
सृणालसहितो हृद इव दंष्ट्रा सृणालस्थानीया ॥ ४ ॥

रा० टी०—बालीति । दंष्ट्राकरालः दंष्ट्राहेतुकभयङ्करत्व-
विशिष्टः बाली उत्पतितपद्माभः उत्पतिता विनष्टा पद्माभा

पद्मविनाशेन पद्महेतुका दीप्तिर्यस्य सः समृणालः पद्मालमात्र-
विशिष्टहृद इव भाति वनेत एनेन बालिनः परामर्शोऽवश्यं
भविष्यतीति सूचितम् ॥ ४ ॥

गो० टी०—बालीति । दंष्ट्राकरालः दंष्ट्रादन्तुरः ‘करालो
दन्तुरे तुङ्गे’ इत्यमरः । क्रोधादेनोः क्षोभाग्रसन्निभः अत एवा-
त्पतितपद्मः विकसितरक्तोत्पलः । ‘उत्पतितपद्माभः’ इति
पाठे उत्पतिता स्वोपरि प्रसृता पद्मानामाभा यस्मिन् स इत्यर्थः,
समृणालो हृद इव भाति वर्मा ॥ ४ ॥ ५ ॥

५] ति० टी०—दुर्मर्षणं दुःसहम् । वेगेन युक्तः
पदन्यासैः ॥ ५ ॥

रा० टी०—शब्दमिति । दुर्मर्षणं दुःसहं शब्दं श्रुत्वा
हरिर्बाली वेगेन पदन्यासैः मेदिनीं पृथिवीं दारयन्निव नतः
किष्किन्धायाः निष्प्रपातः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—व्रस्तसंभ्रान्ता । कर्मधारये पुंवस्त्वम् ।
व्रस्ता भाना संभ्रान्ता क्षुभिताचिता हितोदर्कं हिनरूपो-
त्तरकालफलम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—तमिति । तमन्तःपुराभिष्कामन्तं बालिनं
दर्शितसौहृदा तारा स्नेहात् परिष्वज्य आलङ्कृत्य व्रस्तसं-
भ्रान्ता व्रस्ता वद्विग्रचिता संभ्रान्ता भाना च सर्वा किंच
व्रस्तेन वास्तुद्विग्रचितत्वेन संभ्रान्ता जातभया सर्वा हितो-
दर्कं हितरूपोत्तरकालिकफलकं वचः उवाच ॥ ६ ॥

गो० टी०—तं त्विति । परिष्वज्य स्ववचनश्रवणाभि-
मुख्यापाठिकृत्य स्नेहात् परिष्वज्येत्यन्वयः दर्शितसौहृदा यथा
भवति तथोवाचेत्यर्थः । संभ्रान्ता त्वरिता ‘संभ्रमस्त्वरा’
इत्यमरः । हितोदर्कं हितफलकम् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—काल्यं प्रातःकाले शयनादुत्थितो सुकृतं
सजमिव त्यज क्रोधम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—साध्विति । हे वीर !

१ इति गो. पाठः । २ आपतित इति गो. पाठः । ३ स त्विति गो. पाठः । ४ संध्यातपप्रभ इति गो. पाठः । ५ संनिभ इति गो. पाठः ।
६ सृणालेति रा. पाठः । ७ वरुणेति गो. पाठः ।

काल्यमेतेन संग्रामं करिष्यामि च वानर । वीर ते शत्रुबाहुल्यं फल्गुता वा न विद्यते ॥ ८ ॥
 सहसा तव निष्क्रामो मम तावन्न रोचते । श्रूयतामभिधास्यामि युष्मिन्नितं निवार्यते ॥ ९ ॥
 पूर्वमापतितः क्रोधात्स त्वामाह्वयते युधि । निष्पत्य च निरस्तस्ते हन्यमानो दिशो गतः ॥ १० ॥
 त्वया तस्य निरस्तस्य पीडितस्य विशेषतः । इहैत्य पुनराह्वानं शङ्कां जनयतीव मे ॥ ११ ॥
 दर्पश्च व्यवसायश्च यादृशस्तस्य नर्दतः । निनादस्य च संरम्भो नैतदल्पं हि कारणम् ॥ १२ ॥
 नासहायमहं मन्ये सुग्रीवं तमिहागतम् । अवष्टब्धसहायश्च यमाश्रित्यैष गर्जति ॥ १३ ॥
 प्रकृत्या निपुणश्चैव बुद्धिमांश्चैव वानरः । नापरीक्षितवीर्येण सुग्रीवः संख्यमेष्यति ॥ १४ ॥

आगतं सुग्रीवस्वनश्रवणेन संजातमिमं क्रोधं नदीवेगमिव काल्यं प्रातःकाले शयनादुत्थितो जनः भुक्तां स्रजं मालामिव त्यज ॥ ७ ॥

गो० टी०-साध्विति । काल्यं प्रातः शयनादुत्थितः पुरुषः भुक्तां स्रजमिव नदीवेगमिव आगतम् अप्रतिबद्धं क्रोधम् साधु निःशेषं त्यज ॥ ७ ॥

८-९] ति० टी०-काल्यं प्रातःकाले संग्रामं कुरु । हे वीर ! यद्यपि संग्रामे शत्रुबाहुल्यं त्वत्त आधिक्यं न विद्यते, नापि तव फल्गुता लघुता विद्यते, अथापि सहसा ह्यगतवाय निष्क्रामो निष्क्रमणं मम न रोचते । कुतस्तत्राह-श्रूयतामिति ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०-कल्यमिति । हे वानर ! यतः ते तव शत्रुबाहुल्यं न अत एव ते फल्गुता लघुतापि न विद्यते अतः कल्यं प्रातःकाले एतेन सुग्रीवेण सह संग्रामं त्वं करिष्यसि ॥ ८ ॥

गो० टी०-काल्यमिति । काल्यं प्रातःकाले एतेन युद्धं करिष्यसि । तेन फल्गुता लाघवं वा शत्रुबाहुल्यं शत्रुगौरवं वा न विद्यते । अतः किमर्थमेषैव निर्गच्छसीत्यर्थः ॥ ८ ॥

रा० टी०-सहसेति । सहसा अविचारेण तव निष्क्रामस्त्वत्कर्तृकनिष्क्रमणं मम न रोचते । ननु संग्रामार्थं पूर्वं निष्क्रमणे न निवारितवर्तादानां किमर्थं निवारयसीत्यत आह-श्रूयतामिति । युष्मिन्नितं यदर्थं मया निवार्यते तदभिधास्यामि त्वया श्रूयताम् ॥ ९ ॥

गो० टी०-सहसा निर्गमे को दोष इत्यत्राह-सहसेति ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-पूर्वं क्रोधादापतितः सुग्रीवो युद्धाय त्वामाह्वयत, तदा ते त्वया निष्पत्य निरस्तो हन्यमानश्च दिशो गतः ॥ १० ॥

रा० टी०-तदभिधानमेवाह-पूर्वमिति । आपतितः प्राप्तः स सुग्रीवः शुचि युद्धार्थं क्रोधात् त्वामाह्वयते आह्वयत निष्पत्य निर्गत्य ते त्वया हन्यमानः अत एव निरस्तः पराभूतः सन् दिशो गतः अपलायतेत्यर्थः ॥ १० ॥

गो० टी०-प्रथमं युष्मिन्माह-पूर्वमित्यादि । श्लोकद्वयमेकान्वयम् । पूर्वमापतितः ते त्वया क्रोधाभिष्पत्य यो युधि निरस्तः हन्यमानो दिशो गतश्च स त्वामाह्वयते । पुनरेत्य

स्थितस्य तस्यैतदाह्वानं मे शङ्कां सहायसहितत्वशङ्कां जनयतीति योजना इवशब्दो वाक्यालंकारः ॥ १० ॥ ११ ॥

११] ति० टी०-तस्य तथा निरस्तस्य पुनरेत्याह्वानं शङ्कां जनयत्येव ॥ ११ ॥

रा० टी०-त्वयेति । त्वया निरस्तस्य अत एव विशेषतः पीडितस्य दुःखितस्य तस्य सुग्रीवस्य पुनरिहैत्याह्वानं मे शङ्कां जनयत्येव । इवशब्द एवार्थः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०-कुतस्तत्राह-दर्पश्चेति । दर्पो गर्वः । व्यवसायो युद्धविषयः । यादृशश्च नर्दतो निनादस्य संरम्भो वृद्धिरतदेतस्य कारणं नान्यम् । अयं दर्पोदिः कारणविशेषपूर्वकः कार्यविशेषत्वादित्यनुमितम् ॥ १२ ॥

रा० टी०-दर्प इति । नर्दतस्तस्य सुग्रीवस्य यादृशो दर्पः गर्वः व्यवसायो निश्चयश्च निनादस्य संरम्भो वृद्धिश्च एतत् एतस्य कारणमल्पं न महाकारणका इमे इत्यर्थः ॥ १२ ॥

गो० टी०-अवधारणे हेतुन्तरमप्याह-दर्पश्चेति । नर्दतस्तस्य दर्पश्च व्यवसायश्च यत्तश्च निनादश्च सौरभश्च यादृशः अस्य एतत्कारणमल्पं न भवतीति योजना ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०-कारणविशेषं दर्शयति-नेति । अवष्टब्धसहायः परिगृहीतसहायः सर्वथा सहायसंबन्धमूलोऽयं संरम्भ इति भावः ॥ १३ ॥

रा० टी०-कारणमेवाह-नेति । तं पूर्वं पराभूतमिह इदानीमागतं सुग्रीवमसहायं सहायराहितमहं न मन्ये । ननु ममातीव प्रबलत्वात्सहायेनापि तेन किमित्यत आह-यमाश्रित्य एषः गर्जति स अवष्टब्धसहायः प्रबलसहाय इत्यर्थः । एतेन स त्वया निवर्तयितुं न शक्य इति सूचितम् ॥ १३ ॥

गो० टी०-फलितमाह-नासहायमिति । अवष्टब्धसहायश्च परिगृहीतसहाय एव । कुतः एष यमाश्रित्य गर्जति तादृशगर्जनैतदसहायाश्रित एष इत्यर्थः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-नन्विति तस्य बुद्धिः कुतस्तत्राह-प्रकृत्येति । निपुणः उचितकृत्यनिष्पादने समर्थस्तत्त्वमद्बुद्धिमांश्च । ननु सहायवन्तं वधिष्यामीति चेत्तत्राह-अपरीक्षितशत्रुनाशकवीर्येण पुंसां सुग्रीवः संख्यं नेष्यति । अतस्तत्सहायभूतः शङ्कनीय एव ॥ १४ ॥

पूर्वमेव मया वीर श्रुतं कथयतो वचः । अङ्गदस्य कुमारस्य वक्ष्याम्येव हितं वचः ॥ १२ ॥
 अङ्गदस्तु कुमारोऽयं वनान्तमुपनिर्गतः । प्रवृत्तिर्मेन कथिता चारैर्निवेदिता ॥ १३ ॥
 अयोध्याधिपतेः पुत्रो गुरो समरदुर्जयो । इक्ष्वाकूणां कुले जातो प्रस्थितो रामलक्ष्मणौ ॥ १४ ॥
 सुग्रीवप्रियकामार्थं प्राप्तो तत्र दुरासदौ । स ते भ्रातृद्वि विख्यातः महायो रणकर्मणि ॥ १५ ॥
 रामः परबलामदीं युगान्ताधिरिवोन्धितः । निवासवृक्षः माधूनामापन्नानां परा गतिः ॥ १६ ॥

रा० टी०—सहायस्य प्रबलत्वे हेतुं वदन्तो आह—प्रकृत्येति । प्रकृत्या स्वभावेन निपुणः सकलकर्मकुशलः बुद्धिमान् वानरः सुग्रीवः अपरीक्षितवीर्येण पुरुषेण सह मन्त्र्यं न एष्यति करिष्यतीत्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०—सहायस्यातिशये किं मानसित्यत आह—प्रकृत्येति ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—न केवलं मदुत्तमिण एवायमर्थः, किंतु शब्दप्रमाणादप्यवगत इत्याह—पूर्वमेवति । यन्मया पूर्वमङ्गदस्य कुमारस्य वचः श्रुतं तत्र हितमयं त्वां वक्ष्यामि ॥ १५ ॥

रा० टी०—तत्रैव निश्चयमाह—पूर्वमिति । हे वीर ! हितं सुग्रीवस्य सखायं कथयतः कुमारस्य अङ्गदस्य वचः मया श्रुतम् अयं वक्ष्यामि तद्वच इति शेषः ॥ १५ ॥

गो० टी०—न केवलं युक्त्यायं निर्णयः वचनाच्चेत्याह—पूर्वमिति । वचो यत् प्राप्तद्विकं कथयतोऽङ्गदस्य वचः मया श्रुतं तत् हितं वचः त्वां प्रति वक्ष्यामि ॥ १५ ॥

१६-१७] ति० टी०—तदेवाह—अङ्गदस्त्विति । वनान्तं वनमध्ये या तस्मै चारैर्निवेदिता प्रवृत्तिरामांत् । प्रवृत्तिः सुग्रीववृत्तान्तः । सा तेन मम कथिता ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अङ्गद इति । अयं कुमारः अङ्गदः वनान्तं वनसमीपं गत्वेति शेषः, उपनिर्गतः पुनः मन्त्र्यसमीपं प्राप्त आसीत् तेन कुमारेण चारैर्निवेदिता प्रवृत्तिः सुग्रीववृत्तं कथिता ॥ १६ ॥

रा० टी०—अङ्गदोक्तिमेवाह—अयोध्येति । इक्ष्वाकूणां कुले जातो अयोध्याधिपतेः दशरथस्य पुत्रो नित्यपुत्रत्वविशिष्टो रामलक्ष्मणौ प्रस्थितौ केनचिन्मितेन वनं प्राप्तौ ॥ १७ ॥

गो० टी०—अङ्गद इति । वनान्तमुपवनान्तमभिनिर्गतः विहारार्थं गतः । प्रवृत्तिर्वातां 'वातां प्रवृत्तिर्वृत्तान्तः' इत्यमरः । तत्र कस्यचूकं दुरासदावित्यवन्तरमिति कारणं बोध्यम् । प्राप्तावेति प्रवृत्तिस्तेन कथितेति संख्यः ॥ १६ ॥ १७ ॥

१८-१९] ति० टी०—तत्र तयोर्मध्ये यस्तव भ्रातुः सहायो विख्यातः । हि यतः स परबलामदीं । साधूनां निवासवृक्ष आश्रयः । आपन्नानां शरणगतानां गतिः शरणम् ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०—सुग्रीवेति । दुरासदौ वर्षवितुमशक्यौ राम-

लक्ष्मणौ तत्र सुग्रीवसमीपे प्राप्तौ रणकर्मणि विख्यातः मः लक्ष्मणसहितरामस्ते भ्रातुः सहायः सन्वा, अभवदिति शेषः ॥ १८ ॥

गो० टी०—तां कीदृशावित्यपेक्षायाम् एकस्य स्वरूपकथनेनान्यस्य स्वरूपमप्यपार्थक्यं भवतीति मन्वा प्रधानभूतरामस्वरूपमाह—तवेत्यादिना भ्येकवचनेन । रामः उक्ताविशेषण-विशिष्ट इत्यन्वयः ॥ १८ ॥

रा० टी०—रामो जेतुमशक्य इति बोधयितुमाह—राम इति । उत्पितः प्रवृत्तः युगान्ताधिरिव परबलामदीं शत्रुसैनानां विधातकः साधूनां परोपकारनिस्तानां निवासवृक्ष आश्रय इत्यर्थः, आपन्नानां प्राप्तापत्तीनां परा वन्कृष्टा गतिः रक्षकः आर्तानां दुःखिनानां संश्रयः दुःखविघ्नसक इत्यर्थः, यशसः कीर्तिः एकमात्रं महायशस्वीत्यर्थः, ज्ञान-विज्ञानसंपन्नः ज्ञानेन सकलशान्तिविषयकबोधेन विज्ञानेन वेदवर्णिनसकलवस्तुनां साक्षादनुभवेन च संपन्नः युक्तः अत एव पितृनिर्देशे आज्ञायां निरतः रामः धातुनामाकरः ग्रैलेन्द्र इव गुणानां वात्सल्यादीनां महानाकरोऽस्तीति शेषः । सार्धच्छोकद्वयमेकान्वपि ॥ १९ ॥ २० ॥

गो० टी०—नत्त्विति सूचयन्त्याह—निवास्येति । यथा सुग्रीवस्य सहायः एवं ममापि कुनो न स्यादित्यत्राह—साधूना-मिति । स्वच्छायांप्रणिगम्य अनुकूलाणां निवासवृक्षः । वृक्ष इत्यभेदाध्यवसायेन सर्वथा सादृश्यमुच्यते । यथा वृक्षः प्रथमं तापमपहत्य पुष्पफलप्रदानादिना सर्वेन्द्रियतर्पणः तथायामित्यर्थः । निवास इति विशेषणेन कादाचित्कच्छायाकतरुव्याप्तातिः 'वाहदेवतरुच्छाया नातिशीता न धर्मदा । नरकाङ्गारश्मनी सा किमर्थं न सेष्यते' इत्युक्तत्वात् । सुग्रीवदोहकरणेन नास्माकं साधुत्वलेख इत्याशयः । साधूनामेवम् आपन्नानां तु परा गतिः । योगक्षेमं वहामीत्युपरीत्या आश्रितविषये उपायद्विधाप्रभृतिफलपञ्चतसर्वकार्यकर इत्यर्थः । तत्राप्यात्तानां संश्रयश्चैव । आश्रितेष्वपि आर्तानां तु सर्वदा समीचीनाश्रयः सर्वकार्यनिर्वाहक इत्यर्थः । भवत्वेवं ममापि कश्चिदाश्रयो भविष्यतीत्यत्राह—यशस्यैकमात्रमिति । एवंविधरक्षको लोकेऽप्यो नास्तीत्यर्थः । अत्र 'चतुर्विधा भजन्ते मां जनाः सुकृतिनोऽर्जुन । आर्तो जिज्ञासुरार्थार्थी ज्ञानी च भरतर्षभ ॥' इत्युक्तादुर्विधाधिकारिण उच्यन्ते । साधूनां जिज्ञासूनां कैवल्य-

आर्तानां संश्रयश्चैव यशसश्चैकभाजनम् । ज्ञानविज्ञानसंपन्नो निदेशे निरतः पितुः ॥ २० ॥
 धातूनामिव शैलेन्द्रो गुणानामाकरो महान् । तत्क्षमो न विरोधस्ते सह तेन महात्मना ॥ २१ ॥
 दुर्जयेनाप्रमेयेण रामेण रणकर्मसु । शूरवक्ष्यामि ते किञ्चिन्न चेच्छाम्यभ्यसूयितुम् ॥ २२ ॥
 श्रूयतां क्रियतां चैव तव वक्ष्यामि यद्वितम् । यौवराज्येन सुग्रीवं तूर्णं साध्वभिषेचय ॥ २३ ॥
 विग्रहं मा कृथा वीर भ्रात्रा राजन्यवीयसा । अहं हि ते क्षमं मन्ये तेन रामेण सौहृदम् ॥ २४ ॥
 सुग्रीवेण च संप्रीतिं वैरमुत्सृज्य दूरतः । लालनीयो हि ते भ्राता यवीयानेष वानरः ॥ २५ ॥
 तत्र वा सन्निहस्यो वा सर्वथा बन्धुरेव ते । न हि तेन समं बन्धुं भुवि पश्यामि कंचन ॥ २६ ॥
 दानमानादिसत्कारैः कुरुष्व प्रत्यनन्तरम् । वैरमेतत्समुत्सृज्य तव पार्श्वे स तिष्ठतु ॥ २७ ॥

कामानामित्यर्थः । आपन्नानाम् अपूर्वैर्धर्मकामानाम् । आर्तानां
 अष्टैर्धर्मकामानाम् । यशसः ज्ञानी त्वत्त्वैव मे मतमित्युक्तयशो-
 युक्तस्य । एकवचनेन तस्य सदुल्लेखस्तुक्तम् । एकभाजनम्
 अद्वितीयाश्रयः । यद्वा साधुनाश्रुपासकानाम् आपन्नानां सकृदेव
 प्रपन्नायेत्युक्तरात्या ईषत्प्रपन्नानाम् । आर्तानाम् आर्तप्रपन्नानाम्
 आर्तो वा यदि वा दुःसः परेषां शरणपातः । इति वक्ष्यमाण-
 त्वात् । यशसश्चैकभाजनमित्यनेन एवंभूतोऽन्यो नास्तीत्युच्यते ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—आर्तानां शत्रुपीडितानाम् तन्नाशाय
 संश्रयः संश्रयार्हः । ज्ञानं ब्रह्मज्ञानम् धर्मविषयं विज्ञानं शिल्प-
 नैद्युषां वा निदेशे निरत इत्यनेन स्वराज्यमराक्षितवतः कुतः
 पररक्षणसामर्थ्यमित्यपास्तम् ॥ २० ॥

गो० टी०—आश्रितफलप्रदानोपयोगिज्ञानसंपत्तिमाह—ज्ञान-
 विज्ञानसंपन्न इति । ज्ञानं लौकिकज्ञानं विज्ञानं शास्त्रजन्यज्ञानं
 ताभ्यां संपन्नः यद्वा विज्ञानेन धर्मभूतेन संपन्नः । ज्ञानश्चासौ
 विज्ञानसंपन्नश्चेति कर्मधारयः । ज्ञानस्वरूपो ज्ञानगुणकश्चेत्यर्थः ।
 ज्ञानसंपत्तिस्तुक्त्वाद्ब्रह्मज्ञानसंपत्तिमाह—निदेशे निरतः पितुरिति ।
 प्रधानत्वात्पितृवचनपरिपाठनत्वमुक्तम् । इदमुपलक्षणं धर्मो-
 न्तराणाम्, अनेन सौलभ्यं चोक्तम् । समस्तकल्याणगुणसमृ-
 द्धिमाह—गुणानामाकरो इति बहुवचनेनासंख्येयत्वमुक्तम् ।
 आकरो इत्यनेन गुणातिरिक्तत्वं गुणिन उक्तम् । महानित्यनेन
 गुणानामप्युत्कर्षावहं गुणित्वरूपमुच्यते । धातूनामित्यनेन
 गुणानां ज्ञानशक्तिबलैर्धर्मविभेदेन नानाविधत्वमुक्तम् । शैलेन्द्रो
 हिमवान् अनेनाप्रकल्प्यत्वमुक्तम् ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—तत्तस्मात्तेनोच्यमानगुणकेन रामेण तव
 विरोधो न क्षमो न युक्तः ॥ २१ ॥

रा० टी०—ननु किमेतद्दर्शनेनेत्यत आह—तदिति । तत्
 रामस्य सकलगुणनिष्ठत्वादन्तोः अप्रमेयेण बलादिषु इत्यन्तर-
 हितेन अत एव रणकर्मसु दुर्जयेन महात्मना तेन रामेण सह ते
 तव विरोधः न क्षमः युक्तः एतेन राम एव त्वयाऽप्याश्रयि-
 तस्य इति सूचितम् । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ २१ ॥

गो० टी०—तदिति । रणकर्मसु दुर्जयेनेत्यन्वयः ॥ २१ ॥

१ क्षममिति गो. पाठः ।

२२-२३] ति० टी०—दुर्जयेनेत्याद्यर्थं पूर्वोन्मयि ।
 किञ्चिद्वक्ष्यमाणं त्वयाऽभ्यसूयितुं नेच्छामि कथमियं मां प्रति
 वदतीति मदमया न कर्तव्येत्यर्थः आर्षत्वादसमानकर्तृत्वेऽपि
 तुष्टु ॥ २२ ॥ २३ ॥

२४-२५] ति० टी०—तेन बलीयसा रामेण ॥ २४-२५ ॥
 रा० टी०—रामाश्रयोपायं वक्तुमाह—शूरेति । हे शूर ! यतः
 अभ्यसूयितुं तवाभ्यां प्रकटयितुं नेच्छामि अतः किञ्चिद्वक्ष्या-
 मि अतः यतव हितं वक्ष्यामि तत् श्रूयताम् ॥ २२ ॥

गो० टी०—शूरेति । ते अभ्यसूयितुं नेच्छामि त्वद्विषये
 अभ्यसूयां दोषाविष्करणं कर्तुं कदाचिदपि नेच्छामीत्यर्थः ।
 यद्वा मया वक्ष्यमाणे हिते त्वया अभ्यसूया न कार्येत्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—यौवराज्येनेति । हे वीर !
 हे राजन् ! तूर्णं शीघ्रं यौवराज्येन सुग्रीवं साध्वभिषेचय
 भ्रात्रा सह विग्रहं मा कृथाः हि यतः रामेण सौहृदं सुग्रीवेण
 संप्रीतिं च ते क्षमं योग्यं मन्ये अतः वैरमुत्सृज्य यवीयान्
 कनिष्ठस्ते भ्राता सुग्रीवस्ते लालनीयः । सार्धेऽनेकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ २३-२५ ॥

गो० टी०—यौवराज्येनेति । यौवराज्येनाभिषेचय यौव-
 राज्येनोपलक्षितो यथा भवति तथाऽभिषिञ्चेत्यर्थः ॥ २३-२५ ॥

२६] ति० टी०—तत्र तस्मिन्दूरदेशे वा सन्विषयमानः,
 इहस्थस्त्वत्समीपस्थो वा भुवि न पश्यामि तवेति शेषः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र कल्प्यमुके सन् स्थितो वा इह-
 स्थः किञ्चिन्वायां स्थितो वा तव बन्धुरेव, तेन सुग्रीवेण
 समं सदृशं बन्धुं भुवि कंचन न पश्यामि ॥ २६ ॥

गो० टी०—न हीति । प्रत्यनन्तरं त्वदनन्तरं समीपवर्तिनं
 वा कुरुष्व ॥ २६ ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०—प्रत्यनन्तरं स्वाधीनम् ॥ २७ ॥

रा० टी०—दानेति । एतत् किञ्चित्प्रसङ्गेन जातं वैरं
 समुत्सृज्य स्यक्त्वा सुग्रीवं दानादिभिः प्रत्यनन्तरं प्राप्तान्तर-
 हितम् अन्तरङ्गमित्यर्थः, कुरुष्व अत एव स सुग्रीवः पार्श्वे
 तिष्ठतु ॥ २७ ॥

सुग्रीवो विपुलग्रीवो महाबन्धुर्मनस्तव । भ्रातृमाहृदमालम्ब्य नान्या गतिरिद्वाम्भिते ॥ २८ ॥
 यदि ते मत्प्रियं कार्यं यदि चार्वांषि मां हिताम् । याच्यमानः प्रियत्वेन साधु वाक्यं कुरुष्व मे ॥ २९ ॥
 प्रसीद पथ्यं शृणु जल्पितं हि मे न रोषमेवानुविधातुमर्हसि ।
 क्षमो हि ते कोशलराजमनुना न विग्रहः शक्रसमानतेजसा ॥ ३० ॥
 तदा हि तारा हितमेव वाक्यं तं वालिन पथ्यमिदं बभाषे ।
 न रोचते तद्वचनं हि तस्य काळाभिपन्नस्य विनाशकाळे ॥ ३१ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चदशः सर्गः ॥ १९ ॥

षोडशः सर्गः ।

तारां निभर्त्य वालिनो युद्धार्थं निर्गमनम् ततः सुग्रीवेण मह घोः संप्रभः । तत्र च सुधीवमानं पश्यता रामेण वाली श्रेणोरसि ताडितः क्षिप्तो पयात ।

तामेवं ब्रुवतीं तारां ताराधिपनिभाननाम् । वाली निर्भर्त्सयामास वचनं चेदमब्रवीत् ॥ १ ॥
 गर्जतोऽस्य सुसंरब्धं भ्रातुः शत्रोर्विशेषतः । मर्षयिष्यामि केनापि कारणेन वरानने ॥ २ ॥

२८] ति० टी०—भ्रातृसौहृदमालम्ब्यैव तव गतिः नान्या गतिरस्तीत्यर्थः ॥ २८ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—सुग्रीव इति । भ्रातृसौहृदमालम्ब्य विद्यमानस्य तव सुग्रीवो महाबन्धुर्मनः भतः अन्या सुग्रीवमित्रा व्यक्तिः ते गतिः रक्षिका न ॥ २८ ॥

गो० टी०—भ्रातुरित्यर्थम् । आलम्ब आलम्बस्व ॥ २८ ॥

२९—३०] ति० टी०—यदि ते यदि त्वयेत्यर्थः ॥ २९ ॥ ३० ॥

रा० टी०—यदीति । ते तव यदि मत्प्रियं कार्यं यदि च मां हितामर्वांषि जानासि तर्हि प्रियत्वेन याच्यमानस्त्वं मे वाक्यं साधु कुरुष्व ॥ २९ ॥

गो० टी०—यदीति । अत्रैषि जानासि प्रयत्नेन बहु प्रयत्नेन ॥ २९ ॥

रा० टी०—प्रसीदेति । पथ्यं हितं मे जल्पितं कथितं त्वं शृणु अत एव प्रसीद अत एव रोषं कोपमनुविधातुं नार्हसि । तद्वचनाकारमाह—शक्रसमानतेजसा कोशलराजमनुना समं विग्रहः कलहो न क्षमः ॥ ३० ॥

गो० टी०—स्ववचनाश्रवणे बाधकं सूचयन्त्याह—प्रसीदेति । प्रसीद त्वक्तरुषो भव । पथ्यं हितं जल्पितं वचनं भावे क्तः । शक्रसमानतेजसा शक्रतेजस्तुल्यतेजसा । अनेन वालिनो रामस्याधिक्यमुक्तम् ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—तदा हीत्यादि कविवाक्यम् ॥ ३१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चदशः सर्गः ॥ १५ ॥

रा० टी०—तदेति । इदं हितं पथ्यं वाक्यं तदा तस्मिन् वालिविनाशकाळे तारा वालिनं बभाषे तत् ताराभाषितं वचनं काळाभिपन्नस्य विनाशकाळे प्राप्तस्य तस्य वालिनः न रोचते ३१

इति श्रीमद्रामायणीयसंस्कृतभाष्ये रामायणशिरः-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे पञ्चदशः सर्गः ॥ १५ ॥

गो० टी०—तदेति । तदा वक्तव्यकाळे वालिनं प्रतीति शेषः । भाषतेर्द्विकर्मकत्वात् । तस्य तस्मै चतुर्थ्यर्थे षष्ठी “रुच्यर्थानाम्” इति हि स्मृतिः । विनाशकाळत्वे हेतुः—काळाभिपन्नस्येति स्मृत्या गृह्यतस्त्वैत्यर्थः ॥ ३१ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारुपेण किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चदशः सर्गः ॥ १५ ॥

१] ति० टी०—तामिति ॥ १ ॥

रा० टी०—तारावचनश्रवणानन्तरकाळिकं वालिदुष्टान्त-
 माह—तामित्यादिभिः । ताराधिपनिभाननां चन्द्रशेखरी एवं ब्रुवतीं तारां वाली निर्भर्त्सयामास इदं वचनमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ वालिवचः षोडशे—तामेवमित्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—सुसंरब्धं भावे निष्ठा सुसंरम्भमित्यर्थः । केनापि न केनापि त्वदुक्तकारणेनेत्यर्थः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—गर्जत इति । गर्जतो वि-
 विशेषतः शत्रोर्भ्रातुरस्य सुग्रीवस्य सुसंरब्धं गर्वं केन कारणेन मर्षयिष्यामि मर्षणकारणं नास्तीति तात्पर्यम् । विशेषत इत्य-
 स्य गर्जत इत्यवगम्यो वा ॥ २ ॥

अधर्षितानां शराणां समरेष्वनिवर्तिनाम् । धर्षणामर्षणं भीरु मरणादतिरिच्यते ॥ ३ ॥
 सोढुं न च समर्थोऽहं युद्धकामस्य संयुगे । सुग्रीवस्य च संरम्भं हीनग्रीवस्य गर्जितम् ॥ ४ ॥
 न च कार्यो विषादस्ते राघवं प्रति मत्कृते । धर्मज्ञश्च कृतज्ञश्च कथं पापं करिष्यति ॥ ५ ॥
 निवर्तस्व सह स्त्रीभिः कथं भूयोऽनुगच्छसि । सौहृदं दर्शितं तौवन्मयि भक्तिस्त्वया कृता ॥ ६ ॥
 प्रतियोत्स्याम्यहं गन्वा सुग्रीवं जहि संभ्रमम् । दर्पे चास्य विनेष्यामि न च प्राणैर्वियोक्ष्यते ॥ ७ ॥
 अहं ह्याजिस्थितस्यास्य करिष्यामि यदीप्सितम् । दृष्टैर्मुष्टिप्रहारैश्च पीडितः प्रतियास्यति ॥ ८ ॥
 न मे गर्विन्मायस्तं सहिष्यति दुरात्मवान् । कृतं तारे सहायत्वं दर्शितं सौहृदं मयि ॥ ९ ॥
 श्लाघिताऽसि मम प्राणैर्निवर्तस्व जनेन च । अलं जित्वा निवर्तिष्ये तमहं भ्रातरं रणे ॥ १० ॥
 तं तु तारा परिष्वज्य वाल्मिने प्रियवादिनी । चकार रुदती मन्दं दक्षिणा सा प्रदक्षिणाम् ॥ ११ ॥

३] ति० टी०—धर्षणामर्षणं सहनम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—सहने दोषमाह—अधर्षितानामिति । अधर्षितानां पराभूतिरहितानां समरेषु अनिवर्तिनां शराणां धर्षणामर्षणं धर्षणायाः सहनं मरणात् अतिरिच्यते अधिकं भवति । ननु किमेतेनेत्यत आह—सोढुमिति । इनग्रीवस्य इना श्रेष्ठा विपुलेत्यर्थः, ग्रीवा यस्य तस्य संयुगे युद्धकामस्य सुग्रीवस्य संरम्भं गर्वं गर्जितं च सोढुं नैव समर्थः । हिंसादृष्ट्वायं । अत एव विपुलग्रीव इत्यनेन न विरुध्यते ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—अधर्षितानामिति । धर्षणामर्षणं धर्षणस्य आमर्षणं सहनमिति वा, धर्षणायाः तिरस्कारस्य मर्षणमिति वार्थः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—संयुगे संरम्भम् । संयुगनिमित्तं संरम्भमित्यर्थः ॥ ४ ॥

गो० टी०—सोढुमिति । सुग्रीवस्य च संरम्भं हीनग्रीवस्य गर्जत इति हीनग्रीवस्यति परुषोक्तिः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—राघवं प्रति राघवनिमित्तमयमाळक्ष्य मत्कृते त्वया विषादो न कार्यः यतो धर्मज्ञत्वादियुगः सः । पापं मद्भयरूपम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—न च सुग्रीवस्यातिप्रबलराघवसंसर्गित्वाद्दिषाद् इत्यत आह—नेति । धर्मज्ञः कृतज्ञो रामः मत्कृते अस्मदर्थं पापमद्विषितं कथं करिष्यति उचितमेव करिष्यतीत्यर्थः, अतः राघवं प्रति त्वया विषादो न कार्यः । एतेन वाल्मीनो रघुनाथात्कूलवर्तित्वं सूचितम् ॥ ५ ॥

गो० टी०—न चेति । पापं निरपराधवचम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—कथं भूयोऽनुगच्छसि निवर्तस्वेत्युच्यमानापीति भावः । भक्तिरुदरागः ॥ ६ ॥

रा० टी०—निवर्तस्वेति । स्त्रीभिः सह कथं किमर्थमनुगच्छसि अनुगमनस्य न प्रयोजनमित्यर्थः, अतः निवर्तस्व । मयि सौहृदं मैत्री भूयोऽधिकं त्वया दर्शितम्, भक्तिः सेवा च कृता ॥ ६ ॥

गो० टी०—निवर्तस्वेति । निवर्तने क्रियमाणेऽपि भूयः सौहृदं सुहृत्कर्तव्यं हितोपदेश इति यावत् । भक्तिः कृता प्रकाशितेत्यर्थः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—दर्पं च दर्पमेव । वियोक्ष्यते वियोजयिष्यते । सोदरत्वात् ॥ ७ ॥

रा० टी०—न च भ्रातृवचे दोषः स्यादित्यत आह—प्रतीति । अहं सुग्रीवं गत्वा प्राप्य प्रतियोत्स्यामि अत एवास्य सुग्रीवस्य दर्पं गर्वं विनेष्यामि दूरीकरिष्यामि प्राणैस्तु न वियोक्ष्यते अतः संभ्रमं भ्रातृवचजनितदोषहेतुकभीतिं जहि त्यज ॥ ७ ॥

गो० टी०—प्रतियोत्स्यामीति । सुग्रीवं प्रतियोत्स्यामि ॥

८] ति० टी०—उक्तमेव विदुषोति—ईप्सितं त्वदीप्सितं दर्पमोचनेनेत्यर्थः । दृष्टैर्मुष्टिप्रहारैः ॥ ८ ॥

रा० टी०—अहमिति । आजिस्थितस्य संग्रामस्यस्य अस्य सुग्रीवस्य यस्या ईप्सितम् अस्य वधो न भवेदिति वाल्मिने तदहं करिष्यामि अतः दृष्टैः दृष्टप्रहारैः सुष्टिप्रहारैश्च पीडितः सन् प्रतियास्यति स्वयुहां प्राप्स्यति ॥ ८ ॥

गो० टी०—संप्रहाराव्याकुलेन त्वया कथं तस्य प्राणरक्षणं कर्तुं शक्यं तत्राह—अहं हीति । यथेप्सितम् ईप्सितं तत्प्राणरक्षणमनतिक्रम्य आजौ युद्धे स्थितस्य ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—गर्वितं दर्पम् आयस्तं तत्प्रवृत्तं दृढयत्नं भावे निष्ठा । सहायत्वं बुद्धिसाधिव्यम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—यदुक्तं दानमानादिसत्कारैरिति तस्य प्रत्युत्तरमाह—नेति । गर्वितं सामानाधिकरण्यासंबन्धेन स्वबलवत्त्वाद्विजनिगतगर्वविशिष्टं मे आयस्तं प्रवृत्तिं न सहिष्यति एतेन तस्य मद्भगवतिर्त्वं न भविष्यतीति सूचितम् 'नाहं गर्वितमायस्तं सहिष्यामि दुरात्मनः' इति तीर्थाङ्कितपुस्तकपाठः । कृतमिति । हे तारे ! सहायत्वञ्चाचितवाक्यसहायता त्वया कृतं मयि सौहृदं च दर्शितम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—नेति । गर्वितं गर्वंम् । आयस्तम् आयासं प्रयत्नमिति यावत् । सहिष्यतीति परस्मैपदमार्चम् । सहायत्वं बुद्धिसाहाय्यम् ॥ ९ ॥ १० ॥

१०-११] ति० टी०—जनेन स्वपरिवारजनेनालं जित्वा

ततः स्वस्त्ययनं कृत्वा मन्त्रविद्विजयैषिणी । अन्तःपुरं सह स्त्रीभिः प्रविष्टा शोकमोहिता ॥ १२ ॥
 प्रविष्टायां तु तारायां सह स्त्रीभिः स्वमालयम् । नेगर्या निर्ययां क्रुद्धो महासर्प इव श्वसन ॥ १३ ॥
 स निःश्वस्य महारौषो वाली परमवेगवान् । सर्वतश्चारयन्टुष्टिं शत्रुदर्शनकाङ्क्षया ॥ १४ ॥
 स ददर्श ततः श्रीमान्मुग्रीवं हेमपिङ्गलम् । सुसंवीतमवष्टब्धं दीप्यमानमिवानलम् ॥ १५ ॥
 तं स दृष्ट्वा महाबाहुः मुग्रीवं पर्यवसितम् । गाढं परिदधे वामो वाली परमकौपनः ॥ १६ ॥
 स वाली गाढसंवीतो मुष्टिमुद्यम्य वीर्यवान् । मुग्रीवमेवाभिमुखो ययां योद्धुं कृतक्षणः ॥ १७ ॥
 श्लिष्टं मुष्टिं समुद्यम्य संरब्धतरमागतः । मुग्रीवोऽपि समुद्दिश्य वालिनं हेममालिनम् ॥ १८ ॥
 तं वाली क्रोधार्ताप्राप्तं मुग्रीवं रणकौविदम् । आपतन्तं महावेगमिदं वचनमब्रवीत् ॥ १९ ॥
 एष मुष्टिर्महान्बद्धो गाढः सुनियताङ्गुलिः । मया वेगविमुक्तस्ते प्राणानादाय यास्यति ॥ २० ॥
 एवमुक्तस्तु मुग्रीवः क्रुद्धो वालिनमब्रवीत् । तव चैषं हरन्प्राणान्मुष्टिः पतन्तु मूर्धनि ॥ २१ ॥

जयमात्रं कृत्वा निवर्तिष्ये नतु वधमित्यर्थः । 'अहं जित्वा' इति पाठस्त्वसंप्रदायिकः ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०—शापितेति । मम प्राणैस्त्वं शापिता अपथं प्रापिता अतः जनेन स्वपरिकरेण सह निवर्तस्व अहं तु रणे आन्तरमलं जित्वा निवर्तिष्ये ॥ १० ॥

रा० टी०—तमिति । तं स्त्रोक्तम्वीकाराभाववन्तं वालिनं परिष्वज्य दक्षिणा अतिक्रुशला तारा मन्दं रुदतां सर्तां प्रदक्षिणं चकार ॥ ११ ॥

गो० टी०—तं त्विति । दक्षिणा स्वस्मिन् परास्मिन् तुन्व-हिता ॥ ११ ॥

१२-१३] ति० टी०—मन्त्रविस्त्वस्त्ययनमन्त्रवेष्ट्री । देवांश्चत्वात्तद्वेदनम् ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः प्रदक्षिणकरणात्तन्तरं मन्त्रविन् स्वस्त्ययनादिमन्त्रवेष्ट्री विजयैषिणी तारा स्वस्त्ययनं कृत्वा शोकमोहिता सती स्त्रीभिः सह अन्तःपुरं प्रविष्टा ॥ १२ ॥

रा० टी०—प्रविष्टायामिति । तारायां स्वमालयं प्रविष्टायां सत्यां क्रुद्धो महासर्प इव श्वसन् वाल्या नगर्याः किष्किन्धायाः निर्ययां ॥ १३ ॥

गो० टी०—तत इति । मन्त्रवत् स्वस्त्ययनमन्त्रवत् । मन्त्रश्च वैदिकादन्य इति ज्ञेयः ॥ १० ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—सर्वतो दृष्टिं चारयन् । स्थित इति शेषः ॥ १४ ॥

रा० टी०—स इति । महारौषः स वाली शत्रुदर्शनकाङ्क्षया सर्वतो दृष्टिं चारयन्तस्तु सुसंवीतं बद्धकवचादिम् अवष्टब्धं दृढं स्थितमनलमिव दीप्यमानं सुग्रीवं ददर्श, श्रीमान्स सुग्रीवोऽपि ततस्तं वालिनं ददर्श । श्लोकद्वये-कान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०—स निःश्वस्येति । चारयन् प्रस्थित इति शेषः ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०—सुसंवीतं बद्धकवचम्, अवष्टब्धं सुपुत्सया दृढं भूमिमाकम्प्य स्थितम् ॥ १५ ॥ १६ ॥

गो० टी०—स ददर्शेति । सुसंवीतं वाससा सुष्टु परि-वीतम् । अवष्टब्धं सुपुत्सया भूमिमाकम्प्य स्थितम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—तमिति । महाबाहुर्वाली सुग्रीवं पर्यवस्थितं दृष्ट्वा वामः वक्षं गाढं परिदधे ॥ १६ ॥

गो० टी०—स तमिति । पर्यवस्थितं समीपे अवस्थितम् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—गाढं मदीतो दृढं बद्धकवचः ॥ १७ ॥

रा० टी०—स इति । गाढसंवीतः दृढं बद्धकविः कृतक्षणः प्रकटितपुद्गोलवः अभिमुखः सुग्रीवसंमुखे स्थितः स वाली योद्धुं सुग्रीवं ययौ ॥ १७ ॥

गो० टी०—स वाल्यानि । कृतक्षणः कृतेऽस्सवः लब्धा-वसरौ वा 'निर्दोषारस्थितौ कालविशेषोऽसवयोः क्षणः' इत्यमरः ॥ १७-२० ॥

१८-१९] ति० टी०—सुग्रीवोऽपि वालिनं समुद्दिश्य श्लिष्टं दृढबद्धं मुष्टिमुद्यम्य किंकिन्संमुखमागतः ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०—श्लिष्टमिति । सुग्रीवोऽपि स० चतरमात-कुदं वालिनं समुद्दिश्य श्लिष्टं दृढं बद्धं मुष्टिं सञ्चरन्म्य उ-त्थाप्य आगतः वालिसमीपं प्राप्तः ॥ १८ ॥

रा० टी०—तमिति । रणकौविदं रणे चतुरं क्रोधत-प्राप्तं महावेगमापतन्तं सुग्रीवमिदं वचनमब्रवीत् ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—वेगविभक्तः त्वदुपरिति शेषः ॥ २० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारः—एष इति । गाढः दृढः मया बद्धः सुनियताङ्गुलिः सुनियता यथोचितसंनिवेशिता अङ्गुल्यो यस्मिन् स एष महान्मुष्टिः मया वेगविभक्तः सन् ते प्राणान् आदाय यास्यति ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—एवमुक्तां वालिना तव प्राणान्हरणेन मुष्टिर्मांशकृत्तव मूर्धं पतस्वित्यब्रवीत् ॥ २१ ॥

ताडितस्तेन तं क्रुद्धः समभिक्रम्य वेगतः । अभवच्छोणितोद्वारी सापीड इव पर्वतः ॥ २२ ॥
 सुग्रीवेण तु निःशैर्द्धं सालमुत्पाट्य तेजसा । गात्रेष्वभिहतो वाली वज्रेणैव महागिरिः ॥ २३ ॥
 स तु दृष्टेन निर्भयः सालताडनविह्वलः । गुरुभारभराक्रान्ता नौः ससार्थैव सागरे ॥ २४ ॥
 तौ भीमबलविक्रान्तौ सुपर्णसमवेगितौ । प्रयुद्धौ घोरवपुषौ चन्द्रसूर्याविचाम्बरे ॥ २५ ॥
 परस्परममित्रघ्नौ छिद्रान्वेषणतत्परौ । ततोऽवर्धत वाली तु बलवीर्यसमन्वितः ॥ २६ ॥
 सूर्यपुत्रो महावीर्यः सुग्रीवः परिहीयत । वालिना भग्नदर्पस्तु सुग्रीवो मन्दविक्रमः ॥ २७ ॥
 वालिनं प्रति सामर्थ्यं दर्शयामास राघवम् । वृक्षैः सन्नाखैः शिखरैर्वज्रकोटिभिर्भैरवैः ॥ २८ ॥
 मुष्टिभिर्जानुभिः पद्भिर्बाहुभिश्च पुनः पुनः । तयोर्युद्धमभूद्धोरं वृत्रवासवयोरिव ॥ २९ ॥
 तौ शोणितान्तौ युध्येतां वानरौ वनचारिणौ । मेघाविव महाशब्दैस्तर्जमानौ परस्परम् ॥ ३० ॥
 हीयमानमथापश्यत्सुग्रीवं वानरेश्वरम् । प्रेक्षमाणं दिशश्चैव राघवः स मुहुर्मुहुः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्तः अत एव क्रुद्धः सुग्रीव-
 स्तव प्राणान् हरन् मन् एषः मया बद्धो मुष्टिस्तव मूर्धनि
 पततु इति वालिनमब्रवीत् ॥ २१ ॥

गो० टी०—एवमिति । पततु मूर्धनीत्यनन्तरमतिकरणं
 दृष्टव्यम् ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—सुग्रीवमभिक्रम्य स्थितेन वालिना
 वेगतस्ताडितः सुग्रीवः सापीडः सनिर्भयः पर्वत इवाभवत् ॥ २२ ॥

रा० टी०—ताडित इति । समभिक्रम्य दुर्तं सुग्रीव-
 सर्मापं संप्राप्य तेन वालिना वेगतस्ताडितः अत एव संक्रुद्धः
 सुग्रीवः सापीडः निर्भयसहितः पर्वत इव शोणितोद्वारी शो-
 णितप्रवाहवान् अभवत् ॥ २२ ॥

गो० टी०—ताडित इति । तेन वालिना ताडितः अत
 एव संक्रुद्धः वेगितः संजातवेगः पुनः प्रहारायेति शेषः । अत्र
 सुग्रीव इत्यध्याहार्यम् । सोत्पीडः सनिर्भयः ॥ २२ ॥ २३ ॥

२३-२४] ति० टी०—निःशैर्द्धं शोणितोद्वारजडुःखसं-
 बन्धरहितं यथा तथाभिहतो वाली सागरे नौरिव विह्वले-
 ऽभवत् ॥ २३ ॥ २४ ॥

रा० टी०—सुग्रीवेणेति । तेजसा अतिप्रभावेण उपलक्षि-
 तेन सुग्रीवेण सालमुत्पाट्य निःशैर्द्धं यथा भवति तथा वज्रेण
 महागिरिरिव वाली गात्रेषु अभिहतः ॥ २३ ॥

रा० टी०—स इति । दृष्टेन निर्भयः अत एव सालताड-
 नविह्वलः सालेन प्राप्तेन ताडनेन विह्वलः वाली ससार्था
 सार्थैः सहिता अत एव गुरुभारभराक्रान्ता सागरे नौरिव
 अभवदिति शेषः ॥ २४ ॥

गो० टी०—स त्विति । नौः पातः ॥ २४ ॥

२५-२६] ति० टी०—सुपर्णेन समं वेगितं वेगो
 ययोस्तौ । प्रकृष्टं युद्धं ययोस्तौ । चन्द्रसूर्याविवेति ययथा-
 तिस्रयोकिरेण ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०—ताविति । भीमबलविक्रान्तौ बलेन विक्रान्तौ

कृतपादन्यासौ अत एव भीमौ भयंकरो भीमावेव बलविका-
 न्ताविति कर्मधारयः भयंकरबलेन कृतपादन्यासावित्यर्थो वा ।
 सुपर्णसमवेगितौ गरुडसमवेगं प्राप्तौ प्रयुद्धौ प्रकृष्टयुद्धविशिष्टौ
 घोरवपुषौ अमित्रघ्नौ बहुयुद्धनौ तौ वालिसुग्रीवौ अम्बरे चन्द्र-
 सूर्याविव दृश्येते इति शेषः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ २५ ॥

गो० टी०—तावित्यादि । विक्रान्तौ विक्रमवन्तौ भीम-
 बलौ च तौ विक्रान्तौ चेति कर्मधारयः । सुपर्णसमवेगिनौ गरुड-
 वेगतुल्यवेगवन्तौ कर्मधारयान्मत्वर्थीयः । चन्द्रसूर्याविव पौर्ण-
 मासीचन्द्रसूर्याविव प्रकृष्टावभूतामित्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः युद्धप्रकृत्यनन्तरं बलवीर्य-
 समन्वितो वाली अवर्धत, सूर्यपुत्रः सुग्रीवस्तु परिहीयत आ-
 गमशब्दस्यानित्यत्वात् अडभावः ॥ २६ ॥

गो० टी०—तत इति । अवर्धत तेजसेति शेषः । परि-
 हीयते पर्यहीयतेत्यर्थः ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—परिहीयत । अडभाव आर्षः ॥ २७ ॥

रा० टी०—वालिनोति । वालिना भग्नदर्पः अत एव मन्द-
 विक्रमः अत एव वालिनं प्रति सामर्थ्यं अमर्षसहितः सुग्रीवः रा-
 घवं दर्शयामास बोधयामास स्वहानिं वालिनो वृद्धिं चेति शेषः २७

गो० टी०—वालिनोति । लाघवं शैर्ध्यम् 'लघु मायुर्वैश्वीप्र-
 योः' इति निषण्डः ॥ २७ ॥

२८-२९] ति० टी०—राघवं दर्शयामास स्वहानिमिति
 शेषः ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—सिंहावलोकनन्यायेन तयोर्युद्धमेव वर्णयति—
 वृक्षैरित्यादिभिः । वृक्षादिभिस्तयोर्वालिसुग्रीवयोः वृत्रवास-
 वयोरिव घोरं युद्धमभूत् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ २८ ॥ २९ ॥

गो० टी०—वृक्षैरित्यादि । तयोर्युद्धमभूद्धोरमिति पाठः २८
 ३०-३१] ति० टी०—युध्येतामयुध्येताम् ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०—ताविति । शोणितान्तौ रुधिरलिप्तौ महाश-

१ संक्रुद्ध इति गो. पाठः । २ सोत्पीड इति गो. पाठः । ३ सङ्गमिति गो. पाठः । ४ वाली प्रचलित इति गो. पाठः । ५ क्रान्तौ नौसार्थं
 इति गो. पाठः । ६ समवेगिनाविति गो. पाठः । ७ हीयते इति गो. पाठः । ८ लघवमिति गो. पाठः । ९ शिखरैः इति गो. पाठः । १० अथोऽपश्यदिति
 गो. पाठः । ११ नीक्षेति गो. पाठः ।

ततो रामो महातेजा आन दृष्ट्वा हरीश्वरम् । सै शरं वीक्षते वागे वालिनो वधकौङ्क्षया ॥ ३२ ॥
 ततो धनुषि संधाय शरमाशीविषोपमम् । पुरयामास तत्रापि कालचक्रमिवान्तकः ॥ ३३ ॥
 तस्य ज्यातलघोषेण त्रस्ताः पत्ररथेश्वराः । प्रदुदुवुर्मुगाश्च युगान्त इव मोहिताः ॥ ३४ ॥
 मुक्तस्तु वज्रनिर्घोषः प्रदीप्ताशनिर्सन्निभः । राघवेण महाबाणो वालिवक्षसि पातितः ॥ ३५ ॥
 ततस्तेन महातेजा वीर्ययुक्तः कपीश्वरः । वेगेनाभिहतो वाली निपपात महीतले ॥ ३६ ॥
 इन्द्रध्वज इवोद्धतः पौर्णमास्यां महीतले । आश्वयुक्तमये मासि गतसत्त्वो विचेतनः ॥
 बाष्पसंरुद्धकण्ठस्तु वाली चार्तिस्वरः शनैः ॥ ३७ ॥

नरोत्तमः काल उवान्तकोपमं शरोत्तमं काश्चनरूपभासितम् ।

ससर्ज दीप्तं तमामित्रमर्दनं मधुममग्निं मुखतो यथा हरः ॥ ३८ ॥

इदमेवात्र तज्जमानो आनरो तौ वालिसुधीर्वा परस्परं युध्ये-
 ताम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—हीयमानमिति । अथ सुधीर्बोधनानन्तरं
 राघवः हीयमानं क्षीणतां प्राप्तवन्तमत एव सुदुर्बुद्धः दिशः
 प्रेक्षमाणं सुधीमपश्यत् ॥ ३१ ॥

गो० टी०—ताविति युध्येताम् अयुध्येताम् । तज्जमानाविति
 उभयत्र आगमशासनस्यानित्यत्वाद्भवः सुमभावश्च २९ ॥ ३० ॥

३२-३३] ति० टी०—स रामः शरं वीक्षते स्म ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तत इति । महातेजाः स रामः हरीश्वरं सुधी-
 वमतं दृष्ट्वा वालिनो वधकाङ्क्षया शरं बाणं वीक्षते ध्येक्षत ॥ ३२ ॥

गो० टी०—ततो राम इति । शरं वीक्षते वालिवधोचितं
 शरं पर्यालोचयदित्यर्थः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः पशुकर्मकर्तृक्षानानन्तरमाशी-
 विषोपमं शरं धनुषि संधाय तत् शरसहितं चापं कालचक्रमन्तक
 इव पुरयामास आकर्णान्तमाकुष्ठवानित्यर्थः ॥ ३३ ॥

गो० टी०—तत इति । कालचक्रं यमस्याधुविशेषः ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—पत्ररथाः पक्षिणः ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य चापस्य ज्यातलघोषेण
 त्रस्ताः उद्धृष्टा पत्ररथेश्वराः पक्षिराजाः सृगाश्च युगान्ते प्रलय-
 समये मोहिता जना इव प्रदुदुवुः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—तस्येति । पत्ररथेश्वराः पक्षिश्रेष्ठाः ॥ ३३ ॥

३५-३६] ति० टी०—सुक्तो बाणः पातित इत्यर्थः ३५ ॥ ३६ ॥

रा० टी०—मुक्त इति । सुक्तः ज्यायाः प्रच्युतः वज्रनिर्घोषः
 वज्रनिर्घोषसदृशनिर्घोषविशिष्टः प्रदीप्ताशनिर्सन्निभः प्रदीप्तवज्रस-
 दृशप्रदीप्तिविशिष्टः महाबाणः राघवेण वालिवक्षसि पातितः ॥ ३५ ॥

गो० टी०—मुक्तस्त्विति । वज्रस्यैव निर्घोषो यस्य तथा
 प्रदीप्ताशनिर्सन्निभः प्रदीप्तवियुक्त्युत्थः । 'अशनिस्तु द्वयोर्वज्रे
 सौवामिन्याम्' इति दर्पणः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—तत इति । तेन महाबाणेन वेगेन अभिहतः
 कपीश्वरो वाली ततस्तस्मिन्महीतले निपपात ॥ ३६ ॥

गो० टी०—तत इत्यादिश्लोकद्वयेकान्वयम् । उद्धतः
 पातितः । आश्वयुक्तमये आश्वयुक्तमयकृपे मासि पौर्ण-
 मास्यां महीतले पातित इत्यन्वयः ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

३७] ति० टी०—आश्वयुक्तमये आश्वयुगाश्वयुजा पौर्ण-
 मास्यां यत्र मासे तस्मिन्नाश्विने मासि पौर्णमास्यामिन्द्रध्वजोत्स-
 वान्ते उद्धत उन्निभ इन्द्रध्वजो यथा भूमीं पपात तद्द्वार्या
 ग्रीष्मान्ते पतित इत्यर्थः । अत एव सुधीर्बोधकसमये
 आवणो मासोऽयुता वर्तते इति वचनेन न विरोधः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—इन्द्रेति । आश्वयुक्तमये आश्वयुजा पौर्ण-
 मासी अस्ति अभिन् स एव समयस्तस्मिन्मासि । किंच
 आश्वयुजः अभिर्नायुकपौर्णमास्याः सम्पत् अयः प्राप्तिर्प-
 स्मिन् तस्मिन् आश्विने इत्यर्थः, पौर्णमास्यामुद्धतः प्रक्षिप्तः
 इन्द्रध्वज इव उद्धतः अत एव गतसत्त्वोऽत एव विचेतनः अत
 एव बाष्पसंरुद्धकण्ठः अत एव शनैः आर्तिस्वरः वालिः आसी-
 दिति शेषः । गोटीदेशे कस्मिंश्चिदुत्सवे आभिनयार्थमाया-
 मिन्द्रध्वजस्य ध्वजं संस्थाप्यैतत्सर्वोत्तरं प्रक्षिपन्तीति प्रासिद्धम् ।
 सार्थश्लोक एकान्वयः ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—उत्तमसंहरति—नरोत्तम इति ।
 मुखकः मुखस्थललाटेननेत्रेत्यर्थः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—उत्तमसंहरति—नरोत्तम इति द्वाभ्याम् ।
 नरोत्तमः रामः कालयुगान्तकोपमं युगान्तकालसदृशं काश्चन-
 रूपभूषितं यथोचितं स्वर्णरजताभ्यामलंकृतम् अभिन्नमर्दनं
 शत्रुमर्दनं शरोत्तमं ससर्ज । तत्र दृष्टान्तः सधूमं धूमसहितं
 दीप्तमग्निं मुखतः सुखात् हरो यथा ॥ ३८ ॥

गो० टी०—उत्तमसं हरतान्तरेण संयुक्ताति—नरोत्तम
 इत्यादिश्लोकद्वयेन । कालयुगान्तकोपमं युगान्तकालोपममि-
 त्यर्थः, स्वार्थे कप्रत्ययः । युगान्तकालो युगान्तमृत्युः । काश्चनरु-
 प्यभूषितं परभागाय स्वर्णरजताभ्यामलंकृतम् । सधूममित्यनेन
 ज्वालान्मुखस्त्वयुच्यते । हरः प्रलये संहर्ता । नन्वत्र एकवचना-
 देकेन बाणेन वाली हत इत्युक्तम् । इदम् उत्तरत्र तारावाक्येन

१ शरं चेति गो. पाठः । २ कारणादिति गो. पाठः । ३ वीर्योत्सिक्त इति गो. पाठः । ४ प्राक् एति गो. पाठः । ५ अथमेतत् गो. नास्ति ।
 ६ रूपभूषितमिति गो. भूषितमिति रा. पाठः ।

अथोक्षितः शोणिततोयविस्रवैः प्रपुष्पिताशोक इवाचलोद्भूतः ।

विचेतनो वासवमूतुराहवे प्रभ्रंक्षितेन्द्रध्वजवत्क्षितिं गतः ॥ ३९ ॥

इत्यर्थे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षोडशः सर्गः ॥ १६ ॥

सप्तदशः सर्गः ।

उरसि विदीर्णोऽपि शक्रदत्तमालाप्रभावेण प्राणैस्तेजसा चार्हायमानो वाली रघो रामे बहुविधं निनिन्द

ततः शरेणाभिहतो रामेण रणकर्कशः पपात सहसा वाली निकृत्त इव पादपः ॥ १ ॥
म भूमौ न्यस्तसर्वाङ्गस्तप्तकाञ्चनभूषणः अपतद्देवराजस्य मुक्तरश्मिरिव ध्वजः ॥ २ ॥
अस्मिन्निपतिते भूमौ ह्यवृक्षाणां गणेश्वरे नष्टचन्द्रमिव व्योम न व्यराजत मेदिनी ॥ ३ ॥
भूमौ निपतितस्यापि तस्य देहं महात्मनः न श्रीर्जहाति न प्राणा न तेजो न पराक्रमः ॥ ४ ॥
शक्रदत्ता वरा माला काञ्चनी रत्नभूषिता दधार हरिमुख्यस्य प्राणांस्तेजः श्रियं च सा ॥ ५ ॥
स तथा मालया वीरो हैमया हरिपूथपः संध्यानुगतपर्यन्तः पयोधर इवाभवत् ॥ ६ ॥

‘रामेण प्रहितेन रौद्रमार्गेणैर्दूरपातिभिः, इत्यनेन बहुबाणहतत्व-
वचनेन विरुध्यते । मैवं व्याकुलवचनत्वात्तस्य । यतः तारा
एकबाणहर्तृ श्रुत्वाप्येवमाह । वक्ष्यति हि—‘तं भार्या बाणमोक्षेण
रामदत्तेन संपुगे । हतं हृत्तगच्छादूर्ध्वं तारा शुभाव वालीनम्’ इति ।
स्वर्गापक्रमं च ‘निजबाणं च तत्रैव शरेणैकेन राघवः’ इत्यत्र
एकशब्दः प्रयुक्तः । प्रतिज्ञातं च रामेण तथा वालिवचं प्रतीति
प्रतिज्ञानिर्वाहाय छत्राणां च वालिवचः कृतः ॥ ३७ ॥ ३८ ॥

अस्मिन् सर्गे एकोनचत्वारिंशच्छ्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारुचयाने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षोडशः सर्गः ॥ १६ ॥

३९] ति० टी०—शोणिततोयस्य विस्रवैः स्फुटिभिः ।
प्रभ्रंक्षित उत्सवान्ते पातितः ॥ ३९ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षोडशः सर्गः ॥ १६ ॥

रा० टी०—अथेति । शोणिततोयविस्रवैः शोणितप्रस्वे-
दयोः प्लुतिभिः उक्षितः सिकः विचेतनः वासवसुखांशो
अनिलोद्भूतः बाधना पातितः प्रपुष्पिताशोक इव प्रभ्रंक्षिते-
न्द्रध्वज इव च क्षितिं गतः ॥ ३९ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे षोडशः सर्गः ॥ १६ ॥

१] ति० टी०—तत इति ॥ १ ॥

रा० टी०—वालिद्वयान्तमेव वर्णयन्माह—तत इत्यादिभिः ।
ततः शरप्रक्षेपानन्तरं रामेण कर्त्रा शरेण करणेन अभिहतः
रणकर्कशो वाली निकृत्तः छिन्नः पादप इव सहसा पपात ॥ १ ॥

१ मुपुष्पितेति गो. पाठः । २ अनलोद्भूत इति गो. अनिलोद्भूत इति रा. पाठः । ३ तस्मिन्निपति गो. रा. पाठः । ४ वात्सरामाभिरामे गो. पाठः ।
५ भूतभूमिनि गो. पाठः ।

गो० टी०—अथ रामं प्रति वालिनिन्दा सप्तदशे—ततः
शरेणेत्यादि । आरम्भणार्थोऽयमनुवादः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—मुक्तरश्मिर्मुक्तरथरज्जुबन्धनः ॥ २ ॥

रा० टी०—स इति । तप्तकाञ्चनभूषणः स वाली मुक्त-
रश्मिः त्यक्तबन्धनरज्जुः अत एव भूमौ न्यस्तसर्वाङ्गः देवराजस्य
ध्वज इव अपतत् ॥ २ ॥

गो० टी०—स भूमाविति । रश्मिः बन्धनरज्जुः ॥ २ ॥ ३ ॥

३-४] ति० टी०—मेदिनी तद्राज्यभूमिः ॥ ३ ॥ ४ ॥

रा० टी०—तस्मिन्निति । ह्यवृक्षाणां हरीणाम् कक्षाणां
च गणेश्वरे तस्मिन् वालिनि भूमौ निपतिते सति मेदिनी
पृथिव्या नष्टचन्द्रं व्योमाकाशमिव न व्यराजत ॥ ३ ॥

रा० टी०—भूमाविति । भूमौ निपतितस्यापि महारम-
नस्तस्य वालिनो देहं श्रीप्रभृतिर्न जहाति ॥ ४ ॥

गो० टी०—भूमाविति । तेजः प्रतापः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—प्राणाद्यहाने कारणमाह—शक्नेति ॥ ५ ॥

रा० टी०—तत्र कारणमाह—शक्नेति । रत्नभूषिता का-
ञ्चनी स्वर्णमयी अत एव वरा शक्रदत्ता सा प्रसिद्धा माला हरि-
मुख्यस्य वालिनः प्राणादीन् दधार धारयामास । एतेन मा-
लयाः प्रभावातिशयः सूचितः ॥ ५ ॥

गो० टी०—उक्तेऽर्थे हेतुमाह—शक्नेति ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—हैमया हैम्या संध्यायाः संध्यारागेणातुगतः
पर्यन्तो यस्य । पयोधरसाम्यं तु वालिदेहस्य ॥ ६ ॥

रा० टी०—स इति । हरिपूथपः स वाली तथा इन्द्रदत्त-
या हैमया हैम्या मालया संध्यातुगतपर्यन्तः संध्यारागव्याप्तः
पयोधरो मेघ इव अभवत् ॥ ६ ॥

तस्य माला च देहश्च मर्मघाती च यः शरः । विधेव रचिता लक्ष्मीः पतिनम्यापि शोभते ॥ ७ ॥
 तदस्त्रं तस्य वीरस्य स्वर्गमार्गप्रभावनम् । रामबाणामनक्षिप्तमावहन्परमां गतिम् ॥ ८ ॥
 तं तथा पतितं संख्ये गताचिपमिवानलम् । [बहु मान्य च तं वीरं वीक्षमाणं शनैरिव]
 ययातिमिव पुण्यान्ते देवलोकादिह च्युतम् ॥ ९ ॥
 आदित्यमिव कालेन युगान्ते भुवि पातितम् । महेन्द्रमिव दुर्धर्ममुपेन्द्रमिव दुःमहम् ॥ १० ॥
 महेन्द्रपुत्रं पतितं वालिनं हेममालिनम् । व्युढोरस्कं महाबाहुं दीप्ताम्यं हरिलोचनम् ॥ ११ ॥
 लक्ष्मणानुचरो रामो ददर्शोपमसर्प च । * तं तथा पतितं वीरं गताचिपमिवानलम् ॥ १२ ॥
 बहुमान्य च तं वीरं वीक्षमाणं शनैरिव । उपयानौ महावीर्यो भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ ॥ १३ ॥
 तं दृष्ट्वा राघवं वाली लक्ष्मणं च महाबलम् । अब्रवीन्परुषं वाक्यं प्रश्रितं धर्मसंहितम् ॥ १४ ॥

गो० टी०-स इति । हेमयेति वीरभाव आर्षः ॥ ६ ॥
 ७] ति० टी०-त्रिधा रचितेव त्रिधा विभक्तेव माला ।
 देहशररूपा लक्ष्मीरिति यावत् ॥ ७ ॥

रा० टी०-तस्येति । पतितस्यापि तस्य वालिनो यो
 मालाप्रभृतिः शोभते स मालाप्रभृति त्रिधा रचिता त्रिधात्रा
 निर्मिता लक्ष्मीः शरीरशोभेव ॥ ७ ॥

गो० टी०-तस्येति । लक्ष्मीः तेजः ॥ ७ ॥

८-९] ति० टी०-स्वर्गमार्गप्रभावनं तत्प्रकाशकं सत्प-
 रमां गतिं ब्रह्मलोकमावहन्प्रापयति स्म । बाणा अयन्तेऽने-
 नेति बाणासनं धनुः ॥ ८ ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-महेन्द्रमुपेन्द्रस्यैव वृत्रवधोत्तरमिदं नामे-
 त्येके । महेन्द्र आजानदेवः । उपेन्द्रः कर्मदेव इत्यन्ये ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०-हरिलोचनं पीतनेत्रम् । हरि-
 च्छद्रः पीतपयोधः । 'हरिद्रोमः पालाशो हरितः हरिर्' इति
 कोशः आर्षस्तलोपः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०-तदिति । स्वर्गमार्गप्रभावनं स्वर्गमार्गस्य साके-
 ताध्वनः रामतत्त्वज्ञानस्येत्यर्थः, प्रभावनं स्वस्वर्गमात्रेण प्राप्तकं
 रामबाणासनश्रितं रामबाणासनेन रामसंबन्धिधनुषा श्रितं प्रश्रितं
 वीरस्य तस्य रामस्य तत्प्रसिद्धमर्षं बाणः परमामत्युत्कृष्टां गतिं
 साकेतलोकमावहत् प्रापयितुमैच्छत् ॥ ८ ॥

गो० टी०-तदस्त्रमिति । स्वर्गमार्गस्य प्रभावनं प्राप-
 कम् "भू, प्राप्ता" इत्यस्मात्सुट् अत एव परमां गतिम्
 आवहत् संपादयामासेत्यर्थः ॥ ८ ॥

रा० टी०-तमिति । गताचिपं निवृत्तज्वालं पतितम-
 नलमिव देवलोकात् इह पृथिव्यां च्युतं ययातिमिव युगान्ते
 कालेन भुवि पातितमादित्यमिव महेन्द्रमिव दुर्धर्मम् उपेन्द्रं
 वामनमिव दुःसहं व्युढोरस्कं व्युढं विशालछुरो यस्य स तं
 महाबाहुमाजाबहुविशिष्टं दीप्ताम्यं प्रकाशितमुखविशिष्टं हरि-
 लोचनं पीतवर्णविशिष्टलोचनविशिष्टं संख्ये संग्रामे पतितं महे-

न्द्रपुत्रं वालिनं लक्ष्मणोत्तुचरो यस्य स रामो ददर्श उपसर्प
 तन्मर्मापदेशमंभोगावुकुडव्यापारं चकार । हरितशब्दः पीतव-
 चनः 'पालाशो हरितो हरिर्' इति कोशः । तकारलोप आर्षः
 इति भट्टाः । वस्तुनस्तु हरिश्चन्द्रस्यापि पीतवाचकत्वम् 'मृगवर्णो
 हरिः स्मृतः' इत्यनेकार्थः । सार्धश्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ ९-११ ॥

रा० टी०-तमिति । गताचिपमनलमिव संख्ये तथा
 पतितं वीरपरिपाया संग्रामभुवि वृष्टिजनम अत एव बहुमा-
 न्यमधिकं सत्कर्मण्यं वीक्ष्यमाणं दृष्टिपथं प्राप्तं वीरं तं
 प्राप्तमोक्षं ते वालिनं भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ शनैरुपयानौ 'तर्था-
 रामनपुच्छेयुः' इति कोशः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १२-१३ ॥

गो० टी०-तं तदेत्यादिचत्वारः । संख्ये युद्धे तं वीरं
 रामं बहुमान्य साधु बाणं पातितवानमिति श्लाघयित्वा स वृत्र-
 स्थित इति शनैः वेदनातिशयान्मन्दं वीक्षमाणम् । इवशब्दो
 वाक्यार्थकारः । ययातिमिव कालेन देवेन 'कालः इयामलदि-
 द्येषः' इति दर्पणः । महेन्द्रमिव दुःमहम् आभिमुख्येन
 स्थातुमशक्यम् । सिंहेति । दीप्ताम्यं दीप्तमुख्यं हरिलोचनं
 कपिलनेत्रम् ॥ ९-१२ ॥

१३-१४] ति० टी०-बहुमान्य संमान्य । शनैरेवोप-
 यानौ समीपं गतौ ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-तमिति । तं स्वसमीपं प्राप्तं रणगर्वितं
 रणगर्वित्वं तनोति स्वाभितेऽ विस्तारयति यदाश्रया-
 त्कातरा अपि शरा भवन्तीत्यर्थः, तं राघवं लक्ष्मणं च दृष्ट्वा
 परुषं परुषत्वेन प्रतीयमानं प्रश्रितं नम्रतासूचकं धर्मसंहितं
 धर्मसंबुद्धं गर्वितं स्वगर्वसूचकं वाक्यमर्थसंहितया स्वार्थ-
 युक्त्या वाचा नित्यं बुद्ध इति शेषः, स्वार्थसाधकवचनपरा-
 यण इत्यर्थः, निहतः रामबाणेन विहः अत एव भूमौ पतित
 इति शेषः, अत एव अल्पनेत्रोऽऽल्पप्राणविशिष्टः
 अन एव नटचेतनः विनटबुद्धिः स वाली अब्रवीत् । किंच अम-

स भूमावल्पनेजोमुनिद्वतो नष्टचेतनः । अर्थसंहिता वाचा गर्वितं रणगर्वितम् ॥ १५ ॥
 [त्वं नराधिपतेः पुत्रः प्रथितः प्रियदर्शनः । कुलीनः सत्त्वसंपन्नस्तेजस्वी चरितव्रतः ॥]
 पराङ्मुखवधं कृत्वा कोऽत्र प्राप्तस्त्वया गुणः । यदहं युद्धसंरब्धस्त्वैकृते निधनं गतः ॥ १६ ॥
 कुलीनः सत्त्वसंपन्नस्तेजस्वी चरितव्रतः । रामः करुणवेदी च प्रजानां च हिते रतः ॥ १७ ॥
 सानुक्रोशो महोन्मादः समयज्ञो दृढव्रतः । ईत्येतत्सर्वभूतानि कथयन्ति यशो भुवि ॥ १८ ॥
 दमः शमः क्षमा धर्मा धृतिः सत्त्वं पराक्रमः । पार्थिवानां गुणा राजन्दण्डश्चाप्यपकारिषु ॥ १९ ॥
 तान्गुणान्संप्रयार्थाहमयं चाभिजनं तव । तारया प्रतिपिद्धः सन्मुग्रीवेण समागतः ॥ २० ॥
 न मामन्येन संरब्धं प्रमत्तं वेदुमर्हसि । इति ते बुद्धिरुत्पन्ना बभूवादशने तव ॥ २१ ॥
 स त्वां विनिहतात्मानं धर्मध्वजमधार्मिकम् । जाने पापसमाचारं तृणैः कूपमिवावृतम् ॥ २२ ॥

र्वितामिति छेदः तद्रामविशेषणं रणगर्वितमिति वाक्यविशेषणम् ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०-तं दृष्ट्वेति । प्रथितं विनयान्वितम् इत्येवं
 पाठक्रमः साधुः ॥ १३ ॥

१५] ति० टी०-अल्पं तेजोसवश्च यस्य सः । नष्ट-
 चेतनो नष्टचेष्टः । गर्वितं गर्वोपेतं यथा भवति तथा रणगर्वितं
 राममर्थयुक्त्या वाचा परुषमब्रवीदित्यन्वयः ॥ १५ ॥

गो० टी०-प्रथितं वचनमाह-त्वमित्यादिना । प्रियदर्-
 शनः प्रियं दर्शनं शाश्वं यस्य सः 'दर्शनं दृष्टिं शाश्वं स्यात्'
 इति दर्पणः । पराङ्मुखवधं परयुद्धासक्तवधम् । गुणः उत्कर्षः ।
 युद्धसंरब्धः अन्ययुद्धपराङ्मुख इत्यर्थः ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६-१७] ति० टी०-पराङ्मुखवधं युयुत्सया त्वदन-
 मिच्छस्त्ववधम् । तदेवाह-युद्धसंरब्धो युद्धार्थमन्यस्मै कृत-
 क्रोधः ॥ १६ ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०-समयज्ञ उचितावचितकालज्ञः ॥ १८ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-पराङ्मुखेति । पराङ्मुख-
 वधं युद्धोन्मूलरहितजनहिंसाम् कृत्वा कः गुणः प्राप्तः, केन
 पुरुषेणेति शेषः । यत् यस्मात् गुणात् अत्र समये युद्धसंरब्धः
 अन्येन योद्धुमाभितकोपोऽहं त्वत्कृते त्वय्यापारे जाते निधनं
 मृत्युं गतः 'शरेणोरसि ताडितः' इति तीर्थयुस्तकपाठः । अन्येन
 योद्धुमाभितकोपोऽहमित्युक्त्या रामस्यधियोर्मैत्री जातेति
 तयोर्धर्मध्वजस्यैवैतं वालिनः परमज्ञानं सूचितम् ॥ १६ ॥

रा० टी०-कुलीन इति । कुलीनः शोभनकुले प्रादुर्भूतः
 सत्त्वसंपन्नः प्राकृतविलक्षणसत्त्वगुणयुक्तस्तेजस्वी अतिशयते-
 जोविशिष्टः चरितव्रतः चरितानि कृतानि व्रतानि वेदोक्तकर्मा-
 णि येन सः करुणवेदी करुणं दयावन्तं वेत्ति स्वकीयत्वेन
 जानाति तच्छीलः प्रजानां हिते दृढसाधने रतः सायुक्रोशः
 दयासहितः महोत्साहः महान् ध्वंसाप्रतियोगित्वेन अतिप्रशं-
 सनीयः उत्साहो यस्य सः, समयज्ञः समयं कार्याचितकालं
 जानाति सः दृढव्रतः अप्रच्युतसंकल्पः रामोऽस्ति इत्येतत्

तव यशः भुवि सर्वभूमौ सर्वभूतानि सर्वे प्राणिनः कथयन्ति
 अत एव हे राजन् ! पार्थिवानां ये दमादयो गुणास्तान् गु-
 णान् संप्रधार्य त्वयि निश्चित्य अयं सर्वोत्कृष्टं तवाभिजनं
 महाकुलोद्भवत्वं च संप्रधार्य तारया प्रतिपिद्धः सन्नप्यहं स्यु-
 वेण समागतः योद्धुं प्राप्तः । श्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १७-२० ॥

गो० टी०-राम इति । करुणवेदी कारुण्यज्ञः, सायुक्रोशः
 सद्यः । समयज्ञः आचारज्ञः ते यश इत्यन्वयः ॥ १६ ॥

१९] ति० टी०-दमशमावन्तबोद्धिन्द्रियनिग्रहः । क्षमा
 शक्यप्रतिक्रियापकारसहिष्णुता ॥ १९ ॥

गो० टी०-दम इति । 'शमश्चित्तप्रशान्तिः स्यादम
 इन्द्रियनिग्रहः' ॥ १७ ॥

२०] ति० टी०-तान् राजयोग्यान् । अभिजनं महा-
 कुलप्रसूतत्वम् ॥ २० ॥

गो० टी०-अभिजनमाभिजात्यम् । समागतः युद्धं कृत-
 वानस्मीत्यर्थः ॥ १८ ॥

२१] ति० टी०-अन्येन संयुक्तम्, अत एव ते
 त्वयि प्रमत्तमसावधानं मां न वेदुमर्हसीति बुद्धिस्तवादशने
 तव दर्शनात्प्राप्तत्वात् ॥ २१ ॥

रा० टी०-नष्ट किमेतत् निश्चयेनेत्यत आह-नेति ।
 अन्येन संरब्धं योद्धुं जातकोपम् अत एव प्रमत्तं त्वत्तोऽनव-
 धानं मां वेदुं बाणेन ताडयितुं नादति राम इति शेषः, इति
 मे बुद्धिः तवादशने त्वत्कर्मकदर्शनाभावे उत्पन्ना बभूव ॥ २१ ॥

गो० टी०-न मामिति । प्रमत्तं युद्धपरवधम् । अहंति
 उक्तगुणो राम इति शेषः । अदर्शने तव दर्शने त्वेवमभूदिति
 भावः ॥ १९ ॥

२२] ति० टी०-विनिहतात्मानमधर्माचरणजघातात्मानम् २२

रा० टी०-नष्ट समैतेनाभेद एवेत्यत आह-नेति । पाप-
 समाचारं पापाचरणशीलम् अत एव अधार्मिकं धार्मिकप्र-
 तियोगिकभेदविशिष्टम् अत एव विनिहतात्मानं विनिहत्स्त्व-
 या घातितः आत्मा मम देहो येन तं तृणैरावृतं कूपमिव वृ-

१ 'स भूमा' धनस्य स्थानेऽयं श्लोकः गो. पाठः २ न्विति गो. पाठः ३ शरेणोरसि ताडित इति गो. पाठः ४ अर्थमेतत् गो. नास्ति ५ जितोत्साह इति गो. पाठः
 ६ इति ते इति गो. पाठः ७ सत्त्वमिति गो. पाठः ८ ऽपीति गो. पाठः ९ योद्धुमर्हतीति गो. रा. पाठः १० मे इति रा. पाठः ११ नेति गो. रा. पाठः

सतां वेषधरं पापं प्रच्छन्नमिव पावकम् । नाहं त्वामभिजानामि धर्मच्छन्नाभिर्मन्त्रितम् ॥ २३ ॥
विषये वा पुरे वा ते यदा पापं करोम्यहम् । न च त्वामवजानेऽहं कस्मात्त्वं हंस्यकिल्बिषम् ॥ २४ ॥
फलमूलाशनं नित्यं वानरं वनगोचरम् । मामिहाप्रतियुध्यन्तमन्येन च समागतम् ॥ २५ ॥
त्वं नराधिपतेः पुत्रः प्रनीतः प्रियदर्शनः । लिङ्गमप्यस्ति ते राजन्हृश्यते धर्मसंहितम् ॥ २६ ॥
कः क्षत्रियकुले जातः श्रुतवान्प्रसङ्गयः । धर्मलिङ्गप्रतिच्छन्नः कूरं कर्म समाचरेत् ॥ २७ ॥
त्वं रायवकुले जातो धर्मवानिति विद्मः । अभव्यो भव्यरूपेण किमर्थं परिधावसे ॥ २८ ॥
साम दानं क्षमा धर्मः सत्यं धृतिपराक्रमा । पार्थिवानां गुणा राजन्हृष्टश्चाप्येकारिषु ॥ २९ ॥
वयं वनचरा राम मृगा मूढफलाशिनः । एषा प्रकृतिरस्माकं पुरुषस्त्वं नरेश्वर ॥ ३० ॥

णाच्छन्नकूपसदृशं सुग्रीवं धर्मध्वजं परमधर्मप्रकाशकं त्वामहं न जाने युवयोर्भेदाभावात् न संभवतीत्यर्थः ॥ २२ ॥

गो० टी०—न त्वामिति । विनिहतात्मानं विशेषेण निहतद्विषम् । धर्मध्वजं धर्मलिङ्गम्, वस्तुनो धर्मरहितमित्यर्थः ॥ २० ॥

२३] ति० टी०—प्रच्छन्नं भस्मनेति शेषः । उग्र व्याजः ॥ २३ ॥

रा० टी०—असंभवे हेतुमाह—सतामिति । सतां मृजानानां वेषधरं व्याप्तिधारकं सर्वज्ञतासंपादकमित्यर्थः, प्रच्छन्नं भस्मादिभिराहतं पावकमिव निरोहितस्वप्रकाशब्रह्मकमित्यर्थः, त्वां धर्मच्छन्नाभिर्मन्त्रितं धर्मव्याजेन युक्तं पापं पापसंबन्धिनं सुग्रीवं नमिजानामि केनचित्प्रमाणेनाभेदं न निश्चिनोमीत्यर्थः ॥ २३ ॥

गो० टी०—एतदेव स्पष्टयति—सतामिति । धर्मच्छन्नाभिर्मन्त्रितं धर्मव्याजयुक्तम् ॥ २१ ॥

२४-२५] ति० टी०—विषये देशे । यदा यस्मात्पापं न करोमि । नित्यस्याहक्यः । त्वां नावजाने तवावज्ञां च न करोमि ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०—नन्वभेदो मास्तिव्यक्त आह—विषय इति । ते तव विषये त्वद्गोप्यदेशे पुरे वा यदा पापमपराधमहं न करोमि तदा अकिल्बिषम् अपराधरहितं नित्यं फलमूलाशनं वनगोचरं वनमात्रनिवासिनमप्रतियुध्यन्तं त्वया सह युद्धमकुर्वन्तमन्येन सुग्रीवेण समागतं युध्यन्तं मां त्वं कस्मादहं । एतेन परमधर्मज्ञत्वकर्तृकानपराधिमत्कर्मकहननमेवाभेदं बोधयतीति सूचितम् । श्लोकद्वयमेकान्वाये ॥ २४ ॥ २५ ॥

गो० टी०—विषय इति । यदा नापकरोमि यस्मात्पापाकरत्वं त्वां नावजाने त्वस्यवमानं नाकरवमित्यर्थः, तस्मादकिल्बिषं मां किमर्थं हंसीति संबन्धः । फलेत्यस्य श्लोकस्य मामिति पूर्वेण संबन्धः ॥ २२ ॥ २३ ॥

२६-२७] ति० टी०—लिङ्गं जटावल्कलधरत्वमस्ति मदहिंसासाधनमिति शेषः । तच्च प्रत्यक्षदृश्यमेवेत्याह—दृश्यत इति ॥ २६ ॥ २७ ॥

गो० टी०—लिङ्गमिति । हे राजन् ! अधर्मसंहितम् अधर्मकृतं लिङ्गमपि ते अस्ति दृश्यते च स्पष्टपदवागम्येन चेन्मर्थः । इत इत्यत्राह—क इति ॥ २४ ॥ २५ ॥

२८-२९] ति० टी०—अभयोपनिर्वातः ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—स्ववधारण्यत्वमेव बोधयन्नाह—नत्वमिति । नराधिपतेः दशम्यस्य पुत्रः अत एव प्रनीतः विश्वसनीयः प्रियदर्शनस्त्वमस्मिन्ति शेषः । हे राजन् ! लिङ्गं धर्मबोधकञ्चिदस्ति ते अस्ति अत एव ते धर्मसंहितं नित्यं धर्माचरणं दृश्यते प्रनीयते । एतेनायुक्तैरहननहेतुं त्वं ब्रूहीति सूचितम्, लिङ्गमप्यस्मीत्यनेन वागिनः सुदमदंशत्वं व्यक्तम् ॥ २६ ॥

रा० टी०—प्राकृतंऽपि जनोऽनपराधिनं न हन्तीति बोधयन्नाह—क इति । श्रुतवान् शास्त्रश्रवणसंपन्नः अत एव नष्टमंशयः धर्माधर्मविषयकसंशयरहितः अत एव धर्मलिङ्गप्रतिच्छन्नः धर्मबोधकवाक्यार्थानः क्षत्रियकुले जातः कः कूरं शास्त्रविरुद्धहिंसादिरूपं कर्म समाचरेत्, न कोऽपीत्यर्थः ॥ २७ ॥

रा० टी०—रामेति । हे राम ! धर्मवानिति विश्रुतः प्रख्यातः भव्यरूपेण सकलसज्जनमङ्गलकारकत्वरूपेण राजकुले जातः प्रादुर्भूतः अभव्यः अचिन्तनीयप्रभावस्त्वं किमर्थं परिधावसि सुग्रीवेण सह परिभ्रमसि ॥ २८ ॥

गो० टी०—रामेति । अभव्यः कूरः भव्यरूपेण सौम्यरूपेण परिधावसि चरसि ॥ २६ ॥

रा० टी०—स्ववधस्यायोग्यत्वं बोधयितुं राजधर्मानाह—सामेति । हे राजन् ! सामादयोऽष्टौ पार्थिवानां गुणाः, सन्तीति शेषः । एतेनाज्ञपकारिमद्वये तव धर्मच्युतिः स्यादिति सूचितम् ॥ २९ ॥

गो० टी०—सामेति । साम सान्त्वनम् ॥ २७ ॥

३०] ति० टी०—एषा वनचरत्वादिरूपा प्रकृतिः स्वभावः पुरुषस्त्वम्, तेन ग्रामवासित्वाद्भावित्वं व्यङ्ग्यम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—ननु तवाज्ञातः कश्चिदपराधो भवेदित्यत आह—वयमिति । हे राम ! वयं मृगाः अत एव वनचराः वनमात्रनिवासिनः अत एव मूलफलाशिनः स्म इति शेषः । ननु त्वत्क-

भूमिर्हिरण्यं रूपं च ^१निग्रहे कारणानि च । तत्र कस्ते वने लोभो मदीयेषु फलेषु वा ॥ ३१ ॥
 नयश्च विनयश्चोभौ निग्रहानुग्रहावपि । राजवृत्तिरसंकीर्णा न नृपाः कामवृत्तयः ॥ ३२ ॥
 त्वं तु कामप्रधानश्च कोपनश्चानवस्थितः । राजवृत्तेषु संकीर्णः शरासनपरायणः ॥ ३३ ॥
 न तेऽस्त्यपचितिर्धर्मं नार्थं बुद्धिरवस्थिता । इन्द्रियैः कामवृत्तः सन्कृष्यसे मनुजेश्वर ॥ ३४ ॥
 हत्वा बाणन काकुत्स्थ मामिहानपराधिनम् । किंवक्ष्यसि सतां मध्ये कमे कृत्वा जुगुप्सितम् ३५ ॥
 राजहा ब्रह्महा गोघ्नश्चोरः प्राणिवधे रतः । नास्तिकः परिवेत्ता च सर्वे निरयगामिनः ॥ ३६ ॥

वृकपुरवासिनां को बोधक इत्यत आह—एषा वनचरत्वादिरूपाऽस्माकं प्रकृतिः स्वभावमिहा त्वं तु नरेश्वरः मनुष्यादिनि-
 यन्ता पुरुषोऽसीति शेषः । एतेन त्वत्किरूपिनियम्यत्वमपि मयि नास्तीति सूचितं तेन मयि नवापराधकर्तृत्वयोग्यता नास्तीति
 ध्वनिम् ॥ ३० ॥

गो० टी०—लोके कस्यचिद्वधे अपराधस्तदर्थलोभेच्छा वा हेतुर्भवेत् तत्र नाय इत्याह—वयमिति । पुरुषः मनुष्यः न च केवलमनुष्यः अपि तु नरेश्वरः ॥ २८ ॥

३१] ति० टी०—रूपं रूपम् । कारणानि चेति आहु-
 रिति शेषः । वने विद्यमानेषु मदीयेषु मूलेषु फलेषु वा कस्ते लोभोऽपेक्षा न कार्पात्यर्थः । एवं च वनचरत्वेन पुरचरत्वेन गत्व म-
 नुष्यत्वमुद्यमनत्वाद्वाशनत्वेन नरेश्वरत्ववानरेश्वरत्वकृत्वापैधर्म्यान्वा-
 वयोर्विरोधप्रसक्तिरिति भावः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—ननु ममास्त्रमण्डलेश्वरत्वात् सर्वनियामकत्वे मन्त्रिरूपितनियम्यत्वं त्वयि सिद्धमेवेत्यत आह—भूमिरिति । निग्रहे दण्डे नियमने कारणानि भूम्यादिवीणि तत्र तेषु तवा-
 नुपयुक्तेषु अत एव मदीयेषु वनचरमात्रोपयोगिषु वने विद्य-
 मानेषु फलेषु ते तव को लोभः लोभकारणं नास्तीत्यर्थः । एतेन अकारणकं नियमनं लोके न दृढमिति सूचितम् ॥ ३१ ॥

गो० टी०—द्वितीयोऽपि नेत्याह—भूमिरिति । लोके भूम्या-
 दीनि कलहे कारणानि भवन्ति । अत्र अन्येषु वा मदीयेषु फलेषु ते को लोभः किंविषयेच्छा वर्तते ॥ २९ ॥

३२] ति टी०—नयो नीतिः । विनयः प्रश्रयः । असं-
 कीर्णा निग्रहानुग्रहादिविषये विपरीता ॥ ३२ ॥

रा० टी०—ननु स्वतन्त्रत्वात् यथेच्छं मम कियेत्यत आह—
 नय इति । नयो यथोचिताज्ञाप्रापणं, विनयः विनम्रता उभौ
 इभौ द्वौ निग्रहानुग्रहादिव्युभौ असंकीर्णौ वैपरीत्यरहिता राज्यवृ-
 त्तिरस्तीति शेषः, अतः नृपाः कामवृत्तयः अविहितस्वच्छन्दव-
 र्तिनो न भवन्तीति शेषः ॥ ३० ॥

गो० टी०—नयश्चेति । नयोऽनुग्रहश्च सद्वाजधर्मौ विनयो
 विपरीतनयः निग्रहश्च क्रुराजधर्मौ इत्येषा राजवृत्तिरसंकीर्णा
 ग्राह्या । तथा च नृपाः कामवृत्तयो न स्युः । स्वेच्छया नयो
 विनयश्च निग्रहोऽनुग्रहश्च राजभिर्न कार्या इत्यर्थः ॥ ३० ॥

३३] ति० टी०—शरासनपरायणो यत्र कापि शराणा-
 मामनं त्यागस्तत्परायणः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—त्वमिति । त्वं तु कामप्रधानः कामः कामी
 सुग्रीवः प्रधानो यस्य सः तत्प्राथित्यकारीत्यर्थः, अत एव कोपनः
 कोपाविषयेष्वपि कोपवान् अत एवानवस्थितः चञ्चलचित्तः
 अत एव राजवृत्तेषु संकीर्णः विपरीतवृत्तिः अत एव शरास-
 नपरायणः वधायोग्येष्वपि बाणप्रक्षेपणनिरतोऽसीति शेषः ।
 एतेन सुग्रीवसंसर्गस्त्वया न कार्य इति सूचितम् ॥ ३३ ॥

गो० टी०—त्वं त्विति । अनवस्थितः अमर्यादः राज-
 वृत्तैः राजचरितैः हेतुभिः संकीर्णः संकीर्णराजवृत्त इत्यर्थः ।
 शरासनपरायणः यदृच्छया यं हन्तुमिच्छसि तं हंसीत्यर्थः ॥ ३१ ॥

३४—३५] ति० टी०—अपचितिः पूजा । कामवृत्तः
 मन्त्रिन्द्रियैः कृष्यस इति संबन्धः ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

रा० टी०—ननु मध्येव दोषाः सन्ति सुग्रीवसंसर्गस्य न
 दोष इत्यत आह—नेति । यतन्ते तव धर्मे अपचितिः प्रशं-
 सा अस्तीति शेषः, अनः अर्थे अन्यदीयवने तव बुद्धिर्नैवाव-
 स्थिता अत एव कामवृत्तः सन् इन्द्रियैस्त्वं न कृष्यसे । यद्वा
 धर्मे अर्थे च ते बुद्धिरवस्थिता अनवस्थिता नास्ति अत एव
 ते अपचितिर्हानिर्नास्ति अत एव कामवृत्तः सन् त्वमि-
 न्द्रियैर्न कृष्यसे । एतेन त्वयि दोषस्थितेर्न संभव इति ध्वनि-
 तम् । वाच्यार्थे 'भवेदपचितिः पूजाव्ययनिष्कृतिहानिषु' इति
 मेदिनी । भागुरिमतेनाकारलोपे नञसमासे अनवस्थिते-
 त्यर्थलोभः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—न त इति । अपचितिः पूजा धर्मश्रद्धा
 नास्तीत्यर्थः । अवस्थिता व्यवस्थिता परद्रव्याभिलाषिणी-
 त्यर्थः । कामे च न व्यवस्थेत्याह—इन्द्रियैरिति ॥ ३२ ॥

रा० टी०—सुग्रीवसंसर्गस्तव हानिकर इति बोधयन्नाह—
 हत्वेति । जुगुप्सितं निन्दितं पापिसख्यरूपं कर्म कृत्वा अत
 एव अनपराधिनं मां हत्वा सतां मध्ये किं वक्ष्यसि ॥ ३५ ॥

गो० टी०—हत्वेति । मां हत्वा स्थितः त्वं जुगुप्सितं
 कर्म कृत्वा सतां साधुकर्मकारिणां मध्ये किं वक्ष्यसि ॥ ३३ ॥

३६] ति० टी०—परिवेत्ता ज्येष्ठेऽकृतदारेऽकृताग्रिहोत्रे
 च कृतदारः कृताग्रिहोत्रोऽनुजः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—सुग्रीवपापित्वमेव प्रकाशयन्नाह—राजेति
 द्वाभ्याम् । राजहादयः निरयगामिनः नरकगमनशीलाः एते
 सर्वे पापात्मनां लोके गच्छन्ते गच्छन्ति अत्र संशयो न ।

मृचकश्च कदर्यश्च मित्रघ्नो गुरुनरगः । कौकुं पापात्मनामेने गच्छन्ने नात्र संशयः ॥३७॥
 अथार्यं चर्म मे सद्ग्री रोमाण्यस्थि च वज्रितम् । अभक्ष्याणि च मांसानि त्वद्विषमं चारिभिः ॥३८॥
 पञ्च पञ्चनखा भक्ष्या ब्रह्मभ्रेण राघव । शन्यकः श्वाविधो गोधा शशः कूर्मश्च पञ्चमः ॥३९॥
 चर्म चास्थि च मे गमं न स्पृशन्ति मनीषिणः । अभक्ष्याणि च मांसानि साऽहं पञ्चनखो हनः ॥४०॥
 तारया वाक्यमुक्तोऽहं सत्यं सर्वज्ञया हितम् । तदतिक्रम्य मोहेन कालस्य वशमागतः ॥४१॥
 त्वया नाथेन काकुत्स्थ न सनाथा वसुंधरा । प्रमदा शील्यसंपूर्णा पत्न्येव च विषमणा ॥४२॥
 शर्ठा नैकृतिकः क्षुद्रो मिथ्याप्रश्रितमानसः । कथं दशरथेन त्वं जातः पापो महान्मना ॥४३॥

नत्र परिवेता ज्येष्ठ अहृतोद्वाहे अहृताग्न्याधानं च कृतोद्वाहः
 कृताग्न्याधानः कनिष्ठः । एतेन मद्भयः सुग्रीववर्गेनेति सूचितं
 तेन सुग्रीव एव महापापीति व्यञ्जितम् ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

गो० टी०—राजहृति । परिवेता ज्येष्ठोऽहं दातृ-
 कृत् 'परिवेताऽत्रोऽहं ज्येष्ठ दातृपरिग्रहात्' इत्यमरः । नरग-
 गामिनः नरकगामिनः ॥ ३४ ॥

३७] ति० टी०—गच्छन्ने गच्छन्ति । नेतु प्रकृते राजहृत्वं
 दोषो बोध्यः ॥ ३७ ॥

गो० टी०—सूचकश्चेति । सूचकः पिशुनः । कदर्यः
 दुग्धः । गच्छन्ते गच्छन्ति ॥ ३४ ॥

३८] ति० टी०—यद्यपि क्षत्रियस्य मृगहननमप्यस्ति,
 तथापि मद्रिषयमिदमप्रयोजनमित्याह—अथार्यमिति । वज्रि-
 तम् असृष्टयत्वेन स्मृतिषक्तमित्यर्थः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—ननु मृगयायां वन्यवधो राज्ञां धर्म एवेत्यत
 आह—अथार्यमिति । त्वद्विधेः धर्मचारिभिः धर्मप्रवर्तकैः
 सद्भिः मे चर्म अथार्य रोमाणि अस्थि च वज्रितम् अस्पृ-
 श्यमित्यर्थः, मांसानि अभक्ष्याणि । एतेन मृगयायामपि अकार-
 णिका हिंसा न कर्तव्येति सूचितम् ॥ ३८ ॥

गो० टी०—किमेवं निन्दन्ति मृगयायां मृगवधस्यादोषत्वा-
 दित्यत्राह—अथार्यमिति । मृगचर्मवद् मे चर्म न धार्यम् ।
 मे रोमाणि ऊर्णादिवस्त्रास्तरणाह्वाणि । मे अस्थि च गजास्थि-
 वद् न स्पृश्यम् । मांसानि च न भक्ष्याणि । अतः किमर्थं मां
 हतवानसि ॥ ३६ ॥

३९] ति० टी०—अभक्ष्याणीत्यत्र प्रमाणमाह—पञ्च-
 पञ्चेत्यादि । ब्रह्मभ्रेणेति समाहारद्वन्द्वः । शन्यकः खड्गी ।
 शुकिकाकारश्चल्यवाहृतसर्वाङ्गो जन्तुविशेष इत्यन्ये । श्वाविधः
 कण्टकाकारदीर्घरोमभिः शृणां वेधको जन्तुः ॥ ३९ ॥

रा० टी०—अभक्ष्यत्वे प्रमाणमाह—पञ्चेति । हे राघव !
 ब्रह्मभ्रेण ब्राह्मणेन क्षत्रियेण च पञ्चनखाः शल्यकादयः पञ्चैव भ-
 क्ष्याः । परिसङ्ख्याविधिर्यं रागादन्धत्वाभि भक्षणस्य प्राप्तत्वात्,
 अत एव एवकारलाभः । तथाच मीमांसा—'विधिरत्यन्तमप्रा-
 तौ नियमः पात्रिके सति । तत्र चान्यत्र च प्राप्नौ परिसंख्येति
 गीयते' इति । तत्र शल्यकः शुकिकाकारश्चल्यवाहृततिलिखलशरीरः

जन्तुविशेषः, स एव खड्गीत्युच्यते । श्वाविधः कण्टकाकारखड्गी-
 रोमभिः शृणां वेधयति सः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—अभक्ष्यानां हत इत्यत्राह—पञ्चेति । शन्यकः,
 श्वाविधः, गोधा, शशः, कूर्मश्चेति पञ्चनखाः पञ्च भक्ष्याः पञ्चनखेभ्यो
 जन्तुभ्यो एते पञ्चैव भक्ष्याः नाप्यन्येभ्यः । परिसंख्याविधिरन्यम् ।
 ब्रह्मभ्रेणेतिपुण्यलक्षणं, 'ब्रह्मणेकेत्यर्थः । शर्तर्नाति शन्यः "शर-
 दवद्व, आशुगमनं" इत्यस्मादाहोतः "साममित्रयेभिषर्पणसि-
 तपट्टाङ्गुमचपाटनश्लथिष्यश्वत्थाः" इति निपातनाद्यत्प्रत्ययः ।
 ततः स्वार्थे कः । यद्वा शन्यं शङ्कू, 'वा पुंसि शन्यं शङ्कूनां'
 इत्यमरः । नन्मदृशानि रोमाणि शन्यायति तद्वान् शन्यः अश-
 आद्यजनः ततः स्वार्थे कः । इवानं विधयतीति श्वाविधः
 पचायत् । "अन्येषामपि" इति शेषः । पृष्ठादगादिन्वा-
 (हुकारः ? संप्रसारणम्) इमां वराहविशेषां ॥ ३७ ॥

४०—४१] ति० टी०—साहं पञ्चनखो हनः । अभक्ष्यः
 पञ्चनखो हत इत्यर्थः ॥ ४० ॥ ४१ ॥

रा० टी०—मदनने निरयकमेवेत्याह—चर्ममिति । हेगम !
 मनीषिणः यस्य मे चर्मादि न स्पृशन्ति, मांसानि चाभक्ष्याणि
 स पञ्चनखोऽहं हनन्त्येति शेषः ॥ ४० ॥

रा० टी०—इदानीं मर्द्या युद्धप्रवृत्तिरिव नोचिन्तेति बोध-
 यत्राह—नारयति । सर्वज्ञया तारया हितं सत्यं वाक्यमहमुक्तः,
 मोहेन स्वाज्ञानेन तद्वाक्यमतिक्रम्य कालस्य सत्योर्वशमागतः
 प्रातः ॥ ४१ ॥

गो० टी०—उपसंहरति—चर्मं चेति । साहस्र अभक्ष्यप-
 ञ्चनखान्तभूतोऽहम् ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

४२] ति० टी०—त्वं तु न राजवाहं इत्याह—
 त्वयेति ॥ ४२ ॥

रा० टी०—त्वयेति । विषमणा सुग्रीवप्रातःतत्वेरुद्धधर्मा-
 चरणेन त्वया नाथेन वसुंधरा पृथ्वी विषमणा किञ्चित्सं-
 गंवन्नेन विरुद्धधर्माचरणेन पत्न्या शील्यसंपूर्णा प्रमदेव सनाथा
 न प्रतीयते इति शेषः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—त्वयेति । पतिना पत्न्या ॥ ४० ॥

४३] ति० टी०—अग्रे यद्विप्रियकृत् । निवृत्तिं परा-
 कारं चरतीति नैकृतिकः । मिथैव प्रश्रितं मानसं यस्य सः
 अजितान्तःकरण इति यावत् ॥ ४३ ॥

छिन्नचारित्र्यकक्ष्येण सतां धर्मातिवर्तिना । न्यक्तधर्माङ्कुशेनाहं निहतो रामहस्तिना ॥ ४४ ॥
 अशुभं चाप्ययुक्तं च सतां चैव विगर्हितम् । वक्ष्यसे चेदृशं कृत्वा सद्भिः सह समागतः ॥ ४५ ॥
 उदासीनेषु योऽस्माम् विक्रमोऽयं प्रकाशितः । अपकारिषु ते राम नैवं पश्यामि विक्रमम् ॥ ४६ ॥
 दृश्यमानस्तु युध्येथा मया युधि नृपान्मज । अद्य वैवस्वतं देवं पश्येस्त्वं निहतो मया ॥ ४७ ॥
 त्वयाऽदृश्येन तु रणे निहतोऽहं दुरासदः । प्रसुप्तः पन्नगेनेव नरः पापवशं गतः ॥ ४८ ॥
 सुग्रीवप्रियकामेन यदहं निहतस्त्वया । मामेव यदि पूर्वं त्वमेतदर्थमचोदयः ॥ ४९ ॥
 मैथिलीमहमेकाहा तव चानीतवाम्भवेः ॥ ४९ ॥
 राक्षसं च दुरात्मानं तव भार्यापहारिणम् । कण्ठे बद्धा प्रदद्यां तेऽनिहतं रावणं रणे ॥ ५० ॥

रा० टी०—शठ इति । महात्मना पा पृथिवीपालकेन दशरथेन ज्ञानस्त्वं शठः क्वचित्तः अन एव नैकृतिकः निकृति-मपकारं गच्छति सः अत एव शठः नीचकर्मा अत एव मिथ्या-प्रश्रितमानसः कापक्ष्येन नम्रचित्त इव प्रतीत इत्यर्थः । सुग्रीवः कथमापः प्रापः, वाक्यस्य कर्मतयाऽन्वयात् द्वितीया ॥ ४३ ॥

गो० टी०—शठ इति । शठः शठविप्रियकृत् निकृत्या अपकारेण जीवतीति नैकृतिकः, शूद्रः शूद्रकर्मकारी । मिथ्या-प्रश्रितमानसः मिथ्याश्रान्तमनस्कः ॥ ४१ ॥

४४] ति० टी०—छिन्ना चारित्र्यस्य कक्ष्या मयादा येन स तथा । सतां धर्ममतिक्रान्तेन ॥ ४४ ॥

रा० टी०—छिन्नेति । छिन्नचारित्र्यकक्ष्येण छिन्ना चारित्र्य-कक्ष्या मदाचारमयादा येन स तेन अत एव सतां धर्माति-वर्तिना सज्जनधर्मोद्ध्वङ्गनालेन अत एव त्यक्तधर्माङ्कुशेन त्यक्तः अतिप्रार्थनया त्याजितः धर्माङ्कुशो येन तेन सुग्रीवेण कर्त्ता रामहस्तिना रामहस्तसंबन्धिना बाणेन करणेन अहं नि-हतस्ताडितः ॥ ४४ ॥

गो० टी०—छिन्नेति । छिन्ना चारित्र्यमेव कक्ष्या इभवन्यनं येन स तथा । सतां धर्मातिवर्तिना सतां धर्माः पूर्वोक्ताः सामदानसापराधिजनदण्डनादयः तानतीत्य वर्तत इति तथा । गजविषये अतिक्रान्तमर्यादेनेत्यर्थः ॥ ४२ ॥

४५] ति० टी०—वक्ष्यसे किं वक्ष्यसीत्यर्थः । किमित्यध्या-हारः ॥ ४५ ॥

रा० टी०—अशुभमिति । अशुभम् अविहितहिंसामय-त्वेनामङ्गलम् अत एव अयुक्तम् अयोग्यम् अत एव सतां विगर्हितम् ईदृशम् अन्यप्रार्थनया संपादितं कर्म कृत्वा सद्भिः सह समागतस्त्वं किं वक्ष्यसे । एकशकारः किमर्थं ॥ ४५ ॥

गो० टी०—अशुभमिति । ईदृशं कृत्वा स्थितस्त्वं सद्भिः ईदृशम् अशुभत्वादिविचिष्टं वक्ष्यसे अशुभकारीत्वेन वक्ष्यसी-त्यर्थः ॥ ४३ ॥

४६—४७] ति० टी०—अपकारिषु दारापहारिषु ॥ ४६ ॥ ४७ ॥

रा० टी०—ननु स्वप्रयोजनसाधनार्थमेवेदं मया कृतमित्यत आह—उदासीनचित्ति । हे राम ! उदासीनेषु उपकारानपकार-रहितेषु अस्माद्य योऽयमुत्कटः विक्रमः प्रकाशितः सुग्रीवेण कारित इत्यर्थः, एवमनेन प्रकारेण ते अपकारिषु विक्रमं सुग्रीवपराक्रमं न पश्यामि सुग्रीवो न करिष्यतीत्यर्थः ॥ ४६ ॥

गो० टी०—उदासीनेचित्ति । अपकारिषु रावणादिषु ४४

रा० टी०—हशीति । हे नृपान्मज ! दुशो सर्वद्रष्टा अत एव अमानः सर्वद्रष्टृत्वादिगर्वरहितः किंच न मानः पूजावान् यस्मात् सः सर्वयुज्य इत्यर्थः, एवं यदि मया सह युधि युध्ये-यास्तदा अथैव मया निहतस्ताडित एव त्वं स्वतम् अति-विस्तृतं देवं मयुद्धोत्साहजनितकान्तिं त्वं पश्येः । एतेन सुग्रीवत्याल्पबलत्वान्ममातीवयुद्धोत्साहो न जात इति ध्यनि-तम् । तुशब्दो ययर्थे इववैशब्दा एवार्थे ॥ ४७ ॥

गो० टी०—‘ दृश्यमानस्तु युध्येथाः ’ इति पाठः ॥ ४६ ॥

४८] ति० टी०—अदृश्येनाप्राप्तदर्शनेन त्वया पन्नगव-निहतः अतस्त्वं पापवशं गत इत्यर्थः ॥ ४८ ॥

रा० टी०—त्वयेति । दृश्येन मट्टटिपथं गतेनापि त्वया दुरासदः अन्यैर्धर्मपितृमुक्तयोऽहं पानवशं गतः मथादिपान-वशं प्राप्तः अत एव प्रसुप्तः प्रसुप्तसदृशो नरः पन्नगेनेव निहतः । एतेन सुग्रीवं त्यक्त्वा रामेणैव सह मया युद्धं न कृतमिति वालिपश्चात्तापः सूचितः ॥ ४८ ॥

गो० टी०—त्वयेति । अदृश्येनेति छेदः ॥ ४६ ॥

४९] ति० टी०—एतदर्थं सीताया आहरणमुद्दिश्य मामेव पूर्वं प्राप्य यद्यचोदयस्तदा तव मैथिलीमहमेकाहाऽऽनीतवाम्भवेः भवेयमिति यावत् ॥ ४९ ॥

५०] ति० टी०—अनिहतम् अनिहतमेवेत्यर्थः ॥ ५० ॥

रा० टी०—सुग्रीवेति । यत् यदर्थं सुग्रीवप्रियकामेन त्वया अहं निहतः एतदर्थं यदि मां पूर्वं त्वमचोदयस्तीह रणे अनिहतमेव तव भार्यापहारिणमत एव दुरात्मानं रावणं राक्षसं कण्ठे बद्धा ते तुभ्यमहं प्रदद्याम् । श्लोकद्वयमेकावयि ।

न्यस्तां सागरतोये वा पाताले वाऽपि मैथिलीम् । आनयेयं तवादेशाच्छेनामश्वतरीमिव ॥ ५१ ॥
युक्तं यत्प्राप्नुयाद्राज्यं सुग्रीवः स्वर्गते मयि । अयुक्तं यदधर्मेण न्वयाऽहं निहतो रणे ॥ ५२ ॥
काममेवंविधो लोकः कालेन विनियुज्यते । क्षमं चेद्भवता प्राप्तमुत्तरं साधु चिन्त्यताम् ॥ ५३ ॥

इत्येवमुक्त्वा परिशुष्कवक्रः शराभिघाताद्व्यथितो महान्मा ।

समीक्ष्य रामं रविसंनिकाशं तृष्णीं बभौ वानरराजमृतः ॥ ५४ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तदशः सर्गः ॥ १७ ॥

एतेन दीनदयालुत्वादयो रामयुगोः वालिना न ज्ञाता इति सूचितम् ॥ ४९ ॥ ५० ॥

गो० टी०—मामेवेति । एतदर्थं मैथिल्यानवनाथं भवेत् भवेयम्, पुरुषव्यत्यय आर्यः ॥ ४९ ॥

गो० टी०—सुग्रीवेति । यत्कृते यस्य रावणस्य कृते हतोऽस्मि तं कण्ठे बद्धा ते प्रदद्यामिति योजना । सुग्रीवसह्य-निमित्तभूतं मैथिल्यानयनं च तारया पूर्वं निवेदितमिति ज्ञेयम् ॥ ४८ ॥

५१-५२] ति० टी०—सागरतोये तन्मध्यवर्तिर्द्वीपः । श्वेतामश्वतरीमिव श्वेतामश्वतरीरूपिणीं श्रुतिं मधुकैटभाभ्यां पाताले निगृहीतां यथा हयग्रीवो भुवमानयति स्म तद्वत् ॥ ५१ ॥ ५२ ॥

रा० टी०—न्यस्तामिति । सागरतोये वा पाताले वा न्यस्तां केनचित्संस्थापिताभेतां त्वदीप्सितां मैथिलीं तवादेशात् त्वदाज्ञात अश्वतरीम् अभ्येन हयग्रीवेण तरति स्वस्थानं प्राप्नोति तां वेदश्रुतिमिव ह्य आद्य आनयेयम् । अश्वतरीशब्दः गौरादिर्द्वीपन्तः अणन्तप्रकृतिको वा, दृढयभावस्तु संज्ञापूर्वक-विधेरनित्यत्वात् । किंच श्वेतां शुद्धामश्वतरीं तदृपां श्रुति-मिव उक्तस्वरूपां श्रुतिं मधुकैटभां जहदुस्तां हयग्रीवोऽजय-दिति प्रसिद्धम् ॥ ५१ ॥

गो० टी०—न्यस्तामिति । श्वेतामश्वतरीमिव मधुकैट-भाभ्यां पाताले निरुद्धां श्वेतामश्वतरीरूपां श्रुतिं हयग्रीव इत्यर्थः ॥ ४९ ॥

रा० टी०—युक्तमिति । अधर्मेणोपलब्धतोऽपि सुग्रीवः मयि स्वर्गते सति यदायं प्राप्नुयात् तयुक्तं, यत् अहं त्वया रणे निहतस्तत् अयुक्तम् । किंच यत् त्वया रणेऽहं निहत-युक्तम् अत एव मयि स्वर्गते सति अधर्मेण अयुक्तं धर्मेण पाळितमित्यर्थः, यत् राज्यं तत् सुग्रीवः प्राप्नुयात् । सुबुद्धं राजानमन्तरा धर्मो नङ्क्यतीति तात्पर्यम् ॥ ५२ ॥

गो० टी०—युक्तमिति । राज्यायं सुग्रीवो मां हतवानि-त्येतद्युक्तं त्वं तु मां हतवानित्येतत्तदयुक्तमित्यर्थः, ज्ञातीनामेवं-विषकृत्यस्य स्वाभाविकत्वादिति भावः ॥ ५० ॥

५३] ति० टी०—लोकः सर्वोऽपि कालेन कालधर्मेण मृत्युना विनियुज्यते, एवंविधः स्वभावः काममस्तु तस्मान्मे

मरणकृतो न विषादः, अपि तु भवता राज्यं प्राप्तं चेनदा मूढप्रकारणस्य स्वद्राज्यस्य लोकैः प्रभे क्षमं युक्तमुत्तरं साधु सम्यग्विचिन्त्यताम् ॥ ५३ ॥

रा० टी०—काममिति । एवंविधः मृतमृद्म, लोकः सर्वज-नः कालेन कामं यथेच्छं विनियुज्यते शरीरेभ्य इति शेषः, अतो मयि न विषाद इति तात्पर्यम् । ननु विषादाभावे कथमेवं नष्ट-वदसीत्यत आह—क्षमं युक्तं प्राप्तं लोकम् अनुभूतमुत्तरं किमर्थं वाळी न्वया निहतः इति जनप्रभप्रत्युत्तरं साधु चिन्त्यताम् ॥ ५३ ॥

गो० टी०—काममिति । लोकः एवंविधे मरणरूपे कर्म-णि विनियुज्यते, जातस्य मरणे स्वभाव इत्यर्थः । भवता प्राप्तम् अदृश्यतया प्रहरणं क्षमं चेत् तत्र साधुत्तरं चिन्त्यता-मित्यर्थः ॥ ५३ ॥

५४] ति० टी०—उग्रमहर्षि—इत्येवमिति । अस्य सर्गस्य तथैव रामस्तुतिपरतया यथोजनं तत्र कविनिबद्धस्य वक्तुर्बालिनस्तात्पर्यविषयभूतम् । 'यद्युक्तं मया पूर्वं प्रमत्ताद्वा-क्यमाप्रियम् । तत्रापि खलु मे दोषं कर्तुं नाहंमि राघव ॥' इत्येष वान्युक्तेः । नापि वान्मर्कित्तस्य दुरक्तमनुवादकत्वात् । अनात्पर्यविषयमपि बुद्धिर्बभवाद्व्यथार्थत्वेन वर्ण्यते इति चेत्काव्यान्तरमेव भगवतः स्तावकं क्रियताम्, किमेनेन प्रयामेनेति दिक् ॥ ५४ ॥

इति श्रीरामानिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तदशः सर्गः ॥ १७ ॥

रा० टी०—इतीति । शराभिघाताद्व्यथितः अत एव परिशु-ष्कवक्रः महान्मा अमरराजसूतः वाळी इत्येवमुक्त्वा रविसं-निकाशं रवेरपि प्रकाशकं रामं समीक्ष्य तृष्णीं बभूव ॥ ५४ ॥

इति श्रीमद्रामायणे रामायणव्याख्याने रामायणशिरो-मणौ किष्किन्धाकाण्डे सप्तदशः सर्गः ॥ १७ ॥

गो० टी०—इतीति । परिशुष्कवक्रः बहुभाषणकृत्वादिति भावः ॥ ५२ ॥

अस्मिन् सर्गे द्विपञ्चाशच्छ्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने सप्तदशः सर्गः ॥ १७ ॥

अष्टादशः सर्गः ।

भ्रातृभार्यापहारपानक्रिन्तं वधमपो दण्डो धर्म्य एवेति राम समर्थयति । पूर्वं कृतनिन्दातोऽनुतोषोवाली रामः क्षमयित्वाद्द-
र्परपालनं प्रार्थयति । तद्वञ्जीकृत्य रामो वालिनमाश्रयति ।

इत्युक्तः प्रश्रितं वाक्यं धर्मार्थसहितं हितम् । परुषं वालिना रामो निहतेन विचेतसा ॥ १ ॥
तं निष्प्रभमिवादिन्यं मुक्ततोयमिवाम्बुदम् । उक्तवाक्यं हरिश्रेष्ठमुपशान्तमिवानलम् ॥ २ ॥
धर्मार्थगुणसंपन्नं हरीश्वरमनुत्तमम् । अधिक्षिप्तस्तदा रामः पश्चाद्वालिनमब्रवीत् ॥ ३ ॥
धर्ममर्थं च कामं च समयं चापि लौकिकम् । अविज्ञाय कथं वाल्यान्मामिहाद्य विगर्हसे ॥ ४ ॥
अपृष्ट्वा बुद्धिसंपन्नान्द्वानाचार्यसंमतान् । सौम्यं वानरचापल्यात्त्वं मां वक्तुमिहेच्छसि ॥ ५ ॥
इक्ष्वाकूणामियं भूमिः सशैलवनकानना । मृगपक्षिमनुष्याणां निहानुग्रहेष्वपि ॥ ६ ॥
तां पालयति धर्मात्मा भरतः सत्यवानृजुः । धर्मकामार्थतत्त्वज्ञो निग्रहानुग्रहे रतः ॥ ७ ॥

१-२] ति० टी०-प्रश्रितं प्रश्रयाभासोपेतम्, एवं धर्मा-
र्थसहितत्वं चाभासरूपमेव । तत्र 'मामेव यदि पूर्वम्' इत्यादि
हिताभासोऽर्थाभासश्च । धर्माभासो राजइत्याद । परुषत्वं तु
मुख्यमेव । निहतेन विरुद्धेन ॥ १ ॥ २ ॥

३] ति० टी०-धर्मार्थगुणसंपन्नमित्यब्रवीदिति क्रिया-
विशेषणम् । अधिक्षिप्तः परुषमुक्तः ॥ ३ ॥

रा० टी०-वालिवचनभ्रवणानन्तरकालिकरामवचनं वर्ण-
यितुमाह-इतीति । इत्यनेन प्रकारेण प्रश्रितं नम्रताविशिष्टं
धर्मार्थसहितं परुषं परुषत्वेन प्रतीयमानं वाक्यं निहतेन रामचाण-
विदेन अत एव विचेतसा व्याकुलचित्तेन वालिना राम उक्त
आसीदिति शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ रामस्थोत्तरमष्टादशे-इत्युक्त इत्यादि ।
वालिना इत्युक्त इत्यन्वयः । विचेतसित्यनेन परुषवचनमज्ञान-
कृतमित्युच्यते ॥ १ ॥

रा० टी०-तमिति । निष्प्रभं प्रभारहितम् आदित्यमिव
मुक्ततोयं त्यक्तजलम् अम्बुदं मेघमिव उपशान्तं जलेन सि-
क्तम् अनलं वक्षिमिव उक्तं वाक्यं येन तं हरिश्रेष्ठं श्रेष्ठवानरैः
सहितम् अदुत्तमम् अदुजदारप्रहणरूपाधर्मकर्मणाऽधमं हरीश्वरं
तं वालिनं तदा वैचित्यकाले अधिक्षिप्तः वालिकर्तृकाधिपेपवि-
शिष्टो रामः पश्चात् वाल्युक्तिभ्रवणानन्तरं धर्मार्थगुणसंपन्नं
धर्मार्थगुणैः संयुक्तं वचनमब्रवीत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २ ॥ ३ ॥

गो० टी०-तमित्यादि द्वौ । तदा पूर्वम् अधिक्षिप्तो
रामः धर्मार्थगुणसंपन्नम् अदुत्तमं यथा भवति तथा पश्चाद्वा-
लिनमब्रवीदिति योजना ॥ २ ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-लौकिकं समयं लोकाचारम् ॥ ४ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-धर्ममित्यादिभिः । धर्मा-
दिकं लौकिकं समयं शिष्टाचारमित्यर्थः, कथमविज्ञाय वाल्यात्
स्वाज्ञानात् हेतोः मां विगर्हसे ॥ ४ ॥

गो० टी०-धर्ममिति । समयम् आचारम् 'समयाः शप-
थाचारकालसिद्धान्तसंविदः' इत्यमरः । वाल्यात् अज्ञानात् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०-अविज्ञाने हेतुमाह-अपृष्टेति । आचा-
र्यसंमतान्स्वस्वकुलाचारशिक्षकान् । वानरत्वादिवैतदभावः ।
वानरत्वप्रयुक्तचापल्यादेवं वादस्तत्त्वैत्यर्थः । इच्छत्येषीः ॥ ५ ॥

रा० टी०-अपृष्टेति । हे सौम्य ! हे वानर ! आचार्यसंमतान्
आचार्यादिकूलान् बुद्धिसंपन्नान् दृष्ट्वा अपृष्ट्वा तेभ्यः प्रभपूर्वकं
धर्मान्श्रुत्येत्यर्थः, चापल्यादेतोः त्वं मां वक्तुमिच्छसि ॥ ५ ॥

गो० टी०-अपृष्टेति । अपृष्ट्वा धर्मादिकमिति शेषः ।
वानरचापल्यात् वानरत्वकृतचापल्यात् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०-इयं भूमिरिक्ष्वाकूणां मनुजान्मत्कुलकू-
टस्थेन दत्तेत्यर्थः । तथा मृगादिपर्यन्तं निग्रहाद्युग्रहेष्वधिकार-
रोऽपि दत्त इति शेषः ॥ ६ ॥

रा० टी०-तदज्ञानमेव प्रकटयन्माह-इक्ष्वाकूणामिति ।
सशैलवनकानना शैलवनकाननविशिष्टा इयं भूमिः इक्ष्वाकूणाम्
अतो मृगपक्षिमनुष्याणां निग्रहाद्युग्रहेषु अधिकार इति शेषः ।
अपिहेतोः ॥ ६ ॥

गो० टी०-इक्ष्वाकूणामिति । इयं जम्बूद्वीपात्मिका ।
लंके कल्पचिह्नं भूमिः स्वत्वेऽपि शैलवनदिकमाक्रम्यान्ते भूमिं
पीडयन्ति तद्व्याघ्रत्यर्थमाह-सशैलेति । काननं महारण्यम् ।
मृगादिनिग्रहाद्युग्रहावपि इक्ष्वाकूणामेव कृतमिति शेषः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०-तां पितृपितामहादिकमागतां श्रुवम् ।
निग्रहाद्युग्रहेषु दुष्टशिष्टयोः रिति शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०-तामिति । तामिक्ष्वाकूभूमिमृजुः सरलस्वभावः
सत्यवानितिसत्यवका धर्मात्मा धर्मकामार्थतत्त्वज्ञः धर्मादिया-
थाप्यज्ञाता निग्रहाद्युग्रहे रतस्तत्परो भरतः पालयति ॥ ७ ॥

गो० टी०-तामिति । तां भूमिम् ॥ ७ ॥

नयश्च विनयश्चोभौ यस्मिन्सन्तं च मुष्मिन् । विक्रमश्च यथा दृष्टः स राजा देशकालवित् ॥ ८ ॥
 तस्य धर्मकृतादेशा वयमन्ये च पार्थिवाः । चरामो वसुधां कृन्तां धर्मसंतानमिच्छवः ॥ ९ ॥
 यस्मिन्पतिशार्दूले भरते धर्मवत्सले । पालयन्त्यस्त्रिणां पृथ्वीं कश्चरद्वर्मविप्रियम् ॥ १० ॥
 ते वयं मौरगविभ्रष्टं स्वधर्मे परमे स्थिताः । भरताज्ञां पुरस्कृत्य चिन्तयामो यथाविधि ॥ ११ ॥
 त्वं तु संक्रिष्टधर्मश्च कर्मणा च विगर्हितः । कामतन्त्रप्रधानश्च न स्थितो राजवर्त्मनि ॥ १२ ॥
 ज्येष्ठो भ्राता पिता वीरपियश्च विद्यां प्रयच्छति । त्रयस्ते पितरो ज्ञेया धर्मे च पथि वर्तिनः ॥ १३ ॥
 यवीयानात्मनः पुत्रः शिष्यश्चापि गुणोदितः । पुत्रवने त्रयश्चिन्त्या धर्मश्चैवात्र कारणम् ॥ १४ ॥

८] ति० टी०—यथा दृष्टोऽपरोक्षानुभवमिदः स राजा-
 त्स्मिन्काले सर्वभूमेरिति शेषः ॥ ८ ॥

रा० टी०—भरतस्य धर्मोन्मत्तादिवर्णने फलमाह—नय
 इति । यस्मिन्भूमे नयो विनयश्च सुस्थितमचाञ्चन्यं सत्यं
 च सन्तीति शेषः, यथा यथावद्विक्रमश्च दृष्टः देशकालवित् उचि-
 तदेशादिविज्ञातृत्वधर्मश्च दृष्टः स राजा भवतीति शेषः । एतेन
 भरते सर्वे राजगुणाः सन्तीति सूचितम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—नयश्चेति । नयो नीतिः, विनयः शिक्षा,
 तादृभौ सत्यं च यथादृष्टः शास्त्रविहितः विक्रमश्च एतत्सर्वं
 यस्मिन् सुस्थितं देशकालवित् स भरतो राजेति योजना ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—ततः किं तत्राह—तस्येति । धर्मोय
 कृत आदेशो निशोगो येषां ते । धर्मसंतानं धर्मद्विष्टम् ।
 धर्मपदमधर्मनिष्ठेतरप्युपलक्षणम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—तस्येति । धर्मसंतानमिच्छवो वयमन्ये च
 पार्थिवाः तस्य भरतस्य धर्मकृतादेशाः धर्मोय कृतः आदेशः
 आज्ञा यैस्ते सन्तः कृत्वा वसुधां चरामः भरतादुकृन्तयैव सर्वे
 वर्तन्ते इत्यर्थः ॥ ९ ॥

गो० टी०—तस्येति । धर्मकृतादेशाः धर्मकृतनियोगाः ।
 कथं कनिष्ठेन ज्येष्ठनियोग इत्येवज्ञायां राजधर्मोऽयमित्याशये-
 नोक्तं धर्मपदम् । धर्मसंतानं धर्मद्विष्टम् । यथापि भरतेन
 नादेशः कृतः तथापि नेदमसत्यं यथाकर्णचिद् भरतेन
 राज्यभरणस्य स्वीकृतत्वात्तद्व्येष्टां तत्कलीनानां तदादिदत्त्वं
 सिद्धमिति हृदयम् । अत एवायोध्याकाण्डे दक्षिणम्—त्वं
 राजेति ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—धर्मविप्रियं धर्मनाशं कश्चरेदाचारितुं
 शक्नुवात् ॥ १० ॥

रा० टी०—तस्मिन्निष्ठः । नृपतिशार्दूले नृपतिश्रेष्ठे भरते
 पृथ्वीं पालयति सति धर्मविप्रियं धर्मविरुद्धं कश्चरेत् ॥ १० ॥

गो० टी०—तस्मिन्निष्ठः । धर्मनिग्रहं धर्महानिम् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—ते वयमिदानींतनमूलप्रभुभरताज्ञया
 मार्गविभ्रष्टं चिन्तयामो विचारयामः । 'निगृहीतः' इति
 पाठान्तरम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—ते इति । परमे उत्कृष्टे स्वधर्मे राजोचितक-
 मणि स्थित्यान् धर्मसंतानमिच्छवो वयं भरताज्ञां भरत-
 कर्मकाज्ञापनं पुरस्कृत्य मार्गविभ्रष्टान् यथाविधि
 चिन्तयामः विचार्य इण्डयाम इत्यर्थः । 'धर्मविभ्रष्टान्' इति
 भूषणपाठः ॥ ११ ॥

गो० टी०—ते वयमिति । धर्मविभ्रष्टं जनमिति शेषः ॥ ११ ॥
 १२] ति० टी०—ततः किं तत्राह—त्वं तु कर्मणा
 चरित्रेण गर्हितो लोके निन्दितः, अत एव संक्रिष्टः पीडितो
 धर्मो येन तादृशः । कामतन्त्रं कामरूपः पुरुषार्थः स एव
 प्रगानो मुख्यो यस्य सः ॥ १२ ॥

रा० टी०—ननु विचारेण त्वया किं निश्चितमिदं त्वया आह-
 त्वमिति । कामतन्त्रप्रधानः कामतन्त्रेण कामार्थेनेषु प्रधानो
 मुख्यः अत एव राजवर्त्मनि राजोचितमार्गो न स्थितः अत
 एव कर्मणा स्वेच्छाचरणेन हेतुना विगर्हितो निन्दितः अत
 एव संक्रिष्टधर्मा संक्रिष्टः विबाधितः धर्मः सदाचारो येन सः
 त्वमसीति शेषः ॥ १२ ॥

गो० टी०—त्वं त्विति । संक्रिष्टधर्मा धर्मविलोपकृत्
 कर्मणा च विगर्हित इति अहन्यकारीत्यर्थः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१३] ति० टी०—तदुपपादयति—ज्येष्ठ इति । विद्यां
 त्रय्यादिविषयम् । धर्मे च पथि वर्तिनो धर्ममार्गं वर्तो वर्तनं
 यस्य तस्य ॥ १३ ॥

रा० टी०—तदुद्धृतकर्मणां सदाचारविरुद्धत्वं बोधयितुं
 धर्मानाह—ज्येष्ठ इति द्वाभ्याम् । धर्मे पथि वर्तिनो जनस्य ज्येष्ठो
 भ्राता पिता च यो विद्यां प्रयच्छति स च ते त्रयः पितर इव
 ज्ञेयाः पितृवत्पुत्र्या इत्यर्थः । एकश्च शब्द इवाप्ये ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—अत्र चिन्तने । तथा धर्मो धर्मज्ञा-
 नमेव कारणम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—यवीयानिति । यवीयान् कनिष्ठो भ्राता,
 आत्मनः पुत्रश्च, गुणोदितः शिष्योऽचितगुणपुत्रः शिष्यश्च, ते त्रयः
 पुत्रवर्तिन्याः मन्तव्या इत्यर्थः । अत्र एवंचिन्तने धर्म एव
 कारणम् एतेन दृष्टकारणव्याप्तिः, एतेन सुग्रीवे ते विद्वेषो-
 ऽधर्म इति सूचितम् ॥ १४ ॥

सूक्ष्मः परमावज्ञेयः सतां धर्मः प्रवङ्गम । हृदिस्थः सर्वभूतानामात्मा वेद शुभाशुभम् ॥ १५ ॥
 चपलश्चपलैः सार्धं वानरैरकृतात्मभिः । जात्यन्ध इव जात्यन्धैर्मन्त्रयन्प्रेक्षसे नु किम् ॥ १६ ॥
 अहं तु व्यक्ततामस्य वचनस्य ब्रवीमि ते । नहि मां केवलं रोषात्त्वं विगर्हिनुमर्हसि ॥ १७ ॥
 तदेतत्कारणं पश्य यदर्थं त्वं मया हतः । भ्रातुर्वर्तसि भार्यायां त्यक्त्वा धर्मं सनातनम् ॥ १८ ॥
 अस्य त्वं धरमाणस्य सुग्रीवस्य महात्मनः । स्मार्थां वर्तसे कामास्तुषायां पापकर्मकृत् ॥ १९ ॥

गो० टी०—यर्वायानिति । आत्मन इति त्रिविध्य-
 न्वेति । गुणोदित इति च । ते त्रयः पुत्रवर्षित्याः । पुत्रव-
 ष्णोऽत्र दृष्टान्तार्थः । यथा पुत्रे पुत्रवर्षिते तथा न्ययोरपि वर्तित-
 व्यमित्यर्थः । पुत्रे पुत्रवर्षित्वनिर्माणं सम्पन्नं स्नेहः, गगनं गगना-
 कारमिति वत् । एवं चिन्त्यन्वे किं प्रमाणं तत्राह—धर्मश्चेदिति ।
 अत्र अस्मिन्नर्थे धर्मः कारणं व्यवस्थापकम् । चेत् यदि धर्मो
 नानुवर्तनीयः तदा नैवं द्रष्टव्यम् अनुवर्तनीयश्चेत् अवश्यमेवं
 द्रष्टव्यमिति चेच्छब्दस्य भावः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—तच्च न सर्वेषां सुलभमित्याह—सूक्ष्म
 इति । सतां सूक्ष्मो यो धर्मः स परा मधुरूपदेशादिजा मा
 शोभा येषां तेरेव विज्ञेयः, अन्यैः परमदुर्ज्ञेयमविज्ञेय एव । किं
 चेश्वर एव तज्ज्ञ इत्याह—हृदिस्थ इति । सर्वभूतानामात्मा
 तत्त्वभूतो व्यापकश्च, अत एव सर्वप्राणिहृदिस्थः स सर्वभूतानां
 सर्वप्राणिनां शुभाशुभं वेद । एवं चान्तर्यामित्वात्तत्र पापमहं
 जाने इति व्यङ्ग्यमत्र ॥ १५ ॥

रा० टी०—ननु सर्वधर्मो विज्ञायते त्वया किमर्थं वर्णयते
 इत्यत आह—सूक्ष्म इति । प्रवङ्गम हे कोप ! सतां धर्मः सूक्ष्मः
 दुर्लभ्य इत्यर्थः, अत एव परमदुर्ज्ञेयः ज्ञातुमत्पन्तमशक्यः ।
 ननु त्वया कथं ज्ञात इत्यत आह—सर्वभूतानां हृदिस्थः आ-
 त्मा नियन्ता सर्वभूतानां शुभाशुभं वेद जानाति । एतेन
 स्वस्य नियन्तृत्वं सूचितं तेन सर्वज्ञत्वं व्यञ्जितम् । सर्वभूताना-
 मित्युभयान्वयि ॥ १५ ॥

गो० टी०—सूक्ष्म इति । सूक्ष्मः अतीन्द्रियः । अत एव
 सतामपि परमदुर्ज्ञेयः किञ्चित् भवादृशस्येति भावः । यद्वा जनस्य
 धर्माधर्मकरणं न कोऽपि वेत्तुमर्हति । तर्हि को वेत्तीत्यत्राह—
 हृदिस्थ इति । सर्वभूतानां हृदिस्थः सर्वान्तर्धामी, अलुक् ।
 आत्मा परमात्मा शुभाशुभं शुभाशुभकरणं वेत्तीत्यर्थः । सूक्ष्मं
 धर्मं परमात्मना मया विना को वेत्तुं द्रष्टुं इति भावः ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—त्वं तु धर्मज्ञानप्रसादिहीन एवेत्याह—
 चपल इति । जात्यन्धो जात्यन्धैरिव चपलैरकृतात्मभिराचार्या-
 शिष्यैर्बानरैः सह मन्त्रयन्निश्चिन्तयित्वा कथं तु प्रेक्षसे ज्ञास्यसि,
 धर्ममिति शेषः । 'रक्षसे न किम्' इति पाठे रक्षणीयप्रजा-
 जातं किं न रक्षसि, न किमपि । अतो धर्मचटो राजदण्ड-
 स्वमिति भावः ॥ १६ ॥

रा० टी०—चपल इति । जात्यन्धैर्जन्मान्धैः सार्धं

मन्त्रयन् जात्यन्ध इव अकृतात्मभिः अस्वस्थचित्तैः अत एव
 चपलैः वानरैः सार्धं मन्त्रयन् चपलस्त्वं किं तु प्रेक्षसे
 विचारयसि धर्ममिति शेषः ॥ १६ ॥

गो० टी०—त्वया तु न शक्य इत्याह—चपल इति ।
 किं तु द्रक्ष्यसे न किमपि द्रक्ष्यसीत्यर्थः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—अथ धर्मभ्रष्टत्वं व्यक्तमेव वक्तुमाह—
 अहं त्विति । अस्य वचनस्य चपलश्चपलैरिति वचनस्य
 व्यक्तताम् । व्यक्तोऽर्थोऽस्येत्यर्थोऽप्यजन्तं व्यक्तपदम् । तद्भावो
 व्यक्ता तदर्थस्तं ब्रवीमि ॥ १७ ॥

रा० टी०—नन्वस्माकं चपलत्वादिर्वैशिष्ट्यं नास्तीति कि-
 मर्थमेवमुच्यते इत्यत आह—अहमिति । अस्य स्वोक्तस्य
 वचनस्य चापल्यादिबोधकत्वाक्यस्य व्यक्ततामभिप्रायप्राकट्यं
 ते ब्रवीमि अतः रोषात् मां केवलं विगर्हिनुं त्वं नार्हसि ॥ १७ ॥

गो० टी०—अहमिति । अस्य वचनस्य यर्वायानात्मन
 इति पूर्वोक्तवचनस्य ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—पश्य युक्तमयुक्तं वेति चिन्तय । वर्तसि
 वर्तसे ॥ १८ ॥

रा० टी०—तदिति । यदर्थं मया त्वं हतस्तदेतत्कारणं
 पश्य जानीहि श्रित्वित्यर्थः । तत् कारणमाह—सनातनं
 धर्मं त्यक्त्वा भ्रातुः कनिष्ठबन्धुभार्यायां वर्तसि वर्तसे ॥ १८ ॥

गो० टी०—तदिति । वर्तसि वर्तसे ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—ननु 'भ्रातृज्येष्ठस्य यो भार्यां
 जीवतो महिषीं प्रियाम् । धर्मेण मातरं यस्तु स्वीकरोति
 जुष्टपितः ॥' इत्येते प्रायोपवेशसमयेऽङ्गदोक्तैः सुग्रीवस्यापि
 ज्येष्ठभ्रातुः पितृसमस्य भार्यामभर्षणं तुल्यमित्यत आह—
 अस्य त्वमिति । धरमाणस्य प्राणान्धारयत एव जीवत-
 स्त्वया निश्चयमानजीवनस्यैव पत्न्यां तव स्वभाभूतायां रुमायां
 यतो वर्तसे, अतस्त्वं स्पष्टं पापकर्मकृत् । सुग्रीवस्तु तव
 जीवननिश्चयाभावात्त्वत्पत्न्यां तारायां प्रागवर्तिष्ठ अतः परं
 वर्तस्यति च । किञ्च त्रैवर्णिकेष्वपि देवरस्य मृतभ्रातृभार्याम-
 पुत्रायां दृष्टिदर्शनात्तिसृगयोनिषु तस्यां दृष्टिर्न दोषः । त्रयादौ
 च मरणज्ञानमेव प्रयोजकं तिर्यक्षितं भगवदाश्रयः । अनेन
 त्रैवर्णिकेतरस्त्रीणां मृतभर्तृकाणां तरुणीनां स्वजातीयपुरुषा-
 ङ्गीकारो नाधर्म इति सूचितम् । दृश्यते च तथा व्यवहारः
 शूद्रादिजातौ । न च मनुष्याधिकारस्य निषेधादिशास्त्रस्य कथं

तद्व्यनीतस्य ते धर्मान्कामवृत्तस्य वानर । आनुभार्याभिमर्शेऽस्मिन्दण्डोऽयं प्रतिपादितः ॥ २० ॥
 नहि लोकविरुद्धस्य लोकवृत्तादपेयुषः । दण्डादन्यत्र पश्यामि निग्रहं हरिग्रयुष ॥ २१ ॥
 न च ते मर्षये पापं क्षत्रियोऽहं कुलोद्भूतः । औरसीं भगिनीं वापि भार्या वाप्यनुजम्य येः ॥ २२ ॥
 प्रचरेत नरः कामात्तस्य दण्डो वधः स्मृतः । भरतस्तु महीपालो वयं न्वादेशवर्तिनः ॥ २३ ॥

तिर्यङ्मु प्रवृत्तिरिति वाच्यम् । तिर्यग्येनेरपि मनुष्यवद्वाजा-
 दिव्यवहारदर्शनेन मनुष्यतुल्यज्ञानवत्त्वेवाप्येवार्थं दोष इत्याश-
 यात् । किंच धर्मेऽन्यधिकारिणामप्रीत्यादीनां वृत्तवाधौ ब्रह्म-
 हत्यादिदोषस्मरणेन निषेधेऽनु तदतिक्रमप्रायश्चित्तादीं च देवानाम-
 धिकारवदेषामप्यधिकारे बाधकाभावः । किंच देवादीनां स्वय-
 जनीयेन्द्रान्तराभावादानधिकार इति पूर्वमामासायां निर्णीतम् ।
 एवं च तदनपेक्षदानादिधर्मेऽनु ब्रह्मविषया आधिकारोऽन्त्येवे-
 त्युत्तरमामासायां स्पष्टम् । तद्वद्विद्वानां ज्ञानवतां तिरश्चाम-
 प्यधिकारे बाधकाभावः । किंच सर्वदेवतावाचकपदानामन्त-
 र्याभीष्टपरवाचकत्वेन सर्वत्र देवानामधिकारोऽस्त्येव । न च
 ब्राह्मणत्वाद्यभावात्तेषामनधिकारः, तेषामपि क्षत्रियत्वाद्देवस्व-
 तमन्वादेशेव । अत एव चन्द्रवचनादीनां यक्षः स्मर्यते पुरा-
 णेषु । तत्र तत्र कर्मण्यर्थवादतः फलकल्पनवत्पुरुषाणस्याध-
 वादैस्तदधिकारस्यापि कल्पयितुं युक्तत्वात् । किंच त्रैवर्णिक-
 स्याधिकार इत्यत्र त्रैवर्णिकपदं वेदतदर्थज्ञानवत्परम् । अतो
 देवादीनां तदधिकारः सिद्ध इति भगवतो व्यासवान्मीक्षिप्र-
 भृतीनां चाश्रयः । जैमिनेस्त्वेतदर्थेऽज्ञानमेव । अत एव तद-
 रीकरणार्थं मार्कण्डेयेनास्मानं प्रति धर्मान्पृच्छतो जैमिनिर्व-
 न्ध्यारण्यवासितस्वर्गपद्भिस्तुल्येन धर्मबोधनं कृतम् । तेन हि
 पक्षिणां ज्ञानानधिकार इति स्वोक्तेस्तस्याविश्रामे जातेऽन्य-
 त्रापि व्यासादिविरुद्धे स्वोक्तेऽपि तस्याप्रामाण्यग्रहो भविष्यतीति
 तदाश्रय इत्यन्यत्र विस्तरः । अत एव गृध्राजस्य भगवता
 दाहादि कृतम्, अग्रे च संपातिना तद्वात्रा कारिष्यमाणमुदक-
 दानादि नासंगतमिति दिक् ॥ १९ ॥

रा० टी०—ननु पितृसदृशेष्वेव भ्रातृभार्यावमर्शात् सुग्रीव-
 स्यापि तथात्वमित्यत आह—अस्येति । धरमाणस्य धारयतः
 प्राणानिति शेषः, जीवत इत्यर्थः, महात्मनः सुग्रीवस्य स्तुषा-
 यां पुत्रवधूसदृश्यां रुमायां तदभिषभार्यायां कामात् पापकर्म-
 कृत् स्ववशीभूतकनिष्ठभ्रातृत्यागरूपपापकर्मकर्ता त्वं वन्मे ।
 एतेन सुग्रीवस्य त्वज्जीवनाभावनिश्रयात् त्वद्राज्यावमर्शेऽपि न
 दोष इति, तव तु कनिष्ठजीवननिश्रयेऽपि तद्राज्यावमर्शात् अर-
 णागतभ्रातृत्यागात् दोषसमूह इति च सूचितम् । मृतज्येष्ठभ्रातृ-
 भार्यापरिग्रहे न दोष इति धर्मशास्त्रे प्रसिद्धम् । अत एव 'भ्रातृ-
 ज्येष्ठस्य यो भार्या जीवतो महिषी प्रियाम् । धर्मेण मातरं
 यस्तु स्वीकरोति जुगुप्सितः' इति वक्ष्यमाणप्रायोपवेशसमये
 अद्भुतोऽसौ जीवत इति विशेषणं संगच्छते । अत एव 'देवराज

सुतोऽपि कर्त्तुं पञ्च विवर्जयेत्' इत्यादि संगच्छते । नच
 दण्डपेक्षया मनुष्याधिकारत्वादिति स्वभाष्यादौ मनुष्यमात्र-
 म्येव शास्त्रनियम्यत्वमिति सिद्धान्तितत्वात् वार्त्तिविषये धर्मो-
 यमविचारः सर्वज्ञेन परमात्मना रामेण कथं कृत इति वा-
 च्यम् 'तदुपर्यपि बादरायणः' इति तदुत्तरमनुभाष्यादौ गन्धर्वा-
 दीनामपि शास्त्रनियम्यत्वस्य सिद्धान्तितत्वेन वार्त्तिनो देवपुत्र-
 त्वादेशेऽस्वेनादौषात् । अत एव भगवत्पार्श्ववर्तिनां नन्दी-
 भरगदृक्काकगुण्ठदीनां वेदाधिकारो न विरुध्यते । अत एव
 सर्वज्ञपरमात्मरामकृता जटायुषः प्रमत्तक्रिया तद्वात्रा
 संपातिना करिष्यमाणोदकदानादि च संगच्छते । न च
 ब्राह्मणाद्युद्देशेन कर्मबोधकप्रवृत्तेः देवादीनां तदभावात्कथं
 तद्विषयत्वमिति वाच्यं, तेषामपि कृत्यपादिजन्मत्वादिना ब्राह्म-
 णादित्वादिति दिक् ॥ १९ ॥

गो० टी०—अस्येति । धरमाणस्य जीवितं धारयतः ।
 अनेन जीवितं आनुभार्यां वात्रा न प्राप्ता मृतस्य तु प्राप्तेति
 तदुक्तवर्म इति प्रतीयते । अत एव हि वार्त्तिनो विजगमना-
 नन्तरं मन्त्रिभिरभिषिक्तस्य सुग्रीवस्य तारापरिग्रहं रामो न
 निन्दितवान् । अत एव प्रायोपवेशोद्गृहो वक्ष्यति 'आनुपेक्ष्य
 यो भार्या जीवतो महिषी प्रियाम् । धर्मेण मातरं यस्तु स्वी-
 करोति जुगुप्सितः ॥' इति ॥ १९-२१ ॥

२०] ति० टी०—उपसंहरति—तदिति । तस्मादम-
 न्यनीतस्य यममष्टस्य । एवं चेदृशे व्यवहारं प्राणान्तो दण्ड
 इति सूचितम् ॥ २० ॥

रा० टी०—उपसंहराह—तदिति । तत् मम धर्मपालकत्वा-
 दतोः कामवृत्तस्य स्वेच्छावर्तिनः अत एव अस्मिन् आनुभार्या-
 भिमर्शे धर्मादतीतस्य परिग्रहस्य ते तव अयं वक्षरूपो दण्डः
 मया प्रतिपादितः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—लोकवृत्तालोकस्यवहारमर्यादातोऽपेय-
 षोऽपगतवतः । दण्डादन्यत्र ततोऽन्यमित्यर्थः । केचित्तु—
 अनेन तिर्यगेतिव्यवहारमर्यादाप्येवैवेति ध्वनितम् । दृश्यते च
 गृहे पाल्यमानेषु पारावतादिष्वन्यं स्वभार्यासाहितं दृष्टवत्
 परम्परं शुद्धम् । भार्यायां बहुप्रकारतादनादिदण्ड इत्याहुः ॥ २१ ॥

रा० टी०—दण्डस्यावश्यकत्वं बोधयत्नाह—नहीति । लोक-
 वृत्तात् शिष्टजनव्यवहारात् अपेयुषः बहिर्गतस्य अत एव लोक-
 विरुद्धस्य अन्तोदण्डात् अन्यत्र अन्यस्मिन्नुपाये निग्रहं प्रायश्चित्तं
 न पश्यामि ॥ २१ ॥

२२-२३] ति० टी०—क्षत्रियोऽहं, दण्डाधिकारीत्यर्थः ।

त्वं च धर्मादतिक्रान्तः कथं शक्यमुपेक्षितुम् । गुरुधर्मव्यतिक्रान्तं प्राज्ञो धर्मेण पाळयन् ॥ २४ ॥
भरतः कामयुक्तानां निग्रहे पर्यवस्थितः । वयं तु भरतादेशावधिं कृत्वा हरीश्वर ॥

त्वंद्विषान्भिन्नमर्यादानिग्रहीतुं व्यवस्थिताः

॥ २५ ॥

सुग्रीवेण च मे सख्यं लक्ष्मणेन यथा तथा । दारराज्यनिमित्तं च निःश्रेयसकरः स मे ॥ २६ ॥

प्रतिज्ञा च मया दत्ता तदा वानरसंनिधौ । प्रतिज्ञा च कथं शक्या मद्विधेनानवेक्षितुम् ॥ २७ ॥

दण्डादन्यत्र निग्रहं न पश्यामीत्युक्तं स्मृतिं प्रमाणयति—
औरसीमिति ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०—ननु जन्मान्तरं भोगेन पापश्रयो भविनेति किं त्व-
न्कृत्यवेनेत्यत आह—न चेति । कुलोद्गतः कुलमुद्गतम् उत्कर्ष-
नां प्राप्तं यस्य सः श्रियोऽहं ते पापं न मर्षये सहे । अर्थ
पृथक् । ननु धर्मशास्त्रे बहुविधदण्डानां सत्त्वाद्वा एव किमर्थं
कृत इत्यत आह—औरसीमिति । औरसीं मुख्यकन्यां मणि-
नीं वा अनुजम्प भायां वा यो नरः कामाद् भोगेच्छातः प्रच-
रेत तत्पद दण्डः वधः प्राणवियोग एव स्मृतः । अर्थद्वयमे-
कान्वयि ॥ २२ ॥

गो० टी०—तर्हि शिष्यैव कर्तव्या किमर्थमवधीस्तत्राह—
न हीति ॥ २२ ॥

रा० टी०—ननु इदानीं भरतस्यैव महीपालत्वात् त्यक्-
राज्यस्य भवतः शासनमनुचितमित्यत आह—भरत इति ।
यद्यपि महीपालो भरतस्तथापि आदेशवार्तिनः पालनाज्ञाप्रवर्त-
काः वयं स्म इति शेषः, अतः धर्मादतिक्रान्तं च्युतं त्वाद्युपे-
क्षितुम् अविचारेण त्यक्तुं कथं शक्यमस्माभिरिति शेषः ।
तुल्यशब्दः यवपीत्यर्थः ॥ २३ ॥

गो० टी०—औरसीं पुनः प्रचरेत गच्छेत् ॥ २३ ॥ २४ ॥

२४] ति० टी०—गुरुधर्मव्यतिक्रान्तं धर्मस्तं व्यतिक्रान्तं
तत्प्रच्युतं निग्रजिति शेषः । प्राज्ञो विद्वान्धर्मेण पाळयन्
धर्मशुक्रमिति शेषः ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—भरतादेशावधिं कृत्वा भरतादेशं
तदाज्ञामवधिं प्रमाणं कृत्वा । ननु भरतेन रामं प्रत्याज्ञाया अकृ-
तत्वान्मृषोक्तिरेषेति चेन्न, अस्मादेव भगवद्वाक्यानां भरतो-
क्तदण्डमनेनाज्ञतः । यद्वा राज्यमूलप्रभौ पर्यवस्थिते सर्वेषां
तदीयाणां दण्डदण्डनादावनुकृतिरिति तदाज्ञा सिद्धैवेति न दोषः ।
अपि च स्वराज्ये भगवता भरतस्य पालनाज्ञायां दत्तायामर्थो-
त्त्वस्मिन्प्रधानराजपुरुषत्वसिद्धौ तदाज्ञार्थसिद्धैवेति न दोषः २६

रा० टी०—गुर्विति । गुरुधर्मव्यतिक्रान्तं गुरुः सर्वोत्कृष्टो
यो धर्मस्तस्मादतिक्रान्तं च्युतं जन्म निग्रजिति शेषः, धर्मेण
पाळयन् । किंच गुरुधर्मव्यतिक्रान्तं पाळयन् दण्डपूर्वकशुद्ध्या
रक्षन्भरतः कामयुक्तानां निग्रहे अन्वेषणे पर्यवस्थितः वयं तु
अवधिं काळनियमं कृत्वा भरतादेशः भरते आदेशः प्रजापाल-
नाज्ञा येषां ते सन्तो वने चराम इति शेषः । देशावधिमित्यत्र

“ नसुने ” इति सूत्रे नेतियोगविभागेन क्वचिद् विषया असि-
द्धत्वभावज्ञापनात् संहिता, भागुरिमते अवाकारलोपेन वधिश-
ब्दोऽप्यवधिवाचको वा, भरतकर्तृकाज्ञायाः अवधिं कृत्वेत्यर्थो
वा । अत्र पक्षे समासप्रयुक्तपठ्याः छम्बत्वात् न संहितायां संदेहः ।
भरताज्ञा इत्यर्थस्तु न युक्तः । रामकर्मकभरताज्ञाया अप्रसि-
द्धत्वात् अयोग्यत्वाच्च, छिष्टकल्पनायां प्रमाणाभावाच्च । सार्ध-
श्लोक एकान्वयी ॥ २४ ॥ २५ ॥

गो० टी०—भरतस्तु महीपाल इत्युक्तं विवृणोति—गुरु-
रिति । धर्मव्यतिक्रान्तं धर्मव्यतिक्रमणं पाळयन् परामृशन्
गुरुः भरतश्च निग्रहे पर्यवस्थितः । वयं च तददेशं विधिं शास्त्रं
कृत्वा नियन्तु पर्यवस्थिताः । अतः कथं शक्य उपेक्षितुमिति
पूर्वेण संबन्धः ॥ २५ ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०—अथ कारणान्तरमपि वालिवधे दर्श-
यति—सुग्रीवेणेति । लक्ष्मणेन यथा तथा सुग्रीवेणापि मम
सख्यमस्ति । यस्मात्ततः स सुग्रीवो दारराज्यनिमित्तं स्वदार-
प्राप्त्यर्थं राज्यप्राप्त्यर्थं च मे मम निःश्रेयसकरो मन्निःश्रेयस-
विषये कृतप्रतिज्ञाः ॥ २६ ॥

रा० टी०—सुग्रीवेणेति । मे सख्यं यथा लक्ष्मणेन तथा
दारराज्यनिमित्तं स्वदारराज्ययोः प्राप्त्यर्थं सुग्रीवेणापि मे
सख्यमकरोति शेषः, अत एव स सुग्रीवः निःश्रेयसकरः सेवात-
त्तरोऽस्तीति शेषः । अत एव तदा सख्यसमये वानरसंनिधौ
प्रतिज्ञा त्वत्कर्मकवधनिश्चयः दत्ता कृता, मद्विधेन सत्यप्रति-
ज्ञेनेत्यर्थः । प्रतिज्ञा प्रतिज्ञाविषयीभूतार्थः अनवेक्षितुमर्हमि-
त्यर्थः, कथं शक्या । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २६ ॥ २७ ॥

गो० टी०—एवं निरवराधवदोषशङ्कायाः परिहारस्तु कृत्वा
मामेव यदि पूर्वं तमेतदर्थमचोदयः इत्युक्तस्य परिहारमाह—
सुग्रीवेणेति । सुग्रीवेण यत्सख्यं तल्लक्ष्मणसख्यतुल्यं तद्वद-
परिहार्यम् । दारराज्यनिमित्तं च दारराज्यफलकं च । स च
मे निःश्रेयसि रतश्च अतः कथमुपेक्षितुं शक्य इत्यन्वयः ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०—तत्प्रतिज्ञोत्तरं मयाऽपि तदभिमतवि-
षया प्रतिज्ञा दत्ता कृता च । सा प्रतिज्ञा मद्विधेन कथमन-
वेक्षितुमसमापयितुं शक्या ॥ २७ ॥

गा० टी०—हेत्वन्तरमप्याह—प्रतिज्ञा चेति । तदा स-
ख्यकरणकाले अनवेक्षितुम् उपेक्षितुमिति यावत् ॥ २८ ॥

तदेभिः कारणैः सर्वैर्महद्भिर्धर्ममश्रितैः । शासनं तव यद्युक्तं तद्भवाननुमन्यताम् ॥ २८ ॥

सर्वथा धर्म इत्येव द्रष्टव्यस्तव निग्रहः । वयम्यम्योपैकतव्यं धर्ममेवानुपश्रयता ॥ २९ ॥

शक्यं त्वयाऽपि तत्कार्यं धर्ममेवानुवर्तना । श्रूयते मनुना गीतां श्लोकौ चारित्रवत्सलौ ॥

गृहीतौ धर्मकुशलैस्तथा तच्चरितं भैया

॥ ३० ॥

राजभिर्धृतदण्डाश्च कृत्वा पापानि मानवाः । निर्मलाः स्वर्गमायान्ति सन्तः सुकृतिनो यथा ॥ ३१ ॥

शासनाद्वापि मोक्षोऽस्तेनः पापान्प्रमुच्यते । राजा त्वशासन्पापस्य तद्वामोति किंलिखम् ॥ ३२ ॥

२८] ति० टी०—एभिरुक्तैः कारणैरेकमेव तव वक्ष्ये पर्याप्तम्, किं पुनर्मिथितानि । तस्माद्यत्नव मया शासनमिदं कृतम् तद्युक्तं शास्त्रसंमतमिति भवानप्यनुमन्यतां चिन्तयतु । तव भ्रातृभार्यापहारकत्वेन दण्ड्यत्वान्मन्त्रिकार्थस्य स्वकार्यत्वात् तत्रियस्य प्रतिज्ञादानौ च महताऽधर्मस्य श्रवणात्तद्वद्वेषे मे आवश्यको धर्मश्चेत्याशयः ॥ २८ ॥

रा० टी०—तदिति । धर्मसंश्रितैः धर्मविशिष्टैः अत एव महद्भिः सर्वैरेभिरुक्तैः कारणैर्धर्मकम् उचितं यत् तव शासनं तद्भवाननुमन्यतां युक्तत्वेन निश्चिनुताम् ॥ २८ ॥

गो० टी०—तदिति । ततस्मात् उपेक्षितुमशक्यत्वात् । एभिः भ्रातृभार्यापहरणादिकारणैः तव भ्रातृभार्यावमर्शकस्य यच्छासनं कृतं तद्युक्तं शास्त्रविहितमिति भवाननुमन्यताम् ॥ २९ ॥

२९] ति० टी०—सर्वथा मया यः कृतस्तव निग्रहः स धर्म एवेति त्वया द्रष्टव्यः । दुष्टनिग्रहफलकत्वादवतारग्रहण-स्वेत्याशयो यदः । किं च धर्ममेवानुपश्रयता जानता मित्रस्यो-पकतव्यम् । मित्रोपकारकरणमपि धर्म एवेति सुधीवोपकार-रूपत्वाद्भवस्य धर्मत्वमिति भावः ॥ २९ ॥

रा० टी०—सर्वथेति । धर्ममनुपश्रयता जानता पुरुषेण वयस्यस्य सख्युः उपकतव्यं सख्युपकारो धर्म इत्यर्थः । अत एव तव निग्रहः दण्डः सर्वथा सर्वप्रकारेण धर्म एवेत्यर्थे त्वया द्रष्टव्यः ज्ञातव्यः ॥ २९ ॥

गो० टी०—पुनर्हन्तवन्तराणि वक्तुं पादिकामारचयति-सर्वथेति ॥ ३० ॥

गो० टी०—वयस्यस्यापीति शत्रुवधधर्ममेवानुपश्रयतो वयस्यस्यापि स्वमित्रशत्रुनिरसनं कर्तव्यम् । धर्ममेवानुपश्रयता त्वयाऽपि तत्कार्यम् आत्मनिग्रहरूपं शक्यं प्रायश्चित्तत्वेनाहमन्तुं योग्यमित्यर्थः ॥ ३१ ॥

३०] ति० टी०—किं ज्ञातुतापादिना धर्ममनुवर्तता एत-दुष्कर्मप्रायश्चित्तरूपधर्मांशुतां कुर्वता त्वयाऽपि तत्कार्यं मरु-तनिग्रहरूपं कार्यं शक्यं राजप्राथनापूर्वं कारयितुं शक्यम् । सत्यनुतापे त्वया प्रार्थनापूर्वमर्थं दण्डः स्वस्य कारणीय एवेति स्वत्कारणीयस्यैव मया कृतत्वात्तत्र क्षोभः कार्य इति भावः । पापिनामेव स्वदण्डप्रार्थनं स्मृतिसिद्धेत्याह—श्रूयत इति । चारित्रवत्सलौ चरित्रप्रतिपादनतत्परौ धर्मकुशलैर्गृहीतौ च ।

भवतस्तत्तदर्थतत्त्वमेव तथा शास्त्रोक्तप्रकारेणैव मया चरितं कृतम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—शक्यमिति । धर्ममनुवर्तता त्वयाऽपि कार्यं सर्वैः कर्तव्यं तत् मन्कृतं कानुशासनं शक्यं कर्तुमिति शेषः । अर्थं पृथक् । म्नाचरिते शिष्टां किं प्रमाणयितुमाह—श्रूयते इति । यथा येन प्रकारेण यदर्थं धर्मकुशलैः गृहीतौ स्वाकृतौ चारित्रवत्सलौ शुभाचरणप्रतिपादको मनुना गीतां श्लोकौ श्रूयते तथा तेन प्रकारेण तत्तद्गृहीतं मया चरितं कृतम् । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ३० ॥

गो० टी०—स्वभावस्य हन्तव्यत्वे वादिनाऽवश्यमनुमन्त-व्यत्वे च संवादं दर्शयति—श्रूयत इति । चारित्रवत्सलौ आ-चारिकपरौ गृहीतौ वर्तौ । तत्रैकद्वयौकम् ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०—तौ श्लोकावाह—राजभिरिति । अनेन स्वकृतदण्डस्य शास्त्रसंमतत्वं दण्ड्यहितत्वं चोक्तम् ॥ ३१ ॥

रा० टी०—श्लोकावेवाह—राजभिरिति । पापानि कृत्वा विचमाना मानवाः राजभिर्धृतदण्डाः अत एव निर्मलाः सन्तः सुकृतिनः सन्त इव स्वर्गमायान्ति प्राप्तवन्ति ॥ ३१ ॥

गो० टी०—श्लोकौ पठति—राजभिरित्यादिना ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—त्वयाऽपि प्रार्थनापूर्वमर्थमर्थः कारणीयः स्यादित्यर्थप्रतिपादकं श्लोकमाह—शासनाद्वेति । पापेऽहं मे दण्डं कुर्वति प्रार्थनया स्वसमीपमागतस्य पापिनः शासना-दण्डकरणेनाह मोक्षायसा विसर्जनाद्वा । स्तेन इति पापोपल-क्षणम् । तत्र द्वितीयः पक्षो राज्ञो दोषावेत्याह—राजा त्विति । राजा तु पापस्याशासन्पापनिग्रहमकुर्वन् । अनेन त्वदण्डकरण-मस्माद्दुष्कृताभावशक्यमिति ध्वनितम् ॥ ३२ ॥

रा० टी०—शासनादिति । स्तेनस्तदुपलक्षितपापी शा-सनात् शरीरदण्डात् मोक्षान् शास्त्रणादीनां पापित्वे मोक्षणात् ग्रामादिभ्यो निःसारणादित्यर्थः, पापात्प्रमुच्यत एव, पापस्य पापिनो अशासन् दण्डमकुर्वन् राजा तु तदा शासनाभावसमये किंलिखं पापमवाप्नोतेव ॥ ३२ ॥

गो० टी०—शासने परस्वाभ्युदयसुखत्वा अशासने राज्ञो-ऽजम्भुदयमाह—शासनादिति । राजा शासने मोक्षने वा स्तेनश्चोरो मुच्यत एव पापात् । पापस्य पापिष्ठ्याशासनाद्वामा-तत्किंलिखं पापमाप्नोति ॥ ३४ ॥

आर्येण मम मान्धात्रा व्यसनं घोरमीप्सितम् । श्रमणेन कृते पापे यथा पापं कृतं त्वया ॥३३॥
 अन्यैरपि कृतं पापं प्रमत्तैर्विमुधाधिपैः । प्रायश्चित्तं च कुर्वन्ति तेन तच्छाम्यते रजः ॥३४॥
 तदलं परितापेन धर्मतः परिकल्पितः । वधो वानरशार्दूल न वयं स्ववशे स्थिताः ॥३५॥
 शृणु चाप्यपरं भूयः कारणं हरिपुंगव । तच्छ्रुत्वा हि महद्भीरु न मन्युं कर्तुमर्हसि ॥३६॥
 न मे तत्र मनस्तापो न मन्युर्हरिपुंगव । वागुराभिश्च पार्श्वे च कूर्दैश्च विविधैर्नराः ॥३७॥
 प्रतिच्छन्नाश्च दृश्याश्च गृह्णन्ति सुवह्नुमृगान् । प्रधावितान्वा विव्रस्तान्विस्त्रयानतिविष्टितान् ॥३८॥
 प्रमत्तान्प्रमत्तान्वा नरा मांसाशिनो भृशम् । विध्यन्ति विमुखांश्चापि न च दोषोऽत्र विद्यते ॥३९॥

३३] ति० टी०—अधात्राथं शिष्टाचारमपि प्रमाणयति—
 आर्येणिति । मम कूटस्थेन मांधात्रा त्वया यत्प्रकारं पापं कृतं
 तत्प्रकारं पापे केनचिच्छ्रमणेनाहतेन कृते सति कर्तुमीप्सितं
 घोरं व्यसनं दण्डरूपं मांधात्रा कृतम् ॥ ३३ ॥

रा० टी०—स्वकृते शिष्टाचारं प्रमाणयति—आर्येणिति ।
 यथा येन प्रकारेण त्वया पापं कृतं तथा तेन प्रकारेण श्रम-
 णेन केनचिदाहतेन पापं कृते सति ईप्सितं शास्त्रादुत्तरादि
 घोरं हिंसारूपं व्यसनं दुःखं दत्तमिति शेषः ॥ ३३ ॥

गो० टी०—न केवलं वचनम् आचारश्चास्मिन्नर्थेऽस्तीत्याह—
 आर्येणिति । यथा त्वया पापं कृतं तथा श्रमणेन क्षपणकेन
 केनचित्पापे कृते मम आर्येण दण्डप्रतिपातमहेन मांधात्रा घोरं
 व्यसनं दण्डनम् ईप्सितं प्रयुक्तमिति यावत् ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—अन्यैरपि वसुधाधिपैः प्रमत्तपुरैः
 कृतं पापं प्रति शुद्धये दण्डनं कृतमित्यध्याहारः । न केवलं
 राजदण्ड एव पापप्रायश्चित्तम्, अन्यदपि मन्वायुक्तमित्याह—
 प्रायश्चित्तं च कुर्वन्ति कृतपापा इति शेषः । तेन कर्त्रदुषित-
 प्रायश्चित्तेन ॥ ३४ ॥

रा० टी०—अन्यैरपि । अन्यैरपि वसुधाधिपैः राजभिः
 प्रमत्तैर्जनैः कृतं पापं दण्डेन निवर्तितमिति शेषः । ननु गुर्वा-
 दीनां दण्डने राज्ञामनधिकारात्कथं तच्छ्रद्धिरित्यत आह—
 प्रायश्चित्तं पापनिवर्तकगायत्रीजपादि कुर्वन्ति पापे सति गुर्वा-
 दय इति शेषः । तेन प्रायश्चित्तेन तत् गुर्वादिकृते राजपापं
 शम्यते निवर्त्यते इत्यर्थः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—अन्यैरपि । प्रमत्तैर्वसुधाधिपैर्हेतुभिः अन्यै-
 रपि जनैः पापं कृतं ते वसुधाधिपाः विगतानवधानाः सन्तः
 कर्मपरामर्शवेलायां पापिनां प्रायश्चित्तं वयादिकं कुर्वन्ति तन
 प्रायश्चित्तेन तद्वजः तत्पापं शम्यति, अवापति शेषः ॥ ३५ ॥

३५] ति० टी०—धर्मतः शास्त्रतः । न वयं स्ववशे स्थिताः
 किंतु शास्त्राधीना इति शेषः । एतेनादर्शनपूर्वकं वधोऽधर्मं
 इति यदुक्तं तदपि समाहितम् । दण्डार्थवधे दर्शनानपेक्षणात् ।
 एवं वाङ्मनः संध्योपासनायुक्त्यानेन शास्त्रज्ञत्वमवलम्ब्य
 समाहितम् ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तदिति । हे वानरशार्दूल ! यतो वयं स्ववशे

न स्थिताः शास्त्रादुत्तरावर्तिन इत्यर्थः, अत एव धर्मतः
 धर्मपालनाय वधः परिकल्पितः तत्तस्माद्देतोः परितापेन तव
 शोकेनालं, शोको न कर्तव्य इत्यर्थः ॥ ३५ ॥

गो० टी०—तदलमिति । न स्ववशे स्थिताः न स्वतन्त्राः
 शास्त्रवश्या इत्यर्थः । अनेन पराश्रयवशस्य दोषत्वमपि
 परिहृतं प्रायश्चित्तस्य यथाकथंचित्कर्तव्यत्वात् । पञ्चमहापात-
 कादिप्रायश्चित्तस्य मरणान्तिकत्वाद्भावादेव हि कार्यं भवति
 नान्यथा ॥ ३७ ॥

३६] ति० टी०—अथ केवलशास्त्राभ्युपगममवलम्ब्यापि
 समाधत्ते—शृणु चापीति । छत्रेणानभिमुख्यस्य निःशङ्कवधे
 कारणं शृण्वित्यर्थः । तन्महत्कारणं श्रुत्वा मन्युं न कर्तु-
 मर्हसि ॥ ३६ ॥

रा० टी०—ननु ममेन्द्रपुत्रत्वेऽपि वानरत्वेनैव व्यवहाराच्छा-
 खस्यास्मद्विषयत्वाभावात् मदनुशासनमनुचितमेवेति तदा-
 पाततः शङ्कां जिहर्षुस्तुष्यति दुर्जनन्यायेनाह—शृण्वति ।
 हरिपुङ्गव हे वानरराज ! अपरं लघुकारणं वधे निमित्तं
 भूयः शृणु । तत् कारणं श्रुत्वा महत् मन्युं कर्तुं नार्हसि
 सामान्ये ननुत्तकम् । किंच महत् त्वया प्रशंसनीयं कारणमि-
 त्यन्वयः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—एवं संध्योपासनाज्यपालनादिकं नियमे-
 नावतिष्ठतो वालिनः शास्त्रवश्यत्वमवलम्ब्योक्तम् । अथ शास्त्रा-
 भ्युपगममवलम्ब्याह—शृणु चेत्यादिना ॥ ३८ ॥

३७] ति० टी०—तत्र प्रच्छन्नवधे मनस्तापः कथमेवं
 कृतमिति पश्चात्तापो न । नापि वधस्य कारणं मन्थुर्मम क्रोधः,
 यद्वा मन्युः शोकः । मृगाणां तादृशवधस्य राज्ञां स्वभावतया
 न दोष इत्याह—वागुरामिरिति । विविधैः कूटैस्तृणाच्छन्न-
 आदिसंपादनरूपैः ॥ ३७ ॥

३८—३९] ति० टी०—पर्णशच्छादिततत्वादिरूपैः प्रति-
 च्छन्ना इत्यन्वयः । विस्त्रयान्विभस्तान् । अतिविष्टितान्स्व-
 पालितमृगैर्विष्टितान्विरोधेन स्थितान् । शुष्यमानानिति
 यावत् ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

रा० टी०—नेति । तत्र देवज्ञाभाववत्त्वद्वये मन्युः क्रोधः
 न अपेक्षित इति शेषः, अत एव मनस्तापो न । तत्र कारणमाह—

यान्ति राजर्षयश्चान्न मृगयां धर्मकोविदाः । तस्माच्च निहतो युद्धे मया वाणेन वानरः ॥

अयुध्यन्प्रतियुध्यन्वा यस्माच्छास्त्रामृगो हसि

॥ ४० ॥

दुर्लभस्य च धर्मस्य जीवितस्य शुभस्य च । राजानो वानरश्रेष्ठ प्रदानारो न संशयः ॥ ४१ ॥

तान्न हिंस्यान्न चाक्रोशेन्नासिपेन्नाभियं वदेत् । देवा मानुषरूपेण चरन्त्येते महीतले ॥ ४२ ॥

त्वं तु धर्ममविज्ञाय केवलं रोषमास्थितः । विदूषयसि मां धर्मं पितृपैतामहे स्थितम् ॥ ४३ ॥

वागुराभिः लोहनिर्मितमृगग्राहिकाभिः पाशैश्च विविधैः अनेक-
प्रकारैः कूटैः कापव्ययुक्त्यापारैश्च प्रतिच्छन्ना दृष्ट्या वानराः
राजप्रभृतयः विव्रस्तान् भीतान् अत एव प्रयावितान् पला-
यितान् विस्रम्भान् मद्विघातकोत्र नास्तीति विश्वासयुक्तान्
अत एव अतिविधितान् संस्थितान् वा खड्गान् अतिविपुलान्
मृगान् गृह्णन्ति । एतेन ग्रहणे दोषाभावः सूचितः । श्लोकद्वयमे-
कान्वयि ॥ ३७ ॥ ३८ ॥

रा० टी०—ननु विद्याचारेण ग्रहणे दोषाभावः प्रतीयते
न तु वधे अत्र तु वध इत्यत आह—प्रमत्तानिति । मांसा-
र्थिनः अनरा नरसदृशा राजानस्तु प्रमत्तानप्रमत्तान्वा विमु-
खान् पलायितान्वा मृगान् विध्यन्ति प्रन्ति । अत्र वधे दोषः
मनुष्यवधवत्पापं न विद्यते एतेन मृगवधजनितपापस्याल्प-
त्वाद् प्रायश्चित्तस्य छकरत्वाच्च तद्वधे भीतिरिति सूचितम् । यदि
च मांसार्थित्वं यागार्थमित्युच्यते तदा न दोष इत्यस्य दोषसं-
सर्गाभावो बोध्य इति दिक् ॥ ३९ ॥

गो० टी०—‘दृश्यमानस्तु घृष्येया मया यदि नृपात्मज ।
अथ वैवस्वतं देवं पश्येस्त्वं निहतो मया’ इति । ‘त्वया दृश्येन तु
ग्रहे निहतोऽहं दुरासदः । प्रसन्नः पन्नगेनेव नरः पानवशगतः’
इति च बालिना यदुक्तं तदुभयस्योत्तरमाह—न मे तत्र मन-
स्ताप इति । तत्र यमसदनप्रापणोक्तिप्रच्छन्नवचननिन्दोक्ति-
विषये मे मन्युर्नास्ति शास्त्रामृगस्य तत्रालक्ष्यत्वादिति भावः ।
मनस्तापाभावश्च मृगविषये प्रच्छन्नवचनस्य राज्ञां स्वभावतया
दोषाभावादिति भावः । तदेवोपपादयति—वागुराभिरित्या-
दिना । कूटैः कपटव्यापारैः विस्रम्भान् विव्रस्तान् । यद्यपि
प्रकृते न मांसार्थिता तथापि पराङ्मुखवधाच्च दोष इति
तात्पर्यम् ॥ ३९—४२ ॥

४०] ति० टी०—न दोष इत्यत्र विद्याचारं प्रमाणयति—
यान्तीति । मृगयां नानाप्रकारमृगवधयुक्तां कर्तुं राजर्षयो
धर्मकोविदा यान्ति । प्रतियुध्यन्त्येन युद्धं कुर्वन् । मांसादि-
लोभाभावेऽपि क्षत्रियस्त्राभ्यान्तव वधो मया कृतः इतरव्या-
घ्रादितिर्येजन्तुवद् । तत्र मे न कश्चिन्महान्दोषः, अल्पस्तु
प्राणायाममात्रापनेव इति भावः ॥ ४० ॥

रा० टी०—ननु यवत्तामिश्रान् न मांसार्थित्वमित्यत आह—
यान्तीति । अत्र अस्मिन्वने धर्मकोविदाः अपि राजर्षयः
मृगयां यान्ति तस्माद्धेतोः यस्माच्च शास्त्रामृगोऽस्ति अतः
अयुध्यन् साक्षाद्युद्धमकुर्वन् प्रति युध्यन् क्षत्रीवद्वा युद्धं

कुर्वन् त्वं युद्धे मया निहतः । धर्मकोविदा इत्यनेन तेषां मृग-
याप्रवृत्तिः दुश्चिन्त्ययावैवेति व्यञ्जितं, तेन मत्कर्तृकवधोऽपि
त्वदुद्धवृत्तिनिवृत्त्येव इति ध्वनितं, तेन मृगयायामपि सप्रयो-
जनमेव इत्यनमर्थं तु निष्प्रयोजनं इतः इति श्रमो न कार्यं
इति बोधितम् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०—शुभस्यैहिकाभ्युदयस्य । राजानः
शत्रिणाः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—आरातनः स्वविषयकारिध्वेपं निवर्तयितुमाह—
दुर्लभस्येत्यादिभिः । दुर्लभस्य अन्यैर्दुष्प्रापस्य धर्मस्य
शुभस्य मङ्गलहेतुकस्य जीवितस्य च प्रदानारः राजानो भव-
न्तीति शेषः । अर्थद्वयमेकान्वयि । जीवितस्य प्रदानार इत्य-
नेन यदि त्वयि जीवितेच्छा तर्हि त्वां जीवयिष्यामीति
सूचितम् ॥ ४१ ॥

गो० टी०—पर्याहारो राज्ञां व्यापारो निष्कल इत्या-
शङ्क्य ब्रणचिकित्सान्यायेन सः श्रेयस्कर एवेत्याह—दुर्लभ-
स्येति । जीवितस्य जीवनस्य ॥ ४३ ॥

४२—४३] ति० टी०—न हिंस्यात् रणव्यतिरेकेण-
त्यर्थः आक्रोशो निन्दा आक्षेपोऽत्रमाननम् अप्रियवादः
प्रतिकूलवचनम् त्वं तु न तादृशो राज्ञेति भावः । एतेन राज्ञो
वपारो ब्रह्मवपारिदोष इति सूचितम् ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

रा० टी०—राजगुणवर्णनस्य फलमाह—तानिति । देवा
एव एते राजानः मानुषरूपेण महीतले चरन्ति । तस्मात् तान्
राज्ञः न हिंस्यात् न वा आक्रोशेत् निन्देत्, न वा क्षिपेत् कूटं
वदेत् न वा अभियं वदेत् ॥ ४२ ॥

गो० टी०—तानिति । न हिंस्यात् पीडयेत् तेष्वनर्थकर-
त्वबुद्धिं न कुपादित्यर्थः नाक्रोशेत् निन्देत् नाक्षिपेत् नो-
क्लिष्येत् कुपांश्च नाग्रियं वदेत् परुषं न वदेदित्यर्थः । तत्र
हेतुमाह—देवा इति । एते पृथोका राजानः देवाः अथै
लोकपालाः ‘अष्टाभिर्लोकपालानां माताभिः कल्पितो नृपः’
इतिवचनात् । मनुष्यरूपेण मनुष्यशरीरेण उपलब्धिता-
वर्णित ॥ ४४ ॥

रा० टी०—त्वमिति । केवलं रोषमास्थितस्त्वं तु धर्मम-
विज्ञाय पितृपैतामहे धर्मं स्थितं मां विदूषयसि एतेन दुर्वचनं
हेयमिति व्यञ्जितम् ॥ ४३ ॥

गो० टी०—त्वं त्विति । पितृपैतामहे पितृपितामहप्राप्ते ।
अन्वेयमपि कथञ्चित्परिहायं परतद्वदति बालिद्वेहं ममामपसर्ग-

एवमुक्तस्तु रामेण वाली प्रव्यथितो भृशम् । न दोषं राघवे दध्यौ धर्मेऽधिगतनिश्चयः ॥ ४४ ॥
 प्रत्युवाच ततो रामं प्राञ्जलिर्वानरेश्वरः । यत्त्वमात्थ नरश्रेष्ठ तत्तथैव न संशयः ॥ ४५ ॥
 प्रतिवक्तुं प्रकृष्टे हि नापकृष्टस्तु शक्ययात् । यद्युक्तं मया पूर्वं प्रमादाद्वाक्यमप्रियम् ॥ ४६ ॥
 तत्रापि स्वयं मां दोषं कर्तुं नाहंसि राघव । त्वं हि दृष्टार्थतत्त्वज्ञः प्रजानां च हिते रतः ॥
 कार्यकारणसिद्धौ च प्रसन्ना बुद्धिरव्यया ॥ ४७ ॥
 मामप्यवगतं धर्माद्व्यतिक्रान्तपुरस्कृतम् । धर्मसंहितया वाचा धर्मज्ञ परिपालय ॥ ४८ ॥
 वाप्यसंरुद्धकण्ठस्तु वाली सार्तरवः शनैः । उवाच रामं संप्रेक्ष्य पङ्कज इव द्विषः ॥ ४९ ॥

णमित्यायपवादकरं लब्धेन समर्थोऽपि किमर्थं कृतवान्
 नदवाहनमनाः शृणु । यदि रामो वालिनः पुरस्तिष्ठेन्नरा विदित-
 नदीयप्रभावतया वाली प्रहो भवेत् नरा तद्वधो न युक्तः
 प्रणिज्ञा च व्याहृत्येत तद्वारा नन्मित्रं रावणापि शरणं व्रजेत्
 देवकार्यं च कुप्येत् अतः प्रच्छन्नो वलिनमवधीत् ॥ ४५ ॥

४४-४५] ति० टी०-प्रव्यथितो भगवति मिथ्यादोषो-
 क्त्या प्रव्यथितो न दोषं राघवे दध्यौ तथाध्यानम्यापि पापा-
 वहत्वादिति भावः । यद्वा ध्यानेनापि नाविन्द्वं शुद्धबुद्धि-
 स्वभावत्वादिति भावः । धर्मेऽधिगतनिश्चयो भगवद्ब्रह्मदेव
 धर्मविषये जातनिश्चयः ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

रा० टी०-एवमिति । रामेण एवमुक्तः अत एव धर्मे
 धर्मपूर्वकमामकर्तुं कस्त्वयं अधिगतनिश्चयः अत एव भृशं प्रम-
 थितः दुःशक्त्याभामंहनुकृत्यां प्राप्नो वाली राघवे दोषं न
 दध्यौ । एतन् कचिन्निर्याय रामो ब्राह्मं चिक्षेपेत्पुक्तिरापततो
 रमणीया अत एवापाततः संवृज्या रूढरामविपरीतकर्मवर्ण-
 नावसरे तन्नोक्तम् । तद्वैरातान्मानमाच्छायेत्युक्तिस्तु आतपताप-
 स्तत्र नास्तीति बोधनपरा तद्वैरातान्मानमाच्छाया वियमानां कि-
 ञ्किन्यामित्यर्थो वा अत एव किञ्किन्यातो निःसरणसमये
 रामसमीपस्थमेव सुधीवं वाली ददंसेत्युक्तिः संगच्छते ॥ ४४ ॥

गो० टी०-एवमिति । प्रव्यथितः अज्ञानाद्राममधिबि-
 त्तवानस्मात्पुद्गतः ॥ ४६ ॥

रा० टी०-प्रतीति । ततः धर्मेणैव रामेणाहं हत इति
 निश्चयाद् हेतोः प्राञ्जलिर्वानरेश्वरः रामं प्रत्युवाच ॥ ४५ ॥

रा० टी०-तत्प्रतिवचनाकारमाह-यदिति । हे नरश्रेष्ठ !
 यन् त्वमात्थ कथयसि तत् तथैव सत्यमेवेत्यर्थः, इदानीं दुरु-
 क्तिजनितस्वापराधक्षमापणाय स्तोतुमप्यहं न समर्थ इति बोध-
 यन्नाह-प्रतीति । प्रकृष्टे उत्कृष्टजनसंनिधौ अपकृष्टः नीचो
 जनः प्रतिवक्तुं न शक्ययात् । एतेन यदि प्रतिवक्तुमेव न शक्य-
 यात्तर्हि स्तोतुं न शक्ययादिति किं वक्तव्यमिति काव्यार्था-
 पत्तिरलंकारो ध्वनितः ॥ ४६ ॥

गो० टी०-यत्त्वमिति । प्रकृष्टे विषये ॥ ४७ ॥

४६] ति० टी०-प्रकृष्टे प्रकृष्टज्ञानैर्धर्मैः । अपकृष्टः मा-
 दृश इति शेषः । यत्प्रमादाद्वाक्यमुक्तं तदप्युक्तमेव ॥ ४६ ॥

रा० टी०-यदिति । प्रमादात् अनवधानात् अप्रियम्
 अत एव अयुक्तं वाक्यं यन्मया पूर्वमुक्तं तत्र मदुक्तौ मे दोषं
 दोषमुद्धिं कर्तुं नाहंसि ॥ ४७ ॥

गो० टी०-तदिति । कर्तुं चिन्तयितुम् ॥ ४८ ॥

४७] ति० टी०-तत्राप्यज्ञानजाप्रियोक्तावपि दोषं कर्तुं
 दोषं भावयितुम् । तत्र हेतुः-त्वं हीति । दृष्टेनापरोक्षानुभवे-
 नार्थतत्त्वस्य धर्मादितत्त्वस्य ज्ञाता । कार्यं दण्डः, कारणं तदे-
 तुभूतं पापम्, तयोः सिद्धौ निश्चये तव बुद्धिरन्तःकरणं प्रसन्ना
 निर्मला वैषम्यरहितेत्यर्थः ॥ ४७ ॥

रा० टी०-त्वमिति । हि यतः दृष्टार्थतत्त्वज्ञः अस्मदादि-
 ज्ञानविषयीभूतार्थयाथार्थ्यविज्ञाता प्रजानां हिते रतश्च त्वमसी-
 ति शेषः । अतः कार्यकारणसिद्धौ कार्यं कर्तव्यं दण्डनमित्यर्थः,
 कारणं तदेतुभूतपापं तयोः सिद्धौ निश्चये इत्यर्थः, अव्यया
 परिणामादिरहिता बुद्धिस्त्वदन्तःकरणधर्मविशेषः प्रसन्ना
 संशयरहितेत्यर्थः ॥ ४८ ॥

गो० टी०-त्वं हीति । दृष्टार्थश्चासौ तत्त्वज्ञश्च दृष्टार्थतत्त्व-
 ज्ञः । यद्वा ज्ञः पण्डितः दृष्टार्थतत्त्वश्चासौ ज्ञश्चेति समासः ।
 कार्यकारणसिद्धौ कार्यं दण्डनम् कारणं तदेतुभूतं पापम् तयोः
 सिद्धौ परिज्ञाने । बुद्धिः अन्तःकरणम् ॥ ४९ ॥

४८] ति० टी०-धर्मादेव व्यतिक्रान्तानां पुरस्कृतमग्रे-
 सरम् । अवगतं तद्वैसरत्वेन प्रसिद्धं मामपि पापिष्ठतरं धर्म-
 संहितया वाचा परिपालय, उत्तमलोकान्प्राप्नुहीति वाचाञ्ज-
 गृहाणेत्यर्थः ॥ ४८ ॥

रा० टी०-मामिति । धर्मात् व्यतिक्रान्तपुरस्कृतं व्यति-
 क्रान्तेषु च्युतेषु पुरस्कृतम् अग्रे गणनमपि अवगतं त्वां प्राप्तं
 मां धर्मसंहितया धर्मवलिष्ठया श्ररणागतं पाठयामीत्याकारि-
 कया वाचा परिपालय दोषाविवर्तयेत्यर्थः । 'अगतधर्माणं व्य-
 तिक्रान्तपुरस्कृतम्' इति तीर्थपाठः ॥ ४९ ॥

गो० टी०-मामपीति । अगतधर्माणं कृत्याकरणवन्तं
 व्यतिक्रान्तपुरस्कृतं पुरस्कृतव्यतिक्रमम् अकृत्यकारिणमित्यर्थः ।
 वाचा परिपालय सर्वं मया क्षान्तमिति वदेत्यर्थः ॥ ५० ॥

४९] ति० टी०-उवाच पुत्रादिमायाकृष्टः सन्नुवाचेत्यर्थः ४९

रा० टी०-वालिनो वचनानन्तरं वर्णयितुमाह-वाप्येति ।

न चान्मानमहं शोचे न तारां नापि बान्धवान् । यथा पुत्रं गुणज्येष्ठमङ्गदं कनकाङ्गदम् ॥ ५० ॥
 स ममादर्शनादीनो बाल्यात्मभृतिराल्लिनः । तटाक इव पीताम्बुरूपगोपं गमिष्यति ॥ ५१ ॥
 बालश्चाकृतबुद्धिश्च एकपुत्रश्च मे प्रियः । तारेयो राम भवता रक्षणीयो महाबलः ॥ ५२ ॥
 सुग्रीवे चाङ्गदे चैव विश्वस्व मतिमुत्तमाम् । त्वं हि गोमां च शास्ता च कार्याकार्यविधौ श्रेष्ठः ॥ ५३ ॥
 या ते नरपते वृत्तिर्भरते लक्ष्मणे च या । सुग्रीवे चाङ्गदे राजेन्द्रो विन्ययितुमर्हसि ॥ ५४ ॥
 मद्रोषकृतदोषां तां यथा तारां तपस्विनीम् । सुग्रीवो नावमन्येत तथाऽवस्थानुमर्हसि ॥ ५५ ॥
 त्वया ह्यनुगृहीतेन शक्यं राज्यमुपाप्सितुम् । त्वद्वशे वनेमानेन तव चिन्तानुवर्तिना ॥ ५६ ॥

बाष्पसंरुद्धकण्ठः अत एव पङ्कजः कर्दमे निमग्नः द्विषो ह-
 स्तीव मातैः आर्तत्वमहितः स्वः स्वरो यस्य स बालो रामे
 संप्रेक्ष्य शनैरुवाच ॥ ५० ॥

५०] ति० टी०—न त्वात्मानं भगवता त्वया हनन्वा-
 द्रुक्तभोगत्वात् न तारां सुग्रीवस्यापि तस्यामनुगामात् न
 बान्धवान् सुग्रीवतोऽपि सेवया भवनात्मात्मात् पुत्रं शोचामि
 बालत्वात् ॥ ५० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—तेति । कनकङ्गदं सुगण-
 दविशिष्टं गुणज्येष्ठं पित्राबुक्त्याश्रितं नरपथेदगुणवन्तम् अङ्गदे
 यथा शोचे तथा आत्मादीन् न शोचे । एतेन रामदत्तत्वात्मान-
 परमकन्याणां त्वेनात्मनः शोकानर्हत्वं, तारायां बान्धवेभ्यश्च
 रामादनुगृहीतसुग्रीवस्यापि प्रेमाधिक्यात् तयोरेव शोकानर्हत्वं
 व्यञ्जितम् ॥ ५१ ॥

गो० टी०—कार्यान्तरमप्यर्थयते—न त्विन्यादिना ।
 नात्मानं प्रति शोचे त्वया दत्तसम्यग्गतिकन्यात् । नापि तारा-
 दिकान् प्रति सुग्रीवस्य विद्यमानत्वात् । पुत्रम् 'अङ्गादङ्गात्म-
 भवासि' इत्युक्तरीत्या स्वानतिरिक्तं गुणश्रेष्ठं पितृबुद्ध्यादियुगेः
 श्रेष्ठं कनकाङ्गदम् दर्शनीयमित्यर्थः ॥ ५१-५३ ॥

५१] ति० टी०—मया ललितः स ममादर्शनाच्छो-
 गमिष्यति । पीताम्बुः सन्ध्यापयोजिताम्बुः ॥ ५१ ॥

रा० टी०—नन्वङ्गदे सुग्रीवद्वेषस्य त्वया अदृष्टत्वात्तद्विषय-
 कोऽपि शोकः किमथ क्रियते इत्यत आह—स इति । बाल्या-
 त्मभृतिराल्लिनः बाल्यादारभ्य ललितः अत एव ममादर्शनादीनः सो-
 ऽङ्गदेः पीताम्बुः सुवर्णकिरणशोभितजलस्तटाक इवोपशोषं ह्रस्व-
 मित्यर्थः, गमिष्यति प्राप्स्यति ॥ ५२ ॥

५२] ति० टी०—तारेयस्तारापत्यम् । एकपुत्रत्वेनानि-
 लितत्वम् ॥ ५२ ॥

रा० टी०—बाल इति । बालः अल्पवयस्कः अत एव
 अकृतबुद्धिः न कृता संपन्ना बुद्धिर्स्मिन्तः तारेयः तारापत्यं
 मे प्रियः मत्प्रीतिविषयीभूतः महाबलः मे एकपुत्रः भवता
 रक्षणीयः । मे इच्छमयान्वयि ॥ ५३ ॥

५३-५४] ति० टी०—मतिमुत्तमाम् । मरणान्तानि
 वैराणि 'इति न्यायेनेति भावः । सुग्रीवे च तत्रैवेत्यर्थः । भाव-

स्नेहोद्भूतेन वा तत्राप्यनुग्रहार्थेनम् । कार्यविधौ गोमा
 अकार्यविधौ शास्ता ॥ ५३ ॥ ५४ ॥

रा० टी०—सुग्रीवे स्वद्वेषाभावं शोचयन्नाह—सुग्रीव इति ।
 हि यतः कारोकार्थविधौ विदितानुविदिताचरणे यथाक्रमं गोमा
 रक्षकः शास्ता शासनकर्ता च सन् २३ स्थितः अतः सुग्रीवे
 अङ्गदे च उत्तमं मर्दिरिति न कपरम्परवेराजनेन उत्कृष्टां मानि
 विशिष्य संवादय ॥ ५४ ॥

गो० टी०—सुग्रीवे चेति । मतिं तुष्पाभिति शेषः ॥ ५४ ॥

रा० टी०—अङ्गदेऽपि रामप्रीतिमुत्पादयितुमाह—येति ।
 हे नरपते ! हे राजन् ! अस्मद्विषयकानुसाराद्विशिष्टभरते
 लक्षणे च या ते वृत्तिस्त्वत्कमेकमेवा तां सेवाभेदं सुग्रीवे
 अङ्गदे च चिन्तयितुं बोधयितुं कारयितुमित्यर्थः । अर्हसि । यदि
 च वृत्तिशब्देन वात्सल्यद्वारा स्थितिरन्यथेन तदा ते इति
 कर्तारि परी ॥ ५५ ॥

गो० टी०—या ते इति । वृत्तिः प्रीतिरिति यावत् ॥ ५५ ॥

५५] ति० टी०—मद्रोषकृतदोषां मन्त्रन्सुग्रीवापकार-
 दोषानुसरणमात्रेण वृत्तदोषां न तु स्वतः कृतनदरकाराम् ।
 तपस्विनीं शोच्यम् । अस्यानुमम्यापयितुम् ॥ ५५ ॥

रा० टी०—मर्दयेति । नरस्त्विनीमतिविचारशीलामत एव
 मद्रोषकृत एव दोषो यस्यां ता स्वयं सुग्रीववचनकुशांगमि-
 न्यर्थः, तारां सुग्रीवो यथा नावमन्येत तथा अवस्थानुम
 स्थापयितुं शिष्ययितुमित्यर्थः, त्वमर्हसि ॥ ५६ ॥

गो० टी०—मर्दयेति । नावमन्येत पुत्रनिर्वासनेनेति भावः ।
 अवस्थातुं व्यवस्थापयितुम् ॥ ५६ ॥

५६] ति० टी०—राज्यं वानरराज्यम् ॥ ५६ ॥

रा० टी०—सेवाप्रार्थनायां फलमाह—त्वयेति । त्वद्वशे व-
 र्तमानेन अत एव चिन्ताद्वर्तिना प्रीत्या स्थितित्वपर्याभूतेन
 त्वदीप्सितकारिणा वा अत एव त्वया अनुगृहीतेन जनेन राज्यं
 वस्तुषापिपत्यमुपासितुं कर्तुं शक्यं, दिवं वस्तुषां च अर्जयितुम्
 एककादावच्छेदेन गृहीतुं शासितुं पादयितुं च शक्यम् । सार्ध-
 श्लोक एकाव्ययौ ॥ ५७ ॥

गो० टी०—त्वयेति । उपासितुं मयेति शेषः । न केवलं
 मद्राज्यम् अन्येष्वेवाह—राज्यमिति ॥ ५७ ॥ ५८ ॥

शक्यं दिवं चार्जयितुं वसुधां चापि शासितुम् । त्वत्तोऽहं वधमाकाङ्क्षन्वार्यमाणोऽपि तारया ॥ ५७ ॥
 सुग्रीवेण सह भ्रात्रा द्वन्द्वयुद्धमुपागतः । इत्युक्त्वा वानरो रामं विरराम हरीश्वरः ॥ ५८ ॥
 स तमाश्वसयद्रामो वालिनं व्यक्तदर्शनम् । साधुसंमतया वाचा धर्मतत्त्वार्थयुक्तया ॥ ५९ ॥
 [नै संतापस्तवया कार्य एतदर्थं पुनरुज्जम]
 न वयं भवता चिन्त्या नाप्यात्मा हरिसत्तम । वयं भवद्विशेषेण धर्मतः कृतनिश्चयाः ॥ ६० ॥
 दण्ड्ये यः पातयेदण्डं दण्ड्यो यश्चापि दण्ड्यते । कार्यकारणसिद्धार्थानुभौ तौ नावसीदतः ॥ ६१ ॥
 तद्भवान्दण्डसंयोगादस्माद्विगतकल्मषः । गतः स्वां प्रकृतिं धर्म्या दण्डदिष्टेन वर्त्मना ॥ ६२ ॥
 त्यज शोकं च मोहं च भयं च हृदये स्थितम् । त्वया विधानं हर्षय्य न शक्यमतिवर्तितुम् ॥ ६३ ॥

५७-५८] ति० टी०-शक्यमिति । स्वाराज्यमपि त्वत्प्रसादलभ्यमिति भावः । अहं त्वदुपदेशतस्त्वदर्शनतश्चेदानीं क्षीणपापस्त्वतो वधमुत्तमलोकराज्यफलकमाकाङ्क्षन्नपेक्षमाण इदानीमस्मि । अतस्तारया वार्यमाणोऽपि यद्वात्रा युद्धमुपागतः प्राप्तस्तत्पूर्वकृतपुण्यपरिपाकेनेति शेषः ॥ ५७ ॥ ५८ ॥

रा० टी०-ननु तवेच्छाचेत् त्वां जीवयामि राज्यं कुर्वित्यत आह-त्वत्त इति । तारया वार्यमाणोऽप्यहं त्वतो वधमाकाङ्क्षन् सन् सुग्रीवेण सह द्वन्द्वयुद्धमुपागतः प्राप्तः । एतेन वालिनो जीवनेच्छाभावः सूचितः । अपेक्षयमेकान्वयि ॥ ५८ ॥

रा० टी०-इतीति । वानरो वाली राममिच्छुक्त्वा विरराम । अर्थं पृथक् ॥ ५९ ॥

गो० टी०-तर्हि तथा किं न कृतं तत्राह-त्वत्त इति । आकाङ्क्षन् आकाङ्क्षमाण इवेत्यर्थः ॥ ५९ ॥ ६० ॥

५९] ति० टी०-व्यक्तदर्शनमुद्धवोचम् ॥ ५९ ॥

रा० टी०-स इति । स वालिना प्रार्थितो रामः व्यक्तदर्शनमाविर्भूतज्ञानवन्तं वालिनं धर्मतत्त्वार्थयुक्तया धर्मयाथार्थरूपाथैविशिष्टया अत एव साधुसंमतया वाचा आश्वसयत् ॥ ६० ॥

गो० टी०-स तमिति । व्यक्तदर्शनं विशदज्ञानम् । साम सान्त्वनम् ॥ ६१ ॥

६०] ति० टी०-न वयं गुप्तवधरूपाकृत्यकारित्वेन चिन्त्याः । नाप्यात्मा भ्रातृभार्यापहरणरूपाकृत्यकारित्वेन । तत्र हेतुः-वयमिन्त्यादि । भवद्विशेषेण त्वदपेक्षया विशेषेण विशेषज्ञत्वेन । धर्मतो धर्मशास्त्रमागौ । कृते त्वत्कृतपापे स्वरूतवधयोक्तत्वरूपे व्यापारे च निश्चयोऽत्र पापेऽयमेव दण्ड इति निश्चयो येषां तादृशाः ॥ ६० ॥

रा० टी०-तदाश्वसनप्रकारमाह-नेति । हे हरिसत्तम ! वयं सुग्रीवप्रभृतयः आत्मा स्वस्वरूपं च न चिन्त्याः शङ्कनीयाः । तत्र हेतुः-भवद्विशेषेण भवद्विषयकप्रीत्यतिशयेन युक्ताः वयं धर्मतः धर्मशास्त्रादुसारेण कृतनिश्चयात्स्वदुकादिसर्वकार्यविषयकनिश्चयवन्तः स्म इति शेषः ॥ ६१ ॥

गो० टी०-न संताप इति । एतदर्थं पुनरुज्जमार्थम् ॥ ६२ ॥

गो० टी०-न वयमिति । वयं न चिन्त्याः अकृत्यकारिण

इति शेषः । नाप्यात्मा निष्ठतपापत्वात् । कृत इत्यत्राह-वयमिति । भवद्विशेषेण भवतो कृत्यरूपविशेषेण हेतुना । धर्मतः प्रायश्चित्तरूपे धर्मे सम्यगर्थं तसिः । कृतनिश्चयाः अतो वयं न चिन्त्या इत्यादि पूर्वोक्तान्वयः ॥ ६३ ॥

६१] ति० टी०-अत्रार्थे स्मृतिमुपन्यस्यति-दण्ड्ये य इति । कार्यकारणेति भावप्रधानो निर्देशः । कार्यत्वं दण्ड्यत्वम्, कारणत्वं दण्डयितृत्वं, ताभ्यां सिद्धार्थौ निष्पन्नपरलोकप्रयोजनौ, अत एव नावसीदतः । एवं न्याय्यदण्डकर्तृत्वान्नाहमकृत्यकारी, जातदण्डत्वाच्च त्वमपि न तथेति भावः ॥ ६१ ॥

रा० टी०-शास्त्ररीतिमेवाह-दण्ड्य इति । यो राजादिः दण्ड्ये दण्डनीये दण्डं पातयेत् प्रापयेत् यत्र दण्ड्यः दण्ड्यते दण्डं प्राप्नोति तौ कार्यकारणसिद्धार्थौ कार्यकारणाभ्यां दण्ड्यत्वदण्डकत्वाभ्यां सिद्धाः अर्थाः ययोस्तौ उभौ नावसीदतः क्लेशं प्राप्नुतः ॥ ६२ ॥

गो० टी०-उक्तं विवृणोति-दण्ड्य इति । कार्यकारणसिद्धार्थौ दण्ड्यत्वदण्डयितृत्वाभ्यां निष्पन्नप्रयोजनावित्यर्थः ॥ ६३ ॥

६२] ति० टी०-तदेवाह-स्वां प्रकृतिं स्वकीयं शुद्धस्वभावत्वम् । दण्डदिष्टेन दण्डवोधकशास्त्रोक्तेन मार्गेण ॥ ६२ ॥

रा० टी०-तादिति । तत् मम शास्त्रादुसारेत्वाहेतोः दण्डदिष्टेन दण्डविषयकशास्त्रोक्तेन वर्त्मना मार्गेण दण्डसंयोगात् मत्कर्तृकदण्डसंबन्धात् विगतकल्मषः निष्ठतपायः अत एव धर्म्या धर्मादनपेतां स्वां प्रकृतिं गतः प्राप्तो भवानस्तीति शेषः ॥ ६३ ॥

गो० टी०-तादिति । धर्मदृष्टेन धर्मशास्त्रदृष्टेन वर्त्मना दण्डसंयोगात् विगतकल्मषः सन् धर्म्या धर्मादनपेतां स्वां प्रकृतिं यथावस्थितशुद्धस्वरूपं गतः ॥ ६४ ॥

६३] ति० टी०-भयं भ्रातृभार्याहरणकर्मजनितनरकभयं मृषणनिमित्तपरलोकभयं च दण्डेन कर्मणो नाशान्मृषणस्य मया क्षान्तत्वाच्च । शोकमोहौ तारातरपविषयौ । विधानं प्राग्भवीयं कर्म । अत्रान्ते दण्डस्यैव संहारात्तिरश्चामपि ज्ञानवतां शास्त्रार्थेऽधिकारो दृढः कृत इति बोध्यम् ॥ ६३ ॥

रा० टी०-त्यजति । हृदये स्वान्तःकरणे स्थितं शोकं

यथा त्वय्यङ्गदो नित्यं वर्तते वानरेश्वर । तथा वर्तत सुग्रीवे मयि चापि न मंशयः ॥ ६४ ॥

स तस्य वाक्यं मधुरं महात्मनः समाहितं धर्मपथानुवर्तितम् ।

निश्चम्य रामस्य रणावमर्दिनो वचः सुयुक्तं निजगाद वानरः ॥ ६५ ॥

शराभितप्तेन विचेतसा मया प्रैभाषितस्त्वं यदज्ञानता विभो ।

इदं महेन्द्रोपमभीमविक्रम प्रसादितस्त्वं क्षम मे ह्रीश्वर ॥ ६६ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टादशः सर्गः ॥ १८ ॥

एकोनविंशः सर्गः ।

वालिप्रथमव्याख्येकमन्ता तारा किष्किन्धातो वालिन्मीपमागन्तुं निर्ययौ । रामभयात्प्रकलायमाना अने मार्गमथे मिश्रित वानरा भयोत्सादनेन तारां सैनिकिवर्तयिष्यवः सन्तो नगररक्षणप्रदाभिषेचनादीनि प्रास्तावयन् । तान्निराकृत्य रणाङ्गणमाफन्ती तारा रणशय्याद्याधिनं वालिनं रामादीन्पश्यन् ।

स वानरमहाराजः शयानः शरैर्पीडितः । प्रत्युक्तो हेतुमद्वाक्यैर्नोत्तरं प्रैतिपद्यत ॥ १ ॥

अश्मभिः परिभिन्नाङ्गः पादपैराहतो भृशम् । रामबाणेन चाक्रान्तो जीवितान्ते मुमोह सः ॥ २ ॥

तं भार्या बाणमोक्षेण रामदत्तेन संयुगे । इतं प्रवगशार्दूलं तारा शुश्राव वालिनम् ॥ ३ ॥

पुत्रादिदृष्टविषयकचिन्तां मोहं तद्विषयकमेव जनितवैचित्त्यं च भयं त्वकृतपापजनितभीतिं च त्यज । तत्र हेतुः—हे हर्षण्य ! त्वया विधानं त्वत्कर्तृकविचारविषयीभूतमित्यर्थः, अतिवर्तित-
तुमन्यथा कर्तुं न शक्यं, केनचित्ति विषयः ॥ ६४ ॥

गो० टी०—हेत्वन्तरेणाभासयति—त्यजेति । विधानं विधिः प्रारम्भं कर्मेति यावत् ॥ ६६ ॥ ६७ ॥

६४] ति० टी०—तथा वर्तते पितृवदेव तं पादाविष्याव इति भावः । अस्मत्तन्तथा कर्त्तुं प्राप्नुयादित्यश्रयार्थः ॥ ६४ ॥

रा० टी०—यथेति । अङ्गदः यथा त्वयि नित्यं वर्तते अवर्तत तथा मयि सुग्रीवे च वर्तत संशयः अस्मिन्विषये संदेहः न कार्य इति शेषः ॥ ६६ ॥

६५] ति० टी०—तस्य वाक्यमात्मनः छगतेः पुत्रपाल-
नस्य च प्रतिपादकम् ॥ ६६ ॥

रा० टी०—स इति । धर्मपथाद्वर्तिनः धर्मरूपमार्ग-
मात्रवर्तनशीलस्य रणावमर्दिनः रणप्रासरिपुमर्दनकर्तुः महात्मन-
स्तस्य स्वसंयुक्तं प्राप्तस्य रामस्य सुयुक्तं शोभनयुक्तिसहितं
समाहितं समाधानकारकं मधुरं वाक्यं निश्चम्य श्रुत्वा वानरो
वाली निजगाद पुनरुवाच ॥ ६६ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थं सर्गान्ते श्लोकाभ्यां पुनः संगृह्णानि-
स तस्येति । समाहितं समाधानरूपम् ॥ ६८ ॥

६६] ति० टी०—इदं प्रभाषणम् ॥ ६६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टादशः सर्गः ॥ १८ ॥

रा० टी०—तदाकारमाह—शरेति । हे विभो ! हे महेन्द्रो-
पम ! हे भीमविक्रम ! शराभितप्तेन बाणवेगपीडितेन अत

एव विचेतसा अत एव अज्ञानता विशेषज्ञानाभाववता मया
यत्वं प्रभाषितः दोषमासक्तवत्त्वेनोक्तस्तत् मे प्रसादितः मया
प्रार्थनान्नं क्षम क्षमस्व ॥ ६७ ॥

इति श्रीमद्रामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
मणौ किष्किन्धाकाण्डेऽष्टादशः सर्गः ॥ १८ ॥

गो० टी०—शरैरिति । प्रदृष्टि इति यत् इदं मे अपचरितं
क्षम क्षमस्व ॥ ६९ ॥

अस्मिन् सर्गे सार्धसप्तषष्टिश्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुक्ताहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टादशः सर्गः ॥ १८ ॥

१] ति० टी०—हेतुमद्वाक्यैर्हेतुन्यासपुत्रैर्वाक्यैः । प्रत्युक्त
उक्तप्रत्युत्तरः ॥ १ ॥

रा० टी०—वालिकर्तृकरामप्रार्थनानन्तरकालिकं वालिदृष्टा-
न्तमाह—स इति । शरपीडितः विद्धः रामबाणेन व्यथितः
अत एव शयानः स रामदृष्टिपर्यं गतो वानरमहाराजो
वाली हेतुमद्वाक्यैः शुक्तिविशिष्टवचनैः प्रत्युक्तस्त्वदोष इदानीं
परिभ्रष्ट इत्यादिप्रत्युत्तरितोऽपि उत्तरं न प्रतिपद्यते प्रत्यप-
द्यत विशेषतो नाशृणोदित्यर्थः ॥ १ ॥

गो० टी०—तारागमनमेकोनविंशे—स वानरमहाराज
इत्यादि । विद्यतः विशेषेण क्षतः । जीवितान्ते जीविता-
न्तकाळे ॥ १-३ ॥

२-३] ति० टी०—जीवितान्ते तत्समये । सुमोह
विसंक्रोऽध्वृत् ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुमाह—अश्ममिरिति । अश्मभिः कि-

सा सपुत्राऽप्रियं श्रुत्वा वधं भर्तुः सुदारुणम् । निष्पपातभृशं तस्मादुद्दिष्टा गिरिकन्दरात् ॥ ४ ॥
 ये न्वङ्गदपरीवारा वानरा हि महाबलाः । ते सकर्मुकमालोक्य रामं त्रस्ताः प्रदुर्दुः ॥ ५ ॥
 सा ददर्श ततस्त्रस्तान्दरीनापततो द्रुतम् । यूथादिव परिभ्रष्टान्मृगान्निहतयूथपान् ॥ ६ ॥
 तानुवाच समासाद्य दुःखितान्दुःखिता सती । रामवित्रासितान्सर्वाननुवद्धानिबेषुभिः ॥ ७ ॥
 वानरा राजसिंहस्य यस्य यूयं पुरःसराः । तं विहाय भुवि त्रस्ताः कस्माद्भवत दुर्गताः ॥ ८ ॥
 राज्यहेतोः स चेद्भाता भ्रात्रा क्रूरेण पातितः । रामेण प्रैस्तैर्दुरात्मार्गैर्दूरपातिभिः ॥ ९ ॥
 कपिपत्न्या वचः श्रुत्वा कपयः कामरूपिणः । प्राप्तकालमविच्छिष्टमूर्चवचनमङ्गनाम् ॥ १० ॥
 जीवपुत्रं निवर्तस्व पुत्रं रक्षस्व चाङ्गदम् । अन्तको रामरूपेण इत्वा नयति वालिनम् ॥ ११ ॥

वाभिः परिभ्रष्टाङ्गः भृशमत्यन्तं पादपरिप्याहतः रामबाणेन च आक्रान्तः आविद्धः स वाली जीवितान्ते प्राणापगमसमये सुमोहः ॥ २ ॥

रा० टी०—तमिति । भार्या तारा रामदत्तेन रामकृतेन बाणमोक्षेण हतं तं प्रसिद्धं प्रव्रगद्वाङ्मूलं वानरश्रेष्ठं वालिनं शुभ्राव ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०—अप्रियमिति छेदः । सपुत्रा, पुत्रो-ङ्गदः । गिरिकन्दरं गिरिगह्वरं किष्किन्धान्यम् ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०—सेति । सपुत्रा पुत्रसहिता सा तारा अप्रियम् अत एव सुदारुणं भर्तुर्वधं श्रुत्वा भृशदुःखिता सती तस्मात्पुरभूतात् गिरिकन्दरात् किष्किन्धाभिषगिरिगुहातः निष्पपात निर्जगाम ॥ ४ ॥

गो० टी०—सा सपुत्राप्रियमिति । अप्रियमिति छेदः । त्रिविधानानाकस्यात् गिरिगह्वराद्रिगुहातः गुहारूपा हि किष्किन्धेत्युक्तम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—ये इति । महाबलाः अङ्गदपरीवारा ये वानरास्ते तु सकर्मुकं घट्टःसहितं राममालोक्य प्रदुर्दुः ॥ ५ ॥

गो० टी०—ये त्वित्यादि श्लोकद्वयमेकान्वयम् ॥ ५ ॥ ६ ॥

६] ति० टी०—सा तारा । आपततः पलायमानान् ॥ ६ ॥

रा० टी०—सेति । यूथात् परिभ्रष्टान् निहतयूथपान् वा मृगानिव त्रस्तान् अत एव द्रुतमापततः प्रदुर्दुवतः हरिन् वानरान् सा तारा ददर्श ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—इयभिरनुवद्धानिवानुसृतानिव । रामवित्रासितान् रामाद्वित्रस्तान् ॥ ७ ॥

रा० टी०—तानिति । रामवित्रासितान् अत एव इयभिराणैः अनुविद्धानिव अत एव दुःखितान् सर्वान् तान् वानरान् समासाद्य प्राप्य उवाच ॥ ७ ॥

गो० टी०—पूर्वं सामान्यतो विदितवृत्तान्तापि विशेषजिज्ञासया पृच्छति—तानिति ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—वचनमाह—वानरा इति । यन् वालिनः । दुर्गता वज्रादिकमपश्यन्तः ॥ ८ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वानरा इति । हे वानरा ! यस्य राजसिंहस्य वालिनो यूयं पुरःसरास्तं विहाय सुविव्रस्ताः अत एव दुर्गताः दुर्गार्गेगमनशीलाः सन्तः कस्मात् द्रवत द्रवथ ॥ ८ ॥

गो० टी०—वानरा इत्यादि । श्लोकद्वयमेकान्वयम् । दुर्गताः अगतिकाः राज्यलाभाय सुग्रीवेण वाली इतश्चेद्भवतां किं भयमित्यर्थः । मार्गैरिति बहुवचनं संभावनयोक्तम् ॥ ८ ॥ ९ ॥

९] ति० टी०—भाता प्रयोजककर्ता । रामः प्रयोज्यकर्ता । बाणः करणम् । दूरादूरे स्थित्वा तैः स पातित-श्रेष्ठिकं युष्माभिः पलायितमिति शेषः । तत्सर्वेवैव भवजीवन-संभवादिति भावः ॥ ९ ॥

रा० टी०—राज्येति । क्रूरेण भ्रात्रा सुग्रीवेण प्रयोजकेन रामेण प्रयोज्यभूतेन प्रसूतैः अतिवेगवद्भिः दूरपातिभिः दूरगतन्यापि लक्ष्यस्य विधातकैरित्यर्थः, मार्गैः बाणैः करणैः राज्यहेतोः भाता स वाली चेत् यदि पातितस्तर्हि भवत्पलायनं न युज्यते इति शेषः, सुग्रीव एव सेव्यतामिति तात्पर्यम् । मार्गैरित्यत्र बहुवचनं तु स्वप्रतीत्यभिप्रायेण ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—प्राप्तकालं कालोचितम् । अविच्छिष्टं सर्वसंमतिपूर्वमेकरूपम् । 'अविच्छिष्टम्' इति पाठे व्यक्तमित्यर्थः । अङ्गनां वालिन इति शेषः ॥ १० ॥

रा० टी०—कपीति । कपिपत्न्यास्तारायाः वचः श्रुत्वा प्राप्तकालं कालप्रसिद्धोक्तम् अविच्छिष्टं स्पष्टं वचनम् अङ्गनां तारामृचुः । 'अविच्छिष्टम्' इति पाठान्तरं सयुक्तिमदिति तदर्थः ॥ १० ॥

गो० टी०—कपिपत्न्या इति । अविच्छिष्टं सयुक्तिकमिति यावत् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—पुत्रं रक्षस्व रामादिति शेषः । कुतः पुत्रस्य भयं तत्राह—अन्तक इत्यादि । नयति यमपुरमिति शेषः ॥ ११ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—जीवेति । जीवः सप्राणः पुत्रो यस्यान्तसंबोधनम् । अन्तकः कालः रामरूपेण वालिनं

१ यस्या त्रिविधाद्रिगह्वरादिति गो. पाठः । २ भीमविक्रमा इति गो.पाठः । ३ भृशमिति गो. पाठः । ४ सुसंवस्ता इति गो. पाठः । ५ रौद्रेणति गो. पाठः । ६ प्रहिते रौद्रेमिति गो. पाठः ।

शिप्रान्त्रशान्ममाविध्य विपुलाश्च तथा शिलाः । वार्या वज्रसमैर्वाणैर्वैज्रेणैव निषानितः ॥ १० ॥
 अभिभूतमिदं सर्वं विदुतं वानरं बलम् । अस्मिन्पुत्रगशार्दुले हते शक्रसमप्रभे ॥ १३ ॥
 रक्ष्यतां नैगरी शूरैरङ्गदशभिषिच्यताम् । पदस्थं वालिनः पुत्रं भजिष्यन्ति प्रवङ्गमाः ॥ १४ ॥
 अथवा रुचिनं स्थानमिह ते रुचिगगने । आविशन्ति च दुर्गाणि शिप्रमैर्ध्रुव वानराः ॥ १५ ॥
 अभायाः सहभायाश्च सन्त्यत्र वनचारिणः । लुब्धेभ्यो विप्रलब्धेभ्यस्तेभ्यो नः मुमुहूद्वयम् १६ ॥
 अल्पान्तरगतानां तु श्रुत्वा वचनमङ्गना । आत्मनः प्रतिरूपं मा वभाषे चारुहामिनी ॥ १७ ॥
 पुत्रेण मम किं कार्यं राज्येनापि किमात्मना । कपिमिह महाभागे तस्मिन्मर्नगि नश्यति ॥ १८ ॥
 पादमूलं गमिष्यामि तस्यैवाहं महात्मनः । योऽसौ गमययुक्तेन श्रेणे विनिषानितः ॥ १९ ॥
 एवमुक्त्वा प्रदृष्ट्वा मेदनी शोकाभ्रैर्छिता । शिश्नोश्च बाहुभ्यां दुःखेन ममभिघ्नती ॥ २० ॥
 सौ व्रजन्ती ददर्शाथ पतिं निषानितं भुवि । हनारं वैनगेन्द्राणां समरपञ्चनिर्वतिनाम् ॥ २१ ॥

इत्या नयति स्वलोकास्मिन् शेषः, अन्तः निवर्तमानः किष्किन्धायां प्राविश्यत्यर्थः । तत्प्रयोजनमाह—अङ्गदं स्वपुत्रं रक्षस्व । गगने लपुत्रायाः पत्युलगमनं नोचितमिति सूचितम् ॥ ११ ॥

गो० टी०—जीवपुत्रे इति । अपुत्रायाः स्वपुत्रं मृतभवेत्पुत्र-गमनमिति भावः । नयति लोकान्तरमिति शेषः ॥ ११ ॥ १२ ॥

१२] ति० टी०—दृष्ट्वात्प्रतिप्रहितान् । अयं सर्वोऽपि संभाव्यवादः । एवं बहुवाणत्यागवागेऽपि ॥ १२ ॥

रा० टी०—वधप्रकारमाह—शिप्रानिति । शिप्रान् विपुल-धाया वालिना संन्यक्तान् दृष्ट्वा विपुलाः बहुशिलाश्च वज्रस-मैर्वज्रसदृशैर्वाणैर्वैज्रेणवज्रेणैव रामेणेति शेषः, समाविध्य वार्या निषानितः । वज्रशब्दः अर्थआद्यजन्यः ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—अभिभूतमिव द्रुतम् । वानरं वान-राणांमिदम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—अभीति । वृत्रगशार्दुले श्रेष्ठे अस्मिन् वालिनि हते सति वानरसंबन्धि वानरम् इदं सर्वं बलमभिभूतं रामेण पराभूतमत एव विदुतं पलायितमस्मान्ति शेषः ॥ १३ ॥

गो० टी०—अभिभूतमिति । विदुतं पूर्वं किष्किन्धातो निर्गतमिदं बलं प्रसृतं प्रकीर्णं सन् अभिभूतं किष्किन्धाभि-मुख्येन द्रुतम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

१४] ति० टी०—पदस्थं वानरराज्यपदस्थं पुत्रमङ्गदं भजिष्य-न्ति । अन्यथाऽराजकेऽत्रास्माभिरवस्थापुमशक्यमिति भावः १४

रा० टी०—वानरपलायननिवृत्तौ यत्नमाह—रक्ष्यतामिति । शूरैः पलायनरहितैरित्यर्थः, वानरैः नगरी रक्ष्यताम् अङ्गदोऽभि-षिच्यतां च । पदस्थं राज्यासने स्थितं वालिनः पुत्रमङ्गदं प्रवङ्गमाः भजिष्यन्ति भक्षयन्ति ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०—अथवेति । सगमे सूर्याने किष्किन्धायागच्छत्यभिषेकैनाप्यङ्गदेनाम्पत्यापनमशक्यमेवेति नेह स्थातुं योग्यमिति शेषः । हे रुचिरानने ! यद्यपीदं स्थानं ते नुभ्यं रुचितमपीष्टम्, तथापीह किष्किन्धायां विद्यमानानि

दुर्गापदस्थं वानराः सूर्यादृष्टमशक्यं आविशन्ति, वनेमान-सामर्थ्येण च । तेषु प्रविष्टेषु ये अभायाः सभायाश्च वानराः सूर्यादृष्टमस्मिन् प्रागस्माभिः कृतवैराते च प्रवेक्ष्यन्ति । तत्र च लुब्धेभ्यो राज्यादिपदे विप्रलब्धेभ्यः पूर्वमस्माभिर-ञ्चितेभ्योऽस्माकं लुब्धे महद्वयमस्ति, यत इति शेषः । कश्चित्—इह ते स्थानमस्माकमरुचितमनभिमतम् । इतरन्तु-र्वचनित्याहुः ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—वज्रान्तरमाह—अथवेति । हे रुचिरानने ! अथवा यदि इह भ्यां किष्किन्धायां स्थानं ग्मितस्मिन् रुचितं प्रतिविपर्याभूतं न तदा अभायाः सहभायाश्च ये वनचारिणो वानरा अत्र सन्ति ते अयं अस्मिन् काले विप्रं ग्रीधं दुर्गाणि किष्किन्धादुर्गमस्थानानि आविशन्ति आविशन्तु । तत्र हेतुः—विप्रलब्धेभ्यः अस्माभिरञ्चितेभ्यः अत एव लुब्धेभ्यः अस्मदनापाकाङ्क्षेभ्यः तेषु प्रविष्टेभ्यो नः समहद्वयमस्ति । श्लोकद्वयमेकान्वयः ॥ १५ ॥ १६ ॥

गो० टी०—अथ वेति । हे रुचिरानने ! ते इह किष्कि-न्धायां स्थानम् अवस्थानम् अरुचितम् अनभिमतम् अत्र स्था-तुम् अस्माकं न रोचते इत्यर्थः । हि अस्मात्कारणात् वानराः शत्रुभूताः दुर्गाणि किष्किन्धायाः दुष्प्रवेक्ष्यस्थानानि आविशन्ति आक्रमिष्यन्ति अन्यानि अस्मदावास्तव्यलभित्वानीत्यर्थः ॥ १५ ॥

गो० टी०—अस्वाकमर्थं ततः किमित्येवाह—अभाया इति । अभायाः भार्याविरहिताः सभायाः समानभायाः साधारणभाया इत्यर्थः, ये वालिना विप्रवासिताः वनचारिणः सन्ति तेभ्यः विप्रलब्धेभ्यः स्वभायाविरहिभ्यः लुब्धेभ्यः साधारणभा-यान्तराभिधाभिभ्यः स्वेभ्यो जातिभ्यः सूर्यावादिभ्यः नः अस्मा-कम् अत्र किष्किन्धास्थाने मुखले निरन्तरम् भयं भवति । अनेन भाविस्त्रीविषयापारः सूचितः । रुचिरानन इत्यादिसेवो-चनानाम्याः सह मरणसाहसं योत्यते ॥ १६ ॥

१७-२१] ति० टी०—अल्पान्तरगतानां नतिदूरवर्ति-

१ रामेण विनिति गो. पाठः । २ द्रुतमिति गो. कठः । ३ प्रसृतमिति गो. पाठः । ४ वनगशार्दुले गो. पाठः । ५ इति गो. पाठः । ६ अन्यानांति गो. पाठः । ७ च सभायाश्चेति गो. पाठः । ८ लुब्धेभ्य इति गो. लुब्धेभ्य इति रा. पाठः । ९ लुब्धेभ्य इति गो. पाठः । १० रुच्यतेति गो. पाठः । ११ कश्चितेति गो. पाठः । १२ आश्रयणी इति गो. पाठः । १३ दान्तेति गो. पाठः ।

क्षेमरं पर्वतेन्द्राणा वज्राणामिव वासवम् । महावातसमाविष्टं महामेघौघनिःस्वनम् ॥ २२ ॥
 शक्रतुल्यपराक्रान्तं वृष्टेनोपरतं धनम् । नर्दन्तं नर्दतां भीमं शूरं शूरेण पातितम् ॥
 शार्दूलेनामिषस्यार्थं मृगराजमिवाहतम् ॥ २३ ॥
 अर्चितं सर्वलोकस्य सपताकं सवेदिकम् । नागहेतोः सुपर्णेन चैत्यमुन्मथितं यथा ॥ २४ ॥
 अवष्टभ्यावैतिष्ठन्तं ददर्श धनुरूर्जितम् । रामं रामानुजं चैव भर्तुश्चैव तैथानुजम् ॥ २५ ॥

नाम् । 'अवान्तरगतानाम्' इति पाठे मध्येमार्गमागतानामित्यर्थः । तेषां वानराणां वचनं श्रुत्वा आत्मनः प्रतिरूपं कालोचितं वभाषे ॥ १७-२१ ॥

२२] ति० टी०-पर्वतेन्द्राणां क्षेमरम्, रणेप्विति शेषः । रणभेदमपेक्ष्य वज्राणामिति बहुवचनप्रयोगः । महाता वातेन समं तुल्यमाविष्टमावेशो यस्य रणेष्टु तम् ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०-शक्रतुल्यं पराक्रान्तं पराक्रमो यस्य तम् । वृष्टेव जलस्रुतुज्याविरतं नर्दतां मध्ये भीमं नर्दन्तं मृगराजं प्रभृतमांसादिमत्त्वेन मृगश्रेष्ठम् । शार्दूलो व्याघ्रः ॥ २३ ॥

२४-२५] ति० टी०-सर्वलोकस्य सर्वलोकेनार्चितं चैत्यं चतुष्पदवर्ति वल्मीकं नागहेतोः रन्तवियमाननागभक्षणार्थं सुपर्णेन गरुडेन यथोन्मथितं तथा सुग्रीवस्य राज्यभोगहेतो रामेणोन्मथितमित्यर्थः ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०-अल्पेति । अल्पान्तरगतानां किञ्चित् दूरे वर्तमानानां वानराणां वचनं श्रुत्वा अङ्गना वालिस्त्री सा तारा आत्मनः प्रतिरूपं सदृशं वचनं वभाषे ॥ १७ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-पुत्रेणेति । कर्णसिंहे भर्तुरित्यस्य सति पुत्रादिना मम किं कार्यं न किमपीत्यर्थः ॥ १८ ॥

रा० टी०-पादेति । योऽसौ पतिः रामप्रयुक्तेन रामस्य-केन शूरेण विविपातितस्तस्यैव पादमूलमहं गमिष्यामि ॥ १९ ॥

गो० टी०-अल्पेति । अल्पान्तरगतानां किञ्चिदवकाशं प्राप्तानां संभाषणाय कियन्मात्रावकाशं प्राप्तानामित्यर्थः । आत्मनः प्रतिरूपं स्वबुद्धयनुगुणम्, यद्वा आन्तरं बुद्धिः अल्प-बुद्धीनामित्यर्थः ॥ १७-१९ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवमुक्त्वा दुःखेन रुदन्ती अत एव शोकमूर्छिता प्रहृष्टशोका अत एव शिर उरश्च समभिन्नती तारा प्रदुद्राव वालिसमीपं जगाम ॥ २० ॥

गो० टी०-एवमिति । बाहुभ्याम् हस्ताभ्यामित्यर्थः ॥ २० ॥

रा० टी०-सेति । व्रजन्ती सा तारा समरेषु अनिवर्तिनां दानवेन्द्राणां मायाभ्यादीनां हन्तारं वज्राणां वज्रैः पर्वतेन्द्राणां क्षेमरं वासवमिव महावातेन समं सदृशमाविष्टमावेशो वेग इत्यर्थः, यस्य स तं, महामेघौघस्य निःस्वन इव निःस्वनो यस्य तं, शक्रतुल्यं पराक्रान्तं पराक्रमो यस्य तं, नर्दतां वानराणां मध्ये भीमं नर्दन्तं, वृष्ट्या वृष्टेः उपरतं निवृत्तं वन-

मिव आमिषस्य मांसस्यार्थं शार्दूलेन व्याघ्रेण आहतं मृगराजं विपुलमांसवत्तया मृगश्रेष्ठं गजमिव सर्वलोकस्य अर्चितं पूजितं, सपताकं पताकासहितं सवेदिकं वेदिकासहितं नागहेतो नागग्रहणाय सुपर्णेन गरुडेन उन्मथितं चैत्यं देवालयमिव शूरेण रामेण पातितमत एव शुवि निपातितं पतिं ददर्श । सार्धश्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २१-२४ ॥

रा० टी०-अवष्टभ्येति । ऊर्जितं घडुरवष्टभ्य गृहीत्वा अवतिष्ठन्तं रामं रामानुजं च भर्तुरनुजं सुग्रीवं च ददर्श । अर्ध-द्वयमेकान्वयि ॥ २५ ॥ २६ ॥

गो० टी०-आव्रजन्तीत्यादि । दानवेन्द्राणां मायावि-प्रभृतीनाम् । वज्राणामिति प्रयोगवाहुल्यापेक्षया बहुवचननिर्देशः । महावातसमाविष्टं समाविष्टमहावातमिव स्थितम् । समावेशः संघाभावः, यद्वा समाविष्टमिति भावे निष्ठा । महा-वातसमावेशमिव स्थितं पराक्रान्तं पराक्रमः । नर्दतां मध्ये भीमं नर्दन्तम् । शार्दूलेन सिंहो मृगेन्द्रः पञ्चास्यो हयैश्चः श्वेतापिङ्गलः । व्यादीणां स्यो महानादः शार्दूलोऽस्तुल्विक्रमः ॥' इति वैजयन्ती । यद्वा असंभावितत्वद्योतनाय शार्दूलोर्हिंसित-मिवेत्यभूतोपमा । अर्चितमिति । अत्र भागवताशुक्काढीय-नागप्रहरणवेलायां बलिस्थानं चैत्यमप्युन्मथितमित्यवगन्तव्य-मित्याहुः । सर्वलोकस्य सर्वलोकेन अर्चितं सपताकम् अलं-कृतमित्यर्थः, सवेदिकं अमहरवेदिकासंपन्नं, एवं वर्तमानमपि तत्र निगूढनागग्रहणाय गरुडोन्मथितं चैत्यमिव स्थितमित्यर्थः । शौर्यादिसंपन्नोऽपि भ्रातृभार्यापहरणपापवत्त्वेन हत इत्यत्र दृष्टान्तोऽयम् । अवष्टभ्येति । ऊर्जितं दृढं घडुरवष्टभ्य तिष्ठन्तम् अनेनाकर्षकाकार उच्यते । चकारेण तादृशसंस्थानविशेषेणा-कर्षकता कथ्यते । भर्तारं हतवन्तं रामं तत्साहाय्यकृतं तदनुजं तेन संहारायितारं सुग्रीवं च ददर्श । शुभा तत्र शत्रुत्वबुद्धिं विहाय शुभदया बभूव । न रामस्य दोषोऽस्ति किं तु वालिन एव पानीयपानाय तदाके स्वाते तत्र कण्ठे गुर्वी शिलां बद्धा पतित्वा त्रियमाणस्यैव हि दोषः । अयमप्यनुकूलश्चेत् कथमेनं न रक्षेत् । किं च 'मम प्राणा हि पाण्डवाः' इत्युक्तीत्या स्वप्राणभृते स्वाशिते हिंसां कुर्वन्तं कथं मृष्येत् । अत एव हि प्रथमयुद्धे न हिंसितवान् किंतु स्वाशितापराधं दृष्ट्वैव पुनर्युद्धे वालिनं हतवानित्यमन्यतेति भावः ॥ २१-२६ ॥

व्यक्तमथ त्वया वीर धर्मतः संप्रवर्तता । किष्किन्धेव पुरी रम्या स्वर्गमार्गे विनिर्मिता ॥ ७ ॥
 यान्यस्माभिस्त्वया सार्धं वनेषु मधुगन्धिषु । विहृतानि त्वया काले तेषामुपरमः कृतः ॥ ८ ॥
 निरानन्दा निराशाऽहं निमग्नः शोकसागरे । त्वयि पञ्चत्वमापन्ने महायूथपयूथपे ॥ ९ ॥
 हृदयं मृस्थितं मम दृष्ट्वा निपतितं भुवि । यत्र शोकाभिसंतप्तं स्फुटतेऽद्य सहस्रथा ॥ १० ॥
 सुग्रीवस्य त्वया भार्या हता स च विवासितः । यत्तत्तस्य त्वया व्युष्टिः प्राप्तेयं प्रवगाधिप ॥ ११ ॥
 निःश्रेयसपरा मोहात्त्वया चाहं विगर्हिता । यैषाऽब्रुवं हितं वाक्यं वानरेन्द्र हितैषिणी ॥ १२ ॥
 रूपयौवनदृष्टानां दक्षिणानां च मानद । नूनमप्सरसामार्यं चित्तानि प्रमथिष्यसि ॥ १३ ॥
 कालो निःसंशयो नूनं जीवितान्तकरस्तव । बलाद्येनावपन्नोऽसि सुग्रीवस्यावशोर्वेशी ॥ १४ ॥

गो० टी०-रण इति । अपुरोभागां शेषदर्शनरहिताम् अनपराधामिति यावत् ॥ ३-६ ॥

७] ति० टी०-हे वीर ! धर्मतः संप्रवर्तता धर्मेण युद्धमाचरता त्वयाऽयं स्वर्गमार्गे स्वर्गसाधनरणभूमौ किष्किन्धेवान्या रम्या पुरी निर्मिता । नो चेत्कथं किष्किन्यां विहायात्र शेष इत्यर्थः । कतकस्तु-धर्मतः प्रवर्तिता रक्षिता किष्किन्धेवान्याऽपि स्वर्गमार्गे स्वर्गरूपदेशे निर्मितेत्यर्थमाह ॥ ७ ॥

रा० टी०-व्यक्तमिति । धर्मतः धर्मेण संप्रवर्तता त्वया स्वर्गमार्गे धर्मवद्विरन्वेषणीयस्वर्गे किष्किन्या इव पुरी निर्मिता ध्येकं स्फुटमेतत् ॥ ७ ॥

गो० टी०-व्यक्तमिति । हे वीर ! अत्र निर्मिता किष्किन्धेवान्या पुरी स्वर्गमार्गे त्वया धर्मतः प्रवर्तिता । अतः खल्विमां त्यक्त्वा गन्तुमुद्यतोऽस्मिति भावः ॥ ६ ॥

८-९] ति० टी०-यानि त्वया सार्धं विहृतानि तेषामत्र काले त्वयोपरमः समाप्तिः कृता ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०-यानीति । मधुगन्धिषु वनेषु काले समये त्वया सार्धं यानि सुखानि विहृतानि प्राप्तानि तेषामुपरमो निवृत्तिस्त्वया कृतः ॥ ८ ॥

गो० टी०-यानीति । अस्माभिरिति इतरण्यपेक्षया बहुवचनम् । अस्माभिः सह त्वया यानि विहृतानि विहाराः कृतानित्यध्याहारः, तेषां त्वया उपरमः विरामः कृतः ॥ ७ ॥

रा० टी०-निरानन्देति । त्वयि पञ्चत्वमापन्ने प्राप्ते सति निराशा सुखाशारहिता अत एव निरानन्दा अत एव शोकसागरे निमग्नोऽहमस्मीति शेषः ॥ ९ ॥

गो० टी०-निरानन्देति । अथ निरानन्दा निराशा कालान्तरे आनन्दो भविष्यतीत्याशारहिताऽहं शोकसागरे निमग्नः अस्मीति शेषः । पञ्चत्वं मरणम् ॥ ८ ॥

१०] ति० टी०-मम हृदयं सुस्थितमतिदृढम्, यत्त्वं पतितं दृष्ट्वा न स्फुटते ॥ १० ॥

रा० टी०-हृदयमिति । अत्र निपतितं त्वां दृष्ट्वा शो-

काभिसंतप्तं मम यत् हृदयं सहस्रथा न स्फुटते तत् सुस्थितमतिदृढं निश्चिनोमीति शेषः ॥ १० ॥

गो० टी०-हृदयमिति । मम मम ॥ ९ ॥

११] ति० टी०-स विवासित इति यत्तत्प्रसिद्धं कर्म, तस्य कर्मण इयं व्युष्टिः परिपाकः प्राप्त इत्यर्थः ॥ ११ ॥

रा० टी०-सुग्रीवस्येति । यत् सुग्रीवस्य भार्या त्वया हता यत्र स सुग्रीवो विवासितः तत् तस्य तस्य कर्मण इयं व्युष्टिः फलं प्राप्ता ॥ ११ ॥

गो० टी०-सुग्रीवस्येति । व्युष्टिः फलम् 'व्युष्टिः फले समूहो च' इत्यमरः । विवासित इति यत्तस्य व्युष्टिरित्यन्वयः ॥ १० ॥

१२] ति० टी०-यैषाऽहं हितं वाक्यमब्रुवम्, सा त्वया मोहाद्विगर्हिता अस्वीकृतवचना कृतेति यावत् ॥ १२ ॥

रा० टी०-निःश्रेयसेति । हितैषिणी त्वद्विताकाङ्क्षिणी अत एव निःश्रेयसपरा त्वच्छ्रमकर्मसाधिका यैषाऽहं हितं वाक्यमब्रुवं रामेण संधाममवारयमित्यर्थः, साऽहं मोहात् युद्धोत्साहहेतुकचित्तस्वास्थ्याभावात् विगर्हिता तिरस्कृता, मद्वाक्यं न स्वीकृतवानसीत्यर्थः ॥ १२ ॥

गो० टी०-निःश्रेयसेति । निःश्रेयसपरा श्रेयस्कामा ॥ ११ ॥

१३] ति० टी०-दक्षिणानां विदग्धानां समर्थानां वा चित्तानि प्रमथिष्यसि प्राप्तदिव्यदेहेनाप्सरसां काममोहजननेनेति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०-त्वद्वियोगे ममैव दुःखं तव तु तत्रापि सुखमिति बोधयन्ती आह-रूपेति । रूपयौवनदृष्टानां रूपादिजनितगर्वविशिष्टानां दक्षिणानां निपुणानामप्सरसां चित्तानि प्रमथिष्यसि विहरिष्यसीत्यर्थः ॥ १३ ॥

गो० टी०-रूपेति । दक्षिणानाम् अनङ्गतन्त्रे कुशलानां प्रमथिष्यसि वशीकरिष्यसीति भावः । वीरस्य स्वर्गसिद्धेरिति भावः ॥ १२ ॥

१४] ति० टी०-कालः प्राप्त इति शेषः । अवपन्नः प्रापितोऽसि । कालविशेषणं निःसंशय इति । तत्तदाद्युर्विषयसंदेहरहित इत्यर्थः ॥ १४ ॥

अभ्याने वाळिनं हत्वा युध्यमानं परेण च । न संतप्यति काकुत्स्थः कृत्वा कर्म मुगृह्णितम् १० ॥
 वैद्यव्यं शोकमन्तापं कृपणाकृपणा सती । अदुःखोपचिता पूर्ववर्तयिष्याम्यनाथवत् ॥ ११ ॥
 लालितश्चाङ्गदो वीरः मुकुमारः सुखोचितः । वत्स्यते कामवस्थां मे पितृव्यं क्रोधमुच्छिने ॥ १२ ॥
 कुरुष्व पितरं पुत्र मुदृष्टं धर्मवत्सलम् । दुर्लभं दर्शनं तस्य तव वत्स भविष्यति ॥ १३ ॥
 समाश्वासय पुत्रं त्वं संदेशं संदिशस्व मे । मूर्ध्नि चैनं समाग्राय प्रवासं प्रस्थितो यमि ॥ १४ ॥
 रामेण हि महत्कर्म कृतं त्वामभिनिव्रता । आनृत्यं तु गतं तस्य सुग्रीवस्य प्रतिश्रवे ॥ १५ ॥
 सकामो भव सुग्रीव रुमां त्वं प्रतिपत्न्यसे । भुङ्क्ष्व राज्यमनुदिप्रः शुम्भो भ्राता रिपुस्तव ॥ १६ ॥
 किं मामेवं प्रलपन्ती प्रियां त्वं नाभिभाषसे । इमाः पश्य वरा वर्ययो भार्यास्ते वानरेभ्यः ॥ १७ ॥
 तस्या विलापिनं श्रुत्वा वानर्याः सर्वतश्च ताः । परिगृह्णाद्दं दीना दुःस्वार्ताः प्रैतिचुक्रुशुः ॥ १८ ॥

रा० टी०—काल इति । १ काष्ठेन अवशोऽपि त्वं
 सुधीदस्य वक्षमवपलः प्रापितः स २ जीवितान्तकरः निःसं-
 शयः कार्याकार्ययोः स्वतन्त्रत्वात् संशयरहित इत्यर्थः, कालः
 ननं निश्चितमेतन् ॥ १४ ॥

गो० टी०—काल इति । वक्षम अवपलः प्राप्त ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—न संतप्यति तदुपनिष्कृतम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—अस्थानिति । अस्थाने अप्रमदो न्यनार्योऽसु-
 वियमानास्वित्यर्थः, सुगृह्णितं अनिनिन्दितं कर्म अनुजयति परि-
 ग्रहं कृत्वा परेण सुधीवेण युध्यमानं वाळिनं हत्वा काकुत्स्थो रामो
 न संतपति मन्तापं प्राप्नोति संतापहेतोरवध्यवस्थाभावादिनि
 भावः ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—कृपणाकृपणातिशयेन कृपणा, आवा-
 चायां वा द्वित्वम् । पूर्वमदुःखोपचिता, अदुःखं दुःस्वग्रहिनं
 यथा भवति तथोपचिता वर्धिता ॥ १६ ॥

रा० टी०—वैद्यव्यमिति । पूर्वमदुःखोपचिता अत्रा-
 त्मदुःखे १, अत एव अकृपणा कार्यरहिता अहमनाथवत्
 रक्षकामावत् शोकमन्तापं शोकसन्तापविशिष्टं वैद्यव्यं कृपणा
 सती वर्तयिष्यामि प्राप्स्यामीत्यर्थः ॥ १६ ॥

गो० टी०—वैद्यव्यमिति । अहं पूर्वम् अदुःखोपचिता
 अकृपणा च सती संप्रति कृपणा भूत्वा वैद्यव्यं शोककृतसं-
 न्तापं च वर्तयिष्यामि धारयिष्यामि ॥ १४ ॥

१७] ति० टी०—मे मया लालितः । कामवस्थां प्राप्य
 वत्स्यते इत्यर्थः ॥ १७ ॥

रा० टी०—लालित इति । पितृव्ये सुधीवे क्रोधमुच्छिने
 सति सुखोचितः सर्वकारं सुखयोग्यः लालितः मे मुकुमारो-
 ऽङ्गदो वीरः कामवस्थां दत्तां वत्स्यते प्राप्स्यतीत्यर्थः ॥ १७ ॥

गो० टी०—लालित इति । मे मया लालितः अङ्गदः
 पितृव्यं पितृचातरि क्रोधमुच्छिने सति कामवस्थां वत्स्यते
 वर्तयिष्याति नश्यत्येवेति भावः ॥ १६ ॥

१८] ति० टी०—पितरं सुदृष्टं कुरुष्व ॥ १८ ॥

रा० टी०—अङ्गदं प्रत्याह—कुरुष्वेति । हे पुत्र ! पितरं
 सुदृष्टमनिर्दर्शनकर्मभूतं कुरुष्व । तत्र हेतुः—तस्य रिपुः दर्शनं
 तव दुर्लभं दुःप्रापं भविष्यति ॥ १८ ॥

गो० टी०—कुरुष्वेति । अनेन नशर्नामदः समागत
 इति श्रौत्ये ॥ १६ ॥ १७ ॥

१९] ति० टी०—मूर्ध्नि नमुयाग्राय संदेशं कर्तव्योपदेशं
 संदिशस्व इत्यर्थः । प्रस्थितः प्रस्थानुकामः ॥ १९ ॥

रा० टी०—वाळिनं प्रत्याह—ममिति । हि यतः प्रवासं
 प्रस्थितोऽमि अतः गतं मे पुत्रे मूर्ध्नि समाग्राय संदेशम् एतस्य
 कर्तव्यं संदिशस्व उपदिश ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—प्रतिश्रवे । तज्जाविषये । अनेन
 रामस्य वाळिव्यविषयदोषाभावेऽप्यनतः ॥ २० ॥

रा० टी०—रामेणेति । सुग्रीवस्य मनीषां प्रतिश्रवे त्वद्व्य-
 प्रतिज्ञाममाप्स्यसे त्वामभिनिव्रता रामेण आनृत्यं निर्वीभूतसुग्री-
 वयाचिनदेयम् राज्यराष्ट्रियं गतं प्राप्तमन एव महत् अन्यैरसाध्यं
 कर्म कृतम् ॥ २० ॥

गो० टी०—रामेणेति । महत् अन्यैरसाध्यं कर्म कृतम्
 आनृत्यं च गतं प्राप्तम् । प्रतिश्रवे प्रतिज्ञाविषये ॥ २० ॥

२१—२२] ति० टी०—शस्तो हिसितः ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०—सुग्रीवं प्रत्याह—सकाम इति । हे सुधीव !
 रिपुस्तव भ्राता शस्तः हिसितः अतः अनुदिग्रस्त्वं राज्यं
 भुङ्क्ष्व रुमां च प्रतिपत्स्यसे अत एव सकामो भव ॥ २१ ॥

गो० टी०—सुग्रीवं प्रत्याह—सकाम इति । शस्तः हिसितः २१

रा० टी०—पुनर्वाळिनं प्रत्याह—किमिति । हे वानरेभ्यः !
 एवं प्रलपन्तीं त्रिविधं वदन्तीं प्रियां मां किं नाभिभाषसे बह्वयः
 इमास्ते भार्याः पश्य । वाक्वत्स्य कर्मतयाऽन्ययात्र द्वितीया ॥ २२ ॥

गो० टी०—वाळिनं प्रत्याह—किमिति ॥ २० ॥

२३] ति० टी०—तस्या विलापिनं ताराया विलापम् ॥ २३ ॥

रा० टी०—तस्या इति । सा वाळिनं विलापयः वानर्य-

१ लोकोऽयं गो. नास्ति । २ कृपणं कृपणेति गो. पाठः । ३ प्रेम्णेति गो. पाठः । ४ बह्वेति गो. पाठः । ५ वानर्य इति गो. रा. पाठः ।
 ६ दीनमिति गो. पाठः । ७ परीति गो. पाठः ।

किमङ्गदं साङ्गदवीरवाहो विहाय यतोऽसि चिरं प्रवामम् ।

न युक्तमेवं गुणसंनिवृष्टं विहाय पुत्रं प्रियचारुवेपम्

॥ २४ ॥

[१ किमप्रियं ते प्रियचारुवेप मया कृतं नाथ मुनेन वा ते ।

सहाङ्गदां मां स विहाय वीर यत्प्रस्थितो दीर्घमितः प्रवासम् ॥]

यद्यप्रियं किञ्चिदसंप्रार्थ्य कृतं मया स्यात्तव दीर्घवाहो ।

क्षमस्व मे तद्वरिवंशनाथ व्रजामि मूर्ध्ना तव वीर पादौ

॥ २५ ॥

तथा तु तारा करुणं रुदन्ती भर्तुः समीपे सह वानरीभिः ।

व्यवस्यत प्रायमनिन्यवर्णा उपोपवेष्टुं भुवि यत्र वाली

॥ २६ ॥

अन्यार्थे श्रीमद्वाल्मीकिरामायणे आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे विंशः सर्गः ॥ २० ॥

एकविंशः सर्गः ।

बहुविधवचनोपन्यासैः शोचन्ती तारां समाश्रमयन्नुमानङ्गदहस्तेन वालिन और्वेदिकं विश्वाप्याङ्गदाम्युदयिक चिन्तयेति प्रेरयति । सा तु निश्चयादनिवर्तमानाऽऽदाभ्युदयाद्भर्तुपादगमनमेव मे निःश्रयमकरतममभ्यस्यसुखं चेत्युपन्यस्यति ।

ततो निपतितां तारां च्युतां तारामिवाम्बरात् । शनैराश्वासयामास

हर्तुमान्हरियूथपः ॥ १ ॥

स्तस्या तारायाः विद्यपितं श्रुत्वा अङ्गदं परिगृह्य सर्वतः प्रति-
च्युक्त्युः ॥ २३ ॥

गो० टी०—तस्या इति विद्यपितम् विद्यापम् ॥ २१ ॥

२४] ति० टी०—किमङ्गदं साङ्गदवीरवाहो साङ्गदो
वीरहन्ता बाहुयन्त्र तादृश ! गुणसंनिवृष्टं गुणैस्तव प्रत्यासन्नम्
प्रियचारुवेपो यस्य ते पुत्रं विहाय चिरं प्रवासं गन्तुं न
युक्तमित्यन्वयः ॥ २४ ॥

रा० टी०—तत्प्रतिक्रोशप्रकारमाह—किमिति । साङ्गदो—ङ्ग-
दसहितो वीरां मानो वीरविध्वंसकत्वेन वीरत्वविशिष्टो बाहु-
यन्त्र्य तत्संबोधनम्, अङ्गदमचिरं शीघ्रं विहाय किं किमर्थं
प्रवासं यास्यसि । हे प्रियपुत्र ! एवंगुणसंनिवृष्टं गुणैः संपन्नं
पुत्रं विहाय गन्तुं न युक्तम् ॥ २४ ॥

गो० टी०—किमङ्गदमिति । साङ्गदौ वीरौ वीर्यवन्तौ
बाहु यस्य स तथोक्तः । गुणसंनिवृष्टं गुणैः प्रत्यासन्नं गुणैस्तव
सदृशमित्यर्थः । हे ! प्रियपुत्रेति संबुद्धिः । प्रियः पुत्रो यस्य सः
प्रियपुत्र इति । इयं बीजजन्मप्रलापपरिपाटी ॥ २२ ॥ २३ ॥

२५] ति० टी०—असंप्रार्थयामि विचार्य । हरिवंशनां वानर-
समूहानां नाथ ! व्रजामि स्पृशामीत्यर्थः ॥ २५ ॥

रा० टी०—यदीति । हरिवंशनां वानरजातानां नाथः
स्वामी तत्संबोधनम् । असंप्रार्थय अज्ञात्वा यदि तव किञ्चि-
दप्रियं मया कृतं स्यात् तर्हि तव मे अपराधं क्षमस्व । मूर्ध्ना
तव पादौ चरणौ व्रजामि प्राप्नोमि, स्पृशामीत्यर्थः ॥ २५ ॥

गो० टी०—यदीति । असंप्रार्थय अविज्ञाय ॥ २४ ॥

२६] ति० टी०—यत्र वाली तत्रोपश्रुति तद्भूतमीपश्रुति
प्रायस्यपवेष्टुं प्रायोपवेशं कर्तुं व्यवस्यत निश्चितवती ॥ २६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे विंशः सर्गः ॥ २० ॥

रा० टी०—तथेति । तथा उक्तप्रकारेण भर्तुः समीपे
वानरीभिः सह करुणं रुदन्ती अनिन्यवर्णा रिपुभिरपि न
निन्यो वर्णो यस्याः सा तारा यत्र यस्यां भुवि वाली वर्तत
इति शेषः, तत्र प्रायस्योपवेष्टुं प्रायोपवेशं कर्तुं व्यवस्यत निर-
चिनोत् ॥ २६ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे विंशतितमः सर्गः ॥ २० ॥

गो० टी०—तथा त्विति । प्रायस्योपवेष्टुम् प्रायोपवेशं
कर्तुमित्यर्थः “ प्रसन्नपोदः पादपूरणे ” इति द्विवचनम् । अत्र
सर्गे श्लोकव्यत्यासो लेखककृतः ॥ २५ ॥

अस्मिन् सर्गे षड्विंशतिः श्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने विंशः सर्गः ॥ २० ॥

१] ति० टी०—तत इति ॥ १ ॥

रा० टी०—तारां प्रति हठमदुपदेशं वर्णयितुमुपक्रमते—तत
इति । ततस्ताराविद्यापकाळे अम्बरात् आकाशत् च्युतां
पतितां तारां नक्षत्रमिव निपतितां तारां हन्तमान् शनैराश्वास-
यामास ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ हठमत्समाश्वासनमेकविंशे—तत इत्या-
दि । तारां तारकाम् ॥ १ ॥

गुणदोषकृतं जन्तुः स्वकर्मफलहेतुकम् । अव्यग्रस्तदवाप्नोति सर्वं प्रेत्य शुभाशुभम् ॥ २ ॥
 शोच्या शोचमि कं शोच्यं दीनं दीनानुकम्पसे । कैश्च कस्यानुशोच्योऽस्ति देहेऽस्मिन्बुद्धदोषमे ॥ ३ ॥
 अङ्गदस्तु कुमारोऽयं द्रष्टव्यो जीवपुत्रया । आयत्यां च विधेयानि समर्थान्यस्य चिन्तय ॥ ४ ॥
 जानास्यनियतामेवं भूतानामागतिं गतिम् । तस्माच्छुभं हि कर्तव्यं पण्डितेनैव लौकिकम् ॥ ५ ॥
 यस्मिन्हरिमहम्नाणि शैतानि नियुतानि च । वर्तयन्ति कृताशानि सोऽयं दिष्टान्तमागतः ॥ ६ ॥

२] ति० टी०—जन्तुः फलहेतुकं स्वर्गनरकादिकलमा-
 धनं स्वार्थं कः । गुणैः शमादिभिः, दोषेण रागादिना वा कृतं
 यत्स्वकर्मोऽस्ति तत्तस्य शुभाशुभम् फलं प्रेत्याव्ययीज्जाकृतो-
 ज्ञाप्योति । गुणदोषकृतं ज्ञानाज्ञानकृतमित्यर्थं इति कश्चित् ॥ २ ॥

रा० टी०—तदाश्रामनप्रकारमाह—गुणेति । अव्यग्रो जन्तुः
 प्राणी गुणदोषकृतं गुणेन धर्मबुद्ध्या दोषेण पापबुद्ध्या कृतं
 निष्पादितं फलहेतुकं शुभाशुभफलकारणीभूतं यत् स्वकर्म तत्
 तस्य स्वकर्मणः शुभाशुभं फलं प्रेत्य प्राणांस्त्यक्त्वा अवाप्नोति ।
 एतेन पूर्वोपाजितकर्मफलमेव त्वया प्राप्तमिति सूचितम् ॥ २ ॥

गो० टी०—गुणेति । जन्तुः गुणदोषकृतं ज्ञानाज्ञानाभ्यां
 कृतं स्वकर्मफलं स्वकर्मवासना हेतुस्य तत्तथोक्तं यत् कर्मा-
 स्ति तत्तस्य शुभाशुभं फलभूतं सत्यद्वयं प्रेत्य लोकान्तरे प्राप्य
 अव्यग्रः एकाग्रः सन् अवाप्नोति । अवकृतं शुभाशुभरूपं कर्म
 लोकान्तरे फलदानाय सहैव गच्छतीत्यर्थः । सुधीवणां यमार्ति
 इति न मन्तव्यं किं तु स्वकर्मणैव हनः निमित्तमार्तं सुधीव
 इति भावः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—शोच्या पापपुण्यकर्मपाशबन्धगत्वेन
 शोचनीया त्वं कमन्यं शोच्यं शोचसि । कर्मवशगं भवो-
 दिकम् । कर्मफलवशतो दीना त्वं कमन्यं पुत्रादिकमनुकम्पसे ।
 बुद्धदोषमे देहेऽतीति कः कस्यानुशोच्योऽस्ति । उपलक्षणं,
 कस्य को तु शोचकोऽस्तीत्यपि बोध्यम् । विदुषा नोचितः
 शोक इति भावः ॥ ३ ॥

रा० टी०—शोच्येति । शोच्या भविष्यदज्ञानेन
 शोचनीया अत एव दीना त्वं कं शोच्यं दीनं शोचसि अनुक-
 म्पसे च, स्वयमसमर्थस्य शोको नोचित इति तात्पर्यम्
 तुल्यन्यायात् । सर्वशोकस्य अनुचितत्वमाह—अस्मिन्प्रसिद्धे
 बुद्धदोषमे देहे कः जन्तुः कस्य जन्तोः अनुशोच्योऽस्ति न
 कस्यचिदित्यर्थः, अशक्यनिवारणस्य प्रवृत्तौ शोको व्यर्थ इति
 तात्पर्यम् । अङ्गद इति । जीवपुत्रया जीवोत्तरजीवी पुत्रो यस्या-
 स्तया त्वया अयमङ्गदः कुमारः द्रष्टव्यः रक्षणीयत्वेनावलोकनीयः ।
 अत एव आयस्यानुत्तरकाले अस्य समर्थानि समर्धानां-
 कारकाणि विधेयानि कार्याणि चिन्तय ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—नार्यं शोचनीयः स्वकर्माविरूपेण गतत्वात् किं तु
 स्वात्मैव शोच्यः केन कर्मणा कं लोकं गमिष्यामीति । तदर्थमिति—
 शोच्येति । स्वयं शोच्या त्वं कं प्रति शोचसि । स्वयं दीनाकं

दीनम् अनुकम्पसे इत्यर्थः । बुद्धदोषमे जन्तुबुद्धवदन्धिरे देहे
 निमित्तमप्रमो । कस्य को जन्तुशोच्योऽस्ति सर्वेषामप्यस्थिरस्या-
 विमेषात् । स्वयं स्थिर एव स्थिरं शोचेदिति भावः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—द्रष्टव्यः यातिशोकनिष्ठयर्थमिति शेषः ।
 अन्य वालिनो मन्थिमागस्यायस्यां मरणोत्तरकाले यानि विधे-
 यानि कार्याणि समर्थानि श्रेष्ठानि तानि त्वं चिन्तय
 विचारय ॥ ४ ॥

गो० टी०—अङ्गदस्त्विति । द्रष्टव्यः परिपाठनीयः ।
 आयत्याम उत्तरकाले समर्थानि हितानि ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—अनियतामव्यवस्थिताम् । तन्मान्दुर्भं
 परलोकसुखावहं यत्नकर्तव्यम् । हे पण्डिते ! इह पतिपित्रादि-
 वियोगकाले न लौकिकं बहुरोदनादि कर्तव्यम् । प्रीतिमाव-
 बोधकतया मृतेष्टमायवन्धेन च तस्य लौकिकत्वम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—जानासीति । अनियतो जायमानकालनिय-
 मरहितो भूतानामागतिं जन्मगतिं मरणं जानासि तस्मात्
 हेतोः पण्डितेन ज्ञानविक्षेपेन न्याया लौकिकं रोदनादिकमिव
 शुभं पारलौकिकमपि कर्तव्यम् । पण्डितेनेति सामान्ये ननुमकम्
 एवंशब्दः सादृश्यवचनः ॥ ५ ॥

गो० टी०—जानासीति । अनियतामागतिं गतिम् अस्थि-
 रतामिति यावत् । शुभम् आर्ध्वदैहिकम् । पृथुलौकिकं
 रोदनादिकम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—यस्मिन् जीवन्तानि शेषः । कृताशानि
 कृतभोग्याशानि । वर्तयन्ति जावन्ति । दिष्टान्तमाशुशौर्यरूपक-
 ल्पितकालान्तरम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—यस्मिन्नि । यस्मिन् वालिसमीपे कृताशानि
 परिकल्पितस्वस्विभागानि प्रसूकानि आस्तानि हरीणां वानरा-
 णां सहस्राणि अर्बुदानि च वर्तयन्ति स्वस्वकार्याणि निर्वा-
 हयन्ति । सोऽयं बालो दिष्टान्तं प्रारब्धभोगावसानमागतः
 प्राप्तः । 'शैतानि नियुतानि च' इतिमट्टटीकाङ्कितपुस्तकपाठः ॥ ६ ॥

गो० टी०—यस्मिन्नि । यस्मिन् विषये हरीत्यविम-
 क्तिकनिर्देशः, हरीणामित्यर्थः । कृताशानि कृतविभागानि ।
 सन्ति वर्तयन्ति जीवनं कुर्वन्ति सोऽयं दिष्टान्तं दिष्टस्य दैवक-
 ल्पितकालस्य अन्तं समाप्तिम् 'कालो दिष्टोऽप्यनेहापि' इत्यमरः ।
 बहुन् स्वजनान् जीवयित्वा गतः स्वसुकृतफलं प्राप्तुं गतः ।
 अतः स न शोच्य इति भावः ॥ ६ ॥

यदयं न्यायदृष्टार्थः सामदानक्षमापरः । गतो धर्मजितां भूमिं नैनं शोचितुमर्हसि ॥ ७ ॥
 सर्वं च हरिशार्दूलः पुत्रश्चायं तवाङ्गदः । हर्ष्यक्षपतिराज्यं च त्वत्सनाथमनिन्दिते ॥ ८ ॥
 ताविमौ शोकसंतप्तौ शनैः प्रेरय भामिनि । त्वया परिगृहीतोऽयमङ्गदः शास्तु मेदिनीम् ॥ ९ ॥
 सततिश्च यथा दृष्टा कृत्यं यच्चापि सांप्रतम् । राजस्तत्क्रियतां सर्वेषु कालस्य निश्चयः ॥ १० ॥
 मंस्कार्यौ हरिराजस्तु अङ्गदश्चाभिपिच्यताम् । सिंहासनगतं पुत्रं पश्यन्ती शान्तिमेप्स्यसि ॥ ११ ॥
 सा तस्य वचनं श्रुत्वा भर्तृव्यसनपीडिता । अत्रवीदुत्तरं तारा हनूमन्तमवास्थितम् ॥ १२ ॥
 अङ्गदप्रतिरूपाणां पुत्राणामेकतः शतम् । हतस्याप्यस्य वीरस्य गात्रसंश्लेषणं वरम् ॥ १३ ॥

७] ति० टी०—न्यायेन नीतिग्राह्येण दृष्टोऽर्थो राजकायं येन । सामादिपरो वानरेषु । धर्मजितां धर्मेण भूमिं जितवतां राज्ञां भूमिं स्थानं गतः, गन्तेत्यर्थः । अतो नैतच्छोक उचितः ॥ ७ ॥

रा० टी०—यदिति । यत् यस्माद्धतोः न्यायेन राजनीत्या दृष्टः ज्ञातः अर्थः येन अत एव सामदानक्षमापरः अयं वाल्मी धर्मजितां धर्मवद्भिः प्राप्यां भूमिं लोकं गतः प्राप्तः अत एवेनं शोचितुं नार्हसि ॥ ७ ॥

गो० टी०—यदिति । न्यायदृष्टार्थः शास्त्रदृष्टतत्त्वार्थः । साम दुःखितानां स्वजनानां सान्त्वनम् । दानम् अभीष्टार्थ-दानम् । क्षमा नत्कृतापराधसहनम् । एतासु परः सक्तः अयं धर्मजितां स्वाधानधनाधर्मकाणां भूमिं लोकं यत् यस्मान् गतः तस्मात्तैर्न शोचितुमर्हसि ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—त्वमपि न शोककरणाहंत्याह—सर्वं चेति । त्वत्सनाथं त्वयैवेकया सनाथम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—सर्वं इति । सर्वं हरिशार्दूलस्त्वत्सनाथाः त्वया नाथवन्तः अङ्गदश्च त्वत्सनाथः । हर्ष्यक्षपतिराज्यं हरिपती-नाम् ऋषपतीनां च राज्यं त्वत्सनाथम् । त्वत्सनाथशब्दः लिङ्गवचनपरिणामेन अन्यत्राप्यन्वेति ॥ ८ ॥

गो० टी०—सर्वं इति । हरिणाम् ऋषाणां च राज्यं त्वत्सनाथं त्वया सनाथम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—ताविमौ छपीवाङ्गदौ शनैः प्रेरय उत्तर-कार्यकरणयेति शेषः ॥ ९ ॥

रा० टी०—ताविति । तौ वालिविधातेन प्राप्तौ इमौ शोक-संतप्तौ शोकं तत्कारणीभूतसंतापं च प्रेरय निवर्तयस्व । तत्प्रयोजनमाह—त्वया परिगृहीतोऽयमङ्गदः मेदिनीं शास्तु ॥ ९ ॥

गो० टी०—ताविमौ शोकसंतापौ शोक-तत्कृततापौ शनैः क्रमेण प्रेरय निवर्तय । भर्तृमरणशोकस्य सद्यो दुस्त्यजत्वदिति भावः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—संततिरङ्गदो यथा दृष्टा यत्प्रयोजन-कतया शास्त्रे दृष्टा, यच्च राज्ञः सांप्रतं परलोकाहितं कृत्यं तत्क्रि-यताम् एष कालस्थेदानींतनकालस्योचितो निश्चयोऽनुष्ठान-निश्चयः ॥ १० ॥

रा० टी०—संततिरिति । संततिः पुत्रः यथा यथावत् दृष्टा त्वया प्रातेत्यर्थः, अतः सांप्रतं यत् राज्ञः कृत्यमस्ति तत् क्रियताम् एषः कृत्यकारः कालस्य निश्चयः प्रेरणा । कालप्रे-रणेत्यनेन कृत्यकरणस्य दुर्निवारत्वं व्यञ्जितम् ॥ १० ॥

गो० टी०—संततिश्चेति । संततिश्च यथा दृष्टा यत्प्रयो-जनकः संतानो लब्धः सांप्रतम् इदानीं यच्च कृत्यं कर्तुं योग्यं तत्सर्वं राज्ञः क्रियताम् । एष निश्चयोऽस्य कालस्य योग्य इति शेषः, ननु शोक इति भावः । पुत्रोत्पादनफलमोर्ध्वदैहिकं क्रियतामित्यर्थः ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—तदेवाह—संस्कार्य इति । राम-बाणस्यामोघत्वान्मरणनिश्चयेनैवञ्चक्तिः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—कृत्यस्वरूपमाह—संस्कार्य इति । हरिराजो वाल्मी संस्कार्यः प्रमीतिविधिना संस्करणीयः । अङ्गदश्च अभि-षिच्यताम् । सिंहासनगतं पुत्रं पश्यन्ती त्वं शान्तिमेप्स्यसि प्राप्स्यसि ॥ ११ ॥

रा० टी०—सेति । भर्तृव्यसनपीडिता सा तारा तस्य हनुमतो वचनं श्रुत्वा उत्तरं वाक्यमब्रवीत् ॥ १२ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थं वाचा दर्शयति—संस्कार्य इति । शान्तिं दुःखममम् ॥ ११ ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—यदुक्तम् ‘पुत्रेण सुखिनी भव’ इति तत्प्रत्यारूपाति तारा—अङ्गदेति । अङ्गदतुल्यानां पुत्राणां शतमेकतः सुखसाधनैककोटौ, हतस्यापि पत्युर्गात्रसंश्लेषो-परकोटौ तयोर्मध्ये द्वितीयो वरमतिशयितसुखसाधनम्, परलोके परमानन्दहेतुत्वात् । तस्मात्सहगमनं करिष्य इति भावः ॥ १३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अङ्गदेति । अङ्गदप्रतिरूपा-णामङ्गदसदृशानां पुत्राणां शतमेकतः एकत्र अस्तु, एकत्र हतस्यापि अस्य गात्रसंश्लेषणमस्तु तत्र गात्रसंश्लेषणं वरं तोलययेदमेवा-धिकमित्यर्थः । एतेन एतद्वियोगे न मम किञ्चित्सुखमिति सूचितम् ॥ १३ ॥

गो० टी०—अङ्गदेति । अङ्गदप्रतिरूपाणाम् अङ्गदतुल्या-नां पुत्राणां सत्पुत्राणां शतम् एकतः एकत्र एकतुल्यामस्तु ।

न चाहं हरिराज्यस्य प्रभवाम्यङ्गुलस्य वा । पितृव्यस्तम्य सृष्ट्रावः सर्वकायेष्वनन्तरः ॥ १४ ॥

नद्येषा बुद्धिगम्येया हैन्मन्नङ्गदं प्रति । पिता द्विवन्धुः पुत्रस्य न माता दृग्मत्तम ॥ १५ ॥

नहि मय दृग्गिजमंश्रयात्क्षमतगमस्ति परत्र चेह वा ।

अभिमुखवहनवीरसेविनं शयनमिदं मम सेवितुं क्षमम् ॥ १६ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धकाण्डे एकविंशः सर्गः ॥ २१ ॥

छाविंशः सर्गः ।

कतिप्रेतानि मुद्राविण स्वावकां असन्त्याः तारावुद्धि प्रमाणमुद्रां तारावतमाने प्रेषणतद्वशात् रासदायकस्य
सप्राप्य स्वकण्टादुत्तम कान्तमः मुद्रावकां विनिवेद्य ह्य प्रति हि-मुद्रायां वाः प्राया उष्कन्त । वणिजोदृ-रास
प्रशान्तः कविपरा यहाः यद्यवयत् । सप्राप्तविवेकगुणायां तारा तांति विरच्यन्त ।

वीक्षमाणस्तु मन्दासुः सर्वतो मन्दमुच्छ्वसन् । आदावेव तु सुग्रीवं दैर्घ्यानुजमग्रतः ॥ १ ॥

तं प्राप्तविजयं वान्ही मुग्रीवं प्लवगेश्वरम् । आपाप्यव्यक्तया वाचा मन्त्रेहमिदमब्रवीत् ॥ २ ॥

इनस्याप्यस्य गात्रसंश्लेषणं गाढालिङ्गनम् एकतोऽन्तु ।
तयोर्मध्ये भर्तृसंश्लेषणमेव वरमिन्द्रियैः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-राज्यं स्वदधीतमिति यदुक्तं तन्निरागच्छे-
न चेति । न राज्यस्य प्रभवामि न योग्या त्वान्वात् । अङ्ग-
दस्य वा राज्यदत्ते न प्रभवामि अनन्तरः समर्थो मलः
प्रत्यासन्नश्च ॥ १४ ॥

रा०टी०-ननु सुत्रानावेऽपि संस्कारादि कार्यमेवत्यत आह-
नैति । हरिराजस्य संस्कारायंति शेषः, अङ्गदस्य अभिवेकाय
चेति शेषः, अहं न प्रभवामि समर्थास्मि तस्याङ्गदस्य पितृभ्यः
सुधीवः सर्वकार्येषु अनन्तरः समर्थ इत्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०—संस्कार्य इत्यस्योत्तरमाह—न चेति । हरिरा-
जस्य न प्रभवामि तस्य संस्कारकरणे न समर्थास्मि अह-
दस्य वा न प्रभवामि तस्य राज्याभिषेककरणे न प्रभवा-
भीत्यर्थः ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०-एषा बुद्धिर्मत्तवृत्ताभिषेकबुद्धिः ।
पिता तत्तुल्यः सुध्रिषो बन्धुः सुखदानाधिकारी न
मातेत्यर्थः ॥ १५ ॥ १६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वार्त्ताकाय आ-
दिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकविंशः सर्गः ॥ २१ ॥

रा० टी०—ननु त्वत्कर्तृकाभिषेकाप्रशस्तौ त्वद्विषयकाङ्ग-
दर्पतिर्विनङ्कयतीत्यत आह—नहीति । हे हठमन ! पिता
तदुपलक्षितपितृव्यादिषु पुत्रस्य बन्धुः माता तु न, न एषा बुद्धिः
अङ्गदं प्रति आस्थेया प्रापणीया । किंच मातैव बन्धुः पित्रादि-
स्तु न इति बुद्धिर्नास्थेया पितृव्येषाम् बन्धुत्वं बोधनीयमित्यर्थः ।
एतेनदृग्बुद्ध्यनुपपत्तौ सुप्रीवविद्वेषेऽङ्गदार्थ्यं भविष्यतीति
व्याख्यतम् ॥ १६ ॥

गो० टी०-न हीति । नास्थेया नादत्तव्या न कर्तव्ये-
त्यर्थः । पिता पितृव्यः ॥ १६ ॥

रा० टी०-नर्तनशालीन्यं संत्यज्य सूर्यः सङ्गृहीतः प्राणि
संपादयेत्यन आह-न हीनि । इत्येकिपत्र वा हरिः जन्म-
यात् अन्यत् जन्मराम आश्रयशालिमित्यर्थः । नैराश्रितः । अतः
अभिप्रायं संसृज्य हनौ यो धारस्तेन सेवितमिदं शयनं मम
सेवितुं प्रमम ॥ २६ ॥

२३. अथैवमर्थावयवव्याख्याने सम्यग्दर्शनेभ्यो
निश्चित्यकामे निश्चिन्ताः स्याः ॥ २१ ॥

शा० टी०-नहीति । परत्र परलोके इह अस्मिन् लोके
अत्रभिमुख्यतया इतः अभिमुख्यतः स चामौ वांश्च तेन
मेवितम् ॥ १६ ॥

ॐ श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः ।
 श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः । श्रीगणेशाय नमः ॥ २५ ॥

१] ति० टी०-सर्वतो वीक्षमाणः स आत्मजस्याग्रतः
स्थितं सुर्धावमेवादौ ददृश ॥ १ ॥

रा० टी०—वाल्मुकिश्चप्रक्रमते—वीक्षमाण इति । मन्दासः
 शिथिलप्राणः अत एव मन्दमुच्छ्वसन् सर्वतो वीक्षमाणः
 अवलोकयन् वाढी आदौ प्रथममपतः स्थितं सुग्रीवं ददर्श ।
 तत्काळे वाल्मिप्राणसत्त्वेऽपि संस्कार्यौ हरिराजोऽयमितिः
 इदमुदुकिर्न विरुध्यते प्राणहारकरामबाणविद्वत्वेन मरण-
 निश्चयात् ॥ १ ॥

गो० टी०—एवममोक्षरामशराभिधातेन मोहममाविष्टं वा-
 लिनं मृतं निश्चित्य संस्कारादिकरणाय त्वरमाणे हृदयमति-
 दैर्वात्किञ्चित्समाभक्तो वाटी कर्तव्यभागं नियच्छति द्वाविंशे-
 वीक्षमाण इत्यादि । मन्दासुः अल्पप्राणः ॥ १ ॥

२] ति० टी०-आभाष्य सुग्रीवेति संबोध्य ॥ २ ॥

रा० टी०-तमिति । ह्रवगेभरो वाली प्राप्तविजयं

सुग्रीवं द्रोणेन न मां गन्तुमर्हसि किल्बिषात् । कृष्यमाणं भविष्येण बुद्धिमोहेन मां बलात् ॥ ३ ॥
 युगपद्विहितं तात न मन्ये सुखमावयोः । सौहार्दं भ्रातृयुक्तं हितदिदं जातमन्यथा ॥ ४ ॥
 प्रतिपद्य त्वमद्यैव राज्यमेषां वनौकसाम् । मामप्यद्यैव गच्छन्तं विद्धि वैवस्वतक्षयम् ॥ ५ ॥
 जीवितं च हि राज्यं च श्रियं च विपुलां तथा । प्रजहाम्येष वै तूर्णमहं चागर्हितं यशः ॥ ६ ॥
 अस्यां त्वहमवस्थायां वीर वक्ष्यामि यद्वचः । यद्यप्यसुकरं राजन्कर्तुमेव त्वमर्हसि ॥ ७ ॥
 सुग्राहं सुगवसंरुद्रं बालमेनमवाल्लिशम् । वाप्यपूर्णमुखं पश्य भूमौ पतितमङ्गदम् ॥ ८ ॥

सुग्रीवं व्यक्तया वाचा आभाष्य संबोध्य सन्नेहमि-
 दमववात् ॥ २ ॥

गो० टी०-नमिति । आभाष्य संबोध्य ॥ २ ॥

३] ति० टी०-हे सुग्रीव ! मां किल्बिषात्प्राग्भवीयदुष्कृ-
 तवशाद्विष्येण भविष्यताऽवश्यं भाविना बुद्धिमोहेन त्वयि शत्रु-
 बुद्धिरेण बलात्कृष्यमाणं मां ज्ञात्वा त्वं द्रोणेन स्वापकार-
 द्रोषवत्त्वेन मां गन्तुमवगन्तुं नार्हसि ॥ ३ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-सुग्रीवेति । हे सुग्रीव !
 किल्बिषात् मत्कर्तृकस्वविषयकद्रोषाचरणं संस्मृत्य द्रोणेन वि-
 श्रिष्टं मां गन्तुं बोधुं नार्हसि । तत्र हेतुः-भविष्येण भवि-
 ष्यता बुद्धिमोहेन बुद्धिमोहेकेन तत्र प्रारब्धभोगेनेत्यर्थः,
 बलात् कृष्यमाणं स्ववशं प्राप्यमाणं मां गन्तुमर्हसि । एतेनायं
 मद्विरोधीति बुद्धिं त्यजेति सूचनम् ॥ ३ ॥

गो० टी०-सुग्रीवेति । किल्बिषात् राज्यविवासनदार-
 हरणरूपकिल्बिषादितोः मां द्रोणेन गन्तुं द्रोषसहितं ज्ञातुं नार्ह-
 सि, किंतु भविष्येण भाविफलान् हेतुना जातेन बुद्धिमोहेन
 बलात्कृष्यमाणं मां गन्तुमर्हसि ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-कार्यानुमितं कर्मप्राबल्यं दर्शयति-युग-
 पदिति । भ्रातृयुक्तं भ्रातृर्युक्तचित्तं सौहार्दं सुखं च राज्यसुखं
 चावयोः कर्मणा युगपत् विहितमिति मन्ये, यतस्तादिदमुक्तमपि
 सौहार्दं सुखं चान्यथा जातम् विषटितमित्यर्थः ॥ ४ ॥

रा० टी०-तदेव भङ्गयन्तरेणाह-युगपदिति । हे तात !
 यस्मात् आवयोः सुखं युगपत् एककालावच्छेदेन न विहितं
 ब्रह्मणा लिखितं तत्तस्मादेतोः भ्रातृयुक्तं भ्रातृः उचितम् इदं
 लोके प्रसिद्धं सौहार्दमन्यथा जातमित्यर्थं मन्ये ॥ ४ ॥

गो० टी०-युगपदिति । आवयोः भ्रातृः भ्रातृयुक्तं
 भ्रातृत्वप्रयुक्तम् सौहार्दं सुखं राज्यसुखं च एतदुभयं दैवेन
 युगपत् विहितं मन्ये, ध्रुवम् अव्ययमेतत् । तदिदं दैवकृतं यु-
 गपदविधानम् अन्यथा न हि अन्यप्रकारेण भवति हि ॥ ४ ॥

५] ति० टी०-अथ रामशरद्रीणपापत्वात्प्राप्तदिव्यप्र-
 कृतिः स्वयमेव सुग्रीवाय स्वानन्तरं प्राप्तं राज्यं ददाति-प्रति-
 पद्येति । प्रतिपद्यस्वेत्यर्थः । वैवस्वतक्षयं यमगृहम् । ननु
 राजनि सते तत्पुत्र एव राज्याधिकारी न तु तत्कनीयान्भा-
 तेति चेन्न, पुत्रस्य बालत्वेन राज्यरक्षणसामर्थ्याद्बलवदा-

श्रितत्वाच्च पुत्रनाशो मा भूदिति तथोक्तेः । भगवता रामेणापि
 राज्यरक्षणसामर्थ्येनाङ्गदस्य सुग्रीवोऽभिषिक्तो राज्ये । यौव-
 राज्ये चाङ्गदः । सुग्रीवानन्तरं त्वङ्गदस्यैव राज्याधिकारः, न
 तु सुग्रीवपुत्राणामज्येष्ठपुत्रत्वादित्याहुः ॥ ५ ॥

रा० टी०-प्रतिपद्येति । वैवस्वतक्षयं कालरहितस्थान-
 मित्यर्थः, अथैव गच्छन्तं मां विद्धि जानीहि अतः वनौकसां
 राज्यमथैव प्रतिपद्यस्व प्रतिपद्य प्राप्नुहि । न च राजपुत्रसत्त्वे
 भ्रातुः राज्यानां चित्यान् कथमेवमुक्तमिति वाच्यं, विलप्रविष्ट-
 बालिमरणविशये तदानीं बालिपुत्रस्याभावात् सुग्रीवस्य प्रा-
 प्तराज्यत्वेन नवीनराज्यत्वाभावेनादोषात् ॥ ५ ॥

गो० टी०-प्रतीति । प्रतिपद्य पाठयेति शेषः, यद्वा
 प्रतिपद्य प्राप्नुहि । इयन्नन्तोऽयम् । यमक्षयं यमगृहम् ॥ ५ ॥
 ६] ति० टी०-अगर्हितं यशः प्रशस्तं यशो वाली केनाप्य-
 वध्य इत्येवम् । तच्च प्रजहामि एकेनैव शरेण रामहतत्वा-
 दिति प्राञ्चः । अन्ये तु-चस्त्वर्थे यश इत्युत्तरं बोध्यः ।
 अगर्हितं यशस्तु प्राप्नोमीति शेषः । वाली भगवता रामेण
 लजेन हत इत्येवंरूपं च यश इत्याहुः ॥ ६ ॥

रा० टी०-जीवितमिति । एषोऽहं जीवितदिकमगर्हित-
 मनिन्दितं प्रशस्तमित्यर्थः, यशश्च प्रजहामि त्यजामि ॥ ६ ॥

गो० टी०-जीवितमिति । अगर्हितं यशः केनाप्यवध्यो
 वालीति प्रसिद्धं यशः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०-अस्यामवस्थायां चरमदशायां यद्यप्य-
 सुकरं मयात्यन्तमपकृतत्वात्, तथापि कर्तुमर्हस्येवेति योजना ।
 सात्त्विकत्वात्सात्त्विकसमाश्रयणाच्चेत्याशयः । स्वयं राज्यस्य
 दत्तत्वादाजिनि संबोधनम् ॥ ७ ॥

रा० टी०-अस्यामिति । हे वीर ! हे राजन् ! अस्या-
 मासन्नमरण्यायामवस्थायाम् असुकरमपि यद्वचः यदि वक्ष्या-
 मि तदा तत् कर्तुं त्वमर्हसि ॥ ७ ॥

गो० टी०-अस्यामिति । अस्यामवस्थायां चरमावस्था-
 यां यद्वचो वक्ष्यामि एतद्यप्यसुकरं तथाप्यवश्यं कर्तुमर्हसि ।
 मदुक्करीत्या राजा भवेत्यर्थः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०-तदेवाह-सुखार्हमिति । अवाल्लिशं
 समर्थम् ॥ ८ ॥

रा० टी०-सुखार्हमिति । सुखार्हं सुखयोग्यमत एव

मम प्राणैः प्रियतरं पुत्रं पुत्रमिवौरमम् । मया हीनमहीनार्थं सर्वतः परिपालय ॥ ९ ॥
 त्वमप्यस्य पिता दाता परित्राता च सर्वशः । भयेष्वभयदंष्ट्रं यथाऽहं प्रवृण्वे ॥ १० ॥
 एष तारात्मजः श्रीमांस्त्वया तुल्यपराक्रमः । रक्षसां च वधे नेषामग्रनस्ते भविष्यति ॥ ११ ॥
 अनुरूपाणि कर्माणि विक्रम्य बलवान्ने । करिष्यत्येष तारेयस्तेजस्वी तरुणोऽद्भुतः ॥ १२ ॥
 सुषेणदुहिता चैयमर्थमूक्षमविनिश्चये । औत्पतिके च विविधे सर्वतः परिनिष्ठिता ॥ १३ ॥
 यदेषा साध्विति ब्रूयात्कार्यं तन्मुक्तसंशयम् । नहि तारामतं किंचिदन्यथा परिवर्तते ॥ १४ ॥
 राघवस्य च ते कार्यं कर्तव्यमविशङ्कया । स्यादधर्मा अकरणेन च हिंस्यादमानितः ॥ १५ ॥
 इमां च मालामाधत्स्व दिव्यां सृष्टीं काञ्चनीम् । उदारा श्रीः स्थिता दृष्ट्यां संप्रजह्यान्मृते मयि ॥ १६ ॥

सुखसंतुष्टमवालिशं सुबुद्धिमित्यर्थः, बाष्पपूर्णमुत्तं भूमौ पतितमद्भुतं बालं पश्य ॥ ८ ॥

गो० टी०—सुखार्हमिति । वयसा बालमप्यवालिशं बालबुद्धिरहितम् । ममेति । प्राणैः प्राणेभ्यः । मम पुत्रं त्वम् औरसं पुत्रमिव पश्येति संबन्धः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—प्राणैः प्राणेभ्यो मम पुत्रं स्वमौरसं पुत्रमिवाहीनार्थमधीर्णैहिकसकलप्रयोजनं यथा तथा सर्वतः सर्वत्र देहे काले च पालय । न्वानन्तरमर्थैव राज्यं देहीनि व्यङ्ग्यम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—दर्शनप्रयोजनमाह—ममेति । प्राणैः प्राणेभ्यः प्रियतरं मया हीनं मम औरसं पुत्रं स्वस्परसं पुत्रमिव अहीनार्थं यथा भवति तथा सर्वतः सर्वप्रकारेण परिपालय ॥ ९ ॥

गो० टी०—मयेत्यादि । अस्य अद्भुतस्य शता वज्राभरणादीनामिति शेषः, सर्वतः शत्रुभ्यः परित्राता भयेष्वभयदः शत्रुपुत्रत्वेन स्थानान्निष्कासनादिभयहेतुदु विषये अभयदः ॥ ९-११ ॥

१०] ति० टी०—पालनप्रकारमेव दर्शयति—त्वमपीति । सर्वत्र भवेति शेषः ॥ १० ॥

रा० टी०—परिपालनप्रकारं वदन्नाह—त्वमिति । अहमिव त्वमपि अस्य अद्भुतस्य पित्रादिर्भवेति शेषः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—उक्तं स्वपुत्रस्यावालिशत्वं दर्शयति—एष इति । रक्षसां वधे रामप्रत्युपकारप्रसङ्गप्राप्ते ॥ ११ ॥

रा० टी०—तत्परिपालने तवापि प्रयोजनं भवितेति बोधयन्नाह—एष इति । त्वया तुल्यपराक्रमः एष तारात्मजस्तेषां त्वदीप्तिवतवधानां रक्षसां वधे ते अग्रतोऽग्रे भविष्यति भविता ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—अनुरूपाणि मदनुकूपाणि ॥ १२ ॥

रा० टी०—तदेव मङ्गयन्तरेणाह—अनुरूपाणीति । तरुणः बलवान् तारेयः एषः अद्भुतः रणे विक्रम्य प्राप्य अनुरूपाणि मत्सदृशानि कर्माणि करिष्यति ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—ताराखणं तत् उपकारमाह—सुखयति—सुषेणेति । तदुहिता तारा अथांनं मध्ये सुखमः

परमदुर्लभो योऽर्थस्तस्य निश्चये, औत्पतिके विविधे नानाप्रकारोत्पानमचिनापत्काष्ठिकानुष्ठेयनिश्चये, सर्वत्र गेहिकाशुचिकनिश्चये च, परिनिष्ठिताऽनिममर्था ॥ १३ ॥

रा० टी०—सुषेणेति । सुषेणदुहिता इयं तारा विविधे अनेकप्रकारके औत्पतिके उत्पत्तिकाष्ठेयनिश्चये अर्थमूक्षमविनिश्चये दुर्लभार्थबोधने सर्वतः सर्वप्रकारेण हि यतः परिनिष्ठिता अतिनिष्ठिताऽन्तानि शेषः, अतः किंचित्तारामतमन्यथा न परिवर्तते भवति अतः एषा तारा यत्कर्तव्यं साधु ब्रूयात् तत् मुक्तसंशयं यथा भवति तथा कार्यम् । श्लोकद्वयेकान्वयि । एतेन ताराखणं रक्षणीयेति सूचितम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०—सुषेणेति । अर्थमूक्षमविनिश्चये मूक्षमार्थविनिश्चये औत्पतिके उत्पत्तविषयज्ञाने च परिनिष्ठिता संज्ञानिष्ठा समर्थेति यावत् ॥ १२ ॥

१४] ति० टी०—नतः किं तद्वाह—यदिति । तत्कार्यं न्यक्तसंशयं कार्यमतुष्टेयम् । तदेव दृश्यति—नर्हानि । मदनुभवमिदमेतदिति भावः । अनेन वैवायिकैतत्त्वेन तदणत्वेनावश्यं कर्तव्यपुरुषान्तरस्वीकारायास्ताराया देवरत्वाच्छेषीवस्य स्वीकारोऽप्यनुमत इति गम्यते ॥ १४ ॥

गो० टी०—यदिति । न परिवर्तने न भवतीत्यर्थः ॥ १३ ॥

१५] ति० टी०—अथ आने वक्तव्यमुपदेक्षमाह—राघवस्येति । अकरणेऽधर्मः स्यात् मिथ्याप्रतिज्ञत्वापत्तेरिति भावः । एवं पारलौकिकमनिष्टं प्रदर्शयैहिकमपि तदाह—त्वां चेति । मानिव धर्मभट्टत्वादिभिः भावः ॥ १५ ॥

रा० टी०—राघवस्येति । राघवस्य कार्यं ते त्वया अविशङ्कया संदेहरहितेन कर्तव्यं हि यतः अकरणे अधर्मः मिथ्याप्रतिज्ञत्वादिपातकं स्यात्, अमानितः अवमानितो रामस्त्वां हिंस्यात् ॥ १५ ॥

गो० टी०—राघवस्य चेति । विमानितः राघव इति शेषः ॥ १४ ॥

१६] ति० टी०—अथ राज्यानुमतिं क्रिययापि दर्शयति—इमां चेति । उदारा प्रशम्ना श्रीजयलक्ष्मीरक्षां स्थिता

इत्येवमुक्तः सुग्रीवो वाल्मिना भ्रातृसौहृदात् । हर्षं त्यक्त्वा पुनर्दीनो ग्रहग्रस्त इवोदुरात् ॥ १७ ॥
 तद्वालिबचनाच्छान्तः कुर्वन्मुक्तमनन्द्रितः । जग्राह सोऽभ्यनुज्ञातो मालां तां चैव काञ्चनीम् ॥ १८ ॥
 तां मालां काञ्चनीं दत्त्वा दृष्ट्वा चैवात्मजं स्थितम् । संसिद्धः प्रेत्यभावाय स्नेहादङ्गदमब्रवीत् ॥ १९ ॥
 देशकालौ भजस्वाद्य क्षममाणः प्रियाप्रिये । सुखदुःखसहः काले सुग्रीववशगो भव ॥ २० ॥
 यथा हि त्वं महाबाहो लालितः सततं मया । न तथा वर्तमानं त्वां सुग्रीवो बहु मन्यते ॥ २१ ॥
 नास्यामित्रैर्गतं गच्छेर्मा शत्रुभिरिन्दम । भर्तुरर्थपरो दान्तः सुग्रीववशगो भव ॥ २२ ॥

महेन्द्रादुग्रहात्, हि यतो मुने मयि श्वस्पर्शादेनां सा श्रीर्जम्बात्
 अत इदानीमेवेमां गृहाणेति भावः ॥ १६ ॥

रा० टी०—इमामिति । हे सुग्रीव ! काञ्चनीं स्वर्णमयीं
 दिव्यामिमाम् इन्द्रदत्तां मालां त्वमाद्यस्त्व हि यतः अस्यां
 मालयाद्युदारा अत्युत्कर्षां श्रीः विजयादिलक्ष्मीः स्थिता, एत-
 द्धारयिता विजयादिलक्ष्मीः प्राप्नोतीत्यर्थः । ननु यावज्जीवं
 स्वयमेव तिष्ठ इत्यत आह—मयि मृते सति श्रीः मालां
 संप्रजम्बात् श्वस्पर्शदोषात् त्यजेत् । मालां श्रीरिति चो-
 भयान्वयि ॥ १६ ॥

गो० टी०—इमामिति । संप्रजम्बात् मृते मयि मृते सति
 श्रीरिमां काञ्चनीं मालां संप्रजम्बात् । ततः पूर्वमेव मयि जीव-
 ति गृहाणेति भावः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—एवं वालिवचः श्रुत्वा, पूर्वं वाली दुष्ट
 इति हृदया तद्वचं जातं हर्षमिदानीमेव सौमनस्यदर्शनेन
 त्यक्त्वा दीनः विषण्णोऽभूदित्यर्थः । ग्रहग्रस्तो राहुग्रस्तः ॥ १७ ॥

रा० टी०—इतीति । वालिना भ्रातृसौहृदात् इत्येवमुक्तः
 सुग्रीवः हर्षं रिपुवधजनितानन्दं त्यक्त्वा ग्रहग्रस्तः राहुपीडितः
 उदुरात् चन्द्र इव दीनः द्रोहनिष्ठत्तिपूर्वकभ्रातृवधहेतुकदैर्घ्यवान्
 अभवदिति शेषः ॥ १७ ॥

गो० टी०—इतीति । दीनः अभूदिति शेषः । ग्रहग्रस्तः
 राहुग्रस्तः ॥ १६ ॥

१८] ति० टी०—तद्वालिबचनात्तद्वचवालिबचनेन शान्तः
 शान्तवैरो युक्तं भ्रातृस्नेहोचितदर्शनादिव्यवहारमतन्द्रितः कुर्व-
 न्मालाग्रहणे वालिनाऽभ्यनुज्ञातो मालां जग्राह ॥ १८ ॥

रा० टी०—तदिति । वालिवचनात् शान्तः अत एव अत-
 न्द्रितः स्वस्थचित्तः अभ्यनुज्ञातः स सुग्रीवः युक्तं योग्यं
 तत् लोके प्रसिद्धं विलापादि कुर्वन् मालां जग्राह ॥ १८ ॥

गो० टी०—तदिति । तत्तदनन्तरं शान्तः त्यक्तवैरः ॥ १७ ॥

१९] ति० टी०—प्रेत्यभावाय संसिद्धो निश्चितमरणः ॥ १९ ॥

रा० टी०—तामिति । ताम् इन्द्रदत्तां मालां दत्त्वा
 सुग्रीवावेति शेषः, प्रेत्यभावाय परलोकप्राप्तये संसिद्धः कृत-
 निश्चयो वाली आत्मजमङ्गलं स्थितं दृष्ट्वा स्नेहादब्रवीत् ॥ १९ ॥

गो० टी०—तामिति । प्रेत्यभावाय मरणाय संसिद्धः
 कृतनिश्चयः ॥ १८ ॥

२०] ति० टी०—देशकालौ तत्तत्कर्मोचितौ भजस्व
 जानीहि । प्रियाप्रिये इष्टानिष्ठयोगजे काले सेवाकाले सुग्रीववश-
 गस्तत्सेवापरो भव ॥ २० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—देशेति । प्रियाप्रिये वचने
 क्षममाणः तुल्यत्वेन मन्यमान इत्यर्थः, अत एव सुखदुःखसहस्त्वं
 देशकालौ भजस्व विचारय अत एव काले अस्मिन् समये
 सुग्रीववशगो भव ॥ २० ॥

गो० टी०—देशेति । अयं मत्प्रयाणानन्तरं देशकालौ
 भजस्व । गत्यर्थां ज्ञानार्थाः देशकालौ जानीहि, अस्मिन् देशे
 अस्मिन् काले च एवं वर्तितव्यम् एवं न वर्तितव्यमिति विवे-
 चयेत्यर्थः । प्रियाप्रिये क्षममाणः प्रभोः प्रियवचनवदप्रियवचन-
 मपि सोऽव्यमित्यर्थः । काले सुखदुःखसहः दुःखकाले सुखं
 सुखकाले दुःखं च सहमान इत्यर्थः, सुग्रीववशो भव सुग्रीव-
 परतन्त्रो भव ॥ १९ ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—विपक्षे बाधकमाह—यथा हीति । बाल-
 तया केवलं लालितो यथा सेवोचितकालेऽपि सेवारहितोऽव-
 र्तिष्ठ, तथा सेवाराहित्येन वर्तमानं त्वां सुग्रीवो न बहु मन्यते,
 अतः सेवां कुर्वित्युपदेशः ॥ २१ ॥

रा० टी०—सुग्रीववशगत्वे हेतुमाह—यथेति । यथा येन
 प्रकारेण अपराधकर्तृत्वेनापीत्यर्थः, वर्तमानस्त्वं सततं नि-
 रन्तरं मया पालितस्तथा वर्तमानं त्वां सुग्रीवो न बहुमन्यते
 पालयिष्यतीत्यर्थः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—किं चास्य सुग्रीवस्यामित्रैरनुपकारकै-
 स्तथा शत्रुभिरपकारकैश्च गतं संगतं सख्यं मा गच्छेः मा
 गच्छ । भर्तुः सुग्रीवस्यार्थपरः प्रयोजनसाधनपरः ॥ २२ ॥

रा० टी०—सेवाप्रकारमाह—नेति । अस्य सुग्रीवस्य अ-
 मित्रैः उदासीनैः गतं संगतं सख्यमित्यर्थः, न गच्छेः प्राप्तुयाः,
 शत्रुमित्रं संगतं मा गच्छेः । हेयसुपादिशयोपादेयमाह—दान्तो
 जितेन्द्रियस्त्वं भर्तुः सुग्रीवस्य अर्थपरः प्रयोजनसाधकः सन्
 सुग्रीववशगो भव ॥ २२ ॥

गो० टी०—माऽस्येति । अस्य सुग्रीवस्यामित्रैर्गतं प्राप्तं
 पुरुषं मा गच्छेः अस्य शत्रुमित्रं न भजेरित्यर्थः, शत्रुमिः सह
 च मा गच्छेः ॥ २१ ॥

न चानिप्रणयः कार्यः कर्तव्योऽप्रणयश्च ते । उभयं हि मेहादोषं तस्मादन्तरदृग्भव ॥ २३ ॥
 इत्युक्त्वाऽथ विट्ताक्षः शरसंपीडितो भृशम् । विट्तेन्दुशर्नभामैवभूवात्क्रान्तजीवितः ॥ २४ ॥
 ततो विचुकुशस्तत्र वानरा हैतयूथपाः । परिदेवयमानास्ते सर्वे प्रवगसत्तमाः ॥ २५ ॥
 किष्किन्धा ह्यथ शून्या च स्वर्गते वानरेश्वरे । उद्यानानि च शून्यानि पर्वताः काननानि च ॥ २६ ॥
 हते प्रवगशार्दूले निष्प्रभा वानराः कृताः । [यस्य वेगेन महता काननानि वनानि च ।
 पुष्पोधेणानुबध्यन्ते करिष्यति तदथ कः ।] येन दत्तं महद्युद्धं गन्धर्वस्य महात्मनः ॥ २७ ॥
 गोलभस्य महाबाहोर्दश वर्षाणि पञ्च च । नैव रात्रौ न दिवसे तद्युद्धमुपशाम्यति ॥ २८ ॥
 ततः षोडशमे वर्षे गोलभो विनिपातितः । तं हन्वा दुर्विनीतं तु वाली दंष्ट्राकरालवान् ॥
 सर्वाभयंकरोऽस्माकं कथमेष निपातितः ॥ २९ ॥

२३-२४] ति० टी०-नानिप्रणयः पुत्रत्वात् अप्रणयश्च न कार्यः अस्मद्वधादिनाऽन्तरदृक् 'अन्यासत्तिर्वनाशाय त्वतिदूरं तु निष्कलम् । सेवा मध्यमभावेन राजवह्नि-
 गुरुभियाम् ॥' इति न्यायेन मध्यममार्गमवलम्बस्वेत्या-
 शयः ॥ २३ ॥ २४ ॥

रा० टी०-शिवान्तरमाह-न चेति । अतिप्रणयः परप्रीतिः न कार्यः क्वचिदपि करणीयः । अप्रणयः स्नेहनिवर्तकविद्वेष इत्यर्थः, न कर्तव्यः । तत्र हेतुमाह-उभयम् अतिप्रीतिविद्वेषं मेहादोषमतिदोषविशिष्टं तस्मात् अन्तरदृक् मध्यवर्ती भवः ॥ २३ ॥

गो० टी०-न चेति । अतिप्रणयः अतिस्नेहः अप्रणयः स्नेहाभावश्च । अन्तरदृग्भव मध्यमभावमवलम्बस्वेत्यर्थः ॥ २० ॥

रा० टी०-इतीति । इत्युक्त्वा भृशं शरसंपीडितः अत एव विट्ताक्षः विट्जनयनः अत एव भीमैः भयंकरीः विट्तेनैः दशनैर्दन्तैः उपलक्षितो वाली उत्क्रान्तजीवितो बभूव ॥ २४ ॥

गो० टी०-इतीति । विट्ताक्षः भामितेनैव । विट्तेनैः प्रकाशितैः, अत एव भीमैः दशनैः दन्तैरुपलक्षितः उत्क्रान्त-
 जीवितः वदन्तप्राणः ॥ २३ ॥

२५] ति० टी०-इतो यूपयो येषां तादृशाः परिदेवय-
 माना विचुकुशरित्यन्वयः ॥ २५ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः उत्क्रान्तजीवनानन्तरं तत्र वालिसमीपे हैतयूथपाः अत एव परिदेवयमानाः रुदन्तस्ते प्रसिद्धाः प्रवगसत्तमाः सर्वे वानराः विचुकुशः विट्पुः ॥ २५ ॥

गो० टी०-तत इति । परिदेवयमानाः रुदन्त इत्यर्थः । प्रवगपुङ्गवाः बलेन श्रेष्ठाः पुनश्च हैतयूथपाः यूपस्य निवांढारः वानराः वानरजातयः ॥ २४ ॥

२६-२७] ति० टी०-अस्यैव प्रपञ्चः-किष्किन्धे-
 त्यादि ॥ २६ ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०-गोलभस्य तदाख्यस्य । महद्युद्धं पञ्चद-
 शवर्षावध्यहोरात्रमविश्रमं युद्धम् । तदेवाह-नैवेति ॥ २८ ॥

रा० टी०-विद्यापप्रकारमाह-किष्किन्धेत्यादिभिः ।

वानरेश्वरं वालिनं स्वर्गंते मति किष्किन्धा शून्या, उद्यानार्धा-
 नि च शून्यानि ॥ २६ ॥

गो० टी०-परिदेवयमेवाह-किष्किन्धेत्यादिना । शून्या
 शून्यप्राया ॥ २५ ॥

रा० टी०-हत इति । प्रवगशार्दूले हते सति वानरा
 निष्प्रभाः कृताः । अर्थं पृथक् । यस्येति । यस्य महता वेगेन
 प्रतापेन काननानि अरण्यानि वनानि जलानि च सकलसरां-
 र्मान्ययः, पुष्पोधेन पुष्पसमूहेन अनुबध्यन्ते सर्वकालं योजयन्ते
 तन् योजनमप्य वाटिमरणसमये कः कस्य प्रतापः करिष्यति ।
 अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ २७ ॥

रा० टी०-येनेति । येन वालिना महात्मनो गन्धर्वस्य
 महाबाहोः गोलभस्य गोलभाभिष्य दश पञ्च च वर्षाणि महद्युद्धं
 दत्तं तत्तस्य युद्धं रात्रौ नैवोपशाम्यति निवर्तते दिवसे च नोपशा-
 म्यति ततः दशपञ्चवर्षानन्तरं षोडशमे षोडशे वर्षे गोलभो
 विनिपातितः वालिना हतः । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २८ ॥ २९ ॥

गो० टी०-यस्येति । वेगेन पराक्रमेण काननानि
 अरण्यानि वनानि जलानि सरांसीत्यर्थः, पुष्पोधेन अनुब-
 द्यन्ते संबध्यन्ते । सदा प्रुपितानि भवन्तीत्यर्थः । तत्पुष्पा-
 नुबन्धनम् अथ तु वालिमरणानन्तरकाले । यद्वा वनानि
 शूद्रारण्यानि यस्मिन् वालिनं गच्छति सति तद्दूरेवेनाविशेषेण
 सर्वाणि वनानि पुष्पैः सहाद्गच्छन्तीत्यर्थः ॥ २६ ॥

गो० टी०-येनेति । गोलभस्य गोलमाख्यस्य उपशा-
 म्यति उपशाम्यत् भूते क्त् । दंष्ट्राकरालवान् करालदंष्ट्रवान्,
 परनिपातः ॥ २७-२९ ॥

२९] ति० टी०-दंष्ट्राकरालवान् आर्षः स्वार्थे मत्तुप्
 दंष्ट्राकराल इत्यर्थः । अस्माकं सर्वाभयंकरीः सर्वेभ्योऽभयंकरीः
 स एव वीरः कथं निपातितः ॥ २९ ॥

रा० टी०-तमिति । दुर्विनीतं गोलभं हत्वा अस्माकं
 सर्वाभयंकरीः दंष्ट्राकरालवान् दंष्ट्राकरालत्वविशिष्टः भावप्रधानो
 निर्दशः अत एवान्यवर्षावकल्पना, एष वाली कथं निपातितः ॥ २९ ॥

हते तु वीरे प्रवगाधिपे तदा वनेचरास्तत्र न शर्म लेभिरे ।
 वनेचराः सिंहयुते महावने यथा हि गावो निहते गवां पतो ॥ ३० ॥
 ततस्तु तारा व्यसनार्णवमुता मृतस्य भर्तुर्वदनं सैमाश्रिता ।
 जगाम भूमिं परिरभ्य वालिनं महादुर्मं छिन्नमिवाश्रिता लता ॥ ३१ ॥

इत्यार्षं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वाविंशः सर्गः ॥ २२ ॥

त्रयोविंशः सर्गः ।

वदनमाप्रयान्ति ततु प्रयतमाना अपि तारा रणुधरोक्षिताः वालिन परिरब्धुं न शक्वाः । नीलो वालिहृदयाद्रामवाणसुद्धार ।
 तारयोदिनोद्गदो वालिचरणान्वयाद्यत ।

ततः समुपजिघ्रन्ती कपिराजस्य तन्मुखम् । पतिं लोकश्रुता तारा मृतं वचनमब्रवीत् ॥ १ ॥
 शेषे त्वं विषमे दुःखमकृत्वा वचनं मम । उपलोपचिते वीर सुदुःखे वसुधातले ॥ २ ॥
 मत्तः प्रियतरा नूनं वानरेन्द्र मही तव । शेषे हि तां परिष्वज्य मां च न प्रतिभापसे ॥ ३ ॥
 सुग्रीवस्य वशं प्राप्तो विधिरेष भवत्यहो । सुग्रीव एव विक्रान्तो वीर साहसिकप्रिय ॥ ४ ॥

३०] ति० टी०—वनेचराः प्रवङ्गमा न शर्म लेभिरे इत्य-
 म्बयः । अपरं वनेचरा इति गवां विशेषणम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—तद्विषयं संवर्ण्य तद्वृत्तान्तमाह—हृत इति ।
 तदा गमनाप्रविद्धसमये तत्र तस्मिन् प्रसिद्धे वीरप्रवगा-
 धिपे वालिनि हते सति वनेचराः शर्म सुखं न लेभिरे । तत्र
 दृष्टान्तः—गवां पतो पत्यो रक्षके निहते सति सिंहयुते महा-
 वने वनेचरा गावो यथा ॥ ३१ ॥

गो० टी०—हृत इति । शर्म सुखम् । सिंहयुत इति
 सिंहस्थानीयो रामः ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—‘समीक्ष्य सा’ इति पाठः ॥ ३१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्वाविंशः सर्गः ॥ २२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततस्तत्प्राणापगमे सति व्यस-
 नार्णवमुता सा तारा भर्तुर्वदनं सुखं समीक्ष्य वालिनं परिरभ्य
 छिन्नमहाद्रुममाश्रिता लतेव भूमिं जगाम ॥ ३२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे द्वाविंशः सर्गः ॥ २२ ॥

गो० टी०—ततस्त्विति । व्यसनार्णवे आप्नुता मग्रेति
 यवत् ॥ ३१ ॥

इति श्रीमोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्वाविंशः सर्गः ॥ २२ ॥

१] ति० टी०—अथ तारा मृतं दृष्ट्वा पुनः प्रलपति—
 तत इति । लोकश्रुता लोकप्रसिद्धा ॥ १ ॥

रा० टी०—ताराया एव विष्ठापान्तरमुपक्रमते—तत इति ।

ततः भर्तुपरिरम्भणकाले कपिराजस्य वालिनस्तन्मुखमुपजि-
 घ्रन्ती लोकविश्रुता तारा मृतं पतिमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ मरणानन्तरं ताराविलापनयोर्विशेषे—ततः
 समुपजिघ्रन्तीत्यादि । लोकाच्च्युतम् अस्माद्धोकाच्च्युतं
 स्वर्गतमित्यर्थः ॥ १ ॥

२-३] ति० टी०—उपलैः पाषाणैरुपचिते व्याप्ते सुदुःखे
 स्तरां दुःखकरे ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—शेषे इति । उपलोपचिते
 पाषाणैर्व्याप्ते अत एव विषमे अत एव सुदुःखे वसुधातले मम
 वचनमकृत्वा दुःखं यथा भवति तथा शेषे ॥ २ ॥

रा० टी०—मत्त इति । मही मत्तस्तव प्रियतरा हि यतस्तान्
 । महीं परिष्वज्य शेषे मां च न प्रतिभापसे प्रतिवदसि ॥ ३ ॥

गो० टी०—शेष इति । दुःखमित्येतत् क्रियाविशेषणम् ।
 सुदुःखे स्तरां दुःखकरे ॥ २ ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—एष विधी रामरूपः सुग्रीवस्य वशं प्राप्तो-
 ऽधीनो भवति । अहो इत्याश्चर्यं । ननु त्वद्वशं प्राप्तो येनाथैव
 भार्यया योजितः स्यादिति भावः । अतः सुग्रीव एव विक्रान्तो-
 ऽजराज्ये भवितेति शेषः । साहसिकं साहसकर्म ॥ ४ ॥

रा० टी०—सुग्रीवस्येति । हे साहसिकप्रिय ! यः सुग्रीवः
 विक्रान्तस्त्वया बहुवारं पराभूतस्तस्य सुग्रीवस्य वशं त्वं प्राप्तः
 अतः एषः वशप्रापकरामरूपः विधिः अहो आश्चर्यं भवति ॥ ४ ॥

गो० टी०—सुग्रीवस्येति । त्वं सुग्रीवस्य तव बहुशः
 कान्दिशीकस्य वशं प्राप्तः । सुग्रीव एव विक्रान्त इत्येषः विधिः
 दैवव्यापारः अहो आश्चर्यकरो भवति ॥ ४ ॥

ऋक्षवानग्मुग्यास्त्वां वलिनं पर्युपासते । तेषां विलपितं कृच्छ्रमङ्गदस्य च शोचतः ॥ ९ ॥
 मम चेमा गिरः श्रुत्वा किं त्वं न प्रतिबुध्यसे । इदं तद्दीरशयनं तत्र शेषे हतो युधि ॥ ६ ॥
 शायिता निहता यत्र त्वयैव रिपवः पुरा । विशुद्धमत्त्वाभिजन प्रिययुद्ध मम प्रिय ॥ ७ ॥
 मामनाथां विहायैकां गतस्त्वमसि मानद । शूराय न प्रदातव्या कन्या स्वपुत्रिणा ॥ ८ ॥
 शूरभार्या हतां पश्य सद्यो मां विधवां कृत्याम् । अवभग्नश्च मे मानो भग्ना मे शाश्वती गतिः ॥ ९ ॥
 अगाधे च निमग्राऽस्मि विपुले शोकसागरे । अश्मसारमयं नूनमिदं मे हृदयं दृढम् ॥ १० ॥
 भर्तारं निहतं दृष्ट्वा यन्नाद्य शतधा कृतम् । सुहृच्चैव च भर्ता च प्रकृत्या च मम प्रियः ॥ ११ ॥
 प्रहारे च पराक्रान्तः शूरः पञ्चत्वमागतः । पतिहीना नृया नारी कामं भवतु पुत्रिणी ॥ १२ ॥
 धनधान्यसमृद्धाऽपि विधवेत्युच्यते द्यूधैः । स्वगात्रप्रभवे वीर शेषे रुधिरमण्डले ॥ १३ ॥

५] ति० टी०-पर्युपासते पर्युपासन्तः ॥ ६ ॥

रा० टी०-ऋक्षेति । ये ऋक्षवानग्मुग्याः बलिनं त्वां पर्यु-
 पासते तेषां कृच्छ्रे विलपितं शोचतोऽङ्गदस्य मम च गिरः
 श्रुत्वा किं किमर्थं न प्रतिबुध्यसे जागर्षि । सार्धः श्लोक
 एकान्वयी ॥ ६ ॥

गो० टी०-ऋक्षवानरेति । कृच्छ्रं दुःखम् ॥ ६ ॥

६] ति० टी०-यत्र त्वया निहता रिपवः शायितान्त्र
 दिदं वीरशयनम् । तत्र त्वमपि शेषे ॥ ६ ॥

रा० टी०-इदमिति । यत्र युधि रिपवः शायितान्त्र
 युधि इदं तद्दीरशयनं रिपुशायनकर्तृवीरसंबन्धिशय्या तत्र शेषे,
 त्वमिति शेषः । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ ६ ॥

गो० टी०-इदमिति । युधि हतो यत्र शेषे पुरा त्वया
 निहता रिपवो यत्र शायिताः तदिदं वीरशयनमित्यन्वयः ।
 युद्धपरायणस्य तत्र युद्धेनैव मरणं प्राप्तं खल्विति भावः ॥ ६ ॥

७-८] ति० टी०-विशुद्धमत्त्वाभिजन विशुद्धसत्त्ववंशभवः
 प्रिययुद्ध प्रिययुद्धत्वायुद्धेनैव मरणं जातमिति भावः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०-विशुद्धेति । विशुद्धानि कापव्यसंगरहि-
 तानि बलानि येषां ते अभिजनाः पार्श्ववर्तिनो यस्य, किं च
 विशुद्धं सत्त्वं स्थितिर्यस्मिन् तस्मिन् कुले अभिजनः अभि-
 जातः तत्संबोधनं, एकां साहाय्यरहिताम् अनायाम् अन्यस्मा-
 त्त्वक्त्याणमनिच्छन्तीं मां विहाय त्वं गतोऽसि ॥ ७ ॥

गो० टी०-विशुद्धसत्त्वाभिजनेति । कूटयुद्धाभावाद्दिशुद्ध-
 बलसत्कुलप्रसूतत्वादभिजनशुद्धकुल ॥ ७ ॥

रा० टी०-शूरायेति । विपश्चिता जानता जनं शूराय
 कन्या न प्रदातव्या । ननु किमर्थमिदमुच्यते इत्यत आह-
 शूरभार्या मां विधवां कृतां वैधव्यं प्राप्तमत एव हतां पश्य ॥ ८ ॥

गो० टी०-शूरायेति । अप्रदातव्यत्वे हेतुमाह-शूरभा-
 र्यामिति ॥ ८ ॥

९-१०] ति० टी०-शूराय कन्याया अदाने हेतुः-शूरस्य

तत्र भार्या मां विधवा कृतां पश्य । मानो राजपत्नीत्वाभि-
 मानः । शाश्वती स्थिरा गतिः सुखप्राप्तिः ॥ ९ ॥ १० ॥

रा० टी०-अवेति । मे मानः स्वपतिकर्तृकसत्कारः
 अवभग्नः अत एव शाश्वती सार्वकालिकी मे मम गतिः सुख-
 प्राप्तिः भग्ना अत एव शोकसागरे निमग्राऽस्मि ॥ ९ ॥

गो० टी०-अवभग्नश्चेति । गतिः पतिशून्यत्वार्थः,
 यद्वा गम्यत इति गतिः सुखमित्यर्थः ॥ ९ ॥

रा० टी०-अदमेति । यन्मे हृदयं भर्तारं निहतं दृष्ट्वा
 शतधा कृतं छिन्नं तत्र हृदयमश्मसारमयं दृढपाषाणविकारः
 अत एव दृढं नूनं निश्चितमेतत् ॥ १० ॥

गो० टी०-अश्मसारमयत्वे हेतुमाह-
 मिति ॥ १० ॥

११] ति० टी०-कृतम् शोकेनेति शेषः । प्रकृत्याञ्च-
 पाथितः ॥ ११ ॥

रा० टी०-सुहृदिति । यो मम भर्ता प्रकृत्या स्वभावे-
 नैव सुहृत् कापव्यरहितः प्रहारे पराक्रान्तः परः शत्रुः क्रान्तः
 पराभूतो येन स शूरः पञ्चत्वं मरणमागतः प्राप्तः ॥ ११ ॥

गो० टी०-हृदयभेदेन हेतुमाह-सुहृदिति । पञ्चत्वं
 मरणम् ॥ ११ ॥ १२ ॥

१२-१३] ति० टी०-प्रहारे रणे पराक्रान्तः परेणा-
 क्रान्तोऽभिभूतः पञ्चत्वमागतः । एतदृष्ट्वापि सुहृदयं न भिज-
 मतो दृढमिति पूर्वोक्त्यान्वयः । ननु सपुत्रायाः कस्ते शोकः, अत
 आह-पतिहीनेत्यादि ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०-ननु तत्र पुत्रस्य सत्त्वात् किमर्थं शोचसीत्यत
 आह-पतीति । कामं पुत्रिणी पुत्रसहिता धनधान्यसमृद्धापि
 या नारी भवेत् पतिहीना साऽपि दुर्बोधव्यवेत्युच्यते ॥ १२ ॥

रा० टी०-स्वगात्रेति । हे वीर ! कृमिरागपरिस्तोमे कृ-
 मिरागस्य आक्षारमरक्तवज्रस्य स्तोमः आस्तरणं यस्मिन्
 तस्मिन् स्वकीये शयने इव स्वगात्रप्रभवे रुधिरमण्डले शेषे । किं

कृमिरागपरिस्तोमे स्वकीये शयने यथा । रेणुशोणितसंवीतं गात्रं तव समन्ततः ॥ १४ ॥
 परिरब्धुं न शक्नोमि भुजाभ्यां पुवर्गर्भ । कृतकृत्योऽयं सुग्रीवो वैरेऽस्मिन्नतिदारुणे ॥ १५ ॥
 यस्य रामविमुक्तेन हृतमेकेषुणा भयम् । शरेण हृदि लग्नेन गात्रसंस्पर्शने तव ॥ १६ ॥
 वार्यामि त्वां निरीक्षन्ती त्वयि पञ्चत्वमागते । उद्धर्हं शरं नीलस्तस्य गात्रगतं तदा ॥ १७ ॥
 गिरिगह्वरसंलीनं दीप्तिमाशीविषं यथा । तस्य निष्कृष्यमाणस्य बाणस्यापि वभौ द्युतिः १८ ॥
 अस्तमस्तकसंनैद्धरश्मेर्दिनकरादिव । पेतुः क्षतजधारास्तु व्रणेभ्यस्तस्य सर्वशः ॥ १९ ॥
 ताम्रगौरिकसंपृक्ता धारा इव धराधरात् । अवकीर्णं विमार्जन्ती भर्तारं रणरेणुना ॥ २० ॥
 असैन्यनजैः शूरं सिषेचास्त्रसमाहतम् । रुधिरोक्षितसर्वाङ्गं दृष्ट्वा विनिहितं पतिम् ॥ २१ ॥
 उवाच तारा पिङ्गाक्षं पुत्रमङ्गदमङ्गना । अवस्थां पश्चिमां पश्य पितुः पुत्र सुदारुणाम् २२ ॥

च कृमेः इन्द्रगोपस्य राग इव रागो यस्मिन् स परिस्तोमो यस्य तस्मिन्नित्यर्थः ॥ १३ ॥

गो० टी०—स्वगात्रेति । कृमेः इन्द्रगोपस्य राग इव रागो यस्मिन् स कृमिरागः । परिस्तोमः आस्तरणं यस्मिन् स तथा ॥ १३-१५ ॥

१४] ति० टी०—कृमेरिन्द्रगोपादे राग इव रागो यस्य तादृशः परिस्तोम आस्तरणं यस्मिन् । कृमिरागो लाक्षारामः 'कृमिरागं वदन्त्यायां लाक्षिकं प्रियदर्शनम्' इत्युत्पलमाला-कोशादित्यन्ये ॥ १४ ॥

रा० टी०—रेण्विति । समन्ततः रेणुशोणितसंवीतं रेणुशो-णिताभ्यां व्याप्तं तव गात्रं परिरब्धुमालङ्कितुं न शक्नोमि ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—परिरब्धुमालङ्कितुं न शक्नोमि । रेणुशो-णितसंवीतत्वाच्छेकेन भुजयोर्बलाभावाच्च गात्रसंलग्नशरत्वाच्च । अस्मिन्नैवैरेणुविषये वैरे कृतकृत्यः कृतादुष्यादुष्यतः ॥ १५ ॥

रा० टी०—कृतेति । रामविमुक्तेन एकेषुणा यस्य भयं हृतं स सुग्रीवः अस्मिन्नतिदारुणे वैरे कृतकृत्यः सिद्धकार्यः अस्तीति शेषः ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—शरेण तव गात्रसंस्पर्शने वार्यामि निवारिता भवामीत्यन्वयः ॥ १६ ॥

रा० टी०—शरेणेति । त्वयि पञ्चत्वमागते प्राप्ते सति तव हृदि लग्नेन शरेण तव गात्रसंस्पर्शने विद्यमाना त्वां नि-रीक्षन्ती अहं वार्यामि वार्ये ॥ १६ ॥

गो० टी०—शरेणेति । वार्यामि वारिताऽस्मीत्यर्थः ॥ १६ ॥

१७-१८] ति० टी०—एवं तद्वच्चः श्रुत्वा नीलः शरमु-द्धर्होद्धृतवान् । अस्य बाणस्यातितेजस्विशुद्धवधेन तेजःश्च बाण पुनस्तृणममनमिति बोध्यम् ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०—तापविषयपक्षकत्वा दृष्टान्तमाह—उदिति । गिरि-गह्वरसंलीनं दुर्गमगिरिसंसक्तम् आशीविषमिव तस्य वालिनो गात्रगतं शरं नील उद्धर्हं रुधिराकार ॥ १७ ॥

गो० टी०—उद्धर्हं उद्धृतवान् । नीलः सुग्री-वसेनापतिः ॥ १७ ॥

गो० टी०—तस्येति । निष्कृष्यमाणस्य तस्य द्युतिः अस्तमस्तकसंरुद्धः अस्ताद्रिशिखरानिरुद्धः दिनकरादुद्धृच्छन् रुधिरविव बभौ । पूर्ववत्कोक्तसंप्रसादपेक्षया चक्षब्धः ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—दिनकरादिति पञ्चमी षष्ठ्यर्थे । रुधि-ररक्तत्वादिति भावः । व्रणेभ्यः शरशिखलापादपञ्चनितेभ्यः ॥ १९ ॥

रा० टी०—अस्तेति । अस्तमस्तकसंरुद्धः अस्ताच्छशि-खरानिरुद्धो दिनकरादुद्धृच्छन् रुधिरः किरण इव निष्कृष्यमाण-स्य तस्य वारणस्य द्युतिर्वभौ अधिकं शुभ्रे ॥ १८ ॥

रा० टी०—पेतुरिति । धराधरात् पर्वतात् ताम्रगौरिक-संपृक्ताः अरुणगौरिकसंलग्ना धारा इव तस्य वालिनः सर्वशो व्रणेभ्यः क्षतजधाराः पेतुः ॥ १९ ॥

गो० टी०—पेतुरिति । व्रणेभ्यः इति बहुवचनं पाशाधि-करणन्यायेनावयवबहुत्वात् । यद्वा शिलापादप्रहारकृतव्रणानि एतावत्पर्यन्तं शोणितनिर्गमश्चन्यतया स्थितानि इदानीं शर-व्रणाच्छोणितनिर्गमकाले सर्वेभ्योऽपि शोणितानि क्षुब्धुरि-त्यर्थः । इदानीं रुधिरनिर्गमादेतावत्पर्यन्तं सर्वात्मना प्राणो न गत इति गम्यते ॥ १९-२१ ॥

२०-२१] ति० टी०—रणरेणुनाऽवकीर्णं व्याप्तम् ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०—अवकीर्णमिति । रणरेणुना अवकीर्णम् अ-ससमाहतमश्रुव्याप्तं शरं भर्तारं विमार्जन्ती तारा असैः अश्रुभिः सिषेच ॥ २० ॥

रा० टी०—रुधिरिति । रुधिरोक्षितसर्वाङ्गं क्षतजसिक्तश-रीरं विनिहतं प्राणैर्विमुक्तं पतिं दृष्ट्वा अङ्गना वालिनी तारा पिङ्गाक्षमङ्गदं पुत्रमुवाच ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—पश्चिमावस्था मरणम् ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अवस्थामिति । हे पुत्र ! पापकर्मणा पूर्वोपाजितपापक्रियासंप्रसक्तस्य वैरस्य अन्तो-ऽवसानं गतः प्राप्तः । तत्र हेतुं वदन्नाह—पितुः सुदारुणाम् अति-भयावहां पश्चिमाम् अन्तावस्थां पश्य ॥ २२ ॥

संप्रमत्तस्य वैरस्य गतोऽन्तः पापकर्मणा । बालमृत्योर्ज्ज्वलनं प्रयातं यमसादनम् ॥ २३ ॥
 अभिवादय राजानं पितरं पुत्र मानदम् । एवमुक्तः समुन्थाय जग्राह चरणौ पितुः ॥ २४ ॥
 भुजाभ्यां पीनवृत्ताभ्यामङ्गदोऽहमिति ब्रुवन् । अभिवादयमानं त्वामङ्गदं त्वं यथा पुरा ॥ २५ ॥
 दीर्घायुर्भव पुत्रेति किमर्थं नाभिभाषमे । अहं पुत्रसहाया त्वामुपासे गतचेनैनम्
 सिंहेन पातितं मद्यो गौः सवत्सेव गोवृषम् ॥ २६ ॥
 इष्ट्वा सङ्ग्रामयज्ञेन रामप्रहरणाम्भसा । तस्मिन्नावभृथे स्नातः कथं पत्न्या मया विना २७ ॥
 या दत्ता देवराजेन तव तुष्टेन संयुगे । शान्तकौर्मर्षी प्रियां मालां तांते पश्यामि नेह किम् २८ ॥
 राज्यश्रीर्न जहाति त्वां गतासुमपि मानद । सूर्यस्यावर्तमानस्य शैलराजमिव प्रभा ॥ २९ ॥
 न मे वचः पथ्यमिदं त्वया कृतं न चास्मि शक्ता हि निवारणे तव ।
 हता सपुत्रास्मि हतेन संयुगे सह त्वया श्रीर्विजहाति मार्गपि ॥ ३० ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयोविंशः सर्गः ॥ २३ ॥

गो० टी०-अवस्थामिति । पापकर्मणा पापकर्मकर्मणा
 संप्रसक्तस्येति संबन्धः ॥ २२-२४ ॥

२३-२४] ति० टी०-पापकर्मणा प्राचीनपापवशात्सं-
 प्रसक्तस्य प्राप्तस्य वैरस्यान्तोऽवसानं गतः प्राप्तवान् ॥ २३ ॥ २४ ॥

रा० टी०-बालेति । बालमृत्योर्ज्वलतदं बालमृत्यवन्त्वच्छ-
 शरीरं यमसादनं कालागम्यलोकमिन्पर्यः, प्रयातं मानदं पित-
 रमभिवादय ॥ २३ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवमुक्तोऽङ्गदः पीनवृत्ताभ्यां भुजा-
 भ्यां पितृचरणौ जग्राह ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०-त्वामभिवादयमानम् । इदं तारा-
 वाक्यम् ॥ २५ ॥

रा० टी०-अभिवादयमानमङ्गदमवलोक्य पतिं प्रत्याह—
 असीति । त्वामभिवादयमानमङ्गदं 'दीर्घायुर्भव पुत्र' इति यथा
 पुरा पूर्वमिव किमर्थं नाभिभाषसे ॥ २५ ॥

गो० टी०-अभिवादयमानमिति । त्वामभिवादयमान-
 मित्यन्वयः ॥ २५ ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०-उपासे समीपे तिष्ठामि ॥ २६ ॥

रा० टी०-अहमिति । सिंहेन सयः पातितं गाढं
 सवत्सा गौरिव पुत्रसहाया पुत्रसहिताऽहं त्वाद्युपासे ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०-रामस्य प्रहरणं बाणस्तद्रूपेणाम्भसा
 मया विना कथमवभृथे स्नातः ॥ २७ ॥

रा० टी०-इष्टेति । संग्रामयज्ञेन संग्रामरूपयोगेन इष्ट्वा
 देवान् सत्कृत्य रामप्रहरणाम्भसा रामप्रहरणरूपजलेन तस्मिन्
 प्रसिद्धे अवभृथे संग्रामरूपयज्ञान्तस्नाने पत्न्या मया विना
 त्वं कथं स्नातः ॥ २७ ॥

गो० टी०-इष्टेति । रामप्रहरणाम्भस्येवावभृथ इति व्यस्त-
 रूपकम् ॥ २७ ॥ २८ ॥

२८] ति० टी०-मालामिह न पश्यामि । किं तु सूर्या-
 वाय मालादानस्यादर्शनं शोकवशाद्दृष्ट्वापि विस्मरणं चेत्थेव-
 मुक्तिः ॥ २८ ॥

रा० टी०-येति । तव संयुगे संग्रामे संनुष्टेन देवराजेन
 इन्द्रेण या माला इता तां शान्तकौर्मर्षी स्वर्णमयीं मालामिह
 अस्मिन् समये किं कथं न पश्यामि, सूर्यावाय किमर्थं
 दत्तेत्यर्थः ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०-आवर्तमानस्यान्तं गच्छतः । शैलराजं
 तमवाप्ताच्छब्दम् ॥ २९ ॥

रा० टी०-राज्येति । आवर्तमानस्य परिभ्रमतः स्व-
 स्य प्रभा शैलराजं सुमेरुमिव गतासुमपि त्वां राज्यश्रीर्न
 जहाति ॥ २९ ॥

गो० टी०-राजश्रीरिति । शैलराजं मेरुम् आवर्तमानस्य
 अस्तं गच्छत इत्यर्थः ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०-पथ्यमिदं वच इति स्मृतिसंनिहितस्य
 प्राशुपदिष्टस्य परामर्शः ॥ ३० ॥

इति श्रीरामायणे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयोविंशः सर्गः ॥ २३ ॥

रा० टी०-नेति । पथ्यं हितम् इदं राममित्रीभूतसूर्यावेण
 सह शुद्धप्रवृत्तिनिवारणरूपं मे वचस्त्वया न कृतम् अत एव
 निवारणे अशक्ता अभवमिति शेषः, अत एव संयुगे हतेन
 त्वया सपुत्राऽहं इतास्मि अत एव श्रीः त्वया सह विषयमानां
 मामपिना पुत्रं च जहाति व्यजति ॥ ३० ॥

इति श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय रामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे त्रयोविंशः सर्गः ॥ २३ ॥

चतुर्विंशः सर्गः ।

ताराविलाप्रवणद्वन्द्वदयः मुप्रीवोऽद्भुतादिभिः मीतान्वेषणं संप्राप्य स्वस्याग्निप्रवेशमर्थयते । तेन रामोऽपि दुर्मना वभूव । तारा रामान्निकमेत्य भक्त्या तं प्रमोति । जीवित्त्यागोन्मुखीं तारां रामोऽद्भुताभ्युदयाद्युपपादनेन समाश्वसयति ।

तारामाशु वेगेन दुरासदेन त्वभिप्लुतां शोकमहार्णवेन ।

पश्यंस्तदा वाल्यनुजस्तरस्वी भ्रातुर्वधेनाप्रतिमेन तेपे

॥ १ ॥

स बाष्पपूर्णं मुखेन पश्यन्क्षणेन निर्विण्णमना मनस्वी ।

जगाम रामस्य शनैः समीपं भृत्यैर्दृतः संपरिदूयमानः

॥ २ ॥

स तं समासाद्य गृहीतचापमुदात्तमाशीविषतुल्यबाणम् ।

यशस्विनं लक्ष्मणलक्षिताङ्गमवस्थितं राघवमित्युवाच

॥ ३ ॥

यथा प्रतिज्ञातमिदं नरेन्द्र कृतं त्वया दृष्टफलं च कर्म ।

ममाद्य भोगेषु नरेन्द्रमूनो मनो निवृतं हतजीवितेन ॥

॥ ४ ॥

अस्यां महिष्यां तु भृशं रुदत्यां पुरेऽतिविक्रोशति दुःखतप्ते ।

हते नृपे संशयितेऽद्भुदे च न राम राज्ये रमते मनो मे

॥ ५ ॥

गो० टी०-न म इति । पश्यं हितं वचः न कृतं नाव-
द्वितम् ॥ ३० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रयोविंशः सर्गः ॥ २३ ॥

१] ति० टी०-तां ताराम् । आशुवेगेन शोकमहार्णवे-
नाभिप्लुतां स्निहाम् । अप्रतिमेनासदृशेन । आत्मन इति शेषः ॥ १ ॥

रा० टी०-सुग्रीवविलापं वर्णयितुमुपक्रमते-तामिति ।
अश्रुवेगेन अश्रूणां वेगो यस्मात् तेन अत एव दुरासदेन
दुःसहेन शोकमहार्णवेन अभिप्लुतां निमग्रां तां तारां पश्यन्
तरस्वी अतिवेगवान् वाल्यनुजः सुग्रीवः अप्रतिमेन असदृशेन
भ्रातुर्वधेन तेपे ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ ताराप्रलापश्रवणदुःखितसुग्रीवसमाश्वास-
नपूर्वकं ताराया रामे प्रतिपत्तिं दर्शयति चतुर्विंशे-तामित्या-
दि । अश्रुवेगेन च दुरासदेन दुष्प्रापेण शोकमहार्णवेन च
अभिप्लुतां व्याप्तां तां तारां पश्यन् तेन भ्रातुर्वधेन च तेपे
दुःखितोऽश्रुः ॥ १ ॥

२] ति० टी०-बाष्पपूर्णं मुखेनोपलक्षितां तारां पश्य-
न्निर्विण्णमनाः स्निहः संपरिदूयमानः सम्यगनुत्पद्यमानः ॥ २ ॥

रा० टी०-स इति । संपरिदूयमानः अतिपरितापविशिष्टः
अत एव निर्विण्णमनाः उदासीनचित्तः मनस्वी बाष्पपूर्णं
मुखेन उपलक्षितः स सुग्रीवः क्षणेन पश्यन् विचारयन् सन्
भृत्यैर्दृतश्च सन् शनैः रामस्य समीपं जगाम ॥ २ ॥

गो० टी०-स इति । मुखेन उपलक्षितः स वीक्ष्य तारा-
मिति शेषः ॥ २ ॥

३] ति० टी०-उदात्तं धीरोदात्तस्त्वभावम् । लक्षणेः सासु-
द्रिकशास्त्रोक्तं राजलक्षणेर्लक्षितमङ्गं यस्य तम् ॥ ३ ॥

रा० टी०-स इति । गृहीतचापमाशीविषतुल्यबाणमा-
शीविषसदृशबाणविशिष्टमुदात्तं शीलवैयांदिना अतिमहान्तं ल-
क्षणेन लक्षितमङ्गं यस्य तमवस्थितं राघवं समासाद्य प्राप्य
इत्युवाच । 'लक्ष्मणलक्षिताङ्गम्' इत्यपि पाठः, तत्र लक्षणेः
सासुद्रिकोक्तमहाराजचिह्नैर्लक्षितमङ्गं यस्येत्यर्थो बोध्यः ॥ ३ ॥

गो० टी०-स तमिति । उदात्तं श्रेष्ठं लक्षणेन सुलक्ष-
णेन लक्षिताङ्गम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-दृष्टफलं राज्यभोगफलं कर्म वालिवच-
रूपम् । हतजीवितेन कुत्सितजीवितेन साध्येषु भोगेष्वि-
त्यन्वयः ॥ ४ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-यथेति । दृष्टफलं प्रत्यक्ष-
राज्यप्राप्तिफलकं कर्म वालिवचः यथाप्रतिज्ञातं प्रतिज्ञातमन-
तिक्रम्य कृतम् । ननु तर्हि राज्यं प्राप्नुवीत्यत आह-हे नरे-
न्द्रसुतो ! हतजीवितेन भ्रातृवधहेतुकनिवृत्तप्रायजीवनेन हेतुना
भोगेषु राज्यसुखाद्यभवेषु प्रसक्तं मनोऽभिलाषो निवृत्तम् ॥ ४ ॥

गो० टी०-यथेति । यथाप्रतिज्ञातं प्रतिज्ञातमनतिक्रम्य ।
दृष्टफलं दृष्टराज्यफलकं कर्म त्वया कृतं जीवितेन सह स्थितेषु
भोगेषु जीविते भोगेषु च मनो निवृत्तमित्यर्थः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०-अस्यां तारायाम् । पुरे तत्स्थे जनेऽति-
विक्रोशत्यत्यन्तं रुदति । अद्भुदे संशयिते पितृवियोगात्संशयि-
तजीविते ॥ ५ ॥

रा० टी०-तदेव भङ्गयन्तरेणाह-अस्यामिति । नृपे वा-

क्रोधादमर्षादतिविप्रवर्षाद्भानुर्वधो मेऽनुमतः पुरस्तात् ।

इते त्विदानीं हरिगुणेषुऽस्मिन्मूर्तीक्ष्णमिक्ष्वाकुर्वर प्रतप्स्ये

॥ ६ ॥

श्रेयोऽयं मन्ये मम शैलमुख्ये तस्मिन्निह वामश्विगृह्यमूके ।

यथा तथा वर्तयतः स्ववृत्त्या नेमं निहत्य त्रिदिवस्य लाभः

॥ ७ ॥

न त्वा जिघांसामि चरेति यन्मामयं महात्मा मतिमानुवाच ।

तस्यैव तद्राम वचोऽनुरूपमिदं वचः कर्म च मेऽनुरूपम्

॥ ८ ॥

भ्राता कथं नाम मया गुणस्य भ्रातुर्वधं राम विरोचयेत् ।

राज्यस्य दुःखस्य च वीर सारं विचिन्तयन्कामपुरस्कृतोऽपि

॥ ९ ॥

वधो हि मे मतो नासीत्स्वमाहान्यव्यतिक्रमान् । ममामीदृद्धिर्दागन्यान्प्राणहारी व्यतिक्रमः ॥ १० ॥

लिनि इते सति अत एव महिष्यामस्या तारायां भृशं रुद-
न्त्यां सत्याम् अत एव पुरं नजिवाभिजने अतिविक्रोशात्
रुदति सति अत एव दुःखतप्ते अद्भुदे संशयिते जीवनादिवि-
षयकसंशयं प्राप्ते सति राज्ये मे मनो न रमते ॥ ६ ॥

गो० टी०—अस्यामिति । पुरे पुरन्ध्रजने संशयिते पितृ-
मरणदुःखेन जीवति वा न वेति संशयविषयान्ते सति राज्ये
मनः न रमते रति न प्राप्नोति ॥ ६ ॥

६] ति० टी०—अतिविप्रवर्षाद्भानुकृताधिकपराभवादे-
तोर्ममोत्पन्नात्क्रोधादमर्षादसहिष्णुतया च सुतीक्ष्णमतिशयेन
प्रतप्स्ये तपामि ॥ ६ ॥

रा० टी०—क्रोधादिति । अमर्षात् दुःसहात् अतिविप्र-
वर्षात् भानुकर्तृकातिपराभवात् जातात् क्रोधात् पुरस्तात्
पूर्वं भानुर्वधः मे अनुमतः संमतः इदानीं तु हरिगुणेषु इते
सति सुतीक्ष्णमत्यन्तं प्रतप्स्ये प्रतपामि ॥ ६ ॥

गो० टी०—क्रोधादिति । क्रोधाभिर्निर्मितनिर्वासनकृतात्
अमर्षात्पराभवाभाषणाक्षमया अतिविप्रवर्षात् अत्यन्तमा-
क्रमणाच्च ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—यथातथा येनकेनापि प्रकारेण । स्ववृत्त्या
स्वजात्युचितवृत्त्या वर्तयतो जीवतः कृष्णमूकवाम एव श्रेयो
मन्ये, न तु त्रिदिवस्य लाभ इत्यन्वयः ॥ ७ ॥

रा० टी०—श्रेय इति । शैलमुख्ये कृष्णमूके यथा तथा येन
केनाप्युपायेन स्ववृत्त्या फलादिमङ्गलेन वर्तयतो मम शिरं वाम
एव श्रेयो मन्ये इमं वालिनं निहत्य तु त्रिदिवस्य यो लाभ-
स्तमापि श्रेयो न मन्ये पूर्ववत् वाक्यार्थस्य कर्मतयाऽन्वयात्
द्वितीया ॥ ७ ॥

गो० टी०—श्रेय इति । यथा तथा कथंचित् स्ववृत्त्या
वानरजात्युचितवृत्त्या तस्मिन् शैलमुख्ये कृष्णमूके निवासः
श्रेयस्करः, इमं वालिनं निहत्य त्रिदिवस्य स्वर्गस्य लाभोऽपि न
श्रेय इत्यर्थः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—तद्रूपस्तस्यैवावृत्तरूपम् । ईप्सकरघातेऽपि

मयि तदहन्त्वान्नरभान्नेहबद्धतया त्वां न जिघांसामि ।
कदापि चर गच्छेति यत्तद्वच इत्यर्थः । इदं कर्म भानुर्वधकर्म
वचस्तदर्थमाकारणरूपम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—नेति । मतिमान् प्रशस्तमतिविशिष्टः महा-
त्मा अयं वार्ता स्वामहं न जिघांसामि हन्तुमिच्छामि भतः
चर इतोऽपर इति मां यदुवाच तद्रूपस्तस्य वालिन एवावृ-
त्तं योग्यमिदं बन्धुप्राणवियोगजनकप्रार्थनारूपं वचः कर्म
पुद्गायाचरणं च मे एवानुरूपम् । एव उभयान्वयि । एतेन
स्वस्यातिबुद्धत्वं ध्वनितम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—न न्यामिति । महात्मा महाम्बभावः मति-
मान् कर्मव्याकर्तव्यविवेकशालः अयं वार्ता त्वां न जिघांसामि
न मारयितुमिच्छामि, चर यथेष्टं गच्छेति मामुवाचेति यत्
तद्रूपः तस्यैव अवृत्तं मद्भ्रमं तद्बहिर्शल्यनुयम् । इदं भानु-
वधकर्म कर्म तु मे दुर्गमनो दुर्मेतरेवरूपम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—कामः पुरस्कृतो येन तादृशोऽपि भाना
राज्यस्य तत्सुखस्य दुःखस्य भानुर्वधे भाविदुःखस्य सारं तार-
तम्यं विचिन्तयन्विचारयन्कर्म भानुर्वधं रोचयेत् । एवं चाहं
तत्तारतम्याभिज्ञ इति भावः ॥ ९ ॥

रा० टी०—भ्रातेति । कामदुरन्तः वत्कटेच्छवानपि
भ्राता राज्यस्य भानुर्वधजनितराज्यसुखस्य दुःखस्य भानुर्वधा-
नन्तरजायमानकृशस्य च सारं प्राबल्यं विचिन्तयन्मन्
महागुणस्य भानुर्वधं कथं विरोचयेत् । एतेनैवं लब्धराज्यस्य
दुःखप्रदत्वं ध्वनितम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—भ्रातेति । राज्यस्य भानुर्वधमाध्यस्य दुःखस्य
वधानन्तरभाविदुःखस्य च सारम् उत्कर्षम् न चिन्तयन्
दमयोस्तारतम्यमचिन्तयन्वित्यर्थः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—उक्तमेव विवृणोति—वधो हीति ।
मां हन्तुं तस्य मतिनांसीदित्यर्थः । तत्र हेतुः—स्वमाहान्य-
व्यतिक्रमादुचितकर्मकारी वार्तात्ययःप्रसङ्गमयात् । प्राण-
हारी भानुरिति शेषः । व्यतिक्रमोऽप्यायः ॥ १० ॥

१ तीव्रमिति गो. पाठः । २ कुमार तस्ये इति गो. पाठः । ३ क्रुदेति गो. पाठः । ४ त्वमिति गो. ग. पाठः । ५ महेति गो. रा. पाठः ।
६ राववेति गो. पाठः । ७ कृतः सज्जिति गो. पाठः ।

द्रुमशाखावभगोऽहं मुहूर्तं परिनिष्ठनन । सान्त्वयित्वा त्वनेनोक्तो न पुनः कर्तुमर्हसि ॥ ११ ॥
 भ्रातृत्वमार्यभावश्च धर्मश्चानेन रक्षितः । मया क्रोधश्च कामश्च कपित्वं च प्रदर्शितम् ॥ १२ ॥
 अचिन्तनीयं परिवर्जनीयमनीप्सनीयं स्वनवैक्षण्यम् ।
 प्राप्तोऽस्मि पाप्मानमिदं वयस्य भ्रातृवधात्वाष्ट्रधादिवेन्द्रः ॥ १३ ॥
 पाप्मानमिन्द्रस्य मही जलं च वृक्षाश्च कामं जगृहुः स्त्रियश्च ।
 को नाम पाप्मानमिमं सहेतुं शास्त्राभ्यास्य प्रतिपत्तुमिच्छेत् ॥ १४ ॥
 नार्हामि संमानमिमं प्रजानां न यौवराज्यं कुत एव राज्यम् ।
 अयम्युक्तं कुलनाशयुक्तमेवंविधं राघव कर्म कृत्वा ॥ १५ ॥

रा० टी०—भ्रातृमहत्त्वं प्रकटयन्नाह—वध इति । स्वमाहात्म्यव्यतिक्रमात् आत्ममहत्त्ववैपरीत्यभयात् मे वधः मन्त्रिप्राणवियोगः भूतः वालिस्तमिति विपर्ययितो नासीत् । मम बुद्धिदौरात्म्यात् बुद्धेर्दुष्टत्वात् प्राणहारी बन्धुप्राणविधातकः मम व्यतिक्रमः मत्कर्तृकमर्यादातिक्रममासीत् ॥ १० ॥

गो० टी०—महात्म्येयुक्तं विशदयति—वध इति । अस्य वालिनः स्वमाहात्म्यस्य स्वमहत्त्वस्य अव्यतिक्रमात् अनतिक्रमात् मे वधः मन्त्रिधनं भूतो नासीत् । मम तु बुद्धिदौरात्म्यात् बुद्धेर्दुष्टत्वभावात् प्राणहारी भ्रातृवधकारी व्यतिक्रमः अमर्यादा आसीत् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—द्रुमशाखावभगः पलायितः, अत एव मुहूर्तं परिनिष्ठनस्त्वामाक्रोशन्त्यादाभवं तदा तेन भ्रात्रा सान्त्वयित्वा पुनरेवं दुष्टेष्टां कर्तुं नार्हसीत्युक्तः, न पुनर्मां हतवानित्यर्थः ॥ ११ ॥

रा० टी०—द्रुमेति । द्रुमशाखावभगः वालिना द्रुमशाखा निहतः अत एव मुहूर्तं परिनिष्ठनत्वं त्वदाह्वनार्थं दीनशब्दं कुर्वन्नहम् अनेन वालिना सान्त्वयित्वा त्वां न हनिष्यामीत्याशुक्त्वा पुनः कर्तुं मया सह युद्धमिति शेषः, त्वं नार्हसीत्युक्तः । तुल्य इत्यर्थः ॥ ११ ॥

गो० टी०—मतो नासीदित्युक्तं विशदयति—द्रुमेति । परिनिष्ठनं आर्तत्वं कुर्वन् न पुनः कर्तुमर्हसि युद्धमिति शेषः । अव्यतिकरणं द्रष्टव्यम् ॥ ११ ॥ १२ ॥

१२] ति० टी०—अत एव—भ्रातृत्वमित्यादि ॥ १२ ॥

रा० टी०—भ्रातृत्वमिति । अनेन वालिना भ्रातृत्वादि रक्षितः मया तु क्रोधादि प्रदर्शितं रक्षितम् । तत्र कपित्वं चाश्रयम् ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—अचिन्तनीयं चिन्तयितुमप्ययोग्यम् अत एवाचिन्तनीयं परिहरणीयं यत्किंचिदुपाधिनाप्यनीप्सनीयम् आत्मकर्तृकमपि सर्वथाजनेष्वर्णाय दर्शनानर्हमिदं प्राप्तोऽस्मि । इदंपदार्थमाह—पाप्मानमिति । हे वयस्य ! भ्रातृज्येष्ठस्य भ्रातृवधात्पाप्मानं तद्रूपं वास्त्वित्यर्थः । त्वाष्ट्रो विश्वरूपः ॥ १३ ॥

रा० टी०—अचिन्तनीयमिति । वयस्य हे सखे ! त्वाष्ट्रवधात् दृष्टाष्ट्रहननात् इन्द्र इव भ्रातृवधात् अचिन्तनीयं चिन्तयितुमप्ययोग्यमत एव परिवर्जनीयं निवर्तयितव्यम् अत एव अनीप्सनीयम् अवाञ्छितव्यम् अत एव स्वनवैक्षण्यं विचारायोग्यमिमं पाप्मानं पापं प्राप्तोऽस्मि ॥ १३ ॥

गो० टी०—अचिन्तनीयमिति । अचिन्तनीयम् अपरिच्छेद्यमित्यर्थः । परिवर्जनीयं साधुभिस्त्यक्तव्यम् । अनीप्सनीयम् अनभिलषणीयं कदाचिदपि इच्छाया अयोग्यमित्यर्थः । स्वनवैक्षण्यं सुतरामदर्शनीयं जुगुप्सितमित्यर्थः । त्वष्ट्रः पुत्रः त्वाष्ट्रः विश्वरूपः तं हत्वा इन्द्रो महान्तं पाप्मानमगमदिति कथा ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—प्रतिपत्तुं प्राप्तुं क इच्छेत्को वा सहेतुं गृहीतुं शक्यादित्यर्थः ॥ १४ ॥

रा० टी०—नष्ट कृतपापोऽपीन्द्रः शुद्ध एवेत्यत आह—पाप्मानमिति । इन्द्रस्य पाप्मानं पापं मन्त्रादयः जगृहुः शास्त्राभ्यास्य मम तु इमं भ्रातृवधजनितं पाप्मानं पापं प्रतिपत्तुं प्राप्तुं क इच्छेत्, न कोऽपीत्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०—पाप्मानमिति । इन्द्रस्य परमैश्वर्यसंपन्नस्य पाप्मानं मन्त्रादयः ऊपरफेननिर्यासकतुरूपेण जगृहुः स्वातपुरणादिवरप्रदत्त्वात् । मम तु शास्त्राभ्यास्य कत्याप्यनुपकारकस्य पाप्मानं प्रतिपत्तुं किंचिद्दूरं प्राप्नुमिच्छन् को नाम क्षमेत, गृहीतुमिति शेषः । यथापि विश्वरूपाख्यायिकायाश्च त्वाष्ट्राश्चरन् यच्छेदकृतब्रह्महत्यात्रितयं श्रियवीजनस्पतिश्चिष्य एव जगृहुः इत्युक्तं तथापि शास्त्रान्तरादुरोधेन जलेनापि कश्चिदंशो गृहीत इत्यवगन्तव्यम् ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—प्रजानां संमानं ताभिः क्रियमाणं स्वसंमानमपि नार्हामि पापप्रस्तत्वात् । न यौवराज्यं ज्येष्ठस्य पुत्रमङ्गदं राज्यं कृत्वा यथाप्राप्तं यौवराज्यमित्यर्थः । एवंविधं कर्म कृत्वा राज्यं सर्वथा नार्हामीत्यन्वयः ॥ १५ ॥

रा० टी०—नष्ट राज्यप्राप्त्यनन्तरं यागादिना शुद्धिर्भवितेत्यत आह—नेति । हे राघव ! अधर्मयुक्तम् अत एव कुलना-

पापस्य कर्ताऽस्मि विगर्हितस्य क्षुद्रस्य लोकापकृतस्य लोके ।

शोको महान्मामभिवर्ततेऽयं दृष्टेयथा निम्नमिवाम्बुवेगः ।

॥ १६ ॥

सोदर्यघातापरगात्रवालः संतापहस्ताक्षिशिरोविषाणः ।

एनोमयो मामभिहन्ति हस्ती दृप्तो नदीकूलमिव प्रवृद्धः ।

॥ १७ ॥

अहो बनेतं नृवराविषं निवर्तते मे हृदि साधुवृत्तम् ।

अग्नौ विवर्णं परितप्यमानं किट्टं यथा राघव जातरूपम् ।

॥ १८ ॥

महाबलानां हनिगुथपानामिदं कुलं राघव मन्निमित्तम् ।

अस्याङ्गदस्यापि च शोकतापादर्थम्यितप्राणमितीव मन्ये

॥ १९ ॥

अयुक्तं कुलविध्वंसकारकम् एवंविधं भ्रातृविनाशनं कर्म कृत्वा प्रजानां संमानं प्रजाकर्तृकमन्कारं नाहामि अत एव यौवराज्यं नाहामि राज्यं कुतः, राज्यप्राप्तेन संभावनेत्यर्थः ॥ १६ ॥

गो० टी०—नार्हामीति । कुलनाशयुक्तं कुलनाशफलकं वालिविनाशेनाङ्गदादेरजीवनादिति भावः । एवंविधं भ्रातृवचरूपं कर्म कृत्वा प्रजानां संमानं प्रजाकर्तृकराजसंमानं नाहामि । अत एव यौवराज्यमेव नाहामि कुतो महाराज्यमिति भावः ॥ १७ ॥

१६] ति० टी०—क्षुद्रस्य क्षुद्रयोग्यस्य लोके इहलोके विगर्हितस्य निन्दितस्य लोकापकृतस्य परलोकेऽपरमार्थ-साधनस्य पापस्य कर्ताऽस्मि । अतो महाशोको मामिव तथा भिवर्तते यथा दृष्टेरम्बुवेगो निम्नम् । इवमब्दस्तथा-शब्दार्थे ॥ १६ ॥

रा० टी०—पापस्येति । लोके सर्वभुवने गर्हितस्य निन्दितस्य अत एव क्षुद्रस्य नीचजनयोग्यस्य लोकापकृतस्य राजापकृतिद्वारा सर्वजनापकारस्य कर्ताऽस्मि अत एव दृष्टेरम्बुवेगः निम्नमधोदेशमिव अयं महान् शोकः मामभिवर्तते मयि तिष्ठति ॥ १६ ॥

गो० टी०—पापस्येति । क्षुद्रस्य दृष्टस्य विगर्हितस्य विशेषेण क्षिप्रैर्निन्दितस्य लोकापकृतस्य सर्वलोकैस्तपकस्य पापस्य कर्ताऽस्मि । एतादृशपापस्योत्तरपापहेतुत्वज्ञापनाय तुष्टप्रत्ययः । दृष्टेरूपबोम्बुवेगो यथा तादृशशोको मां निम्नमिवामभिवर्तते । उभयत्राप्युपमावाचकप्रयोगो महाकविनिबन्धनेष्वस्त्येव ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—सोदर्यघातः एषापरगात्रभागो वालश्च यस्य तज्जसंताप एव हस्ताक्षिशिरोविषाणं यस्य सः दृप्तो मत्तः प्रवृद्धो महान् ॥ १७ ॥

रा० टी०—सोदर्येति । सोदर्यघातः समानोदर्यविध्यंसः स एव अपरगात्रवालः पुच्छकेशः यस्य सः, संतापाः अनेक-विधस्त्रेधाः हस्ताक्षिशिरोविषाणानि यस्य सः, एनोमयः पापरूपः प्रवृद्धो दृप्तो हस्ती नदीकूलमिव मामभिहन्ति ॥ १७ ॥

गो० टी०—सोदर्येति । सोदर्यस्य भ्रातुः घात एषापर-

गात्रवालौ अपरकायपुच्छौ यस्य स तथा, संताप एव हस्ता-दीनि यस्य स तथा । वधादपि संतापस्य प्रधान्यादृष्टवकाय-त्वरूपणं, वधप्रकारैर्विध्यान्संतापवैविध्याच्च नानावयवत्वेन रूपणम् । “ एनोमय ” इति स्वार्थे मयट् । पापमेव हस्ती । एनमो दृप्तत्वमुत्कटत्वं नस्य प्रवृद्धत्वं महत्त्वं गजस्योज-तत्त्वम् ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—हे नृवर ! इदमङ्गः पापम् । बने खेदे । अविषयं सोदुमशक्यं प्राप्य मे हृदि म्यिर्न साधु वृत्तं जन्मान्तराजितपुण्यं निवर्तने । विवर्णम् अत एवाग्नौ परितप्यमानं जातरूपमविषयमशक्यमहावस्थानं प्राप्य किट्टं मलं यथा निवर्तते तथेत्यर्थः । यथा बलवतोत्तमेनाथमः स्थातुं न शक्नो-ति, तथा बलवताऽयमेव सहोत्तमोऽनीन्याशयः । एवं चानेन पापेन सर्वपुण्यक्षयो जात इति तात्पर्यम् । केचिन्—अग्नौ परितप्यमानं जातरूपं स्वर्णं यथा विवर्णं विवर्णताकारकं किट्टं दाहकशरदण्यं प्राप्य निवर्तते भस्म भवति तथेत्यर्थ इत्याहुः ॥ १८ ॥

रा० टी०—अह इति । हे नृवर ! अविषयं दुःसहम् इदं भ्रातृ-वधजनितमङ्गः पापं मे हृदि विषमानं साधुवृत्तं साध्वाचरणं निवर्तते निवर्तयति । तत्र दृष्टान्तः—अग्नौ परितप्यमानं विवर्णं मलिनं जातरूपं स्वर्णं किट्टं स्वमलं यथा ॥ १८ ॥

गो० टी०—हे नृवर राघव ! मे हृदि इदं साधु वृत्तम् अहः स्वेन सह वर्तमानं पापम् अविषयमभ्योदुः निवर्तते निर्गच्छति । कथमिव विवर्णं जातरूपम् अग्नौ परितप्यमानं सत् किट्टं यथा ऋजीषांशमविषयं निवर्तते किट्टादियुज्यत इत्यर्थः । बनेति विषादे ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—मन्निमित्तम् मयैतत्स्वामिवचादिति भावः । अपि चास्याङ्गदस्य शोकतापाच्च । इतीव मन्ये इत्युत्प्रे-क्षाबोधकम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—महाबलानामिति । महाबलानामतिबलवतां हरिगुथपानां वानराधिपानामिदं कुलं मन्निमित्तं मदधिकमिमि-

मृतः सुलभ्यः मुजनः सुवश्यः कुतस्तु पुत्रः सदृशोऽङ्गदेन ॥

न चापि विद्येत स वीर देशो यस्मिन्भवेत्सोदरसंनिकर्षः ॥ २० ॥

अद्याङ्गदो वीरवैरो न जीवेर्जीवेत माता परिपालनार्थम् ।

विना तु पुत्रं परितापदीना सौ नैव जीवेदिति निश्चितं मे ॥ २१ ॥

सोऽहं प्रवेक्ष्याम्यतिदीप्तमग्निं भ्रात्रा च पुत्रेण च सख्यमिच्छन् ।

इमे विचेप्यन्ति हरिप्रवीराः सीतां निदेशे परिवर्तमानाः ॥ २२ ॥

कृन्तं तु ते सेत्स्यति कार्यमेतन्मय्यप्यतीते मनुजेन्द्रपुत्र ।

कुलस्य हन्तारमजीवनाहं रामानुजानीहि कृतागसं माम् ॥ २३ ॥

इत्येवमार्तस्य रघुप्रवीरः श्रुत्वा वचो वालिजयन्यजस्य ।

संजातवाप्यः परवीरहन्ता रामो मुहूर्तं विमना बभूव ॥ २४ ॥

तान् अङ्गदस्यातीवशोकमंतापात् हेतोः अर्धस्थितप्राणं मन्ये । यद्वा मन्निमित्तमहं निमित्तं यस्मिन् वालिवधजनितदुःखं तत् प्राप्य अतीव अन्यन्तम् अङ्गदस्य शोकतापात् शोकतापं विज्ञाय विद्यमानमिदं कुलम् अर्धस्थिताः प्राणा यस्मिन् तत् अहं मन्ये ॥ १९ ॥

गो० टी०—महाबलानामिति । अपि चेति ससुख्यः पूर्वश्लोकैकदोषांपक्षया मन्निमित्तं मत्तो निमित्तात् अस्याङ्गदस्य शोकतापात् महाबलानां हरियुथपानाम् इदं परिदृश्यमानं कृत्स्नं यद्यपि अर्धस्थितप्राणमिव भवतीति मन्ये । 'संजातोयैः कृत्स्नं यद्यपि तिरश्चां पुनर्युक्तम्' इत्यमरः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—सुलभ्यः सुलभ इत्यर्थः ॥ २० ॥

रा० टी०—नन्वङ्गददिरतिशोकवच्चे सुतान्तराण्युत्पायं सुजनान्वशीकृत्य भोगान् भुङ्क्ष्वेत्यत आह—सुत इति । सुतः पुत्रान्तरः सुलभ्यः सुजनः सुवश्यः एतत् द्वयं न दुर्लभमित्यर्थः, अङ्गदेन सदृशः पुत्रस्तु कुतो लभ्यः न लभ्य इत्यर्थः, सोदरसंनिकर्षः वालिसामीप्यं यस्मिन्देक्षे भवेत् स देशोऽपि न विद्येत । एतेन भ्रात्रावभावसत्त्वे राज्यभोगादि दुःखभोग एवेति सूचितम् ॥ २० ॥

गो० टी०—सुत इति । सुजनः सौजन्यवान् सुवश्यः सुतरां वश्यः स्वाधीनः सुतः सुलभ्यः लोके सुखेन लब्धुं योग्यः अङ्गदेन तुल्यः पुत्रस्तु कुतो हेतोः सुलभ्यः दुर्लभ इत्यर्थः । सोदरसंनिकर्षोऽपि दुर्लभ इत्याह—न चापीति । सन्निकर्षः सन्नियानम् ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—अङ्गदो न जीवेत् । यदि जीवेत्तदा माता तारा पुत्रपालनाव जीवेत् । तदभावे तु सा सर्वथा न जीवेदित्यर्थः ॥ २१ ॥

रा० टी०—अद्येति । अद्य एतादृशपितृवियोगसमये वीरवरोऽङ्गदो न जीवेत् यदि जीवेत् तदा माता तारा परिपाल-

नार्थं स्वसुतरस्वार्थं जीवेत् । पुत्रं विना तु परितापदीना अति-स्वेदेन क्षीणा सा तारा नैव जीवेदिति मे निश्चितम् । जीवेदित्युभयान्वयि यदीत्युप्याहृतम् ॥ २१ ॥

गो० टी०—अङ्गदो यदि जीवेत्तदा ताराऽपि जीवेत् अन्यथा नेत्याह—यदीति ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—सख्यं समानत्वम् । निदेशे त्वदाज्ञायाम् ॥ २२ ॥

रा० टी०—स इति । सः भ्रात्रादिविशुक्तोऽहं भ्रात्रादिना सख्यमिच्छन् सन् अतिदीप्तमग्निं प्रवेक्ष्यामि । ननु मत्कार्य-सिद्धिः कथं भवितेत्यत आह—निदेशे मदाज्ञायाम् परिवर्तमाना-इमे इदमत्यभ्युत्थयो हरिप्रवीराः सीतां विचेप्यन्ति मार्गयि-प्यन्ति ॥ २२ ॥

गो० टी०—अङ्गदमरणं निश्चित्याह—सोऽहमिति । पुत्रेण अङ्गदेन 'भ्रातृणामेकजातानां यथेकः पुत्रवान् भवेत् । तेन पुत्रेण ते सर्वे पुत्रिणो मनुजव्रीत्' इति स्मृतिः । सख्यमिति तन्मरणे मरणं हि स्नेहस्य पराकाष्ठा । निदेशे त्वदाज्ञायाम् ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—अनुजानीहि अग्रिप्रवेशायेति शेषः ॥ २३ ॥

रा० टी०—कृत्स्नमिति । तु यतो मयि अतीते मृतेऽपि ते कृत्स्नं कार्यं सेत्स्यति अतः कुलस्य हन्तारम् अत एव कृतागसम् अत एव अजीवनाहं मामनुजानीहि अग्रिं प्रवे-ष्टुमाज्ञापय ॥ २३ ॥

गो० टी०—कृत्स्नमिति । अप्रतीते अप्रकाशे मृत इति यावत्, मां विनाऽपि त्वं सर्वं कार्यं कर्तुं क्षम इत्यर्थः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—संजातवाप्यो दुःखिप्राणिदर्शनेन । महतामयं स्वभावः ॥ २४ ॥

रा० टी०—इत्येवमिति । एवमातंस्य दुःखितस्य वालि-

तस्मिन्क्षणेऽभीक्ष्णमैवेक्षमाणः क्षितिक्षमावान्भुवनस्य गोप्ता ।
 रामो रुदन्तीं व्यमने निमग्नां समुत्सुकः सोऽथ ददर्श ताराम् ॥ २५ ॥
 तां चारुनेत्रां कपिसिंहनाथां पतिं समाश्लिष्य तदा शयानाम् ।
 उन्थापयामासुरदीनसत्त्वां मन्त्रिप्रधानाः कपिरौजपत्नीम् ॥ २६ ॥
 सा विस्फुरन्ती परिरभ्यमाणा भर्तुः समीपादपनीयमाना ।
 ददर्श रामं शरचापपाणिं स्वतेजसा सूर्यमिव ज्वलन्तम् ॥ २७ ॥
 सुसंवृतं पार्थिवलक्षणैश्च तं चारुनेत्रं मृगशावनेत्रा ।
 अदृष्टपूर्वं पुरुषप्रधानमयं स काकुत्स्थ इति प्रजज्ञे ॥ २८ ॥
 तस्येन्द्रकल्पस्य दुरासदस्य महानुभावस्य समीपमार्या ।
 आर्ताऽतितूष्णीं व्यमनं प्रपन्ना जगाम तारा परिविह्वलन्ती ॥ २९ ॥

जघन्यजस्य वाल्यवुजस्य इति वचः श्रुत्वा संजानन्नाप्यो
 रामो मुहूर्तं विमना बभूव ॥ २४ ॥

गो० टी०—अथ रामस्याश्रितकार्यमेव स्वकार्यं नतु स्वतः
 किंचिदस्ति । अत एव मम शत्रुर्वासीति सुधीवेणोक्ते तं निहत्य
 तस्मिन्श्रूणि युक्त्वा शोचति सति स्वयमपि तथा शोचति
 स्मेत्याह—इत्येवमिति । यद्वा सर्वेश्वरस्य कुत्रचिद्विषयीकार-
 स्तत्संतानपर्यन्तः घण्टाकणमालाकारादिष्वेत्याह—इत्येव-
 मिति । रघुप्रवीर इत्यनेन स्वस्य वानरेण संबन्धान्तरप्रस-
 किर्नास्तीत्युच्यते । वाल्यवुजस्य आर्तस्य वाल्यवुजे आर्ते
 सतीत्यर्थः, वचः श्रुत्वा तद्वचनं च श्रुत्वा संजानन्नाप्यः तदा-
 र्तिनिमित्तकार्ति क इत्यर्थः । परवीरहन्ता आश्रितविरोधिनिर-
 सनशीलः ताच्छील्ये तृच् । सुधीववचनात् कृतवालिषधत्वेन
 तच्छोचनादशोचदित्यर्थः । अनेन रामस्य कौवशोकावाश्रित-
 कौवशोकायत्तावित्यपमर्थः सूचितः ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—तस्मिन्क्षणे तस्मिन्भवसरे तारां रुद-
 न्तीमभीक्ष्णं वारंवारमेवेक्षमाणो जीवन्तीमिच्छन्तिरिव
 क्षमावानसत्सुकः शोकापनयनायेति शेषः ॥ २५ ॥

रा० टी०—तस्मिन्क्षिति । क्षितिक्षमावान् पृथ्वीक्षमासदु-
 शक्षमाविशिष्टः सत्सुकस्तारावलोकनेच्छुः रामः अभीक्ष्णम-
 वेक्षमाणः सन् व्यसने दुःखसागरे निमग्नां तारां ददर्श ॥ २५ ॥

गो० टी०—तस्मिन्क्षिति । तस्मिन्क्षणे तस्मिन्भवसरे
 अभीक्ष्णं पुनः पुनः अवेक्ष्यमाणः तारयेति शेषः, अनेन तारा-
 याः रामविषयमातृकूल्यसुकम् । क्षितिक्षमावान् क्षितेयांद्दुः-
 क्षमा तादृशक्षमावान् । क्षमावत्त्वभुवनगोप्त्वगुणो तारया
 चिन्तितौ कविनोक्तौ । रुदन्तीमित्यादिना ताराया दयनीय-
 तोक्ता । सत्सुकः शोकापनयने कृतादरः ॥ २५ ॥

२६-२७] ति० टी०—कपिसिंहनाथां कपिसिंहानां
 स्वामिनीम् ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०—तामिति । कपिसिंहो वाली नाथो यस्यास्ताम्
 अदीनसत्त्वां न दीनाः सत्त्वाः सत्तावन्तो यस्यास्तामिति-

दीनामित्यर्थः, कपिराजपत्नीं तां तारां मन्त्रिप्रधानाः उन्था-
 पयामासुः ॥ २६ ॥

रा० टी०—संति । परिरभ्यमाणा परिरभमाणा भर्तार-
 मालिङ्गयन्ती अत एव विस्फुरन्ती भर्तुः समीपादपनीयमाना
 सा तारा शरचापपाणिं रामं ददर्श । अविस्फुरन्तीति
 छेदो वा ॥ २७ ॥

गो० टी०—रामागमनमाशोक्य मन्त्रिणस्तामुन्थापयामा-
 स्रित्याह—तामिति ॥ २६ ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०—पुरुषप्रधानं पुरुषश्रेष्ठम् । सोऽद्भुतः
 काकुत्स्थोऽयमिति प्रजज्ञे इति संबन्धः ॥ २८ ॥

रा० टी०—सुसंवृतमिति । पार्थिवलक्षणैः राजोचितचि-
 ह्नैः सुसंवृतं संयुक्तमत एव चारुनेत्रमदृष्टपूर्वं पूर्वं न दृष्टः इत्य-
 दृष्टपूर्वः “ सह सुपा ” इति समासः । किंच न दृष्टं दर्शनं पूर्वं
 यस्य तं, किंच न दृष्टः पौर्वकालिकदर्शनकर्मभूतभिन्नः स एव
 पूर्वं सर्वेषामादिस्तं पुरुषप्रधानं तं रामं मृगशावस्य मृगबा-
 लस्य नेत्रे इव नेत्रे यस्याः सा तारा अयं सः सुधीवमित्रीभूतः
 काकुत्स्थः ककुत्स्थवंशोद्भवः इति प्रजज्ञे बुद्धे ॥ २८ ॥

गो० टी०—सुसंवृतमिति । पार्थिवलक्षणैः राजलक्षणैः
 सुसंवृतम् अन्वृततया युक्तमित्यर्थः, चारुनेत्रम् पुण्डरीकाक्षं
 मृगशावनेत्रा ‘विद्वानेव विज्ञानाति विद्वज्जनपरिश्रमम्’ इति
 न्यायेन स्वयं चारुनेत्रतया तत्रैव प्रथमं दृष्टं न्यपादिति भावः ।
 अदृष्टपूर्वम् इतः पूर्वं कुत्राप्यदृष्टचरे योगं विना अदृष्टमित्यर्थः ।
 पुरुषप्रधानं पुरुषोत्तमम् अयं स इति विज्ञे । यः पूर्वं भर्तारं
 हतवान् सोऽयमिति ज्ञातवती । यद्वा यः पूर्वमद्भुताच्छुतः
 यद्वा यः पूर्वं पुण्डरीकाक्षत्वादियुगविशिष्टतया महाजनेभ्यः श्रुतः
 स एवायमित्यर्थः । अत एव वक्ष्यति—त्वमग्रमयश्चेति ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०—परिविह्वलन्ती कष्टेन स्खलनपूर्वं
 गच्छन्ती ॥ २९ ॥

रा० टी०—तस्यति । इन्द्रकल्पस्य इन्द्रादिनिर्माणे सम-

‘तं सा समासाद्य विशुद्धसंचवं शोकेन संभ्रान्तशरीरभावा ।

मनस्विनी वाक्यमुवाच तारा रामं रणोत्कर्षणलब्धलक्ष्यम्

॥ ३० ॥

त्वमप्रमेयश्च दुरासदश्च जितेन्द्रियश्चोत्तमर्धमकश्च ।

अक्षीणकीर्तिश्च विचक्षणश्च क्षितिक्षमावान्सतजोपमाश्च

॥ ३१ ॥

धन्य अत एव दुरासदस्य पराभावयितुमशक्यमस्य तस्य रामस्य समापमानां अनि दुःखिना अत एव व्यमनम् उरआशङ्कता-
इनाय इमनादिप्रक्षेपं प्रपन्ना प्राप्ता अत एव परिविह्वलन्ती
कचिन् कचिन् स्वनन्ता तारा अनित्यं जगाम ॥ २९ ॥

गो० टी०-तस्येति । व्यमननिवर्तनश्चमा गुणा उच्यन्ते ।
परिविह्वलन्ती मूढन्तीत्यर्थः ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०-संभ्रान्तो विमृष्टः शरीरभावो राज-
कीर्त्यादियथा सा । रणेषु युद्धोत्कर्षणेन सर्वाधिकोत्कर्षणं
लब्धं येन । सर्वतोऽधिकवेद्येधेधक इत्यर्थः ॥ ३० ॥

रा० टी०-तमिति । विशुद्धसत्त्वं प्राकृतविलक्षणमस्व-
विशिष्टं रणोत्कर्षणलब्धलक्ष्यं रणे युद्धोत्कर्षणमाश्रयोत्कर्षस्तेन
लब्धं लक्ष्यं देवादिकर्तृकदर्शनकर्मता येन तं रामं शोकेन संभ्रान्तः
वैपरीत्यं प्रापः शरीरभावः देहधर्मो यस्याः सा मनस्विनी
सा प्रसिद्धा तारा उवाच ॥ ३० ॥

गो० टी०-सेति । रणे उत्कर्षणेन उत्कर्षेण लब्धः लक्षः
श्रव्यं यस्य तथा एकेन श्रेणे स्वभर्तृहन्तारमित्यर्थः । तं
रामं शोकेन संभ्रान्तः अयथाभूतः शरीरभावः शरीरकृतभावः
यस्याः सा कुपितेत्यर्थः, मनस्विनी मत्प्रियहन्तारं यावच्छक्ति
परुषाणि वदेवमिति कृताप्यवसाया समासाद्य विशुद्धसत्त्वा
रामसंनिधिमाहात्म्येन निवृत्तकालुष्यतया सखुन्मषितशुद्ध-
सत्त्वा तारा वाक्यमुवाच परुषभाषणोयुक्त्यैव वाचा अस्तौ-
षीदित्यर्थः ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०-अप्रमेयो देवतः कालतश्चापरिच्छेदो
गुणेत्यनया दुर्ज्ञेयश्च । दुरासदो योगिभिरपि प्राप्तुमशक्यः ।
उत्तमधर्मकः पुरुषोत्तमधर्मा । अक्षीणकीर्तिः पापवदाभास
मानेनापि कर्मणेति शेषः । अत एव पुरुषोत्तमधर्मा श्वतजो-
पमाश्चो रकाश्च ॥ ३१ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-त्वमिति । अप्रमेयः अनि-
यतप्रभावः अत एव दुरासदः पराभावयितुमशक्यः अत एव
जितेन्द्रियः नित्यं वशीकृतसकलकरणः अत एव उत्तमधर्मकः
उत्तमः सर्वकालमधर्मसंसर्गशून्यत्वेन अतिश्रेष्ठः धर्मो यस्मिन् सः
अत एव क्षितिक्षमावान् अत एव न क्षीणा कस्मिंश्चित्समये
निवृत्ता कीर्तित्यस्य सः अत एव विचक्षणः सर्वविलक्षणः
श्वतजोपमाश्चः अरुणनयनस्त्वमसीति शेषः ॥ ३१ ॥

गो० टी०-एवं पुरुषोत्तमत्वपुण्डरीकाक्षत्वादिभिरनुसंहितं
परत्वं ताराहस्यं चेत-त्वमप्रमेयश्चेति । त्वं वक्ष्यमाणकल्या-

णगुणानुगुणधर्मवैलक्षण्ययुक्तः अप्रमेयः “ वेदाहं-” इत्युप-
क्रम्य “ महान्तं क इत्या वेद ” इति देवैरप्यपरि-
च्छेयः, अप्रमेयः “ सो अहं वेद यदि वा न वेद ” इति
स्वेनापि परिच्छिद्य ज्ञातुमशक्यः, त्वमप्रमेयः प्रत्यक्षगम्यो-
ऽपि मनसा दुर्विभाव्यस्त्वभावः, । त्वमप्रमेयः शरचापधरोऽपि
त्वं शङ्खचक्रधरोऽसि, त्वमप्रमेयः सौलभ्यदशैव ? न परिच्छेत्तुं
शक्यते, त्वमप्रमेयः परिकररहितोऽपि प्रतापातिशयेन निरव-
धिकपरिकरपरिगत इव दुरवगाहोऽसीत्येकवचनस्य भावः ।
एवमन्तःकरणेन दुष्प्रापोऽपि किं बाह्यकरणैः सुप्रापः नेत्याह-
दुरासदश्च । मनसापि दुरासदः कथं प्रकारान्तरेण स्वासद
इति भावः । दुरासदश्च ‘ महाजनो येन गतः स पन्थाः ’
इत्युक्तं सन्मार्गं विना पथस्सलितेन दुप्राप इत्यर्थः । दुरासदश्च
“ षट्-विशरणगत्यवसादनेषु ” इति धातुपाठोकार्थव्यमपि
तन्त्रेणोच्यते । नित्यत्वात् विशरणार्हः, विशुत्वात् विचालनार्हः,
नित्यानन्दत्वात्वासामादमापादयितुं शक्य इत्यर्थः । दुरासदश्च वा-
लिषड्कुपितानां प्रतिकाराय संनिधानमपि गन्तुमशक्य इत्यर्थः ।
दुरासदश्च बाह्यकुट्टिभिरुक्त्याभासैरप्रकम्प्यवैभव इत्यर्थः ।
एवमप्रमेयत्वदुर्धर्षत्वाभ्यां सृष्टोऽपि न परदारराज्यपरिग्रहलब्ध
इत्याह-जितेन्द्रियश्च । निःस्पृहतया सुग्रीवाय दत्तराज्य इत्यर्थः ।
जितेन्द्रियश्च यः कोऽपि पुरुषः कांचिद्योषितमालक्ष्य निर्वर्णयति
त्वं तु न तथा ‘ न रामः परदारान् वै चक्षुर्भ्यामपि पश्यति ’ इत्युक्तेः
जितेन्द्रियश्च । “ पश्यत्यचक्षुः स शृणोत्यकर्णः । अपाणिपादौ
जवनो ग्रहीता ” इत्यायुक्तीत्या सर्वेन्द्रियैर्विनापि सर्वं सर्वं सर्व-
दा जानन्नित्यर्थः । जितेन्द्रियः ‘ दुर्यहं मनसाप्यन्यैरिन्द्रियैरपि
दुर्जयैः ’ इत्युक्तीत्या वाङ्मनसागोचरः । त्वं जितेन्द्रियः
त्वमेव जितेन्द्रियः सर्वं वाक्यं सावधारणम् अन्वक्षो वायुभक्ष
इतिवत् ‘ अहत्यायै जारः स्रपतिरभूदात्मतनयां प्रजानाथो-
ऽयासीदभजत गुरोरिन्दुबलाम् ’ इत्युक्तीत्या त्वद्व्यतिरिक्ताः
सर्वेऽपि विषयचपलाः । त्वमेको जितेन्द्रियः इत्यर्थः । एवं
विरकोऽप्ययमस्मादिसया अधार्मिक इति मया स्थितं न तथे-
त्याह-उत्तमधार्मिकश्च स्वाश्रितसंरक्षणार्थमेवंविधव्यापारकारि-
तया परमधार्मिकः, स्वार्थकर्मकारी अधमधार्मिकः, स्वपरसा-
धारणकर्मकारी मध्यमधार्मिकः, परार्थमेव प्रवर्तमान उत्तमधा-
र्मिकः । यद्वा वर्णाश्रमाचारसमाराध्यो धार्मिकः, उत्तमधार्मिको
भक्तिमार्गभजनीयः । यद्वा उत्तमधार्मिकः शरणागतसंरक्षकः ।
यद्वा उपायो गुरुरेव स्यात्तेनानुगृहीतो ब्रह्मलोकं गच्छतीत्युक्त-
धर्मवानुत्तमधार्मिकः । यद्वा आनृश्यं परो धर्म इत्युक्तधर्म-

न्मात्तवाणासनवाणपाणिर्माहवः संहननोपपन्नः ।

मनुष्यदेहाभ्युदयं विहाय दिव्येन देहाभ्युदयेन युक्तः

॥ ३२ ॥

येनैव वाणेन हतः प्रियो मे तेनैव वाणेन हि मां जहीहि ।

हता गमिष्यामि समीपमस्य न मां विना वीर रमेत वाली

॥ ३३ ॥

स्वर्गेऽपि पञ्चामलपत्रनेत्रं समेत्य संप्रैक्ष्य च मामपश्यन ।

नक्षेप उच्चावचताम्रचूडा विचित्रवेपाप्सरसोऽभजिष्यन्

॥ ३४ ॥

वान् धार्मिकः, स्वाश्रितानामापत्तु स्ववशं लक्ष्मीकृतेन मन्त्र-
मिकः । यद्वा आतृष्टधीवरक्षणार्थमिकः, अकृत्यकरणेन नार-
किणं वालिनं निहत्य तस्य पुनस्त्यकरणादुत्तमार्मिकः । प्रच्छ-
न्नवेधितया निरपराधवधेन च कथमन्य धार्मिकत्वमित्याश-
ङ्क्याह—अक्षय्यकीर्तिश्च आश्रितापराधिनया तिर्यक्ष्णमया-
न्यायेन पराङ्मुखवधस्यादोषवन्नातिर्यग्मिराभिमुख्येन युद्धकर-
णस्य सावैभौमस्यावशावहत्वाच्च तत्र कीर्तिर्न दृश्यते शक्ये-
त्यर्थः । अक्षय्यकीर्तिश्च 'तस्य नाम महश्चक्रः' इत्युक्तीत्या-
परत्वप्रथायुक्तः । विचक्षणश्च दूरदृष्टितया युक्तायुक्तविचारपूर्वकं
सर्वकार्यकृत् अत एव हि निरपराधवधो मा भूदिति कदाचि-
द्वाहितः पराभवं प्रापितवान् । लक्ष्मणवैपरीत्यपरिहाराय गज-
पुष्पीं धारितवान् । एवं शत्रुसंहनोऽपि 'मनुष्योऽत्र सामान्यं
समन्त्रिज्ञातिबान्धवम् । हत्वा' इत्युक्तीत्या अङ्गादादिध्वकिंचि-
त्करतया प्रशस्तक्षमावानसीत्याह—क्षितिश्चमावान् स्वाश्रिताप-
राधकारिविषये तत्र सान्त्वयिनाशकरणे प्राप्तेऽपि तत्क्षमणं
तत्रातिशयोक्तमित्यर्थः क्षितिश्चमावान् 'क्षमया पृथिवीसमः' इत्यु-
क्तीत्या पञ्चाशत्कोटिविस्तीर्णयाः पृथिव्या यावती क्षमा तावती
तवैकस्यास्तीति भावः । नित्ययोगे मनुष्ये, तेन कदाचिदप्यस्याश्र-
माप्रसङ्गोऽपि नास्तीति धोत्यते । क्षतजोपमाश्रः वालिविषये
कोपातिशयेनायापि क्षोर्णाकृतनयनोऽपि तदीयेषु क्षमावान् । यद्वा
'रक्षास्यनेत्रपाणिः त्रिताम्रः' इत्यादिसादृशिकोक्तीत्या रक्षा-
न्तनेत्रः 'रामो रक्षान्तलोचनः' इति श्लुक्तिः । अत्र प्रतिपदं
चकारप्रयोगः एकैक एव गुणः परत्वे पर्याप्तं लिङ्गमिति शो-
यितुम् । क्षमावानित्यत्र चकाराप्रयोगस्तु रामेण क्षान्ते सर्व-
रपि क्षान्तमेव अतोऽन्यत्रापि संभवेन निरपेक्षत्वाभावाच्चका-
राप्रयोगः । क्षतजोपमाश्र इत्यत्र तु विग्रहगुणत्वेन भिन्नाधि-
करणत्वात् सङ्ख्ययाभावः, क्षतजोपमाश्रितिः संख्यद्वयन्तं वा ।
यद्वा अप्रमेयः अनाश्रितानां दुर्जयः, चकारादाश्रितानां सुप्र-
मेयः । 'नायमात्मां प्रवक्ष्येन लभ्यो न मेधया न बहुना श्रुतेन ।
यमेवैष हृद्यते तेन लभ्यस्तस्यैष आत्मा विहृद्यते तत्र स्वाम्' इति
श्रुतेः 'नमो नमो वाङ्मनसातिभूमये नमो नमो वाङ्मनसकैभूमये'
इत्युक्तेष्व । एवमनाश्रितानां दुरासदो दुष्प्रापः, चकारादाश्रितानां
सुलभः । जितेन्द्रियः चकारादाश्रितविषये चपलः । उत्तम-
धार्मिकः चकारादूर्ध्वतारमः । अक्षय्यकीर्तिः तदवृत्त-

कृत्यश्रवणार्थः । विचक्षणः चकारादाश्रितविषयत्यागासकश्च
'मित्रभावेन मंत्राप्तं न त्यजेयम्' इत्युक्ताकिञ्चन्यते । अत्रन्य-
चकारः देहलोदीपन्यायेनोभयत्रान्वेति तेन दयादिकं समु-
च्यते ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—आनवाणासनवासां वाणपाणिश्चेति
कर्मधारयः । संहननं दृढगात्रता, नाट्येन त्वया हनो वाली
मनुष्यदेहाभ्युदयं मनुष्यलोकावतिदेहप्राप्यमनुष्यसत्त्वं विहाय
दिव्यदेहेन प्राप्यो योऽभ्युदयस्तेन युक्तः । ममाम् आर्षः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—त्वमिति । आनं गुहातं वाणासनं धनुर्धेन
वाणः पाणौ धन्य म एव म इति कर्मधारयः । संहननोपपन्नः
संहननेन दृढगात्रत्वेन उपपन्नः युक्तः मनुष्यदेहानाम् अभ्यु-
दयोऽस्तिमङ्गलं यस्मात् तत्स्वरारज्यं विहाय दिव्येन प्राकृतवि-
लक्षणेन देहाभ्युदयेन स्वशरीरजनितमङ्गलकर्मणा युक्तो महाब-
लस्त्वं येन वाणेन इ अन्यविस्मयेन मे प्रियस्त्वया हतस्ते-
नैव वाणेन मां हि निधयेन जहि । ननु तेनैव वाणेन हननं
किमर्थं प्रार्थयसे इत्यत आह—हता तेनैव वाणेन हिमिता
अहम् अस्य वालिनः समीपं गमिष्यामि । तत्प्रायोजनमाह—
हे वीर ! मां विना वाली न रमेत । मनुष्यदेहाभ्युदयं मनुष्य-
देहोचितसत्त्वं विहाय दिव्येन देहाभ्युदयेन देहसत्त्वेन युक्त
इति वालिविशेषणमिति भट्टाः ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

गो० टी०—त्वमिति । अनेनाप्राकृतविग्रहत्वमुच्यते ।
संहननेन समीचीनावयवसंस्थानेन उपपन्नः युक्तः मनुष्यदेहा-
भ्युदयं मादृशशरीरपरिग्रहं विहाय दिव्येन देहाभ्युदयेन देहसौ-
भाग्येन युक्तः ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—अतः—येनैवेति । रमेत रंस्यते ॥ ३३ ॥

गो० टी०—एवं रामस्य दिव्यतेजोविशेषदर्शनेन विस्मिता
क्षणं विस्मृतशोका तद्भवैर्बर्णयित्वा स्वप्रकृत्यनुसारेण प्रल-
पति—येनेत्यादिना ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—पञ्चस्यामलं यत्पत्रं तद्भजेत ! समेत्या-
प्सरोभिस्ताः संप्रैक्ष्य च मामपश्यन् रमेतेत्यन्वयः । उच्चाव-
चैर्नानाप्रकारैस्ताम्रै रक्तपुष्पैः कृतः श्रेष्ठो याभिस्ता अप्स-
रसो नायजिष्यन् भोजिष्यति । रक्तपुष्पधारणं वालिवक्षी-
करणाय ॥ ३४ ॥

रा० टी०—ननु दिव्यलोके अनेकविधवरणीणां विद्यमान-

स्वर्गेऽपि शोकं च विवर्णतां च मया विना प्राप्स्यति वीर वाली ।

रम्ये नगेन्द्रस्य तटावकाशे विदेहकन्यारहितो यथा त्वम् ॥ ३५ ॥

त्वं वेत्थ तावद्वनिताविहीनः प्राप्नोति दुःखं पुरुषः कुमारः ।

तत्त्वं प्रजानञ्जलि मां न वाली दुःखं ममादर्शनजं भजेत ॥ ३६ ॥

यच्चापि मन्येत भवान्महात्मा स्त्रीघातदोषस्तु भवेन्नै मद्यम् ।

आत्मैयमस्येति हि मां जहि त्वं न स्त्रीवधः स्यान्मनुजेन्द्रपुत्र ॥ ३७ ॥

शास्त्रप्रयोगाद्विविधाच्च वेदादैनन्यरूपाः पुरुषस्य दाराः ।

दारप्रदानाद्धि न दानमन्यत्पदस्यत ज्ञानवतां हि लोके ॥ ३८ ॥

त्वं चापि मां तस्य मम प्रियस्य प्रदास्यसे धर्ममवेक्ष्य वीर ।

अनेन दानेन न लप्स्यसे त्वमधर्मयोगं मम वीर घातात् ॥ ३९ ॥

त्वात् तत्र तव कापेक्षेत्यत्र आह—स्वर्ग इति । हे पद्माल-
पत्रनेत्र ! एष वाली स्वर्गेऽपि समेत्य संप्राप्य संप्रेक्ष्य
मदुद्देशेन चतुर्दिश्वलोक्य च मामपश्यन् सन् उच्चावचाभि-
स्ताम्रचूडाभिः अरुणपुष्पादिकृतारुणकेशवेष्टैः विचित्राणि वेपाः
यामां ता एव अप्तरसः न अभजिष्यत् अभक्ष्यत् सेविष्यते ॥ ३४ ॥

गो० टी०—स्वर्गोऽपीति । पद्मालपत्रनेत्रो वाली स्व-
र्गेऽपि अप्तराभिः समेत्य ताः संप्रेक्ष्य च मामपश्यन् उच्चाव-
चानाम्रचूडाः विविधतान्मकुसुमैः कृतशेखराः विचित्रवेपाप्तरसः
नाभजिष्यत् न भजिष्यति, लब्धयै लब्ध ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—तटावकाशे तटदेशे ॥ ३५ ॥

रा० टी०—स्वर्ग इति । हे वीर ! रम्ये मनोरमे नगे-
न्द्रस्य उत्तमपर्वतस्य तटावकाशे विस्तीर्णतटे विदेहकन्यार-
हितस्त्वं यथा शोकं विवर्णतां च प्राप्नोषि तथा स्वर्गेऽपि
मया विना वाली शोकादि प्राप्स्यति ॥ ३५ ॥

गो० टी०—स्वर्गेऽपीति । नगेन्द्रस्य कश्यपकृत्य ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०—यद्वनिताविहीनो दुःखं प्राप्नोति तत्त्वं
वेत्थ, अतस्तज्ज्ञानस्त्वं मां जहि । कुमारः सुन्दरः पुरुषः ।
यद्वा दुःखहेतुमाह—कुमार इति कुत्सितो मारो यस्य मार-
कत्वेन मदनस्य प्रसिद्धेः, अथवा कुत्सितो मारो मरणं यस्य
मरणादपि दुःखजनकत्वादेवञ्चिकः । भावे षत् ॥ ३६ ॥

रा० टी०—त्वमिति । वनिताविहीनः पुरुषः यावत् यत्प-
रिमितं दुःखं प्राप्नोति तावत् दुःखं कुमारः नित्यं कुमारत्वेन
प्रतीयमानस्त्वं वेत्थ अतः तत्त्वं याथार्थ्यं जानन् त्वं मां
जहि । तत्र हेतुः—वाली ममादर्शनजं दुःखं न भजेत
प्राप्नुयात् ॥ ३६ ॥

गो० टी०—त्वं वेत्थेति । कुमारः एवा तत् वनिताविहदुःखं
प्रजानन् त्वं मां जहि वाली ममादर्शनजं दुःखं न भजेत ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०—मह्यं स्त्रीघातदोषो भवेदिति भवान्म-
हात्मा मन्येत तदपि न । इयं ताराऽस्य वालिन आत्मेति ज्ञात्वा

जहि । एवं च तदभिन्नत्वान्मम न ते स्त्रीवधदोष इति भावः ।
महात्मेत्यनेन ताटकावयादिकृतवतः स्त्रीवधोऽकिञ्चित्कर इत्यपि
सूचितम् ॥ ३७ ॥

रा० टी०—यदिति । महात्मा भवान् स्त्रीघातदोषो मह्यं
भवेत् तव वधे इति शेषः, यत् यदि मन्येत तदा इयमस्य वालिनः
आत्मा इति बुद्ध्या मां जहि अतः स्त्रीवधो न स्यात् तेन तदो-
षस्याशङ्का न कर्तव्येति सूचितम् ॥ ३७ ॥

गो० टी०—यच्चापीत्यादिसार्धलोकः । मह्यं स्त्रीघातदोषो
न भवेदिति भवान् यन्मन्यते तत्र युक्तम् । इयं तारा अस्य
वालिनः आत्मा इति मत्वा मां जहि तेन ते स्त्रीवधः स्त्रीवध-
दोषो न स्यात् । आत्मेत्येतदुपपादयति—शास्त्रेति । “अथो
वा एष आत्मनो यत्पत्नी आत्मा हि दाराः” इत्यादिरूपात्
विविधात् वेदाद्वेदरूपात् शास्त्रप्रयोगादित्यन्वयः । यद्वा वेदात्
शास्त्रप्रयोगात् धर्मशास्त्रप्रयोगाच्चेति वार्थः ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—स्त्रीणां पुरुषात्मत्वमेव साधयति—
शास्त्रेति । शास्त्रे शास्त्रीययागाद्यनुष्ठाने प्रकरणे सहैव योगा-
दधिकारात् । विविधाच्च वेदात् । “अथो वा एष आत्मनो
यत्पत्नी” इति श्रुतेः । अनन्यरूपा अभिन्नरूपाः । न
केवलं दोषाभावमात्रम्, अपि तु स्त्रीदानफलमपीत्याह—
दारेति । अन्यदधिकं दानं नेति भावः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—ननु कथं त्वं तस्यात्मेत्यत्र आह—शास्त्रेति ।
विविधात् अनेकादुपूर्वाविशिष्टात् वेदात् “अथो वा एष
आत्मनो यत् पत्नी” इत्यादिरूपात् हेतोर्दाराः पुरुषस्य अन-
न्यरूपाः अभिन्नस्वरूपाः अतः ज्ञानवतां लोके विचारे दार-
प्रदानात् अन्यत् श्रेष्ठं दानं न दृश्यते दारप्रदानमेव वरं दान-
मित्यर्थः । एतेन रामबाणेन वधे पतिलोकमहं प्राप्स्यामीति
तस्या निश्चयो ध्वनितः ॥ ३८ ॥

गो० टी०—सुकृतमप्यस्तीत्याह—दारेति ॥ ३८ ॥

३९] ति० टी०—त्वं चापीति । एवं च ‘धर्मेण पापमप-

आतामनाथामपनीयमानामेवंगैतां नाहसि मामहन्तुम् ।

अहं हि मातङ्गविलासगाभिना प्रवङ्गमानामृषभेण धीमता

॥ ४० ॥

विना वराहोत्तमहेममालिना चिरं न शक्यामि नरेन्द्र जीवितुम् ।

इत्येवमुक्तस्तु विभुर्महात्मा तारां समाश्वाम्य हिनं वभाषे

॥ ४१ ॥

मा वीरभायै विमर्ति कुरुष्व लोको हि सर्वो विहितो विधात्रा ।

तं चैव सर्वं सुखदुःखयोगं लोकोऽब्रवीत्तेन कृतं विधात्रा

॥ ४२ ॥

त्रयोऽपि लोका विहितं विधानं नातिक्रमन्ते वशगा हि तस्य ।

प्रीतिं परां प्राप्स्यसि तां तथैव पुत्रश्चै ते प्राप्स्यति यौवराज्यम्

॥ ४३ ॥

वृद्धि' इति न्यायेनापि हे वीर ! तेन मद्बुधादोष इति भावः । यद्वा मम वीरस्य पत्युश्छलेन घातात्प्राप्तमधर्मसंबन्धं न लप्स्यसे । किं च—तत एव मच्छापतः प्राप्तमधर्मयोगमधर्म-फलयोगं श्रीवियोगरूपं न लप्स्यसे ममावधे तु लप्स्यस एव । अन एव कृत्स्नपञ्चने 'अचिरेणैव कालेन त्वया वार्यबलाहता । सा सीता मम आपेन न चिरात्स्वयि वत्स्यति ॥' इति ॥ ३९ ॥

रा० टी०—ननु पुण्यसत्त्वेऽपि अवध्यवधदोषस्तु दुरु-द्धर एवेत्यत आह—त्वमिति । हे वीर ! मम प्रियस्य तस्य वालिनो यदि धर्ममेवैष्य मां प्रदास्यसे तर्हि अनेन दानेन मम घातात् अनितमधर्मयोगं त्वं न लप्स्यसे ॥ ३९ ॥

गो० टी०—न केवलं पापनिवृत्तिमुकृते प्रायश्चित्तं चेदमि-त्याह—त्वं चापीति । वीर ! घातादित्येतत्सुधीवदुःखदुःखित-रामहृदयातुसारेषोक्तं त्वमुत्तमधार्मिकश्चेति पूर्वमुक्तत्वात् ॥ ३९ ॥

४०] ति० टी०—अपनीयमानाम् प्रियसकाशादन्यत-इति शेषः । अहन्तुं नाहंसि अपि तु हन्तुमेवेत्यर्थः । तत्र हेतुः—अहं हीति ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०—वराहोत्तमहेममालिना श्रेष्ठयोग्योत्त-मस्वर्णमाळावता ॥ ४१ ॥

रा० टी०—आर्तामिति । अनाथां पतिरहितामत एव अपनीयमानां पत्याल्लिङ्गनात् बहिष्कृतामत एव आर्तामतिदुः-खिताम् अत एव एवंप्रकारेण गतां स्ववधाय त्वां प्राप्तां माम् अहन्तुं नाहंसि । अर्थे पृथक् । ननु पुत्रलाजनादि-दुर्लभं संतुल्य स्वविघाते कथं प्रायेयसीत्यत आह—अह-मिति । वराह ! हे सकलश्रेष्ठपुत्र्य ! मातङ्गविलासगा-भिना मत्तमजगमनसदुष्कमनश्लेने प्रवङ्गमानां वानराणामृ-षभेण स्वामिना उत्तमहेममालिना इन्द्रदत्तत्वेनोत्तमा या हेम-माळा तद्युक्तेन वालिना विना चिरं जीवितुमहं न शक्यामि । विधुः स्वप्रकाशब्रह्मद्वारा सर्वत्र पूर्णः महात्मा रामस्तारां समाश्वस्य हितं वभाषे । सार्वभौको एकान्वयी ॥ ४० ॥ ४१ ॥

गो० टी०—आर्तामिति । अपनीयमानां वालिना वज्रि-ताम् ॥ ४० ॥ ४१ ॥

४२] ति० टी०—विमर्ति मरणविषयां विरुद्धमनिम् । सर्वो लोको विधात्रा विहितोऽहमाहो मृष्टस्तं लोकं सुखदुःखा-भ्यामवश्याभ्यां योगोऽप्य न तेनैव विधात्रा कृतम् । लोक-प-तेनेनेति लोका वेदोऽब्रवीत् । 'न ह' इव मशरीरस्य सतः प्रियाप्रिययोरपह्नितसित' इति श्रुतेः ॥ ४० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—मेति । हे वीरभायै ! विमर्ति मरणविषयकविरुद्धबुद्धिं मा कुरुष्व हि यतः सर्वो लोकः प्राकृतजनः विधात्रा विहितः मृष्टः तं विधात्रा कृतं लोकं सुखदुःखयोगं नित्यं सुखदुःखाभ्यां संपुर्णं लोको वेदोऽब्रवीत् तेन वेदोक्तेन हेतुना कृतं ब्रह्मणाऽपि तथैव निर्मितम् । लोक-स-दस्य वेदपरत्वं लोकयने ब्रह्मणाऽपि जायतेऽनेनेति व्युत्पत्तेः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—हितवचनमेवाह—मा वीरिति । विमर्ति जीवि-तुं न शक्यामीत्यादिविरुद्धमनिम् । सर्वो लोकः विधात्रा ब्रह्म-णा विहितो निर्मितः । हिः प्रसिद्धो । तं सुखदुःखयोगं च वि-धात्रा कृतमिति लोकः पण्डितः पामरश्चाब्रवीत् ॥ ४२ ॥

४३] ति० टी०—त्रयोऽपि लोका लोकत्रयवासिनोऽपि जना विधातृविहितं विधानं नातिक्रमन्ते । हि यत्तन्मस्य वशगा ब्रह्मादिस्थावरान्ताः । वाढी परा प्रीतिं त्वत्संबन्धजां प्राप्स्यति मत्संकल्पात् । किं च भवत्यपि वालिसंबन्धजां प्रीतिं सुग्री-वसंबन्धात्प्राप्स्यसि । ते पुत्रो यौवराज्यं प्राप्स्यति च । चेनाहमपि श्रापं प्राप्स्याम्येवेति ॥ ४३ ॥

रा० टी०—त्रय इति । त्रयः त्रिविधलोकवासिनः लोकाः जनाः तस्य विधातृवशगाः अत एव विहितं विधात्रा नि-युक्तं विधानं कर्मफलं नातिक्रमन्ते त्वक्तुं शक्नुवन्ति । एते-न विधातृविहितस्यासक्यवारणत्वात् लोको न कर्तव्य इति सूचितम् । ननु मम निर्वाहः कथं भविष्यतीत्यत आह—ते पुत्रः यौवराज्यं प्राप्स्यति अतस्तथा पूर्वकालिकीमिव तां प्रसिद्ध-परां प्रीतिं वृद्धं प्राप्स्यसि ॥ ४३ ॥

गो० टी०—वस्तुस्थितिश्च तथेत्याह—त्रय इति । लोका लोकत्रयजनाः विहितं विधानं ब्रह्मकल्पितं प्रकारं नातिक्रमन्ते हि यस्मात्तस्य वशगाः प्रीतिमिति । तां वालिसंभोगसदृश-भोगमिति धोनयति ॥ ४३ ॥

धात्रा विधानं विहितं तथैव न श्रपन्त्यः परिदेवयन्ति ।

आश्वासिता तेन महात्मना तु प्रभावयुक्तेन परंतपेन ॥

सा वीरपत्नी ध्वनता मुखेन सुवेषरूपा विरराम तारा

॥ ४४ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ २४ ॥

पञ्चविंशः सर्गः ।

रामः सुग्रीवार्दान्ममाश्वासयति । लक्ष्मणो वालिनस्करणार्थं काष्ठानयनाय सुग्रीव नियोज्याद्द शिविकानयनाय प्रेषयति । पृष्ट्वा रामायाः सुग्रीवावयव आनीतवाहने वालिनमारोप्य गिरिनदीं प्राप्ताः सैकते शिविकामवरोप्य चिता निर्मसुः । उत्सङ्गे शिर आरोप्य वालिनं शोचन्तीं तारां वानर्य आश्वासयन्ति । अद्भुतो वालिनः कार्यं चिन्तायामारोप्य संस्करोति । समापितसंस्कारास्ते वालिने जलमामिष्य रामान्निकमीयुः ।

सै सुग्रीवं च तारां च सौङ्गदां सहलक्ष्मणः । समानशोकः काकुत्स्थः सान्त्वयन्निदमब्रवीत् ॥ १ ॥

न शोकपरितापेन श्रेयसा युज्यते मृतः । यदत्रानन्तरं कार्यं तत्समाधातुमर्हथ ॥ २ ॥

लोकवृत्तमनुष्ठेयं कृतं वो बाष्पमोक्षणम् । न कालादुत्तरं किञ्चित्परं कर्म उपासितुम् ॥ ३ ॥

४४] ति० टी०—धात्रेदे विधानं तथैव विहितम्, यथा मयाकं कृतं च । अनेन सर्वज्ञत्वशक्तिराविष्कृता । एवमीश्वर-कृतं सर्वं ज्ञात्वा श्रपन्त्यो न शोचन्ति । ध्वनता मुखेनो-पलक्षिता विरराम त्यक्तपरिदेवनाभूत् ॥ ४४ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ २४ ॥

रा० टी०—धात्रेति । धात्रा यथा विहितं निष्कृतं तथैव विधानं मत्कर्तृकावृत्तमनवेदीति शेषः, तेन मयि रिपुवृद्धिर्लक्ष्यते कर्तव्येति सूचितम् । विद्यापस्यायुक्तत्वाद्—श्रपन्त्यः न परिदेवयन्ति विवृण्वन्ति । अवं प्रयक्—आश्वासितेति । ध्वनता विद्यापशब्दवता मुखेनोपलक्षिता अत एव महात्मना रामेण आश्वासिता सुवेषरूपा शोभनवेषरूपाभ्यां युक्ता तारा विरराम विद्यापात् निवृत्ते । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ४४ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ २४ ॥

गो० टी०—आश्वासितेति । प्रभावयुक्तेन अङ्गदयौवरा-ज्यप्रदानसमयेन परंतपेन तद्विरोधिनिरसनसमयेन आशा-सिता अत एव ध्वनता शब्दायमानेन मुखेनोपलक्षिता । सुवेष-रूपैत्यनेन समाभासनकृतान्तरहर्षवत्त्वं सूचितं स्वलंकारयुक्त-शरीरेत्यर्थः ॥ ४४ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुक्ताहाराख्यानं किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुर्विंशः सर्गः ॥ २४ ॥

१] ति० टी०—समानशोकः सुग्रीवादिभिरिति शेषः ॥ १ ॥

रा० टी०—रामकर्तृकसुग्रीवादिसान्त्वनप्रपञ्चमहाह—स इति । समानशोकः सुग्रीवमित्रत्वात् तादृशशोकविशिष्टः सह-

लक्ष्मणः लक्ष्मणसहितः स रामः सङ्गदमङ्गदसहितं सुग्रीवं तारां च सान्त्वयन् इदमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ रामः सर्वसान्त्वनपूर्वकं वालिनः संस्कारं कारयति पञ्चविंशे—सुग्रीवमित्यादि । सङ्गदमिति सुग्रीव-विशेषणम् । समानशोकः ताराङ्गदादिभिस्तुल्यशोकः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—शोकयुक्तः परितापस्तेन शोकश्चित्तधर्मः । तावन्मात्रेणैव न मृतस्य श्रेयः समाधातुमशक्यम् ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेति । मृतो जनः शोकप-रितापेन करणेन श्रेयसा कल्याणेन न युज्यते अतः अत्र अस्मिन् समये अनन्तरं मरणात्पश्चात् यत्कार्यं तत् समाधातुं सम्यकर्तुमर्हथ ॥ २ ॥

गो० टी०—नेति । शोकपरितापेन शोककृतपरितापेन युष्मदीयेनेति शेषः, मृतो वाली श्रेयसा न युज्यते । अत्र वालिनि विषये अनन्तरं मरणानन्तरम् यत् श्रेयस्करं कार्यम् और्ध्वदैहिकरूपं तत्समाधातुं कर्तुम् अर्हथ ॥ २ ॥

३] ति० टी०—लोकवृत्तं लोकाचारोऽप्यनुष्ठेय एव । तच्च बाष्पमोक्षणरूपं कृतं युष्माभिरिति शेषः । यद्वा कृतं पर्याप्तम् । बाष्पमोक्षणमिति द्वितीया तृतीयार्थे । यतः काला-तत्तत्कर्मणि विविदात्कालादुत्तरं परम्, तस्मिन्नतिक्रान्त इति यावत् । किञ्चिदपि परं कर्म विहितं कर्मोपासितुं कर्तुम-शक्यं कालस्योपादेयकारणत्वात् । अकाले कृतस्याकृतप्राय-त्वादिति भावः ॥ ३ ॥

रा० टी०—लोकैति । लोकवृत्तं लोकाचारः अत एव अनुष्ठेयं कर्तव्यं बाष्पमोक्षणं वो युष्माभिः कृतं कालादुत्तरं कालप्रापितमरणानन्तरकाले किञ्चित् कर्म मरणनिवृत्तिसंपा-दकक्रिया उपासितुं कर्तुं न शक्यम् ॥ ३ ॥

१ तु राघवेनेति गो. पाठः । २ सुग्रीवं कैनेति गो. पाठः । ३ सङ्गदमिति गो. रा. पाठः । ४ कर्म शक्यमिति गो. रा. पाठः ।

नियतिः कारणं लोके नियतिः कर्मसाधनम् । नियतिः सर्वभूतानां नियोगेष्विह कारणम् ॥४॥
न कर्ता कस्यचित्कश्चिन्नियोगे नापि चेश्वरः । स्वभावे वर्तते लोकस्य कालः परायणम् ॥ ५ ॥
न कालः कालमत्येति न कालः परिहीयते । स्वभावं च समामाद्य न किञ्चिदतिवर्तते ॥ ६ ॥

गो० टी०-लोकानि । लोकद्वयं लोकाचारमिदम् अत एव सर्वैरनुष्ठेयं बाष्पमोक्षणं वः युष्माभिः कृतम् । बाष्पमोक्षणादतिरिक्तं किमपि न युष्माभिः कर्तुं शक्यमित्याह-न कालादिति । कालादुत्तरं कालं विनेत्यर्थः, किञ्चिकर्म उपासितुं कर्तुं न शक्यं देवास्त्रासुल्लङ्घ्य स्वातन्त्र्येण किञ्चिदपि कर्म कर्तुं न शक्यमित्यर्थः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-कालस्य मुख्यत्वं दर्शयति-नियतिरिति । नियतिः नियम्यतेत्येति नियतिः कालः । कालकृता व्यवस्था निमेषादिपरार्थान्ता । कालस्त्वेश्वर एव । लोके लोकमुद्यदि-व्यवहारे । कर्मणा लौकिकालौकिकमप्रवृत्तेर्देवादिरूपेण कारणं काल एव । सर्वभूतानां नियोगाधिकृतप्राणिमात्रस्य नियोगेषु ज्योतिष्टोमादिषु नियतिर्वसन्तादिः कारणम् ॥ ४ ॥

रा० टी०-कालस्य प्राच्यमाह-नियतिरित्यादिभिः । नियम्यते तत्तत्कर्मणि प्रवर्त्यते अनयेति, किञ्च निररां यतिः ऐहिकभोगाग्नित्तिः यया सा नियतिः काल एव कर्मसाधनं सकलकर्मप्रवर्तकं नियतिरेव सर्वभूतानां नियोगेषु तत्तज्जाति-विषयकाग्रहेषु कारणं हेतुः अतः इह प्राकृते लोके नियतिरेव कारणं निखिलहेतुः ॥ ४ ॥

गो० टी०-तदेतदुपपादयति-नियतिरिति । नियम्यतेत्ये-नेति नियतिः ईश्वरः लोके विषये कारणं सर्वलोककर्तृत्वार्थः । कियत इति कर्म कार्यं तस्य साधनं सहकारित्वार्थः । सर्वभूतानाम् नियोगेषु प्रेरणेषु नियतिः कारणं सर्वप्रवर्तकोर्पाश्वर इत्यर्थः, तेन विना तूष्णप्रमपि न चलतीति न्यायात् । ईश्वरपर-तन्त्रतया लोकः कर्म करोति न तु स्वातन्त्र्येणेत्यर्थः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०-कालातिरिक्तं न साक्षात्प्रवर्तकमित्याह-न कर्तेत्यादि । कस्यचित्कृप्यादेः कश्चित्कर्ता न नियतिनिर-पेक्षः कर्ता न । तथा नियोगे नियोगावृत्तनेऽपि नियतिनिर-पेक्षः कश्चिदीश्वरो न नियतिनैरपेक्ष्येण समर्थो न । यतो लोको लोकव्यवहारः स्वभावे ईश्वरसहिते प्राकृतस्वकर्मणि वर्तते तदधीनो वर्तते । तस्य च स्वभावस्य कालः परायणम् । सहकारित्वार्थः । तदुक्तं सूतसंहितायां शिववाक्येन-“स्वभावा-देव संभूतं समस्तमिति केचन । तत्र सिध्यति विप्रेन्द्रा देश-कालावपेक्षणात् ॥ भक्तः कर्मावृत्त्येण जगज्जन्मादि जायते । एष स्वभावो विप्रेन्द्रा इति वेदार्थनिर्णयः ॥ न मया केवले-नापि न च केवलकर्मणा । प्राणिनां कर्मपाकेन मया च मुनिसत्तमाः । जगतः संभवो नाशः स्थितिश्च भवति द्विजाः ॥” इति ॥ ५ ॥

रा० टी०-ननु निखिलप्रवृत्तिकारणत्वेन स्वभावस्य प्रमि-द्विरित्यत्र आह-नेति । यो लोको जनः स्वभावे वर्तते स्वभावाधीनतया तिष्ठति तस्य लोकस्य परायणं परमप्रवर्तकः कालः अत एव कस्यचित्कर्मणः कश्चित्स्वभावादिः कर्ता काल-मनपेक्ष्य कारको न अत एव नियोगे ज्ञात्यादिविषयकाग्रहेऽपि ईश्वरः समर्थो न ॥ ५ ॥

गो० टी०-एवमन्वयमुख्येन ईश्वराधीनत्वमुक्त्वा अतिरिक्त-मुख्येन दर्शयति-न कर्तेति । कश्चिन्मुख्यः कस्यचित्कर्मणः न कर्ता न स्वातन्त्र्येण कर्ता नियोगे कस्यचिन्प्रेरणे च नेश्वरः किं तु स्वभावे वर्तते स्वभावाधीनो वर्तते लोकः । तत्र हेतुमाह-तस्येति । कालः तस्य परायणं गतिः ॥ अत्र स्वभावनियतिका-लादिसद्वैतेश्वर एवाभिधीयते अन्यथाऽनेकराजत्वापत्तेः, चेना-श्वतरमुत्तिष्ठ-“स्वभावमेकं कवयो वदन्ति” इत्यादिकै-वमाह ॥ ५ ॥

६] ति० टी०-कालात्मा भगवानेव सर्वकर्मप्रवर्तक इत्याह-न काल इति । कालो भगवान् ईश्वरः कालं स्वकृतां कालव्यवस्थां जन्ममरणादिरूपां नात्येति नातिक्रामति, स भगवान्कालो न परिहीयते । अतुल्येन जगद्भानिकस्य दानिका-रणाभावात् । स्वभावमुक्तं उच्यते समामाद्य किञ्चिदनुत्कृष्टमपि जीवजगत् नातिवर्तते । उत्पत्तिरित्यनुपपत्त्येन नेश्वरं नश्य-त्येवेत्यर्थः ॥ ६ ॥

रा० टी०-ननु कालस्यापि कदाचिन्नाशे कः प्रवर्तक इत्यत्र आह-नेति । कालः कालं स्वात्मानं नात्येति उल्लङ्घते असंभ-वात् न विधातयतीत्यर्थः, अतः कालः न परिहीयते केनचित् निवर्त्यते अतः स्वभावं समामाद्य प्राप्य किञ्चिदपि वस्तु न अतिवर्तते कालमुल्लङ्घ्यते ॥ ६ ॥

गो० टी०-न काल इति । कालः ईश्वरः कालम् आ-त्मानं न त्येति नातिक्रामति सः स्वाधीन एव न तु लोकवत् कस्यचित्परतन्त्रः “न चास्य कश्चिज्जनिता न चाधिपः” इति श्रुतेः । न कालः परिहीयते न नश्यति । इदमुल्लङ्घनं षड्भा-वविकाररहित इत्यर्थः । “अपञ्चयविनाशाभ्यां परिणामदि-जन्माभिः । वञ्चितः शक्यते वक्तुं यः सदाऽस्तीति केवलम् । इति श्रुतम् । स्वस्मिन् भवतांति स्वभाव ईश्वरः । वाशब्दोऽव-धारणे स्वभावमासाधयै वर्तते न तु कश्चित्तमतिवर्तते । निरङ्कुशः स्वतन्त्रः स्वकृतां व्यवस्थां स्वयमपि नातिवर्तते तत्परतन्त्रोऽजीवः किञ्चतेति भावः ॥ ६ ॥

न कालस्यास्मिन् बन्धुत्वं न हेतुर्न पराक्रमः । न मित्रज्ञातिसंबन्धः कारणं नात्मनोऽवशः ॥ ७ ॥
 किं तु कालपरीणामो द्रष्टव्यः साधु पश्यता । धर्मश्चार्थश्च कामश्च कालक्रमसमाहिताः ॥ ८ ॥
 इतः स्वां प्रकृतिं वाली गतः प्राप्तः क्रियाफलम् । सामदानार्थसंयोगैः पवित्रं पुत्रगेश्वरः ॥ ९ ॥
 स्वधर्मस्य च संयोगाजितस्तेन महात्मना । स्वर्गः परिगृहीतश्च प्राणानपरिरक्षता ॥ १० ॥

७-८] ति० टी०-न च भगवान् पक्षपातस्वभाव इत्याह-न कालस्येति । न कालस्य बन्धुत्वमस्ति । प्राप्त-कालं वस्तु सर्वथा संहत्येव । न तु पक्षपातेन किमपि त्यज-नीत्यर्थः । न हेतुः नृमज्ज्यं स्वनाम्ने वा स्वकृतव्यवस्था-नितिककारणनिरपेक्ष इत्यर्थः । यद्वा प्राप्तकालसंहारनिवर्तने न कश्चिदपि हेतुमन्त्रनन्त्रौषधादिः प्रभवतीत्यर्थः । तस्यैव प्रपञ्चः-न पराक्रमः । महापराक्रमवतामपि काले प्राप्ते संहारो भव-त्येव । न मित्रज्ञातिसंबन्धो न बहुमित्रता न बहुज्ञातिता प्राप्तकालसंहारनिवर्तने हेतुः । सोऽपि भगवानात्मनः प्रत्यग्-गंस्य जीवजातस्य न वशस्तदिच्छार्थानो न, किंतु परमस्व-तन्त्र एव । तेन च भगवता कालेन क्रियमाणो नियत्यधीनः स्वस्वकर्मपरिणाम एव सर्वसुखदुःखादलाभ इत्येव साधु पश्यता समतिना विवेकवता द्रष्टव्यो ज्ञातव्यः, नतु विषाद-हर्षौ कर्तव्यौ नापि स्वसामर्थ्यनिन्देति भावः । एवं धर्मादयो-ऽपि, चादधर्मादयोऽपि, कालक्रमेणैव समाहिताः संपादिता भवन्ति ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०-नतु तर्हि काल एव सर्वैः सेव्यः परमात्मा किमर्थं सेव्यते इत्यत आह-नेति । आत्मनः स्वप्रकाशब्रह्म-द्वारा सर्वत्र परिपूर्णस्य परमात्मनो वशो यः कालस्तस्य कालस्य बन्धुत्वं सेवयापि स्नेहो नास्ति अत एव हेतुः तद्वशे कारणं न अत एव पराक्रमस्तद्वशकारकबलं नास्ति अत एव मित्रज्ञातिसंबन्धः मित्रत्वज्ञात्यादिसंसर्गः कालस्य नास्ति अत एव कारणं कस्य सुखस्य अरणं प्राप्तिर्नास्ति एतेन कालस्य जडत्वं सूचितं तेन परमात्मानमनपेक्ष्य कालमात्राश्रयणे कल्याणं न भवतीति ध्वनितं तेन परमात्मैव सेव्य इति व्यञ्जितम् ॥ ७ ॥

गा० टी०-पुनरपीश्वरस्य स्वातन्त्र्यमुपपादयति-न काल-स्येति । कालस्येश्वरस्य बन्धुत्वं नास्ति पक्षपातो नास्तीत्यर्थः । हेतुश्च नास्ति वशीकरणोपायश्च नास्ति तत्प्रसादं विना स्वयत्ने-न वशीकर्तुं न शक्यते इत्यर्थः । न पराक्रमः तज्जयहेतुपराक्र-मोऽपि नास्ति । पुरुषपराक्रमस्य स न बिभेति इति भावः । न मित्रज्ञातिसंबन्धः न सुहृत्संगोत्रसंबन्धः । अपराधिषु दण्ड-धरत्वमुक्तम् “ एष सेतुर्विधरण एषां लोकानामसंभेदाय ” इति श्रुतेः । अतः कारणमीश्वरः आत्मनो जीवस्य न वशः न परतन्त्रः तत्तत्कर्मावशुणमेव ईश्वरः सर्वं वर्तयतीत्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०-तर्हि किं कालः उपेक्षणीय इत्यत आह-किं त्विति । धर्मादयः कालक्रमसमाहिताः कालक्रमेणैव भवन्ति

अतः साधु पश्यता सम्यग्ज्ञानता जनेन धर्मादिः कालपरी-णामः परमात्माधीनकालकृतः द्रष्टव्यः ज्ञातव्यः । कालस्य पर-मात्मवशत्वे “ यः कालकालो गुणो सर्वविशः ” इत्यादिश्रुति-रनुयाहिका ॥ ८ ॥

गो० टी०-तद्वर्णनेन जन्तुना किं कर्तव्यं तत्राह-किं त्विति । साधु सम्यक् पश्यता शास्त्रनिष्कर्षमवगच्छतेत्यर्थः, कालस्य ईश्वरस्य परिणामः चेतनकर्मावशुणप्रवृत्तिविशेषः द्रष्टव्यः ईश्वरकृतव्यापारेषु न शोकः कर्तव्यः यद्विदं तत्करिष्य-तीति स्थातव्यमिति भावः । धर्मार्थकामास्तु कालक्रमेण ईश्वर-मर्यादया समाहिताः समर्पिता भवन्ति धर्मादिषु यत् प्राप्तव्यं तत् प्रापयतीश्वर एवेति भावः । अत्र नियतिकालस्वभावपदैः व्यामिश्रतयोक्तिस्तदानीं रहस्यं वक्तुमनर्हत्वादिति बोध्यम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०-प्रकृतमाह-इत इति । सामदानाभ्याम-जितैरर्थसंयोगैरैश्वर्यैः पवित्रं शुभं क्रियाफलं भोगमिह लोके प्राप्तवान्वाली इतो लोकादेहाच्च गतोऽपगतः स्वां प्रकृतिं गतः प्राप्तः । कार्याणां कारणे लयात् । एवं चन्द्रलोके गतो वालीति सूचितम् ॥ ९ ॥

रा० टी०-प्रासङ्गिकमुक्त्वा प्रकृतमाह-इत इति । स्वां प्रकृतिं चाब्रवीत् तद्वशात् अधर्ममित्यर्थः, गतः प्राप्तः अतः क्रियाफलमधर्महेतुकमरणं प्राप्तोऽपि पुत्रगेश्वरो वाली इतो-ऽस्मिन् समये सामदानार्थसंयोगैः साक्षा दानेन च अर्थस्तेन प्रार्थितः यः संयोगो मद्भाणसंबन्धस्तेन च पवित्रं लोकं प्राप्तः इति शेषः, सामदानप्रभावेण मद्भाणप्रहारप्रार्थना तेन च सल्लो-कप्राप्तिरिति तात्पर्यम् ॥ ९ ॥

गो० टी०-एवमर्थस्थितिमुक्त्वा तां प्रकृते संगमयति-इत इति । स्वां प्रकृतिं गतः मद्भाणवेषकृतप्रायश्चित्ततया स्वकीयं शुद्धभावं प्राप्तः सन् पुत्रगेश्वरो वाली इतः अस्मा-ल्लोकात् धर्मार्थकामसंयोगैः विहितकालावधिधर्मार्थकामसं-बन्धैः पवित्रं क्रियाफलं स्वर्गः प्राप्तः । ‘ सामदानार्थसंयोगैः ’ इति पाठे नीतिशास्त्रावगुणनैरित्यर्थः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-स्वधर्मस्य संयोगात्तेन महात्मना वालिना पूर्वं स्वर्गो जितोऽर्जितः । युद्धे प्राणानपरिरक्षतेदानीं परिगृही-तश्च प्राप्तश्च ॥ १० ॥

रा० टी०-स्वधर्मस्य बाणप्रहारप्रार्थनाहेतुत्वेन प्रशंसां कुर्वन्नाह-स्वधर्मस्येति । महात्मना पुरुषेण जितः प्राप्तः स्वर्गः स्वधर्मस्य संयोगाद्देतोस्तेन वालिना परिगृहीतः प्राप्तः अत एव प्राणा न परिरक्षिताः ॥ १० ॥

एषा वै नियतिः श्रेष्ठा यां गतो हरिष्यथः । तदलं परितापेन प्राप्तकालमुपाभ्यताम् ॥ ११ ॥
 वचनान्ते तु रामस्य लक्ष्मणः परवीरहा । अवदन्प्रश्रितं वाक्यं सुग्रीवं गतचेतसम् ॥ १२ ॥
 कुरु त्वमस्य सुग्रीव प्रेतकार्यमनन्तरम् । ताराङ्गदाभ्यां सहितो वालिनो दहनं प्रति ॥ १३ ॥
 समाज्ञापय काष्ठानि शुष्काणि च बहूनि च । चन्दनानि च दिव्यानि वालिसंस्कारकारणान् ॥ १४ ॥
 समावासाय दीनं त्वमङ्गदं दीनचेतसम् । मा भूर्वाञ्छिशुबुद्धिस्त्वं त्वदधीनमिदं पुरम् ॥ १५ ॥
 अङ्गदस्त्वानयेन्माल्यं वस्त्राणि विविधानि च । घृतं तैलमथो गन्धान्यैवात्र समनन्तरम् ॥ १६ ॥
 त्वं तार शिविकां शीघ्रमादायागच्छ संभ्रमात् । त्वरा गुणवती युक्ता ह्यस्मिन्काले विशेषतः ॥ १७ ॥
 सज्जीभवन्तु प्लवगाः शिविकावाहनोचिताः । समर्था बलिनश्चैव निर्हरिष्यन्ति वालिनम् ॥ १८ ॥
 एवमुक्त्वा तु सुग्रीवं मुमित्रानन्दवर्धनः । तस्थौ भ्रातृसमीपस्यो लक्ष्मणः परवीरहा ॥ १९ ॥
 लक्ष्मणस्य वचः श्रुत्वा तारः संभ्रान्तमानसः । प्रविवेक्ष गुहां शीघ्रं शिविकासक्तमानसः ॥ २० ॥
 आदाय शिविकां तारः स तु पर्यापतत्पुनः । वानरैरुद्धमानां तां शूरैरुद्धनोचितैः ॥ २१ ॥

गो० टी०—केन स्वां प्रकृतिं प्राप्त इत्यपेक्षायामुक्तं विशदयति—स्वधर्मस्य चेति । स्वधर्मस्य संयोगात्स्वविहितचर्मवृष्ट्यात् रणे प्राणानपरिरक्षतेत्यनेन शौर्यकृतधर्मोऽप्युक्तः । उभाभ्यां जितः पूर्वं स्ववशीकृतः स्वर्गः इदानीं परिगृहीतश्च ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—एषा नियतिः कालकृतव्यवस्थाप्राप्तिः । प्राप्तकालम् कर्मेति शेषः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—एषेति । यां हरिष्यथो वार्ता गतः प्राप्तः सा एषा युद्धे प्राणापहारिका नियतिः कालः श्रेष्ठा तत्तस्माद्देतोः परितापेन तद्विषयकशोकेन अलं शोको न कर्तव्य इत्यर्थः, अतः प्राप्तः कालो यस्य तत् प्रतीतक्रियादि उपान्यतां क्रियताम् ॥ ११ ॥

गो० टी०—एषेति । हरिष्यथः यां नियतिं गतः सा नियतिर्गतिः श्रेष्ठा तत्तस्मान्कारणात् परितापेनालं सद्गतिं प्राप्तं प्रति शोको न कार्यः । प्राप्तकालम् एतत्कालोचितम् उपास्यताम् अवृष्टीयताम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—वचनान्त इति । रामस्य वचनान्ते उक्त्यवसाने लक्ष्मणः प्रश्रितं नम्रं वाक्यं गतचेतसं नष्टविवेकं सुग्रीवमवदत् ॥ १२ ॥

गो० टी०—वचनान्त इति । गतचेतसं दुःखितमिति यावत् ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—अस्य प्रेतकार्यं कुर्वित्यन्वयः । दहनं प्रति दहननिमित्तम् यतस्त्वेति शेषः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—वालिसंस्कारनिमित्तं काष्ठान्यानेतुं समाज्ञापयति संबन्धः ॥ १४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—कुर्विति । हे सुग्रीव ! अनन्तरं शीघ्रमित्यर्थः, अस्य वालिनः प्रेतकार्यं ताराङ्गदाभ्यां सहितस्त्वं कुरु अत एव वालिनो दहनं प्रति दहनार्थं बहूनि शुष्कानि काष्ठानि वालिसंस्कारकारणाद् दिव्यानि चन्दनानि

च समाज्ञापय आनेतुं भृत्यानिनि शेषः । श्लोकद्वयेकान्वयि ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०—कुरु त्वमस्येत्यर्थमेकं वाक्यम् ॥ १३ ॥

गो० टी०—तरेत्यादि । वालिनो दहनं प्रति तागाङ्गदाभ्यां सहितः सन् वालिसंस्कारकारणात् वालिसंस्कारार्थं चन्दनादीनि काष्ठानि समाज्ञापय यथात्र समनन्तरं मरणानन्तरं यदानेतव्यमस्ति तत्सर्वमङ्गदः समानयेदित्यर्थः ॥ १४-१६ ॥

१५] ति० टी०—त्वं सुग्रीव ! अङ्गदं समावासाय ॥ १५ ॥

रा० टी०—समिति । यतः इदं किष्किन्धाख्यं पुरं त्वदधीनमतो बालिशबुद्धिः अविवेकचित्तस्त्वं मा भूः अत एवाङ्गदं समावासाय ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—कः कुवाञ्छपर्यायस्त्वन्नाह—अङ्गदस्त्विति । समनन्तरमपेक्षि तत् ॥ १६ ॥

रा० टी०—अङ्गद इति । माल्यादीनि यदत्र समनन्तरं शीघ्रमपेक्षितं तदन्यतितादि च अङ्गद आनयेत् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—तारः सचिवः । संभ्रमाद्देगाद् । हि यतोऽस्मिन्काले विशेषतस्त्वरा युक्ता, सैव चेदृशोऽवसरे गुणवतीति संबन्धः ॥ १७ ॥

रा० टी०—वालिमन्त्रिणं संबोध्याह—त्वमिति । हे तार ! संभ्रमाद् अतिवेगाद् शिविकामादाय किष्किन्धातो गृहीत्वा शीघ्रमागच्छ हि यतः अस्मिन् काले त्वरा वेगः गुणवती अनेकगुणविशिष्टा, अतः विशेषतो युक्ता कर्तव्येत्यर्थः ॥ १७ ॥

गो० टी०—त्वमिति । त्वरा गुणवती अस्मिन्काले विशेषतो युक्ता ॥ १७ ॥

१८-२१] ति० टी०—समर्था बलिनः शिविकावाहनोचिता ये निर्हरिष्यन्ति ते सज्जीभवन्त्वित्यन्वयः । निर्हारो दहनदेशनयनम् ॥ १८-२१ ॥

रा० टी०—सज्जीभवन्त्विति । बलिनः अतिबलवन्तः

दिव्यां भद्रासनयुतां शिविकां स्यन्दनोपमाम् । पक्षिकर्मभिराचित्रां दुमकर्मविभूषिताम् ॥ २२ ॥
 आचितां चित्रपत्तीभिः सुनिविष्टां समन्ततः । विमानमिव सिद्धानां जालवातायनयुताम् ॥ २३ ॥
 सुनियुक्तां विशालां च सुकृतां शिल्पिभिः कृताम् । दारुपर्वतकोपेतां चारुकर्मपरिष्कृताम् ॥ २४ ॥
 वराभरणहारैश्च चित्रमाल्योपशोभिताम् । गुहागहनसंछन्नां रक्तचन्दनभूषिताम् ॥ २५ ॥
 पुष्पाङ्गैः समभिच्छन्नां पद्ममालाभिरेव च । तरुणादित्यवर्णाभिर्भ्राजमानाभिरावृताम् ॥ २६ ॥
 ईदृशीं शिविकां दृष्ट्वा रामो लक्ष्मणमब्रवीत् । क्षिप्रं विनीयतां वालीं प्रेतकार्यं विधीयताम् ॥ २७ ॥

अत एव समर्था वालिवहनसामर्थ्ययुक्ताः अत एव शिविका-
 वाहनोचिताः शिविकानयनयोग्याः ये ह्यवगाः वालिनं निर्ह-
 रिष्यन्ति चिताभूमिं प्रापयिष्यन्ति ते सर्जामभवन्तु कृतप्रय-
 त्नास्तिष्ठन्तु ॥ १८ ॥

रा० टी०—एवमिति । लक्ष्मणः सुग्रीवमेवमुक्त्वा तत्पौ-
 तृष्णीं बभूव ॥ १९ ॥

गो० टी०—सर्जामवन्तिवति । ये निर्हरिष्यन्ति ते
 सर्जामवन्तिवति योजना । निर्हारः श्ववहनम् ॥ १८॥१९ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणस्येति । संभ्रान्तमानसः उद्विग्नचित्त-
 स्तारो वालिमन्त्री लक्ष्मणस्य वचः श्रुत्वा शिविकासक्तमानसः
 शिविकानयने आसक्तमनाः सन् गुहां प्रविशेष्ट ॥ २० ॥

गो० टी०—लक्ष्मणस्येति । गुहां किष्किन्वाम् ॥ २०॥२१ ॥

रा० टी०—आदायेति । उद्विग्नोचित्तैर्वाहनैः उच्च-
 मानाम् ॥ २१ ॥

गो० टी०—वानरैरित्यादि । भद्रासनयुतां राजासनयु-
 क्ताम्, राजाहो जातासनयुक्तामिति रामावुजायः । पक्षिकर्मभिरा-
 चित्रां कृत्रिमपक्षिभिः समन्तादाश्चर्यभूताम् । क्रियत इति कर्म
 प्रतिकृतिः, दुमकर्मभिः दुमप्रतिकृतिभिः विभूषिताम् आचितां
 चित्रपत्तीभिः चित्रलेखाभिः पदातिभिरित्येके । आषौ दीर्घः ।
 सुनिविष्टां शोभनप्रवेशमार्गवर्ती जालवातायनावृतां सुदृग्मन्त्रस-
 मूहो जालं गोनयनाकृतिरन्ध्रसमूहो गवाक्षं तदाहताम्, सुनि-
 युक्तां सुलिङ्गां सुकृतां सुहु कृतां यत्नेन कृतमित्यर्थः । दारुपर्व-
 तकोपेतां दारुनिर्मितक्रीडापर्वतयुक्तां, चारुकर्मणा उत्तेजनेन
 परिष्कृताम् अलंकृतां, वराभरणैः हारैश्च युक्तामिति शेषः ।
 गुहागहनसंछन्नां कृत्रिमगुहागहनैः गुहाभिः काननैश्च संछन्नां
 पुष्पाङ्गैः सुकृत्पुष्पनिचयैः आस्तरणार्थैः समभिच्छन्नां व्याप्तां,
 पद्मेति चतुर्दिक्षु पुष्पसरोपतलत्वेऽप्यन्तरान्तरा पद्ममालाभिः पद्म-
 पङ्क्तिभिर्युक्तमित्यर्थः ॥ २२-२६ ॥

२२] ति० टी०—भद्रासनयुतां मध्ये राजोचितमहाहा-
 सनवतीम् । पक्षिकर्मभिः पक्षिप्रतिकृतिभिरासनमन्ताचित्रां
 चित्रवतीम्, दुमकर्मभिर्दुमप्रतिकृतिभिर्भूषिताम् ॥ २२ ॥

रा० टी०—दिव्यां देवलोकात् प्राप्तां भद्रासनयुतां कल्या-
 णकारकासनविशिष्टामत एव शिविकामारोहकाणां कल्याण-
 प्रदाय “वदीचा” इतीत्वम् । स्यन्दनोपमाम् अतिविशुद्धत्वेन

रथसदृशीं पक्षिकर्मभिः पक्षिनिर्माणकक्रियाभिः आचित्रां सम-
 न्ताचित्रितां शिल्पिनिर्मितानेकविधपक्षिविशिष्टामित्यर्थः, दुम-
 कर्मभिः कृत्रिमदुमविभूषितां शिल्पिनिर्मितानेकविधदुमवि-
 शिष्टामित्यर्थः ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—चित्रपत्तीभिश्चित्रपदातिभिः दीर्घ
 आषः, सुनिविष्टां सुसंनिवेशाम् जालवातायनयुतां जालव-
 निर्मितवातमार्गयुताम् ॥ २३ ॥

रा० टी०—चित्रपत्तीभिः । चित्राभूतपदातिभिः आचितां
 व्याप्तां सुनिविष्टां शोभनप्रवेशमार्गविशिष्टां विमानमिव विमान-
 सदृशीं जालवातायनायुताम् जालवनिर्मितवायुमार्ग-
 विशिष्टाम् ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—सुनियुक्तां सुलिङ्गाम् । शिल्पिभिर्विशालां
 कृतमेवमुक्तीत्या सुकृताम् । दारुनिर्मितक्रीडापर्वतयुक्ताम् ।
 चारुकर्मभिः परिष्कृत्याकर्मभिः परिष्कृताम् ॥ २४ ॥

रा० टी०—सुनियुक्तां शोभनावयवसंनिवेशविशिष्टां वि-
 शालां विस्तीर्णस्थलां शिल्पिभिः सुकृतां शोभनप्रयत्नजनितां
 कृतमारोहकानां दुःखनिवर्तिकां दारुपर्वतकोपेतां दारुनिर्भि-
 तक्रीडापर्वतविशिष्टां चारुकर्मपरिष्कृतां चारु शोभनं कर्म
 येषां तैरनेकशिल्पिभिरित्यर्थः, परिष्कृतां सेविताम् ॥ २४ ॥

२५-२६] ति० टी०—तदेवाह—वराभरणहारैरिति ।
 युक्तामिति शेषः । गुहागहनशब्देन शिविकोपरि प्रसार्यमाणं
 पञ्जरमुच्यते ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०—वराभरणहारैर्युक्तामिति शेषः, चित्रमाल्यो-
 पशोभिताम् चित्राभूतानेकविधपुष्पयुक्ताम्, गुहागहनसंछन्नाम्
 शिल्पिनिर्मितगुहाकाननान्यां संछन्नां संयुक्ताम् ॥ २५ ॥

रा० टी०—पुष्पाङ्गैः बहुपुष्पैः समभिच्छन्नाम्, तरुणादि-
 त्यवर्णाभिः अत एव भ्राजमानाभिः पद्ममालाभिः आवृताम्
 शिविकामादाय स लक्ष्मणाज्ञस्तारः पुनः पर्यापतत् आगच्छत् ।
 श्लोकपङ्क्तिमेकान्वयि ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—विनीयतां दहनदेशमिति शेषः ॥ २७ ॥

रा० टी०—ईदृशीमिति । शिविकां दृष्ट्वा वाली क्षिप्रं विनी-
 यतां चितां प्राप्यताम् प्रेतकार्यं विधीयतामिति रामो लक्ष्मणम-
 ब्रवीत् ॥ २७ ॥

गो० टी०—ईदृशीं शिविकामिति । पुनरुक्तिर्व्यवहि-
 तादुस्मरणार्थां ॥ २७ ॥

ततो वालिनमुद्यम्य सुग्रीवः शिविकां तदा । आरोपयन् विक्रोशन्नङ्गदेन सहैव नृ ॥ २८ ॥
 आरोप्य शिविकां चैव वालिनं गतजीवितम् । अलंकारैश्च विविधैर्माल्यैर्वस्त्रैश्च भूषितम् ॥ २९ ॥
 आज्ञापयत्तदा राजा सुग्रीवः प्रलवगेश्वरः । और्ध्वदैहिकमार्यस्य क्रियतामनुकूलतः ॥ ३० ॥
 विश्राणयन्तो रत्नानि विविधानि बहूनि चै । अग्रतः प्रवगा यांन्तु शिविका तदनन्तरम् ॥ ३१ ॥
 राज्ञामृद्धिविशेषा हि दृश्यन्ते भुवि यादृशाः । तादृशैरिह कुर्वन्तु वानरा भर्तृसन्क्रियाम् ॥ ३२ ॥
 तादृशं वालिनः क्षिपं प्राकुर्वन् और्ध्वदैहिकम् । अङ्गदं परिरभ्याशु तारप्रभृतयस्तथा ॥ ३३ ॥
 क्रोशन्तः प्रययुः सर्वे वानरा हनवान्धवाः । ततः प्रणिहिताः सर्वे वानर्याऽस्य वशानुगाः ॥ ३४ ॥
 चुक्रुशुर्वीर वीरति भूयः क्रोशन्ति ताः प्रियम् । ताराप्रभृतयः सर्वे वानर्याः हनवान्धवाः ॥ ३५ ॥
 अनुजममुश्च भर्तारं क्रोशन्त्यः करुणस्वनाः । तासां रुदितशब्देन वानरीणां वनान्तरे ॥ ३६ ॥
 वनानि गिरयश्चैव विक्रोशन्तीव सर्वतः । पुल्लिने गिरिनद्यास्तु विविक्ते जलसंवृते ॥ ३७ ॥
 चितां चक्रुः सुवहवा वानरा वैनचारिणः । अवरोप्य ततः स्कन्धाच्छिविकां वैनरोत्तमाः ॥ ३८ ॥
 तस्थुरेकान्तमाश्रित्य सर्वे शोकरौरीयणाः । ततस्तारा पतिं दृष्ट्वा शिविकातलशायिनम् ॥ ३९ ॥
 आरोप्याङ्के शिरस्तस्य विललाप मुदुःखिता । हा वानर महाराज हा नाथ मम वनमल ॥ ४० ॥

२८] ति० टी०—उद्यम्य इत्याभ्यां भूमेरुर्ध्वं कृत्वा ॥ २८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः रामवचनश्रवणानन्तरम् अङ्गदेन सहैव विक्रोशन् सुग्रीवः उद्यम्य यत्नेनेत्याप्य वालिनं शिविकामारोपयत् ॥ २८ ॥

गो० टी०—तत इति । ततः लक्ष्मणं प्रति वाली विनी-यतामित्युक्तिश्रवणानन्तरमित्यर्थः । यद्वा लक्ष्मणं प्रत्युक्तिः स्वमुद्दिश्येति ज्ञात्वेत्यर्थः । आरोपयत् आरोपयत् ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०—शिविकामारोप्य शिविकायां स्थापयित्वा २९

३०] ति० टी०—आज्ञापनप्रकारः—और्ध्वदैहिकमि-त्यादि । और्ध्वदैहिकं तत्क्रियायोग्यं स्थानमनुकूलतो नदीती-रसमीपतः क्रियतामित्युत्तरमिति द्रष्टव्यम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—आरोप्येति । सुग्रीवः अलंकारादिभिर्भूषितं वालिनं शिविकामारोप्य आज्ञापयत् । आज्ञापनप्रकारमाह—आर्यस्य वालिनः और्ध्वदैहिकम् अनुकूलतो नदीकूलसमीपे ज्ञात्वातुसारतो वा क्रियताम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २९ ॥ ३० ॥

गो० टी०—आरोप्येति । आर्यस्य ज्येष्ठस्य देहादूर्ध्वं कर्तव्यम् और्ध्वदैहिकम् उत्तरक्रिया । शिविकासमनन्तरम् आ-सन्दीसमीपे । अत्रेति करणं द्रष्टव्यम् इत्याज्ञापयदिति पूर्वेण संबन्धः ॥ २९—३१ ॥

३१] ति० टी०—विश्राणयन्तः क्षिपन्तः । इत्याज्ञापय-दित्यन्वयः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—विश्राणयन्त इति । रत्नानि विश्राणयन्तः प्रक्षेपेण ददतः प्रवगा अग्रतो यांन्तु, तदनन्तरम् शिविका यातु ३१

३२—३३] ति० टी०—तादृशैः कृद्विशेषैः सत्क्रियां कुर्वन्तु ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

रा० टी०—राज्ञामिति । राज्ञां भुवि चिताभूमिसमीपे यादृशा कृद्विशेषा दृश्यन्ते अदृश्यन्त तादृशैः कृद्विशेषैः हे वानरा ! भर्तृसन्क्रियां समीचीनप्रमीतिक्रियां भवन्तः कुर्वन्तु ॥ ३२ ॥

गो० टी०—राज्ञामिति । कृद्विशेषाः कृद्विशेषादु-पाः यादृशा और्ध्वदैहिकक्रियाप्रकारा दृश्यन्ते तादृशमौर्ध्वदैहिकं क्षिपं प्राकुर्वन् ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तादृशमिति । तदा सुग्रीववचनश्रवणानन्तर-काले तारप्रभृतयः अङ्गदं परिरभ्य परिगृह्य तादृशं राजान्तरी-ध्वदैहिकसदृशमौर्ध्वदैहिकं प्राकुर्वन् कर्तुमारभन्त ॥ ३३ ॥

गो० टी०—अङ्गदमिति । तारप्रभृतयो वानरा इति सम्यक् ॥ ३३ ॥

३४—३६] ति० टी०—प्रणिहिताः समेताः ॥ ३४—३६ ॥

रा० टी०—क्रोशन्त इति । इताः राजविधातेन निहतप्रा-या बान्धवा येषां ते क्रोशन्तो वानराः प्रययुः । ततोऽनन्तरं प्रणिहिताः समीपं प्राप्ताः अस्य वालिनो वशादुग्राः वानर्यः वीरवीरतिभूषणचक्रुः अत एव वानरा अपि भूयः क्रोशन्ति आक्रोशन् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तारेति । करुणस्वनाः दयोत्पादकस्वनवत्यः ताराप्रभृतयो नार्यः क्रोशन्त्यः सत्यः भर्तारमनुजमुः । अर्धद्वय-मेकान्वयि ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तासामिति । वनान्तरे वनमध्ये वानरीणां रुदितशब्देन वनादीनि क्रोशन्तीव ॥ ३६ ॥

गो० टी०—तत इति । प्रणिहिताः आप्ताः ॥ ३४—३७ ॥

३७—४०] ति० टी०—विक्रोशन्तीव प्रतिध्वनिनेति शेषः । जलसंवृते समन्ताज्जलावृतभूदेशे ॥ ३७—४० ॥

१ और्ध्वदैहिकमिति गो. पाठः । २ रूप्य इति गो. पाठः । ३ उच्यते गो. पाठः । ४ समनन्तरमिति गो. पाठः । ५ अर्धमेतत् गो. नास्ति ।
 ६ और्ध्वदैहिकमिति गो. पाठः । ७ तेति गो. रा. पाठः । ८ क्षिप इति गो. पाठः । ९ दृष्या इति गो. पाठः । १० श्लोकार्थिना इति गो. पाठः ।
 ११ बहूनीति इति गो. पाठः । १२ समन्विता इति गो. पाठः ।

हा महाहं महाबाहो हा मम प्रिय पश्य माम् । जनं न पश्यसीमं त्वं कस्माच्छोकाभिपीडितम् ॥ ४१ ॥
 प्रहृष्टमिह ते वक्रं गतासोरपि मानद । अस्तार्कसमवर्णं च दृश्यते जीवतो यथा ॥ ४२ ॥
 एष त्वां रामरूपेण कालः कर्षति वानर । येन स्म विधवाः सर्वाः कृता एकेषुणा रणे ॥ ४३ ॥
 इमास्तास्तव राजेन्द्र वानर्योऽप्यैवगास्तव । पादैर्विकृष्टमध्वानमागताः किं न बुध्यसे ॥ ४४ ॥
 तवेष्टा ननु चैवमा भार्याश्चन्द्रनिभाननाः । इदानीं नेक्षसे कस्मात्सुग्रीवं प्रवगेऽथ ॥ ४५ ॥
 एते हि सचिवा राजंस्तारप्रभृतयस्तव । पुरर्वासिजनश्चायं परिवार्य विषीदति ॥ ४६ ॥
 विसर्जयनान्सचिवान्यथापुरमरिन्दम । ततः क्रीडामहे सर्वा वनेषु मदनोत्कटाः ॥ ४७ ॥
 एवं विलपतीं तारां पतिशोकपरीवृताम् । उत्थापयन्ति स्म तदा वानर्यः शोककर्षिताः ॥ ४८ ॥
 सुग्रीवेण ततः सार्धं सोऽङ्गदः पितरं रुदन् । चित्तमारोपयामास शोकेनाभिप्लुतेन्द्रियः ॥ ४९ ॥
 ततोऽग्निं विधिवद्भूत्वा सोऽपसव्यं चकार ह । पितरं दीर्घमध्वानं प्रस्थितं व्याकुलेन्द्रियः ॥ ५० ॥

रा० टी०—पुलिन इति । विविके जनैरसेविते जलसं-
 ते जलसमीपे चतुर्दिक्षु जलैराच्छादिते वा गिरिनद्याः पर्वती-
 यसारितः पुलिने छवहवो वानराः चित्तां चक्रुः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—अवेति । ततः चित्तासमीपप्राप्त्यनन्तरं शोकप-
 रायणाः वानरोत्तमाः शिविकां स्क्रन्धादवरोप्य उत्तार्य एका-
 न्तमेकदेशमाश्रित्य तस्थुः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—तत इति । सुदुःखिता तारा शिविकातलश-
 यिनं पतिं दृष्ट्वा तस्य शिरः अङ्के आरोप्य तस्याङ्के शिर आरोप्य
 वा विललाप ॥ ३९ ॥

रा० टी०—विलापप्रकारमाह—हेत्यादिभिः । महाहं ! हे
 वीरकर्मकातिसत्कृत ! मां पश्य ॥ ४० ॥

गो० टी०—अवरारोप्येति । वहनोचिताः बाहकाः ॥ ३८—४२ ॥
 ४१—४२] ति० टी०—महाहं ! उत्तमभोगाहं ॥ ४१ ॥ ४२ ॥

रा० टी०—जनमिति । इमं जनं कस्मात् त्वं न पश्यसि ।
 अर्थं पृथक् ॥ ४१ ॥

रा० टी०—प्रहृष्टमिति । अस्तार्कसमवर्णम् अस्तका-
 लिकसूर्यवर्णसदृशवर्णविशिष्टं गतासोरपि ते वक्रं जीवतो वक्र-
 मिव प्रहृष्टं दृश्यते ॥ ४२ ॥

४३] ति० टी०—रणे सुग्रीवेण सह युद्धे ॥ ४३ ॥

रा० टी०—एष इति । येन एकेषुणा एकबाणेन सर्वा
 वयं विधवाः कृताः स एषः रामरूपेण काल एव त्वां कर्षति
 लोकान्तरं नयति ॥ ४३ ॥

४४—४६] ति० टी०—अष्टवगाः द्रुतगतिमजानन्त्यैः ।
 विकृष्टं द्रुम् ॥ ४४—४६ ॥

रा० टी०—इमा इति । विकृष्टं द्रुमध्वानं पादैरागताः
 तव वानर्यस्तव प्रवगाश्च किं न बुध्यसे जानासि । वाक्यस्य
 कर्मत्वात् द्वितीया ॥ ४४ ॥

गो० टी०—इमास्ता इति । विकृष्टं विप्रकृतम् अध्वानं
 पादैरागताः ॥ ४३ ॥

रा० टी०—तवेति । तवेष्टा ईप्सिता भार्याः सुग्रीवं च
 इदानीं कस्मात् नेक्षसे ॥ ४५ ॥

रा० टी०—एते इति । तारप्रभृतयः सचिवाः पुरवासि-
 जनश्च परिवार्य त्वां संवेष्ट्य विषीदन्ति, विषीदति वचनविप-
 रिणामेन पूर्वत्राप्यन्वयः ॥ ४६ ॥

गो० टी०—इदानीमित्यादि । मदनोत्कटाः उत्कट-
 मदनाः ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

४७—४९] ति० टी०—यथापुरं यथापूर्वं क्रीडामहे । त्वया
 सहेति विललापेति शेषः ॥ ४७—४९ ॥

रा० टी०—विसर्जयति । हे अरिन्दम ! एतान् सचिवान्
 यथापुरं पूर्वमिव विसर्जय ततोऽनन्तरं मदनोत्कटा उत्कटमदनव-
 त्यो वयं वनेषु क्रीडामहे, त्वया सहेति शेषः ॥ ४७ ॥

रा० टी०—एवमिति । पतिशोकपरीवृताम् अत एव
 एवं विलपतीं विलपन्तीं तारां वानर्यः उत्थापयन्ति स्म ॥ ४८ ॥

गो० टी०—एवमिति । विलपतीं विलपन्तीम् ॥ ४६ ॥

रा० टी०—सुग्रीवेणेति । सोऽङ्गदः सुग्रीवेण सार्धं रुदन्
 सन् पितरं चित्तमारोपयामास प्रापयामास, तत्र संस्थापया-
 मासेत्यर्थः ॥ ४९ ॥

गो० टी०—सुग्रीवेणेति । पितरं पितृशरीरम् ॥ ४७ ॥
 ५०] ति० टी०—अपसव्यमपसव्यपरिक्रमणम् ॥ ५० ॥

रा० टी०—तत इति । ततः आरोपणानन्तरम् अग्निं
 विधिवद् दत्त्वा संस्थाप्य दीर्घं पथिकानिवर्तकम् अध्वानं
 प्रस्थितं पितरं वालिनं सोऽङ्गदः अपसव्यं चकार प्रदक्षिणेन
 परिक्रमणं चक्र इत्यर्थः ॥ ५० ॥

गो० टी०—तत इति । अपसव्यम् अप्रदक्षिणम् ॥ ४८ ॥

१ लक्ष्यते इति गो. पाठः । २ केने इति गो. पाठः । ३ वल्लभाः सदेति गो. प्रवगा इति रा. पाठः । ४ नामैता इति गो. पाठः । ५ ईश्वरमिति गो. पाठः ।
 ६ वासी जनश्रेणि गो. पाठः । ७ आसतेऽनेवेति गो. पाठः । ८ प्रवगान्वयोऽचितमिति गो. पाठः । ९ परिश्रुतामिति गो. पाठः । १० स इति गो. नास्ति ।
 ११ अजानत्य इति युक्तं भाति ।

संस्कृत्य वालिनं ^१ तं तु विधिवैतद्वर्गर्षभाः । आजगमुदकं कर्तुं नदीं शुभजन्यां शिवाम् ॥ ५१ ॥
ततस्ते सहितास्तत्र अङ्गदं स्थाप्य चाग्रतः । सुग्रीवतारासहिताः सिषिचुर्वानरा जन्म ॥ ५२ ॥
सुग्रीवेणैव दीनेन दीनो भूत्वा महाबलः । समानशोकः काकुत्स्थः प्रेतकार्याण्यकारयत् ॥ ५३ ॥

ततोऽर्थं तं वालिनमयपौरुषं प्रकाशमिद्वानुवरेषुणा हतम् ।

प्रदीप्य दीप्ताग्निसमौजसं तदा सलक्ष्मणं राममुपेयिवान्हरिः ॥ ५४ ॥

इत्यापे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चविंशः सर्गः ॥ २५ ॥

पञ्चविंशः सर्गः ।

हनुमता किष्किन्धाप्रवेशे प्रति प्रार्थितो रामः शिवाङ्गं आमनगरप्रवेशे निषिद्धोऽस्म्यनः सुग्रीवं किष्किन्धाराज्येऽङ्गदं च
यौवराज्येऽभिषेचयतेति नियोज्य स्वस्यावयानं गृहनिवासं प्रतिजानीते, ततश्च सीनान्वेयगमनमुत्तुने । गृहीतरामाहः सुग्रीवस्तथा-
ऽनुतिष्ठति ।

ततः शोकाभिसंतप्तं सुग्रीवं क्षिन्नवाससम् । शास्त्रामृगमहामात्राः परिवार्योपनस्थिरं ॥ १ ॥
अभिगम्य महाबाहुं राममकिष्टकारिणम् । स्थिताः प्राञ्जलयः सर्वे पिनामहमिर्वर्षयः ॥ २ ॥
ततः काञ्चनशैलाभस्तस्मिन्कार्त्तुनिभाननः । अत्रवीत्प्राञ्जलिर्वाक्यं हनूमान्मारुतात्मजः ॥ ३ ॥
भवत्प्रसादात्काकुत्स्थः पितृपैतामहं महत् । वानराणां सुदंष्ट्राणां संपन्नबलशालिनाम् ॥ ४ ॥
मैहात्मनां सुदुष्प्रापं प्रीतिं राज्यमिदं प्रभो । भवता समनुज्ञातः प्रविश्य नगरं शुभम् ॥ ५ ॥

५१-५२] ति० टी०-विधिवद्देवांश्चत्वेन स्वयंज्ञातवेद-
त्वाज्ज्ञानवत् तिर्यग्देहोचितविधिवदित्यर्थः, विधिवदग्निहोत्र-
विधिनेत्यर्थ इत्यन्ये ॥ ५१ ॥ ५२ ॥

रा० टी०-संस्कृत्येति । सुवर्गर्षभाः वालिनं विधिवत्
संस्कृत्य वह्निसंस्कारं कारयित्वा उदकं कर्तुं दातुं नदी-
माजगुः ॥ ५१ ॥

गो० टी०-संस्कृत्येति । वालिनं वालिशरीरम् उदकं
कर्तुं जलतर्पणं कर्तुं नदीं किष्किन्धासमीपवर्तिनीम् ॥ ४९ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः सहिताः संधीभूताः सुग्रीवता-
रासहिताः ते वानरर्षभाः वालिनः वालिने जलं सिषिचुः ॥ ५२ ॥

गो० टी०-ततस्त इति । सुग्रीवतारासहिता इति
तारयाप्युदकदानं कुलाचारः ॥ ५० ॥

५३-५४] ति० टी०-प्रेतकार्याणि जलदानादिरूपाण्य-
कारयत् तदतिकर्तव्यतास्यपदिष्टवानित्यर्थः ॥ ५३ ॥ ५४ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चविंशः सर्गः ॥ २५ ॥

रा० टी०-सुग्रीवेणेति । सुग्रीवेण समानशोकः काकु-
त्स्थो रामः दीनो भूत्वा सुग्रीवेण प्रेतकार्याणि अकारयत् ॥ ५३ ॥

गो० टी०-सुग्रीवेणेति । अनेन रामः सहैवागत इत्य-
वगम्यते ॥ ५१ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः प्रेतकृत्यसाधनानन्तरम्
अयपौरुषम् अतिबलवन्तं प्रकाशं प्रसिद्धम् इद्वानुवरेषुणा
हतं तं वालिनं प्रदीप्य विधिवत्संक्षुब्धं दीप्ताग्निसमौजसं सल-
क्ष्मणं रामं हरिः सुग्रीवः उपेयिवान् प्राप ॥ ५४ ॥

इति श्रीमद्रामाभिरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे पञ्चविंशः सर्गः ॥ २५ ॥

गो० टी०-ततस्त्विति । प्रकाशं प्रसिद्धं प्रदीप्य दग्ध्वा
हरिः सुग्रीवः । अन्ये पुरं प्रविशित्युत्तरित्यर्थसिद्धम् । यद्यपि
तिर्यगाचिकरणरीत्या तिरश्चां न आक्षेपितसंस्काराचिकारः
तथापि देवांश्चसंभूतानां तिर्यगवस्थाभावात् वेदाध्ययनसंयो-
गादेवञ्चजातत्वात् संस्काराहंताऽस्तीति बोध्यम् ॥ ५२ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्यान-
े किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चविंशः सर्गः ॥ २५ ॥

१-५] ति० टी०-क्षिन्नवाससमर्द्रवाससम् । शास्त्रा-
मृगमहामात्रा वानरबलप्रधानाः ॥ १-५ ॥

रा० टी०-सुग्रीवकर्तृकागमनानन्तरकालिकं वृत्तान्तमाह-
तत इत्यादिभिः । क्षिन्नवाससम् आर्द्रवक्षुक्लं सुग्रीवं शा-
स्त्रामृगमहामात्राः शास्त्रामृगमहत्स्य सकलवानरपूज्यस्य सुग्रीवस्य

१ ते इति गो. पाठः । २ पूर्वं पुनश्चरामा इति गो. पाठः । ३ शीति इति गो. पाठः । ४ इतिवधिकम् गो. पाठः । ५ वालिने इति गो. पाठः ।
६ विति गो. पाठः । ७ हनुमानिति गो. पाठः । ८ सुग्रीव इति गो. पाठः । ९ अभिषेच गो. नास्ति । १० वानराणामिति गो. पाठः । ११ प्राप्त
इति गो. पाठः ।

संविधास्यति कार्याणि सर्वाणि समुद्गूढाः । स्नातोऽयं विविधैर्गन्धैरौषधैश्च यथाविधि ॥ ६ ॥
 अर्चयिष्यति मारुत्यं च त्वं विशेपतः । इमां गिरिगुहां रम्यामभिगन्तुं त्वमर्हसि ॥ ७ ॥
 कुरुष्व स्वामिसंबन्धं वानरान्संप्रहर्षय । एवमुक्तो हनुमता राघवः परवीरहा ॥ ८ ॥
 प्रत्युवाच हनुमन्तं बुद्धिमान्वाक्यकोविदः । चतुर्दश समाः सौम्य ग्रामं वा यदि वा पुरम् ॥ ९ ॥
 न प्रवेक्ष्यामि हनुमन्पितुर्निर्देशपारगः । सुसमृद्धां गुहां दिव्यां सुग्रीवो वानरर्षभः ॥ १० ॥
 प्रविष्टो विधिवद्दीरः क्षिप्रं राज्येऽभिषिच्यताम् । एवमुक्त्वा हनुमन्तं रामः सुग्रीवमब्रवीत् ॥ ११ ॥
 वृत्तज्ञो वृत्तसंपन्नमुदारबलविक्रमम् । इममप्यङ्गदं वीरं यौवराज्येऽभिषेचय ॥ १२ ॥
 ज्येष्ठस्य हि सुतो ज्येष्ठः सदृशो विक्रमेण च । अङ्गदोऽयमदीनात्मा यौवराज्यस्य भाजनम् ॥ १३ ॥
 पूर्वोऽयं वार्षिको मासः श्रावणः सलिलागमः । प्रवृत्ताः सौम्य चत्वारो मासा वार्षिकसंज्ञिताः ॥ १४ ॥
 नायमुद्योगसमयः प्रविश त्वं पुरीं शुभाम् । अस्मिन्वत्स्याम्यहं सौम्य पर्वते सहलक्ष्मणः ॥ १५ ॥

अमात्राः मन्त्रिणः परिवार्य उपतस्थिरे सुग्रीवेण सह जगुः ॥ १॥

गो० टी०—अथ सुग्रीवाभिषेकः पङ्क्ति-तत इत्यादि ।
 क्लृप्तवाससम् आर्द्रवर्षं सद्यःज्ञानादिति भावः । आत्माद्युगम-
 हाभावाः वानररूपा मन्त्रिणः ॥ १ ॥

रा० टी०—अभिगम्येति । अक्लिष्टकारिणं क्लेशभावेन
 सकलकर्मप्रवर्तनशीलं रामम् अभिगम्य प्राप्य सर्वे सुग्रीवप्रभृ-
 तयः पितामहं ब्रह्माणम् ऋषय इव प्राञ्जलयः प्रणयमुचकबद्ध-
 युगलकराः सन्तः स्थिताः ॥ २ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः रामसमीपप्राप्त्यनन्तरं का-
 च्छनशैलभः सुमेरुसदृशः तरुणाकनभाननः तरुणसूर्यसदृश-
 मुखः इत्यमान् अब्रवीत् ॥ ३ ॥

गो० टी०—अभिगम्येति । सर्वे सुग्रीवादयः ॥ २॥३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—भवदिति । सुदंष्ट्राणां ती-
 ष्णदंष्ट्राविशिष्टानां संपन्नबलशालिनाम् अतिबलवतां महात्मनां
 वानराणां सुदुष्प्रापं प्राप्तुमशक्यं पितृपैतामहं महदिदं राज्यं
 भवत्प्रसादात् प्राप्तं सुग्रीवेणेति शेषः । सार्वभौक एकान्वयी ॥ ४ ॥

रा० टी०—भवतेति । भवता समदृशातः सच्छद्वृणः
 सुग्रीवः नगरं किष्किन्वां प्रविश्य सर्वाणि कार्याणि राज्ञा
 कर्तव्यानि संविधास्यति ॥ ५ ॥

गो० टी०—भवत्प्रसादादिति । वानराणां राज्यमि-
 त्यन्वयः ॥ ४ ॥ ५ ॥

६-७] ति० टी०—कार्याणि राजकार्याणि । यथाविधि
 ज्ञातो राज्याभिषेकाभिषिक्तः ॥ ६ ॥ ७ ॥

रा० टी०—स्नात इति । गन्धैरौषधैश्च स्नातोऽयं सुग्रीवः
 मारुत्यैः रत्नैश्च त्वं विशेषतोऽर्चयिष्यति अतः गिरिगुहां
 किष्किन्वामितो गन्तुमर्हसि । सार्वभौक एकान्वयी ॥ ६ ॥ ७ ॥

गो० टी०—अतिनिपुणतया हनुमान् प्रथमं संग्रहेण
 विज्ञाप्य तत्कृण्वति रामे पुनर्विचिन्वाह—स्नात इति ॥ ६ ॥

गो० टी०—इमामिति । गिरिगुहां किष्किन्वाम् । वानराणां
 स्वामिना संबन्धं कुरु सुग्रीवं वानरान्सं कुर्वित्यर्थः ॥ ७—११ ॥

८-१०] ति० टी०—स्वामिसंबन्धं वानरस्वामित्वसं-
 बन्धम् । सुग्रीवस्य राज्याभिषेकेनेति शेषः ॥ ८-१० ॥

रा० टी०—कुरुष्वेति । स्वामिसंबन्धं सुग्रीवे वानरनिरु-
 पितस्वामित्वसंसर्गं कुरुष्व सुग्रीवं राज्ये स्थापयेत्यर्थः, अतः
 एव वानरान् संप्रहर्षय । अर्थं पृथक्—एवमिति । हनुमता
 एवमुक्तो राघवः हनुमन्तं प्रत्युवाच । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ ८ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—चतुर्दशेति । हे हनुमन् !
 पितुः निर्देशपारगः आज्ञानिर्वाहकोऽहं चतुर्दश समाः वर्षाणि
 ग्रामं पुरं च न प्रवेक्ष्यामि ॥ ९ ॥

रा० टी०—ननु तर्हि सुग्रीवोऽपि इहैव तिष्ठत इत्यत आह—
 सुसमृद्धामिति । गुहां किष्किन्वां प्रविष्टः मदाज्ञया संप्राप्तः
 सुग्रीवः क्षिप्रं राज्ये राज्यासने अभिषिच्यतामभिषेकेण
 प्राप्यताम् ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—अभिषिच्यताम् । मदाज्ञया त्वये-
 ति शेषः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—एवमिति । हनुमन्तमेवमेवमुक्त्वा रामः सुग्री-
 वमब्रवीत् ॥ ११ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वृत्तज्ञ इति । वृत्तज्ञः लोक-
 शास्त्रज्ञतान्ताभिज्ञस्त्वद्वारबलविक्रमम् उदारौ अधिकावित्
 बलविक्रमौ पराक्रमप्रतापौ यस्य तमङ्गदं यौवराज्ये अ-
 भिषेचय ॥ १२ ॥

गो० टी०—इममपीत्यादि । भाजनम् योग्यमित्यर्थः १२
 १३] ति० टी०—यतो ज्येष्ठस्य ज्येष्ठः सुतो विक्रमेण
 ज्येष्ठस्य सदृशश्च, तस्माद्यौवराज्ये योग्यः ॥ १३ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुमाह—जेष्ठस्येति । जेष्ठस्य भ्रातुः ज्येष्ठः
 सुतः अत एव विक्रमेण सदृशः अत एव अदीनात्मा अय-
 मङ्गदः यौवराज्यस्य भाजनं पात्रम् ॥ १३ ॥

१४-१५] ति० टी०—सीताव्येषणयोर्गोमं सुग्रीवस्या-

इयं गिरिगुहा रम्या विशाला युक्तमारुता । प्रभूतसलिला सौम्य प्रभूतकमलोत्पला ॥ १६ ॥
 कार्तिके समनुप्राप्ते त्वं रावणवधे यत । एष नः समयः सौम्य प्रविश त्वं स्वमालयम् ॥ १७ ॥
 अभिषिञ्चस्व राज्ये च सुहृदः संप्रहर्षय । इति रामाभ्यनुज्ञातः सुग्रीवो वानरर्षभैः ॥ १८ ॥
 प्रविवेश पुरीं रम्यां किष्किन्धां वालिपाकिताम् । तं वानरसहस्राणि प्रविष्टं वानरेश्वरम् ॥ १९ ॥
 अभिवार्य प्रविष्टानि सर्वतः पुङ्गवैश्वरम् । ततः प्रकृतयः सर्वा दृष्ट्वा हरिणेश्वरम् ॥ २० ॥
 प्रणम्य मूर्ध्ना पतिता वसुधायां समाहिताः । सुग्रीवः प्रकृतीः सर्वा संभाष्यान्याप्य वीर्यवान् ॥ २१ ॥

लक्ष्याह—पूर्वोऽयमिति । ये चत्वारो वार्षिकसंज्ञकाः प्रह-
 तास्तेषामयं पूर्व इति योजना ॥ १४ ॥ १५ ॥

रा० टी०—ननु भवत्कार्यसाधनमन्तरा सुग्रीवाभिषेको नो-
 चित इत्यत आह—पूर्वं इति । वार्षिकसंज्ञकाः वार्षिकप्रह-
 कर्तृत्वं तस्य संज्ञा ज्ञानं ज्ञाता येषु ते ये चत्वारो मासाः प्रहताः
 संप्राप्ताः । किंच प्रकृत्यन्तवन्तः राजादिष्वानिवर्तका
 इत्यर्थः, तेषां मध्ये सलिलागमः अतिवृष्टिप्रवर्तकः वार्षिकः
 वर्षतुल्यसंबन्धी पूर्वोऽयं आवणो मासः वर्तते इति शेषः, अतः
 अयमुद्योगसमयः सीतान्वेषणोद्योगकालो न अतस्त्वं पुरीं
 किष्किन्धां प्रविश सलक्ष्मणोऽहं तु अस्मिन्पर्वते वत्स्यामि ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०—अस्त्वभिषेकः सीतान्वेषणरावणवधादिकं प्र-
 त्युद्योगः कियत इत्याशङ्क्याह—पूर्वं इत्यादि । पूर्वः वर्षतु-
 ल्यपेक्षया प्रथमः वर्षाः वर्षतुः ‘क्षियां प्राष्टु क्षियां भूनि वर्षा’
 इत्यमरः । तत्र भवो वार्षिकः । ‘द्वौ द्वौ मार्गादिमासौ
 सादृतुः’ इति आवणमात्रपदैर् वर्षतुः तदेकदेशत्वाच्छ्रावणो
 वार्षिक इत्युच्यते “वर्षाभ्यष्टक” इति ठकुरप्रत्ययः । वार्षिक-
 संज्ञिकाश्चत्वारो मासा इति आश्वयुजाषाढाभां चतुष्टुमिति
 शेषं छत्रिन्यायात् । वर्षषष्ठत्वाद्वर्षानन्तरकालत्वाच्च चत्वारोऽपि
 शुद्धयोग्या न भवन्ति । कश्चित्—“पञ्चा वै मासा ” इति
 श्रुतिपञ्चमाश्रित्य चत्वारो वार्षिका मासा इत्युक्तम् । आवणः
 प्रथमो मास इत्यत्रापि प्रथमः पञ्च इत्यर्थः । चत्वारो वार्षिका
 मासा गता वर्षशतोपमा इत्युपसंहारादित्याह ॥ १३-१५ ॥

१६] ति० टी०—युक्मारुता मारुतेन युक्तेत्यर्थः ।
 अस्यां स्थास्यामीति शेषः ॥ १६ ॥

रा० टी०—इयमिति । विशाला विस्तीर्णा युक्मारुता
 नित्यं मारुतयुक्ता प्रभूतसलिला बहुनिर्भरतीवरे बहुसलिल-
 विविष्टा प्रभूतानि अत्यन्तं संजातानि कमलोत्पलानि यस्यां
 सा अत एव रम्या रन्तुं योग्या इयं गिरिगुहा, अस्तीति शेषः ।
 एतेन तस्याः स्थितियोग्यता सूचिता ॥ १६ ॥

१७-२०] ति० टी०—यत यतस्व । एष नः समय
 इति आभिषेकप्रतीत्यवधारणरूपः संकेत इत्यर्थः ॥ १७-२० ॥

रा० टी०—कार्तिके इति । कार्तिके समनुप्राप्ते सति राव-
 णवधे यत प्रयत्नं कुरु, एष नः समयः अत्यन्तकृतः संकेतः बोद्धव्य
 इति शेषः, अतस्त्वं स्वमालयं प्रविश स्वराज्ये प्रविश्य सुहृदः
 संप्रहर्षय । सार्वभौको एकान्वयि ॥ १७ ॥

रा० टी०—इतीति । इति रामाभ्यनुज्ञातः सुग्रीवः किष्किन्धां
 प्रविवेश ॥ १८ ॥

रा० टी०—तमिति । प्रविष्टं प्रवेशाय गच्छन्तं वानरेश्वरं
 सुग्रीवं प्रहृष्टानि वानरसहस्राणि अभिवाच्य सर्वतः पर्यवारयन् ॥ १९ ॥

गो० टी०—कार्तिक इति । कार्तिके मासि समनुप्राप्ते
 समीपं प्राप्ते आश्वयुजान्त इत्यर्थः । यत यतस्व सेनासंनहनं
 कुरु । कार्तिकशब्दस्य आश्वयुजान्तपरत्वं स्वयमेव वक्ष्यति—
 ‘वयमाश्वयुजे मासि पिङ्गाक्षप्रतिचोदिताः’ इति । प्रचोदनं संन-
 हनं न तु निर्गमः निर्गमस्तु मार्गशीर्षे । स्वसंकेतितकार्तिका-
 तिकमादेव रामस्य सुग्रीवे कोपो लक्ष्मणप्रेषणं च । स्वयंप्रभा-
 बित्तिर्निर्गमनानन्तरं दुमान् वामान्तिकान् दृष्ट्वेत्येतद्वसन्त-
 पुष्पाद्रमोपकमभूतपत्रविगतदनहेतुफाल्गुनापेक्षया । पश्चान्तरे
 फाल्गुनचैत्रयोर्वसन्तत्वोक्तेर्वा । अयमत्र क्रमोऽनुमेयेयः—‘उत्तर-
 स्यादिना पूर्वस्यावधि जानीयान्’ इति न्यायेन उत्तरस्योत्तरस्य
 ग्रहणान् पूर्वपूर्वकालसंख्याज्ञापनं वान्मीकेः शैली । तथा च
 चैत्रे रामस्य साकेताभिर्गमः । अगस्त्याश्रमागमनात्पूर्वं दश
 संवत्सर गता इत्युक्तम् । अथ पञ्चवर्षा वर्षत्रयानन्तरं चैत्रे
 प्राप्ते शर्पणखानामिकाच्छेदनस्वरवधादिकं कृतमित्यवगम्यते ।
 रावणेन च मारीचवचनादिना किञ्चिद्विलम्ब्य तस्मिन्नेव चैत्रे
 सीता हता । सीताविरहेण दूयमानस्य रामस्य वसन्तवर्षने
 चैत्रवर्षानिष्ठ इत्युक्तेः लक्ष्मणां सीतायाः संवत्सरवासोक्तेश्च पुनः
 फाल्गुने हि रावणवधः, आषाढे वालिवधः शरदि सेनासंनहनम्,
 मार्गशीर्षे वानरप्रस्थापनम्, स्वयंप्रभाबिले बहुकालयापनम्
 ‘कालश्च नो महान् यातः’ इत्युक्तेः । बहिर्निर्गमनानन्तरं फाल्गु-
 नश्चद्वयदोदृश्यां इदमतः सद्यद्वतरणम्, चतुर्दश्यां पुनरागमनम्
 (?) पौर्णमास्यां दण्ड्यात्रेत्यादि । अन्यथुदकाण्डे वक्ष्यते ।
 समयः संकेतः ॥ १६-१९ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सुग्रीवप्रवेशानन्तरं हरि-
 गणेश्वरं सुग्रीवं दृष्ट्वा सर्वाः प्रकृतयः सुग्रीं प्रणम्य वसुधायां
 समाहिताः संस्थिताः ॥ २० ॥

गो० टी०—तत इति । प्रणम्येति । सुग्रीं प्रणम्य वसु-
 धायां पतिताः समाहिताः अनन्यमनस्काः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—सुग्रीं प्रणम्य नम्रोभूय वसुधायां दण्डव-
 स्थिताः । वसुधाप्य वसुधायां पतिता इति शेषः ॥ २१ ॥

भ्रानुरन्तःपुरं सौम्यं प्रविवेश महाबलः । प्रविष्टं भीमविक्रान्तं सुग्रीवं वानरर्षभम् ॥ २२ ॥
 अभ्यषिञ्चन्त सुहृदः सहस्राक्षमिवामराः । तस्य पाण्डुरमाजहुस्त्र्यं हेमपरिष्कृतम् ॥ २३ ॥
 शुक्ले च बालव्यजने हेमदण्डे यक्षस्तरे । तथा रत्नानि सर्वाणि सर्वबीजौषधानि च ॥ २४ ॥
 सक्षीराणां च वृक्षाणां प्ररोहान्कुसुमानि च । शुक्लानि चैव वस्त्राणि श्वेतं चैवानुलेपनम् ॥ २५ ॥
 सुगन्धीनि च माल्यानि स्थलजान्यम्बुजानि च । चन्दनानि च दिव्यानि गन्धांश्च विविधान्वहून् ॥ २६ ॥
 अक्षतं जातरूपं च प्रियङ्गुमधुसर्पिषी । दधि चर्म च वैयाघ्रं परार्ध्यां चाप्युपानहौ ॥ २७ ॥
 समालम्भनमादाय गोरोचनं मनःशिलाम् । आजग्मुस्तत्र मुदिता वराः कन्याश्च षोडश ॥ २८ ॥
 ततस्ते वानरश्रेष्ठमभिषेक्तुं यथाविधि । रत्नैर्वस्त्रैश्च भक्ष्यैश्च तोषयित्वा द्विजर्षभान् ॥ २९ ॥
 ततः कुशपरिस्तीर्णं समिद्धं जातवेदसम् । मन्त्रपूतेन हविषा हुत्वा मन्त्रविदो जनाः ॥ ३० ॥
 ततो हेमप्रतिष्ठाने वरास्तरणसंघृते । प्रासादशिखरे रम्ये चित्रमाल्योपशोभिते ॥ ३१ ॥
 प्राङ्मुखं विधिवन्मन्त्रैः स्थापयित्वा वरासने । नदीनदेभ्यः संहृत्य तीर्थेभ्यश्च समन्ततः ॥ ३२ ॥
 आहृत्य च समुद्रेभ्यः सर्वेभ्यो वानरर्षभाः । अपः कनककुम्भेषु निधाय विमलं जलम् ॥ ३३ ॥

रा० टी०—सुग्रीव इति । सुग्रीवः प्रकृतिः प्रजाः संभाष्य संबोध्य इत्याप्य च आतुः सौम्यमन्तःपुरं प्रविवेश ॥ २१ ॥

गो० टी०—सुग्रीव इति । आतुरन्तःपुरं प्रविवेशेति तारां संमान्य स्ववशीकरणार्थमिति भावः ॥ २१ ॥ २२ ॥

२२-२४] ति० टी०—प्रविष्टं भीमविक्रान्तमिति 'प्रविश्य त्वभिनिष्क्रान्तम्' इति पाठे प्रविश्यान्तःपुरगतशोकादिकं दृष्ट्वाभिषेकाय तु पुनर्भिष्क्रान्तं प्रतिनिष्ठतं सभाभागतमित्यर्थः ॥ २२-२४ ॥

२५] ति० टी०—क्षीरवृक्षप्ररोहा अधोजटाः ॥ २५ ॥

२६-२७] ति० टी०—गन्धान्गन्धद्रव्याणि ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०—प्रविष्टमिति । भीमविक्रान्तं भीमो र्ष्टुभयं करो विक्रान्तो विक्रमो यस्य तं सुग्रीवं सहस्राक्षममराः इव सुहृदः अभ्यषिञ्चन्त ॥ २२ ॥

रा० टी०—तत्परकारमाह—तस्येत्यादिभिः । हेमपरिष्कृतं पाण्डुरं छत्रं हेमदण्डे बालव्यजने केशमयव्यजने चामरे चेत्यर्थः, तस्य समीपमाजहुः ॥ २३ ॥

रा० टी०—तथेति । रत्नादीनि षोडश कन्याश्चादाय आजग्मुः, वानरा इति शेषः । तत्र प्ररोहा अधोजटाः, गन्धाः गन्धद्रव्याणि, जातरूपं सुवर्णं, परार्ध्यं बहुमूल्ये समालम्भनमनुलेपनविशेषः । सार्धं श्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २४-२८ ॥

रा० टी०—तत इति । ते इदमदादयः वानरश्रेष्ठमभिषेक्तुं रत्नाद्यैर्द्विजर्षभान् तोषयित्वा आसजिति शेषः ॥ २९ ॥

गो० टी०—तस्येत्यादि । प्ररोहान् पल्लवान् । अनुलेपनं कर्पूरादि । गन्धाः अगरुशृङ्गतयः । अक्षतम् जातरूपम् । अक्षततण्डुलं हरिद्रामिश्रम् । प्रियङ्गुः सूक्ष्मधान्यविशेषः ।

१ प्रविश्य त्वभिनिष्क्रान्तमिति गो. पाठः । २ पुनर्विश्रमिति गो. पाठः । ३ औषधैर्योति गो. पाठः । ४ वाराह इति गो. पाठः । ५ रोचनां समनः शिष्यामिति गो. गोरोचनमनःशिलामिति रा. पाठः । ६ यथाक्वचमिति गो. पाठः । ७ विमलाः शुभा इति गो. पाठः ।

वाराही वराहचर्मविकृति । "सुपां सुलक्" इत्यादिना पूर्व-सवर्णदीर्घः ॥ २३-२६ ॥

२८-२९] ति० टी०—समालम्भनमनुलेपनद्रव्यम् । तदेवाह—गोरोचनमित्यादि ॥ २८ ॥ २९ ॥

गो० टी०—समालम्भनमिति । समालम्भनम् अनुलेपनविशेषः । 'समालम्भो विलेपनम्' इत्यमरः । रोचनां गोरोचनाम् । समनःशिलां शैलवातुविशेषसंहितं तिलकसाधनं मनःशिला ॥ २७ ॥

गो० टी०—ततस्ते वानरश्रेष्ठमित्यारभ्य वसवो वासवं यथेत्यन्तमेकं वाक्यम् । यथाकालं विहितकालमनतिक्रम्य । यथाविधि यथाक्रमं द्विजर्षभान् याजनार्थमाहूतान् । समिद्धं ज्वलितं जातवेदसम् अग्निं । मन्त्रविदः वानरपुरोहिताः हेमप्रतिष्ठाने हेममयपादयुक्ते वरासनविशेषणमेतत् । नदीनदेभ्यः समुद्रेभ्यश्च अपः आहृत्य आनीय संहृत्य संमिश्रीकृत्य तद्विमलं जलं कनककुम्भेषु निधाय तेभ्यो वृषभशृङ्गादिभिरुद्धृत्य शास्त्रदृष्टेन विधिना क्रमेण महर्षिर्विहितेन कल्पसूत्रविहितेन च विधिना अभ्यषिञ्चन्त ॥ २८-३७ ॥

३०-३१] ति० टी०—ततः कुशेति । अनेनाग्निसाध्यकर्माधिकारं तेषां दर्शयति । मनुष्यसदृशसर्वव्यवहाराद्वेदज्ञत्वाच्च ॥ ३० ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—मन्त्रैः स्थापयित्वा । 'वसवस्त्वा गायत्रेण च्छन्दसा' इत्यादिमन्त्रैरासने स्थापयित्वेत्यर्थः ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—अप आहृत्य मिलिताः कृत्वा विमलं जलं कुम्भेषु निधायति संबन्धः ॥ ३३ ॥

सप्तविंशः सर्गः ।

प्रसवणगिरिगुहां प्राप्तो रामस्तत्र खनिवासानुगुणमपद दृष्टोवास । कदाचिच्चन्द्रदर्शनादुद्दीपनैरुद्दीपितानङ्गताप रामं लक्ष्मणः समाश्रमयति ।

अभिषिक्ते तु मुग्रीवे प्रविष्टे वानरे गुहाम् । आजगाम सह भ्रात्रा रामः प्रसवणं गिरिम् ॥ १ ॥
 शार्दूलमृगसंघुष्टं सिंहैर्भीमैर्वैष्टेत् । नानागुल्मलतागूढं बहुपादपसंकुलम् ॥ २ ॥
 ऋक्षवानरगोपुच्छैर्मार्जारैश्च निषेवितम् । मेघराशिनिभं शैलं नित्यं शुचिकरं शिवम् ॥ ३ ॥
 तस्य शैलस्य शिखरे महतीमायतां गुहाम् । प्रत्यगृह्यत वासार्थं रामः सौमित्रिणा सह ॥ ४ ॥
 कृत्वा च समर्थं रामः मुग्रीवेण सहानघः । कालयुक्तं महद्वाक्यमुवाच रघुनन्दनः ॥ ५ ॥
 विनीतं भ्रातरं भ्राता लक्ष्मणं लक्ष्मिवर्धनम् । इयं गिरिगुहा रम्या विशाला युक्तमारुता ॥ ६ ॥
 अस्यां वैत्स्याम सौमित्रे वर्षरात्रमरिन्दम । गिरिशृङ्गमिदं रम्यमुत्तमं पार्थिवात्मज ॥ ७ ॥
 श्वेताभिः कृष्णताम्राभिः शिलाभिरुपशोभितम् । नानाधातुसमाकीर्णं नदीदुर्दुरसंयुतम् ॥ ८ ॥
 विविधैर्वृक्षैर्षण्डैश्च चारुचित्रलतार्थुतम् । नानाविहगसंघुष्टं मयूरवरनादितम् ॥ ९ ॥
 मालतीकुन्दगुल्मैश्च सिन्दुवारैः शिरीषैः । कदम्बार्युनसजैश्च पुष्पितैरुपशोभितम् ॥ १० ॥

१] ति० टी०—गुहां किष्किन्धाख्याम् । प्रसवणं तदाख्यम् ॥ १ ॥

रा० टी०—रामट्टान्तखपक्रमते—अभिषिक्त इति । अभिषिक्ते वानरे मुग्रीवे गुहां प्रविष्टे रामं संप्राप्य याते सति रामः प्रसवणं गिरिमात्रगाम ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ रामस्यैकान्तवाससमुद्भूतसीताविरहशोकप्रसन्नमनं लक्ष्मणेन क्रियते सप्तविंशे—अभिषिक्त इत्यादि । शैलं शिलामयमिति मृच्छिलोभयमयगिरिभ्यो व्यावृत्तिः, अतो न गिरिं शैलमिति पुनरुक्तिः ॥ १-४ ॥

२-३] ति० टी०—गिरिवर्णनम्—शार्दूलेति ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—गिरिं वर्णयन्नाह—शार्दूलेति । शार्दूलमृगसंघुष्टं शार्दूलेः मृगैश्च श्रुतं भीमरवैः सिंहैर्दंतं नानागुल्मलतागूढमनेकविधैर्गुल्मैर्लताभिश्च आच्छादितम् ॥ २ ॥

रा० टी०—ऋक्षादिभिश्च निषेवितं मेघराशिनिभं शुचिकरं दर्शनादिकर्तुणां पवित्रकारकं शिवं मङ्गलप्रदं यत् शैलम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—प्रत्यगृह्यत प्रत्यगृहीत् ॥ ४ ॥

रा० टी०—तस्य शैलस्य शिखरे महतीं गुहां रामः प्रत्यगृह्णीत स्वीचकार ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—समर्थं पूर्वोक्तम् । कालयुक्तं तत्कालोचितम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—कृत्वेति । अनघः शरणागतानामघनिवर्तकः मुग्रीवेण सह समर्थं कृत्वा प्रसवणमागत इति शेषः, रामः कालयुक्तं कालोचितं वाक्यं भ्रातरं लक्ष्मणमुवाच । सार्धंश्लोक एकान्वयी ॥ ५ ॥

गो० टी०—कृत्वेति । कालयुक्तं तत्कालोचितम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—युक्तमारुतोचितवाता ॥ ६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—इयमिति । इयं गिरिगुहा विशाला युक्तमारुता नित्यं मारुतविशिष्टा अत एव रम्या अतः अस्यां गुहायां वर्षरात्रं वार्षिकान् मासान् इत्यर्थः, वत्स्याम ॥ ६ ॥

गो० टी०—इयमिति । युक्तमारुता उचितमारुता यावदपेक्षमारुतेत्यर्थः । वसाव लोडुत्तमद्विवचनम् । वर्षरात्रमिति अच् समासान्त आषः, जात्येकवचनम् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—वर्षरात्रं जातावेकवचनं वार्षिका मासा इत्यर्थः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—नदीसंबन्धिदुर्दुरैः संयुतम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—गिरिशृङ्गं वर्णयन्नाह—गिरीति । पार्थिवात्मज ! हे लक्ष्मण ! श्वेताभिः शिलाभिः उपशोभितं नानाधातुभिः समाकीर्णं व्याप्तं नदीदुर्दुरसंयुतं नदीसंसर्गिमण्डूकैर्विशिष्टम् ॥ ७ ॥ ८ ॥

गो० टी०—गिरिशृङ्गमित्यादि । कदम्बाः अर्जुनाः नदीसर्जाः ॥ ७-१० ॥

९-१०] ति० टी०—दृढषण्डैश्चारु सुन्दरम् ॥ ९ ॥ १० ॥

रा० टी०—दृढषण्डैस्तैरुसमूहैः चारु रमणीयं चित्रलता-वृत्तम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—पुष्पितैः मालत्यादिभिः उपशोभितमत एव रम्यमिदमस्तीति शेषः, एतेनात्रैव वस्तव्यमिति सूचितम् । सार्धंश्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ १० ॥

१ गृहीतेति रा. पाठः । २ सौम्य इति गो. पाठः । ३ वसाव इति गो. पाठः । ४ दर्शनादिकर्तुणां पवित्रकारकमिति गो. पाठः । ५ खण्डैरिति रा. पाठः । ६ वृत्तमिति गो. रा. पाठः । ७ सिन्दुवारकुण्डलैरिति गो. पाठः ।

इयं च नलिनी रम्या फुलपङ्कजमण्डिता । नातिदूरे गुहाया नौ भविष्यति नृपात्मज ॥ ११ ॥
 प्रागुदकप्रवणे देशे गुहा साधु भविष्यति । पश्चाच्चैवोन्नता साम्प निवातेयं भविष्यति ॥ १२ ॥
 गुहाद्वारे च सौमित्रे शिला समतला शिवा । कृष्णा चैवायना चैव भिन्नाञ्जनचयोपमा ॥ १३ ॥
 गिरिशृङ्गमिदं तात पश्य चोत्तरतः शुभम् । भिन्नाञ्जनचयाकारमम्भोधरभिबोदितम् ॥ १४ ॥
 दक्षिणस्यामपि दिशि स्थितं श्वेतमिवाम्बरम् । कैलाससन्निस्तरप्रख्यं नानाधातुविराजितम् ॥ १५ ॥
 प्राचीनवाहिनीं चैव नदीं भृशमकर्दमाम् । गुहायाः परंतः पश्य त्रिकूटे जाह्नवीमिव ॥ १६ ॥
 चैन्दनैस्तिलकैः सारलैस्तमालैरतिमुक्तकैः । पद्मकैः सरलैश्चैव अशोकैश्चैव शोभिताम् ॥ १७ ॥
 वानीरैस्तिमिदैश्चैव वकुलैः केनकैरपि । हिन्तालैस्तिनिर्गुनीपर्वतैः सुतमालकैः ॥ १८ ॥
 तीरजैः शोभिता भाति नानारूपैस्ततस्ततः । वसनाभरणोपेता प्रमदेवाभ्यलंकृता ॥ १९ ॥

११] ति० टी०—गुहाया नातिदूरे भविष्यति । भाविवा-
 रिपूरुडदया गुहासमीपवर्तिनी भविष्यतीत्यर्थः ॥ ११ ॥

रा० टी०—इयमिति । हे नृपात्मज ! फुलपङ्कजमण्डिता
 पुष्पितकमलैः शोभिता इयं नलिनी सरसी नौ आवयोः
 गुहायाः नातिदूरे समीपे इत्यर्थः, भविष्यति दृष्टिवशात्पूजितां
 प्राप्स्यतीत्यर्थः ॥ ११ ॥

गो० टी०—इयं चेति । नातिदूरे भविष्यतीत्यनेन वर्षा-
 कालस्य प्रवृत्तत्वाद्वाविजलसमृद्ध्या समीपवर्तिनी भविष्य-
 तीत्यर्थः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—प्रागुदकप्रवण ईशानदिक्प्रवति देशे
 वर्तमाना गुहा साधु सम्पद्भविष्यति, सुखसाधनमिति
 शेषः । पौरस्त्यवर्षवातप्रवेशाभावाच्च साधुत्वं बोध्यम् । तेन
 निर्रक्तिद्वारत्वं सूचितम् । पश्चाद्भागे चैवोन्नता, अत एव पुरो-
 वातनिरोधकत्वाज्जिवाता च ॥ १२ ॥

रा० टी०—प्रागिति । प्रागुदकप्रवण ईशानदिशि निज्जे
 देशे विद्यमाना इयं गुहा साधु वासाय शोभना भविष्यति
 तेन ईशानदिग्भागे निज्जत्वादसंभवेन गुहाद्वाराभावाच्च सूचितः
 अत एव पश्चाद् नैर्ऋत्यादिग्भागे उन्नता एतदिग्द्वारिकेति ता-
 त्पर्यम् । अत एव निवाता प्रायो वातप्रवेशाभाववती भविष्यति
 एतेन प्रायो वातेरितदृष्टिजलकणसंसर्गाभावः सूचितः ॥ १२ ॥

गो० टी०—प्रागिति । प्रागुदकप्रवणे देशे वर्तमाना गुहा
 साधु भविष्यति । प्रागुदकप्रवणे देशे वर्तमानत्वाभिधानाद्गु-
 हाया नैर्ऋत्याभिमुखद्वारत्वमुक्तम् । अत एव पौरस्त्यवर्षप्रवे-
 शाभावेन साधुत्वमुक्तं भवति । इयं पश्चाद्गुह्यता पश्चाद्गोप्यता
 अत एव पुरोवातनिरोधकत्वाज्जिवाता च भविष्यति ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—गुहाद्वारे इति । तेन बहिरुपवेशनसौ-
 क्यम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—गुहेति । समतला विजोन्नतरहितमध्या
 शिवा स्थातृणां कल्याणप्रदा आयता विशाला भिन्नाञ्जनच-

योपमा विविकदेशस्थाञ्जनसमृद्ध इव अत एव कृष्णा गुहाद्वारे
 शिलास्तीति शेषः ॥ १३ ॥

गो० टी०—गुहाद्वारे चेति । अस्मिन् श्लोके वर्तत इति
 शेषः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—उत्तरत उत्तरभागे ॥ १४ ॥

रा० टी०—गिरिरिति । भिन्नाञ्जनचयाकारं विविकदेश-
 स्थाञ्जनसमृद्धसदृशद्वारस्थितमम्भोधरं समुद्रमिव उत्तरतः
 उत्तरस्यां दिशि इदं गिरिः शृङ्गं पश्य ॥ १४ ॥

गो० टी०—गिरिशृङ्गमित्यादि । श्वेतमिव रूप्यमिव
 'दुर्वर्णं रजतं रूप्यं खरजं श्वेतम्' इत्यमरः । अपरम्, अपरं
 शृङ्गं पश्येति पूर्वोपान्वयः ॥ १४ ॥ १५ ॥

१५] ति० टी०—श्वेतमिवाम्बरं श्वेतवस्त्रमिव स्थितम् ।
 'श्वेतमिवापरम्' इति पाठेऽपरं शृङ्गं श्वेतमिव रूप्यमिव
 स्थितमित्यर्थः ॥ १५ ॥

रा० टी०—दक्षिणस्यामिति । श्वेतमम्बरं वस्त्रमिव कैला-
 ससन्निस्तरप्रख्यं कैलासशृङ्गसदृशं नानाधातुविराजितं दक्षिण-
 स्यामपि दिशि स्थितमिदं गिरिः शृङ्गं पश्येत्यत्राप्युक्तमुच्यते ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—त्रिकूटे पूर्वोपेतत्रिकूटाचले । जाह्नवी-
 पदेन तत्रत्या जाह्नवीसदृशी मन्दाकिन्याख्या नदी ॥ १६ ॥

१७-१९] ति० टी०—अतिमुक्तः पुष्पकः । पद्मकश्चन्द-
 नभेदः सरलः पीतद्रुमः ॥ १७-१९ ॥

रा० टी०—प्राचीनेति । त्रिकूटे जाह्नवी गङ्गाभिव भृश-
 मन्त्यन्तम् अकर्दमां कर्दमरहितां प्राचीनवाहिनीं पूर्वदिग्वा-
 हिनीं चन्द्रावचैः शोभितां नदीं गुहायाः पुरतः पूर्वस्यां दिशि
 पश्य । श्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ १६-१८ ॥

रा० टी०—तीरजैरिति । नानारूपैः अनेकविधैस्तीरजै-
 र्भन्वनादिभिः शोभिता युक्ता नदी वसनाभरणोपेता अभ्य-
 लंकृता सिन्दुरादिविशुषिता प्रमदा इव भाति ॥ १९ ॥

गो० टी०—प्राचीनवाहिनीमित्यादि । अतिमुक्तकैः

१. गिरिरिति रा. पाठः । २. इवोन्नतमिति गो. पाठः । ३. अपरमिति गो. पाठः । ४. मृषितमिति गो. पाठः । ५. पूर्वत इति गो. पुरत इति रा. पाठः । ६. चम्पकै...तमैरिति गो. पाठः । ७. तिमिरैरिति गो. रा. पाठः । ८. भवेरिति गो. पाठः । ९. तिरिदिरिति गो. पाठः । १०. वेनैरिति गो. पाठः ।

शतशः पक्षिसङ्घैश्च नानानादिविनादिता । एकैकमनुरक्तैश्च चक्रवाकैरलंकृता ॥ २० ॥
 पुलिनैरतिरम्यैश्च हंससारसैसेविता । प्रहसन्त्येव भात्येषा नानारत्नसमन्विता ॥ २१ ॥
 कचिन्नीलोत्पलैश्छन्ना भातिरक्तोत्पलैः कचित् । कचिदाभाति शुक्लैश्च दिव्यैः कुमुदकुड्मलैः ॥ २२ ॥
 पारिप्लवगतैर्जुष्टा बहिर्क्रौञ्चविनादिता । रमणीया नदी सौम्या मुनिसर्षनिषेविता ॥ २३ ॥
 पश्य चन्दनवृक्षाणां पङ्क्तिः सुरचिरा इव । ककुभानां च दृश्यन्ते मनसैवोदिताः समम् ॥ २४ ॥
 अहो मुरमणीयोऽयं देशः शत्रुनिषूदन । दृढं रंस्याव सौमित्रे साध्वत्र निवसावहे ॥ २५ ॥
 इतश्च नातिदूरे सा किष्किन्या चित्रकानना । सुग्रीवस्य पुरी रम्या भविष्यति नृपात्मज ॥ २६ ॥
 गीतवादित्रनिर्घोषः श्रूयते जयतां वर । नदतां वानराणां च मृदङ्गाडम्बरैः सह ॥ २७ ॥
 लब्ध्वा भार्या कपिवरः प्राप्य राज्यं मुहूर्ततः । ध्रुवं नन्दति सुग्रीवः संप्राप्य महतीं श्रियम् ॥ २८ ॥
 इत्युक्त्वा न्यवसत्तत्र राघवः सहलक्ष्मणः । बहुदृश्यदरीकुञ्जे तस्मिन्प्रसवणे गिरौ ॥ २९ ॥

पुष्पकैः, पक्षकैः पद्मपर्णाख्यवृक्षविशेषैः, सरलैः यूपसरलैः, तिमिश्रैः स्यन्दनैः 'तिमिश्रे स्यन्दनो नेमिः' इत्यमरः । धवैः धुन्युरैः, हितालैः लताङ्गराख्यवृक्षैः 'अथ स्यालताङ्कुरः । हिन्तालस्तृणराजश्च' इति वैजयन्ती । तितितैः तिलवृक्षैः 'तिरिदस्तिन्वमार्जनौ' इत्यमरः । वेत्रकैरिति सम्पृक्तं ॥ १६-१९ ॥
 २०-२२] ति० टी०-एकैकमनुरक्तैः परस्परानुराग-युक्तैः ॥ २०-२२ ॥

रा० टी०-शतश इति । शतशः पक्षिसङ्घैः पक्षिणां समूहैः नानानादिविनादिता एकैकं परस्परमनुरक्तैः चक्रवाकैः अतिरम्यैः पुलिनैश्च अलंकृता हंससारससेविता नानारत्न-समन्विता एषा नदी प्रहसन्ती अवभाति । श्लोकद्वयमे-कान्वयि ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०-कचिदिति । कचिद् कस्मिंश्चित् स्थले नीलो-त्पलैः कचिद् रक्तोत्पलेः छन्ना सती आभाति । शुक्लैः दिव्यैः क्रौञ्चैः प्योगैः कुमुदकुड्मलैः कचिदाभाति ॥ २२ ॥

गा० टी०-शतश इति । एकैकमनुरक्तैः अन्योन्यानु-रागयुक्तैः ॥ २०-२२ ॥

२३] ति० टी०-पारिप्लवा जलपक्षिणः ॥ २३ ॥

रा० टी०-पारिप्लवेति । पारिप्लवगतैः अनेकजलप-क्षिभिः जुष्टा बहिर्गणदेवेस्तस्मादिति ? अत एव रमणीया सौम्या नदी मुनिसर्षनिषेविता अस्तीति शेषः ॥ २३ ॥

गो० टी०-पारिप्लवेति । पारिप्लवैः जलोपरिसंचारिपक्षि-विशेषैः ॥ २३ ॥

२४-२६] ति० टी०-सुरचिरा इव इवोऽप्यर्थे । शोभ-मानाश्चन्दनवृक्षपङ्क्तिरपि पश्य । मनसा संकल्पेन सममेवो-दिताः । ककुभानां वृक्षविशेषाणां पङ्क्त्य इति शेषः ॥ २४-२६ ॥

रा० टी०-पश्येति । मनसा मदिल्लया समञ्जसिताः

जाता इव चन्दनवृक्षाणां ककुभानामनुचन्द्राणां च याः पङ्क्त्यः दृश्यन्ते ताः सुरचिराः पङ्क्तीः पश्य अवलोकय ॥ २४ ॥
 गो० टी०-पश्येति । सुरचिता इव मालारूपेण ग्रथिता इव ककुभानाम् अनुचन्द्राणाम् दृश्यन्ते पङ्क्त्य इति शेषः । मनसैवोदिताः समभिति मनसा संकल्पेन समं युगपद् उदिता इव स्थिताः ॥ २४ ॥

रा० टी०-अहो इति । हे शत्रुनिषूदन ! अयं देशः अहो आश्चर्यं रमणीयः अतः अत्र साधु निवसावहे रंस्याव च दृढं निश्चितमेतत् ॥ २५ ॥

गो० टी०-अहो इति । रंस्याव रंस्यावहे अतः अत्र गिरौ निवसावहे निवसाव ॥ २५ ॥

रा० टी०-इत इति । सुग्रीवस्य पुरी किष्किन्या इतो नातिदूरे समीपे अस्तीत्यर्थः ॥ २६ ॥

गो० टी०-अत्र वासे क्रियमाणे किष्किन्या च समीप-वर्तिनी भविष्यतीत्याह-इतश्चेति ॥ २६ ॥

२७-२८] ति० टी०-नातिदूरत्वगमकम्-गीतेत्यादि । मृदङ्गाडम्बरैर्मृदङ्गशब्दैः ॥ २७ ॥ २८ ॥

रा० टी०-तत्रज्ञापकमाह-गीतेति । मृदङ्गाडम्बरैः मृदङ्ग-शब्दैः सह नदतां वानराणां गीतवद्गाननिर्घोषः श्रूयते ॥ २७ ॥

रा० टी०-लब्ध्वा इति । सुग्रीवः राज्यं महतीं श्रियं च संप्राप्य भार्यां च लब्ध्वा ध्रुवं नन्दति ॥ २८ ॥

गो० टी०-तति । मृदङ्गाडम्बरैः सह नदतां वानराणां निर्घोषः श्रूय इत्यन्वयः ॥ २७ ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०-बहूनि दृश्यानुत्तमवस्तूनि यत्र ता दयः कुञ्जाश्च यस्मिंश्चित् गिरिविशेषणम् ॥ २९ ॥

रा० टी०-इतीति । राघवः इत्युक्त्वा बहूनि दृश्यानि अपूर्वत्वेन द्रष्टव्यानि अनेकविधवस्तूनि यस्मिन् तदेव दरी-कुञ्जं तस्मिन् प्रसवणे गिरौ न्यवसत् ॥ २९ ॥

गो० टी०-इतीति । तत्र गुहायाम् । कुञ्जः लतागृहम् ॥ २९ ॥

सुमुखे ^१हि बहुद्रव्ये तस्मिन् हि धरणीधरे । वसतस्तस्य रामस्य रतिरल्पाऽपि नाभवत् ॥ ३० ॥
 हतां हि भार्या स्मरतः प्राणेश्वरोऽपि गरीयसीम् । उदयाभ्युदितं दृष्ट्वा शशाङ्कः स विज्ञेयतः ॥ ३१ ॥
 आविवेश न तं निद्रा निद्रासु शयनं गतम् । तत्समुत्थेन शोकेन बाष्पोपहतचेतनम् ॥ ३२ ॥
 तं शोचमानं काकुत्स्थं नित्यं शोकपरायणम् । तुल्यदुःखोऽब्रवीद्वाता लक्ष्मणोऽनुनयं वचः ॥ ३३ ॥
 अलं वीर व्यथां गत्वा न त्वं शोचितुमर्हसि । शोचतो ह्यवसीदन्ति सर्वार्था विदितं हि ते ॥ ३४ ॥
 भवान्क्रियापरो लोके भवान्देवपरायणः । आस्तिको धर्मशीलश्च व्यवसायी च राघव ॥ ३५ ॥
 नह्यव्यवसितः शत्रुं राक्षसं तं विज्ञेयतः । समर्थस्त्वं रणे हन्तुं विक्रमे जिह्मकारिणम् ॥ ३६ ॥
 समुन्मूल्य शोकं त्वं व्यवसायं स्थिरीकुरु । ततः सपरिवारं तं राक्षसं हन्तुमर्हसि ॥ ३७ ॥
 पृथिवीमपि काकुत्स्थ मसागरवनाच्छ्राम् । परिवर्तयितुं शक्तः किं पुनस्तं हि रावणम् ॥ ३८ ॥
 शरत्कालं प्रतीक्षस्व प्रावृट्कालोऽयमागतः । ततः सराष्ट्रं सगणं रावणं तं वधिष्यसि ॥ ३९ ॥

३०] ति० टी०—बहुद्रव्ये सुखसाधनबहुद्रव्यवति । रतिः सुखम् ॥ ३० ॥

रा० टी०—सुसुख इति । सुसुखे अतिसुखहेतावपि तस्मिन् धरणीधरे पर्वते वसतः प्राणेश्वरोऽपि गरीयसीं भार्यां स्मरतः रामस्य अल्पपि रतिः प्रीतिर्नाभवत् । सार्धंलोक एकान्वयी ॥ ३० ॥

गो० टी०—सुसुखेऽपीति । बहुद्रव्ये बहुद्रव्यफलादिधने ३०

३१-३२] ति० टी०—उदये उदयपर्वतेऽभ्युदितसुखं प्राप्तम् ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

रा० टी०—उदयेति । सविज्ञेयतः विशेषेण सकलकलय-
 त्पर्यः, उदयाभ्युदितम् उदयाचलात् प्रकाशितं शशाङ्कं चन्द्रं
 दृष्ट्वा शयनं गतं तत्समुत्थेन हतभार्यास्मरणजनितेन शोके-
 नोपलक्षितमत एव बाष्पोपहतचेतनमत्यश्रुद्रमहेतुकचेतन्या-
 भाववत्त्वेन प्रतीयमानं तं हतभार्यं रामं निद्रा न आविवेश ।
 सार्धंलोक एकान्वयी ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

गो० टी०—उदयेति । उदयाभ्युदितम् उदयपर्वतादुद्गतम् ३१

गो० टी०—तत्समुत्थेनेत्यादि । 'लक्ष्मणोऽनुनयन् वचः'
 इति पाठः ॥ ३२-३४ ॥

३३] ति० टी०—अनुनयमनुनयवत् ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तमिति । शोचमानं काकुत्स्थं रामं लक्ष्मणः
 अनुनयं विनीतं वचो अब्रवीत् ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—व्यथां गत्वालम् व्यथा मास्त्वित्यर्थः ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अलमिति । व्यथां चित्त-
 चाश्रत्यं गत्वा प्राप्य अलं बहु शोचितुं नार्हसि । तत्र हेतुः—
 सर्वथा अत्यन्तं शोचन्तो जनाः अवसीदन्ति इति ते
 विदितम् ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—क्रियापरो नित्यकर्माह्वता देवपरा-
 यणो देवपूजकः व्यवसायशुचमी ॥ ३५ ॥

रा० टी०—शोकमर्हत्वे हेतुं वदमाह—भवानिति । लोके

सर्वश्रुतेन क्रियापरः निखिलक्रियाप्रवर्तकः भवानेव देवपरायणः
 देवपराणां देवतुष्टिकारकाणामयनः आश्रयः भवानेव अत
 एव आस्तिकादिभवानेव । एतेन त्वत्सावधानतामात्रेण सर्वं
 कार्यं मेत्स्यतीति सूचितम् ॥ ३५ ॥

गो० टी०—भवानिति । क्रियापरा इत्यनेन कार्यसिद्धि-
 हेतुभूतशुद्धकारवस्तुशुक्लम् । देवपरायण इत्यनेन कार्यसिद्धि-
 हेतुभूतदेवतानिष्ठताका ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०—अव्यवसितः शोकेनोद्यमहीनस्त्वं हन्तुं न
 समर्थः । विक्रमे विक्रमस्थाने रणे जिह्मकारिणं कुटिलम् ॥ ३६ ॥

रा० टी०—तदभावे दोषमाह—नहीति । विक्रमे विशेषतो
 जिह्मकारिणं कापव्यक्रमं शीघ्रं राक्षसं तं रावणं रणे
 हन्तुम् अव्यवसितः व्यवसायराहितस्त्वं समर्थो न प्रतीयसे
 इति शेषः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—न हीति । अव्यवस्थितः धैर्यरहित इत्यर्थः ।
 रणे विक्रमेहन्तुं न समर्थ इत्यन्वयः ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

३७] ति० टी०—अतः शोकं समुन्मूल्य । व्यवसाय-
 शुयोगम् ॥ ३७ ॥

रा० टी०—समिति । शोकं समुन्मूल्य संत्यज्य, व्यवसाय-
 शुयमं स्थिरीकुरु, ततोऽन्तरं राक्षसं रावणं हन्तुमर्हसि ॥ ३७ ॥

३८-३९] ति० टी०—परिवर्तनमपरोत्तरीकरणम् ३८ ॥ ३९ ॥

रा० टी०—पृथ्वीमिति । ससागरवनाच्छ्रामं पृथिवीं परिवर्त-
 यितुं त्वं शक्तः रावणं परिवर्तयितुं शक्तश्चेत् किं वक्तव्यम् ॥ ३८ ॥

रा० टी०—नञ् किमिदानीमेवोद्योगः कर्तव्य इत्यत आह—
 शरादिति । अयं प्रावृट्काल आगतः प्राप्तः अतः शरत्कालं
 शरत्कालावयवीभूताशिवनपर्यन्तं प्रतीक्षस्व क्षमस्व ततोऽन्तरं
 सराष्ट्रं रावणादुद्धराष्ट्रसहितं रावणं वधिष्यसि ॥ ३९ ॥

गो० टी०—पृथिवीमपीति । परिवर्तयितुम् अपरोत्तरं
 कर्तुम् । अङ्गेति संबोधनम् । पुनरित्यत्र दीर्घाभाव
 आर्थः ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

१. उपीति गो. पाठः । २. चेति गो. पाठः । ३. चेत्समिति गो. पाठः । ४. अनुनयमिति गो. पाठः । ५. व्यवेति गो. पाठः । ६. देवेति गो. पाठः ।
 ७. विक्रमेति गो. पाठः । ८. स्थिरमिति गो. पाठः । ९. निर्मूलं कुरु राक्षसमिति गो. पाठः । १०. अह पुन रावणमिति गो. पाठः ।

अहं तु ग्वत्सु ते वीर्यं प्रमुञ्चं प्रतिबोधये । दीप्तैराहुतिभिः काले भस्मच्छन्नमिवानलम् ॥ ४० ॥
 लक्ष्मणस्य हि तद्वाक्यं प्रतिपूज्य हितं शुभम् । राघवः सुहृदं स्निग्धमिदं वचनमब्रवीत् ॥ ४१ ॥
 वाच्यं यदनुरक्तेन स्निग्धेन च हितेन च । सत्यविक्रमयुक्तेन तदुक्तं लक्ष्मण त्वया ॥ ४२ ॥
 एष शोकः परित्यक्तः सर्वकार्यावसादकः । विक्रमेष्वप्रतिहतं तेजः प्रोत्साहयाम्यहम् ॥ ४३ ॥
 शरत्कालं प्रतीक्ष्ये स्थितोऽस्मि वचने तव । सुग्रीवस्य नदीनां च प्रसादमनुपालयन् ॥ ४४ ॥
 उपकारेण वीरस्तु प्रतिकारेण युज्यते । अकृतज्ञोऽप्रतिकृतो हन्ति सत्त्ववतां मनः ॥ ४५ ॥
 तैदेव युक्तं प्रणिधाय लक्ष्मणः कृताञ्जलिस्तत्प्रतिपूज्य भाषितम् ।
 उवाच रामं स्वभिरामदर्शनं प्रदर्शयन्दर्शनमात्मनः शुभम् ॥ ४६ ॥
 यथोक्तमेतत्तव सर्वभीषितं नरेन्द्र कर्ता न चिरान्तु वानरः ।
 शरत्प्रतीक्षः क्षमतामिमं भवाञ्जलप्रपातं रिपुनिग्रहे धृतः ॥ ४७ ॥

४०-४१] ति० टी०-दीप्तैः दीपकैर्वाक्यैरिति शेषः ।
 काले होमकाले ॥ ४० ॥ ४१ ॥

रा० टी०-अहमिति । काले होमसमये आहुतिभिः
 भस्मच्छन्नमनलमिव दीप्तैस्तव वीर्यप्रकाशकैः वचनैः प्रमुञ्चं
 शोकवशात् तिरोहितं ते वीर्यं प्रतिबोधये संस्मारयामि ॥ ४० ॥

रा० टी०-लक्ष्मणस्थिति । राघवः लक्ष्मणस्य वाक्यं
 प्रतिपूज्य सुहृदं लक्ष्मणं स्निग्धं वचनमब्रवीत् ॥ ४१ ॥

गो० टी०-अहं त्विति । दीप्तैः ज्वलनकरैः उद्घोषकैः
 वाक्यैरिति शेषः ॥ ४० ॥ ४१ ॥

४२] ति० टी०-अनुरक्तेनानुरागयुतेन स्निग्धेन तत्का-
 लोचितप्रियपरेण हितेनोदकहितैषिणा सत्यविक्रमयुक्तेना-
 मोषविक्रमयुक्तेन ॥ ४२ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-वाच्यमिति । अनुरक्तेन
 अनुरागयुक्तेन जनेन यत् वाच्यं तत् स्निग्धेन स्नेहयुक्तेन
 अत एव हितेन हिताचरणप्रवर्तकेन सत्यविक्रमयुक्तेन त्वया
 उक्तम् ॥ ४२ ॥

गो० टी०-वाच्यमिति । अनुरक्तेन अनुरागयुक्तेन
 स्निग्धेन तत्कालोचितप्रियपरेण हितेन हितपरेण सत्यविक्रम-
 युक्तेन अमोषविक्रमयुक्तेन यद्वाच्यं तत्सर्वं त्वयोक्तमिति
 संबन्धः ॥ ४२-४४ ॥

४३] ति० टी०-विक्रमकालेषु तेजः सहजमिति शेषः ।
 प्रोत्साहयामि वर्धयामि । अधुना त्वाच्छन्नमिव तदिति भावः ४३

रा० टी०-एष इति । सर्वकार्यावसादकः सकलकार्य-
 विघातकः एषः स्ववीर्यविस्फुटिहेतुकः शोकः परित्यक्तः अत एव
 विक्रमेऽप्रतिहतं तेजः स्ववीर्यं प्रोत्साहयामि संस्मारयामि ॥ ४३ ॥

४४] ति० टी०-शरत्कालं तत्प्रान्तम् । सुग्रीवस्य प्रसादं
 चित्तवैमनस्यम् नदीनां चामलोदकत्वरूपम् ॥ ४४ ॥

रा० टी०-शरदिति । तव वचने अहं स्थितोऽस्मि
 अतः सुग्रीवस्य नदीनां च प्रसादमावकुल्यमनुपालयन् सन्
 शरत्कालमाश्विनं प्रतीक्ष्ये ॥ ४४ ॥

४५] ति० टी०-उपकारेण युक्तो वीरोऽवश्यं प्रति-
 कारेण प्रत्युपकारेण युज्यते । केनचित्कृतोपकारो वीर-
 पुरुषोऽवश्यं प्रत्युपकरोत्येवेति भावः । कुत एवं निश्चयस्त-
 वाह-अकृतज्ञो भूत्वा यथप्रतिकृतोऽकृतप्रत्युपक्रियो भवति
 तदा सत्त्ववतामस्मादृशां मनो हन्ति मैत्रीं नाशयत्येव । अतो
 मित्रत्वादवश्यं स प्रत्युपकर्तेति भावः ॥ ४५ ॥

रा० टी०-सुग्रीवोऽवश्यं मत्कार्यं साधयितेति बोधय-
 वाह-उपेति । उपकारेण युक्तो वीरः प्रतिकारेण प्रत्युपका-
 रेण युज्यत एव । तत्र हेतुः-अकृतज्ञः विस्मृतोपकारः अत
 एव अप्रतिकृतः प्रत्युपकाररहितः जनः सत्त्ववतां महात्मनां
 मनः हृप्सिताङ्गां घमंशाभिमित्यर्थः, हन्ति न मन्यते । एतेन
 शास्त्रादुसारित्वात् सुग्रीवो मदुपकृतिं न विस्मरिष्यतीति
 सूचितम् ॥ ४५ ॥

गो० टी०-उपकारेणेति । तुशब्दोऽवधारणे । उपका-
 रेण युक्तो वीरः प्रतिकारेण युज्यत एव प्रत्युपकारं करोत्ये-
 वेत्यर्थः । अप्रतिकृतः अकृतप्रत्युपकारः पुरुषः सत्त्ववतां
 सात्त्विकानाम् मनः हन्ति पीडयति सात्त्विकास्तमजज्ञं निन्द-
 न्तीत्यर्थः । सज्जनापवादभातिः सुग्रीवोऽस्माकं प्रत्युपकारं करो-
 त्येवेति भावः ॥ ४५ ॥

४६] ति० टी०-तदेव रामवाक्यमेव युक्तं प्रणिधाय,
 निश्चित्यात्मनः शुभं दर्शनं शुभां बुद्धिं प्रदर्शयन्नुवाच ॥ ४६ ॥

रा० टी०-तदिति । तत् रामोक्तं युक्तमेव इति प्रणिधाय
 निश्चित्य कृताञ्जलिः लक्ष्मणः तत् रामसंबन्धि भाषितं प्रतिपूज्य
 आत्मनः शुभं दर्शनं ज्ञानं प्रदर्शयन् रामाय बोधयन् स्वभिरा-
 मदर्शनम् अत्यानन्दकारदर्शनविशिष्टं रामबुवाच ॥ ४६ ॥

गो० टी०-अथैवमिति । प्रणिधाय भाविकार्यमालोच्य
 दर्शनं मत्तं प्रणिधानेन वृष्टार्थमित्यर्थः ॥ ४६ ॥

४७] ति० टी०-जलप्रपातं वर्षाकालम् । धृतः
 स्थिरनिश्चयः ॥ ४७ ॥

नियम्य कोपं परिपाल्यतां शरत्समस्व मासांश्चतुरो मया सह ।

वसाचलेऽस्मिन्मृगराजसेविते संवर्तयञ्चतुर्वधे समर्थः

॥ ४८ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तविंशः सर्गः ॥ २७ ॥

अष्टाविंशः सर्गः ।

वैश्वप्रसादक्षिमा प्रावृद्धैत्यं सोढुमशक्नुवन्नाश्रितविशेषामहिष्णुवं प्रकटयन्गमो लक्ष्मणेन गन्तव्यं वर्षासमयमुप नेकेयनि ।

स तैदा वालिन् इत्वा सुग्रीवमभिषिच्य च । वसन्माल्यवतः पृष्ठे रामो लक्ष्मणमब्रवीत् ॥ १ ॥

अयं स कालः संप्राप्तः समयोऽद्य जलागमः । संपश्य त्वं नभो मेघैः संवृतं गिरिसंनिभैः ॥ २ ॥

नवमासधृतं गर्भं भास्करस्य गभस्तिभिः । पीत्वा रसं समुद्राणां द्यौः प्रमूते रसायनम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—यथेति । उक्तं सुग्रीवाय त्वया कथितं सर्वमेतत्तत्वेष्मिन्ते शरत्प्रतीक्षः त्वदाज्ञया शरत्कालपर्यन्तं प्रतीक्षामान् वानरः सुग्रीवः न चिरान् श्रीप्रमेव यथा यथावत्कर्ता अतः इमं जलप्रपातं दृष्टिकालं रिपुनिघ्ने वृत्तः दृढनिश्चयो भवान् क्षमताम् ॥ ४७ ॥

गो० टी०—यथोक्तमिति । न चिरान् अविलम्बितम् । जलानि प्रपतन्त्यस्मिन्निति जलप्रपातो वर्षाकालः भवान् क्षमतां त्वं क्षमस्व वर्षाकालकृतविरहवेदनां मा कुर्वित्यर्थः । रिपुनिघ्ने वृत्तः वैयर्थ्युकः ॥ ४७ ॥

४८] ति० टी०—किं तु सुग्रीवेणाथैव रावणं हनिष्यामीत्युक्त्वा कुतो विलम्ब्यत इत्येवं कुदं राममाह्वयाह—नियम्येति । शरत्तदन्तः संवर्तयचकालं क्षपयन् ॥ ४८ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणनिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तविंशः सर्गः ॥ २७ ॥

रा० टी०—उपसंहरन्नाह—नियम्येति । कोपं राक्षसापराधस्थितिजनितक्रोधाभासं नियम्य शरत् परिपाल्यतां गमनाय निश्चीयताम् । अत एव शत्रुवधे समर्थः सर्वकालं सामर्थ्यविशिष्टोऽपि त्वं संवर्तयन् स्वधर्मज्ञत्वं विस्तारयन् अस्मिन् चले पर्वते मया सह चतुरो मासान् वस क्षमस्व वियोगदुःखं सहस्व च ॥ ४८ ॥

इति श्रीमद्रामायणरामायणव्याख्याने रामायणविशो-
मणौ किष्किन्धाकाण्डे सप्तविंशः सर्गः ॥ २७ ॥

गो० टी०—सुग्रीवः प्रत्युपकारं करोतु वा मा वा सद्यः शत्रुवधः कर्तव्य इति पुनः संजातकोपं रामं प्रत्याह—नियम्येति । चतुरो मासान् आषाढश्रावणभाद्रपदाश्वयुजान् । शरत् कार्तिकभासः । शत्रुवधे सद्यधमम् वत्साहम् संवर्धयन् अभिवर्धयन् । 'सद्यधत' इति पाठे संवर्तयन् मृगराजादीनामयन् ॥ ४८ ॥

इति श्रीगोविन्दराजकिञ्चित् श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने सप्तविंशः सर्गः ॥ २७ ॥

१] ति० टी०—स तदेति ॥ १ ॥

रा० टी०—रामोकिञ्चुपक्रमेण—स इति । माल्यवतः पृष्ठे वसन् स रामः लक्ष्मणमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ रामः स्वस्याश्रितविशेषामहिष्णुत्वमन्यापदेशेन लक्ष्मणाय प्रदर्शयन् वर्षवृत्तवर्णनमाश्रितेऽष्टाविंशे—स तथेत्यादि । यत्किञ्चिद्विरोधिनिरसनाश्रितमंदक्षणदामेऽप्यसत्कल्पमेतन्मन्यमानः माल्यवतः पूर्वं प्रसवणाक्षयतथोक्तस्य गिरिः पृष्ठे उपरि वसन् सर्वजनोंर्ज्वनाय सन्निहित इत्यर्थः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—स विराहप्रमायकः स कस्तवाह—अथ जलागमः समयः संप्रवृत्तस्तेन संपश्य । नभ आकाशम् ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अथमित्यादिभिः । जलागमः दृष्टिप्रापकः अत एव कालः सर्वस्थित्युपदेशकः स प्रसिद्धोऽयं समयः संप्राप्तः अतः गिरिसंनिभैः मेघैः संवृतं नभः त्वं पश्य । काल इति उपदेशार्थककालधातुप्रकृतिकर्तृजन्यः अथ एव न पौनरुक्त्यम् ॥ २ ॥

गो० टी०—अयमिति । समयः सुग्रीवस्य स्थानावधित्वेन संकेतितः सोऽयं जलागमः कालः वर्षाकालः अथ संप्राप्तः संप्रवृत्तः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—समुद्राणां रसं जलं भास्करस्य गभस्तिभिर्गोः पीत्वा कार्तिकादिनवमासधृतं गर्भं जलरूपं रसायनं लोकजीवातुभूतं प्रमूते लज्जति । गर्भमाहात्म्यात्सामुद्रस्य शारस्यापि स्वादुता ॥ ३ ॥

रा० टी०—समयं वर्णयति—नवेत्यादिभिः । शौराकाशं सूर्यस्य गभस्तिभिः किरणैः रसायनं सर्वरसानां मूलं समुद्राणां रसं पीत्वा नवमासधृतं गर्भमिव प्रमूते । गर्भशब्द आचार-किञ्चनतः ॥ ३ ॥

गो० टी०—नवेति । शौः भास्करस्य गभस्तिभिः किरणैः समुद्राणां रसं पीत्वा नवमासधृतं कार्तिकाषाढपर्यन्तनवमासधृतं रसायनं पदरसानां कारणं गर्भं जलं प्रमूते जनयति । भास्करस्य गभस्तिभिरित्यनेन "शमिरादित्यस्तपति

शक्यमम्बरमारुह्य मेघसोपानपङ्क्तिभिः । कुटजार्जुनमालाभिरलंकृतं दिवाकैरः ॥ ४ ॥
 संध्यारागोत्थितैस्ताम्रैरन्तेष्वपि च पाण्डुभिः । स्निग्धैरभ्रपटच्छेदैर्वद्वज्रणमिवाम्बरम् ॥ ५ ॥
 मन्दमारुतनिःश्वासं संध्याचन्दनरञ्जितम् । आपाण्डुजलदं भाति कामातुरमिवाम्बरम् ॥ ६ ॥
 एषा धर्मपरिक्षिप्ता नववारिपरिप्लुता । सीतेव शोकसंतप्ता मही बाष्पं विमुञ्चति ॥ ७ ॥
 मेघोदरविनिर्मुक्ताः कर्पूरदलशीतलाः । शक्यमञ्जलिभिः पातुं वाताः केतकगन्धिनाः ॥ ८ ॥
 एष फुल्लार्जुनः शैलः केतकैरभिवासितः । सुग्रीव इव शान्तारिधारिभिरभिषिच्यते ॥ ९ ॥

रश्मिभिस्ताभिः पर्जन्यो वर्षति" इति श्रुतिः सूच्यते । सद्यः
 द्राणां रसमित्यनेन हंसस्य श्रीरत्नीरविभागचतुर्यवद् नीरल-
 वणविभागसामर्थ्यं शोच्यते । अत्र प्रस्तुतयोर्वर्षट्ठान्तेनाप्रस्तु-
 तस्यानेकनायकाहितवर्षागर्भम् भक्षिकाभिर्भुत्वा काले प्रेमा-
 स्पर्द्धतप्रसवकृद्वृष्टतान्तस्य प्रतीतेः समासोक्तिरलंकारः ।
 यदि सीता संनिहिता साऽपीदानीं नवप्रमदतिः स्यादिति राम-
 मनोरथो गम्यते ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—दिवाकरोऽलंकृतं शक्यः सुकर इत्यर्थः ॥ ४ ॥

रा० टी०—शक्यमिति । कुटजार्जुनमालाभिः कर्तृभिः
 मेघसोपानपङ्क्तिभिः मेघरूपसोपानसमूहमार्गेण अम्बरमा-
 रुह्य दिवाकरोऽलंकृतं शक्यम्, सामान्ये नपुंसकम् ॥ ४ ॥

गो० टी०—शक्यमिति । मेघा एव सोपानानि तेषां प-
 ङ्क्तिभिरम्बरमारुह्य कुटजार्जुनानां वार्षिकपुष्पाणां मालाभिः
 दिवाकरम् अस्मत्कुलगुरुभूतसूर्यमध्ये सदा ध्येयं विष्णुम् 'अलं-
 कारप्रियो विष्णुः' इति न्यायेनालंकृतं शक्यम् । लिङ्गसामान्ये
 नपुंसकम् । सह पत्न्या विशालादया नारायणमुपागमादित्युक्-
 तीत्या सीतया सहाराधनं न लब्धमित्युक्तपदा शोच्यते ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—संध्यारागोत्थितैरुद्विग्नसंध्यारागैः, अत
 एव ताम्रैरन्तेषु पर्यन्तभागेषु भैतैः स्निग्धैः । किञ्चिज्जलसं-
 न्धात् अभ्रपटच्छेदैरभ्ररूपैश्छिन्नपटैर्बद्वज्रणमिवेत्युत्प्रेक्षा ॥ ५ ॥

रा० टी०—संध्येति । संध्यारागोत्थितैः संध्याराग-
 संबद्धैः अत एव ताम्रैः अरुणैः अन्तेषु च पाण्डुभिः भैतैः
 अभ्रपटच्छेदैः अभ्ररूपपटस्त्रण्डैः बद्वज्रणमिव अम्बरमाकाश-
 मभवदिति शेषः ॥ ५ ॥

गो० टी०—संध्येति । संध्यारागोत्थितैः उत्थितसंध्या-
 रागैः आहितान्यादित्यात् परनिपातः । वज्रस्त्रण्डपक्षे उत्थि-
 तसंध्यात्पुष्पारागैः अत एव ताम्रैः अन्तेषु प्रान्तेषु अधिक-
 पाण्डुरैः अत्यन्तशुभ्रैः क्षिग्धैः अर्द्रैः अभ्रपटच्छेदैः अभ्राणि
 मेघा एव पटच्छेदाः वज्रस्त्रण्डाः तैः बद्वज्रणमिवाम्बरं भाति ।
 उपमालंकारः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—मन्दमारुत एव निःश्वासो यस्य तम् ।
 संध्यारूपेण चन्दनेन हरिचन्दनेन रञ्जितम् । आपाण्डुजलदं
 प्रान्तपाण्डुजलदम् । जलदस्थाने कामातुरस्य कपोलादि ॥ ६ ॥

रा० टी०—मन्देति । मन्दमारुत एव निःश्वासो यस्य तम्

संध्याचन्दनरञ्जितं संध्यारूपचन्दनचर्चितम् आपाण्डुजल-
 दम् ईषत्पाण्डुजलदविशिष्टम् अम्बरं कामातुरमिव भाति ।
 ईषत्पाण्डुजलदस्य कपोलरूपकत्वं तेन विद्युत्कत्वं व्यज्यते ॥ ६ ॥

गो० टी०—मन्देति । मन्दमारुत एव निःश्वासो यस्य तम्
 तथा । अनेन निरन्तरनिश्वासावच्छुच्यते । संध्या संध्यारागः
 स एव चन्दनं तेन रञ्जितम् आलितम् अनेन तापशान्ति-
 करशीतोपचार उक्तः । आपाण्डुजलदमित्यनेन विरहपाण्डु-
 तोका । अत एव कामातुरं कान्ताविरहपीडितमिवेत्युत्प्रेक्षा
 रूपकादुप्राणिता ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—धर्मेण रवितेजसा परिक्षिप्ता संतप्ता ।
 बाष्पमूष्माणं बाष्पं नेत्रजलं च ॥ ७ ॥

रा० टी०—एषेति । धर्मपरिक्षिप्ता धर्मेण संतप्ता अनन्तरं
 नववारिपरिप्लुता एषा मही शोकसंतप्ता सीतेव बाष्पं
 विमुञ्चति ॥ ७ ॥

गो० टी०—एषेति । धर्मेण ग्रीष्मसंतापेन सीतापक्षे विर-
 हतापेन परिक्षिप्ता नववारिभिः परिप्लुता सिका सीतापक्षे
 अशुक्लिवा बाष्पम् ऊष्म अशुजलं च विमुञ्चति । प्रथमजल-
 निपाते हि भूमेरूष्मा सद्यद्वति । श्लेशालंकारः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—मेघैः स्विदराद्विनिर्मुक्ता इति मन्दता ।
 कर्पूरलिप्तदलवल्लीतलाः केतकगन्धिना वाताः । अञ्जलिभिः
 पातुमित्यादरातिशयादुक्तिः । जलवच्छ्रान्तिहरत्वाच्च ॥ ८ ॥

रा० टी०—मेघेति । मेघोदरविनिर्मुक्ताः मेघोदरादागताः
 अत एव कर्पूरदलशीतलाः कर्पूरलिप्तदलवद् शीतलाः केत-
 कगन्धिना वाताः अञ्जलिभिः पातुं शक्या इव ॥ ८ ॥

गो० टी०—मेघेति । मेघेत्यादिना मान्यशुक्लम् । कङ्कारे-
 त्यादिना शैत्यसौरभ्ये । एवंगुणत्वात् वाताः आदरातिशयेन
 अञ्जलिभिरादाय पातुं शक्यम् । अतिशयोक्तिरलंकारः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—फुल्लाः पुष्पिता अर्जुना यस्मिन् । चारा
 जलचाराः । अत्र शैलस्यारिर्वैनाहकत्वाद्वायुभिः ॥ ९ ॥

रा० टी०—एष इति । फुल्लाः प्रकुण्डिताः अर्जुना यस्मिन्
 सः केतकैरभिवासित एष शैलः शान्तारिः सुग्रीव इव चारा-
 भिरभिषिच्यते ॥ ९ ॥

गो० टी०—एष इति । फुल्लार्जुन इत्यनेन मालालंकृतत्व-
 मुच्यते । केतकैरभिवासित इत्यनेन चन्दनादिमत्त्वं च सुग्री-

मेघकृष्णाजिनधरा धारायज्ञोपवीतिनः । मारुतापूरितगुहाः प्राधीता इव पर्वताः ॥ १० ॥
 कशाभिरिव हैमीभिर्विद्युद्भिरभिताडितम् । अन्तस्तनितनिर्घोषं सवेदनमिवाम्बरम् ॥ ११ ॥
 नीलमेघाश्रिता विद्युत्स्फुरन्ती प्रतिभाति मे । स्फुरन्ती रावणस्याङ्के वैदेहीव तपस्विनी ॥ १२ ॥
 इमास्ता मन्मथवतां हिताः प्रतिहता दिशः । अनुलिप्ता इव धनैर्नष्टग्रहनिशाकराः ॥ १३ ॥
 कचिद्वाष्पाभिसंरुद्धान्वर्षागमसमुत्सुकान् । कुटजान्यस्य सौमित्रे पुष्पितान्गिरिसानुषु ॥ १४ ॥
 मम शोकाभिभूतस्य कामसंदीपनान्स्थितान् ॥ १४ ॥

रजः प्रशान्तं स हिमोऽथ वायुर्निदाघदोषप्रसराः प्रशान्ताः ।

स्थिता हि यात्रा वसुधाधिपानां प्रवासिनो यान्ति नराः स्वदेशान् ॥ १५ ॥

वस्य सूच्यते । शान्तारित्यनेन शैलस्य निस्तापत्वमुक्तम् ।
 चिम्बप्रतिचिम्बभावेन साम्यप्रतिपादनादुपमालंकारः ॥ १ ॥

१०] ति० टी०—धारा वर्षधारास्तद्रूपज्ञोपवीतधराः ।
 मारुतापूरितत्वेन शब्दवत्ता । प्राधीताः उपक्रान्ताध्ययना बटव
 इत्यर्थः ॥ १० ॥

रा० टी०—मेघेति । मेघकृष्णाजिनधराः मेघरूपकृष्णा-
 जिनधारिणः धारा एव यज्ञोपवीतानि तद्वन्तः मारुतेन आपू-
 रिता गुहा येषां ते पर्वताः प्राधीताः आरब्धाध्ययना इव
 आसन्निति शेषः ॥ १० ॥

गो० टी०—मेघेति । मेघा एव कृष्णाजिनानि तेषां धराः
 नीलवर्णतया तद्रूपणम् । शुभत्वेन धाराया उपवीतत्वरूप-
 णम् । धारा निर्झरधाराः । मारुतापूरितगुहा इत्यनेन शब्द-
 हेतुवायुमत्कण्ठत्वमुच्यते । प्राधीताः प्रकर्षेणाध्येतुमुपक्रान्ताः
 आदिकर्मणि कः । रूपकावुप्राणित उपमालंकारः ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—अन्तर्गतस्तनितरूपो निर्घोषः
 कशाप्रहारे क्रियमाणः शब्दो यस्य तत् । सवेदनमित्यस्योत्त-
 माश्रमिति शेषः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—कशाभिरिति । विद्युद्भिरन्तःस्तनितनिर्घो-
 षमम्बरं हैमीभिः कशाभिस्तोत्रैः अभिताडितं सवेदनमम्ब-
 मिव पश्येति शेषः ॥ ११ ॥

गो० टी०—कशाभिरिति । विद्युद्भिरिव हैमीभिः क-
 शाभिः व्यस्तरूपकम् । ताडितमिव स्थितं स्तनितमेव नि-
 र्घोषो यस्य तत् । अत एव अन्तः सवेदनमिवाम्बरं भाति ।
 कशाभिभातेन उच्चैरधीयानसंस्पर्धमाणवकसाम्यमुच्यते । उप-
 मोत्प्रेक्षा रूपकाणामङ्गाङ्गिभावेन संकरः ॥ ११ ॥

रा० टी०—नीलेति । नीलमेघाश्रिता स्फुरन्ती विद्यु-
 रावणस्याङ्के स्थामे स्फुरन्ती वैदेहीव मे प्रतिभाति ॥ १२ ॥

गो० टी०—नीलेति । स्फुरन्ती चञ्चली । तपस्विनी
 शोच्या ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—वनैरुडलिप्ता इव, अत एव नष्टा अदृश्या
 ग्रहादयो यावत् ताः, प्रतिहताः प्रतिहतप्राचीत्वादिज्ञानाः, इमा

दिशो मन्मथवतां मन्मथोत्तमवसाधनप्रियासहितानां हिताः
 सुखजनिकाः ॥ १३ ॥

रा० टी०—इमा इति । वनैर्नष्टरुडलिप्ताः अत एव नष्ट-
 ग्रहनिशाकराः अदृश्यकादिग्रहचन्द्राः अत एव प्रतिहता इव इमा
 दिशः मन्मथवतां हिताः उर्ध्वपक्षचन्द्रादिदर्शनाभाववत्तया हिता
 ग्वेत्यर्थः ॥ १३ ॥

गो० टी०—इमा इति । वनैरुडलिप्ता इव स्थिताः ।
 नष्टग्रहनिशाकराः अदृश्यकादिग्रहचन्द्राः 'गण-अदर्शने'
 इत्यस्मादिशः । यद्वा नष्टग्रहः ग्रहणरहितः अदृश्यमान इत्यर्थः,
 तादृशश्चन्द्रो यावत् ताः अत एव प्रतिहताः अज्ञातप्राच्युदीच्या-
 दिदिशाविभागाः ता इमाः दिशः मन्मथवतां सखीकाणां हिताः
 सुखकराः विरहिणां तु दुःखकरा इत्यर्थः । यद्वा मन्मथवताम्
 अभिसारिकजनानां हिताः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—वाष्पाभिसंरुद्धान्वर्षागमसमुत्सुकानु-
 त्तोष्मणा तृप्तान्वर्षाया आगमेन समुत्सुकान्सहर्षान्सादृशु
 स्थितानित्यन्वयः ॥ १४ ॥

रा० टी०—कचिदिति । कचित्स्थले वाष्पाभिसंरुद्धान्
 वाष्पैः नवजलसेकजनितपार्थिवायुमभिः अभिसंरुद्धान् व्या-
 प्तान् वर्षागमसमुत्सुकान् पुष्पितान् शोकाभिभूतस्य मम
 कामसंदीपनान् गिरिसादृशु स्थितान् कुटजान् पश्य । सार्ध-
 श्लोक एकान्वयी ॥ १४ ॥

गो० टी०—कचिदित्यादिसार्धश्लोक एकान्वयः । वाष्पा-
 भिसंरुद्धान् अभिनवजलकणसेवनसमुत्पन्निदाघोष्मसमाटतान्
 काष्ठकपङ्गे आनन्दवाष्पवतः वर्षागमेन समुत्सुकान् आप्या-
 यितान् अन्यत्र क्षीसङ्गमसंतुष्टान् गिरिसादृशु पुष्पितान्
 अन्यत्र सहस्रान् अत एव मम शोकाभिभूतस्य कामसंदीप-
 नान् अन्यरतिदर्शनस्वोदीपनत्वादिति भावः । अनेन केषुचि-
 दस्मदीयेषु श्लाघाभवंसंतुष्टेषु सत्सु केषांचिदस्मदवभावावो
 ममातीव दुःख इत्युक्तम् ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—सहिमः सखीतः । निदाघस्य ग्रीष्मस्य
 दोषप्रसरास्तापादयः । स्थिता स्तब्धा निवृत्तेति यावत् ।
 स्वदेशान्यान्ति प्रियाविशुकैः स्थानुमशक्यत्वात् ॥ १५ ॥

संप्रस्थिता मानसवासलुब्धाः प्रियान्विताः संप्रति चक्रवाकाः ।

अभीक्ष्णवर्षादकविश्रतेषु यानानि मार्गेषु न संपतन्ति

॥ १६ ॥

क्वचित्प्रकाशं क्वचिदप्रकाशं नभः प्रकीर्णाम्बुधरं विभाति ।

क्वचित्क्वचित्पर्वतसंनिरुद्धं रूपं यथा शान्तमहार्णवस्य

॥ १७ ॥

व्यामिश्रितं सर्जकदम्बपुष्पैर्नवं जलं पर्वतधातुताम्रम् ।

मयूरकेकाभिरनुप्रयातं शैलापगाः शीघ्रतरं वहन्ति

॥ १८ ॥

रसाकुलं षट्पदसंनिकाशं प्रभुज्यते जम्बुफलं प्रकामम् ।

अनेकवर्णं पवनावधूतं भूमौ पतत्याम्रफलं विपकम्

॥ १९ ॥

रा० टी०—रज इति । रजः शूलिः प्रशान्तं दृष्टया निवृत्तं सहिमः सशीतः वायुर्वातीति शेषः, अत एव निदाघ-
शेषप्रसराः निदाघदोषाणां तापादीनां प्रसराः विस्ताराः प्रशान्ताः अत एव वसुधाधिपानां यात्रा स्थिता निवृत्तेत्यर्थः,
अत एव प्रवासिनो नराः स्वदेशान् यान्ति ॥ १६ ॥

गो० टी०—अथ भगवत्कटाक्षफलमन्यापदेशेन दर्शयति—
रज इत्यादिना । रज इत्युपलक्षणम् रजस्तमसी प्रकान्ते ।
वायुशब्देन सततसंसारगतिर्जन इत्युच्यते । सहिम इति
शीतलदृश्यत्वम् । निदाघेत्यादिना आध्यात्मिकादितापशान्तिः ।
यात्रा संसारगतिः । स्वदेशान् स्वप्राप्यभूतपरमपदम् । स्वभा-
वार्थस्तु स्पष्ट एव ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—मानसं सरः । अभीक्ष्णमतिशयितं
यद्वर्षादकं तेन विश्रतेषु क्लिष्टगमनेषु मार्गेष्विति शेषः, यानानि
रथादीनि न संपतन्ति न गच्छन्ति ॥ १६ ॥

रा० टी०—समिति । संप्रति दृष्टिकाले मानसवासलुब्धाः
मानससरोवासविषयकोत्कटेष्ठावन्तः सन्तः प्रियान्विताः
चक्रवाकाः संप्रस्थिताः मानसं सरोजगच्छन् । अभीक्षणानि पुनः
पुनः पतितानि एव वर्षादकानि तैः विश्रतेषु विनष्टेषु मार्गेषु
यानानि रथादीनि न संपतन्ति गच्छन्ति ॥ १६ ॥

गो० टी०—संप्रस्थिता इति । मानसवासलुब्धाः हंसाः
संप्रस्थिताः वर्षाभीततया क्वचिद्दीनाः परमहंसाख्यानां संन्या-
सिनां चातुर्मास्यतया संचारनिवृत्तिर्भाव्यते । चक्रवाकाः कामो-
द्वेक्षेण प्रियासमन्विता भवन्ति । यानांसंपतने हेतुः—अभीक्ष्णे-
ति । यानानि शकटरथादीनि संप्रस्थिता इत्यनेन कृतवैराग्य-
त्वमुच्यते । प्रियान्विता इति भगवद्भक्तिः । अभीक्ष्णेत्यादिना
भगवत्कटाक्षेण निवृत्तकर्मत्वमुच्यते ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—शान्तमहार्णवस्य निस्तरङ्गसमुद्रस्याः १७ ॥

रा० टी०—क्वचिदिति । प्रकीर्णः प्रक्षिप्ताः अम्बुधराः मेवा
यस्मिन् तत्र नभः क्वचित्प्रकाशं क्वचिदप्रकाशं विभाति । तत्र
दृष्टान्तः—पर्वतसंनिरुद्धं प्रशान्तमहार्णवस्य तरङ्गरहितसमुद्रस्य
रूपं स्वरूपं यथा क्वचित्क्वचिद्विभाति ॥ १७ ॥

गो० टी०—क्वचिदिति । प्रकीर्णाम्बुधरं विप्रकीर्णमेवम्

अत एव क्वचित्प्रकाशं क्वचिदप्रकाशं नभः क्वचित्क्वचित् पर्व-
तसन्निरुद्धं शान्तमहार्णवस्य निस्तरङ्गसमुद्रस्य रूपं स्वरूपमिव
भाति । अनेन मन्दाज्ञानेन प्रकाशाप्रकाशं ब्रह्मस्वरूप-
मुच्यते ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—सर्जादिपुष्पैर्मिश्रं पर्वतसंबन्धिधातुभि-
स्ताम्रं ताप्रवर्णं मयूरशब्दैरनुप्रयातमनुसृतं जलं नयः शीघ्रं
वहन्ति समुद्रवहन्ति ॥ १८ ॥

रा० टी०—व्यामिश्रितमिति । सर्जकदम्बपुष्पैः व्यामि-
श्रितं पर्वतधातुताम्रं पर्वतधातुभिः गौरिकादिभिस्ताम्रमरुणं
मयूरकेकाभिः मयूरशब्दैः अनुप्रयातं जलं शैलापगाः पर्वत-
सरितः शीघ्रतरं वहन्ति समुद्रं प्रापयन्ति ॥ १८ ॥

गो० टी०—व्यामिश्रितमिति । सर्जैः असनपुष्पैः कदम्ब-
पुष्पैश्च व्यामिश्रितं संमिलितम् । पर्वतधातुताम्रमित्यनेन नदी-
नां पर्वतादुत्पत्तिरुक्ता । मयूराणां केकाभिः केकापवैः अनुप्र-
यातम् अनुसृतं नवं जलं वहन्ति । अत्र सात्त्विकराजसज्ञा-
नमिश्रं भगवद्विषयाद्वारागयुक्तं भक्तिप्रेरितस्तुतिरवसुखरितपरि-
सरं हृदयं वहन्तो मक्ताः कथ्यन्ते ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—रसाकुलं रसवत् । षट्पदसंनिकाशं
अमरसदृशवर्णम् । प्रकामं यथेच्छं यथा भवति तथा प्रभुज्यते
जनैरिति शेषः । आम्रफलत्वातिपक्वत्वात्स्वत एव भूमौ
पातः ॥ १९ ॥

रा० टी०—रसोति । रसाकुलं रसैर्व्याप्तं षट्पदसंनि
संनीयते रसपानार्थं प्राप्यते तत्र अनेकवर्णं पवनावधूतं
वायुना कम्पितं विपकं जम्बुफलम् आम्रफलं च भूमौ पतति
अत एव काशं सुखव्याप्तं यथा भवति तथा प्रकामं प्रभुज्यते
जन्तुभिरिति शेषः ॥ १९ ॥

गो० टी०—रसोति । रसाकुलं माधुर्यव्याप्तं षट्पदसंनि-
काशं भृङ्गवन्नीलं जम्बु जम्बुवाल्मीकं फलम् 'जम्बुः स्त्री जम्बु
जाम्बवम्' इत्यमरः । प्रकामम् अतिशयेन प्रभुज्यते जनैरिति
शेषः । अनेकवर्णं रक्तहरिताम्यनेकरूपम् । आम्रफलं चूतफलम् ।
अनेन भगवत्कृपा जीवफलाभोग उच्यते ॥ १९ ॥

विद्युत्पताकाः सवलाकमालाः शैलेन्द्रकृटाकृतिसनिकाशाः ।

गर्जन्ति मेघाः समुदीर्णनादा मत्ता गजेन्द्रा इव संयुगस्थाः

॥ २० ॥

वर्षोदकाप्यायितशाद्वहानि प्रवृत्तनृत्तोत्सवर्हिणानि ।

वनानि निर्घृष्टबलाहकानि पश्यापराङ्मूर्ध्वधिकं विभान्ति

॥ २१ ॥

समुद्रहन्तः सलिलातिभारं बलाकिनो वारिधरा नदन्तः ।

महत्सु शृङ्गेषु महीधराणां विश्रम्य विश्रम्य पुनः प्रयान्ति

॥ २२ ॥

मेघाभिकामा परिसंपतन्ती संमोदिता भाति बलाकपङ्क्तिः ।

वातावधूता वरपौण्डरीकी लम्बेव माला रुचिराम्बरस्य

॥ २३ ॥

बालेन्द्रगोपान्तरचित्रितेन विभाति भूमिर्नवशाद्वलेन ।

गात्रानुपुक्तेन शुक्रप्रभेण नारीव लाक्षोभितकम्बलेन

॥ २४ ॥

२०] ति० टी०—बलाकमालया तत्पङ्क्त्या सहिताः ।

कूटः शिखरं तदाकारसदृशकाराः ॥ २० ॥

रा० टी०—विद्युदिते । विद्युतः पताका इव येषां ते सव-
लाकमालाः बलाकपङ्क्तिः सहिताः शैलेन्द्रकृतस्य गिरिराजशिख-
रस्य आकृतिरिव सनिकाश आकृतियेषां ते समुदीर्णः अति-
गम्भीरः नादो येषां ते मेघाः मत्ताः संयुगस्थाः गजेन्द्रा इव
गर्जन्ति ॥ २० ॥

गो० टी०—विद्युदिति । नक्षत्रमालास्थानीया बलाकमाला
शैलेन्द्रस्य कूटानां शृङ्गाणामाकृतेः संस्थानस्य सनिकाशास्तु-
न्याः । अनेन सर्वलोकप्रसिद्धाः सकलवायुदृकाः वेदमार्गप्रति-
ष्ठापका उक्ताः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—प्रवृत्तत्वादि । नृत्तात्सवप्रवृत्तमय-
राणि नितरां वृष्टा बलाहका येषु तानि ॥ २१ ॥

रा० टी०—वर्षेति । वर्षोदकैः आप्यायितानि प्रवृत्तानि
शाद्वहानि येषु तानि प्रवृत्तनृत्तोत्सवाः बर्हिणाः मधुराः येषु
निर्घृष्टाः बलाहकाः मेघा येषु तानि वनानि अपराङ्मुखं अधिकं
विभान्ति त्वं पश्य ॥ २१ ॥

गो० टी०—वर्षेति । निर्घृष्टाः वर्षुकाः बलाहकाः मेघाः येषु
तानि कर्तरे कः । अत्र दिव्यदम्पत्योः स्वकरोद्धृतकुम्भजल-
सिकालवालकलितोत्थानतुल्या लोकाः सर्वे भगवत्कृपावर्षेण
संप्रार्थका मा इत्युच्यते ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—सलिलातिभारं सलिलरूपभारम् । भार-
वत्वाच्च विश्रम्य विश्रम्य गमनम् ॥ २२ ॥

रा० टी०—समिति । बलाकिनः बकपङ्क्तिः युक्ताः सलि-
लातिभारं समुद्रहन्तः नदन्तः वारिधराः मेघाः महीधराणां
पर्वतानां महत्सु शृङ्गेषु विश्रम्य विश्रम्य पुनः प्रयान्ति ॥ २२ ॥

गो० टी०—समुद्रहन्त इति । सगर्भजीवनाः पर्वतमारो-
हन्त इव महत्सु शृङ्गेषु पुनः पुनर्विश्रम्य प्रयान्ति । अनेन 'हृद-
येनोद्बहन् हरिश्च' इत्युक्तीत्या भगवद्वयानेन युक्ताः विश्वद्वानाः

सन्तनन्तुतिर्मात्राः पूर्वोद्योनायच्छेदं क्रमेणोत्तीर्य परां क्रोडि-
मापन्नाः प्रतिपाद्यन्ते ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—गर्भाय मेघेष्वभिकामो यस्याः मा ।
परिसंपतन्ती नभसि गच्छन्ती, अत एव संमोदिता हर्षवती ।
बलाकपङ्क्तिरित्यायो ह्रस्वः । तदुत्प्रेक्षा—वातेन्यादि । वरा श्रेष्ठा
पौण्डरीकी अतपप्रसवन्विना लम्बा रुचिराम्बरस्य मालिव ॥ २३ ॥

रा० टी०—मेघेति । मेघाभिकामा गर्भधारणार्थं मेघ-
विषयकेच्छावती अत एव परिसंपतन्ती मेघानवलोक्य
परितो गच्छन्ती संमोदिता बलाकपङ्क्तिः अम्बरस्य आका-
शस्य वातावधूता वरपौण्डरीकी श्रेष्ठदेवतपद्मनिर्मिता लम्बा
वृहती रुचिरा रमणीया मालिव भाति ॥ २३ ॥

गो० टी०—मेघेति । गर्भधारणार्थं मेघभिकामयत
इति मेघाभिकामा परिसंपतन्ती मेघं प्राप्नुमागच्छन्तीत्यर्थः ।
संमोदिता संजानसंमोदा पुण्डरीकाणां सितपद्मानां विकारः
पौण्डरीकी वरा चासौ पौण्डरीकी चेति कर्मधारयः । लम्बा
रुचिता लम्बमानतया कृता । अनेन भगवन्तं कालमेघव्यामं
प्राप्नुं प्रवृत्ता भक्तिरूपापन्नार्थमवति मत्पुरुषस्येति शोध्यते ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—बालैरिन्द्रगोपैरन्तरे मध्ये मध्ये चित्रितेन
शाद्वलेन युता भूमिः स्वतः शुक्रवर्णेन मध्ये मध्ये लाक्षाबिन्दु-
युतेन कम्बलेन गात्रानुपुक्तेन गात्रसंपुक्तेन कृता नारीव ॥ २४ ॥

रा० टी०—बालेति । बालेन्द्रगोपान्तरचित्रितेन बालैर्नवैः
इन्द्रगोपैः अन्तरचित्रितेन मध्ये चित्रिकृतेन नवशाद्वलेन युक्ता
भूमिः गात्रानुपुक्तेन शरीरलघेन शुक्रप्रभेण हरितवर्णेन लाक्षो-
क्षितकम्बलेन मध्ये लाक्षारसरक्षीभूतकम्बलविशेषेण युक्ता
नारीव विभाति ॥ २४ ॥

गो० टी०—बालेति । बालेन्द्रगोपैः अन्तरेषु चित्रितेन
नानावर्णीकृतेन नवशाद्वलेन उपलक्षिता भूमिः शुक्रप्रभेण प्राप्नु-
यें शुक्रवर्णेन लाक्षोक्षितकम्बलेन मध्ये मध्ये लाक्षारसरजि-
तेन कम्बलेन नारीव भाति । अत्र भगवत्कटाक्षवर्षेण किञ्चि-
दुदक्षितभक्तिका उच्यन्ते ॥ २४ ॥

निद्रा शनैः केशवमभ्युपैति द्रुतं नदी सागरमभ्युपैति ।
 दृष्टा बलाका घनमभ्युपैति कान्ता सकामा प्रियमभ्युपैति ॥ २५ ॥
 जाता वनान्ताः शिखिसुप्रनृत्ता जाताः कदम्बाः सकदम्बशाखाः
 जाता वृषा गोषु समानकामा जाता मही सस्यवनाभिरामा ॥ २६ ॥
 वहन्ति वर्षन्ति नदन्ति भान्ति ध्यायन्ति नृत्यन्ति समाश्वसन्ति ।
 नद्यो घना मत्तगजा वनान्ताः प्रियाविहीनाः शिखिनः पुवङ्गमाः ॥ २७ ॥
 प्रहर्षिताः केतकिपुष्पगन्धमाग्राय भृत्ता वननिर्झरेषु ।
 प्रपातशब्दाकुलिता गजेन्द्राः सार्धं मयूरैः समदा नदन्ति ॥ २८ ॥
 धारानिपातैरभिहन्यमानाः कदम्बशाखास्तु विलम्बमानाः ।
 क्षणार्जितं पुष्परसावगाढं शनैर्मदं षट्चरणास्त्यजन्ति ॥ २९ ॥
 अङ्गारचूर्णोत्करसंनिकाशैः फलैः सुपर्याप्तरसैः समृद्धैः ।
 जम्बूदुमाणां प्रविभान्ति शाखा निपीयमाना इव षट्पदैर्धैः ॥ ३० ॥
 तडित्पताकाभिरलंकृतानामुदीर्णगम्भीरमहारवाणाम् ।
 विभान्ति रूपाणि बलाहकानां रणोत्सुकानामिव वानराणाम् ॥ ३१ ॥

२५] ति० टी०-निद्रेति । आषाढ्यां स्वापोत्सवादृष्टा गर्भधारणार्थम् ॥ २५ ॥

रा० टी०-निद्रेति । निद्रा केशवमभ्युपैति प्राप्नोति नदी सागरमभ्युपैति बलाका वक्रपाङ्क्तिः घनमभ्युपैति सकामा कान्ता प्रियमभ्युपैति ॥ २५ ॥

गो० टी०-निद्रेति । आषाढे स्वापारम्भः श्रावणे निद्रा-सकुरुष्यते । अत्र तुल्ययोगितालंकारः । लोकोज्जीवनप्रवृत्त्या हरेस्तदेकचित्तत्वं शेषभूतानां वेषिपारतन्त्र्यसिद्धिश्चोचिता २५

२६] ति० टी०-शिखिनां स्रष्टु प्रनृतं येषु ते सक-
 दम्बाः सकदम्बपुष्पाः शाखा येषाम् समानकामाः उभयेऽपि कामवन्त इत्यर्थः सत्यैर्वनैश्चाभिरामा ॥ २६ ॥

रा० टी०-जाता इति । वनान्ताः वनमध्यदेशाः शिखि-
 नां सुप्रनृतमतिनर्तनं येषु ते । जाताः कदम्बाः सकदम्बाः
 कदम्बपुष्पसहितशाखावन्तो जाताः वृषाः । वदाः गोषु समान-
 कामा जाताः । मही सस्यवनाभिरामा सत्यैर्वनैश्च रामा
 रमणीया जाता ॥ २६ ॥

गो० टी०-जाता इति । शिखिभिः संप्रनृतं येषु ते
 तथोक्ताः । कदम्बशब्देन कदम्बपुष्पस्रष्टुच्यते सकदम्बपुष्पशाखा
 इत्यर्थः । सस्यवनेन सस्यसमूहेन अभिरामा रम्या । अनेन
 सर्वाङ्गकूल्यशुक्रम् ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०-वहनादिक्रियाणां नयादीनां च क्रमे-
 णान्वयायथासंख्यमशालंकारः । पुवङ्गमाः समाश्वसन्ति सुग्रीव-
 राज्यलाभात् ॥ २७ ॥

रा० टी०-वहन्तीति । नदीप्रभृतयः यथाक्रमं वहनादि
 कुर्वन्ति तत्र पुवङ्गमः वानराः समाश्वसन्ति इदानीं न कस्माचि-

त्ते भयमिति बोधयन्तीत्यर्थः । 'समाह्वयन्ति' इति पाठान्तरम्
 तत्र हृषेणेतस्ततो गच्छन्तीत्यर्थः ॥ २७ ॥

गो० टी०-वहन्तीति । यथासंख्यमलंकारः । पुवङ्गमाः
 वानराः समाश्वसन्ति एकत्रैव बहुभक्ष्यलाभेन अचलचित्ता
 भवन्तात्यर्थः ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०-वननिर्झरे कीदृया केतकगन्धमाग्राय
 प्रहर्षिताः । प्रपातशब्दः प्रपततिर्झरशब्दः ॥ २८ ॥

रा० टी०-प्रहर्षिता इति । केतकपुष्पगन्धमाग्राय प्रहर्षिताः
 प्रपातशब्दाकुलिताः निर्झरशब्दश्रवणेन चञ्चलचित्ताः समदाः
 मदसहिताः अत एव मत्ताः गजेन्द्राः मयूरैः सार्धं नदन्ति ॥ २८ ॥

गो० टी०-प्रहर्षिता इति । दृष्टाः पूर्वमेव संतुष्टाः केत-
 कगन्धमाग्राय प्रहर्षिताः प्रकर्षेण संतुष्टाः वननिर्झरेषु यः प्रपा-
 तशब्दः पतनकृतशब्दः तेनाकुलिताः ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०-पुष्परसैस्तदास्वादैरवगाढं ठढं मदं
 क्षणेनोत्सवेनाजितम् ॥ २९ ॥

रा० टी०-धारेति । धारानिपातैरभिहन्यमानाः कदम्ब-
 शाखास्तु विलम्बमानाः षट्चरणाः भ्रमराः क्षणार्जितम् उत्सवेन
 गृहीतं पुष्परसावगाढं पुष्परसैः प्रवृद्धं मदं शनैस्त्यजन्ति ॥ २९ ॥

गो० टी०-धारेति । क्षणार्जितं तत्क्षणसंपादितं पुष्परसे-
 नावगाढम् उत्सवं मदं धारानिपातैः अभिहन्यमानाः अत
 एव पुष्पं विहाय केवलं शाखास्तु लम्बमानाः षट्चरणाः
 भृङ्गाः त्यजन्ति । कदम्बपुष्पेषु रसबाहुल्यात्क्षणेन मदः क्षणेन
 तदामिषं भवतीत्यर्थः ॥ २९ ॥

३०-३१] ति० टी०-अङ्गारः शान्ताग्निस्तच्चूर्णस्य

मार्गानुगः शैलवनानुसारी संप्रस्थितो मेघरवं निशम्य ।
 युद्धाभिकामः प्रतिनादशङ्की मत्तो गजेन्द्रः प्रतिसंनिवृत्तः ॥ ३० ॥
 कचित्प्रगीता इव षट्पदौघैः कचित्प्रनृत्ता इव नीलकण्ठैः ।
 कचित्प्रमत्ता इव वारणेन्द्रैर्विभान्यनेकाश्रयिणो वनान्ताः ॥ ३३ ॥
 कदम्बसर्जार्जुनकन्दलाढ्या वनान्तभूमिर्भुववारिपूर्णा ।
 मयूरमत्ताभिरुत्प्रनृत्तैरापानभूमिप्रतिमा विभाति ॥ ३४ ॥
 मुक्तासैमाभं सलिलं पतद्गै मुनिर्मलं पत्रपुटेषु लभम् ।
 हृष्टा विवर्णच्छदना विहङ्गाः सुरेन्द्रदत्तं तृषिताः पिबन्ति ॥ ३५ ॥
 षट्पादतन्त्रीमवुराभियानं पुवङ्गमेदीरितकण्टतालम् ।
 आविष्कृतं मेघमृदङ्गनादैर्वनेषु संगीतमिव प्रवृत्तम् ॥ ३६ ॥

य उत्करस्तत्समैः । अनेन फलानामतिमहत्त्वं सूचितम् ।
 अत्युक्तिरालंकारः ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०—अङ्गरेति । अङ्गारचूर्णोत्करसंनिकाशैः जला-
 सिक्काशान्निचूर्णसमूहसदृशैः स्रवणोत्तरसैः परिपूर्णरसविशिष्टैः
 समृद्धैः बृहत्स्वरूपैः फलैर्युक्ता जम्बुदमाणां शास्त्राः षट्पदौघैः
 निपीयमाना इव भान्ति ॥ ३० ॥

गो० टी०—अङ्गरेति । अङ्गारचूर्णानाम् इङ्गालचूर्णानाम्
 उत्करैः समूहैस्तुल्याः अङ्गारचूर्णोत्करसंनिकाशाः तद्वशीला
 इत्यर्थः ॥ ३० ॥

रा० टी०—तडिदिति । तडितः पताका इव ताम्रिलङ्क-
 तानाम् उदीर्णः संजातो गम्भीरमहारवो येषां तेषां बलाहकानां
 मेघानां रूपाणि रणोत्सुकानां वारणानां गजानां रूपाणां
 विमानि ॥ ३१ ॥

गो० टी०—तडिदिति । विद्युत्पताका इति श्लोकोक्तमेवा-
 र्थमादरातिशयेन भङ्गयन्तरेणोक्तवान् ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—पृथतो मेघरवं निशम्य श्रुत्वा प्रति-
 नादशङ्की शब्दभूतगजान्तरनादशङ्की प्रतिनिवृत्तः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—मार्गेति । शैलवनानुसारी शैलवनेषु विचरण-
 शीलः युद्धाभिकामः गजेन सह युद्धाय अभिकामो यस्य सः
 अत एव मार्गाङ्गः मार्गाय गजान्वेषणाय अङ्गः निरन्तरं
 गन्ता मत्तो गजः मेघरवं निशम्य पश्चाद्देशे श्रुत्वा प्रतिनाद-
 शङ्की योद्धुकामगजान्तरशब्दविषयकशङ्कावान् प्रतिसंनिवृत्तः
 अग्रे गमनात् निवृत्तः पश्चाद्देशं चिन्तित इत्यर्थः ॥ ३२ ॥

गो० टी०—मार्गेति । मार्गाङ्गः सन्मार्गाचारी वेदमार्गा-
 नुसारी दिग्गजाय प्रवृत्तः प्रतिवादिशब्दं श्रुत्वा वादाहवकाङ्क्षी
 प्रतिसंनिवृत्तः पुरुषचौरेषोऽत्र गम्यते ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—अनेकाश्रयिणोऽनेकाभावाश्रयिणः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—कचिदिति । षट्पदौघैः भ्रमरसमूहैः कचि-
 त्प्रगीता इव नीलकण्ठैर्भुवैः कचित्प्रनृत्ता इव वारणेन्द्रैर्मैः

कचित्प्रमत्ता इव वनान्ता वनमध्यदेशाः अनेकाश्रयिणः
 बहुधर्मविशिष्टा भान्ति ॥ ३३ ॥

गो० टी०—कचिदिति । प्रकृष्टं गीतं येषां ते प्रगीताः
 एवमुत्तरत्रापि योज्यम् । अनेकाश्रयिणः गीतनृत्तमदाश्रयिणः ॥ ३३
 ३४] ति० टी०—कन्दलं मधोत्पलम् मधुवारि मधु-
 सृष्टशवारि आपानभूमिर्मेघपानभूमिस्तस्यामपि कदम्बादिशु-
 प्पाणि मयपुष्पानां मत्तजनशब्दस्मृत्त्यं च ॥ ३४ ॥

रा० टी०—कदम्बेति । कदम्बादिभिन्नरुभिरादद्या मधुवा-
 रिभिः मयसदृशवर्णविशिष्टजडैः पूर्णा वनान्तभूमिः मयूरमत्ता-
 भिरुत्प्रनृत्तैः मनमयूररुतनृत्तैः आपानभूमिप्रतिमा मयपानभू-
 मिसदृशी विभाति । मयपानभूमौ मयपनृत्यादि प्रसिद्धम् ॥ ३४ ॥

गो० टी०—कदम्बेति । कदम्बैः सजैः बन्धुर्कैः कन्दलैः
 भृता(?)लपुष्पैश्चादया मयराणां मत्ताभिरुतैः प्रनृत्तैश्च आपानभू-
 मिप्रतिमा मयपानन्यकोत्तुन्या विमानि । सा हि संस्कारपु-
 ष्पादया मयपुष्पां इन्मादन्तवत्पुरुषशुक्ता च भवति ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—विवर्णच्छदनाः जलसेकतो विवर्ण-
 पक्षाः ॥ ३५ ॥

रा० टी०—मुक्तेति । सुरेन्द्रदत्तम् इन्द्रप्रेरणया मेघैर्भुङ्कम्
 अत एव पतत् अथः आगच्छत् अत एव पत्रपुटेषु द्रोणाकारप-
 तेषु लभं शुकासमभं सुनिर्मलसलिलं हृष्टाः स्वपयजलप्राप्त्या
 प्राप्तहर्षाः विवर्णच्छदनाः जलसिकत्वेन परिणतपक्षास्तृषिताः
 विहङ्गा चातकाः पिबन्ति । चातकाः सषोष्टस्वातिजलमेव
 पिबन्तीति प्रसिद्धिः ॥ ३५ ॥

गो० टी०—मुक्तेति । विवर्णच्छदनाः विविधवर्णपक्षाः
 विहङ्गाः चातकाः सुरेन्द्रदत्तं देवेन्द्रदत्तम् । चातकाः भृत्स्थं जलं
 न पिबन्ति किंतु सषोषर्षदेवताभूतेन्द्रदत्तमेव पिबन्तीति
 प्रसिद्धिः ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०—षट्पदो भ्रमरस्तद्वनिकर्षं तन्त्रीणां मधु-
 रमभियानं गीतं यस्मिन् पुवङ्गमानां मेकानाञ्छदीरितमेव

कचित्प्रनृतैः कचिदुन्नदद्भिः कचिच्च वृक्षाग्रनिषण्णकायैः ।

व्यालम्बवर्द्धाभरणैर्मधूरैर्वनेषु संगीतमिव प्रवृत्तम्

॥ ३७ ॥

स्वनैर्धनानां ध्रुवगाः प्रबुद्धा विहाय निद्रां चिरसंनिरुद्धाम् ।

अनेकरूपाकृतिवर्णनादा नवाम्बुधाराभिहता नदन्ति

॥ ३८ ॥

नद्यः समुद्राद्विचक्रवाकास्तदानीं शीर्णान्यपवाहयित्वा ।

दृष्ट्वा नवप्रावृतपूर्णभोगादृतं स्वभर्तारमुपोपयन्ति

॥ ३९ ॥

नीलेषु नीला नववारिपूर्णा मेघेषु मेघाः प्रतिभान्ति सक्ताः ।

दवाग्निदग्धेषु दवाग्निदग्धाः शैलेषु शैला इव बद्धमूलाः

॥ ४० ॥

कण्ठतालं सूत्रधारसुखशब्दतालं यस्मिन् मेघशब्दा एव मृद-
ङ्गनादास्तैराविष्कृतं प्रकटितं संगीतं वनेषु प्रवृत्तमिव ॥ ३६ ॥

रा० टी०—घट्टपादेति । घट्टपादा भ्रमरास्तन्व्यो वीणा
इव तेषां मधुराभिधानं मधुरशब्दो यस्मिन् तत् सुवङ्गमैः
दर्दुरैः उदीरितः कण्ठतालः सूत्रधारकण्ठनिःसृतशब्दविशेषो
यस्मिन् तत् मेघा एव मृदङ्गास्तेषां नादैः आविष्कृतं प्रकटितं
वनेषु संगीतमिव प्रवृत्तम् ॥ ३६ ॥

गो० टी०—घट्टपादेति । घट्टपादा मृङ्गाः एव तन्वी
तस्या मधुराभिधानं मधुरनादः यस्मिन् तत् सुवङ्गमोदीरितं
मण्डकनाद एव कण्ठतालं यस्मिन् तत् मेघा एव मृदङ्गा
मर्दकाः तेषां नादैराविष्कृतं प्रकटीकृतं संगीतं वनेषु प्रवृत्तमिव
सम्भवेति योजना ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०—प्रनृतैरावन्वृतैः उन्नदन्तो गाय-
कास्तैः वृक्षाग्रनिषण्णकायास्तैः संगीतोपलब्धितनूत्यद्धारः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—कचिदिति । कचित्कस्मिंश्चित् समये प्रनृतैः
प्रकृतनर्तनविशिष्टैः कचिच्च उन्नदद्भिः महानादं कुर्वद्भिः क-
चिद्वृक्षाग्रेषु निषण्णाः संस्थापिताः कायाः शरीराणि यैस्तैः
व्यालम्बनीनि अतिविशालानि बहूणि पिच्छानि एव आभर-
णानि येषां तैः मधूरैः वनेषु संगीतमिव प्रवृत्तम् ॥ ३७ ॥

गो० टी०—कचिदिति । संगीतविषये केचिन्नुत्पन्ति
केचिद्वापन्ति केचित् प्रधाना अद्भुतवन्ति तत्सर्वं वनेऽपि दर्श-
यति—नृत्यन्तो मधुराः नर्तकस्थानीयाः नदन्तो मधुराः गाय-
कस्थानीयाः वृक्षाग्रनिषण्णकायाः मधुराः अद्भुतवितृस्थानीयाः ।
अतस्तैः संगीतं प्रवृत्तमिव ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—चिरसंनिरुद्धां चिरसंपादिताम् । शुष्क-
श्लिष्टास्त्विति शेषः, ध्रुवगा मेकाः अनेकरूपाकृतिः संस्थानं
वर्णं नीलवर्णादिर्नादश्च शेषाय ॥ ३८ ॥

रा० टी०—स्वनैरिति । चिरसंनिरुद्धां बहुकालं स्थितां
निद्रां घनानां स्वनैः करणैर्विहाय प्रबुद्धाः सावधानाः अ-
नेकरूपाकृतिवर्णनादाः अनेकरूपादिविशिष्टाः ध्रुवगाः मेका
अम्बुधाराभिहताः सन्तो नदन्ति ॥ ३८ ॥

गो० टी०—स्वनैरिति । ध्रुवगाः मण्डकाः घनानां स्वनैः
चिरसंनिरुद्धां चिरकालव्यापारनिरौषिकां निद्रां विहाय प्रबुद्धा
इति संबन्धः ॥ ३८ ॥

३९] ति० टी०—कामादुरश्रुवतिवृत्तान्तं नदीध्वारोपयति—
नद्य इति । वारिपूरेण सखद्वाहिता उन्नमिताश्चक्रवाकरूपस्तना
याभिः । शीर्णानि तदानीं रोधकजरतीस्थानीयान्यपवाहयित्वा
निरस्य नवप्रावृतपूर्णभोगादृतं नवं प्रावृतं पुष्पाद्युपहारात्पूर्ण-
भोगायादृतं स्वीकृतम् । उपोपयन्ति 'प्रसखुपोदः पादपूरणे'
इति द्वित्वम् ॥ ३९ ॥

रा० टी०—नद्य इति । सखद्वाहिताः वारिपूरेणोन्नीताः
चक्रवाकाः याभिस्ताः दृष्ट्वा नद्यः शीर्णानि स्ववेगेन विदा-
रितानि तदानीं अपवाहयित्वा नवप्रावृतपूर्णभोगाः नवैः
प्रावृतैः पुष्पाद्युपहारैः पूर्णाः भोगा यासां ताः सत्यः
स्वभर्तारं सखद्द्रुतसुपोपयन्ति ॥ ३९ ॥

गो० टी०—अथ नदीनां स्वभर्तृसङ्गममिच्छन्तीभिरुत्कट-
मन्मथाभिर्धुवतिभिः साम्यमुच्यते । सखद्वाहितचक्रवाकाः
वारिपूरेणमितचक्रवाकाः स्तनस्थानीयाः । अपवाहयित्वेत्येत-
न्नवोदोचितलज्जातिजङ्घनस्थानीयम् । नवप्रावृतपूर्णभोगाः प्रावृतं
फलाद्युपहारः भोगश्रन्दनकर्तृकुसुमताम्बुलादिः, स्वभर्तारं
सखद्द्रुत उपोपयन्ति उपयान्तीत्यर्थः ॥ ३९ ॥

४०] ति० टी०—नीलेषु मेघेषु सक्ता नीलमेघाः प्रति-
भान्ति । दवाग्निदग्धेषु शैलेषु तादृशाः शैला यदि सक्ता भवन्ति
तदा ते इव । बद्धमूला इत्युभयान्वयि ॥ ४० ॥

रा० टी०—नीलेष्विति । नीलेषु जलपूर्णतया नैल्यवि-
शिष्टेषु मेघेषु सक्ताः आसक्ताः वारिपूर्णाः मेघाः दवाग्निदग्धेषु
शैलेषु बद्धमूलाः सक्ताः दग्धा शैला इव प्रतिभान्ति ॥ ४० ॥

गो० टी०—नीलेष्विति । दवाग्निदग्धेषु बद्धमूला दवाग्नि-
दग्धाः शैला इव नीलेषु मेघेषु सक्ता नववारिपूर्णाः नीला मेघाः
प्रतिभान्ति । बद्धमूलत्वस्थाने नववारिपूर्णा इत्युक्तम् उभयत्र
स्थायित्वमर्थः ॥ ४० ॥

प्रमत्तसंन्यादितवर्हिणानि सशक्रगोपाकुलञ्चाद्वयानि ।

चरन्ति नीपार्जुनवासितानि गजाः सुरम्याणि वनान्तराणि

॥ ४१ ॥

नवाम्बुधाराहतकेसराणि ध्रुवं परिष्वज्य सरोरुहाणि ।

कदम्बपुष्पाणि सकेसराणि नवानि हृष्टा भ्रमराः पिवन्ति

॥ ४२ ॥

मत्ता गजेन्द्रा मुदिता गवेन्द्रा वनेषु विक्रान्ततरा मृगेन्द्राः ।

रम्या नरेन्द्रा निभृता नरेन्द्रा प्रक्रीडितो वारिधरैः मुरेन्द्रः

॥ ४३ ॥

मेघाः समुद्भूतसमुद्रनादा महाजलौघैर्गगनावलम्बाः ।

नदीस्तटाकानि सरांसि वापीर्महीं च कृत्स्नामपवाहयन्ति

॥ ४४ ॥

वर्षप्रवेगा विपुलाः पतन्ति प्रवान्ति वाताः समुदीर्णवेगाः ।

प्रनष्टकूलाः प्रवहन्ति शीघ्रं नद्यो जैलं विप्रतिपन्नमार्गाः

॥ ४५ ॥

नरैर्नरेन्द्रा इव पर्वतेन्द्राः मुरेन्द्रनीतैः पवनोपनीतैः ।

घनाम्बुकुम्भैरभिषिच्यमाना रूपं श्रियं स्वामिव दर्शयन्ति

॥ ४६ ॥

घनोपगूढं गगनं न तारा न भास्करो दर्शनमभ्युपैति ।

नवैर्जलौघैर्धरणी वितृप्ता तमोविलिप्ता न दिशः प्रकाशाः

॥ ४७ ॥

४१-४२] ति० टी०-प्रमत्तश्चद्वन्मयूरवन्ति । शक्रगोपः
इन्द्रगोपः ॥ ४१ ॥ ४२ ॥

रा० टी०-प्रमत्तेति । प्रमत्ताः अत एव संन्यादितः
संन्यादवन्तो वर्हिणाः मयूराः येषु तानि सशक्रगोपैः (?) आकुलानि
व्याप्तानि आद्वयानि येषु तानि नीपार्जुनवासितानि नीपार्जुनयो-
गेन्धविशिष्टानि वनान्तराणि गजाः चरन्ति ॥ ४१ ॥

गो० टी०-प्रहृष्टेति । वनान्तराणि वनमध्यानि चरन्ति
वनमध्येषु चरन्तीत्यर्थः ॥ ४१ ॥

रा० टी०-नवेति । नवाम्बुधाराभिः इताः केसराः येषां
तानि सरोरुहाणि कमलानि परित्यज्य सकेसराणि नवानि
कदम्बपुष्पाणि हृष्टाः भ्रमराः पिवन्ति ॥ ४२ ॥

गो० टी०-नवेति । कदम्बकेसराणामहतत्वे हेतुर्नवानीति ४२

४३] ति० टी०-गवेन्द्रा वृषभाः । निभृतास्त्यको-
द्योगाः सर्वत्र जाता इति शेषः । मुरेन्द्रो देवेन्द्रः प्रक्रीडितः
कर्तारं निष्ठा ॥ ४३ ॥

रा० टी०-मत्ता इति । गजेन्द्राः मत्ताः गवेन्द्राः दृ-
षभाः मुदिताः मृगेन्द्राः वनेषु विक्रान्ततराः अतिविक्रमवन्तः
नगेन्द्राः महापर्वताः रम्याः नरेन्द्राः निभृताः त्यक्तमुद्रोत्साहाः
मुरेन्द्रः वारिधरैः प्रक्रीडितः ॥ ४३ ॥

गो० टी०-मत्ता इति । मृगेन्द्राः सिंहः नगेन्द्राः पर्वत-
श्रेष्ठाः रम्याः पञ्चपुष्पाङ्कुरादिति भावः । प्रक्रीडित इति कर्तारं
निष्ठा ॥ ४३ ॥

४४] ति० टी०-समुद्भूतस्तिरस्कृतः समुद्रनादो वै ।
अपवाहयन्ति प्रवहज्जलानि कुर्वन्ति ॥ ४४ ॥

रा० टी०-मेघा इति । समुद्भूतः तिरस्कृतः समुद्रनादः
यैस्ते गगनावलम्बाः मेघाः महाजलौघैः नद्यादीनि अपवाहयन्ति
पूरयन्तीत्यर्थः ॥ ४४ ॥

गो० टी०-मेघा इति । अपवाहयन्ति परिवाहयन्ति ॥ ४४ ॥

४५] ति० टी०-वर्षप्रवेगा दृष्टयः । विप्रतिपन्नः प्रति-
बद्धो मार्गो नृणां याभिस्ताः ॥ ४५ ॥

रा० टी०-वर्षेति । विपुलाः वर्षप्रवेगाः दृष्टिप्रवाहाः
पतन्ति । समुदीर्णवेगाः अतिवेगवन्तो वाताः प्रवान्ति । अत
एव प्रणष्टकूलाः अत एव विप्रतिपन्नाः निवर्तिताः मार्गाः
जनानामध्वानः याभिस्ताः नद्यः जलं शीघ्रं प्रवहन्ति ॥ ४५ ॥

गो० टी०-वर्षेति । वर्षप्रवेगाः अतिवेगा दृष्टय इत्यर्थः ।
विपुलाः निरन्तराः नद्यो जलैः विप्रतिपन्नमार्गाः विरुद्धं प्राप्त-
मार्गाः ॥ ४५ ॥

४६] ति० टी०-रूपं निर्मलप्राकारम् । श्रियं विविध-
चातुष्टयत्वरूपां दर्शयन्तीति ॥ ४६ ॥

रा० टी०-नरैरिति । नरैर्नरेन्द्रा राजान इव मुरेन्द्रदत्तैरि-
न्द्रप्रेरितैः पवनोपनीतैः घनाम्बुकुम्भैः घना एव अम्बुकुम्भास्तै-
रभिषिच्यमानाः पर्वतेन्द्राः रूपं स्वां श्रियं चाभिदर्शयन्ति ॥ ४६ ॥

गो० टी०-नरैरिति । अभिषिक्ताः नरेन्द्राः स्वां श्रियमिव
अभिषिच्यमानाः पर्वताः स्वां रूपं दर्शयन्ति नैर्मलप्रादिनेति
भावः ॥ ४६ ॥

४७] ति० टी०-घनोपगूढत्वादगगनस्य तारादिदर्श-
नाभावः । वितृप्ता जामितां ? प्राप्ता ॥ ४७ ॥

१ प्रहृष्टेति गो. पाठः । २ द्रुतं परित्यजेति गो. परित्यजेति रा. पाठः । ३ पतन्तीति गो. पाठः । ४ विश्रान्तेति गो. पाठः । ५ नगेन्द्रा इति गो.
रा. पाठः । ६ घोषा इति गो. पाठः । ७ जलैरिति गो. पाठः । ८ दत्तैरिति गो. रा. पाठः । ९ सत्तारमिति गो. पाठः । १० प्रकाश इति रा. पाठः ।

महान्ति कूटानि महीधराणां धाराविधौतान्यधिकं विभान्ति ।

महाप्रमाणैर्विपुलैः प्रपातैर्मुक्ताकलापैरिव लम्बमानैः

॥ ४८ ॥

शैलोपलप्रस्खलमानवेगाः शैलोत्तमानां विपुलाः प्रपाताः ।

गुहामु संनादितबार्हिणासु हारा विकीर्यन्त इवावभान्ति

॥ ४९ ॥

शैघ्रं प्रवेगा विपुलाः प्रपाता निर्धौतशृङ्गोपतला गिरीणाम् ।

मुक्ताकलापप्रतिमाः पतन्तो महागुहोत्सङ्गतलैर्ध्रियन्ते

॥ ५० ॥

सुरतामर्दविच्छिन्नाः स्वर्गस्त्रीहारमौक्तिकाः । पतन्ति चातुला दिक्षु तोयधाराः समन्ततः ॥ ५१ ॥

विनीयमानैर्विहगैर्निमीलद्भिश्च पङ्कजैः । विकसन्त्या च मालत्या गतोऽस्तं ज्ञायते रविः ॥ ५२ ॥

वृत्ता यात्रा नरेन्द्राणां सेना पथ्येव वर्तते । वैराणि चैव मार्गाश्च सलिलेन समीकृताः ॥ ५३ ॥

मासि प्रौष्ठपदे ब्रह्म ब्राह्मणानां विवक्षताम् । अयमध्यायसमयः सामगानामुपस्थितः ॥ ५४ ॥

रा० टी०—घन इति । गगनं घनोपगच्छं घनैराच्छन्नम् अतः तारादर्शनं नाम्युपैति भास्करश्च दर्शनं नाम्युपैति जलौ-
वैधरणी विदुः तमोविलिप्ता अन्धकारेणावृता च अत एव
दिशः प्रकाशो न ॥ ४७ ॥

गो० टी०—घनेति । तमोविलिप्ता दिशः न प्रकाशः ॥ ४७ ॥

४८] ति० टी०—प्रपातैर्निर्भरैः ॥ ४८ ॥

रा० टी०—महान्तीति । महाप्रमाणैः अतिविस्तृतैर्विपुलै-
बहुभिः मुक्ताकलापैः मुक्तासमूहैः लम्बमानैरिव प्रपातैर्निर्भरैः धा-
राविधौतानि महीधराणां महान्ति कूटानि अधिकं विभान्ति ४८

गो० टी०—महान्तीति । प्रपातैः निर्भरैः ॥ ४८ ॥

४९] ति० टी०—प्रपतन्तीति प्रपाता निर्भराः । विकी-
र्यन्तस्तुभ्यन्तः ॥ ४९ ॥

रा० टी०—शैलेति । शैलोपलेषु प्रस्खलमानो वेगो येषां ते
विपुलाः प्रपाताः निर्भराः संनादितबार्हिणासु शैलोत्तमानां गुहासु
विकीर्यन्तः व्युभन्तो हारा इव भान्ति ॥ ४९ ॥

गो० टी०—शैलेति । शैलोत्तमानां विपुलाः प्रपाताः
निर्भराः शैलोपलप्रस्खलमानवेगाः सन्तः संनादितबार्हिणासु
गुहासु विकीर्यन्तः विकीर्यमाणाः हारा इव अवभान्ति ॥ ४९ ॥

५०—५१] ति० टी०—निधौतं खलितं शृङ्गाणाञ्छुपतलं
वैस्ते ॥ ५० ॥ ५१ ॥

रा० टी०—शीघ्रेति । शीघ्रप्रवेगाः विपुला बहवः निधौ-
तशृङ्गोपतलाः प्रबालितशृङ्गप्रदेशाः मुक्ताकलापप्रतिमाः मुक्ता-
समूहसमूहाः पतन्तो गिरीणां प्रपाताः महागुहानामुत्सङ्गतलै-
र्ध्रियन्ते ॥ ५० ॥

गो० टी०—शीघ्रेति । निधौतानि निर्मलीकृतानि शृङ्गोप-
तलानि शृङ्गसमीपतलानि वैस्ते तथा । गुहोत्सङ्गतलैः गुहाम-
ध्यतलैः ॥ ५० ॥

रा० टी०—सुरतेति । सुरतामर्दविच्छिन्नाः सुरतेषु विहारेषु

आमर्दविच्छिन्नाः पतिताः स्वर्गस्त्रीहारमौक्तिका इव तोयधारा
समन्ततः पतन्ति ॥ ५१ ॥

गो० टी०—सुरतेति । तोयधाराः मौक्तिका इव पतन्तीति
स्वरूपोत्प्रेक्षा ॥ ५१ ॥

५२] ति० टी०—ज्ञायतेऽब्रवीत्ये । अद्यमानलंकारः ॥ ५२ ॥

रा० टी०—सूर्यदर्शनाभावेन रात्रिदिवसयोस्तुल्यत्वेऽपि रात्रि-
बोधकमसाधारणचिह्नमाह—विलीयमानैरिति । विलीयमानैः
स्वस्ववासदृशं गच्छद्भिर्विहगैः निमीलद्भिर्मुकुलीभावः प्राप्नुवद्भिः
पङ्कजैः विकसन्त्या मालत्या च अस्तं गतो रविर्ज्ञायते ॥ ५२ ॥

गो० टी०—विलीयमानैरिति । विलीयमानैः निधेषु
गच्छद्भिः ॥ ५२ ॥

५३] ति० टी०—वृत्ता निवृत्ता । 'वृत्ता' इति पाठोऽप्य-
यमेवार्थः । प्रस्थितापि सेना पथ्येव वर्तते । समीकृताः निरु-
द्धत्वं साधारणधर्मः ॥ ५३ ॥

रा० टी०—वृत्तेति । नरेन्द्राणां यात्रा वृत्ता निवृत्ता अत
एव सेना पथि वर्तते न कश्चित् यातीत्यर्थः, अत एव वैराणि
परस्परं राज्ञां द्वेषा मार्गाश्च सलिलेन समीकृताः ॥ ५३ ॥

गो० टी०—वृत्तेति । वृत्ता निवृत्ता अतोऽप्ये गता सेना
प्रतिनिवृत्ता । सलिलेन वैराणि समीकृतानि सलिलप्रतिरोधा-
द्वैराणि शान्तानीत्यर्थः । मार्गाश्च समीकृताः जलेन मार्गामार्ग-
विवेको नासीदित्यर्थः ॥ ५३ ॥

५४] ति० टी०—प्रौष्ठपदो भाद्रपदः । ब्रह्म वेदं विवक्ष-
तामध्वेतुमिच्छताम् अध्यायसमयः उपाकरणकालः ॥ ५४ ॥

रा० टी०—मासीति । ब्रह्म वेदं विवक्षतां पठितुमिच्छतां
सामगानां प्रौष्ठपदे भाद्रे मासि अयं शुकृततीयातिथिः अध्या-
यसमयः उपाकरणकालः उपस्थितः प्राप्तः ॥ ५४ ॥

गो० टी०—मासीति । अनेन भाद्रपदो मासः संप्रवृत्त
इति सूचयति । ब्रह्म वेदं विवक्षताम् अध्वेतुमिच्छताम्
अध्यायसमयः वेदारम्भसमयः ॥ ५४ ॥

विवृतकर्मयतनो नूनं संचितसंचयः । आषाढीमभ्युपगतो भरतः कोशव्याधिपः ॥ ५५ ॥
 नूनमापूर्यमाणायाः सरस्वा वर्धते रयः । मां समीक्ष्य समायान्तमयोध्याया इव स्वनः ॥ ५६ ॥
 इमाः स्फीतगुणा वर्षाः सुग्रीवः सुखमश्नुते । विजितारिः सदारश्च राज्ये महति च स्थितः ॥ ५७ ॥
 अहं तु हृतदारश्च राज्याच्च महतश्च्युतः । नदीकूलमिव क्षिन्नमवसीदामि लक्ष्मण ॥ ५८ ॥
 शोकश्च मम विस्तीर्णो वर्षाश्च भृशदुर्गमाः । रावणश्च महाञ्जलपौरः प्रतिभानि मे ॥ ५९ ॥
 अयात्रां चैव दृष्टेमां मार्गीश्च भृशदुर्गमान् । प्रणते चैव सुग्रीवे न मया किञ्चिदीरितम् ॥ ६० ॥
 अपि चापि परिक्रिष्टं चिरादारैः समागतम् । आत्मकार्यगरीयस्त्वादकुं नेच्छामि वानरम् ॥ ६१ ॥

५५] ति० टी०—निवृत्तं कर्म छादनादि कर्म यस्य तादृशमायतनं यस्य । संचिताः संचया जीवनसाधनानि येन स भरत आषाढीं प्राप्याभ्युपगतः कृतयत्किञ्चिद्गतसंकल्पः ॥ ५५ ॥

रा० टी०—निवृत्तेति । निवृत्तं कर्मायतनं राजकर्मणां मूलं यात्रेत्यर्थः, यस्य सः अत एव संचिता आजिताः संचयाः कर्मसाधकपदार्थाः येन स कोशलाधिपो भरतः आषाढीं पूर्णिमां प्राप्य अभ्युपगतः विशेषावधानमारभत ॥ ५५ ॥

गो० टी०—निवृत्तेति । निवृत्तं कर्म यस्य तन्निवृत्तकर्म आयतनं गृहं यस्य सः निवृत्तकर्मायतनः उपरतसकलगृहोपकरणसंपादन इत्यर्थः । संचितसंचयः संपादिनधननिचयः । आषाढीम् आषाढमाससमाप्तिपौर्णमासीम् अभ्युपगतः व्रताङ्गत्वेन स्वीकृतवान् । अनेन चत्वारो वार्षिका मासा इति पूर्वोक्तमासानाम् आषाढः प्राथमिक इति सूचितम् ॥ ५५ ॥

५६] ति० टी०—मामायान्तं समीक्ष्य । वनतः प्रतिनिवृत्तमिति शेषः ॥ ५६ ॥

रा० टी०—नूनमिति । आयान्तं मां समीक्ष्य अयोध्यायां स्वन इव आपूर्यमाणायाः सरस्वा रयो वेगः वर्धते ॥ ५६ ॥

गो० टी०—नूनमिति । अयोध्यायाः अयोध्यावासिजनस्य ॥ ५६ ॥

५७] ति० टी०—वर्षाः प्राप्येति शेषः ॥ ५७ ॥

रा० टी०—इमा इति । स्फीतगुणाः इमाः वर्षां राज्ये च स्थितः सुग्रीवः सुखमश्नुते ॥ ५७ ॥

गो० टी०—इमा इति । वर्षा इत्यत्यन्तसंयोगे द्वितीया ॥ ५७ ॥

५८] ति० टी०—नदीकूलं कर्तुं ॥ ५८ ॥

रा० टी०—अहमिति । हता दारा यस्य सः अत एव महतो राज्यात् शोभायाश्च्युतोऽहं तु क्षिन्नमाङ्गावितं नदीकूलमिव अवसीदामि ॥ ५८ ॥

गो० टी०—अहं त्विति । अजितारिश्चेत्यपि श्रेयम् । क्षिन्नम् आर्द्रम् ॥ ५८ ॥

५९] ति० टी०—वर्षाश्च विस्तीर्णा इत्यनुकर्षः । अपारो बहुप्रापवैरनियान्तपराः ॥ ५९ ॥

रा० टी०—शोक इति । मम शोकादिः अपारः बहुकालमन्तरहित इव भाति ॥ ५९ ॥

गो० टी०—शोकश्चेति । मम शोकश्च विस्तीर्णः वर्षाश्च भृशदुर्गमाः अत्यन्तं दुरन्तयाः रावणश्च महान् शत्रुः अतश्च एतन्नितयम् अपारं दुस्तरं प्रतिभाति ॥ ५९ ॥

६०] ति० टी०—अयात्रां वर्षवशायात्राभावम् । कार्योन्मुखतया सुग्रीवे प्रणतेऽपि मया सीतान्वेषणाद्युद्दिश्य किञ्चिदपि नोक्तम् ॥ ६० ॥

रा० टी०—अयात्रामिति । दुर्गमान् मार्गान् दृष्ट्वा अन एव अयात्रां यात्राभावं दृष्ट्वा प्रणतेऽपि सुग्रीवे मया किञ्चिद् इरितम् ॥ ६० ॥

गो० टी०—अयात्रामिति । अयात्रां राज्ञामेतत्काञ्चिददण्डयात्राभावम् । प्रणते चैव इदानीमेव सीतान्वेषणरावणनिरसनोयोगः कर्तव्य इति प्राथन्यापूर्वकं प्रह्वीभूते सख्यपितृपर्यः ॥ ६० ॥

६१] ति० टी०—अपि च तदानीं गरीयसे आत्मकार्याय वक्तुमर्हतिमित्याह—अपि चेति । अपिपरिक्रिष्टमतिपरिक्रिष्टम् गरीयस्त्वादल्पकालाल्पयत्नासाध्यत्वाद् नेच्छामि नैषिचम् ॥ ६१ ॥

रा० टी०—अपीति । अपि च अन्यदुच्यते चिरात् बहुकालं परिक्रिष्टं दारैः समागतम् इदानीं श्रीभिः संयुक्तं वानरं सुग्रीवं वक्तुम् आज्ञापयितुम् आत्मनः कार्यस्य गरीयस्त्वाद् बहुकालादितः साध्यत्वाद् हेनोः नेच्छामि, किञ्च आत्मकार्यस्य गरीयस्त्वाद् गुरुत्वादपि नेच्छामि ॥ ६१ ॥

गो० टी०—अपि चेति । आत्मकार्यगरीयस्त्वाद् अस्मत्प्रयोजनस्थातिमहत्वाद् अल्पयत्नेन अल्पकालेन चासाध्यत्वादित्यर्थः, वक्तुं निषोक्तुं नेच्छामीति भूतार्थे क्त् ॥ ६१ ॥

स्वयमेव हि विश्रम्य ज्ञात्वा कालमुपागतम् । उपकारं च सुग्रीवो वेत्स्यते नात्र संशयः ॥ ६२ ॥
तस्मात्कालप्रतीक्षोऽहं स्थितोऽस्मि शुभलक्षणम् । सुग्रीवस्य नदीनां च प्रसादमभिकाङ्क्षयन् ॥ ६३ ॥
उपकारेण वीरो हि प्रतीकारेण युज्यते । अकृतज्ञोऽप्रतिकृतो हन्ति सत्त्ववतां मनः ॥ ६४ ॥

अथैवमुक्तः प्रणिधाय लक्ष्मणः कृताञ्जलिस्तत्प्रतिपूज्य भाषितम् ।

उवाच रामं स्वभिरामदर्शनं प्रदर्शयन्दर्शनमात्मनः शुभम् ॥ ६५ ॥

यैदुक्तमेतत्तव सर्वमीप्सितं नरेन्द्र कर्ता न चिराद्धरीश्वरः ।

शरत्प्रतीक्षः क्षमतामिदं भवाञ्जलप्रपातं रिपुनिगृहे धृतः ॥ ६६ ॥

इत्यपि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टाविंशः सर्गः ॥ २८ ॥

एकोनत्रिंशः सर्गः ।

विषयासक्त्या विस्मृतरामकार्यमतः शरदागमेऽपि सुहृत्कार्योदासीन सुग्रीवं रामगुणानुवर्णनपूर्वकं स्मारयन्हुतुमानसीतान्वेष-
णार्थं सैन्यममानयने प्रेरयति । प्रबुद्धः सुग्रीवः सकलकपिबलानयनार्थं दूतप्रेषणे नीलं नियुङ्क्ते ।

समीक्ष्य विमलं व्योम गतविद्युद्बलाहकम् । सारसाकुलसंघुष्टं रम्यज्योत्स्नानुलेपनम् ॥ १ ॥

ममृदार्थं च सुग्रीवं मन्दधर्मार्थिसंग्रहम् । अत्यर्थं चासतां मार्गमेकान्तगतमानसम् ॥ २ ॥

निवृत्तकार्यं सिद्धार्थं प्रमदाभिरतं सदा । प्राप्तवन्तमभिप्रेतान्सर्वानेव मनोरथान् ॥ ३ ॥

स्वां च पत्नीमभिप्रेतां तारां चापि समीप्सिताम् । विहरन्तमहोरात्रं कृतार्थं विगतज्वरम् ॥ ४ ॥

क्रीडन्तमिव देवेशं र्गन्धर्वाप्सरसां गणैः । मन्त्रिषु न्यस्तकार्यं च मन्त्रिणामनवेक्षकम् ॥ ५ ॥

६२-६६] ति० टी०-वेत्स्यते प्रत्युपकारकः स्मरिष्यति ।
शेषं व्याख्यातम् ॥ ६०-६६ ॥

इति श्रीरामानिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टाविंशः सर्गः ॥ २८ ॥

रा० टी०-स्वयमिति । विश्रम्य स्वश्रमं निवर्त्य उपागतं
प्राप्तं कालमन्वेषणसमयं ज्ञात्वा उपकारं मत्कर्तृकोपकृतिं
वेत्स्यते समयं प्राप्य यतिष्यत इत्यर्थः, अत्र संशयो न ॥ ६२ ॥

गो० टी०-स्वयमिति । कालं शरत्कालम् ॥ ६२ ॥

रा० टी०-तस्मादिति । तस्मादुक्तहेतोः सुग्रीवस्य
नदीनां च प्रसादं स्वेच्छयोशोमप्रवृत्तिं मार्गदात्रीत्वं चेत्यर्थः,
अभिकाङ्क्षयन् कालप्रतीक्षोऽहं स्थितोऽस्मि ॥ ६३ ॥

गो० टी०-उक्तोपपत्तिभिः पूर्वसर्गात्कं द्रवयति-तस्मा-
दित्यादिना ॥ ६३ ॥

रा० टी०-उपकारेणेत्यादि । श्लोकत्रयमित्थं पूर्वमपि
पठितमिति व्याख्यातत्वान्नात्र व्याख्यायते ॥ ६४-६६ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डेऽष्टाविंशः सर्गः ॥ २८ ॥

गो० टी०-उपकारेणेति । अकृतज्ञः कृतोपकारानभिज्ञः
पुरुषः अप्रतिकृतः प्रत्युपकारमकुर्वन् सत्त्ववतां महात्मनां

मनो हन्ति बोधयति । वीरः प्रत्युपकारसमर्थः उपकारेण
हेतुना प्रतिकारेण प्रत्युपकारेण युज्यते हि युज्यत एव । सुग्री-
वोऽप्येवंविधत्वात् प्रत्युपकारं करिष्यतीति भावः । अनेन
प्रत्युपकारं कारयित्वा लोके प्रत्युपकारधर्मं प्रवर्तयिष्यामि
इत्याशयः ॥ ६४ ॥

गो० टी०-अस्य रामवचनस्य पूर्वसर्गान्तोत्तरमाह-तमि-
ति । तं राममित्यन्वयः । दर्शनं मतम् ॥ ६५ ॥

गो० टी०-यथोक्तमिति । कर्ता करिष्यति लुट् ॥ ६६ ॥
इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्यान
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टाविंशः सर्गः ॥ २८ ॥

१] ति० टी०-इदं व्योम समीक्ष्य हरीश्वरखुपागम्य
हन्तमानब्रवीदित्युत्तरेण नवमश्लोकत्वेनान्वयः ॥ १ ॥

२] ति० टी०-मन्दो धर्मार्थयोः संग्रहो यस्य तम् ।
असतां मार्गं कामप्रवृत्तिद्वयम् अत्यर्थमाश्रयन्तमिति शेषः ।
एकान्तगतमानसं कामभोगार्हैकान्तदेशगतचित्तम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०-निवृत्तकार्यं निष्पन्नवालिधरूपस्व-
कार्यम् । सिद्धार्थं प्राप्तारज्यम् । अभिप्रेतानीप्सितानर्थो-
न्प्राप्तवन्तम् ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०-स्वां पत्नीं रुमां ॥ ४ ॥ ५ ॥

१ अनुपाठयन्ति गो. पाठः । २ प्रतिकारेणेति गो. पाठः । ३ तमेवमिति गो. पाठः । ४ यथोक्तमिति गो. पाठः । ५ इममिति गो. रा. पाठः ।
६ रवेति गो. पाठः । ७ अत्यर्थमसतामिति गो. पाठः । ८ नन्दन इति गो. पाठः ।

उच्छिन्नराज्यसंदेहं कामवृत्तमिव स्थितम् । निश्चितार्थोऽर्थतत्त्वज्ञः कालधर्मविशेषाविवृत्तः ॥ ६ ॥
 प्रसाद्य वाक्यैर्विविधैर्हृतमद्भिर्मनोरमैः । वाक्यविद्राक्यतत्त्वज्ञं हरीशं मारुतात्मजः ॥ ७ ॥
 हितं तैर्धर्मं च पथ्यं च सामधर्मार्थनीतिमत् । प्रणयप्रीतिसंयुक्तं विश्वासकृतनिश्चयम् ॥ ८ ॥
 हरीश्वरमुपागम्य हनूमान्वाक्यमब्रवीत् । राज्यं प्राप्तं यशश्चैव कौली श्रीरभिवर्धिता ॥ ९ ॥
 मित्राणां संग्रहः शेषस्तद्भवान्कुरुमर्हति । यो हि मित्रेषु कालज्ञः सततं साधु वर्तते ॥ १० ॥

६] ति० टी०—उच्छिन्नराज्यसंदेहं मन्त्रिसौहवेन नष्ट-
 राज्यपालनसंदेहम् । निश्चितार्थो निश्चितसर्वं शास्त्रार्थः, अत ए-
 वार्थतत्त्वज्ञः कर्तव्याकर्तव्यसकलार्थतत्त्वज्ञः । कालेति कालो-
 चितं धर्मविशेषमनुष्ठेयं वेत्ति तादृशः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—वाक्यैः प्रसादप्रयोजनैः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—हितं तत्कालहितम् । पथ्यं कालान्त-
 रहितम् । तथ्यं सत्यम् । सामादिवस्तुष्वद्वैतबुद्धयं वाक्य-
 विशेषणम् । प्रणयत्वं प्राप्तया प्रीत्या संयुक्तम् । विश्वासे स्वव-
 चनप्राप्त्या कृतनिश्चयमीदृशं हरीश्वरमित्यन्वयः ॥ ८ ॥

रा० टी०—छद्मिवं प्रति हनुमदुक्तिमाह—समीक्ष्येत्यादि-
 भिः । गतावियुद्धादिकं गता निवृत्ता वियुतो बलादिकाश्च
 यस्मात् तद् अत एव विमलं सारसैराकुलं व्याप्तम् अत एव
 संयुक्तं तदेव तदिति कर्मधारयः रम्यज्योत्स्नाया अजलेपनं
 व्याप्तिर्यस्मिन् तद् व्योम समीक्ष्य समृद्धः संपन्नः अर्थो यस्य
 तत्पथ्यमत्यन्तमसतां मार्गं कामित्वं प्राप्तमिति शेषः, अत
 एव एकान्ते श्रीमात्रसेवितस्थले गतं संलग्नं मानसं यस्य तम्
 अत एव निवृत्तं कार्यं कृत्यान्तरं यस्य अत एव सदा प्रम-
 दाभिरभिरतम् अत एव मन्दः स्थिष्विषीभूतः धर्मापेक्षोः
 संग्रहो यस्य तम् अभिप्रेतात् इच्छाविषयीभूतात् सर्वान्
 मनोरथान् उत्तमपदार्थान् अभिप्रेतां स्वां पत्नीं हमां च
 समीप्सितां तारां च प्राप्तवन्तम् अत एव गन्धर्वाप्सर-
 सां गणैः क्रीडन्तं कृतार्थं विगतज्वरं देवेशमिव अहोरात्रं
 विहरन्तम् अत एव सिद्धार्थं मन्त्रिषु न्यस्तानि अधीनीकृतानि
 कार्याणि वेन तं मन्त्रिणामनवेक्षकम् उच्छिन्नः राज्यसंदेहो
 यस्य तं कामैः कामिमिः हृत् वर्तनं यस्य तं वाक्यतत्त्व-
 ज्ञम् अवस्थितं हरीशं हरयः इन्धाः समर्थाः यस्य तं हरीश्वरं
 छद्मिवमुपागम्य प्राप्य अर्थतत्त्वज्ञः अर्थयाथार्थ्यज्ञात् अत एव
 निश्चितः अर्थः कर्तव्यं वस्तु येन कालधर्मविशेषाविवृत्तं वाक्यविद्र-
 मारुतात्मजो हनुमान् हेतुमद्भिः सशुक्रिकैः वाक्यैः हितं
 तत्कालोचितं पथ्यमुपकारकं तथ्यं सत्यं सामधर्मापेक्षनीतिमत्
 सामादियुक्तं प्रणयप्रीतिभ्यां संयुक्तं प्रणयो नम्रता विश्वासकृतानां
 शास्त्रकौली विश्वासयुक्तानां निश्चयो यस्मिन् तद् वाक्यमब्रवीत् ।
 सार्वभौकाष्टकमेकान्वयि ॥ १-८ ॥

गो० टी०—अथ हनुमान् रामभक्तोऽपि स्वस्वाम्यवज्ञाभावेन
 तं व्यापन्नं छद्मिवसमीप एव स्थितः स्वस्वामिना सर्वस्वामिहितानु-

गुणं कार्यमारब्धवानित्याहैकान्वयिकं—समीक्ष्येत्यादि । हनुमा-
 न्वाक्यमब्रवीदित्यन्तमेकं वाक्यम् । हनुमान् उक्तगुणविशिष्टं
 व्योम उक्तगुणविशिष्टं सर्पात्रं च समीक्ष्य हरीशं प्रसाद्य हरी-
 श्वरमुपागम्य प्रणयाद्वाक्यमब्रवीदिति संबन्धः । विमलमित्यादिना
 समयातिक्रमहेतवः प्रदर्श्यन्ते । समृद्धार्थं संपूर्णरत्नव्याभरणा-
 दिकं मन्दः अल्पः धर्मापेक्षोः संग्रहः संपादनं यस्य तम्
 एकान्तगतमानसम् एकस्मिन् कामपुरुषार्थे अन्ते निश्चयं गतं
 मानसं यस्य तथोक्तम् । यद्वा असतां काष्ठकानां मार्गम्
 एकान्तगतम् अत्यन्तगतम् मानसं यस्य स तथा 'तीत्रै-
 कान्तनितान्तानि' इत्यमरः । निवृत्तकार्यं निष्पन्नवालिष्यवक-
 पकार्यं सिद्धार्थं प्राप्तराज्यम् अभिप्रेतानीप्सितान् मनोरथान्
 तारां च प्राप्तवन्तमिति संबन्धः । कृतार्थं निष्पन्नवनम् ।
 मन्त्रिणामनवेक्षकं मन्त्रिकृतकार्यापरामर्शकम् इतमन्नराज्यसं-
 देहं नष्टराज्यनियमनं कामवृत्तं कामव्यापारम् अवस्थितं
 कामव्यापारपरतन्त्रतयाऽवस्थितमित्यर्थः । निश्चितार्थः निश्चि-
 तकर्तव्यः । अत्र हेतुः—अर्थतत्त्वज्ञ इति । कालोचितो धर्म-
 कालधर्मः तद्विशेषाविवृत्तं वाक्यविद्रं तदुचितव्यवहारविद्रं हितम्
 उदकं छलकरं तत्त्वं यथार्थं पथ्यं नीतिमार्गादनुपेतं सामधर्मापे-
 क्षनीतिमत् साम च धर्मश्च अर्थश्च नीतिश्च सामधर्मापेक्षनीति
 तदस्यास्तांति सामधर्मापेक्षनीतिमत् । प्रणयप्रीतिसंयुक्तं प्रणय-
 समानविषयस्नेहः, प्रीतिः न्यूनविषयः, विश्वासकृतनिश्चयम्
 आप्तवाक्यत्वविश्वासे विषये कृतनिश्चयम् ॥ १-८ ॥

९] ति० टी०—तत्र प्रसादप्रयोजनवाक्यान्वाह—राज्यं
 प्राप्तमित्यादि । कौली कुलक्रमागता ॥ ९ ॥

रा० टी०—तद्वाक्यान्वाह—राज्यमिति । राज्यं यशश्च
 प्राप्तं स्वयेति शेषः, अत एव कौली स्वकुलसंबन्धिनी श्रीः
 अभिवर्धिता वृद्धिं प्रापिता । मित्राणां संग्रहः तत्कार्यसाधनं
 तु शेषः अवशिष्टः तत्साधनं कर्तुमर्हति ॥ ९ ॥

गो० टी०—राज्यमिति । कौली कुलक्रमागता श्रीः संपद्
 अभिवर्धिता अप्रतिहन्तृत्वादिति भावः । मित्राणां संग्रहः
 तत्कार्यकरणं शेषः अवशिष्टो भवति । इदमेव वचनं प्रसाद्य
 वाक्यैरित्यादिना पूर्वं प्रकृतम् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—शेषः कर्तव्यशेषः । कालज्ञः प्रत्युपकार-
 कालज्ञः साधु वर्तते साध्वद्विज्ञानवान्वर्तते ॥ १० ॥

तस्य राज्यं च कीर्तिश्च प्रतापश्चापि वर्धते । यस्य कोशश्च दण्डश्च मित्राण्यात्मा च भूमिप ॥

सैमान्येतानि सर्वाणि स राज्यं महदश्नुते

॥ ११ ॥

तद्भवान्वृत्तसंपन्नः स्थितः पथि निरत्यये । मित्रार्थमभिनीतार्थं यथावत्कर्तुमर्हति ॥ १२ ॥

संत्यज्य सर्वकर्माणि मित्रार्थं यो न वर्तते । संभ्रमाद्विकृतोत्साहः सोऽनर्थेनावरुध्यते ॥ १३ ॥

यो हि कालव्यतीतेषु मित्रकार्येषु वर्तते । स कृत्वा महतोऽप्यर्थान्न मित्रार्थेन युज्यते ॥ १४ ॥

तदिदं मित्रकार्यं नः कालातीतमरिन्दम । क्रियतां राघवस्यैतद्वैदेह्याः परिमार्गणम् ॥ १५ ॥

[तदिदं वीर कार्यं ते कालातीतमरिन्दम]

न च कालमतीतं ते निवेदयति कालवित् । त्वरमाणोऽपि सै प्राज्ञस्तव राजन्वशानुगः ॥ १६ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुमाह—य इति । यो जनः मित्रेषु साधु वर्तते तस्य राज्यादि वर्धते ॥ १० ॥

गो० टी०—मित्रकार्यस्यावश्यकर्तव्यत्वमाह—यो हीति । कालज्ञः मित्रसंग्रहकालज्ञः तत्कालातिक्रमे विपरीतं भवतीत्यर्थः । मित्रेषु वर्तते मित्रार्थानो भवतीत्यर्थः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—दण्डधृतेऽनेन दण्डः सैन्यम् । आत्मा सकरणग्रामः समानि स्ववशत्वेन समत्वम् । 'समवेतानि' इति पाठे मिलितानीत्यर्थः । न त्वेकमपि पृथग्भूतमिति भावः ॥ ११ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्ग्यन्तरेणाह—यस्येति । कोशः धनागारं दण्डयते अनेन दण्डः सेना मित्राणि च आत्मा स्वदेहश्च एतानि सर्वाणि यस्य समानि स्वदेहवत् क्रोधादयोऽपि परिपान्यन्ते इत्यर्थः, स पुरुषः महत् राज्यमश्नुते प्राप्नोति ॥ ११ ॥

गो० टी०—यस्येति । दण्डयतेऽनेनेति दण्डः सेनाविशेषः आत्मा प्रभुरित्यर्थः । समवेतानि समुदितानि एकान्यन्तरे महाराज्यहानिरिति भावः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—निरत्यये निरपाये । अभिनीतार्थं प्रतिज्ञातार्थम् ॥ १२ ॥

रा० टी०—तदिति । निरत्यये ध्वंसरहिते पथि रामाश्रयणरूपमार्गे स्थितः अत एव त्वत् प्राप्तं संपन्नं संपत्तिर्यं सः भवान् अभिनीतार्थं प्रतिज्ञाविषयीभूतवस्तुसिद्धयर्थं मित्रार्थं यथावत्कर्तुमर्हति ॥ १२ ॥

गो० टी०—तदिति । निरत्यये अविनाशिनि पथि सन्मार्गं इत्यर्थः । मित्रार्थं मित्रकार्यम् अभिनीतार्थं प्रापितप्रयोजनं यथा भवति तथा । यथावत् यथाप्रतिज्ञमिति यावत् ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—संभ्रमात्स्वरया । विशेषेण कृतोत्साहः अन्यत्र कर्मणीति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—विषये दोषमाह—समिति । यो जनः सर्वमार्गं संत्यज्य मित्रार्थं मित्रप्रयोजनसिद्धये संभ्रमात् उद्वगात् न वर्तते स जनः कृतः छिन्नः उत्साहो यस्य स सन् अनर्थेन

अवरुध्यते प्राप्यत इत्यर्थः । कृतोत्साहः जातोत्साहविशिष्टः सन् न वर्तते इति वा योजना ॥ १३ ॥

गो० टी०—संत्यज्येति । सर्वकर्माणि स्वभोगसाधनानि संत्यज्य कृतोत्साहः सन् संभ्रमात् आदरात् मित्रार्थं विषये य अशुवर्तते अशुस्यूततया तिष्ठति सोऽनर्थेनावरुध्यते न संबध्यते ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—कालव्यतीतेषु करणोचितकालमतिक्रान्तेषु पश्चात्तेषु वर्तते तत्सिद्धयर्थं यतते स मित्रस्य महतोऽर्थान्कृत्वाऽपि मित्रार्थेन मित्रत्वप्रयोजनकार्येण न युज्यते । उचितकालोऽकृतम् । कृतमप्यकृतप्रायमिति भावः ॥ १४ ॥

रा० टी०—कालात्यये दोषमाह—य इति । कालः कर्तव्यसमयो व्यतीतो येषां तेषु मित्रकार्येषु यो वर्तते सः महतोऽर्थान् कृत्वाऽपि मित्रार्थेन न युज्यते मित्रार्थकारी न भवतीत्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०—एवं कर्तव्यं मित्रकार्येषुचितकाले कर्तव्यमित्याह—यस्त्विति । कालव्यतीतेषु अतिक्रान्तकालेषु ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—तत्कालातीतम् । भविष्यतीति शेषः । तस्मात्क्रियतामित्यादि ॥ १५ ॥

रा० टी०—यदिति । एतत्प्राप्तकालं राघवस्य वैदेह्याः परिमार्गणं यत् यतः कालातीतं नो भवेदिति शेषः, तस्मात् इदं मित्रकार्यं मित्रीभूतवानरनियोगो वैदेह्याः परिमार्गणं वा क्रियताम् ॥ १५ ॥

गो० टी०—यदिदमिति । हे वीर ! नः अस्माभिः यदिदं मित्रकार्यं कर्तव्यम् एतत् वैदेह्याः परिमार्गणं क्रियतामिति संबन्धः ॥ १५ ॥

गो० टी०—तदिदमिति । ते कार्यं त्वया कर्तव्यम् इदं मित्रकार्यम् ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—ननु तत्कार्यकालात्ययश्चेत् तं ज्ञापयिष्यत्येवेत्याह—न चेति । कालवित्कालोऽपि स प्राज्ञत्वात् स्वदिप्रियामेव केवलमनुगच्छेत् । कृष्णीं तिष्ठतीति भावः ॥ १६ ॥

१ डमीति गो. पाठः । २ समवेतानीति गो. पाठः । ३ स्थितमिति गो. पाठः । ४ हि कृतेति गो. रा. पाठः । ५ अनर्थेनेति गो. पाठः । मिलिगो. पाठः । ७ हीति रा. पाठः । ८ यदिदं वीरेति गो. यदिदमिति रा. पाठः । ९ नो इति रा. पाठः । १० मित्रकार्यमिति गो. पाठः । ११ अर्थमेतत् गो. अधिकम् । १२ सन्निति गो. पाठः ।

कुलस्य हेतुः स्फीतस्य दीर्घबन्धुश्च राघवः । अप्रमेयप्रभावश्च स्वयं चाप्रतिमो गुणैः ॥ १७ ॥
 तस्य त्वं कुरु वै कार्यं पूर्वं तेन कृतं तव । हरीश्वर कैपिश्रेष्ठानाज्ञापयितुमर्हसि ॥ १८ ॥
 नहि तावद्भवेत्कालो व्यतीतश्चोदनादृते । चोदितस्य हि कार्यस्य भवेत्कालव्यतिक्रमः ॥ १९ ॥
 अकर्तुरपि कार्यस्य भवान्कर्ता हरीश्वर । किं पुनः प्रतिकर्तुं तेन राज्येन च वैधेन च ॥ २० ॥
 शक्तिमानैति विक्रान्तो वानरसंगणेश्वर । कर्तुं दाशरथेः प्रीतिमाज्ञायां किं नु सज्जसे ॥ २१ ॥
 कामं खलु शर्गः शक्तः सुरासुरमहोरगान् । वशे दाशरथिः कर्तुं त्वत्प्रतिज्ञामवेक्षते ॥ २२ ॥
 प्राणत्यागाविशङ्केन कृतं तेन मूढस्त्रियम् । तस्य मार्गम वेदेहीं पृथिव्यामपि चाम्बरे ॥ २३ ॥

रा० टी०—ननु अन्वेषणसमये राम एव आज्ञापयितव्यं न आह—नेति । कालवित् तव वशादुगः त्वद्वशं प्राप्तः प्राज्ञः स रामः त्वरमाणोऽपि अतीतं कालं न निवेदयति स्वयं न निवेदयिष्यति । एतेन रामस्य सौशील्यगुणो व्यञ्जितः ॥ १६ ॥

गो० टी०—न चेति । कालवित् राम इति शेषः । त्वरमाण इत्यर्थं पूर्वेणान्वेति । कालवत् प्राज्ञो रामः त्वरमाणोऽपि सन् वैदेहीसमानयनाय त्वरमाणोऽपि सन् न निवेदयतीति संबन्धः ॥ १७ ॥

१७] ति० टी०—त्वदीयस्य स्फीतस्य महतः कुलस्य हेतुर्वेदितः । दीर्घबन्धुरिदानीं कालान्तरे च बन्धुः । स्वयं च चाकुरुष्यः ॥ १७ ॥

रा० टी०—कुलस्येति । कुलस्य वंशस्य स्फीतस्य प्रशस्तत्वस्य हेतुः यस्मिन्कुले तस्य प्रसादो भवति तदेव प्रशस्तं भवतीत्यर्थः । दीर्घबन्धुः गुणैः अप्रतिमः अत एव अप्रमेयप्रभावः यस्त्वयं राघवः तस्य कार्यं त्वं कुरु । तत्र हेतुः—तेन रामेण तव कार्यं कृतम् अतः कैपिश्रेष्ठान् आज्ञापयितुमर्हसि । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १७ ॥ १८ ॥

गो० टी०—कुलस्येति । स्वयं चेति त्वमपि गुणैरप्रतिम इत्यर्थः ॥ १८ ॥

१८] ति० टी०—कृतम् तव कार्यमिति शेषः । आज्ञापयितुमर्हसि । रामनियोगात्पूर्वमिति शेषः ॥ १८ ॥

गो० टी०—तस्येति । आज्ञापयितुं वानरसेनामानेदुमिति शेषः ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०—नन्वेवमपि कालव्यतिक्रमस्तुल्योऽत आह—नहीति । चोदनादृते रामप्रेरणां विना जातोऽपि कालातिक्रमो न दोषायेति भावः । तत्प्रेरणया यदि कार्यकरणं तदा कालव्यतिक्रमो भवेदेवेत्यर्थः ॥ १९ ॥

रा० टी०—ननु काकोऽतीतो जात एवेत्यत आह—नहीति । चोदनात् रामप्रेरणायाः कृते विना व्यतीतोऽपि कालः व्यतीतो नैव भवेत् हि यतः चोदितस्य प्रेरितस्य कार्यस्य व्यतीतः कालः कालव्यतिक्रमो भवेत् । काको व्यतीत इति श्रुत्ययि ॥ १९ ॥

गो० टी०—इदानीं वानरानयनेऽपि कालव्यतिक्रमस्तुल्य

इत्याशङ्क्याह—न हीति । चोदनादृते रामप्रेरणं विना काको न व्यतीतो भवेत् रामचोदनावन्तरं कार्यं क्रियते चेन्ना कालातिक्रमः तच्चोदनात्पूर्वमस्माभिः कार्यप्रवर्तने न कालातिक्रमदोष इति भावः ॥ २० ॥

२०] ति० टी०—अकर्तुरप्यनुपकर्तुरपि कार्यस्य कर्ता अहं त्वत् । प्रतिकर्तुंरुपकर्तुः ॥ २० ॥

रा० टी०—अकर्तुरिति । हे हरीश्वर ! अकर्तुः अहोपाकारस्यापि जनस्य कार्यस्य भवान् राज्येन धनेन च कर्ता करणशीलः ते प्रतिकर्तुः कार्यस्य कर्ता भवान् चेत्किं पुनर्वक्तव्यम् ॥ २० ॥

गो० टी०—अकर्तुरपीति । अकर्तुः अतुल्यकर्तुः ॥ २१ ॥

२१] ति० टी०—आज्ञाया किं नु सज्जसे किमर्थं तदाज्ञाप्रतीक्षया विवृण्वसे ॥ २१ ॥

रा० टी०—शक्तिमानिति । शक्तिमानतिसामर्थ्यविशिष्टः अतिविक्रान्तः महाबलस्त्वं दाशरथः प्रीतिं कर्तुम् आज्ञाया वानराज्ञाने किं नु किमर्थं सज्जसे विवृण्वसे ॥ २१ ॥

गो० टी०—शक्तिमानपीति । प्रीतिं कर्तुम् आज्ञापान् आज्ञापने न सज्जसे बोधोऽयं करोषि ॥ २२ ॥ २३ ॥

२२] ति० टी०—यद्यपि रामस्य न सहायापेक्षा, तथापि सपरिवारोऽहं सीतामन्वेषयिष्यामीति त्वत्प्रतिज्ञामवेक्षते, सत्याऽसत्या वेति परीक्षत इत्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०—काममिति । सुरासुरमहोरगान् शरैर्वशं कर्तुं यो दाशरथिः शक्तः समर्थः स त्वत्प्रतिज्ञामवेक्षते । एतेन त्वदनुग्रहार्थमेव रामस्त्वामाभित इति सूचितम् ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—प्राणत्यागाविशङ्केनानपकारिवालिः प्राणत्याजेन तदनौचित्यशङ्करहितेन निबद्धत्वं स्वकृत्यमेवेति बुद्ध्या तव प्रियं कृतम् । मार्गोमान्वेषयाम ॥ २३ ॥

रा० टी०—प्राणेति । प्राणत्यागाविशङ्केन साक्षात्स्वानपराधिवालिप्राणत्याजानौचित्यशङ्करहितेन तेन रामेण महत् प्रियं ते महाप्रभोदः कृतम् अतस्तस्य रामस्य वैदेहीं पृथिव्यामम्बरे च मार्गम अन्वेषयाम ॥ २३ ॥

गो० टी०—प्राणत्यागिति । प्राणत्यागाविशङ्केनेत्यनेन उपकारमदृष्टं शीतितम् ॥ २४—२६ ॥

१ इति गो. पाठः । २ ननेनेति गो. रा. पाठः । ३ ऽपीति गो. पाठः । ४ नेति गो. पाठः । ५ नु कर्तुम् इति गो. पाठः । ६ त्वेति गो. पाठः ।

देवैदानवगन्धर्वा अमुराः समरुद्रणाः । न च यज्ञा भयं तस्य कुर्युः किमिवै राक्षसाः ॥ २४ ॥
 तदेवं शक्तियुक्तस्य पूर्वं प्रैतिकृन्स्त्वैथा । रामस्यार्हसि पिङ्गेश कर्तुं सर्वात्मना प्रियम् ॥ २५ ॥
 नायस्नादवनौ नाप्सु गतिर्नोपरि चाम्बरे । कस्यचित्सज्जतेऽस्माकं कपीश्वर तवाज्ञया ॥ २६ ॥
 तदाज्ञापय कः किं ते कुतो वाऽपि व्यवस्यतु । हरयो ह्यप्रवृष्ट्यास्ते सन्ति कोट्यग्रतोऽनैव ॥ २७ ॥
 तस्य तद्वचनं श्रुत्वा काले साधु निरूपितम् । सुग्रीवः सत्त्वसंपन्नश्चकार मतिमुत्तमाम् ॥ २८ ॥
 'संदिदेशातिमतिमान्नीलं नित्यकृतोद्यमम् । दिक्षु सर्वासु सर्वेषां सैन्यानामुपसंग्रहे ॥ २९ ॥
 यथा सेना समग्रा मे यूथपालाश्च सर्वशः । समागच्छन्त्यसङ्गेन सेनाऽग्रेण तथा कुरु ॥ ३० ॥
 ये त्वन्तपालाः प्लवगाः शीघ्रगा व्यवसायिनः । समानयन्तु ते शीघ्रं त्वरिताः शासनान्मम ॥
 स्वयं चानन्तरं कौर्यं भवानेवानुपश्यतु ॥ ३१ ॥

२४] ति० टी०—भयमिति रणे इति शेषः ॥ २४ ॥

रा० टी०—देवेति । तस्य रामस्य भयं देवादयो नैव कुर्युः राक्षसाः किं कथं कुर्युः । एतेन राक्षसा अतिप्रबला इति कथं जेतव्या इति संशयो न कार्य इति ध्वनितम् ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—प्रतिकृतः कृतोपकारस्य । पिङ्गेश ! कपिराज ॥ २५ ॥

रा० टी०—तदिति । पिङ्गेश हे वानरेश ! तत् उक्तहेतोः एवं शक्तियुक्तस्य पूर्वं तव प्रतिकृतः कृतोपकारस्य रामस्य सर्वात्मना निखिलयत्नेन प्रियं कर्तुमर्हसि ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—इदानीं सुग्रीवस्याज्ञावैभवं दर्शयति—नाथस्तादिति । तवाज्ञयाह्वाने सत्यस्माकं हरीणां मध्ये यः कश्चिदपि सज्जते विलम्बते तस्य कस्यचित्कस्यापि बलिनो दुर्बलस्य वाऽयस्तात्पातालेऽन्यत्र वा गतिर्जीवनं नास्ति ॥ २६ ॥

रा० टी०—नेति । हे कपीश्वर ! तवाज्ञया अस्मासु मध्ये कस्यचिद्वा नरादेर्गतिर्गमनम् अवस्तादादौ न सज्जते शिथिलीभवति तत् उपरि अन्तरिक्षे अम्बरे ततोऽप्युर्ध्वदेशे । एतेन दुर्गमदेशे स्थापिता चेत्सीता कथमन्वेषणीयेति संशयो न कार्य इति ध्वनितम् ॥ २६ ॥

गो० टी०—नाथस्तादिति । कस्यचिदिति अस्माकं मध्ये कस्यचिद्वृत्तिर्न सज्जते न मन्दीभवति ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०—यदेवं तदाज्ञापय । आज्ञाप्रकारं पृच्छति—कः कपिस्ते किं कं नियागं कुतो वापि । सर्वविभक्तिरुक्तसिः । कुत्रापि स्थितो व्यवस्पन्दतिष्ठतु । आज्ञा-पनीया सेना कियत्यस्ति तत्राह—हरय इति । कोव्यग्रतः कोटिघटितसंख्याया न्युर्ध्वदशाया उपरि या संख्या सखद्राख्या तथा संख्यायेत्यर्थः ॥ २७ ॥

रा० टी०—तदिति । अप्रवृष्ट्याः धर्षयितुमशक्याः ये हरयो वानराः कोव्यग्रतः कोटितोऽप्यधिकास्ते सन्ति तेषां मध्ये कः वानरः कुतः कस्मिन्प्रदेशे किं त्वदाज्ञापनं व्यवस्यतु निश्चिनोतु तदाज्ञापय ॥ २७ ॥

गो० टी०—तदिति । अप्रवृष्ट्याः कोव्यग्रतः कोव्यधिकाः हरयः ते सन्ति तेषां मध्ये कः ते कृते त्वदर्थं किं करोत्विति शेषः । कुत्र कुत्र कार्यं व्यवस्यतु व्यवसायं करोतु तदाज्ञापय ॥ २८—२९ ॥

२८—२९] ति० टी०—मतिं तदुद्योगविषयाम् ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य ह्युद्योगः काले यथोचितसमये साधुनिरूपितं वचनं श्रुत्वा सत्त्वसंपन्नः सुग्रीवः उत्तमां रामकार्यसाधनविषयिकात्वेनोत्कृष्टां मतिं निश्चयं चकार ॥ २८ ॥

रा० टी०—समिति । अतिमतिमान् सुग्रीवः सर्वोद्यदिष्ठ विद्यमानानां सर्वेषां सैन्यानामुपसंग्रहे स्वसमीपानयनार्थं नित्यकृतोद्यमं नीले संदिदेश ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०—असङ्गेनाविलम्बेन । सेनाऽग्रेण सेनानाथेन सहैति शेषः ॥ ३० ॥

रा० टी०—आज्ञाप्रकारमाह—यथेति । सेनाऽग्रेण सेनाग्रेसरैः सह मे समयाः सेनाः सर्वशो यूथपालाश्च असङ्गेन अविलम्बेन यथा समागच्छन्ति तथा कुरु ॥ ३० ॥

गो० टी०—यथेति । सेनाग्राणि सेनाग्रेसरान् सेनानेतृनि-त्यर्थः, तथा कुरु तथा आज्ञापय ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०—अन्तपाला दिगन्तवर्तिसेनापतयः समानयन्तु समागच्छन्तु । अनन्तरमानयनानन्तरम् । कार्यं सेनादर्शनगणनादि अनुपश्यतु संपादयत्विति यावत् ॥ ३१ ॥

रा० टी०—समागमनप्रकारमाह—ये इति । ये अन्तपालाः अतिदूरदेशवर्तिसेनाधीशाः शीघ्रगा व्यवसायिनः प्लवगास्तेऽपि त्वरिताः सन्तः समानयन्तु आगच्छन्तु ॥ ३१ ॥

रा० टी०—स्वयमिति । अनन्तरं सेनासमागमनोत्तरकाले कार्यं सेनागणनादि स्वयं भवानेव अनुपश्यतु विचारयतु करोत्वित्यर्थः । अर्थं पृथक् ॥ ३२ ॥

गो० टी०—ये त्विति । अन्तपालाः सेनापर्यन्तपालकाः ॥ ३२ ॥

१ न देवान न च गन्धर्वा नासुरा न मरुद्गणा इति गो. पाठः । २ उवेति गो. पाठः । ३ प्रियेति गो. पाठः । ४ तवेति गो. पाठः । ५ उस्मात्त्विति ग. पाठः । ६ कृते कुप्रेति गो. पाठः । ७ उजवा इति गो. पाठः । ८ निवेदितमिति गो. पाठः । ९ स संदिदेशामिममिति गो. पाठः । १० अग्राणीति गो. पाठः । ११ सैन्यमिति गो. पाठः ।

त्रिपञ्चरात्रादूर्ध्वं यः प्राप्नुयादिह वानरः । तस्य प्राणान्तिको दण्डो नात्र कार्या विचारणा ॥ ३२ ॥

हरींश्च दृष्ट्वा नृपयातु साङ्गदो भवान्ममाज्ञामधिकृत्य निश्चितम् ।

इति व्यवस्थां हरिपुङ्गवेक्षरो विधाय वेश्म प्रविवेश वीर्यवान् ॥ ३३ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनत्रिंशः सर्गः ॥ २९ ॥

त्रिंशः सर्गः ।

कालप्राप्तशारदचन्द्रकुमुदादिविभवेर्हृदिनिनान्नव्यर्थं रामं सीतां संस्पृश्य बहुशः शोचन् लक्ष्मणो वीरवादपुरस्कारेणाश्रस्यति । शरद्वृणसंपद्विभावेर्भावितद्वयो रामः शरत्संवादं स्वीति शरदागमेऽप्यग्राममुग्रीवनुयोगे प्रवर्धितुं लक्ष्मणं च प्रेषयति ।

गृहं प्रविष्टे सुग्रीवे विमुक्ते गगने धनैः । वर्षरात्रे स्थितो रामः कामशोकाभिपीडितः ॥ १ ॥

पाण्डुरं गगनं दृष्ट्वा विमलं चन्द्रमण्डलम् । शारदीं रजनीं चैव दृष्ट्वा ज्योत्स्नानुलेपनाम् ॥ २ ॥

कामवृत्तं च सुग्रीवं नष्टां च जनकात्मजाम् । दृष्ट्वा कालमनीतं च सुमोहं परमानुरः ॥ ३ ॥

स तु संज्ञामुपागम्य सुहृत्तान्मतिमाचूषः । मनस्थानपि वैदेहीं चिन्तयामास रात्रवः ॥ ४ ॥

३२] ति० टी०—त्रिपञ्चरात्रात्पञ्चदशदिनादूर्ध्वं य आगच्छेत्तस्य दण्डस्तेन पञ्चमध्ये सर्वैरागन्तव्यमिति भावः । कान्तिकच्छादावियमाज्ञेति बोध्यम् ॥ ३२ ॥

रा० टी०—त्रिपञ्चेति । सीतादृष्टान्तज्ञानार्थं गतो यो वानरः त्रिपञ्चरात्रात् त्रिगुणितपञ्चरात्रात् पञ्चदशाहादित्यर्थः, ऊर्ध्वंभिह प्राप्नुयात् तस्य प्राणान्तिकः प्राणविवातको दण्डो भवेत् अत्र अस्मिन् विषये विचारणा न कार्या ॥ ३३ ॥

गो० टी०—त्रिपञ्चेति । त्रिपञ्चरात्रादूर्ध्वं पञ्चदशरात्रादनन्तरदिनसे ॥ ३३ ॥

३३] ति० टी०—दृष्ट्वा नृपयातु साङ्गदो भवानुपयातु । संमाननार्थमिति शेषः ॥ ३३ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनत्रिंशः सर्गः ॥ २९ ॥

रा० टी०—हरीनिति । साङ्गदो भवान् निश्चितां ममाज्ञामधिकृत्य दृष्ट्वा हरीन् वानरान् उपयातु तेषां सत्कृत्यर्थं तत्समीपं गच्छतु । हरिपुङ्गवेक्षरः सुग्रीवः इति व्यवस्थां नियोगं विधाय कृत्वा वेश्म स्वचिबिर् प्रविवेश ॥ ३४ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे एकोनत्रिंशः सर्गः ॥ २९ ॥

गो० टी०—हरींश्चेति । दृष्ट्वा जाम्बवत्प्रभृतीन् ॥ ३४ ॥ इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकोनत्रिंशः सर्गः ॥ २९ ॥

१-२] ति० टी०—१ ॥ २ ॥

रा० टी०—रामदृष्टान्तमाह—गृहमित्यादिभिः । सुग्रीवे गृहां प्रविष्टे सति वर्षरात्रस्थितो रामः धनैर्गगने विमुक्ते सति

कामशोकाभिपीडितः कामेन जानकीप्राप्तिविषयकोत्कटेच्छया शोकेन तत्प्राप्तभावजनितचिन्तया अभिपीडितो व्याप्त आसन्निति शेषः ॥ १ ॥

रा० टी०—तेदेव भङ्गयन्तरेणाह—पाण्डुरमिति । विमलं निर्मलं गगनं दृष्ट्वा विमलं घनच्छायााराहेन पाण्डुरं चन्द्रमण्डलं च दृष्ट्वा ज्योत्स्नायाः चन्द्रिकायाः भवलेपनं व्याप्तिरस्या तां शारदी रजनीं च दृष्ट्वा ॥ २ ॥

गो० टी०—अथ शरत्तमगमेऽपि सुग्रीवस्यानुसोगाद्रामकोपक्षिणे—गृहामिन्यादि । सुग्रीवे गृहां प्रविष्टे वर्षरात्रस्थितो रामः कामशोकाभिपीडितः सन् क्रमेण गगने धनैर्विमुक्ते पाण्डुरं निर्मलं गगनं दृष्ट्वा परमानुरः वर्षाकालिकशोकादधिकं शोकं प्राप्तः सन् सुमोहः । एतावत्पर्यन्तं कस्यचिदवधेर्विद्यमानतया कथंचिद्धृतवान् संप्राप्त तदभावानुमोहेत्यर्थः ॥ १-३ ॥

३] ति० टी०—काळं सेनोद्योगकाळम् । सुमोहं व्याकुलचित्तो बभूव ॥ ३ ॥

रा० टी०—अत एव काळं छटिसमयमतीतं व्यतीतं दृष्ट्वा सुग्रीवं कामवृत्तं कामासक्तं दृष्ट्वा जनकात्मजां नष्टां दृष्ट्वा संस्मृत्य परमातुरो रामो सुमोहः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—संज्ञां चित्तस्वास्थ्यम् । मनस्थां मनःसंनिहितामपि चिन्तयामास । जीवति न वा कथमेनां प्रत्यावेष्ट्यामीति चिन्ता ॥ ४ ॥

रा० टी०—स इति । सः निहन्त्यविनो नृपो रात्रवः सुहृत्तान् संज्ञां चैतन्यमुपागम्य प्राप्य मनःस्थां वैदेहीं चिन्तयामास ॥ ४ ॥

गो० टी०—स त्विति । मनःस्थामपि वैदेहीं चिन्तयामास एनः पूर्वोर्वेषतश्चित्ततत्त्वानित्यर्थः ॥ ४ ॥

१ नेह वानरेति गो.पाठः । २ निश्चितामिति गो.रा.पाठः । ३ सुहृत्तमिति गो.रा.पाठः । ४ सन्निहित इति गो.रा.पाठः । ५ सुहृत्तिगो.पाठः ।

दृष्ट्वा च विमलं व्योम गतविद्युद्बलाहकम् । सारसारौवमंघुष्टं विललापार्तया गिरा ॥ ५ ॥
 आसीनः पर्वतस्याग्रे हेमधानुविभूषिते । शारदं गगनं दृष्ट्वा जगाम मनसा प्रियाम् ॥ ६ ॥
 सारसारावसनादंः सारसारौवनादिनी । याऽऽश्रमे रमते बाला साऽद्य मे रमते कथम् ॥ ७ ॥
 पुष्पितांश्चासनान्दृष्ट्वा काञ्चनानिव निर्मलान् । कथं सा रमते बाला पश्यन्ती मामपश्यती ॥ ८ ॥
 या पुरा कलहंसानां केलौ कलभाषिणी । बुध्यते चारुसर्वाङ्गी साऽद्य मे रमते कथम् ॥ ९ ॥
 निःस्वनं चक्रवाकानां निश्म्य सहचारिणाम् । पुण्डरीकविशालाक्षी कथमेवा भविष्यति ॥ १० ॥
 सरांसि सरितो वापीः काननानि वनानि च । तां विना मृगशावाक्षीं चरन्नाद्य सुखं लभे ॥ ११ ॥
 अपि तां मद्वियोगाच्च सौकुमार्याच्च भामिनीम् । सुदूरं पीडयेत्कामः शरदुणनिरन्तरः ॥ १२ ॥
 एवमादि नरश्रेष्ठो विललाप नृनात्मजः । विहङ्ग इव सारङ्गः सलिलं त्रिदशेश्वरात् ॥ १३ ॥

५] ति० टी०-सारसगर्भः संघुष्टं गन्धर्वद्वयोम दृष्ट्वेति संनयः ॥ ५ ॥

रा० टी०-दृष्ट्वेति । गतविद्युद्बलाहकमत एव विमलं व्योम सारसारवमंघुष्टं दृष्ट्वा विज्ञाय आर्तया गिरा विललाप, राम इति शेषः ॥ ५ ॥

गो० टी०-दृष्ट्वा च विमलमिति । गिरा स्वरेण ॥ ६ ॥

६] ति० टी०-हेमवर्णा धातवो हेमधातवः ॥ ६ ॥

गो० टी०-आसीन इति । मनसा जगाम चिन्तयामासेति यावत् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०-सारसनादसदृशनादवती या सा सारसनामारावाय परस्परसमाह्वानाय कृतैर्नादैर्वा रमते आश्रमे ॥ ७ ॥

रा० टी०-विलपाकारमाह-सारसेति । सारसारवनादिनी सारसानां रववत् नदी तच्छीला या बाला सीता सारसारवसनादैः सारसारवप्रतिध्वनिभिरुपलब्धेति आश्रमे मे मया सह रमते अरमत साऽद्य मद्वियोगसमये कथं रमते रमेत् ॥ ६ ॥

गो० टी०-सारसेति । सारसारवसनादैः सारसाराबोध्यतध्वनिभिः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०-काञ्चनानिव काञ्चनपुष्पानिव निर्मलानामनटभान्दृष्ट्वा सौन्दर्यातिशयात्पुनः पुनस्तानपश्यन्ती तदा च मामपश्यन्ती कथं वर्तते ॥ ८ ॥

रा० टी०-पुष्पितानिति । या काञ्चनान् स्वर्णमयानिव निर्मलान् पुष्पितान् असनान् असनाभिषतकृन् दृष्ट्वा मां पश्यन्ती अतिशयित शेषः, सा मामपश्यती अपश्यन्ती बाला सीता कथं रमते रमेत् ॥ ७ ॥

गो० टी०-पुष्पितानिति । पश्यन्ती मद्विदृषया इतस्ततो दृष्टं निक्षिपन्ती ॥ ८ ॥ ९ ॥

९] ति० टी०-कलेन कन्देन बुध्यत इत्यन्वयः । कलभाषिणी कोमलशब्दवती ॥ ९ ॥

रा० टी०-योति । कलभाषिणी मधुरभाषणशीला या सीता पुरा पूर्वं कलहंसानां कलेन कन्देन बुध्यते तच्छब्दश-

वणमात्रेण सेवागतेऽतिप्रतीत्या द्रुतं गत्वा मयेतस्ततोऽवलोक्यते इत्यर्थः, सा अय कथं बुध्यते अवलोक्यते ॥ ८ ॥

१०] ति० टी०-निश्म्य श्रुत्वा ॥ १० ॥

रा० टी०-निःस्वमिति । सहचारिणां स्त्रियां सहैव गमनशीलानां चक्रवाकानां निःस्वनं श्रुत्वा पुण्डरीकविशालाक्षी एषा सीता कथं भविष्यति स्यास्यति ॥ ९ ॥

गो० टी०-निःस्वनमिति । पुण्डरीकविशालाक्षी चक्रवाकनिनदश्रवणस्यासन्नतया नायकगमपथं सलीलनवलीकयन्तीत्यर्थः । कथं भविष्यति कथं सतां धारयिष्यतीत्यर्थः ॥ १० ॥

११] ति० टी०-काननवनयोः कान्तारोपवनात्मना भेदः ॥ ११ ॥

रा० टी०-सरांसीति । मृगशावाक्षीं मृगबालनयनां तां सीतां विना सर आदीनि चरन् द्रुतं सुखं न लभे । काननवनयोः लघुत्वेन महत्वेन च भेदात् न पौनरुक्त्यम् ॥ १० ॥

गो० टी०-सरांसीति । वापीः काननसरान्ति । काननानि महावनानि ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०-अपि तामित्यादि । शरदुणनिरन्तरः शरदुणनिरन्तरप्रवृत्तः कामः मद्वियोगसौकुमार्यातिशयाभ्यां हेतुभ्यां सुदूरमनश्चयेन पीडयेदेव ॥ १२ ॥

रा० टी०-अपाति । माद्वियोगाहेतोः शरदुणनिरन्तरः शरदुणैः निरन्तरम् प्रवृत्तः कामः मद्वियोगाहेतुत्वात् भामिनीं नित्यप्रभां सीतां सौकुमार्याद् हेताः सुदूरमत्यन्तं पीडयेत् ॥ ११ ॥

गो० टी०-अपि तामिति । शरदुणनिरन्तरः शरदुणैः साधनैः निरन्तरः पूर्णः कामः सौकुमार्याद् मद्वियोगाच्च हेतोः तां भामिनीं दूरम् आमरणं न पीडयेत् । अपिः संभावनायां, पीडयेदेवेत्यर्थः ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०-सारङ्गाख्यचातकविहङ्गलुपितो यथा त्रिदशेश्वराजलं काङ्क्षमाणो विलपति स्म, एवं सीताप्राप्तिं काङ्क्षमाणो विललाप ॥ १३ ॥

रा० टी०-एवमिति । सारङ्गः चातको विहङ्गः पक्षी त्रिदशेश्वरात् इन्द्रात् सलिलं जलमिच्छन् यथा विलपति तथा

ततश्च चूर्णं रम्येषु फलार्थं गिरिसानुषु । ददर्श पर्युपावृत्तो लक्ष्मीवाहैः श्वणोऽग्रजम् ॥ १४ ॥

मै चिन्तया दुःमहया परीतं विसंजमेकं विजने मनस्वी ।

भ्रातुर्विषादाच्चरितोऽनिदीनः समीक्ष्य सौमित्रिन्वाच 'दीनम् ॥ १५ ॥

किमार्यं कामस्य वशंगतेन किमात्मपौरुष्यपराभवेन ।

अयं हिाया संहियते समाधिः किमत्र योगेन निवर्तते न ॥ १६ ॥

क्रियाभियोगं मनसः प्रसादं समाधियोगानुगतं च कालम् ।

सहायसामर्थ्यमदीनमन्त्रः स्वकर्महेतुं च कुरुष्व तौ ॥ १७ ॥

एवमादि विलाप, सीताप्राप्तिमाचकाङ्क्षेत्यर्थः । 'मारुहः ऋषि हरिणे चातके च मतङ्गजे' इति मेदिनी ॥ १२ ॥

गो० टी०—एवमादीति । विदशेभरात् सलिलवृद्धिश्च सारङ्गभ्रातक इव विलापयति संबन्धः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—ततस्तत्र काले । रम्येषु गिरिसानुषु चूर्णं भ्रातृदुःखेन गर्हितं चरित्वा । यद्भुगन्तादाषोऽसमासे ल्यप् । पर्युपावृत्तो लक्ष्मणोऽग्रजं रामं ददर्श ॥ १४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः रामविलापकाले फलार्थं लक्ष्मणः रम्येषु गिरिसानुषु चूर्णं बभ्रम्य पर्युपावृत्तः सन् अग्रजं ददर्श ॥ १५ ॥

गो० टी०—तत इति । चूर्णं कुटिलं चरित्वा फलाभिलाषेण कुटिलमार्गेण चरित्वा "नित्यं कौटिल्यै गतौ" इति यङ् ॥ १४ ॥ १५ ॥

१५] ति० टी०—विषादाद्विषाददर्शनात् ॥ १५ ॥

रा० टी०—स इति । एकं प्रियया विहीनमत एव दुस्सहया चिन्तया परीतं युक्तमत एव दीनं क्षाणत्वेन प्रतीयमानमत एव विसंजं कर्तव्यविषयं विवेकरहितं रामं स्मरित वेगेन आगतः भ्रातुर्विषादात् अतिदीनः सामित्रिः विजने वने समीक्ष्य उवाच ॥ १४ ॥

१६] ति० टी०—अयं लक्ष्मणः कर्मयोगज्ञानयोगावेव पौरुषवृद्धये दुःखशान्तये चावृत्तिष्ठेति स्मारयति—किमार्येत्यादि । हे आर्य ! कामस्य वशंगतेन त्वया किं कर्म कृतं स्यात्, अपि चैवं कामवशत्वेनात्मपौरुषस्य स्वपौरुषस्याभिभवेन किं प्रयोजनं साधितं स्यात्, तस्मात्कामवशत्वं त्यक्त्वा कर्मयोगं कुरु । किंच ज्ञानादिकर्मयोगोत्तरकाळमवसरप्राप्तोऽयं समाधिर्ब्रह्मावस्थानम् । हिाया हरतीति हीः शोकस्तेन किमर्थं संहियते । अत्रास्यामवस्थायां योगेन समाधिना सर्वं दुःखमिति शेषः, किं न निवर्तते अपि तु निवर्तत एवेत्यर्थः । एवमेव पाङ्कः पाठ इति कतककृत् । पाठान्तरं त्वस्य योजनाशक्त्या कल्पितमिति च सः ॥ १६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—किमित्यादिभिः । काम-

स्य उत्कटेच्छायाः वशंगतेन अधीनभूतेन शोकेन किं न किञ्चिन्माध्यामित्यर्थः । तत्र शेषमाह—आत्मपौरुषस्य पराभव-स्मिरोत्थानं येन तेन हिाया आत्मनां लज्जाकारकेण शोकेन अयं महात्मभिः आहतः समाधिः चित्तैकाग्र्यं संहियते निवर्त्यते अतः निवर्तिनेन योगेन चित्तैकाग्र्येण किं चित्तैकाग्र्यविधातो न कार्य इत्यर्थः ॥ १५ ॥

गो० टी०—किमिति । वशंगतेन मनसेति शेषः । पौरुष्यं पौरुषं स्वार्थं पृथक् । अयं वर्तमानः समाधिः चित्तसमाधानं सदा नत्र तत्र काले संहियते संपाद्यते । अत्र अस्मिन् काले निवर्तिने योगेन किम् । 'अयं यदा संहियते समाधिः' इति पाठान्तरम् । यदा यस्मिन् काले अयं समाधिः चित्तसमाधानं संहियते संपाद्यते अत्रास्मिन् काले निवर्तिनेन योगेन सन्नहनेन उत्साहेन किमित्यर्थः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—उक्तमेव विवृणोति—क्रियाभियोगमिति । क्रियाणां शौचज्ञानादीनामभितः कात्स्न्येन योगम-वृष्टानं मनसः प्रसादं चास्याप, कालं सर्वकालं समाधियोगानुगतं तेन संबद्धमेव कुरुष्व । तथाऽदीनसत्त्वोऽस्त्रीणमन्त्रः सन्त्र-कर्महेतुं पौरुषवृद्धेः कारणं सहायसामर्थ्यं तद्वदनरूपं स्वकर्म देवाचनादिरूपमभियोगं च कुरुष्व । अनेन यावत्फलं निदिध्यासनजातकर्मसमुच्चय उक्तः ॥ १७ ॥

रा० टी०—क्रियेति । समाधियोगानुगतं चित्तैकाग्र्याधीनं मनसः प्रसादं कुरुष्व । तत्प्रयोजनमाह—स्वकर्महेतुं स्वकर्तव्यकारणं सहायानां सामर्थ्यं येन सहायसामर्थ्यसाधकमित्यर्थः, कालं समयमेव क्रियाभियोगं क्रियाणामन्त्रेणैकाग्र्यादिकर्मणामभि-योगः साधनमित्यर्थः, येन तत् कुरुष्व प्राप्तसमये एव यतितव्यमित्यर्थः ॥ १६ ॥

गो० टी०—क्रियेति । क्रियाभियोगं कार्यभोगं मनसः प्रसादं समाधियोगानुगतं वैशेषिकायाभ्यामनुबद्धं कालं च सहाय-सामर्थ्यं सुधीवदिसहायसामर्थ्यं स्वकर्म देवतोपासनात्मकं तदेव हेतुः तं च हेतुं कुरुष्व क्रियाभियोगादिकं सर्वं स्वकार्य-सिद्धौ हेतुं कुरुष्वेत्यर्थः । अत्र प्रकरणे लक्षणेन रामस्याभित-रक्षणत्वेना संदीप्यत इति स्वोपदेशः सूक्ष्मः ॥ १७ ॥

१ तमिति गो. पाठः । २ परितोषादीन इति गो. पाठः । ३ राममिति गो. पाठः । ४ सदेति गो. पाठः । ५ निवर्तिनेनेति गो. पाठः । ६ हेतुमिति गो. पाठः ।

न जानकी मानववंशनाथ त्वया सनाथा सुलभा परेण ।

न चाग्निचूडां ज्वलितामुपेत्य न दहते वीर वराह कश्चित्

॥ १८ ॥

सलक्षणं लक्ष्मणमप्रभृष्यं स्वभावजं वाक्यमुवाच रामः ।

हितं च पथ्यं च नयप्रसक्तं ससामधर्मार्थसमाहितं च

॥ १९ ॥

निःसंशयं कार्यमवेक्षितव्यं क्रियाविशेषोऽप्यनुवर्तितव्यः ।

न तु प्रवृद्धस्य दुरासदस्य कुमार वीर्यस्य फलं च चिन्त्यम्

॥ २० ॥

अथ पद्मपलाशाक्षीं मैथिलीमनुचिन्तयन् । उवाच लक्ष्मणं रामो मुखेन परिशुष्यता ॥ २१ ॥

तर्पयित्वा सहस्राक्षः सलिलेन वसुंधराम् । निर्वर्तयित्वा सस्यानि कृतकर्मा व्यवस्थितः ॥ २२ ॥

१८] ति० टी०—त्वया सनाथा नाथवती जानकी परेण न सुलभा न सुप्रहा । ज्वलितामाग्निचूडामग्निशिखासुपेत्य स्पृष्ट्वा कश्चिदपि न दहते इति न, अपि तु वह्निव्यतिरिक्तः सर्वोऽपि दहते एव । अतो या नीता सा तत्प्रतिकृतिरेव, सा तु त्वदुपासिताप्राप्तिरिति व्यङ्ग्यम् ॥ १८ ॥

रा० टी०—जानकीविषये कथंचिद् शङ्का न कार्येति बोधयन्नाह—नेति । हे मानववंशनाथ ! त्वया सनाथा त्वदेक-नाथेत्यर्थः, जानकी परेण त्वदन्येन न सुलभा । एतेन त्वदन्य-स्तद्वशकामो यदि भवेत्तर्हि नङ्गयत्येवेति सूचितम् । तत्र दृष्टान्तः—ज्वलितामाग्निचूडां वह्निज्वालासुपेत्य प्राप्य कश्चित् वह्निभिन्नः न दहते इति न दहते एवेत्यर्थः ॥ १९ ॥

गो० टी०—न जानकीति । सुलभा लुब्धुमर्हा । अग्नि-चूडाम् अग्निज्वालाम् ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—रामोऽप्रभृष्यं न्यायोपेतत्वादविचाल्यं स्वभावजं तत्त्वार्थकं वाक्यमुक्तवन्तं लक्षणसहितं लक्ष्मण-मुवाच । किञ्चुवाच—एतस्या प्रत्युक्तं वाक्यं तद्वितं तत्काल-सुखम् पथ्य कालान्तरेऽपि सुखम् नयप्रसक्तं राजनीत्युपेतम् । सामसहितचर्माभ्यां समाहितं संगतम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—सेति । सलक्षणं राजवंशोचितचिह्नसहितमप्रभृष्यं परैः प्रवर्षयितुमशक्यं लक्ष्मणं हितं वर्यक्रम अत एव पथ्यं नयप्रसक्तं नीतियुक्तमत एव ससामधर्मार्थसमाहितं सामसहित-चर्माभ्यां सहितं स्वभावजं द्रुतस्सलिलतोच्चारणरहितमित्यर्थः, वाक्यं राम उवाच ॥ १८ ॥

गो० टी०—सलक्षणमिति । रामः अप्रभृष्यं शुक्तिभिर-विचाल्यं स्वभावजं स्वभावसिद्धं हितम् उदकसुखकरं पथ्यं तत्कालसुखकरं नयप्रसक्तं राजनीतियुक्तं ससाम सान्त्वयुक्तं चर्माभ्यां समाहितं च वाक्यमुक्तवन्तं सलक्षणं लक्ष्मणमुवाचेति योजना । शङ्का अप्रभृष्यत्वादिविशेषणविशिष्टं वाक्यं राम उवाच । लक्ष्मणोक्तान्वाङ्मूलाद्रामवाक्यस्यापि तथात्वमिति बो-ध्यम् ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—तस्माच्च दुष्कं निःसंशयं कार्यं त्वद्वा-

कथार्थोऽनुष्ठेय एव । अनुष्ठेयमाह—अवेक्षितव्यं समाधियोगेन भगवत्तत्त्वं द्रष्टव्यम् । क्रियाविशेषः कर्मयोगः, सोऽप्यनुवर्ति-तव्योऽनुष्ठेयः । हे कुमार ! न तु कर्मज्ञानयोगौ हित्वा प्रकर्षेण तर्हि प्राप्तस्य, अत एव दुरासदस्य वीर्यस्य वीर्यवतः कर्मणः फलं च फलमेव चिन्त्यमपेक्षणीयम् । अनेन यावत्फलं निदि-ध्यासनकमेतत्सुचय उक्तः ॥ २० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—निस्संशयमिति । हे कु-मार ! कार्यं कर्तव्यं निस्संशयमवेक्षितव्यं विचारणीयमत एव क्रियाविशेषः कर्तव्यसाधकं कर्म अनुवर्तितव्यः संपादनीयः दुरासदस्य अन्यैरनिवर्तनीयस्य प्रवृद्धस्य अतिवर्द्धिं प्राप्तस्य वीर्यस्य स्वपराक्रमस्य फलं चिन्त्यम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—निःसंशयमिति । कार्यं सीतान्वेषणादिकं निःसंशयं यथा भवति तथा अवेक्षणार्थं तद्वद्रूपं धैर्यं कर्तव्य-मित्यर्थः । क्रियाविशेषः उत्साहादिः अनुवर्तितव्यः अनुवर्तितव्य एव । हे कुमार ! प्रवृद्धस्य दुरासदस्य कार्यस्य फलं सीता-प्राप्तिरूपम् न चिन्त्यं ननु, चिन्त्यमेव ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—लक्ष्मणवचसा तत्कालं स्वस्थस्यापि पुनर्मैथिलीं स्मृत्वा स्निग्धमानस्य शरद्वभुवर्णनम्—अथेत्यादि ॥ २१ ॥

रा० टी०—अथेति । अथ उक्तवचनानन्तरं मैथिलीमनु-चिन्तयन् अत एव परिशुष्यता मुखेनोपलक्षितो रामः लक्ष्म-णमुवाच ॥ २० ॥

गो० टी०—एवं लक्ष्मणसमाभासनेन प्रतिष्ठापितधैर्याऽपि सीताविषयकामातुष्ट्या पुनः शरदं वर्णयति—अथेत्या-दिना ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—निर्वर्तयित्वा संपाद्य । अहं त्वकृतकर्मोति व्यङ्ग्यम् ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—तर्पयित्वेति । सहस्राक्षः वसुंधरां तर्पयित्वा अत एव सस्यानि निर्वर्तयित्वा कृतकर्मा साधितकृत्यः सन् व्यवस्थितः स्वस्थचित्तोऽभवदिति शेषः ॥ २१ ॥

गो० टी०—तर्पयित्वेति । निर्वर्तयित्वा परिपक्वानि कृत्या कृतकर्मा कृतकृत्यः ॥ २२ ॥

दीर्घगम्भीरनिघोषाः शैलद्रुमपुरोगमाः । विसृज्य सलिलं मेघाः परिशान्ता नृपात्मज ॥ २३ ॥
नीलोत्पलदलश्यामाः श्यामीकृत्वा दिशो दश । विमदा इव मातङ्गाः शान्तवेगाः पयोधराः ॥ २४ ॥
जलगर्भा महामेघाः कुटजार्जुनगन्धिनः । चरित्वा विरताः सौम्य वृष्टिवाताः समुद्यताः ॥ २५ ॥
घनानां वारणानां च मयूगणां च लक्ष्मण । नादः प्रस्रवणानां च प्रशान्तः सहसाजन्य ॥ २६ ॥
अभिवृष्टा महामेघैर्निर्मलाश्चिरसानवः । अनुलिप्ता इवाभान्ति गिरयश्चन्द्रदिग्भिः ॥ २७ ॥
शाखास्तु सप्तच्छदपादपानां प्रभास्तु तारार्कनिशाकराणाम् ।
लीलास्तु चैवोत्तमवारणानां श्रियं विभज्याद्य शरत्पट्टता ॥ २८ ॥
संप्रत्यनेकाश्रयचित्रशोभा लक्ष्मी शरत्कालगुणोपपन्ना ।
सूर्याग्रहस्तप्रतिबोधितेषु पद्माकरेष्वभ्यधिकं विभाति ॥ २९ ॥
सप्तच्छदानां कुमुदोपगन्धी पद्मादवृन्दैरनुगीयमानः ।
मत्तद्विपानां पवनानुसारी दर्प विनेष्यन्नधिकं विभाति ॥ ३० ॥

२३] ति० टी०-गच्छन्तीति गमाः पचायच् । शैलद्रुम-
पुर इति द्वितीयाबहुवचनान्तम् तान्गच्छन्ति तथा भूत्वा
सलिलं विसृज्य परिशान्ताः ॥ २३ ॥

रा० टी०-दीर्घेति । दीर्घः गम्भीरः निघोषो येषां ते
गमाः गगनमागताः मेघाः सलिलं शैलद्रुमपुरः विसृज्य प्रा-
प्य परिशान्ताः अभवन्ति शेषः । शैलद्रुमपुरोगमा इत्येकं
पदं वा, तदर्थस्तु शैलद्रुमाणां पुरोद्गमगे गच्छन्तीति ॥ २२ ॥

गो० टी०-स्तिग्धेति । शैलद्रुमपुरोगमाः शैलद्रुमाणामग्रे
गच्छन्तः अत्र प्रकरणे सर्वत्र विषये प्रवृत्तिः रामावतारकृता
सूच्यते ॥ २३ ॥ २४ ॥

२४] ति० टी०-नीलोत्पलदलश्यामा इति पयोधरवि-
शेषणम् । अहं त्वशान्तकामवेग इति व्यङ्ग्यम् । एव-
मग्रेऽप्युक्तम् ॥ २४ ॥

रा० टी०-तदेव भङ्गवन्तरेणाह-नीलेति । नीलोत्पलद-
लश्यामाः पयोधराः दशदिशः श्यामीकृत्वा विमदाः मातङ्गा
इव शान्तवेगाः अभवन्ति शेषः ॥ २३ ॥

२५-२६] ति० टी०-वृष्टिसहितवाताः समुद्यता अपि
विरताः ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०-जलेति । जलगर्भाः जलरूपगर्भविशिष्टाः
कुटजार्जुनगन्धिनः समुद्यताः प्रभूताः वृष्टिवाताः चरित्वा
संख्याप्य विरताः निवृत्ताः अभवन्ति शेषः ॥ २४ ॥

गो० टी०-जलगर्भा इति । वृष्टिकरा वाता वृष्टिवाताः
पुरोवाता इत्यर्थः ॥ २५ ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०-महामेघैरभिवृष्टाः, अत एव निर्मलाः ॥ २७ ॥

रा० टी०-घनानामिति । घनादीनां नादः सहसा एक-
कालावच्छेदेन प्रशान्तः प्रश्रवणाः निर्धराः ॥ २६ ॥

रा० टी०-अभीति । महामेघैः अभिवृष्टाः अत एव निर्मलाः

चित्रसानवः चित्रवृक्षविशिष्टाः गिरयः चन्द्रदिग्भिः अनुलिप्ता
इव आभान्ति ॥ २६ ॥

गो० टी०-अभिवृष्टा इति । चित्रदीप्तिभिः नानावर्ण-
कान्तिभिः ॥ २७ ॥

गो० टी०-दर्शयन्तीति । अनेन चिरकालादुत्तनेन
गुरुणां शिष्यभ्यो रहस्यार्थप्रकाशने सूच्यते ॥ २८ ॥

२८] ति० टी०-अभ्यं विभज्येति शालाप्रभालीलाद्य
त्रिधा विभागं कृतेत्यर्थः ॥ २८ ॥

रा० टी०-शाखास्तु इति । सप्तच्छदपादपानां शरद्विकसन-
शीलसप्तच्छदविभक्तस्था शाखास्तु तारार्कनिशाकराणां प्रभास्तु
च उत्तमवारणानां महागजानां लीलास्तु च अभ्यं शोभां विभज्य
त्रिविधविभागेन संस्थाप्य शरत्पट्टता ॥ २७ ॥

गो० टी०-शाखास्त्विति । सप्तच्छदा नाम शरत्पुष्पा
वृक्षाः । शरत्कर्त्री अभ्यं स्वसमृद्धिं विभज्य त्रेधा विभज्य
सप्तच्छदशाखादिषु प्रवृत्ता सप्तच्छदेषु पुष्पविकासरूपा अंशः तारा-
दिप्रभास्तु निर्मलता रूपा गजलीलास्तु उन्मत्तकृता रूपा ॥ २९ ॥

२९] ति० टी०-अनेकपदार्थाभयाश्चित्राः शोभा यस्याः
सा । अग्रहस्ताः प्रथमविसृतकिरणाः ॥ २९ ॥

रा० टी०-संप्रतीति । शरत्कालगुणोपपन्ना लक्ष्मीः
अनेकाश्रयचित्रशोभा अनेकाभयानां चित्रशोभा यथा साप्रपि
संप्रति अस्मिन् काले सूर्याग्रहस्तप्रतिबोधितेषु सर्वकिरणार्थैः
विकसितेषु पद्माकरेषु पद्मसमूहेषु अधिकं विभाति ॥ २८ ॥

गो० टी०-संप्रतीति । अनेकाश्रयचित्रशोभा सितरक्त-
नालपङ्कजादिरूपानेकाभयतया चित्रशोभा नानावर्णकान्तिः
शरत्कालगुणोपनीता शरत्कालोत्कर्षेण प्रापिता लक्ष्मीः समृद्धिः
सर्वस्थाग्रहस्तैः प्राथमिककिरणैः । हस्तशब्देन करा लक्ष्यन्ते
भगवत्कृताश्चोचितेषु पुरुषेषु नानारूपसंवित्प्रकाश उच्यते ॥ ३० ॥

३०] ति० टी०-पवनमनुसरति तच्छीलः विनेष्यन्नधिकं

अभ्यागतैश्चारुविशालपक्षैः स्मरप्रियैः पद्मरजोवकीर्णैः ।
महानदीनां पुलिनोपयातैः क्रीडन्ति हंसाः सह चक्रवाकैः ॥ ३१ ॥
मदप्रगल्भेषु च वारणेषु गवां समूहेषु च दर्पितेषु ।
प्रसन्नतोयामु च निम्नगामु विभाति लक्ष्मीर्वहुधा विभक्ता ॥ ३२ ॥
नभः समीक्ष्याम्बुधरैर्विमुक्तं विमुक्तवर्द्भिरणा वनेषु ।
प्रियास्वैरक्ता विनिवृत्तशोभा गतोत्सवा ध्यानपरा मयूराः ॥ ३३ ॥
मनोज्ञगन्धैः प्रियकैरनल्पैः पुष्पाग्रैर्भारावनताग्रशाखैः ।
सुवर्णगौरैरनयनाभिरामैरुद्योतितानीव वनान्तराणि ॥ ३४ ॥
प्रियान्वितानां नलिनीप्रियाणां वैनप्रियाणां कुसुमोद्भूतानाम् ।
मदोत्कटानां मदलालसानां गजोत्तमानां गतयोऽथ मन्दाः ॥ ३५ ॥

शोषयन् शरत्काल इति शेषः । मत्तद्विपानां दर्पमधिकं कुर्वन्विभाति ॥ ३० ॥

रा० टी०-समेति । पट्पाददृन्दैः भ्रमरसमूहैः अर्गुणयमानः पवनादुसारी पवनेन संचलनशीलः सप्तच्छदानां कुसुमोपगन्धः कुसुमोपगन्धत्वमस्मिन् सः तदगन्ध एवेत्यर्थः, मत्तद्विपानां मदपुष्पकजानां दर्पं गवां विनेष्यन् दूरीकुर्वन् सन् अधिकं विभाति । किंच मत्तद्विपानां पवनादुसारी पवन एवेत्यर्थः, अस्मिन्पक्षे कुसुमोपगन्धशब्देन भावप्रधानकल्पना ॥ २९ ॥

गो० टी०-समेति । अउसारी अउसृत्य वर्तमानः अविच्छेदेनैव प्रवर्तमान इत्यर्थः । मत्तद्विपानां दर्पं करोति मददृष्टिहेतुत्वादिति भावः ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०-मानससरस्तः स्वेन सहाम्यागतैश्चक्रवाकैः सह क्रीडन्ति ॥ ३१ ॥

रा० टी०-अभ्यागतैरिति । चारुविशालपक्षैः अन्यागतैः मानससरसः समागतैः स्मरप्रियैः कामप्रीतिविषयभूतैः पद्मरजोवकीर्णैः पद्मरजोभिर्व्याप्तैर्महानदीनां पुलिनेषु उपयातैः प्राप्तेः चक्रवाकैः सह हंसाः क्रीडन्ति ॥ ३० ॥

गो० टी०-अभ्यागतैरिति । मिथुनतया आभिष्टरूपेण संगतैः चारु यथा तथा विशालपक्षैः हर्षेण विस्तृतपक्षैरित्यर्थः । क्रीडन्ति हंसाः सह चक्रवाकैः । हंसाश्च क्रीडन्ति चक्रवाकाश्च क्रीडन्तीत्यर्थः ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

३२] ति० टी०-विशुक्तं त्यक्तं बहुरूपमाभरणं यैः । अरक्ता रामरहिताः ॥ ३२ ॥

रा० टी०-मदेति । मदप्रगल्भेषु वारणेषु गजेषु दर्पितेषु गवां समूहेषु च प्रसन्नतोयासु निम्नगासु नदीषु च बहुधा मिषा विभक्ता लक्ष्मीः शरत्संपत् विभाति ॥ ३१ ॥

३३] ति० टी०-प्रियकैरसनल्पैः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-नभ इति । अम्बुधरैः मेघैः विशुक्तं संत्यक्तं

नभो गगनं समीक्ष्य गतोत्सवाः भोगोत्साहरहिताः अत एव प्रियासु अरक्ताः अउरागरहिताः अत एव विशुक्तं संत्यक्तं बहूभरणं बहूरूपमाभरणं यैः अत एव निवृत्तशोभाः वनेषु विद्यमानाः मयूराः ध्यानपराः मेघचिन्तनरताः बभूवुरिति शेषः ॥ ३२ ॥

गो० टी०-नभ इति । गतोत्सवाः नष्टहर्षा इत्यर्थः, बभूवुरिति शेषः ॥ ३४ ॥

३४] ति० टी०-कुसुमोद्भूतानां सप्तच्छदकुसुमाग्राणप्रवृत्तानाम् । 'उद्भूतानाम्' इत्येव पाठः । 'उद्भूतानाम्' इति कल्पित इति कृतककृतः । मदोत्कटा अधिकमदाः, अत एव मदलालसाः मदशब्देन तज्जन्यः कामभोगस्तत्रेच्छावन्तः ॥ ३४ ॥

रा० टी०-मनोज्ञैरिति । पुष्पाग्रभारैः अवनताः अग्रशाखाः येषां तैः अत एव मनोज्ञगन्धैः सुवर्णगौरैः अत एव नयनाभिरामैः अनल्पैः बहुभिः प्रियकैः असनतरुभिः वनान्तराणि वनमध्यानि उद्योतितानि प्रकाशितान्येव । इव एवार्थः ॥ ३३ ॥

गो० टी०-मनोज्ञगन्धैरिति । प्रियकैः बन्धुकैः 'सर्जकासनबन्धूकपुष्पप्रियकजीवकाः' इत्यमरः ॥ ३६ ॥

३५] ति० टी०-शृङ्खलवदुत्तेजितासिवाद्भिषोतो विमलो वर्णो नैल्यं यस्य तत् । कङ्कहारश्चाताः कङ्काराश्च शीताश्चेत्यर्थः ३५

रा० टी०-प्रियान्वितानामिति । प्रियैः पतिभिरन्वितानां नलिनी कमलिनी प्रिया येषां तेषां वनप्रियाणां कुसुमे सप्तच्छदकुसुमाग्राण उद्भूतानां प्रवृत्तानां मदेन उत्कटानां प्रवृत्तानाम् अत एव मदलालसानां मदजनितकामभोगविषयकोत्कटेच्छावतां गजोत्तमानां गतयोऽथ शरदि मन्दाः कान्तिमत्यः शून्यस्त्वविशिष्टा वा सन्तीति शेषः ॥ ३४ ॥

गो० टी०-प्रियान्वितानामिति । कुसुमोद्भूतानां सप्तच्छदकुसुमाग्राणेन मत्तानां मदोत्कटानां मदेन उद्भूतकटानाम् ॥ ३५ ॥

व्यक्तं नभः शस्त्रविधौतवर्णं कृशप्रवाहानि नदीजलानि ।
 कङ्कारशीताः पवनाः प्रवान्ति तमो विमुक्ताश्च दिशः प्रकाशाः ॥ ३६ ॥
 सूर्यातपक्रामणनष्टपङ्कज भूमिश्चिरोद्धाटितमान्द्रेणुः ।
 अन्योन्यवैरेण समायुतानामुद्योगकालोऽथ नराधिपानाम् ॥ ३७ ॥
 शरदुष्पाप्यायितरूपशोभाः प्रहर्षिताः पांसुममैत्थिताङ्गाः ।
 मदोत्कटाः संप्रति युद्धलुब्धा वृषा गवां मध्यगता नदन्ति ॥ ३८ ॥
 सैमन्मथा तीव्रतरानुरागा कुलान्विता मन्दगतिः करेणः ।
 मदान्वितं संपरिवार्य यान्तं वनेषु भर्तारमनुप्रयानि ॥ ३९ ॥
 त्यक्त्वा वराण्यात्मविभूषितानि वर्हाणि तीरोपगता नदीनाम् ।
 निर्भर्त्स्यमाना इव सारसौधैः प्रयान्ति दीना विमना मयूराः ॥ ४० ॥
 वित्रास्य कारण्डवचक्रवाकान्महारवैर्भिन्नकटा गजेन्द्राः ।
 सरःसु बुद्धाम्बुजभूषणेषु विशोभ्य विशोभ्य जलं पिबन्ति ॥ ४१ ॥

रा० टी०—व्यक्तमिति । नभः शस्त्रविधौतवर्णं ज्ञानसं
 स्मृतस्वङ्गवर्णविशिष्टं व्यक्तं प्रादुर्भूतम्, नदीजलानि कृशप्रवाहानि
 ज्ञातानि, कङ्काराः तद्वन्धविशिष्टा एव शीताः पवनाः प्रवान्ति,
 दिशः तमोविशुद्धाः तमसा रहिताः अत एव प्रकाशाः ॥ ३६ ॥
 गो० टी०—व्यग्रमिति । व्यग्रं विगतमेघं शस्त्रविधौतवर्णं
 विधौतशस्त्रवर्णम् । कृशप्रवाहानि संकुचितप्रवाहानि ॥ ३७ ॥
 ३६-३७] ति० टी०—सूर्यातपस्य क्रामणं संबन्धः ।
 चिरेणोद्धाटितः प्रकाशितः सान्द्रो रेणुर्ध्या अनेन शरदुत्तरार्ध-
 कालोऽयमिति ज्ञायते ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

रा० टी०—सूर्येति । सूर्यातपक्रामणेन अत्यातपप्र-
 त्त्या नष्टानि पङ्कजानि यस्याः सा अत एव चिरोद्धाटिताः
 बहुकालादुत्थिताः सान्द्रेणवो यस्यां सा भूमिरभवत् । अत
 एव अन्योन्यवैरेण समायुतानां नराधिपानामुद्योगकालोऽपि
 प्रवृत्त इति शेषः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—सूर्यातपेति । चिरोद्धाटितसान्द्रेणुः चिरात्
 ईषत् उत्पादितनिविडरेणुः स्थूलरेणुरित्यर्थः । अन्योन्यवैराम-
 र्णायुतानामित्यत्र वृत्तमङ्ग आर्षः । वैरे विरोधः अस-
 हिष्यता । तान्याम आयुतानाम् आसमन्तापुतानां वैरामर्ष-
 पूर्णानामित्यर्थः ॥ ३८ ॥

३८] ति० टी०—आप्यायिते वर्धिते रूपशोभे येषाम् ।
 पांसुस्रष्ट्यिताङ्गाः पांसुकाङ्गाः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—शरदिति । शरदुर्गैराप्यायिता प्रवृद्धा रूप-
 शोभा येषाम् अत एव मदोत्कटाः प्रवृद्धमदाः अत एव
 प्रहर्षिताः अत एव युद्धलुब्धा युद्धविषयकलोभवन्तः अत एव
 गवां मध्यगताः युद्धार्थमिति शेषः अत एव पांसुभ्यः स्रष्ट्यिता-
 न्यङ्गानि येषां ते वृषा नदन्ति ॥ ३९ ॥

गो० टी०—शरदुत्तेति । रूपशोभाः शरीरशोभाः ॥ ३९ ॥
 ३९] ति० टी०—समन्मथत्वादिविशेषणचतुष्टयं करेणुः ।
 करेणुरिति दीर्घत्वमार्षम् ॥ ३९ ॥

रा० टी०—संति । समन्मथा मन्मथसहिता अत एव
 तीव्रतरः अनुरागः प्रीतिर्यस्याः सा अत एव मन्दगतिः
 कुलान्विता शोभनकुलजाता करेणुः हन्तिनी वनेषु यान्तं
 मदान्वितं भर्तारं संपरिवार्य आवृत्य अनुप्रयानि निरन्तरं
 गच्छन्ति ॥ ३८ ॥

गो० टी०—समन्मथमिति । कुलान्विताः सजातीयम-
 न्द्रेण युक्ताः ॥ ४० ॥

४०] ति० टी०—विभूषितं विभूषणम् । विमना मयूराः ।
 मनःपर्यायो मनश्चन्द्रोकारान्तोऽपि द्विरूपकोशात् ॥ ४० ॥

रा० टी०—त्यक्त्वेति । विमनाः वनगर्जनामववेनोद्वा-
 सीनचित्ता अत एव वराणि आत्मविभूषितानि विभूषणानि
 वर्हाणि त्यक्त्वा नदीनां तीरोपगताः अत एव दीनाः स्त्रीणाः
 मयूराः सारसौधैर्निर्भर्त्स्यमाना इव प्रयान्ति परावर्तन्ते । अद-
 न्तोऽपि मनश्चन्द्रः प्रसिद्धः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—त्यक्त्वेति । सारसौधैः हंसमयूहैः ॥ ४१ ॥
 ४१] ति० टी०—बुद्धाम्बुजानि विकसितकमलानि ॥ ४१ ॥

रा० टी०—वित्रास्येति । भिन्नकटाः च्योतनमदा
 गजेन्द्राः कारण्डवचक्रवाकान् महारवैर्वित्रास्य बुद्धैः विक-
 सितैरम्बुजैर्मूर्षणं येषां तेषु सरस्व विशोभ्य संचाल्य जलं
 पिबन्ति ॥ ४० ॥

गो० टी०—वित्रास्येति । महारवैः वित्रास्येति संबन्धः ।
 भिन्नकटाः मदेनेति शेषः ॥ ४२ ॥

१ व्यग्रमिति गो. पाठः । २ वैरामर्षेति गो. पाठः । ३ उत्क्रोषेति गो. पाठः । ४ समन्मथमिति गो. पाठः । ५ करिण्य इति गो. करेणुरिति ग.
 पाठः । ६ प्रयान्तीति गो. पाठः ।

व्यपेतपङ्कामु मवालुकामु प्रसन्नतोयामु सगोकुलामु ।
 ससारसारावविनादितामु नदीषु हंसा निपतन्ति हृष्टाः ॥ ४२ ॥
 नदीघनप्रस्रवणोदकानामतिप्रवृद्धानिलवर्हिणानाम् ।
 प्रवङ्गमानां च गतोन्सवानां ध्रुवं रवाः संप्रति संप्रनष्टाः ॥ ४३ ॥
 अनेकवर्णाः सुविनष्टकाया नवोदितेष्वम्बुधरेषु नष्टाः ।
 क्षुधादिता घोरविषा विलेभ्यश्चिरोषिता विप्रसरन्ति सर्पाः ॥ ४४ ॥
 चञ्चच्चन्द्रकरस्पर्शहर्षोन्मीलिततारका । अहो रागवती संघ्या जह्यतु स्वयमम्बरम् ॥ ४५ ॥
 रात्रिः शशाङ्कोदितसौम्यवक्त्रा तारागणोन्मीलितचारुनेत्रा ।
 ज्योत्स्नांशुकपावरणा विभाति नारीव शुक्लांशुकसंघताङ्गी ॥ ४६ ॥
 विपक्वशालिप्रसवानि भुक्त्वा प्रहर्षिता सारसचारुपङ्क्तिः ।
 नभः समाक्रामति शीघ्रवेगा वातावधूता ग्रथितेव माला ॥ ४७ ॥

४२] ति० टी०—ससारसाश्च तास्तदारावविनादिताश्च तासु ॥ ४२ ॥

रा० टी०—व्यपेतेति । सगोकुलाश्च गोकुलसमूहैर्युक्ताश्च ससारसा सारससहिता अत एव आरावविनादिता अतिशब्द-
 वत्यः कर्मधारयः, तासु नदीषु हृष्टाः हंसा निपतन्ति ॥ ४१ ॥

गो० टी०—व्यपेतेति । सवालुकामु ससिकतासु ससा-
 रसा इति पदच्छेदः रावविनादितासु निजशब्देन संजात-
 शब्दासु ॥ ४३ ॥

४३] ति० टी०—अतिप्रवृद्धानिलो महावायुः । बर्हिणा
 मयूराः । प्रवङ्गमा भेकाः ॥ ४३ ॥

रा० टी०—नदीति । गतोन्सवानां नयादिवयाणाम् अ-
 तिप्रवृद्धानिला महावाताः बर्हिणा मयूराश्च तेषां प्रवङ्गमानां
 भेकानां च रवाः शब्दाः ध्रुवं संप्रनष्टाः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—नदीति । नयश्च घनप्रस्रवणानि च तेषाम्
 उदकानां प्रवङ्गमानां मण्डूकानाम् ॥ ४४ ॥

४४] ति० टी०—अनेके वर्णा येषां ते । नवोदितेष्वम्बु-
 धरेषु सुविनष्टकायाः क्षतरां नष्टदेहयात्राः, अत एव नष्टा मृत-
 प्रायाः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—अनेकेति । अम्बुधरेषु नवोदयेषु सत्सु चिरो-
 षिताः अत एव क्षुधा अर्दिताः पीडिताः अत एव सुविनष्ट-
 कायाः अत एव नष्टा नष्टप्रायाः घोरविषाः अनेकवर्णाः
 सर्पाः विलेभ्यः प्रसरन्ति । चिरोषितापीत्यत्र संचिरत एव
 ज्ञापकात् ॥ ४३ ॥

गो० टी०—अनेकेति । अनेकवर्णा कृष्णपीतादिवर्णाः
 सुविनष्टकायाः अत्यन्तकुस्रचरीराः नष्टा जीनाः ॥ ४५ ॥

४५] ति० टी०—चञ्चत्तां शोभमानानां चन्द्रकिरणानां
 स्पर्शेन यो हर्षस्तेनोन्मीलिता ईषत्प्रकाशितास्तारका नक्षत्राणि
 नेत्रकनीनिका च यथा सा । रागवती रक्तवर्णाद्वरका च ।

अम्बरमाकाशं वक्षं च । समासोक्तिरलंकारः । कान्तकरस्पर्श-
 सुखादर्थोन्मीलितनयनायास्तदहोरागवशात्स्वतो विगलितवसना-
 याः काशुक्या वृत्तान्तस्य संघ्यायामारोपादिति बोध्यम् ॥ ४५ ॥

रा० टी०—चञ्चदिति । चञ्चत् शोभमानो यश्चन्द्रस्तस्य
 किरणैः यः स्पर्शः तस्माज्जातो यो हर्षस्तेन उन्मीलिता ईषत्प्र-
 काशविशिष्टा तारा यस्यां सा अत एव रागवत्यपि संघ्या
 अम्बरं स्वयं जहाति अहो आश्चर्यमेतत् ॥ ४४ ॥

गो० टी०—चञ्चदिति । चञ्चच्चन्द्रकरस्पर्शेन यो हर्षः तेन
 उन्मीलिततारका निर्मलनक्षत्रा रागवती आरुण्यवती संघ्या
 अम्बरम् आकाशं स्वयं जहाति । अत्र कान्तकरस्पर्शेन हर्ष-
 विस्फारितनेत्रकनीनिका उतेजिताद्वराणां स्वयमेव रतये
 अम्बरं त्यजन्ती काशुकी प्रतीयत इति समासोक्तिः । संघ्या-
 रागः प्रायेण शरयेव भवतीत्येवमुक्तम् ॥ ४६ ॥

४६] ति० टी०—शशाङ्कोदितेति उदितशशाङ्केत्यर्थः ।
 तारागणा एवोन्मीलितानि चारुणि नेत्राणि यस्याः सा ॥ ४६ ॥

रा० टी०—रात्रिरिति । शशाङ्कोदितः उदितचन्द्रः एव
 सौम्यं वक्षं यस्यास्ताारागणाः एव उन्मीलितानि प्रकाशितानि
 चारुनेत्राणि यस्याः सा, ज्योत्स्नांशुकेन ज्योत्स्नारूपवर्णेन
 प्रावरणं यस्याः सा रात्रिः शुक्लांशुकसंघताङ्गी नारीव
 विभाति ॥ ४५ ॥

गो० टी०—रात्रिरिति । शशाङ्कोदितसौम्यवक्त्रा उदितश-
 शाङ्करम्यवक्त्रा तारागणोन्मीलितचारुनेत्रा उन्मीलिततारागण-
 चारुनेत्रा ॥ ४७ ॥

४७] ति० टी०—शालिप्रसवा त्रीहयः । मालेव नभः समा-
 क्रामति ॥ ४७ ॥

रा० टी०—विपकेति । विपकान्येव शालिप्रसवानि मीहीन्
 भुक्त्वा प्रहर्षिता शीघ्रवेगा सारसचारुपङ्क्तिः वातावधूता ग्रथि-
 ता माला इव नभः समाक्रामति ॥ ४६ ॥

मुमैकहंसं कुमुदैरुपेतं महाद्दृश्यं सलिलं विभाति ।
 घनैर्विमुक्तं निशि पूर्णचन्द्रं तारागणाकीर्णमिवान्तरिक्षम् ॥ ४८ ॥
 प्रकीर्णहंसाकुलमेखलानां प्रबुद्धपद्मोत्पलमालिनीनाम् ।
 वाप्युत्तमानामधिकाऽथ लक्ष्मीर्वराङ्गनानामिव भूषितानाम् ॥ ४९ ॥
 वेणुस्वरव्यञ्जिततूर्यमिश्रः प्रत्युषकालेऽनिलसंप्रवृत्तः ।
 संमूर्च्छितो गङ्गारगोट्टषाणामन्योन्यमापूरयतीव शब्दः ॥ ५० ॥
 नवैर्नदीनां कुमुमप्रेहासैर्व्याधूयमानैर्मुदुमारुतेन ।
 धौतामलक्षौमपटप्रकाशैः कूलानि काशैरुपशोभितानि ॥ ५१ ॥
 वनप्रचण्डा मधुपानशौण्डाः प्रियान्विताः पट्चरणाः प्रहृष्टाः ।
 वनेषु मत्ताः पवनानुयात्रां कुर्वन्ति पद्मासनरेणुगौराः ॥ ५२ ॥

गो० टी०—विपकेति । भुक्त्वा सुखापे गृहीत्वा माला
 नानावर्णपुष्पमाला ॥ ४८ ॥

४८] ति० टी०—सुप्तैकहंसमिति चन्द्रप्रतिबिम्बवत् ॥ ४८ ॥

रा० टी०—सुतेति । सप्तः एकः हंसो यस्मिन् कुमुदैः
 उपेतं युक्तं महाद्दृश्यं सलिलं घनैर्विमुक्तं यनरहितं पूर्णः चन्द्रो
 यस्मिन् तत् तारागणाकीर्णमन्तरिक्षमिव भाति ॥ ४९ ॥

गो० टी०—सुप्तैकहंसमिति । सुप्तैकहंसमिति इदं चन्द्र-
 स्थाने महाद्दृश्यमिति गाम्भीर्यकृतनैर्मल्यतिशयेन आकाश-
 साम्याय घनैर्विमुक्तमिति परिपूर्णत्वाद्योक्तम् ॥ ४९ ॥ ५० ॥

४९] ति० टी०—प्रकीर्णां हंसा एवाकुला मेखला यासाम् ।
 वाप्युत्तमानामुत्तमवर्णानाम् ॥ ४९ ॥

रा० टी०—प्रकीर्णोति । प्रकीर्णाः प्रसृताः हंसाः एव आ-
 कुलमेखला यासां प्रबुद्धानि विकसितान्येव पद्मोत्पलानि तेषां
 माला समूहः तद्वतीनां वाप्युत्तमानां लक्ष्मीः संपत्तिः भूषिता-
 नां वराङ्गनानां लक्ष्मीरिव अधिका विभातीति शेषः ॥ ४८ ॥

५०] ति० टी०—वेणुस्वरूपेण व्यञ्जितेन व्यक्तेन तूर्येण
 वायवोपेण मिश्रः प्रत्युषकाले प्रातःकालेऽनिलेन संप्रवृत्तस्तत्सं-
 बन्धेन जातः संमूर्च्छितो व्याप्तो गङ्गाराणां गिरिगङ्गाराणां
 गोट्टषाणां च वनवर्तिनां शब्दोऽन्योन्यमापूरयतीव वर्षयतीव ।
 गङ्गारगोट्टषाण्डाः साजात्यात्परस्परवर्षका इत्यर्थः । 'गङ्गारगो-
 ट्टषाणाम्' इति पाठः ॥ ५० ॥

रा० टी०—वेष्टिवति । वेणुस्वनव्यञ्जितः प्रकटीभूतवेणु-
 स्वन एव तूर्य वायस्वनः तेन मिश्रः संयुक्तः प्रत्युषकाले अनि-
 लसंतुलः वायुसंसर्गेण संहतः अत एव संमूर्च्छितो व्याप्तः गङ्ग-
 रगोट्टषाणां वने विद्यमानानां गवां ट्टषाणां च शब्दः अन्यो-
 न्यमापूरयतीव ॥ ४९ ॥

गो० टी०—वेष्टिवति । वेणुनां सुषिरबंधानां स्वनेन व्य-
 जितं यत्तूर्यं गीतवाच्यं तेन मिश्रः प्रत्युषकालानिलेन प्रातःकाल-

वायुना संप्रवृत्तः अभिवृद्धः संमूर्च्छितः अभिव्याप्तः गङ्गारगोट्टषाणां
 गङ्गराणां दधिमथनभाण्डानां गवां ट्टषाणां च शब्दः अन्योन्य-
 मापूरयतीव परस्परमभिवर्षयतीव । प्रातःकालिकदधिमथन-
 घोषः वत्सोत्सुकानां गवां पुष्ट्या कामातुराणां ट्टषाणां च
 शब्दः गोपालवेणुस्वनैः प्रभातिक्वापुभिश्चापि दृढो जायत
 इत्यर्थः ॥ ५१ ॥

५१] ति० टी०—नदीनां कूलानि मुदुमारुतेन व्याधूय-
 मानैः कम्पितैः कुसुमप्रहासैः कुसुमविकासैर्युतैः काशैरुपशोभि-
 तानि ॥ ५१ ॥

रा० टी०—नवैरिति । कुसुम एव प्रहासो येषां तैः मुदु-
 मारुतेन व्याधूयमानैः धौताः अमलक्षौमपटाः तद्वत्प्रकाशो
 येषां तैः नवैः काशैः काशमिवधृत्तैः नदीनां कूलानि उपशो-
 भितानि ॥ ५० ॥

गो० टी०—नवैरिति । कुसुमैः प्रभासन्त इति कुसुम-
 प्रभासाः तैः पटप्रकाशैः पटतुल्यैः काशैः शुभपुष्पदर्शविशेषैः
 नदीनां कूलानि तदानीत्सुकत्या क्षीणां जघनोपमा सूच्यते ॥ ५१ ॥

५२] ति० टी०—प्रचण्डाः प्रगल्भाः । शौण्डा मत्ताः ।
 पद्मानामसनपुष्पाणां च रेणुभिर्गौराः पीताः पवनादुयात्रां
 कुर्वन्ति । गन्धलोभादिति भावः ॥ ५२ ॥

रा० टी०—चनोति । वनप्रचण्डा वनविचरणशीलाः
 मधुपानशौण्डाः पुष्परसपाने चतुराः अत एव पद्मासनरेणुगौराः
 पद्मपुष्पाणाम् असनपुष्पाणां च रेणुभिर्गौराः अत एव मत्ताः
 प्रहृष्टाः पट्चरणाः भ्रमराः पवनानुयात्रां गन्धप्राप्त्यर्थं पवनेन
 सह गमनं कुर्वन्ति ॥ ५१ ॥

गो० टी०—चनोति । वने प्रचण्डाः निरङ्कुशगतयः मधुपाने
 शौण्डाः धूर्ताः पद्मानामसनानां च रेणुभिः गौराः पट्चरणाः
 भृङ्गाः वनेषु पवनानुयात्रां वातादुगमनं कुर्वन्ति । परिमल-
 लसारादिति भावः ॥ ५२ ॥

जलं प्रसन्नं कुमुदप्रदासं क्रौञ्चस्त्रेनं शालिवनं विपक्रम् ।

मृदुश्च वायुर्विमलश्च चन्द्रः शंसन्ति वर्षव्यपनीतकालम् ॥ ५३ ॥

मीनोपसंदर्शितमेखलानां नदीवधूनां गतयोऽद्य मन्दाः ।

कान्तोपभुक्तालसगामिनीनां प्रभातकालेष्विव कामिनीनाम् ॥ ५४ ॥

सचक्रवाकानि सशैवलानि काशैर्दुकूलैरिव संवृतानि ।

सपत्ररेखाणि सरोचनानि वधूमुखानीव नदीमुखानि ॥ ५५ ॥

प्रफुल्लबाणासनचित्रितेषु प्रहृष्टपदपादनिकूजितेषु ।

गृहीतचापोद्यतदण्डचण्डः प्रचण्डचापोऽद्य वनेषु कामः ॥ ५६ ॥

लोकं सुवृष्ट्या परितोषयित्वा नदीस्तटाकानि च पूरयित्वा ।

निष्पन्नसस्यां वसुधां च कृत्वा त्यक्त्वा नभस्तोयधराः प्रनष्टाः ॥ ५७ ॥

दर्शयन्ति शरन्नयः पुलिनानि शनैः शनैः । नवसंगमसंवीडा जघनानीव योषितः ॥ ५८ ॥

प्रसन्नसलिलाः सौम्य कुरराभिविनादिताः । चक्रवाकगणाकीर्णा विभान्ति सलिलाश्रयाः ॥ ५९ ॥

अन्योन्यचक्षुर्वैराणां जिगीषूणां नृपात्मज । उद्योगसमयः सौम्य पार्थिवानामुपस्थितः ॥ ६० ॥

५३] ति० टी०-कुमुदप्रदासः प्रदासो यस्य तम् । शालिवनं शालिमृदः । वर्षस्य व्यपनीतं व्यपनयो यस्मिंस्तं कालम् ॥ ५३ ॥

रा० टी०-जलमिति । प्रसन्नं स्वच्छं जलं कुमुद एव प्रदासो यस्य तत् क्रौञ्चानां स्वनो यस्मिन् तत् विपक्रमं शालिवनं च मृदुर्वायुश्च विमलश्चन्द्रश्च व्यपनीतकालं गतसमयं वर्षं शंसन्ति बोधयन्ति ॥ ५३ ॥

गो० टी०-जलमिति । प्रभासत इति प्रभासं पचायच्च, विकस्वरमित्यर्थः । वर्षव्यपनीतकालं वर्षात्ययकालं शरत्कालमिति यावत् ॥ ५४ ॥

५४] ति० टी०-मीना एवोपसंदर्शिता मेखला यासाम् ५४

रा० टी०-मीनेति । मीनोपसंदर्शितमेखलानां मीना एव उपसंदर्शिताः प्रतीताः मेखला यासां तासां नदीवधूनां नदीरूपस्त्रीणां गतयः प्रभातकालेषु कान्तेन उपभुक्ताः अत एव अलसगामिन्यस्ता एव त्व इति कर्मधारयः, तासां कामिनीनां गतय इव मन्दाः भवन्तीति शेषः ॥ ५४ ॥

गो० टी०-मीनेति । कामिनीनां वारङ्गीणामित्यर्थः ॥ ५५ ॥

५५] ति० टी०-चक्रवाकशैवलकाशा रोचनापत्ररेखा-दुकूलस्थानीयाः ॥ ५५ ॥

रा० टी०-सेति । सचक्रवाकानि चक्रवाकसहितानि सशैवलानि शैवलसहितानि दुकूलैरिव काशैः संवृतानि नदीश्र-लानि सपत्ररेखानि सरोचनानि वधूमुखानीव प्रकाशन्ते इति शेषः । तत्र चक्रवाकशैवलौ रोचनापत्रलेखास्थानीयौ ॥ ५४ ॥

गो० टी०-सचक्रवाकानीति । चक्रवाकशैवलकाशाः रोचनापत्ररेखावदुकूलनदुकूलस्थानीयाः ॥ ५५ ॥

५६-५७] ति० टी०-सप्तम्यन्ते वनविशेषणे । वनेष्वि-

ति शेषः । गृहीतेन चापेनोषते आरब्धे विरहिविषयके दण्डे चण्डः प्रचण्डः । प्रचण्डचापो यस्य सः इदं हेतुर्गर्भम् ॥ ५६ ॥ ५७ ॥

रा० टी०-प्रफुल्लेति । वनेषु प्रफुल्लबाणासनाभ्यां पुष्पिततरुविशेषाभ्यां चित्रितेषु अत एव प्रहृष्टपदपादनिकूजितेषु सत्सु गृहीतचाप आतपत्रकः उद्यतः प्रारब्धः दण्डचण्डः चण्डदण्डो येन सः प्रचण्डचापः कामः वनेषु प्रादुर्भूत इति शेषः । वनेषु इत्युभयान्वयि ॥ ५६ ॥

गो० टी०-प्रफुल्लेति । बाणाः बाणवृक्षाः । असनाः सर्जकाः । गृहीतचापेन उद्यतः प्रयुक्तः चण्डदण्डः तक्षिणदण्डनं येन स तथा । यदा गृहीतचापश्चासौ उद्यतचण्डदण्डश्च दण्डः शरविशेषः 'दण्डादयः काण्डभेदाः स्युः' इति हलायुधः । प्रचण्डचारः उपसंचारः ॥ ५७ ॥

रा० टी०-लोकमिति । सुवृष्ट्या लोकं परितोषयित्वा परितोष्य नदीतटाकानि च पूरयित्वा वसुधां निष्पन्नसस्यां च कृत्वा नभस्त्यक्त्वा पयोधरा मेघाः प्रनष्टाः अदृश्याः वभूवुरिति शेषः ॥ ५६ ॥

गो० टी०-लोकमिति । लोकं जनम् ॥ ५८ ॥

५८-६०] ति० टी०-दर्शयन्तीति पथे समासोक्तिः स्पष्टैव व्यङ्ग्या ॥ ५८-६० ॥

रा० टी०-दर्शयन्तीति । शरन्नयः नवसंगमसंवीडाः योषितो जघनानीव पुलिनानि शनैः दर्शयन्ति ॥ ५७ ॥

रा० टी०-प्रसन्नेति । प्रसन्नानि सलिलानि येषां ते कुरराभिविनादिताः चक्रवाकगणैः आकीर्णाः सलिलाश्रयाः विभान्ति ॥ ५८ ॥

गो० टी०-प्रसन्नेति । कुररीभिः क्रौञ्चीभिः सलिलाश्रयाः सरासि ॥ ५९ ॥

इयं सा प्रथमा यात्रा पार्थिवानां नृपात्मज । न च पश्यामि मुग्धीवमुद्योगं चै तथाविषम् ॥ ६१ ॥
 असनाः सप्तपर्णाश्च कोविदराश्च पुष्पिताः । दृश्यन्ते बन्धुजीवाश्च श्यामाश्च गिरिसानुषु ॥ ६२ ॥
 हंससारसचक्राह्वैः कुररैश्च समन्ततः । पुलिनान्यवकीर्णानि नदीनां पश्य लक्ष्मण ॥ ६३ ॥
 चत्वारो वार्षिका मासा गता वर्षशतोपमाः । मम शोकौभितमस्य तथा सीतामपश्यतः ॥ ६४ ॥
 चक्रवाकीव भर्तारं पृष्ठतोऽनुगता वनम् । विषमं दण्डकारण्यमुद्यानमिव चाङ्गना ॥ ६५ ॥
 प्रियाविहीने दुःस्वार्ते हृतराज्ये विवासिते । कृपां न कुरुते राजा मुग्धीवो मयि लक्ष्मण ॥ ६६ ॥
 अनाथो हृतराज्योऽहं रावणेन च धर्षितः । दीनो दूरगृहः कामी मां चैव शरणं गतः ॥ ६७ ॥
 इत्येतैः कारणैः सौम्य मुग्धीवस्य दुरात्मनः । अहं वानरराजस्य परिभूतः परंतपः ॥ ६८ ॥
 स कालं परिसंख्याय सीतायाः परिमार्गणे । कृतार्थः समयं कृत्वा दुर्मातिर्नावबुध्यते ॥ ६९ ॥
 स किष्किन्धां प्रविश्य त्वं ब्रूहि वानरपुङ्गवम् । मूर्खं ग्राम्यमुखे सक्तं मुग्धीवं वचनान्मम ॥ ७० ॥

रा० टी०—अन्योन्येति । हे नृपात्मज ! पार्थिवानाञ्छयो-
 गसमयः उपस्थितः संप्राप्तः ॥ ६१ ॥

गो० टी०—अन्योन्येति । हे नृपात्मज ! त्रिगीर्णं पा-
 र्थिवानामित्यन्वयः ॥ ६२ ॥

६१] ति० टी०—यात्रा यात्राकाल इत्यर्थः । तथाविधं
 यात्रोपयोगिनश्छयोगं च तस्य न पश्यामीत्युत्कर्षः ॥ ६१ ॥

रा० टी०—इयमिति । सा वर्षानन्तरकाला प्रथमा इयं
 पार्थिवानां यात्रा समयः प्राप्ता मुग्धीवं तथाविधं पूर्वमुग्धीवप्र-
 तिज्ञासदृशम् उद्योगं च न पश्यामि ॥ ६० ॥

गो० टी०—इयमिति । यात्रा उपस्थितेति शेषः ॥ ६३ ॥

६२-६३] ति० टी०—श्यामास्तमाळाः ॥ ६२ ॥ ६३ ॥

रा० टी०—वृद्धिनिष्ठतिचिह्नमाह—असना इति । श्यामाः
 असनादयः गिरिसानुषु पुष्पिता दृश्यन्ते । श्यामा अपि तरु-
 विशेषा एव वा ॥ ६१ ॥

रा० टी०—हंसेति । हंसाद्यैः अवकीर्णानि नदीनां पुलि-
 नानि पश्य ॥ ६२ ॥

गो० टी०—असना इति । बन्धुजीवाः श्यामाश्च लता-
 विशेषाः ॥ ६० ॥ ६१ ॥

६४] ति० टी०—चत्वार इति । यद्यपि चतुर्थो मासो
 विद्यत एव, तथापि तत्रोद्योगाभावेन तस्यापि गतप्रायत्वाद्गता
 इत्युक्तिः ॥ ६४ ॥

६५-६६] ति० टी०—का सा सीता तत्राह—चक्रेति ।
 या विषमं दण्डकारण्यारूपं वनमुद्यानमिव ज्ञात्वा चक्रवाकी
 भर्तारमिव मां पृष्ठतोऽनुगता ॥ ६५ ॥ ६६ ॥

रा० टी०—चत्वार इति । या अङ्गना विषमं दण्डकार-
 ण्यमुद्यानं वनं चक्रवाकीव भर्तारं मामनुगता तां सीतामप-
 श्यतः अत एव शोकौभितमस्य मम वार्षिकाश्चत्वारो मासाः
 वर्षशतोपमाः गताः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ६३ ॥ ६४ ॥

रा० टी०—प्रियेति । हे लक्ष्मण ! प्रियाविहीनत्वादिवि-
 शिष्टे मयि मुग्धीवः कृपां न कुरुते ॥ ६५ ॥

गो० टी०—चत्वार इति । चत्वारः आषाढाद्याः । केचि-
 दाहुः श्रावणाद्या इति । पूर्वोऽयं वार्षिको मासः श्रावणः सलि-
 लागम इत्युपक्रमोक्तेः आश्विपुष्यकान्तिकयोर्वर्षादुत्पत्त्या वार्षिक-
 त्वम् कार्तिके समनुप्राप्ते न रावणवधे यतति पूर्वोक्तवचने तु
 कार्तिके समनुप्राप्त इत्यस्य समाप्ते इत्यर्थः इत्याहुः ॥ ६४-६६ ॥

६७] ति० टी०—कृपाया अकरणे हेतुमुक्तयति—अनाथ
 इति । 'दूरगृहः' इति पाठे दूरवर्तिर्भावविषयो ग्रहो रावणो-
 भिनिवेशो वा यस्येत्यर्थः ॥ ६७ ॥

६८] ति० टी०—वानरराजस्य वानरराजेन शेषे पठ्यते ॥ ६८ ॥

रा० टी०—ननु स्वयं समर्थत्वात्सुग्रीवापेक्षा किमर्थं
 क्रियते इत्यत्र आह—अनाथ इति । रावणेन रावणसदृशेन
 वालिना धांपितः अत एव अनाथः रक्षकरहितः अत एव दीनः
 कामी अयं मुग्धीवः मां शरणं गतः इत्येतैः कारणैः वानररा-
 जस्य मुग्धीवस्य सुग्रीवेण परिभूतः वशीकृतः अहमस्मीति शेषः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ६६ ॥ ६७ ॥

गो० टी०—अनाथ इत्यादि । सुग्रीवस्य परिभूत इति
 "कस्य च वर्तमाने" इति षष्ठी । कृपां न कुरुते इत्यादिकं
 सुग्रीवमिमानमवमृत्योक्तम् ॥ ६७-६९ ॥

६९-७०] ति० टी०—परिसंख्याय गणयित्वा न
 बुध्यते । समयमिति शेषः ॥ ६९ ॥ ७० ॥

रा० टी०—स इति । कालम् अन्वेषणयोग्यमदुक्तवृष्टि-
 समयं परिसंख्याय ज्ञात्वा सीतायाः परिमार्गणे समयं गतवृ-
 ट्कालकनिश्चयं कृत्वा कृतार्थो दुर्मतिः स मुग्धीवः नावबुध्यते ६८

रा० टी०—स इति । सः तत्कृतनिश्चयज्ञाता त्वं कि-
 ष्किन्धां प्रविश्य ग्राम्यमुखे सक्तमत एव मूर्खं मुग्धीवं मम
 वचनाद्ब्रूहि ॥ ६९ ॥

१ वेति गो. पाठः । २ यत्पदादी द्वौ श्लोकौ 'अन्योन्य' इत्युत्पत्त्याद् गो. पाठे । ३ अस्मिन्मस्य सौम्येति गो. पाठः । ४ वाऽऽगता इति गो.
 पाठः । ५ परंतपेति गो. पाठः । ६ त्वं प्रविश्य च किष्किन्धामिति गो. पाठः ।

अर्थिनामुपपन्नानां पूर्वं चाप्युपकारिणाम् । आशां संश्रुत्य यो हन्ति स लोके पुरुषाधमः ॥ ७१ ॥
 शुभं वा यदि वा पापं यो हि वाक्यमुदीरितम् । सत्येन परिगृह्णाति स वीरः पुरुषोत्तमः ॥ ७२ ॥
 कृतार्था ह्यकृतार्थानां मित्राणां न भवन्ति ये । तान्मृतानपि क्रव्यादाः कृतघ्नानोपमुञ्जते ॥ ७३ ॥
 नूनं काञ्चनपृष्ठस्य विकृष्टस्य मया रणे । द्रष्टुमिच्छसि चापस्य रूपं विदुर्दुर्णोपमम् ॥ ७४ ॥
 घोरं ज्वातलनिघोषं कुदस्य मम संयुगे । निर्घोषमिव वज्रस्य पुनः संश्रोतुमिच्छसि ॥ ७५ ॥
 काममेवंगतेऽप्यस्य परिज्ञाते पराक्रमे । त्वत्सहायस्य मे वीर न चिन्ता स्यान्नृपात्मज ॥ ७६ ॥
 यदर्थमयमारम्भः कृतः परपुरंजय । समयं नाभिजानाति कृतार्थः प्लवगेश्वरः ॥ ७७ ॥
 वर्षाः समयकालं तु प्रतिज्ञाय हरीश्वरः । व्यतीतांश्चतुरो मासान्विहरन्नावबुध्यते ॥ ७८ ॥
 सामात्यपरिषत्क्रीडन्पानमेवोपसंवते । शोकदीनेषु नास्मासु सुग्रीवः कुरुते दयाम् ॥ ७९ ॥

७१] ति० टी०—उपपन्नानां बलवर्ध्यादिशुकानामाशाम-
 भिमतार्थविषयां संश्रुत्य प्रतिज्ञाय ॥ ७१ ॥

रा० टी०—वचनप्रकारमाह—अर्थिनामिति । उपपन्नाना-
 मतिवर्ध्यादिशुकानामत एव पूर्वमुपकारिणामर्थिनामाशाम-
 ईप्सितं संश्रुत्य पूरयितुं प्रतिज्ञाय यो जनः हन्ति न पूरयति
 न पुरुषाधमः अधमपुरुषो ज्ञेय इति शेषः ॥ ७० ॥

७२] ति० टी०—सत्येनामोषतया ॥ ७२ ॥

रा० टी०—शुभमिति । शुभं पापं वा उदीरितं प्रतिज्ञातं
 वाक्यं यो यदि सत्यत्वेन अत्याज्यत्वेनेत्यर्थः, परिगृह्णाति स
 वीरस्तदा पुरुषोत्तमः मन्तव्यः ॥ ७१ ॥

गो० टी०—त्वं प्रविश्य चेत्यादि । शुभमिति । यः
 उदीरितं वाक्यं सत्येन परिगृह्णाति सत्यत्वेन स्वीकरोति
 यथोक्तमवतिष्ठतीत्यर्थः । मित्राणां न भवन्ति मित्राणामुपकाराय
 न भवन्तीत्यर्थः । अस्य श्लोकस्य अन्ते इतिकरणं द्रव्यमम्
 इति सुग्रीवं ब्रूहीति पूर्वेण संबन्धः । शुभमिति । यो हि वाक्य-
 मुदीरितमिति पाठः ॥ ७०-७४ ॥

७३-७४] ति० टी०—न भवन्ति कार्यायेति शेषः ।
 क्रव्यादाः श्राव्यः ॥ ७३ ॥ ७४ ॥

रा० टी०—कृतार्था इति । कृतार्थाः साधितस्वप्रयोजनाः
 ये जनाः अकृतार्थानां मित्राणां न भवन्ति कार्यसाधनायेति
 शेषः, मृतानपि तान् कृतघ्नान् क्रव्यादाः मांसाश्चिनः अप्रभृ-
 तस्यः न उपमुञ्जते स्वादन्ति ॥ ७२ ॥

रा० टी०—नूनमिति । रणे मया विकृष्टस्य काञ्चनपृष्ठस्य
 चापस्य विदुर्दुर्णोपमं रूपं द्रष्टुमिच्छसि नूनं किम् ॥ ७३ ॥

७५] ति० टी०—संश्रोतुमिच्छसीत्युत्तरमिति सुग्रीवं
 ब्रूहीति संबन्धः ॥ ७५ ॥

रा० टी०—घोरमिति । संयुगे कुदस्य मम वज्रस्य
 निर्घोषमिव घोरं ज्वातलनिघोषं पुनः संश्रोतुमिच्छसि कि-
 मिति शेषः ॥ ७४ ॥

गो० टी०—घोरमिति । निर्घोषमिव वज्रस्य पुनः संश्रो-
 तुमिच्छसि इति पाठः ॥ ७५ ॥

७६] ति० टी०—एवंगते इत्यस्य विवरणम्—पराक्रमे
 परिज्ञाते इति । त्वत्सहायस्य मे पराक्रमे ज्ञातेऽप्यस्य सुग्रीवस्य
 चिन्ता वालिवन्मामपि मारयिष्यतीति चिन्ता कामं न
 स्यादित्याश्रयमिति भावः ॥ ७६ ॥

रा० टी०—तदुपकृत्यभावेऽपि मम न क्षतिरिति बोधयेद्द-
 क्षमणं प्रत्याह—काममिति । अस्य सुग्रीवस्य एवम् अनेन
 प्रकारेण उपकृत्यभावं गतेऽपि पराक्रमे स्वपौरुषे परिज्ञाते
 चिन्तिते सति त्वत्सहायस्य मे चिन्ता न स्यात् ॥ ७६ ॥

गो० टी०—काममिति । वीर नृपात्मज ! त्वत्सहायस्य
 मे एवंगते सालगिरिभूदलनादिषु इत्यमप्रतिहते पराक्रमे कामं
 परिज्ञाते सत्यपि अस्य सुग्रीवस्य चिन्तासम्यगव्यतिक्रमे
 मामपि हनिष्यतीति विचारः मा भूदित्यर्थः ॥ ७६ ॥

७७] ति० टी०—यदर्थं सीतान्वेषणार्थमयमारम्भ एत-
 त्सख्यरूपः कृतस्तद्विषयं समयं कृतार्थो निष्पन्नस्वप्रयोजनः
 नाभिजानाति न स्मरति ॥ ७७ ॥

रा० टी०—यदर्थमिति । यदर्थं यत्प्रयोजनसाधनार्थमयं
 सख्यादिः आरम्भः आरब्धः अत एव कृतः अन्वेषणसमयः
 संपादितस्तं समयं कृतार्थः प्लवगेश्वरः सुग्रीवः नाभिजा-
 नाति स्म ॥ ७६ ॥

गो० टी०—यदर्थमिति । अयमारम्भः सख्यकरणवा-
 लिनिरसनरूपः यदर्थं यस्मै सीतान्वेषणप्रयोजनाय कृतः ।
 समयं तद्विषयसंकेतं प्लवगेश्वरो नाभिजानातीति संबन्धः ॥ ७७ ॥

७८ ति० टी०—वर्षाः वर्षांतरकालं समयकालं संकेतवि-
 षयं कालं प्रतिज्ञाय । व्यतीतान्यतीतप्राप्त्यान् ॥ ७८ ॥

रा० टी०—वर्षेति । वर्षासमयकालं वर्षस्य दृष्टिसमयस्य
 आसमयः सम्यगगमनं यस्मिन् तं कालं हरीश्वरः प्रतिज्ञाय वि-
 हरन् सन् व्यतीतान् चतुरो मासान् नावबुध्यते ॥ ७७ ॥

गो० टी०—वर्षेति । वर्षासमयकालं वर्षा एव समयकालः
 संकेतकालः तम् । वर्षाशब्देन चत्वारो मासा उपलक्ष्यन्ते ॥ ७८ ॥

७९] ति० टी०—पानं मद्यपानम् ॥ ७९ ॥

उच्यतां गच्छ सुग्रीवस्त्वया ^१वीर महाबल । मम रोषस्य यद्रूपं ब्रूयाथैनमिदं वचः ॥ ८० ॥
 न स संकुचितः पन्था येन वाली हतो गतः । समये तिष्ठ सुग्रीव मा वालिपथमन्वगाः ॥ ८१ ॥
 एक एव रणे वाली श्रेण निहतो मया । त्वां तु सत्यादतिक्रान्तं हनिष्यामि सवान्धवम् ॥ ८२ ॥
 यैदेवं विहिते कार्ये यद्धितं पुरुषर्षभ । तत्तद्ब्रूहि नरश्रेष्ठ त्वरकालव्यतिक्रमः ॥ ८३ ॥

कुरुष्व सत्यं मम वानरेश्वर प्रतिश्रुतं धर्ममवेक्ष्य शाश्वतम् ।

मा वालिनं प्रेतैगतो यमश्रये त्वमद्य पश्येर्मम चोदितः शरैः ॥ ८४ ॥

स पूर्वजं तीव्रविवृद्धकोपं लालप्यमानं प्रसमीक्ष्य दीनम् ।

चकार तीव्रां मतिमुग्रतेजा हरीश्वरे मानववंशवर्धनः ॥ ८५ ॥

इत्यापि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे त्रिंशः सर्गः ॥ ३० ॥

रा० टी०—सेति । सामात्यपरिषद् अमात्यपरिषत्सहितः सुग्रीवः पानमेवोपसेवते अत एव शोकदीनेषु अस्माद्य दयां न कुरुते ॥ ७८ ॥

गो० टी०—सामात्येति । सामात्यपरिषत्सामात्य-
 बान्धवः ॥ ७९ ॥

८०] ति० टी०—उच्यतामित्युक्तं किं वक्तव्यमित्यत आह—
 यद्रूपमिति । मम रोषस्य यद्रूपं चित्तमिति शेषः । तद्ब्रूया
 इदं वचश्च ब्रूयाः ॥ ८० ॥

रा० टी०—उच्यतामिति । हे महाबल ! त्वं गच्छ मम
 रोषस्य यद्रूपं तत्सुग्रीवस्त्वया उच्यताम् इदं वक्ष्यमाणं वचः
 ब्रूयाथ ॥ ७९ ॥

गो० टी०—उच्यतामिति । मम रोषस्य यद्रूपं तत्सुग्रीव
 उच्यताम् एनमिदं वक्ष्यमाणं वचश्च ब्रूयाः ॥ ८० ॥

८१—८२] ति० टी०—तद्ब्रू आह—नेति । समये तिष्ठ ।
 समर्थं मा हाक्षीरित्यर्थः ॥ ८१ ॥ ८२ ॥

रा० टी०—तद्ब्रूचनाकारमाह—नेति । येन पथा हतो
 वाली गतः स पन्थाः न संकुचितः नष्टः अतः समये अन्वेष-
 णकाले तिष्ठ समर्थं न त्यज अन्वेषणं कुर्वित्यर्थः, वालिपथं
 मान्वागाः ॥ ८० ॥

रा० टी०—एक इति । मया श्रेण वाली एक एव निहतः
 सत्यादतिक्रान्तं त्वां तु सवान्धवं हनिष्यामि ॥ ८१ ॥

गो० टी०—न चेति । हतो वाली येन पथा गतः स
 पन्थाः परलोक इत्यर्थः, न संकुचितः नष्ट इत्यर्थः । समये
 मर्यादायां तिष्ठ । वालिपथं वालिगतं मार्गम् ॥ ८१ ॥ ८२ ॥

८३] ति० टी०—एवं तेन विहिते कार्ये यथादितमस्माकं
 तस्य च तत्तद्ब्रूहि । त्वराहेतुः—कालव्यतिक्रमः जायत
 इति शेषः ॥ ८३ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणं प्रत्याह—यदिति । एवं कालविलम्बेन कार्ये
 हते असिद्धे सति यद्ययं हितं तत् तद् ब्रूहि सुग्रीवं प्रतीति शेषः,
 अतस्त्वर शीघ्रं गच्छ कालव्यतिक्रमो मा भूदिति शेषः ॥ ८२ ॥

गो० टी०—नेदेवमिति । कार्ये एवं विहिते एवमवस्थिते
 सति यद्धितं तद्ब्रूहि । कालव्यतिक्रमः मा भूदिति शेषः । अतः
 त्वर त्वरस्वेति संबन्धः ॥ ८३ ॥

८४] ति० टी०—उपदेशसंक्षेपः—कुरुष्वेति । प्रेतगतः
 प्रेतत्वं प्राप्तः यमश्रये यमगृहे मा वालिनं पश्ये । मम शरै-
 र्चोदितः प्रेरितः प्रेतत्वायेति शेषः । इति ब्रूहीत्यन्वयः ॥ ८४ ॥

रा० टी०—सुग्रीवं बोधयितुमुपसंहरन्नाह—कुरुष्वेति । हे
 वानरेश्वर ! शाश्वतं सर्वकालिकं धर्ममवेक्ष्य ममाग्रे प्रति-
 श्रुतं प्रतिज्ञातं सत्यं मम चोदितः प्रेरितस्त्वं कुरुष्व । मम
 शरैः प्रेतगतः परलोकं प्राप्तः सन् यमश्रये यमागोचरलोके
 विद्यमानं वालिनं मा पश्ये ॥ ८३ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थं पुनः संक्षेपेण सर्गान्ते दर्शयति—कुरु-
 ष्वेति । मयि विषये प्रतिश्रुतं सत्यं कुरु । शाश्वतं धर्ममवेक्ष्य
 प्रतिश्रुतकरणम् अश्रयो धर्म इत्यवेक्ष्य ॥ ८४ ॥

८५] ति० टी०—मानववंशवर्धनो लक्ष्मणः ॥ ८५ ॥

इति श्रीरामायणस्य श्रीरामायणस्य रामायणतिलकं वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे त्रिंशः सर्गः ॥ ३० ॥

रा० टी०—स इति । दीनं प्रियविद्योमेन कृष्णं तत्त्वेन
 भासमानम् अत एव तीव्रविवृद्धकोपम् अन्वेषणकाला-
 तिक्रमेण आभितातिक्रोषम् अत एव लालप्यमानम् अवि-
 श्रयेन कथयन्तं पूर्वजं वीक्ष्य उग्रतेजाः स लक्ष्मणः हरीश्वरे
 सुग्रीवे तीव्रां तद्विघातिकात्वेन कुरां मतिं चकार ॥ ८४ ॥

इति श्रीमद्रामायणस्य रामायणतिलकं वाल्मीकीय
 मणौ किष्किन्वाकाण्डे त्रिंशः सर्गः ॥ ३० ॥

गो० टी०—स इति । सः लक्ष्मणः हरीश्वरे सुग्रीवे तीव्रां
 मतिं निबहुद्विदित्यर्थः । लालप्यमानं प्रलपन्तम् ॥ ८५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणसूत्रेण मुक्ताहारारुखाने
 किष्किन्वाकाण्डव्याख्यानं त्रिंशः सर्गः ॥ ३० ॥

एकत्रिंशः सर्गः ।

रामोक्त्या सुग्रीवे कोपं मन्वानो लक्ष्मणः सुग्रीववधे उद्यतोऽभूत् । तं सान्त्वयन्नामः सुग्रीवे सान्नेव व्यवहर्तुं लक्ष्मणं प्रेषयति । नादितकोपाटोपः शरचापपाणिर्लक्ष्मणः किंपिच्छामेत्य स्वागमनं सुग्रीवाय निवेदयितुमङ्गदं प्रेषयति । प्रविश्याद्देन कथितलक्ष्मणागमनोऽपि सुग्रीवो मदवशनाय न तज्जग्राहापि नु विव्रस्तकपिकुलकिलकिलारवणोद्बुद्धो मन्विनवरान्यां च वेदितलक्ष्मणागमनस्तं प्रमादयितुमप्रार्थि ।

स कामिनं दीनमदीनसत्त्वं शोकाभिपन्नं समुदीर्णकौमम् ।

नरेन्द्रमूर्तुनरदेवपुत्रं रामानुजः पूर्वजमित्युवाच ॥ १ ॥

न वानरः स्थास्यति साधुवृत्ते न मन्येत कर्मफलावपङ्गान् ।

न भोक्ष्यते वानरराज्यलक्ष्मीं तथा हि नैतिक्रमतेऽस्य बुद्धिः ॥ २ ॥

मतिर्क्षयाद्राम्यमुखेषु सक्तस्तव प्रसादात्प्रतिकारबुद्धिः ।

हतोऽग्रजं पश्यतु वीरवालिं न राज्यमेवं विगुणस्य देयम् ॥ ३ ॥

न धारये कोपमुदीर्णवेगं निहन्मि सुग्रीवमसत्यमघ ।

हरिप्रवीरैः सह बालिपुत्रो नरेन्द्रपुत्र्या विचयं करोतु ॥ ४ ॥

१] ति० टी०—स लक्ष्मणः ॥ १ ॥

रा० टी०—रामवचनश्रवणानन्तरकालिकां लक्ष्मणोक्तिमाह—स इत्यादिभिः । शोकाभिपन्नं प्रियावियोगजनितशोकविशिष्टम् अत एव कामिनं तदन्वेषणविषयकोत्कटेच्छावन्तम् अत एव समुदीर्णः संस्पृष्टः कामः सुग्रीवो येन ते दीनं दीनत्वेन प्रतीयमानम् अदीनसत्त्वं अधीणमहापराक्रमं नरदेवपुत्रं पूर्वजं ज्येष्ठं रामं रामानुजः स लक्ष्मणः इत्युवाच ॥ १ ॥

गो० टी०—अथाद्देन लक्ष्मणकोपकथनं सुग्रीवायैकत्रिंशे—स कामिनमिति । कामिनम् अधिककामम् अत एव दीनं तथाप्यदीनसत्त्वं । एतेन वस्तुतः अदीनसत्त्वोऽपि दैन्यं भावयतीति गम्यते । शोकाभिपन्नम् शोकं प्राप्तं समुदीर्णकोपम् अभिवृद्धकोपम् । अस्मिन् श्लोके नरदेवपुत्रमित्यत्र देकारो गाय-त्र्या एकादशाक्षरम् । दशसहस्रश्लोका गताः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—साधुवृत्ते साधूनां वृत्ते स्थिरब्रह्महातावृत्ते । कर्मणा जनितान्फलावपङ्गान्कण्टकराज्यभोगसंबन्धान् मन्यते सख्यमूलानिति शेषः । अत एव वानरराज्यलक्ष्मीं न भोक्ष्यते । हि यस्मात्तस्मात्तथा तत्प्रकाराज्यस्य बुद्धिः प्रेमपरिपालनेऽव्यन्तं न क्रमते । 'तथा हि नातिक्रमते' इति पाठः पाङ्कः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेति । अस्य सुग्रीवस्य बुद्धिस्तथा लक्ष्मणकारेण अति अत्यन्तं नाक्रमते अन्वेषणे न प्रवर्तते इत्यर्थः । तत्र हेतुः—वानरः सुग्रीवः कर्मफलावपङ्गान् लभोगनिष्पादितराज्यप्राप्तिरूपफलसाधकावस्मान् मन्यते अतः साधुवृत्ते महत्प्रयत्नः सेविते धर्मेण राज्यपालन इत्यर्थः, न स्थास्यति अथर्मं करिष्यतीत्यर्थः । अतः वानरराज्यलक्ष्मीं न भोक्ष्यते एतेन तद्वदिर्बन्धो जात इति सूचितम् ॥ २ ॥

गो० टी०—नेति । साधुवृत्ते साधूनां मित्रसमानसखदुःखानां स्रष्टां वृत्ते आचारे न स्थास्यति । कर्मफलावपङ्गान् अग्रिसाक्षिकसख्यरूपकर्मणा बालिनिरसनराज्यदारलामरूप-फलावपङ्गान् न मंस्यते । वानरराज्यलक्ष्मीं न भोक्ष्यते । तथा अस्य बुद्धिः नाभिक्रमते अस्मत्प्रयोजनाभिमुख्ये व वर्तते इति योजना ॥ २ ॥

३] ति० टी०—तत्र हेतुमाह—मतिक्षयादिति । मतिक्षये हेतुस्तवाप्रसादः । अतस्तस्य प्रतिकारबुद्धिः प्रत्युपकार-बुद्धिर्न वर्तते इति शेषः । न देयम् दत्तं नापुपालनीयमित्यर्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत्र गमकमाह—मतीति । मतिक्षयाद् बुद्धि-र्बन्धाद् हेतोः प्रसादाद् अतिप्रसन्नतां प्राप्य ग्राम्यसखेषु सक्तः अत एव प्रतिकारबुद्धेः प्रत्युपकारविषयिणी मतिर्न अतः इतः सन् अग्रजं वीरवालिं पश्यतु एवं विगुणस्य यमविरोधिगुणवतः राज्यं तव न देयं नञ् आहृतिः । किंच प्रतिकारबुद्धिः विनष्टमतिः सुग्रीवविशेषणम् अस्मिन् पक्षे कार इति क्रौरूपम् ? ॥ ३ ॥

गो० टी०—मतीति । मतिप्रभावाद् बुद्धिविपर्ययात् । तत्र प्रसादाप्रतिकारबुद्धिः प्रसादस्य राज्यप्रदानादिरूपस्य अप्रति-कारबुद्धिः प्रत्युपकारबुद्धिरहितः । अत एव इतः सुग्रीवः अग्रजं वालिनं पश्यतु । एवं विगुणस्य तस्य राज्यं न देयम् । 'वालि-नम्' इति कचित्पाठः । तत्र वृत्तसुपजातिः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—न धारये धारयितुं न शक्नोमि । बालिपु-त्रोद्बुद्धो विचयमन्वेषणम् । सुग्रीवं हत्वा तस्मै राज्यसमर्प-णादिति भावः ॥ ४ ॥

तमोत्तवाणासनमुत्पतन्तं निवेदितार्थं रणचण्डकोपम् ।

उवाच रामः परवीरहन्ता स्ववीक्षितं सानुनयं च वाक्यम्

॥ ५ ॥

नहि वै त्वद्विधो लोके पापमेवं समाचरेत् । कौपमार्येण यो हन्ति म वीरः पुरुषोत्तमः ॥ ६ ॥

नेदमैत्र त्वया ग्राह्यं साधुवृत्तेन लक्ष्मण । तां प्रीतिमनुवर्तस्व पूर्ववृत्तं च संगतम् ॥ ७ ॥

सामोपहितया वाचा रूक्षाणि परिवर्जयन् । वक्तुमर्हसि मुग्धं व्यतीतं कालपर्यये ॥ ८ ॥

सोऽग्रजेनानुशिष्टार्थं यथावत्पुरुषर्षभः । प्रविवेश पुरीं वीरो लक्ष्मणः परवीरहा ॥ ९ ॥

ततः शुभमतिः प्राज्ञो भ्रातुः प्रियहिते रतः । लक्ष्मणः प्रतिसंरब्धो जगाम भवनं कपेः ॥ १० ॥

शक्रबाणासनप्रख्यं धनुः कालान्तकौपमम् । प्रष्टुं गिरिशृङ्गाभं मन्दरः सानुमानिव ॥ ११ ॥

यथोक्तकारी वचनमुत्तरं चैव सौत्तरम् । बृहस्पतिसमो बुद्ध्या मन्वा रामानुजस्तदा ॥ १२ ॥

रा० टी०—नेति । उदीर्णवेगं कोपं न धारये निवर्तयामि-
त्यर्थः, अतः असत्यं सुग्रीवं निहन्मि अतः नरेन्द्रपुत्र्याः
जनकालमजायाः विचयमन्वेषणं हरिप्रवीरैः सह बालिपुत्रो-
द्गदः करोतु ॥ ४ ॥

गो० टी०—नेति । न धारये अकार्यकरणं कर्तुं न क्षम
इत्यर्थः । असत्यं सत्यवचनरहितं नरेन्द्रपुत्र्याः सीतायाः
विचयम् अन्वेषणम् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—निवेदितार्थं विज्ञापितसुग्रीववचप्रष्टुनिम् ।
स्ववीक्षितं सुष्टुवीक्षितं समयोचितम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—तमिति । आतवाणासनं गृहीतधनुषं निवे-
दितार्थं बोधितगमनप्रयोजनं रणचण्डकोपं रणकारकचण्ड-
कोपविशिष्टं तं लक्ष्मणं परवीरहन्ता रामः स्वेन निश्चितं सा-
नुनयं वाक्यमुवाच । किंच स्ववीक्षितमिति लक्ष्मणविशेषणं
स्वस्मिन् वीक्षितं वीक्षणं यस्येत्यर्थः ॥ ५ ॥

गो० टी०—तमिति । मम अहदयवचनमात्रेण अयं तं
हन्यादेवेत्युद्यततो रामः प्राह स्म । परवीरहन्ता नतु स्वाभित-
हन्ता स्ववेक्षितं सुष्टु निरूपितम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—त्वद्विधो धर्मज्ञः पापं मित्रवाचाध्यवसाय-
रूपम् । आर्येण सम्यग्विवेकेन ॥ ६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नहीति । त्वद्विधः धर्मज्ञ
इत्यर्थः, एवं मित्रविघातरूपं पापं नैव समाचरेत् धारयेत् ।
नतु गृहीतकौपस्य का गतिरित्यत आह—आर्येण विवेकेन
कोपं यो हन्ति स वीरः स एव पुरुषोत्तमः पुरुषश्रेष्ठश्च ।
एतेन कोपं त्यजेति सूचितम् ॥ ६ ॥

गो० टी०—न हीति । पापं मित्रहननाध्यवसायरूपम् ।
आर्येण सम्यग्विवेकेन ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—इदं मित्रवातरूपं वस्तु न ग्राह्यं न निषेधम् ।
साधुवृत्तं साधुत्वं तेन तां पूर्ववृत्तां प्रीतिमनुवर्तस्व, सुग्रीवे
इति शेषः । पूर्ववृत्तं संगतं च सख्यं च स्मरेति शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०—नेति । तां समाममकाणां प्रीतिं परस्परं प्रेम
सगतश्चित्तं पूर्ववृत्तं परस्परौकिं च अनुवर्तस्व स्मरेत्यर्थः,

अत एव इदं मित्रभूतसुग्रीवविहननं साधुवृत्तेन त्वया न
ग्राह्यं निषेधव्यम् ॥ ७ ॥

गो० टी०—नेदमिति । इदं मित्रहननाध्यवसायरूपं पापं
पूर्ववृत्तं च संगतं पूर्ववृत्तं मख्यरूपं बान्धवं च ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—कालपर्यये कालातिक्रमे व्यतीतमतिक्रममेव
कालोऽतिक्रान्त इत्येव वक्तुमर्हसि नापरं किञ्चिदित्यर्थः ॥ ८ ॥

रा० टी०—तान्कालिककृतंश्रमाह—सामेति । सामोपहि-
नया सान्त्वयुक्तया वाचा रूक्षाणि परिवर्जयन् सन् कालपर्यये
कालातिक्रमे स्थितं सुग्रीवं व्यतीतं कालं वक्तुमर्हसि कालो
व्यतीत इति बोधयेत्यर्थः ॥ ८ ॥

गो० टी०—सामेति । कालपर्यये कालक्रमे विषये व्यतीतं
व्यतिक्रान्तवन्तं सुग्रीवं रूक्षाणि परुषाणि परिवर्जयन् सा-
मोपहितया सान्त्वयुक्तया वाचा वक्तुमर्हसि ॥ ८ ॥ ९ ॥

९] ति० टी०—अग्रजेन रामेण ॥ ९ ॥

रा० टी०—स इति । अग्रजेन अनुशिष्टः अर्थो यस्यै
स लक्ष्मणः पुरीं किष्किन्भां ययात्रप्रविवेश ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—भवनं प्रतिजगाम । संरब्धो नाटित-
कालातिक्रमजकोपः ॥ १० ॥

रा० टी०—तत इति । ततः पुरीप्रवेक्षानन्तरं भ्रातुः प्रि-
यहिते रतः अत एव प्रतिसंरब्धः अन्वेषणकालातीतेन जा-
तकोपो लक्ष्मणः शक्रबाणासनप्रख्यं इन्द्रधनुःसदृशं काला-
न्तकोपमं संहारककालसदृशं गिरिशृङ्गाभं पर्वतशिखरसदृशं
धनुः प्रष्टुं साधुमान् षड्विंशतिः मन्दर इव कपेः सुग्रीवस्य
भवनं जगाम । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १० ॥ ११ ॥

गो० टी०—तत इति । प्रतिसंरब्धः प्रतिनिष्ठतदनना-
ध्यवसायः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—कालान्तकोपमं कालादिवद्भयंकरम् ।
साधुमान्मन्दर इव जगामेत्यन्वयः ॥ ११ ॥

गो० टी०—सोऽग्रजेनेत्यादिश्लोकद्वयोक्तं विस्तरेणाह—शुक्ले-
त्यादिना । धनुः प्रष्टुं साधुमान् पर्वत इव स्थितः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—यथोक्तकारी रामस्येति शेषः । वचनं

कामक्रोधसमुत्थेन भ्रातुः क्रोधाग्निना वृतः । प्रभञ्जन इवाप्रीतः प्रययौ लक्ष्मणस्तैतः ॥ १३ ॥
 सालतालाश्वकर्णाश्च तरसा पातयन्बलात् । पर्यस्यन्गिरिकूटानि द्रुमानन्यांश्च वेगितः ॥ १४ ॥
 शिलाश्च शकलीकुर्वन्पद्भ्यां गज इवाशुगः । दूरमेकपदं त्यक्त्वा ययौ कार्यवशाद्द्रुतम् ॥ १५ ॥
 तामपश्यद्बलाकीर्णा हरिराजमहापुरीम् । दुर्गामिश्वाकुशार्दूलः किष्किन्धां गिरिसंकटे ॥ १६ ॥
 रोषात्प्रस्फुरमाणोऽष्टः सुग्रीवं प्रति लक्ष्मणः । ददर्श वानरान्भीमान्किष्किन्धायां बहिश्चरान् ॥ १७ ॥
 तं दृष्ट्वा वानराः सर्वे लक्ष्मणं पुरुषर्षभम् । शैलशृङ्गाणि शतशः प्रवृद्धांश्च महीरुहान् ॥
 जगृहुः कुञ्जरप्रख्या वानराः पर्वतान्तरे ॥ १८ ॥
 तान्यृहीतप्रहरणार्त्सर्वान्दृष्ट्वा तु लक्ष्मणः । बभूव द्विगुणं क्रुद्धो बह्विन्धन इवानलः ॥ १९ ॥
 तं ते भयपरीताङ्गाः श्रुत्वा दृष्ट्वा प्रवृद्धमाः । कालमर्थ्युयुगान्ताभं शतशो विद्रुता दिशः ॥ २० ॥
 ततः सुग्रीवभवनं प्रविश्य हरिपुङ्गवाः । क्रोधमागमनं चैव लक्ष्मणस्य न्यवेदयन् ॥ २१ ॥
 तारया सहितः कामी सक्तः कपिवृष्टस्तदा । न तेषां कपिसिंहानां शुश्राव वचनं तदा ॥ २२ ॥

सुग्रीवं प्रति स्वेन वक्तव्यम् उत्तरं तदुपरि सुग्रीवेण वक्तव्यम्
 सोत्तरं तदुपरि स्ववक्तव्योत्तरसहितम् मत्वाऽऽलोच्य ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—भ्रातुः रामस्य यः कामो मनोरथस्तज्जन्त्यो
 यः क्रोधस्तद्विघातजन्यः क्रोधस्तस्तस्युत्थेन तज्जन्थेन क्रोधाग्निना
 वृतः, अत एवाप्रीतः प्रभञ्जो वायुरिव वेगेन प्रययौ ॥ १३ ॥

रा० टी०—यथेति । यथोक्तकारी रामोक्तमनतिक्रम्य
 सकलकार्यकरणशालः भ्रातुः कामक्रोधसमुत्थेन कामः सीता-
 न्वेषणविषयकोत्तेज्यः तद्विघातकसुग्रीवानवधानतेत्यर्थः,
 तस्मात्समुत्थेन जातेन क्रोधाग्निना स्वकोपरूपवह्निना वृतः
 अत एव अप्रीतः सुग्रीवविषयकप्रीतिरहितः बुद्ध्या बृहस्पतेः
 समः रामादृजो लक्ष्मणः सोत्तरं दास्यमानसुग्रीवप्रत्युत्तरस-
 हितमुत्तरं सुग्रीवप्रत्युत्तरानन्तरकाकलदास्यमानस्वप्रत्युत्तरं
 वचनं किञ्चेत्तरमुत्कृष्टं सोत्तरस्वरूपसहितमुत्तरमित्यर्थः,
 मत्वा निश्चित्य प्रभञ्जनः वेगेन वायुरिव प्रययौ । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ १२ ॥ १३ ॥

गो० टी०—यथोक्तेति । यथोक्तं रामोक्तमनतिक्रम्य
 करोतीति यथोक्तकारी लक्ष्मणः वचनं सुग्रीवं प्रति स्वेन वक्त-
 व्यं वचनं यथोक्तकारीति विशेषणाद्रामोपदिष्टं वचनमिति सि-
 द्ध्यम् । उत्तरं च स्ववचनस्य सुग्रीवेण वक्ष्यमाणमुत्तरं च सोत्तरं
 स्वेन वक्ष्यमाणोत्तरसहितं मत्वा आलोच्य प्रयागविति संबन्धः ।
 दृष्टमिति । एकपदं पौरस्त्यपदं दूरं त्यक्त्वा दूरे शिष्ट्वा ।
 अनेन द्रुतगमनं सूचितं, द्रुतं गच्छन् हि पुरुषः पुरः पादं दूरे
 श्रिपति ॥ १२-१५ ॥

१४] ति० टी०—तरसोरुवेगेन पर्यस्यन्निपन् । वेगितः
 संजातवेगः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—एकपदमेकैकपदं दूरं यथा भवति तथा
 त्यक्त्वा कार्यवशाद्द्रुतं ययौ ॥ १५ ॥

रा० टी०—गमनप्रकारं वणयन्नाह—सालेति । बलात्
 तरसा वेगेन सालदीन् पातयन् गिरिकूटानि अन्यांश्च द्रुमान्
 पर्यस्यन् उत्पात्य इतस्ततः प्रक्षिपन् गज इव पद्भ्यां
 शिलाः शकलीकुर्वन् सण्डीकुर्वाणः एकपदं दूरं त्यक्त्वा
 दूरे दूरे पादं धृत्वेत्यर्थः, वेगितः अतिवेगं प्राप्तः अत एव
 आशुगः लक्ष्मणः कार्यवशाद् द्रुतं ययौ । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६-१७] ति० टी०—बलाकीर्णा वानरसेनाव्याप्ताम् ।
 गिरिसंकटे भूधरमध्ये वर्तमानान् ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०—तामिति । गिरिसंकटे पर्वतमध्ये वियमानां
 बलाकीर्णा वानरसेनासंयुक्तमत एव दुर्गा परैरग्न्यां हरि-
 राजमहापुरीं तां प्रसिद्धां किष्किन्धां इश्वाकुशार्दूलः लक्ष्मणः
 अपश्यत् ॥ १६ ॥

रा० टी०—रोषादिति । सुग्रीवं प्रति रोषादेतोः प्रस्फुर-
 माणौ औष्ठौ यस्य स लक्ष्मणः किष्किन्धायाः बहिश्चरान्
 वानरान् ददर्श ॥ १७ ॥

गो० टी०—तामिति । गिरिसंकटे निबिडगिरिमध्ये अ-
 नेन पूर्वोक्तगुहाशब्दो विवृतः ॥ १६ ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—कुद्धलक्ष्मणदर्शनेन भीत्या शैलशृङ्गादिप्रहो
 वानराणाम् ॥ १८ ॥

रा० टी०—तमिति । वानराः नरा इव कुञ्जरप्रख्याः सर्वे
 वानराः तं लक्ष्मणं दृष्ट्वा पर्वतान्तरे पर्वतमध्ये वियमानानि
 शतशः शैलशृङ्गाणि प्रवृद्धान् महीरुहां जगृहुः । वाशब्द इवायं
 सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १८ ॥

गो० टी०—तं दृष्ट्वेत्यादि । वानराः पूर्वोक्ता बहि-
 श्रराः ॥ १८-२६ ॥

१९-२२] ति० टी०—द्विगुणं क्रुद्धः । मां दृष्ट्वेमे प्रणामं
 त्यक्त्वा प्रहरणं गृह्णतीति कोपद्वैगुण्यम् ॥ १९-२२ ॥

ततः सचिवसंदिष्टा हरयो रोमहर्षणाः । गिरिकुञ्जरमेघाभा नैगरान्निर्ययुस्तदा ॥ २३ ॥
 नखदंष्ट्रायुधाः सर्वे वीरा विकृतदर्शनाः । सर्वे शार्दूलदंष्ट्राश्च सर्वे विवृतदर्शनाः ॥ २४ ॥
 दशनागबलाः केचित्केचिदशगुणोत्तराः । केचिन्नागसहस्रस्य बभूवुस्तुल्यवर्चसः ॥ २५ ॥
 र्वैतस्तैः कपिभिर्व्याप्तां द्रुमहस्तैर्महाबलैः । अपश्यलक्ष्मणः क्रुद्धः किष्किन्धां तां दुरासदाम् ॥ २६ ॥
 ततस्ते हरयः सर्वे प्राकारपरिखान्तरात् । निष्क्रम्योदग्रसत्त्वास्तु तस्थुराविष्कृतं तदा ॥ २७ ॥
 सुग्रीवस्य प्रमादं च पूर्वजस्यार्थमात्मवान् । दृष्ट्वा क्रोधवशं वीरः पुनरेव जगाम सः ॥ २८ ॥
 स दीर्घोष्णमहोच्छ्वासः कोपसंरक्तलोचनः । बभूव नरशार्दूलः सभूम इव पावकः ॥ २९ ॥
 बाणशल्यस्फुरज्जिह्वः सायकासनभोगवान् । स्वतजोविषसंभूतः पञ्चास्य इव पन्नगः ॥ ३० ॥
 तं दीप्तमिव कालाग्निं नागेन्द्रमिव कोपितम् । समासाद्याद्भटस्त्रासाद्रिषादमगमैर्परम् ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तानिति । शूहीतप्रहरणान् स्वीकृतायुधान् तान् वानरान् दृष्ट्वा लक्ष्मणः बह्विन्धनाजल इव द्विगुणं क्रुद्धः क्रोधेन प्रज्वलितो बभूव ॥ २९ ॥

रा० टी०—तमिति । समायान्तं कालमृत्युं कालमृत्युमिव छुब्धं त लक्ष्मणं दृष्ट्वा भयपरीताङ्गाः शतशो वानराः दिशो विदुताः । कालमृत्युशब्द आचारक्रिबन्तः ॥ २० ॥

रा० टी०—तत इति । हरिपुङ्गवाः वानरश्रेष्ठाः सुग्रीवस्य भवनं प्रविश्य लक्ष्मणस्यागमनं क्रोधं च न्यवेदयन् ॥ २१ ॥

रा० टी०—तारयेति । कामी विषयभोगेच्छुः अत एव सक्रः तत्र प्रसक्तः तारया सहितः कपिपट्टः सुग्रीवः कपिसिंहानां वचनं न शृण्वान् ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—ततः सचिवसंदिष्टाः सुग्रीवं बोधयित्वा तदुभयतया लक्ष्मणोऽस्माभिर्यावत्प्रवेक्ष्यते तावद्वाल्लक्ष्मणप्रवेशं निरुन्धानास्तिष्ठत इत्येवं सचिवैर्हन्त्रमदादिभिः संदिष्टा हरयो नगरान्निर्ययुः ॥ २३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः वचनश्रवणाभावानन्तरं सचिवसंदिष्टाः सचिवैराज्ञप्ताः अत एव रोमहर्षणाः जातहर्षाः गिरिकुञ्जरमेघाभाः हरयः नगरात् निर्ययुः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—विकृतदर्शना भीमदर्शनाः । विवृतदर्शनाः प्रकटदर्शनाः ॥ २४ ॥

रा० टी०—नखेति । सर्वे नखदंष्ट्रायुधाः अत एव घोराः भयंकराः सर्वे विकृतदर्शना विकृतनयनाश्च सर्वे शार्दूलदंष्ट्राः शार्दूलसदृशदंष्ट्रावन्तश्च सर्वे विकृताननाश्च ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—दशगुणोत्तराः शतनागबला इत्यर्थः । नागसहस्रस्य तुल्यवर्चसो नागसहस्रतेजस्तुल्यवर्तेजसः ॥ २५ ॥

रा० टी०—दशेति । केचित् दशनागबलाः केचित् दशगुणोत्तराः नागबलादशगुणमधिकबला इत्यर्थः, केचित् नागसहस्रस्य तुल्यविक्रमाः बभूवुः । 'तुल्यवर्चसः' इत्यपि पाठः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—दुरासदामपश्यदित्यन्वयः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तत इति । द्रुमहस्तैः कपिभिर्व्याप्तामत् एव दुरासदां किष्किन्धां क्रुद्धो लक्ष्मणः अपश्यत् ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—प्राकाराद्बहिर्वर्तिनां परिखा तदन्तरात्तद्विषयं धरपि बहिर्निष्क्रम्याविष्कृतं प्रकटितं यथा तथा तस्थुः ॥ २७ ॥

रा० टी०—तत इति । उदग्रसत्त्वाः महाबलाः सर्वे हरयः प्राकारपरिखान्तरात् निष्क्रम्य आविष्कृतं यथा भवति तथा तस्थुः ॥ २७ ॥

गो० टी०—ततस्त इति । प्राकारपरिखान्तरात्निष्क्रम्य आविष्कृतं प्रकाशं यथा भवति तथा तस्थुः ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०—प्रमादं च चाद्धानरप्रतिरोधं च । पूर्वजस्य रामस्यार्थं च दृष्ट्वा विचार्य ॥ २८ ॥

रा० टी०—सुग्रीवस्येति । आत्मवान् धैर्यवान् लक्ष्मणः सुग्रीवस्य प्रमादं समीपानागमनादुमितानवधानतां पूर्वजस्य ज्येष्ठभ्रातुः अर्थं च दृष्ट्वा ज्ञात्वा पुनः क्रोधवशं कोपकान्तिं जगाम ॥ २८ ॥

गो० टी०—सुग्रीवस्येति । आतं कामपादितम् ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०—दीर्घं उष्णो महावच्छ्वासो यस्य ॥ २९ ॥

रा० टी०—स इति । दीर्घोष्णः अत्युष्णः महाच्छ्वासो यस्य स नरशार्दूलः स लक्ष्मणः सभूमः पावक इव बभूव ॥ २९ ॥

गो० टी०—स इत्यादि ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०—बाणस्य शल्यमेव स्फुरन्ती जिह्वा यस्य सः सायकासनं धरेव भोगो यस्य स्वतजोरूपविषेण संभूतो व्याप्तः ॥ ३० ॥

रा० टी०—बाणेति । बाणशल्यं बाणाद्यभाग एव स्फुरन्ती जिह्वा यस्य सः सायकासनं धरेव भोगः तद्धान् स्वतजोविषसंभूतः स्वतजोरूपविषेण व्याप्तः पञ्चास्यः पन्नग इव लक्ष्मणो दृश्यत इति शेषः ॥ ३० ॥

गो० टी०—बाणेति । बाणशल्यं बाणाद्यमेव स्फुरन्ती जिह्वा यस्य स तथा सायकासनं धरुः तदेव भोगः फणा तद्धान् बभूवेति पूर्वेण संबन्धः ॥ ३० ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०—विषादमगमत् । एतावत्पर्यन्तं रामकार्यं न चिन्तितमिति विषादः ॥ ३१ ॥

१ नग्या इति गो. पाठः । २ घोराः सर्वे इति गो. पाठः । ३ दंष्ट्रा इति गो. पाठः । ४ च विकृतानना इति गो. रा. पाठः । ५ विक्रमा इति गो. रा. पाठः । ६ क्रुद्धो इति गो. पाठः । ७ परिषेति गो. पाठः । ८ पूर्वजं चास्मिन् गो. पाठः । ९ संघात इति गो. पाठः । १० भृशमेति गो. पाठः । ११ वश कान्ताविति भानुगणपाठस्यमर्थो लभ्यते ।

सोऽङ्गदं रोषताम्राक्षः संदिदेश महायशाः । सुग्रीवः कथ्यतां वत्स ममागमनमित्युत ॥ ३२ ॥
 एष रामानुजः प्राप्तस्त्वत्सकाशमरिन्दम । भ्रातृव्यसनसंतप्तो द्वारि तिष्ठति लक्ष्मणः ॥ ३३ ॥
 तस्य वाक्यं यदि रुचिः क्रियतां साधु वानरः । इत्युक्त्वा शीघ्रमागच्छ वत्स वाक्यमरिन्दम ॥ ३४ ॥
 लक्ष्मणस्य वचः श्रुत्वा शोकाविष्टोऽङ्गदोऽब्रवीत् । पितुः समीपमागम्य सौमित्रिरयमागतः ॥ ३५ ॥
 अथाङ्गदस्तस्य सुतीव्रवाचा संभ्रान्तभावः परदीनवक्रः ।
 निर्गत्य पूर्वं नृपतेस्तरस्वी ततो रुमायाश्चरणौ ववन्दे ॥ ३६ ॥
 संगृह्य पादौ पितुरेग्रतेजा जग्राह मातुः पुनरेव पादौ ।
 पादौ रुमायाश्च निपीडयित्वा निवेदयामास ततस्तर्दर्थम् ॥ ३७ ॥
 स निद्राक्लान्तसंवीतो वानरो न विबुद्धवान् । बभूव मदमत्तश्च मदनेन च मोहितः ॥ ३८ ॥
 ततः किलकिलां चक्रुर्लक्ष्मणं प्रेक्ष्य वानराः । प्रसादयन्तस्तं क्रुद्धं भयमोहितचेतसः ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तमिनि । दीप्त कालाग्रिमिव कोपितं नागेन्द्र-
 मिव तं लक्ष्मणं समासाय प्राप्य त्रासात् लक्ष्मणकोपदर्शनज-
 नितोद्वेगात् परं विषादमगमत् ॥ ३२ ॥

३२] ति० टी०—इत्युत एवं प्रकारेणेत्यर्थः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—स इति । दोषताम्राक्षः स लक्ष्मणः अङ्गदं
 संदिदेश संदेशं कथयामास । तदाकारमाह—हे वत्स ! इति
 एवं ममागमनं सुग्रीवः कथ्यताम् ॥ ३२ ॥

गो० टी०—सोऽङ्गदमित्यादि । वत्स ! अरिन्दमः एष
 रामाहुजः त्वत्सकाशं प्राप्त इति ममागमनं सुग्रीवः कथ्यताम् ।
 भ्रातृव्यसनसंतप्तः स लक्ष्मणः द्वारि तिष्ठति । तस्य वाक्ये
 तव यदि रुचिः तर्हि साधु युक्तं तव तव गमनं वा अत्रैव
 तस्यानयनं वा क्रियताम् इत्येतद्वाक्यमुक्त्वा शीघ्रमागच्छ
 इति सोऽङ्गदं संदिदेशेति संबन्धः ॥ ३२-३४ ॥

३३] ति० टी०—तं प्रकारं दर्शयति—एष इति ॥ ३३ ॥

रा० टी०—कथनप्रकारमाह—एष इति । भ्रातृव्यसनसंतप्तः
 एष रामाहुजः त्वत्सकाशं त्वत्समीपं प्राप्तः सन् द्वारि तिष्ठति ३३

३४-३५] ति० टी०—इदमुक्तं मम वाक्यं तस्मै इत्युक्त-
 प्रकारेणोक्त्वा स वानरः सुग्रीवः साधु साधुकारी यथा भवति
 तथा क्रियताम् । अनन्तरं तस्यास्माद्यदि रुचिर्भवति तदा
 तस्य वाक्यं श्रुत्वा शीघ्रमागच्छ ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य लक्ष्मणस्य वाक्ये यदि रुचिः
 तर्हि साधु क्रियताम् इतीदं मम वाक्यमुक्त्वा शीघ्रमागच्छ ३४

रा० टी०—लक्ष्मणस्येति । लक्ष्मणस्य वचः श्रुत्वा
 शोकाविष्टः व्याप्तशोकोऽङ्गदः पितुः समीपमागम्य अयं सौमि-
 त्रिरामस्य इत्यब्रवीत् ॥ ३५ ॥

गो० टी०—लक्ष्मणस्येति । अयमागतमित्यनन्तरमिति-
 करणं बोध्यम् ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०—‘लक्ष्मणस्य’ इति श्लोकेन संबिध्यो-
 क्त्यर्थस्य विस्तरः—अथेति । संभ्रान्तभावः संभ्रान्तचित्तः ।

परदीनवक्रः परमतिशयेन दीनं वक्रं यस्य सः । ‘परिदीन—
 इति पाठान्तरम् । निर्गत्य लक्ष्मणसंनिहितदेशात्परावृत्येत्यर्थः ।
 पूर्वं नृपतेस्ततो रुमायाः । इदमुपलक्षणम् तारायाश्चरणावि-
 त्यन्वयः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—गमनप्रकारं बोधयन्नाह—अथेति । अथ
 लक्ष्मणवचनश्रवणानन्तरं तस्य लक्ष्मणस्य सुतीव्रवाचा उद्य-
 वचनेन संभ्रान्तभावः संभ्रान्तचित्तः अत एव परदीनवक्रः
 न्यानमुखोऽङ्गदः निर्गत्य लक्ष्मणसमीपदेशादागत्य पूर्वं नृपतेः
 सुग्रीवस्य चरणौ ववन्दे ततो रुमायास्तदुपलक्षिततारायाश्च
 चरणौ ववन्दे ॥ ३६ ॥

गो० टी०—उक्तं विस्तृणाति—अथेति ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०—तदेव विस्तारयति—संगृह्येति । मातु-
 स्तारायाः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—संगृह्येति । उग्रतेजा अङ्गदः पितुः पादौ संगृह्य
 पुनर्मातुस्तारायाः पादौ जग्राह रुमायाश्च पादौ निपीडयित्वा
 निपीड्य ततः तम् अयं सौमित्रिरागतः इत्येतद्रूपमर्थं निवेदया-
 मास ॥ ३७ ॥

गो० टी०—संगृह्येति । मातुः पुनरेवेत्यनेन मातुः पृथग्व-
 न्दनमुच्यते ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—निद्रया क्लान्तः संवीतः व्याप्तश्चेत्यर्थः ।
 न विबुद्धवान् तत्रति तद्वचनं चेत्यर्थः । यतो मदनेन मोहितो
 मदमत्तश्च बभूवासीत् ॥ ३८ ॥

रा० टी०—स इति । यः मदनेन कामेन मोहितः अत एव
 मदमत्तः मादकद्रव्यादिनोन्मत्तः अत एव निद्राक्लान्तसंवीतः
 निद्राक्लान्तेन निद्राजनिताग्लान्या संवीतो व्याप्तो बभूव स सुग्रीवो
 न विबुद्धवान् प्रबोधं प्राप ॥ ३८ ॥

गो० टी०—स इति । मदमत्तः पानकृतमदमत्तः ॥ ३८ ॥

३९] ति० टी०—ततोऽङ्गदस्य सुग्रीवसमीपगमनानन्तरं

ते महौघनिभं दृष्ट्वा वज्राशनिमसस्वनम् । सिंहनादं समं चक्रुर्लक्ष्मणस्य समीपतः ॥ ४० ॥
 तेन शब्देन महता प्रत्यबुध्यत वानरः । मद्विह्वलताम्राक्षो व्याकुलः स्रग्विभूषणः ॥ ४१ ॥
 अयाङ्गदवचः श्रुत्वा तेनैव च समागतौ । मन्त्रिणौ वानरेन्द्रस्य संमतोदारदर्शनौ ॥ ४२ ॥
 पुश्चैव प्रभावश्च मन्त्रिणवर्षधर्मयोः । वक्तुमुच्चावचं प्राप्तं लक्ष्मणं तौ शशंसतुः ॥ ४३ ॥
 प्रसादयित्वा सुग्रीवं वचनैः सार्थनिश्चितैः । आसीनं पशुपासीनौ यथा शक्रं मरुत्यमित् ॥ ४४ ॥
 सत्यसंधौ महाभागौ भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ । मनुष्यभावं संप्राप्तौ राज्याहौ राज्यदायिनौ ॥ ४५ ॥
 तयोरेको धनुष्याणिर्द्धारि तिष्ठति लक्ष्मणः । यस्य भीताः प्रवेपन्तो नादान्मुञ्चन्ति वानराः ॥ ४६ ॥
 स एष राघवभ्राता लक्ष्मणो वाक्यसारथिः । व्यवसायरथः प्राप्तस्तस्य रामस्य शासनात् ॥ ४७ ॥
 अयं च तनयो राजंस्ताराया दयितोऽङ्गदः । लक्ष्मणेन सकाशं ते प्रेषितस्त्वरयाज्जघ ॥ ४८ ॥
 सोऽयं रोषपरीताक्षो द्वारि तिष्ठति वीर्यवान् । वानरान्वानरपते चक्षुषा निर्दहन्निव ॥ ४९ ॥
 तस्य मूर्ध्ना प्रैणामं त्वं सपुत्रः सहर्धान्वधः । गच्छ शीघ्रं महाराज रोषो द्यूद्योपशाम्यताम् ॥ ५० ॥

वानराणां भयक्रोधादिजः शब्दसमूहः किलकिला । तं लक्ष्मणम् ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सुग्रीवप्रबोधाभावानन्तरं कुट्टं लक्ष्मणं प्रेक्ष्य भयमोहितचेतसः वानराः अङ्गदप्रभृतयस्तं प्रसादयन्तः सन्तः किलकिलां दीनतासूचकस्ववार्तायशब्दं चक्रुः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—तत इति । किलकिलेति वानराणां शब्द उच्यते ॥ ३९ ॥

४०—४१] ति० टी०—ते लक्ष्मणं दृष्ट्वा महौघनिभं तच्छब्दसदृशशब्दं वज्रादिसदृशशब्दं च समं सह सिंहनादं चक्रुः सुग्रीवोद्बोधनायेति शेषः ॥ ४० ॥ ४१ ॥

रा० टी०—ते इति । ते बुद्धिमन्तो वानराः लक्ष्मणस्य लक्ष्मणं दृष्ट्वा महौघनिभं महाप्रवाहस्त्वनसदृशस्त्वनं वज्राशनिमसस्वनं च सिंहनादं च सममेककालावच्छेदेन समीपतः सुग्रीवसंनिधौ चक्रुः सुग्रीवप्रबोधायेति शेषः ॥ ४० ॥

रा० टी०—तेनेति । मद्विह्वलताम्राक्षः मदेन विह्वलः ताम्रे अखिणी यस्य स एव स इति कर्मधारयः अत एव व्याकुलः अस्वस्थचित्तः स्रग्विभूषणः मालया शोभितः वानरः सुग्रीवः तेन महता शब्देन प्रत्यबुध्यत गतनिद्रोऽभवत् ॥ ४१ ॥

गो० टी०—त इति । महौघनिभं महाप्रवाहतुल्यं लक्ष्मणम् । समं शृणुत् ॥ ४० ॥ ४१ ॥

४२] ति० टी०—अथेति । वानरशब्देन प्रहृष्टस्य वानरेन्द्रस्य सुग्रीवस्य समीपमङ्गदवचः श्रुत्वा तेनाङ्गदेनैव सह मन्त्रिणौ वानरेन्द्रस्य समीपमागतौ संमतौ च तादृशदारदर्शनौ च संमतोदारदर्शनौ ॥ ४२ ॥

रा० टी०—अथेति । अथ प्रबोधनान्तरमङ्गदवचः लक्ष्मणसंदेष्टकथनाय राजा भवद्गयां गन्तव्य इत्याकारिकामङ्गदो-

किं श्रुत्वा वानरेन्द्रस्य संमतौ प्रीतिविषयाभूतौ उदारं दर्शनं यद्योस्तावेव ताविति कर्मधारयः वानरेन्द्रस्य मन्त्रिणौ तेनाङ्गदेन सह समागतौ । वानरेन्द्रस्येष्टप्रभयान्वयि ॥ ४२ ॥

गो० टी०—अथेति । तेनैव समागतौ तदाह्वानेन समागतौ मन्त्रिणौ प्रशस्तमन्त्रौ अर्थधर्मयोर्विषये उच्चावचं वक्तुं प्राप्तं लक्ष्मणं शशंसतुः ॥ ४० ॥ ४३ ॥

४३] ति० टी०—कौ तौ तत्राह—लक्ष्म इत्यादि । अर्थधर्मयोर्विषये उच्चावचं स्वयं वक्तुं प्राप्तं लक्ष्मणं शशंसतुः ॥ ४३ ॥

रा० टी०—मन्त्रिणोनाम निर्दिष्टनाह—पूश्च इति । अर्थधर्मयोः उच्चावचं वक्तुं बोधयितुं यौ मन्त्रिणौ आसातामिति शेषः, तौ पूश्चः प्रभावश्च प्राप्तं लक्ष्मणं शशंसतुः सुग्रीवसमीपे इति शेषः ॥ ४३ ॥

४४] ति० टी०—सार्थनिश्चितैरर्थनिश्चयसहितैर्वचनैः प्रसादयित्वा शशंसतुरित्यन्वयः ॥ ४४ ॥

४५] ति० टी०—राज्याहौ त्रिकोकीराज्याहौ । राज्यदायिनौ तवेति शेषः । मनुष्यभावं प्राप्तावित्यनेन वस्तुतो न मनुष्याविति सूचितम् ॥ ४५ ॥

४६] ति० टी०—यस्य भीता यस्माद्धीताः ॥ ४६ ॥

४७—५०] ति० टी०—वाक्यं रामवाक्यं सारथिर्यस्य व्यवसायः कर्तव्यार्थनिश्चयः स रथो यस्य ॥ ४७—५० ॥

रा० टी०—शंसनप्रकारमाह—प्रसादयित्वेति । मरुत्पतिं देवेशमिवासीनं सुग्रीवं पशुपासीनौ समीपे स्थितौ मन्त्रिणौ सार्थनिश्चयैः अर्थनिश्चयसहितैर्वचनैः प्रसादयित्वा मनुष्यभावं मनुष्याकृतिं संप्राप्तौ नित्यं स्वीकृतवन्तौ राज्यदायिनौ तुभ्यमिति शेषः, यौ रामलक्ष्मणौ तयोर्मध्ये एकः यस्य भीता वानराः प्रवेपन्तः सन्तो महानादान् मुञ्चन्ति स धनुष्याणिर्लक्ष्मणो द्वारि तिष्ठति अर्द्धषट्क्रमेकान्वयि ॥ ४४—४६ ॥

येथा हि रामो धर्मात्मा तत्कुरुष्व समाहितः । राजंस्तिष्ठ स्वसमये भव सत्यप्रतिश्रवः ॥ ५१ ॥

इत्यापे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकत्रिंशः सर्गः ॥ ३१ ॥

द्वात्रिंशः सर्गः ।

अत्रादितः ध्रुवलक्ष्मणकोधाटोपमतः सुग्रीव सेवासमयविज्ञो हनुमान्वसकेतितकालातिक्रमएव रामकोपकारणं प्रति-
भात्यनः प्रमाद्य लक्ष्मण भवेः प्रयाणसंनद्ध इति प्रवर्तयति ।

अङ्गदस्य वचः श्रुत्वा सुग्रीवः सचिवः सह । लक्ष्मणं कुपितं श्रुत्वा सुमोचासनमात्मवान् ॥ १ ॥
म च तानब्रवीद्वाक्यं निश्चित्य गुरुलाघवम् । मन्त्रज्ञान्मन्त्रकुशलो मन्त्रेषु पैरिनिष्ठितः ॥ २ ॥
न मे दुर्व्याहृतं किंचिन्नापि मे दुरनुष्ठितम् । लक्ष्मणो राघवभ्राता क्रुद्धः किमिति चिन्तये ॥ ३ ॥
अमृहद्भिर्ममामित्रैर्नित्यमन्तरदर्शिभिः । मम दोषानसंभूताऽश्रावितो राघवानुजः ॥ ४ ॥

रा० टी०—स इति । वाक्यं रामवचनं सारयिर्यस्य व्यव-
सायः करणीयार्थविषयकनिश्चयः स्यो यस्य स लक्ष्मणः राम-
शासनादेव प्राप्तः ॥ ४० ॥

रा० टी०—अयमिति । ताराया दयितः प्रियस्तनयोऽप-
मङ्गदस्ते तव सकाशं समीपं लक्ष्मणेन त्वरया प्रेषितः ॥ ४८ ॥

रा० टी०—स इति । रोषपरीताश्चः सोऽयं लक्ष्मणः वान-
रान् चक्षुषा निर्दहन्निव द्वारि तिष्ठति ॥ ४९ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य समीपमयैव शीघ्रं गच्छ ।
तत्प्रयोजनमाह—रोषः लक्ष्मणकोपः उपशम्यताम् तत्र न अम
इत्याह—मूर्ध्ना प्रणामं त्वं कुरुष्वेति शेषः हिरेवार्थकः ॥ ५० ॥

गो० टी०—प्रसादयित्वेत्यादि । सामनिश्चितैः सान्त्व-
विषये निश्चितैः ऊचतुरिति शेषः । यस्येति । यस्य भीताः
यस्मात् भीताः वाक्यसारथिः रामवाक्यप्रेरित इत्यर्थः कथ-
मिदं दुर्गमेकः प्रविष्टवानित्यत्राह—व्यवसायरथ इति । प्रति-
पक्षनिरासाध्यवसायरथः तस्य तस्मै स्वसमये स्वमर्यादायाम्
सत्यप्रतिश्रवाः सत्यप्रतिज्ञो भव ॥ ४४-५१ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचितं श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकत्रिंशः सर्गः ॥ ३१ ॥

५१] ति० टी०—धर्मात्मा वदतीति शेषः । सत्यप्रतिश्रवः
सत्यप्रतिज्ञः ॥ ५१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकत्रिंशः सर्गः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—यथेति । धर्मात्मा रामः यथा येन प्रकारेण
यदुपदिशतीति शेषः तेन प्रकारेण तत् कुरुष्व रामो यथा
समाहितः स्वस्थचित्तो भवेत् तत्कुरुष्व अत एव समये
स्वकृतान्वेषणसंकेते तिष्ठ अन्वेषणं कुरुष्वेत्यर्थः, अत एव स-
त्यप्रतिश्रवः सत्यप्रतिज्ञो भव ॥ ५१ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे एकत्रिंशः सर्गः ॥ ३१ ॥

१] ति० टी०—अङ्गदस्येति ॥ १ ॥

रा० टी०—मन्त्रिप्रार्थनानन्तरकालिकं सुग्रीववृत्तान्तसुप-
क्रमते—अङ्गदस्येत्यादिभिः । अङ्गदस्य अङ्गदप्रेरितमन्त्रि-
णोर्वचः श्रुत्वा आत्मवान् यैर्यवान्सुग्रीवः आसनं सुमोच
शयनासनाद्बहिस्तस्थौ ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ ह्यमता हितोपदेशो द्वात्रिंशे—अङ्गदस्ये-
त्यादि । अङ्गदस्य प्राधान्यादङ्गदस्य वचः श्रुत्वेत्युक्तम्
आसनं सुमोच भयेनासनादुदतिष्ठदित्यर्थः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—गुरुलाघवं गुरुत्वलघुत्वे इत्यर्थः ॥ २ ॥

रा० टी०—स इति । गुरुलाघवं गुरुत्वलघुत्वे रामे गुरु-
त्वं स्वस्मिन् लघुत्वं चेत्यर्थः, निश्चित्य मन्त्रेषु परिनिष्ठितः
तद्विषयकातीवज्ञानवान् अत एव मन्त्रकुशलः मन्त्रप्रयोगे
निपुणः स सुग्रीवः मन्त्रज्ञानं तान् मन्त्रिणः वाक्यमब्रवीत् ॥ २ ॥

गो० टी०—सचिवानिति । मन्त्रकुशलः मन्त्रप्रयोग-
कुशलः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—दुर्व्याहृतमनुचितवचनसुक्ष्मम् । दुरनुष्ठित-
मनुचितं कृत्यं कृतमिति शेषः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेति । मे मया किंचिद्
दुर्व्याहृतं दुरुक्तं रामायेति शेषः, नापि किंचिन्मे दुरनुष्ठितम-
निष्ठं कृतं रामस्येति शेषः, अतः लक्ष्मणः किं किमर्थं क्रुद्धः
इत्यहं चिन्तये विचारयामि ॥ ३ ॥

गो० टी०—न म इति । दुर्व्याहृतं पुरुषभाषणम्, दुरनु-
ष्ठितम् अपकारः किं किमर्थम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—कोपकारणमुब्रूयति—असुहृद्भिरिति ।
असुहृदः शत्रवः अमित्रा अपकारिणः अन्तरं छिद्रम् असं-
भूतानुत्पन्नान् आश्रितः न्यमिति शेषः ॥ ४ ॥

रा० टी०—स्वनिश्चितमाह—असुहृद्भिः मलिनान्तः करणैः
अत एव नित्यमन्तरदर्शिभिः स्वबुद्धिप्रकल्पितसुहृदबोधनशीलैः
ममामित्रैः रिपुभिः असंभूतान् मया अनिष्पादितान् मम

अत्र तावद्यथाबुद्धिः सर्वैरेव यथाविधि । भावस्य निश्चयस्तावद्विज्ञेयो निपुणं शनैः ॥ ५ ॥
 न खल्वस्ति मम त्रासो लक्ष्मणाद्यापि राघवात् । मित्रं त्वस्थानकुपितं जनयन्त्येव संभ्रमम् ॥ ६ ॥
 सर्वथा सुकरं मित्रं दुष्करं प्रतिपालनम् । अनित्यत्वाच्चु चित्तानां प्रीतिरल्पेऽपि भिद्यते ॥ ७ ॥
 अतोनिमित्तं त्रस्तोऽहं रामेण तु महात्मना । यन्ममोपकृतं शक्यं प्रतिकर्तुं न तन्मया ॥ ८ ॥
 सुग्रीवैवैवमुक्ते तु ह्यनुमान्दरिपुर्गवः । उवाच स्वेन तर्केण मध्ये वानरमन्त्रिणाम् ॥ ९ ॥
 सर्वथा नैतदाश्चर्यं यत्त्वं हरिगणेश्वर । न विस्मरस्यविस्मयमुपकारं कृतं शुभम् ॥ १० ॥
 राघवेण तु वीरेण भयमुत्सृज्य दूरतः । त्वत्प्रियार्थं हतो वाली शक्रतुल्यपराक्रमः ॥ ११ ॥
 सर्वथा प्रणयात्कुदो राघवो नात्र संशयः । भ्रातरं संप्रहितवाँल्लक्ष्मणं लक्ष्मिवर्धनम् ॥ १२ ॥

दोषान् राघवावुजः श्रावितः कारणमन्तरा लक्ष्मणक्रोधो न संभवतीति तात्पर्यम् ॥ ४ ॥

गो० टी०—असुहृद्भिरिति । असुहृद्भिः अशोभनदृश्यैः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—अत्र लक्ष्मणकोपविषये । तावत्प्रथमतः ।

यथा तत्त्वात्मिका बुद्धिर्ज्ञानं यस्मिन्निश्चये स भावस्य कोपस्य निश्चयस्तात्त्विकोपनिमित्तस्य निश्चयो विज्ञेयः कर्तव्यः ॥ ५ ॥

रा० टी०—अत्रेति । अत्र अस्मिन् समये भावस्य मन्त्रि-
 तान्तकस्य लक्ष्मणस्य निश्चयोऽभिप्रायः यथाबुद्धिं त्वस्वबुद्ध-
 यरूपं यथाविधि विधिमानातिक्रम्य निपुणं यथा भवति तथा सर्वैः
 भवद्भिः तावन्मत्सङ्गमात्पूर्वमेव शनैर्विज्ञेयः ॥ ५ ॥

गो० टी०—अत्रेति । तावत् प्रथमम् यथाविधि यथाक्रम-
 मम् । भावस्य चेष्टायाः निश्चयः अध्यवसायः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—त्रासः । मदपराधमूल इति शेषः । कुत-
 स्तर्हि त्रासोऽत आह—मित्रमिति । अस्थानेऽकाण्डे वास्तवा-
 पराधाभावेऽपि रिपुकृतमिथ्योपजापेन कुपितं संजातकोपं मित्रं
 संभ्रमं भयं जनयत्येव ॥ ६ ॥

रा० टी०—नेति । राघवात् रामाज्ज मम त्रासः अत एव
 लक्ष्मणादपि न त्रासः अस्थानकुपितमपराधाभावेन अनवस-
 रकोपविशिष्टं तु संभ्रमं भयं जनयत्येव । एतेन अयं
 मित्रद्रोहीति लोकोक्तेर्विभेदीति सूचितम् । न त्रास इत्यनेनापराधे-
 ऽपि राघवः शरणागतं न त्यजतीति सुग्रीवनिश्चयः सूचितः ।
 'कथंचिदुपकारेण कृतैकैकं तुष्यति ॥ न स्मरत्युपकाराणां
 श्रुतमप्यात्मवत्तया ॥ इत्यादिवचनमत्राश्रयसंश्लेषम् ॥ ६ ॥

गो० टी०—निजभयकृतमासनचलनमपङ्कते—न खल्विति ६

७] ति० टी०—रिपुजोषजापपरिहारेण सख्यपालनं
 दुष्करमित्याह—सर्वथेति । अल्पेऽपि उपजापे इति शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०—सर्वथेति । मित्रं सर्वथा सर्वप्रकारेण सुकर-
 मनायासेन मित्रं लभ्यते इत्यर्थः, प्रतिपालनं मित्रस्य रक्षणं
 तु दुष्करं तत्र हेतुः—चित्तानामनित्यत्वात्प्रतिक्षणं विषयान्तर-
 वर्तित्वादेतोः अल्पे अने प्रीतिर्भिद्यते ॥ ७ ॥

गो० टी०—मित्रस्यास्थानकोपसंभावनायां लोकस्यायमाह—
 सर्वथेति । अल्पे वैषम्य इति शेषः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—अतोनिमित्तमस्माभिर्भान्नात् । अथ स्वदो-
 षाङ्कानिष्टतये कृतज्ञतां मन्त्रिभ्यो दर्शयति—रामेण स्त्विति ॥ ८ ॥

रा० टी०—अत इति । महात्मना रामेण यद् ममोपकृतं
 तन्प्रतिकर्तुं मया न शक्यमतः इदं निमित्तं त्रस्तोऽहम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—तत इति । महात्मना रामेण मम यदुपकृतं
 तन्मया प्रतिकर्तुं न शक्यम् । अतो निमित्तम् अस्मान्निमि-
 तात् त्रस्तोऽहमिति संबन्धः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—अथ मुख्यमन्त्री ह्यनुमानकोपनिमित्तं
 निश्चित्याह—सुग्रीवैवेति । तर्को युक्तिः ॥ ९ ॥

रा० टी०—सुग्रीवणेति । सुग्रीवेण एवमुक्ते सति हरि-
 पुङ्क्तो ह्यनुमानं वानरमन्त्रिणां मध्ये स्वेन स्वकीयेन तर्केण
 अनुमानेन उवाच ॥ ९ ॥

गो० टी०—सुग्रीवणेति । तर्केण ऊहेन ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—अथ निश्चयं विवक्षुः स्वस्य गुणग्राहिस्त्वं
 रूपं मन्त्रिलक्षणं प्रकटयति—सर्वथेति ॥ १० ॥

रा० टी०—सर्वथेति । हे हरिगणेश्वर ! अविस्मयमिति-
 विश्वस्तं यथा भवति तथा कृतमुपकारं यद् सर्वथा त्वं न
 विस्मरसि तदेतत् आश्चर्यं न, महात्मनां स्वभाव एवायमिति
 तात्पर्यम् ॥ १० ॥

गो० टी०—सर्वथेति । उपकारकृतम् उपकारका-
 रिणम् ॥ १०—१६ ॥

११] ति० टी०—उपकारमेवाह—राघवेणेति । भयं
 वालिपराक्रमजं वालिनश्चक्रेन वधकृतं लोकापवादजं वा ॥ ११ ॥

रा० टी०—राघवेणेति । राघवेण भयं दूरतः उत्सृज्य
 वाली हतः, एतेन राघवस्य त्वय्यतीव कुपेति सूचितम् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—प्रणयात्कुदः । न तु त्वदिपूपजापत
 इत्यर्थः ॥ १२ ॥

रा० टी०—सर्वथेति । सर्वथा सर्वप्रकारेण प्रणयात्
 त्वद्विषयकस्नेहादेव राघवः कुदः त्वदिषातकापराधजनितदोषं
 निवर्तयितुं क्रोधाभासमाश्रितवानित्यर्थः, तत्र संशयो न अत
 एव भ्रातरं संप्रहितवान् प्रेषितवान् ॥ १२ ॥

त्वं प्रमत्तो न जानीषि कालं कालविदां वर । फुल्लसप्तच्छदश्यामा प्रवृत्ता तु शरच्छुभा ॥ १३ ॥
 निर्मलप्रह्वनक्षत्रा द्यौः प्रनष्टबलाहका । प्रसन्नाश्च दिशः सर्वाः सारितश्च सरांसि च ॥ १४ ॥
 प्राप्तमुद्योगकालं तु नावैषि हरिपुंगव । त्वं प्रमत्त इति व्यक्तं लक्ष्मणोऽयमिहागतः ॥ १५ ॥
 आर्तस्य हतदारस्य परुषं पुरुषान्तरात् । वचनं मर्षणीयं ते राघवस्य महात्मनः ॥ १६ ॥
 कृतापराधस्य हि ते नान्यत्पश्याम्यहं क्षमम् । अन्तरेणाञ्जलिं बद्ध्वा लक्ष्मणस्य प्रसादनात् ॥ १७ ॥
 नियुक्तैर्मन्त्रिभिर्वाच्यो ह्यवश्यं पार्थिवो हितम् । इत एव भयं त्यक्त्वा ब्रवीम्यवधृतं वचः ॥ १८ ॥
 अभिक्रुद्धः समर्थो हि चापमुद्यम्य राघवः । सदेवासुरगन्धर्वं वशे स्थापयितुं जगत् ॥ १९ ॥
 न स क्षमः कोपयितुं यः प्रसाद्यः पुनर्भवेत् । पूर्वोपकारं स्मरता कृतज्ञेन विशेषतः ॥ २० ॥
 तस्य मूर्ध्ना प्रणम्य त्वं सपुत्रः समुहज्जनः । राजंस्तिष्ठ स्वसमये भर्तुर्भार्येव तद्गशे ॥ २१ ॥

१३-१४] ति० टी०-प्रणयकोपस्थापि निमित्ताभासं दर्शयति-त्वमिति । कालं प्रतिज्ञातं सीतान्वेषणकालम् । प्रवृत्ता प्रकषेण वृत्ता गतप्रायेति यावत् ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-अपराधमेव बोधयति-त्वमिति । हे कालविदांवर ! प्रमत्तः असावधानचित्तस्त्वं कालं स्वप्रतिज्ञातान्वेषणसमयं न जानीषि स्मरति । ननु कः स काल इत्यत आह-फुल्लसप्तच्छदश्यामा पुष्पितसप्तच्छदहेतुकस्यामतत्त्वविशिष्टा शुभा गमनयोग्या शरत् प्रवृत्ता ॥ १३ ॥

रा० टी०-नष्टध्वनमाह-निर्मलेति । प्रनष्टाः बलाहकाः मेघाः यस्यां सा अत एव निर्मलप्रह्वनक्षत्रा द्यौः प्रकाशते इति शेषः, अत एव दिक्प्रभृतयः प्रसन्नाः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०-व्यक्तं ज्ञात्वेति शेषः ॥ १५ ॥

रा० टी०-प्राप्तमिति । हे हरिपुङ्गव ! प्राप्तमुद्योगकालं यतो नावैषि अतस्त्वं प्रमत्तः इति व्यक्तम् अत एव अयं लक्ष्मण इहागतः ॥ १५ ॥

१६-१७] ति० टी०-पुरुषान्तराल्लक्ष्मणाच्छ्रुतं परुषं वचनं ते त्वया मर्षणीयम् । तत्संभावनमालक्ष्यायुक्तं पदेष्टः ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०-आर्तस्येति । पुरुषान्तरात् लक्ष्मणात् श्रुतमिति शेषः हतदारस्य राघवस्य परुषं पुरुषाभासं वचनं ते त्वया मर्षणीयं क्षन्तव्यम् ॥ १६ ॥

गो० टी०-आर्तस्येति । पुरुषान्तरात् लक्ष्मणात् आगतमिति शेषः । अत्र मर्षणीयत्वे बहवो हेतव उपन्यस्यन्ते । हतदारस्य परुषवचनं मर्षणीयम् । एवमात्तस्येत्यादौ राघवस्य महात्मनः परमात्मनः सर्वस्वामिन इत्यर्थः ॥ १६ ॥

रा० टी०-कृतेति । अञ्जलिं बद्ध्वा लक्ष्मणस्य प्रसादनात् अन्तरेण विना कृतापराधस्य ते अन्यत् क्षमं योग्यं न पश्यामि ॥ १७ ॥

गो० टी०-अथापराधप्रायश्चित्तं विदधाति-कृतेति । कृतापराधस्य न त्वाराधपराधस्य । अपराधारम्भकाले सा-

उतापो यदि लघुप्रायश्चित्तेन तदा तस्य परिहारः स्यात् न तथाभूः किंतु निश्चयेन कृतापराधोऽसि तेन अञ्जलिं बद्ध्वा लक्ष्मणस्य प्रसादनादन्तरेण प्रसादनं विना अन्यत् क्षमम् अपराधपरिहारद्वयं साधनं न पश्यामि ' अञ्जलिः परमाशुद्धा क्षिप्रं देवप्रसादिनी ' इति शास्त्रात् । लक्ष्मणस्येत्यनेन तदीयं प्रत्यञ्जलिरेव भगवदपचारपरिहारक इत्युक्तम् । त्वदङ्घ्रिमुखस्येतिवत् । ते इत्यनेनात्राधिकारिनियमो नास्तीत्युच्यते । अञ्जलिमित्येकवचनेन सकृत्करणमेवालमित्युक्तम् । बद्धेत्यनेन देशकालनियमाभावः सूचितः । बद्ध्वा लक्ष्मणस्य प्रसादनादित्यनेन क्षिप्रं देवप्रसादिनीत्यस्यार्थ उक्तः ॥ १७ ॥

१८-१९] ति० टी०-नियुक्तैः हितोपदेशे इति शेषः । भयं त्यक्त्वा ब्रवीमि राजानमपि कार्यवशात्परस्मा अञ्जलिं कुर्विति वचोऽवधृतं निश्चितं वदामि ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०-ननु मद्भयरहित इव त्वं कथं ब्रवीषीत्यत आह-नियुक्तैरिति । नियुक्तैः युक्तार्थबोधने नियोजितैः पार्थिवोऽवश्यं हितं वाच्यः इत एव भयं त्यक्त्वा अवधृतं हितत्वेन निश्चितं वचो ब्रवीमि ॥ १८ ॥

गो० टी०-किमेवं मां प्रति हीनवृत्तमुपादिष्टवानसीत्यत्राह-नियुक्तैरिति ॥ १८ ॥

रा० टी०-राघवस्य प्रसादने तवैव हितं तत्कार्यं त्वन्यथापि सेत्स्यतीत्याह-अभीति । अभिक्रुद्धो राघवः चापमुद्यम्य सदेवासुरगन्धर्वं देवादिसहितं जगत् स्ववशे स्थापयितुं समर्थः । एतेन राघवमपि स्ववशे स्थापयितुं समर्थ एवेति बोधितम् ॥ १९ ॥

गो० टी०-कथमिदं हितं तत्राह-अभिक्रुद्ध इति ॥ १९ ॥

२०-२१] ति० टी०-यः पुनः प्रसाद्यो भवेत्स कोपयितुं न क्षमो न युक्तः ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०-नेति । यो रामः पुनः निरन्तरं प्रसाद्यः सर्वैरिति शेषः, सः कृतज्ञेन अत एव पूर्वोपकारं स्मरता त्वया विशेषतः प्रसाद्यः अत एव कोपयितुं न क्षमः ॥ २० ॥

गो० टी०-हेत्वन्तरमाह-न स इति ॥ २० ॥

न रामरामानुजशासनं त्वया कपीन्द्र युक्तं मनसाऽप्यपोहितम् ।

मनो हि ते ज्ञास्यति मानुषं बलं सराधवस्यास्य सुरेन्द्रवर्चसः

॥ २२ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे द्वात्रिंशः सर्गः ॥ ३२ ॥

त्रयस्त्रिंशः सर्गः ।

अङ्गदादिभिः किष्किन्वां प्रवेक्षितो लक्ष्मणो राजमार्गोभयतोऽद्भुतमानुषाचारजबनयाश्रयाणि विलोकयन्वाकसुग्रीवगृहं प्रविश्य-
स्तावदनेकविलासोपसकरोरार्पुणोऽन्तर्भवनेऽनेकातोयमधुरचनिमिश्रितगीतध्वनिं मञ्जुमञ्जरीशशिनादि च शृङ्खलैकान्तेऽवकाशं ददद्भुत-
द्वारं विधाय तस्यौ । श्रुतज्याघोषेण सुग्रीवेण प्रेषिता तारा सकलसेनासमानयनाय सुग्रीवकृतनौलप्रेषणादि प्रमन्य लक्ष्मणमान्त्वे प्रयतते ।
किञ्चिच्छान्तरौषो लक्ष्मणस्तारायान्तःपुरं प्रापितः सुग्रीवं ददर्श ।

अथ प्रतिसमादिष्टो लक्ष्मणः परवीरहा । प्रविवेश गुहां रैम्यां किष्किन्वां रामशासनात् ॥ १ ॥

द्वारस्था हरयस्तत्र महाकाया महाबलाः । बभूवुर्लक्ष्मणं दृष्ट्वा सर्वे प्राञ्जलयः स्थिताः ॥ २ ॥

निःश्वसन्तं तु तं दृष्ट्वा क्रुद्धं दशरथात्मजम् । बभूवुर्हरयस्त्रास्ता न चैनं पर्यवारयन् ॥ ३ ॥

स तां रत्नमयीं दिव्यां श्रीमानुष्यितकाननाम् । रम्यां रत्नसमाकीर्णाम् ददर्श महतीं गुहाम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—प्रसादोपायमाह—तस्येति । तस्य राधवस्य
पादौ मूर्ध्ना प्रणम्य समये प्राप्तकाले आतुर्भायें तद्वगे ति-
ष्ठत् तिष्ठ ॥ २१ ॥

गो० टी०—अञ्जलिं बद्धेत्युक्तं विदुषोति—तस्येति ।
स्वसमये तिष्ठ तद्वगे च तिष्ठ ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—अपोहितुषोपेक्षितम् । सराधवस्य
सलक्ष्मणस्यास्य रामस्य मातुषं मनुष्यमतिक्रान्तं बलं ते मनो
ज्ञास्यति जानात्येव वाक्विधादिनेति भावः ॥ २२ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे द्वात्रिंशः सर्गः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—उपसंहरमाह—नेति । रामरामानुजयोः शासनं
मनसाऽपि अपोहितं युक्तं त्वया न शक्यम् । तत्र हेतुः—सरा-
धवस्य रामसहितस्य अस्य लक्ष्मणस्य मातुषं मः इत्यताया
अनुषः विध्वंसो यस्मिन् तद्वलं ते मनो ज्ञास्यति
जानाति ॥ २२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणी
किष्किन्वाकाण्डे द्वात्रिंशः सर्गः ॥ ३२ ॥

गो० टी०—न रामेति । सुरेन्द्रवर्चसः सराधवस्य सलक्ष्मण-
स्य अस्य रामस्य मातुषं बलं दिव्यान्नादिवलमन्तरेण केवलं
स्वामाविकं बलं ते मनो ज्ञास्यति हि जानात्येव । सावगिरि-
भेदनादौ वृद्धचरत्वादिति भावः ॥ २२ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्याने
किष्किन्वाकाण्डव्याख्याने द्वात्रिंशः सर्गः ॥ ३२ ॥

१] ति० टी०—अथैवं हनुमद्भवानन्तरम् । प्रतिसमा-
दिष्टोऽङ्गदाप्रतिसंदेशं प्राप्तः ॥ १ ॥

रा० टी०—हनुमत्प्राथंनानन्तरकालिकं लक्ष्मणदृष्टान्त-
माह—अथेति । अथ सुग्रीवकर्मकहनुमत्प्राथंनानन्तरं प्रति-
समादिष्टः गुहाप्रवेशाय अङ्गदेन प्रार्थितः रामशामनादागतो
लक्ष्मणः किष्किन्वां प्रविवेश ॥ १ ॥

गो० टी०—अथान्तःपुरं प्रविष्टस्य लक्ष्मणस्य तारया प्र-
सादनं त्रयस्त्रिंशे—अथेत्यादि । प्रतिसमादिष्टः प्रत्याहृतः
अङ्गदेनेति शेषः ॥ १ ॥ २ ॥

२] ति० टी०—स्थिता हरयः प्राञ्जल्यो बभूवुरित्यन्वयः
रा० टी०—द्वारस्था इति । सर्वे द्वारस्थाः हरयः लक्ष्मणं
दृष्ट्वा प्राञ्जलयः सन्तः स्थिताः बभूवुः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—पर्यवारयन् भवेन लक्ष्मणं परिवार्य
गन्तुं नाशकुवन्वित्यर्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—निःश्वसन्तमिति । क्रुद्धं दशरथात्मजं दृष्ट्वा
हरयः त्रस्ताः बभूवुः अत एव एनं लक्ष्मणं न पर्यवारयन् प्राञ्जल्य
सह नागच्छन् ॥ ३ ॥

गो० टी०—निःश्वसन्तमिति । न चैनं पर्यवारयन् भवेन
लक्ष्मणश्चपगन्तुं नाशकुवन्वित्यर्थः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—सुषितानि काननानि यस्यां सा ताम्
रत्नसमाकीर्णामनेकोत्तमवस्त्राकान्ताम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—स इति । श्रीमान् लक्ष्मणः रत्नमयीं रत्नप्रचुरां
रत्नसमाकीर्णाम् रत्नैः अनेकविधोत्तमपदार्थैर्व्याप्ताम् ॥ ४ ॥

गो० टी०—स तामिति । रत्नमयीं रत्ननिर्मितां रत्न-
समाकीर्णाम् आपणत्यरत्नैः समाकीर्णाम् । इम्याः वनिनां
वासाः, प्रासादाः देवगृहाः, पथानाम् आलेपविशेषाणाम् ।
दधेति । गिरिनयः गिरिनदीः व्यत्ययेन द्वितीया ॥ ४-७ ॥

१ चोरासिति गो. पाठः । २ निःश्वसन्तमिति गो. पाठः ।

हर्म्यप्रासादसंवाधां नानारत्नोपशोभिताम् । सर्वकामफलैर्दृष्टैः पुष्पितैरुपशोभिताम् ॥ ५ ॥
 देवगन्धर्वपुत्रैश्च वानरैः कामरूपिभिः । दिव्यमाल्याम्बरधरैः शोभितां प्रियदर्शनैः ॥ ६ ॥
 चन्दनैर्गुरुपद्मानां गन्धैः सुरभिर्गन्धिताम् । मैत्रेयाणां मधूनां च संमोदितमहापथाम् ॥ ७ ॥
 विन्ध्यमेरुगिरिप्रख्यैः प्रासादैर्नैकभूमिभिः । ददर्श गिरिनद्यश्च विमलास्तत्र राघवः ॥ ८ ॥
 अङ्गदस्य गृहं रम्यं मेन्दस्य द्विविदस्य च । गवयस्य गवाक्षस्य गजस्य शरभस्य च ॥ ९ ॥
 विद्युन्मालेश्च संपातेः सूर्याक्षस्य हनूमतः । वीरवाहोः सुवाहोश्च नलस्य च महात्मनः ॥ १० ॥
 कुमुदस्य सुषेणस्य तारजाम्बवतोस्तथा । दधिवक्रस्य नीलस्य सुपाटलसुनेत्रयोः ॥ ११ ॥
 एतेषां कपिमुख्यानां राजमार्गे महात्मनाम् । ददर्श गृहमुख्यानि महासाराणि लक्ष्मणः ॥ १२ ॥
 पाण्डुराभ्रप्रकाशानि गैन्धमाल्ययुतानि च । प्रभूतधनधान्यानि स्त्रीरत्नैः शोभितानि च ॥ १३ ॥
 पाण्डुरेण तु शैलेन परिक्षिप्तं दुरासदम् । वानरेन्द्रगृहं रम्यं महेन्द्रसदनोपमम् ॥ १४ ॥
 शुक्लैः प्रासादशिखरैः कैलासशिखरोपमैः । सर्वकामफलैर्दृष्टैः पुष्पितैरुपशोभितम् ॥ १५ ॥
 महेन्द्रदत्तैः श्रीमद्भिर्नीलजीमूतसंनिभैः । दिव्यपुष्पफलैर्दृष्टैः शीतच्छायैर्मनोरमैः ॥ १६ ॥
 हरिभिः संवृतद्वारं वलिभिः शस्त्रपाणिभिः । दिव्यमाल्यावृतं शुभ्रं तप्तकाञ्चनतोरणम् ॥ १७ ॥
 मुग्रीवस्य गृहं रम्यं प्रविवेश महाबलः । अवार्यमाणः सौमित्रिर्महाभ्रमिव भास्करः ॥ १८ ॥

५-६] ति० टी०-तत्स्यैव प्रपञ्चः-हर्म्येति । सर्वकाम-
 फलैः सर्वदाऽपेक्षितफलपुष्पैः ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०-हर्म्यः प्रासादैश्च संवाधां निबिडां सर्वकाम-
 फलैः सकलकामनादातृफलविशिष्टैः दृष्टैः उपशोभिताम् ॥ ५ ॥

रा० टी०-देवादिभिश्च शोभिताम् ॥ ६ ॥

७-१३] ति० टी०-पाण्डुरेण पश्य पञ्चकार्यं गन्धद्रव्यम्
 सुरभिर्गन्धितां घृगन्धिताम् । मधूनां च संघैरिति शेषः ॥ ७-१३ ॥

रा० टी०-चन्दनगरुपद्मानां गन्धैः सुरभिः यथा भवति
 तथा गन्धिता मैत्रेयाणां मधूनां च मैत्रेयादिभिः संमोदिताः
 महान्तः पन्थानो यस्यां सा तां गृहां ददर्श । श्लोकचतुष्टयमे-
 कान्वयि ॥ ७ ॥

रा० टी०-ददर्शेति । तत्र गृहासमीपे विमलाः गिरिनद्यः
 अङ्गदादेः रम्यं गृहं च राघवो ददर्श । विमला नद्य इति वाक्य-
 स्य कर्मतयाऽन्वयात् द्वितीया । सार्धश्लोकत्रयमेकान्वयि ८-१०

रा० टी०-एतेषामिति । एतेषामङ्गदादीनां महासाराणि
 अतिपुष्टानि पाण्डुराभवत्प्रकाशो येषां तानि स्त्रीरत्नैः उत्तमस्त्री-
 भिः शोभितानि शुद्धमुख्यानि उक्ततत्तदुद्गाणां मध्यवर्तिवेदमानि
 पाण्डुरेण ईषदकेन शैलेन परिक्षिप्तं चतुर्दिक्षु प्राट्टतमत एव
 दुरासदं रिपुभिर्गन्तुमशक्यं वानरेन्द्रगृहं सुधीवस्य भवनं च
 लक्ष्मणो ददर्श । अर्धश्लोकमेकान्वयि ॥ ११-१३ ॥

गो० टी०-अङ्गदस्येत्यादि । महासाराणि अतिदृ-
 दानि ॥ ८-१२ ॥

१४-१५] ति० टी०-पाण्डुरेण शैलेन परिक्षिप्तं स्फटि-
 कशिलामयवर्णं वेष्टितम् ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६-१८] ति० टी०-महेन्द्रदत्तैर्दृष्टैः कल्पदृष्टैः ॥ १६-१८ ॥

रा० टी०-शुक्लैरिति । कैलासशिखरोपमैः कैलासशृङ्ग-
 तुल्यैः शुक्लैः प्रासादशिखरैः प्रासादैश्च सर्वे कामाः मनोरथाः
 येभ्यस्तानि फलानि येषां तैः किं च सर्वान् कामान् फलन्ति
 निष्पादयन्ति तैर्दृष्टैश्च महेन्द्रदत्तैः इन्द्रेण समर्पितैः नीलजीमू-
 तसंनिभैर्नीलमेघसदृशैः दिव्यानि पुष्पफलानि येषु शीता छाया
 येषां तैः अत एव मनोरमैः दृष्टैः कल्पतरुभिश्च संवृतानि द्वाराणि
 येस्तैः हरिभिर्वानरैश्च उपशोभितं दिव्यमाल्यावृतं दिव्यपुष्पै-
 राकीर्णं तप्तकाञ्चनं प्रतप्तस्वर्णमयं तोरणं बहिर्द्वारं यस्य
 तत्सुधीवस्य गृहमवार्यमाणः प्रतीहारैरिति शेषः, सौमित्रिः
 लक्ष्मणः महाश्वं भास्कर इव प्रविवेश । सार्धश्लोकचतुष्टयमे-
 कान्वयि ॥ १४-१८ ॥

गो० टी०-पाण्डुरेणेति । पाण्डुरेण सालेन सुधाधव-
 लितप्राकारेण । दिव्यपुष्पफलैर्दृष्टैरित्यनेन इन्द्रदत्ताः स्वर्गीया
 दृष्टा उच्यन्ते पूर्वश्रुता दृष्टा भौमा इत्यवगन्तव्यम् । पूर्वं वानरेन्द्र-
 गृहं रम्यमित्युक्तस्यानेकविशेषणव्यवधानेन सुधीवस्य गृहं रम्य-
 मिति पुनर्निर्गमनम् स्वरूपतो रम्यम् उक्तविशेषणैश्च रम्यमिति
 रम्यपदद्वयनिर्वाहः । यद्वा वानरेन्द्रगृहं वानरेन्द्रयोः कक्ष-
 रजोवालिनो गृहभूतम् इदानीं सुधीवस्य गृहं प्रविवेशेति
 संबन्धः ॥ १३-१९ ॥

१ पश्येति गो. पाठः । २ अगर्वति गो. रा. पाठः । ३ गन्धितामिति गो. पाठः । ४ अर्धमेतत् गो. रा. नास्ति । ५ दिव्येति गो. पाठः ।
 ६ सकेनेति गो. पाठः । ७ द्वारैरिति रा. पाठः ।

स सप्त कक्ष्या धर्मात्मा यानासनसमावृताः । दैर्दृशं मुमहदुत्तमं ददर्शान्तःपुरं महत् ॥ १९ ॥
 हैमराजतपर्यङ्कैर्बहुभिश्च वरासनैः । महार्हास्तरणोपेतैस्तत्र तत्र समावृतम् ॥ २० ॥
 प्रविशन्नेव सततं शुश्राव मधुरस्वनम् । तन्त्रीगीतममाकीर्णं समतालपदाक्षरम् ॥ २१ ॥
 बह्वीश्च विविधाकारा रूपयौवनगर्विताः । स्त्रियः मुग्धैवभवने ददर्श स महाबलः ॥ २२ ॥
 दृष्ट्वाऽभिजनसंपन्नास्तत्र माल्यकृतस्रजः । वरमाल्यकृतव्यग्रा भूषणोत्तमभूषिताः ॥ २३ ॥
 नार्तुमान्नाति च व्यग्राभानुदात्तपरिच्छदान् । सुग्रीवानुचरांश्चापि लक्षयामास लक्ष्मणः ॥ २४ ॥
 कूजितं नूपुराणां च काञ्चीनां निःस्वनं तथा । स निश्चम्य ततः श्रीमान्मौमिविलज्जितोऽभवत् ॥ २५ ॥
 रोषवेगप्रकुपितः श्रुत्वा चाभरणस्वनम् । चकार ज्यास्वनं वीरो दिशः शब्देन पूरयत् ॥ २६ ॥
 चारित्रेण महाबाहुपकृष्टः स लक्ष्मणः । तस्यावेकान्तमाश्रित्य रामकौपसन्वितः ॥ २७ ॥
 तेन चापस्वनेनाथ मुग्धैवः पुत्रगाधिपः । विज्ञायागमनं व्रतः स चचाल वरामनान् ॥ २८ ॥
 अङ्गदेन यथा मद्यं पुरस्तात्प्रतिवेदितम् । मृग्यक्तमेष संप्राप्तः सौमित्रिर्भ्रातृवत्सलः ॥ २९ ॥

१९-२०] ति० टी०-सप्तकक्ष्या इत्यस्यातिक्रमेति शेषः ॥ १९ ॥ २० ॥

२१-२२] ति० टी०-तन्त्रीगीतेन वीणावाद्यधोषेण सहितं मधुरस्वनं सुरजादेः शुश्राव ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०-स इति । यानासनसमावृताः यानैर्विमानादिभिः आसनैः चित्रकम्बलायास्तरणविशिष्टपर्यङ्कादिभिः, किञ्च यानानां विमानादीनाम् आसनानि चित्रकम्बलादीनि तैः समावृताः पूर्णाः सप्त कक्ष्याः द्वारः प्रविश्य समहदुत्तमं वानरैरत्यन्तं संरक्षितमन्तःपुरं धर्मात्मा लक्ष्मणो ददर्श ॥ १९ ॥

रा० टी०-हैमेति । तत्र तत्र उचिने स्थाने महार्हास्तरणोपेतैः अतिप्रशंसनीयान्तरणविशिष्टैः हैमराजतपर्यङ्कैः वरासनैश्च समावृतम् अन्तःपुरमिति शेषः, प्रविशन्नेव तन्त्रीगीतेन वीणास्वनेन समाकीर्णं व्याप्तं समतालपदानि अक्षराणि यस्मिन् तत् मधुरस्वनं सततं शुश्राव । लक्ष्मण इति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०-बह्वीरिति । महाबलो लक्ष्मणः सुग्रीवभवने बह्वीः स्त्रियो ददर्श ॥ २२ ॥

गा० टी०-प्रविशन्नेवेति । सः लक्ष्मणः ततं वीणादिवाद्यजातम् । मधुरस्वनं मधुरश्रुतिशुक्तम् । तन्त्रीशब्देन तन्त्रीध्वनिर्लक्ष्यते तद्रूपगीतैः समाकीर्णं समगीतपदाक्षरं समतया तन्त्रीगीतसमतया गीतानि कण्ठैर्गीतानि पदान्यक्षराणि च यस्य । यद्वा समानि अन्धुनातिरिक्तानि गीतसंबन्धीनि पदान्यक्षराणि च यस्य ॥ २० ॥ २१ ॥

२३] ति० टी०-अभिजनसंपन्ना अभिजात्यशुकाः वरमाल्यकृतव्यग्रा वरमाल्यान्धुतमस्रजां कृतं करणं तत्र व्यग्राः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०-अभ्यगान्तरिचर्यास्तराहितान् अनुदात्तपरिच्छदान्प्रशस्तात्कारणहितान् ॥ २४ ॥

रा० टी०-दृष्ट्वेति । अभिजनं मंत्रज्ञा शुका भूषणोत्तमभूषिताः माल्यैः पुष्पैः कृता रचिताः स्रजो याभिः वरमाल्यकृताय वनमधुपसंपादनाय व्यग्राः कृतन्वराः स्त्रियो दृष्ट्वा सुग्रीवानुचरानपि अनुमानं नृमिरहितान् न लक्षयामास, अव्यग्रांश्च स्वामिकार्ये स्तराहितानपि न लक्षयामास, अनुदात्तपरिच्छदान् महाभूषणादिरहितान्श्च न लक्षयामास, नृमत्वादिविशिष्टानेव ददर्शन्यर्थः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २३ ॥ २४ ॥

गो० टी०-दृष्ट्वेति । कलमाल्यकृतव्यग्राः कलमाल्यार्थं व्यग्रा इत्यर्थः । अनुदात्तपरिच्छदान् बन्धकृद्वज्रामरणादिकान् ॥ २२ ॥ २३ ॥

२५] ति० टी०-लज्जितोऽभवत् । अयोध्यातोऽप्यधिकसाम्राज्यदर्शनमाज्ञा । परकीर्णदर्शनं कृत्वा लज्जयन्त्ये ॥ २५ ॥

रा० टी०-कूजितमिति । सौमित्रिः नूपुरादीनां स्वनं निश्चम्य श्रुत्वा लज्जितः बहुजीमात्रमानिष्यप्राप्त्वा मीढितोऽभवत् ॥ २५ ॥

गो० टी०-कूजितमिति । लज्जितोऽभवत् उपरिस्तरतथोक्तत्वादिति भावः ॥ २४ ॥

२६] ति० टी०-रोषवेगेन प्रकुपितः नेहानीमपि कामभोगं त्यजतीति कोपशब्दः । 'रोषवेगप्रचलितः' इति पाठान्तरम् । अर्थस्तुल्यः । आमरणस्वनं श्रुत्वा जीर्णं ततो नवतरे ज्यास्वनं चकार ॥ २६ ॥

रा० टी०-रोषेति । आमरणस्वनं श्रुत्वा रोषवेगप्रचलितः रोषवेगः प्रचलितो निवृत्तो यस्य सः तिरोहितकोप इत्यर्थः, वीरो लक्ष्मणः शब्देन दिशः पूरयत् सन् ज्यास्वनं चकार । सुग्रीवानुचरानतानिहृतये इति शेषः २६ ॥

गो० टी०-रोषेति । रोषवेगप्रकुपितः रोषप्रवृद्धः, प्रकोपशब्दो लामिदृशश्च ॥ २६ ॥

२७-२९] ति० टी०-तदेवाह-चारित्र्येणेति । चारि-

अङ्गदेन समार्यातो ज्यास्वनेन च वानरः । बुबुधे लक्ष्मणं प्राप्तं मुखं चास्योपैशुष्यत ॥ ३० ॥
 ततस्तारां हरिश्चेष्टः सुग्रीवः प्रियदर्शनाम् । उवाच हितमव्यग्रह्वाससंभ्रान्तमानसः ॥ ३१ ॥
 किं नु ह्येकारणं मुमु प्रकृत्या मृदुमानसः । सरोष इव संप्राप्तो येनार्य राघवानुजः ॥ ३२ ॥
 किं पश्यसि कुमारस्य रोषस्थानमनिन्दिते । न खल्वकारणे कोपमाहरेन्नरपुङ्गवः ॥ ३३ ॥
 यैद्यस्य कृतमस्माभिर्विध्यसे किंचिदप्रियम् । तद्बुद्ध्या संप्रधार्याशु क्षिप्रमेवाभिधीयताम् ॥ ३४ ॥
 अथवा स्वयमेवैनं द्रष्टुमर्हसि भामिनि । वचनैः सान्त्वयितुं प्रसादयितुमर्हसि ॥ ३५ ॥
 त्वर्दशने विशुद्धात्मा न स्म कोपं करिष्यति । नहि स्त्रीषु महात्मानः क्वचित्कुर्वन्ति दारुणम् ॥ ३६ ॥
 त्वया सान्त्वरूपकान्तं प्रसन्नेन्द्रियमानसम् । ततः कमलपत्राक्षं द्रक्ष्याम्यहमरिन्दमम् ॥ ३७ ॥

त्रेण श्रीगोष्ठ्यां प्रवेष्टुं नोचितमित्याचारपर्यालोचनयाऽपकृत्यो
 निवर्तितान्तःपुरप्रवेशः सन्नेकान्तमाभित्य रामकोपसमन्वितो
 रामकार्याप्रवृत्तिदर्शनजकोपेन समन्वितस्तस्यै ॥ २७-२९ ॥

रा० टी०-चारित्र्येणेति । रामकोपसमन्वितः कोपविराम-
 विशिष्टः चारित्र्येण श्रीसमूहाप्रवेशनरूपस्वसदाचारेण हेतुना अप-
 कृतः निवृत्तौतरेद्वेष्टगमनः लक्ष्मण एकान्तमाभित्य तस्यै ॥ २७ ॥

गो० टी०-चारित्र्येणेति । रामशोकसमन्वितः रामवि-
 शयशोकसमन्वितः एकान्तं श्रीप्रसङ्गरहितप्रदेशम् ॥ २६ ॥

रा० टी०-तेनेति । सुग्रीवः चापस्वनेन आगमनं लक्ष्मण-
 स्येति शेषः, विज्ञाय त्रस्तः सन् वरासनात् चचाळ ॥ २८ ॥

रा० टी०-विज्ञानसूचकं तद्विचारमाह-अङ्गदेनेति ।
 पुरस्तात् पूर्वमङ्गदेन यथा येन प्रकारेण प्रतिवेदितं तेन
 प्रकारेणैव स एष सौमित्रिः संप्राप्तः इति व्यक्तं ज्यास्वनेन-
 चणेन स्फुटम् ॥ २९ ॥

गो० टी०-तेनेति । सौमित्रिः संप्राप्त इत्यागमनं विज्ञा-
 संबन्धः । संचचाळ वरासनात् द्वाकृत्चालनमाल्यच्छेद-
 नादिकापेयव्यापारानकरोदित्यर्थः ॥ २७-२९ ॥

३०-३१] ति० टी०-समार्यातो बोधितलक्ष्मणगमनः ।
 उपशुष्यतोपाशुष्यत ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०-शब्दश्रवणानन्तरकालिकं सुग्रीववृत्तान्तमाह-
 अङ्गदेनेति । अङ्गदेन ज्यास्वनेन च समार्यातो वानरः सुग्री-
 वः प्राप्तं समीपमागतं लक्ष्मणं बुबुधे, अत एव अस्य सुग्री-
 वस्य श्लक्ष्णपशुष्यत उपाशुष्यत । एतेन तस्य भीतत्वं
 व्यक्तम् ॥ ३० ॥

रा० टी०-तत इति । त्रासेन उद्वेगेन संभ्रान्तं मानसं
 यस्य स सुग्रीवः अव्ययः सावधानो भूत्वेति शेषः, हितं वा-
 क्यं तारासुवाच ॥ ३१ ॥

गो० टी०-तत इति । अव्ययः कार्याश्च इति शेषः ३०-३१

३२] ति० टी०-सरोष इव सरोष एव ॥ ३२ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-किमिति । सुमु हे सुभ्रः !

प्रकृत्या स्वभावैर्नैव मृदुमानसो राघवानुजः येन सरोष इव
 संप्राप्तः तत् स्फुटकारणं किं, न जानामीत्यर्थः ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०-रोषस्थानं रोषकारणं ममापराध-
 मित्यर्थः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-किमिति । कुमारस्य लक्ष्मणस्य रोषस्थानं
 रोषकारणं किं पश्यसि जानासि । ननु मास्तु कारण-
 मित्यत आह-अकारणे कोपकारणाभावे कोपं नैवाहरेत्
 प्राप्नुयात् ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०-अस्माभिः कृतं यत्किंचिदित्यन्वयः ३४ ॥

रा० टी०-यदीति । यदि अस्य रामस्य किंचिदपि
 अप्रियमस्माभिः कृतं त्वं यदि बुध्यसे तर्हि बुद्ध्या मनसा
 आशु संप्रधार्य संचिन्त्य क्षिप्रमभिधीयतां कथ्यताम् ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०-निर्निमित्तकोपासंभवाभिहितं चानिर्णय
 स्वस्य समीपगमनमवचितमिति पञ्चान्तरं गृह्णाति-अथवेति ।
 स्वयमेव मां विहायेत्यर्थः ॥ ३५ ॥

रा० टी०-अपराधनिश्रयस्य सत्त्वे असत्त्वे वा स तु
 सर्वथा सान्त्वनीय एवेति पञ्चान्तरमाह-अथवेति । हे भा-
 मिनि ! एवं लक्ष्मणं त्वं स्वयमेव द्रष्टुमर्हसि । तत्प्रयोज-
 नमाह-सान्त्वयैः वचनैः प्रसादयितुमर्हसि ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०-विशुद्धात्मा गतकोपचितः ॥ ३६ ॥

रा० टी०-ननु त्वयैव कथं न प्रसाद्यते इत्यत आह-
 त्वादिति । त्वर्दशनेन त्वदवलोकनमात्रेण विशुद्धः विगतमदप-
 राधश्चावाप्त आत्मा अन्तःकरणं यस्य सः लक्ष्मणः कोपं
 नैव करिष्यति निवर्तयिष्यतीत्यर्थः । ननु त्वदपराधशुद्ध्या
 मां दण्डयिष्यतीत्यत आह-महात्मानः स्त्रीषु क्वचित् कदाचि-
 दपि दारुणं कर्म न कुर्वन्ति ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०-उपकान्तमुपकान्तक्षमापनम् ॥ ३७ ॥

रा० टी०-त्वयेति । सान्त्वैः सान्त्वन्वचनैः त्वया
 उपकान्तं प्राप्तमत एव प्रसन्नेन्द्रियमानसम् अरिन्दमं लक्ष्म-
 णमहं द्रक्ष्यामि ॥ ३७ ॥

सा प्रस्वलन्ती मदविह्वलाक्षी प्रलम्बकाञ्चीगुणहेममूत्रा ।

सलक्षणा लक्ष्मणसंनिधानं जगाम तारा नमिताङ्गयष्टिः ।

॥ ३८ ॥

स तां समीक्ष्यैव हरीश्वपत्नीं तस्यावुदासीनतया महान्मा ।

अवाङ्मुखोऽभूमनुजेन्द्रपुत्रः स्त्रीसंनिकर्षादिनिवृत्तकोपः ।

॥ ३९ ॥

सा पानयोगाच्च निवृत्तलज्जा दृष्टिप्रसादाच्च नरेन्द्रमूनाः ।

उवाच तारा प्रणयप्रगल्भं वाक्यं महार्थं परिसान्त्वरूपम् ।

॥ ४० ॥

किं कोपमूलं मनुजेन्द्रपुत्र कस्ते न संतिष्ठति वाङ्निदेशे ।

कः शुष्कदृष्टं वनमापतन्तं दवाग्रिमासीदति निर्विशङ्कः ।

॥ ४१ ॥

स तस्या वचनं श्रुत्वा सान्त्वपूर्वमशङ्कितः । भूयः प्रणयदृष्टार्थं लक्ष्मणो वाक्यमब्रवीत् ॥ ४२ ॥

गो० टी०—त्वयेति । त्वया सान्त्वैः प्रसन्नेन्द्रियमानस-
मिति संबन्धः । उपकान्तम् उपागतम् ॥ ३६ ॥

३८] ति० टी०—प्रस्वलन्ती मदाढसतया पदे पदे
स्वलन्ती मदविह्वलाक्षी भोगार्थं कृतमधुपानमदेनालसचकित-
नेत्रा प्रलम्बे काञ्चीगुणहेमसूत्रे यस्याः काञ्चीगुणो रश्मिना
नमिताङ्गयष्टिः स्तनभारेणैति शेषः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—सेति । प्रलम्बे काञ्चीगुणहेमसूत्रे यस्याः सा
सलक्षणा सलक्षणाशुका मदेन विह्वले आपूर्णिते अक्षिणी यस्याः
सा अत एव प्रस्वलन्ती पदे पदे निपतन्ती तारा लक्ष्मण-
संनिधानं जगाम ॥ ३८ ॥

गो० टी०—सेति । सा कान्तसंश्लेषं विनाप्रपि रमणीयगम-
नसौन्दर्या प्रस्वलन्ती संश्लेषकृतायासेन पदे पदं कृत्वा गच्छ-
न्ती मदविह्वलाक्षी भोगसंबन्धकमधुपानमदेन विह्वलनेत्रा प्रलम्बे
काञ्चीगुणहेमसूत्रे यस्याः सा प्रलम्बकाञ्चीगुणहेमसूत्रा ईषच्छि-
थिलदुकूलतया शयने यथा स्थिता तथैव समागत्यर्थः ।
सलक्षणा व्यक्तैः संभोगलक्षणैः समागता लक्ष्मणसन्निधानं
जगाम । किं मातुरपि गोप्यमस्तीत्यागता नमिताङ्गयष्टिः
द्रवीभावावस्थायां नमितं नाजंमहति अतः नम्रतैव यथा
निरूपकं भवति तथा स्थितेत्यर्थः ॥ ३७ ॥

३९] ति० टी०—हरीश्वपत्नीं सुधीवपत्नीं ताराम् ॥ ३९ ॥

रा० टी०—स इति । मनुजेन्द्रपुत्रो लक्ष्मणः हरीश्वपत्नीं
तारां समीक्ष्यैव अवाङ्मुखः सन् उदासीनतया तस्यौ, स्त्री-
संनिकर्षाच्च निवृत्तकोपश्चाभूत् ॥ ३९ ॥

गो० टी०—स तामिति । उदासीनतया तत्कान्तिनिर्वर्ण-
नानादरतया ॥ ३८ ॥

४०] ति० टी०—प्रणयप्रगल्भं मैत्रीसमर्थनसमर्थम् ।
परिसान्त्वरूपं परितः सान्त्वरूपम् । 'पतिसान्त्व-' इति
पाठः सुगमः ॥ ४० ॥

रा० टी०—सेति । पानयोमाह मादकपेयद्रव्यादिसंबन्धात्
नरेन्द्रसूतोः दृष्टिप्रसादात् प्रसन्नतयाऽवलोकनाच्च निवृत्ता लज्जा

यस्याः सा तारा प्रणयप्रगल्भं दृढस्नेहम् अत एव परि-
सान्त्वरूपम् अत एव महार्थं वाक्यमुवाच ॥ ४० ॥

गो० टी०—सेति । नरेन्द्रसूतोः धार्मिकस्य लक्ष्मणस्य
दृष्टिप्रसादादेतोः प्रणयप्रगल्भं स्नेहदृढम् ॥ ३९ ॥

४१] ति० टी०—वाङ्निदेशेऽलक्षितकार्यादुवाचने । आपतन्तं
दग्ध्वा तिष्ठन्तम् ॥ ४१ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारनाह—किमिति । हे मनुजेन्द्रपुत्र !
ते वाङ्निदेशे वचनेनादिष्टे को न संतिष्ठति अत एव को
विशङ्कः शुष्कदृष्टं वनमापतन्तं दवाग्रिमासीदति निपतति
न कोऽपीत्यर्थः, अतः कोपमूलं तव कोपकारणं किं
तद्वदेत्यर्थः ॥ ४१ ॥

गो० टी०—किमिति । चतुरो मामान् राजपुत्रीं विष्णु-
स्तनितसात्कृत्य स्वयं भोगप्रवणा स्थिता तज्जानन्त्यपि किं
कोपमूलमित्याह—तत्कृपारसविशेषजनया दृष्टिप्रसादादिति शु-
क्लम् । मनुजेन्द्रपुत्र ! दृष्टिपूर्वमहस्त्राणि राज्यं परिपाल्य प्रजा-
पराधं ध्रान्तवन्तो दशरथस्य पुत्रन्तवम् अपराधिजनानां शिरच्छे-
दनं करिष्यामीति संप्रति समागतोऽसि सम्यग्ज्ञी भवतो गतिः ।
कस्ते न संतिष्ठति वाङ्निदेशे यस्ते वाङ्निदेशे न तिष्ठति सः कः ।
अवाङ्मुखस्य दृष्टे वस्तुनि सपदि चापठं कृत्वा निवर्ति-
तुमक्षमस्य तिर्षजनस्य ऋतान् भोगान् स्वयमेव दत्त्वा
स्वाक्षां कुर्वन्तं हिंसितुमिच्छसि । क इत्यादि । दवाग्रौ पतन्
चपलः शूलमः किञ्चेति भावः । तद्वक्ष्यकोऽयमित्येवं दृष्टान्तः ।
संतिष्ठतीत्याद्यं परस्मैपदम् ॥ ४० ॥

४२] ति० टी०—भूयोऽधिकं प्रणयप्रकाशपूर्वं दृष्टोऽर्थो
यस्मिंस्तत् ॥ ४२ ॥

रा० टी०—स इति । स लक्ष्मणः तस्यास्तारायाः सान्त्व-
पूर्वमशङ्कितं सुधीवकापव्यशङ्कानिवर्तकं प्रणयेन स्नेहेन दृष्टो
बोधितोऽर्थो येन तत् वचनं श्रुत्वा अब्रवीत् ॥ ४२ ॥

गो० टी०—स इति । असंशयं निःसंशयम् अङ्कटिलमिति
यावत् । प्रणयदृष्टार्थं स्नेहसंश्लेषप्रयोजनम् ॥ ४१ ॥

किमयं कामवृत्तस्ते लुप्तधर्मार्थसंग्रहः । भर्ता भर्तृहिते युक्ते न चैवमवबुध्यसे ॥ ४३ ॥
 न चिन्तयति राज्यार्थं सोऽस्माञ्शोकपरायणान् । सामान्यपरिषत्तारे काममेवोपसेवते ॥ ४४ ॥
 स मामांश्चनुरः कृत्वा प्रमाणं पुत्रगेश्वरः । व्यतीतांस्तान्मैदोदयो विहरन्नावबुध्यते ॥ ४५ ॥
 नहि धर्मार्थसिद्धयर्थं पानमेव प्रशस्यते । पानादर्थश्च कामश्च धर्मश्च परिहीयते ॥ ४६ ॥
 धर्मलोपो महांस्तावत्कृते ह्यप्रतिकुर्वतः । अर्थलोपश्च मित्रस्य नाशे गुणवतो महान् ॥ ४७ ॥
 मित्रं ह्यर्थगुणश्रेष्ठं सत्यधर्मपरायणम् । तद्वयं तु परित्यक्तं न तु धर्मे व्यवस्थितम् ॥ ४८ ॥
 तदेवं प्रस्तुते कार्ये कार्यमस्माभिरुत्तरम् । तत्कार्यं कार्यतत्त्वज्ञे त्वमुदाहर्तुमर्हसि ॥ ४९ ॥

४३] ति० टी०—अयं ते भर्ता लुप्तधर्मार्थसंग्रहो वर्तते ।
 अर्थोऽत्र मित्ररूपः एनं किं न बुध्यसे ॥ ४३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—किमिति । भर्तृहिते युक्ते
 नियुक्ते हे तारे ! कामवृत्तः कामे एव वृत्तः प्रवृत्तः अत
 एव लुप्तधर्मार्थसंग्रहः ते भर्ता अस्तीति शेषः । अतः एनं
 भर्तारं त्वं कथं न बुध्यसे बोधयसि ॥ ४३ ॥

गो० टी०—अतीवायुक्तं तव भर्तुर्विषयप्रावण्यमित्याह—कि-
 मयमित्यादिना । युक्ते सक्ते इति संबुद्धिः । अयं कामवृत्त
 इति एनं नावबुध्यसे किमिति संबन्धः ॥ ४३ ॥

४४] ति० टी०—लुप्तधर्मार्थसिद्धमेवाह—नेति । राज्यार्थं
 राज्यस्यैवार्थं सामान्या परिषदस्य तादृशः भूत्वेति शेषः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेति । राज्यार्थं स्वराज्य-
 स्थित्यर्थं शोकपरायणान् अस्मान् सामान्यपरिषत्सुग्रीवः न
 चिन्तयति तत्र हेतुः—सः सुग्रीवः काममेवोपसेवते ॥ ४४ ॥

गो० टी०—न चिन्तयतीति । राज्यार्थं राज्यरूपप्रयो-
 जनम् ॥ ४४ ॥

४५—४६] ति० टी०—विहरंस्त्वया क्रीडन् ॥ ४५ ॥ ४६ ॥

रा० टी०—स्वकर्मचिन्तनाभावे गमकमाह—स इति ।
 स सुग्रीवः चतुरो मासान् प्रमाणम् अन्वेषणमर्यादां कृत्वा
 मदोदयः मादकरसविशेषपानादिनोदयः प्रवृद्धमदः अत एव
 विहरन्सन् नावबुध्यते प्रमाणमित्यलुकुप्यते ॥ ४५ ॥

गो० टी०—स इति । प्रमाणं मर्यादाम् ॥ ४४ ॥

रा० टी०—मादकरसविशेषपाने दोषमाह—नहीति । य-
 मार्थसिद्धयर्थं पानं नैव प्रशस्यते । तत्र हेतुः—पानात् अर्थोऽपि
 परिहीयते ॥ ४५ ॥

गो० टी०—न हीति । धर्मार्थसिद्धयर्थं यतमानस्येति
 शेषः ॥ ४५ ॥

४७] ति० टी०—पानादर्थोऽनाशुष्यपपादयति—धर्मेति ।
 महान्धर्मलोपः प्रतिज्ञाह्निरूपः । कृते उपकारेऽप्रतिकुर्वतः
 प्रत्युपकारमकुर्वतः । तावत्प्रथमम् सतो गुणवतो मित्रस्य
 मैत्रीनाशे महानर्थलोपो भवति ॥ ४७ ॥

रा० टी०—धर्मेति । गुणतः अनेकोपकृतिरूपगुणविशि-

ष्टस्य मित्रस्य मित्रार्थं कृते शिष्टैराचरिते प्रत्युपकारे अप्रति-
 कुर्वतः प्रवृत्तिरहिततया वर्तमानस्य जनस्य नाशे विनाशाय
 महान्धर्मलोपः अर्थलोपश्च धर्मार्थयोर्लोपे कामलोपस्य अर्थ-
 सिद्धत्वात् कामलोपश्च भवतीति सिद्धम् । नाश इति किञ्चन्तप्रकृ-
 तिकचतुर्थ्यन्तम् ॥ ४७ ॥

गो० टी०—धर्मेति । कृते उपकारविषये अप्रतिकुर्वतः
 महान् धर्मलोपो भवेत् । प्रत्युपकाराकरणाद्गुणवतो मित्रस्य
 नाशे सति महानर्थलोपो भवेत् चकारात्कामलोपश्च ॥ ४६ ॥

४८] ति० टी०—अर्थगुणश्रेष्ठं मित्रार्थसाधनलक्षणश्रेष्ठगु-
 णवत् सत्यधर्मपरायणमेतद्गुणद्वयवन्मित्रं हि प्रसिद्धम् तद्वयं
 गुणद्वयमपि तव भर्ता परित्यक्तम्, न तु धर्मे मैत्रीपाठनरूपे
 धर्मे व्यवस्थितम् ॥ ४८ ॥

रा० टी०—मित्रमिति । अर्थगुणैः अर्थसाधनीभूतवात्स-
 ल्यादिभिः श्रेष्ठं सर्वोत्कृष्टं सत्यधर्मपरायणं सत्यस्य धर्माणां
 वेदविहितकर्मणां च परायणं परमाश्रयः तत्तत्कलादिदाते-
 त्यर्थः, तत् मित्रं त्वद्वत्त्रां परित्यक्तम् अत एव धर्मे नैव व्यव-
 स्थितं सनातनो धर्मस्त्यक्त इत्यर्थः, तत् तस्मात् हेतोः द्वयशु-
 भयलोकसुखं परित्यक्तम् । परित्यक्तमित्युभयान्वयि ॥ ४८ ॥

गो० टी०—उक्तमर्थशुभपपादयति—मित्रं हीति । सत्यधर्म-
 परायणम् मित्रं अर्थगुणश्रेष्ठं हि । अत्र गुणशब्दः कामवाची,
 अर्थकामयोर्मूलत्वान्मित्रं ताभ्यां श्रेष्ठं हि तादृशं मित्रं त्यजता
 सुग्रीवेण तद्वयम् अर्थकामद्वयम् परित्यक्तं तु परित्यक्तमेव ।
 धर्मे तु न व्यवस्थितम् धर्मोऽपि परित्यक्त इत्यर्थः ॥ ४७ ॥

४९] ति० टी०—तत्तत्तस्मादेवं सति प्रस्तुते कार्ये प्रस्तुत-
 कार्यसिद्धिनिमित्तमित उत्तरं यदस्माभिः कार्यं तत्कार्यमुदाहर्तु-
 मर्हसि ॥ ४९ ॥

रा० टी०—तदिति । कार्यं सुग्रीवकर्तव्ये एवमनेन प्रका-
 रेण प्रस्तुते मया कथिते सति यदस्माभिः कार्यं कर्तव्यं तत्
 कार्यमुत्तरं श्रेष्ठं यथा भवति तथा त्वमुदाहर्तुं वक्तुमर्हसि ॥ ४९ ॥

गो० टी०—तदिति । तत्तस्मात् कार्यतत्त्वज्ञे ! कार्यं धर्मा-
 र्थकामविलोपहेतुभूते मित्रपरित्यागलक्षणे कार्यं एवं प्रस्तुते
 सति यदुत्तरं कार्यमस्माभिः कार्यं कर्तव्यं तत् उदाहर्तुं
 वक्तुम् अर्हसि ॥ ४८ ॥

मा तस्य धर्मार्यसमाधिपुक्तं निश्चयं वाक्यं मधुरस्वभावम् ।

तारा गतार्थे मनुजेन्द्रकार्ये विश्वासयुक्तं तमुवाच भूयः

॥ ५० ॥

न कोपकालः क्षितिपालपुत्र न चापि कोपः स्वजने विधेयः ।

त्वदर्थकामस्य जनस्य तस्य प्रमादमप्यहंसि वीर सोढुम्

॥ ५१ ॥

कोपं कथं नाम गुणप्रकृष्टः कुमार कुर्यादपकृष्टसत्त्वे ।

कस्त्वद्विधः कोपवशं हि गच्छेत्सत्त्वावरुद्धस्तपसः प्रभूतिः

॥ ५२ ॥

जानामि कौपं हरिवीरबन्धोर्जानामि कार्यस्य च कालसङ्गम् ।

जानामि कार्यं त्वयि यत्कृतं नस्तच्चापि जानामि यदत्र कार्यम्

॥ ५३ ॥

तच्चापि जानामि तथाविषयं बलं नरश्रेष्ठ शरीरजस्य ।

जानामि यस्मिंश्च जनेऽवबद्धं कामेन मृग्रीवमसक्तमथ

॥ ५४ ॥

५०] ति० टी०—धर्मार्यसमाधिपुक्तं तत्संबन्धयुक्तम् । अगतार्थे भ्रष्टप्रयोजने मनुजेन्द्रकार्ये तद्विषये विश्वासयुक्तं यथा तथा भूयः पुनरुवाच ॥ ५० ॥

रा० टी०—सेति । सा तारा धर्मार्यसमाधिपुक्तं धर्मार्ययोः समाधिर्निश्चयस्तेन युक्तं धर्मार्ययोर्निश्चयकमित्यर्थः, मधुरस्वभावं मधुरस्वभावबोधकं वाक्यं निश्चय आगतार्था आगतो ज्ञातोऽर्थो लक्षणागमनप्रयोजनं यथा सा तारा मनुजेन्द्रकार्ये तत्कार्यसिद्धयर्थं विश्वासयुक्तं वचनं भूय उवाच ॥ ५० ॥

गो० टी०—सेति । धर्मार्ययोः समाधिना संबन्धेन युक्तं गतार्थे प्रयोजनयुक्तं नरेन्द्रकार्ये विषये विश्वासयुक्तम् ॥ ५० ॥

५१] ति० टी०—न कोपकालः अर्थस्यानीतत्वादिति भावः । प्रमादमज्ञातभूतमपराधम् ॥ ५१ ॥

रा० टी०—नेति । हे क्षितिपालपुत्र ! कोपकालः क्रोधसमयो न क्रोधस्य कार्यविलम्बकारकत्वमस्तीति तात्पर्यम् । अपि अन्यदुच्यते स्वजने कोपो न विधेयः । ननु सत्यपराधे कथं न कोप इत्यत आह—त्वदर्थकामस्य त्वदर्थसाधनेच्छावतः जनस्य सुधीवस्य प्रमादमनवधानतामपि सोढुमर्हसि ॥ ५१ ॥

गो० टी०—नेति । न कोपकालः सुधीवस्य कामार्तत्वादिति भावः । त्वदर्थकामस्य त्वत्प्रयोजनपरस्य जनस्य सुधीवस्य ॥ ५० ॥

५२] ति० टी०—तस्य सोढव्यतां समर्थयति—कोपं कथं नामेति । अपकृष्टसत्त्वे हिने सत्त्वावरुद्धः सहजसत्त्वगुणावरुद्धविपरीतव्यापारः । 'सत्त्वावरुद्धः' इति पाठे सहजगुणावरुद्धव्यापारः । अत एव तपसः प्रभूतिः ॥ ५२ ॥

रा० टी०—अस्मादृशेषु तव कोपः सर्वदैवाद्युचित इति बोधयन्ती आह—कोपमिति । हे कुमार ! गुणप्रकृष्टः गुणैः श्रेष्ठः पुरुषः अपकृष्टसत्त्वे कोपं कथं कुर्यात् न कुर्यादित्यर्थः । ननु कोपो दुर्निवार एवेत्यत आह—सत्त्वावरुद्धः विरुद्धसत्त्वमयः अत एव तपसो विचारस्य प्रभूतिः कारणम् । अति-विचारवानित्यर्थः, त्वद्विधः कः कोपवशं गच्छेत् प्राप्नुयात् न कोऽपीत्यर्थः ॥ ५२ ॥

गो० टी०—कोपमिति । गुणप्रकृष्टः उत्कृष्टवैयगुणः अपकृष्टसत्त्वे हिने सत्त्वावरुद्धः व्यवसाययुक्तः 'द्रव्याद्यव्यवसायेषु सत्त्वमन्त्री तु जन्तुषु' इत्यमरः । तपसः भ्रान्तिरूपस्य प्रभूतिः उत्पत्तिस्थानम् ॥ ५१ ॥

५३] ति० टी०—जानामि कोपमिति । हरिवीरबन्धो रामस्य कोपं कोपनिमित्तं कार्यस्य कालसङ्गं विलम्बं च जानामि । त्वयि यदायत्तं नः कार्यं राज्यदानलक्षणं त्वया कृतं तदपि जानामि । यदत्र विषये कार्यं प्रतिकर्तव्यरूपं तदपि जानामि ॥ ५३ ॥

रा० टी०—जानामीति । कोपं त्वत्क्रोधहेतुमहं जानामि । कार्यस्य अन्वेषणस्य कालसङ्गं योग्यकालसंबन्धं च जानामि । त्वयि नोऽस्माकं यत्कार्यं कर्तव्यं तदपि जानामि । यत् विलम्बितं सुधीवेण कृतं तदपि जानामि । अत्र अस्मिन् समये यत् कार्यम् अबुध्यं तदपि जानामि ॥ ५३ ॥

गो० टी०—मदोषमेव जानामि न तु तद्वैयगुणित्याह—जानामीति । हरिवीरबन्धोः रामस्य रोषं जानामि रोषमदोषस्वरूपं जानामीत्यर्थः । कार्यस्य च कालसङ्गम् दशोपरूपकार्यस्य कालविलम्बनं च जानामि । जानामि कार्यं त्वयि यत्कृतं न यत् वाञ्छितवरूपं कार्यं नः अस्माकं कृतम् त्वयि विद्यमानं तदपि जानामि । यदत्र कार्यम् अस्मिन्नुपकारे अस्माभिर्वैत्सीतान्वेषणादिकं कर्तव्यं तच्चापि जानामि ॥ ५२ ॥

५४] ति० टी०—तव कोपस्याशुक्लत्वे हेतुमपि जानामीत्याह—तच्चापीति । शरीरजस्य कामस्य तथाविषयं बलं तच्चापि जानामि । एवं सुधीवं यस्मिंश्च जने कामेनावबद्धं संभावयसि तं च जानामि । तथाष्टान्यत्र कृत्येऽसक्तमव्यापारं च जानामि ॥ ५४ ॥

रा० टी०—जानामीति । शरीरजस्य कामस्य यदविषयं बलं तच्चापि जानामि । यस्मिन् जने क्षियामित्यर्थः, कामेन अवबद्धं सुधीवस्य अत्यासक्तिस्तमपि जानामि अथ असक्तम् आसक्तिरहितं सुधीवं च जानामि ॥ ५४ ॥

न कामतन्त्रे तव बुद्धिरस्ति त्वं वै यथा मनुयुवशं प्रपन्नः ।

न देशकालौ हि यथार्थधर्माविवेक्षते कामरतिर्मनुष्यः ॥ ५५ ॥

तं कामवृत्तं मम संनिकृष्टं कामाभियोगाच्च विमुक्तलज्जम् ।

क्षमस्व तावत्परवीरहन्तस्त्वद्भातरं वानरवंशनाथम् ॥ ५६ ॥

महर्षयो धर्मतपोभिरामाः कामानुकामाः प्रतिबद्धमोहाः ।

अयं प्रकृत्या चपलः कपिस्तु कथं न सज्जेत सुखेषु राज्ञा ॥ ५७ ॥

इत्येवमुक्त्वा वचनं महार्थं सा वानरी लक्ष्मणमप्रमेयम् ।

पुनः संखेदं मदविह्वलाक्षी भर्तुर्हितं वाक्यमिदं बभाषे ॥ ५८ ॥

उद्योगस्तु चिराद्भूतः सुग्रीवेण नरोत्तम । कामस्यापि विधेयेन तवार्थप्रतिसाधने ॥ ५९ ॥

आगता हि महावीर्या हरयः कामरूपिणः । कोटीः शतसहस्राणि नानानगनिवासिनः ॥ ६० ॥

गो० टी०—तच्छेति । हे नरश्रेष्ठ ! शरीरजस्य कामस्य बलं यथा अविषयं तच्चापि जानामि । अथ सुग्रीवं यस्मिन् जने कामेन असक्तम् अनवरतम् अवबद्धं जानामि तं च श्रीजनं जानामीति योजना ॥ ५३ ॥

५५] ति० टी०—नन्वेवं सति मम कोपस्यायुक्तता कथमत आह—नेति । यथा त्वं वै निश्चयेन मनुयुवशं प्रपन्नो दृश्यसे तथा जानामि । कामतन्त्रे कामस्वभावपरिज्ञाने तव बुद्धिरास्ति चिरकालं बीसङ्गाभावादिति भावः तमेव कामस्वभावमाह—नेति । हि प्रसिद्धम् । यथा देशकालौ भोगायोग्यौ न जानाति तथार्थधर्मावपि नावेक्षते । मनुष्य इति मनुष्योऽपि न जानाति किञ्चुत तिर्यग्जन्तुरिति भावः ॥ ५५ ॥

रा० टी०—ननु किमन्ये न जानन्तीत्यत आह—नेति । कामतन्त्रे कामाधीने तव बुद्धिर्ज्ञानं यथा यथावत्तास्ति कामवशो न हन्तव्य इति न जानासीत्यर्थः, अत एव त्वं मनुयुवशं प्रपन्नः प्राप्तः । कामतन्त्रत्वं बोधयन्ती आह—कामरतिर्मनुष्यः यथा अर्थधर्मौ न अवेक्षते तथा देशकालावपि नावेक्षते एतेन यदि मनुष्यो नावेक्षते तर्हि वानरो नावेक्षते इति किं वक्तव्यमिति काम्यार्थापत्तिरलंकारो व्यक्तः ॥ ५५ ॥

गो० टी०—लक्ष्मणसंरम्भोपसमनाय स्वप्रागल्भ्येन लोकस्थितिं दर्शयति—न कामतन्त्रे इत्यादिना । त्वं यथा येन प्रकारेण मनुयुवशं प्रपन्नः तेन प्रकारेण कामतन्त्रे रतिक्रीडादौ तव बुद्धिरास्ति कामतन्त्राभिज्ञश्चेत्तादृशं न द्विष्या इति भावः । किं कामतन्त्रप्रवणः किमपि न जानातीत्यत्राह—न देशकालाविति ॥ ५४ ॥

५६] ति० टी०—मम संनिकृष्टं स्वभार्याया मम समीपे कामवशाद्भर्तमानम् कामाभियोगः कामावेशः क्षमस्वेति । परवशप्रवृत्तापराधत्वात्स्वभावात्स्वाच्च क्षमैवात्र योग्या, न तु कोप इत्याशयः ॥ ५६ ॥

रा० टी०—तमिति । कामवृत्तं कामे एव प्रवृत्तम् अत

एव कामाभियोगात् विमुक्तलज्जं मम संनिकृष्टं त्वद्विरात्री-समुदाये स्थितमित्यर्थः, त्वद्भातरं रामसखत्वेन त्वद्भ्रान्तुं वानरवंशनार्थं क्षमस्व तदपराधं सहस्वेत्यर्थः ॥ ५६ ॥

गो० टी०—तमिति । मम सन्निकृष्टं समीपस्थम् अत एव कामवृत्तं कामव्यापारमिति क्रमेण योजना ॥ ५५ ॥

५७] ति० टी०—कामवशत्वं नास्त्येवेत्याह—महर्षय इति । कामे कामभोगेऽनुकामोऽभिधाषो येषां ते, अत एव श्रीषु प्रतिबद्धमोहाः । कपिस्तत्रापि राजा ॥ ५७ ॥

रा० टी०—महर्षय इति । धर्मतपोभिरामाः प्राप्त-शोभाः अत एव प्रतिबद्धमोहा निवृत्ताविवेकाः महर्षयोऽपि कामानुकामाः विषयाभिलषिणः सन्तः सज्जन्ते इति शेषः, तर्हि कपिः कथं न सज्जेत ॥ ५७ ॥

गो० टी०—महर्षयोऽपि कामवशाः किञ्चुत पृथग्जन इत्याह—महर्षय इति । धर्मतपसी अभिकामयन्त इति धर्मतपोऽभि-कामाः कामस्याभिलाषस्य अनु पश्चात् कामो येषां ते कामानुकामाः प्रतिबद्धमोहाः नियतश्रीव्यामोहाः ॥ ५६ ॥

५८] ति० टी०—भर्तुर्हितम् उद्दिश्येति शेषः ॥ ५८ ॥

रा० टी०—इतीति । वानरी सा तारा इति वचनं सखेद-मुक्त्वा भर्तुर्हितमिदं वाक्यं पुनर्बभाषे ॥ ५८ ॥

गो० टी०—इतीति । सखेदं सलीलम् ॥ ५७—५९ ॥

५९] ति० टी०—चिराद्भूतः स्वदागमनात्पूर्वमेवेति शेषः ५९

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—उद्योग इति । कामस्य विधेयेन वक्षेनापि सुग्रीवेण तवार्थप्रतिसाधने उद्योगः यत्नः चिरपूर्वमाज्ञप्तः अत एव कोटीशतसहस्राणि कोटीशुकानि शतसहस्राणि नानानगनिवासिनो हरय आगताः । श्लोकद्वय-मेकान्वयि ॥ ५९ ॥ ६० ॥

६०] ति० टी०—कामविधेयस्योयोगाज्ञापि न विश्वसनी-येत्यत आह—आगता इति । कोटीः शतैत्यस्य बहुत्वे तात्पर्यम् ॥ ६० ॥

तदागच्छ महाबाहो चारित्रं रक्षितं त्वया । अच्छलं मित्रभावेन सतां दारावलोकनम् ॥ ६१ ॥
 तारया चाप्यनुज्ञातस्त्वरया वापि चोदिनः । प्रविवेश महाबाहुरभ्यन्तरमरिन्दमः ॥ ६२ ॥
 ततः सुग्रीवमासीनं काञ्चने परमासने । महाहस्तरेणोपेतं ददर्शादित्यसंनिभम् ॥ ६३ ॥
 दिव्याभरणाचित्राङ्गं दिव्यरूपं यशस्विनम् । दिव्यमाल्याम्बरधरं महेन्द्रमिव दुर्जयम् ॥ ६४ ॥
 दिव्याभरणैर्लाभिः प्रसादाभिः संमन्ततः । संरन्धतररक्ताक्षो बभूवान्तर्कसनिभः ॥ ६५ ॥

रुमां तु वीरः परिरभ्य गाढं वरासनस्थो वरहेमवर्णः ।

ददर्श सौमित्रिमदीनसत्त्वं विशालनेत्रः स विशालनेत्रम्

॥ ६६ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयस्त्रिंशः सर्गः ॥ ३३ ॥

चतुस्त्रिंशः सर्गः ।

सीतान्वेषणवैमुख्याज्ज्ञानकृतव्रतादोषोऽपि त्वं जागृहि न वालिनमनुसरति लक्ष्मणः सुग्रीवं न जयति ।

तमप्रतिहतं क्रुद्धं प्रविष्टं पुरुषर्षभम् । सुग्रीवो लक्ष्मणं दृष्ट्वा बभूव व्यथितेन्द्रियः ॥ १ ॥
 क्रुद्धं निःश्वसमानं तं प्रदीप्तमिव तेजसा । भ्रातुर्व्यसनसंतप्तं दृष्ट्वा दशरथात्मजम् ॥ २ ॥
 उत्पपात हरिश्रेष्ठो हित्वा सौवर्णपासनम् । महान्महेन्द्रस्य यथा स्वलंकृत इव ध्वजः ॥ ३ ॥

६१] ति० टी०—चारित्रं रक्षितं इदित्यन्तःपुरागमनेन । अच्छलं छलमधर्मः, स नेत्यर्थः । मित्रभावेन, न तु विकारेण ६१

रा० टी०—तदिति । यतः चारित्रं सखा प्रबोचनीय इति मर्यादा त्वया रक्षितं तद तस्मादागच्छ अन्तः प्रविश । ननु तत्र प्रवेशे अनुचितपरबीक्षणं भविष्यतीत्यत आह—मित्रभावेन दारावलोकनं सताम् अच्छलं नाधर्मः ॥ ६१ ॥

गो० टी०—तदिति । चारित्रं रक्षितं त्वया अन्तःपुर-स्थवलोकनमनुचितमिति बहिरेव तिष्ठता त्वया सदाचारः सम्यगनुष्ठित इत्यर्थः, शरणागतरेणुणाचारस्त्वया सम्यगनुष्ठित इति वा । अच्छलम् अदोषावहम् ॥ ६० ॥

६२-६४] ति० टी०—स्वरया रामाज्ञाकरणस्वरया ६२-६४

६५] ति० टी०—प्रमदाभिः समं इदमेत्यन्वयः । ततः संरन्धतररक्ताक्षो बभूवेत्यन्वयः ॥ ६५ ॥

रा० टी०—तारयेति । तारया अभ्यनुज्ञातः प्रार्थितः स्वरया अन्वेषणकारणकवेगेन च प्रचोदितो लक्ष्मणः अभ्यन्तरं प्रविवेश ॥ ६२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः प्रवेशानन्तरं महाहस्तरेणोपेतं अतिप्रशंसनीयास्तरणविशिष्टे काञ्चने छवर्णमये परमासने आसीनं दिव्याभरणाचित्राङ्गदिव्यशेषणविशिष्टं प्रमदाभिः समं सहितं सुग्रीवं ददर्श ततो दर्शनानन्तरम् अन्तर्कसनिभो लक्ष्मणः संरन्धतररक्ताक्षः अत्याधूर्णितारुणनयनवान् बभूव । ओकत्रयमेकान्वयि ॥ ६३-६५ ॥

गो० टी०—तारयेत्यादि । ओकचतुष्टयमेकं वाक्यम् ।

समाहृतं परिहृतम् । संरन्धतरः कुपिततरः अत एव रक्ताक्षश्च ॥ ६१—६५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारालयाने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रयस्त्रिंशः सर्गः ॥ ३३ ॥

६६] ति० टी०—परिरभ्यावस्थित एव संदर्शयत्यन्वयः ॥ ६६ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणनितके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रयस्त्रिंशः सर्गः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—रुमामिति । रुमां गाढं परिरभ्य स्थितः वरासनस्थः सुग्रीवः सौमित्रिं ददर्श ॥ ६६ ॥

इति श्रीमद्रामाजीवराामायणव्याख्याने रामायणशिरामणौ किष्किन्धाकाण्डे त्रयस्त्रिंशः सर्गः ॥ ३३ ॥

१-२] ति० टी०—तमिति । अप्रतिहतं केनाप्यप्रतिबद्धम् ॥ १ ॥ २ ॥

३] ति० टी०—महान्महेन्द्रध्वजो यथाङ्कृतः ॥ ३ ॥

रा० टी०—सुग्रीवदृष्टान्तमाह—तमित्यादिभिः । क्रुद्धमत एव अप्रतिहतं केनाप्यनिवारितं लक्ष्मणं सुग्रीवो दृष्ट्वा व्यथितेन्द्रियो बभूव ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ सुग्रीवं प्रति रामसंदेशकथनं चतुस्त्रिंशे-तमप्रतिहतमित्यादि ॥ १ ॥

रा० टी०—क्रुद्धमिति । तेजसा प्रदीप्तमिव दशरथात्मजं लक्ष्मणं दृष्ट्वा स्वलंकृतो महेन्द्रस्य ध्वज इव आसनं हित्वा हरिश्रेष्ठः उत्पपात भूमौ न्यपतत् । ओकत्रयमेकान्वयि ॥ २ ॥ ३ ॥

१ ऽमीति गो. पाठः । २ चेति गो. रा. पाठः । ३ माल्वेति गो. पाठः । ४ समाहृतमिति गो. पाठः । ५ स्थिति गो. पाठः ।

उत्पतन्तमनूत्पेत् रुमाप्रभृतयः स्त्रियः । सुग्रीवं गगने पूर्णं चन्द्रं तारागणा इव ॥ ४ ॥
 संरक्तनयनः श्रीमान्संचचार कृताञ्जलिः । बभूवावस्थितस्तत्र कल्पवृक्षो महानिव ॥ ५ ॥
 रुमाद्वितीयं सुग्रीवं नारीमध्यगतं स्थितम् । अव्रवीलक्ष्मणः क्रुद्धः सतारं शशिनं यथा ॥ ६ ॥
 सत्त्वाभिजनसंपन्नः सानुकोशो जितेन्द्रियः । कृतज्ञः सत्यवादी च राजा लोके महीयते ॥ ७ ॥
 यस्तु राजा स्थितोऽयमै मित्राणामुपकारिणाम् । मिथ्या प्रतिज्ञां कुरुते को नृशंसतरस्ततः ॥ ८ ॥
 शतमभानृते हन्ति सहस्रं नु गवानृते । आत्मानं स्वजनं हन्ति पुरुषः पुरुषानृते ॥ ९ ॥
 पूर्वं कृतार्थो मित्राणां न तत्प्रतिकरोति यः । कृतघ्नः सर्वभूतानां स वध्यः पुण्येश्वर ॥ १० ॥
 गीतोऽयं ब्रह्मणा श्लोकः सर्वलोकनमस्कृतः । दृष्ट्वा कृतघ्नं क्रुद्धेन तन्निबोध पुत्रजम् ॥ ११ ॥

गो० टी०—क्रुद्धमिन्यादि । महेंद्रस्य ध्वज इव उत्प-
 पात । स्वर्लंकृत इत्युभयविशेषणम् ॥ ० ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—अनृतेषुः पश्चादुत्थितवत्यः ॥ ४ ॥

रा० टी०—उत्पतन्तमिति । रुमाप्रभृतयः स्त्रियः उत्प-
 तन्तं सुग्रीवमनूत्पेत् । तत्र दृष्टान्तः—गगने उत्पतन्तं पूर्णं
 चन्द्रं तारागणा इव ॥ ४ ॥

गो० टी०—उत्पतन्तमिति । अनृतेषुः पश्चादुत्पेत् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—संचचार संमुखमाजगाम । अवस्थितो
 बभूवेत्यस्य लक्ष्मण इति शेषः । कल्पवृक्षोपमया सर्वहितत्वं
 व्यङ्ग्यम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—समिति । संरक्तनयनः श्रीमान् लक्ष्मणः संच-
 चार इतस्ततोऽगच्छत् तत्र लक्ष्मणसंनिधौ महान् कल्पवृक्ष
 इव कृताञ्जलिः सुग्रीवोऽवस्थितो बभूव ॥ ५ ॥

गो० टी०—संरक्तेति । संरक्तनयनः मदेनेति शेषः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—सतारं शशिनमिव स्थितम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—रुमेति । नारीमध्यगतं नारीणां मध्ये प्राप्तं
 रुमा द्वितीया यस्य तं सतारं शशिनमिव स्थितं सुग्रीवं लक्ष्म-
 णोज्ज्वलीम् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—सत्त्वाभिजनाभ्यां संपन्नः । तल्लक्षणानि
 साहस्रक्रोशत्वादीनि ॥ ७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सत्त्वेति । सत्त्वाभिज-
 नाभ्यां संपन्नः साहस्रक्रोशः सद्यः सत्यवादी राजा लोके मही-
 यते पूज्यते ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—अयमै स्थित इत्यन्वयः । अयमैमार्गस्थः ।
 नृशंसतरः क्रूरतरः ॥ ८ ॥

रा० टी०—य इति । अयमै स्थितः यो राजा उपकारिणां
 मित्राणामपे प्रतिज्ञां स्वप्रतिश्रवं मिथ्या कुरुते ततस्तस्माद-
 धिकाः नृशंसतरः अतिघातुकः कः, स एव महाहिंसक इत्यर्थः ॥ ८ ॥

गो० टी०—यस्त्विति । अयमै इति च्छेदः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—प्रकृतोपयुक्तमसत्यदोषमाह—शतमिति ।
 एकाश्वनिमित्तकानृते दानादिप्रतिज्ञाविधाते सति सोऽनृतवाक् ।
 शतं हन्ति शताश्वहननदोषभाक् । गोविषयानृते गोसहस्रह-

ननभाक् । एवं पुरुषानृते पुरुषविषयकिंचित्प्रतिज्ञाहानौ स
 पुरुषः प्रथममात्मानं हन्त्यात्मघातदोषभाक् । निजं पुण्य-
 लोकं नाशयति वा । तथा स्वजनस्य पित्रादेः पुण्यलोकं च
 नाशयति ॥ ९ ॥

रा० टी०—विषयभेदेन मिथ्याभेदमुपपादयति—शतमिति ।
 अश्वानृते अश्वनिमित्तकमिथ्यावादे सति शतं हन्ति शताश्वह-
 ननजनितदोषं प्राप्नोति । गवानृते गोविषयकानृतवादे सहस्रं
 हन्ति सहस्रसंख्याकगवीहननजनितदोषं प्राप्नोति । पुरुषानृते
 पुरुषविषयकानृतवादे स्वजनमात्मानं च हन्ति स्वजनविघात-
 जनितमात्मघातजनितं च दोषं प्राप्नोति । एतेन परमपुरुषविष-
 यकानृतभाषिणः दोषस्य न इत्येति सूचितम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—शतमिति । पुरुषः अश्वानृते अश्वविषयानृते
 शतं हन्ति शताश्वहननदोषभाग् भवेदित्यर्थः । एवं गवानृते गो-
 विषयानृते सहस्रं हन्ति सहस्रगोहननदोषभाग् भवेत् । पुरुषा-
 नृते आत्मानं स्वजनं हन्ति आत्मस्वजनहननदोषभाग् भवेदि-
 त्यर्थः । महापुरुषरामविषयानृते तु सर्वहननदोषभाग् भवेदिति
 भावः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—अथ कृतघ्नदोषमाह—पूर्वमिति ।
 कृतार्थः मित्रैरिति शेषः । सर्वभूतानां सर्वलोकानां वध्यः
 सर्वलोकबहिष्कार्य इत्यर्थः ॥ १० ॥

रा० टी०—पूर्वमिति । पूर्वं कृतार्थो मित्रेण साधितस्व-
 प्रयोजनो यो जनः मित्राणां तत्प्रयोजनं न करोति सः कृतघ्नः
 अत एव सर्वभूतानां वध्यः ॥ १० ॥

गो० टी०—पूर्वमिति । तन्मित्रकार्यं न प्रतिकरोति पुनर्न
 करोति ॥ १० ॥

११] ति० टी०—नायमर्थः स्वकल्पनामात्रकल्पित इत्याह—
 गीत इति । ब्रह्मणा हिरण्यगर्भेणायं श्लोकः पूर्वोक्तः सर्वलो-
 कनमस्कृतः ब्रह्मदेव सर्वस्मर्तृसंमत इत्यर्थः । अथ रामवच-
 नमाह—त्वां कृतघ्नं दृष्ट्वा क्रुद्धेन रामेण यदुक्तं तच्छृणु ॥ ११ ॥

रा० टी०—नन्विदं स्वयं प्रकल्प्योच्यते इत्यत आह—
 गीत इति । कृतघ्नं दृष्ट्वा क्रुद्धेन ब्रह्मणा सर्वलोकनमस्कृतः सर्वै-
 र्मन्तव्य इत्यर्थः, अयमुक्तः श्लोको गीतः ॥ ११ ॥

गोत्रे चैव सुरापे च चोरे भयव्रते तथा । निष्कृतिविहिता सद्भिः कृतघ्नं नाम्नि निष्कृतिः ॥ १० ॥
 अनार्यस्त्वं कृतघ्नश्च मिथ्यावादी च वानर । पूर्वं कृतार्थो रामस्य न तन्प्रतिकरोषि यन् ॥ १३ ॥
 ननु नाम कृतार्थेन त्वया रामस्य वानर । सीताया मार्गणे यत्नः कर्तव्यः कृतमिच्छता ॥ १४ ॥
 स त्वं ग्राम्येषु भोगेषु सक्तो मिथ्याप्रतिश्रवः । नत्वां रामो विजानीते सर्पं मण्डूकराविणम् ॥ १५ ॥
 महाभागेन रामेण पापः करुणवेदिना । हरीणां प्रापिनो राज्यं त्वं दुरात्मा महात्मना ॥ १६ ॥
 कृतं चेन्नातिजानीषे रौघवस्य महात्मनः । सद्यस्त्वं निश्चितैर्बाणैर्हतो द्रक्ष्यसि वालिनम् ॥ १७ ॥
 न सै संकुचितः पन्था येन वाली हतो गतः । समये तिष्ठ सुग्रीव मा वालिपथमन्वगा ॥ १८ ॥

न नूनमिश्वाकुवरस्य कौमुकाच्छरांश्च तान्पश्यसि वज्रसंनिभान् ।

ततः मुखं नाम विषेवसे मुखी न रामकार्यं मनसाऽप्यवेक्षसे

॥ १९ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—गीतोऽयमिति । ब्रह्मणा स्वायम्भुवमदना ॥ १२] ति० टी०—किं तत्तत्राह—गोघ्न इति ॥ १२ ॥

रा० टी०—ननु प्रायश्चित्तमनुकृत्वा वध्यत्वमेव किमर्थमु-
 क्तमित्यत आह—गोघ्न इति । गोघ्नादौ निष्कृतिः प्रायश्चित्तं
 सद्भिर्विहिता कृतघ्ने तु निष्कृतिर्नास्ति ॥ १२ ॥

गो० टी०—ब्रह्मघ्ने चेति । निष्कृतिः प्रायश्चित्तम् ॥ १३] ति० टी०—कृतोऽहं कृतघ्नस्तत्राह—पूर्वमिति ॥ १३ ॥

रा० टी०—ननु किमर्थमिदमुच्यते इत्यत आह—अनार्य
 इति । हे वानर ! पूर्वं कृतार्थः रामेण साधितस्वप्रयोजनस्त्वं
 यथस्मादेतोः रामस्य तत् स्वप्रतिज्ञातं प्रयोजनं न प्रतिकरोषि
 अतस्त्वं कृतघ्नः मिथ्यावादी च अत एव अनार्यः अधमः
 असीति शेषः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—मिथ्यावादित्वं दर्शयति—नन्विति ।
 यत्नः प्राक्प्रतिज्ञातः । कृतमिच्छता कृतस्य प्रतिकृतं कर्तुं
 मिच्छता ॥ १४ ॥

रा० टी०—मिथ्यावादित्वमेव भङ्गयन्तरेणाह—नन्विति ।
 कृतार्थेन अत एव कृतं प्रतिकरणमिच्छता येन त्वया सीताया
 मार्गणे अन्वेषणे यत्नः कर्तव्यः स त्वं ग्राम्येषु भोगेषु सक्तः
 अत एव मिथ्याप्रतिश्रवोऽसीति शेषः । त्वां रामो न विजा-
 नीते एतदेषविशिष्टत्वेन न जानाति । तत्र दृष्टान्तः—मण्डूकरा-
 विणं स्वयं गृहीतस्वसुखस्यापितदुर्दृश्यत्वेन शब्दवन्तं सर्पं लोक-
 इव यथा सर्पसुखस्थितदुर्दृश्यत्वेन दुर्दृश्यमेव जानाति न तु
 सर्पं तथा त्वन्मधुरभाषाणादिना त्वां सज्जनमेव जानाति न तु
 त्वत्स्वरूपभूतदुर्जनत्वमित्यर्थः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०—नन्विति । कृतमिच्छता उपकारं स्मरता ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—मण्डूकराविणं स्वगृहीतसुखस्यमण्डूक-
 शब्देन शब्दवन्तं सर्पं यथा जनेऽनवलोकनान्मण्डूकमेव जा-
 नीते, न तु सर्पम्, तथा तव स्वरूपं रामो नाज्ञासीदिति भावः ।

कथिनु—मण्डूकग्रहणार्थं सर्पो मण्डूकवद्गौनि तेन स्वरेण
 स्वगण इति विमर्शः स्वसर्मीपमागतो मण्डूकस्तेन गृह्यते ।
 एवं वज्रकं त्वां नाज्ञासीदित्यर्थे इत्याह । तनु तथा लोकाप्रसि-
 द्योपेक्ष्यम् ॥ १० ॥

गो० टी०—स त्वमिति । मण्डूकराविणं मण्डूकवद्गौनि
 तमिव वज्रकं त्वां न जानातीत्यर्थः ॥ १५—१८ ॥

१६—१८] ति० टी०—पापस्त्वमित्यन्वयः ॥ १६—१८ ॥

रा० टी०—महाभागेनेति । करुणवेदिना रामेण दुरा-
 त्मा त्वं हरीणां राज्यं प्रापिनोऽसि ॥ १६ ॥

रा० टी०—कृतमिति । राघवस्य कृतं चेद्यदि न जानीषे
 तर्हि बाणैर्हनस्त्वं वालिनं द्रक्ष्यसि ॥ १७ ॥

रा० टी०—न चेति । येन यथा वाडी गतः स पन्थाः
 न संकुचितः आच्छन्नः अतः समये स्वकृतमंकेते तिष्ठ तं सं-
 स्मरेत्यर्थः । किंच समये सम्यक् शुभावहकार्ये निष्ठ कुर्वित्यर्थः,
 बालिपथं मरणं मानवगाः प्राप्नुहि ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—शरानूनं न पश्यसि, यतो धाम्यसुखं
 निषेवसे तेन च सुखी सन् रामकार्यं मनसापि नावेक्षसे ॥ १९ ॥
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ ३४ ॥

रा० टी०—नेति । रामकार्यं मनसापि त्वं नावेक्षसे अतः
 इश्वाकुवरस्य कौमुकाश्च धनुषः च्युतान् वज्रसंनिभान् शरान्
 पश्यसि द्रक्ष्यस्थेवेत्यर्थः, ततस्तद्बाणदर्शनानन्तरं सुखं न
 निषेवसे निषेविष्यसे ॥ १९ ॥

इति श्रीमद्रामाजीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे चतुर्विंशः सर्गः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—रामस्य संदिग्धं वाक्यमभिधाय प्रकृतकार्यो-
 चितं स्ववाक्यमाह—न नूनमिति । इश्वाकुवरस्य कौमुकच्यु-
 तान् बाणान् वज्रसंनिभान् न पश्यसि नाद्राक्षीः क्लम्य ततो

पञ्चत्रिंशः सर्गः ।

कालविलम्बे हेतुः प्रदः सुग्रीवाय कृद्धं लक्ष्मणं सान्त्वयन्ती तारा स्थिरो भव सर्वं ते सेत्स्यतीति प्रार्थयन्त ।

तथा ब्रुवाणं सौमित्रं प्रदीप्तमिव तेजसा । अवब्रीह्य लक्ष्मणं तारा ताराधिपनिभानना ॥ १ ॥
नैवं लक्ष्मण वक्तव्यो नायं परुषमर्हति । हरीणामीश्वरः श्रोतुं तव वक्त्राद्विशेषतः ॥ २ ॥
नैवाकृतज्ञः सुग्रीवो न शो नो नापि दारुणः । नैवानृतकथो वीर न जिह्मश्च कपीश्वरः ॥ ३ ॥
उपकारं कृतं वीरो नाप्ययं विस्मृतः कपिः । रामेण वीर सुग्रीवो यदन्यैर्दुष्करं रणे ॥ ४ ॥
रामप्रसादात्कीर्तिं च कपिराज्यं च शाश्वतम् । प्राप्तवानिह सुग्रीवो रुमां मां च परंतप ॥ ५ ॥
सुदुःखशयितः पूर्वं प्राप्येदं सुखमुत्तमम् । प्राप्तकालं न जानीते विश्वामित्रो यथा मुनिः ॥ ६ ॥
घृताच्यां किल संसक्तो दश वर्षाणि लक्ष्मण । अहो मन्यत धर्मात्मा विश्वामित्रो महामुनिः ॥ ७ ॥
स हि प्राप्तं न जानीते कालं कालविदां वरैः । विश्वामित्रो महातेजाः किं पुनर्यः पृथग्जनः ॥ ८ ॥
देहधर्मगतस्यास्य परिश्रान्तस्य लक्ष्मण । अवितृप्तस्य कामेषु रामः क्षन्तुमिहार्हति ॥ ९ ॥

नाम तस्मात् खलु सुखं निषेवसे सुखी सन् रामकार्यं मन-
सापि नावेक्ष्य इति योजना ॥ १९ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारव्याने
किष्किन्ध्याकाण्डव्याख्याने चतुर्विंशः सर्गः ॥ ३४ ॥

१ ति० टी०—॥ १ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणवचनश्रवणानन्तरकालिकं तारावचन
माह—तथेत्यादिभिः । ताराधिपनिभानना चन्द्रमुखसदृशसुखी
तारा लक्ष्मणमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ पुनस्तारया लक्ष्मणसान्त्वनं पञ्चत्रिंशे-
तथा ब्रुवाणमित्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—तवेति । तव सुहृदो वक्ता सुखा-
दित्यर्थः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेति । हे लक्ष्मण ! हरीणा-
मीश्वरोऽयं सुग्रीवः विशेषतो महतस्तव वक्त्रात् परुषं वचः
श्रोतुं नार्हति अतः एवं वचो भवता हरीश्वरो न वक्तव्यः ॥ २ ॥

गो० टी०—नैवमिति । वक्तव्यः परुषमिति शेषः ॥ २ ॥
३-५] ति० टी०—नार्हतात्यत्र हेतुः—नैवेत्यादि ।
अनृतकयोऽनृतवाक् ॥ ३-५ ॥

रा० टी०—नन्वस्य गुणाः एव वच्यन्ते न किञ्चिदपूर्व-
मित्यत आह—नेति । सुग्रीवः अकृतज्ञत्वादिविनिष्टो न ॥ ३ ॥

गो० टी०—नैवेति । जिह्मः कुटिलः ॥ ३ ॥

रा० टी०—उपकारमिति । अन्यैर्दुष्करं रामेण कृतसु-
पकारं यत् प्रत्युपकारविषयकयत्नवान् सुग्रीवः न विस्मृतः
कर्तरि निष्ठा ॥ ४ ॥

रा० टी०—रामेति । रामप्रसादात् रामाद्युपहात् सुग्रीवः
कीर्त्यादिं प्राप्तवान् ॥ ५ ॥

गो० टी०—उपकारमिति । विस्मृत इति कर्तरि निष्ठा ।
अन्यैर्दुष्करं तम् उपकारं न विस्मृत इति योजना ॥ ४-६ ॥

६] ति० टी०—यदि न कृतज्ञः, कथं तर्हि कालात्ययान-
भिज्ञस्तत्राह—सुदुःखेति । स्तरामसुदुःखः । प्राप्तकालम-
वश्यं कर्तव्यम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—ननु विस्मृत्यभावे कथं कालातिक्रम इत्यत
आह—सुदुःखमिति । पूर्वं सुदुःखं शयितः सुग्रीवः इदमु-
त्तमं सुखं प्राप्य विश्वामित्रो मुनिरिव प्राप्तकालं न जानीते
अजानात् ॥ ६ ॥

७-८] ति० टी०—घृताच्यामिति । अहो दिनम् ।
यथापि पूर्वं बालकाण्डे मेनकासंबन्ध उक्तस्तथाप्येतद्वचनादधृता-
चीसंबन्धोऽपि तस्य ज्ञेय इत्याहुः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०—विश्वामित्रस्य कालविस्मृतिमुपपादयति—घृता-
च्यामिति । घृताच्यां तदभिधाप्सरस्य संसक्तो महासुनिर्वि-
श्वामित्रः दशवर्षाणि अहः एकदिनममन्यत ॥ ७ ॥

रा० टी०—स इति । स प्रसिद्धो महातेजा विश्वामित्रः न
जानीते पृथक् ततोऽन्यो यो जनः स न जानीते इति
किम् ॥ ८ ॥

गो० टी०—घृताच्यामिति । विश्वामित्रो घृताच्यामासक्तो
दश वर्षाणि अहो मन्यत दिनममन्यत । घृताचीशब्देनात्र मेन-
कैवोच्यते मेनकासंगस्य बालकाण्डेऽभिधानात् ॥ ७ ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—देहधर्मा आहारनिद्रामैथुनानि । 'पञ्चधर्म'
इति पाठेऽप्ययमेवार्थः ॥ ९ ॥

रा० टी०—देहेति । देहधर्मगतस्य देहिवात् देहधर्मवतः
अत एव परिश्रान्तस्य पूर्वं चिरं दुःखाद्युपहात् स्निग्धस्य अत
एव कामेषु रामप्रसादात् प्राप्तराजोचितविषयेषु अवितृप्तस्य

न च रोपवशं तात गन्तुमर्हसि लक्ष्मण । निश्चयार्थमविज्ञाय महमा प्राकृतो यथा ॥ १० ॥
 सत्त्वयुक्ता हि पुरुषास्त्वद्विधाः पुरुषर्षभ । अविमृश्य न रोषस्य महमा यान्ति वश्यताम् ॥ ११ ॥
 प्रसादये त्वां धर्मत्र मुग्रीवार्थं समाहिता । महान्रोषसमुत्पन्नः संरम्भस्त्यज्यतामयम् ॥ १२ ॥
 रुमा मां चाङ्गदं राज्यं धनधान्यपैशूनि च । रामप्रियार्थं मुग्रीवस्त्यजेदिति मतिर्मम ॥ १३ ॥
 समानेष्यति मुग्रीवः सीतया सह राघवम् । शत्राङ्कमिव रोहिण्या दैत्वा तं राक्षसायमम् ॥ १४ ॥
 शतकोटिसहस्राणि लङ्कायां किल रक्षसाम् । आयुतानि च षट्त्रिंशन्महमाणि शतानि च ॥ १५ ॥
 अहत्वा तांश्च दुर्धर्षान्नाससन्तामरुपिणः । अशक्यं राघवं हन्तुं येन सामर्थ्यिणी हता ॥ १६ ॥
 ते न शक्या रणे हन्तुमसहायेन लक्ष्मण । राघवः क्रूरकर्मा च मुग्रीवेण विशेषतः ॥ १७ ॥
 एवमाख्यातवान्वाली स ह्यभिज्ञो हरीश्वरः । आगमस्तु न मे व्यक्तः श्रवात्तस्य ब्रवीम्यहम् ॥ १८ ॥

अल्पकालेन तृप्तिरहितस्य अन्य मुग्रीवस्य इह अस्मिन्समये
 रामः शन्तुमर्हति ॥ ९ ॥

गो० टी०—देहेति । देहधर्मं गतस्य शरीरत्वभावं प्राप्तस्य
 कामं कामवर्तनम् ॥ ९ ॥

१०—११] ति० टी०—निश्चयार्थं कर्तव्यार्थनिश्चयम् १०—११ ॥

रा० टी०—नेति । निश्चयार्थं निश्चिततत्त्वमविज्ञाय अनि-
 श्रित्य प्राकृत इव रोषवशं गन्तुं नार्हसि ॥ १० ॥

रा० टी०—तत्र श्रिष्टाचारं प्रमाणयति—सत्त्वेति । त्वद्वि-
 चास्त्वत्सदृशः सत्त्वयुक्ताः पुरुषाः अविमृश्य अविचार्य
 रोषस्य वश्यतां सहसा न यान्ति ॥ ११ ॥

गो० टी०—अपराधमङ्गीकृत्य सान्त्वयित्वा इदानीं विचा-
 र्यमाणे अपराध एव नास्तीत्याह—न चेति । निश्चयार्थं निश्च-
 यरूपमर्थं मुग्रीवाभिप्रायमिति यावत् ॥ १० ॥ ११ ॥

१२—१४] ति० टी०—रोषेण सद्युत्पन्नः संरम्भः
 शोभः ॥ १२—१४ ॥

रा० टी०—प्रसादय इति । मुग्रीवार्थं मुग्रीवकल्याणार्थं
 समाहिता एकाग्रचित्ताहं त्वां प्रसादये अतः रोषसद्युत्पन्नः
 अयं संरम्भः शोभः त्यज्यताम् ॥ १२ ॥

गो० टी०—प्रसाद इति । संरम्भः अभिनिवेशः ॥ १२ ॥

रा० टी०—ननु रामकार्ष्णसिद्धिः कथं स्यादित्यत आह—
 रुमामिति । मुग्रीवः रामप्रियार्थं रामप्रतीत्यै रुमादिकं त्यजेत्
 इति मम मतिर्निश्चयः एतेन रामसदृशः मुग्रीवप्रियः कश्चि-
 नास्तीति ध्वनितम् ॥ १३ ॥

गो० टी०—रुमामिति । धनधान्येत्पत्र धनशब्दो हस्तिर-
 थाभादिपरः वसुशब्दो रत्नपरः ॥ १३ ॥

रा० टी०—समिति । मुग्रीवः राक्षसाधर्मं हत्वा रोहिण्या
 शत्राङ्कं चन्द्रमिव सीतया सह राघवं समानेष्यति ॥ १४ ॥

गो० टी०—समानेष्यतीति । समानेष्यति षट्षिष्यति ।
 निहत्वेत्यत्र ल्यबभाव आर्षः ॥ १४—१६ ॥

१५—१६] ति० टी०—कथमयं राघवं इति श्रुतीत्यत्र
 नन्माहाय्यकमाध्यत्वानद्वयत्वेत्याह—शतेति । एषा संख्या
 विवक्षितैव । दशकोटिः समुद्रः शतकोटिमध्यं मध्यानां सहस्रं
 तथा षट्सहस्राधिकविलक्षाणि तदुपरि षट्त्रिंशत्सहस्राणि
 तदुपरि तावन्ति शतानीत्यर्थः ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—नन्विदानीमेव गन्त्रा राघवं निहत्य मैथिलीं
 कुतो नानयतीत्यत आह—शतेति । रक्षसां शतकोटिसह-
 स्राणि शतकोटिसहस्रसंख्याकरक्षानीत्यर्थः, रक्षसामनुतादीनि
 च अयुतादिसंख्याकरक्षानीत्यर्थः, लङ्कायां सन्तीति शेषः ॥ १५ ॥

रा० टी०—अहन्वेति । कामरूपिणस्तान् लङ्कास्थान्
 राक्षसान् अहत्वा येन मैथिली हता ते राघवं हन्तुमशक्यम-
 वेहीति शेषः । कामरूपिण इत्यनेन लङ्कायास्तुक्तसंख्याकराक्षस-
 न्धित्यसंभवाभावः सूचितः तेन कार्यवशादेव तच्छरीराणां
 महत्वमिति व्यक्तम् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—तावतां वधे परमशरस्यापि सहाया-
 पेक्षान्तीत्याह—ते इति । यस्मादसहायेन रामेण ते हन्तुमश-
 क्या यस्माद्राघवश्च क्रूरकर्मा कुरूपराक्रमस्तस्माद्विशेषतः
 मुग्रीवेण सहायेन प्रयोजनमस्ति । तत्समप्रतिसेवावधनस्य
 मुग्रीवाधीनत्वात्सर्वेषां मनुष्यावध्यत्वाच्चेति भावः । यत् तु तीर्थः
 मुग्रीवेण सहायेन ते राक्षसा हन्तुमशक्याः, राघवश्च हन्तुम-
 शक्यः, इत्यन्वयं कृत्वा वाली किञ्चिद्वान्तराघववधाय मुग्रीवं
 एषा प्राप्यते रामस्तस्यासावशक्य इति कथां च कल्पयति-
 तदपार्थक्यं रामस्य सहायापेक्षासमर्थनस्यैव प्रस्तुतत्वात् ॥ १७ ॥

रा० टी०—ननु पूर्वं राक्षसान् निहत्वा नन्तरं राघवो हन्तव्य-
 इत्यत आह—ते नेति । असहायेन विपुलवानररामोमहासा-
 हाय्यरहितेन मुग्रीवेण ते राक्षसाः विशेषतः क्रूरकर्मा राघ-
 वश्च हन्तुं न शक्याः ॥ १७ ॥

गो० टी०—ते न शक्या इति । ते न शक्या इति छेदः

त्वत्सहायनिमित्तं हि प्रेषिता हरिपुङ्गवाः । आनेतुं वानरान्युद्धे सुबहून्हरिपुङ्गवान् ॥ १९ ॥
 तांश्च प्रतीक्षमाणोऽयं विक्रान्तान्सुमहाबलान् । राघवस्यार्थसिद्धयर्थं न निर्याति हरीश्वरः ॥ २० ॥
 कृतौ मुसंस्था सौमित्रे सुग्रीवेण पुरा यथा । अद्य तैर्वानरैः सर्वैरागन्तव्यं महाबलैः ॥ २१ ॥
 ऋक्षकोटिसहस्राणि गोलाङ्गुलशतानि च । अद्य त्वामुपयास्यन्ति जहि कोपमरिन्दम
 कोऽप्योऽनेकास्तु काकुत्स्थ कपीनां दीप्ततेजसाम् ॥ २२ ॥

तव हि मुखमिदं निरीक्ष्य कोपात्क्षतजसैमे नयने निरीक्षमाणाः ।

हरिवरवनिता न यान्ति शान्तिं प्रथमभयस्य हि शङ्किताः स्म सर्वाः ॥ २३ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चत्रिंशः सर्गः ॥ ३५ ॥

ते राक्षसाः हन्तुं न शक्याः । रावणो विशेषेणासहायेन सुग्री-
 वेण हन्तुं न शक्यः ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—नन्वेवा रक्षःसंख्या त्वया कथं ज्ञाता
 तत्राह—एवमिति । आगमस्तु न मे व्यक्तः, रावणस्यैवं बल-
 प्राप्तिप्रकारस्तु न मया ज्ञातः संख्यामात्रं प्रसङ्गात्पूर्वं श्रुतम्
 तस्य अवगातन्मुखतो वाक्यश्रवणात् ॥ १८ ॥

रा० टी०—ननु एवं रक्षसां संख्या त्वया कथं ज्ञातेत्यत
 आह—एवमिति । अभिज्ञः सर्वदेशदृष्टान्ताभिज्ञाता सः प्र-
 सिद्धो वाली एवमाख्यातवान् कथितवान्, तस्य वालिवचनस्य
 श्रवात् श्रवणादेवाहं ब्रवीमि । नन्वेवं बलप्राप्तिः रावणस्य कथ-
 मित्यत आह—आगमः एवं बलप्राप्तिप्रकारस्तु मे मया न
 व्यक्तो ज्ञातः प्राप्तिप्रकारं वाली न कथितवानित्यर्थः ॥ १८ ॥

गो० टी०—तर्हि रावणदृष्टान्तः सर्वोऽप्याख्यायतामित्य-
 त्राह—एवमिति । आगमः स्वयमवगमः श्रवात् श्रवणात्
 अत्र सुग्रीवेण सुहाय निर्गमकाले तारयाऽङ्गदोकरामसुग्रीवस-
 र्व्यकरणेप्रमिहिते एतादृशो रावणः सुग्रीवो दुर्बलः तं कथं रामो-
 ज्वलन्मत इति वालिनोक्तमिति ज्ञेयम् ॥ १८—२० ॥

१९] ति० टी०—ननु सहायसंपत्तिप्रदत्तेरास्मिन्नदर्शना-
 त्कोपो नस्तत्राह—त्वदिति ॥ १९ ॥

रा० टी०—त्वदिति । त्वत्सहायनिमित्तं सुबहून् अतिबहु-
 संख्याकान् हरिपुङ्गवान् वानरश्रेष्ठान् वानरानानेतुं हरिपुङ्गवाः
 प्रेषिताः सुग्रीवेणेति शेषः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—राघवार्थं तान्प्रतीक्षमाणास्तिष्ठति, अत-
 स्वेदानीं न निर्याति ॥ २० ॥

रा० टी०—तानिति । अयं सुग्रीवः विक्रान्तान् अति-
 वेगवतः सुमहाबलान् तान् वानरान् राघवस्यार्थसिद्धयर्थं प्रती-
 क्षमाणः न निर्याति इदानीमेव न निर्गच्छति । एतेन तेषामाग-
 मने श्रीप्रमेव निर्गमिष्यतीति ध्वनितम् ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—ते तर्हि कदागमिष्यन्ति तत्राह—कृतेति ।
 सुसंस्था शोभनाममनकालमर्यादा पुरा पूर्वं दूतप्रेषणसमये
 यथा कृता तथा तैः सर्वैरागन्तव्यम् ॥ २१ ॥

रा० टी०—ननु तेषामागमने विलम्बः प्रतीयते इत्यत
 आह—कृतेति । पुरा प्रेषणसमये सुसंस्था तेषां त्वरितमा-
 गमनाय निश्चितमर्यादा यथा यथावत् कृता अतः सर्वैर्महाबलै-
 र्वानरैः अद्यैवागन्तव्यम् इदमेव मर्यादादिनमिति तात्पर्यम् ॥ २१ ॥

गो० टी०—कृतेति । अत्र सीतान्वेषणकार्यविषये सुग्री-
 वेण पुरा त्वदागमनात्पूर्वमेव संस्था व्यवस्था त्रिपञ्चरात्रादूर्ध्वं
 नागन्तव्यमित्येवंप्रकारा यथा येन प्रकारेण कृता तथा अयं
 अस्मिन् दिने तैरागन्तव्यम् ॥ २१ ॥ २२ ॥

२२] ति० टी०—रक्षःसेनापेक्षया स्वसेनाधिक्यमाह—
 ऋक्षेति । शतकोटिर्मध्यं तदशगुणात्मिका सहस्रकोटिस्तत्सं-
 ख्या ऋक्षाः गोलाङ्गुलानां शतानि च शतकोटिः अन्ये
 कपयोऽनेकाः कोव्यः असंख्या इत्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०—आगन्तव्यवानरादिसंख्यां बोधयन्ती आह—
 ऋक्षेति । ऋक्षकोटिसहस्राणि कोटिसहस्रसंख्याकऋक्षा इ-
 त्यर्थः, गोलाङ्गुलशतानि अनन्तसंख्याकगोलाङ्गुला दैर्घ्य-
 सदृशदैर्घ्यविशिष्टगोलाङ्गुलविशिष्टवानरविशेषाश्चेत्यर्थः, कपीनाम-
 नेका कोव्यश्च अयं अस्मिन् दिने त्वामुपयास्यन्ति प्राप्स्यन्ति
 अतः कोपं जहि अतिबहुसंख्याप्रयुक्तस्यसंभवशङ्काविरा-
 सस्तुकराक्षसस्यायेनावगन्तव्यः । सार्धंश्लोक एकान्वयी ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—प्रथमभयस्य तत्सदृशभयस्य वालिव-
 धवत्सुग्रीववधभयस्य । षष्ठ्यार्षा ॥ २३ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चत्रिंशः सर्गः ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तवेति । इदं तव मुखं निरीक्ष्य कोपात् क्षत-
 जसमे रुधिरसदृशे तव नयने निरीक्षमाणाः अत एव प्रथमभयस्य
 पौर्वकालिकवालिबधसंबन्धिभयस्येव शङ्किताः सुग्रीववधविषय-
 कशङ्कावत्य इत्यर्थः, सर्वाः हरिवरवनिताः शान्तिं न यान्ति ।
 एतेन कोपचेष्टासुषप्तहरेति सूचितम् । द्विशब्द एवार्थः ॥ २३ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे पञ्चत्रिंशः सर्गः ॥ ३५ ॥

षट्त्रिंशः सर्गः ।

तारापरिसाम्बन्धेन शान्तमनस्क लक्ष्मणं सुग्रीवो राममहिमप्रशंसनपूर्वं समापराध क्षमस्वेति प्रार्थयन् । प्रकृतिं प्रप्तो लक्ष्मणः क्रोधोक्तं पश्य क्षमस्वेति सुग्रीव प्राच्यं संप्राप्य रामं क्षमयति नं नियुङ्क्ते ।

इत्युक्तस्तारया वाक्यं प्रथितं धर्मसंहितम् । मृदुस्वभावः सौमित्रिः प्रतिजग्राह तद्वचः ॥ १ ॥
तस्मिन्प्रतिगृहीते तु वाक्ये हरिगणेश्वरः । लक्ष्मणात्सुमहन्नासं वस्त्रं क्षिप्रमिवान्यजन् ॥ २ ॥
ततः कण्ठगतं माल्यं चित्रं बहुगुणं महत् । चिच्छेद विमदश्चासीत्सुग्रीवो वानरेश्वरः ॥ ३ ॥
स लक्ष्मणं भीमवलं सर्ववानरसत्तमः । अब्रवीत्प्रथितं वाक्यं सुग्रीवः संप्रहर्षयन् ॥ ४ ॥
प्रनष्टा श्रीश्च कीर्तिश्च कपिराज्यं च शाश्वतम् । रामप्रसादात्सौमित्रे पुनश्चाप्रमिदं मया ॥ ५ ॥
कः शक्तस्तस्य देवस्य ख्यातस्य स्वेन कर्मणा । तादृशं प्रैतिकुर्वीत अंशेनापि नृपात्मज ॥ ६ ॥
सीतां प्राप्स्यति धर्मात्मा वधिष्यति च रावणम् । सहायमात्रेण मया राघवः स्वेन तेजसा ॥ ७ ॥
सहायकृत्यं किं तस्य येन सप्त महादुमाः । गिरिश्च वसुधा चैव बाणेनैकेन दारिताः ॥ ८ ॥
धनुर्विस्फारमाणस्य यस्य शब्देन लक्ष्मण । सशैल्य कम्पिता भूमिः सहायैः किं नु तस्य वै ॥ ९ ॥

गो० टी०—तव हीति । हिशब्दः पादपुरणे सर्वाः हरिव-
रचनताः तवेदं खलं निरीक्ष्य प्रथमभयस्य शङ्किताः वालिव-
धजनितभयशङ्किताः सत्यः रोषाद्देनोः श्वतजसमे नयने निरा-
क्षमाणाः क्षान्तिं न यान्ति हि न यान्त्येव । प्रथमभयस्य
शङ्किता इति कर्मणि षष्ठी “न लोकाव्यय-” इत्यादिना
षष्ठीप्रतिषेधेऽपि तत्प्रयोग आर्षः ॥ २३ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुकाहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षट्त्रिंशः सर्गः ॥ ३५ ॥

१] ति० टी०—इतीति ॥ १ ॥

रा० टी०—ताराप्रार्थनानन्तरकालिककृतस्तान्त्रमाह—इती-
त्यादिभिः । तारया इति वाक्यशुद्धः सौमित्रिः तद्वचः तारा-
वचनं जग्राह कोपं त्यक्तवानित्यर्थः ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ लक्ष्मणसुग्रीवसौहार्दभाषणं षट्त्रिंश-
इत्युक्त इत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—तस्मिन्स्ताराद्वनयवाक्ये ॥ २ ॥

रा० टी०—तस्मिन्निति । तस्मिन् लक्ष्मणे वाक्ये प्रति-
गृहीते सति हरिगणेश्वरः सुग्रीवः लक्ष्मणात् प्रकृषितलक्ष्म-
णावलोकनात् जातं समहन्नासमत्यजम् ॥ २ ॥

गो० टी०—तस्मिन्निति । समहन्नासमिति “आन्महतः-”
इत्याकाराभाव आर्षः । क्षिप्रम् आद्रेम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०—माल्यं मालाम् । बहुगुणं बहुविधकामम-
दकरम् अत एव तच्छेदफलं विमदश्चासीदिति ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः त्रासत्यागानन्तरं सुग्रीवः
बहुगुणं विपुलकाममद्योगकारकं कण्ठगतं माल्यं चिच्छेद ॥ ३ ॥

गो० टी०—तत इति । बहुगुणं बहुविधभोगप्रदम् । महत्
दिव्यम् ॥ ३ ॥ ४ ॥

४-५] ति० टी०—लक्ष्मणं संप्रहर्षयन्नित्यन्वयः ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०—स इति । सर्ववानरसत्तमः सुग्रीवः लक्ष्मणं
प्रहर्षयन् सन् प्रथितं वाक्यमब्रवीत् ॥ ४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—प्रनष्टेति । श्रीप्रभृतिः पूर्वं
प्रनष्टा इदं श्यादि रामप्रसादात् मया पुनः प्राप्तम् ॥ ५ ॥

गो० टी०—प्रनष्टेति । इदं पूर्वोक्तं सर्वम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—शक्तः समर्थः । तस्य देवावतारस्य स्वेन
कर्मणा धनुर्भङ्गवालिवादिना ख्यातस्य । तादृशं तज्जितोप-
कारसदृशम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—क इति । स्वेन कर्मणा ख्यातस्य देवस्य
नित्यप्रमोदवतस्तस्य रामस्य तादृशं तत्कर्मसदृशं कर्म अंशेन
एककलयापि कः शक्तः समर्थः प्रैतिकुर्वीत न कोऽपीत्यर्थः ॥ ६ ॥

गो० टी०—क इति । तादृशं विक्रमं प्रतिकर्तुं तादृशस्य
विक्रमस्य प्रतिकर्तुमित्यर्थः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—सहायमात्रेणोपलक्षितम् । स्वयमेवार्थनि-
वाहकः अहं तु परिकरमात्रमित्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०—सीतामिति । राघवः स्वेन तेजसैव सहायमा-
त्रेण मया राघवं वधिष्यति सीतां च प्राप्स्यति ॥ ७ ॥

गो० टी०—सीतामिति । सहायमात्रेण मयेत्युपलक्षणे
वृत्तीया । स्वयमेवार्थसाधकः अहं तु तस्य परिकरमात्रमिति
भावः ॥ ७-१० ॥

८-९] ति० टी०—सहायकृत्यं सहायसाध्यं कृत्यम् ।
येन पातालाणि तत्स्यदैत्याश्च ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०—सहायसंग्रहोऽपि तस्य कर्तव्येति बोधयन्नाह—
सहायेति । येन एकेन बाणेन दुमादयो दारिताः तस्य रामस्य
सहायकृत्यं सहायैः साध्यं किम् ॥ ८ ॥

अनुयात्रां नरेन्द्रस्य करिष्येऽहं नरर्षभ । गच्छतो रावणं हन्तुं वैरिणं सपुरःसरम् ॥ १० ॥
 यदि किञ्चिदतिक्रान्तं विश्वासात्प्रणयेन वा । प्रेष्यस्य क्षमितव्यं मे न कश्चिन्नापराध्यति ॥ ११ ॥
 इति तस्य ब्रुवाणस्य सुग्रीवस्य महात्मनः । अभवल्लक्ष्मणः प्रीतः प्रेम्णा चेदैमुवाच ह ॥ १२ ॥
 सर्वथा हि मम भ्राता सनाथो वानरेश्वर । त्वया नाथेन सुग्रीव प्रश्रितेन विशेषतः ॥ १३ ॥
 यस्ते प्रभावः सुग्रीव यच्च ते शौचमीदृशम् । अहस्त्वं कपिराज्यस्य श्रियं भोक्तुमनुत्तमाम् ॥ १४ ॥
 सहायेन त्वं सुग्रीव त्वया रामः प्रतापवान् । वधिष्यति रणे शत्रून्चिरान्नात्र संशयः ॥ १५ ॥
 धर्मज्ञस्य कृतज्ञस्य संग्रामेष्वनिवर्तिनः । उपपन्नं च युक्तं च सुग्रीव तव भाषितम् ॥ १६ ॥
 दोषज्ञः प्रतिसामर्थ्यं कोऽप्यो भाषितुमर्हति । वर्जयित्वा मम ज्येष्ठं त्वां च वानरसत्तम ॥ १७ ॥
 सदृशश्चासि रामेण विक्रमेण बलेन च । सहायो दैवतैर्दत्ताशिराय हरिपुङ्गव ॥ १८ ॥
 किं तु शीघ्रमितो वीर निष्क्रम त्वं मया सह । सान्त्वयस्व वयस्यं च भार्याहरणदुःखितम् ॥ १९ ॥
 यच्च शोकाभिभूतस्य ईदृशं रामस्य भाषितम् । मया त्वं परुषाण्युक्तस्तत्समस्व सखे मम ॥ २० ॥

इत्याप्यं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्त्रिंशः सर्गः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—धनुरिति । धनुर्विस्फारमाणस्य यस्य शब्देन
 सश्रेष्ठ भूमिः कल्पिता तस्य सहायैः किम् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—अनुयात्रां पश्चाद्गमनम् । सपुरःसरं यु-
 द्धाये पुरःसरैः सहितं रावणम् ॥ १० ॥

रा० टी०—अन्विति । वैरिणं सपुरःसरं पुरःसरसहितं
 रावणं हन्तुं गच्छतो नरेन्द्रस्य रामस्य अनुयात्रां तेन सहा-
 गमनं करिष्ये ॥ १० ॥

११-१३] ति० टी०—विश्वासादयं न क्रूरोऽपि इति
 विश्वासात्प्रणयेन वा यदि किञ्चिदतिक्रान्तमपराधं तदुक्तहेतुभ्यां
 प्रेष्यस्य दासस्य क्षमितव्यं क्षन्तव्यम् । यस्माद्यो दासो नापरा-
 ध्यति तादृशदासासंभवः । स्वामिचित्तावतर्तनस्य सर्वथा-
 संभवात् ॥ ११-१३ ॥

रा० टी०—यदीति । विश्वासात् विश्वासं प्राप्य यदि
 किञ्चिन्मया अतिक्रान्तं तत् प्रेष्यस्य भृत्यस्य मे प्रणयेन भृत्य-
 विषयकस्वाभाविकज्ञेन क्षमितव्यं कश्चिन्नापराध्यतीति न
 सर्वोऽपि यत्किञ्चिदपराध्यतीत्यर्थः, तेनापराधं दृष्ट्वा तव क्षमाया
 अभावे तव भृत्यज्ञेनो निर्विषयो भविष्यतीति व्यञ्जितम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—इतीति । इत्यनेन प्रकारेण ब्रुवाणस्य सुग्री-
 वस्य प्रेम्णा प्रीतोऽभवत् अत एव इदमुवाच ॥ १२ ॥

रा० टी०—सद्वचनाकारमाह—सर्वथेत्यादिभिः । विशे-
 षतः प्रश्रितेन ज्ञेययुक्तेन अत एव नाथेन अभिलाषप्रापकेण
 त्वया मम भ्राता सर्वथा सनाथोऽभिलाषप्रापकसहितोऽभव-
 दिति शेषः ॥ १३ ॥

गो० टी०—यदीति । अतिक्रान्तम् अतिक्रमणं क्षमितव्यं
 क्षन्तव्यम् ॥ ११-१९ ॥

१२-१५] ति० टी०—शौचमिन्द्रिजनिग्रहः ॥ १४ ॥ १५ ॥

रा० टी०—य इति । हे सुग्रीव ! यस्ते प्रभावः प्रतापः
 यच्च ते ईदृशं शौचं मनश्छद्मिः ताभ्यां कपिराज्यस्य श्रियं
 भोक्तुं त्वमर्हः ॥ १४ ॥

रा० टी०—सहायेनेति । हे सुग्रीव ! त्वया सहायेन
 युक्तो रामः शत्रून् न चिरात् शीघ्रं वधिष्यति ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—उपपन्नं योग्यम् । युक्तं युक्तियुक्तम् ॥ १६ ॥

रा० टी०—धर्मज्ञस्येति । धर्मज्ञस्य तव भाषितमुपपन्नं
 युक्तिसहितमत एव युक्तमुचितम् ॥ १६ ॥

गो० टी०—धर्मज्ञस्येति । उपपन्नम् अहम् । युक्तं युक्ति-
 युक्तम् ॥ १६ ॥

१७-१८] ति० टी०—दोषज्ञो विद्वान्को रामसुग्रीवा-
 भ्यामन्यो भवद्वाक्यसदृशं वाक्यं वक्तुमर्हति ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०—दोषज्ञ इति । सामर्थ्ये सति भाषितम् एवं
 कथयितुं मम ज्येष्ठं रामं त्वां च वर्जयित्वा अन्यः को दोषज्ञो-
 ऽर्हति ॥ १७ ॥

रा० टी०—सदृश इति । यस्त्वं दैवतैर्दत्तैः सहायो दत्तः
 दैवयोगात्सहायत्वेन प्राप्त इत्यर्थः, स त्वं विक्रमेण बलेन च
 रामेण सदृशोऽसि ॥ १८ ॥

गो० टी०—दोषज्ञ इति । दोषज्ञः स्वदोषज्ञः, लोके हि
 समर्थः पुरुषः स्वदोषमपह्नुते न तु प्रकाशयति न तथा त्वमिति
 भावः ॥ १७-१९ ॥

१९] ति० टी०—वयस्यं रामम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—किमिति । किंतु इदमिदानीं कर्तव्यमित्यर्थः ।
 मया सह इतः अस्मात् पुरात् शीघ्रं निष्क्रम तत्प्रयोजनमाह—
 भार्याहरणदुःखितं वयस्यं सान्त्वयस्व ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—स्वोक्तवाक्यानां रामोक्तत्वशुद्ध्या-

मसत्रिंशः सर्गः ।

सकलदिगन्तः कपिसैन्यममानयनार्थं दूतान्प्रेषयितुं सुग्रीवो हनुमन्तं नियुक्ते । शून्यसुग्रीवमदेशः कपयः मवनः सुग्रीव समावतन् । नीलेनाग्रतः प्रेषिता दूताः सुग्रीवाय फल्गुलाशुशयनानि समर्पयन्तः सकलकृषिममारागमनं न्यवेदयन् ।

एवमुक्तस्तु सुग्रीवो लक्ष्मणेन महान्मना । हनुमन्तं स्थितं पार्श्वे वैचनं चेदमब्रवीत् ॥ १ ॥
महेन्द्रहिमवद्विन्ध्यकैलासशिखरेषु च । मन्दरे पाण्डुशिखरे पञ्चशैलेषु ये स्थिताः ॥ २ ॥
तरुणादित्यवर्णेषु भ्राजमानेषु नित्यशः । पर्वतेषु समुद्रान्ते पश्चिमस्यां तु ये दिशि ॥ ३ ॥
आदित्यभवने चैव गिरौ संध्याभ्रसंनिभे । पश्चाच्चलवनं भीमाः संश्रिता हरिपुंगवाः ॥ ४ ॥
अञ्जनाम्बुदसंकाशाः कुञ्जरेन्द्रमहौजसः । अञ्जने पर्वते चैव ये वसन्ति प्लवंगमाः ॥ ५ ॥
महाशैलगुहावासा वानराः कनकप्रभाः । मेरुपार्श्वगताश्चैव ये च भूषगिरिं श्रिताः ॥ ६ ॥
तरुणादित्यवर्णाश्च पर्वते ये महारुणे । पिबन्तो मधु मेरेयं भीमवेगाः प्लवंगमाः ॥ ७ ॥
वनेषु च सुरम्येषु सुगन्धिषु महत्सु च । तापसाश्रमरम्येषु वनान्तेषु समन्ततः ॥ ८ ॥
तांस्तांस्त्वमानय क्षिप्रं पृथिव्यां सर्ववानरान् । सामदानादिभिः कल्पैर्वानरैर्वेगवत्तरैः ॥ ९ ॥

वृत्तये स्त्रोक्तत्वमेव बोधयन्त्वापराधं क्षमापयति-यञ्चेति ।
रामभाषितं सीतावियोगजविलापरूपम् ॥ २० ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्त्रिंशः सर्गः ॥ ३६ ॥

रा० टी०-यदिति । शोकाभिभूतस्य रामस्य भाषितं
विलापमित्यर्थः, श्रुत्वा मया पुरुषाणि त्वय्युक्तस्तन्मे क्षमस्व ॥ २० ॥
इति श्रीमद्रामाभिरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे षट्त्रिंशः सर्गः ॥ ३६ ॥

गो० टी०-स्त्रोक्तपुरुषवाक्यानां रामोक्तत्वबहुला भा भूदिति
स्वेनैवोक्तत्वपुपादयन् स्वापराधं क्षमयति-यञ्चेति । भाषितं
सीतोद्देशेन श्रवणासङ्गं विलापम् ॥ २० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्यानं
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षट्त्रिंशः सर्गः ॥ ३६ ॥

१-२] ति० टी०-अथ सुग्रीवेणापरिमितदूतप्रेषणमनेकको-
टिनिजसेनासंभेदनम्-एवमिति ॥ १ ॥ २ ॥

रा० टी०-लक्ष्मणाज्ञाश्रवणानन्तरकाक्षिकं सुग्रीववृत्तान्त-
माह-एवमित्यादिभिः । लक्ष्मणेन एवमुक्तः सुग्रीवः पार्श्वे
स्थितं हनुमन्तमिदमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ सर्ववानरसमानयनं सप्तत्रिंशे-एवमि-
त्यादि ॥ १ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-महेन्द्रेत्यादिभिः । ये
हरिपुङ्गवाः महेन्द्रादिपाण्डुशिखरविशिष्टमन्दरान्तेषु पञ्चशैलेषु
स्थितास्तान् पश्चिमस्यां पश्चिमायां दिशि समुद्रान्ते समुद्र-
परतीरे विद्यमानेषु नित्यशो भ्राजमानेषु तरुणादित्यवर्णेषु पर्वतेषु

अस्ताचलावलम्बिषट्महस्रसौवर्णगिरिषु ये स्थितास्ताश्च
संध्याभ्रसंनिभे सायंकालिकमेघसदृशे आदित्यभवने गिरौ च
उदयाचलास्ताचलयोरित्यर्थः, ये स्थिताः ये च पश्चाच्चलवनं
पश्चाच्चलाभिषगिरिविशेषमन्वन्धिकाननं संश्रिताः ये च भूषङ्गमाः
अञ्जने अञ्जननिभे पर्वते वसन्ति ये च वानराः महाशैलगुहा-
वासाः महाशैलगुहाद्य आवासे येषां ते ये च मेरुपार्श्वगताः ये
च भूषगिरिं श्रिताः मेरेयं मधु पिबन्तः महारुणे पर्वते वनादिषु
च समन्ततो ये श्रितास्तान् सर्ववानरान् सामदानादिभिः
कल्पैः आनेतुं समर्थैः वेगवानरैर्वानरैः क्षिप्रं त्वमानयन् ।
श्लोकाष्टकमेकान्वयि ॥ २-९ ॥

गो० टी०-महेन्द्रादय एव पञ्च शैलाः ॥ १ ॥

३] ति० टी०-पर्वतेषु कातिरिक्तेषु । तथा पश्चिमस्यां
तु ये दिशि पश्चिमस्यामित्यारम्भः ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०-आदित्यभवने गिरौ ये स्थिताः उद-
याचलास्ताचलयोरित्यर्थः । पश्चाच्चलो गिरिविशेषः ॥ ४ ॥ ५ ॥

६-७] ति० टी०-महाशैलस्तदाख्यपर्वतः ॥ ६ ॥ ७ ॥

८] ति० टी०-तापसाश्रमरम्येषु रम्यतापसाश्रमेषु । यद्वा
तै रम्येष्विति वनविशेषणम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०-क्षिप्रमानयेत्युक्ते मयैव गन्तव्यमित्या-
शङ्क्याह-सामदानादिभिः कल्पैर्वानरैर्वेगवत्तरैः । इत्यादिना
दृष्टे इष्टः । कल्पैरुपायैः । आनयेत्तस्य चानायेत्यर्थः इति
कतकः ॥ ९ ॥

गो० टी०-तरुणेति । पश्चिमायां दिशि ये स्थिताः तेषु
ये वानराः स्थिता इति योजना । अस्तगिरिपर्वन्तपर्वतेश्च-

१ सचिवं लिखामिति गो.पाठः । २ सर्वत इति गो. पाठः । ३ पश्चिमस्यामिति गो.पाठः । ४ पश्चाच्चलवनं भीममिति गो.पाठः । ५ कुञ्जरप्रतिमौजस इति
गो.पाठः । ६ मनःशिलेति गो.पाठः । ७ चेति गो.पाठः । ८ तापसानां चेति गो.पाठः । ९ ममानयेति गो.पाठः । १० कल्पैराणु प्रेषयन्त्यामिति गो. पाठः ।

प्रेषिताः प्रथमं ये च मयाज्ञाता महाजवाः । त्वरणार्थं तु भूयस्त्वं संप्रेषय हरीश्वरान् ॥ १० ॥
 ये प्रसक्ताश्च कामेषु दीर्घमूत्राश्च वानराः । इहानयस्व तावत्शीघ्रं सर्वानेव कपीश्वरान् ॥ ११ ॥
 अहोभिर्दशाभिर्ये च नागच्छन्ति ममाज्ञया । हन्तव्यास्ते दुरात्मानो राजशासनदूषकाः ॥ १२ ॥
 शतान्यथ संहस्राणि कोट्यश्च मम शासनात् । प्रयान्तु कपिसिंहानां निदेशे मम ये स्थिताः ॥ १३ ॥
 मेघपर्वतसंकाशाच्छाद्यन्त इवाम्बरम् । घोररूपाः कपिश्रेष्ठा यान्तु मच्छासनादितः ॥ १४ ॥
 ते गतिज्ञा गतिं गत्वा पृथिव्यां सर्ववानराः । आनयन्तु हरीन्सर्वास्त्विरिताः शासनान्मम ॥ १५ ॥
 तस्य वानरराजस्य श्रुत्वा वायुमुतो वचः । दिक्षु सर्वान् विक्रान्तान्प्रेषयामास वानरान् ॥ १६ ॥
 ते पदं विष्णुविक्रान्तं पतत्रिज्योतिरध्वगाः । प्रयाताः प्रहिता राज्ञा हरयस्तु क्षणेन वै ॥ १७ ॥
 ते समुद्रेषु गिरिषु वनेषु च सरःसु च । वानरा वानरान्सर्वानामहतोरचोदयन् ॥ १८ ॥
 मृत्युकालोपमस्याज्ञां राजराजस्य वानराः । सुग्रीवस्याययुः श्रुत्वा सुग्रीवभयशङ्किताः ॥ १९ ॥

त्यर्थः । आदित्यभवने उदयगिरौ पद्माः चन्दनविशेषाः मनः-
 शिलायुद्धावासाः मनःशिलाभययुद्धावासाः । महारुणे महारु-
 णारूपे । यत्र यच्छब्दो नास्ति तत्राध्याहृतव्यः । सामेति ।
 कल्पैः उपार्यैः समानय तदर्थं प्रेषय ॥ ३-९ ॥

१०] ति० टी०—ननु प्रेषिता एव पूर्वं दूता इत्यत्राह—
 प्रेषिता इति । प्रथमं पूर्वं ये महाजवा दूताः प्रेषितास्ते मया
 ज्ञाता एव, तथाऽपि तेषां त्वरणार्थमपरान्दहरीश्वरान्प्रेषय ॥ १० ॥

रा० टी०—ननु तदानयनार्थं वानराः पूर्वमेव प्रेषिताः पुनः
 किमर्थमिदानीमुच्यते इत्यत्र आह—प्रेषिता इति । मया
 ज्ञाता परीक्षिताः ये पूर्वं प्रेषितास्तेषां त्वरणार्थं हरीश्वरान्
 भूयः संप्रेषय ॥ १० ॥

गो० टी०—प्रेषिता इति । प्रेषितदूतत्वरणार्थोक्तिः स्वस्य
 प्रकृतकार्ये पूर्वमेव सावधानतां लक्ष्मणाय द्योतयितुम् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—कामेषु तद्गोत्रेषु प्रसक्ता ये च दीर्घमूत्रा
 विस्मिन्निव्यापाराः आनयस्तादायय ॥ ११ ॥

रा० टी०—ये इति । ये वानराः कामेषु प्रसक्ताः ये च
 दीर्घमूत्राः स्वभावतो विलम्बेन कार्यकारिणः तान् श्रीश्रीमिहा-
 नयस्व ॥ ११ ॥

गो० टी०—ये प्रसक्ता इति । दीर्घमूत्राः चिरक्रियाः
 ऋषोर्गं कुर्वन्ना इव कालयापका इत्यर्थः ॥ ११ ॥ १२ ॥

१२] ति० टी०—ये दूताः ॥ १२ ॥

रा० टी०—अहोभिरिति । दशभिः अहोभिः दिनैः ये इह
 न आगच्छन्ति ते राजशासनदूषकाः ममाज्ञया हन्तव्याः ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—प्रेषणीयदूतसंख्यामाह—शतानीति ।
 एतेन दूतानन्त्युपक्रम ॥ १३ ॥

रा० टी०—शतानीति । ये मम निदेशे स्थितास्तेषां
 कपिसिंहानां शतादीनि प्रयान्तु ॥ १३ ॥

गो० टी०—शतानीति । बहुसंख्याभिधानं लक्ष्मणाय वा-
 नरासंख्येत्यवगत्योतनार्थम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

१४] ति० टी०—तदेव स्पष्टयति—छाद्यन्त इवाम्बरमिति १४
 रा० टी०—मेघेति । अम्बरं छाद्यन्त इव मेघपर्वतसं-
 काशाः ये कपिश्रेष्ठास्ते मच्छासनादितः यान्तु त्वरणार्थमिति
 शेषः ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०—गतिं गत्वा वेगवत्तरां गतिं
 गत्वा ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—ते इति । गतिज्ञाः तत्तत्स्थानाभिज्ञाः सर्ववा-
 नराः गतिं तत्तद्विधासं गत्वा सर्वान् हरीन् आनयन्तु गति-
 शब्दः कर्मसाधनः ॥ १५ ॥

रा० टी०—तस्येति । वायुस्रतो हृत्मान् वानरराजस्य
 वचः श्रुत्वा विक्रान्तान् विक्रमवतो वानरान् सर्वान् दिक्षु
 प्रेषयामास ॥ १६ ॥

गो० टी०—त इति । गम्यत इति गतिः वासस्थानम् ।
 पृथिव्यां सर्वान् हरीन् आनयन्तु इति संबन्धः ॥ १५ ॥ १६ ॥

१७-१८] ति० टी०—विष्णुविक्रान्तं पदमाकाशम् ।
 पतत्रिज्योतिरध्वगाः पक्षिणां नक्षत्राणां च मार्गागाः ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०—ते इति । राज्ञा प्रहिताः प्रेषितास्ते हरयः
 पतत्रिज्योतिरध्वगाः पतत्रिज्योतिषां पक्षिणां तारागणानां
 च अध्वना गच्छन्ति ते सन्तः विष्णुविक्रान्तं विष्णुचरणेन
 समाक्रान्तं पदं गगनं क्षणेन प्रयाताः ॥ १७ ॥

रा० टी०—ते इति । ते वानराः सखद्वादेषु विद्यमानान्
 वानरान् रामहतोः अचोदयन् ॥ १८ ॥

गो० टी०—ते पदमिति । पतत्रिज्योतिरध्वगाः पक्षिनश्च-
 त्रमार्गागाः सन्तः विष्णुविक्रान्तं पदम् आकाशं प्रयाताः १७-१९
 १९] ति० टी०—मृत्युकालोपमस्य नियहविषय इति शेषः १९

तनस्तेऽञ्जनसंकाशा गिरस्तस्मान्महावैलाः । तिस्रः कोट्यः द्वांगानां निर्ययुयञ्च राघवः ॥ २० ॥
 अस्तं गच्छति यत्रार्कस्तस्मिन्निरिव रताः । संतप्तमहेमवर्णाभास्तस्मात्कोटयो दश च्युताः ॥ २१ ॥
 कैलासशिखरेभ्यश्च सिंहकेसरवर्चसाम् । ततः कोटिसहस्राणि वानराणां समागमन् ॥ २२ ॥
 फलमूलेन जीवन्तो हिमवन्तमुपाश्रिताः । तेषां कोटिसहस्राणां सहस्रं समवर्तत ॥ २३ ॥
 अङ्गारकसमानानां भीमानां भीमकर्मणाम् । विन्ध्याद्वानरकोटीनां सहस्राण्यपतन्द्रुतम् ॥ २४ ॥
 क्षीरोदेवेळानिलयास्तमालवनवासिनः । नारिकेलोसनाश्चैव तेषां संख्या न विद्यते ॥ २५ ॥
 वनेभ्यो गह्वरेभ्यश्च सरिद्धयश्च महावैलाः । आगच्छद्वानरी सेना पिवन्तीव दिवाकरम् ॥ २६ ॥
 ये नु त्वरयितुं याता वानराः सर्ववानरान् । ते वीरा हिमवच्छेले ददृशुस्तं महाद्रुमम् ॥ २७ ॥
 तस्मिन्निरिवरे पुण्ये यज्ञो माहेश्वरः पुरा । सर्वदेवमनस्तोषो बभूव मुमनोरमः ॥ २८ ॥
 अन्ननिर्यन्दजातानि मृलानि च फलानि च । अमृतस्वादुकल्पानि ददृशुस्त्र वानराः ॥ २९ ॥
 तदन्नसंभवं दिव्यं फलमूलं मनोहरम् । यः कश्चित्सकृदश्नाति मासं भवति तर्पितः ॥ ३० ॥

रा० टी०—मूलवमिति । मृत्युकालोपमस्य अस्य सुधीव-
 म्याङ्गां श्रुत्वा सुधीवभयशङ्किताः सन्तः वानरा आयुः ॥ १९ ॥

२०-२४] ति० टी०—तस्माद्विरेञ्जनगिरेः ॥ २०-२४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः आगमनानन्तरं तस्माद्विर्णि-
 ताद्विरेः आगताः प्लवङ्गमानां तिस्रः कोट्यः यत्र राघवस्त्र-
 निर्ययुः ॥ २० ॥

रा० टी०—अस्तमिति । यत्र अर्कः अस्तं गच्छति
 तस्मिन् गिरिवरे रताः स्थिताः ये संतप्तमहेमवर्णाभास्ते दश-
 कोट्यस्तस्मात् गिरेः च्युताः ॥ २१ ॥

रा० टी०—कैलासेति । सिंहकेसरवर्चसां वानराणां कोटि-
 सहस्राणि समागमन् ॥ २२ ॥

रा० टी०—फलेति । फलमूलेन जीवन्तः हिमवन्तमुपा-
 श्रितास्तेषां कोटिसहस्राणां कोटिसहस्रसंख्याकानां सहस्रं
 समवर्तत प्राप्नोत् ॥ २३ ॥

रा० टी०—अङ्गारकेति । अङ्गारकसमानानां भीमसह-
 श्रानां भीमकर्मणां भयंकरकर्मकारिणामत एव भीमानां वान-
 रकोटीनां कोटिसंख्याकवानराणां सहस्राणि विन्ध्यात् विन्ध्य-
 गिरेः द्रुतमपतन् ॥ २४ ॥

रा० टी०—तत इति । यत्र येन हेतुना राघवो वतते ततः
 तस्मादेतोः तस्मात् गिरेः अञ्जनगिरेः निर्ययुः ॥ २०-२४ ॥

२५-२६] ति० टी०—असंख्यं बलमित्याह—तेषां सं-
 ख्या न विद्यत इति ॥ २५ ॥ २६ ॥

रा० टी०—क्षीरेति । क्षीरोदेवेळानिलयाः क्षीरसागरव-
 प्रनिवासिनस्तमालवनवासिनश्च नारिकेलाशनाः ये वानराः आ-
 गता इति शेषः, तेषां संख्या न विद्यते बहुवृत्ते न परिगणितता
 इति तात्पर्यम् ॥ २५ ॥

रा० टी०—वनेभ्य इति । वानरीसेना दिवाकरं पिवन्तीव
 वनादिभ्य आगच्छत् ॥ २६ ॥

रा० टी०—क्षीरोदेति अत्रापनन् द्रुतमित्यनुवच्यते ।
 संख्या न विद्यत इति वनरत्र संख्याकोर्त्तनं प्रथानाभिप्रा-
 येण ॥ २५ ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—ये च त्वरयितुं याता इदमन्प्रेषिता
 महाद्रुममतिप्रसिद्धमगवद्दामभूतं माहेश्वरयज्ञवाटस्थं दृशुः ।
 पूर्वं नीलप्रेषितान्द्रुताश्च दृशुरिति शेषः । अनस्तेषां तत एव
 परावृत्तिः ॥ २७ ॥

रा० टी०—ये इति । सर्ववानरान् त्वरयितुं याता ये
 वानरास्ते नु तं शिवाश्रमत्वेन प्रसिद्धं महाद्रुमं दृशुः ॥ २७ ॥

रा० टी०—ये न्विति । तुष्यन्ते इदमन्प्रेषितवानरन्याव-
 तंकाः । नीलेन पूर्वं प्रेषिता इत्यर्थः तेषामेव लक्ष्मणसंनिधाने
 समागमनं सद्यो इदमन्प्रेषितानां तदसंभवात् । तं प्रसि-
 दम् ॥ २७-२७ ॥

एति श्रीगोविन्दराजविरचितं श्रीरामायणभूषणं मुक्ताहारारुणाने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानं समग्रं ॥ ३७ ॥

२८] ति० टी०—माहेश्वरो यज्ञो महेश्वरदेवत्यो विष्णो-
 ऽश्वमेध इति कतकः । सर्वदेवानां मनस्तोषो यत्र सः ॥ २८ ॥

रा० टी०—तस्मिन्निति । पुण्ये तस्मिन् गिरिवरे सर्वदेव-
 मनस्तोषः निष्पिच्छेवृत्तिकारकः माहेश्वरः महेश्वरदेवताकः
 छमनोरमः यज्ञो बभूव ॥ २८ ॥

२९-३०] ति० टी०—अन्ननिर्यन्दाहोमद्रव्याज्जादिसव-
 णाज्जातानि ॥ २९ ॥ ३० ॥

रा० टी०—अन्नेति । तत्र तस्मिन् गिरिवरे अन्ननिष्य-
 न्दात् पायसादिप्रसावणात् जातानि अमृतस्वादुकल्पानि
 मृलानि फलानि च वानराः दृशुः ॥ २९ ॥

रा० टी०—तदिति । तदन्नसंभवं फलमूलं सहस्रदेकवारं
 योऽश्नाति स मासं तर्पितस्तुभो भवति ॥ ३० ॥

१ जवा इति गो. पाठः । २ स्थिता इति गो. पाठः । ३ तमेहमहाभास इति गो. पाठः । ४ तरेति गो. पाठः । ५ अशना इति गो. रा. पाठः ।
 ६ जवेति गो. बलेति रा. पाठः । ७ शैलमिति गो. पाठः । ८ बभौ दिव्यो मनोहर इति गो. पाठः । ९ निष्यन्देति गो. रा. पाठः । १० अमृतास्वादोति गो.
 पाठः । ११ फलमिति गो. पाठः ।

तानि मूलानि दिव्यानि फलानि च फलाशनाः । औषधानि च दिव्यानि जगृहुर्हरिपुङ्गवाः ॥ ३१ ॥
 तस्माच्च यज्ञायतनात्पुष्पाणि सुरभीणि च । आनिन्युर्वानरा गत्वा सुग्रीवप्रियकारणात् ॥ ३२ ॥
 ते तु सर्वे हरिवराः पृथिव्यां सर्ववानरान् । संचोदयित्वा त्वरितं यूथानां जगमुग्रतः ॥ ३३ ॥
 ते तु तेन मुहूर्तेन कैपयः शीघ्रचोरिणः । किष्किन्धां त्वरया प्राप्ताः सुग्रीवो यत्र वानरः ॥ ३४ ॥
 ते गृहीन्वौषधीः सर्वाः फलमूलं च वानराः । तं प्रतिग्राहयामासुर्वचनं चेदमब्रुवन् ॥ ३५ ॥
 सर्वे परिसृताः शैलाः सैरितश्च वनानि च । पृथिव्यां वानराः सर्वे शासनादुपयान्ति ते ॥ ३६ ॥
 एवं श्रुत्वा ततो हृष्टः सुग्रीवः पुत्रगाधिपः । प्रतिजग्राह च प्रीतस्तेषां सर्वमुपायनम् ॥ ३७ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तत्रिंशः सर्गः ॥ ३७ ॥

अष्टात्रिंशः सर्गः ।

शिविकामधिरुष्य सौमित्रिणा सहागत्वा पादयोः प्रणमन्तं सुग्रीवं परिष्वज्योपवेद्य रामः संग्रहेण राजतन्त्रं समुपदिशन्कार्यं स्मारयति । रामप्रसादं प्रशंसन्सुग्रीवः स्वोद्यमं निवेद्यासह्येयकपिलप्रापणं ख्यापयन्परितोषयति ।

प्रतिगृह्य च तत्सर्वमुपायनमुपाहृतम् । वानरान्सान्त्वयित्वा च सर्वानेव व्यसर्जयत् ॥ १ ॥
 विसर्जयित्वा स हरीन्सैहस्रान्कृतकर्मणः । मेने कृतार्थमात्मानं राघवं च महाबलम् ॥ २ ॥
 स लक्ष्मणो भीमबलं सर्ववानरसत्तमम् । अब्रवीन्प्रश्रितं वाक्यं सुग्रीवं संप्रहर्षयन् ॥ ३ ॥
 किष्किन्धाया विनिष्क्रामयदिते सौम्य रोचते । तस्य तद्रचनं श्रुत्वा लक्ष्मणस्य सुभाषितम् ॥ ४ ॥

३१-३२] ति० टी०-औषधानि संजीवन्त्यादीनि ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

रा० टी०-तानीति । तानि मूलानि फलानि च दिव्यानि औषधानि च हरिपुङ्गवाः जगृहुः ॥ ३१ ॥

रा० टी०-तस्मादिति । तस्मात् गिरिस्थात् यज्ञायतनात् यज्ञभूमेः सुरभीणि पुष्पाणि वानराः गत्वा आनिन्युः ॥ ३२ ॥

३३-३४] ति० टी०-ते तु सर्वे दूतरूपा यूथानामग्रतः स्वप्रेरितबलानामागमनात्पूर्वमित्यर्थः ॥ ३३ ॥ ३४ ॥

रा० टी०-ते इति । ते सर्वे हरिवराः पृथिव्यां विद्यमानान् सर्ववानरान् अनागतनिखिलकपीन् संचोदयित्वा संचोद्य यूथानामग्रतः त्वरितं जगुः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-ते इति । त्वरयोपलक्षितास्ते कैपयस्तेन स्वस्वयुधेन सह यत्र सुग्रीवो वानरस्तां किष्किन्धां मुहूर्तेन प्राप्ताः ॥ ३४ ॥

३५-३७] ति० टी०-ते इहमत्प्रेष्यसहिता नीलप्रेषिता दूताः ॥ ३५-३७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तत्रिंशः सर्गः ॥ ३७ ॥

रा० टी०-ते इति । ते वानराः सर्वाः गृहीतौषधीस्तं सुग्रीवं ग्राहयामासुः इदमब्रुवन् च ॥ ३५ ॥

रा० टी०-तद्रचनाकारमाह-सर्वं इति । शैलादयः

परिसृताः अस्माभिर्गताः अत एव सर्वे वानराः तव शासनात् उपयान्ति समीपमागच्छन्ति ॥ ३६ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवं श्रुत्वा हृष्टः सुग्रीवस्तेषां सुपायनं प्रतिजग्राह ॥ ३७ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे सप्तत्रिंशः सर्गः ॥ ३७ ॥

१] ति० टी०-प्रतिगृह्येति ॥ १ ॥

रा० टी०-उपायनप्रग्रहणानन्तरकालिकं सुग्रीववृत्तान्तमाह-प्रतिगृह्येत्यादिभिः । उपाहृतं वानरैः प्राप्तितुष्टपायनं प्रतिगृह्य वानरान् सान्त्वयित्वा व्यसर्जयत् ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ रामेण सुग्रीवसमागमोऽष्टात्रिंशे-प्रतिगृह्येत्यादि । उपायनम् उपदाम ॥ १-६ ॥

२-३] ति० टी०-राघवं च कृतार्थमित्युपलक्ष्यः ॥ २ ॥ ३ ॥
 रा० टी०-विसर्जयित्वेति । स सुग्रीवः कृतकर्मणः बहुवारं साधितकृत्यान् हरीन् विसर्जयित्वा विसर्ज्य राघवमात्मानं च कृतार्थं मेने ॥ २ ॥

रा० टी०-स इति । लक्ष्मणः सुग्रीवं संप्रहर्षयन् हे सौम्य ! यदि तव रोचते तर्हि किष्किन्धाया विनिष्क्रामः विनिष्क्रमणं भवेदिति शेषः, इति प्रश्रितं वाक्यमब्रवीत् । सार्धंलोक एकान्वयी ॥ ३ ॥

४] ति० टी०-विनिष्क्रामेति । प्रार्थने कोट् ॥ ४ ॥

सुग्रीवः परमप्रीतो वाक्यमेतदुवाच ह । एवं भवतु गच्छामि स्थेयं त्वच्छामने मया ॥ ५ ॥
 तमेवमुक्त्वा सुग्रीवो लक्ष्मणं शुभलक्षणम् । विसर्जयामास तदा ताराद्याश्चैव योषितः ॥ ६ ॥
 एहीत्युच्चैर्हरिवरान्सुग्रीवः समुदाहरत् । तस्य तद्वचनं श्रुत्वा हरयः शीघ्रमाययुः ॥ ७ ॥
 बद्धाञ्जलिपुटाः सर्वे ये स्युः स्त्रीदर्शनक्षमाः । तानुवाच ततः प्राप्तान् राजा र्कमदृशप्रभः ॥ ८ ॥
 उपस्थापयत् क्षिप्रं शिविकां मम वानराः । श्रुत्वा तु वचनं तस्य हरयः शीघ्रविक्रमाः ॥ ९ ॥
 समुपस्थापयामासुः शिविकां प्रियदर्शनाम् । तामुपस्थापितां दृष्ट्वा शिविकां वानराधिपः ॥ १० ॥
 लक्ष्मणास्त्वातां शीघ्रमिति सौभिन्निमव्रवीत् । इत्युक्त्वा काञ्चनं यानं सुग्रीवः सूर्यसन्निभम् ॥ ११ ॥
 बहुभिर्हरिभिर्भुक्तमारुरोह मलक्ष्मणः । पाण्डुरेणातपत्रेण प्रियमाणेन मूर्धनि ॥ १२ ॥
 शुक्लैश्च वालव्यजनैर्भूयमानैः समन्ततः । शङ्खभेरीनिनादैश्च वैन्दिभिश्चाभिनन्दितः ॥ १३ ॥
 निर्ययौ प्राप्य सुग्रीवो राज्यश्रियमनुत्तमाम् । स वानरशतैस्तीक्ष्णैर्बहुभिः शस्त्रपाणिभिः ॥ १४ ॥
 परिकीर्णो ययौ तत्र यत्र रामो व्यवस्थितः । स तं देशमनुप्राप्य श्रेष्ठं रामनिषेवितम् ॥ १५ ॥
 अवातरन्महोत्तमाः शिविकायाः सलक्ष्मणः । आसाद्य च ततो रामं कृताञ्जलिपुटोऽभवत् ॥ १६ ॥
 कृताञ्जलौ स्थिते तस्मिन्वानराश्चाभवंस्तथा । तटाकमिव तं दृष्ट्वा रामः कुङ्कुमपङ्कजम् ॥ १७ ॥
 वानराणां महत्सैन्यं सुग्रीवे प्रीतिमानभूत् । पादयोः पतितं मूर्ध्ना तमुत्थाप्य हरीश्वरम् ॥ १८ ॥
 प्रेम्णा च बहुमानाच्च राघवः परिपस्वजे । परिष्वज्य च धर्मात्मा निर्षादेति ततोऽब्रवीत् ॥ १९ ॥
 निषण्णं तं ततो दृष्ट्वा क्षितौ रामोऽब्रवीर्चतः । धर्ममर्थं च कामं च काले यस्तु निषेवते ॥ २० ॥
 विभज्य सततं वीर स राजा हरिसत्तम । हित्वा धर्मं तथाऽर्थं च कामं यस्तु निषेवते ॥ २१ ॥

रा० टी०—तस्येति । सभापितं लक्ष्मणस्य वचनं श्रुत्वा त्वच्छासने यतो मया स्थेयम् अतः एवं भवदुक्तं भवतु सिध्यद् वयं गच्छामः एतत् वाक्यं परमप्रीतः सुग्रीव उवाच । सार्धं-श्लोक एकान्वयी ॥ ४ ॥ ५ ॥

५-६] ति० टी०—स्थेयम् तत्र हातव्यमित्यर्थः ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०—तमिति । सुग्रीवो लक्ष्मणमेवमुक्त्वा ताराद्या योषितः विसर्जयामास तत्तत् गृहं प्रापयामास ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—एहि एतेत्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०—एहीति । सुग्रीवो हरिवरान् एहीत्युच्चैः सङ्घ-दाहरत् । अर्धं पृथक् । तस्येति । ये स्त्रीदर्शने क्षमाः तारादि-समीपस्य सुग्रीवदर्शनयोग्याः स्युः बद्धाञ्जलिपुटास्तै हरयः वचनं श्रुत्वा शीघ्रमाययुः । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ७ ॥

गो० टी०—एतेति । एत आगच्छत ॥ ७-११ ॥

८-११] ति० टी०—स्त्रीदर्शनक्षमाः क्षीयश्रेष्ठेऽपि राजदर्शनक्षमाः अत्याप्ता इति यावत् ॥ ८-११ ॥

रा० टी०—तानिति । अर्कसदृशप्रभो राजा हे वानराः ! मम शिविकां क्षिप्रमुपस्थापयत इति प्राप्तान् वानरान् उवाच ॥ ८ ॥

रा० टी०—श्रुत्वेति । हरयस्तस्य सुग्रीवस्य वचनं श्रुत्वा शिविकां सङ्घमुपस्थापयामासुः ॥ ९ ॥

रा० टी०—तामिति । वानराधिपः सुग्रीवः शिविकां सङ्घ-

मुपस्थापितां दृष्ट्वा हे लक्ष्मण ! त्वया आलम्बितामिति सौभिन्निमव्रवीत् ॥ १० ॥

रा० टी०—इतीति । इत्युक्त्वा बहुभिर्हरिभिर्वानरैः शुक्लं विमानं सलक्ष्मणो लक्ष्मणसहितः सभासुरोह ॥ ११ ॥

गो० टी०—इत्युक्त्वेति । हरिभिः वाहकहरिभिः १२-१६ १२-१६] ति० टी०—हरिभिर्वाहकैः । सलक्ष्मण इत्यनेनैकवाहनारोहणात्सख्यातिशयः सूचितः ॥ १२-१६ ॥

रा० टी०—पाण्डुरेणेति । मूर्धनि प्रियमाणेन पाण्डुरेण पाण्डुरवर्णविशिष्टेन आतपत्रेण छत्रेण समन्ततो वृक्षमालैर्वा-लव्यजनैश्चामरैश्च शङ्खभेरीनिनादैश्च वैन्दिभिश्च अभिनन्दितः प्राप्तानन्दः सुग्रीवः उत्तमां राज्यश्रियं प्राप्य निर्षेधौ । अर्ध-चतुद्वयमेकान्वयि ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०—स इति । तीक्ष्णैः बहुभिः परिकीर्णो युक्तः सः सुग्रीवः यत्र रामो व्यवस्थितः संस्थितस्तत्र ययौ ॥ १४ ॥

रा० टी०—स इति । सलक्ष्मणः सुग्रीवः रामनिषेवितं तं देशमनुप्राप्य शिविकायाः अवातरत् । ततो राममासाद्य कृताञ्जलिपुटोऽभवत् । सार्धंश्लोक एकान्वयी ॥ १५ ॥ १६ ॥

गो० टी०—आसाद्येति । तथामवत् कृताञ्जलिपुटा अभ-वत् ॥ १७ ॥ १८ ॥

१७-२१] ति० टी०—वानराश्च तथामवत् कृताञ्जलि-

म दृष्ट्वाग्रे यथा मुक्तः पतितः प्रतिबुध्यते । अमित्राणां वधे युक्तो मित्राणां संग्रहे रतः ॥ २२ ॥
 त्रिवर्गफलभोक्ता च राजा धर्मेण युज्यते । उद्योगसमयस्त्वेव प्राप्तः शत्रुनिघ्नद्वन्द्व ॥ २३ ॥
 संचिन्त्यतां हि पिङ्गेश हरिभिः सहमन्त्रिभिः । एवमुक्तस्तु सुग्रीवो रामं वचनमब्रवीत् ॥ २४ ॥
 प्रनष्टा श्रीश्च कीर्तिश्च कपिराज्यं च शाश्वतम् । त्वत्प्रसादान्महाबाहो पुनः प्राप्तमिदं मया ॥ २५ ॥
 तव देव प्रसादाच्च भ्रातृश्च जयतां वर । कृतं न प्रतिकुर्याद्यः पुरुषाणां हि दूषकः ॥ २६ ॥
 एते वानरमुख्याश्च शतशः शत्रुमुद्वन्द्व । प्राप्ताश्चादाय वृद्धिनः पृथिव्यां सर्ववानरान् ॥ २७ ॥
 क्रुद्धाश्च वानराः शूरा गोलाङ्गुलाश्च राघव । कान्तारवनदुर्गाणामभिज्ञा घोरदर्शनाः ॥ २८ ॥
 देवगन्धर्वपुत्राश्च वानराः कामरूपिणः । स्वैः स्वैः परितृताः सैन्यैर्वर्तन्ते पथि राघव ॥ २९ ॥
 शतैः शतमहर्षैश्च वर्तन्ते कोटिभिस्तथा । अयुतैश्चावृता वीर शङ्कुभिश्च परंतप ॥ ३० ॥
 अर्बुदैर्वृद्धशतैर्मध्यैश्चान्यैश्च वानराः । सैमुद्राश्च परार्धाश्च हरयो हरियूथपाः ॥ ३१ ॥
 आगमिष्यन्ति ते राजन्महेन्द्रसमविक्रमाः । मेघपर्वतसंकाशा मेरुविन्ध्यकृतालयाः ॥ ३२ ॥

पुटा अभवन्नित्यर्थः । आह्लादकत्वात्तटाकोपमा तदुपमेयं वानराणां महत्सैन्यम् ॥ १०—२१ ॥

रा० टी०—कृतेति । स्थिते तस्मिन् सुग्रीवे कृताञ्जलौ सति वानराश्च तथा कृताञ्जलयोऽभवन् । अर्थं पृथक्—तटाकमिति । कुड्मलपङ्कजं सुकुलीभूतपङ्कजविशिष्टं तं प्रसिद्धं तटाकमिव वानराणां महत्सैन्यं रामो दृष्ट्वा सुग्रीवे प्रीतिमानभूत् । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ १७ ॥

रा० टी०—पादयोरिति । मूर्ध्ना पादयोः पतितं हरीश्वरं प्रेम्णा बहुमानात् अतिसत्काराच्च धर्मात्मा राघवः परिपस्वजे परिष्वज्य निर्षाद तिष्ठ इत्यब्रवीच्च । सार्वभौक एकान्वयी ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०—निषण्णमिति । द्वितौ पृथिव्यां निषण्णं स्थितं तं सुग्रीवं दृष्ट्वा रामोऽब्रवीत् । अर्थं पृथक् । तद्वचनाकारमाह—धर्ममिति । यः पुरुषः धर्मादीन् विमज्ज्य काले यथोचितसमये सततं सेवते स एव राजा । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ २० ॥

रा० टी०—हित्वेति । यः पुरुषः धर्ममर्थं च हित्वा काममेव सेवते सः पुरुषः पतितः अर्थोद्विग्नः च्युतः सन् प्रतिबुध्यते पश्चात्तापं करोतीत्यर्थः । तत्र दृष्टान्तः—दृष्ट्वाग्रे सप्तः अत एव पतितः जनो यथा ॥ २१ ॥

गो० टी०—पादयोरिति । पूर्वं दूरादञ्जलिः कृतः संप्रति समीपे पादयोः पतनम् ॥ १९—२३ ॥

२२] ति० टी०—दृष्ट्वाग्रे सप्तः पतितः सन्यया प्रतिबुध्यते, तथा कामपरो राज्यभट्टः सन्प्रतिबुध्यत इत्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०—अमित्राणामिति । अमित्राणां शत्रूणां वधे युक्तः निवृत्तचित्तः मित्राणां संग्रहे संपादने रतो राजा धर्मेण युज्यते अत एव त्रिवर्गफलभोक्ता च भवतीति शेषः ॥ २२ ॥

गो० टी०—अमित्राणामिति । त्रिवर्गफलभोक्ता यथाकालं धर्मार्थकामरूपफलभोक्ता । अयथाकालादुद्धानवैषम्यं भोतयति तुल्यवद्वः । धर्मेण राजधर्मेण ॥ २४—२६ ॥

२३] ति० टी०—त्रिवर्गो धर्मार्थकामलक्षणस्तस्य तत्फलस्य च यथाकालं भोक्ता ॥ २३ ॥

२४—२५] ति० टी०—संचिन्त्यताम् सीतान्वेषणादिप्रतिज्ञापरिपूर्त्युपायश्चिन्त्यतामित्यर्थः ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०—उद्योगेति । हे शत्रुनिघ्नद्वन्द्व ! एषः उद्योगसमयः उद्योगकालः प्राप्तः अतः मन्त्रिभिर्हरिभिर्भानरैः सह संचिन्त्यताम् उद्योगः क्रियतामित्यर्थः, एवमुक्तः सुग्रीवः राममब्रवीत् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ २३ ॥ २४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—प्रनष्टेति । अयमित्यमेव पूर्वमपि पठितः अतो न व्यख्यायते ॥ २५ ॥

गो० टी०—प्रनष्टेत्यादिसार्वभौकमेकं वाक्यम् । देव ! तत्प्रसादात्तव भ्रातुः प्रसादाच्च कपिराज्यादिकं पुनश्च प्राप्तम् ॥ २७ ॥ २८ ॥

२६] ति० टी०—हे देव ! तव प्रसादात्तव भ्रातुः प्रसादाच्चेत्यर्थः । पुरुषाणां मध्ये स एव दूषकः धर्मानाशक इत्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तवेति । प्रसादात् प्रीतेः तव भ्रातुर्लक्ष्मणस्य च कृतसुखकारं यो न प्रतिकुर्यात् स पुरुषाणां महात्मनां दूषकः महात्मविघातदोषं लभते इत्यर्थः ॥ २६ ॥

२७—२९] ति० टी०—आदायाद्वय ॥ २७—२९ ॥

रा० टी०—एते इति । शतशः एते वानरमुख्याः पृथिव्यां सर्ववानरानादाय प्राप्ताः ॥ २७ ॥

रा० टी०—क्रुद्धा इति । कान्तारवनदुर्गाणामभिज्ञाः स्वैः स्वैः सैन्यैः परितृताः क्रुद्धादयः देवादिपुत्राश्च वानराः पथि वर्तन्ते । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २८ ॥ २९ ॥

गो० टी०—एत इति । आदाय आद्वय ॥ २९—३१ ॥

३०] ति० टी०—शतैरित्यादौ 'कोचिद्' इत्याद्याहारः । परितृता इत्यर्थकम् 'आवृताः' इति च सर्वत्र योज्यम् । शतसहस्रं लक्षम् । लक्षशतं कोटिः । दशसहस्रमष्टम् । कोटिलक्षं शङ्कुः ॥ ३० ॥

३१—३२] ति० टी०—शङ्कुसहस्रमर्बुदम् । अर्बुदादशगुणं

१ क्षिति गो. पाठः । २ विनाशनेति गो. पाठः । ३ स इति गो. पाठः । ४ उवाहिता इति गो. पाठः । ५ कोटिभिश्च पुत्रैश्च इति गो. पाठः । ६ अन्तेति गो. पाठः । ७ समुद्रश्च परार्धेति गो. पाठः । ८ मेरुमन्दरसंकाशा विन्ध्यमेवेति गो. पाठः ।

ते त्वामभिगमिष्यन्ति राक्षसं योद्धुमाहवे । निहन्य रावणं युद्धे शानयिष्यन्ति मैथिलीम् ॥ ३३ ॥

ततः समुद्योगमवेक्ष्य वीर्यवान्हरिप्रवीरस्य निदेशवर्तिनः ।

बभूव हर्षाद्गुधाधिपात्मजः प्रबुद्धनीलोत्पलतुल्यदर्शनः

॥ ३४ ॥

इत्यपि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टात्रिंशः सर्गः ॥ ३८ ॥

एकोनचत्वारिंशः सर्गः ।

नानाजातीयारण्यातकश्चिन्धाकाण्डोऽष्टात्रिंशः सविनःसमाख्ययनः सनर्वातप्रसुताः कोशमैतिकाः समुपेय्य मिथः समन्वयतो राममुग्रीवयोश्चरणौ प्रणमुः ।

इति ब्रुवाणं सुग्रीवं रामो धर्मभृतां वरः । बाहुभ्यां संपरिवृज्य प्रत्युवाच कृताञ्जलिम् ॥ १ ॥

यदिन्द्रो वर्षते वर्षं न तच्चित्रं भविष्यति । आदिन्योऽर्भौ सहस्रांशुः कुर्याद्वितिमिरं नभः ॥ २ ॥

चन्द्रमा रजनीं कुर्यात्प्रभया सौम्य निर्मलाम् । त्वद्विशो वाऽपि मित्राणां प्रीतिं कुर्यान्परंतप ॥ ३ ॥

मध्यम् तस्मादशगुणोऽन्त्यः ततो विंशतिगुणः ससुदः ततश्चि-
न्धुणः परार्धस्तेनासंख्यत्वमुक्तम् ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

रा० टी०-शतैरिति । हरिप्रथयाः हरयः शतादिभिर्वा-
नैरावृता वर्तन्ते, तत्र शतसहस्रे प्रसिद्धे । कोटिर्लक्षशतमयुतं दश-
सहस्रं, शङ्कुः कोटिलक्षम्, अर्बुदं शङ्कुसहस्रं, मध्यम् अर्बुदादश-
गुणं, अन्त्यः मध्यादशगुणः, ससुदः अन्त्यादशगुणः, परार्धः
ससुद्रात्रिंशद्वुण इति । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०-आगमिष्यन्तीति । ते उक्तसंख्याकाः वानरा
आगमिष्यन्ति शीघ्रं प्राप्स्यन्ति ॥ ३२ ॥

गो० टी०-शतैरित्यादि । अत्र केचित्पदमध्याहर्त-
व्यम् । केचिद् सुवङ्गमाः शतैः कपिशतैः आवृता आगमि-
ष्यन्ति केचिच्छतसहस्रैरावृता आगमिष्यन्ति केचित्कोटि-
भिरावृता आगमिष्यन्ति । केचिदशतैरावृता आगमिष्यन्ति ।
केचिच्छङ्कुभिः केचिद्वर्षैः केचिन्मध्यैः केचिदन्तैरावृता आग-
मिष्यन्ति केचिदहरयः ससुद्रैरावृता आगमिष्यन्ति केचित्परा-
धैरावृता आगमिष्यन्तीति योजना । संख्यालक्षणमुक्तं ज्योतिः
शास्त्रे-^१ एकं दशशततस्मात्सहस्रमशतं ततः परं लक्षम् । प्रशुतं
कोटिमशार्बुदद्वन्द्वे खर्वं निखर्वं च ॥ तस्मान्महासरोजं शङ्कुं
सरितां पतिं त्वन्तम् । मध्यं परार्धमाहुर्वथोत्तरं दशगुणं तथा
ज्येयम्^२ इति । हरिप्रथया इत्येतत्प्रथमान्तविशेषणत्वेन सर्वत्र
संबध्यते ॥ ३२-३४ ॥

३३] ति० टी०-ये आनयिष्यन्ति ते त्वामभिगमिष्यन्ती-
त्यन्वयः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-ते इति । ये वानरास्त्वामभिगमिष्यन्ति ते
सबान्धवं रावणं निहत्य मैथिलीमानयिष्यन्ति आनेष्यन्ति ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०-प्रबुद्धनीलोत्पलतुल्यदर्शनो विक्रमिनो-
लोत्पलसदृशनेत्रः ॥ ३४ ॥

इति श्रीगोमन्तरामे श्रीगोमये रामायणनिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टात्रिंशः सर्गः ॥ ३८ ॥

रा० टी०-तत इति । वीर्यवान् वसुधाधिपान्मजः रामः
हरिप्रवीरस्य समुद्योगमवेक्ष्य हर्षान् प्रबुद्धनीलोत्पलतुल्यदर्शनो
बभूव ॥ ३४ ॥

इति श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीयव्याख्याने रामायणशिरोमणी
किष्किन्धाकाण्डेऽष्टात्रिंशः सर्गः ॥ ३८ ॥

गो० टी०-तत इति । प्रबुद्धनीलोत्पलतुल्यदर्शनः विक-
सितनीलोत्पलदर्शनोऽयवर्णः ॥ ३६ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचितं श्रीरामायणभूषणं मुक्ताहारव्यानं
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टात्रिंशः सर्गः ॥ ३८ ॥

१] ति० टी०-इतीति ॥ १ ॥

रा० टी०-सुग्रीवप्रार्थनानन्तरकाव्यिकं रामवृत्तान्तमाह-
इतीत्यादिभिः । धर्मभृतां वरो रामः इति ब्रुवाणं सुग्रीवं
बाहुभ्यां संपरिवृज्य प्रत्युवाच ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ सर्ववानरसेनासमागम एकोनचत्वारिंशे-
इति ब्रुवाणमित्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०-उपकर्तृत्वं तव सहजधर्म एवेति भगवा-
न्सुग्रीवं स्तौति-यदिति । वर्षते इति यत्तत्र चित्रम् स्वा-
भाविकत्वादिति शेषः ॥ २ ॥

३] ति० टी०-निर्मलां रविकिरणजतापरहिताम् । त्व-
द्विशः सात्त्विको मित्राणां प्रत्युपकारेण प्रीतिं कुर्यादिति यत्त-
दपि न चित्रम् ॥ ३ ॥

१ ये सबान्धवमिति गो. रा. पाठः । २ संख्ये इति गो. पाठः । ३ लमिति गो. पाठः । ४ युद्धमिति गो. पाठः । ५ अनेकशिरसि गो.
पाठः । ६ वेति गो. पाठः । ७ राक्षसमिति गो. पाठः । ८ युद्धमिति गो. पाठः ।

एवं त्वयि न तच्चित्रं भवेद्यत्साम्यं शोभनम् । जानाम्यहं त्वां सुग्रीव सततं प्रियवादिनम् ॥ ४ ॥
 त्वत्सनाथः सखे संख्ये जेतास्मि सकलानरीन् । त्वमेव मे सुहृन्मित्रं साहाय्यं कर्तुमर्हसि ॥ ५ ॥
 जहारात्मविनाशाय मैथिलीं राक्षसाधमः । वञ्चयित्वा तु पौलोमीमनुह्लादो यथा शचीम् ॥ ६ ॥
 न चिरात्तं वधिष्यामि रावणं निशितैः शरैः । पौलोम्याः पितरं दृष्टं शतक्रतुरिवोर्हिहा ॥ ७ ॥
 एतस्मिन्नन्तरे चैव रजः समभिवर्तत । उष्णतीव्रां सहस्रांशोश्छादयद्गणे प्रभाम् ॥ ८ ॥
 दिशः पर्याकुलाश्चासन्तर्मसा तेन दूषिताः । चचाल च मही सर्वा सशैलवनकानना ॥ ९ ॥
 ततो नरेन्द्रमंकाशैस्तीक्ष्णदंष्ट्रैर्महाबलैः । कृत्स्ना संछादिता भूमिरसंख्येयैः पुवङ्गमैः ॥ १० ॥
 निमेषान्तरमात्रेण ततस्तैर्हरियूथपैः । कोटीशतपरीवारैर्वानरैर्हरियूथपैः ॥ ११ ॥
 नादेयैः पार्वतैश्च सामुद्रैश्च महाबलैः । हरिभिर्मेषनिर्हादैरन्यैश्च वनवासिभिः ॥ १२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—यदिति । वर्षं जलं यदिन्द्रो वर्षते, आदित्यः नभ आकाशं यत् वितिमिरं कुर्यात्, चन्द्रमाः प्रभया रजनीं रात्रिं निर्मलां कुर्यात्, त्वद्विषः त्वत्सदृशो धर्मात्मा मित्राणां प्रीतिं कुर्यात्, तच्चित्रं न वर्षणादेस्तत्त्वभाव-सिद्धत्वात्प्राप्तमित्यर्थः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २ ॥ ३ ॥

गो० टी०—यदिन्द्र इत्यादि । त्वद्विषः त्वादृशः सत्पुरुषः मित्राणां प्रतिकुर्यात् प्रत्युपकारं कुर्यात् न तच्चित्रमिति संबन्धः । शोभनं प्रत्युपकाररूपम् । छद्मं शोभनद्वयः ॥ २—६ ॥

४] ति० टी०—एवं त्वयि मित्रप्रत्युपकारार्थं सेनामेलनं यत्तत्र चित्रम् । हे सौम्य ! शोभनं भद्रे जातम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवम् इन्द्रादिवर्षणादेरिव शोभनं कर्म त्वयि भवेत् त्वया निष्पायेत तच्चित्रं न शोभनकर्तृत्वस्य त्वयि स्वभावसिद्धत्वादित्यर्थः, प्रियवादिनं त्वामहं जानामि ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—संख्ये युद्धे ॥ ५ ॥

रा० टी०—त्वदिति । त्वत्सनाथः त्वयैवाभीष्टप्राप्तकसहितोऽहं संख्ये संग्रामे अरीन् जेतास्मि अतः मे सुहृन्मित्रं त्वं सहाय्यं कर्तुमर्हसि ॥ ५ ॥

६-७] ति० टी०—यथा पौलोमीपितरं वञ्चयित्वा कृता-
 ह्मतिकं कृत्वा शचीं योऽनुह्लादो जहारात्मविनाशाय । इन्द्र-
 स्तत्पितरमनुमन्तारं हतारं चानुह्लादं हत्वा शचीं प्रत्यानी-
 तवानिति पुराणगाथा । एवं य आत्मविनाशाय मैथिलीं जहार
 मारीचिन मां वञ्चयित्वा तं न चिराच्छीघ्रमरिहेन्द्र इव वधि-
 ष्यामि । पौलोम्याः पितरमिवेत्यनेन रावणकृतो जानक्यति-
 क्रमाभावः सूचितः ॥ ६ ॥ ७ ॥

रा० टी०—जहारेति । राक्षसाधमो रावणः मैथिलीं
 वञ्चयित्वा आत्मविनाशाय जहार । तत्र दृष्टान्तः—पौलोमीं
 पुलोमदुहितरं शचीं तदभिषामिद्राणीम् अनुह्लादो यथा, शची-
 पितरं स्वाधुमते कृत्वा शचीमनुह्लादो जहार इन्द्रस्तदज्ञात्वा

अनुह्लादं शचीपितरं च निहत्य शचीं निनायेति पौराणिकी
 प्रसिद्धिः ॥ ६ ॥

रा० टी०—नेति । रावणं निशितैः शरैः पौलोम्याः पितरं
 शतक्रतुरिवान्न न चिरात् शीघ्रं वधिष्यामि ॥ ७ ॥

गो० टी०—जहारेति । इन्द्रेण ईप्सितान् पौलोमीं तत्पितुः
 पुलोमस्यानुमत्याऽनुह्लादो जहार । इन्द्रस्त्वनुमन्तारं पुलोमं
 हत्वा तां पुनरानीयोदवददिति पौराणिकी कथा ज्ञेया ॥ ६ ॥ ७ ॥

८-१०] ति० टी०—अभिवर्तताभ्यवर्तत ॥ ८-१० ॥

रा० टी०—एतस्मिन्निति । एतस्मिन्नन्तरे रामसुग्रीवसं-
 वादसमये उष्णं तीव्रमसहमानं सहस्रांशः सूर्यस्य प्रभां छादयत्
 रजः वानरसेनोत्थभूलिः समभिवर्तत समभ्यवर्तत ॥ ८ ॥

रा० टी०—दिश इति । तेन रजोजनितेन तमसा अन्ध-
 कारेण पर्याकुलाः व्याप्ता दिश आसन् अत एव सशैलवनका-
 नना मही चचाल ॥ ९ ॥

गो० टी०—एतस्मिन्निति । समभिवर्तत समभ्यवर्तत ।
 मूर्छता व्यापुवता ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः रजोजनितान्धकारव्याप्यन-
 तरं नगेन्द्रसंकाशैः महापर्वतसदृशैः नादेयैः नदीभवैः पुवङ्गमैः
 पार्वतैश्च हरियूथपैः सामुद्रैश्च हरियूथपैर्वानरैः वनवासिभिश्च
 हरिभिः हेमकृतालयैर्हमाचलवासिभिश्च वानरैर्निमेषान्तरमात्रेण
 कृत्स्ना भूमिः संछादिताऽभवत् । श्लोकचतुष्टयमेकान्वयि १०-१३

रा० टी०—तदेव विशदयन्माह—कोटीति । दशभिः को-
 टीसहस्रैः परिहृतः शतवलिर्नाम वानरः प्रत्यदृश्यत ॥ १४ ॥

गो० टी०—अथ सेनासमुदायव्याप्तिमाह—तत इति ।
 ॥ १० ॥

११] ति० टी०—उक्तमेव प्रपञ्चयति—निमेषेति ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—वनवासिभिः उक्तालादिवनवासिभिः ॥ १२ ॥

१ बंदेर्हमिति गो. पाठः । २ आहवे इति गो. पाठः । ३ उष्णमिति गो. उष्णं तीव्रमिति रा. पाठः । ४ रजसेति गो. पाठः । ५ मूर्छतेति गो. पाठः । ६ जगेन्द्रेति गो. पाठः । ७ कामरूपिभिरावृता इति गो. पाठः । ८ पार्वतैरिति गो. पाठः । ९ चारिभिरिति गो. पाठः । १० साहाय्य-
 मिनि युक्तं भवति ।

तरुणादित्यवर्णैश्च शशिशौरैश्च वानरैः । पद्मकेसरवर्णैश्च श्वेनैर्हर्मैकृतान्त्र्यः ॥ १३ ॥
 कोटीसहस्रैर्दशभिः श्रीमान्परिवृतस्तदा । वीरः शतवलिर्नाम वानरः प्रत्यदृश्यत ॥ १४ ॥
 ततः काञ्चनशैलाभस्ताराया वीर्यवान्पिता । अनेकैर्वहुसाहस्रैः कोटिभिः प्रत्यदृश्यत ॥ १५ ॥
 तथाऽपरेण कोटीनां सहस्रेण समन्वितः । पिता रुमायाः संप्राप्तः सुग्रीवश्चगुरो विभुः ॥ १६ ॥
 पद्मकेसरसंकाशस्तरुणार्कनिभाननः । वृद्धिमान्वानरश्रेष्ठः सर्ववानरसत्तमः ॥ १७ ॥
 अनेकैर्वहुसाहस्रैर्वानराणां समन्वितः । पिता हनुमतः श्रीमान्केमरी प्रत्यदृश्यत ॥ १८ ॥
 गोलाङ्गुलमहाराजो गवाक्षो भीमविक्रमः । वृतः कोटिसहस्रेण वानराणामदृश्यत ॥ १९ ॥
 ऋक्षाणां भीमवेगानां धूम्रः शत्रुनिर्वहणः । वृतः कोटिसहस्राभ्यां द्वाभ्यां ममभिर्वर्तत ॥ २० ॥
 महावैलनिभैर्धोरैः पनसो नाम यूथपः । आजगाम महावीर्यस्तिनृभिः कोटिभिर्वृतः ॥ २१ ॥
 नीलाञ्जनचयाकारो नीलो नार्षेय यूथपः । अदृश्यत महाकायः कोटिभिर्दशभिर्वृतः ॥ २२ ॥
 ततः काञ्चनशैलाभो गवयो नाम यूथपः । आजगाम महावीर्यः कोटिभिः पञ्चभिर्वृतः ॥ २३ ॥
 दरीमुखश्च बलवान्यूथपोऽभ्याययौ तदा । वृतः कोटिसहस्रेण सुग्रीवं ममवैभ्यतः ॥ २४ ॥
 मैन्दश्च द्विविदश्चोभावन्धिपुत्रौ महाबलौ । कोटिकोटिसहस्रेण वानराणामदृश्यताम् ॥ २५ ॥
 गजश्च बलवान्वीरस्तिनृभिः कोटिभिर्वृतः । [आजगाम महातेजाः सुग्रीवस्य समीपनः ।]
 ऋक्षराजो महातेजा जाम्बवान्नाम नामतः ॥ २६ ॥
 कोटिभिर्दशभिर्व्याप्तः सुग्रीवस्य वशे स्थितः । रूमणो नाम तेजस्वी विक्रान्तैर्वानरैर्वृतः ॥ २७ ॥
 आगतो बलवांस्तूर्ण कोटीशतसमावृतः । ततः कोटिसहस्राणां सहस्रेण श्वेन च ॥ २८ ॥
 पृष्ठतोऽनुगतः प्राप्तो हरिभिर्गन्धमादनः । ततः पद्मसहस्रेण वृतः शङ्कुश्वेन च ॥ २९ ॥

गो० टी०—निमेषेति । ततः सेनासमुदायव्याप्त्यनन्तरम् ।
 नदीयैः नदीतीरवनमयैः पार्वतीयैः पर्वतोत्पन्नैः वनचारिभिः
 आच्छेति पूर्वेणान्वयः ॥ ११—१४ ॥

१३—१४] ति० टी०—हेमा हेमाचलः ॥ १३—१४ ॥

१५] ति० टी०—तारापिता छपेणः ॥ १५ ॥

रा० टी०—तत इति । अनेकैः बहुसाहस्रैः कोटिभिश्च
 वानरैः सह तारायाः पिता छपेणः प्रत्यदृश्यत ॥ १५ ॥

गो० टी०—तत इति । तारायाः पिता छपेणः ॥ १५ ॥

१६—१८] ति० टी०—रुमापिता तारः ॥ १६—१८ ॥

रा० टी०—तथेति । परेणान्येन उत्कृष्टेन वा कोटीनां स-
 हस्रेण समन्वितः रुमायाः पिता संप्राप्तः ॥ १६ ॥

रा० टी०—पद्मेति । वानराणामनेकैर्वहुसाहस्रैः समन्वितः
 पद्मकेसरसंकाशः हनुमतः पिता केसरी प्रत्यदृश्यत । श्लोक-
 कद्वयमेकान्वयि ॥ १७ ॥ १८ ॥

गो० टी०—तथेति । रुमायाः पिता तारः ॥ १६—२० ॥

१९—२९] ति० टी०—गोलाङ्गुलो वानरावान्त-
 रजातिः ॥ १९—२९ ॥

रा० टी०—गोलाङ्गुलेति । वानराणां कोटिसहस्रेण वृतः

गोलाङ्गुलमहाराजः गोलाङ्गुलाधिपतिः गवाक्षः तदभिषेकवानरः
 अदृश्यत ॥ १९ ॥

रा० टी०—ऋक्षाणामिति । ऋक्षाणां द्वाभ्यां कोटिसह-
 स्राभ्यां वृतः धूम्रस्तनृभिः समभिर्वर्तत समभ्यवर्तत ॥ २० ॥

रा० टी०—महाबलेति । महाबलनिभैः महाबलेन
 प्रकाशमानैः तिसृभिः कोटिभिर्वृतः पनसो नाम यूथपः
 आजगाम ॥ २१ ॥

रा० टी०—नीलेति । दशभिः कोटिभिर्वृतः नीलो नाम
 यूथपः अदृश्यत ॥ २२ ॥

रा० टी०—तत इति । पञ्चभिः कोटिभिर्वृतः गवयो
 नाम यूथपः आजगाम ॥ २३ ॥

गो० टी०—महाबलेति । कोटिभिः कोटिसंख्याकैः २१-२३

रा० टी०—दरीमुख इति । कोटिसहस्रेण वृतः दरीमुखो
 यूथपः सुग्रीवं सङ्गृह्यस्थितः सन् अभ्याययौ ॥ २४ ॥

गो० टी०—दरीमुखश्चेति । सुग्रीवं सङ्गृह्यस्थितः प्राप्तः २४

रा० टी०—मैन्द इति । वानराणां कोटिकोटिसहस्रेण
 मैन्दो द्विविध उभौ अदृश्यताम् ॥ २५ ॥

रा० टी०—गज इति । तिसृभिः कोटिभिर्वृतः

१ मेवेति गो. पाठः । २ दशेति गो. पाठः । ३ चलेति गो. पाठः । ४ अवेति गो. पाठः । ५ उपेति गो. पाठः । ६ अवेति दशिकं गो. पाठः । ७ प्राप्त-
 इति गो. पाठः । ८ रुमणात्ताम विक्रान्तो वानरो वानरेश्वरमिति गो. रुमणात्ताम तेजस्वी विक्रान्तो वानरो भवमिति गो. पाठः । ९ आवयामिति गो. पाठः ।

शुवराजोऽङ्गदः प्राप्तः ^१पितुस्तुल्यपराक्रमः । ततस्ताराद्युतिस्तारो हैरिभिर्भीमविक्रमैः ॥ ३० ॥
 पञ्चभिर्हरिकोटिभिर्द्वैतः पर्यट्टयत । इन्द्रजौनः कविर्वीरो यूथपः प्रत्यट्टयत ॥ ३१ ॥
 एकादशानां कोटीनामीश्वरस्तैश्च संवृतः । ततो रम्भस्त्वनुप्राप्तस्तरुणादित्यसंनिभः ॥ ३२ ॥
 अयुतेन वृतश्चैव सहस्रेण शतेन च । ततो यूथपतिर्वीरो दुर्मुखो नाम वानरः ॥ ३३ ॥
 प्रत्यट्टयत कोटीभ्यां द्वाभ्यां परिवृतो बली । कैलासशिखराकारैर्वानरैर्भीमविक्रमैः ॥ ३४ ॥
 वृतः कोटिसहस्रेण ह्यनुमान्यप्रत्यट्टयत । नलश्चापि महावीर्यः संवृतो दुमवासिभिः ॥ ३५ ॥
 कोटीशतेन संप्राप्तः सहस्रेण शतेन च । ततो देरीमुखः श्रीमान्कोटिभिर्दशभिर्वृतः ॥ ३६ ॥
 संप्राप्तोऽभिर्नन्दस्तस्य सुग्रीवस्य महात्मनः । शरभः कुमुदो वह्निर्वानरो रम्भ एव च ॥ ३७ ॥
 एते चान्ये च बहवो वानराः कामरूपिणः । आवृत्य पृथिवीं सर्वां पर्वतांश्च वनानि च ॥ ३८ ॥
 यूथपाः समनुप्राप्ता येषां संख्या न विद्यते । आगताश्च निविष्टाश्च पृथिव्यां सर्ववानराः ॥ ३९ ॥
 आप्लवन्तः प्लवन्तश्च गर्जन्तश्च प्लवङ्गमाः । अभ्यवर्तन्त सुग्रीवं सूर्यमभ्रगणा इव ॥ ४० ॥
 कुर्वाणा बहुशब्दांश्च प्रकृष्टा बाहुशालिनः । शिरोभिर्वानरेन्द्राय सुग्रीवाय न्यवेदयन् ॥ ४१ ॥

मिथः दशभिः कोटिभिर्न्याप्तो जाम्बवान् नाम च सुग्रीवस्य
 वशे स्थितः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ २६ ॥

रा० टी०—रम्भस्त्वानिति । कोटीशतसमावृतः विक्रान्तो-
 प्रतिबलवान् रम्भस्त्वान् नाम वानरः वानरेश्वरमागतः प्राप्तः ॥ २७ ॥

गो० टी०—मैन्दश्चेति । अदृश्यताम् अदृश्येताम् २६-२७

रा० टी०—तत इति । कोटिसहस्राणां वानराणां शतेन
 सहस्रेण लक्षेणेत्यर्थः वृतः पृष्ठतोऽङ्गतः पश्चाच्चलितः । किंच
 पृष्ठतोऽङ्गता अनुचरा यस्य स गन्धमादनः प्राप्तः ॥ २८ ॥

रा० टी०—तत इति । पञ्चसहस्रेण शङ्कुशतेन च वृतो
 शुवराजोऽङ्गदः प्राप्तः ॥ २९ ॥

गो० टी०—रम्भस्त्वानिति । रम्भस्त्वान् नाम विक्रान्तो वानरो
 वानरेश्वरमाययौ ॥ २८—३० ॥

३०-४०] ति० टी०—ताराद्युतिर्नक्षत्रप्रभः । अयं रुमा-
 पितुरन्यस्तारः ॥ ३०—४० ॥

रा० टी०—तत इति । पञ्चभिर्हरिकोटिभिर्द्वैरिभिस्तारस्त-
 द्दभिः पर्यट्टयत । नीलघटवान् घटवानितिवद्भोषः किं च प-
 ञ्चभिर्हरिभिः हरिकोटिभिश्च तारः पर्यट्टयतेत्यर्थः ॥ ३० ॥

रा० टी०—इन्द्रभानुरिति । एकादशानां कोटीनामीश्वरः
 तैः संवृतश्च इन्द्रभादुर्यूथपः प्रत्यट्टयत ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तत इति । अयुतेन सहस्रेण च शतेन च
 वृतः रम्भस्तदभिचोऽप्राप्तः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तत इति । द्वाभ्यां कोटीभ्यां परिवृतो दुर्मुखो
 नाम यूथपतिः प्रत्यट्टयत ॥ ३३ ॥

गो० टी०—तत इति । ताराद्युतिः नक्षत्रतुल्यप्रभः । तारः
 रुमायाः पितुरन्योऽयम् ॥ ३१—३४ ॥

रा० टी०—कैलासेति । कोटिसहस्रेण वानरैर्वृतः ह्यमान्
 प्रत्यट्टयत ॥ ३४ ॥

गो० टी०—कैलासेति । कोटिसहस्रेणोपलक्षितैर्वानरैर्वृतः
 इति संबन्धः ॥ ३५ ॥

रा० टी०—नल इति । कोटीशतेन सहस्रेण च शतेन च
 संवृतो नलः संप्राप्तः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—नल इति । कोटिशतेनेत्याद्युपलक्षणे
 तृतीया ॥ ३६—३९ ॥

रा० टी०—तत इति । दशभिः कोटिभिर्वृतः दक्षिमुखः
 सुग्रीवस्याग्रे अभिनन्दन् सन् संप्राप्तः ॥ ३९ ॥

रा० टी०—शरभ इति । येषां संख्या सैन्यपरिमाणं न
 विद्यते ते शरभादयो यूथपाः पृथिव्यादीनामृत्यु संप्राप्ताः ।
 अर्धचतुष्टयमेकान्वयी ॥ ३७ ॥ ३८ ॥

रा० टी०—आगता इति । आप्लवन्तो वृक्षादीन् सञ्चलङ्घ-
 यन्तः प्लवन्तः शालादीलङ्घयन्तः प्लवङ्गमाः अभ्रगणाः सूर्य-
 मिव सुग्रीवमभ्यवर्तन्त, आगताः सर्ववानराः पृथिव्यां नि-
 विष्टाश्च । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३९ ॥ ४० ॥

गो० टी०—आगता इति । पृथिव्यां निविष्टाश्च अप्रा-
 कृताः देवयोनय इत्यर्थः । सर्ववानराश्च प्राकृतवानराश्च आ-
 गता एव ॥ ४० ॥

गो० टी०—आप्लवन्त इति । आप्लवन्तः लङ्घयन्तः अ-
 भ्रगणाः मेघगणाः ॥ ४१ ॥

४१] ति० टी०—शिरोभिर्न्यवेदयन् बहुसंमर्दाहरे स्थि-
 त्वा नमस्कारेणैवात्मानं न्यवेदयन्नित्यर्थः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—आगतवानरान्तरद्वयमाह—कुर्वाणा इति ।

१ पितुस्तुल्येति गो. पाठः । २ हरिभीमपराक्रम इति गो. पाठः । ३ भानुरिति रा. पाठः । ४ ह्यमानिति रा. पाठः । ५ दक्षीति गो. रा. पाठः ।
 ६ मत इति गो. पाठः । ७ रंह इति गो. पाठः । ८ तेषामिति गो. पाठः । ९ विशिष्टा इति गो. पाठः । १० प्रहृष्टा इति गो. प्रहृष्टलङ्घयन् इति रा. पाठः ।

अपरे वानरश्रेष्ठाः 'संगम्य च यथोचितम् । सुग्रीवेण समागम्य स्थिताः प्राञ्जल्यस्तदा ॥ ४२ ॥
सुग्रीवस्त्वरितो रामे सर्वास्तांस्त्वरितास्तदा । निवेदयित्वा धर्मज्ञः स्थितः प्राञ्जलिर्ब्रवीन् ॥ ४३ ॥

यथामुखं पर्वतनिर्क्षरेषु वनेषु सर्वेषु च वानरेन्द्राः ।

निवेशयित्वा विधिवद्बलानि बलं बलज्ञः प्रतिपत्तुमीष्टे ॥ ४४ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्ड एकोनचत्वारिंशः सर्गः ॥ ३९ ॥

चत्वारिंशः सर्गः ।

रामाश्रममुत्तमसुग्रीवः प्राच्या दिशि कर्मचारार्हास्तान्प्रदेशान् विशेषस्थलवर्णनपूर्वं विनतनामान स्वमेतः यथा निर्दि-
शन्सतान्वेषणे नियुक्तानः प्रहृष्टासन्मानाद्युद्धि विधायगन्तव्य मानार्तिकमी दण्ड्यतेत्याज्ञाययति

अथ राजा समुद्गार्यः सुग्रीवः प्लवगेश्वरः । उवाच नरशार्दूलं रामं परबलादिनम् ॥ १ ॥

आगता विनिविष्टाश्च बलिनः कामचारिणः । वानरेन्द्रा महेन्द्राभा ये मद्विषयवासिनः ॥ २ ॥

प्रकृष्टबलशालिनः केचन वानराः बहुशब्दान् कुवाणाः सन्तः
शिवोभिः प्रकम्पितस्त्वमूर्धभिः सुग्रीवाय न्यवेदयन् स्वागमन-
मिति शेषः ॥ ४१ ॥

गो० टी०—कुवाणा इति । न्यवेदयन् आत्मानमिति
शेषः ॥ ४२ ॥

४२] ति० टी०—अपरे संगम्य समीपदेशं प्राप्य यथो-
चितं निवेशं जम्बुः । अपरे हृत्पदद्वयद्वयः समागम्य निक-
टमागत्य स्थिताः ॥ ४२ ॥

रा० टी०—अपर इति । यथोदितं सुग्रीवोक्तिमनतिक्रम्य
संगम्य वानरान् स्ववशे कृत्वा आगताः अपरे वानराः सुग्री-
वेण समागम्य स्थिताः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—अपर इति । संगम्य वज्रादिकं संकुचितं
कृत्वा । 'संगम्य' इति च पाठः ॥ ४३ ॥

४३] ति० टी०—धर्मज्ञो राजधर्मज्ञः रामाभिमुखं प्राञ्जलिः
स्थितो भूत्वा सर्वान्पथपतीन्निवेदयित्वा यथपानब्रवीत् ॥ ४३ ॥

रा० टी०—सुग्रीव इति । स्थितः सुग्रीवः वानरर्षभान्
रामे निवेदयित्वा निवेशं अब्रवीत् ॥ ४३ ॥

गो० टी०—सुग्रीव इति । सुग्रीवः प्राञ्जलिस्त्वरितः सन्
सर्वान् रामे निवेदयित्वा स्थितः तानब्रवीत् । ॥ ४४ ॥

४४] ति० टी०—भो वानरेन्द्राः ! पर्वतादिषु यथासुखं
स्वानि बलानि निवेशयित्वा तेषु यो बलज्ञो बलतत्त्वज्ञः
प्रतिपत्तुं क आगतः को नागत इति ज्ञातुमीष्टे ईक्षो भवेत् ।
लिङ्ग्ये लृट् ॥ ४४ ॥

इति श्रीरामाश्रमं श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनचत्वारिंशः सर्गः ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तदाकारमाह—यथेति । वानरेन्द्राः पर्वता-
दिषु बलानि सैन्यानि निवेशयित्वा निवेशं यथासुखं सन्तीति

शेषः, अतः बलज्ञो भवान् बलं सैन्यं प्रतिपत्तुम् इत्यनया
निधेतुमीष्टे समर्थोऽस्ति ॥ ४४ ॥

इति श्रीमद्रामायणरामायणव्याख्यानं रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे एकोनचत्वारिंशः सर्गः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—नदेवाह—यथेति । भो वानरेन्द्राः पर्वतादिषु
स्वानि बलानि यथासुखं निवेशयित्वा बलज्ञो यथपः स्वं बलं
प्रतिपत्तुं ज्ञातुम् ईष्टे ईक्षो भवेत्, लिङ्ग्ये लृट् । यद्वा रामे निवे-
दयित्वा तदधीनं कृत्वा अब्रवीत् तत्तत्स्वरूपमब्रवीत् । यथेति ।
'वानरेन्द्र' इति च पाठः । सुग्रीवः बलं प्रतिपत्तुमीष्टे स्म ॥ ४२ ॥

इति श्रीमद्विन्दराजविरचितं श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्यानं
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानं एकोनचत्वारिंशः सर्गः ॥ ३९ ॥

१] ति० टी०—अथेति ॥ १ ॥

रा० टी०—सुग्रीवोक्तिं वर्णयमाह—अथेत्यादिभिः । अथ
सैन्येयत्ताकरणप्रार्थनानन्तरं समुद्गार्यः प्रहृष्टस्वसंपत्तिः सुग्रीवो
राममुवाच ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ सतान्वेषणाय पूर्वस्थां दिशि सुग्रीवेण
विनतप्रेषणं चत्वारिंशे—अथ राजेत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—विनिविष्टाश्चेति स्वत्वसेनानिवेश इति
शेषः, निवेशिता इत्यर्थः । मद्विषयवासिनो मम विषये वान-
रराज्ये वासिनः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—आगता इत्यादिभिः ।
ये मद्विषयवासिनः बलिनो वानरेन्द्राः ते आगताः विनिविष्टाः
अचित्तदेशे संस्थिताश्च ॥ २ ॥

गो० टी०—आगता इति । मद्विषयवासिनः मद्वगत-
देशवासिनः 'विषयो यस्य यो ज्ञातस्तत्र शब्दादिकेष्वपि'
इत्यमरः । यद्वा मद्राज्यवासिनः ॥ २ ॥ ३ ॥

त इमे बहुविक्रान्तैर्वलिभिर्भीमविक्रमैः । आगता वानरा घोरा दैत्यदानवसंनिभाः ॥ ३ ॥
 ख्यातकर्मापदानाश्च बलवन्तो जितक्रमाः । पराक्रमेषु विख्याता व्यवसायेषु चोत्तमाः ॥ ४ ॥
 पृथिव्यम्बुचरा राम नानानगनिवासिनः । कौट्योद्याश्च इमे प्राप्ता वानरास्तव किंकराः ॥ ५ ॥
 निदेशवर्तिनः सर्वे सर्वे गुरुहिते स्थिताः । अभिप्रेतमनुष्ठातुं तव शक्यन्त्यस्मिन्दम ॥ ६ ॥
 त इमे बहुसाहसैर्नैर्कैर्बहुविक्रमैः । आगता वानरा घोरा दैत्यदानवसंनिभाः ॥ ७ ॥
 यन्मन्यसे नरव्याघ्र प्राप्तकालं तदुच्यताम् । त्वत्सैन्यं त्वद्वशे युक्तमाज्ञापयितुमर्हसि ॥ ८ ॥
 काममेवैमिदं कार्यं विदितं मम तत्त्वतः । तथाऽपि तु यथायुक्तमाज्ञापयितुमर्हसि ॥ ९ ॥
 तथा व्रुवाणं मुग्रीवं रामो दशरथात्मजः । बाहुभ्यां संपरिष्वज्य इदं वचनमब्रवीत् ॥ १० ॥
 ज्ञायतां सौम्य वैदेही यदि जीवति वा न वा । स च देशो महाप्राज्ञ यस्मिन्वसति रावणः ॥ ११ ॥
 अभिगम्य तु वैदेहीं निलयं रावणस्य च । प्राप्तकालं विधास्यामि तस्मिन्काले सह त्वया ॥ १२ ॥
 नाहमस्मिन्प्रभुः कार्यं वानरेन्द्रं न लक्ष्मणः । त्वमस्य हेतुः कार्यस्य प्रभुश्च प्लवगेश्वर ॥ १३ ॥

३] ति० टी०—बहुविक्रान्तैर्बहुषु स्थलेषु कृतपराक्रमैः
 अत एव भीमविक्रमैः स्वयुधैः सहति शेषः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—ख्यातं कर्मणि युद्धोपदानं शौर्यं
 येषाम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—त इति । बहुवि-
 क्रान्तेरनेकदेशचारिभिर्बलिभिर्वानरैः सह ख्यातकर्मसु युद्धेषु
 अपदानं शौर्यं येषां ते बलवन्तः प्रशस्तबलविशिष्टाः अत एव
 जितक्रमाः अत एव पराक्रमेषु व्यवसायेषु च विख्याताः अत
 एव उत्तमाः पृथिव्यम्बुचराः पृथिवीषु अम्बुषु समुद्रादिजलेषु
 विचरणशीलाः दैत्यदानवसंनिभाः वानराः आगताः । सार्धश्लोक
 एकान्वयी ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—ख्यातेति । ख्यातकर्मापदानाः कर्म दूर-
 क्रानादिक्रिया अपदानं पूर्ववृत्तम् विस्मयनीयशत्रुनिरसनं ख्याते
 कर्मापदाने येषां ते तथा । कौट्ययश इति बहुसंख्योप-
 लक्षणम् ॥ ४ ॥ ५ ॥

५] ति० टी०—अम्बुचराः समुद्रमध्यद्वीपचराः । को-
 व्योषा इत्यसंख्यत्वोपलक्षणम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—गुरुहिते स्वामिहिते तवाभिप्रेतमनुष्ठानं
 शक्यन्ति समर्था इत्यर्थः ॥ ६ ॥

रा० टी०—कोटीति । कोव्योषाः कोटिसमूहाः प्राप्ताः ये
 तत्र किङ्कुराः वानरास्ते सर्वे अभिप्रेतं तवेप्सितमनुष्ठानं
 शक्यन्ति । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ५ ॥ ६ ॥

गो० टी०—निदेशेति । गुरुहिते स्वामिहिते ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—अनेकैः सहति शेषः ॥ ७ ॥

रा० टी०—शक्तत्वमेव दृश्यन्नाह—त इति । अनेकैर्बहुवि-
 धैर्बहुसाहसैः सह ये इमे आगता वानरास्ते दैत्यदानवसंनिभाः
 सन्तीति शेषः ॥ ७ ॥

गो० टी०—त इम इति । बहुसाहसैर्भीमविक्रमैरनीकैः
 सहिताः त इम इत्यङ्गुल्या निदेशः प्राप्तकालं कालोचितम् ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—प्राप्तकालं कालोचितं तदुच्यताम् । मन्त्रि-
 योगः कार्य इत्यर्थः । नन्विदं त्वत्सैन्यं न मन्त्रियोज्यतामर्हति
 तत्राह—त्वत्सैन्यमिति ॥ ८ ॥

रा० टी०—यदिति । हे नरव्याघ्र ! त्वद्वशे युक्तं प्राप्तं-
 त्वत्सैन्यमाज्ञापयितुमर्हसि अतः यत् प्राप्तकालं मन्यसे तद्
 च्यताम् ॥ ८ ॥

९—११] ति० टी०—इदं कार्यं सीतान्वेषणरूपम् ॥ ९—११ ॥

१२] ति० टी०—तस्मिन्काले उत्तान्तावगत्यन्तरकाले १२

रा० टी०—काममिति । इदं सीतान्वेषणरूपं कार्यं
 यथप्येषां मम च तत्त्वतो विदितं तथाऽपि यथायुक्तं युक्तमन-
 तिक्रम्यैव यथेच्छमाज्ञापयितुमर्हसि ॥ ९ ॥

रा० टी०—तथेति । तथा तेन प्रकारेण व्रुवाणं मुग्रीवं
 रामो बाहुभ्यां संपरिष्वज्य इदमब्रवीत् ॥ १० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—ज्ञायतामित्यादिभिः ।
 यस्मिन्देसे रावणो वसति स देशः वैदेही जीवति न वा
 इति च यदि यस्मिन् काले ज्ञायतां तस्मिन् काले वैदेहीमभि-
 गम्य प्राप्य रावणस्य निलयं प्राप्तकालं विध्वंसाश्रयमित्यर्थः,
 विधास्यामि करिष्यामि । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ११ ॥ १२ ॥

गो० टी०—काममिति । एषां कार्यम् एभिः कर्तव्यं
 मम विदितं मया विदितम् ॥ ८—१३ ॥

१३] ति० टी०—अस्मिन्कार्ये वानरप्रेषणरूपे । अस्व
 कार्यस्येति सिद्धेरिति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—ननु तर्हि वानरान् आज्ञापयेत्यत आह—
 नेति । अस्मिन् अन्वेषणाज्ञापने अहं प्रभुः नास्मि । न ल-

त्वमेवाज्ञापय विभो मम कार्यविनिश्चयम् । त्वं हि जानासि 'मे कार्यं मम वीर न मंशयः ॥ १४ ॥
 सुहृद्वितीयो विक्रान्तः प्राज्ञः कालविशेषवित् । भवानस्माद्धिते युक्तः सुहृदास्तोऽप्यवित्तमः ॥ १५ ॥
 एवमुक्तस्तु सुग्रीवो विनतं नाम यूथपम् । अन्नवीट्टामसान्धिष्ये लक्ष्मणस्य च धीमनः ॥ १६ ॥
 शैलभं मेघनिर्योषमूर्जितं प्रवगेष्वरम् । सोमसूर्यनिर्भैः सार्धं वानरैर्वानरोत्तम ॥ १७ ॥
 देशकालनयैर्युक्तो विज्ञः कार्यविनिश्चये । वृतः शतमहस्रेण वानराणां तरस्विनाम् ॥ १८ ॥
 अधिगच्छ दिशं पूर्वां सशैलवनकाननाम् । तत्र सीतां च वंदेहीं निलयं रावणस्य च ॥ १९ ॥
 मार्गध्वं गिरिर्दुर्गेषु वनेषु च नदीषु च । नदीं भार्गीरथीं रम्यां मय्यं कौशिकीं तथा ॥ २० ॥
 कालिन्दीं यमुनां रम्यां यामुनं च महागिरिम् । सरस्वतीं च मिन्धुं च शोणं मणिनिभोदकम् ॥ २१ ॥
 महीं कालमहीं चापि शैलकाननशोभिताम् । ब्रह्ममालान्विदेहांश्च मालवान्काशिकोसलान् ॥ २२ ॥
 मागयांश्च महाग्रामान्पुण्ड्रांस्त्वङ्गांस्तथैव च । भूमिं च कोशकाराणां भूमिं च रजताकराम् ॥ २३ ॥
 सर्वं च तद्विचेतव्यं भृंगेयद्रिस्ततस्ततः । रामस्य दयितां भार्या सीतां दशरथस्तुषाम् ॥ २४ ॥

क्षमणः प्रभुरस्ति । अतः अस्य कार्यस्य हेतुः कारणं प्रभुः तत्र समर्थश्च त्वमेव ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—मम कार्यविनिश्चयं ज्ञात्वेति शेषः । हे वीर ! त्वं मम सुहृदित्यन्वयः ॥ १४ ॥

रा० टी०—त्वमिति । मम कार्यविनिश्चयं त्वमेव आज्ञापय हि यतः मम यत् कार्यं तत् त्वं जानासि ॥ १४ ॥

१५—१६] ति० टी०—द्वितीयः सुहृद्विषयः ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—सुहृद्विति । सुहृद्वितीयो विक्रान्तो बलम् अतः प्राज्ञः सर्वविषयकज्ञानवान् अत एव कालविशेषवित् अर्थवित्तमः याथार्थ्यविज्ञातृ श्रेष्ठः भवान् यदि अस्माद्धिते युक्तः तर्हि सुहृद्वितीयः अर्थः सिद्धः ॥ १५ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्तः सुग्रीवः शैलभं प्रवगे-
 श्वरं विनतं नाम यूथपं रामसान्धिष्ये लक्ष्मणस्य च सान्धिष्ये इति शेषः । अन्नवीट् । सार्धंश्लोक एकान्वयी ॥ १६ ॥

गो० टी०—'सुहृद्वितीयः' इति च पाठः ॥ १५—१६ ॥

१७] ति० टी०—सोमसूर्यनिर्भैस्ततस्तद्वृक्षकान्तिभिः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सोमित्यादिभिः । देशकालनयैर्युक्तः कार्यविनिश्चये विज्ञः तरस्विनां वानराणां शतसहस्रेण वृतस्त्वं सोमसूर्यनिर्भैः वानरैः सार्धं पूर्वां दिशमभिगच्छ । अर्धचतुष्टयमेकान्वयी ॥ १७ ॥

गो० टी०—सोमित्यादि । देशेति । कार्याकार्यविषये देशकालनयैः देशोचितनीतिभिः कालोचितनीतिभिश्चेत्यर्थः । देशकालानुगुणनयप्रवर्तनं कर्तव्यमित्यर्थः ॥ १७—१९ ॥

१८] ति० टी०—नयो नीतिः । विज्ञः तज्ज्ञस्त्वमिति शेषः ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—निलयं रावणस्य निलयस्थानम् ।

यद्वा चतुर्दिक्षु रावणवासस्थानमनेन सूचितम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र पूर्वस्यां दिशि गिर्यादिषु सीता रावणस्य निलयं च मार्गध्वम् ॥ १८ ॥

२०] ति० टी०—मार्गध्वमिति सामान्यतो नियोगः । विशेषेणाह—नदीमित्यादि । द्वितीयाप्तानां प्राप्तेति शेषः ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—कालिन्दीं यमुनाम् । यामुनो गिरिर्यमुनोत्पत्तिस्थानभूतः कालिन्दगिरिः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—महीं कालमहीं नद्यौ । अथ प्राच्यदेहा-
 नाह—ब्रह्ममालानिति । हिमवद्रिन्ध्यमध्यवत्यायां वतापे-
 क्षया प्राच्यादिविभागोऽत्र विवक्षित इत्याहुः ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—कोशकाराणां भूमिं कौशेयकतन्तुन्याद-
 कजन्तुत्पत्तिस्थानभूतां भूमिम् । रजताकरां रजतस्वनिम् ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—एतानि प्राप्य एतत्पूर्वोक्तं सर्वं सर्वावयवं विचेतव्यम् । तत्र किं विचेतव्यं तत्राह—रामस्य दयितामिति ॥ २४ ॥

रा० टी०—नदीमिति । भार्गीरथ्यादीन् पर्वतादीन् ये केचिदाख्या मन्दरस्य कोटिं देशं संश्रिताः तांश्च प्राप्य रामस्य भार्या दशरथस्य स्तुतां सीतां सुगयद्रिर्भवद्रिस्ततस्ततः सर्वं तत्स्थलं विचेतव्यम् । तत्र कालिन्दी यमुना यामुनः यमुनोत्पत्तिकारणीभूतगिरिः, महीं कालमहीं नदीविशेषौ, कोश-
 काराः राजविशेषाः किमिविशेषा वा अवगाढाः समुद्रसंवाहाः । सार्धंश्लोकपञ्चकमेकान्वयी ॥ १९—२४ ॥

गो० टी०—नदीमित्यादि । रजताकरामित्यन्तमेकं वा-
 क्यम् । प्राप्तेति शेषः । ततस्ततः सीतां सुगयद्रिर्भवद्रिः
 भार्गीरथ्यादिकं प्राप्य एतत्पूर्वोक्तं सर्वं विचेतव्यमिति संबन्धः ।
 अत्रेदमवधेयम्—शरावती नाम काचिन्नदी हिमवद्रिन्ध्यमध्य-
 देशे जलयाकारेण प्रवहति । तद्वद्वया प्राचीदिगिदानीं विचे-

समुद्रमवगाढांश्च पर्वतान्पत्तनानि च । मन्दरस्य च ये कोटिं संश्रिताः केचिदालयाः ॥ २५ ॥
 कर्णप्रावरणाश्चैव तथा चाप्योष्ठकर्णकाः । घोरलोहमुखाश्चैव जैवनाश्चैकपादकाः ॥ २६ ॥
 अक्षया बलवन्तश्च तैरैव पुरुषादकाः । किरातास्तीक्ष्णचूडाश्च हेमाभाः प्रियदर्शनाः ॥ २७ ॥
 आममीनाश्चनार्थपि किराता द्वीपवासिनः । अन्तर्जलचरा घोरा नरव्याघ्रा इति स्मृताः ॥ २८ ॥
 एतेषामाश्रयाः सर्वे विचेयाः काननौकसः । गिरिभिर्ये च गम्यन्ते प्लवनेन प्लवेन च ॥ २९ ॥
 यत्नवन्तो यवद्वीपं सप्तराज्योपशोभितम् । सुवर्णरूप्यकद्वीपं सुवर्णकरमण्डितम् ॥ ३० ॥
 यवद्वीपमतिक्रम्य शिशिरो नाम पर्वतः । दिवं स्पृशति शृङ्गेण देवदानवसेवितः ॥ ३१ ॥

यत्नेनोच्यते नतु किष्किन्धापेक्षया नापि सर्वपेक्षयेति । याञ्चनं
 महागिरिं यञ्चनासंबन्धिनं पर्वतं मन्नादयो देशविशेषाः ।
 मागधान् मगधदेशान्, महाग्रामान् महाग्रामयुक्तान् । कोश-
 काराणां राजविशेषाणाम् ॥ २०—२३ ॥

२५] ति० टी०—समुद्रमवगाढान्समुद्रान्तर्गतान् । पत्त-
 नानि समुद्रद्वीपवर्तीनि । आलया ग्रामाः ॥ २५ ॥

गो० टी०—समुद्रमित्यादि । समुद्रम् अवगाढान् प्रवि-
 ष्णन् । पर्वतान् मन्दरस्य आयतां कोटिं च संश्रिताः ये
 कर्णप्रावरणादयः एतेषामालयाः सर्वे विचेया इति संबन्धः ।
 काननौकस इति संबोधनम् । कर्णप्रावरणाः आच्छादितकर्णाः
 निष्कर्णा इत्यर्थः । ओष्ठे कर्णौ येषां ते ओष्ठकर्णकाः लोहमुखाः
 लोहमुखाश्चः कर्णेषु चूडा येषां ते कर्णचूडाः आममीनाश्च
 इति पूर्वोक्तकिराता व्यावर्त्यन्ते । द्वीपवासिनः द्वीपान्तरेऽपि
 वसन्तो मन्दरेऽपि वसन्तीत्यर्थः । नरव्याघ्राः अर्धनररूपा
 व्याघ्ररूपाश्चेत्यर्थः ॥ २४—२८ ॥

२६] ति० टी०—कर्णप्रावरणाः प्रावरणं वस्त्रं तद्वद्वि-
 शालावगण्डुटाः ओष्ठकर्णका ओष्ठपर्यन्तकर्णकाः । लोहमुखाः
 लोहवत्कठिनकृष्णमुखाः । एकपादका एकपादकाः सन्तो
 जवना वेगगतयः ॥ २६ ॥

रा० टी०—कर्णेति । कर्णप्रावरणाः स्वकर्णकृतवक्षाः
 विशालकर्णा इत्यर्थः । ओष्ठकर्णकाः ओष्ठपर्यन्तकर्णविशिष्टाः घो-
 रलोहमुखाः घोरा एव लोहमुखाः नीलत्वादिना लोहसदृशमुख-
 विशिष्टाः एकपादका यवनाश्च ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—अक्षया अक्षयसंतानाः एते उक्ताः पुरुषाः
 तथैव पुरुषादका रक्षोभेदाः तीक्ष्णसूच्यप्रसङ्गशतैश्चैव यवती चूडा
 केशपाशो येषाम् ॥ २७ ॥

रा० टी०—अक्षयाः नाशरहिता गृहरहिता वा पुरुषादकाः
 राक्षसाश्च तीक्ष्णचूडाः तीक्ष्णकेशपाशविशिष्टाः हेमाभाः
 किराताश्च ॥ २६ ॥

२८] ति० टी०—आममीनाश्चान् अपक्वमत्स्यशृङ्गः नर-
 व्याघ्रा अधःप्रदेशे वराकारा एव सन्त उपरिभागे व्याघ्रा-
 काराः, अत एव घोराः ॥ २८ ॥

रा० टी०—आममीनाश्चान् अपक्वमीनभोजिनः द्वीपवा-
 सिनः नयन्तर्गतजलाप्लावितदेशवसनशीलाः किराताश्च अन्त-
 र्जलचराः नरव्याघ्राः इत्यनेन नाश्च श्रुताः प्रसिद्धाश्च सन्तीति
 शेषः, तत्प्रसिद्धिस्तु अवधेदेशे नराकारत्वेन ऊर्ध्वदेशे व्या-
 घ्राकारत्वेन च बोध्या ॥ २७ ॥

२९] ति० टी०—काननौकस इति संबोधनम् । गिरि-
 भिर्ये च गम्यन्ते गिरीनाक्रम्य ये देशा द्वीपाश्च गम्यन्ते, ये
 च प्लवनेन कूटनेन गम्यन्ते, ये च प्लवेनोड्डपेन गम्यन्ते, ते
 च विचेया इत्यन्वयः ॥ २९ ॥

रा० टी०—एतेषामिति । एतेषां कर्णप्रावरणादीनामा-
 श्रयाः स्थानानि ये देशाः गिरिभिः पर्वतैः प्लवनेन उत्प्लुत्या
 च प्लवेन उड्डपेन च गम्यन्ते ते च । किंच गिरिप्रभृतिभिर्ये
 गम्यन्ते ते कर्णप्रावरणादीनामाश्रया विचेयाः अन्वेषणीयाः ।
 काननौकस इति संबोधनम् ॥ २८ ॥

गो० टी०—एवं जम्बुद्वीपान्वेषणं विधाय द्वीपान्तरान्वेषणं
 विषयते—गिरिभिरित्यादि । रामपत्नीं यशस्विनीमित्यन्त-
 मेकं वाक्यम् । ये द्वीपाः गिरिभिर्गम्यन्ते प्लवनेन लङ्घनेन
 च ये गम्यन्ते प्लवेन उड्डपेन ये गम्यन्ते तान् द्वीपान् सप्त-
 राज्योपशोभितं सप्तलण्डोपशोभितं यवद्वीपं च गच्छत ।
 तं यवद्वीपमतिक्रम्य यः शिशिरो नाम पर्वतः शृङ्गेण दिवं
 स्पृशति तं गच्छत । एतेषां द्वीपादीनां गिरिदुर्गेषु वनेषु च
 प्रपातेषु निम्नरेषु च रामपत्नीं मार्गध्वमिति संबन्धः । यवद्वी-
 पसुवर्णरूप्यकावपि लङ्काद्वीपवत् समुद्रान्तर्वर्तिनौ द्वीप-
 विशेषौ ॥ २९—३१ ॥

३०] ति० टी०—ततः परं यत्नवन्तो भूत्वा सप्तराज्यो-
 पशोभितं यवद्वीपम्, तथा सुवर्णद्वीपम्, रूप्यकद्वीपम् । नि-
 चेतव्यमिति शेषः । सुवर्णकरमण्डितमिति सुवर्णं कुर्वन्ति ये
 तैः शोभितम् ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—ततः परं यवाख्यद्वीपमतिक्रम्य शि-
 शिरनामा पर्वतोऽस्ति ॥ ३१ ॥

एतेषां गिरिदुर्गेषु प्रपातेषु वनेषु च । मार्गध्वं सहिताः सर्वे रामपत्नीं यज्ञस्विनीम् ॥ ३२ ॥
 ततो रक्तजलं प्राप्य शोणारूपं शीघ्रवैदिहिनम् । गत्वा पारं समुद्रस्य सिद्धचारणमेवितम् ॥ ३३ ॥
 तस्य तीर्थेषु रम्येषु विचित्रेषु वनेषु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ ३४ ॥
 पर्वतप्रभवा नद्यः सुभीमबहुनिष्कुटाः । मार्गितव्या दरीमन्तः पर्वताश्च वनानि च ॥ ३५ ॥
 ततः समुद्रद्वीपांश्च सुभीमान्द्रुमर्हथ । ऊर्मिमन्तं महारौद्रं क्रोशन्तमनिलोद्धतम् ॥ ३६ ॥
 तत्रासुरा महाकायाश्छायां गृह्णन्ति नित्यशः । ब्रह्मणा समनुज्ञाता दीर्घकालं बुभुक्षिताः ॥ ३७ ॥
 तं कालमेघप्रतिमं महोरगनिषेवितम् । अभिगम्य महानादं तीर्थेनैव महोदधिम् ॥ ३८ ॥
 ततो रक्तजलं भीमं लोहितं नाम सागरम् । गत्वा प्रेक्ष्य तां च वृहतीं कूटशात्मलीम् ॥ ३९ ॥

३२] ति० टी०—एतेषां सुक्तद्वीपानाम् ॥ ३२ ॥

रा० टी०—यत्नवन्त इति । सप्तराज्येषु प्रसिद्धं सप्तसं-
 ख्याकराज्येषु यवद्वीपं स्ववर्णकरमण्डितं स्वर्णप्रकाशेन प्रका-
 शितं स्ववर्णरूपकद्वीपं च यवद्वीपमतिक्रम्य देवदानवसेवितः यः
 विश्विरो नाम पर्वतः शृङ्गेण दिवं स्पृशति तं च प्राप्येति
 शेषः, एतेषां यवद्वीपादीनां गिरिदुर्गेषु पर्वतगुहासु प्रपातेषु
 निर्झरेषु च वनेषु च यत्नवन्तः कृतप्रयत्नाः सहिताः मिलिताः
 सर्वे स्युः रामपत्नीं मार्गध्वम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३२-३३ ॥

३३] ति० टी०—ततः समुद्रस्य पारं गत्वा रक्तवर्णजलम्,
 अत एव शोणारूपं नदं प्राप्य ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—तस्य तीर्थेष्ववतारभेदेषु ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं सिद्धचारणसेवितं
 समुद्रस्य पारं गत्वा रक्तजलं शोणारूपं प्राप्य तीर्थेषु पवित्रेषु
 तस्य शोणस्य वनेषु, किंच तस्य तीर्थेषु घटेषु वनेषु च वैदे-
 ह्या सह रावणो मार्गितव्यः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३३-३४ ॥

गो० टी०—एवं जम्बूद्वीपं लवणसमुद्रं चोक्त्वा गृह-
 द्वीपप्रदेशानाह—तत इत्यादिना । समुद्रस्य पारं लवण-
 समुद्रापरपारस्थं रक्तजलम् अगाधं शीघ्रगमिनं सिद्धचारण-
 सेवितम् शोणं शोणारूपं नदं गत्वा तस्य तीर्थेषु अवता-
 रेण वनेषु च वैदेह्या सह रावणो मार्गितव्यः । केवलं रावणं
 केवलं सीतां च दृष्ट्वा नागन्तव्यं रावणहननाय सीतानयनाय
 च उभावपि दृष्ट्वा आगन्तव्यमिति भावः ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

३५] ति० टी०—बहुनिष्कुटा बहुपवनप्रदेशाः । दरीमन्तो
 दरीयुक्ताः ॥ ३५ ॥

रा० टी०—पर्वतेति । सुभीमबहुनिष्कुटाः मयङ्कुरानेक-
 वनप्रदेशयुक्ताः पर्वतप्रभवाः नद्यः दरीमन्तः दरीयुक्ताः पर्व-
 ताश्च वनानि च मार्गितव्याः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—गृह्णद्वीपपर्वतादीनाह—पर्वतेति । निष्कुटा
 उष्णानिविशेषाः । अथेष्टसमुद्रद्वीपानाह—तत इति ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

३६] ति० टी०—समुद्रद्वीपाश्च कूटपरिवर्तीष्वसमुद्रद्वी-
 पान् । ऊर्मिमन्तम्, अत एव क्रोशन्तं महाशोषम् ॥ ३६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरम् ऊर्मिमन्तम् एव
 क्रोशन्तमनिलोद्धतमिष्टमसुद्रमिति शेषः, समुद्रद्वीपांश्च द्रुम-
 न्नेषितुमर्हथ ॥ ३५ ॥

गो० टी०—इष्टसमुद्रविशेषं वक्तुमाह—ऊर्मिमन्तमिन्त्य-
 र्धम् । ऊर्मिमन्तं समुद्रम् इष्टसमुद्रमित्यर्थः । अभिगच्छेति
 शेषः । 'लवणेषु सरासिर्पिंशिदुर्गजैः समम्' इति समुद्रक्रमः ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०—तत्रेष्टसमुद्रे समनुज्ञाताः समनुज्ञातच्छा-
 याद्वारकग्रहणसामर्थ्यादिमन्तः, छायागृहीतप्राणिमङ्गणादम-
 तिकाश्च ॥ ३७ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र तस्मिन् इष्टसमुद्रे दीर्घकालं बु-
 भुक्षिताः अत एव ब्रह्मणा समनुज्ञाता गृहीतच्छायकभोजनाय
 आहताः महाकायाः असुराः छायां गृह्णन्ति छायाद्वारा ज-
 न्त्वानाकर्षन्तीत्यर्थः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—इष्टसमुद्रस्य दुर्गमत्वं दक्षयति—तत्रेति ।
 नत्र इष्टसमुद्रे ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—इष्टरसस्वापि स्थामत्वात्तदुदयेः कालमे-
 घप्रतिमत्वम् । तीर्थेनोपायेनाभिगम्य प्राप्य ॥ ३८ ॥

३९] ति० टी०—ततः इष्टसागरात्परतः रक्तजलं रक्त-
 वर्णजलम् अत एव लोहितारूपम् । कूटशात्मलीं शात्मलीद्वी-
 पत्वंप्रयोजकलम् । जम्बूद्वीपं जम्बूद्व ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तमिति । महोरगनिषेवितं कालमेघप्रतिमं
 महानादं तं पूर्ववर्णितं महोदधिं तीर्थेनोपायेन अभिगम्य
 प्राप्य ततस्तस्मान्महोदधेः रक्तजलमणजलविशिष्टं लोहितं
 नाम सागरं गत्वा वृहतीं विशालां कूटशात्मलीं कूटाकारशा-
 त्मलीतरुं स्युं द्रक्ष्यथ । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३७ ॥ ३८ ॥

गो० टी०—तमिति । तीर्थेनाभिगम्य उपायेनाभिगम्य
 'तीर्थं मन्त्राद्युपाध्यायशास्त्रेष्वम्भसि पावने । पात्रोपायावतरणेषु'
 इति वैजयन्ती । छायागृहिपरिहारेण गन्तव्यमित्यर्थः ।
 यद्वा तीर्थेनावतरणेन गन्तव्यं नान्येन तेन छायागृहिपरि-
 हारो भविष्यतीति भावः । ततो गताः इष्टसमुद्राभिर्गताः

गृहं च वैनतेयस्य नानारत्नविभूषितम् । तत्र कैलाससंकाशं विहितं विश्वकर्मणा ॥ ४० ॥
 तत्र शैलनिभा भीमा मन्देहा नाम राक्षसाः । शैलशृङ्गेषु लम्बन्ते नानारूपा भयावहाः ॥ ४१ ॥
 ते पतन्ति जले नित्यं सूर्यस्योदयनं प्रति । अभितप्ताः स्मै सूर्येण लम्बन्ते स्म पुनः पुनः ॥ ४२ ॥
 निहता ब्रह्मतेजोभिरहन्यहनि राक्षसाः । ततः पाण्डुरमेघाभं क्षीरोदं नाम सागरम् ॥ ४३ ॥
 गैत्रा द्रक्ष्यथ दुर्धर्षा मुक्ताहारमिवोर्मिभिः । तस्य मध्ये महाज्वेतो ऋषभो नाम पर्वतः ॥ ४४ ॥
 दिव्यगन्धैः कुमुभितैर्गन्धैश्च नगैर्वृतः । सरश्च राजतैः पद्मैर्ज्वलितैर्हैमकेसरैः ॥ ४५ ॥
 नाम्ना सुदर्शनं नाम राजहंसैः समाकुलम् । विबुधाश्चाराणा यक्षाः किनराश्चापसरोजगाः ॥ ४६ ॥
 हृष्टाः सर्पविगच्छन्ति नलिनीं तां रिरंसवः । क्षीरोदं समतिक्रम्य तदा द्रक्ष्यथ वानराः ॥ ४७ ॥

तां कूटशाल्मलीं लोहितं नाम सागरं मधुसमुद्रं च द्रक्ष्यथ ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

४०] ति० टी०—तत्र कूटशाल्मलीसर्पि ॥ ४० ॥

रा० टी०—‘तीर्थं शाखाध्वरक्षेत्रोपायनारीरजस्रुच’ इति मेदिनी ।—गृहमिति । तत्र कूटशाल्मलीसंनिधौ विश्वकर्मणा निर्मितं वैनतेयस्य गरुडस्य गृहं द्रक्ष्यथेत्युक्तमिति ॥ ३९ ॥

गो० टी०—गृहं चेति । तत्र शाल्मलिद्वीपे ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०—शैलशृङ्गेषु सुरासमुद्रान्तर्वर्तिशैलशृङ्गेषु लम्बन्ते अथोस्रुता इति शेषः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र कूटशाल्मलीसंनिधिवर्तिपर्वते शैलनिभाः पर्वतमदृष्टाः मन्देहा नाम राक्षसाः शैलशृङ्गेषु लम्बन्ते अथोस्रुतेति शेषः ॥ ४० ॥

४२-४३] ति० टी०—सूर्यस्योदयनं प्रति सूर्योदयं प्राप्योष्वस्रुताः सूर्येण युध्यमानाः सूर्येणाभितप्तास्तन्मण्डलब्रह्मतेजोभितप्ताः ब्रह्मतेजोभिरहन्यहनि त्रैवर्णिकप्रवर्तितैर्ब्रह्मविद्यातेजोभिर्निहताः सन्तः सुरोदजले पतन्ति । ततः पुनरुज्जीविता लम्बन्ते स्म । शैलशृङ्गेष्विति शेषः । अत्र कतककृतः—‘शैलशृङ्गेषु लम्बन्ते’ इत्यादि श्लोकद्वयं प्रक्षिप्तम् । ‘तानि रक्षांसि मन्देहारुणे द्वीपे प्रक्षिपन्ति’ इति श्रुतावरुणद्वीपे तत्प्रक्षेपोक्तेरवारुणद्वीपप्रसङ्गाभावात्प्राचीनपुस्तकेष्वदर्शनाच्चेत्याहुः । ततः—पाण्डुरेति । अत्र सुराक्षीरोदयोर्मध्ये सर्पिर्दधिसमुद्रयोर्विवेचनालुकिस्तत्र विचेतव्यदुर्गस्थलाभावादिति कतकः । अत्रुक्तमपि तदुभयविवेचनमर्थतोऽवगन्तव्यमिति तीर्थः ॥ ४२ ॥ ४३ ॥
 रा० टी०—ते इति । मन्देहा नाम राक्षसाः सूर्यस्योदयनं प्रति उदयसमये सूर्येण रोदुं गता इति शेषः, अत एव सूर्येण ब्रह्मतेजोभिर्व्यापकीभूताकिरणैः अभितप्ताः अत एव निहताः सन्तः जले निपतन्ति पुनः पुनर्लम्बन्ते च, शैलशृङ्गेषु इति शेषः । मार्कण्डेयैक एकान्वयी ॥ ४१ ॥

गो० टी०—तत्रेति । तत्र मधुसमुद्रे सूर्यस्योदयनं प्रतीत्यतः परं निहता इत्यर्थम् । ततः परम् अभितप्ताश्चेत्यर्थम् लम्बन्ते वर्तन्ते इत्यर्थः, ब्रह्मतेजोभिः गायत्रीप्रभावैः ॥ ४१ ॥ ४२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः अनन्तरं पाण्डुरमेघाभं

क्षीरोदं नाम सागरम् ऊर्मिभिर्मुक्ताहारमिव दुर्धर्षा ययं द्रक्ष्यथ । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ४२ ॥

गो० टी०—ततः पाण्डुरेति । अत्र मधुसमुद्रानन्तरं सर्पिर्दधिसमुद्रयोः कुशकौब्रह्मद्वीपयोश्च वक्तव्यत्वेऽपि तान् विहाय क्षीरोदप्राप्त्यभिधानं तदुभयप्राप्तिमन्तरेण क्षीरोदप्राप्तेरसंभवात् । अतः अनुक्तावपि तादृकत्वेव समुद्रौ द्वीपौ चेति बोध्यम् । यद्वा लवणसमुद्रं तन्मध्यद्वीपांश्चोक्त्वा द्रुक्षद्वीपशाल्मलिद्वीपकुशद्वीपकौब्रह्मद्वीपान् इहसुरासर्पिर्दधिसमुद्रांश्च तन्त्रेण दर्शयति—ततः समुद्रद्वीपांश्च समीमान् द्रष्टुमर्ह्येति । ततः ऊर्मिमन्तमित्यादिना इहसमुद्रस्य विशेषणमुक्त्वा ततो रक्तजलमित्यादिना सुरासमुद्रस्य स्वरूपमुक्त्वा ततः शाल्मलिद्वीपवृत्तान्तं प्रदर्श्य अन्यत्र विशेषाभावात् क्षीरसमुद्रगमनं निर्दिशति—ततः पाण्डुरमेघाभमित्यादिना । ऊर्मिभिर्मुक्ताहारं मुक्ताहारमुक्तमिव स्थितम् ॥ ४३ ॥

४४] ति० टी०—मुक्ताहारमिव ऊर्मिभिस्तद्वन्तमिवेत्यर्थः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य क्षीरोदस्य मध्ये कुसुमितैः राजतैः रजतमयैर्गैस्तैरुभितैः ऋषभो नाम पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ ४३ ॥

गो० टी०—तस्येत्यादि ॥ ४४ ॥

४५] ति० टी०—सरश्च नाम्ना सुदर्शनमित्यन्वयः ॥ ४५ ॥

रा० टी०—सर इति । हैमकेसरैः स्वर्णमयकेसरविशिष्टैः राजतैः रजतमयैः उज्ज्वलैः पद्मैः राजहंसैश्च समाकुलं व्याप्तं नाम्ना सुदर्शनं सुदर्शननामेत्यर्थः, सरोऽस्तीति शेषः । नाम प्रासिद्धमतत् ॥ ४४ ॥

गो० टी०—सरश्चेति । नाम्ना सुदर्शनं सर इत्यन्वयः ॥ ४५ ॥ ४६ ॥

४६] ति० टी०—नामशब्दः प्रसिद्धार्थः ॥ ४६ ॥

रा० टी०—विबुधा इति । रिरंसवो रन्तुमिच्छवो विबुधादयस्तां नलिनीं सरसीं समविगच्छन्ति ॥ ४५ ॥

४७] ति० टी०—नलिनीयुक्तं सुदर्शनं सर इत्यर्थः ॥ ४७ ॥

जलोदं सागरं शीघ्रं सर्वभूतभयपहम् । तत्र तत्कोपजं तेजः कुतः हयमुखं महत् ॥ ४८ ॥
 अस्याद्भुतं महावेगमोदनं सचराचरम् । तत्र विक्रोशतां नादो भूतानां सागरौकसाम् ॥
 श्रूयते चासमर्थानां दृष्ट्वाऽभूद्वह्वामुखम् ॥ ४९ ॥
 स्वादूदस्योत्तरे तीरे योजनानि त्रयोदश । जातरूपशिलो नाम मुमहान्कनकप्रभः ॥ ५० ॥
 तत्र चन्द्रप्रतीकाशं पन्नगं धरणीधरम् । पद्मपत्रविशालाक्षं ततो द्रक्ष्यथ वानराः ॥ ५१ ॥
 आसीनं पर्वतस्याग्रे सर्वदेवनमस्कृतम् । सहस्रशिरसं देवमनन्तं नीलवामसम् ॥ ५२ ॥
 त्रिशिराः काञ्चनः केतुस्तालस्तस्य महात्मनः । स्थापितः पर्वतस्याग्रे विराजति सवेदिकः ॥ ५३ ॥
 पूर्वस्यां दिशि निर्माणं कृतं तद्विदशेभ्यः । ततः परं हेममयः श्रीमानुदयपर्वतः ॥ ५४ ॥
 तस्य कोटिर्दिवं स्पृष्ट्वा शतयोजनमायता । जातरूपमयी दिव्या विराजति सवेदिका ॥ ५५ ॥
 सालैस्तालैस्तमालैश्च कर्णिकारैश्च पुष्पितैः । जातरूपमयीर्दिव्यैः शोभने मूर्त्यसंनिभैः ॥ ५६ ॥

रा० टी०-क्षीरोदमिति । क्षीरोदं समतिक्रम्य सर्वभू-
 तभयावहं जलोदं प्रवृत्तजलविशिष्टं सागरे द्रक्ष्यथ ॥ ४८ ॥

गो० टी०-क्षीरोदमिति । जलोदं शुद्धजलसमुद्रम् ॥ ४९ ॥
 ४८] ति० टी०-जलोदं शुद्धजलरूपोदकम् । तत्र जल-
 समुद्रे तत्कोपजमौर्ववृद्धार्थिकोपजं हयमुखं वह्वामुखं तेजो
 ब्रह्मणा कृतमस्ति ॥ ४८ ॥

रा० टी०-तत्रेति । तत्र जलोदसागरे तत्कोपजम् और्व-
 ऋषिकोपात् जातं तेजस्तेजोरूपं महत् हयमुखं कृतं निक्षिप्तं
 सचराचरं सागरवर्तिचराचरसहितं महावेगं महावेगविशिष्टं
 जलम् अस्य हयमुखस्य ओदनं भक्षयमातेति शेषः ॥ ४९ ॥

गो० टी०-तत्रेति । तत्र शुद्धोदके कृतं निक्षिप्तं कोपजम्
 और्वकोपजं हयमुखं तत्प्रसिद्धं महतेजः वर्तत इति शेषः । अन्य
 तेजसः सचराचरं महावेगं तत् जलमिति शेषः ओदनमाहुः
 संहारवेलायामिन्नमनाहुरित्यर्थः ॥ ४८ ॥

४९] ति० टी०-अस्याद्भुतं महावेगं सचराचरं सर्वं
 जगद्युगान्ते ओदनं वदन्ति अनेन तस्य ब्रह्मरूपता सूचिता ।
 तद्वह्वामुखं दृष्ट्वा तत्र पतनभीत्या विक्रोशतामसमर्थानाम्,
 चात्समर्थानामपि, सागरौकसां भूतानां यो नादोऽभूत्सः
 श्रूयते ॥ ४९ ॥

रा० टी०-तत्रेति । तत्र सागरे यद्वह्वामुखमभूत् तद्व-
 ह्वामुखं दृष्ट्वा विक्रोशतामसमर्थानां तत्पतनपरिहारकसामर्थ्य-
 रहितानां सागरौकसां भूतानां नादो रोदनं श्रूयते ॥ ४८ ॥

गो० टी०-तत्रेति । समर्थानामपि वह्वामुखं ततेजो
 दृष्ट्वा विक्रोशतां नादः श्रूयते ॥ ४९ ॥

५०] ति० टी०-स्वादूदस्य शुद्धोदकस्य समुद्रस्य ।
 'उत्तरे तीरे' इति पाठः पाठः ॥ ५० ॥

रा० टी०-स्वाद्विति । स्वादूदस्य सागरस्य उत्तरे तीरे
 त्रयोदश योजनानि जातरूपशिलः स्वर्णमयशिलावान् अत एव

कनकप्रभः समहान् पर्वतोऽन्तीति शेषः । 'जलोदस्य' इति
 पाठान्तरम् ॥ ४९ ॥

गो० टी०-स्वादूदस्येति । स्वादूदस्य शुद्धजलसमुद्रस्य
 उत्तरे देशे अपरे पारे ॥ ५०-५३ ॥

५१-५२] ति० टी०-चन्द्रप्रतीकाशं चेतवर्णम् ॥ ५१ ॥ ५२ ॥

रा० टी०-तत्रेति । तत्र तस्मिन् पर्वतस्याग्रे आसीनं
 चन्द्रप्रतीकाशं चेतस्त्वेन चन्द्रतुल्यं पद्मपत्रविशालाक्षं सर्वदेवन-
 मस्कृतं सहस्रशिरसं धरणीधरं नीलवामसं पन्नगमनन्तं
 द्रक्ष्यथ । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ५० ॥ ५१ ॥

५३] ति० टी०-त्रिशिराः शिरःप्रदेशवर्तित्रिस्कन्धवान् ।
 सवेदिक आचारवेदिबन्धसहितः ॥ ५३ ॥

रा० टी०-त्रिशिरा इति । त्रिशिराः शालात्रयविशिष्टः
 सवेदिकः आचारभूतवेदिकामहितः महारसनोऽनन्तस्य स्थापितः
 काञ्चनः स्वर्णमयः केतुः केतुभूतस्तालः पर्वतस्याग्रे विराजति ५२

५४] ति० टी०-अयमेव ताळः पूर्वस्यां दिशि पूर्वदि-
 ग्भवस्थाया निर्माणं कृतम् अभिज्ञाशकुवत्प्रमाणनिर्माणं
 कृतमित्यर्थः ॥ ५४ ॥

रा० टी०-पूर्वस्यामिति । ततः ताळत्परं त्रिदशेभ्यः
 स्व निर्माणं कृतं तत् स हेममयः उदयपर्वतः पूर्वस्यां
 दिश्यस्तीति शेषः तद्विधि सामान्ये नृपसकम् ॥ ५३ ॥

गो० टी०-पूर्वस्यामिति । पूर्वस्यां दिशि तन्निर्माणं कृतं
 पूर्वदिग्गवस्थितेन ताळरूपः केतुः कल्पित इत्यर्थः ॥ ५४-५६ ॥

५५-५६] ति० टी०-कोटिः शिलारम् सवेदिका
 साधारणवर्ता ॥ ५५-५६ ॥

रा० टी०-तस्येति । तस्य उदयपर्वतस्य शतयोजनमा-
 यता जातरूपमयी सवेदिका कोटिरग्रभागः दिवं स्पृष्ट्वा
 विराजति ॥ ५४ ॥

१ सागरश्रेष्ठमिति गो. पाठः । २ वहमिति गो. रा. पाठः । ३ आहुस्तमहेति गो. पाठः । ४ च समर्थानामिति गो. पाठः । ५ तद्विति गो.
 पाठः । ६ देशे इति गो. पाठः । ७ महान्कनकमवत इति गो. पाठः ।

तत्र याजनविस्तारमुच्छ्रितं दशयोजनम् । शृङ्गं सौमनसं नाम जातरूपमयं ध्रुवम् ॥ ५७ ॥
 तत्र पूर्वं पदं कृत्वा पुरा विष्णुस्त्रिविक्रमे । द्वितीयं शिखरे मेरोश्चकार पुरुषोत्तमः ॥ ५८ ॥
 उत्तरेण परिक्रम्य जम्बूद्वीपं दिवाकरः । दृश्यो भवति भूयिष्ठं शिखरं तन्महोच्छ्रयम् ॥ ५९ ॥
 तत्र वैखानसा नाम वालखिल्या महर्षयः । प्रकाशमाना दृश्यन्ते सूर्यवर्णास्तपस्विनः ॥ ६० ॥
 अयं सुदर्शनो द्वीपः पुरो यस्य प्रकाशते । तस्मिन्तेजश्च चक्षुश्च सर्वप्राणभृतामपि ॥ ६१ ॥
 शैलस्य तस्य पृष्ठेषु कन्दरेषु वनेषु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ ६२ ॥
 काञ्चनस्य च शैलस्य सूर्यस्य च महात्मनः । आविष्टा तेजसा संध्या पूर्वा रक्ता प्रकाशते ॥ ६३ ॥

रा० टी०—सालैरिति । सूर्यसंनिभैः तालादिभिः शोभते तस्य कौटिरिति शेषः ॥ ५९ ॥

५७] ति० टी०—तत्र शतयोजनदीर्घं उदयगिरिशिखरो ॥ ५७ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्रोदयपर्वते योजनविस्तारं योजनपरिमितविस्तारविशिष्टं दशयोजनमुच्छ्रितं दशयोजनपरिमितोच्छ्रायविशिष्टं जातरूपमयं सौमनसं नाम शृङ्गमस्तीति शेषः ५८

गो० टी०—तत्र योजनेति । तत्र उदयपर्वतकोटौ ॥ ५७ ॥

५८] ति० टी०—तत्र सौमनसे शृङ्गे । त्रिविक्रमे त्रिभिः पदैर्बालोक्त्या आक्रमणप्रस्तावे प्रथमं पदं तत्र कृत्वा द्वितीयं पदं मेरोः शिखरे चकार ॥ ५८ ॥

रा० टी०—तत्रेति । पुरा पूर्वं त्रिविक्रमे त्रिलोकीयत्ताकरणसमये तत्र सौमनसशृङ्गे पूर्वं प्रथमं पदं चरणं कृत्वा धृत्वा द्वितीयचरणं मेरोः शिखरे चकार ॥ ५७ ॥

गो० टी०—तत्र पूर्वमिति । विष्णुः त्रिविक्रमे त्रिविक्रमप्रस्तावे तत्र सौमनसशृङ्गे पूर्वं पदं कृत्वा द्वितीयं पदं मेरोः पश्चिमदिगवधिभूतस्य सार्वर्णिमेरोः शिखरे चकार । पूर्वं पश्चिमदिगवधिभूतयोरुदयाचलसार्वणिमेवोर्विष्णोः पदविन्यासः बलेः कृत्स्नाज्यग्रहणार्थः । भूमध्यस्थमेरौ पदविन्यासे कृत्वाक्रमणं न लभ्येत । वस्तुतस्तु मेरोरेव शिखरे द्वितीयं पदं न्यस्तं मेरुशिखरस्य स्वर्गत्वात् । भूमावैकं स्वर्गं द्वितीयं तृतीयं ब्रह्मलोक इति पौराणिकी गाथा ॥ ५८ ॥

५९-६०] ति० टी०—अस्तानन्तरुत्तरेण जम्बूद्वीपं परिक्रम्य तन्महोच्छ्रयं शिखरं सौमनसारूप्यं प्राप्य स्थितो दिवाकरो जम्बूद्वीपपर्वतानां भूयिष्ठं दृश्यो भवति । सौमनसे शिखरे इत्यर्थः । इदं सत्ययुगाभिप्रायम् । त्रेतायां क्षीरसागरमध्यगस्य द्वापरे सरोदमध्यगस्य कलौ लङ्कामध्यगस्य जम्बूद्वीपस्थमनुदृश्यताया अन्यत्रोक्तत्वात् ॥ ५९ ॥ ६० ॥

रा० टी०—उत्तरेणेति । दिवाकरः अस्तं प्राप्येति शेषः, उत्तरेण पथा जम्बूद्वीपं परिक्रम्य महोच्छ्रयं तत् सौमनसाभिचं शिखरमागतेति शेषः, भूयिष्ठमधिकं दृश्यो भवति जम्बूद्वीपनिवासिनामिति शेषः इदं सत्ययुगाभिप्रायं त्रेतायां क्षीरसागरमध्यगस्य द्वापरे सरोदमध्यगस्य कलौ लङ्कामध्यगस्य मनुष्यलोकदृश्यताया अन्यत्रोक्तत्वादिति भट्टाः ॥ ५८ ॥

गो० टी०—उत्तरेणेति । दिवाकरः जम्बूद्वीपमुत्तरेण जम्बूद्वीपोत्तरभागे “ एनपा द्वितीया ” इति द्वितीया । परिक्रम्य महोच्छ्रयं तत् सौमनसं शिखरं प्राप्येति शेषः । दृश्यो भवति मेरोर्दक्षिणपार्श्वोर्ध्वतः दृश्यो भवतीत्यर्थः ॥ ५९ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र सौमनसशृङ्गे सूर्यवर्णाः वालखिल्याः दृश्यन्ते ॥ ५९ ॥

गो० टी०—तत्रेति । वैखानसाः ब्रह्मनखोलपन्नाः, वालखिल्याः ब्रह्मरोमोत्पन्नाः “ ये नखास्ते वैखानसाः । ये वालास्ते वालखिल्याः ” इति श्रुतेः ॥ ६० ॥

६१-६२] ति० टी०—यस्य पुरः पुरस्तात्समीपे पवार्यं प्रायुकसुदर्शनसरथिहो द्वीपः प्रकाशते, तस्मिन्सौमनसशिखरे भगवत्प्रदिते सर्वप्राणभृतां प्राणिनां तेजःसंबन्धो भवति, चक्षुश्च प्रकाशते ॥ ६१ ॥ ६२ ॥

रा० टी०—अयमिति । यस्य सौमनसशृङ्गस्य पुरोऽग्रे अयं सुदर्शनो द्वीपः प्रकाशते तस्मिन् सौमनसशृङ्गे सर्वप्राणभृतां तेजः चक्षुश्च तत्र सूर्यं गते सत्येव प्राणिनां तेजःसंबन्धः चक्षुषः कार्यकारित्वं च भवतीत्यर्थः ॥ ६० ॥

गो० टी०—अयमिति । अयम् उदयपर्वतपार्श्वस्थो द्वीपः सुदर्शनो नाम । सुदर्शनसंज्ञान्वयैत्याह—यस्येति । यस्य तेजसः पुरः संनिधौ सर्वप्राणभृतामपि चक्षुः प्रकाशते विषयग्रहणशक्तं भवति तत्तेजः सूर्याख्यं यस्मिन् द्वीपे प्रकाशते अयं द्वीपः सुदर्शनो नामेति योजना ॥ ६१ ॥

रा० टी०—शैलस्येति । तस्य शैलस्य पृष्ठादिषु वैदेह्या सह रावणः मार्गितव्यः ॥ ६१ ॥

गो० टी०—शैलस्येति । शैलस्य उदयशैलस्येत्यर्थः ६२ ॥ ६३ ॥

६३] ति० टी०—काञ्चनशैलस्य सूर्यस्य च तेजसाऽऽविष्टा समाक्रान्ता पूर्वा संध्यादयावच्छिन्ना पूर्वा दिग्गता सती प्रकाशते ॥ ६३ ॥

रा० टी०—काञ्चनस्येति । काञ्चनस्य शैलस्य सूर्यस्य च तेजसा आविष्टा पूर्वा संध्या रक्ता प्रकाशते तेजोदयाविष्टात्वं तु सूर्यस्य काञ्चनशैलाधिष्ठितत्वे एव भवतीति तात्पर्यम् ॥ ६२ ॥

पूर्वमेतत्कृतं द्वारं पृथिव्या भुवनस्य च । सूर्यस्योदयनं चैव पूर्वा शेषा दिगुच्यते ॥ ६४ ॥
 तस्य शैलस्य पृष्ठेषु निर्झरेषु गुहाम्बु च । रावणः सह वैदेहा मार्गितव्यस्तनस्तनः ॥ ६५ ॥
 ततः परमगम्या स्याद्विपूर्वा त्रिदशावृता । रहिता चन्द्रसूर्याभ्यामदृश्या तममावृता ॥ ६६ ॥
 शैलेषु तेषु सर्वेषु कन्दरेषु नैदीषु च । ये च नोक्ता मयोद्देशा विचेया तेषु जानकी ॥ ६७ ॥
 एतावद्धानैः शक्यं गन्तुं वानरपुङ्गवाः । अभास्करममर्यादं न जानीमस्तनः परम् ॥ ६८ ॥
 अभिगम्य तु वैदेहीं निलयं रावणस्य च । मासे पूर्णे निवर्तध्वमुदयं प्राप्य पर्वतम् ॥ ६९ ॥
 ऊर्ध्वं मासान्न वस्तव्यं वसन्ध्वयो भवेन्मम । सिद्धार्थाः मनिवर्तध्वमधिगम्य च मैथिलीम् ॥ ७० ॥

महेन्द्रकान्तां वनपण्डमण्डितां दिशं चरित्वा निपुणेन वानराः ।

अवाप्य सीतां रघुवंशजप्रियां ततो निवृत्ताः सुखिनो भविष्यथ ॥ ७१ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४० ॥

६४] ति० टी०—तदेवाह—पूर्वमिति । चो हेतौ । यतो भुवनस्य प्रकाशनहेतोः सूर्यस्योदयनमवेक्ष्य पूर्वं प्रथमं पृथिव्या एतद्द्वारमूर्ध्वस्थानां पृथिवीप्रवेशस्य द्वारं पृथ्वीस्थानां भुवनस्य ब्रह्मभुवनस्य प्रवेशद्वारमेतदुदयगिरिरूपं कृतम्, अत एषा पूर्वा दिगुच्यते । अन्ये तु—एतद्द्वारमेतद्विचरितं महद्भू- विवरं सृष्टं ब्रह्मणा, तस्मादेता पूर्वा दिगुच्यते ॥ ६४ ॥

रा० टी०—पूर्वमिति । एतत् सूर्यस्य उदयनं उदयस्थानं पूर्वं कृतं ब्रह्मणा विरचितमत एव पृथिव्याः भुवनस्य जनस्य द्वारं प्रवृत्तिमार्गः पूर्वं कृतमतः एषा दिक् पूर्वोच्यते ॥ ६३ ॥

गो० टी०—पूर्वमिति । हि यस्मादेतदुदयपर्वतः द्वारशब्दापेक्षया नृपसकृत्वम् । पृथिव्याः भुवनस्य च पूर्वं द्वारं कृतं प्रथमद्वारत्वेन ब्रह्मणा सृष्ट्यादौ कल्पितं सूर्यस्य परितो अम- णाय प्रथमम् एतदुदयनं च कृतमुदयस्थानं कल्पितं तस्मादेता पूर्वा दिगुच्यते ॥ ६४ ॥

६५] ति० टी०—तस्य शैलस्योदयशैलस्य ॥ ६५ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य उदयभूमेः शैलस्य पृष्ठादिषु रावणः मार्गितव्यः ॥ ६४ ॥

गो० टी०—तस्येत्यादि । सम्यगन्वेष्टणाय पुनरुक्तिः ॥ ६५ ॥

६६] ति० टी०—ततः परमुदयादेः पुरस्ताद्विदशावृता तदिगधिष्ठानिन्द्रादिविदशाधिष्ठिता । उदयाचलत्परमगम्यत्वे हेतुमाह—रहितेति ॥ ६६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः उदयगिरेः परं पूर्वा दिक् चन्द्रसूर्याभ्यां रहिता अत एव तमसा कृता अत एव अदृश्या अत एव त्रिदशावृता दिग् देवतामावाविष्टा अत एव अगम्या अस्माभिरिति शेषः । एतेन ततः परं न गन्तव्यमिति सूचि- तम् ॥ ६६ ॥

गो० टी०—तत इति । त्रिदशावृता त्रिदशाधिष्ठिता दिक् उदयाचलप्रदेशरूपा ततः परम् उदयादेः परम् अगम्या ॥ ६६ ॥

६७—६९] ति० टी०—उक्ताथोपसंहारः—शैल- पृष्ठेत्यादि ॥ ६७—६९ ॥

रा० टी०—शैलपृष्ठेति । ये उद्देशाः देशा मया नोक्ताः नेध्वपि शैलादिषु जानकी विचेया ॥ ६६ ॥

गो० टी०—उपसंहारित—शैलपृष्ठेति । ये मया नोक्तास्तेषु शैलादिषु विचेया ॥ ६७ ॥

रा० टी०—एतावदिति । हे वानरपुङ्गवाः! एतावत् उदयगिरिपर्यन्तमेव वानरगणान् शक्यम् अतः अभास्करं भास्करोपलब्धितसूर्यचन्द्रादिराहितमत एव अमर्यादं ततः उदय- गिरेः परं स्थलं वयं न जानामः ॥ ६७ ॥

रा० टी०—अभिगम्येति । उदयं पर्यन्तं प्राप्य रावणस्य निलयं वैदेहीं च अभिगम्य निश्चित्य मासे पूर्णे मासाभ्यन्तरे इत्यर्थः, निवर्तध्वम् ॥ ६८ ॥

गो० टी०—एतावदिति । अमर्यादं शमनगरादिमर्यादा- रहितं केवलान्धकारभूतमित्यर्थः ॥ ६८—७० ॥

७०—७१] ति० टी०—सिद्धार्थाः कृतान्वेषणकृत्याः ७० ॥ ७१ इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणनिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४० ॥

रा० टी०—ऊर्ध्वमिति । मासादूर्ध्वं न वस्तव्यम् । तत्र हेतुः—मासादूर्ध्वं वसन् वानरः मम वक्ष्यो भवेत् अतो मै- थिलीमधिगम्य मासाभ्यन्तरे निश्चित्य सिद्धार्थां ययं संनि- वतध्वम् ॥ ६९ ॥

रा० टी०—महेन्द्रेति । महेन्द्रकान्तां महेन्द्रस्वामिकां वनलण्डमण्डितां वनसमुद्भवाभितां दिशं प्राचीं निपुणेन नैषु- ष्वेन चरित्वा सीतामवाप्य ततः प्राच्याः निवृत्ताः ययं सुखिनो भविष्यथ ॥ ७० ॥

इति श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय रामायणशिरोमणी किष्किन्धाकाण्डे चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४० ॥

एकचत्वारिंशः सर्गः ।

दक्षिणदिक्स्थतत्तन्प्रदेशविशेषादिदिशानुग्राहः सीतान्वेषणाय हनुमन्नीलाङ्गदादीन्मासावधि विधाय प्रेषयति ।

ततः प्रस्थाप्य सुग्रीवस्तन्महद्धानरं वल्गुम् । दक्षिणां प्रेषयामास वानरानभिलक्षितान् ॥ १ ॥
नीलमग्निसुतं चैव हनूमन्तं च वानरम् । पितामहसुतं चैव जाम्बवन्तं मैहौजसम् ॥ २ ॥
सुहोत्रं च शरारिं च शरगुल्लं तथैव च । गजं गवाक्षं गवयं सुषेणं वृषभं तथा ॥ ३ ॥
मैन्दं च द्विविदं चैव सुषेणं गन्धमादनम् । उल्कासुखर्मनङ्गं च हुताशनमुतावुभौ ॥ ४ ॥
अङ्गदप्रमुखान्वीरान्वीरः कपिगणेश्वरः । वेगविक्रमसंपन्नान्संदिदेश विशेषवित् ॥ ५ ॥
तेषामग्रेसरं चैव बृहद्बलमथाङ्गदम् । विधाय हरिवीराणामादिशदक्षिणां दिशम् ॥ ६ ॥
ये केचन समुद्देशास्तस्यां दिशि सुदुर्गमाः । कपीशः कपिमुख्यानां स तेषां समुदाहरत् ॥ ७ ॥
सहस्रशिरसं विन्ध्यं नानाद्रुमलतायुतम् । नर्मदां च नदीं रम्यां महोरगनिषेविताम् ॥ ८ ॥
ततो गोदावरीं रम्यां कृष्णवेणीं महानदीम् । [वैरंदां च महाभागां महोरगनिषेविताम् ।]
मेखैलानुत्कलांश्चैव दशार्णनगराण्यपि ॥ ९ ॥
औन्नवन्तीमवन्तीं च सर्वमेवानुपश्यत । विदर्भां चैव रम्यान्माहिषकानपि ॥ १० ॥

गो० टी०—महेन्द्रेति । महेन्द्रकान्ताम् इन्द्रप्रियाम् ।
निपुणेन नैपुण्येन ॥ ७१ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४० ॥

१-३] ति० टी०—तत इति । अभिलक्षितान्कार्यसम-
र्थत्वेन निर्णीतान् ॥ १-३ ॥

४] ति० टी०—अयं सुषेणस्तारापितुरन्यः । हुताशन-
सुताविति अग्नित्वव्याप्यं हुताशनत्वमित्यग्निहुताशनयोर्भेदः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—विशेषविदन्वेष्टन्यदेशविशेषवित् ॥ ५ ॥

रा० टी०—दक्षिणस्यां दिशि वानरप्रेषणसुपक्रमत्वे—तत
इति । ततः प्राचीप्रेषणानन्तरं सुग्रीवो महत् वानरं बलम्
अभिलक्षितान् कार्यसाधकत्वेन परीक्षितान् वानरान् प्रस्थाप्य
प्रस्थानविधिं कारयित्वेत्यर्थः, दक्षिणां दिशं प्रेषयामास ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ दक्षिणादिभिः वानरप्रेषणमेकचत्वारिंशे-
ततः प्रस्थाप्येत्यादि । अभिलक्षितान् दृष्टापदान् ॥ १ ॥

रा० टी०—प्रेषणप्रकारमाह—नीलमित्यादिभिः । देश-
विशेषवित् कपिगणेश्वरः सुग्रीवः नीलप्रभृतीन् अङ्गदप्र-
ख्वांश्च संदिदेश । द्वितीयः सुषेणः तारापितुरन्य इति न
पानरूपस्य । श्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २-५ ॥

गो० टी०—नीलमित्यादि । अत्रोक्तः सुषेणस्तारापितुरन्यः ।
वेगविक्रमसंपन्नप्रेषणे हेतुमाह—विशेषविदिति ॥ २-५ ॥

६] ति० टी०—अग्रेसरं मुख्यम् । 'असंग्रहम्' इति

पाठेऽसंकोचप्रश्रुमित्यर्थः । दक्षिणां दिशमादिशत् अन्वेष्टव्य-
त्वेनेति शेषः ॥ ६ ॥

रा० टी०—तेषामिति । तेषां प्रेष्याणां हरिवीराणामग्रेसरं
मुख्यमङ्गदं विधाय दक्षिणां दिशमादिशत् प्रेषयामास ॥ ६ ॥

गो० टी०—तेषामग्रेसरं चैव महद्बलमसंगममिति । अस-
ङ्गम् अविलम्बगामि वेगवदिति यावत् बलं सैन्यम् अग्रे-
सरम् अग्रचरं विधाय ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—तस्यां दिशि ये दुर्गमास्तान्समुदाहर-
दुवाच ॥ ७ ॥

रा० टी०—ये इति । तस्यां दक्षिणस्यां दिशि ये केचन
समुद्देशाः प्रदेशाः सुदुर्गमाः तान् कपीशः सुग्रीवः कपिमुख्यानां
कपिमुख्यान् समुदाहरत् अबोधयत् संबन्धसामान्याविवक्षया
षष्ठी अये इत्यस्याध्याहारो वा अत्र पक्षे समुदाहरदित्यस्य
अकथयदित्यर्थः ॥ ७ ॥

गो० टी०—ये केचनेनेति । तान् समुद्देशान् ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—अत्राप्यार्यावर्तपेक्षया दक्षिणत्वम् । तदाह—
सहस्रशिरसं सहस्रशिरसम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—गोदावरीं विन्ध्यपूर्वप्रदेशवर्तिगोदावरीं
नदीम् । मेखलादयो देशभेदाः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—'ऋषिकान्' इति पाठः ॥ १० ॥

रा० टी०—तत्प्रकारमाह—सहस्रेत्यादिभिः । विन्ध्या-
दीन् अनुपश्यत अन्वेषयत । अत्रापि दिग्विभागः आर्या-

१ हनुमन्मिति गो. पाठः । २ मतमिति रा. पाठः । ३ महान्वलमिति गो. पाठः । ४ ऋषमिति गो. पाठः । ५ विजयमिति गो. पाठः ।
६ असङ्गमिति गो. पाठः । ७ महद्बलमसंगममिति गो. पाठः । ८ तानिति गो. पाठः । ९ दुर्गमिति गो. पाठः । १० अर्थमेतदधिकं गो. पाठे ।
११ मेखलादयो देशभेदाः गो. पाठः । १२ अनुवन्तीमिति रा. अश्ववन्तीमिति गो. पाठः । १३ ऋषिकान्मिति गो. पाठः ।

तथा मत्स्यकलिङ्गाश्च कौशिकाश्च समन्ततः । अन्वीक्ष्य दण्डकारण्यं सपर्वतनदीगुहम् ॥ ११ ॥
 नदीं गोदावरीं चैव सर्वमेवानुपश्यत । तथैवान्ध्रांश्च पुद्गांश्च चोलान्पाण्ड्यांश्च करलान् ॥ १२ ॥
 अयोमुखश्च गन्तव्यः पर्वतो धातुमण्डितः । विचित्रशिखरः श्रीमांश्चित्रपुष्पिनकाननः ॥ १३ ॥
 सुचन्दनवनोद्देशो मार्गितव्यो महागिरिः । ततस्तामापगां दिव्यां प्रसन्नसैलिच्छाश्रयाम् ॥ १४ ॥
 तत्र द्रक्ष्यथ कावेरीं विहृतामप्सरोगणैः । तस्यासीनं नगस्याग्रे मलयस्य महोजसः ॥ १५ ॥
 द्रक्ष्यथादित्यसंकाशमगस्त्यमृषिसत्तमम् । ततस्तेनाभ्यनुज्ञाताः प्रसन्नेन महात्मना ॥ १६ ॥
 ताम्रपर्णीं ग्राह्युष्टां तरिष्यथ महानदीम् । सा चन्दनवनैर्ध्वजैः प्रच्छन्नद्वीपवारिणी ॥ १७ ॥
 कान्तेव युवती कान्तं समुद्रमवगाहते । ततो हेममयं दिव्यं मुक्तामणिविभूषितम् ॥ १८ ॥
 युक्तं कवाटं पाण्ड्यानां गता द्रक्ष्यथ वानराः । ततः समुद्रमासाद्य संप्रधार्यार्धनिश्चयम् ॥ १९ ॥
 अगस्त्येनान्तरे तत्र सागरे विनिवेशितः । चित्रसानुनगः श्रीमान्महेन्द्रः पर्वतोत्तमः ॥ २० ॥
 जातरूपमयः श्रीमानवगाढो महार्णवम् । नानाविधैर्नगैः कुल्लैर्लताभिश्चोपशोभितम् ॥ २१ ॥
 देवर्षियक्षप्रवरैरप्सरोगैश्च शोभितम् । सिद्धचारणसङ्घैश्च प्रकीर्णं मुमनोरमम् ॥ २२ ॥

वर्ताद्बोध्यः । अतो विन्ध्यस्य तदुत्तरत्वेऽपि न क्षतिः ।
 श्लोकपञ्चकमेकान्वयि ॥ ८—१२ ॥

गो० टी०—सहस्रशिरसमित्यादि । पूर्ववन्मध्यदेशापे-
 क्षया विन्ध्यस्य दक्षिणत्वव्यपदेशः ॥ ८—१० ॥

गो० टी०—तत्र सर्वमेवानुपश्यतेत्यन्तेन विन्ध्यस्य पश्चि-
 मभागस्थास्तद्वर्षिण्यपार्श्वस्थां नदीनगरदेशादुपदिशति । विद्व-
 र्मानित्यादिना पूर्वभागस्थान्देशादुपदिशति । नदीं गोदावरी-
 मिति दण्डकारण्यवर्तिगोदावरीखण्डमित्यर्थः ॥ ११ ॥ १२ ॥

११] ति० टी०—मत्स्याश्च कलिङ्गाश्च तान् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—नदीं गोदावरीं दण्डकारण्यवर्तिगोदा-
 वरीप्रदेशम् ॥ १२ ॥

१३—१४] ति० टी०—अयोमुख इति मलयस्य नामान्त-
 रम् सुचन्दनवनत्वलिङ्गात् ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०—अयोमुख इति । चित्रपुष्पिनकाननः अयो-
 मुखः पर्वतो गन्तव्यः ॥ १३ ॥

रा० टी०—सुचन्दनेति । सुचन्दनवना उद्देशः प्रदेश-
 यास्मिन् यस्य वा स महागिरिमलयो मार्गितव्यः । अर्थं पृथक् ।
 तत इति । ततो मार्गणसमये तत्र तस्मिन् मध्ये अप्सरो-
 गणैर्विहृतां कावेरीं द्रक्ष्यथ अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ १४ ॥

गो० टी०—अयोमुख इति । अयोमुखः सङ्गः ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०—तत इति । अप्सरोगणैः विहृतां पूजिता-
 मित्यर्थः ॥ १५ ॥

१५] ति० टी०—तस्यायोमुखपर्यायस्य ॥ १५ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य नगस्य मलयस्याग्रे आसीनम्
 आदित्यसंकाशमगस्त्यं द्रक्ष्यथ तत्राप्यगस्त्याश्रमस्य सत्त्वात्
 तत्राप्यगस्त्यस्य तत्राप्यगस्त्याश्रमस्य सत्त्वात् ॥ १६ ॥

गो० टी०—तस्येति । तस्य प्रसिद्धस्य ॥ १६—१८ ॥

१६] ति० टी०—अगस्त्यमिति यद्यपि पञ्चवटीत उद-
 र्भागेऽगस्त्याश्रमः पूर्वमुक्तस्तथाप्यत्रापि बोध्यः । वान्मोके-
 रनेकदेशेऽगस्त्याश्रमवत्समानानामान्य एवायमित्यन्ये ॥ १६ ॥

रा० टी०—तत इति । तेनगस्त्येन अनुज्ञाता ययं ग्राह्युष्टां
 बहुधाहैः संवितां ताम्रपर्णीं महानदीं तरिष्यथ ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—ग्राह्युष्टामित्यादि ताम्रपर्णीविशेषणम्
 चन्दनैः प्रच्छन्नानि द्वीपानि वारि च यस्याः सा प्रच्छन्नद्वीपवा-
 रिणी प्रच्छन्नशरीरेति यावत् ॥ १७ ॥

रा० टी०—सेति । चित्रैः चन्दनवनैः प्रच्छन्नद्वीपमाङ्गि-
 आच्छन्नद्वीपसमूहवती सा ताम्रपर्णी युवती कान्तेव कान्तं
 समुद्रमवगाहते प्रच्छन्नानि द्वीपानि वारीणि च यस्या इति
 मह्यव्याख्यया ' द्वीपवारिणी ' इति पाठः प्रतीयते तत्र तुमागम
 आपो बोध्यः ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—अत एव युवती कान्तेव ॥ १८ ॥

रा० टी०—तत इति । हे वानराः ! ततः ताम्रपर्ण्याः
 गताः ययं हेममयं युक्तं पुरद्वारि निविष्टं पाण्ड्यानां राज-
 विशेष्वाणां कवाटं द्रक्ष्यथ ॥ १८ ॥

गो० टी०—ततो हेममयमिति । पाण्ड्यानां पाण्ड्यरा-
 जानां युक्तं योग्यं कपाटम् अनेन नगरं लक्ष्यते । मुकारूपमे-
 णिभिः रत्नैः भूषितं तदुत्पत्तिदेशत्वादिति भावः ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०—युक्तं पुरप्राकारघटितम् । अर्थे समुद्र-
 तरणरूपे निश्चये शक्याशकनिश्चये संप्रधार्य कृत्वा ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—तत्र वृषनसाधनभूतः पर्वत उपादिव्यते-
 अगस्त्येनेति । सागरेऽन्तरे सागरखातसंवन्यित्यन्तरे-
 त्रकाशेऽगस्त्येन विनिवेशितः प्रतिष्ठापितो महेन्द्रः पर्वतोत्तमो-
 ऽस्ति । श्रीमान्महेन्द्रः ॥ २० ॥

२१—२२] ति० टी०—अवगाढः प्रविष्टैकपार्श्वः ॥ २१ ॥ २२ ॥

१ गुहामिति रा. पाठः । २ सचन्दनेति गो. पाठः । ३ सखिर्वा शिवमिति गो. पाठः । ४ दिव्यैः प्रच्छन्न द्वीपशाकिनीति गो. याकिनीति रा.
 पाठः । ५ युवतिरिति गो. पाठः । ६ तत्र नानानग इति गो. पाठः । ७ सैर्विति गो. पाठः । ८ सेविगमिति गो. पाठः । ९ इमिति गो. पाठः ।

तमुपैति सहस्राक्षः सदा पर्वसु पर्वसु । द्वीपस्तस्यापरे पारे शतयोजनविस्तृतः ॥ २३ ॥
 अगम्यो मानुषैर्दीप्तस्तं मार्गध्वं समन्ततः । तत्र सर्वात्मना सीता मार्गितव्या विशेषतः ॥ २४ ॥
 स हि देशस्तु वध्यस्य रावणस्य दुरात्मनः । राक्षसाधिपतेर्वासः सहस्राक्षसमद्युतः ॥ २५ ॥
 दक्षिणस्य समुद्रस्य मध्ये तस्य तु राक्षसी । अङ्गारकेति विख्याता छायामाक्षिप्य भोजनी ॥ २६ ॥
 एवं निःसंशयान्कृत्वा संशयान्नष्टसंशयाः । मृगयध्वं नरेन्द्रस्य पत्नीममिततेजसः ॥ २७ ॥
 तमतिक्रम्य लक्ष्मीवान्समुद्रे शतयोजने । गिरिः पुष्पितको नाम सिद्धचारणसेवितः ॥ २८ ॥
 चन्द्रसूर्याशुसंकाशः सागराम्बुसमाश्रयः । भ्राजते विपुलैः शृङ्गैरम्बरं विलिखन्निव ॥ २९ ॥

रा० टी०—तत इति । समुद्रमासाय प्राप्य अर्थनिश्चयम् अर्थस्य अन्वेष्यसीताया निश्चयं स्थितिनिर्णयं संप्रधार्य तत्र त्यजन्तुम्यः प्रभादिना निश्चित्य चित्रसादृततः विचित्रानेक-सादृशान् तत्र सागरे अन्तरे तदे अगस्त्येन विनिवेशितः अत एव कुष्ठैः पुष्पितैर्नगैस्तृभिर्लताभिश्चोपशोभितं देव-ध्यादिभिः शोभितं सिद्धादिभिः प्रकीर्णं व्याप्तं महार्णवमव-गाढः निमग्नैकपाशैः महेन्द्रः पर्वतोऽन्वेषणीय इति शेषः । सार्धश्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ १९—२२ ॥

गो० टी०—अथ महेन्द्रं वर्णयति—तत इत्यादिना । मार्गितव्या विशेषत इत्यन्तमेकान्वयम् । ततः पाण्ड्यनगरात् समुद्रमासाय अर्थनिश्चयं कर्तव्यसमुद्रलङ्घनार्थनिश्चयं संप्र-धार्य कृत्वा अगस्त्येन तत्र सागरे अन्तरे अवकाशे निवेशितः श्रीमान् पुष्पकवादिषट्पद्विमान् श्रीमान् कान्तिमान् महेन्द्रो-ऽस्ति । तं पर्वतं पर्वसु पर्वसु समुद्रलङ्घनायामगच्छति । तस्यापरे पारे अन्तरालिकतीरे द्वीपोऽस्ति तं मार्गध्वं तत्र सर्वात्मना सर्वप्रयत्नेन विशेषतः सीता मार्गितव्या इत्यर्थः ॥ २०—२४ ॥

२३] ति० टी०—तनुकविशेषणविशिष्टम् । सहस्राक्ष उपैतीत्यनेन महेन्द्राधिष्ठितत्वादन्वर्थनामकत्वं महेन्द्रस्य सूचि-तम् । अपरे पारेऽपरं परतीरे । अपरसन्दो विशेषवाची परतीरविशेषे प्रतिष्ठित इति शेषः । द्वीप इति । उत्तरभागे दक्षिणे लवणसमुद्र इति तस्य द्वीपत्वम् । सागरस्वातोऽप्येक-देशेनोदग्भागे च समुद्रसंबन्धः ॥ २३ ॥

रा० टी०—तमिति । तं निमग्नमहेन्द्राचलकं समुद्रं पर्वसु पर्वसु सहस्राक्षः सदा उपैति तस्य समुद्रस्यापरे पारे शतयोजन-विस्तृतः मातुषेरगम्यः दीप्तः प्रकाशितो यो द्वीपस्तं समन्ततो मार्गध्वं परतटस्य द्वीपत्वं तु दक्षिणत आगत्य समुद्रान्तरसं-गमात् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ २३ ॥

२४—२५] ति० टी०—दीप्तः स्वर्णभूयिष्ठत्वात्तत्र द्वीपे सर्वात्मना सर्वप्रकारेण । विशेषत एकदेशमप्यनुपेक्ष्य ॥ २४ ॥ २५ ॥

रा० टी०—तत्रेति । सहस्राक्षसमद्युतः वध्यस्य रावणस्य वासः वासाश्रयः स एव देशः अतस्तत्र द्वीपे सर्वात्मना निखिलवत्नेन सीता विशेषतो मार्गितव्या । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ २४ ॥ २५ ॥

गो० टी०—स हीति । एवं रावणाख्यावगमेऽपि इतर-दिक्षु वानरप्रेषणं स्थानान्तरे सीतामादाय किं गच्छेदिति शङ्कयेति बोध्यम् ॥ २५ ॥ २६ ॥

२६] ति० टी०—समुद्रसंबन्धत्वात्सागरोऽपि समुद्रत्वेन समुद्रश्च सागरत्वेन व्यवहियत इत्यविरोधः । तस्य तु रावण-स्य तु भोजनी भोक्तृशीला ? ॥ २६ ॥

रा० टी०—दक्षिणस्थेति । दक्षिणस्य समुद्रस्य मध्ये छायामाक्षिप्य संशुद्ध भोजिनी छायावज्जन्तुभक्षणशीला अङ्गारकेति विख्याता राक्षसी अस्तीति शेषः, एतेन तदुद्भू-तं सावधानतया कर्तव्यमिति सूचितम् ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—संशयान्संशयविषयान्देशानिःसंशया-न्सम्यगन्वेषणेन कृत्वा, ततो नष्टसंशया आप्तसत्त्वासत्त्व-निश्चयास्तत्रासत्त्वे सति तं लङ्काद्वीपमतिक्रम्य मृगयध्वम् ॥ २७ ॥

रा० टी०—एवमिति । नष्टसंशयाः सीताप्राप्तिविषयकसं-शयरहिता ययं संशयान् तत्तदाकारविषयकसंशयसहितान् देशान् एवं मद्वचनेन निःसंशयान् कृत्वा नरेन्द्रस्य रामस्य पत्नीं मृगयध्वम् ॥ २७ ॥

गो० टी०—ननु पूर्वं न जाने निवर्त्य तस्य सर्वथा पापर-क्षस इत्युक्तं संप्रति स हि देशस्तु वध्यस्य रावणस्य दुरात्मन इत्युच्यते अतो विरुद्धमिदमित्याशङ्क्य परिहरति—एवमिति । एवं मदुक्तीत्या संशयान् संशयविषयभूतान् देशान् निःसंश-यान् संशयाविषयीभूतान् निश्चितसदृशत्वात् कृत्वा नष्टसं-शयाः सन्तः अमिततेजसो नरेन्द्रस्य पत्नीं मृगयध्वम् । यदृ-च्छादर्शनापरिस्फुटज्ञातमर्थं कथं निश्चयेन कथयामीति न जान इति पूर्वमुक्तम् इदानीं तथाविधमप्यर्थमन्वेषणगौरवाय निश्च-येन ब्रवीमीति भावः ॥ २७ ॥

२८—२९] ति० टी०—क मार्गणीया तत्राह—लक्ष्मी-वानिति ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—तमिति । तं लङ्काप्रदेशमतिक्रम्य विद्यमाने शतयोजनविस्तीर्णे समुद्रे लक्ष्मीवान् सर्वसंपत्तिविशिष्टः सा-गराम्बुसमाश्रयः उत्तरावयवेन सागरजले निमग्नः पुष्पितको नाम गिरिः विपुलैः शृङ्गैः अम्बरमाकाशं विलिखन्निव भ्राजते । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २८ ॥ २९ ॥

तस्यैकं काञ्चनं शृङ्गं सेवते यं दिवाकरः । [श्वेतं राजतमेकं च सेवते यन्निशाकरः ।]

न तं कृतघ्नाः पश्यन्ति न नृशसा न नास्तिकाः ॥ ३० ॥

प्रणम्य शिरसा शैलं तं विमार्गय वानराः । तमतिक्रम्य दुर्धर्षं सूर्यवाक्त्राम पर्वतः ॥ ३१ ॥

अध्वना दुर्विगाहेन योजनानि चतुर्दश । ततस्तमप्यतिक्रम्य वैद्युतो नाम पर्वतः ॥ ३२ ॥

सर्वकामफलैर्दृष्टैः सर्वकालमनोहरैः । तत्र भुक्त्वा वराहाणि मूलानि च फलानि च ॥ ३३ ॥

मधूनि पीत्वा जुष्टानि परं गच्छत वानराः । तत्र नेत्रमनःकान्तः कुञ्जरो नाम पर्वतः ॥ ३४ ॥

अगस्त्यभवनं यत्र निर्मितं विश्वकर्मणा । तत्र योजनविस्तारमुच्छ्रितं दशयोजनम् ॥ ३५ ॥

शरणं काञ्चनं दिव्यं नानारत्नविभूषितम् । तत्र भोगवती नाम सपाणामालयः पुरी ॥ ३६ ॥

विशालरथ्या दुर्धर्षा सर्वतः परिरक्षिता । रक्षिता पद्मगैर्वैरैस्तीक्ष्णदंष्ट्रैर्महाविषैः ॥ ३७ ॥

सर्पराजो महाधीरो यस्यां वसति वामुकिः । निर्याय मार्गितव्या च सा च भोगवती पुरी ॥ ३८ ॥

तत्र चानन्तरोद्देशा ये केचन समावृताः । तं च देशमतिक्रम्य महानृषभसंस्थितिः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—तमतिक्रम्येति । परापरयोगे चेति क्त्वा-
प्रत्ययः एवं पूर्वत्रापरत्र च बोध्यम् ॥ २८ ॥ २९ ॥

३०—३१] ति० टी०—तस्य काञ्चनं शृङ्गमस्ति । यं
भगवान्मुख्यः सेवते नित्यं संनिहितो भवति । शृङ्गबन्धोऽर्धचादिः ।
अतश्चन्द्रस्यार्थिष्ठितत्वात् कृतघ्ना न पश्यन्ति ॥ ३० ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य शुषितकगिरेः एकं काञ्चनं
शृङ्गमयं दिवाकरः सूर्यः सेवते एकं राजतं शृङ्गमयं निशा-
करः सेवते ॥ ३० ॥

रा० टी०—नेति । तत् शृङ्गं कृतघ्नादयो न पश्यन्ति ।
तं तादृशशृङ्गवन्तं शैलं शिरसा प्रणम्य विमार्गय ॥ ३१ ॥

गो० टी०—तस्यैकमिति । दक्षिणायन इति शेषः ॥ ३० ॥ ३१ ॥

३२—३४] ति० टी०—चतुर्दशति तैरुपलब्धित इत्यर्थः ॥ ३२—३४ ॥

रा० टी०—तमिति । तं शैलमतिक्रम्य विद्यमानः दुर्वि-
गाहेन अध्वना उपलब्धितः चतुर्दशयोजनानि सूर्यवाक्त्राम पर्वतो-
ऽस्तीति शेषः ॥ ३२ ॥

गो० टी०—तमतिक्रम्य दुर्धर्षा इति । हे दुर्धर्षाः !
सूर्यवान् नाम पर्वत इति शेषः । दुर्विगाहेनाध्वना उपलब्धितः ।
योजनानि चतुर्दश शुषितकसूर्यवतोरन्तराल इति शेषः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तत इति । तं सूर्यवत् शैलमयमतिक्रम्य वि-
द्यमानः सर्वाणि कामफलानि येषु तैः सर्वकालमनोहरैः कृ-
रुपलब्धितः वैद्युतो नाम पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र वैद्युतपर्वते वराहाणि अति-
प्रशंसनीयानि मूलानि फलानि च भुक्त्वा जुष्टानि सेवनीयानि
मधूनि पीत्वा परमधिमेदं गच्छत ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तत्रेति । यत्र विश्वकर्मणा निर्मितमगस्त्य-
भवनं तत्र वैद्युतनामपर्वतसमीपे नेत्रमनःकान्तः नेत्रमनसोर-
भिरामदाता कुञ्जरो नाम पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ ३५ ॥

गो० टी०—तत इति । वराणां श्रेष्ठानामर्हाणीति वरा-
हाणि परं ततः परं देशम् ॥ ३३—३५ ॥

गो० टी०—अगस्त्यभवनं विशेषयति—तत्र योजनेति ।
शरणं गृहम् ॥ ३६ ॥

३५—[ति० टी०—तत्र कुञ्जरपर्वते । अगस्त्यभवनवर्ण-
नम्—योजनेत्यादि । इदं तृतीयमगस्त्यभवनम् ॥ ३५ ॥

रा० टी०—अगस्त्यभवनमेव वर्णयन्नाह—तत्रेति । तत्र
कुञ्जरनामपर्वते योजनं विस्तारो यस्य तत् दशयोजनं दशयो-
जनपर्यन्तमुच्छ्रितं काञ्चनं स्वर्णमयं नानारत्नविभूषितं शरण-
मगस्त्यगृहमस्तीति शेषः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—तत्रेत्यादि । निर्याय अगस्त्यभवनानि-
र्गम्य ॥ ३७ ॥ ३८ ॥

३६—३७] ति० टी०—शरणं गृहम् अगस्त्येत्येति शेषः ।
तत्र कुञ्जरपर्वत एव । आलस्यवद्वा नित्यं पुच्छिङ्गः ।
यद्यपि भोगवती रसातले प्रसिद्धा, तथापि रावणस्य जनस्था
नवत्सपाणामपि भोगवत्यान्वयपुरं भूमावपस्तीति वासुकेर्भुव
उपर्यपि योगैवैवास्तिथिरिति चेत् एवावगन्तव्यम् । यथा-
ज्वालयस्य कुञ्जः पर्वतावच्छिन्ने विश्वकर्मनिर्मितभवनं नक्षत्रपदे
मण्डये पद्मवदी दक्षिणभागे च वासस्तथेति ध्येयम् ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र कुञ्जरनामपर्वते सपाणामा-
लयः विशाला विस्तीर्णा रथ्या मार्गा यस्यां सर्वतः परिरक्षि-
ता दृढा घोरैः पद्मगैः रक्षिता भोगवती नाम पुरी अस्तीति
शेषः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—निर्याय विशेषतो गत्वा ॥ ३८ ॥

रा० टी०—सर्वेति । सर्पराजो वासुकिः यस्यां वसति
सा भोगवती पुरी निर्याय गत्वा मार्गितव्या । तत्र पुरीसमीपे
समावृताः अग्रकटाः अनन्तराः अम्बवहिताः ये केचन देशाः
ते च मार्गितव्याः । भोगवत्याः पाताले प्रसिद्धास्तेष्वपि अत्र भो-
गवत्यन्तरकल्पनया न दोषः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३८ ॥ ३९ ॥

३९] ति० टी०—समावृता गुप्तास्ते च मार्गितव्याः ।
क्ष्वभमसंस्थितिक्ष्वभाकारसंस्थानवान् ॥ ३९ ॥

सर्वरत्नमयः श्रीमानृषभो नाम पर्वतः । गोशीर्षकं पद्मकं च हरिद्रयामं च चन्दनम् ॥ ४० ॥
 दिव्यमुत्पद्यते यत्र तच्चैवाग्निसमप्रभम् । न तु तच्चन्दनं दृष्ट्वा स्पष्टव्यं तु कदाचन ॥ ४१ ॥
 रोहिता नाम गन्धर्वा घोरं रक्षन्ति तद्वनम् । तत्र गन्धर्वपतयः पञ्च सूर्यसमप्रभाः ॥ ४२ ॥
 शैलूषो ग्रामणीः शिखः शुको वभ्रुस्तथैव च । रविसोमाग्निवपुषां निवासः पुण्यकर्मणाम् ॥ ४३ ॥
 अन्ते पृथिव्या दुर्धर्षास्ततः स्वर्गजितः स्थिताः । ततः परं न वः सेव्यः पितृलोकः सुदारुणः ॥ ४४ ॥
 राजधानी यमस्यैषा कष्टेन तमसाऽऽवृता । एतावदेव युष्माभिर्वैरवानरपुङ्गवाः ॥

शक्यं विचेतुं गन्तुं वा नातो गतिमतां गतिः ॥ ४५ ॥
 सर्वमेतत्समालोक्य यच्चान्यदापि दृश्यते । गतिं विदित्वा वैदेह्याः संनिवर्तितुमर्हथ ॥ ४६ ॥
 यश्चै मासाभिर्वृत्तोऽग्रे दृष्ट्वा सीतेति वक्ष्यति । मत्तुल्यविभवो भोगैः सुखं स विहरिष्यति ॥ ४७ ॥
 ततः प्रियतरो नास्ति मम प्राणाद्विशेषतः । कृतापराधो बहुशो मम बन्धुर्भविष्यति ॥ ४८ ॥

अमितबलपराक्रमा भवन्तो विपुलगुणेषु कुलेषु च प्रसूताः ।

मनुजपतिमुतां यथा लभन्व तदधिगुणं पुरुषार्थमारभन्वम् ॥ ४९ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे एकचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—तमिति । तं भोगवतीसमीपवर्तिनं देशमतिक्रम्य यत्र अग्निसमप्रभं दिव्यं तत्प्रसिद्धं गोशीर्षकादिचन्दनविशेषजातिमत् उत्पद्यते सः ऋषभसंस्थितिः वृषभमाकृतिः ऋषभो नाम पर्वतः अस्तीति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४० ॥ ४१ ॥

गो० टी०—तत्रेति । ये अनन्तराः अव्यवहिता देशाः ते मार्गितव्या इति शेषः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—तं चेति । तं च देशमतिक्रम्य तस्माद्देशात्परत इत्यर्थः । ऋषभसंस्थितः ऋषभतुल्यसंस्थानः ॥ ४० ॥

४०—४१] ति० टी०—गोशीर्षकादयश्चन्दनमेदाः ॥ ४० ॥ ४१ ॥
 ४२—४३] ति० टी०—तच्चन्दनास्पृष्टत्वे हेतुः—रोहिता इति ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

गो० टी०—गोशीर्षकमिति । गोशीर्षकं गोरोचनासदृशवर्णं पद्मकं पद्मदलसवर्णं हरिद्रयामं तमालदलवर्णम् अग्निसमप्रभम् अग्निसदृशवर्णम् एवंविधं दिव्यं चन्दनम् यत्रोत्पद्यते स ऋषभः पर्वतो वर्तत इति पूर्वोक्तान्वयः ॥ ४१—४८ ॥

रा० टी०—नेति । तत् चन्दनं दृष्ट्वा कदाचन भवद्भिर्न स्पष्टव्यम् । तत्र हेतुः—रोहिता नाम गन्धर्वास्तद्वनं रक्षन्ति । तत्र हेतुः—सूर्यसमप्रभाः शैलूषादयः पञ्च गन्धर्वपतयः तत्र तस्मिन् वने निवसन्तीति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४२ ॥ ४३ ॥

रा० टी०—रवीति । ततः ऋषभात्परतः पृथिव्याः अन्ते पुण्यकर्मणां रविसोमाग्निवपुषां निवासः अत एव ततस्तत्र दुर्धर्षाः स्वर्गजित एव स्थिताः ॥ ४४ ॥

४४—४७] ति० टी०—ततः ऋषभात्परतः पृथिव्या अन्ते पुण्यकर्मणां निवासस्तत्र स्वर्गजित एव स्थिता भवन्ति, अतो हेतोस्ततः परं पितृलोको न सेव्योऽग्राम्यः ॥ ४४—४७ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः परं परदेशवर्ती सुदारुणः पितृलोकः वो युष्माकं सेव्यो न । सुदारुणत्वे हेतुः—कष्टेन दुःखेन तमसा आवृता एषा यमस्य राजधानी ॥ ४५ ॥

रा० टी०—एतावदिति । एतावत् पितृलोकात् पूर्वमेव गन्तुं विचेतुं वा शक्यम् अतः परं गतिमतां जीवन्मृत्युप्यादीनामित्यर्थः, गतिर्न ॥ ४६ ॥

रा० टी०—सर्वमिति । एतत् मद्बोधितं सर्वमन्यदापि दृश्यते तदपि समालोक्य वैदेह्या गतिं स्थितिं विदित्वा संनिवर्तितुमर्हथ ॥ ४७ ॥

रा० टी०—य इति । मासात् मासान्तदिनात् अग्रे पूर्वं निवृत्तो यो वानरः सीता मया दृष्टेति वक्ष्यति स मत्तुल्यविभवः सन् भोगैः भोग्यपदार्थैः सुखं विहरिष्यति । किंच यो मासादेव निवृत्तः सन् दृष्टेति अग्रे प्रथमं वक्ष्यति सः अग्रे मत्संनिधौ वक्ष्यतीति वा मदग्रे विहरिष्यतीति वार्थः ॥ ४८ ॥

४८] ति० टी०—बहुशः कृतापराधोऽपीत्यर्थः ॥ ४८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः दृष्ट्वा सीतेत्युक्तवतोऽन्वो मम प्राणाद्विशेषतो विशेषः प्रियतरो नास्ति स एव विशेषतः प्रियतर इत्यर्थः, अत एव सः कृतापराधोऽपि मम बन्धुः प्रीतिविषयीभूत एव भविष्यति तदपराधं न गणयिष्यामीत्यर्थः ॥ ४९ ॥

गो० टी०—तत इति । ततः तस्मात् पुरुषात् प्रियतरो नास्ति मम प्राणात् विशेषतः सः प्रियतर इति शेषः ॥ ४९ ॥

४९] ति० टी०—लभन्व लप्स्यध्वम् । तथा तत्कार्ष्य-
 दिव्याधिगुणमधिकगुणोपेतं पुरुषार्थं पुरुषयत्नमारभन्वम् ॥ ४९ ॥
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे एकचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४१ ॥

द्विचत्वारिंशः सर्गः ।

माममवधीकृत्य पश्चिमायां दिशि मातान्वेषयाम्य मुग्धावः मुग्धादीन्-प्रहर्षिणीम् ।

अथ प्रस्थाप्य सै हरीन्सुग्रीवो दक्षिणां दिशम् । अन्नवीन्मेघसंकाशं मुपेणं नाम वानरम् ॥ १ ॥
तारायाः पितरं राजा श्वशुरं भीमविक्रमम् । अन्नवीत्प्राञ्जलिर्वाक्यमभिगम्य प्रणम्य च ॥ २ ॥
मैहर्षिपुत्रं मारीचमर्चिष्मन्तं महाकपिम् । वृतं कपिवरैः शूरैर्महेन्द्रसदृशद्युतिम् ॥ ३ ॥
बुद्धिविक्रमसंपन्नं वैनतेयसमद्युतिम् । मरीचिपुत्रान्मारीचानर्चिर्मात्स्यान्महाबलान् ॥ ४ ॥
ऋषिपुत्रांश्च तान्सर्वान्प्रतीचीमादिशदिशम् । द्वाभ्यां शतसहस्राभ्यां कपीनां कपिसत्तमाः ॥ ५ ॥
मुपेणप्रमुखा यूयं वैदेहीं परिमार्गय । सौराष्ट्रान्सहस्राङ्गीकांश्चैन्द्रचित्रांस्तथैव च ॥ ६ ॥
स्फीताञ्जनपदान्म्यान्विपुलानि पुराणि च । पुंनागगहनं कुक्षिं बकुलोद्दालकाकुलम् ॥ ७ ॥
तथा केतकर्षण्डांश्च मार्गध्वं हरिपुङ्गवाः । प्रत्यक्स्रोतोवैहार्थैव नद्यः शीतजलाः शिवाः ॥ ८ ॥

रा० टी०—अमितेति । विपुलगुणेषु बहुगुणवत्त्वं कुलेषु प्रसूता अत एव अमितबलपराक्रमाः अत एव भवन्तो दीप्तिमन्तो यूयं मनुजपतिवृत्तां ज्ञानकीं यथा येन प्रकारेण लभ्यन्तं तद्वदगुणं तद्वत्सारिणं पुरुषार्थमारभध्वम् ॥ ५० ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ

किष्किन्धाकाण्डे एकचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४१ ॥

गो० टी०—अमितेति । तद्वद्विपुलं तद्वदगुणं पुरुषार्थं पुरुषव्यापारम् अत्र संयमिनीपर्यन्तमभिधानात् सप्तद्विपसागरगमनमर्थसिद्धम् एवमुत्तरसर्गयोरपि बोध्यम् ॥ ५० ॥

अत्र सार्धपञ्चाशत् श्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्यानं
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४१ ॥

१] ति० टी०—अथेति ॥ १ ॥

रा० टी०—पश्चिमदिक्प्रेषणञ्चपक्रमते—अथेति । कपि-सत्तमः सुग्रीवः हरीन् दक्षिणां दिशं प्रस्थाप्य मेघ-संकाशं तारायाः पितरं सुपेणं प्रणम्य अन्नवीत् महर्षेः मरीचेः पुत्रमर्चिष्मन्तमर्चिष्मन्नामानमित्यर्थः, किञ्च महर्षेर्मृगोः पुत्रं वैनतेयसमद्युतिमर्चिष्मन्तं चान्नवीत् । अर्चिर्मात्स्यान् अर्चिर्भृ-कमात्यविशिष्टान् मारीचान् तदभिधान् तान्प्रसिद्धान् ऋषिपुत्रान् अन्यानपीत्यर्थः आदिशत् अन्नवीत् । तदाकारमाह—कपीनां द्वाभ्यां शतसहस्राभ्यां युक्ता यूयं प्रतीचीदिशं गत्वेति शेषः, वैदेहीं परिमार्गय अन्वेषयध्वम् । सार्धश्लोक-पञ्चकं संमिलितान्वयि ॥ १—५ ॥

गो० टी०—अथ पश्चिमदिशि वानरयोजनं द्विचत्वारिंशे-अथेत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—अमुरत्वात्प्राञ्जलिः प्रणम्यान्नवीत् । एत-द्विशेषकथनायैव पुनरुक्तंदिन्युक्तिः ॥ २ ॥

गो० टी०—ताराया इति । प्राञ्जलिर्वादिद्वयार्थमन्नवी-दिति अतो न पौनरुक्त्यम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०—महर्षिपुत्रं मारीचं महर्षेर्मरीचेः पुत्रम् अर्चिष्मन्तमर्चिष्मदाल्यम् अर्चं तेषु प्रधानः अर्चिर्मात्स्या-ख्या अन्येषुपि मरीचिपुत्राः ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०—मारीचकण्डन्प ऽपुनरुक्त्यन्तरसंभवा-न्मरीचिपुत्रानित्युक्तम् ॥ ४ ॥ ५ ॥

गो० टी०—मरीचिपुत्रमिति । मारीचपदमन्वयसंज्ञेति योनयितुं मरीचिपुत्रमिति युक्तिः । मरीचिपुत्रान् मारीचानिःश-त्राणि तथा । मारीचमिति ज्येष्ठ उक्तः मारीचा इति तद्वज्रा उच्यन्ते । अर्चिर्मात्स्यान् अर्चिष्मन्तः ॥ ३-५ ॥

६] ति० टी०—परिमार्गय मार्गध्वम् । चन्द्रक्षिप्रमिति शरान् । भीमान् इति पाठान्तरम् । देशविशेषा इमे ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—विपुलानि विस्फालानि । कुक्षिर्देवविशेषः ॥

रा० टी०—तत्प्रकारमाह—सौराष्ट्रानिति । सौराष्ट्रदीन् मार्गध्वम् । अर्चं बहुदृश्यमेकान्वयि ॥ ६ ॥ ७ ॥

गो० टी०—सुराष्ट्रानित्यादि । पुष्पांगेति । पुष्पांगमहानं पुष्पांगवनम् कुक्षिः मध्यदेशविशेषः उद्दालकाः दृढविशेषाः केतकवृण्डान् केतकवनानि प्रत्यक् स्रोतो गच्छन्तीति प्रत्य-क्स्रोतोममाः शिवाः पावनाः कान्ताराः दुर्गममार्गाः । तान् मार्गध्वमिति पूर्वेण संबन्धः ॥ ६-८ ॥

८] ति० टी०—प्रत्यक्स्रोतोवहाः पश्चिमाभिमुखप्रवाहाः ॥ ८ ॥

रा० टी०—प्रत्यगिति । प्रत्यक्स्रोतोवहप्रवाहव्यः अन्वे-षणीया इति शेषः ॥ ८ ॥

१ सुग्रीवस्तान्दरीमिति गो. पाठः । २ युष्मदिति गो. पाठः । ३ मरीचिपुत्रमिति गो. पाठः । ४ माक्रानिति गो. पाठः । ५ मातेति गो. पाठः । ६ सुराष्ट्रमिति गो. पाठः । ७ शूरान्भीमानिति गो. पाठः । ८ वृषाणिति गो. पाठः । ९ युष्मा इति गो. पाठः । १० यमा इति गो. पाठः ।

नापसानामरण्यानि कान्तारगिरयश्च ये । नैत्र स्थलीर्मरुप्राया अत्युच्चशिशिराः शिलाः ॥ ९ ॥
 गिरिजालवृतां दुर्गां मार्गिन्वा पश्चिमां दिशम् । ततः पश्चिममौगम्य समुद्रं द्रष्टुमर्हथ ॥ १० ॥
 तिमिनकाकुलजलं गत्वा द्रश्यथ वानराः । ततः केतकर्वण्डेषु तमालगद्गेषु च ॥ ११ ॥
 कपयो विहरिष्यन्ति नारिकेलवनेषु च । तत्र सीतां च मार्गध्वं निलयं रावणस्य च ॥ १२ ॥
 वेलातलनिविष्टेषु पर्वतेषु वनेषु च । मुरचीपत्तनं चैव रम्यं चैव जटापुरम् ॥ १३ ॥
 अवन्तीमङ्गलेषां^१ च तथा चालक्षितं वनम् । राष्ट्राणि च विशालानि पत्तनानि ततस्ततः ॥ १४ ॥
 सिन्धुसागरयोश्चैव संगमे तत्र पर्वतः । महान्सौमगिरिर्नाम शतशृङ्गो महाद्रुमः ॥ १५ ॥
 तत्र प्रस्थेषु रम्येषु सिंहाः पक्षगमाः स्थिताः । तिमिमत्स्यगजांश्चैव नीडान्यारोपयन्ति ते ॥ १६ ॥
 तानि नीडानि सिंहानां गिरिशृङ्गताश्च ये । वृक्षास्तृप्ताश्च मातङ्गास्तोयदस्वननिःस्वनाः ॥ १७ ॥
 विचरन्ति विशालोऽस्मिस्तोयपूर्णं समन्ततः । तस्य शृङ्गं दिवस्पर्शं काञ्चनं चित्रपादपम् ॥ १८ ॥

९] ति० टी०—कान्तारगिरयः कान्तारयुक्ता गिरयः ।
 त्पथ्यकृत्रिमा भूः । शिशिराः शीतलाः ॥ ९ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र नयादिषु मरुप्रायाः स्थलीः अ-
 त्युचाः शिशिराः शीतलाः कर्मधारयः शिलाश्च मार्गध्वमिति
 शेषः, स्थली अकृतिमा भूमिः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ९ ॥

गो० टी०—ततः स्थलीमित्यादि श्लोकद्वयमेकान्वयम् ।
 स्थल्यदिकं मार्गित्वा ततः तस्मादेशात् पश्चिमं समुद्रमागम्य
 निमिनकायुतमक्षोभ्यं तं द्रष्टुमर्हथ ॥ ९ ॥ १० ॥

१०—११] ति० टी०—तत्रादर्शने ततः किञ्चित्पश्चिमं गत्वा
 समुद्रं द्रष्टुमर्हथ । तत्र समुद्रं द्रश्येति निश्चय एव ॥ १० ॥ ११ ॥

१२—१३] ति० टी०—कपयो भवत्सैनिकाः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—अवन्त्यङ्गलेषु पुष्यौ । आलक्षि-
 ताख्यं वनम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—गिरीति । गिरिजालवृतां गिरिसमूहैर्नि-
 विष्टां पश्चिमां दिशं मार्गित्वा तत आगम्य गत्वा तिमिन-
 काकुलजलमत एव अक्षोभ्यं पश्चिमं समुद्रं द्रष्टुमर्हथ अत एव
 गत्वा द्रश्यथ । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १० ॥

रा० टी०—तत इति । ततः समुद्रदर्शनानन्तरं वेलातल-
 निविष्टेषु केतकखण्डादिषु कपयो विहरिष्यन्ति तत्र केतकख-
 ण्डादिषु सीतां रावणस्य निलयं च मार्गध्वम् । अर्धचतुष्टय-
 मेकान्वयि ॥ ११ ॥ १२ ॥

गो० टी०—तत इति । कपयो भवदीयाः ॥ ११ ॥

गो० टी०—तत्रेति । वेलातलनिविष्टेषु वेलायाम् अम्बुवि-
 कृतौ तटे च स्थितेषु 'अण्ड्यम्बुविकृतौ वेला कालमपार्द-
 योरपि' इत्यमरः ॥ १२ ॥

रा० टी०—मुरचीति । मुरचीपत्तनादीनि मार्गध्वमिति
 शेषः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०—मुरचीति । पूर्वस्यां दिश्यवन्त्यन्या इयं चा-

न्या यत्र प्रविष्टा वननैरन्तयेण न लक्ष्यन्ते तदलक्षितं नाम
 मार्गध्वमित्युपपन्नः ॥ १३ ॥

१५] ति० टी०—महाद्रुमो महान्तो द्रुमा यस्मिन् सः १५

रा० टी०—सिन्ध्विति । तत्र प्रसिद्धे सिन्धुसागरयोः
 संगमे शतशृङ्गः महाद्रुमः महाद्रुमविशिष्टः सौमगिरिर्नाम
 पर्वतोऽस्तीति शेषः, सिन्धुर्नदविशेषः ॥ १५ ॥

गो० टी०—सिन्ध्विति । सिन्धुर्नदविशेषः । तत्र पश्चिम-
 दिशि पक्षैर्गच्छन्तीति पक्षगमाः सपञ्चा इति विशेषणम् । नी-
 डानि वृक्षायस्थस्वावासस्थानानि अत एव महाद्रुम इति
 पूर्वमुक्तम् ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६—१७] ति० टी०—सिंहास्तदाख्याः पक्षगमाः
 पक्षिणः स्थिताः ते पक्षिणस्तमिमत्स्यगजाकीडानि स्ववास-
 स्थानान्यारोपयन्ति प्रापयन्ति ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र सौमगिरिसिन्धुसङ्गमप्रस्थेषु शृङ्गे-
 शु पक्षगमाः पञ्चाभ्यां गमनशीलाः सिंहाः स्थितास्ते सिंहाः
 तिमिमत्स्यगजान् नीडानि स्ववासस्थानानि आरोपयन्ति
 लालनार्थं नीडेषु स्थापयन्तीत्यर्थः ॥ १६ ॥

रा० टी०—तानीति । गिरिशृङ्गताः ये मातङ्गाः तदुप-
 लक्षिततिम्यादयस्ते दृष्टाः सपञ्चसिंहादृतत्वेन प्राप्तगर्वास्तृप्ताः
 प्राप्तसंतोषाः अत एव तोयदस्वननिःस्वनाः सन्तः तोयपूर्णै
 अस्मिन् शृङ्गे विद्यमानानि सिंहानां तानि नीडानि समन्ततो
 विचरन्ति । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १७ ॥

गो० टी०—तानीत्याद्यर्धत्रयम् । समन्ततस्तोयपूर्णै-
 र्प्रसिन् स्थले ये गजाः सन्ति गिरिशृङ्गताश्च ये ते गजास्तानि
 नीडानि विचरन्ति सिंहनीडाश्रयसाधुषु विचरन्तीत्यर्थः । बाप-
 कस्थानगमने देवुमाह—दृष्टा इति ॥ १६ ॥

१८] ति० टी०—तोयपूर्णं प्रस्थे ॥ १८ ॥

रा० टी०—तस्येति । दिवस्पर्शं चित्रपादपं तस्य सर्वं
 शृङ्गं कामरूपिभिः कपिभिः आशु विचिंतव्यम् ॥ १८ ॥

१ कान्तारा इति गो. पाठः । २ तत्र स्थलीं मरुप्रायमिति गो. पाठः । ३ शिरस इति गो. पाठः । ४ आसन्नेति गो. पाठः । ५ अत्युच्येति गो. पाठः ।
 ६ कण्ठेभ्योति गो. पाठः । ७ तटेति गो. पाठः । ८ मुरचीति रा. पाठः । ९ जटीपुरमिति गो. पाठः । १० लोपमिति गो. पाठः । ११ हेमेति गो. पाठः ।

सर्वमाशु विचेतव्यं कपिभिः कामरूपिभिः । कोटिं तत्र भैमुद्रस्य काञ्चनीं शनयोजनाम् ॥ १९ ॥
 दुर्दर्शा पारियात्रस्य गत्वा द्रक्ष्यथ वानराः । कोट्यन्तत्र चतुर्विंशद्गन्धर्वाणां तपस्विनाम् ॥ २० ॥
 वसन्त्यग्निनिकाशानां घोराणां पौपकर्मणाम् । पावकाचिःप्रतीकाशाः समवेताः र्ममन्तः ॥ २१ ॥
 नात्यासादयितव्यास्ते वानरैर्भीमविक्रमैः । नादेयं च फलं तस्माद्देशान्किञ्चित्प्रवृद्धैः ॥ २२ ॥
 दुरासदा हि ते वीराः सत्त्ववन्तो महाबलाः । फलमूलानि ते तत्र रक्षन्ते भीमविक्रमाः ॥ २३ ॥
 तत्र यत्नश्च कर्तव्यो मार्गितव्या च जानकी । नहि तेभ्यो भयं किञ्चित्कपिन्वमनुवर्तताम् ॥ २४ ॥
 तत्र वैदूर्यवर्णाभो वज्रमंस्थानसंस्थितः । नानाद्रुमलताकीर्णो वज्रो नाम महागिरिः ॥ २५ ॥
 श्रीमान्समुदितस्तत्र योजनानां शतं समम् । गुहास्तत्र विचेतव्याः प्रयत्नेन प्रवृद्धमाः ॥ २६ ॥
 चतुर्भागे समुद्रस्य चक्रवाचनाम् पर्वतः । तत्र चक्रं महम्भारं निर्मितं विश्वकर्मणा ॥ २७ ॥

गो० टी०—नस्येति । कपिभिः भवद्विरिति शेषः ॥ १७ ॥
 १९-२०] ति० टी०—कोटिं शृङ्गम् । समुद्रस्य मध्ये इति शेषः ॥ १९ ॥ २० ॥

रा० टी०—कोटिमिति । हे वानराः ! तत्र प्रसिद्धे समुद्रे समुद्रस्य मध्ये शतयोजनं काञ्चनीं दुर्दर्शाम् अन्यैर्द्रुम-
 शक्यां पारियात्रस्य गिरेः कोटिं शृङ्गं द्रक्ष्यथ ॥ १९ ॥

रा० टी०—कोट्य इति । तत्र पारियात्रशृङ्गे कामरूपिणां घोराणां भयंकराणाम् अग्निनिकाशानां वह्निसदृशानां तरस्विनां गन्धर्वाणां चतुर्विंशत् कोट्यो वसन्ति ॥ २० ॥

गो० टी०—कोटिमिति । तत्र समुद्रे गतां पारियात्रस्य कोटिं शृङ्गम् ॥ १८ ॥ १९ ॥

२१] ति० टी०—घोराणाम्, अत एव पापकर्मणां संहर्तृणाम् । पावकाचिःप्रतीकाशाः क्रोध्यः समवेता इत्यन्वयः ॥ २१ ॥

रा० टी०—पावकेति । पावकाचिःप्रतीकाशाः वह्नि-
 ज्योतिःसदृशाः समन्ततः समवेताः पूर्णास्ते गन्धर्वाः भीम-
 विक्रमैर्वानरैर्न अत्यासादयितव्याः पीडयितव्याः ॥ २१ ॥

गो० टी०—पावकाचिःप्रतीकाशा इत्यादि । नात्यासा-
 दयितव्याः नातिसंभयं प्राप्तव्याः नादेयं न स्वीकार्यम् । तर्हि ते गन्धर्वा अस्मान् हनिष्यन्तीत्यत्राह—तत्रेति । यत्नः फल-
 चापलनित्तौ यत्नः कर्तव्यः विशालत्वादन्वेषणे यत्नो वा । न किञ्चिद्भयं कपिसंचारस्य वनमात्रधर्मत्वादिति भावः । अनुवर्त-
 ताम् अनुवर्तमानानाम् मार्गितव्या चेति संबन्धः ॥ २०-२२ ॥

२२-२३] ति० टी०—नात्यासादयितव्या न द्रष्टव्या नापराहव्या वा । नादेयं न ग्राह्यम् ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०—नेति । हि यतः दुरासदाः भीमविक्रमा अति-
 वेगाः महाबलास्ते गन्धर्वाः तत्र शृङ्गे फलमूलानि रक्षन्ते अत-
 स्तस्मात् देशात् किञ्चित्कठं प्रवृद्धमैर्नादेयम् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ २२ ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—यत्नः कर्तव्यः मार्गण इति शेषः ।

ननु पापकाग्निवातदनासादनं कथं तत्र मार्गणसंभवः अत्र आह—नहि तेभ्य इति । नदेयं मृगरक्ष्यादिवप्राकृतमृग-
 स्वभावे तिष्ठनामित्यर्थः, अत्र एव नापराहव्या इति पूर्वं व्या-
 ख्यातम् ॥ २४ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र शृङ्गे जानकी मार्गितव्या अत-
 यत्नः अन्वेषणप्रयत्नः कर्तव्यः । ननु गन्धर्वाणामतिप्राब-
 न्यात् कथमन्वेषणमिदिरित्यत आह—कपिन्व स्वभावाविकः
 चाञ्चन्यमनुवर्तनां युष्माकं तेभ्यो गन्धर्वेभ्यः किञ्चिद्भयं
 न एतेन स्वाभाविकगमनप्राप्तेनैव अन्वेषणं कर्तव्यमिति
 व्यजितम् ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—वैदूर्यवर्ण आभा च यस्य सः । वज्रव-
 न्कठिनमंस्थानेन संस्थितः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—समुदितः प्रतिष्ठितः । समम् आयामतो
 विस्तारतश्च शतयोजन इत्यर्थः ॥ २६ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र पारियात्रगिरिसंनिधौ तत्र समुद्रे
 वैदूर्यवर्णस्वभावा यस्य सः वज्रमंस्थानमंस्थितः वज्रवत्
 संस्थानमवयवमंनिवेशनेन संस्थितो युक्तः योजनानां शतं
 समम् उन्नताउन्नतरहितम् यथा भवति तथा समुदितः
 प्रकाशितः वज्रो नाम गिरिरस्तीति शेषः, तत्र विद्यमाना
 गुहाः प्रयत्नेन विचेतव्याः । श्लोकद्वयमेकान्वयी ॥ २५ ॥ २६ ॥

गो० टी०—तत्र वैदूर्येतादि सार्वभौक एकान्वयः । श्री-
 मानिति । योजनानां शतं समं यथा भवति तथा समुदितः
 समुन्नतः ॥ २३ ॥ २४ ॥

२७] ति० टी०—चतुर्भागे चतुर्धभागे गत इति शेषः ॥ २७ ॥

रा० टी०—चतुरिति । समुद्रस्य चतुर्भागे चतुर्थभागे
 चक्रवाचनाम् पर्वतोत्पत्तीति शेषः । तत्र तस्मिन् पर्वते विश्व-
 कर्मणा निर्मितं सदृशारं चक्रमांतदिति शेषः । तत्र चक्रनि-
 र्माणोत्तरकाष्ठे पुरुषोत्तमो नारायणः पञ्चजनं तदभिषेकं हयग्रीवं
 तदभिषेकं च दानवं हत्वा ततस्तस्मात्पर्वतात् चक्रमाजहार चक्रं
 च आजहार पञ्चजनास्थितो विश्वकर्मणा निर्माणं आनया-

तत्र पञ्चजनं हत्वा हयग्रीवं च दानवम् । आजहार ततश्चक्रं शङ्खं च पुरुषोत्तमः ॥ २८ ॥
 तत्र सातुषु रैम्येषु विशालासु गुहासु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ २९ ॥
 योजनानि चतुःषष्टिर्वराहो नाम पर्वतः । सुवर्णशृङ्गः सुमहानगाधे वरुणालये ॥ ३० ॥
 तत्र प्राञ्ज्योतिषं नाम जातरूपमयं पुरम् । तस्मिन्वसति दुष्टात्मा नरको नाम दानवः ॥ ३१ ॥
 तत्र सातुषु रैम्येषु विशालासु गुहासु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ ३२ ॥
 तमतिक्रम्य शैलेन्द्रं काञ्चनान्तरदर्शनम् । पर्वतः सर्वसौवर्णो धाराप्रस्रवणायुतः ॥ ३३ ॥
 तं गजाश्च वराहाश्च सिंहा व्याघ्राश्च सर्वतः । अभिगर्जन्ति सततं तेन शब्देन दर्पिताः ॥ ३४ ॥
 यस्मिन्हरिहयः श्रीमान्महेन्द्रः पाकशासनः । अभिषिक्तः सुरै राजा मेघो नाम स पर्वतः ॥ ३५ ॥
 तमतिक्रम्य शैलेन्द्रं महेन्द्रपरिपालितम् । षष्टिं गिरिसहस्राणि काञ्चनानि गमिष्यथ ॥ ३६ ॥
 तरुणादिन्यवर्णानि भ्राजमानानि सर्वशः । जातरूपमयैर्वृक्षैः शोभितानि सुपुष्पितैः ॥ ३७ ॥
 तेषां मध्ये स्थितो राजा मेरुर्लुप्तमपर्वतः । आदित्येन प्रसन्नेन शैले दत्तवरः पुरा ॥ ३८ ॥

मार्गित्यर्थः । हत्वा चक्रमाजहारत्यनेन चक्राहरणप्रतिबन्धकौ
 तां याताविति सूचितम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २७ ॥ २८ ॥

गो० टी०—चतुर्भागे इति । चतुर्भागे चतुर्भागे सधु-
 द्रस्य लवणसमुद्रस्य ॥ २९ ॥

२८-३०] ति० टी०—तत्र चक्रवत्पर्वते । पञ्चजनं
 तदाख्यम्, हयस्येव ग्रीवा यस्य तं च ॥ २८-३० ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र चक्रवत्पर्वतीयेषु सातुषु गुहासु
 च वैदेह्या सह रावणः मार्गितव्यः ॥ २९ ॥

रा० टी०—योजनानीति । अगाधे वरुणालये चतुःषष्टि-
 योजनानि सुवर्णशृङ्गः वराहो नाम पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ ३० ॥

गो० टी०—तत्र पञ्चजनमिति । तत्र चक्रवत्पर्वते पुरु-
 षोत्तमो विष्णुः 'श्रीपातः पुरुषोत्तमः' इत्यमरः । चक्रशृङ्गं
 हयग्रीवाख्यं दानवं हत्वा चक्रं पञ्चजनाख्यं दानवं हत्वा तदस्थि-
 भूतं पाञ्चजन्याख्यं शङ्खं च जघाह । कृष्णः पञ्चजनं हत्वा पाञ्च-
 जन्यं जघाहेत्युच्यते तद्विष्णवतारोऽप्यस्तीति ज्ञेयम् ॥ २९-३० ॥

३१-३२] ति० टी०—तत्र वराहपर्वते । जातरूपं
 स्वर्णम् ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र वराहपर्वते जातरूपमयं प्रा-
 ञ्ज्योतिषं नाम पुरमस्तीति शेषः । तस्मिन् परे नरको नाम
 दानवो वसति ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र वराहपर्वतीयेषु सातुषु गुहासु च
 रावणो मार्गितव्यः ॥ ३२ ॥

गो० टी०—तत्र प्रागिति । तत्र वराहपर्वते ॥ २९ ॥ ३० ॥

३३] ति० टी०—काञ्चनान्तरदर्शनं काञ्चनगर्भा अन्तरा
 निर्दरा यस्मिन्स्तस्य दर्शनं भविष्यतीति शेषः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तमिति । काञ्चनाः स्वर्णमयाः अन्तरा गर्भा
 दृश्यन्ते यत्र किञ्च काञ्चनान्तराणि विलक्षणवर्णानि दृश्यन्ते

यत्र तं शैलेन्द्रं वराहमतिक्रम्य सर्वसौवर्णः धाराप्रस्रवणानां
 निर्भराणामयुतानि यस्मिन् स पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ ३३ ॥

गो० टी०—तमतिक्रम्येति । तमतिक्रम्य तस्मात्परत
 इत्यर्थः । काञ्चनान्तरनिर्दरः सौवर्णमयान्तरप्रदेशवत्कन्दरः ।
 अन्तर्बहिश्च सौवर्णकन्दर इत्यर्थः ॥ ३१ ॥

३४] ति० टी०—तं प्राप्य स्थिता गजादयस्तेन शब्देन
 स्वध्वनिजप्रतिध्वनिशब्देन दर्पिताः सर्वतोऽभिगर्जन्ति ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तमिति । तं सर्वसौवर्णं पर्वतं सर्वतः गजादयः
 सततमभिगर्जन्ति तेन स्वगर्जितेन दर्पिताः भवन्तीति शेषः ॥ ३४ ॥

गो० टी०—तं गजाश्चेति । तेन शब्देन स्वशब्देन दर्पिता
 गजादयस्तं पर्वतमभिगर्जन्ति ॥ ३२ ॥

३५-३७] ति० टी०—सः सौवर्ण इत्युक्तः ॥ ३५-३७ ॥

रा० टी०—यस्मिन्निति । यस्मिन् सौवर्णपर्वते हरिहयः
 हरितवर्णविशिष्टाश्वसामी पाकशासनः महेन्द्रो राजा सुरैरभि-
 षिक्तः स पर्वतो मेघो नाम मेघनामा ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तमिति । महेन्द्रपरिपालितं तं शैलेन्द्रमति-
 क्रम्य काञ्चनानि अत एव तरुणादित्यवर्णानि जातरूपमयैः
 वृक्षैः शोभितानि अत एव भ्राजमानानि दीप्तिमन्ति षष्टिं गि-
 रिसहस्राणि गमिष्यथ । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

गो० टी०—यस्मिन्निति । हरिहयः श्यामवर्णाश्वयुक्तः ।
 राजाभिषिक्तः राजत्वेनाभिषिक्तः ॥ ३३-३६ ॥

३८] ति० टी०—तेषां षष्टिसहस्रपर्वतानां मध्ये राजेव
 मेरुवत्काञ्चनः पर्वतोऽस्ति एवं सावर्णिमेरुरिति वदन्ति ॥ ३८ ॥

रा० टी०—तेषामिति । तेषां षष्टिसहस्रसंख्याककाञ्च-
 नगिरीणां मध्ये पुरा पूर्वं प्रसन्नेन आदित्येन दत्तवरः उत्त-
 मपर्वतः पर्वतोत्तमः राजा सर्वपर्वतार्थिभ्यः मेरुस्तदभिधः
 शैलः स्थितः ॥ ३८ ॥

तेनैवमुक्तः शैलेन्द्रः सर्व एव त्वदाश्रयाः मत्प्रसादान्नविध्यन्ति दिवा रात्रौ च काञ्चनाः ॥ ३९ ॥
 त्वयि ये चापि वत्स्यन्ति देवगन्धर्वदानवाः ते भविष्यन्ति भक्ताश्च प्रभया काञ्चनप्रभाः ॥ ४० ॥
 विश्वेदेवाश्च वसवो मरुतश्च दिवौकसः आगत्य पश्चिमां संध्या मेरुमूर्तमपर्वतम् ॥ ४१ ॥
 आदित्यमुपतिष्ठन्ति तैश्च सूर्योऽभिपूजितः अदृश्यः सर्वभूतानामस्तं गच्छति पर्वतम् ॥ ४२ ॥
 योजनानां सहस्राणि दश तानि दिवाकरः मुहूर्ताधेन तं शीघ्रमभियाति शिलोच्चयम् ॥ ४३ ॥
 गृह्णे तस्य महद्विष्यं भवनं सूर्यसंनिभम् प्रासादगणसंवाधं विहितं विश्वकर्मणा ॥ ४४ ॥
 शोभितं तरुभिश्चित्रैर्नानापाक्षिसमाकुलैः निकेतं पाशहस्तस्य वरुणस्य महान्मनः ॥ ४५ ॥
 अन्तरा मेरुमस्तं च तालो दशशिरा महान् । जातरूपमयः श्रीमान्भ्राजन् चित्रवेदिकः ॥ ४६ ॥
 तेषु सर्वेषु दुर्गेषु सरःसु च सरित्सु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्तनन्तः ॥ ४७ ॥
 यत्र तिष्ठति धर्मज्ञस्तपसा स्वेन भावितः । मेरुसावर्णिर्निषेधे रुयातो वै ब्रह्मणा समः ॥ ४८ ॥
 प्रष्टव्यो मेरुसावर्णिर्महर्षिः सूर्यसंनिभः । प्रणम्य शिरसा भूमौ प्रवृत्तिं मैथिलीं प्रति ॥ ४९ ॥

३९] ति० टी०—कीदृशो वरस्तत्राह—तेनैवमिति । आदित्येनैवमुक्त इत्येवंशब्दार्थः सर्व एवेति ॥ ३९ ॥

रा० टी०—वरप्रकारमाह—तेनेति । दिवा रात्रौ ये त्वदाश्रयाः भविष्यन्ति ते सर्वे काञ्चनाः सुवर्णमयाः भविष्यन्ति एवं तेन राविणा शैलेन्द्र उक्तः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—वरमेवाह—तेनैवमिति । प्रभया रक्ता भविष्यन्तीत्यन्वयः ॥ ३९ ॥ ३८ ॥

४०] ति० टी०—ते भक्ताः मयीति शेषः । काञ्चनप्रभाश्च भविष्यन्ति ॥ ४० ॥

रा० टी०—त्वयीति । ये देवादयस्त्वयि वत्स्यन्ति ते प्रभया काञ्चनप्रभाः सन्तः भक्ताः मयि प्रीतिमन्तो भविष्यन्ति ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०—विश्वेदेवादयस्तुत्तमपर्वतं मेरुं सावर्णि-मेरुमागत्य तत्र स्थित्वा पश्चिमां संध्यां प्राप्यादित्यपतिष्ठन्तीत्यभिप्रेतान्वयः ॥ ४१ ॥

४२] ति० टी०—इतः पूर्वभागस्था अत्रका अपि द्वीपा विचेतव्या इत्यर्थतः सिद्धम् ॥ ४२ ॥

रा० टी०—विश्व इति । विश्वेदेवादयः पश्चिमां संध्यां पश्चिमसंध्यासंबन्धिकात्मागत्य ज्ञात्वा उत्तमपर्वतं मेरुमागत्य प्राप्य आदित्यपतिष्ठन्ति पूजयन्ति तैरभिपूजितः सूर्योऽस्तं पर्वतं गच्छति अत एव सर्वभूतानामदृश्यो भवतीति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४१ ॥ ४२ ॥

गो० टी०—विश्वेदेवा इति । पश्चिमां संध्याम् अत्यन्तसंयोगे द्वितीया । मेरुसदृशत्वान्मेरुम् । मेरुमागम्य आदित्यपतिष्ठन्ति पूजयन्ति । मन्त्रकरणाभावात्परस्मैपदम् । अस्तमिरिसमीपस्यसावर्णिमेरोरभिधानात्सर्वेषु सखद्रूपेण दशोऽपि मार्गितव्यत्वेनोक्ताः ॥ ३९—४० ॥

४३] ति० टी०—ततः परं दशयोजनसहस्रेण्ताचल इत्याह—योजनानामिति । तान्पुच्छसंख्यायोजनानि अतीत्येति शेषः । मुहूर्ताधेमेका घटी तथा तं शिलोच्चयमस्तमभियाति ॥ ४३ ॥

रा० टी०—योजनानामिति । दिवाकरः शिलोच्चयं तमस्ताचलं तानि प्रसिद्धानि योजनानां दशसहस्राणि मुहूर्ताधेन एकघटिकयोद्धुयेति शेषः, अभियाति मेरुनोऽभिगच्छति ॥ ४३ ॥

४४—४५] ति० टी०—अथ वरुणपुरवर्णनम्—शृङ्ग इति ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

रा० टी०—शृङ्ग इति । तस्य अस्ताचलस्य शृङ्गे महद्विषाळं प्रासादगणसंवाधं प्रासादसमूहैर्निविष्टं विश्वकर्मणा विहितं निर्मितं नानापाक्षिसमाकुलैश्चित्रैस्तारुभिः शोभितं भवनं चिन्तनीयं पाशहस्तस्य वरुणस्य निकेतमस्तीति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

४६—४७] ति० टी०—दशशिरा दशस्कन्धः ॥ ४६ ॥ ४७ ॥

रा० टी०—अन्तरेति । मेरुमस्तं च अन्तरा मध्ये दशशिराः दशमहाकाशवान् जातरूपमयः चित्रवेदिकस्तालस्त-रुर्वाजते ॥ ४६ ॥

रा० टी०—तेष्विति । तेषु प्रसिद्धेषु दुर्गेषु दुर्गमेव सरःसु सरित्सु च रावणो मार्गितम्भः ॥ ४७ ॥

४८] ति० टी०—यत्र मेरौ ब्रह्मणा समो महामेरुर्वातिप्रजाप-तिसमः ॥ ४८ ॥

४९] ति० टी०—मैथिलीं प्रति प्रवृत्तिं मैथिलीसंबन्धिप्र-वृत्तिं प्रष्टव्य इत्यन्वयः ॥ ४९ ॥

रा० टी०—यत्रेति । यत्र मेरौ स्वेन तपसा भावितः प्रकाशितः मेरुसावर्णिर्निरिति नाम्ना रुयातः प्रसिद्धः ब्रह्मणा समः एष महर्षिः तिष्ठति तत्र मेरुसावर्णिर्महर्षिः मैथिलीं प्रति प्रवृत्तिं मैथिल्याः स्थितिं प्रष्टव्यः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४८ ॥ ४९ ॥

एतावज्जीवलोकस्य भास्करो रजनीक्षये । कृत्वा वितिमिरं सर्वमस्तं गच्छति पर्वतम् ॥ ५० ॥
 एतावद्गानरैः शक्यं गन्तुं वानरपुङ्गवाः । अभास्करममर्यादं न जानीमस्ततः परम् ॥ ५१ ॥
 अवगम्य तु वैदेहीं निलयं रावणस्य च । अस्तं पर्वतमासाद्य पूर्णं मासे निवर्तत ॥ ५२ ॥
 ऊर्ध्वं मासान्न वस्तव्यं वसन्वध्यो भवेन्मम । सहैव शूरो युष्माभिः श्वशुरो मे गमिष्यति ॥ ५३ ॥
 श्रोतव्यं सर्वमेतस्य भवद्दिदिष्टकारिभिः । गुरुरेव महाबाहुः श्वशुरो मे महाबलः ॥ ५४ ॥
 भवन्तश्चापि विक्रान्ताः प्रमाणं सर्वं एव हि । प्रमाणमेनं संस्थाप्य पश्यध्वं पश्चिमां दिशम् ॥ ५५ ॥
 [दृष्ट्यां तु नरेन्द्रस्य पत्न्याममिततेजसः ।] कृतकृत्या भविष्यामः कृतस्य प्रतिकर्मणा ॥
 अतोऽन्यदपि यत्कार्यं कार्यस्यास्य प्रियं भवेत् । संप्रचार्य भवद्भिश्च देशकालार्थसंहितम् ॥ ५६ ॥

ततः सुषेणप्रमुखाः प्लवङ्गमाः सुग्रीववाक्यं निपुणं निश्चम्य ।

आमन्त्र्य सर्वे प्लवगाधिपास्ते जग्मुर्दिशं तां वरुणाभिगुप्ताम् ॥ ५७ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४२ ॥

५०-५१] ति० टी०-एतावदुदयाचलमारभ्य मेरुसाव-
 र्णपर्यन्तम् ॥ ५० ॥ ५१ ॥

रा० टी०-एतावदिति । रजनीक्षये रात्रिनिवृत्त्यर्थं जीव-
 लोकस्य एतावत्सर्वं स्थानं वितिमिरं कृत्वा भास्करोऽस्तं पर्वतं
 गच्छति ॥ ५० ॥

रा० टी०-एतावदिति । हे वानरपुङ्गवाः ! एतावदेव वा-
 नरैर्गन्तुं शक्यम् एतेनातः परं मया न गतमिति सूचितम्
 अत एव ततः परं न जानीमः ॥ ५१ ॥

गो० टी०-एतावदिति । भास्करः रजनीक्षये जीवलो-
 कस्य एतावत् उदयास्तादिमध्यं वितिमिरं कृत्वा अस्तं गच्छ-
 तीति योजना ॥ ४८-५० ॥

५२-५३] ति० टी०-निवर्तत निवर्तध्वम् ॥ ५२ ॥ ५३ ॥

रा० टी०-अवगम्येति । अस्तं पर्वतमासाद्य प्राप्य वैदे-
 हीमवगम्य ज्ञात्वा पूर्णं मासे निवर्तत मासपूर्त्यभ्यन्तरसमये
 इह प्रामुतेत्यर्थः ॥ ५२ ॥

रा० टी०-ऊर्ध्वमिति । मासादूर्ध्वं वसन् वानरः मम
 वध्यो भवेत् अतः ऊर्ध्वं न वस्तव्यम् युष्माभिः सहैव मे श्वशुरः
 सुषेणो गमिष्यति ॥ ५३ ॥

गो० टी०-सहैवेति । दिष्टकारिभिः आदिष्टकारिभिः ५१ ॥ ५२
 ५४] ति० टी०-दिष्टं संदिष्टम् ॥ ५४ ॥

रा० टी०-श्रोतव्यमिति । एष सुषेणः यतो गुरुर्महान्
 अतः दिष्टकारिभिः आज्ञावर्तिभिः भवद्भिः एतस्य सुषेणस्य
 सर्वं वचनं श्रोतव्यं श्रुत्वा कर्तव्यम् ॥ ५४ ॥

५५] ति० टी०-प्रमाणं कर्तव्याकर्तव्यनिश्चायकाः ।
 अथाप्येनं सुषेणं विधिष्य प्रमाणं संस्थाप्य ॥ ५५ ॥

रा० टी०-भवन्त इति । सर्वकर्मसु निखिलक्रियासु
 भवन्तो यद्यपि प्रमाणं व्यवस्थापकत्वेन निश्चित्य सुषेणं प्रमाणं
 संस्थाप्य व्यवस्थापकत्वेन निश्चित्य पश्चिमां दिशं पश्यध्वम् ।
 बहूनां स्वातन्त्र्येण कार्यव्यवस्थापकत्वे कार्यं न सिध्यतीति
 तात्पर्यम् ॥ ५५ ॥

गो० टी०-प्रमाणमेनं संस्थाप्य पश्यध्वं पश्चिमां दिशमिति
 पाठः । प्रमाणं व्यवस्थापकं पश्यध्वं पश्यत आत्मनेपद-
 मार्भम् ॥ ५३ ॥

५६-५७] ति० टी०-कृतस्य प्रतिकर्मणोपकारप्रत्युपकारेण
 अस्य कार्यस्येति । रावणवधान्तरामकार्यस्येत्यर्थः ॥ ५६ ॥ ५७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४२ ॥

रा० टी०-कृतेति । कृतस्य रामकर्तृकोपकारस्य प्रति-
 कर्मणा प्रत्युपकारेणैव यतः कृतकृत्या भविष्यामः तस्मात्
 अतो मनुष्यादिव अन्यत् कार्यस्यान्वेषणस्य प्रियं साधुकूलं
 भवेत् तदपि देशकालार्थसंहितं देशकालार्थासु कूलं संप्रचार्य
 निश्चित्य भवद्भिः कार्यम् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ५६ ॥

रा० टी०-तत इति । ततः अवश्यं कर्तव्यत्वाद्देतोः
 निपुणं न्याययुक्तं सुग्रीववाक्यं निश्चम्य श्रुत्वा सुषेणप्रमुखाः
 प्लवगाधिपाः प्लवङ्गमाः आमन्त्र्य परस्परं निश्चित्य वरुणाभि-
 गुप्तां दिशं तां पश्चिमां जग्मुः ॥ ५७ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे द्विचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४२ ॥

गो० टी०-अतोऽन्यदिति । अस्य कार्यस्य सीतान्वेष-

त्रिचत्वारिंशः मर्गः ।

उत्तरस्या दिशि रीतापरिमाणाय सुश्रावः शनवर्त्तप्रमुक्तकविक्रम प्रययति ।

ततः संदिश्य सुग्रीवः श्वशुरं पश्चिमां दिशम् । वीरं शतवर्त्तं नाम वानरं वानरेश्वरः ॥ १ ॥
 उवाच राजा सर्वज्ञः सर्ववानरसत्तमः । वाक्यमात्महितं चैव रामस्य च हितं तदा ॥ २ ॥
 वृतः शतसहस्रेण त्वद्विधानां वनौकसाम् । वैवस्वतमुतः सार्धं प्रविष्टः सर्वमान्त्रिभिः ॥ ३ ॥
 दिशं ह्युदीचीं विक्रान्तहिमशैलवतंसिकाम् । सर्वतः परिमार्गध्वं रामपत्नीं यंशस्विनीम् ॥ ४ ॥
 अस्मिन्कार्ये विनिर्दृष्टे कृते दाशरथेः प्रिये । ऋणान्मुक्ता भविष्यामः कृतार्थार्थविदां वैरं ॥ ५ ॥
 कृतं हि प्रियमस्माकं राघवेण महात्मना । तस्य चेत्प्रतिकारोऽस्ति सफलं जीवितं भवेत् ॥ ६ ॥
 अर्थिनः कार्यनिर्दृष्टिमकर्तुरपि यश्चेत् । तस्य स्यात्सफलं जन्म किं पुनः पूर्वकारिणः ॥ ७ ॥
 एतां बुद्धिं सैमास्थाय दृश्यते जानकी यथा । तथा भवद्भिः कर्तव्यमस्मत्प्रियार्थिभिः ॥ ८ ॥
 अयं हि सर्वभूतानां मान्यस्तु नरसत्तमः । अस्मासु च गैरः प्रीतिं रामः परपुरज्जयः ॥ ९ ॥

णरूपस्य अन्यदपि यद्वितं भवेत् देशकालार्थसंहितं तत्संप्रपायं भवद्भिः कार्यमित्यन्वयः ॥ ५४ ॥ ५५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्विचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥

१] ति० टी०—तत इति ॥ १ ॥

२] ति० टी०—सर्वज्ञो देशदृष्टानभिज्ञः ॥ २ ॥

रा० टी०—उत्तरदिक्प्रेषणप्रक्रमते—तत इति । सर्वज्ञः निखिलकार्यविज्ञाता अत एव सर्ववानरसत्तमः अत एव वानरेश्वरः निखिलवानरप्रवर्तकः राजा सुग्रीवः श्वशुरं पश्चिमां दिशं संदिश्य आत्महितं स्वहितकारकं रामस्य हितं प्रियं वाक्यं शतवर्त्तं नाम वीरसुवाच । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ११२ ॥

गो० टी०—अथोत्तरदिशि शतवलिप्रेषणं त्रिचत्वारिंशे—ततः संदिश्येत्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

३] ति० टी०—वैवस्वतसुतैर्यमसुतैः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वृत इति । त्वद्विधानां वनौकसां शतसहस्रेण वृतस्त्वं सुमान्त्रिभिः शोभनमन्त्रिविष्टैः सार्धं प्रतिष्ठस्व समानकार्यकारित्वेनैकीभव ॥ ३ ॥

गो० टी०—वृत इत्यादि । हिमशैलवतंसकां हिमशैलालङ्काराम् ॥ ३ ॥ ४ ॥

४] ति० टी०—विक्रान्तेति शतवल्स्य संज्ञादिः । सवतं इति सामान्यतो नियोगः ॥ ४ ॥

रा० टी०—तत्कार्यमेवाह—दिशामिति । हिमशैलवतंसिकां हिमपर्वतैः शोभिताम् उदीचीं दिशं विक्रान्ताः प्राप्ताः ययं रामपत्नीं सर्वतः परिमार्गध्वम् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—विनिर्दृष्टे विमेषेणातुष्टिने । कृतार्थाः कृतकृत्याः । अर्थविदां लब्धाभीष्टानाम् । संधिरार्षः ॥ ५ ॥

रा० टी०—अस्मिन्निति । हे अर्थविदां वराः ! दाशरथेः प्रिये अस्मिन् सान्तिस्थितिनिश्चयकरे कार्ये विनिर्दृष्टे मिदं सति अत एव दाशरथेः प्रिये कृते सति वयम् ऋणान्मुक्ताः अत एव कृतार्थाः कृतकृत्याः भविष्यामः । संधिस्तु न मुनेत्यत्र नेतियोगं विभज्य सपादमसाध्यासीत्यर्थं प्रति त्रिपदां क्वचिदसिद्धा नेति ज्ञापनात् । किंच कुतोऽप्यो यैस्ते एवार्थविद इति कर्मधारयः तेषाम् ॥ ५ ॥

गो० टी०—अस्मिन्निति । कृतार्थांश्चार्थविदश्च कृतार्थांश्च विदः तेषां वराः ॥ ५-९ ॥

६] ति० टी०—अस्ति क्रियेत ॥ ६ ॥

रा० टी०—कृतमिति । राघवेण महात्मना यदस्माकं प्रियं कृतं तस्य प्रतिकारः प्रत्युपकृतिश्चेद्यस्तु तर्हि मे जीवितं सफलं भवेत् ॥ ६ ॥

७-९] ति० टी०—अर्थिनः स्वस्मात्प्रयोजनार्थिनः । कार्यनिर्दृष्टं तत्प्रयोजनानुष्ठानम् । अकर्तुः पूर्वसुखकाराकर्तुरपि यश्चेत्कृत्यात् ॥ ७-९ ॥

रा० टी०—सफलत्वे निश्चयमाह—अर्थिन इति । अकर्तुः उपकारकर्तृत्वाभावतोऽपार्थिनः कार्यनिर्दृष्टिं यश्चेत् कृत्यात् तस्य जन्म सफलं स्यात् । पूर्वकारिणः कुतोऽप्यकारस्य कार्यनिर्दृष्टिं यश्चेत् तस्य चोक्तं वक्तव्यम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—एतामिति । एतावत्कविषयकां बुद्धिं निश्चयं समास्थाप्य कृत्वा जानकी यथा दृश्यते तथा भवद्भिः कर्तव्यम् ॥ ८ ॥

१ वलिमिति गो. पाठः । २ ऋषभ इति गो. पाठः । ३ बर्मभ इति गो. पाठः । ४ सत्तममिति गो. पाठः । ५ तेषां गो. पाठः । ६ प्रतिष्ठस्व सेति गो. पाठः । ७ विक्रान्तमिति गो. विक्रान्ता इति रा. पाठः । ८ अवनसुखमिति गो. पाठः । ९ अनिन्दितमिति गो. पाठः । १० वरा इति गो. रा. पाठः । ११ अवस्थामिति गो. पाठः । १२ ज्ञापनप्रीतिरिति गो. पाठः ।

इमानि वैहुर्गुणाणि नद्यः शैलान्तराणि च । भवन्तः परिमार्गन्तु बुद्धिविक्रमसंपदा ॥ १० ॥
 तत्र म्लेच्छान्पुलिन्दांश्च शूरसेनांस्तथैव च । प्रस्थलान्भरतांश्चैव कुरुंश्च सह मद्रकैः ॥ ११ ॥
 काम्बोजयवनांश्च शैकानां पत्तनानि च । [बाँहीकाटुषिकांश्चैव पौरवानथ टङ्गुणान् ॥
 चीनान्परमचीनांश्च नीहारांश्च पुनः पुनः] अन्वीक्ष्य वैरदांश्चैव हिमवन्तं विचिन्वथ ॥ १२ ॥
 लोघ्रपद्मकखण्डेषु देवदारुवनेषु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ १३ ॥
 ततः सोमाश्रमं गत्वा देवगन्धर्वसेवितम् । कालं नाम महासातुं पर्वतं तं गमिष्यथ ॥ १४ ॥
 महत्सु तस्य शैलेषु पर्वतेषु गुहासु च । विचिन्वत महाभागां रामपत्नीमनिन्दिताम् १५ ॥
 तमतिक्रम्य शैलेन्द्रं हेमगर्भं महागिरिम् । ततः सुदर्शनं नाम पर्वतं गन्तुमर्हथ ॥ १६ ॥
 ततो देवसखा नाम पर्वतः पतगालयः । नानापक्षिसमैकीर्णो विविधद्रुमभूषितः ॥ १७ ॥
 तस्य कौञ्चनखण्डेषु निर्दरेषु गुहासु च । रावणः सह वैदेह्या मार्गितव्यस्ततस्ततः ॥ १८ ॥
 तमतिक्रम्य चाकाशं सर्वतः शतयोजनम् । अपर्वतनदीवृक्षं सर्वसत्त्वविवर्जितम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—अयमिति । सर्वभूतानां मान्यः नरसत्तमोऽयं रामः अन्माद्य प्रीतिं गतः, एतेन स्वस्य भाग्यातिशयः सञ्चितः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—इनानि वक्ष्यमाणानि ॥ १० ॥

रा० टी०—इमानीति । बुद्धिविक्रमसंपदा बुद्धिविक्रम-रूपसंपत्त्या नवदुर्गादीनि भवन्तः परिमार्गन्तु ॥ १० ॥

गो० टी०—इमानीत्यादि । इमानि वक्ष्यमाणानि । नद्यः नदीः ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—प्रस्थला भरताश्च देशविशेषाः । कुरू दक्षिणकुरू ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र वनदुर्गादिषु अन्वीक्ष्य म्लेच्छादीन् देशविशेषान् हिमवन्तं च विचिन्वथ । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ११ ॥ १२ ॥

गो० टी०—तत्रेति । भरतान् इन्द्रप्रस्थादिप्रदेशान् कुरू दक्षिणकुरू हिमवदन्तान् पुनः पुनरन्विष्य परिमार्गन्त्विति पूर्वोक्तं संबन्धः ॥ ११—१३ ॥

१३] ति० टी०—लोघ्रपद्मकखण्डेषु हेमवतेष्विति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—लोघ्रेति । लोघ्रादिषण्डादिषु वैदेह्या सह रावणो मार्गितव्यः ॥ १३ ॥

गो० टी०—लोघ्रेति । पद्मकाश्चन्द्रनविशेषाः साहचर्या ॥ १४-१६ ॥

१४] ति० टी०—तं कालख्यं पर्वतम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः लोघ्रपण्डादेः देवगन्धर्वसेवितं सोमाश्रमं गत्वा महासातुं कालं नाम पर्वतं गमिष्यथ ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—तस्य शैलेषु गण्डपर्वतेषु पर्वतेषु ततो महत्सु तेषु ॥ १५ ॥

रा० टी०—महत्स्विति । तस्य कालाभिधगिरेः महत्सु शैलेषु अवयवेषु पर्वतेषु ततोऽत्ररावणेषु गुहासु विचिन्वत 'तस्य शैलस्य कन्दरेषु गुहासु च' इति भूषणाङ्कित-पुस्तकपाठः ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—तं कालपर्वतम् ॥ १६ ॥

रा० टी०—तमिति । शैलेन्द्रं तं कालपर्वतमभिक्रम्य हेमगर्भं महागिरिं सुदर्शनं नाम पर्वतं गन्तुमर्हथ ॥ १६ ॥

गो० टी०—तमतिक्रम्येति । तं कालं नाम महागिरि-मतिक्रम्य ततः तस्मात् सुदर्शनं पर्वतं गन्तुमर्हथ ॥ १७ ॥

१७-१८] ति० टी०—ततः सुदर्शनात्परतः । पतगाः पक्षिणः ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं विविधद्रुमभूषितः देवसखो नाम पर्वतोऽस्तीति शेषः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य देवसखस्य काञ्चनखण्डादिषु मार्गितव्यः ॥ १८ ॥

गो० टी०—तत इति । पतगालयः पक्षिणामावासभूतः । पक्षिणां वैविध्यमाह—नानापक्षिसमाकीर्ण इति ॥ १८ ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०—तं देवसखपर्वतमतिक्रम्य आकाशं शून्य-देशम् । शून्यत्वोपपादकम्—पर्वतेत्यादि ॥ १९ ॥

रा० टी०—तमिति । तं देवसखमतिक्रम्य अपर्वतनदीवृक्षं पर्वतनदीवृक्षरहितमत एव सर्वसत्त्वविवर्जितं सर्वतः शतयोजनम् आकाशं शून्यमस्तीति शेषः ॥ १९ ॥

गो० टी०—तमिति । तमतिक्रम्य तस्माद्देवसखाख्यपर्व-तात्पर्यम् अपर्वतनदीवृक्षं शून्यारण्यस्थलं वर्तत इति शेषः ॥ २० ॥

१ वनेति गो. पाठः । २ काम्बोजाविति गो. पाठः । ३ शकान्भरदुक्कनपीति गो. पाठः । ४ श्लोकोऽयमभिक्रमः गो. पाठः । ५ दरदानिति गो. पाठः । ६ तत्रैव चेति गो. पाठः । ७ षण्डेष्विति गो. रा. पाठः । ८ स्त्रिति गो. पाठः । ९ शैलस्य निर्दरेष्विति गो. पाठः । १० विचिन्नुष्विति गो. पाठः । ११ पत्नी तत्पत्नी इति गो. पाठः । १२ देवसख इति गो. रा. पाठः । १३ गणेति गो. पाठः । १४ काञ्चनखण्डेष्विति गो. पाठः । १५ निर्दरेष्विति गो. पाठः ।

तैत्तु शीघ्रमतिक्रम्य कान्तारं रोमहर्षणम् । कैलासं पाण्डुरं प्राप्य हृष्टा यूयं भविष्यथ ॥ २० ॥
 तत्र पाण्डुरमेघाभं जाम्बूनदपरिष्कृतम् । कुबेरभवनं रम्यं निर्मितं विश्वकर्मणा ॥ २१ ॥
 विशाला नलिनी यत्र प्रभूतकमलोत्पला । हंसकारण्डवाकीर्णा अप्सरोगणसेविता ॥ २२ ॥
 तत्र वैश्रवणो राजा सर्वलोकानमस्कृतः । धनदो रमते श्रीमान्गुहकैः सह यन्नराः ॥ २३ ॥
 तस्य चन्द्रनिकाशेषु पर्वतेषु गुह्यास्तु च । रावणः सह वैदेहा मार्गितव्यस्तनस्तनः ॥ २४ ॥
 क्रौञ्चं तु गिरिमासाद्य बिलं तस्य मुदुर्गम् । अप्रमत्तैः प्रवेष्टव्यं दृष्टव्यं हि तन्मृतम् ॥ २५ ॥
 वसन्ति हि महात्मानस्तत्र सूर्यसमप्रभाः । देवैर्भ्यर्थिताः सम्यग्देवरूपा महर्षयः ॥ २६ ॥
 क्रौञ्चस्य तु गुहाश्चान्याः सानूनि शिखराणि च । देवैराश्च नितम्बाश्च विचेतव्यास्तनस्तनः ॥ २७ ॥
 [क्रौञ्चस्य शिखरं चापि निरीक्ष्य च ततस्ततः]
 अट्टसं कामशैलं च मानसं विहगालयम् । न गतिस्तत्र भूतानां देवानां न च रक्षमा ॥ २८ ॥

२०-२१] ति० टी०-कान्तारमपर्वतवनत्वादिना । रोम-
 हर्षणं भयंकरत्वात् ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०-तमिति । कान्तारं भयङ्करम् अत एव रोमह-
 र्षणं तमाकाशमतिक्रम्य पाण्डुरं कैलासं प्राप्य यूयं हृष्टा
 भविष्यथ ॥ २० ॥

गो० टी०-तं त्विति । कैलासमिति । यद्यपि कैलासो
 हिमवदेकदेश इति पुराणान्तरोक्तं तथापि तद्विरुद्धं ज्ञेयम् ।
 मध्ये अन्यप्रदेशेषुपि तावत्पर्यन्तं हिमवानिति ॥ २१ ॥

रा० टी०-तत्रेति । तत्र कैलासे पाण्डुरमेघाभं पाण्डु-
 रमेघसदृशं जाम्बूनदपरिष्कृतं सुवर्णेनालंकृतं विश्वकर्मणा
 निर्मितं रम्यं कुबेरभवनमस्तीति शेषः ॥ २१ ॥

गो० टी०-तत्रेत्यादि । तत्र कैलासे नलिनी मानसा-
 ख्यसरसी ॥ २२ ॥ २३ ॥

२२-२३] ति० टी०-नलिनी सरसी ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०-विशालेति । यत्र भवने प्रभूतकमलोत्पला
 बहुकमलोत्पलविशिष्टा अत एव हंसकारण्डवाकीर्णा विशाला
 नलिनी सरसी अस्ति तत्र यन्नराः यन्नप्रकाशकः धनदो धन-
 दाता वैश्रवणः कुबेरो राजा गुहकैः सह रमते । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ २२ ॥ २३ ॥

गो० टी०-तत्रेति । तत्र कैलासे ॥ २४ ॥

२४] ति० टी०-तस्य कैलासस्य । पर्वतेषु गण्डपर्वतेषु ॥ ४

रा० टी०-तस्येति । तस्य कैलासस्य चन्द्रनिकाशेषु
 चन्द्रवत्प्रकाशमानेषु पर्वतेषु गुह्यास्तु च मार्गितव्यः ॥ २४ ॥

गो० टी०-तस्येति । तस्य कैलासस्य पर्वतेषु पर्वन्त-
 पर्वतेषु ॥ २५ ॥

२५] ति० टी०-तस्य क्रौञ्चस्य । बिलं स्कन्दशक्तिकृतं
 विवरम् ॥ २५ ॥

रा० टी०-क्रौञ्चमिति । सद्युगं क्रौञ्चगिरिमासाद्य
 प्राप्य तस्य यदुपवेशं मृतं तत्र बिलमप्रमत्तैः भवद्भिः
 प्रवेष्टव्यम् ॥ २५ ॥

गो० टी०-क्रौञ्चं त्विति । बिलं स्कन्दशक्तिकृतम् २५-२८
 २६-२७] ति० टी०-तत्र क्रौञ्चगुहायाम् ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०-वसन्तीति । देवैः अभ्यर्थिताः महर्षयस्तत्र
 बिले वसन्ति ॥ २६ ॥

रा० टी०-क्रौञ्चस्येति । क्रौञ्चस्य अन्याः इकविंशत्
 भिन्नाः गुहाः सान्वाद्यश्च विचेतव्याः ॥ २७ ॥

गो० टी०-क्रौञ्चस्येत्यादि । शिखरं च प्रधानभूतं
 शिखरं च । अट्टसं अट्टशैलं प्रत्यन्तपर्वतं विहगालयं
 मानसं मानसाख्यं गिरिं च निरीक्ष्य ते विचेतव्या इति
 पूर्वोक्तं संबन्धः ॥ २८ ॥

२८] ति० टी०-कामशैलं कामतपस्थानशैलम् नट्टि-
 शेषणमट्टसम् । मानसं तदाख्यम् तत्र मानसपर्वते ॥ २८ ॥

रा० टी०-अट्टशैलमिति । अट्टशैलं दृष्टारहितं कामशैलं
 दर्शनमात्रेण कामनापूरकक्रौञ्चशैलशिखरं विहगालयं विह-
 गानां पश्चिमाशानामस्तमन्तान् भावेन लघोऽभावो यस्मिन्
 तत्र मानसं च शिखरमस्तीति शेषः । तत्र मानसे भूतार्थानां
 गतिर्न अन्यत्वेन प्रयोजनाभावाद्गुहास्तत्र न गच्छन्तीत्यर्थः ।
 स इति । ससानुप्रस्थः सानुप्रस्थसहितः भूधरः क्रौञ्चावयवकाम-
 शैलमानस इत्यर्थः, सर्वभेदभिः विचेतव्यः सानुप्रस्थयोर्विहगालय-
 त्वाभ्यां भेदात् न पौनरुक्त्यम् । सार्वभौको एकान्वयि २८-२९

गो० टी०-न गतिरिति । तत्र मानसाख्ये पर्वते ।
 ससानुप्रस्थभूधरः सानवः उपन्यकाः, प्रस्था मध्यतटाः, भूधरा
 अपित्यकाः ॥ ३० ॥

१ तमिति गो. रा. पाठः । २ शैलं प्राप्य हृष्टा इति गो. पाठः । ३ त्विति गो. पाठः । ४ हंस- इति गो. पाठः । ५ भूतेति गो. पाठः ।
 ६ अपीति गो. पाठः । ७ निर्देश इति गो. दर्शु इति रा. पाठः । ८ अर्धमेतदधिकं गो. पाठे । ९ देवदानेति गो. न देवानां केन रा. पाठः ।

स च सर्वविचेतव्यः ससातुप्रस्थभूधरः । क्रौञ्चं गिरिमतिक्रम्य मैनाको नाम पर्वतः ॥ २९ ॥
 मयस्य भवनं तत्र दानवस्य स्वयंकृतम् । मैनाकस्तु विचेतव्यः ससातुप्रस्थकन्दरः ॥ ३० ॥
 स्त्रीणामभमुखीनां तु निकेतस्तत्र तत्र तु । तं देशं समतिक्रम्य आश्रमं सिद्धसेवितम् ॥ ३१ ॥
 सिद्धा वैखानसा तत्र वाल्खिल्याश्च तापसाः । वैन्दितव्यास्ततः सिद्धास्तपसा वीतकल्मषाः ॥ ३२ ॥
 प्रष्टव्या चापि सीतायाः प्रवृत्तिर्विनयान्वितैः । हिमपुष्करसंछन्नं तत्र वैखानसं सरः ॥ ३३ ॥
 तरुणादित्यसंकाशैर्हसैर्विचरितं शुभैः । औपवाह्यः कुबेरस्य सार्वभौम इति स्मृतः ॥ ३४ ॥
 गजः पर्येति तं देशं सदा सह करेणुभिः । तत्सरः समतिक्रम्य नष्टचन्द्रदिवाकरम् ॥
 अनक्षत्रगणं व्योम निष्पयोदमनादितम् ॥ ३५ ॥
 गभस्तिभिरिवार्कस्य स तु देशः प्रकाश्यते । विश्राम्यद्भिस्तपःसिद्धैर्देवकल्पैः स्वयंप्रभैः ॥ ३६ ॥

२९-३२] ति० टी०-स चेति क्रौञ्चपर्वत इत्यर्थः । साननि प्रस्थाः, भूधराः पर्यन्तपर्वताः, तैः सहितः मैनाक इति मैनाकोऽयं सखद्रमग्रादन्यः ॥ २९-३२ ॥

रा० टी०-क्रौञ्चमिति । क्रौञ्चं गिरिमतिक्रम्य मैनाको नाम यः पर्वतः तत्र पर्वते मयस्य दानवस्य स्वयंकृतं भवनमस्तीति शेषः, ससातुप्रस्थकन्दरः मैनाकोऽपि विचेतव्यः । सार्वभौक एकान्वयी । तुरन्पर्यन्तः ॥ ३० ॥

गो० टी०-क्रौञ्चमिति । क्रौञ्चं गिरिमतिक्रम्य क्रौञ्चगिरिः परतः मैनाको नाम पर्वतः वर्तत इति शेषः ॥ ३१ ॥

रा० टी०-स्त्रीणामिति । तत्र तत्र मैनाकस्य प्रदेशे प्रदेशे अभ्यसुखीनां स्त्रीणां निकेतो निष्ठयमस्तीति शेषः, तं देशं समतिक्रम्य यत्र वैखानसाः वाल्खिल्याः सन्तीति शेषः, तं सिद्धसेवितमाश्रमम् अवलोकयध्वामिति शेषः । सार्वभौकः संमिलितान्वयी ॥ ३१ ॥

गो० टी०-मैनाकस्त्विति । अभ्यसुखीनां किंपुरुष-स्त्रीणाम् ॥ ३२ ॥

गो० टी०-तं देशमिति । आश्रमं सिद्धसेवितम् अस्तीति शेषः ॥ ३३ ॥

रा० टी०-चन्द्रितव्य इति । ततस्तत्र वीतकल्मषाः नितृत्तपापाः सिद्धाः विनयान्वितैः भवद्भिर्वैन्दितव्याः स्तीतायाः प्रवृत्तिर्दृष्टान्तश्च प्रष्टव्या ॥ ३२ ॥

गो० टी०-वन्द्या इति । तपःसिद्धाः अणिमायष्टैश्वर्य-सिद्धियुक्ताः ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

३३] ति० टी०-वैखानसं वैखानसानामिदम् ॥ ३३ ॥

रा० टी०-हेमेति । तरुणादित्यसंकाशैः हसैः विचरितं हिमपुष्करसंछन्नं सुवर्णाकृतिकमलैर्निबिडं वैखानसं सरस्तत्राश्रमेऽस्तीति शेषः ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०-विचरितं सेवितम् । औपवाह्यो वाहनम् ॥ ३४ ॥

रा० टी०-औपवाह्य इति । सार्वभौम इति स्मृतः

ख्यातः कुबेरस्यौपवाह्यो वाहनं गजस्तं देशं करेणुभिः सह सदा पर्येति विचरति ॥ ३४ ॥

गो० टी०-औपवाह्य इति । औपवाह्यः राजाहं वाहनम् 'राजवाहस्त्वौपवाह्यः' इत्यमरः ॥ ३५ ॥

३५] ति० टी०-तत्सरोऽतिक्रम्य वर्तमानं व्योम । कियानवकाशश्चन्द्रादिसर्वज्योतिर्गणप्रकाशरहितः ॥ ३५ ॥

रा० टी०-तादिति । तत् सरः समतिक्रम्य नष्टचन्द्र-दिवाकरं चन्द्रदिवाकराभ्यां रहितमनक्षत्रगणं नक्षत्रगणरहितं निष्पयोर्दं पयोदरहितम् अनादितम् आदिरहितं नित्यमित्यर्थः, व्योमाकाशमस्तीति शेषः ॥ ३५ ॥

गो० टी०-अथ महामेरुपर्यन्तेलाटतप्रदेशादुपदिशति-तत्सर इति । उत्तरत्र हिमवन्तं च मेरुं च सखद्रं च तथोत्तरमिति वक्ष्यमाणत्वाद् न मेरुर्कार्त्तनप्रसक्तिरेव नास्तीति न भूमित्वं व्योम वर्तत इति शेषः । व्योमो नष्टचन्द्रदिवाकरादिवं नियतमार्गवर्तिनां चन्द्रस्यार्दीनां मेरुकिण्टे किरणसंचाराभावाद् । तदुक्तं विष्णुपुराणे- 'यावत्पुरस्तात्तपति तावत्पृष्ठे च पार्श्वयोः । कृते हेमगिरेर्मैरोरुपरि ब्रह्मणः सभाम् ॥' इति ॥ ३७ ॥

३६] ति० टी०-नापि सान्धकार इत्याह-गभस्तिभिरिवेति । चन्द्रादिज्योतीर्व्यभिभूयार्कगभस्तिस्तदृशैः स्वीर्यैर्गभस्तिभिः प्रकाश्यते । के ते यैः स्वगभस्तिभिः प्रकाश्यते तत्राह-विश्राम्यद्भिरिति । सुखोपविष्टैः स्वतपःसिद्धैः, अत एव देवकल्पैः सूर्यादिदेवतुल्यैः स्वयंप्रभैश्च सूर्यादिवत्स देशः प्रकाश्यते । यत्तु तत्र चन्द्रादीनां संचाराभाव एवेति, तत्र अग्रे सप्तसिद्धचन्द्रादिसंचारवदुत्तरकुरूणां तदूर्ध्वसुपदेशावपपत्तेः ॥ ३६ ॥

रा० टी०-गभस्तिभिरिति । सः चन्द्रादिरहितो देशः स्वयंप्रभैः तपस्सिद्धैः अर्कस्य गभस्तिभिरिव प्रकाश्यते ॥ ३६ ॥

गो० टी०-गभस्तिभिरिति । स देशः अर्कस्य गभ-

तं तु देशमतिक्रम्य शैलोदा नाम निम्नगा । उभयोस्तीरयोस्तस्याः कीचका नाम वेणवः ॥ ३७ ॥
 ते नयन्ति परं तीरं सिद्धान्प्रत्यानयन्ति च । उत्तराः कुरवस्तत्र कृतपुण्यप्रतिश्रयाः ॥
 ततः काञ्चनपद्माभिः पद्मिनीभिः कृतोदकाः । ॥ ३८ ॥
 नीलवैदूर्यपत्राढ्या नद्यस्तत्र सहस्रशः । रक्तोत्पलवनैश्च मण्डिताश्च हिरण्यैः ॥ ३९ ॥
 तरुणादित्यसंकाशा भान्ति तत्र जलाशयाः । महार्हमणिर्त्नैश्च काञ्चनप्रभकेसरैः ॥ ४० ॥
 नीलोत्पलवनैश्चित्रैः स देशः सर्वतो वृतः । निस्तुलाभिश्च मुक्ताभिर्मणिभिश्च महाधनैः ॥ ४१ ॥
 उद्धूतपुलिनास्तत्र जातरूपैश्च निम्नगाः । सर्वरत्नमयैश्चित्रैरवगाढा नगोत्तमैः ॥ ४२ ॥
 जातरूपमयैश्चापि हुताशनसमप्रभैः । नित्यपुष्पफलास्तत्र नगाः पत्ररथाकुलाः ॥ ४३ ॥
 दिव्यगन्धरसस्पर्शाः सर्वकामान्भवन्ति च । नानाकाराणि वासांसि फलान्यन्ये नगोत्तमाः ॥ ४४ ॥

स्तिमिरिव स्तिपतैः स्वयंप्रभैः स्वतःसिद्धजनैः तपसिदैः प्रकाशते ॥ ३८ ॥

३७] ति० टी०—निम्नगा अस्तीति शेषः । अन्तःछाचिरो वेषः कीचकः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—तमिति । तं देशमतिक्रम्य शैलोदा नाम निम्नगा नयस्तीति शेषः, तस्याः उभयोस्तीरयोः कीचकाः मस्वना वेणवः सन्तीति शेषः, नाम प्रसिद्धमेतत् ॥ ३७ ॥

गो० टी०—तं त्विति । निम्नगा वर्तत इति शेषः ॥ ३९ ॥

गो० टी०—उभयोरिति । तस्याः शैलोदायाः उभयोस्तीरयोः कीचका नाम वेणवः सन्ति । ते उभयनीरजाः कीचकाः अन्योन्यसंप्रथिततया गमनसाधनभूताः सन्तः सिद्धान् परं तीरं नयन्ति प्रत्यानयन्ति च ॥ ४० ॥

३८] ति० टी०—परं तीरम् शैलोदाया इति शेषः । कृतपुण्यानां प्रतिश्रया निवासभूताः । पद्मिनीभिः सरसीभिः कृतोदकाः कृतोदककार्याः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—ते इति । ते वेणवः सिद्धान् परं तीरं शैलोदाया इति शेषः, नयन्ति प्रत्यानयन्ति पूर्वतीरं प्रापयन्ति च । कृतपुण्यप्रतिश्रयाः कृतपुण्यैराभिः उत्तराः कुरवस्तत्र शैलोदायास्तीरे सन्तीति शेषः ॥ ३८ ॥

गो० टी०—उत्तरा इति । उत्तराः कुरवः उत्तरकुलसंज्ञिकाः देशाः वर्तन्त इति शेषः । कृतपुण्यानां प्रतिश्रया आश्रयभूताः आवासभूताः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—तत इति । काञ्चनवत्पद्मानि यास्य ताभिः पद्मिनीभिः सरसीभिः कृतोदकाः संमिश्रञ्जिताः नीलवैदूर्यपत्राढ्याः सहस्रशो नद्यस्तत्र कुरु भान्तीत्यपकृष्यते ॥ ३९ ॥

गो० टी०—तत इत्यादि । ततः कृतपुण्यप्रतिश्रयात्वाद्देशतोः कृतपुण्यभोग्यभूमित्वाद् उक्तविशेषा नद्यः सन्तीति भावः । पद्मिनीभिः पद्मकृताभिः कृतोदकाः पर्वातोदकाः 'युग-पर्वातोयोः कृतम्' इत्यमरः ॥ ४२ ॥

३९] ति० टी०—तत आरम्भोत्तरकुलदेशस्य भोग्यभूमित्व-क्षणम् । दिव्यगन्धोपि तत्र सन्तीत्याह—नीलेत्यादि ॥ ३९ ॥

रा० टी०—रक्तेति । हिरण्यैः रक्तोत्पलवनैर्मण्डिताः शोभिताः तरुणादित्यसंकाशा जलाशयास्तत्र भान्ति ॥ ४० ॥ ४१ ॥

गो० टी०—रक्तेति । रक्तेष्विभक्तिरिति शेषः रक्तोत्पलवनैर्हिरण्यवैदूर्यपत्राढ्यैः तरुणादित्यसदृशोत्पलवनैरेत्यर्थः । तत्रात्र तेज्येतेषु कुरुष्वित्यन्वयः ॥ ४१ ॥

४०] ति० टी०—जलाशयास्तदाकादयः ॥ ४० ॥

गो० टी०—महार्हमिति । महार्हमणयो नीलरत्नानि तन्व्यपत्रैः ॥ ४४ ॥

४१] ति० टी०—निस्तुलाभिर्वर्तुलाभिः । 'निस्तुलं हलम्' इत्यमरः ॥ ४१ ॥

रा० टी०—नीलेति । स देशः चित्रैर्नीलोत्पलवनैः सर्वतो वृतः । अथै पृथक् । निरिति । निस्तुलाभिः वर्तुलाभिः सु-काभिः महाधनैर्बहुमूल्यैर्जातरूपैश्च उद्धूतानि पुष्पानि पुलिना-नि यामां ताः सर्वरत्नमयैः अन एव चित्रैः नगोत्तमैः पत्र-रथैः जातरूपमयैः अन एव हुताशनसमप्रभैश्च नगोत्तमैः अवगाढाः व्याप्ताः निम्नगाः सन्तीति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४२ ॥

गो० टी०—निस्तुलाभिरिति । निस्तुलाभिः वर्तुलाभि- 'वर्तुलं निस्तुलं हलम्' इत्यमरः । महाधनैः बहुमूल्यैः उद्धूतः पुलिनाः उच्चतपुलिनाः निम्नगा भान्तीति शेषः ॥ ४६ ॥

४२] ति० टी०—जातरूपैः स्वर्णैरुद्धूतपुलिना पुष्प-पुलिनाः । नगोत्तमैः पत्रैरवगाढा व्याप्ताः ॥ ४२ ॥

गो० टी०—सर्वेति । नगोत्तमैः पत्रैरथैः अवगाढाः प्रविष्टा इति निम्नगाविशेषणम् ॥ ४६ ॥

४३-४४] ति० टी०—नगा वृक्षाः । पत्ररथैः पद्मिभिराकुला व्याप्ताः ॥ ४३ ॥ ४४ ॥

रा० टी०—नित्येति । नित्यं पुष्पाणि फलानि च येषु पत्ररथैः पद्मिभिराकुलाः व्याप्ताः दिव्या गन्धरसस्पर्शा येषां ते नगाः वृक्षाः सर्वकामान् स्रवन्ति इति ॥ ४३ ॥

गो० टी०—नित्यपुष्पफला इति । पत्ररथाकुलाः पद्मि-भिराकुलाः सर्वकामान् सर्वाभीष्टान् ॥ ४० ॥

मुक्तावैदूर्यचित्राणि भूषणानि तथैव च । स्त्रीणां यान्यनुरूपाणि पुरुषाणां तथैव च ॥ ४५ ॥
 सर्वतुमुग्वसेव्यानि फलन्त्यन्ये नगोत्तमाः । मैहार्हमणिचित्राणि फलन्त्यन्ये नगोत्तमाः ॥ ४६ ॥
 शयनानि प्रमृयन्ते चित्रास्तरणवन्ति च । मनःकान्तानि माल्यानि फलन्त्यत्रापरे द्रुमाः ॥ ४७ ॥
 पानानि च महार्हाणि भक्ष्याणि विविधानि च । स्त्रियश्च गुणसंपन्ना रूपयौवनलक्षिताः ॥ ४८ ॥
 गन्धर्वाः किंनराः सिद्धा नागा विद्याधरास्तथा । रमन्ते सततं तत्र नारीभिर्भास्वरप्रभाः ॥ ४९ ॥
 सर्वे सुकृतकर्माणः सर्वे रतिपरायणाः । सर्वे कामार्थसहिता वसन्ति सह योषितः ॥ ५० ॥
 गीतवादिनिघोषः सोत्कृष्टहसितस्वरैः । श्रूयते सततं तत्र सर्वभूतमनोरमः ॥ ५१ ॥
 तत्र नामुदितः कश्चिन्नात्र कश्चिदसत्प्रियः । अहन्यहनि वर्धन्ते गुणास्तत्र मनोरमाः ॥ ५२ ॥
 तमतिक्रम्य शैलेन्द्रमुत्तरः पयसां निधिः । तत्र सोमगिरिर्नाम मध्ये हेममयो महान् ॥ ५३ ॥
 [इन्द्रलोकगता ये च ब्रह्मलोकगताश्च ये । देवास्तं समवेक्षन्ते गिरिराजं दिवं गताः ॥]
 म नु देशो विमूर्योऽपि तस्य भासा प्रकाशते । सूर्यलक्ष्याभिर्विज्ञेयस्तपतेव विवस्वता ॥ ५४ ॥

रा० टी०—नानेति । अन्ये नगोत्तमाः स्त्रीणां पुरुषाणां च यान्यनुरूपाणि योग्यानि तानि नानाकाराणि अनेकविधा-कारविशिष्टानि वामांसि शुक्तावैदूर्यैः चित्राणि भूषणानि च फलन्ति । सार्वश्लोक एकान्वयी ॥ ४४ ॥ ४५ ॥

गो० टी०—नानाकाराणीति ॥ ४८ ॥

४५-५१] ति० टी०—इत उत्तरं केचिच्छ्लोकाः 'रमन्ते सततं तत्र नारीभिर्भास्वरप्रभाः' इत्यन्ताः प्रशिष्टाः, प्राचीन-पुस्तकेष्वनुपलब्धादिति कतकः ॥ ४५—५१ ॥

रा० टी०—सर्वेति । अन्ये नगोत्तमाः सर्वतुमुग्वसेव्या-नि सर्वतुमुग्वसेव्यानि फलानि फलन्ति । अन्ये नगोत्तमाः महार्हमणिवत् चित्राणि फलानि फलन्ति ॥ ४६ ॥

रा० टी०—शयनानीति । चित्रास्तरणवन्ति विचित्रा-स्तरणविशिष्टानि शयनानि शय्याः मनःकान्तानि मनोहराणि माल्यानि मालाश्च महार्हाणि बहुमूल्यानि पानानि च विवि-धानि भक्ष्याणि च रूपयौवनलक्षिताः रूपयौवनेः प्रकाशिताः गुणसंपन्नाः स्त्रियश्च अपरे द्रुमाः फलन्ति । श्लोकद्वयमे-कान्वयी ॥ ४७ ॥ ४८ ॥

रा० टी०—गन्धर्वा इति । भास्वरप्रभाः गन्धर्वादयः नारीभिस्तत्र रमन्ते ॥ ४९ ॥

गो० टी०—मुकेति । सर्वतुमुग्वसेव्यानि हेमन्तायुतुष्यापि सुखेन सेवितुं योग्यानि ॥ ४९-५२ ॥

रा० टी०—सर्व इति । ये सर्वे सुकृतकर्माणस्तत्र वसन्ति ते सर्वे सहयोषितः योषित्सहिताः कामार्थसहिताः इच्छावि-षयीभूतार्थैर्विद्यमानाः सन्तः रतिपरायणा भवन्तीति शेषः ॥ ५० ॥

गो० टी०—सर्व इति । सहयोषितः योषित्सहिताः ॥ ५१ ॥

रा० टी०—गीतेति । सोत्कृष्टहसितस्वनः उत्कृष्टहसितस्व-नसहितः सर्वभूतमनोरमः गीतवादिनिघोषः सततं श्रूयते ॥ ५१ ॥

गो० टी०—गीतेति । सोत्कृष्टहसितस्वनः उत्कृष्टहास-वत्सहितः ॥ ५४ ॥

५२] ति० टी०—असद्वियमानं प्रियं यस्य तादृशः ॥ ५२ ॥

रा० टी०—तत्रेति । अमुदितः प्रमोदरहितः तत्र कश्चिन्, असत्प्रियः असत्कर्मविषयकप्रीतिविशिष्टः अत्र उत्तरद्रुमु कश्चिन् न । अहन्यहनि प्रतिदिनं मनोरमाः गुणास्तत्र वर्धन्ते ॥ ५२ ॥

गो० टी०—तत्रेति । असत्प्रियः अविद्यमानाङ्गनः । गुणाः सुखादयः ॥ ५५ ॥

५३] ति० टी०—अत्र सुमेवैवेषणं नोक्तम्, तत्र रक्षसां वासासंभवादित्याहुः । मध्ये उत्तरसमुद्रमध्ये ॥ ५३ ॥

रा० टी०—तमिति । तं देशमतिक्रम्य उत्तरः परदिग्दर्शी पयसां निधिः क्षीराब्धिरेवस्तीति शेषः, तत्र क्षीराब्धौ हेममयो महान् सोमगिरिरस्ति ॥ ५३ ॥

रा० टी०—इन्द्रेति । इन्द्रादिलोकगताः ये देवास्ते दिवं गतं गिरिराजं समवेक्षन्ते ॥ ५४ ॥

गो० टी०—समतिक्रमेति । पयसां निधिः लवणस-मुद्रः अस्तीति शेषः ॥ ५६ ॥

गो० टी०—तत्रेति । तत्र लवणसमुद्रे मध्ये मध्ये देशे ये दिवं गता इत्युपपद्यते ॥ ५७ ॥

५४] ति० टी०—स तु देशो विसृज्योऽपि सूर्यसंचाररहि-तोऽपि तस्य भासा सोमगिरिप्रभया तपता विवस्वता शुक्लदेशे इव सूर्यलक्ष्म्या सूर्योपेतदेशभिया युक्तः प्रकाशते ॥ ५४ ॥

रा० टी०—स इति । तपता विवस्वता सुखेणैव तस्य सोमगिरिः भासा प्रकाशेन विसूर्यः सूर्यचन्द्रादिरहितोऽपि

भगवांस्तत्र विश्वात्मा शंभुरेकादशात्मकः । ब्रह्मा वमति देवेशो ब्रह्मर्षिपतिराग्निः ॥ ५५ ॥
 न कथंचन गन्तव्यं कुरूणामुत्तरेण वः । अन्येषामपि भूतानां नानुक्रामति वै गतिः ॥ ५६ ॥
 स हि सोमगिरिर्नाम देवानामपि दुर्गमः । तमालोक्य ततः शिप्रमुपावर्तिनुमर्हथ ॥ ५७ ॥
 एतावद्गानरैः शक्यं गन्तुं वानरपुङ्गवाः । अभास्करमर्यादं न जानीमस्ततः परम् ॥ ५८ ॥
 सर्वमेतद्विचेतव्यं यन्मया परिकीर्तितम् । यदन्यदपि नोक्तं च तत्रापि क्रियतां मतिः ॥ ५९ ॥
 ततः कृतं दाशरथेर्महत्प्रियं महत्प्रियं चापि ततो मम प्रियम् ।
 कृतं भविष्यत्यनिलानलोपमा विदेहजादर्शनजेन कर्मणा ॥ ६० ॥

स देशः सूर्यलक्ष्म्यामिविज्ञेयो देश इव प्रकाशते । इव
 उभयान्वयी ॥ ५५ ॥

गो० टी०—स त्विति । स देशः विद्युः अपि रात्रौ विगत-
 स्योऽपि तस्य सोमगिरिर्भासा प्रकाशते । कथमिव सूर्यलक्ष्म्या
 अभिविज्ञेयः ज्ञातव्यपदार्थको देशः तपता विवस्वतेव ॥ ५८ ॥

५५] ति० टी०—विश्वमतति व्याप्नोतीति विश्वात्मा
 व्यापकस्तेन विष्णुरूपः । 'विष्णुः व्याप्तौ' इत्युत्तरात् ।
 स एव शंभुः शं भवत्यस्मात्स एवैकादशात्मकः एकादशाब्ज-
 कार्थैकादशरुद्रात्मकः । एवं ब्रह्मा बृंहणत्वाज्जगत्सद्ब्रुत्वात् । एवं
 रूपत्रयात्मा भगवांस्तत्र सोमगिरौ कार्यब्रह्मलोकत्वाद्वसती-
 त्यर्थः ॥ ५६ ॥

रा० टी०—भगवानिति । ब्रह्मर्षिपरिवारितस्तत्र सोमगिरौ
 विश्वात्मा सकलजगत्त्रियन्ता एकादशात्मकः भगवान् शम्भुः
 देवेशः ब्रह्मा च वसति ॥ ५६ ॥

गो० टी०—भगवानिति । विश्वात्मा विश्वशरीरकः भग-
 वान् बाह्यगुणपरिपूर्णो वासुदेवः 'एवमेव महान् शब्दो
 भूतैरेव भगवानिति । परमब्रह्मभूतस्य वासुदेवस्य नान्यगः ॥'
 इत्युक्तेः नचेदमपि शम्भुविशेषणम् एकादशात्मकत्वविरोधात् ।
 न हि विश्वात्मकत्वमेकादशकत्वं चैकत्र संभवति । एकादशा-
 त्मकः एकादशमूर्तिः शम्भुः रुद्रः देवेशो ब्रह्मा ब्रह्मर्षिपरिवारितः
 तत्र वसति । इयं च क्रिया सर्वत्रापि संबध्यते । यद्यत्र कश्चिद्
 प्रकरणाभावाद् विष्णुरत्र नोच्यते इति कथयेद् तर्हि रुद्रोऽपि नो-
 च्यते । कथमिति चेत् शं भावयतीति शम्भुरिति श्रुत्यस्या 'शम्भु
 ब्रह्मत्रिलोचनौ' इति कोशकारवचनाच्च सर्वानपि विशेषणानि
 ब्रह्मपराणि भवेयुरिति ॥ ५९ ॥

५६] ति० टी०—नानुक्रामति वै गतिः । तस्य कार्थब्रह्म-
 लोकत्वेन ब्रह्मर्षिव्यतिरिक्तस्य तत्रागतेः । ब्रह्मर्षिपदेन दृ-
 रादिदामेण ब्रह्मोपासका कथय उच्यन्ते ॥ ५६ ॥

रा० टी०—नेति । कुरूणासुत्तरेण यथा वो युष्माकम-
 न्येषामपि भूतानां गतिः न अनुक्रामति अस्ति, अतः वो यु-
 ष्माभिः कथञ्चन न गन्तव्यम् । व इत्युभयान्वयी ॥ ५७ ॥

गो० टी०—न कथंचनेति । कुरूणासुत्तरेण 'वडप्रीप्यते'
 इत्यनेनैवपायोगे षष्ठी । अन्येषामपि शक्तिविशेषविशिष्टदेव्या-
 दीनामपि वः युष्माभिः न गन्तव्यम् ॥ ६० ॥ ६१ ॥

५७—५८] ति० टी०—नराह—देवानामपि दुर्गम
 इति ॥ ५७ ॥ ५८ ॥

रा० टी०—स इति । स सोमगिरिः देवानामपि दुर्गमः
 अतस्तमालोक्य शिप्रमुपावर्तिनुमर्हथ ॥ ५८ ॥

रा० टी०—एतावदिति । हे वानरपुङ्गवाः ! एतावदेव
 वानरैर्गन्तुं शक्यम्, अतस्ततः परं न जानीमः ॥ ५९ ॥

गो० टी०—एतावदिति । एतावद् वानरकुलदेशपर्यन्तं
 ततः परम् वानरकुलदेशात् परं समुद्रहीपादिकम् अभास्करमम-
 र्यादं च प्रदेशं न जानीमः । तत्रः परम् देशम् सर्वगन्तुम-
 शक्यत्वेन मयाऽपि अनवगतत्वादिति भावः ॥ ६१ ॥

५९] ति० टी०—तत्रापि मतिः क्रियतामिति अन्वे-
 षणायेति भावः ॥ ५९ ॥

रा० टी०—सर्वमिति । यन्मया परिकीर्तितं तत्सर्वं
 विचेतव्यं यद् अन्यद् उक्तेष्वमसीपन्थं नोक्तं तत्रापि मतिः
 अन्वेषणनिश्चयः क्रियताम् ॥ ६० ॥

गो० टी०—सर्वमेतदिति । यदन्यदपि नोक्तं च तत्रापि
 क्रियतां मतिः गम्यत्वेनोक्तप्रदेशानां यत्पार्थदिकमवृत्तं तत्रापि
 अन्वेषणे मतिः कर्तव्येत्यर्थः ॥ ६१ ॥

६०] ति० टी०—प्रियमित्यस्य स्वस्थेत्यादिः । विदेहजा-
 दर्शनजेन कर्मणा विदेहजादर्शनसुखिदं ज्ञातेन कर्मणा । अन्वे-
 षणकर्मणेति यावद् ॥ ६० ॥

रा० टी०—तत इति । हे अनिष्ठाकलोपमाः ! विदेहजा-
 दर्शनजेन सीतादर्शनजनकेन कर्मणा दाशरथेः महत्प्रियं यदि
 कृतं भवद्भिः संपादितं भविष्यति ततस्तस्माद् रामप्रियाद्
 मयापि महत्तरं प्रियं प्रीतिर्भविष्यति ॥ ६१ ॥

गो० टी०—तत इति । ततः अन्वेषणानन्तरं विदेहजा-
 दर्शनजेन कर्मणा दाशरथेर्महत्प्रियं कृतं भविष्यति मम चापि ततः
 दाशरथिप्रियाद् महत्तरं प्रियं कृतं भविष्यतीति शोभना ॥ ६४ ॥

ततः कृतार्थाः सहिताः सबान्धवा मयाचिताः सर्वगुणैर्मनोरमैः ।

चरिष्यथोर्वी प्रति शान्तशात्रवाः सहप्रियाभूतधराः पुवङ्गमाः ॥ ६१ ॥

इत्याप्यं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥

चतुश्चत्वारिंशः सर्गः ।

सुग्रीवेण पूर्ववराकर्म प्रशंस्य मीतान्वेषणस्य विशेषनिर्वहणे हनुमति समुद्दिष्टे तद्व्यापारेणान्वेषणस्य विशेषभरं तस्मिन्मन्वानो रामः स्वनामाद्भुतमनुलीयकमभिज्ञानत्वेन सीताप्रत्यायनार्थं हनुमते दिदेश । गृहीतनियोगो साधुः श्रीरामचरणावभिवन्द्य कपिवा-
हिन्या समं प्रनस्य ।

विशेषेण तु सुग्रीवो हनूमत्पर्यमुक्तवान् । स हि तस्मिन्हरिश्चेष्टे निश्चितार्थोऽर्थसाधने ॥ १ ॥

अब्रवीच्च हनूमन्तं विक्रान्तमनिलात्मजम् । सुग्रीवः परमप्रीतः प्रभुः सर्ववनौकसाम् ॥ २ ॥

न भूमौ नान्तरिक्षे वा नाम्बरे नामरालये । नाप्सु वा गतिसङ्गं ते पश्यामि हरिपुङ्गव ॥ ३ ॥

सासुराः सहगन्धर्वाः सनागनरदेवताः । विदिताः सर्वलोकास्ते ससागरधराधराः ॥ ४ ॥

गतिर्वेगश्च तेजश्च लाघवं च महाकपे । पितुस्ते सदृशं वीर मास्तस्य महौजसः ॥ ५ ॥

६१] ति० टी०—भूतधरा भूतैः प्राणिभिर्प्रियन्ते ते भूतधराः । प्राणिभिरुपजीव्या इत्यर्थः ॥ ६१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय आदि-
काव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥

रा० टी०—तत इति । हे पुवङ्गमाः ! ततः रामप्रियाच-
रणात् हेतोः सर्वगुणैः सर्वसद्गुणविशिष्टैः मनोरमैः पदार्थैः म-
याचिताः सत्कृताः अत एव शान्तशात्रवाः सहिता हितसहिताः
सबान्धवाः बान्धवसहिताः सहप्रियाः श्रीसहिताः युयं भूत-
धराः भूतैर्प्रियन्ते यास्तद्वन्तः भूतः प्राप्तजीविका इत्यर्थः, अत
एव कृतार्थाः सन्तः सर्व्वी प्रति चरिष्यथ ॥ ६२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे त्रिचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥

गो० टी०—तत इति । भूतधराः प्राणिभूतः प्राणिभि-
रुपजीव्या इति यावत् ॥ ६१ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रिचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४३ ॥

१] ति० टी०—हनूमत्पर्यस्य सविशेषशुक्रौ हेतुः—स
हीति । अर्थसाधने तद्विषये निश्चितार्थः तादृशार्थतद्विषय-
कनिश्चयवान् ॥ १ ॥

रा० टी०—हनूमन्तं प्रति सुग्रीवोक्तं वर्णयितुमुपक्रमते—
विशेषेणेति । हि यतः स सुग्रीवः अर्थसाधने अर्थानां साधके
हरिश्चेष्टे तस्मिन् हनुमति निश्चितो दृढीकृतः अर्थः सीतादर्शन-
सिद्धिर्न सः अतः विशेषेण उक्तवान् हनुमन्तमित्यर्थः ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ निश्चितकार्यसाधनसामर्थ्यात् हनुमते

अङ्गुलीयकदानं चतुश्चत्वारिंशे—विशेषेण त्वित्यादि । हनु-
मति विषये अर्थं वक्ष्यमाणार्थम् उक्तवान् । विशेषार्थरूपने
हेतुमाह—स हीति । अर्थसाधने विषये निश्चितार्थः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—उक्तिप्रकारं दर्शयति—अब्रवीच्चेति ।
सर्ववनौकसाम् मध्य इति शेषः ॥ २ ॥

रा० टी०—विशेषं प्रकटयितुमाह—अब्रवीदिति । वि-
क्रान्तमतिबलवन्तम् अनिलात्मजं हनुमन्तं परमप्रीतः अय-
मर्थं साधयितेति बुद्ध्या अतिप्रीतिमान् सर्ववनौकसां प्रभु-
सुग्रीवः अब्रवीत् ॥ २ ॥

गो० टी०—संयोगेणोक्तमर्थं विस्तरेण दर्शयति—अब्रवीच्चेत्या-
दिना । न भूमाविति । भूमौ सजातीयप्रतिपक्षबहुलायाम् ।
अन्तरिक्षे निरालम्बे मेघादिसंचारमार्गे अम्बरे वातचक्राका-
न्तप्रदेशे अमरालये प्रबलाधिष्ठिते स्वर्गे अप्सु तिर्यक्संचारान-
होष्ठ वा गतिसङ्गं गतिविलम्बं न पश्यामि ॥ २-४ ॥

३] ति० टी०—अन्तरिक्षं पृथिव्यासन्नपश्चिमार्गः ।
अम्बरं मेघमार्गः । अमरालयः स्वर्गः गतिसङ्गं गतिप्रतिब-
न्धम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—नेत्यादिभिः । भूम्या-
दिषु ते अगतिसङ्गं गतिसंबन्धनिवर्तकं न पश्यामि । अन्तरिक्षं
पश्चिमगतिदेशमात्रमिति नाम्बरेण पौनरुक्त्यम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—सर्वलोकाविशेषणम्—सासुरा इत्यादि ॥ ४ ॥

रा० टी०—सोति । सासुराः अक्षरसहिताः सनागनरदे-
वताः नागनरदेवतासहिताः ससागरधराधराः सागरश्चैलसहि-
ताः सर्वलोकास्ते विदिताः ज्ञाताः सन्तीति शेषः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—लाघवं क्षिप्रकारित्वम् ॥ ५ ॥

तेजसा वाऽपि ते भूतं न समं भुवि विद्यते । तद्यथा लब्ध्यते सीता तत्त्वमेवानुचिन्तय ॥ ६ ॥
 त्वय्येव हनुमन्नेति बलं बुद्धिः पराक्रमः । देशकालानुवृत्तिश्च नयश्च नयपण्डित ॥ ७ ॥
 ततः कार्यसमासङ्गमवगम्य हनुमति । विदित्वा हनुमन्तं च चिन्तयामास राघवः ॥ ८ ॥
 सर्वथा निश्चितार्थोऽयं हनुमति हरीश्वरः । निश्चितार्थैरत्रापि हनुमान्कार्यसाधने ॥ ९ ॥
 तदेव प्रस्थितस्यास्य परिज्ञातस्य कर्मभिः । भर्त्रा परिगृहीतस्य ध्रुवः कार्यफलोदयः ॥ १० ॥
 तं समीक्ष्य महातेजा व्यवसायोत्तरं हरिम् । कृतार्थ इव संहृष्टः प्रहृष्टेन्द्रियमानसः ॥ ११ ॥
 ददौ तस्य ततः प्रीतः स्वनामाङ्गोपशोभितम् । अङ्गुलीयमभिज्ञानं राजपुत्र्याः परंतपः ॥ १२ ॥
 अनेन त्वा हरिश्चेष्ट चिह्नेन जनकात्मजा । मत्सकाशादनुप्राप्तमनुद्दिशान्नुपश्यति ॥ १३ ॥

रा० टी०—गतिरिति । हे महाकपे ! हे वीर ! ते गत्यादि महौजसो मारुतस्य पितुः सदृशमस्तीति शेषः ॥ ६ ॥

गो० टी०—गतिः अप्रतिहतगतिः ॥ ६ ॥

६] ति० टी०—भूतं प्राणी । तत्तस्माद्यथा सीता लब्ध्यते तदर्थजातं त्वमेवावुचिन्तय ॥ ६ ॥

रा० टी०—तेजसेति । ते तेजसा समं तेजः भुवि न भूतम् अवयव न विद्यते तत् तस्मात् हेतोः सीता यथा कृता तथा तत् सीतायां त्वमेवावुचिन्तय ॥ ६ ॥

गो० टी०—तेजसेति । भूतं जन्तुः तत् तस्मात्कारणात् तत्सीतान्वेषणम् उपपादय संपादय ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—बलं शरीरम् पराक्रम इत्याहः देशकालानुवृत्तिस्तदुचितकर्मानुष्ठानम् नये नीतिशास्त्रे पण्डितेति संहृष्टः ॥ ७ ॥

रा० टी०—त्वय्येति । नयपण्डित ! हे नीति शास्त्राभिज्ञ ! हे हनुमन् ! बुद्ध्यादित्रयं देशकालानुवृत्तिः देशकालानुसरणं च त्वय्येवास्ति ॥ ७ ॥

गो० टी०—त्वय्येति । नयपण्डितेत्यनन्तरमिति करणं बोध्यम् इत्यब्रवीदिति पूर्वोणागम्यः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—तत एवं सप्रविवचनात्कार्यसमासङ्गं कार्यसिद्धिसंबन्धमवगम्य स्वयं च तत्सामर्थ्याद्युपभवेन तस्मिन्कार्यसाधकत्वं विदित्वा, चातद्रूप्यदेश एव सीतां विदित्वा चिन्तयामास अस्मिन्स्वकर्तव्यसमर्पणं युक्तमिति विचारयामास ॥ ८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः सप्रविवचनात्कार्यसमासङ्गं स्वकार्यसिद्धिम् अवगम्य हनुमति अवगम्यः सर्वकार्यसाधकत्वेन सर्वज्ञातव्यः स एव हनुमानिति कर्मधारयः तस्मिन् विदित्वा ज्ञात्वा राघवो हनुमन्तं चिन्तयामास तदुपान्त्तं सस्मारेत्स्वयं ॥ ८ ॥

गो० टी०—तत इति । ततः सप्रविवचनात् हनुमति कार्यसमासङ्गं कार्यविषयासक्तिमवगम्य अस्मिन् सप्रविवेक स्वकार्यभारो निश्चित इति ज्ञात्वेत्यर्थः, स्वयमपि हनुमन्तं कार्यसाधकं विदित्वा चिन्तयामास ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—चिन्ताप्रकारमाह—सर्वथेति । निश्चि-

तार्थ एतदर्थविषयकनिश्चयवान् । स्वतोऽप्ययमतिशयेन कार्यसाधने निश्चितार्थः ॥ ९ ॥

रा० टी०—चिन्तामनितनिश्चयमाह—सर्वथेति । कार्यसाधने निश्चितः अर्थात् अन्वयायां येन स यो हनुमान् तस्मिन् हनुमति सर्वथा सर्वप्रकारेण निश्चितः अर्थो जानकादृशेन येन सः हरीश्वरः सप्रविवृतातीति शेषः । एतेन सप्रविवेक यथाप्येवेति त्वत्त्वं व्यञ्जितम् । किञ्च हरीश्वरो हनुमति निश्चितार्थोऽस्ति हनुमान्स्तु निश्चितार्थतः एतेन हनुमतो ज्ञानाधिकत्वं सूचितम् । पूर्वकल्पेतरार्थस्याविवक्षया नयं व्यञ्जनेति बोध्यम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—चिन्ताप्रकारमाह—सर्वथेत्यादिना श्लोकद्वयेन । अन्ते इतिकरणं बोध्यम् । कार्यसाधने विषये निश्चितार्थः निश्चितकार्यसाधकः हनुमानपि निश्चितार्थकरः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—प्रस्थितस्य भर्त्रा प्रस्थापितस्य । परिज्ञातस्य परीक्षितस्य परिगृहीतस्य श्रेष्ठतयेति शेषः । कार्यस्य फलोदयः सीतारक्षणेन प्राप्तिरूपः स ध्रुवो निश्चितार्थः ॥ १० ॥

रा० टी०—तादिति । कर्मभिः पूर्वं तत्कृतानेककार्यैः भर्त्रा परिज्ञातस्य अत एव परिगृहीतस्य मत्कार्यसाधकत्वेन स्वीकृतस्य प्रस्थितस्यास्य हनुमन्तस्तत् मदीयमितः इत्यतः कार्यफलोदयः क्रियाफलप्रकाशः ध्रुवो भविष्येति शेषः । तदिति सामान्ये नपुंसकम् ॥ १० ॥

गो० टी०—तदेवमिति । अस्य कार्यफलोदयः अस्य संबन्धिनी कार्यसिद्धिः ध्रुवः निश्चितः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—व्यवसायोत्तरं कार्यसाधने अर्थं तं हरिं हनुमन्तं समीक्ष्य प्रहृष्टेन्द्रियमानसो बभूव ॥ ११ ॥

रा० टी०—तमिति । महातेजा रामः हरिं हनुमन्तं व्यवसायोत्तरं कार्यनिष्पादने अर्थं वाञ्छ्य ज्ञात्वा कृतार्थः सिद्धप्रयोजन इव संहृष्टः अत एव प्रहृष्टानि प्रहर्षितानि इन्द्रियमानसानि सप्रविवेकानीन्द्रियादीनि येन सोऽभवदिति शेषः ॥ ११ ॥

गो० टी०—तमिति । व्यवसायोत्तरं व्यवसायेन उत्तरं अर्थं कृतार्थः संहृष्ट इव अमन्यतेति शेषः ॥ ११ ॥

१२-१३] ति० टी०—ततो निश्चितकार्यसाधकत्वादेव हेतो राजपुत्र्या अभिज्ञानं प्रस्थापितासाधनं ददौ ॥ १२ ॥ १३ ॥

व्यवसायश्च ते वीर सत्त्वयुक्तश्च विक्रमः । सुग्रीवस्य च संदेशः सिद्धिं कथयतीवमे ॥ १४ ॥
 स तैदृक् हरिश्रेष्ठः कृत्वा मूर्ध्नि कृताञ्जलिः । वन्दित्वा चरणौ चैव प्रस्थितः पुङ्गवर्षभः ॥ १५ ॥
 स तत्प्रकर्षन्हरिणां महद्बलं बभूव वीरः पवनात्मजः कपिः ।
 गताम्बुदे व्योम्नि विशुद्धमण्डलः शशीव नक्षत्रगणोपशोभितः ॥ १६ ॥
 अतिबल बलमाश्रितस्तवाहं हरिवर विक्रम विक्रमैरनल्पैः ।
 पवनसुत यथाधिगम्यते सा जनकसुता हनुमस्तथा कुरुष्व ॥ १७ ॥
 इत्यायं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुश्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४४ ॥

पञ्चचत्वारिंशः सर्गः ।

गृहीतसुग्रीवनिर्देशा विननादयः कीशाधिपाः सवीरवादं गर्जन्तः स्वस्वबाहिनीमनुकर्षन्तः सुग्रीवोद्दिष्टां स्वस्वदिशमभिप्रतस्थिरे ।
 सर्वाश्चाहूय सुग्रीवः पुङ्गवगणपुङ्गवर्षभः । सैमस्तांश्चाब्रवीद्राजा रामकार्यार्थसिद्धये ॥ १ ॥

रा० टी०—ददाविति । राजपुत्र्याः सीतायाः अभिज्ञानं रामप्रेषितोऽयमिति ज्ञापकं स्वनामाङ्केन उपशोभितम् अङ्गुलीयं तस्य तस्मै हनुमते परन्तपो रामो ददौ ॥ १२ ॥

गो० टी०—ददाविति । राजपुत्र्या अभिज्ञानं अभिज्ञाय-
 तेनेत्यभिज्ञानम् । ननु त्यक्तसकलधनस्य वन्यवृत्त्या वर्तमा-
 मस्य कुतोऽङ्गुलीयकमिति चेत् इदमेकमेतत्कार्यार्थं रक्षितवान्
 अत एवाङ्गुलीयसमुच्च्येति नोक्तम् । यद्वा रामनामाङ्कितम-
 ङ्गुलीयकं सीतायाः कदाचिद्रावणागमनात् पूर्वं प्रणयपरत्वेन
 रामेण स्वीकृतमिति बोध्यम् । यद्वा भार्योक्तेन कनिष्ठिकायां
 सदा छद्रिका धार्यते इति देशाचारः । यद्वा विवाहकाले जन-
 केन दत्तमिदं वरालङ्कारत्वेन गृहीत्वा प्रेक्षमाणा सा भर्तुः
 करविभूषणमित्युक्तेः ॥ १२ ॥

रा० टी०—ननु किमर्थमिदं दीयते इत्यत आह—अनेनेति ।
 हरिश्रेष्ठ हे हनुमन् ! चिह्नेन ज्ञापकेन अनेन अङ्गुलीयेन अङ्गु-
 लिग्रा उद्वेगरहिता सती मत्सकाशाद्वृत्तांस्त्वां जनकात्मजा
 अनुपश्यति अनुद्वेष्टा ॥ १३ ॥

गो० टी०—भवद्वचनमेवाहं किमर्थमेतदीयते तवाह-
 अनेनेति । पश्यति द्रश्यति ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—तावत्पर्यन्तं मद्रमननिश्चयः कथमत आह—
 व्यवसायश्चेति ॥ १४ ॥

रा० टी०—व्यवसाय इति । सुग्रीवस्य संदेशः सम्यगुप-
 देशः ते व्यवसायः निश्चितकार्यसाधनं च सत्त्वयुक्तः महाबलवि-
 शिष्टस्ते विक्रमो वेगश्च मे सिद्धिं कार्यानिष्पत्तिं कथयतीति ॥ १४ ॥

गो० टी०—हनुमन्तं प्रशंसति—व्यवसाय इति । सत्त्व-
 युक्तो विक्रमः बलं च विक्रमश्चेत्यर्थः ॥ १४ ॥ १५ ॥

१५] ति० टी०—तदभिज्ञानपदार्थम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—स इति । कृतौ अजली येन स हनुमान् तत्
 अङ्गुलीयं गृह्य गृहीत्वा च मूर्ध्नि कृत्वा चरणौ वन्दित्वा च प्रस्थितः
 अभवदिति शेषः ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—स तद्वरिणाम् । दीर्घाभाव आर्षः । मह-
 द्बलं प्रकर्षन् ॥ १६ ॥

रा० टी०—स इति । हरिणां हरीणां तत् महत् बलं प्रकर्षन्
 आकर्षन् सन् पवनात्मजो हनुमान् गताम्बुदे निवृत्तमेघे व्योम्नि
 विशुद्धमण्डलः घनाथावरणरहितमण्डलवान् शशीव बभूव ॥ १६ ॥

गो० टी०—स तदिति । प्रकर्षन् नयन् । हरिणामित्यत्र
 दीर्घाभाव आर्षः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—हरिवरविक्रम श्रेष्ठसिंहविक्रम ! अतिव-
 लपवनसुत हनुमन् ! तवैव बलमाश्रितोऽहमस्मि, अतोऽनल्पैर्वि-
 क्रमैर्जनकसुता यथाधिगम्यते तथा कुरुष्व । इत्यब्रवीदिति
 शेषः । रामसुग्रीवयोः साधारणमिदं वचः ॥ १७ ॥

कतकेन तु चतुर्भिस्तत्संख्यश्लोकः सगोऽयमुक्तः ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदि-
 काव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुश्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—हनुमन्तं प्रति रामोक्तिमाह—अतीति । हे
 हरिवर ! तवातिबलमहमाश्रितः अतः सा हता जनकसुता
 यथा अधिगम्यते तथा अनल्पैः विक्रमैरुपलब्धितस्त्वं कुरुष्व
 अत एव विक्रम गच्छ ॥ १७ ॥

इति श्रीमद्रामायणकिरामायणव्याख्याने रामायणशिरो-
 मणौ किष्किन्धाकाण्डे चतुश्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४४ ॥

गो० टी०—पुनरपि गच्छन्तं प्रति रामवचनम्—अति-
 बलेति । अतिबलेति संबुद्धिः । हरिवरविक्रम सिंहश्रेष्ठविक्रम !
 सुग्रीवतुल्यविक्रमेति वा । श्लोकान्ते इति रामोऽब्रवीदित्यव्या-
 हार्यम् ॥ १७ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुश्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४४ ॥

१] ति० टी०—सर्वानिति ॥ १ ॥

एवमेतद्विचिंतयं भैवद्विर्वानरोक्षमैः । तदुग्रशासनं भर्तुर्विज्ञाय हरिपुङ्गवाः ॥ २ ॥
 शलभा इव संछाद्य मेदिनीं संप्रतस्थिरं । रामः प्रस्रवणे तस्मिन्वयमत्सहस्रमणः ॥ ३ ॥
 प्रतीक्षमाणस्तं मासं भीताधिगमने कृतः । उत्तरां तु दिशं रम्यां गिरिराजसमावृताम् ॥ ४ ॥
 प्रतस्थे सहसा वीरो हरिः शतैबल्लिस्तदा । पूर्वा दिशं प्रतिययौ विनतो हरियुधपः ॥ ५ ॥
 ताराङ्गदादिसहितः पुत्रगः पवननात्मजः । अगस्त्याचरितामाशां दक्षिणां हरियुधपः ॥ ६ ॥
 पश्चिमां च दिशं घोरां सुषेणः पुत्रगेश्वरः । प्रतस्थे हरिशार्दूलो दिशं वरुणपालिताम् ॥ ७ ॥
 ततः सर्वा दिशो राजा चोदयित्वा यथातथम् । कपिसेनापतिर्वीरो मुमोद सुखितः सुखम् ॥ ८ ॥
 एवं संचोदिताः सर्वे राज्ञा वानरयूथपाः । स्वां स्वां दिक्षमभिप्रेत्य त्वरिताः संप्रतस्थिरं ॥ ९ ॥
 [आनयिष्यामहे सीतां हनिष्यामश्च रावणम् ।]

नदन्तश्चोन्नदन्तश्च गर्जन्तश्च पुत्रङ्गमाः । क्ष्वेदन्तो धावमानाश्च विनदन्तो महाबलाः ॥ १० ॥
 एवं संचोदिताः सर्वे राज्ञा वानरयूथपाः । आनयिष्यामहे सीतां हनिष्यामश्च रावणम् ॥ ११ ॥
 अहमेको वैधिष्यामि प्राप्तं रावणमाह्वं । ततश्चोन्मथ्य महसा हरिव्ये जनकान्मजाम् ॥ १२ ॥

रा० टी०—प्रेष्यवानरान् प्रति सुग्रीवोक्तिमाह—सर्वानिति ।
 समस्तान् संघीभूतान् सर्वान् पुत्रवान् राजा सुग्रीवः आहूय
 संबोध्य भवद्विर्वानरोक्षमैः एतदुपदिष्टदेशजातं विचिंतयाम्, एवं
 वचः रामकार्यार्थसिद्धये अत्रावीत् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ १ ॥
 गो० टी०—अथ प्रेषितानां वानराणां सप्ताह उच्यते
 पञ्चचत्वारिंशे—सर्वाश्चेत्यादि । सर्वानाहूय ततः समस्तान्
 संघीभूतान् पुत्रवान् अत्रावीत् । यद्वा सम इति छेदः समः
 सर्वत्र पक्षपातरहितः एतत्पूर्वोक्तं स्वां स्वां दिशं स्वांशभूम-
 ण्डलम् एवम् अस्मदुक्तप्रकारेण इत्यत्रावीदिति संबन्धः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—उक्तिप्रकारः—एवमिति ॥ २ ॥

रा० टी०—तदिति । हरिपुङ्गवाः भर्तुरुग्रशासनं विज्ञाय
 मेदिनीं शलभा इव संछाद्य संप्रतस्थिरं । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ २ ॥

गो० टी०—तदिति । शलभा इति बहुत्वमात्रे दृष्टान्तः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—प्रातिनिध्यागानाद्युपयोगः—शलभा इवेति ॥

रा० टी०—राम इति । सीताधिगमने सीताहृतान्तर्वापने
 यो मासः कृतः अवधित्वेन निश्चितः तं मासं प्रतीक्षमाणः
 सहस्रमणो रामः प्रस्रवणे गिरौ न्यवसत् ॥ ३ ॥

गो० टी०—राम इति । सीताधिगमे सीताधिगमनिमित्तं
 कृतः कृतसंकेतः ॥ ३ ॥

४-७] ति० टी०—यः सीताभ्यधिगमे तद्वृत्तान्तज्ञानेऽधि-
 भूतः कृतस्तं मासमित्यन्वयः । गिरिराजो हिमाक्षः ॥ ४-७ ॥

रा० टी०—उत्तरामिति । गिरिराजेन हिमवता समावृ-
 तताम् उत्तरां दिशं शतबल्लिर्हर्षिवानरः प्रतस्थे ॥ ४ ॥

रा० टी०—पूर्वामिति । विनीतो हरियुधपः पूर्वां दिशं
 प्रति ययौ । ताराङ्गदादिसहितः पवननात्मजो ह्यग्रान् दक्षि-
 णामाशां दिशं प्रति ययौ । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०—पश्चिमामिति । सुषेणः वरुणपालितां पश्चिमां
 दिशं प्रतस्थे ॥ ७ ॥

गो० टी०—उत्तरामिति । प्रतस्थे प्रस्थातुमुद्युक्तः सर्गान्ते
 सुग्रीवसन्निधौ संनाहकथमात् ॥ ४-६ ॥

८] ति० टी०—यथातथं यथायोगमित्यर्थः । मुमोद
 चिकीड ॥ ८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः वानराणां सातृकृत्स्नेन सु-
 खितो राजा सुग्रीवः कपिसेनापतिं यथातथं यथायोगं सर्वां
 दिशः चोदयित्वा मुमोद ज्ञानसत्कारादिना प्रमोदयामास ॥ ८ ॥

गो० टी०—तत इति । मुमोद सुखितः सुखमिति पूर्वम्
 राज्यताभेन सुखितो राजा सुखं यथा भवति तथा मुमोद
 उत्तरोत्तरं सुखं प्रापत्यर्थः ॥ ९ ॥

९] ति० टी०—अभिप्रेत्योदयि ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—नाशदयः स्रग्दवान्तरभेदाः ॥ १० ॥

रा० टी०—एवमिति । राजा एवं संचोदिताः सर्वे वानर-
 यूथपाः पुत्रङ्गमाः नादादि कुर्वन्तः सन्तः स्वां स्वां दिक्षमभि-
 प्रेत्य वरिष्य संप्रतस्थिरं । नादादीनामधिकम्पनादिना अत्रान्त-
 रभेदान् पौनरुक्त्यम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ९ ॥ १० ॥

गो० टी०—एवं संबोधिता इत्यादि । आनयिष्यामहे
 इत्यत्र इतिकरणं दृष्टव्यम् । आनयिष्यामहे इति नदन्त इत्य-
 न्वयः । नदन्तः स्रग्दं कुर्वन्तः, उषदन्तः पुत्रः संतोषानिश्चयेन
 उषेदन्तः, गर्जन्तः आत्मभाषां कुर्वन्तः, क्ष्वेदन्तः सिंहनादं
 कुर्वन्तः, विनदन्तः विविधान् विदुषान्वा नाशान् कुर्वन्तः संप्रत-
 स्थिर इति पूर्वोक्तान्वयः ॥ ८ ॥ ९ ॥

११-१२] ति० टी०—आनयिष्यामहे इत्यादेरुच्चुरित्वमे-
 कान्वयः ॥ ११ ॥ १२ ॥

१ कन्मया परिकीर्तितमिति गो. पाठः । २ यः सीताभ्यगमे इति गो. पाठः । ३ बल्लिमिति गो. रा. पाठः । ४ मान्मेवेति गो. पाठः । ५ अगस्त्यव-
 रितामिति गो. पाठः । ६ तु भुञ्जमिति गो. पाठः । ७ पत्नीभुञ्जमिति गो. पाठः । ८ संतोषित इति गो. पाठः । ९ अभ्येत्यर्थः गो. पाठः ।
 १० क्ष्वेदन्त इति गो. पाठः । ११ ओषेदन्त गो. प्रथमशब्दे विहितो कन्मया दृष्टव्यः । १२ हनिष्यामहेति गो. पाठः ।

वेपमानां श्रमेणाद्य भवद्भिः स्वीयतामिति । एक एवाहरिष्यामि पातालादपि जानकीम् ॥ १३ ॥
 विधमिष्याम्यहं वृक्षान्दारयिष्याम्यहं गिरीन् । धरणीं दारयिष्यामि क्षोभयिष्यामि सागरान् ॥ १४ ॥
 अहं योजनसंख्यायाः श्रवेण नात्र संशयः । शतयोजनसंख्यायाः शतं समधिकं ह्यहम् ॥ १५ ॥
 भूतले सागरे वापि शैलेषु च वनेषु च । पातालस्यापि वा मध्ये न ममाच्छिद्यते गतिः ॥ १६ ॥
 इत्येकैकस्तदा तत्र वानरा बलदर्पिताः । ऊचुश्च वचनं तस्य हरिराजस्य संनिधौ ॥ १७ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४५ ॥

षट्चत्वारिंशः सर्गः ।

सातान्वेषणाय कापयं मंदिशतः सुग्रीवस्याखिलभूमण्डलवेदितृत्वमनुभूतवता राघवेण कुतस्तेऽखिलभुवनविज्ञानमिति पृष्ठः
 सुग्रीवो बालिदुन्दुभिद्युद्धमुपक्रम्य तन्मूलमात्मनो बालिविद्वेषमुल्लिखन्तेनानुद्रुतोऽहमखिलमहीमण्डलपर्यावर्तनमन्वभवमिति समाधत्ते ।

गतेषु वानरेन्द्रेषु रामः सुग्रीवमब्रवीत् । कथं भवान्विजानीते सर्वं वै मण्डलं भुवः ॥ १ ॥
 सुग्रीवश्च ततो राममुवाच प्रणतात्मवान् । श्रूयतां सर्वमाख्यास्ये विस्तरेण वैचो मम ॥ २ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवं संबोदिताः सर्वे वानरयूथपाः
 वयमेव सीतामानविष्यामहे आनेष्यामहे रावणं हनिष्यामश्च
 इत्युचुरिति शेषः ॥ ११ ॥

रा० टी०—अहमिति । अहमेव एकः आहवे संग्रामे
 प्राप्तं रावणं वधिष्यामि ततोऽनन्तरमुन्मथ्य राक्षसान्त-
 राप्यपि निहत्य जनकात्मजमाहारिष्ये इति कश्चिदाहेति
 शेषः ॥ १२ ॥

गो० टी०—अहमित्यादि । सागरानित्यन्तमेकान्व-
 यम् ॥ १०—१२ ॥

१३-१४] ति० टी०—श्रमेण वेपमानामिति जनकजा-
 विशेषणम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०—वेपमानामिति । एक एवाहं पातालादपि
 जानकीमाहरिष्यामि इति कश्चिदाहेति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—विधमिष्यामिति । वृक्षान् विधमिष्यामि
 गिरीन् दारयिष्यामि धरणीं च दारयिष्यामि सागरान् क्षोभ-
 यिष्यामि इति कश्चिदाहेति शेषः ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०—अहं योजनेत्येकस्य वाक्यम् ।
 शतयोजनेत्यन्यस्य ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०—अहमिति । अहं योजनसंख्यायाः शतं शत-
 योजनजलमित्यर्थः, अहं श्रवेण शतयोजनसंख्यायाः समधि-
 कमधिकमपि अहं श्रवेणमिति कश्चिदाहेति शेषः ॥ १५ ॥

रा० टी०—भूतल इति । भूतलादौ मम गतिनाच्छिद्यते
 कैश्चित्प्रतिबध्यते इति कश्चिदाहेति शेषः ॥ १६ ॥

गो० टी०—अहं योजनसंख्यायाः शतं श्रुतिनेत्येकस्य वच-

नम् । योजनसंख्यायाः शतं समधिकमित्यन्यस्य । हिः
 प्रसिद्धौ ॥ १३—१५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४५ ॥

१७] ति० टी०—एकैकः एकश्च इत्यर्थः ॥ १७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४५ ॥

रा० टी०—उपसंहरन्नाह—इतीति । वानराः एकैकः
 एकैकश्च हरिराजसंनिधौ वचनमूचुः ॥ १७ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे पञ्चचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४५ ॥

१] ति० टी०—गतेष्विति ॥ १ ॥

रा० टी०—सुग्रीववृत्तान्तं श्रोतुकामस्य रामस्योक्तिमाह—
 गतेष्विति । सर्वं भुवो मण्डलं भवान्कथं विजानीते इति
 वचः वानरेन्द्रेषु गतेषु सत्सु रामः सुग्रीवमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ रामाय सुग्रीवेण स्वस्य सर्वभूमण्डलज्ञा-
 नमूलकथनं षट्चत्वारिंशे—गतेष्वित्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—प्रणत आत्मा देहो यस्यास्तीति ॥ २ ॥

रा० टी०—सुग्रीव इति । ततः रामप्रभश्रवणानन्तरं
 सुग्रीवो राममुवाच । तद्वचनाकारमाह—सर्वमहमाख्यास्ये
 मम वचः श्रूयताम् ॥ २ ॥

गो० टी०—सुग्रीवस्त्विति । प्रणतात्मवान् प्रणतदे-
 हवान् ॥ २ ॥

यदा तु दुन्दुभिं नाम दानवं महिषाकृतिम् । प्रतिकालयते वाली मलयं प्रति पर्वतम् ॥ ३ ॥
 तदा विवेश महिषो मलयस्य गुहां प्रति । विवेश वाली तत्रापि मलयं तज्जिघांसया ॥ ४ ॥
 नतोऽहं तत्र निक्षिप्तो गुहाद्वारि विनीतवत् । न च निष्क्रामते वाली तदा संवत्सरे गते ॥ ५ ॥
 ततः क्षतजवेगेन आपुपूरे तदा बिल्मम् । तदहं विस्मितो दृष्ट्वा भ्रातुः शोकविषादिनः ॥ ६ ॥
 अथाहं गतबुद्धिस्तु सुव्यक्तं निहतो गुरुः । शिळा पर्वतसंकाशा बिल्मद्वारि मया कृता ॥ ७ ॥
 अशक्तुवन्निष्क्रमितुं महिषो विनश्चिप्यति । नतोऽहमागां किष्किन्धां निराशमस्य जीविते ॥ ८ ॥
 राज्यं च सुमहत्प्राप्य तारां च रुमया सह । मित्रैश्च सहितस्तस्य वसामि विगतज्वरः ॥ ९ ॥
 आजगाम ततो वाली हत्वा तं वानरर्षभः । ततोऽहमददां राज्यं गौरवाद्भययन्त्रितः ॥ १० ॥
 स मां जिघांसुर्दृष्ट्वात्मा वाली प्रव्यथितेन्द्रियः । परिकालयते वाली धावनं सचिवैः सह ॥ ११ ॥

३] ति० टी०—दुन्दुभिं नामेति । अत्र दुन्दुभिश्चन्द्रेण महिषश्चन्द्रेण च तत्पुत्रो मायाविनामा दानव उच्यते तद्वृत्तान्तस्यैवाग्रे वक्ष्यमाणत्वात् । ‘मायावी नाम तेजस्वी दुन्दुभेः पूर्वजः स्रतः’ इति प्रागुक्तेस्तस्य तत्पुत्रत्वम्, पितुर्माहिषाकारत्वात्तत्पुत्रस्य च तदाकारत्वमिति च बोध्यम् ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०—मलयं मलयगुहाम् ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०—तदभिधानप्रकारमाह—यदेत्यादिभिः । यदा महिषाकृतिं दुन्दुभिं लक्षणया दुन्दुभिपुत्रं मायाविनं तन्नामदानवं मलयं पर्वतं प्रति प्रतिकालयते प्रादावयत् तदा महिषो मायावी मलयस्य गुहामाविवेश वाली अपि तज्जिघांसया मलयं मलयगुहामाविवेश । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—यदेति । केचिदत्र दुन्दुभिश्चन्द्रेण उपचारा-न्मायाव्येवोच्यते मायाविनो वृत्तान्तस्याव्यादादिस्थाङ्गः, तत्र महिषाकृतिमित्यस्य विरोधात् । तदा विवेश महिषः, महिषो विनशेदिति पुनः पुनरुक्तेष्वरामेण विदितवृत्तान्तश्च न वचनमर्हति । तर्हि कथमुपपत्तिरिति चेत् उच्यते—पूर्वं मायाविद्वृत्तान्ताभिधानादत्र महिषवृत्तान्ताभिधानाच्च तदानीमुभावप्यागताविति वेदितव्यम् । तत्र महिषः कथंचिद् स्वात्मानं गोपयित्वा वाळिनि निनिर्गते पुनः मत्तः कदाचिदागत्य वाळिना हत इत्यविरोधः । वक्ष्यतेवमन्त्रापि विषये । रावणेन सीतोपह्वये उष्णके मन्दोदरीभान्यमालिन्यौ निवारिण्यौ तत्रैका पूर्वमुक्ता अन्याः वानरसंनिचावनुवादे । तस्मादयमृषेः स्वभाव इति बोध्यम् । परिकालयते पलाययति कलतेर्मितो दृढिरार्थः । तत्रापि गुहयामपि तज्जिघांसया मलयं विवेश ॥ ३ ॥ ४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं विनीतवत् विशेषणी-तिशृक्तं यथा भवति तथाऽहं निक्षिप्तः गुहाद्वारि संस्थापितः संवत्सरे गतेऽपि वाली न निष्क्रमते निरुक्रमत ॥ ५ ॥

गो० टी०—ततोऽहमिति । विनीतवत् विनयशुक्रमिति क्रियाविशेषणम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—आपुपूरे पूर्णम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः क्षतजवेगेन वेगवद्भिक्षेण बिल्मम् आपुपूरे तदुचिर्न दृष्ट्वा विस्मितोऽहं भ्रातुः शोकविषादिनः भ्रातृमरणसंशयजनितशोकविषादशक्तोऽभवमिति शेषः ॥ ६ ॥

गो० टी०—तत इति । भ्रातृशोक एव विषं तेन भ्रंशितः अभवमिति शेषः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—निहत इति । गतबुद्धिः प्राप्तबुद्धिः ज्ञान इति शेषः । ततः—मयेत्यादि ॥ ७ ॥

रा० टी०—अथेति । अथानन्तरं गुरुभानां सुव्यक्तं निहतः इति गतबुद्धिः प्राप्तनिश्चयोऽहमासमिति शेषः अतः महिषो निष्क्रमितुमशक्तुवन् सन् विनश्चिप्यति इति बुद्ध्या पर्वतसंकाशा शिळा गुहाद्वारि मया कृता । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ७ ॥

गो० टी०—अथेति । अहं गुरुर्निहत इति कृतबुद्धिः अभवमिति शेषः । विनशेत् विनश्येदित्यर्थः ॥ ७ ॥ ८ ॥

८] ति० टी०—विनश्चिप्यतीत्यस्येति बुद्धयेति शेषः । तस्य वालिनः ॥ ८ ॥

रा० टी०—तत इति । तस्य वालिनो जीविते जीवने निराशोऽहं सुमहत् राज्यं रुमया सह तारां च प्राप्य मित्रैः सह तत्र किष्किन्धायां वसामि अबसम् । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ८ ॥ ९ ॥

९-१०] ति० टी०—तारां च प्राप्येति संबन्धः । वसाम्यवसम् ॥ ९ ॥ १० ॥

गो० टी०—मित्रैश्च इति । वसामि अवसं दानवर्षभं मायाविनम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—आजगामेति । नतोऽनन्तरं तं मायाविनं हत्वा वाली आजगाम । तत्रस्वदागमनानन्तरं गौरवाद्वाळिनो गुरुत्वाद् हेतोः भययन्त्रितः भवेन संवृत्तः सन् राज्यमददाम् ॥ १० ॥

गो० टी०—ततोऽहमिति । भययन्त्रितः भयपरवशः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—परिकालयते सचिवैः सह धावन्तमवधायति स्म ॥ ११ ॥

नतोऽहं वालिना तेन सोऽनुबद्धः प्रभावितः । नदीश्च विविधाः पश्यन्वनानि नगराणि च ॥ १२ ॥
 आदर्शतलसंकाशा ततो वै पृथिवी मया । अलातचक्रप्रतिमा दृष्टा गोप्पदवत्कृता ॥ १३ ॥
 पूर्वादिशं ततो गत्वा पश्यामि विविधान्द्रुमान् । पर्वतान्सदरीन्रम्यान्सरांसि विविधानि च ॥ १४ ॥
 उदयं तत्र पश्यामि पर्वतं धातुमण्डितम् । क्षीरोदं सागरं चैव नित्यमप्सरसालयम् ॥ १५ ॥
 परिकल्प्यमानस्तु तदा वालिनाऽभिद्रुतो ह्ययम् । पुनरावृत्य सहसा प्रस्थितोऽहं तदा विभो ॥ १६ ॥
 [पुनरावर्तमानस्तु वालिनाऽभिद्रुतो द्रुतम् ।]
 दिशस्तस्यास्ततो भूयः प्रस्थितो दक्षिणां दिशम् । विन्ध्यपादपसंकीर्णा चन्दनद्रुमशोभिताम् ॥ १७ ॥
 द्रुमशैलान्तरे पश्यन्भूयो दक्षिणतोऽपराम् । अर्परां च दिशं प्राप्तो वालिना समभिद्रुतः ॥ १८ ॥
 स पश्यन्विविधान्देशानस्तं च गिरिसत्तमम् । प्राप्य चास्तं गिरिश्रेष्ठमुत्तरं संप्रधावितः ॥ १९ ॥
 हिमवन्तं च मेरुं च समुद्रं च तथोत्तरम् । यदा न विन्दे^१ शरणं वालिना समभिद्रुतः ॥ २० ॥

रा० टी०—स इति । प्रव्यथितेन्द्रियः गुहालुखपिधान-
 पूर्वकमदागमनेन दुःखितचित्तः अत एव दृष्टात्मा चञ्चल-
 चित्तो वाली मां जिघांक्षः सन् सचिवैः सह धावन्तं पलायन्तं
 मां परिकालयते अन्वधावत् ॥ ११ ॥

गो० टी०—स इति । परिकालयते निरकासयत् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—ततस्तेन वालिना सोऽहमबद्धोऽबद्धतः
 प्रभावितः ॥ १२ ॥

रा० टी०—तत इति । ततस्तेन वालिना प्रभावितः अ-
 बद्धतः साहचर्येण अमात्यसहितोऽहं नद्यादीन् पश्यन् सन्
 आगच्छामि शेषः ॥ १२ ॥

गो० टी०—ततोऽहमिति । साहचर्येण सामात्यः नदीः
 पश्यन्नेह प्रभावित इत्यन्वयः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१३] ति० टी०—ततो वै तदनुषावनहेतोर्मया गोप्पदव-
 त्परिष्काम्यमाणेन पृथिव्यालातचक्रप्रतिमादर्शतलसंकाशा च
 दृष्टा । गोप्पदवदित्यनेन लङ्घनेऽप्राप्त उक्तः । अलातचक्रेत्य-
 नेन स्वीयो भ्रमणवेगः । आदर्शतलेत्यनेन भूतचक्रवर्तिपदार्थस्य
 स्पष्टमवबोधः उक्तः ॥ १३ ॥

रा० टी०—आदर्शेति । ततः प्रभावनाहेतोः मया पृथिवी
 आदर्शतलसंकाशा स्पष्टं सर्वदर्शनेन आदर्शतलसदृशी अला-
 तचक्रप्रतिमा अतिवेगवत्स्वगमनेन अलातचक्रसदृशी च दृष्टा,
 गोप्पदवत् भ्रमणे अमाभावेन गोप्पदसदृशी च कृता ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—उक्तमेव विवृणोति—पूर्वा दिशमिति १४

रा० टी०—भ्रमणप्रकारमाह—पूर्वामित्यादिभिः । पूर्वां
 दिशं गत्वा द्रुमादीन् पश्यामि अपश्यम् ॥ १४ ॥

गो० टी०—पूर्वा दिशमिति । पश्यामि अपश्यम् अप्स-
 रसा अप्सरसाम् पूर्वसवर्णदीर्घः । वालिनाभिद्रुतः परिकाल-
 यमानोऽहं द्रुमादिकमपश्यमिति पूर्वोक्तान्वयः ॥ १४—१६ ॥

१५] ति० टी०—अप्सरसशब्दोऽकारान्तोऽप्यार्षः ॥ १५ ॥

रा० टी०—उदयमिति । तत्र पूर्वदिशि उदयपर्वतादि
 पश्यामि अपश्यम् अप्सरसशब्दः अदन्तोऽप्यत एव ब्रूयते १५

१६] ति० टी०—परिकल्प्यमानः परिकालयमानः पलायमान
 इत्यर्थः अकारलोप आर्षः पुनरावृत्योदयगिरिभुजः ॥ १६ ॥

रा० टी०—परीति । वालिना परिकल्प्यमानः पलायमानः
 अत एव अभिद्रुतः शीघ्रं प्रचलितोऽहं पुनरावृत्य निवर्त्य प्रस्थितः
 मार्गान्तरेण पथद्वारां प्रचलितोऽहमासमिति शेषः ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—तस्या दिशस्तां दिशं त्यक्त्वा ॥ १७ ॥

रा० टी०—दिश इति । ततोऽनन्तरं तस्याः पूर्वस्याः
 दिशः विन्ध्यपादपसंकीर्णां दक्षिणां दिशं प्रस्थितोऽहमभवमिति
 शेषः ॥ १७ ॥

गो० टी०—पुनरित्यादि श्लोकद्वयमेकान्वयम् । अस्याः
 पूर्वस्या दिशः पुनरावृत्य प्रस्थितोऽस्मि । आवर्तमानोऽहं पुन-
 र्वालिनाभिद्रुतोऽस्मि । विन्ध्यपादपेत्यनेन किञ्चिन्वाया दक्षि-
 णतोऽपि विन्ध्यपर्वतश्रेष्ठोऽस्तीति गम्यते ॥ १७—१९ ॥

१८] ति० टी०—द्रुमान्तरे शैलान्तरे च तद्वयवहितं
 वालिनं पश्यन्परां पश्चिमां दिशं समभिद्रुत इति शेषः ॥ १८ ॥

रा० टी०—द्रुमेति । वालिना समभिद्रुतोऽहं दक्षिणतो
 दक्षिणस्यां दिशि द्रुमशैलान् पश्यन् सन् अपरां तद्विप्रां पश्चि-
 मां दिशं प्राप्तः ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—गिरिसत्तमम् अभिधावित इति शेषः १९

रा० टी०—संपश्यन्निति । विविधान् देशान् गिरिसत्तम-
 मस्तं च संपश्यन् सन् गिरिश्रेष्ठमस्तं प्राप्य उत्तरां दिशं संप्र-
 धावितः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—मेरुं महामेरुम् । न विन्दे न लभे ॥ २० ॥

रा० टी०—हिमवन्तमिति । वालिना समभिद्रुतोऽहं हि-

१ साहचर्य इति गो. रा. पाठः । २ तदेति गो. पाठः । ३ पर्वतांश्च नदी रम्या इति गो. पाठः । ४ काल्यमान इति गो. पाठः । ५ अर्षमेतदधिकं
 गो. पाठः । ६ भूषितामिति गो. पाठः । ७ शैल्यस्त इति गो. पाठः । ८ पश्चिमां त्विति गो. पाठः । ९ समिति गो. रा. पाठः । १० उत्तरामिति गो.
 पाठः । ११ विन्दमिति गो. पाठः । १२ पलायमानमिति युक्तं मति ।

ततो मां बुद्धिसंपन्नो हनुमान्वाक्यमब्रवीत् । इदानीं मे स्मृतं राजन्यथा वाकी हरीश्वरः ॥ २१ ॥
 मतङ्गेन तदा शशो हस्मिन्नाश्रममण्डले । प्रविशेद्यदि वा वाली मूर्धास्य शतधा भवेत् ॥ २२ ॥
 तत्र वासः सुखोऽस्माकं निरुद्दिशो भविष्यति । तत्र पर्वतमासाद्य ऋष्यमूकं नृपान्मज ॥ २३ ॥
 न विवेश तदा वाली मतङ्गस्य भयात्तदा । एवं मया तदा राजन्यन्यभमुपलक्षितम् ॥
 पृथिवीमण्डलं सर्वं गुह्यार्थेऽस्यागतस्ततः ॥ २४ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४६ ॥

सप्तचत्वारिंशः सर्गः ।

तत्तद्विप्रदेशेषु बहुशो निगुणमन्विष्यामि सीतामप्राप्तुवद्विभक्तकार्यनिराशेर्विनतादिभिर्मानवैः प्रागेव प्रत्यागन्त्या-
 मिवाद्य रामसुग्रीवौ निवेदितसीतादर्शनैरेतकहेतून्किमिदंनुमत्येव सीताशुद्धिं निश्चिन्व समर्थंयद्विभक्त्यं ।

दर्शनार्थं तु वैदेह्याः सर्वतः कपिकुञ्जराः । व्यादिष्टाः कपिराजेन यथोक्तं जग्मुरञ्जमा ॥ १ ॥
 ते सरांसि सरित्कलानाकाशं नगराणि च । नदीदुर्गास्तथा देशान्विचिन्वन्ति समन्ततः ॥ २ ॥
 सुग्रीवेण समाख्याताः सर्वे वानरयूथपाः । तत्र देशान्विचिन्वन्ति सर्वैरुवनकाननान् ॥ ३ ॥

मत्प्रभृतिं शरणं रक्षकं यदा न विन्दे ततस्तदा हनुमान्
 वाक्यमब्रवीत् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ २० ॥

गो० टी०—हिमवन्तमिति । अपश्यमिति शेषः ॥ २० ॥

गो० टी०—यदेत्यादि । शरणं रक्षकं न विन्दे नाविन्दम् २१

२१] ति० टी०—किमब्रवीत्तदाह—इदानीमिति । मे मया
 स्मृतम् । किं स्मृतं तदाह—यथेति ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—तदा पूर्वकाले । अस्मिन्नाश्रममण्डले
 वाली यदा प्रविशेत्तदास्य मूर्धा शतधा भवेदिति हरीश्वरो मत-
 ङ्गेन शप्तः ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—इदानीमिति । अस्मिन्ना-
 श्रममण्डले यदि वाली प्रविशेत् तदा अस्य मूर्धा शतधा
 भवेत् इति मतङ्गेन यथा वाली शप्तः तथा इदानीं मे मया स्मृ-
 तम् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ २१ ॥ २२ ॥

गो० टी०—इदानीमित्यादि । राजन् अस्मिन्नाश्रमम-
 ण्डले वाली प्रविशेद्यदि तदास्य मूर्धा शतधा भवेदिति मतङ्गेन
 पुरा हरीश्वरो वयाभिषक्तः तथा इदानीं मे स्मृतमिति योजना ।
 निरुद्दिष्टः निर्भयः भावे निडा । इति हनुमान् वाक्यमब्रवीदिति
 संबन्धः ॥ २२ ॥ २३ ॥

गो० टी०—तत इति । आसाद्य स्थितोऽहमिति शेषः २४

२३] ति० टी०—तत्र मतङ्गतभमे । निरुद्दिष्टो निर्भयः ।
 आसाद्य स्थितस्य मम समीपमिति शेषः, न विवेशेत्यन्वयः ॥ २३ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र मतङ्गतभमे निरुद्दिष्टः उद्देगरहितः
 अत एव छलः अस्माकं वासो भविष्यति । तत्र तस्यां हनुम-
 दुक्तौ सत्याम् ऋष्यमूकमासाद्य प्राप्य विषयानस्य मम

समीपे मतङ्गस्य भयात् वाली न विवेश । सार्वभौक
 एकान्वयी ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—तदा ज्ञातश्चापकृतमिति शेषः । गुह्यम्
 ऋष्यमूकस्येति शेषः ॥ २४ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४६ ॥

रा० टी०—उपसंहरमाह—एवमिति । एवमुक्तप्रकारेण
 पृथिवीमण्डलं प्रत्यक्षं मया उपलक्षितं दृष्टं ततोऽनन्तरं गुह्या-
 मागतोऽस्मि ॥ २४ ॥

इति श्रीमद्रामाजीकीयराामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे षट्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४६ ॥

गो० टी०—एवमिति । अन्य ऋष्यमूकस्य गुहां सीता-
 भरणस्थानमूताम् ॥ २५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुत्तहारव्याख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षट्चत्वारिंशः सर्गः ॥ ४६ ॥

१] ति० टी०—यथोक्तम् । स्वत्वान्वेषणीयतयोक्तं देशम-
 नतिकम्प्येत्यर्थः ॥ १ ॥

रा० टी०—इच्छातिरिक्तदिग्गतानां वानराणां दृष्टान्तं वर्ण-
 यितुमाह—दर्शनार्थमिति । ये कपिकुञ्जराः वैदेह्याः दर्श-
 नार्थं कपिराजेन सर्वतः सर्वदिक्षु व्यादिष्टा निवृत्तास्ते यथोक्त-
 मुक्तमनस्तिकम्य अञ्जना अनायासेन जग्मुः ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ इच्छितरदिग्गतवानरगमनं सप्तचत्वा-
 रिंशे—दर्शनार्थं त्वित्यादि । यथोक्तं देशम् ॥ १ ॥

२-३] ति० टी०—आकाशं वनगिर्यालतप्रदेशमित्यर्थः ।

१ तदेति गो. पाठः । २ हनुमानिति रा. पाठः । ३ वे इति गो. पाठः । ४ हनुमिति गो. पाठः । ५ अस्मान् इति गो. पाठः । ६ वृष्ण
 इति गो. पाठः । ७ सरांसि सरित इति गो. पाठः । ८ लोका इति गो. पाठः । ९ प्रदेशान्वयी गो. पाठः ।

विचित्य दिवसं सर्वं सीताधिगमने धृताः । समायान्ति स्म मेदिन्यां निशाकालेषु वानराः ॥ ४ ॥
 सर्वतुकांश्च देशेषु वानराः सफलद्रुमान् । आसाद्य रजनीं शय्यां चक्रुः सर्वेष्वहःसु ते ॥ ५ ॥
 नदहः प्रथमं कृत्वा मासे प्रस्रवणं गताः । कपिराजेन संगम्य निराशाः कपिकुञ्जराः ॥ ६ ॥
 विचित्य तु दिशं पूर्वा यथोक्तां सचिवैः सह । अट्टा विनतः सीतामाजगाम महाबलः ॥ ७ ॥
 दिशं पृथुतरां सर्वा विविच्य स महाकपिः । आगतः सह सैन्येन भीतः शतवलिस्तदा ॥ ८ ॥
 सुषेणः पश्चिमामाशां विविच्य सह वानरैः । समेत्य मासे पूर्णं तु सुग्रीवमुपचक्रमे ॥ ९ ॥
 तं प्रस्रवणपृष्ठस्थं समासाद्याभिवाद्य च । आसीनं सह रामेण सुग्रीवमिदमब्रुवन् ॥ १० ॥
 विचिताः पर्वताः सर्वे वनानि गहनानि च । निम्नगाः सागरान्ताश्च सर्वे जनपदाश्च ये ॥ ११ ॥

नदीदुर्गानिति । नदीप्रवाहैर्गन्तुमशक्या देशा नदीदुर्गा-
 स्तान् ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—ते इति । ते प्रेषिता वानराः सरःप्रभृतीन्
 विचिन्वन्ति व्यचिन्वन् ॥ २ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—सुग्रीवेणेति । सुग्रीवेण
 समाख्याताः सम्यगुपदिष्टाः सर्वे वानरपृथपाः विचिन्वन्ति ॥ ३ ॥

गो० टी०—तदेव विष्टणोति—सरांसीत्यादिना । कश्चान्
 गुल्मान् क्तागृहानित्यर्थः । आकाशं दृष्टगुल्मादिरहितप्रदेशं
 नदीदुर्गान् नदीभिर्दुर्गमान् ॥ २ ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—दिवसमित्यत्यन्तसंयोगे द्वितीया । धृता
 उद्युक्ताः । मेदिन्यां सर्वाधारभूतायां निद्रासौकर्याधिमिति भावः ४

रा० टी०—तत्प्रकारमाह—विचित्येति । सीताधिगमने
 सीतादर्शने धृता निश्चिताः सर्वे वानराः दिवसं विचित्य पृथक्
 पृथग्गत्वा अन्वीक्ष्य निशाकालेषु मेदिन्यां सर्वसंमतिविषयी-
 भूतभूमौ समायान्ति संघीभूय प्राप्नुवन्ति ॥ ४ ॥

गो० टी०—विचित्येति । धृताः तत्पराः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—तेषु देशेषु सर्वतुकाप्रित्यसंनिहितसर्वतु-
 कान्, अत एव सदा सफलद्रुमान्सर्वेष्वहः ५ विचयनसमये
 समासाद्य कामं प्राप्य, रजनीं रजन्यां शय्यां चक्रुः । तादृश-
 दृष्टवत्त्वं च देशस्य रामप्रसादात् ॥ ५ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—सर्वतुकानिति । ते
 वानराः सर्वेषु देशेषु अहस्त विचित्येति शेषः, सर्वतुकान् सर्व-
 कालं संनिहितसर्वतुकान् सफलाः सर्वतुक्चितफलसहिताः ये
 दुमास्तान् रजनीं रजन्यामासाद्य प्राप्य शय्यां शयनं चक्रुः ॥ ५ ॥

गो० टी०—विचित्येति श्लोकोक्तं विष्टणोति—सर्वेति ।
 सर्वतुक्कामान् कामान्त इति कामाः पुष्पफलादयः सर्वतुसंभव-
 फलपुष्पादिशुक्लानित्यर्थः । सफलान् वानरैरुपयुज्यमानत्वेन
 सफलान् दुमानासाद्य सर्वेष्वहस्त एकमासान्तर्गतसर्वदिनेषु
 रजनीं रजन्यामेव शय्यां चक्रुः । अनेनाहारविश्रमादिकमहस्त
 नास्तीत्यवगम्यते ॥ ५ ॥

६-८] ति० टी०—तदहः प्रस्थानदिवसं प्रथमं कृत्वा

गताः । पुनर्मासे गते निराशाः सीतालाभे प्रस्रवणं गता आ-
 गताः, कपिराजेन संगम्य स्थिता इत्यन्वयः ॥ ६-८ ॥

रा० टी०—तदिति । तत् अन्वेषणाज्ञापनसंबन्धि अहो
 दिनं प्रथमं कृत्वा प्रथमत्वेन परिगणय्य मासे मासान्तदि-
 वसे त्रिंशत्तमे इत्यर्थः, प्रस्रवणं गताः निराशाः सीतादर्शनविषय-
 काशारहिताः अप्राप्तसीतादृष्टान्ता इत्यर्थः, कपिकुञ्जराः कपि-
 राजेन संगम्य अतिष्ठन्ति शेषः ॥ ६ ॥

गो० टी०—तदिति । तदहः प्रस्थानदिनं प्रथमं कृत्वा
 तदारभ्य मासे पूर्णं सति निराशाः सीतान्वेषणे निरुत्साहाः
 सन्तः कपिराजेन संगम्य तस्मै स्वागमनं निवेद्येत्यर्थः, प्रस्रवणं
 माल्यवन्तं गताः ॥ ६ ॥

रा० टी०—तदागमनप्रकारमाह—विचित्येत्यादिभिः ।
 महाबलो विनतः उक्तामादिष्टां पूर्वा दिशं यथावत् विचित्य
 सीतामदृष्ट्वा आजगाम ॥ ७ ॥

रा० टी०—दिशमिति । शतवलिर्वीरः उत्तरां दिशं वि-
 चित्य विचित्य सीतामदृष्ट्वेति शेषः, आगतः ॥ ८ ॥

गो० टी०—एवं सामान्येन वानरागमनमुक्त्वा प्रत्येकं
 च दर्शयति—विचित्येत्यादिना । सचिवैः सहायभूतैः ॥ ७ ॥ ८ ॥
 ९-१०] ति० टी०—उपचक्रमे प्राप्तः ॥ ९ ॥ १० ॥

रा० टी०—सुषेण इति । सुषेणः पश्चिमां दिशं विविच्य-
 सीतामलब्ध्वेति शेषः, सुग्रीवमुपचक्रमे प्राप ॥ ९ ॥

गो० टी०—सुषेण इति । उपचक्रमे उपागतः ॥ ९ ॥

रा० टी०—तमिति । रामेण सह आसीनं प्रस्रवण-
 गिरिस्थं तं सुग्रीवं समासाद्य अभिवाद्य च इदमब्रवीत्, युधत्रय-
 मिति शेषः ॥ १० ॥

गो० टी०—तमिति । प्रस्रवणपृष्ठस्थं प्रस्रवणाग्रस्थं
 रामेण सहासीनं रामेण सहितमित्यर्थः । वनानि क्षुद्रवनानि
 गहनानि महावनानि सागरान्ताः सखद्वीपराणि क्ताविततसं-
 तताः क्ताभिर्वितताः व्याप्ताः संतताः निरन्तरा इति महायु-
 लमविशेषणम् ॥ १०-१२ ॥

११] ति० टी०—सागरान्ताः सागरमध्यवर्तिद्वीपाः ॥ ११ ॥

१ कामानिति गो. पाठः । २ सफलानिति गो. पाठः । ३ यूपया इति गो. पाठः । ४ उत्तरां च दिशमिति गो. पाठः । ५ वीर इति गो. रा. पाठः ।
 ६ विचित्येति गो. रा. पाठः । ७ विचित्येति गो. पाठः । ८ मासि संपूर्ण इति गो. पाठः ।

गुहाश्च विचिताः सर्वा यैश्च ते परिकीर्तिताः । विचिताश्च महागुल्मा लताविनमंतताः ॥ १२ ॥
गहनेषु च देशेषु दुर्गेषु विषमेषु च । सत्त्वान्यनिप्रमाणानि विचितानि इनानि च ॥ १३ ॥
ये चैव गहना देशा विचितास्ते पुनः पुनः ।

उदारसत्त्वाभिजनो हनूनान्स मैथिलीं ह्यस्यनि वानरेन्द्र ।

दिशं तु यामेव गता तु सीता तामास्थितां वायुमुतो हनुमान् ॥ १४ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४७ ॥

अष्टचत्वारिंशः सर्गः ।

अङ्गदादिभिर्युतो हनुमान्बन्धुगहनगहारादिषु सीतां व्यचिन्वत् । पुत्रनाशशोकनः खिन्नकण्ठमुनिदापार्श्वेन फलपुष्पागमवृक्षं कस्मिंश्चिद्वने परिश्रमपरिश्रान्तः कपयस्त्र कंचिद्राक्षसं व्यलोकयन् । साद्येन मुष्टिसुयम्याभ्यपन्नः नमोदो रावणमुद्रां जघान । कान्तारभ्रमणपरिश्रान्तास्ते क्वचन वृक्षमूलमुपाजग्मुः ।

सह ताराङ्गदाभ्यां तु संहसा हनुमान्कपिः । मुग्रीवेण यथोद्दिष्टं गन्तुं देशं प्रचक्रमे ॥ १ ॥
स तु दूरमुपागम्य सर्वैस्तैः कपिसत्तमैः । तैतो विचित्र्य त्रिन्धस्य गुहाश्च गहनानि च ॥ २ ॥
पर्वताग्रनदीदुर्गान्सरांसि विपुलद्रुमान् । वृक्षस्वप्तांश्च विविधान्पर्वतान्वनपादपान् ॥ ३ ॥
अन्वेषमाणास्ते सर्वे वानराः सर्वतोदिशम् । न सीतां ददृशुर्वीरा मैथिलीं जनकान्मजाम् ॥ ४ ॥
ते भक्षयन्तो मूलानि फलानि विविधान्यपि । अन्वेषमाणा दुर्धर्षा न्यवसंस्तत्र नत्र ॥ ५ ॥
स तु देशो दुरन्वेषो गुहागहनवान्महान् । निर्जलं निर्जनं शून्यं गहनं घोरदैर्घ्यनम् ॥ ६ ॥

१२-१३] ति० टी०-लताविततैलंताप्रतानैः संतताः समन्ताभ्यास्तास्तादृशा महागुल्मा लतागुहाविवेक्षाः ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-विचिता इति । पर्वनादयो विचिता अस्माभिरिति शेषः । श्लोकद्वयमैकान्वयि ॥ १२ ॥ १३ ॥

रा० टी०-गहनेष्विति । गहनादिविषयमानानि अति-प्रमाणानि अतिबृहच्छरीराणि सत्त्वानि अन्वेषणप्रतिबन्धका-भूतप्राणिजातानि विचितानि च ॥ १३ ॥

गो० टी०-गहनेष्विति । गहनेषु दुष्प्रवेशेषु नानाद्वीपेष्वित्यर्थः । दुर्गेषु दुःखेन गन्तव्येषु निजोन्नेष्वित्यर्थः । अति-प्रमाणानि अतिमात्रशरीराणि विचितानि किमर्थं रावणः उत नेतीति भावः । उदारसत्त्वः श्रेष्ठसत्त्वोऽभिजनो वंशो यस्य स उदारसत्त्वाभिजनः महाबलवतः पुत्र इति सीतादर्शने प्रथमो हेतुः, महात्मा महाधैर्य इति द्वितीयः, दिशस्वित्यादिना तृतीयो हेतुः । इति अभुवन् वानरा इति पूर्वोक्तान्वयः ॥ १३-१४ ॥

अस्मिन्सर्गे चतुर्दश श्लोकाः ॥

इति श्रीमोकिन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुकाहाराख्यानं किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने सप्तचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४७ ॥

१४] ति० टी०-दिक्त्रयासत्त्वमिदं निश्चयमर्थमनुवदति-उदरिति ॥ १४ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाय रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४७ ॥

रा० टी०-ये इति । ये गहना दृष्टादिपिहितत्वादिना दुर्गमास्ते देशाः पुनः पुनर्विचिताः । अर्थं पृथक् ॥ १४ ॥

रा० टी०-ननु कथं सीतालुप्तान्तलाभ इत्यत आह-उदा-रिति । यां दिशं सीता गता तां दिशं हनुमान् एवास्थितः अतः उदाराः अधिकः सत्त्वाभिजना यस्य स हनुमान् मैथिलीं ज्ञास्यति ॥ १५ ॥

इति श्रीमद्रामायणीयसप्तचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४७ ॥

१-३] ति० टी०-प्रचक्रमे अन्वेष्टुमिति शेषः ॥ १-३ ॥

४-५] ति० टी०-अन्वेषमाणास्ते विविधानि फलान्यपि भक्षयन्तः सीतां न ददृशुः ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०-हनुमरादिदृष्टान्तमाह-संहृत्यादिभिः । हनुमान् खग्रीवेण उद्दिष्टं देशं गन्तुं प्रचक्रमे ॥ १ ॥

गो० टी०-अथ सीतान्वेषणाय दिशिणां दिशं गतानाम-

१ खवा वा इति गो. पाठः । २ अर्धमेतत् गो. नास्ति । ३ महात्मेति गो. पाठः । ४ दृश्यति वानरेन्द्र इति गो. रा. पाठः । ५ गत्वा स इति गो. पाठः । ६ ते देशमुपचक्रमे इति गो. पाठः । ७ विचिन्वति खेति गो. पाठः । ८ अस्मानिति गो. पाठः । ९ घनेति गो. पाठः । १० खेति गो. पाठः । ११ श्लोकोऽयमधिकः गो. रा. पाठे । १२ इति रा. पाठः । १३ रोषह ईदमिति गो. रा. पाठः ।

तादृशान्यप्यरण्यानि विचित्य भृशपीडिताः । स देशश्च दुरन्वेष्यो गुहागहनवान्महान् ॥ ६ ॥
 त्यक्त्वा तु तं ततो देशं सर्वे वै हरिग्रथपाः । देशमन्यं दुराधर्षं विविशुश्चाकुतोभयाः ॥ ७ ॥
 यत्र वन्ध्यफला वृक्षा विपुष्पाः पर्णवर्जिताः । निस्तोयाः सरितो यत्र मूलं यत्र सुदुर्लभम् ॥ ८ ॥
 न सन्ति महिषा यत्र न मृगा न च हस्तिनः । शार्दूलाः पक्षिणो वाऽपि ये चान्ये वनगोचराः ॥ ९ ॥
 न चात्र वृक्षा नौषध्यो न वल्ल्यो नापि वीरुधः । सिन्धुपत्राः स्थले यत्र पद्मिन्यः फुल्लपङ्कजाः ॥ १० ॥
 प्रेक्षणीयाः सुगन्धाश्च भ्रमरैश्च विवर्जिताः । कण्डुर्नाम महाभागः सत्यवादी तपोधनः ॥ ११ ॥
 महर्षिः परमार्थी नियमैर्दुष्प्रवर्षणः । तस्य तस्मिन्वने पुत्रो बालको दशवार्षिकः ॥ १२ ॥
 प्रनष्टो जीवितान्ताय कुङ्कुमस्तेन महामुनिः । तेन धर्मात्मना शप्तं कृत्स्नं तत्र महद्गुणम् ॥ १३ ॥

सुराभिरसनपर्यन्तो वृत्तान्तोऽष्टचत्वारिंशे—सह ताराङ्गदाम्बा-
 मित्यादि ॥ १ ॥

रा० टी०—स इति । स हनुमान् कपिसत्तमैः सह दूरं
 देशमुपागम्य विन्ध्यस्य गुहाः गहनानि च विचित्य अतिष्ठ-
 दिति शेषः ॥ २ ॥

रा० टी०—पर्वतेति । सर्वदिशं पर्वतादीन् अन्वेषमाणाः
 सर्वे वानराः हनुमदादयः सीतां न ददृशुः । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ ३ ॥ ४ ॥

रा० टी०—ते इति । अन्वेषमाणास्ते सर्वे वानराः
 मूलानि फलानि च भक्षयन्तः सन्तस्तत्र तत्र न्यवसन् ॥ ५ ॥

गो० टी०—स इति । पर्वताग्रान् विन्ध्याग्रप्रदेशान् पर्व-
 तान् पर्यन्तपर्वतान् ॥ २-५ ॥

गो० टी०—निर्जलमित्यादि । वन्ध्यफलाः फलैर्वन्ध्याः
 निष्फला इत्यर्थः । सिन्धुपत्रा इत्यादि । अत्रापि न सन्तीत्य-
 उच्यते इति केचित् तत्र, भ्रमरैश्चापि वर्जिता इत्यस्यानन्व-
 यात् । किं तु भ्रमरैरप्युपश्रुतं स्थलपद्मिनीमात्रमित्यर्थः ।
 सर्वेऽपि महातटाकाः स्थलपद्मिनीत्वं गता इति भावः । अन्यं
 देशं विविशुरिति पूर्वोक्तान्वयः ॥ ६-१० ॥

६-७] ति० टी०—यत्र निर्जलत्वादिवद्गहनं तादृशान्यापि
 दुरन्वेष्याणि विचित्येत्यन्वयः । भृशपीडिता निर्जलारण्यान्वे-
 षणेन क्षुत्तिपासाभ्यां पीडिताः । स देशो निर्जलादिदेशो
 यथापि दुरन्वेष्यः, अथापि तं विचित्य ततस्तं देशं त्यक्त्वाऽन्य-
 देशं विविशुरित्यभिप्रेतान्वयः ॥ ६ ॥ ७ ॥

८-९] ति० टी०—वन्ध्यफला अवपन्नफलाः ॥ ८ ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—वल्ल्यो वृक्षाद्याभिताः । वीरुधो भूम्या-
 धाराः । स्थले यत्र स्थले नेत्यलुकर्षः ॥ १० ॥

रा० टी०—स इति । स तैः परिमार्गितो देशो यतो
 गुहागहनवान् अतः दुरन्वेषः अन्यैः परिमार्गयितुमशक्यो-
 ऽस्तीति शेषः । अर्धं पृथक् । निर्जनमिति । निर्जनत्वादिवि-
 शिष्टं तं देशं त्यक्त्वा परित्यज्य सर्वे हरिग्रथपाः आसन्निति
 शेषः । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ ६ ॥

रा० टी०—तादृशानीति । तादृशानि निर्जनत्वादिविशि-
 ष्टानि अरण्यानि विचित्य भृशपीडिताः अकुतोभयाः वानराः
 यत्र वन्ध्यफलाः सर्वकालं फलाभाववन्तः विपुष्पाः पुष्पर-
 हिताः वृक्षाः सन्ति सरितो निस्तोयास्तोयरहिताः अत एव
 यत्र मूलं सुदुर्लभमत एव यत्र महिषादयो न सन्ति अत
 एवात्र वृक्षाः वृक्षजातीया ओषध्यादयो न यत्र स्थले सिन्धु-
 पत्राः फुल्लपङ्कजाः सुगन्धाः पद्मिन्यो न सन्ति अत एव भ्रम-
 रैर्विवर्जिताः तमन्यं देशं विविशुः । सार्धश्लोकचतुष्टयमे-
 कान्वयि ॥ ७-११ ॥

११] ति० टी०—भ्रमरैर्विवर्जिता विगतं वर्जितं याद्य ताः
 संयुक्ता इत्यर्थः । तादृशाः फुल्लपङ्कजाश्च यत्र न सन्ति । यत्र
 वने कण्डुर्नाम महर्षिरासीत् ॥ ११ ॥

रा० टी०—तस्य निर्जलत्वादिविशिष्टत्वे हेतुमाह—कण्डु-
 रिति । परमार्थी अपराधासहनशीलः नियमैः इन्द्रियनिग्र-
 हादिभिः उपलक्षितः अत एव दुष्प्रवर्षणः प्रवर्षयितुमशक्यः
 कण्डुर्नाम महर्षिस्तस्मिन् अवसदिति शेषः ॥ १२ ॥

गो० टी०—देशस्य तादृशत्वे निमित्तमृषिरित्याह—कण्डु-
 रित्यादिना ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—वने पूर्वमिति शेषः । इदानीञ्चक-
 लक्षणः ॥ १२ ॥

रा० टी०—तस्य कण्डोः दशवार्षिको बालस्तस्मिन्वने प्रनष्टः
 कथञ्चिन्मृतस्तेन हेतुना जीवितान्ताय वनप्रध्वंसाय महा-
 मुनिः कण्डुः कुदोऽभवदिति शेषः ॥ १३ ॥

गो० टी०—तस्येति । तत्र वने विषये जीवितान्ताय तस्य
 नाशाय कुपितः ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—जीवितान्ताय जीवितान्तं गत्वा प्रनष्ट-
 स्तेन बालदुर्मरणेन कुदो मुनिरभूत् ततस्तेन धर्मात्मना
 शापाद्यग्रहसमर्थप्रबलधर्मवता । तत्र काले शप्तमभूत् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तेनेति । धर्मात्मनाऽपि तेन कण्डुना शप्तं दुरा-
 धर्षं कृत्स्नं वनमश्रयणं जलादिरहितमत एव मृगपक्षिवि-
 र्जितम् अभवदिति शेषः ॥ १४ ॥

अशरण्यं दुराधर्षं मृगपक्षिविर्जितम् । तस्य ते काननान्तांस्तु गिरीणां कन्दराणि च ॥ १४ ॥
 प्रभवानि नदीनां च विचिन्वन्ति समाहिताः । तत्र चापि महात्मानो नापश्यन्नन्यतमजम् ॥ १५ ॥
 हतारं रावणं वाऽपि सुग्रीवप्रियकारिणः । ते प्रविश्य तु तं भीमं कृतागुल्मसमावृतम् ॥ १६ ॥
 ददृशुर्भीमैकमार्णमसुरं मुरनिर्भयम् । तं दृष्ट्वा वानरा घोरं स्थितं शैलमिर्वापुरम् ॥ १७ ॥
 गाढं परिहिताः सर्वे दृष्ट्वा तं पर्वतोपमम् । सोऽपि तान्वानरान्सर्वाभ्याः स्येत्यब्रवीद्वन्यी ॥ १८ ॥
 अभ्यधावत संक्रुद्धो मुष्टिमुद्यम्य संगेतम् । तमापन्नं सहसा बालिपुत्रोऽङ्गदस्तदा ॥ १९ ॥
 रावणोऽयमिति ज्ञात्वा तलेनाभिनयान् ह । स बालिपुत्राभिहनो वक्राच्छोणितमुद्रमन् ॥ २० ॥
 असुरो न्यपतद्भूमौ पर्यस्त इव पर्वतः । ते तु तस्मिन्निरुच्छासे वानरा जितकाशिनः ॥ २१ ॥
 विचिन्वन्प्रायशस्तत्र सर्वे ते गिरिगह्वरम् । विचितं तु ततः सर्वे सर्वे ते काननौकसः ॥ २२ ॥
 अन्यदेवापरं घोरं विविशुर्गिरिगह्वरम् । ते विचित्य पुनः खिन्ना विनिष्पन्त्य समागताः ॥
 एकान्ते वृक्षमूले तु निषेदुर्दीनमानसाः ॥ २३ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४८ ॥

गो० टी०-तेनेति । अशरण्यम् अनाश्रयम् अवदिति शेषः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-आपस्वरूपमाह-अशरण्यमनावाप्तम् ते वानरास्तस्य काननान्तान्विचिन्वन्तीत्यन्वयः ॥ १४ ॥

रा० टी०-तस्येति । तस्य सुग्रीवस्य प्रेषितास्ते इव-मदादयः काननान्तान् वनान्तपर्यन्तान् गिरीणां कन्दराणि च नदीनां प्रभवानि उत्पत्तिस्थानानि च समाहिताः सन्तः विचिन्वन्ति ॥ १५ ॥

गो० टी०-तस्य त इति । नदीनां प्रभवानि गिरिगण-मध्यप्रदेशाः ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०-नदीनां प्रभवान्युत्पत्तिस्थानानि ॥ १५ ॥

रा० टी०-तत्रेति । सुग्रीवप्रियकारिणः इवमदादयः जनकात्मजां रावणं च नापश्यन् ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०-ते प्रविश्य वनान्तरमिति शेषः । तमसुरं ददृशुरित्यन्वयः ॥ १६ ॥

रा० टी०-ते इति । ते इवमदादयः कृतागुल्मसमावृतं भीमं वनान्तरं प्रविश्य हरनिर्भयं वरदानेन देवमवरहितं हरवरदानात् प्राप्तमयायावं वा भीमकर्माणमसुरं ददृशुः ॥ १७ ॥

गो० टी०-ते प्रविश्येति । हरनिर्भयं हरेभ्यो निर्भयम् १६

१७] ति० टी०-हरेभ्यो निर्भयः हरनिर्भयः तथा वर-दानादिति भावः ॥ १७ ॥

रा० टी०-तमिति । शैलमिव स्थितं घोरं तमसुरं दृष्ट्वा वानराः विस्मयुरिति शेषः, अत एव पर्वतोपमं तं दृष्ट्वा गाढं यथा भवति तथा परिहिताः संक्रुद्धाः अववर्षन्ति शेषः ॥ १८ ॥

गो० टी०-तं दृष्ट्वेति । गाढं परिहिताः दृढं परिहितव-सनाः अववर्षन् ॥ १७ ॥

१८-२१] ति० टी०-गाढं परिहिता दृढं परिवद्धवक्त्राः संक्रुद्धा इति यावत् ॥ १८-२१ ॥

रा० टी०-स इति । अहरोऽपि ययं सर्वे नद्याः स्य इति सर्वान् वानरान् अववीद, सङ्कतं बद्धं कुट्टिमुद्यम्य अभ्य-धावत च ॥ १९ ॥

रा० टी०-तमिति । बालिपुत्रोऽङ्गदः आपतन्तमसुरं रावणोऽयमिति ज्ञात्वा अभिनयान् ॥ २० ॥

गो० टी०-सोऽपीति ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०-स इति । बालिपुत्राभिहतः सोऽह्वरः वक्रा-च्छोणितमुद्रमन् सन् पर्यस्तः प्रक्षिप्तः पर्वत इव भूमौ न्यपतत् ॥ २१ ॥

रा० टी०-ते इति । ते घोरप्राये तस्मिन् अह्वरे निरु-च्छासे वक्रावासरहिते सति जितकाशिनः खिन्ना जयेन काशः प्रकाशो येषां ते वानराः सर्वे गिरिगह्वरं विचिन्वन् । आगमकाशस्यानिरुच्छासे अह्विरहः ॥ २१ ॥

गो० टी०-पर्यस्तः पतितः ॥ २० ॥

गो० टी०-तेऽपीति । तस्मिन् अह्वरे निरुच्छासे सति इत्यर्थः । तस्मिन् अह्वरे रावणजान्त्वा तत्समीपवने चिरमभ्येषितवन्त इति बोध्यम् ॥ २१ ॥

२२-२३] ति० टी०-सर्वे विचिनं ज्ञान्वेति शेषः २२ ॥ २३ इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टचत्वारिंशः सर्गः ॥ ४८ ॥

एकोनपञ्चाशः सर्गः ।

अद्वयदनश्रान्तानपि फलानिष्पन्नेः सुनिर्विण्णान्वानरान् सुग्रीवचण्डतामन्वेषणकालातिपातं च संस्मारयन्नदः फलमभावयथा प्रोत्साहयन्नन्वेषणे प्रवर्तयति । अङ्गदवचसः समर्थनाद्ग्रन्थमादनेनोद्दीपितोत्साहास्ते निर्गत्य रजतगिरिगुहादीनि विचिन्वन्तः सुश्रान्ताः कचन वृक्षखण्डं किञ्चिद्विश्रम्य पुनरन्वेषणसमन्वा बभूवुः ।

अथाङ्गदस्तदा सर्वान्वानरानिदमब्रवीत् । परिश्रान्तो महाप्राज्ञः समीश्वस्य शनैर्वचः ॥ १ ॥
वनानि गिरयो नद्यो दुर्गाणि गहनानि च । दैरी गिरिगुहाश्चैव विचिताः सर्वमन्ततः ॥ २ ॥
तत्र तत्र सहास्माभिर्जनकी न च दृश्यते । तर्था रक्षोऽपैर्हता च सीतायाश्चैव दुष्कृती ॥ ३ ॥
कालश्च नो महान्यातः सुग्रीवश्चोग्रशासनः । तस्माद्भवन्तः सहिता विचिन्वन्तु समन्ततः ॥ ४ ॥
विहाय तन्त्रीं शोकं च निद्रां चैव समुत्थिताम् । विचिनुध्वं तथा सीतां पश्यामो जनकात्मजाम् ॥ ५ ॥
अनिर्वेदं च दाक्ष्यं च मनसश्चापराज्यम् । कार्यसिद्धिकराण्याहुस्तस्मादेतद्ब्रवीम्यहम् ॥ ६ ॥
अयापीदं वनं दुर्गं विचिन्वन्तु वनौकसः । खेदं त्यक्त्वा पुनः सर्वं वनमेव विचिन्वताम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—विचितमिति । सर्वं काननं विचितं कृत्वा अन्यत् विलक्षणमपरं गिरिगङ्गारं विविष्टः ॥ २३ ॥

गो० टी०—विचितं त्विति । अपरम् अदूरम् 'परं दूरा-
न्यस्यरूपेण' इति वैजयन्ती । गिरिगङ्गारं गिरिमध्यप्रदेशम् ॥ २३ ॥

रा० टी०—ते इति । विचित्य खिन्नाः वस्तुप्राप्त्यभावेन प्राप्तखेदाः निष्पत्य तस्मात्विस्तृत्य एकान्ते वृक्षमूले समाग-
तान्ते वानराः दीनमानसाः सन्तः निषेदुः ॥ २४ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डेऽष्टत्वारिंशः सर्गः ॥ ४८ ॥

गो० टी०—ते विचित्येति । विनिष्पत्य विनिर्गत्य समा-
गताः संघीभूताः ॥ २३ ॥

अस्मिन्सर्गे चतुर्विंशतिः श्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टत्वारिंशः सर्गः ॥ ४८ ॥

१-२] ति० टी०—समाश्वस्य वानरानिति शेषः ॥ १॥२॥

रा० टी०—वानरान् प्रति अङ्गदोक्तिमाह—अथेति । अथ
वृक्षमूलस्थित्यनन्तरं परिश्रान्तो महाप्राज्ञोऽङ्गदः शनैः समा-
श्वस्य वानरान् इदं वचोब्रवीत् ॥ १ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वनानीत्यादिभिः । वना-
दयोऽन्ततो विचिताः अस्माभिरिति शेषः ॥ २ ॥

गो० टी०—पुनः प्रदेशान्तरान्वेषणमेकोनपञ्चाशे—अथा-
ङ्गद इत्यादि । सह युगपत् दाक्ष्यम् उत्साहः "दक्ष उत्साहः"
इत्युक्तेः । मनसश्चापराज्यः वैर्यमित्यर्थः । वनमेतत् विचीय-
ताम् अन्विष्यताम् । मीलनं नेत्रमीलनं कर्तव्यमकृत्वा तूष्णीं-
भाव इत्यर्थः । खेदमिति । विचिन्वतामिति विनोतेलोटि
प्रथमपुरुषबहुवचने रूपम् । 'विचीयताम्' इति पाठे शुष्मा-
भिरिति शेषः ॥ १—१० ॥

३] ति० टी०—रक्षस्तद्रूपोपहतैत्याद्यर्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र तत्र अन्वेषिते स्थले स्थले सहा
दुःखानि सहमाना जानकी सीताया अप हता रक्षश्च अस्मा-
भिर्न दृश्यते अदन्तो रक्षःशब्दोऽपि अत एव सान्ता अदन्ता
अपि पक्षः सावकूलः अत एव भद्रादिवनार्थकल्पना ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—नो महान्यातः मासमध्य इति शेषः ।
तन्मध्येऽल्पोऽवशिष्ट इति भावः । पराट्य गमने महदनिष्ट-
मित्याह—सुग्रीवश्चेति ॥ ४ ॥

रा० टी०—काल इति । कालः नियमितान्वेषणसमयः
महान् बहुयातो व्यतीतः सुग्रीवश्च उग्रशासनस्तस्मात् सहिताः
भवन्तो विचिन्वन्तु ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—तथा विचिनुध्वम्, यथा सीतां पश्याम
इत्यन्वयः ॥ ५ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—विहायेति । शोकं
समुत्थितां निद्रां च विहाय सीतां यथा पश्यामस्तथा विचिनु-
ध्वम् ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—अनिर्वेदमखेदम् दाक्ष्यं सामर्थ्यम् अप-
राज्यं कार्यपराङ्मुखत्वम् । एतद्वक्ष्यमाणम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—अनिर्वेदमिति । अनिवेदं खेदराहित्यं विरक्ति-
राहित्यं वा दाक्ष्यं सामर्थ्यं च मनसः अपराज्यं न्यूनीकरणा-
भावं च कार्यसिद्धिकराणि आहुस्तस्मात् अहमेतद्ब्रवीमि ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—हे वनौकसः ! इदं दुर्गवनमवापि विचि-
न्वन्तु भवन्तः । आदरात्पुनराह—खेदं त्यक्त्वा पुनर्विचि-
न्वताम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—अथेति । विचिन्वताम् अन्वेषणसाधकानां
करचरणादीनां खेदं श्रमं त्यक्त्वा विस्मृत्य अयापीदं वनं
विचिन्वन्तु ॥ ७ ॥

१ आश्वस्येति गो. पाठः । २ दर्व इति गो. पाठः । ३ विचितानि समन्तत इति गो. पाठः । ४ तत्रेति गो. पाठः । ५ हता येन सीता
सुरसुतोऽप्येति गो. पाठः । ६ व इति गो. पाठः । ७ अथ इति गो. पाठः । ८ तदिति गो. पाठः । ९ सर्वेति गो. पाठः । १० चीवतामिति गो. पाठः ।

अवश्यं कुर्वतां तस्य दृश्यते कर्मणः फलम् । परं निर्बद्धमागम्य नहि नोन्मीलनं भ्रमम् ॥ ८ ॥
 सुग्रीवः क्रोधनो राजा तीक्ष्णदण्डश्च वानराः । भेतव्यं तस्य सततं रामस्य च महान्मनः ॥ ९ ॥
 हितार्थमेतदुक्तं वः क्रियतां यदि रोचते । उच्यतां हि भ्रमं यत्तत्सर्वेषामेव वानराः ॥ १० ॥
 अङ्गदस्य वचः श्रुत्वा वचनं गन्धमादनः । उवाच व्यक्तया वाचा पिपासाश्रमम्विजया ॥ ११ ॥
 सदृशं खलु वो वाक्यमङ्गदो यदुवाच ह । हितं चैवानुकूलं च क्रियतामस्य भाषितम् ॥ १२ ॥
 पुनर्मार्गामहे शैलान्कन्दरांश्च शिलास्तथा । काननानि च शून्यानि गिरिप्रम्वणानि च ॥ १३ ॥
 यथोद्दिष्टानि सर्वाणि सुग्रीवेण महात्मना । विचिन्वन्तु वनं सर्वं गिरिदुर्गाणि संगताः ॥ १४ ॥
 ततः समुत्थाय पुनर्वानरास्ते महाबलाः । विन्ध्यकाननसंकीर्णा विचेरुर्दक्षिणां दिशम् ॥ १५ ॥
 ते शारदाभ्रप्रतिमं श्रीमद्रजतपर्वतम् । शृङ्गवन्तं दरीवन्तमधिरुद्धं च वानराः ॥ १६ ॥
 तत्र शैलोभ्रवनं रम्यं सप्तपर्णवनानि च । विचिन्वन्तो हरिवराः सीतादर्शनकाङ्क्षिणः ॥ १७ ॥
 तस्याग्रमधिरुद्धास्ते श्रान्ता विपुलविक्रमाः । न पश्यन्ति स्म वैदेहीं रामस्य महिषीं प्रियाम् ॥ १८ ॥
 ते तु दृष्टिगतं दृष्ट्वा तं शैलं बहुकन्दरम् । अध्यारोहन्त हरया वीक्षमाणाः समन्ततः ॥ १९ ॥
 अवरुद्धं ततो भूमिं श्रान्ता विगतचेतसः । स्थिता मुहूर्तं तत्राथ वृक्षमूलमुपाश्रिताः ॥ २० ॥
 ते मुहूर्तं समाश्रुताः किञ्चिद्भ्रमपरिश्रमाः । पुनरेवेद्यताः कृत्वा मार्गान् दक्षिणां दिशम् ॥ २१ ॥

८] ति० टी०—निर्वेदं वेदम् । नोन्मीलनमनुन्मीलनमतु-
 शोण इति यावत् । न भ्रमं न युक्तम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—अवश्यमिति । क्रियमाणस्य कर्मणः फलमवश्यं
 दृश्यते अतः परं निर्वेदं कार्याद्विरकिमागम्य प्राप्य नोन्मी-
 लनम् अनुन्मीलनमुत्साहाभाव इत्यर्थः नैव भ्रमं युक्तम् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—तत्र हेतुः—सुग्रीव इति ॥ ९ ॥

रा० टी०—सुग्रीव इति । वानरो राजा सुग्रीवः क्रोधनः
 कार्याभावे अतीवक्रोधयुक्तो भवतीत्यर्थः, अतस्तस्य सुग्रीवस्य
 महात्मनो रामस्य च भेतव्यम् । संबन्धसामान्यविवक्षया ॥ ९ ॥

१०—११] ति० टी०—यदि मदुक्तमेव रोचते तर्हि
 यदन्त्यत्नं तदुच्यताम् ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०—हितार्थमिति । हितार्थं हितसाधकमेतत्
 उक्तं मद्वचनं यदि वो रोचते तर्हि क्रियतां सर्वेषां यत्नं युक्तं
 तदुच्यतां च ॥ १० ॥

रा० टी०—अङ्गदस्येति । गन्धमादनो नाम वानरः अङ्ग-
 दस्य वचः श्रुत्वा पिपासाश्रमम्विजया पिपासापरिश्रमोभय-
 जनितवेदशुक्लया वाचा उवाच ॥ ११ ॥

गो० टी०—अङ्गदस्येत्यादि । कन्दरान् भेदान् विचिन्व-
 न्तु वनं सर्वं इति भवन्त इति शेषः ॥ ११—२२ ॥

इति श्रीमोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्ये
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्ये एकोनपञ्चाशः सर्गः ॥ ४९ ॥

१२—१७] ति० टी०—वो युष्माकम् । यदङ्गद उवाच
 तत्सदृशम् तस्यैवेति शेषः ॥ १२—१७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—सदृशमिति । यदाक्यम-
 ङ्गद उवाच तत् तः सदृशं योग्यमतः हितमतुकूलमस्याङ्गदस्य
 भाषितं क्रियतां युष्माभिरिति शेषः ॥ १२ ॥

रा० टी०—पुनरिति । शैलादीन् पुनर्मार्गामहे ॥ १३ ॥

रा० टी०—यथेति । सङ्गताः कृतसंमताः सर्वे भवन्तः
 सुग्रीवेणोद्दिष्टानि सर्वाणि गिरिदुर्गाणि यथावद्विचिन्वन्तु ॥ १४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः गन्धमादनवचनश्रवणानन्तरं
 सीतादर्शनकाङ्क्षिणः महाबलाः वानराः समुत्थाय विन्ध्य-
 काननसंकीर्णा विन्ध्यवननिबिडां दक्षिणां दिशं विचेरुः ॥ १५ ॥

रा० टी०—ते इति । शारदाभ्रप्रतिमं शरत्कालिकमेव
 सदृशं श्रीमद्रजतपर्वतं हरिवरास्ते वानराः अधिरुद्धं तत्र
 रजतपर्वते विद्यमानं लोभवनं विचिन्वन्तः आसन्निति शेषः ।
 शोकद्वयमेकान्वयि ॥ १६ ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—तस्य रजतपर्वतस्य ॥ १८ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य रजतपर्वतस्य अग्रमधिरुद्धा-
 श्रान्तास्ते वानराः वैदेहीं न पश्यन्ति स्म ॥ १८ ॥

१९—२१] ति० टी०—दृष्टिगतं दृष्टिगोचरम् । अध्यारो-
 हन्त अवारोहन्तेत्यर्थः ॥ १९—२१ ॥

रा० टी०—ते इति । ते हरयो वानराः दृष्टिगतं दृष्टिविषयं
 शैलं बहुकन्दरं दृष्ट्वा अध्यारोहन्त अवारोहन्त ॥ १९ ॥

१ क्रियमाणस्येति गो. रा. पाठः । २ अङ्गमिति गो. पाठः । ३ नो नोन्मीलनमिति गो. पाठः । ४ कोपन इति गो. पाठः । ५ जनन इति गो. पाठः । ६ वेति गो. पाठः । ७ यत्न इति गो. पाठः । ८ अवश्यमेति रा. पाठः । ९ दरेति गो. पाठः । १० सर्वश इति गो. पाठः । ११ कोद्वेति गो. पाठः । १२ वैस्ते इति गो. पाठः । १३ कुवेति गो. पाठः । १४ अवारोहन्तेति गो. पाठः । १५ आन्ता इति गो. पाठः । १६ स्थितेति गो. पाठः ।

हनुमत्प्रमुखास्तौवत्प्रस्थिताः पुवर्गर्षभाः । विन्ध्यमेवादितः कृत्वा विचेरुथै समन्ततः ॥ २२ ॥
इत्याप्यं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्ड एकोनपञ्चाशः सर्गः ॥ ४९ ॥

पञ्चाशः सर्गः ।

दुरन्वेषविन्ध्यगुहादिक्वन्वेषणेनैव सुग्रीवादिष्कालातिपाते क्षुत्पिपासार्दिता हनुमदादयः ऋक्षविलाख्यां कांचिद्रीं ददृशुः । बिलद्वाःस्थाद्रपक्षखगदर्शनादनुमितान्तर्जला तां गाढान्धतमोवृतामप्येकैकहस्तावल्म्वेन रचितमालाः प्राविशन् । आक्रमितकिंचिदन्तराश काञ्चनवृक्षादिभासोद्योतमानेद्भुतप्रदेशे कांचितपस्विनीं ददृशुः । तत्प्रदेशविषयजिज्ञासुर्हनुमांस्तामभिवाद्य पृच्छति ।

सह ताराङ्गदाभ्यां तु संगम्य हनुमान्कपिः । विचिनोति च विन्ध्यस्य गुहाश्च गहनानि च ॥ १ ॥
सिंहशार्दूलजुष्टाश्च गुहाश्च परितस्तदा । विषमेषु नगेन्द्रस्य महाप्रस्रवणेषु च ॥ २ ॥
आसेदुस्तस्य शैलस्य कोटिं दक्षिणपश्चिमाम् । तेषां तत्रैव वसतां स कालो व्यत्यवर्तत ॥ ३ ॥
स हि देशो दुरन्वेष्यो गुहागहनवान्महान् । तत्र वायुस्रुतः सर्वं विचिनोति स्म पर्वतम् ॥ ४ ॥
परस्परेण रहिता अन्योन्यस्याविदूरतः । गजो गवाक्षो गवयः शरभो गन्धमादनः ॥ ५ ॥
मैन्दश्च द्विविदश्चैव हनूमाञ्जाम्बवानपि । अङ्गदो युवराजश्च तारश्च वनगोचरः ॥ ६ ॥

रा० टी०—अवरोह्येति । आन्ताः परिश्रमवन्तः अत एव विगतचेतसः संचलितचित्ताः वानरास्ततः रजतपर्वतात् भूमिमवरुद्ध प्राप्य दृढमूलशुपाशिताः सन्तस्तत्र सुदृढं स्थिताः बभूवुरिति शेषः ॥ २० ॥

रा० टी०—ते इति । सुदृढं समाश्रिताः अत एव किंचित् भयपरिश्रमाः वानराः कृत्स्नां दक्षिणां दिशं मार्गितुं पुनरुद्यताः अभवन्ति शेषः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—आदितस्तावद्विन्ध्यं विचेरुः अन्वेषणायेति शेषः । तावच्छन्दो वाक्यार्थकारे ॥ २२ ॥
इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनपञ्चाशः सर्गः ॥ ४९ ॥

रा० टी०—हनुमदिति । प्रस्थिताः उद्यताः कृतोद्योगाः हृदयप्रस्रवणाः पुवर्गर्षभाः तावत् पूर्वं विन्ध्यमेव समन्ततो विचेरुः ॥ २२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे एकोनपञ्चाशः सर्गः ॥ ४९ ॥

१] ति० टी०—सहेति ॥ १ ॥

रा० टी०—तदन्वेषणमवाह—सहेत्यादिभिः । हनुमान् कपिस्ताराङ्गदाभ्यां सह सङ्गम्य नगेन्द्रस्य विन्ध्यस्य विषमेषु दुर्गमेष्वित्यर्थः, महाप्रस्रवणेषु तत्समीपेषु वर्तमानाः सिंहशार्दूलजुष्टाः गुहाः बहुगुहावत्यः गुहावनानि च विचिनोति व्यचिनोत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १ ॥ २ ॥

गो० टी०—अथ ऋक्षविले स्वयंप्रभादर्शनं पञ्चाशे—सहेत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—विषमेषु ऋक्षजनकेषु ॥ २ ॥

गो० टी०—सिंहेति । नगेन्द्रस्य शार्दूलजुष्टेषु विषमेषु विषमप्रदेशेषु शिलाः महाप्रस्रवणेषु सरितश्च विचिनोति स्मेति पूर्वोणान्वयः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—दक्षिणपश्चिमां कोटिं नैऋत्यभागीयशृङ्गम् स कालः सुग्रीवकल्पितः कालः व्यत्यवर्तत व्यतिक्रान्तः ॥ ३ ॥

रा० टी०—आसेदुरिति । तस्य उक्तस्य शैलस्य दक्षिणपश्चिमां नैऋत्यकोणस्यां कोटिं शृङ्गमासेदुः तत्रैव शृङ्गे वसतां तेषां सः अमार्गणीयः कालः रात्रिसमयः व्यत्यवर्तत व्यतीतोऽभवत् ॥ ३ ॥

गो० टी०—आसेदुरिति । कालः सुग्रीवोक्तमासः । मासः पूर्णो बिलस्थानाभित्युत्तरपार्श्वदवचनस्य बिल एवान्यो मासो गत इत्यर्थो वक्ष्यते ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—स देशो नैऋत्यविन्ध्यकोटिप्रदेशः ॥ ४ ॥
रा० टी०—स इति । गुहागहनवान् स देशः यद्यपि दुरन्वेष्यस्तथापि वायुस्रुतो हृदमान् विचिनोति स्म । अन्यकर्तृकविचयनस्यापि सत्त्वेऽपि प्राधान्यात् हृदमन्मात्रोक्तिः ॥ ४ ॥

गो० टी०—नह विचेतव्यप्रदेशेषु बहुषु विद्यमानेषु कथमत्रैव मासं क्षपितवन्त इत्याशङ्क्याह—स हीति ॥ ४ ॥

गो० टी०—तत्रेति । सङ्गमप्येत्यध्याहार्यम् । वायुस्रुतः हृदमान् अन्योन्यस्याविदूरतः परस्परेण संगमय्य सर्वं पर्वतं विचिनोति स्मेति संबन्धः ॥ ५ ॥

५—६] ति० टी०—परस्परेण रहिताः प्रत्येकमन्योन्यस्याविदूरतो भूत्वा हनूमाञ्जाम्बादयश्च विचिन्वन्ति स्म ॥ ५ ॥ ६ ॥

गिरिजालावृतान्देशान्मार्गित्वा दक्षिणां दिशम् । विचिन्वन्तस्ततस्तत्र ददृशुर्विद्वन् बिल्म् ॥ ७ ॥
 दुर्गमृष्विलं नाम दानवेनाभिरक्षितम् । क्षुत्पिपासापरीतास्तु श्रान्तास्तु सलिलार्थिनः ॥ ८ ॥
 अवकीर्णं लतावृक्षैर्ददृशुस्ते महाबिलम् । तत्र क्रौञ्चाश्च हंसाश्च सारमाश्चापि निष्क्रमन् ॥ ९ ॥
 जलाद्राश्वक्रवाकाश्च रक्ताङ्गाः पद्मरेणुभिः । ततस्तद्विलमासाद्य मुगन्धि दुरतिक्रमम् ॥ १० ॥
 विस्मयव्यग्रमनसो बभूवुर्वानरर्षभाः । संजातपरिशङ्कास्ते तद्विलं प्रवगोत्तमाः ॥ ११ ॥
 अभ्यर्पयन्त संहृष्टास्तेजोवन्तो महाबलाः । नानासत्त्वसमाकीर्णं दैत्येन्द्रनिलयोपमम् ॥ १२ ॥
 दुर्दर्शमिव घोरं च दुर्विर्गाहं च सर्वशः । ततः पर्वतकूटाभो हनूमान्मारुतात्मजः ॥ १३ ॥
 अब्रवीद्दानरार्धोराङ्कान्तारवनकोविदः । गिरिजालावृतान्देशान्मार्गित्वा दक्षिणां दिशम् ॥ १४ ॥
 वयं सर्वे परिश्रान्ता न च पश्याम मैथिलीम् । अस्माच्चापि विलादंसाः क्रौञ्चाश्च सह सारसैः ॥ १५ ॥
 जलाद्राश्वक्रवाकाश्च निष्पतन्ति स्म सर्वशः । नूनं सलिलवानत्र कूपो वा यदि वा हृदः ॥ १६ ॥

७] ति० टी०—विद्वन्मनाहततद्धारम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—अन्वेषणप्रकारमाह—परस्परणेति । अन्यो-
 न्यस्य अविद्वतः समीपे एव स्थिताः परस्परणे रहिताः
 साहाय्यहीनाः गजादयः दक्षिणां दिशं विचिन्वन्तः सन्तः ततः-
 स्तान् प्रसिद्धान् गिरिजालावृतान् पर्वतसमूहाच्छादितान् देशा-
 न्मार्गित्वा तत्र देशे विद्वन्मनाच्छादितद्वारं बिलं ददृशुः ।
 श्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ ६—७ ॥

गो० टी०—गज इत्यादि । चकारादनमार्गं गजादयः
 गिरिजालावृतान् देशान्मार्गित्वा ततो दक्षिणां दिशं विचिन्व-
 न्तः तत्र विद्वन् विस्तृतं बिलं ददृशुरिति संबन्धः ॥ ६ ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—दुर्गं दुर्गमम् । दानवेन मयेन ॥ ८ ॥

रा० टी०—दुर्गमिति । दानवेनाभिरक्षितमत एव दुर्गं
 दुर्गमं लतावृक्षैरवकीर्णम् ऋष्विलं नाम महाबिलं क्षुत्पिपासा-
 परीताः अत एव श्रान्ताः स्त्रिया अत एव सलिलार्थिनः वान-
 राः ददृशुः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ८ ॥

गो० टी०—दुर्गमित्यादि । दानवेन मयेन ऋष्विलं नाम
 ऋष्विलमिति प्रसिद्धम् महाबिलं ददृशुरिति पुनरुक्तिगुणान्तर-
 विधानाय ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—तत्र ततः निष्क्रमन् निष्क्रमन् ॥ ९ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र तस्मात् बिलात् पद्मरेणुभिः
 रक्ताङ्गाः जलाद्राः क्रौञ्चादयः निष्क्रमन् निष्क्रमन् । अर्धद्वयमे-
 कान्वयि ॥ ९ ॥

गो० टी०—तत इति । निष्क्रमन् निष्क्रमन् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—मुगन्धि, बिलान्तर्वन्धयमानादिव्यगन्ध-
 पुष्पसंवद्भावतस्तद्भावे ॥ १० ॥

रा० टी०—तत इति । ततो दर्शनानन्तरं मुगन्धि वक्ष्य-
 मानपुष्पितदिन्यतरुवायुसंख्यात् शोभनगन्धयुक्तं तद्विलमा-
 साद्य प्राप्य वानरर्षभाः विस्मयव्यग्रमनसः अपूर्वदर्शनजनित-
 विस्मयहेतुकचञ्चलचित्ता वक्षुः ॥ १० ॥

गो० टी०—ततस्तदिति । दुरतिक्रमं दुष्प्रवेशम् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—संजातपरिशङ्काः । संजातजलसंभावनाः ॥ ११ ॥

रा० टी०—संजातेति । संजाता शङ्का जलविषयकतर्का
 येषां ते अत एव संहृष्टाः हुवगोत्तमाः नानासत्त्वसमाकीर्णम्
 अतिघोरं भयावहमित्यर्थः, दुर्दर्शं द्रष्टुमशक्यं दुर्विर्गाहं बिलम्
 अभ्यपश्यन् । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ११ ॥ १२ ॥

गो० टी०—संजातेति । संजातपरिशङ्काः किमिदं पाताळम्
 उतान्यन्मायामयमिति संदिहानाः अमंहृष्टाः सन्तः अभ्यपश्यन्
 अभ्यपश्यन् ॥ ११ ॥

१२—१३] ति० टी०—दैत्येन्द्रनिलयः पाताळम् ॥ १२ ॥ १३ ॥

गो० टी०—नलेति श्लोकां बिलविशेषणम् ॥ १० ॥

रा० टी०—तत इति । कान्तारवनकोविदो दुर्गमारण्य-
 भिज्ञाता इनुमान् घोरान् वानरान् अब्रवीत् ॥ १३ ॥

गो० टी०—तत इति । कान्तारे दुर्गमार्गे वने कोविदः
 समर्थः ॥ १३ ॥

१४—१६] ति० टी०—कान्तारवनकोविदस्तत्प्रवेशादौ
 समर्थः ॥ १४—१६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—गिरितीति । दक्षिणां दिशं
 प्राप्य गिरिजालावृतान् देशान् मार्गित्वा परिश्रान्ता वयं मैथि-
 लीं न पश्यामः ॥ १४ ॥

रा० टी०—अस्मादिति । जलाद्राः हंसादयः अस्मात्
 बिलात् निष्पतन्ति तथा बिलद्वारि किन्धाः पादपास्तित्वान्ति
 अतः सलिलवान् कूपो वा यदि वा अथवा हृदोऽस्तीति शेषः,
 नूनं निश्चितमेतत् । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १५ ॥ १६ ॥

गो० टी०—गिरितीति । गिरिजालावृतान् देशान् । दक्षिणां
 दिशम् तादृशदेशरूपां दक्षिणां दिशमित्यर्थः ॥ १४ ॥ १५ ॥

गो० टी०—नूनमिति । अस्तीति शेषः ॥ १६ ॥

१ चेति गो. पाठः । २ पश्येति गो. पाठः । ३ अस्तीति गो. पाठः । ४ महाबिलं गो. पाठः । ५ हनुमान्मनेनेति गो. पाठः । ६ सर्वमिति
 गो. पाठः । ७ चेति रा. पाठः । ८ सर्वत इति गो. पाठः ।

तथा चेमे बिलद्वारे स्निग्धास्तिष्ठन्ति पादपाः । ईत्युक्तास्तद्विलं सर्वे विविशुस्तिमिरावृतम् ॥ १७ ॥
 अचन्द्रसूर्य हरयो ददृशु रोमहर्षणम् । निशाम्य तस्मात्सिंहांश्च तांस्तान् मृगपक्षिणः ॥ १८ ॥
 प्रविष्टा हरिशार्दूला बिलं तिमिरसंवृतम् । न तेषां सज्जते दृष्टिर्न तेजो न पराक्रमः ॥ १९ ॥
 वायोरिव गतिस्तेषां दृष्टिस्तमसि वर्तते । ते प्रविष्टास्तु वेगेन तद्विलं कपिकुञ्जराः ॥ २० ॥
 प्रकाशं चाभिरामं च ददृशुर्देशमुत्तमम् । ततस्तस्मिन्बिले भीमे नानापादपसंकुले ॥ २१ ॥
 अन्योन्यं संपरिष्वज्य जग्मुर्योजनमन्तरम् । तेनष्टसंज्ञास्तृषिताः संभ्रान्ताः सलिलार्थिनः ॥ २२ ॥
 परिपेतुर्विलं तस्मिन्कंचित्कालमतन्द्रिताः । ते कृशा दीनवदनाः परिभ्रान्ताः प्लवङ्गमाः ॥ २३ ॥
 आलोकं ददृशुर्वीरा निराशा जीविते यदा । ततस्तं देशमागम्य सौम्या वितिमिरं वनम् ॥ २४ ॥
 ददृशुः काञ्चनान्दृष्टान्दीप्तवैश्वानरप्रभान् । सालांस्तालांस्तैमालांश्च पुंनागान्वञ्जुलान्धवान् ॥ २५ ॥
 चम्पकाभागवृक्षांश्च कर्णिकारांश्च पुष्पितान् । स्तबकैः काञ्चनैश्चित्रै रक्तैः किसलयैस्तथा ॥ २६ ॥

१७] ति० टी०-इत्युक्ताः हनमतेति शेषः ॥ १७ ॥

रा० टी०-इतीति । इति अनेन प्रकारेण उक्ताः दृष्टमता बोधिताः सर्वे इत्यः अचन्द्रसूर्यं चन्द्रसूर्यादिरहितम् अत एव तिमिरावृतम् अत एव रोमहर्षणं भयजनकत्वेन रोमोद्गम-कारकं तद्विलं विविशुः ॥ १७ ॥

गो० टी०-इत्युक्तेति । दृष्टमदुक्तप्रकारेण सर्वेऽप्युक्त्वा विविशुः तिमिरावृतं ददृशुश्च । अचन्द्रसूर्यं चन्द्रसूर्यकिरणर-हितम् ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०-निशाम्यावलोक्य ॥ १८ ॥

रा० टी०-निशाम्येति । तस्मात् बिलात् निर्गच्छत इति शेषः सिंहादीन् निशाम्य अवलोक्य हरिशार्दूलाः तिमिर-संवृतं बिलं प्रविष्टाः ॥ १८ ॥

गो० टी०-निशाम्येति । तस्मात् निर्गच्छतः सिंहां तांस्तान् नानाप्रकारान् मृगपक्षिणश्च ॥ १८ ॥

१९-२१] ति० टी०- न सज्जते न प्रतिबध्यते । तेजः प्रभावः । अन्ये तु तेषां दृष्टिर्न सज्जते तत्रत्यपदायैष्विति शेषः, तिमिरावृतत्वात्, अत एव तेजःपराक्रमयोरपि कुण्ठि-तगमनम् । यद्यपि वायोरिव गतिस्तथाऽपि यतो दृष्टिस्तमसि प्रतिबद्धा वर्तते, अतो वेगेन परस्परहस्तग्रहणपूर्वकं प्रविष्टा इत्यर्थः । अत एव 'गृह्य हस्तैः परस्परम्' इत्यप्ये दृष्टमदु-क्तरित्याहुः ॥ १९-२१ ॥

रा० टी०-नेति । तेषां वानराणां दृष्टिप्रभृति न सज्जते निरुध्यते अत एव तेषां दृष्टिस्तमसि वर्तते वायोरिव गतिश्च ॥ १९ ॥

गो० टी०-न तेषामिति । वर्तते अत्यल्पं प्रवर्तत इत्यर्थः ॥ १९ ॥

रा० टी०-ते इति । प्रविष्टास्ते कपिकुञ्जराः प्रकाशं शोभितम् अभिरामं सुखप्रदं देशं ददृशुः दूरतोऽवलोक्येति ॥ २० ॥

गो० टी०-ते प्रविष्टा इति । प्रकाशं निस्तमस्कम् ॥ २० ॥

रा० टी०-तत इति । ततस्तद्देशवलोकनानन्तरम् अ-न्योन्यं संपरिष्वज्य तद्देशवलोकनजनितानन्देनालिङ्ग्य त-स्मिन् भीमे बिले योजनमन्तरं देशं जग्मुः ॥ २१ ॥

गो० टी०-संग्रहणोक्तं प्रपञ्चयति-ततस्तस्मिन्नित्या-दिना । अन्योन्यं संपरिष्वज्य अन्योन्यं हस्तावलम्बनं कृत्वा ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०-अन्योन्यं संपरिष्वज्य तिमिरदेशवि-निर्गमजसंतोषवशादिति शेषः । यद्वाऽन्योन्यं हस्तावलम्बनं कृत्वा हस्तेन परस्परस्योरआदि सम्यग्भवेति यावत् पूर्वो-क्तस्यैव विस्तरः । नष्टसंज्ञास्तृषवावशात्, तदाह-तृषिता इति ॥ २२ ॥

रा० टी०-ते इति । तृषिताः पिपासावन्तः अत एव सलिलार्थिनः अत एव नष्टसंज्ञाः तद्भाभाभावहेतुकविवेकर-हिताः अत एव संभ्रान्ताः चञ्चलचित्तास्ते वानराः तस्मिन् बिले परिपेतुः अत एव कंचित्कालमतन्द्रिता अभव-न्निति शेषः ॥ २२ ॥

गो० टी०-त इति । परिपेतुः जग्मुः । कंचित्कालमि-त्यत्यन्तसंयोगे द्वितीया ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०-परिपेतुरिति अघोमार्गावलम्बनान्ध-कारे गताः ॥ २३ ॥

रा० टी०-ते इति । परिभ्रान्तास्तथा जीविते निराशाः प्लवङ्गमाः आलोकं प्रकाशितदेशं ददृशुः ॥ २३ ॥

गो० टी०-ते कृशा इति । आलोकं प्रकाशम् ॥ २३-२५ ॥

२४-२६] ति० टी०-आलोकमेव ददृशुः, न तु जलम् । जीविते निराशा यदा बभूवुस्तदोद्यमानलक्षणं देशमागम्य काञ्चनान्दृष्ट्वांश्च ददृशुः । यदा जीविते निराशा बभूवुस्तदा भगवत्कृपया लोकं ददृशुर्दृष्टवानविशेषणे, देशे काञ्चनान्दृष्टान्द-दृशुः ॥ २४-२६ ॥

रा० टी०-तत इति । सौम्याः वानरास्ततस्तिमिरावृ-

• आपीडैश्च लताभिश्च हेमाभरणभूषितान् । तरुणादित्यसंकाशान्वैदूर्यमयवेदिकान् ॥ २७ ॥
 विभ्राजमानान्वपुषा पादपांश्च हिरण्मयान् । नीलवैदूर्यवर्णाश्च पद्मिनीः पद्मैर्गुह्यताः ॥ २८ ॥
 महद्भिः कौञ्चनैर्वैश्वैतं बालार्कसंनिभैः । जातरूपमयैर्मत्स्यैर्महद्भिश्चैव पङ्कजैः ॥ २९ ॥
 नलिनीस्तत्र ददृशुः प्रसन्नसलिलायुताः । काञ्चनानि विमानानि राजतानि तथैव च ॥ ३० ॥
 तपनीयगवाक्षाणि मुक्ताजालावृतानि च । हैमराजतभौमानि वैदूर्यमणिमणि च ॥ ३१ ॥
 ददृशुस्तत्र हरयो गृहमुख्यानि सर्वशः । पुष्पितान्फलिन्तो वृक्षान्प्रवाङ्मणिसंनिभान् ॥ ३२ ॥
 काञ्चनभ्रमराश्चैव मधूनि च समन्ततः । मणिकाञ्चनचित्राणि शयनान्यासनानि च ॥ ३३ ॥
 विविधानि विशालानि ददृशुस्ते समन्ततः । हैमराजतकांस्यानां भाजनानां च रक्षणयः ॥ ३४ ॥
 अगुरुणां च दिव्यानां चन्दनानां च संचयान् । शुचीन्यभ्यवहाराणि मूलानि च फलानि च ॥ ३५ ॥
 महाहार्णि च रथानानि मधूनि रसवन्ति च । दिव्यानामम्बराणां च महार्हाणां च संचयान् ॥ ३६ ॥
 कम्बलानां च चित्राणामजिनानां च संचयान् । [तत्रैतत्तत्र च विन्यस्तान्दीप्तान्वैश्वानरप्रभान् ॥
 ददृशुर्वानराः शुभ्राज्जातरूपस्य संचयान् ।] तत्र तत्र विचिन्वन्तो विष्टे तत्रैव महाप्रभाः ॥ ३७ ॥
 ददृशुर्वानराः शूराः स्त्रियं कांचिददूरतः । तां चैते ददृशुस्तत्र चारुवृष्णजिनाम्बराम् ॥ ३८ ॥
 तापसीं नियताहारां ज्वलन्तीमिव तेजसा । विस्मिता हरयस्तत्र व्यतिष्ठन्त सर्वशः ॥
 पैंच्छ हनुमांस्तत्र काऽसि त्वं कस्य वा बिल्म् । ॥ ३९ ॥

तदेवाह वितिमिरं तं प्रकाशदेशमागम्य वितिमिरं वनं ददृशु-
 रित्युत्तरेणान्वयः ॥ २४ ॥

रा० टी०-दर्शनप्रकारमाह-ददृशुरिति । काञ्चनान्
 छवर्णमयान् अत एव दीप्तवैश्वानरप्रभान् प्रदीप्ताग्रिसदृशान्
 सालादीन् चित्रैरेकविधैः काञ्चनैः अत एव रक्तैः स्तवकैः
 गुच्छैः किसलयैः पद्मैश्च आपीडैः अत्युन्नततोरुमार्गैश्च लता-
 भिश्च युक्तान् हिरण्मयान् पादपान् तद्विभ्रदृष्टांश्च पतंगैः पद्मि-
 निर्गुह्यताः पद्मिनीश्च बालार्कसंनिभैः काञ्चनैर्वैदूर्यैः जातरूपमयै-
 र्मत्स्यैश्च महद्भिः पङ्कजैश्च वृताः प्रसन्नसलिलायुताः नलिनीः
 सरसीश्च ददृशुः । सार्धश्लोकपञ्चकमेकान्वयि ॥ २५-३० ॥

२७] ति० टी०-आपीडैः स्तवकशेखरैर्लताभिश्च संयु-
 क्तान्पादपान्ददृशुः ॥ २७ ॥

गो० टी०-आपीडैः शेखरैः लताभिश्च उपशोभितानिति
 शेषः, हेमाभरणभूषितान् फलितहेमाभरणान् पादपांश्च हिरण्म-
 यान् रजतमयांश्च वृक्षान् ॥ २६ ॥ २७ ॥

२८-२९] ति० टी०-पद्मिनीः पद्मलताः ॥ २८ ॥ २९ ॥

गो० टी०-नीलवैदूर्येत्यादि श्लोकद्वयमेकान्वयम् । उक्-
 तविशेषणविशिष्टाः पद्मिनीः उक्तविशेषणयुक्ता नलिनीश्च ददृशु-
 रित्यन्वयः । अतो न पुनरुक्तिः ॥ २८ ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०-पद्मादिश्रुता नलिनीः सरांसि च ददृशुः ३०

रा० टी०-काञ्चनानीति । काञ्चनानि राजतानि च

विमानानि तपनीयाः गवाक्षाः वातायनाः यदृ तानि युक्ता-
 जाडैः सुन्दाराचितकुम्भगतजालविशेषैरावृतानि हैमराजतभौ-
 मानि हेमादिमयानि वैदूर्यमणिवन्ति वैदूर्यमणिविशिष्टानि म-
 वंशो गृहमुख्यानि हरयो ददृशुः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३१-३२ ॥

गो० टी०-काञ्चनानीत्यादि । हैमराजतभौमानीति
 शेषः, गृहमुख्यविशेषणं वा ॥ ३०-३२ ॥

३१-३५] ति० टी०-सुकाजालकुम्भान्वितजालैरा-
 वृतानि । हैमैत्यादि गृहमुख्यानीत्यस्य विशेषणम् ॥ ३१-३५ ॥

३६-३८] ति० टी०-यानानि शिविकादीनि ॥ ३६-३८ ॥

३९] ति० टी०-व्यतिष्ठन्त तृष्णामवस्थिता बभूवुः ॥ ३९ ॥

रा० टी०-पुष्पितानिति । पुष्पितान् पुष्पविशिष्टान्
 फलिन्तः फलविशिष्टान् मणिसंनिभान् वृक्षान् काञ्चनभ्रमरान्
 स्वर्णमयवृक्षाविशिष्टमपुष्पांश्च मधूनि च मणिकाञ्चनचित्राणि
 विशालानि विस्तीर्णानि शयनानि आसनानि च ददृशुः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३१ ॥ ३५ ॥

गो० टी०-जातरूपस्य संचयान् । इत्येव पाठक्रमः ॥ ३१ ॥

रा० टी०-हैमेति । विष्टे तत्र तत्र प्रतिप्रदेशे विचिन्वन्तो
 वानराः हेमादीनां भाजनानां रक्षणयो रक्षन् अगुरुणां चन्दनानां
 च संचयान् शुचीन्यभ्यवहाराणि भद्रवर्णयानि मू-
 लानि फलानि च महार्हाणि बहुमूल्यानि यानानि शिविकादीनि
 च रसवन्ति मधुराणि मधूनि च अम्बराणां वक्षाणां संच-

१ वैदूर्यकृतेति गो. पाठः । २ वर्णांशिते रा. पाठः । ३ पद्मवृक्षा इति गो. पाठः । ४ काञ्चनैः पद्मैर्गुह्यता इति गो. ५ च सलिलमैरिति
 गो. पाठः । ६ वृता इति गो. पाठः । ७ महार्हाणि च यानानीति गो. पाठः । ८ संचयानिति गो. पाठः । ९ शिविकांशिते गो. पाठः । १० यानानीति गो.
 पाठः । ११ अविशेषणं श्लोक गो. पाठः । १२ तस्मिन्महावक्त्रे इति गो. पाठः । १३ दृष्ट्वा मृगशयनम् इति गो. रा. पाठः । १४ व्यतिष्ठन्तीति गो. पाठः ।
 १५ अभ्येतत् रा. नास्ति ।

ततो हनुमान्गिरिसंनिकाशः कृताञ्जलिस्तामभिवाद्य वृद्धाम् ।
पप्रच्छ का त्वं भवनं बिलं च रत्नानि चेभानि वदस्व कस्य

॥ ४० ॥

इत्यार्ये श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चाशः सर्गः ॥ ५० ॥

एकपञ्चाशः सर्गः ।

स्वयंप्रभास्या सा तापसी बिलनिर्माणादि निवेद्याभ्यागतवानरान्फलमूलाद्यशनपानेन विश्रामयन्ती वानरागमनकारणं पृच्छति ।

इत्युक्त्वा हनुमांस्तत्र चौरकुण्ठाजिनाम्बरात् । अव्रवीत्तां महाभागां तापसीं धर्मचारिणीम् ॥ १ ॥
इदं प्रविष्टाः सहसा बिलं तिमिरसंवृतम् । क्षुत्पिपासापरिश्रान्ताः परिखिन्नाश्च सर्वशः ॥ २ ॥
महद्वरण्या विवरं प्रविष्टाः स्म पिपासिताः । इमांस्त्वेवंविधान्भावान्विविधानद्भुतोपमान् ॥ ३ ॥
दृष्ट्वा वयं प्रव्यथिताः संभ्रान्ता नष्टचेतसः । कस्यैते काञ्चना वृक्षास्तरुणादित्यसंनिभाः ॥ ४ ॥
शुचीन्यभ्यवहाराणि मूलानि च फलानि च । काञ्चनानि विमानानि राजतानि गृहाणि च ॥ ५ ॥
तपनीयगवाक्षाणि मणिजालवृतानि च । पुष्पिताः फलवन्तश्च पुण्याः सुरभिर्गन्धयः ॥ ६ ॥
इमे जाम्बूनदमयाः पादपाः कस्य तेजसा । काञ्चनानि च पद्मानि जातानि विमले जले ॥ ७ ॥

यांश्च चित्राणां कम्बलानाम् अजिनानां च संचयान् काञ्चित्
क्षिप्रं च दृष्ट्वा । सार्धश्लोकचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ३५-३८ ॥

गो० टी०-हैमित्यादि । शुभान् निर्मलान् ॥ ३४-३८ ॥

रा० टी०-तामिति । चौरकुत्सनाजिनाम्बरां तेजसा ज्वल-
न्तीमिव तापसीं दृष्ट्वा भृशसंवृताः विस्मिताश्च सर्वे हरयः
सर्वशः सर्वस्थलेषु व्यवतिष्ठन्त व्यवतिष्ठन्त । सार्धश्लोक
एकान्वयी ॥ ३९ ॥ ४० ॥

गो० टी०-तां दृष्ट्वेति । व्यवतिष्ठन्त दूरे स्थिता
इत्यर्थः ॥ ३९ ॥ ४० ॥

४०] ति० टी०-पप्रच्छ इत्यमानित्यर्थस्यैव सविशेषप्र-
तिपादनम्-ततो हनुमानिति ॥ ४० ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चाशः सर्गः ॥ ५० ॥

रा० टी०-तत इति । ततो तापसीदर्शनानन्तरं कृताञ्जलि-
हंमान् वृद्धां तां तापसीमभिवन्द्य त्वं का भवनादीनि च कस्य
इति त्वं वदस्व इति पप्रच्छ ॥ ४१ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे पञ्चाशत्तमः सर्गः ॥ ५० ॥

गो० टी०-पप्रच्छेत्यर्थस्य विवरणम्-ततो हनुमा-
निति ॥ ४१ ॥

अस्मिन् समे सार्धैकचत्वारिंशच्छ्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चाशः सर्गः ॥ ५० ॥

१] ति० टी०-इत्युक्त्वा का त्वं भवनमित्यादि पृष्ट्वा ॥ १ ॥

रा० टी०-तापसीं प्रति हनुमदुक्तिमेवाह-इतीत्यादिभिः ।
इति अनेन प्रकारेण उक्त्वा पृष्ट्वा इदमान् तां तापसीमब्रवीत् १

गो० टी०-अथ स्वयंप्रभाया कञ्चनबिलवृत्तान्तोक्तिरेकपञ्चा-
शे-इत्युक्त्वेत्यादि । परिखिन्नाः अध्वश्रमखिन्नाः क्षुत्पिपासा-
परिश्रान्तत्वेऽपि पिपासैव प्रवेशहेतुरित्याशयेनोक्तं पिपासिता
इति । भावान् पदार्थान् । प्रव्यथिताः किमिदमद्वारादिमायेति
संज्ञातव्यथाः । नष्टचेतसः कर्तव्यद्विरहिताः मणिजालवृतानि
रत्नमयजालकानि । जालकगवाक्षयोर्भेद उक्तः । आत्मानं त्वाम् ।
अनुभावं प्रभावम् । कस्य चैतत्तपोबलं तत्चेत्यर्थः ॥ १-९ ॥

२] ति० टी०-किमब्रवीत्तादाह-इदमिति । सहसा दृष्ट्वा

रा० टी०-तद्वचनाकारमाह-इदमित्यादिभिः । क्षुत्पि-
पासापरिश्रान्ताः अत एव परिखिन्नाः वयम् इदं बिलं सहसा
प्रविष्टाः ॥ २ ॥

३-६] ति० टी०-उक्तमेवार्थं प्रपञ्चयति-महदिति ।
भावान्पदार्थान् ॥ ३-६ ॥

रा० टी०-महदिति । घरण्याः महद्विवरं प्रविष्टा-
वयं एवंविधान् विविधान् अनेकान् अनुतोपमान् अनुत-
पदार्थसदृशान् इमान् भावान् पदार्थान् दृष्ट्वा प्रव्यथिताः
संचलितचित्ताः अत एव संभ्रान्ताः भीताः अत एव नष्टचे-
तसः ध्वस्तविवेकाः स्म स्मः । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३ ॥

रा० टी०-कस्येति । एते वृक्षादयः कस्य । सार्धश्लोक
एकान्वयी ॥ ४-६ ॥

७] ति० टी०-कस्य तेजसा संभृता इति शेषः ॥ ७ ॥

कथं मत्स्याश्च सौवर्णा दृश्यन्ते सह कच्छपैः । आत्मनस्त्वनुभावाद्वा कस्य वेतनपोबलम् ॥ ८ ॥
 अजानतां नः सर्वेषां सर्वमाख्यानुमर्हसि । एवमुक्त्वा हनुमता तापसी धर्मचारिणी ॥ ९ ॥
 प्रत्युवाच हनुमन्तं सर्वभूतहिते रता । मयो नाम महातेजा मायावी वीनरर्षभ ॥ १० ॥
 तेनेदं निर्मितं सर्वं मायया काञ्चनं वनम् । पुग दानवमुख्यानां विश्वकर्मा बभूव ह ॥ ११ ॥
 येनेदं काञ्चनं दिव्यं निर्मितं भवनोत्तमम् । स तु वर्षसहस्राणि तपस्तप्त्वा मेहद्वने ॥ १२ ॥
 पितामहाद्वरं लेभे सर्वमौशनसं धनम् । विधाय सर्वं बलवान्सर्वकामेश्वरस्तदा ॥ १३ ॥
 उवास सुखितः कालं कंचिदस्मिन्महावने । तपप्सरसि हेमायां सक्तं दानवपुङ्गवम् ॥ १४ ॥
 विक्रम्यैवाशनिं गृह्य जैधानेशः पुरन्दरः । इदं च ब्रह्मणा दत्तं हेमायै वनमुत्तमम् ॥ १५ ॥
 शीघ्रतः कामभोगश्च गृहं चेदं हिरण्यम् । दुहिता मेरुसावर्णेरहं तस्याः स्वयंप्रभा ॥ १६ ॥

रा० टी०—इमे इति । कस्य तेजसा इमे पादपाः जाम्बून-
 मयाः सुवर्णोपादानकाः पद्मानि च काञ्चनानि जानानि ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—आत्मनः तवेत्यर्थः । कस्य वा अन्यस्य
 वेत्यर्थः ॥ ८ ॥

९-१०] ति० टी०—अजानतामेतत्स्वरूपमजानताम् १॥१० ॥

रा० टी०—कथमिति । कच्छपैः सह मत्स्याः सौवर्णाः
 कथं दृश्यन्ते अयमेतत्सर्वनिर्मापकः आत्मनस्तत्र अनुभावा-
 द्वा कस्यचित्तपोबलं वा, अजानतां नोऽस्माकं समीपे सर्वमा-
 ख्यातुमर्हसि । सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ८ ॥ ९ ॥

रा० टी०—एवमिति । हनुमता एवमुक्त्वा तापसी हनु-
 मन्तं प्रत्युवाच ॥ १० ॥

रा० टी०—मय इति । मयो नाम महातेजा यो मायावी
 तेन इदं काञ्चनं वनं निर्मितम् ॥ ११ ॥

गो० टी०—मयो नामेति । मयो नाम त्रिपुराधिपतिः
 त्रिपुरे नष्टे स्वरक्षणार्थमिदं विलं कृतवानिति मात्स्यपुराणे
 त्रिपुरदहनप्रस्तावेऽभिहितम् । मायया विचित्रशक्त्या मायावी
 मायायुक्तः दानवर्षभ इत्यनेन नायमश्वरतया मय इति
 सूचितम् ॥ १०—१३ ॥

११] ति० टी०—मायया विचित्रनिर्माणशक्त्या । को
 मय इत्याशङ्क्य तत्प्रसिद्धिमाह—पुरेति । विश्वकर्मा शिल्पी
 ह प्रसिद्धः ॥ ११ ॥

रा० टी०—तन्निर्माणशक्तिलाभे कारणं वदन्ती आह—
 पुरेति । येन इदं काञ्चनं भवनोत्तमं निर्मितं स पुरा पूर्वं
 दानवमुख्यानां विश्वकर्मा शिल्पी बभूव ॥ १२ ॥

१२] ति० टी०—येनेदं निर्मितं स दानवानां विश्वकर्मे-
 ल्यन्वयः । निर्माणशक्तिबीजमाह—स त्विति ॥ १२ ॥

रा० टी०—स इति । स शिल्पी महावने वर्षसहस्राणि
 तपस्तप्त्वा औशनसम् उशनसंबन्धि धनं सर्वसामर्थ्यं सर्व-
 मसामयीजातं च वरं पितामहादेवे ॥ १३ ॥

१३] ति० टी०—वरं विचित्रसृष्टिसामर्थ्यरूपम् । अपि

च सर्वमौशनसं धनं निर्माणसाधनपदार्थजातं निर्माणसाधन-
 शिन्ने शास्त्रज्ञानं च लेभे । शिन्नेशास्त्रस्योक्तानः प्रमाणान्मन्त्रा-
 दनन्तव्यपदेशः । बलवानुत्तररूपबलवान् । सर्वकामेश्वरः स्वमृ-
 द्दिभोग्यविशेषाणामाश्वरो भोगा ॥ १३ ॥

रा० टी०—विधायेति । तदा लब्धवरसमये सर्वकामे-
 श्वरः सर्वविषयनिर्माणे स्वतन्त्रः मयः सर्वमिदं वनादि विधाय
 निर्माय अस्मिन् स्वनिर्मिते महावने सुखितः सन् कंचित्का-
 लञ्चराम ॥ १४ ॥

१४] ति० टी०—सुखितोऽनोवास । हेमायां तदाकृपाप्त-
 रसि सक्तम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—तमिति । हेमाया नदनिधायाम् अप्सरसि
 सक्तं दानवपुङ्गवं तं मयमशनिं वज्रं गृह्य गृहीत्वा विक्रम्य
 पुढं कृत्वा पुरन्दरो जघान ॥ १५ ॥

गो० टी०—तमिति । तं स्वपुत्रीं मन्दीरं रावणाव-
 दनवन्तम् । एकान्ते हेमायां सक्तं विरित्वा इवः त्रैलोक्याधि-
 पतिः अशनिं वज्रं गृहीत्वा जघान ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—दानवपुङ्गवमशनिं गृह्य गृहीत्वा विक्रम्यैव
 पुढं कृत्वा पुरंदरो जघान । यक्षपक्षरक्ष्मिन्नी मयोनित्य इति
 कथं हननं तस्य, तथापि य एवाक्षरशिल्पीपदस्थः सर्वोऽपि
 मयाख्य इति 'प्रवाहानित्यतैव तत्प्रेनद्रव' इति न दोषः ।
 तस्मिन् इति इदं वनं प्राद्वतः कामभोग इदं गृहं च मयसु-
 कायै हेमायै न्यायप्राप्तत्वाद्भगवता ब्रह्मणा दत्तमित्यर्थः । एतेन
 विचित्रनिर्माणसामर्थ्येणयोगादत्र ब्रह्मण्यदो मयदानवपर-
 इत्यपास्तम् । हनेन दानासंभवात् ॥ १५ ॥

रा० टी०—इदमिति । इदं वनं वनं शाश्वतः सार्वकालिकः
 कामभोगश्च हिरण्यं गृहं च ब्रह्मणा हेमायै दत्तम् ॥ १६ ॥

गो० टी०—इदं चेति । मयनावानन्तरम् इदं वनं ब्रह्मण्य
 हेमायै दत्तम् ॥ १५ ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—स्वयंप्रेमोत्पन्नं नाम तस्याः, तेन
 स्याद्विलोकावावेति प्रकाशवत्स्वरूपपादितम् । तस्या हेमाया
 भवनमित्यन्वयः ॥ १६ ॥

१ चरन्तीति गो. पाठः । २ आत्मानमनुभावं चेति गो. पाठः । ३ चेति गो. पाठः । ४ दानवर्षभ इति गो. पाठः । ५ महावने इति गो. पाठः ।
 ६ वनं विधायेति गो. पाठः । जघान स इति गो. पाठः । ७ शास्त्रज्ञानं कामभोगा इति गो. पाठः । ८ शिल्पिपदस्थो इत्यर्थः । १० स सर्व इति च युक्त इति भाति ।

इदं रक्षामि भवनं हेमाया वानरोत्तम । मम प्रियसखी हेमा नृत्तगीतविशारदा ॥ १७ ॥
तया दत्तवरा चास्मि रक्षामि भवनं महत् । किं कार्यं कस्य वा हेतोः कान्ताराणि प्रपद्यथ ॥ १८ ॥
कथं चेदं वनं दुर्गं युष्माभिरुपलक्षितम् । शुचीन्यभ्यवहाराणि मूलानि च फलानि च ॥
भुक्त्वा पीत्वा च पानीयं सर्वं मे वक्तुर्महसि ॥ १९ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकपञ्चाशः सर्गः ॥ ५१ ॥

द्विपञ्चाशः सर्गः ।

रामवनप्रवेशादात्मनो गुहाप्रवेशावधि वृन्तादन्तं निवेदयन्हनुमानस्वयेप्रमया कृतातिथ्यं प्रशंसैस्तत्प्रत्युत्कृतिं चिकीर्षुराज्ञापयेति तां प्रार्थयन् । धर्ममाचरन्त्या मे न केनचिन्प्रयोजनमिति सा तन्निषेधति ।

अथ तानब्रवीत्सर्वान्विश्रान्तान्हरियुथपान् । इदं वचनमेकाग्रा तापसी धर्मचारिणी ॥ १ ॥
वानरा यदि वः खेदः प्रनष्टः फलभक्षणात् । यदि चैतन्मया श्राव्यं श्रोतुमिच्छामि तां कथाम् ॥ २ ॥
तस्यास्तद्वचनं श्रुत्वा हनूमान्मारुतात्मजः । आर्जवेन यथातत्त्वमारुयातुमुपचक्रमे ॥ ३ ॥
राजा सर्वस्य लोकस्य महेन्द्रवरुणोपमः । रामो दाशरथिः श्रीमान्प्रविष्टो दण्डकावनम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—ननु त्वं काऽसीत्यत आह—दुहितेति । मेरु-
सावर्णेः दुहिताऽहं तस्याः हेमायाः स्वयंप्रभा तदभिधमिदं
भवनं रक्षामि । वाक्यार्थस्य कर्मतयाऽन्वयात् द्वितीया, स्वय-
म्प्रभाशब्दस्य मेरुसावर्णिदुहितुर्नामत्वे तु भवनमिति द्विती-
यान्तमेव ॥ १७ ॥

१७] ति० टी०—ननु त्वं किमर्थं रक्षसि तत्राह—मम
प्रियसखीति ॥ १७ ॥

रा० टी०—ननु त्वं किमर्थं रक्षसीत्यत आह—ममेति ।
नृत्यगीतविशारदा हेमा मम प्रियसखी अतः तया आदत्तः
गृहीतो वरः स्वभवनरक्षारूपः यस्याः साऽहं महद्भवनं
रक्षामि ॥ १८ ॥

गो० टी०—ममेति । सेदानीं ब्रह्मसदनं गतेत्याशयेनाह—
नृतेति ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—दत्तवरा रक्षणसामर्थ्यवत्त्वात्संक्षित्वेन
प्रार्थितरक्षणा च । एवं स्वदत्तान्तमुक्त्वा हनुमदादिदत्तान्तं
पृच्छति—किमिति ॥ १८ ॥

रा० टी०—किमिति । कस्य जनस्य हेतोः किं कार्यं
कृत्यं भवतामस्ति वा यतः कान्ताराणि दुर्गमपथान् प्रपद्यथ
दुर्गं दुर्गममिमं वनं युष्माभिः कथमुपलक्षितम् आगत्य
अवलोकितम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—किमिति । किं कार्यं किं प्रयोजनम् कस्य
हेतोः कस्मात् प्रयोजनात् ॥ १८ ॥ १९ ॥

अस्मिन् सर्गे सार्धैकोनविंशतिः श्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकपञ्चाशः सर्गः ॥ ५१ ॥

१९] ति० टी०—अभ्यवहाराण्यभ्यवहार्याणि ॥ १९ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकपञ्चाशः सर्गः ॥ ५१ ॥

रा० टी०—म्लानमुखान् तान् दृष्ट्वा आह—शुचीनीति ।
अभ्यवहाराणि भक्षणीयानि शुचीनि मूलानि फलानि च
भुक्त्वा पानीयं पीत्वा च सर्वं मे पृष्ठं वक्तुमर्हथ ॥ २० ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे एकपञ्चाशत्तमः सर्गः ॥ ५१ ॥

१] ति० टी०—इदं वचनं वक्ष्यमाणम् ॥ १ ॥

रा० टी०—वानरान् प्रति मेरुसावर्णितनयोकिमेवाह—
अथेति । अथ वानरकर्तृकभोजनाद्यनन्तरं विश्रान्तान् हरि-
युथपान् एकाया यतचित्ता तापसी इदमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ इडमता स्वागमनहेतुरुच्यते द्विपञ्चाशे—
अथेत्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

२-३] ति० टी०—यदि चैतत्किं कार्यमित्यादि प्राक्पृ-
ष्टार्थतत्त्वम् ॥ २ ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वानरा इति । हे वानराः !
फलभक्षणात् यदि वः खेदः प्रनष्टः यदि च एतत् मत्पृष्ठं
मया श्राव्यं तर्हि श्रोतुमिच्छामि अतः कथ्यताम् ॥ २ ॥

रा० टी०—तस्या इति । तस्यास्तापस्यास्तद्वचनं श्रुत्वा
मारुतात्मजो हनुमान् आर्जवेन सरलतया यथातत्त्वं याथार्थ्य-
मनतिक्रम्य आख्यातुमुपचक्रमे ॥ ३ ॥

गो० टी०—तस्या इति । आर्जवेन अकपटेन ॥ ३-५ ॥

४] ति० टी०—सर्वलोकराजत्वेन तस्येश्वरत्वं सूचितम् ॥ ४ ॥

१ भवनोत्तममिति गो. पाठः । २ प्रपद्यथेति गो. पाठः । ३ इमान्यभ्यवहार्याणीति गो. पाठः । ४ अर्हथेति गो. पाठः । ५ विक्रान्तान्हरिपुङ्गवा-
निति गो. पाठः । ६ प्रणष्ट इति गो. पाठः । ७ कथ्यतामिति गो. रा. पाठः । ८ हनुमानिति गो. पाठः । ९ सखीत्वेनेति दीर्घं एव युक्त इति आति ।

लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा वेदेद्या मेह भार्या । तस्य भार्या जनस्थानाद्रावणेन हता बलान् ॥ ५ ॥
 वीरस्तस्य सखा राज्ञः मृगीवो नाम वानरः । राजा वानरमुख्यानां येन प्रस्थापिता वयम् ॥ ६ ॥
 अगस्त्यचरितामाशां दक्षिणां यमरक्षिताम् । सहैर्भिर्वानरैर्मुखैरङ्गदप्रमुखैर्वयम् ॥ ७ ॥
 रावणं सहिताः सर्वे राक्षसं कामरूपिणम् । सीतया सह वेदेद्या मार्गध्वमिति चोदिताः ॥ ८ ॥
 विचित्र्य तु वै न सर्वे समुद्रं दक्षिणां दिशम् । वयं बभूविताः सर्वे वृक्षमूलमुपाश्रिताः ॥ ९ ॥
 विवर्णवदनाः सर्वे सर्वे ध्यानपरायणाः । नाधिगच्छामहे पारं मग्नाश्चिन्तामहाशये ॥ १० ॥
 चारयन्तस्ततश्चक्षुर्दृष्टवन्तो मेहद्विष्टं । लतापादपमर्षकं निमिरेण समावृतम् ॥ ११ ॥
 अस्मादंसा जलक्षिन्नाः पक्षैः सलिलरेणुभिः । कुरराः सागसाश्वेन निष्पतन्ति पतत्रिणः ॥ १२ ॥
 साध्वन् प्रविशामेति मया तृक्ताः प्रवङ्गमाः । तेषामपि हि सर्वेषामनुमानमुपागतम् ॥ १३ ॥
 अस्मिन्निपतिताः सर्वेऽप्यथ कार्यत्वरान्विताः । ततो गाढं निपतिता शुभ्र ईर्स्तेः परस्परम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—तदाख्यानमेवाह—राजेति । सर्वस्य लोकस्य भुवनस्य राजा महेन्द्रवरुणो उपमा यस्य स रामो लक्ष्मणेन भ्रात्रा वेदेद्या भार्या च सह दण्डकावनं प्रविष्टः । मार्गश्लोक एकान्वयी ॥ ४ ॥

५-६] ति० टी०—बलाद्व्यान्कारेण ॥ ५ ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—अङ्गदप्रमुखैर्वानरैः सह वयं प्रस्थापिताः ॥ ७ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य रामस्य भार्या बलात् स्वस्वरूपाच्छादनात् संन्यासिवेषेणेत्यर्थः, रावणेन जनस्थानात् हता एतेन सीताया आभरणप्रक्षेपसमये रावणस्य संन्यासिवेषो हनुमताऽवलोकित इति सूचितम् । अर्थं पृथक् ॥ ६ ॥

रा० टी०—वीर इति । येन अङ्गदप्रमुखैः सहिता वयं वयं वः रामसकृपरक्षणस्य अयः प्राप्तिर्यस्मिन् तत् यथा भवति तथा दक्षिणां दिशं प्रस्थापिताः स वानरमुख्यानां राजा मृगीवो नाम वानरः राजा रामस्य सखा । श्लोकद्वयमेकान्वयी ॥ ६ ॥ ७ ॥

गो० टी०—वीर इति । दक्षिणामाशां येन प्रस्थापिताः स राजाऽस्तीति पूर्वोणान्वयः ॥ ६-१२ ॥

८] ति० टी०—सहिता मिलिताः सन्तो रावणं सीतया सह मार्गध्वमिति वयं चोदिताश्च स्मः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—तदाह—विचित्र्य त्विति । सङ्ग्रहं विचेतुकामा इति शेषः ॥ ९ ॥

रा० टी०—रावणमिति । सीतया सह कामरूपिणं रावणं सहिताः सर्वे वयं मार्गध्वमिति चोदिताः सुग्रीवेण प्रेरिता वयं सङ्ग्रहं विचेतुकामाः सन्त इति शेषः, दक्षिणां दिशं विचित्र्य दृष्टक्षिताः सन्तः दृष्टमूलमुपाश्रिताः प्राप्ताः । श्लोकद्वयमेकान्वयी ॥ ८ ॥ ९ ॥

१०-११] ति० टी०—नाधिगच्छाम । हे इति स्वयं-प्रभासं बोधनम् । नाध्यगच्छाम पारं चिन्तामहाशयेति शेषः ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०—विवर्णंति । ध्यानपरायणाः सुग्रीवाज्ञास्मरण-निरताः सर्वे वयं नाधिगच्छामहे संताडनान्नं न जानीमः अतः चिन्तामहाशयेन शोकमार्गेण इत्यर्थः, मग्ना अत एव विवर्णवदनाः वयं पारं श्लोकसागरम्यान्नं नाधिगच्छामहे प्राप्नुमः । अधिगच्छामहे इति शब्दादस्या उभयान्वयः ॥ १० ॥

रा० टी०—चारयन्त इति । ततस्तस्मिन् समये चक्षु-भारयन्तो वयं लतापादपमर्षकं महत् वनं दृष्टवन्तोऽभवाम ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—सलिलरेणुभिः सलिलपट्टरेणुपक्षै-रुपलक्षिता इत्यर्थः निष्पतन्ति निष्पतिताः ॥ १२ ॥

रा० टी०—अस्मादिनि । सलिलरेणुभिः पक्षैः उपल-क्षिताः जलक्षिन्ना इत्यादयः अस्मात् बिम्बात् निष्पतन्ति अत्र भुवं जलमन्तीति तात्पर्यम् । अत्र बिम्बे साधु प्रविशामेति प्रव-ङ्गमा मयोक्ताः । मार्गश्लोक एकान्वयी ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—अनुमानं जलावुमापको हेतुरागतं मनःप्राप्तम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—तेषामिति । तेषां मयोक्तवानराणाम् अनु-मानम् अनुमानेन जलमत्ताविशेषः उपागतम् । अथ अतः कार्यत्वरान्विताः जलपानविषयकस्वरारुकाः सर्वे अस्मिन् बिम्बे बिलममोप निपतिताः ॥ १३ ॥

गो० टी०—तेषामिति । अनुमानमुपागतम् जलचरस-स्वधर्मेन जलद्विर्गतेत्यर्थः, यदा तेषामपीति भर्तृकार्यत्वरान्विताः सन्तो गच्छामः बिलद्वारमिति शेषः । बिम्बं प्रवि-शाम इति अद्वयानम् अङ्गीकरणम् ॥ १३ ॥ १४ ॥

१४] ति० टी०—अस्मिन्नेव ततो गच्छाम इत्युक्त्वा निबिडान्धकारत्वात्परस्परं हन्यैर्गाढं गृहीत्वा निपतिताः युष्टामिति शेषः । 'इस्ते' इति पाठेऽपि हन्यैरित्येवार्थः । परि-प्लव्येति पूर्वोक्तस्वरमात्रम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततश्चापि निपतिता वानराः गाढं

१ चार्थमिति गो. पाठः । २ येरिति गो. पाठः । ३ वयं सर्वे समग्रमिति गो. पाठः । ४ बुभुक्षितः परिश्रान्तः इति गो. पाठः । ५ वयमिति गो. पाठः । ६ छत्रमिति गो. पाठः । ७ विचित्रमिति गो. पाठः । ८ गच्छाम प्रविशामेति भर्तृकार्यमिति गो. पाठः । ९ इत्यादिमिति गो. पाठः ।

इदं प्रविष्टाः सहसा बिभ्रं निमिरसं वृतम् । एतन्नः कार्यमेतेन कृत्येन वयमागताः ॥ १५ ॥
 त्वां चैवोपगताः सर्वे परिभूना बुभुक्षिताः । आतिथ्यधर्मदत्तानि मूढानि च फलानि च ॥ १६ ॥
 अस्माभिरुपयुक्तानि बुभुक्षापरिपीडितैः । यत्त्वया रक्षिताः सर्वे प्रियमाणा बुभुक्षया ॥ १७ ॥
 ब्रूहि प्रत्युपकारार्थं किं ते कुर्वन्तु वानराः । एवमुक्ता तु सर्वज्ञा वानरैस्तैः स्वयंप्रभा ॥ १८ ॥
 प्रत्युवाच ततः सर्वानिदं वानरयूथपान् । सर्वेषां परितुष्टाऽस्मि वानराणां तरस्विनाम् ॥ १९ ॥
 चरन्त्या मम धर्मेण न कार्यमिह केनचित् । एवमुक्तः शुभं वाक्यं तापस्या धर्मसंहितम् ॥ २० ॥
 उवाच हनुमान्वाक्यं तामनिन्दितलौचनाम् । शरणं त्वां प्रपन्नाः स्मः सर्वे वै धर्मचारिणीम् ॥ २१ ॥
 यः कृतः समयोऽस्मान्मु मुग्रीवेण महात्मना । स तु कालो व्यतिक्रान्तो बिभे च परिवर्तताम् ॥ २२ ॥
 सा त्वमस्माद्विलादस्मानुत्तारयितुमर्हसि । तस्मात्सुग्रीववचनादतिक्रान्तान्तायुषः ॥ २३ ॥
 त्रातुमर्हसि नः सर्वान्सुग्रीवभयशङ्कितान् । महच्च कार्यमस्माभिः कर्तव्यं धर्मचारिणि ॥ २४ ॥
 नचापि न कृतं कार्यमस्माभिरिह वासिभिः । एवमुक्ता हनुमता तापसी वाक्यमब्रवीत् ॥ २५ ॥

यथा भवति तथा हस्तैः परस्परं गृह्य गृहीत्वा इदं बिभ्रं प्रविष्टाः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—एतत्सीतान्वेषणरूपम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—एतदिति । एतत् पिपासादिद्यमनरूपं नो-
 ऽस्माकं कार्यम् एतेनैव कृत्येन कार्येण वयमागताः बिभ्रप्राप्ताः ।
 अर्थं पृथक् ॥ १५ ॥

गो० टी०—एतदिति । परिभूनाः परिक्षीणाः ॥ १५—१७ ॥

१६—१७] ति० टी०—यतो बुभुक्षिता अतः परिभूनाः
 क्षीणाः ॥ १६ ॥ १७

रा० टी०—त्वामिति । बुभुक्षिता अत एव परिभूनाः
 क्षीणा ये सर्वे वानराः त्वाद्युपागतास्तैरस्माभिः आतिथ्यधर्म-
 दत्तानि फलानि उपयुक्तानि । सार्वश्लोक एकान्वयी ॥ १६ ॥

रा० टी०—यदिति । बुभुक्षया प्रियमाणाः सर्वे वानराः
 यथस्मात् त्वया रक्षिताः तस्मात् प्रत्युपकारार्थं वानरास्ते
 किं कुर्वन्तु तद्ब्रूहि ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—किं ते कुर्वन्तु प्रियमिति शेषः ॥ १८ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्ता सर्वज्ञा स्वयंप्रभा वानर-
 यूथपानिदं प्रत्युवाच ॥ १८ ॥

गो० टी०—एवमिति ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—परितुष्टास्मि प्रत्युपचिकीर्षावचनैवेति
 भावः । धर्मेण चरन्त्या धर्मावृष्टानेन वर्तमानायाः ॥ १९ ॥

रा० टी०—तत्प्रतिवचनाकारमाह—सर्वेषामिति । सर्वेषां
 वानराणां परितुष्टास्मि प्रत्युपकारकरणमन्तरैवेति शेषः ।
 ननु प्रत्युपकारः कार्यं एवेत्यत आह—धर्मेण चरन्त्या मम
 कार्यं कर्तव्यं केनचित् न कार्यम् । एतेन स्वधर्माचरणमन्तरा मे
 कार्यं नास्तीति सूचितम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—सर्वेषामिति । संबन्धसामान्ये षष्ठी ॥ १९ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्विपञ्चाशः सर्गः ॥ ५२ ॥

२०—२१] ति० टी०—अत्र कतकस्तु द्विपञ्चाशत्सर्ग-
 समाप्तिमाह । एवमुक्त इति ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्तो हनुमान् अनिन्दितचे-
 दितं ताद्युवाच ॥ २० ॥

गो० टी०—अथ विहादुत्तीर्णानां वानराणां निर्वेदक्षिप-
 द्वाद्ये—एवमुक्त इत्यादि ॥ १ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—शरणमिति । हे धर्मचारिणि !
 शरणं रक्षिकां त्वां वयं प्रपन्नाः प्राप्ताः स्मः । एतेन रक्षा
 कर्तव्येति सूचितम् । अर्थं पृथक् ॥ २१ ॥

गो० टी०—शरणमित्यादि । बिभे च परिवर्ततामित्यनेन
 बहुकालं वानरैर्विभे स्थितमिति गम्यते ॥ २—१० ॥

२२] ति० टी०—समयः कालावधिमांसरूपः । बिभे च
 बिभे एव ॥ २२ ॥

रा० टी०—ननु शुष्माकं रक्षा कथं भविष्यतीत्यत आह—
 य इति द्वाभ्याम् । अस्माद्यः समयः कालनियमः सुग्रीवेण
 कृतः स कालस्ते बिभे परिवर्ततामस्माकं व्यतीतः ॥ २२ ॥

२३—२५] ति० टी०—तस्माद्देतोस्माद्विलादस्मानित्यन्वयः ।
 गतायुषो नष्टजीवितान् तत्र हेतुः—सुग्रीववचनादतिक्रान्तानिति
 सुग्रीवाज्ञप्तकालादतिक्रान्तकालानित्यर्थः ॥ २३—२५ ॥

रा० टी०—सेति । सुग्रीववचनात् अतिक्रान्तान् अत
 एव गतायुषोऽस्मान् अस्माद्विलात् उत्तारयितुं त्वमर्हसि ॥ २३ ॥

रा० टी०—त्रातुमिति । उपसंहरन्नाह—सुग्रीवभयशङ्कि-
 तान् अस्मान् त्रातुं त्वमर्हसि । ननु तत्कार्यसाधनायागतानां

जीवता दुष्करं मन्ये प्रविष्टेन निर्वर्तितुम् । तपसः सुप्रभावेण नियमोपाजितेन च ॥ २६ ॥
 सर्वानेव विलादस्मात्तारयिष्यामि वानरान् । निमीलयत चभूषि सर्वं वानरपुङ्गवाः ॥ २७ ॥
 नहि निष्क्रमितुं शक्यमनिमीलितलोचनैः । ततो निमीलिताः सर्वे मुकुमाराङ्गुलैः करैः ॥ २८ ॥
 सहसा पिदधुर्दृष्टिं दृष्ट्वा गमनकाङ्क्षया । वानरास्तु महात्मानो हस्तरुद्धमुखास्तदा ॥ २९ ॥
 निमेषान्तरमात्रेण विलादुच्चारितास्तया । उवाच सर्वास्तांस्तत्र तापसी धर्मचारिणी ॥ ३० ॥
 निःसृतान्विषमात्तस्मात्समाश्वास्येदमब्रवीत् । एष विन्ध्यो गिरिः श्रीमान्नानाद्रुमलतायुतः ॥ ३१ ॥
 एष प्रस्रवणः शैलः सागरोऽयं महोदधिः । स्वस्ति वोऽस्तु गमिष्यामि भवनं वानरर्षभाः ॥
 इत्युक्त्वा तद्विल्लं श्रीमत्प्रविवेश स्वयंप्रभा ॥ ३२ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

त्रिपञ्चाशः सर्गः ।

इतुमप्रार्थितस्वयंप्रभया स्वाध्या निमीलितलोचनेषु कथिषु क्षणमात्रेण गृह्णान् वनाभिषु फलपुष्पादुरोद्भवाः शिशुगमनमुनाय
 विपीदस्तु सुग्रीवचण्डलं कथयन्नदः कालातिक्रान्तः सुग्रीवकोधाम्नौ गलभायमानेषु भवन्तु प्रायःस्वदेशमेव शरणमित्यनुशास्ति ।
 विपीदतो वानरान् रामसुग्रीवमीतैः स्वयंप्रभाभिस्त्रयेण युष्माकं रक्षकमिति तारः सूचयति । अनुनोदिततद्वचनास्तं तत्रैव वामं निष्क्रियुः ।

ततस्ते ददृशुर्धोरं सागरं वरुणालयम् । अपारमभिर्गर्जन्तं धोरैरूर्ध्वभिर्भिराकुलम् ॥ १ ॥

युष्माकं कथं भीतिरित्यत आह—यत् महत्कार्यं सीतान्वेषण-
 मस्माभिः कर्तव्यं तदपि न कृतम् । सार्वभौक एकान्वयी ॥ २४ ॥

रा० टी०—एवमिति । इतुमना एवमुक्ता तापसी अब्र-
 वीत् । अर्थं पृथक् ॥ २६ ॥

२६—२७] ति० टी०—प्रविष्टेनेदं विलं प्रविष्टेन प्राणिना
 जीवताऽस्मात्प्रवर्तितुं दुष्करं मन्ये । तर्हि वयं किं कुर्मस्तत्राह—
 तपस इति ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—जीवतेति । प्रविष्टेन मदा-
 ज्ञानन्तरा इहागतेन जीवता निर्वर्तितुं दुष्करं मन्ये । अर्थं
 पृथक् । ननु का गतिरस्माकमित्यत आह—तपस इति । निय-
 मोपाजितेन नियमयमादिना प्रकटितेन तपसो ज्ञानस्य प्रभा-
 वेण सर्वान् वानरान् विलातारयिष्याम्येव ॥ २६ ॥

रा० टी०—निष्क्रमणोपायमाह—निमीलयतेति । हे वान-
 रपुङ्गवाः ! अनिमीलितलोचनैः निष्क्रमितुं न शक्यम् अतः
 चभूषि निमीलयत ॥ २७ ॥

२८] ति० टी०—निमीलिताः सन्तोऽस्मादुन्मीलनमिया
 मुकुमाराङ्गुलैः करैः ॥ २८ ॥

रा० टी०—तत इति । ततस्तस्मिन्समये निमीलित-
 माङ्गताः गमनकाङ्क्षया दृष्ट्वा सर्वे वानराः मुकुमाराङ्गुलैः
 मुकुमाराङ्गुलविष्टैः करैः दृष्टिं चक्षुः सहसा पिदधुः ॥ २८ ॥

गो० टी०—तत इति । विषमात् संकटप्रदेशात् ११—१५
 २९—३०] ति० टी०—सहसा दृष्टिं पिदधुः ॥ २९ ॥ ३० ॥

रा० टी०—वानरा इति । हस्तरुद्धमुखा एव वानराः
 निमेषान्तरमात्रेण तत्र स्वयंप्रभदेव विलादु उच्चारिताः । इवा
 एवार्थः । च अनन्तरं धर्मचारिणी निःसृतान् वानरान् समा-
 श्वास्य इदमब्रवीत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २९ ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—इदमब्रवीत् दिङ्मोहकान्त्यर्थमिति
 भावः ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—प्रस्रवणः किष्किन्धाममीपप्रस्रवणा-
 दन्योऽयमित्याहुः । अन्युषान्नानतोऽपि तस्य दर्शनमित्यन्ये ।
 यवेच्छा तत्र गन्तव्यमिति तात्पर्यम् ॥ ३२ ॥

इति श्रीरामायणस्य श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—एष इति । एषः भवद्विराम-
 न्तव्यः विन्ध्यो गिरिः एषः प्रस्रवणः शैलः अर्थं महोदधिः
 सागरः भवद्विः प्राप्त इति शेषः, अतः अहं भवनं गमि-
 ष्यामि वो स्वस्त्यस्तु । इत्युक्त्वा स्वयंप्रभा तद्विल्लं प्रविवेश ।
 अर्थं प्रस्रवणः किष्किन्धासमीपवर्तिप्रस्रवणादन्य इति बोध्यम् ।
 अर्थंचतुद्वयमेकान्वयि ॥ ३१ ॥ ३२ ॥

इति श्रीमद्रामायणीयव्याख्यासुताने रामायणविशेषोपनिषौ
 किष्किन्धाकाण्डे द्विपञ्चाशतमः सर्गः ॥ ५३ ॥

१] ति० टी०—तत इति ॥ १ ॥

रा० टी०—विजनिर्गतवानराणां विलापमाह—तत इत्या-

मयस्य मायाविहितं गिरिदुर्गं विचिन्वताम् । तेषां मासो व्यतिक्रान्तो यो राज्ञा समयः कृतः ॥ २ ॥
 विन्ध्यस्य तु गिरेः पादे संपुष्पितपादपे । उपविश्य महात्मानश्चिन्तामापेदिरे तदा ॥ ३ ॥
 ततः पुष्पातिभाराग्रांलुताशतसमावृतान् । द्रुमान्वासन्तिकान्दृष्ट्वा बभूवुर्भयशङ्किताः ॥ ४ ॥
 ते वमन्तमनुप्राप्तं प्रतिवेद्य परस्परम् । नष्टसंदेशकालार्था निपेतुर्धरणीतले ॥ ५ ॥
 ततस्तान्कपिवृद्धांश्च शिष्टांश्चैव वनौकसः । वाचा मधुरयाऽऽभाष्य यथावदनुमान्य च ॥ ६ ॥
 स तु सिंहवृषस्कन्धः पीनायतभुजः कपिः । युवराजो महाप्राज्ञ अङ्गदो वाक्यमब्रवीत् ॥ ७ ॥
 शासनात्कपिराजस्य वयं सर्वे विनिर्गताः । मासः पूर्णो विलस्थानां हरयः किं न बुध्यत ॥ ८ ॥

दिमिः । ततः स्वयं प्रभावोद्यमानन्तरम् अपारम् अदृश्यमान-
 पारकं धौरैः कर्मभिः आकृलं व्यासम् अत एव अभिगजन्तं
 वरुणाढ्यं सागरं ते वानराः ददृशुः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—गिरिदुर्गम् ऋक्षविलाख्यम् । समयः
 कालावधिः ॥ २ ॥

रा० टी०—मयस्येति । मयस्य मायाविहितं गिरिदुर्गं वि-
 चिन्वतां वानराणां यः समयो राज्ञा सुग्रीवेण कृतः स मासो
 व्यतीतः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—तदा शिशिरारम्भसमये ॥ ३ ॥

रा० टी०—विन्ध्यस्येति । तदा मासव्यतीतसमये संप्र-
 पुष्पितपादपे विन्ध्यस्य गिरेः पादे प्रदेशविशेषे उपविश्य महा-
 त्मानो वानराः चिन्तामापेदिरे ॥ ३ ॥

गो० टी०—विन्ध्यस्येति । पादे दक्षिणपार्श्वे दक्षिणप-
 श्रिमकोद्यवित्यर्थः । 'हिमवद्विन्ध्यशैलाभ्यां प्रायो व्याप्ता वस्त-
 वरा' इति मेघजकल्पोक्तिः ॥ १६ ॥

४] ति० टी०—पुष्पातिभारयुक्तान्यग्राणि येषाम् ।
 वासन्तिकान्वसन्तकाले फलवत आभ्रादीन् ॥ ४ ॥

रा० टी०—तत इति । पुष्पाणामतिभारो येषु तान्येव
 अग्राणि येषां तान् वासन्तिकान् वसन्तकालकानिव द्रुमान्
 वृष्ट्वा भयशङ्किता बभूवुः । वासन्तिकशब्दः आचारकिबन्तप्र-
 कृतिककर्तृकिबन्तः । एतेन तद्देशस्य प्रभावातिशयः सूचितः ॥ ४ ॥

गो० टी०—तत इति । पुष्पातिभाराग्रान् पुष्पैरतिभा-
 राणि अग्राणि येषां तान् वासन्तिकान् वसन्तकालिनश्चूता-
 दीन् । ये वसन्ते फलन्ति ते शिशिरे पुष्पयन्ति । भयशङ्किताः
 सुग्रीवाद्भयविषयशङ्कावन्तः ॥ १७ ॥

५] ति० टी०—भयकृतशङ्कां विवृणोति—ते इति ।
 वसन्तमनुप्राप्तं प्रकृतशिशिरकालस्योत्तरकालमासत्रयया प्राप्त-
 प्रायम् । नष्टः संदेशकाले राजसंदिग्धमासरूपे कालेऽनुद्देश्योऽर्थो
 येषां ते ॥ ५ ॥

रा० टी०—ते इति । ते वानराः अनुप्राप्तं वसन्तं पर-
 स्परं प्रतिवेश वसन्तचिह्नहेतुकालमात्रेण बोधयित्वा नष्टः
 संदेशकालरूपोऽर्थो येषां ते व्यतीतावधिसमाप्ता इत्यर्थः, वा-

नरा चरणीतले निपेतुः एतेन तेषां शोकहेतुका भ्रान्तिः सूचिता ।
 किं च वसन्तं बुद्ध्वा वारुदमनुप्राप्तं तं कालात्ययं परस्परं प्रति-
 वेश्य ते वानराः चरणीतले निपेतुः ॥ ६ ॥

गो० टी०—त इति । वसन्तम् अनुप्राप्तं प्रत्यासन्नम् ।
 तदानीं हि शिशिरः । तथाहि । शरत्कालान्ते मार्गशीर्षे मासि
 सेनां सन्निधाप्य पौषमासमवधिं कृत्वा प्रस्थापितवान् स पौषो
 माघश्चातीतः फाल्गुन एव प्रवृत्त इति तेन वसन्तः प्रत्यासन्न
 एव न प्राप्तः ॥ १८-२० ॥

६] ति० टी०—तान्भयेन भूतले पतितान् शिष्टान्द-
 देभ्योऽन्यान् अनुमान्य संपूज्य ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—प्राज्ञ अङ्गद इत्यर्थम् ॥ ७ ॥

रा० टी०—तत इति । सिंहवृषस्कन्धः सिंहवृषस्कन्ध-
 सदृशस्कन्धविशिष्टः पीनायतभुजः स्थूलदीर्घभुजविशिष्टो महा-
 प्राज्ञः सोऽङ्गदः शिष्टान् आत्मान् कपिवृद्धान् मधुरया वाचा
 आभाष्य संबोध्य अनुमान्य सत्कृत्य च अब्रवीत् । श्लोक-
 द्वयमेकान्वयि ॥ ६ ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—शासनव्यतिक्रमं दर्शयति—मास इति ।
 अन्वेषणावधित्वेन दत्त इत्यर्थः । किं न बुद्ध्यत नाबुद्ध्यत
 कालात्ययमिति शेषः ॥ ८ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—शासनादिति । कपिराज-
 स्य शासनात् ये वयं विनिर्गतास्तेषां विलस्थानामस्माकं मासः
 पूर्णः किं न बुध्यत ॥ ८ ॥

गो० टी०—शासनादित्यादि । वयमाश्वयुजे मासीति
 कालसंख्याव्यवस्थिताः कालसंख्यया नियमिताः । वयम् आ-
 श्वयुजे मासि हनुमच्चोदितेन सुग्रीवेण पञ्चदशरात्रसंख्यया नि-
 यम्य समाहृताः । ततो मार्गशीर्षे लक्ष्मणचोदितेन तेन दशरा-
 त्रसंख्यया समाहृताः । ततः सीतान्वेषणे पौषमासमवधिं
 कृत्वा तेन प्रेषिताः । एवमाश्वयुजमासमारभ्य कालसंख्याव्य-
 वस्थितानामस्माकं कालविस्मरणं न युक्तमित्यर्थः । अन्ये
 त्वाहुः—आश्वयुजे मासि दशम्यामुत्थितायामिति वत्सामीपिका-
 चिकरणविवक्षया सप्तमी । तेन कार्तिके समनुप्राप्ते त्वं राव-
 णवधेयत । इत्युक्तकालातिक्रमणप्रयुक्तारामकोपदर्शनात् कार्ति-

वयमाश्वयुजे मासि कालसंख्याव्यवस्थिताः । प्रस्थिताः सांऽपि चानीनः किमतः कार्यमुत्तरम् ॥ ९ ॥
 भवन्तः प्रत्ययं प्राप्ता नीतिमार्गविशारदाः । हितेष्वभिरता भर्तुर्निमृष्टाः सर्वकर्मसु ॥ १० ॥
 कर्मस्वप्रतिमाः सर्वे दिक्षु विश्रुतपौरुषाः । मां पुरस्कृत्य निर्याताः पिङ्गाक्षप्रतिचोदिताः ॥ ११ ॥
 इदानीमकृतार्थानां मूर्तव्यं नात्र संशयः । हरिराजस्य संदेशमकृत्वा कः सुखी भवेत् ॥ १२ ॥
 अस्मिन्नतीते काले तु सुग्रीवेण कृते स्वयम् । प्रायोपवेशनं युक्तं सर्वेषां च वनौकसाम् ॥ १३ ॥
 तीक्ष्णः प्रकृत्या सुग्रीवः स्वामिभावे व्यवस्थितः । न क्षमिष्यति नः सर्वानपराधकृतौ गतान् ॥ १४ ॥
 अप्रवृत्तो च सीतायाः पापमेव करिष्यति । तस्मात्सममिहाद्यैव गन्तुं प्रायोपवेशनम् ॥ १५ ॥

कान्तो विवक्षितः । सांऽपि चानीतः स मार्गणावधिभूतमार्ग-
 शीर्षमासः । अपिचेत्याभ्यां पदाभ्यां तदनन्तरभूतौ पौषमासौ
 ससूचीयेते । अतश्च फाल्गुन एव प्राप्त इति भाव इत्याहुः ।
 अत उत्तरं किं कार्यम् ॥ २१ ॥ २० ॥

९] ति० टी०—कालात्ययमेवाह—वयमिति । आश्व-
 युजे अतीतप्राये इति शेषः । 'कार्तिके समनुप्राप्ते त्वं रावण-
 वधे यत्' इत्युक्तेः । ततः पञ्चदशरात्रकालसंख्याया प्रवर्तिन-
 दृतेर्व्यवस्थिता मिलिताः । एवं चामान्तमानेनाभिनम्योत्तरे
 दीपोत्सवामागुते पक्षे सर्वसेनागमनं किष्किन्धायाम् । रामस्य
 शोधस्तु तत्रैव पक्षे कार्तिकसंनिधावपि तदुद्यमाभावकृतः ।
 ततः कार्तिकेष्वभिरन्वेषणस्य । ततो मार्गशुक्ल इदं वचनम् ।
 प्रायस्तद्वर्षे पौषः क्षयमासः । 'कार्तिकादिव्रये नान्यतः' इत्युक्तेः
 अतो मार्गशुक्ल एव आप्रादीनां पुष्पोद्गमः उत्पाततो वा ।
 तादृशरीत्या पुष्पोद्गमं दृष्ट्वाऽपि वसन्तासन्नतादुमानेन भयोप-
 पातिः । कतकादयस्तु—अन्वेषणेऽवधित्वेन इतः पौषो मासः ।
 'आश्वयुजे' इत्यस्य तत्प्रत्यासन्नकार्तिकान्ते इत्यर्थः । काल-
 संख्येति कार्तिकोत्तरं पञ्चदशरात्रसंख्याकाडेनावधिना
 वानरायनाय द्रुतप्रणमम् । ततः पूर्णिमान्तमानेन मार्गशुक्लेन
 सर्ववानरागमनम् । ततः पौषाद्यदिने दिवस्त्वेषणाय वानर-
 प्रस्थानम् । तत्र पौषे माघकृष्णार्थीक्षिदिनसहितेऽतीते इदं
 वाक्यमित्याहुः । तेषां सीतानयनोत्तरं सीतां प्रति द्वादश मासा
 रावणावधिरिति स्पष्टमेव, पम्पायां चैवे आगमनमित्यस्यो-
 क्त्वात् । ततः पूर्वं फाल्गुने सीतापहार इति च स्पष्टमेव ।
 एवं च माघकृष्णे तच्छुद्धादौ वा इत्यमतः सीतासमीपगमने
 इत्यमन्तं प्रति 'वर्तते दशमो मासो द्वौ तु शेषौ द्ववङ्कम्' इति
 सीतोक्तिविरोधः । किं च इत्यमतो लङ्काप्रवेशदिने प्रदोषसमय
 एव पूर्णकल्पचन्द्रोदयवर्णनं च विरोध इत्याहुः ॥ ९ ॥

रा० टी०—वयमिति । आश्वयुजे आश्विने मासि काल-
 संख्याव्यवस्थिताः कालसंख्यायां संस्थापिताः वर्षे प्रस्थिताः सः
 नियमितकालः अतीतः अतः उत्तरमस्माभिः किं कार्यम् ॥ ९ ॥

१०-११] ति० टी०—उक्तमेव विस्तरेणाह—भवन्त
 इति । प्रत्ययमन्वेषणार्थराजविशोगं प्राप्ता ज्ञातवन्तो भवन्तो
 मां पुरस्कृत्य निर्याता इत्यन्वयः ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गवन्तरेणाह—भवन्त इति । प्रत्ययं
 राजविशामं प्राप्ताः नीतिमार्गविशारदाः अत एव सर्वकर्मसु
 निमृष्टाः यथाकालं नियोजिताः अत एव कर्मसु क्रियासु अप्र-
 तिमाः अद्वयमाः अत एव दिक्षु विश्रुतपौरुषाः अत एव भर्तुः
 हितेषु अभिरताः अत एव पिङ्गाक्षप्रतिचोदिताः सुग्रीवप्रेरिताः
 भवन्तः मां पुरस्कृत्य निर्याताः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १० ॥ ११ ॥

गो० टी०—भवन्त इति । प्रत्ययं विश्वासम् । नीतिमार्गे
 विशारदाः प्रगल्भाः । निमृष्टाः इष्टा इति यावत् ॥ २३-२५ ॥

१२] ति० टी०—तस्य कालस्य च चित्ते गतत्वादि-
 दानीमकृतार्थानामस्माकं मनस्य मरणमेवावृण्वयम् । कुतश्च-
 नाह—हरिराजस्येति ॥ १० ॥

रा० टी०—इदानीमिति । इदानीं संयोजितकाले अह-
 तार्थानाम् अह्नरात्रप्रयोजनानामस्माकं मनस्य सुधीवोक्तमिति
 शेषः । नत्र हेतुः—हरिराजस्य सुधीवस्य संदेशमुपदिष्टमकृत्वा कः
 सुखी भवेत् न कोऽप्येत्यर्थः, अत्र संशयो न ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—प्रायोपवेशनं युक्तम् प्राणत्यागापेक्षितं
 शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—ननु तत्करणे मामर्थं नार्हत्स्वित्वा आह—
 अस्मिन्निति । सुग्रीवेण कृते नियमिते अस्मिन्काले अतीते
 सति प्रायोपवेशनं मरणाय अनशनं वनौकसां युक्तम् ॥ १३ ॥

गो० टी०—तस्मिन्निति । प्रायाय अन्तगमनाय उपवे-
 शनं जयनं प्रायोपवेशनम् ॥ २६ ॥ २७ ॥

१४] ति० टी०—स्वामिभावे निष्प्राह्यप्राह्यद्वाराभावे व्यव-
 स्थितोऽपराधः कालातिक्रमरूपः गतान्वसमीपं प्राप्तान् ॥ १४ ॥

रा० टी०—तदभावे न निर्वाह इत्याह—तीक्ष्ण इति ।
 स्वामिभावे राजधर्मं व्यवस्थितः प्रकृत्या तीक्ष्णः सुग्रीवः अप-
 राधकृतः गतान्वसंप्राप्तान् अस्मान् न क्षमिष्यति ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—अप्रवृत्तौ प्रवृत्तिप्रतिपादनाभावे । पापं
 वषरूपम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—अप्रवृत्ताविति । सीतायाः अप्रवृत्तौ प्रवृत्त्य-
 क्षामे सति सुग्रीवः पापं वधे करिष्यत्येव तस्मात् इह अस्मिन्
 स्थाने दुःखार्हस्त्वक्त्वा तदास्थां संव्रज्य प्रायोपवेशनं गन्तुम्
 अथैव क्षमं युक्तम् । मार्च्यश्लोक एकान्वयी ॥ १६ ॥

त्यक्त्वा पुत्रांश्च दारांश्च भनानि च गृहाणि च । ध्रुवं नो हिंसते राजा सर्वान्प्रतिगतानितः ॥ १६ ॥
 वधेनाप्रतिरूपेण श्रेयान्मृत्युरिहैव नः । न चाहं यौवराज्येन सुग्रीवेणाभिषेचितः ॥ १७ ॥
 नरेन्द्रेणाभिषिक्तोऽस्मि रामेणाकिष्टकर्मणा । स पूर्वं बद्धवैरो मां राजा दृष्ट्वा व्यतिक्रमम् ॥ १८ ॥
 घातयिष्यति दण्डेन तीक्ष्णेन कृतनिश्चयः । किं मे सुहृद्भिर्व्यमनं पश्यद्भिर्जीवितान्तरे ॥
 इहैव प्रायमासिष्ये पुण्ये सागररोधसि ॥ १९ ॥
 एतच्छ्रुत्वा कुमारेण युवराजेन भाषितम् । सर्वे ते वानरश्रेष्ठाः करुणं वाक्यमब्रुवन् ॥ २० ॥
 तीक्ष्णः प्रकृत्या सुग्रीवः प्रियारक्तश्च राघवः । सैमीक्ष्याकृतकार्यास्तु तस्मिंश्च समये गते ॥ २१ ॥
 अट्टपायां च वैदेह्यां दृष्ट्वा चैव समागतान् । राघवप्रियकामाय घातयिष्यत्यसंशयम् ॥ २२ ॥
 न क्षमं चापराधानां गमनं स्वामिपार्श्वतः । प्रधानभूताश्च वयं सुग्रीवस्य समागताः ॥ २३ ॥
 इहैव सीतामन्वीक्ष्य प्रवृत्तिमुपलभ्य वा । नो चेद्गच्छाम तं वीरं गमिष्यामो यमक्षयम् ॥ २४ ॥

गो० टी०—अप्रवृत्ताविति । अप्रवृत्तौ अवातायाम् । प्रायोपविशन्नमिति गुणाभाव आर्षः ॥ २८ ॥ २९ ॥

१६] ति० टी०—युत्रादि त्यक्त्वा प्रायोपवेशनं गन्तुं कर्तुं क्षमं युक्तमित्यन्वयः । तत्र हेतुः—ध्रुवमिति ॥ १६ ॥

रा० टी०—ध्रुवमिति । इतः गतान् नोऽस्मान् राजा सुग्रीवो ध्रुवं हिंसते दिनस्ति हनिष्यति अतः अप्रतिरूपेण अपराधाभावादसदृशेन वधेन असदृशवधात् इह मृत्युरेव श्रेयान् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—अप्रतिरूपेणापराधमूलत्वेनास्य वधस्याप्रतिरूपत्वम् । नह युवराजत्वेनाभिषिष्य कथमसौ त्वां हनिष्यतीत्यत आह—न चाहमिति ॥ १७ ॥

रा० टी०—नह 'विषट्श्लोऽपि संवर्धयं स्वयं छेतुमसांप्रतम्' इतिन्यायेन युवराजत्वेनाभिषेचितं त्वां सुग्रीवः कथं हनिष्यतीत्यत आह—नेति । यौवराज्येन युवराजत्वेन सुग्रीवेणाहं नाभिषेचितः किं तु रामेणाभिषिक्तोऽस्मि ॥ १७ ॥

गो० टी०—त्वां यौवराज्ये कृतवान् सुग्रीवः कथं हिंस्यादित्यत्राह—न चाहमिति ॥ ३० ॥ ३१ ॥

१८] ति० टी०—पूर्वं मां प्रति बद्धवैरः स राजा सुग्रीवो व्यतिक्रममाज्ञाह्वनं दृष्ट्वा घातयिष्यत्येव ॥ १८ ॥

रा० टी०—स्ववधस्यावश्यकत्वमाह—स इति । पूर्वं बद्धवैरः वात्सवैरद्वारा बद्धः संपादितः वैरो येन स राजा सुग्रीवः व्यतिक्रमम् अतीतकालं मां दृष्ट्वा कृतनिश्चयो वधविषयकनिश्चयवान् सन् तीक्ष्णेन दण्डेन घातयिष्यति ॥ १८ ॥

१९—२०] ति० टी०—जीवितान्तरे राजाज्ञया जीवितान्तावधौ काले प्राप्ते मम व्यसनं पश्यद्भिर्पि सुहृद्भिः किं कार्यमिति किं साध्यमित्यर्थकं शेषः । यदेवमतः—इहैवेति ॥ १९ ॥ २० ॥

रा० टी०—किमिति । जीवितान्तरे जीवनावधिमध्ये मे व्यसनं राजहस्तात् पररणं पश्यद्भिः सुहृद्भिः किं कर्तव्यमिति शेषः, न किमपीत्यर्थः । एतेन मत्सहृदामप्यधिकः श्रेयो भवि-

ष्यतीति सूचितम् अतः इह अस्मिन् पुण्ये सागररोधसि प्रायमासिष्ये ॥ १९ ॥

रा० टी०—एतदिति । कुमारेणाङ्गदेन एतत् भाषितं श्रुत्वा वानरश्रेष्ठाः करुणं वाक्यमब्रुवन् ॥ २० ॥

गो० टी०—किमिति । मे जीवितान्तरे जीवितावधौ व्यसनं पश्यद्भिः सुहृद्भिः किं सुहृदो मद्भयसनप्रदर्शनेन क्लेशयित्वा मम किं प्रयोजनमित्यर्थः ॥ ३२—३६ ॥

२१—२२] ति० टी०—प्रियायां रक्तोऽनुरक्तः । तस्मिन्समयेऽन्वेष्टव्येणावधिकाळे ॥ २१ ॥ २२ ॥

रा० टी०—तद्वाक्याकारमाह—तीक्ष्ण इति । राघवः प्रियारक्तः प्रियाविषयकात्यन्तरागवान् सुग्रीवाचरितवधवारणानर्ह इति तात्पर्यम् अतः तस्मिन् संकेतिते समये गते सति अकृतकार्यान् अस्मान् समीक्ष्य अनुमानेन निश्चित्य वैदेह्याम् अट्टपायां सत्यां समागतान् राघवप्रियकामाय प्रकृत्या तीक्ष्णः सुग्रीवः घातयिष्यति । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २१ ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—अपराधानां कृतापराधानाम् । स्वामिपार्श्वतः स्वामिपार्श्वे सुग्रीवस्य प्रधानभूताः सेवका वयमिह समागताः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—उपलभ्य वा गच्छाम । नो चेदिहैव स्थित्वा यमगृहं गमिष्यामः ॥ २४ ॥

रा० टी०—नेति । अपराधानाम् अबुद्धिपूर्वमपि जातापराधानां स्वामिपार्श्वतः स्वामिपार्श्वे गमनं न क्षमम् अतः समागताः सुग्रीवस्य प्रधानभूताः सेवका इति शेषः । वयं सीतामन्विष्य प्रवृत्तिं कृतान्तमुपलभ्य च वीरं सुग्रीवं गच्छामः नो चेद्कृतान्तज्ञानाभावे इहैव देहं त्यक्त्वेति शेषः यमक्षयं यमगृहं गच्छाम गच्छेम । अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २३ ॥ २४ ॥

गो० टी०—इहैवेति । सीतामन्विष्य तस्याः प्रवृत्तिं कृतान्तमुपलभ्य वीरं तं गच्छाम नो चेदिहैव यमक्षयं यमगृहं गमिष्यामः ॥ ३६—३८ ॥

इवङ्गमानां तु भयादितानां श्रुत्वा वचस्तार इदं वभाषे ।

अलं विषादेन विलं प्रविश्य वसाम सर्वे यदि रोचते वः

॥ २२ ॥

इदं हि मायाविहितं मुदुर्गमं मभूतपुष्पोदकभोज्यपेयम् ।

इहास्ति नो नैव भयं पुरन्दराक्ष राघवाद्दानरराजनोऽपि वा

॥ २६ ॥

श्रुत्वाऽङ्गदस्यापि वचोऽनुकूलमूचुश्च सर्वे हरयः प्रतीताः ।

यथा न हन्येम तथा विधानमसक्तमद्यैव विधीयतां नः

॥ २७ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

चतुष्पञ्चाशः सर्गः ।

तारमनेऽङ्गदादिभिरनुवृत्तैरन्यवानरास्तनो व्यावर्तयन्नुमान्युत्पुन्यमेतत् । इदं भीषयभागः सुप्रोक्तोऽन्यः प्रशङ्क्यमानो भद्रा-
भावं च प्रतिपादयन्तदन्तिकगमनमेव श्रेयस्कमिति प्रतिपादयति ।

तथा ब्रुवति तारे तु ताराधिपतिवचंसि । अथ मेने हृतं राज्यं हनूमानङ्गदेन तत् ॥ १ ॥

बुद्ध्या ह्यष्टाङ्गया युक्तं चतुर्वलसमन्वितम् । चतुर्दशगुणं मेने हनूमान्वालिनः सुतम् ॥ २ ॥

आपूर्यमाणं शश्वच्च तेजोवलपराक्रमैः । शशिनं शुक्लपक्षादा वर्धमानमिव श्रिया ॥ ३ ॥

२५] ति० टी०—विलं स्वयंप्रभाया विलम् ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—कथमत्र प्राणत्राणमत आह—इदं
हीति । नो इति लोकोक्तौ ॥ २६ ॥

रा० टी०—गूवङ्गमानामिति । भयादितानां इवङ्गमानां
वचः श्रुत्वा यदि नो रोचते तर्हि मायाविहितमिदं विलं प्रवि-
श्य सर्वे वयं वसाम इह विले पुरन्दरादिभ्यो नो भयं न अ-
तो विषादेन अलं न कर्तव्यमित्यर्थः । इदं वचस्तारो वभाषे ।
अर्धचतुष्टयमेकान्वयि ॥ २५ ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—अङ्गदस्यापि अपिना तारस्य । अस-
क्तमविलम्बम् ॥ २७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

रा० टी०—श्रुत्वेति । अङ्गदस्य अपिना तारस्य अनुकूलम-
विरोधं वचः श्रुत्वा प्रतीतास्तद्वचने जातविश्वासाः सर्वे हरयः
यथा वयं न हन्येम तथा विधानं कृत्यमसक्तं प्राणापहारके
आसक्तिरहितं यथा भवति तथा अद्यैव नोऽस्माभिर्विधीयता-
मित्यर्थः ॥ २७ ॥

इति श्रीमद्रामाजीयरामायणव्याख्याने रामायणधरोमणौ

किष्किन्धाकाण्डे त्रिपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

गो० टी०—श्रुत्वेति । अङ्गदस्याप्यनुकूलं तारस्य वचनं
श्रुत्वेत्यन्वयः । विधानं कार्यम् कर्मणि लृष्ट् आसक्तम्
अविलम्बम् ॥ २७ ॥

अस्मिन् सर्गे सार्वकौनचन्वारिंशच्छ्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुनीश्वरव्यासने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रिपञ्चाशः सर्गः ॥ ५३ ॥

१] ति० टी०—ताराधिपतिवचंसि तारे तथा ब्रुवति
तुल्यत्वादङ्गदे प्रतिषेधाकरणान्ननुमन्यमाने सति । अथानन्तर-
मङ्गदेन राज्यं सुधीर्वायं कपिराज्यं हृतमिति मेने । तद्राज्यं
स्वयंप्रभाबिलराज्यमित्यर्थः इत्यन्ये ॥ १ ॥

रा० टी०—अङ्गदं प्रति हनुमद्वक्त्रं वर्णयितुं हनुमद्विचार-
माह—तथेत्यादिभिः । ताराधिपवचंसि चन्द्रतेजःसदृशते-
जोवति तारे तथा अङ्गदादङ्गस्येन ब्रुवति सति अङ्गदेन राज्यं
सुधीवकपिराज्यं हृतमथ इति हनुमान्मेने एतेन तयोक्त-
क्तिर्न समीचीनेति हनुमन्निश्चयः सचितः अनिष्टदिमादिः सर्वं
सुसाध्यमिति तस्य तात्पर्यम् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ हनुमता अङ्गदमतभेदेन पूर्वकमङ्गदस्य
सुधीवसमीपगमनाय नियोजनं चतुष्पञ्चाशे—तथेत्यादि ।
राज्यं हनं मेने राज्यं कर्तुं सामर्थ्यमस्तीति मेने इत्यर्थः ॥ १ ॥

२-३] ति० टी०—नन्वङ्गदे कथं राज्यप्रापहारचिन्ताऽत्र
आह—बुद्धयेति । अष्टाङ्गयाऽष्टगुण्या । तत्र गुणाः ‘शुभ्रया
भवत्येवैव ग्रहणं धारणं तथा । ऊहापोहार्यविज्ञानं तत्त्वज्ञानं
च षोडशः’ इति प्रसिद्धाः । चतुर्वलं सामदानभेदेनिग्रहक-
पोषायचतुष्टयम् । चतुर्दशगुणम् ‘देवकालज्ञाना राज्ञी सर्वज्ञ-

बृहस्पतिसमं ब्रुद्ध्या विक्रमे सदृशं पितुः । शुश्रूषमाणं तारस्य शुक्रस्येव पुरन्दरम् ॥ ४ ॥
 भर्तुरर्थं परिश्रान्तं सर्वशोस्त्रविशारदः । अभिसंधानुमारेभे ह्यनुमानद्भदं ततः ॥ ५ ॥
 स चतुर्णामुपायानां द्वितीयमुपवर्णयन् । भेदयामास तान्सर्वान्वानरान्वाक्यसंपदा ॥ ६ ॥
 तेषु सर्वेषु भिन्नेषु ततोऽभीषयदङ्गदम् । भीषणैर्विविधैर्वाक्यैः कोपोपायसमन्वितैः ॥ ७ ॥
 त्वं समर्थतरः पित्रा युद्धे तारेय वै ध्रुवम् । दृढं धारयितुं शक्तः कपिराज्यं यथा पिता ॥ ८ ॥

शतहिंश्रुता । सर्वविज्ञानेता दाक्ष्यमूर्जः संवृतमन्त्रता ॥ अवि-
 संवादिता शौर्यं भक्तिज्ञत्वं कृतज्ञता । शरणागतवातसत्यमम-
 र्पित्वमचापलम् ॥ इत्युक्तचतुर्दशगुणयुक्तम् ॥ २ ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—तारस्य वचः शुश्रूषमाणं यतोऽपश्यत्ततो
 राज्यं हतं मेने । शुक्रस्येव पुरन्दरम् विपरीतोपदेशग्रहे उप-
 मैषा । शुक्रशब्दोऽत्र बृहस्पतिपर इति कश्चित् ॥ ४ ॥

रा० टी०—बुद्धयेति । अष्टाङ्ग्या अष्टगुणयुक्त्या बुद्ध्या युक्तं
 चतुर्बलैः समन्वितं चतुर्दशगुणं चतुर्दशसङ्ख्याकगुणविशिष्टं शु-
 क्तपञ्चादौ श्रिया वर्षमानं शस्त्रिनमिव तेजोबलपराक्रमैरापूर्य-
 माणं बुद्ध्या बृहस्पतिसमं शुक्रस्य वचः शुश्रूषमाणं पुरन्द-
 रमिव तारस्य वचः शुश्रूषमाणं विक्रमे पितुः सदृशमङ्गदं
 मेने । श्लोकत्रयमेकान्वयि । बुद्धेरष्टगुणास्तु 'शुश्रूषा अवणं
 चैव ग्रहणं धारणं तथा । ऊहापोहार्थविज्ञानं तत्त्वज्ञानं च धी-
 गुणाः ।' चतुर्बलानि तु सामदानभेदनिग्रहरूपोपायाः । चतुर्दश
 गुणास्तु 'देशकालज्ञता दाढ्यं सर्वकेशसहिष्णुता । सर्वविज्ञान-
 तादाक्ष्यमूर्जः संवृतमन्त्रता ॥ अविशंवादिता शौर्यं भक्तिज्ञत्वं
 कृतज्ञता । शरणागतवातसत्यममर्पित्वमचापलम्' इति ॥ २-४ ॥

गो० टी०—बुद्ध्या हीति । अष्टाङ्ग्या 'ग्रहणं धारणं
 चैव स्मरणं प्रतिपादनम् । ऊहापोहोऽर्थविज्ञानं तत्त्वज्ञानं च
 धीगुणाः' इत्याकाष्टाङ्ग्युक्त्या । चतुर्बलसमन्वितं बाहुबलम-
 नोबलपायबलबन्धुबलयुक्तम् । चतुर्दशगुणम् 'देशकालज्ञता
 दाढ्यं सर्वकेशसहिष्णुता । सर्वविज्ञानिता दाक्ष्यमूर्जः संवृतम-
 न्त्रता ॥ अविशंवादिता शौर्यं भक्तिज्ञत्वं कृतज्ञता । शरणागत-
 वातसत्यममर्पित्वमचापलम् ॥' इत्युक्तचतुर्दशगुणयुक्तम् ॥ २ ॥

गो० टी०—आपूर्यमाणमित्यादि । तारस्य शुश्रूषमाणं
 मत्स्यश्रपोतीतिवत्कारकशेषत्वात् षष्ठी । शुक्रस्येव पुरन्दरमिति
 पुरन्दरशब्दसन्निधानादत्र शुक्रशब्दो बृहस्पतिपरः, यद्वा कस्यां-
 चिदवस्थायां हितस्तुपदिशतः शुक्रस्य वचनं पुरन्दरः श्रुतवा-
 नित्ववगम्यते 'शुरोरिव पुरन्दरम्' इति कचित्पाठः । अभि-
 संघातुम् अङ्गद्वयितुम् ॥ ३-५ ॥

५] ति० टी०—भद्वः सध्रीवस्यार्थेऽयंकरणे परिश्रान्तं
 विस्त्रसम् । सर्वशोस्त्रविशारद इति इदमद्विशेषणम् । अभिसं-
 दं तारादिभ्यो भेदयितुम् ॥ ५ ॥

रा० टी०—भर्तुरिति । भद्वः सध्रीवस्य अर्थे प्रयोजनसा-

धने परिश्रान्तं जातश्रमं निवृत्तचित्तमित्यर्थः, अङ्गदम् अभि-
 संघातुं भर्तुरर्थं संयोजयितुं ह्यनुमानारेभे ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—स इति । अभिसंधित्त्वं ह्यनुमानित्यर्थः ।
 द्वितीय उपायो भेदस्तमुपवर्णयन् हेतौ शता तदुपायावल-
 म्बनहेतुना तान्सर्वानङ्गदातुवर्तिनः । वाक्यसंपदा भेदजनन-
 क्षमन्यायोपेतेन 'हीनाश्रयो न कर्तव्यः कर्तव्यो महदाश्रयः'
 इत्यादिवाक्यसमूहेन ॥ ६ ॥

रा० टी०—स इति । स ह्यनुमानं चतुर्णामुपायानां
 सामदानभेदनिग्रहरूपाणां तृतीयं भेदं वाक्यसंपदा युक्ति-
 युक्तवचनसमूहेन उपवर्णयन् सर्वान् अङ्गदपक्षीयान् वानरान्
 भेदयामास 'हीनाश्रयो न कर्तव्यः कर्तव्यो महदाश्रयः' इत्या-
 दिवचनैः अङ्गदसंभवे पृथक् चकार ॥ ६ ॥

गो० टी०—स इति । चतुर्णां सामादीनां तृतीयं भेदम्
 'साम दानं च भेदश्च दण्डश्चेति यथाक्रमम्' इति क्रमनियमात् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—कोपोपायो दण्डस्तत्समन्वितैः । 'कोपापा-
 यसमन्वितैः' इति पाठः । कोपापनयनसामर्थ्ययुक्तैरभी-
 षयन्यायप्रदर्शनपूर्वं भयस्तुपादयामास ॥ ७ ॥

रा० टी०—तेष्विति । तेषु अङ्गदपक्षीयेषु भिन्नेषु सत्सु
 कोपोपायसमन्वितैः कोपोपायेन दण्डेन समन्वितैः युक्तैः अत
 एव विभीषणैः भयप्रापकैः वाक्यैः अङ्गदमभीषयत् ॥ ७ ॥

गो० टी०—तेष्विति । कोपरूप उपायः कोपोपायः दण्डः
 तत्समन्वितैः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—भीषणमेव स्तुतिपूर्वं करोति—त्वमिति ।
 त्वं पित्रा सध्रीवेण युद्धे समर्थतरः । यद्वा त्वं पित्रा सदृश
 इति शेषः । अत एव युद्धे समर्थतर इत्यर्थः । दृढं धारयितुं
 शक्तः । अस्य यदि सर्वे कपयस्त्वामनुवर्त्यन्तीति शेषः ।
 कपिराज्यं किष्किन्धायां वा कृष्णबिले वा ॥ ८ ॥

रा० टी०—तत्प्रकारमाह—त्वमिति । तारेय हे अङ्गद !
 त्वं युद्धे पित्रा सदृश इति शेषः । अत एव समर्थतरः अत एव
 कपिराज्यं धारयितुं पिता इव त्वं समर्थः तथापि नित्यमस्थि-
 राक्षिताः चञ्चलमनसः कपयस्त्वयाऽऽज्ञाप्यं इह वासं पुनर्दारं
 विना न विषदिष्यन्ति करिष्यन्ति । श्लोकद्वयमेका-
 न्वयि ॥ ८ ॥ ९ ॥

गो० टी०—त्वमिति । पित्रा पितुः ॥ ८ ॥

नित्यमस्थिरचित्ता हि कपयो हरिपुङ्गव । नाज्ञाप्यं विपद्विप्यन्ति पुत्रदारं विना न्वया ॥ ९ ॥
 त्वां नैनं ह्यनुरेज्युः प्रत्यक्षं प्रवदामि ते । यथाऽयं जाम्बवानीलः मुहोत्रश्च महाकपिः ॥ १० ॥
 नह्यं ते इमे सर्वे सामदानादिभिर्गुणैः । दण्डेन नै त्वया शक्याः सुग्रीवादपकर्षिणुम् ॥ ११ ॥
 विगृह्यासनमप्याहुर्दुर्वलेन बलीयसा । आत्मरक्षाकरस्तस्माच्च विगृहीत दुर्वलः ॥ १२ ॥
 यां चेमां मन्यसे धात्रीमेतद्वलमिति श्रुतम् । एतल्लक्ष्मणबाणानामीषन्कार्यं विदारणम् ॥ १३ ॥
 स्वरूपं हि कृतमिन्द्रेण क्षिपता ह्यशनिं पुरा । लक्ष्मणो निश्चितैर्बाणैर्भिन्द्यात्पत्रपुटं यथा ॥ १४ ॥
 लक्ष्मणस्य च नाराचा बहवः सन्ति तद्विधाः । वज्राशनिसमस्पर्शा गिरीणामपि दारकाः ॥ १५ ॥

९] ति० टी०—न च तदस्तीत्याह—नित्यमिति । स्वभावादिति भावः । अस्थिरं कारणान्तरमप्याह—पुत्रदारं विनेति । पुत्रदाराणां किष्किन्धावर्तिनां सुग्रीवायत्नत्वात्तया सह बिभेज्यस्थाने तद्वियोगस्य स्पष्टत्वात् । निगृह्य स्थापनमप्यशक्यमित्याह—त्वयाऽज्ञाप्यं त्वत्कर्तृकमाज्ञापनं न सहिष्यन्ति । त्वत्तोऽप्यधिकबलत्वादिति भावः ॥ ९ ॥

गो० टी०—नित्यमिति । आज्ञाप्यं आज्ञापनम् भावे कृत्यप्रत्ययः । पुत्रदारान् पुत्रदारैर्विरहिताः । त्वयेति कर्तरि तृतीया अस्य आज्ञाप्यमित्येन संबन्धः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—पुत्रदारं हित्वा एते त्वां नातुरेज्युस्त्वयि नातुरका भवेयुः । उक्तमर्थं स्पष्टं यथा भवति तथा प्रवदामि प्रदर्शयामि । तदेव दर्शयति—अयं जाम्बवानिति ॥ १० ॥

११] ति० टी०—अहमिति स्वनिर्देशः । ते इमे सर्वे सामदानादिभिर्गुणैरुपायैस्त्वया सुग्रीवादपकर्षितुं शक्या न हि नापि दण्डेन ॥ ११ ॥

रा० टी०—त्वामिति । यथा जाम्बवदादयस्त्वां सुग्रीवविरोधित्वेन ज्ञायमानं न अतुरेज्युस्तथा अहं न इमे सर्वे वानराश्च न इत्यहं ते प्रत्यक्षं प्रवदामि अत एव सामदानादिनिर्दण्डेन च सुग्रीवादपकर्षितुं पृथक्कर्तुं न शक्याः एतेन सुग्रीवस्यातिप्राबल्यं व्यञ्जितम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १० ॥ ११ ॥

श्लो० टी०—त्वामिति । अयं जाम्बवानीलः सुहोत्रश्च एते त्वां यथा नातुरेज्युः नह्यवर्तेन् तथाऽहमपि नातुरवर्ते हि । त इमे सर्वे सामादिभिः सुग्रीवादपकर्षितुं न शक्याः ॥ १० ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—नह्य गच्छत इवमपि, एकेनैव मया स्वेयमन्त आह—विगृह्येति । दुर्वलेन सह विगृह्य बलीयसाऽऽसनं स्थितिः शक्येत्याहुः न तु दुर्वलस्य बलीयसा विगृह्यासनं शक्यम् तस्मादात्मरक्षाकरः आत्मरक्षाकरेणैवः पुरुषो दुर्वलः सन्बलीयसा न विगृहीत ॥ १२ ॥

रा० टी०—नह्य भवन्तः सुग्रीवमेवाहसरन्तो गच्छन्तु एक एवाहमन् स्यात्सामीप्यत आह—विगृह्येति । बलीयसा पुरुषेण सह विगृह्य वैरं संपाद्य दुर्वलेन आसनं स्थितिं कर्तुं न शक्यं तस्मात् आत्मरक्षाकरो दुर्वलो बलीयसा न विगृहीत

इत्याहुराप्ता इति शेषः कर्तुं शक्यमित्यप्याहृतम् । नेति बलीयसेने च आवर्तने ॥ १२ ॥

गो० टी०—विगृह्यासनमिति । बलीयसः प्रबलस्य दुर्वलेन समं विगृह्य आसनमप्यवस्थानमपि कर्तव्यमाहुः न तु दुर्वलस्य बलीयसा तस्मात् आत्मरक्षाकरः स्वधेमकाम इति यावत्, दुर्वलः बलीयसा न विगृहीत विगृह्य नासीत् ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—नन्वेवा गुहा न बद्धवतः साध्वेत्याशङ्क्याह—यामिति । यामिमां गुहां धात्रीं रक्षिकां मन्यमे नयं रक्षिकेति शेषः । कुतस्तत्राह—यदेतद्विषयविदारणं निर्भयमिति ताराच्छ्रुतम् एतद्विषयविदारणं लक्ष्मणबाणानामीषन्कार्यमप्यत्करम् न्यतमात्र आर्थः ॥ १३ ॥

रा० टी०—ननु बिभे न कस्माच्चिद्विदितरिति तत्रैव वक्ष्यामीत्यत्र आह—यामिति । यदेतत् बिभे स्मृतं तारेण ज्ञातमाहात्म्यम् अत एव यामिमां धात्रीं रक्षिकां मन्यमे तस्य विदारणं लक्ष्मणबाणानामीषन्कार्यमप्यत्करम्, परिश्रममन्तरा माध्यमित्यर्थः ॥ १३ ॥

गो० टी०—स्वतो बद्धाभावेऽपि दुर्गबलमस्तीत्याशङ्क्याह—यां चेति । यामिमां गुहां धात्रीं रक्षिकां मन्यमे । एतद्विषयमिति ताराच्छ्रुतम् एतत् कर्तव्यं विदारणे विषये लक्ष्मणबाणानामीषन्कार्यम् अत्यन्ताध्यमित्यर्थः ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—पुरा पूर्वं मायया भूतकालानिमित्तेन त्वरवर्तिमयवधार्यमशनिं तत्प्रेक्ष्यभुवि क्षिपतेत्येव स्वरूपमेव कृतं मयवधमात्रं कृतम्, न तु पुरं भग्नम् । लक्ष्मणस्तु निश्चितैर्बाणैरेतत्पुनरपि पत्रपुटमिव भिन्नाह ॥ १४ ॥

रा० टी०—स्वरूपमिति । पुरा पूर्वं मयकर्तृकचित्स्थितिसमये अशनिं क्षिपता मयाशरच्छरिषव रयज्वा इन्द्रेण स्वर्गं द्वाराकृतिच्छिद्रमात्रं कृतं लक्ष्मणस्तु बाणैः पत्रपुटमिव भिन्नाह ॥ १४ ॥

गो० टी०—स्वरूपमिति । पुरा बिभेवासितं मयच्छरिषवाशनिं वधं क्षिपतेत्येव स्वरूपं कृतं द्वारमात्रं कृतम् । लक्ष्मणस्तु निश्चितैर्बाणैः पत्रपुटमिव भिन्नाह ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—कुतस्तत्राह—लक्ष्मणस्येति । तद्विधा

अवस्थानं यदैव त्वमासिष्यसि परन्तप । तदैव हरयः सर्वे त्यक्ष्यन्ति कृतनिश्चयाः ॥ १६ ॥
 स्मरन्तः पुत्रदाराणां नित्योद्विग्ना बुभुक्षिनाः । खेदिता दुःखशय्याभिस्त्वां करिष्यन्ति पृष्ठतः ॥ १७ ॥
 स त्वं हीनः सुहृद्भिश्च हितकामैश्च वन्युभिः । तृणादपि भृशोद्विग्नाः स्पन्दमानाद्भविष्यसि ॥ १८ ॥
 अत्युग्रवेगा निशिता घोरा लक्ष्मणसायकाः । अपावृत्तं जिघांसन्तो महावेगा दुरासदाः ॥ १९ ॥
 अस्माभिस्तु गतं सार्धं विनीतवदुपस्थितम् । आनुपूर्व्याच्च सुग्रीवो राज्ये त्वां स्थापयिष्यति ॥ २० ॥
 धर्मराजः पितृव्यस्ते प्रीतिकामो दृढव्रतः । शुचिः सत्यप्रतिज्ञश्च सै त्वां जानु न नाशयेत् ॥ २१ ॥
 प्रियकामश्च ते मातुस्तदर्थं चास्य जीवितम् । तस्यापत्यं च नास्त्यन्यत्तस्मादङ्गद गम्यताम् ॥ २२ ॥

इत्यापे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुष्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५४ ॥

इत्यस्य विवरणं वज्राशनीत्यादि । वज्रमिन्द्रकरस्थम्. अश-
 निमेषन्धः यदा तद्विधा वालिहन्तृबाणसदृशाः ॥ १६ ॥

रा० टी०—लक्ष्मणस्येति । वज्राशनिमस्यपशः अत एव
 गिरीणामपि दारकास्तद्विधा अशनेरपि निर्मापकाः लक्ष्मणस्य
 नाराचाः बाणविशेषाः बहवः सन्ति ॥ १६ ॥

गो० टी०—लक्ष्मणस्येति । तद्विधाः तादृश अपरि-
 चिच्छन्नैवभा इति यावत्, गिरीणामपि दारणाः विरुष्य किमु-
 तेति भावः ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—यदैवात्र बिले त्वमवस्थानमासिष्यसि
 प्राप्स्यसि तदैव सर्वे हरयः कृतनिश्चयास्त्वां त्यक्ष्यन्ति ॥ १६ ॥

रा० टी०—अवस्थानमिति । यदा अवस्थानं बिले स्थि-
 तमासिष्यसि निश्चेष्यसि तदैव कृतनिश्चयाः त्वत्प्रागविषयक-
 निश्चयवन्तः सर्वे हरयः त्यक्ष्यन्ति त्वामिति शेषः ॥ १६ ॥

गो० टी०—अवस्थान इति । अवस्थाने बिले । यदा
 विगृह्यावस्थाने आसिष्यसि स्थास्यसि विगृह्यावस्थानं यदाऽध्य-
 वसिष्यसीत्यर्थः ॥ १६-१८ ॥

१७] ति० टी०—नित्योद्विग्ना रामलक्ष्मणसुग्रीवैभ्यः ।
 बुभुक्षिताः पुत्रदारादिजस्रभोगेच्छवस्त्वया दुःखशय्याभिर्दुःख-
 स्थित्यादिभिः खेदिताः सन्तस्त्वां पृष्ठतः करिष्यन्ति । सर्वथा
 त्यक्ष्यन्त्येवेत्यर्थः ॥ १७ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुं वदन्नाह—स्मरन्त इति । नित्योद्विग्नाः
 सुग्रीवादिभ्यो नित्यं भीताः बुभुक्षिताः अत एव खेदिताः पुत्रदा-
 राणां स्मरन्तः सर्वे वानराः दुःखशय्याभिः शयितमिति शेषः
 त्वां पृष्ठतः पृष्ठे करिष्यन्ति त्वां संत्यज्य सुग्रीवसमीपं गमिष्य-
 न्तीत्यर्थः ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—स्पन्दमानातृणादपि लघुरिति शेषः ।
 अत एव भृशोद्विग्ना भविष्यसि । यदा तादृशतृणातृष्टृणा भृशो-
 द्विग्नाः रामायागमनशङ्कयेति भावः ॥ १८ ॥

रा० टी०—स इति । हितकामैः सहृद्विबन्धुभिश्च हीनः अत

एव भृशोद्विग्नास्त्वं स्पन्दमानात् उड्डीयमानात् तृणादपि लघुर्भ-
 विष्यसि ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—अतोऽत्युग्रवेगा निशिता घोरा लक्ष्म-
 णसायका अपावृत्तं व्युत्थितं त्वां जिघांसन्तो भवेयुः । सर्व-
 वात्र लक्ष्मणनामग्रहणं तस्य क्रूरस्वभावत्वात्, ईदृशानां रामा-
 लक्ष्यत्वाच्च ॥ १९ ॥

रा० टी०—न चेति । अपवृत्तं रामकार्याद्विमुखं त्वां जिघां-
 सन्तः लक्ष्मणसायकाः जातु कादाचित् न हिंस्युः न अवश्यं
 हिंस्युरित्यर्थः एतेन इह त्वया नैव स्यात्तव्यमिति सूचितम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—न चेति । लक्ष्मणसायकाः अपवृत्तं वृत्तहीनम्
 स्वकार्याकरमित्यर्थः, त्वां न हिंस्युरिति न हिंस्युरेवेत्यर्थः ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—एवं वास्तवं भयं प्रदर्श्य सुग्रीवसमा-
 श्रयणमेव हितमित्याह—अस्माभिरिति । आनुपूर्व्याज्ज्येष्ठ-
 पुत्रत्वप्रयुक्तादुक्तमात्रं ॥ २० ॥

रा० टी०—ननु तत्र गमने सुग्रीवो हनिष्यत्यत आह—
 अस्माभिरिति । अस्माभिः सार्धं गतं विनीतवत् विनीति-
 युक्तखपस्थितं त्वमाहपूर्व्यात् कालक्रमेण सुग्रीवो राज्ये स्था-
 पयिष्यति ॥ २० ॥

गो० टी०—अस्माभिरिति । आनुपूर्व्यात् क्रमप्राप्तेः २०-२२
 इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुष्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५४ ॥

२१] ति० टी०—राज्येऽवस्थाने हेतुमाह—धर्मोति ।
 धर्मराजो धर्ममार्गवर्ती राजा तथा प्रीतिकाम एव त्वयि,
 न तु त्वद्वैकामः ॥ २१ ॥

रा० टी०—धर्मराज इति । धर्मराजः सद्भैः शोभमानः
 प्रीतिकामः दृढव्रतः अप्रच्युतसंकल्पः अत एव सत्यप्रतिज्ञः स
 सुग्रीवस्त्वा त्वां न नाशयेत् ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—इतश्च सर्वधैवेवेत्याह—प्रियकाम

पञ्चपञ्चाशः सर्गः ।

इतुमद्वर्णितसुग्रीवसौगुण्यसन्तहमानोऽङ्गदः सुग्रीवदोषासुदुःखसन्तहगत्वं स्वप्रायोपवेशनिश्चयं वानरान्निष्ठं च यन्मया सुपाविशन् ।
तथाभूतेऽङ्गदे सबाष्पमोक्षं सुग्रीव विनिन्दन्तः कपिवीरः अपि रामवन्दनवशादस्वप्रायोपवेशान्मकटवृत्तान्नेन्द्रोपपन्नं विचिन्तयः पुरयन्तः
प्रायसुपाविशन् ।

श्रुत्वा इतुमतो वाक्यं प्रश्रितं धर्मसंहितम् । स्वामिमन्कारसंयुक्तमङ्गदो वाक्यमब्रवीत् ॥ १ ॥
स्थैर्यमात्ममनःशौचमातृशंस्यमथार्जवम् । विक्रमश्चैव धैर्यं च सुग्रीवे नोपपद्यते ॥ २ ॥
भ्रातृज्यैष्ठ्यस्य यो भार्या जीवतो महिषी प्रियाम् । धर्मेण मानरं यस्तु स्वीकरोति जुगुप्सितः ॥ ३ ॥
कथं स धर्मं जानीते येन भ्रात्रा ह्येतात्मना । युद्धायाभिनियुक्तेन विलस्य पिहितं मुखम् ॥ ४ ॥
सत्यात्पाणिगृहीतश्च कृतकर्मा महायशाः । विस्मृतो राघवो येन स कस्य मुकुटं स्मरेत् ॥ ५ ॥
लक्ष्मणस्य भैरवेनैव नाधर्मभयभीरुणा । आदिष्टा मार्गितुं मीता धर्मसन्मिम्नकथं भवेत् ॥ ६ ॥

इति । अस्य जीवितम् तदर्थं त्वन्मातुः प्रीतिसंपादनप्रयोजनम् गम्यताम् अस्माभिः सार्धमिति शेषः ॥ २२ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीयं रामायणनिलके वान्नीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुष्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५४ ॥

रा० टी०—प्रियेति । ते मातुः प्रियकामः सुग्रीवोऽस्मीति शेषः । अत एव तदर्थं त्वन्मातृप्रीतिसिद्धयर्थम् अस्य सुग्रीवस्य जीवितं जीवनम् । तत्र हेतुः—तस्य सुग्रीवस्य अन्वयदपत्यं नान्ति तस्मादभ्युत्पत्ताम् ॥ २२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे चतुष्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५४ ॥

१] ति० टी०—प्रश्रितं विनीतम् । स्वामिसन्कारसंयुक्तं सुग्रीवसन्मानशुक्रमिति इतुमद्वक्त्र्यविशेषणम् ॥ १ ॥

रा० टी०—श्रुत्वेति । स्वामिसन्कारसंयुक्तं इतुमतो वाक्यं श्रुत्वा अङ्गदोऽब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ हरीणां प्रायोपवेशः पञ्चपञ्चाशे—श्रुत्वेत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—आत्ममनसोः शौचं कामादिदोषराहित्यम् ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—स्थैर्यमिति । सुग्रीवे स्थैर्यप्रभृतिः नोपपद्यते षट्ते ॥ २ ॥

गो० टी०—स्थैर्यमिति । स्थैर्यं स्थिरबुद्धिता । आत्ममनः शौचम् आत्मशुद्धिः मनसः शौचम् अन्तःकरणशुद्धिशेन्यर्थः । चैवं गाम्भीर्यम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०—तदुपपत्तिमेव दर्शयति—भ्रातुरिति । ज्येष्ठस्य भ्रातृभार्या धर्मेण मानरं धर्ममार्गेण वर्तमानां उद्वेष्टावृत्तौ तां मातृवृत्त्यां जीवतो मम समञ्जसं अनेन 'देवराज छतोत्पात्तम्' इत्यतोऽपि धर्मत्वं वारितम् । यद्वा जीवतो

महिषीमिति महिषयुद्धकाटिकर्त्तृकारपरम् । यः स्वीकरोति कथं स धर्मं जानीत इत्यन्वयः । एतेन इतुमदुक्तं धर्मराजत्वं प्रत्याख्यातम् । एतद्वचोऽङ्गदस्य केवलरोषमूढं वैवायिकान्तरिक्षधर्मोन्मरणमूढकम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत्र हेतुं वदन्नाह—भ्रातुरिति । धर्मेण धर्मबुद्ध्या मानरं ज्येष्ठस्य भ्रातृभार्या जुगुप्सितं यथा वदति तथा यः स्वीकरोति । युद्धाय युद्धं कर्तुं गच्छन्नेति शेषः भ्रात्रा अभिनियुक्तेन विलसुस्तरङ्गणाय नियोजितेन येन च विलस्य सुखं पिहितं स सुग्रीवः धर्मं कथं जानीते । श्रीकृष्णमेकान्वयि ॥ ३ ॥ ४ ॥

गो० टी०—मनःशौचमावश्चपपादयति—भ्रातुरिति । स कथं धर्मं जानीत इति वक्ष्यमाणमाहृष्यते । जीवत इत्यनेन भ्रातृमरणानन्तरं तद्प्रायोपरिग्रहः कुतश्च इत्यवगम्यते ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—स उक्तजुगुप्सितकर्मकारी । धर्मज्ञाने उपपद्यन्तरमप्याह—युद्धाय युद्धं कर्तुं गच्छता भ्रात्राभिनियुक्तेन । विलस्य निरुक्तेनेत्यर्थः ॥ ४ ॥

गो० टी०—आतृक्ष्णस्याभावश्चपपादयति—युद्धायेति । युद्धायाभिनियुक्तेन । द्वाराभिर्गतस्य शत्रोः युद्धाय बाहिना निरुक्तेनेत्यर्थः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—सत्यादिसाक्षिकतया पाणिगृहीतो मित्रं कृतो राघवोऽपि येन विस्मृतः, स कस्य सकृत्सुपकारं स्मरेत् न कस्वाधीत्यतः कथं कृतञ्च इत्यर्थः ॥ ५ ॥

रा० टी०—सत्यादिति । सत्यास्तस्यमवलम्ब्य पाणिगृहीतः पाणिग्रहेण स्वीकृतः कृतकर्मा कृतोऽपि इति । राघवः येन विस्मृतः सः सुग्रीवः कस्य सकृत् स्मरेत् न कस्वाधीत्यर्थः ॥ ५ ॥

गो० टी०—आज्ञाभावश्चपपादयति—सत्यादिति । पाणिगृहीतः पाणौ गृहीतः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—यद्वा तरकायं प्रष्टवत्वात्कथं न कृतञ्चोऽत आह—लक्ष्मणस्येति । भयौपाधिकथेया प्रष्टवित्वेन धर्म-

तस्मिन्पापे कृतघ्ने तु स्मृतिभिन्ने चलात्मनि । आर्यः को विश्वसेज्जातु तत्कुलीनो विशेषतः ॥ ७ ॥
 राज्ये पुत्रं प्रतिष्ठाप्य सगुणो विगुणोऽपि वा । कथं शत्रुकुलीनं मां सुग्रीवो जीवयिष्यति ॥ ८ ॥
 भिन्नमन्त्रोऽपराद्धश्च भिन्नशक्तिः कथं ब्रह्म । किष्किन्धां प्राप्य जीवयेमनाथ इव दुर्वलः ॥ ९ ॥
 उपांशुदण्डेन हि मां बन्धनेनोपपादयेत् । शठः क्रूरो वृशंसश्च सुग्रीवो राज्यकारणात् ॥ १० ॥
 बन्धनाच्चावसादान्मे श्रेयः प्रायोपवेशनम् । अनुजानन्तु मां सर्वे गृहं गच्छन्तु वानराः ॥ ११ ॥
 अहं वः प्रतिजानामि न गमिष्याम्यहं पुरीम् । इहैव प्रायमासिष्ये श्रेयो मरणमेव मे ॥ १२ ॥
 अभिवादनपूर्वं तु राजा कुशलमेव च । अभिवादनपूर्वं तु राघवौ बलशालिनौ ॥ १३ ॥
 वाच्यस्तातो यत्रीयान्मे सुग्रीवो वानरेश्वरः । आरोग्यपूर्वं कुशलं वाच्या माता रुमा च मे ॥ १४ ॥
 मातरं चैव मे तारामाश्वासयितुमर्हथ । प्रकृत्या प्रियपुत्रा सा सानुक्रोशा तपस्विनी ॥ १५ ॥

मूलैति भावः । 'धर्ममस्मिन्' इति पाठे धर्मं धर्मधीमूलं प्र-
 वर्तनमित्यर्थः ॥ ६ ॥

रा० टी०—ननु विस्मृतिश्चेत् कथं वयं प्रेषिताः इत्यत
 आह—लक्ष्मणस्येति । नाधर्मभयभीरुणा अधर्मभयभीतभि-
 न्नं येन सुग्रीवेण लक्ष्मणस्य भयेन हेतुना स्तीतां मार्गितुं
 स्वयमादिष्टास्तस्मिन् सुग्रीवे धर्मः कथं भवेत् ॥ ६ ॥

गो० टी०—कथं तर्हि सेनामानातवान् सुग्रीव इत्याशङ्क्या-
 ह—लक्ष्मणस्येति । नाधर्मभयभीरुणा भयशब्दोऽत्र भयहेतु-
 परः । अधर्मरूपभयहेतोर्भीरुणा न च किंतु लक्ष्मणस्य
 भयात् लक्ष्मणदण्डनिमित्तभयादित्यर्थः ॥ ६ ॥ ७ ॥

७] ति० टी०—स्मृतिभिन्ने स्मृतिर्मन्वादीनां भिन्ना त्यक्ता
 येन । चलात्मनि चञ्चलान्तःकरणे । तत्कुलीनो तज्ज्ञातिको-
 दिप्रविष्टः ॥ ७ ॥

रा० टी०—तस्मिन्निति । स्मृतिभिन्ने धर्मशास्त्रोक्तधर्मरहिते
 किञ्च उपकृतिविषयकस्मरणरहिते अत एव पापादिविशिष्टे
 तस्मिन् सुग्रीवे आर्यः बुद्धिमत्त्वादिना श्रेष्ठस्तत्कुलीनः तत्
 कुलजातः को विशेषतो विश्वसेज् न कोऽपीत्यर्थः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—तदेव विष्टणोति—राज्ये इति । सुग्रीवः
 सगुणो निर्गुणो वाऽस्तु, न मे तद्विचारेण किञ्चित्, अपि तु
 शत्रुकुलीनं मां पुत्रं राज्ये प्रतिष्ठाप्य कथं सुग्रीवो जीवयिष्यति
 न कथमपीत्यर्थः ॥ ८ ॥

रा० टी०—राज्ये इति । सगुणो धर्मवान् विगुणः अधर्म-
 वान् तद्विचारेण न किञ्चित्कलमित्यर्थः, सुग्रीवः पुत्रं जनिष्यमा-
 णस्वतनयं राज्ये प्रतिष्ठाप्य प्रतिष्ठापयितुं विचार्य शत्रुकुलीनं
 मां कथं जीवयिष्यति ॥ ८ ॥

गो० टी०—तव यौवराज्यस्थापनं किं विस्मृतोऽसीत्यत्राह—
 राज्ये इति । पुत्रः जनिष्यमाणः स्वपुत्रः ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—इतोऽपि न जीवयिष्यतां त्याह—भिन्नोति ।
 भिन्नो बिलप्रवेशरूपो मन्त्रो यस्य सः । एवं मन्त्रस्य यस्य क-
 स्थापि सुखाच्छ्रवणेऽवश्यं भाविनि स्पष्टमपराद्धश्च भवामि । हीन-
 शक्तिः सुग्रीवपेक्षया हीनबलः इहमदुःकरीत्या सहायबलहीनश्च ९

रा० टी०—भिन्नोति । भिन्ना विनष्टा शक्तिः अन्वेषण-
 सामर्थ्यं यस्य सः अत एव भिन्नः दूरीकृतो मन्त्रः तदुपदिष्ट-
 कालो येन अत एव अपराद्धोऽहं किष्किन्धां प्राप्य अनाथ
 इव कथं जीवयम् ॥ ९ ॥

गो० टी०—भिन्नोति । भिन्नमन्त्रः प्रकाशितविगुणावस्था-
 नमन्त्रः । अपराद्धः कृतापराधः, यद्वा पितृहिंसनेन संजाता-
 पराधः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—उपांशुदण्डस्यैव रूपम्—बन्धनेनेति ।
 पुत्र इति कृत्वा वधाभावः । अपराद्ध इति च बन्धन-
 निश्चयः ॥ १० ॥

रा० टी०—उपांश्विति । सुग्रीवः राजकारणात् उपांशुदण्डेन
 अल्पवधोपायेन बन्धनेन सर्वकालं निरोधेन उपपादयेत् योज-
 येत् ॥ १० ॥

गो० टी०—उपांश्विति । उपांशुदण्डेन रहस्यदण्डरूपेण ।
 उपपादयेत् प्रापयेत् ॥ १० ॥

११—१२] ति० टी०—तदेव ब्रह्मणाह—बन्धनादिति ।
 अवसादो बन्धनजं दुःखम् ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—बन्धनादिति । बन्धनात् बन्धनजनितात्
 अवसादात् खेदात् प्रायोपवेशनमेव श्रेयः अतः सर्वे वानराः
 मामनुजानन्तु प्रायोपवेशनाय आज्ञापयन्तु गृहं गच्छन्तु च ११

रा० टी०—मत्कर्तृकाकिष्किन्धागमनाय न यतितव्यमिति
 बोधयन्नाह—अहमिति । इह अस्मिन् समये मरणमेव श्रेयः
 अतः प्रायं प्रायोपवेशनमासिष्ये प्राप्स्यामि अतः किष्कि-
 न्धामहं न गमिष्यामि इति वः शुष्माकमग्रेऽहं प्रतिजानामि
 प्रतिज्ञां करोमि ॥ १२ ॥

गो० टी०—बन्धनाद्वावसादानम् इति । वेति प्रसिद्धौ ।
 बन्धनरूपावसादात् ॥ ११ ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—राजा सुग्रीवः कुशलमेव वाच्या इत्य-
 उक्तं । न त्विदानीं दुःखवशादुक्तमित्यर्थः । राघवौ कुशलं
 वाच्यौ ॥ १३ ॥

१४—१५] ति० टी०—अथ मातुः कुशलविज्ञापनाशेष-

१ इनेति गो. पाठः । २ बिजिविधुरिति गो. पाठः । ३ पुत्रः प्रतिष्ठाप्य इति गो. पाठः । ४ निर्गुण इति गो. पाठः । ५ इनेति गो. पाठः ।
 ६ वेति गो. पाठः । ७ जानीतेति गो. पाठः । ८ नागमिष्यामीति गो. पाठः । ९ एतदश्वत्थं व्यत्यस्तं गो. पाठे ।

विनष्टमिह मां श्रुत्वा व्यक्तं हास्यति जीवितम् । एतावदुक्त्वा वचनं वृद्धांस्तानभिवाद्य च ॥ १६ ॥
 विवेश चाङ्गदो भूमौ रुदन्द्भेषु दुर्मुखाः । तस्य संविशतस्तत्र रुदन्तो वानरर्षभाः ॥ १७ ॥
 नयनभ्यः प्रमुमुचुरुष्णं वै वारि दुःखिताः । सुग्रीवं चैव निन्दन्तः प्रशंसन्तश्च वालिनम् ॥ १८ ॥
 परिवार्याङ्गदं सर्वे व्यवसन्प्रायमासितुम् । तैर्वाक्यं वालिपुत्रस्य विज्ञाय प्रवर्गर्षभाः ॥ १९ ॥
 उपस्पृश्योदकं सर्वे प्राङ्मुखाः समुपाविशन् । दक्षिणाग्रेषु दभेषु उदक्तीरं समाश्रिताः ॥ २० ॥
 मुमूर्षवो हरिश्रेष्ठा एतत्क्षममिति स्म ह । रामस्य वनवासं च क्षयं दशरथस्य च ॥ २१ ॥
 जनस्थानवधं चैव वधं चैव जटायुषः । हरणं चैव वैदेह्या वालिनश्च वधं तथा ॥

रामकोपं च वदतां हरीणां भयमागतम्

॥ २२ ॥

स संविशद्भिर्वहुर्भिर्महीधरो महाद्रिकूटप्रतिभः पुनर्द्वयैः ।

बभूव संनादिननिर्झरान्तरो भृशं नदद्भिर्जलैर्दरिर्वाम्बरम्

॥ २३ ॥

इत्योपं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चपञ्चाशः सर्गः ॥ ५५ ॥

तया, आरोग्यपूर्वकत्वविशेषाभिहितस्या च पुनः सद्यैवे कुञ्ज-
 कविज्ञापनमाह-वाच्यस्तात इति ॥ १४ ॥ १५ ॥

रा० टी०-अभीति । बलशालिनौ राघवौ अभिवादनपूर्वकं
 प्रणाम पूर्वकं कुञ्जं वाच्यौ वानरेभ्यो वानरभेदः यवोयान् कनि-
 शो वृद्धो राजा सद्यैव अभिवादनपूर्वं कुञ्जं वाच्यः । मे मानरं
 ताराम् आभासयितुमर्ह्य । सार्धंलोकद्वयमेकान्वयि ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०-अभिवादानेति । राघवौ कुञ्जं वाच्यावित्य-
 षष्कः ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-आभासने हेतुमाह-प्रकृत्येति । प्रकृत्या स्वभा-
 वेन प्रिययुवा सात्वकोश दयावती तपस्विनी सा तारा विनष्टं
 मां श्रुत्वा जीवितं जीवनं हास्यति त्यक्ष्यति । एतेनाभासनस्य
 प्राणरक्षाहेतुत्वं सूचितम् । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ १५ ॥

गो० टी०-प्रकृत्येति । तपस्विनी शोचनीया ॥ १५ ॥ १६ ॥
 १६-१७] ति० टी०-वृद्धाजाम्बवदादीन् ॥ १६ ॥ १७ ॥

रा० टी०-एतावदिति । दुर्मुखः उदासीनवदनोऽङ्गदः रुदन्
 वृद्धान् ताव एतावदुक्त्वा अभिवाद्य च भूमौ दभेषु विवेश ॥ १६ ॥

रा० टी०-तस्येति । संविशतस्तस्याङ्गदस्य समीपे दुःखिताः
 अत एव रुदन्तो वानरर्षभाः नयनभ्यः उष्णं वारि प्रक्षुब्धः ॥ १७ ॥

गो० टी०-तस्य संविशतस्तस्मिन् संविशति संवेद्यः
 क्षयनम् ॥ १७ ॥ १८ ॥

१८] ति० टी०-सुग्रीवं निन्दन्तः अङ्गदपक्ष्या इति शेषः १८

रा० टी०-सुग्रीवमिति । सुग्रीवं निन्दन्तः यस्य एक
 एव पुत्रः सोऽपि क्षुब्धैरिति तत्सातीव दुर्भगत्वमिति वदन्तः
 वालिनं प्रशंसन्तः वाणी अतीव भाग्यवान् वृद्धं रामसंक्षले
 मृतः इति वदन्तः सर्वे वानराः आङ्गदं परिवार्य प्रायनासितुं
 व्यवसन् व्यवस्यन् ॥ १८ ॥

१९-२०] ति० टी०-व्यवसन् व्यवसास्यमित्यर्थः ॥ १९ ॥ २० ॥

रा० टी०-तदिति । प्रवर्गर्षभाः वालिपुत्रस्य तत् प्रा-
 योपवेशनविषयकप्रतिज्ञाबोधकं वाक्यं विज्ञाय संस्पृश्य उद-
 कमुपस्पृश्य ससुपाविशन् ॥ १९ ॥

रा० टी०-दक्षिणेति । उदक्तीरं समुद्रस्य इतरतटे
 समाश्रिताः दक्षिणाग्रेषु दभेषु संस्थिताः इति शेषः । सुमूर्षवो
 हरिश्रेष्ठाः एतन् प्रायोपवेशनं क्षमं युक्तमित्युक्तिरिति शेषः ॥ २० ॥

गो० टी०-मनं तदिति । तत्र त्रिष्वधे उदक्तीरं समुद्रस्यो-
 नरतीरम् एतन् प्रायोपवेशनम् क्षममिति मन्येति शेषः ॥ २१ ॥ २० ॥

२१] ति० टी०-हरिश्रेष्ठा अपि एतन्प्रायोपवेशनमेवास्मा-
 कमप्य क्षमं युक्तमिति मन्यन्ते स्मेति शेषः । स्वामिनि प्रियमाणे
 तं परित्यज्यात्माकं गमनमयुक्तमिति तत्क्षमत्वव्यवसायः ।
 रामस्य वनवासमित्यादिनाऽप्रिममगांधेसंक्षेपः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०-भयमागतम् संपानिजं वक्ष्यमाणं भव-
 मित्यर्थः ॥ २२ ॥

रा० टी०-रामस्येति । रामस्य वनवासादीन् वदतां
 हरीणां वानराणां भयं वक्ष्यमाणमीतिरागतं प्राप्तम् । अर्धंक्षु-
 द्यमेकान्वयि ॥ २१ ॥ २२ ॥

गो० टी०-रामस्येत्यादि । जनस्थानवधं जनस्थानस्थर-
 क्षोवधम आगमं भवं प्रायोपवेशनरूपमयमिति संक्षेपः च वदतां
 वदतश्च च स महाधरो भृशं सन्नादिननिर्झरान्तरो बभूवत्युत्तरे-
 पानवयः ॥ २१ ॥ २२ ॥

अस्मिन्सर्गे सार्धंयवोर्विक्रान्तिः श्लोकाः ॥
 इति श्रीमोक्षिन्द्रराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चपञ्चाशः सर्गः ॥ ५५ ॥

२३] ति० टी०-भृशं नदद्भिः संपातिजमयदिति शेषः २३
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चपञ्चाशः सर्गः ॥ ५५ ॥

षट्पञ्चाशः सर्गः ।

कपिकलकल श्रुत्वा विन्ध्यकन्दरनिगतः सगतिः कत्रिकुल विलोक्य चिरनराहारगरिकन्दरहर्षाद्विधिं प्रशसन्क्रमेण सर्वमक्षेण प्रतिजेषे । तदाकथ्ये विन्धोऽद्भौ रानकायनिद्धेः प्रायप्राप्तप्राणसन्धेभ्योऽस्मतो रामोऽकाराय रावणहन्तान्प्राप्तमनुजैरायुः प्रशस्यनर इत्युक्तीतयत्नेन द्विममूलभूनां कैकेयीं निनिन्द । आकर्ष्यतन्निर्विणः सपातिरङ्गद प्रति स्वस्य जटायुरग्रजव विनिवेद्य तन्मरणवृत्तं पृच्छन्स्वस्य निर्दग्धप-
क्षन्वमुक्त्वाऽऽमानं पर्वनादवनारयितुं प्रार्थयते ।

उपविष्टास्तु ते सर्वे यस्मिन्प्रायं गिरिस्थले । हरयो गृध्रराजश्च तं देशमुपचक्रमे ॥ १ ॥
संपातिर्नाम नाम्ना तु चिरंजीवी विहङ्गमः । भ्राता जटायुषः श्रीमान्विरूपातवलपौरुषः ॥ २ ॥
कन्दरादभिनिष्क्रम्य स विन्ध्यस्य महागिरेः । उपविष्टान्दरीन्दृष्ट्वा हृष्टात्मा गिरमब्रवीत् ॥ ३ ॥
विधिः किल नरं लोके विधानेनानुवर्तते । यथाऽयं विहितो भक्ष्यश्चिरान्मह्यमुपागतः ॥ ४ ॥
परम्पराणां भक्षिष्ये वानराणां मृतं मृतम् । उवाचैतद्ब्रुवः पक्षी ताविरिष्य घुवङ्गमान् ॥ ५ ॥
तस्य तद्ब्रुवनं श्रुत्वा भक्ष्यगुण्यस्य पक्षिणः । अङ्गदः परमायस्तो हनूमन्तमथाब्रवीत् ॥ ६ ॥
पश्य सीतापदेशेन साक्षाद्वैवस्वतो यमः । इमं देशमनुप्राप्तो वानराणां विपत्तये ॥ ७ ॥
रामस्य न कृतं कार्यं न कृतं राजशासनम् । हरीणामियमज्ञाता विपत्तिः सहसाऽऽगता ॥ ८ ॥

रा० टी०—स इति । संविशद्भिः महाद्विकृतप्रतिमैः महा-
शैलशृङ्गमदृशैः प्लवङ्गमैः सः वानरसमीपवर्ती महीधरः न-
दद्विजलदैरम्बरमाकाशमिव सज्जदितं निर्झरान्तरं निर्झरमध्यं
यस्य सः बभूव ॥ २३ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्यानं रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे षट्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५५ ॥

१-३] ति० टी०—गिरिस्थले गिरिप्रदेशे ॥ १-३ ॥

रा० टी०—भयमागतमित्युक्तम्, तत्स्वरूपं वर्णयितुमाह-
उपेति । यस्मिन् गिरिस्थले सर्वे हरयः प्रायशुपविष्टाः तं देशं
गृध्रराजः संपातिः उपचक्रमे जगाम ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ संपातिसंवादः षट्पञ्चाशे—उपविष्टा
इत्यादि । उपचक्रमे प्राप्तुमुपक्रान्तः ॥ १ ॥

रा० टी०—संपातिरिति । जटायुषः भ्राता नाम्ना संपातिः
संपातिनामेत्यर्थः, विन्ध्यस्य कन्दरात् अभिनिष्क्रम्य दरीन्दृष्ट्वा
हृष्टात्मा सन् गिरमब्रवीत् नाम प्रसिद्धमेतत् । श्लोकद्वय-
मेकान्वयि ॥ २३ ॥

गो० टी०—संपातिरित्यादि । श्लोकद्वयमेकान्वयम् ॥ २३ ॥

४] ति० टी०—विधिः क्रियाफलम् । नरं प्राणिनं विधा-
नेन प्राचीनकर्मादिसारेण । यथा तथया तथोच्यत इत्यर्थः ।
अयमाभिषरूपोऽस्माकं भक्ष्यश्चिरान्मह्यं स्वत एवोपागतः ॥ ४ ॥

रा० टी०—तद्ब्रुवनाकारमाह—विधिरिति । विधानेन
पूर्वाजितकर्मादिसारेण विधिः क्रियाफलं यथा नरमह्यवर्तते
प्राप्नोति तथा विहितः पूर्वाजितकर्मणः निष्पादितः अयं भक्ष्यः
मह्यमुपागतः अतः परम्पराणां क्रमेणाभिविष्टानां वानराणां

मृतं मृतं वानरमहं भक्षिष्ये एतद्ब्रुवः हवङ्गमान् निरीक्ष्य पक्षी
संपातिरब्रवीत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४ ॥ ५ ॥

गो० टी०—विधिरिति । विधिः दैवम् विधानेन योग-
क्षेमसंपादनेन । यथा यस्मात्कारणात् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—यतः परम्पराणां पङ्क्तिं उपविष्टानां
वानराणां मध्ये मृतं मृतं क्रमाद्विषिष्ये तत्पादिति पूर्वेषु
संबन्धः ॥ ५ ॥

गो० टी०—परमिति । पराणां वानराणां मध्ये मृतं मृतं
परं वानरं भक्षिष्ये इत्येवं वच उवाचेत्यन्वयः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—परमायस्तः परमखिन्नः ॥ ६ ॥

रा० टी०—तस्येति । भक्ष्यलब्धस्य लब्धं भक्ष्यं येन
तस्य संपातेर्वचनं श्रुत्वा परमायस्तोऽतिखिन्नोऽङ्गदः हवमन्त-
मब्रवीत् ॥ ६ ॥

गो० टी०—तस्येति । परमायस्तः परमोद्विग्न इत्यर्थः ।
अज्ञाता अचिन्तिता । स्नेहकारुण्ययन्त्रिताः स्नेहकारुण्याभ्यां
बद्धाः । अन्योन्यम् अन्योन्यं प्रत्येकम् प्रत्येकम् परमां गतिं
शुक्तिमित्यर्थः । रामलक्ष्मणयोरित्यादि । रामवनवासमारभ्य
प्रायोपवेशपर्यन्तं यदस्ति तत्सर्वमिदं विकृतं कैकेय्या वरदानेन
कृतं इति संबन्धः इत्यङ्गदोऽब्रवीदिति संबन्धः ॥ ६-१६ ॥

७] ति० टी०—सीतापदेशेनेति । सीताव्याजेन प्राप्तप्रायो-
पवेशानामित्यर्थः । 'गृध्रापदेशेन' इति पाठः सुगमः ॥ ७ ॥

रा० टी०—तद्ब्रुवनाकारमाह—पश्येति । वैवस्वतो विव-
स्वतुत्रोपमः गृध्रापदेशेन गृध्रव्याजेन वानराणां विपत्तये इमं
देशं साक्षादनुप्राप्तः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—अज्ञाताऽचिन्तिता ॥ ८ ॥

वैदेह्याः प्रियकामेन कृतं कर्म जयायुषा । गृध्रराजेन यत्तत्र श्रुतं वन्द्यशेषतः ॥ ९ ॥
 तथा सर्वाणि भूतानि तिर्यग्योनिगतान्यपि । प्रियं कुर्वन्ति रामस्य न्यक्त्वा प्राणान्यथा वयम् ॥ १० ॥
 अन्योन्यमुपकुर्वन्ति स्नेहकारुण्ययन्त्रिताः । तैस्तस्योपकारार्थं न्यजनात्मानमान्मना ॥ ११ ॥
 प्रियं कृतं हि रामस्य धर्मज्ञेन जयायुषा । राघवार्थं परिश्रान्ता वयं संन्यक्तजीविताः ॥ १२ ॥
 कान्ताराणि प्रपन्नाः स्म न च पश्याम मैथिलीम् । स सुखी गृध्रराजस्तु रावणेन हतो रणे
 मुक्तश्च सुग्रीवभयाद्गतश्च परमां गतिम् ॥ १३ ॥
 जयायुषो विनाशेन राज्ञो दशरथस्य च । हरणेन च वैदेह्याः संशयं हरयो गताः ॥ १४ ॥
 रामलक्ष्मणयोर्वीरसंरक्षणे सह सीतया । राघवस्य च बाणेन वाञ्छितश्च तथा वैधम् ॥ १५ ॥
 रामकोपादशेषाणां रक्षसां च तथा वैधम् । कैकेय्या वरदानेन इदं च विकृतं कृतम् ॥ १६ ॥
 तदमुखमनुकीर्तितं वचो भुवि पतितांश्च निरीक्ष्य वानरान् ।
 भृशचैकितमतिर्भहामतिः कृपणमुदाहृतवान्स गृध्रराजः ॥ १७ ॥

रा० टी०—रामस्येति । यैः रामस्य कार्यं न कृतं राज-
 शासनं भासाभ्यन्तरे समागन्तव्यमिति सुग्रीवकृतनियोगश्च न
 कृतं तेषां हरीणामज्ञाता पूर्वमलक्षितेयं विपत्तिः आगता ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—तिर्यग्योनिभूतानामस्माकमिव तिर्यग्यो-
 न्यन्तरस्यापि सीतानिमित्तं विपत्तिर्जातेत्याह—वैदेह्या इति ।
 प्रत्यक्षं हियमाणया इति शेषः ॥ ९ ॥

रा० टी०—एतत्कर्तृकास्मद्भक्षणेऽस्माभिर्न शोचनीयमित्या-
 ह—वैदेह्या इति द्वान्याम् । वैदेह्याः प्रियकामेन जयायुषा
 यत् कर्म कृतं तत् वो युष्माकमशेषतः श्रुतम् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—रामस्य प्रियं कुर्वन्तीत्यनेन तस्मिन्सर्व-
 प्रेमास्पदत्वं सूचयता सर्वात्मत्वं सूचितम् ॥ १० ॥

रा० टी०—तथेति । तिर्यग्योनिगतानि जयायुःप्रभृतीनि
 प्राणांस्त्यक्त्वाऽपि यथा रामस्य प्रियं कुर्वन्ति तथा वयं करि-
 ष्याम इति शेषः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—साक्षात्स्वमेव द्रवयति—अन्योन्यमिति ।
 स्नेहकारुण्ययन्त्रिताः रामे इति शेषः । सर्वस्य रामत्वात्तदी-
 यस्नेहेनैव परस्पररोपकारकरणमित्यर्थः । स्नेहविषयता रामाति-
 रिकेनेत्यनेन सूचितम् । तत् ढक्स्नेहादियन्त्रणतः । तस्य राम-
 स्योपकारार्थमित्यस्य प्रवृत्ता इति शेषः ॥ ११ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—अन्योन्यमिति । जेह-
 कारुण्ययन्त्रिताः जेहकारुण्ययोर्वैशं प्राप्ताः शिष्टा अन्योन्यमुपकु-
 र्वन्ति ततो हेतोस्तस्य रामस्योपकारार्थमात्मना स्वस्वप्रय-
 त्नेन आत्मानं देहं त्यजत ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—नञ् प्राणत्यागेन कथं रामस्य संतोष
 अत आह—प्रियमिति । हि यतो जयायुषा प्राणांस्त्यजता
 प्रियं कृतमिति रामस्य भवतिमिति शेषः । तथास्मन्मरणेनापि
 रामस्तथा मंस्यतीति भावः ॥ १२ ॥

रा० टी०—नञ् मरणमात्रेण कथं रामप्रीतिर्भवितेत्यत
 आह—प्रियमिति । धर्मज्ञेन जयायुषा रामस्य प्रियं प्रीतिः कृतं

संपादितं मरणेनैवेति शेषः । एवं राघवस्यापि कान्ताराणि
 दुर्गमपथान् प्रपन्नाः प्राप्ता ये वयं मैथिलीं न पश्याम ते वयं
 परिश्रान्ताः अत एव त्यक्तजीविताः सन्तः रामप्रीतिं निष्पाद-
 यिष्याम इति शेषः । सार्धच्छोकः एकान्वयी ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—सुखीति । सुखित्वमेव परमगतिप्राप्त्या
 दर्शयति—रावणेनेत्यादि । मुक्तश्चेति । अनेन सर्वनियोगानि-
 राजत्वं कपीन्द्रस्य सूचितम् । गतश्च परमां गतिम् रामाद-
 यहादिति शेषः ॥ १३ ॥

रा० टी०—स इति । रणे रावणेन हतः अत एव परमां
 गतिमुत्तमस्थानं गतां गृध्रराजो जयायुः सुर्षावमयान्मुक्तः अत
 एव सुखी आस्ते इति शेषः । सुर्षावमयान्मुक्त इत्यनेन गृध्रा-
 र्जनामपि सुर्षाव एव राजेति सूचितम् ॥ १३ ॥

१४—१५] ति० टी०—जयायुषो विनाशेन प्रागिति शेषः ।
 यदि पुनर्जन्तमपि युद्धे रावणं निरुन्ध्यात्तदा रामदुर्गमोचरो
 रावणः सीतां न हरेदिति भावः । राज्ञो दशरथस्य च द्रष्टव्य-
 नाशेन । यदि पञ्चमात्रमपि राजजीवनं त्याज्यदा रामं प्रत्यान-
 येदेवेति भावः । वैदेहीहरणं तु स्पष्टमेव वानराणां प्राणसंशय-
 कारणम् ॥ १४ ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—विकृतमरणावसावाञ्छितवचोरुपपन्नम् ।
 इदं चास्मन्मरणरूपं च कैकेय्या वरदानेनैव कृतमित्यर्थः ॥ १६ ॥

रा० टी०—जयायुष इति । जयायुषो दशरथस्य च
 विनाशेन वैदेह्या हरणेन च हरयो वयं संशयं रामस्य शीघ्रं सुख-
 योगोऽस्ति न वेति संदेहं गताः प्राप्ताः ॥ १४ ॥

रा० टी०—रामेति । रामलक्ष्मणयोरारण्ये वासादि विकृ-
 तमस्मरप्रायोपवेशादि च कैकेय्या वरदानेनैव कृतमवेद्वीति
 शेषः । अर्थचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १५ ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—भृशचैकितमतिः क्षुधितचित्तः । कृपणं
 दीनम् ॥ १० ॥

१ तेनेति गो. पाठः । २ वास इति गो. पाठः । ३ वच इति गो. पाठः । ४ सम्भवेति गो. पाठः । ५ भवेति गो. पाठः । ६ राजेति
 गो. पाठः । ७ आत्मनेपदमत्र युक्तं भानि ।

तत्तु श्रुत्वा तथा वाक्यमङ्गदस्य मुखोद्गतम् । अत्रवीद्वचनं गुह्यस्तीक्ष्णतुण्डो महास्वनः ॥ १८ ॥
 कोऽयं गिरा घोषयति प्राणैः प्रियतरस्य मे । जटायुषो वर्षं भ्रातुः कम्पयन्निव मे मनः ॥ १९ ॥
 कथमासीज्जनस्थाने युद्धं राक्षसगृध्रयोः । नामधेयमिदं भ्रातुश्चिरस्याद्य मया श्रुतम् ॥ २० ॥
 इच्छेयं गिरिदुर्गाच्च भवद्भिरवतारितुम् । यवीयसो गुणज्ञस्य ज्वाघनीयस्य विक्रमैः ॥ २१ ॥
 अतिदीर्घस्य कालस्य परितुष्टोऽस्मि कीर्तनात् । तदिच्छेयमहं श्रोतुं विनाशं वानरर्षभाः ॥ २२ ॥
 भ्रातुर्जटायुषस्तस्य जनस्थाननिवासिनः । तस्यैव च मम भ्रातुः सखा दशरथः कथम् ॥ २३ ॥
 यस्य रामः प्रियः पुत्रो ज्येष्ठो गुरुजनप्रियः । सूर्यांशुदग्धपक्षत्वाच्च शक्नोमि विसर्पितुम् ॥
 इच्छेयं पर्वतादस्मादवतर्तुमस्मिन्दिमाः ॥ २४ ॥

इत्यापि श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५६ ॥

रा० टी०—तदिति । अवकीर्तितं वानरैः कथितम् असह्यं दुःखरूपं तद्वचो निरीक्ष्य श्रुत्वा भुवि पतितान् वानरांश्च निरीक्ष्य भृशचकितमतिर्घृष्टराजः संपातिः कृपणं वचः उदाहृतवान् ॥ १७ ॥

गो० टी०—तदसुखमिति । समीक्ष्य ज्ञात्वेत्यर्थः । ज्ञानं च वचनश्रवणं वानराणां दर्शनं च । अस्य श्लोकस्यानन्तरं मर्गसमाप्तिर्भविष्यति ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—अस्यैव प्रपञ्चः—तरिवाति ॥ १८ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गयन्तरेणाह—तदिति । तथा तेन प्रकारेण अङ्गदस्य मुखोद्गतं तद्वाक्यं श्रुत्वा गुह्यं अत्रवीत् ॥ १८ ॥

गो० टी०—तस्त्विति । तीक्ष्णतुण्डः तीक्ष्णमुखः । 'वका-
 स्ते वदनं तुण्डम्' इत्यमरः ॥ १८—२४ ॥

१९] ति० टी०—को घोषयति । स मया प्रष्टव्य इति शेषः ॥ १९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—कोऽयमिति । मे मनः कम्पयन्निव मे भ्रातुर्जटायुषो वर्षं गिरा वाच्यदृष्ट्या कोऽयं घोष-
 यति वदति ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—प्रभवेवाह—कथमिति ॥ २० ॥

रा० टी०—कथमिति । राक्षसगृध्रयोर्द्वन्द्वं कथमासीत् ।
 अर्थं पृथक् ॥ २० ॥

रा० टी०—नामेति । भ्रातुर्दिदं जटायुरिति नामधेयं
 चिरस्य बहुकालतः श्रुतम् अतो भवद्भिः गिरिदुर्गादवतारितु-
 मात्मानमिति शेषः, इच्छेयम् एतेन स्वस्य स्वत उत्तरणासा-
 मर्थ्यं व्यञ्जितम् ॥ २१ ॥

२१] ति० टी०—गिरिदुर्गादवद्भिरवतारितुमिच्छेयम्
 आत्मानमिति शेषः । अवतारणफलमाह—यवीयस इति ।
 कनिष्ठस्येत्यर्थः ॥ २१ ॥

२२-२३] ति० टी०—श्रोतुमिच्छेयम् गुह्यस्तमीप-

मागत्येति शेषः । अन्वयस्तु—यस्य रामः प्रियः पुत्रः स दश-
 रथो मम भ्रातुस्तस्यैव जटायुषः सखा, अतस्तत्स्नेहात्प्रयत्ना-
 नस्य तस्य जनस्थानवासिनस्तस्य प्रसिद्धविक्रमस्य जटायुषो
 विनाशः कथमभवदिति तस्य विनाशं श्रोतुमिच्छेयमिति । कथं
 सखेत्यन्वयस्तु नोचितः, तदुत्तरस्याद्येऽभावात् ॥ २२ ॥ २३ ॥

रा० टी०—यवीयस इति । अतिदीर्घस्य कालस्यापगमे
 सतीति शेषः, यवीयसः कनिष्ठभ्रातुः कीर्तनात् अहं परितुष्टो-
 ऽस्मि । अर्थं पृथक् । तदिति । जनस्थाननिवासिनो भ्रातुः वि-
 नाशं विनाशप्रकारं श्रोतुमिच्छामि । अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ २२ ॥

रा० टी०—तस्येति । यस्य रामः पुत्रः स मम भ्रातुः
 सखा दशरथः कथं कोकान्तरं गत इति शेषः ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—स्वस्यावतारणसापेक्षत्वे हेतुमाह—सूर्येति ।
 अवतर्तुमवतारयितुम् ॥ २४ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५६ ॥

रा० टी०—ननु त्वमेव कुतो नोत्तरसीत्यत आह—सूर्ये-
 ति । सूर्यांशना दग्धः पक्षो यस्य तत्त्वात् हेतोः विसर्पितुं च-
 लितुं न शक्नोमि अतः पर्वतादवतर्तुमवतारितुमिच्छेयं भवद्भि-
 रिति शेषः ॥ २४ ॥ २५ ॥

इति श्रीमद्रात्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे षट्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५६ ॥

गो० टी०—अत्र 'कथमासीज्जनस्थाने युद्धं राक्षसगृध्रयोः ।
 सखा दशरथः कथम्' इत्येवमववादात् पूर्वमिदमप्यङ्गदोक्त-
 मिति ध्येयम् ॥ २५ ॥

अस्मिन्सर्गे पञ्चविंशतिः श्लोकाः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्यान-
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षट्पञ्चाशः सर्गः ॥ ५६ ॥

सप्तपञ्चाशः सर्गः ।

सप्तानि पवनदर्वेनाभ्यन्तरेण प्रणि रामवनप्रवेशादि स्वप्रायोपवेशान्तमुदन्त निवर्तयति ।

शोकाद्भ्रष्टस्वरमपि श्रुत्वा वानरयूथपाः । श्रद्धयुर्नैव तद्वाक्यं कर्मणा तस्य शङ्किताः ॥ १ ॥
ने प्रायमुपविष्टास्तु दृष्ट्वा गृध्रं प्लवङ्गमाः । चक्रुर्बुद्धिं तदा रौद्रां सर्वान्नो भक्षयिष्यति ॥ २ ॥
सर्वथा प्रायमासीनान्यदि नो भक्षयिष्यति । कृतकृत्या भविष्यामः भिषं मिद्धिमिनो गताः ॥ ३ ॥
एतां बुद्धिं ततश्चक्रुः सर्वे ते हरियूथपाः । अवतार्य गिरेः शृङ्गादुध्रमाहाङ्गदस्तदा ॥ ४ ॥
बभूवर्क्षरजो नाम वानरेन्द्रः प्रतापवान् । ममार्यः पार्थिवः पत्तिश्रौर्मिकौ तस्य चान्मजौ ॥ ५ ॥
सुग्रीवश्चैव वाली च पुत्रौ धैर्यवान्बुधौ । लोके विश्रुतकर्माऽभूद्राजा वाली पिता मम ॥ ६ ॥
राजा कृन्तनस्य जगत् इक्ष्वाकुणां महारथः । रामो दाशरथिः श्रीमान्पविष्टो दण्डकावन् ॥ ७ ॥
लक्ष्मणेन सह भ्रात्रा वैदेह्या सह भार्यया । पितुर्निदेशनिरतो धर्मं पत्न्यान्माश्रितः ॥ ८ ॥
तस्य भार्या जनस्थानाद्रावणेन हता बलात् । रामस्य तु पितुर्मित्रं जटायुर्नाम गृध्रराट् ॥ ९ ॥

१] ति० टी०—अष्टस्वरमपि भक्षणवचनस्वरापेक्षया अष्टस्वरमित्यर्थः । तेन स्वरेण यथापि स निश्चितशोकः परिनु-
ष्टोऽस्मीति श्रद्धयवचनो भवति तथापि न श्रद्धा, यत्तन्तस्य कर्म-
णा शङ्किताः । भक्षणार्थं वञ्चनमेव करोतीति बुद्धयेति भावः ॥ १ ॥

रा० टी०—संपातिवचनभ्रवणानन्तरकालिकमङ्गशक्तिता-
न्तमाह—शोकादित्यादिभिः । शोकात् श्राव्यवभ्रवणज-
नितपश्चात्तापात् अष्टस्वरमपि संपातिवचनं श्रुत्वा तस्य संपा-
तिने कर्मणा भक्षणोद्देश्यवचनक्रियया शङ्किताः वानरयूथ-
पास्तद्वाक्यं नैव श्रद्धा ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ संपातिप्रभातरं सप्तपञ्चाश-शोकादि-
त्यादि । कर्मणा हिंसाकर्मणा ॥ १ ॥

२] ति० टी०—तदेवाह—चक्रुरित्यादि । अस्मार्थस्ये-
तीति शेषः ॥ २ ॥

रा० टी०—ते इति । प्रायश्चपविष्टान्ते प्लवङ्गमाः गृध्रं
दृष्ट्वा सर्वान् नोऽस्मान् भक्षयिष्यति अर्थं गृध्र इति शेषः,
इति रौद्रां बुद्धिं चक्रुः ॥ २ ॥

गो० टी०—त इति । रौद्रास्य आत्मस्यागाध्यवसायरूपत्वे-
न क्रूराम् ॥ २-४ ॥

३] ति० टी०—सिद्धिं मरणरूपाम् ॥ ३ ॥

रा० टी०—सर्वथेति । प्रायमासीनान् नोऽस्मान् यदि
भक्षयिष्यति तर्हि इतः अस्माद्भ्रवणात् सिद्धिं रामकार्यसाध-
नहेतुकमरणजनितसंसिद्धिं गताः वयं सर्वथा सर्वप्रकारेण
कृतकृत्याः भविष्यामः एतां बुद्धिं सर्वे हरियूथपाः चक्रुः ।
सार्धश्लोक एकान्वयी ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—एतां बुद्धिं भक्षणधीष्टत्वबुद्धिम् ॥ ४ ॥

रा० टी०—अवतार्येति । तदा निश्चयकाले गिरिष्ठद्वा-
दवतार्यं अङ्गदो गृध्रमाह । अर्थं प्रथक् ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—कौट्यं घोषयतीति प्रथमप्रभातरमाह—
बभूवृति । आर्यः पितामहः । पार्थिवः वानराणामिति शेषः ॥ ५ ॥

६-९] ति० टी०—पनबलौ बहुबलौ । ' ओषबलौ ' इति
पाठान्तरम् ॥ ६-९ ॥

रा० टी०—तद्भचनाकारमाह—बभूवेत्यादिभिः । क-
क्षरजो नाम वानरेन्द्रः मम आर्यः पितामहो बभूव । तस्या-
त्मजौ पुत्रौ पनबलौ महापराकर्मा सुधार्ता वार्ता चोर्मा बभूव-
तुरिति शेषः । विश्रुतकर्मा वालो मम पिता अनूद । श्लोक-
द्वयमेकान्वयि ॥ ६-९ ॥

गो० टी०—बभूवेत्यादि । आर्यः पितामहः । आत्मजौ
औरसौ । ओषबलौ ओषमंसयाकपुरुषबलौ । ओषसंख्या च
पूर्वाङ्का ॥ ६-८ ॥

रा० टी०—आत्मानं बोधयित्वा स्वागमनकारणीभूतं
रामं बोधयमाह—राजति । कृत्स्नस्य निश्चिदस्य जगतो न-
शान्दस्य राजा इक्ष्वाकुणां कुले जात इति शेषः, दाशरथिः
दाशरथपुत्रः पितुर्निदेशनिरतो रामः लक्ष्मणेन वैदेह्या च सह
दण्डकावने प्रविष्टः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ७-८ ॥

रा० टी०—तस्येति । तस्य रामस्य भार्या रावणेन
जनस्थानात् हता । अर्थं प्रथक्—रामस्येति । रामस्य पितुर्नि-
शरथस्य मित्रं जटायुर्नाम गृध्रराट् द्विपमाणा सीतां ददर्श ।
अर्थद्वयमेकान्वयि ॥ ९ ॥

गो० टी०—रामस्य त्विति । रामस्य तु पितुर्मित्रमिति
कथनात् मैत्रीप्रकारं तु न जानामास्युक्तं भवति ॥ ९-१३ ॥

१ ते हरियूथपा इति गो. पाठः । २ कान्तवमा इति गो. पाठः । ३ धार्मिक इति गो. पाठः । ४ कौट्येति गो. पाठः । ५ बभूवृति गो. पाठः ।
६ धर्ममिति गो. रा. पाठः ।

ददर्श सीतां वैदेहीं द्वियमाणां विहायसा । रावणं विरथं कृत्वा स्थापयित्वा च मैथिलीम् ॥
 परिश्रान्तश्च वृद्धश्च रावणेन हतो रणे ॥ १० ॥
 एवं गृध्रो हतस्तेन रावणेन बलीयसा । संस्कृतश्चापि रामेण जंगम गतिमुत्तमां ॥ ११ ॥
 ततो मम पितृव्येण सुग्रीवेण महात्मना । चकार राघवः सख्यं सोऽवधीत्पितरं मम ॥ १२ ॥
 मम पित्रा निरुद्धो हि सुग्रीवः सचिवैः सह । निहत्य वालिनं रामस्ततस्तमभिषेचयत् ॥ १३ ॥
 स राज्ये स्थापितस्तेन सुग्रीवो वानरेश्वरः । राजा वानरमुख्यानां तेन प्रस्थापिता वयम् ॥ १४ ॥
 एवं रामप्रयुक्तास्तु मार्गमाणास्ततस्ततः । वैदेहीं नाधिगच्छामो रात्रौ सूर्यप्रभामिव ॥ १५ ॥
 ते वयं दण्डकारण्यं विचित्य सुसमाहिताः । अज्ञानात्तु प्रविष्टाः स्म धैरण्या विवृतं विलम् ॥ १६ ॥
 मयस्य मायाविहितं तद्विलं च विचिन्वताम् । व्यतीतस्तत्र नो मासो यो राज्ञा समयः कृतः ॥ १७ ॥
 ते वयं कपिराजस्य सर्वे वचनकारिणः । कृतां संस्थामतिक्रान्ता भयात्प्रायमुपासिताः ॥ १८ ॥
 क्रुद्धे तस्मिंस्तु काकुत्स्थे सुग्रीवे च सलक्ष्मणे । गतानामपि सर्वेषां तत्र नो नास्ति जीवितम् ॥ १९ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे सप्तपञ्चाशः सर्गः ॥ ५७ ॥

अष्टपञ्चाशः सर्गः ।

कदाचनाहं जटायुश्च परसरवलं जिज्ञासमानौ खमुत्पत्यासूर्यमण्डलं संप्राप्तावथ सौरातपसंशुद्धयश्चरति जटायुषं रिरक्षिषुरहं स्वपक्षा-
 तपत्रं रचयन् स्वयं दग्धपत्रो विन्ध्यगिरावपतमिति स्ववृत्तं संपातिरङ्गदाय निवेदयति । सीताहरणविषये जानासि किंचिदित्यङ्गदेन
 पृष्ठः सपाती रावणेन द्वियमाणा काचियवती मया दृष्टा या रामेत्याक्रोशन्त्यासीत्ततोऽहं तर्कये भवेत्सा वैदेहीति प्रतिवदति । स्वदृ-
 श्मिन्व प्रतिपादयन्सपातिलङ्कायाः शनयोजनवर्तित्वं तत्र च रावणस्य जानक्याश्च वसतिं कथयति । जटायुषं जलं दातुं दर्शितच्छ
 संपातिं कीदृशाः ससुदं प्रापयन्निर्वर्तितनिवाप च प्रत्यानयन् ।

इत्युक्तः करुणं वाक्यं वानरैस्त्यक्तजीवितैः । सबाणो वानरानृध्रः प्रत्युवाच महास्वनः ॥ १ ॥

१०-१२] ति० टी०-‘रावणेन विहायसि’ इति पाठे
 द्वियमाणामिति शेषः । स्थापयित्वा भूमाविति शेषः ॥ १०-१२ ॥

रा० टी०-रावणमिति । रावणं विरथं कृत्वा मैथिलीं च
 स्थापयित्वा परिश्रान्तः वृद्धो जटायुः रावणेन हतः ॥ १० ॥

रा० टी०-एवमिति । रावणेन हतः पश्चात् रामेण सं-
 स्कृतः कृतप्रतीतक्रियः गृध्रः उत्तमां गतिं जंगम ॥ ११ ॥

रा० टी०-तत इति । ततोऽनन्तरं राघवः मम पितृ-
 व्येण सुग्रीवेण सख्यं चकार सः कृतसख्यो रामो मम
 पितरमवधीत् ॥ १२ ॥

१३-१८] ति० टी०-स्वपितृवधे कारणमाह-ममेति ।
 निरुद्धो निरुद्धराज्यः ॥ १३-१८ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणं रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे सप्तपञ्चाशः सर्गः ॥ ५७ ॥

रा० टी०-ममेति । रामो वालिनं निहत्य मम पित्रा
 निरुद्धो यः सुग्रीवस्तमभिषेचयत् अभ्यषेचयत् ॥ १३ ॥

गो० टी०-निहत्येति । अभिषेचयत् अभ्यषेचयत् १४-१७
 रा० टी०-स इति । तेन रामेण राज्ये स्थापितोऽत एव
 वानरमुख्यानां राजा यः सुग्रीवस्तेन वयं प्रस्थापिताः ॥ १४ ॥

रा० टी०-एवमिति । एवमनेन प्रकारेण रामप्रयुक्ताः
 मार्गमाणास्ततस्ततः ॥ १५ ॥

रामेण नियोजिताः अत एव मार्गमाणाः वयं रात्रौ सूर्यप्रभामिव
 वैदेहीं नाधिगच्छामः ॥ १५ ॥

रा० टी०-ते इति । ते अन्वेषणे नियुक्ताः वयं दण्डकारण्यं
 विचित्य विवृतमपि हितं धरण्याः बिम्बज्ज्ञानादेतोः प्रविष्टाः १६

रा० टी०-मयस्येति । मयस्य मायाविहितं मायया
 रचितं विलं विचिन्वतामस्माकं यः समयो राज्ञा कृतः स मासः
 तत्र बिले व्यतीतः ॥ १७ ॥

रा० टी०-ते इति । कपिराजस्य वचनकारिणो वयं
 सर्वे कृतां कपिराजेन संकेतितां संस्थां मर्यादाम् अतिक्रान्ताः
 अत एव प्रायश्चपासिताः ॥ १८ ॥

रा० टी०-उपायान्तराभावे हेतुमाह-क्रुद्ध इति । सल-
 क्ष्मणे सुग्रीवे काकुत्स्थे रामे च क्रुद्धे सति तत्र गतानां नो-
 ऽस्माकं जीवितं नास्ति ॥ १९ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्वाकाण्डे सप्तपञ्चाशः सर्गः ॥ ५७ ॥

गो० टी०-ते वयमिति । संस्थां व्यवस्थाम् ॥ १८ ॥ १९
 इति श्रीगोविन्दराजचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्वाकाण्डव्याख्याने सप्तपञ्चाशः सर्गः ॥ ५७ ॥

१] ति० टी०-त्यक्तजीवितैस्त्यक्तजीवनाश्रमैः । सबा-
 णोऽशुपूर्णनयनः । ‘सबाणान्’ इति पाठान्तरम् ॥ १ ॥

यवीयान्स मम भ्राता जटायुर्नाम वानराः । यमाख्यात हनं युद्धे रावणेन वर्त्तीयसा ॥ २ ॥
 दृढभावादपक्षत्वाच्छृण्वन्तदपि मर्षये । न हि मे शक्तिरस्त्यय भ्रातुर्वरविमोक्षणे ॥ ३ ॥
 पुरा वृत्रवधे वृत्ते स चाहं च जयैषिणौ । आदित्यमुपयातौ स्वो ज्वलन्तं रश्मिमालिनम् ॥ ४ ॥
 आवृत्याकाशमैर्गेण जवेन स्वर्गतौ भृशम् । मध्यं प्राप्ते तु सूर्ये तु जटायुरवसीदति ॥ ५ ॥
 तमहं भ्रातरं दृष्ट्वा सूर्यरश्मिभिरर्दितम् । पक्षाभ्यां छादयामास स्नेहात्परमविह्वलम् ॥ ६ ॥
 निर्दग्धपैत्रः पतितो विन्ध्येऽहं वानरर्षभाः । अहमस्मिन्वसन्भ्रातुः प्रवृत्तिं नोपलभ्ये ॥ ७ ॥
 जटायुपस्त्वेवमुक्तो भ्रात्रा संपातिना तदा । युवराजो महार्पणः प्रत्युवाचाङ्गदम्नदा ॥ ८ ॥
 जटायुषो यदि भ्राता श्रुतं ते गदितं मया । आख्याहि यदि जानामि निकयं तस्य रक्षसः ॥ ९ ॥
 अदीर्घदर्शिनं तं वै रावणं राक्षसाधमम् । अन्तिके यदि वा दूरे यदि जानामि शंस नः ॥ १० ॥
 ततोऽब्रवीन्महातेजा भ्राता ज्येष्ठो जटायुषः । आत्मानुरूपं वचनं वानरान्संप्रहर्षयन् ॥ ११ ॥

रा० टी०—अङ्गदवचनश्रवणानन्तरकालिकं संपातिवचनं वर्णयन्नाह—इतीति । वानरैः इति कथं वाक्यसुक्तः अत एव सबाष्पः अश्रुसहितः सुष्ठुः प्रत्युवाच ॥ १ ॥

गो० टी०—अथ संपातिना सीतास्थानकथनमष्टपञ्चाशे-
 इत्युक्त इत्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—आख्याताख्यातवन्तः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—यवीयानिन्यादिभिः । हे वानराः ! यं रावणेन हतं युयमाख्यात स जटायुः यवीयान् कनिष्ठो मम भ्राता ॥ २ ॥

गो० टी०—यवीयानिति । आख्यात भूते कोट् ॥ २ ॥ ३ ॥

३] ति० टी०—तदपि भ्रातृवधमपि ॥ ३ ॥

रा० टी०—वृद्धेति । दृढभावाद् दृढत्वप्राप्तेः हेतोः भ्रातुर्वरविमोक्षणे रावणवधे इत्यर्थः, मे मम शक्तिर्नास्ति अत एव तत् अप्रियं श्रृण्वत्पथ्यं मर्षये सहे ॥ ३ ॥

४-५] ति० टी०—अथ शक्तिर्नास्तीत्यनेन पूर्वं महती शक्तिरासीदिति सूचितम् । तदेवाह—पुरेति । पुरा पूर्वं वृत्रवधे वृत्ते सति स जटायुरहं च जयैषिणौ वृत्रवधेनेन्द्रस्याति-
 प्रबलत्वं निर्णय तज्जयैषिणौ भूत्वा प्रथममाकाशमार्गेण स्वर्गं गतौ । ततो गरुडवद्गुहं जवेन तं विजित्वा दृष्ट्वा प्रत्याहृत्वा-
 ऽदित्यं दर्पादुपयातौ स्वः । अथ तद्युपयातयोरपयोर्मध्ये जटायुः सवितरि मध्यं प्राप्तेऽवसीदति स्मेति कतकः । अन्ये तु—जयैषिणौ परस्परौ येनोत्पत्त्यादित्यः प्रथमं प्राप्यते स आवयोः प्रबल इति प्रतिष्ठापूर्वमिति शेष इत्याहुः । तेषामाहृत्येति पदस्येन्द्रप्रस-
 ङ्गस्य चासंगतिः ॥ ४ ॥ ५ ॥

रा० टी०—पक्षाभावे हेतुमाह—पुरेत्यादिभिः । पुरा पूर्वं वृत्रवधे इन्द्रकृतकटवाद्यारविधाते वृत्ते जाते सति जयैषिणौ स जटायुः अहं च जवेन वेगेन स्वः स्वर्गं गतौ इन्द्रजिगीषया प्राप्तौ । आहृत्य तं जित्वा पराहृत्य रश्मिमालिनं किरणकयमा-

लाविशितं स्वज्वलन्तं प्रकाशयन्तमादित्यमुपयातौ समीपं प्राप्तौ । तत्र जटायुः सूर्यं मध्यं प्रापे सति अवसीदति सति स्नेहं प्राप्नोत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ४ ॥ ५ ॥

गो० टी०—पुरेति । परस्परस्वेगानिष्ठपक्षापनपरवि-
 त्यर्थः । आदित्यमुपयातौ सूर्यसमीपं गतौ स्वः ॥ ४ ॥

गो० टी०—आहृत्येति । आहृत्या मण्डलमाहृत्वा । मण्डल-
 स्य अवसीदतीत्यनेन संबन्धः ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—छादयामास । अपरोक्षेऽपि लिङ्गलभ्य
 आर्षः ॥ ६ ॥

रा० टी०—तमिति । सूर्यरश्मिभिः अर्दितं पीडितं परम-
 विह्वलं भ्रातरं जटायुषं दृष्ट्वा अहं पक्षाभ्यां छादयामास अनि-
 शोकेन विश्विमतचित्तत्वात्परोक्षक्रियानिर्देशः ॥ ६ ॥

गो० टी०—तमिति । छादयामास आच्छादयम् ॥ ६-७ ॥

७] ति० टी०—निर्दग्धपैत्रः सूर्यकिरणैरिति शेषः । भ्रातु-
 जटायुषः प्रह्वनित्यन्वयः ॥ ७ ॥

रा० टी०—निर्दग्धेति । निर्दग्धः पक्षो यस्य सोऽहम-
 स्मिन्विन्ध्ये पतितः अत एव वसन् सन् बाहुः प्रह्वसि वृत्ता-
 न्तं नोपलभ्ये ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—जटायुषो ज्ञातेत्यन्वयः ॥ ८ ॥

रा० टी०—जटायुष इति । जटायुषो भ्रात्रा संपातिना
 एवमुक्तोऽङ्गदः प्रत्युवाच ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—यदि जटायुषो राममकस्य भ्राता, यदि च
 मत्कथितं रामहतान्तकं वस्तु ते त्वया श्रुतम्, यदि च तस्य
 रक्षसो निकयं जानासि तर्ह्यारुहादिति प्रार्थने कोट् ॥ ९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—जटायुष इति । ते मरि-
 तं कथितं मया श्रुतमलः जटायुषो भ्राता यदि त्वयासि यदि च
 रक्षसो रावणस्य निकयं जानासि तर्ह्यारुहादिति कथय ॥ ९ ॥

१०-११] ति० टी०—अदीर्घदर्शिनं मायवर्षवैचारास-

निर्दग्धपक्षो गृध्रोऽहं गतवीर्यः पुनरुद्धमाः । वाङ्मात्रेणापि रामस्य करिष्ये साह्यमुत्तमम् ॥ १२ ॥
 जानामि वारुणांशोकान्विष्णोस्त्रैविक्रमानपि । देवासुरविमर्दाश्च ह्यमृतस्य विमन्थनम् ॥ १३ ॥
 रामस्य यदिदं कार्यं कर्तव्यं प्रथमं मया । जरया च हृतं तेजः प्राणाश्च शिथिला मम ॥ १४ ॥
 तरुणी रूपसंपन्ना सर्वाभरणभूषिता । ह्रियमाणा मया दृष्टा रावणेन दुरात्मना ॥ १५ ॥
 क्रोशन्ती राम रामेति लक्ष्मणेति च भामिनी । भूषणान्यपविध्यन्ती गात्राणि च विधुन्वती ॥ १६ ॥
 मृत्युपथेव शैलाग्रे तस्याः कौशेयमुत्तमम् । असिते राक्षसे भाति यथा विद्युदिवाम्बरे ॥ १७ ॥
 तां तु सीतामहं मन्ये रामस्य परिकीर्तनात् । श्रूयतां मे कथयतो निलयं तस्य रक्षसः ॥ १८ ॥
 पुत्रो विश्रवसः साक्षाद्भाता वैश्रवणस्य च । अध्यास्ते नगरीं लङ्कां रावणो नाम राक्षसः ॥ १९ ॥
 इतो द्वीपे समुद्रस्य संपूर्णे शतयोजने । तस्मिंलङ्का पुरी रम्या निर्मिता विश्वकर्मणा ॥ २० ॥
 जाम्बूनदमयद्रौ रैश्वर्यः काञ्चनवेदिकैः । प्रासादैर्हैमवर्णैश्च महद्भिः सुसमाकृता ॥ २१ ॥
 प्राकारेणार्कवर्णेन महता च समन्विता । तस्यां वसति वैदेही दीना कौशेयवासिनी ॥ २२ ॥

मयं रावणमन्तिके दूरे वा तिष्ठन्तं यदि जानासि तदा नः
 शंस ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०-अर्दीधेति । अर्दीधदर्शनम् आगाम्यनर्थावि-
 चारिणं रावणमन्तिके विद्यमानं यदि वा दूरे विद्यमानं यदि
 जानामि तर्हि शंस ॥ १० ॥

रा० टी०-तत इति । ततः अङ्गदकृतप्रश्नानन्तरं जटा-
 गुपो ज्येष्ठो भ्राता आत्मादुरूपं वचनमब्रवीत् ॥ ११ ॥

गो० टी०-अर्दीधदर्शनमिति । अर्दीधदर्शनम् आगाम्य-
 नर्थाविषयकम् ॥ १०-१२ ॥

१२] ति० टी०-रामस्य साह्यम् रामकार्यप्रवृत्तानां युष्माकं
 सहायत्वमित्यर्थः ॥ १२ ॥

रा० टी०-तदाकारमाह-निर्दग्धेति । हे पुनरुद्धमाः ! नि-
 र्दग्धपक्षोऽहं वाङ्मात्रेण रामस्य साह्यं साहाय्यं करिष्ये ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०-वारुणांशोकान् जलप्रधानांशोकान् । त्रैवि-
 क्रमांश्चैविक्रमावतारे आक्रान्तान्भूरादिलोकान् । देवासुरविम-
 र्दास्तयुद्धानि । हिशयि । अमृतस्य मन्थनं च अनेन च ब्रह्मा-
 हरादिद्विषणमारभ्यतत्प्रणयन्तं सर्ववृत्तान्तज्ञत्वं स्वस्य निवेदि-
 तम् ॥ १३ ॥

१४-१७] ति० टी०-रामस्येदं कार्यं प्रथममवश्यं मया
 कर्तव्यम्, परंतु जरादिमत्त्वादशक्यमिति भावः ॥ १४-१७ ॥

रा० टी०-जानामीति । वारुणादीन् लोकान् देवासुर-
 विमर्दान् देवासुरकर्तृकयुद्धस्थानानि अमृतस्य मन्थनं च
 जानामि अतः यस्य सम जरया तेजो हृतं प्राणाश्च शिथि-
 लास्तेनापि मया रामस्य तत् इदं सीताबोधनरूपं कार्यं तत्
 प्रथमं कर्तव्यम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १३ ॥ १४ ॥

गो० टी०-जानामीति । वारुणान् लोकान् अतलवित-

लादिलोकान् । त्रैविक्रमान् त्रिविक्रममिताडुपरितनलोकानित्यर्थः
 महासुरविमर्दान् देवासुरसंग्रामान् ॥ १३ ॥ १४ ॥

रा० टी०-तद्बोधनमेवाह-तरुणीति । रूपसंपन्ना राम-
 त्यादि क्रोशन्ती भूषणानि अपविध्यन्ती गात्राणि विधुन्वती
 रावणेन ह्रियमाणा तरुणी मया दृष्टा । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ १५ ॥ १६ ॥

रा० टी०-सूर्येति । तस्याः ह्रियमाणायाः उत्तमं कौ-
 शेयं पट्टवस्त्रविशेषः शैलाग्रे नीलशैलशिखरे सूर्यप्रभेव अम्बरे
 आकाशे विद्युदिव असिते नीले राक्षसे यथा यथावद्भाति
 अभात् ॥ १७ ॥

गो० टी०-तरुणीत्यादि । अपविध्यन्ती छेदयन्ती १५-१८
 १८-१९] ति० टी०-तां तु रावणह्रियमाणत्वेन दृष्टम् ।
 सीतात्वेन ज्ञाने हेतुः-रामस्य परिकीर्तनम् ॥ १८ ॥ १९ ॥

रा० टी०-तामिति । रामस्य परिकीर्तनाद्देतोस्तां ह्रिय-
 माणामहं सीतां मन्ये अतः तस्य रक्षसो निलयं कथयतो मे
 श्रूयताम् ॥ १८ ॥

रा० टी०-पुत्र इति । विश्रवसः साक्षात् औरसः पुत्रः
 वैश्रवणस्य भ्राता रावणो नाम राक्षसः लङ्कामध्यास्ते ॥ १९ ॥

गो० टी०-पुत्र इति । अध्यास्ते “अधिशीङ्स्थासां
 कर्म” इति नगर्याः कर्मत्वम् ॥ १९-२४ ॥

२०-२२] ति० टी०-सा च लङ्काः शतयोजने शतयो-
 जनात्परतः स्थिते सखदस्य द्वीपे तिष्ठतीति शेषः । तस्मिन्द्वीपे
 सा लङ्कापुरी विश्वकर्मणा निर्मिता ॥ २०-२२ ॥

रा० टी०-ननु लङ्का कास्तीत्यत आह-इत इति । इतः
 अस्मात्स्थानात् शतयोजने पूर्णे सति तस्मिन्प्रसिद्धे सखदस्य द्वी-
 पे काञ्चनवेदिकैः सुवर्णमयवेदिकाविशिष्टैर्जाम्बूनदमयैर्द्वारैश्च हेम-
 वर्णैः प्रासादैश्च सुसमाकृता अर्कवर्णेन प्राकारेण समन्विता च

१ इति गो. पाठः । २ इति गो. पाठः । ३ महासुरविमर्दान्वाऽयमृतस्य चेति गो. पाठः । ४ भून्वतीति गो. पाठः । ५ वा तडिदम्बुदे इति
 गो. पाठः । ६ द्वीपः इति गो. पाठः । ७ कर्ममयत्वे गो. नास्ति । ८ सुसमाकृतेति गो. पाठः ।

रावणान्तःपुरे रुद्धा राक्षसीभिः सुरक्षिता जनकम्यान्मजां गङ्गस्नेह्यां द्रक्ष्यथ मैथिलीम् ॥ २३ ॥
 [लङ्कायामथ गुप्तायां सागरेण समन्ततः संप्राप्य सागरस्यान्ते संपूर्णं शतयोजनम् ॥
 आसाद्य दक्षिणं तीरं ततो द्रक्ष्यथ रावणम् तत्रैव त्वरिताः शिप्रं विक्रमध्वं प्रवङ्गमाः ॥]
 ज्ञानेन खलु पश्यामि दृष्ट्वा प्रत्यागमिष्यथ आद्यः पन्थाः कुलिङ्गानां ये चान्ये धान्यजीविनः ॥ २४ ॥
 द्वितीयो बलिभोजानां ये च वृक्षफलाश्रयाः भामास्तृतीयं गच्छन्ति क्रौञ्चाश्च कुरैः सह ॥ २५ ॥
 श्येनाश्चतुर्थं गच्छन्ति गृथा गच्छन्ति पञ्चमम् बलवीर्यापपन्नानां रूपयौवनशालिनाम् ॥ २६ ॥
 षष्ठस्तु पन्था हंसानां वैनतेयगतिः परा वैनतेयाच्च नो जन्म सर्वेषां वानरर्षभाः ॥ २७ ॥
 गृहितं तु कृतं कर्म येन स्म पिशिनैश्विनः । प्रतिकार्यं च मे तस्य वैरं भ्रातृकृतं भवेत् ॥ २८ ॥

विश्वकर्मणा निर्मिता या लङ्कापुरा तस्यां रावणान्तःपुरे रुद्धा राक्षसीभिः सुरक्षिता वैदेही वसति । सार्धश्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ २०-२२ ॥

२३] ति० टी०-तस्यां मैथिलीं द्रक्ष्यथ ॥ २३ ॥

रा० टी०-जनकस्येति । सागरेण समन्ततो गुप्तायां तस्यां लङ्कायां जनकम्यात्मजां द्रक्ष्यथ । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०-एतदर्थे 'लङ्कायामभिगुप्तायां सागरेण समन्ततः । संप्राप्य सागरस्यान्ते संपूर्णं शतयोजने । आसाद्य दक्षिणं कूटं ततो द्रक्ष्यथ रावणम् । तत्र वै त्वरिताः शिप्रं विक्रमध्वं प्रवङ्गमाः ।' इत्यादिश्लोकद्वयं प्रक्षिप्तमिति कतकः । देवयोनित्वेन दिव्यज्ञानेन यूरं तां दृष्ट्वा प्रत्यागमिष्यथेत्यपि पश्यामि । अनो निःसंशयं गच्छतेति शेषः । अथ स्वस्य देवयोनित्वप्रदर्शनेष्वेतया पश्चिमार्गानाह-आद्य इति । पन्था आकाशमार्गः । अन्ये धान्यजीविनः पारावतादयः ॥ २४ ॥

रा० टी०-संप्राप्येति । शतयोजने संपूर्णं सति सागरस्यान्ते संप्राप्य दक्षिणं कुलमासाद्य गत्वा ततस्तत्र रावणं द्रक्ष्यथ ॥ २४ ॥

रा० टी०-तत्रेति । हे प्रवङ्गमाः ! त्वरिताः सन्तः शिप्रं विक्रमध्वम् । तत्र तस्यां लङ्कायां दृष्ट्वा सीतामिति शेषः, शिप्रं प्रत्यागमिष्यथ इति ज्ञानेन ज्ञानदृष्ट्या पश्यामि जानामि ॥ २५ ॥

रा० टी०-अतिदूरवस्तुज्ञानोपपत्तये स्वजन्मनः प्राप्तत्वं बोधयन्नाह-आद्य इति । आद्यः प्रथमः पन्थाः आकाशमार्गः कुलिङ्गानां ये अन्ये धान्यजीविनः पारावतादयः तेषां च द्वितीयः तत ऊर्ध्वभागस्थः बलिभोज्यानां काकादीनां ये च वृक्षफलाश्रयाः शुकादयस्तेषां च द्वितीयो मार्गः ॥ २६ ॥

गो० टी०-तत्रैवेति । विक्रमध्वम् " वैः पादविहरणे " इत्यात्मनेपदम् । ज्ञानेन दिव्यज्ञानेन ॥ २६ ॥

गो० टी०-इत्थददर्शने भवतः कुतो जातं तत्राह-आद्य इत्यादिना । कुलिङ्गानां भूमिप्रत्यासन्नगमनचारिणाम् । धान्यजीविनः पक्षिविशेषाः कुलिङ्गाः । ये चान्ये धान्यजीविन इति वचनात् । बलिभोजानां काकानाम् ॥ २६ ॥

२५] ति० टी०-बलिभोजः काकाः, वृक्षफलाश्रयाः शुकादयः, भामाः पक्षिविशेषाः ॥ २५ ॥

रा० टी०-भामा इति । तृतीयं तत्र तस्यां पन्थामां भामाः तदभिव्यपक्षिणः कुरैः सह क्रौञ्चाश्च गच्छन्ति चतुर्थं श्येनाः गच्छन्ति पञ्चमं गृथा गच्छन्ति ॥ २५ ॥

गो० टी०-भामा इति । भामाः जलत्रायसाः ' भामस्तु जलत्रायसः ' इति निवृणुः । श्येनविशेषा इत्यप्याहः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०-बलवीर्येणादि हंसविशेषणम् ॥ २६ ॥

रा० टी०-बलेति । षष्ठः पन्थाम्नु बलवीर्योपपन्नानां हंसानाम् । वैनतेयगतिः विनतासुतमार्गस्तु परा तनां पुनरदे-सर्वार्थिनी ॥ २७ ॥

गो० टी०-बलेत्यादि । वैनतेयात् गरुडात् नः अस्माकं जन्म उत्पत्तिः तेन तस्य या सप्तमी गतिः मैत्रास्माकमपीत्यर्थः । नन्दारण्यकाण्डे-हो पुत्रो विनतायाम्नु गरुडोऽग्रेण एव च । तस्माज्जातोऽहमरुणात्मनोपातिस्तु ममाग्रजः इति वचनेन जटापुत्रोक्तेर्देव विरुद्धमिति चेन्न, वैनतेयादित्यस्य विनतापुत्रादरुणादित्यर्थ इत्यदोषात् ' वैनतेयगतिरित्यत्र वैनतेययोररुणगरुडयोरगतिरित्यर्थः अनेन दिव्यज्ञानेन हेतुजन्मोत्कर्ष उक्तः ॥ २८ ॥

२७] ति० टी०-वैनतेयादिनतापुत्रादरुणात् ' तस्माज्जातोऽहमरुणात्मनोपातिस्तु ममाग्रजः ' इत्यरण्ये जटापुत्रादवात् एवं दिव्यज्ञानेन शुष्मद्वयज्ञानम् ॥ २७ ॥

रा० टी०-ननु तत्र काण्डतत्त्वाव इत्यत्र आह-वैनतेयादिति । सर्वेषां गोप्समाकं जन्म वैनतेयात् विनतासुतारुणात् अस्तीति शेषः । अर्थे वृषक ॥ २९ ॥

२८] ति० टी०-शुष्मसंसाधकरणं च वैरश्रद्धया स्वप्रयोजनमसीत्याह-गृहितमिति । येन रावणेन परदारद्वयकरणं गृहितं कर्म कृतं तस्य पिशिताश्विनो भ्रातृकृतं वैरद्विषयव्यतिकार्यं तत्र मे कृतं भवेत् । शुष्मप्रवर्तनेनेति शेषः ॥ २८ ॥

रा० टी०-गृहितमिति । येन पिशिताश्विनारुणा गृहितं कर्म सीतापहरणादिकर्म कृतं तत् रघुः प्रतिकार्यं हिसर्गार्थं

१ तत्रेति गो. पाठः । २ श्लोकद्वयमेतदधिकं गो. रा. पाठे । ३ अन्ते संपूर्णं शतयोजन इति रा. पाठः । ४ भोज्यामिति रा. पाठः । ५ कर्षाश्चिन् इति गो. पाठः । ६ श्लोकोऽर्थे अत्रिंशत्कर्मणि गो. पाठे । ७ अश्वमेति गो. पाठः । ८ भ्रातृमेति गो. पाठः । ९ महाविनि रा. पाठः । १० साहाय्येति पुनर्भ. नि ।

इहस्योऽहं प्रपश्यामि रावणं जानकीं तथा । अस्माकमपि सौपर्णं दिव्यं चक्षुर्वलं तथा ॥ २९ ॥
 तस्मादाहारवीर्येण निसर्गेण च वानराः । आयोजनशतात्साग्रादयं पश्याम नित्यशः ॥ ३० ॥
 अस्माकं विहिता वृत्तिर्निसर्गेण च दूरतः । विहिता वृक्षमूले तु वृत्तिश्चरणयोधिनाम् ॥ ३१ ॥
 उपायो दृश्यतां कश्चिद्वह्ने लवणाम्भसः । अभिगम्य तु वैदेहीं समुद्रार्थां गमिष्यथ ॥ ३२ ॥
 समुद्रं नेतुमिच्छामि भवद्भिर्वरुणालयम् । प्रदास्याम्युदकं भ्रातुः स्वर्गतस्य महात्मनः ॥ ३३ ॥
 ततो नीत्वा तु तं देशं तीरे नदनदीपतेः । निर्दग्धपक्षं संपातिं वानराः सुमहौजसः ॥ ३४ ॥
 तं पुनः प्रापयित्वा च तं देशं पतगेश्वरम् । बभ्रुवर्चानरा हृष्टाः प्रवृत्तिमुपलभ्य ते ॥ ३५ ॥

इत्यापे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकान्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टपञ्चाशः सर्गः ॥ ५८ ॥

भवद्भिरिति शेषः । तेन तस्य हतस्य भे भ्रातुः वैरं कृतं छिन्नं भवत् ॥ ३० ॥

गो० टी०—गर्हितमिति । येन पिशिताशिना गर्हितं कर्म सीतापहरणरूपं कृतम् मे भ्रातृहेतोः प्रतीकार्यं तस्य वैरं कृतं प्रतिकृतं भवेत् भवद्भिरिति शेषः । अयं श्लोकः चरण-योधिनामित्यनन्तरं निवेशनीय इत्याहुः ॥ ३२ ॥

२९] ति० टी०—ननु कथं लङ्कास्था सीतेति त्वया ज्ञाता तत्राह—इहस्थ इति । सौपर्णं छपणलङ्काचक्षुष्मतीविया-सिद्धिजम् सा च विया बह्वचराज्ञेन तृतीयपञ्चिकायास्तु ॥ २९ ॥

रा० टी०—इहस्थ इति । इहस्योऽहं रावणं जानकीं च प्रपश्यामि । तत्र हेतुः—यथा सौपर्णं चक्षुर्वलं च दिव्यं तथा अस्माकमपि दिव्यम् ॥ ३१ ॥

गो० टी०—न केवलं दिव्यज्ञानं दिव्यचक्षुरप्यस्तीत्याह—इहस्थ इति । अपिशब्दो भिन्नक्रमः चक्षुरित्यनेन संबध्यते । सौपर्णमित्यनेन विशेषणेनातिदूरदर्शित्वञ्चकम् । आहारवीर्येण चक्षुष्माहारबलेनेत्यर्थः । निसर्गेण सौपर्णत्वनिबन्धनस्वभावेन ॥ २९ ॥ ३० ॥

३०] ति० टी०—तस्मादुक्तविशसिद्धेः । निसर्गेणाहारवी-र्येण च मांसविशेषाहारबलेन च । आत्मविधौ । साम्राट्कि-चिदधिकारयोजनशतात् ॥ ३० ॥

रा० टी०—तस्मादिति । तस्मादिव्यनेत्रत्वाद् हेतोः नि-सर्गेण स्वाभाविकेन आहारवीर्येण युक्ता वयं साग्रात् किंचि-दधिकारिकादधिकम् आयोजनशतात् योजनशतमभिव्याप्य वयं नित्यशः पश्याम पश्यामः ॥ ३२ ॥

३१] ति० टी०—अस्माकं तु निसर्गेण जातिस्वभावेन दूरतो दूरवर्तिदर्शनबलसंपादकेन भक्ष्यविशेषेण वृत्तिर्विहिता भवेति शेषः । कुक्कुटादीनां तु स्वावासलक्षमूल एव तावद्दूरदृ-ष्टिमात्रसंपादिका च वृत्तिर्विहिता ॥ ३१ ॥

रा० टी०—नेत्रस्यापि दिव्यत्वे प्रयोजनमाह—अस्माक-मिति । निसर्गेण जातिस्वभावेन दूरतः दूरतोऽवलोकितवस्तुना अस्माकं वृत्तिर्विहिता विभिनेति शेषः । प्रसङ्गादप्यवृत्तिमप्याह—

चरणयोधिनां कुक्कुटानां वृत्तिः वृक्षमूलेषु आवासलक्षमूललभ्येषु विहिता ॥ ३३ ॥

गो० टी०—अस्माकमिति । वृत्तिः भक्ष्यग्रहणम् । च-रणयोधिनां कुक्कुटानाम् पादमूले पादविकीर्णप्रदेशे वृत्तिः जीवनम् ॥ ३१ ॥

३२] ति० टी०—गमिष्यथ किष्किन्धामिति शेषः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—प्रकृतमाह—उपाय इति । लवणाम्भसो लङ्घने कश्चिदुपायो दृश्यताम एव वैदेहीमुपलभ्य समुद्रार्थाः सन्तो गमिष्यथ ॥ ३४ ॥

गो० टी०—एवं प्राप्तं परिसमाप्य प्रकृतमाह—उपाय इति । गमिष्यथेत्यत्र किष्किन्धामिति शेषः ॥ ३३ ॥

३३-३५] ति० टी०—नेतुं नाययितुम् ॥ ३३-३५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामाभिरामे रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकान्ये किष्किन्धाकाण्डेऽष्टपञ्चाशः सर्गः ॥ ५८ ॥

रा० टी०—समुद्रमिति । स्वर्गतस्य भ्रातुः उदकं प्रदास्यामि अतः वरुणाख्यं समुद्रं भवद्भिर्नेतुं प्राप्नुमात्मानमिति शेषः, इच्छामि ॥ ३५ ॥

गो० टी०—समुद्रमिति । नेतुमिच्छामि मामिति शेषः । भवद्भिरिति करणे तृतीया ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः संपातिवचनश्रवणानन्तरं प्रवृत्तिमुपलभ्य हृष्टाः महौजसो वानराः निर्दग्धपक्षं संपातिं नदनदीपतेस्तं प्रसिद्धं देशं नीत्वा ततः संपातिसंपादितकृत्या-नन्तरं पतगेश्वरं संपातिं तमावासदेशं पुनः प्रापयित्वा प्राप्य बभ्रुवः स्थिता इति शेषः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ

किष्किन्धाकाण्डेऽष्टपञ्चाशः सर्गः ॥ ५८ ॥

गो० टी०—तत इत्यादि । तीरं देशं तीरप्रदेशमित्यर्थः । तं देशं संपात्यावासभूतं देशं पुनः प्रत्यानयित्वा प्रवृत्तिं वृत्ता-न्तम् उपलभ्य ते वानराः हृष्टाः बभ्रुवः ॥ ३५ ॥ ३६ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे सुक्ताक्षराख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्यानेऽष्टपञ्चाशः सर्गः ॥ ५८ ॥

एकोनषष्टितमः सर्गः ।

रावणेन मोताया हरणस्य विषये जाम्बवन्ता वृष्टः संपातिभेद्व्यान्वेष्टव्याय सागर संप्राप्त्य तत्र केनचिद्वस्मा हियमाणा कानिन्कन-
कप्रभा युवती दृष्टा पश्चान्महर्षिवचनस्तयोः मोतारावणस्य निश्चिन्वता मुनिश्चिन्वा मयाप्रेषण मयासनमन्यवेदीति बभाष ।

ततस्तदमृतास्वादं गृध्रराजेन भाषितम् । निशम्य वैदतो हृष्टास्ते वचः पुनर्गर्षभाः ॥ १ ॥
जाम्बवान्वानरश्रेष्ठः सह सर्वैः पुनर्गर्षभैः । भूतलान्महसोन्ध्याय गृध्रराजानमब्रवीत् ॥ २ ॥
क सीता केन वा दृष्टा को वा हरति मैथिलीम् । तदाग्यातु भवान्सर्व गतिर्भव वनौकसाम् ॥ ३ ॥
को दाशरथिवाणानां वज्रवेगनिपातिनाम् । स्वयं लक्ष्मणमुक्तानां न चिन्तयति विक्रमम् ॥ ४ ॥
स हरीन्मैतिसंमुक्तान्सीताश्रुतिसमाहितान् । पुनराश्वासयन्मीत इदं वचनमब्रवीत् ॥ ५ ॥
श्रूयतामिह वैदेह्या यथा मे हरणं श्रुतम् । येन चापि ममाग्यातं यत्र चायतलोचना ॥ ६ ॥
अहमस्मिन्निरा दुर्गे बहुयोजनमायते । चिगन्निपतिनो वृद्धः श्रीणप्राणपराक्रमः ॥ ७ ॥
तं मामेवंगतं पुत्रः सुपाश्वो नाम नामतः । आहारेण यथाकालं विभर्ति पतनां वरः ॥ ८ ॥

१] ति० टी०—तत इति । ने पुनर्गर्षभा अमृतास्वादं
गृध्रराजाभिभाषितं निशम्य हर्षादेव तद्वदतोऽनुतदन्तो दृष्टा
बभूवुरित्यर्थः । वदत इत्यत्र उभभाव आर्षः ॥ १ ॥

रा० टी०—संपातिप्रापणानन्तरकाटिकट्टनान्महा—तन
इत्यादिभिः । अमृतास्वादम् । अमृतास्वादमृतास्वादविशिष्टं
वदता स्थिरेण गृध्रराजेन भाषत वचो निशम्य श्रुत्वा दृष्टाः
पुनर्गोतमाः ततः पूर्वस्थितिदेशे अतिशक्तिं शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०—ततस्तदमृतास्वादमित्यारभ्य पञ्च सर्गाः प्रदि-
प्ताः सर्वकोशेष्वदर्शनात् तान् विनापि कथासंघट्टनात् पूर्वा-
कार्यविरोधम्फोरकत्वाच्च । तथापि ते व्याख्यास्पन्ते—तत
इत्यादि । दृष्टाः रोमाञ्छ्रिताः बभूवुरिति शेषः ॥ १-२० ॥

२] ति० टी०—अब्रवीत् लङ्कायां सीतादर्शनं त्वदेक-
साक्षिकमन्यसाक्षिकमपि वेति दाश्यापृच्छदित्यर्थः । भूतलः-
दुत्थाय प्रायोपवेशं त्यक्तवैत्यर्थः ॥ २ ॥

रा० टी०—जाम्बवानिति । वानरश्रेष्ठः वानरेभ्योऽधिक-
वयस्कः जाम्बवान् भूतलात् उत्थाय संपातिसमीपं गत्वेत्यर्थः,
गृध्रराजानं संपातिमब्रवीत् समासान्तविधेरनित्यत्वात् ट-
जभावः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—प्रभवेवाह—केति । सीतां को हरति
स्म, हियमाणा च केन दृष्टा, त्वयान्येनापि वा, इता च क
वा वर्तते इति सर्वं भवान् आख्यातु । सामान्यतः श्रुत्वा प्रायो-
पवेशादुत्थितानां विशिष्य वदत्वित्यर्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—केति । सीता क कस्मिन्
स्थले अस्तीति शेषः, केन दृष्टा च हरणमये इति शेषः,
मैथिलीं को वा हरति अहरत्, तत्सर्वं भवान् आख्यातु । दनु
अत एव वनौकसामस्माकं गतिर्विभ्रामभूमिर्भव एतेन पूर्वमं-
पातकथनसमये जाम्बवतः अतिशोकहेतुकानवधानता तद्वच-
नेऽप्रीतिर्वा सूचिता ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—को जानकीहतां स्वयं रामबाणानां
विक्रमं न चिन्तयतीत्यन्वयः ॥ ४ ॥

रा० टी०—क इति । वज्रवेगनिपातिनाम् अतिवेगविशिष्ट-
वज्रवत्स्यं निपतनशीलानां लक्ष्मणमुक्तानां दाशरथिबाणानां
रामसंबन्धिशराणां विक्रमं को न चिन्तयति । एतेन तस्य
विनाशोऽवश्यं भविष्येति सूचितं तेनापहर्तुः अज्ञानानिश्चयः
सूचितः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—प्रतिसंमुक्तान्मन्यसाक्षिकप्रायोपवेशान् । सीता-
श्रुतिसमाहितान्सीताविषयदृष्टान्तश्रवणे साववानापुनराश्वा-
सयन्नन्यसाक्षिकताप्रदर्शनेन भूयः स्वोकार्थं प्रत्यापयन् ॥ ५ ॥

रा० टी०—स इति । स संपातिः प्रतिसंमुक्तान् त्यक्-
प्रायोपवेशान् मोताश्रुतिसमाहितान् सीतादृष्टान्तश्रवणात्
एकापचितान् वानरान् आश्वासयन् सन् पुनरब्रवीत् ॥ ६ ॥

६] ति० टी०—वैदेह्या हरणं यथा मे मया श्रुतम्, येन
च ममाख्यातम्, यत्र साऽऽपतलोचना वर्तते इति श्रुतम्, तद-
प्रीतिर्वा भूयताम् ॥ ६ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—श्रूयतामिति । यथा केन
प्रकारेण वैदेह्या हरणं श्रुतं तं प्रकारं येन मया मे आख्यातं
कथितं तं च यथावतलोचना सीता अस्ति तं देशं च इह
इदानीं मे भूयताम् ॥ ६ ॥

७-८] ति० टी०—तदेवाह—अहमिति । दुर्गे दुर्गमे
श्रीणः प्राणो कलं पराक्रमश्च यस्य सः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०—अहमिति । श्रीणौ अस्वौ प्राणपराक्रमौ
यस्य सोऽहं बहुयोजनम् आयते विस्तृते अस्मिन् गिरौ चिरात्
बहुकाकतो निपतितः ॥ ७ ॥

रा० टी०—तमिति । एवमेतेन प्रकारेण तं पतितं मां
नामतः प्रणामाद्य गतः प्रामः सुपाश्वो नाम पुत्रः आहारेण
यथाकालं विभर्ति ॥ ८ ॥

१ मुद्रिता इति गो. वदता इति रा. पाठः । २ राजभवेति गो. पाठः । ३ प्रीतिर्वा गो. पाठः । ४ वेति गो. पाठः । ५ गोविन्दकण्डोऽपि विक्रम-
शिरोमण्यन्तरगृहीत एव बुकोऽन्यथा नृत्तकचारलेभिः कानि । ६ द्वितीयविशेषिकवचनविशेषः प्रदर्शने प्रत्येकं भा. २ ।

तीक्ष्णकामास्तु गन्धर्वास्तीक्ष्णकोपा भुजङ्गमाः । मृगाणां तु भयं तीक्ष्णं ततस्तीक्ष्णक्षुधा वयम् ॥ ९ ॥
 स कदाचित्क्षुधार्तस्य ममाहारभिकाङ्क्षिणः । गतः सूर्येऽहनि प्राप्तो मम पुत्रो ह्यनामिषः ॥ १० ॥
 स मयाऽऽहारसंरोधात्पीडितः प्रीतिवर्धनः । [ह्युत्पिपासापरीतेन कुमारः पततां वरः ॥
 स ममाहारसंरोधात्पीडितं प्रीतिवर्धनः] । अनुमान्य यथातत्त्वमिदं वचनमब्रवीत् ॥ ११ ॥
 अहं तान यथाकालमामिषार्थी खमाप्नुतः । महेन्द्रस्य गिरिर्दारमावृत्य भुंसमाश्रितः ॥ १२ ॥
 तत्र सत्त्वसहस्राणां सागरान्तरचारिणाम् । पन्थानमेकोऽध्यवसं संनिरोद्धुमवाङ्मुखः ॥ १३ ॥
 तत्र कश्चिन्मया दृष्टः सूर्योदयसमप्रभाम् । स्त्रियमादाय गच्छन्वै भिन्नाञ्जनचयोरपमः ॥ १४ ॥
 सोऽहमभ्यवहारार्थं तौ दृष्ट्वा कृतनिश्चयः । तेन साम्रा विनीतेन पन्थानमनुयाचितः ॥ १५ ॥
 नहि सामोपपन्नानां प्रहर्ता विद्यते भूवि । नीचेष्वपि जनः कश्चित्किमङ्ग वत मद्विधः ॥ १६ ॥
 स यातस्तेजसा व्योम संक्षिपन्निव वेगितः । अथाहं खेचरैर्भूतैरभिगम्य सभाजितः ॥ १७ ॥
 दिष्ट्या जीवति सीतेति अब्रुवन्मां महर्षयः । कथंचित्सकलत्रोऽसौ गतस्ते स्वस्त्यसंशयम् ॥ १८ ॥

९] ति० टी०—तीक्ष्णकामाः 'स्त्रीकामा वै गन्धर्वाः' इति श्रुतेः । यथा कामादिविषये गन्धर्वादेस्तैर्दृश्यं स्वभावात्तत एव स्वभावादेव वयं पतगाः तीक्ष्णक्षुधा इत्यर्थः ॥ ९ ॥

१० टी०—आहारेणैव भरणे हेतुं वदन्नाह—तीक्ष्णोति । गन्धर्वास्तीक्ष्णकामाः भवन्ति तेषु कामभोगाधिक्यमित्यर्थः । भुजङ्गमाः सर्वाः तीक्ष्णकोपाः तेषु कोपाधिक्यमित्यर्थः । मृगाणां तु भयं तीक्ष्णं तेषु भयाधिक्यमित्यर्थः । ततस्तथा वयं तीक्ष्ण क्षुधा अस्माच्छुधया आधिक्यमित्यर्थः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—यस्मादेवम, अतः क्षुधार्तस्य, अत एवाहारकाङ्क्षिणो ममाहारार्थं सूर्येऽहन्यह्नि सूर्यं सूर्योदयकाले गतो मम पुत्रः सायमनामिषः प्राप्त आगतः ॥ १० ॥

१० टी०—स इति । अहनि अहोनिमित्ते सूर्ये सति सूर्योदयकाले इत्यर्थः, गतः आहाराभिकाङ्क्षिणो मम पुत्रः अनामिषः आमिषरहितः सन् प्राप्तः मामिति शेषः ॥ १० ॥

११] ति० टी०—यत एवम, अतः स मम प्रीतिवर्धनो मयाहारसंरोधात्पीडितो दुर्वचनेन खेदं प्रापितः सन्मामनुमान्य क्षमापायित्वा यथातत्त्वमिदं वक्ष्यमाणं वचनमब्रवीत् ॥ ११ ॥

१० टी०—स इति । आहारसंरोधात् आहारस्याप्राप्तेरित्यर्थः, पीडितः मया भर्त्सितः पुत्रः अनुमान्य मां संप्रार्थ्य यथातत्त्वं याथार्थ्यमनतिक्रम्य इदमब्रवीत् ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—समाश्रितः स्थितः ॥ १२ ॥

१० टी०—तद्वचनाकारमाह—अहमिति । हे तात ! यथाकालं गमनकालमनतिक्रम्य आमिषार्थी क्षमाकाशमाप्युतोऽहं महेन्द्रस्य गिरिः द्वारं निर्गममार्गमावृत्य समाश्रितः संस्थितः १२

१३] ति० टी०—पन्थानं संनिरोद्धुमवसमित्यन्वयः ॥ १३ ॥

१० टी०—तत्रेति । तत्र तस्मिन् समये सागरान्तरचारिणां सहस्राणां पन्थानं संनिरोद्धुम अवाङ्मुखः एकोऽहं अध्यवसम् ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—सूर्योदयसमप्रभासदयकालिकसूर्यसमप्रभाम् ॥ १४ ॥

१० टी०—तत्रेति । तत्र तस्मिन् समये सूर्योदयसमप्रभाम् उदयकालिकसूर्यप्रभासदृशप्रभाविशिष्टां स्त्रियमादाय गच्छन् भिन्नाञ्जनचयोरपमः विलक्षणान्नसमूहसदृशः कश्चिज्जनो मया दृष्टः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—तौ श्रीगुरुषौ । कृतनिश्चयः इमावैव इत्वा पितुरभ्यवहारार्थं नेप्यामीति कृतनिश्चय इत्यर्थः । ततस्तेन विनीतेन सता सन्नैव पन्थानमभियाचितोऽस्मि । अत एवासौ त्यक्त इति शेषः ॥ १५ ॥

१० टी०—स इति । सः आमिषार्थी अहं श्रीगुरुषौ दृष्ट्वा अभ्यवहारार्थं त्वत्कर्तृकभोजनार्थं कृतनिश्चयः इमावैव इत्वा पितृकर्तृकभोजनार्थं नेप्यामीति निश्चयवानित्यर्थः, अहं विनीतेन तेन पुरुषेण साम्रा सामरूपोपायेन पन्थानमनुयाचितोऽभवमत्तः त्यक्तवानस्मीति शेषः ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—तत्र हेतुः—नहि सामेति ॥ १६ ॥

१० टी०—त्यागे हेतुमाह—नेति । सामोपपन्नानां सामश्रुकानां प्रहर्ता हन्ता नीचेषु अपि जनेषु कश्चिन्न तद्विधः भवत्कुलजातसदृशः नेति किं वक्तव्यम् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—अथ सञ्जीकस्य तस्य गमनानन्तरं खेचरैर्भूतैः सिद्धचारणादिभिः सभाजितः पूजितोऽस्मि ॥ १७ ॥

१० टी०—स इति । तेजसा व्योम आकाशं संक्षिपन् व्यामुवन् इव सः गृहीतञ्जीकः यातः अधानन्तरं खेचरैः भूतैः अभिगम्य प्राप्य सभाजितः प्रार्थ्यमानतत्त्यागेन प्रशंसितोऽहमभवमिति शेषः ॥ १७ ॥

१० टी०—स यात इति । सभाजितः पूजितः ॥ १८ ॥

१८] ति० टी०—'दिष्ट्या जीवति सीता' इति पाठः ।

एवमुक्तस्ततोऽहं तैः सिद्धैः परमशोभनैः । स च मे रावणो राजा रक्षमां प्रतिवेदितः ॥ १२ ॥
 पैश्वन्याशरथेर्भार्या रामस्य जनकान्मजाम् । भ्रष्टाभरणकौशेयां शोकवेगपराजिताम् ॥ २० ॥
 रामलक्ष्मणयोर्नाम क्रोशन्ती मुक्तमूर्धजाम् । एष काष्ठान्ययन्तौ इति वाक्यविदां वरः ॥ २१ ॥
 रैनदर्थं समग्रं मे सुपार्श्वः प्रत्यवेदयन् । तच्छ्रुत्वापि हि मे वृद्धिर्नामीत्काचित्पराक्रमे ॥ २२ ॥
 अपक्षा हि कथं पक्षी कर्म किञ्चित्समारभेत् । यत्तु शक्यं मया कर्तुं वाग्बुद्धिगुणवर्तिना ॥ २३ ॥
 श्रूयतां तत्र वक्ष्यामि भवतां पौरुषाश्रयम् । वाङ्मतिभ्यां हि मर्षेणां करिष्यामि प्रियं हि वः ॥ २४ ॥
 यद्धि दाशरथेः कार्यं मम तन्नात्र मंशयः । तद्भवन्तो मतिश्रेष्ठा बलवन्तो मनस्विनः ॥ २५ ॥
 प्रहिताः कपिराजेन देवगणि दुरामदाः । रामलक्ष्मणवाणाश्च विहिताः कङ्कुपत्रिणः ॥ २६ ॥
 त्रयाणामपि लोकानां पर्याप्तास्त्राणनिग्रहे । कामं खलु दशग्रीवस्तेजोबलममन्विनः ॥
 भवतां तु समर्थानां न किञ्चिदपि दुष्करम् ॥ २७ ॥

दिष्ट्या सीता त्वदृष्टिपथं प्राप्ता जीवति स्म त्वया तदन-
 नस्येषत्करत्वाद् एवं पूजयित्वा मां महर्षयोऽब्रुवन् । अमौ
 त्वया दुष्टः पुरुषः सकलत्रः कथंचित्कुशली गतः, अतोऽसंशयं
 ते स्वस्त्यस्त्विति कतकः । अन्ये तु—'दिष्ट्या जीवति
 तातेति' इति पाठः । हे तात ! त्वं दिष्ट्या रावणं प्राप्त्वापि
 जीवसीत्यब्रुवन् । यतोऽसौ सकलत्रः, अतोऽसंशयं त्वां संशय-
 मप्राप्य गतः अतस्ते स्वस्ति जातमित्यर्थमाहुः ॥ १८ ॥

रा० टी०—सभाजनप्रकारमाह—दिष्ट्येति । हे तात !
 सकलत्रः असौ योगतः स कथंचित् जीवति त्वया त्यक्त-
 इत्यर्थः, इति दिष्ट्या भाग्यम्, अतस्ते स्वस्ति इति महर्षयो
 मामब्रुवन् ॥ १८ ॥

गो० टी०—दिष्ट्येति । असौ सकलत्रः सरक्ष्यवर्गः
 अतः कथंचित् गतः अतस्ते स्वस्त्यासीत् अमंशयम् इति
 मां महर्षयोऽब्रुवन् इति योजना ॥ १९ ॥

१९] ति० टी०—अथ स इतो रावण इति सा राम-
 भार्येति चाहं प्रतिवेदितः ॥ १९ ॥

रा० टी०—एवमिति । ततः तस्यागानन्तरं परमशोभनैः
 सिद्धैरहमेवमुक्तः सः मया त्यक्तस्तु रक्षसां राजा रावणः सिद्धैः
 प्रतिवेदितः बोधितश्च चकारेण या हियमाणा सा सीता प्रतिवे-
 दिता दुष्टस्यागप्रशंसया हरणेनैवास्व विनाशो भवितेति मह-
 र्षीणां ज्ञानं सूचितम् ॥ १९ ॥

गो० टी०—स चेति । मे मया । प्रतिवेदितः ज्ञातः
 सुपार्श्वचनमिदम् ॥ २० ॥ २१ ॥

२०—२२] ति० टी०—अतोऽहं भ्रष्टाभरणत्वादियुगां
 रामभार्या पश्यन्स्थित इत्येष तावन्मे कालारयः कालाति-
 पातहेतुरिति समग्रमेतदर्थं वाक्यविदां वरः सुपार्श्वो मे प्रत्य-
 वेदयत् । तच्छ्रुत्वापीति । सामान्यतः पूर्वं मया दृष्टमपि पुनः
 इतो रावणो इतो रामपत्नीति निश्चित्य श्रुत्वापि ॥ २०—२२ ॥

रा० टी०—पश्यन्ति । भ्रष्टाभरणकौशेयां रामलक्ष्मण-

योनां क्रोशन्तीं दाशरथेः रामस्य भार्या पश्यन् अतिवृत्ति-
 शेषः । हे तात ! एषः काष्ठान्ययः इति एतदेतदुक्तः एतदर्थं
 वाक्यविदां वरः सुपार्श्वः मे समीपे प्रत्यवेदयन् । माध्वेऽहं
 द्वयमेकान्वयी ॥ २० ॥ २१ ॥

रा० टी०—तदिनि । तत्र रावणस्य कर्म श्रुत्वापि परा-
 क्रमे मे बुद्धिः काचित्शामीर् हि यतः अपक्षः पञ्चरहितः पक्षी
 किञ्चित्कर्म कथं समारभेत् । अर्धद्वयमेकान्वयी ॥ २० ॥

गो० टी०—पश्य इति । काष्ठान्ययः काष्ठानि क्रमेणैव ।
 रावणदशरथमिति भावः ॥ २२—२४ ॥

२३] ति० टी०—वाग्बुद्ध्यां साध्यां यो गुण उपकार-
 यद्वागन्तन्मात्रवर्तनशीलेन ॥ २३ ॥

रा० टी०—यदिनि । वाग्बुद्धिगुणवर्तिना वक्ष्मा बुद्धि-
 गुणेन समीचीनोपदेशादिना च वर्तनशीलेन मया यत्कर्तुं शक्यं
 नर भवतां पौरुषाश्रयं पौरुषमाह्वयं वक्ष्यामि । नर तत्र
 श्रूयताम् ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—पौरुषाश्रयं पराक्रमप्रतिष्ठाभूतम् । किं
 चैव उपकारो न केवत् भवत्ययोजन एव, अपि तु स्वप्रयोजन-
 नकशोऽपीत्याह—वाङ्मतिभ्यामिति । दाशरथेः कार्यवृ-
 द्दिश्व वः सर्वेषां वाङ्मतिभ्यां यत्प्रियं करिष्यामि तन्ममैव
 दायम् अत्र संशयो न ॥ २४ ॥

रा० टी०—वागिति । दाशरथेः यत्कार्यं तन्ममैव अतः
 वाङ्मतिभ्यां सर्वेषां वः प्रियं करिष्यामि ॥ २४ ॥

गो० टी०—वागिति । सर्वेषां वः गुणार्थं वाङ्मतिभ्यां
 प्रियं करिष्यामि हि । दाशरथेऽप्येवकार्यं तन्ममैव ॥ २५—२८ ॥

२५] ति० टी०—तत्तस्मान्मया भवतां कार्यसिद्धेरसंशयं
 दृष्टत्वाद्भवन्तोऽप्यर्थं कार्यं वतन्तामिति शेषः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—विहिताः विधात्रेति शेषः ॥ २६ ॥

२७] ति० टी०—त्राणनिग्रहे त्राणे निग्रहे च पशोनाः ।

तदलं कालसङ्गेन क्रियतां बुद्धिनिश्चयः । नहि कर्मसु सज्जन्ते बुद्धिमन्तो भवद्विधाः ॥ २८ ॥
इत्याषे श्रीमद्वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनपठितमः सर्गः ॥ ५९ ॥

पठितमः सर्गः ।

जनितविश्रामः संपातिः पुनः श्रवणोक्तपठान् दृष्टादीन्मीतावृत्तं निवेदयितुमुपक्रमते । मूर्धोद्यते जगता निर्दग्धपक्षोऽहं विन्ध्ये पतिनो मूर्च्छितः पट्टान्तरं प्राप्तमेव नतः पतनप्रदेशं विन्ध्यत्वेन निरधारयम् । ततश्चिरगिचितादपि तस्मात्प्रदेशादहं कथंचिदवतीर्थं कंचिदाश्रमे प्रविष्टस्तत्र वसन् नित्याकरनामान मुनिमन्थवादये । पादयोः प्रणमन्त मा निर्दग्धपक्षतया न मुनिः कथंचिन्मपातित्वेना-
वश्याय पक्षतिशोपकारेण पप्रच्छ ।

ततः कृतोदकं स्नातं तं गृध्रं हरियूथपाः । उपविष्टा गिरौ रम्ये परिवार्य समन्ततः ॥ १ ॥
तमङ्गदमुपासीनं तैः सर्वैर्हरिभिर्वृतम् । जनितप्रत्ययो हर्षात्संपातिः पुनरब्रवीत् ॥ २ ॥
कृत्वा निःशब्दमेकाग्राः शृण्वन्तु हरयो मम । तैथ्यं संकीर्तयिष्यामि यथा जानामि मैथिलीम् ॥ ३ ॥
अस्य विन्ध्यस्य शिखरे पतितोऽस्मि पुरानैघ । सूर्यतापपरीताङ्गो निर्दग्धः सूर्यरश्मिभिः ॥ ४ ॥
लब्धसंज्ञस्तु पट्टानाद्विशो विह्वलन्निव । वीक्षमाणो दिशः सर्वा नाभिजानामि किंचन ॥ ५ ॥
ततस्तु सागराञ्छैलानदीः सर्वाः सरांसि च । वनानि च प्रदेशांश्च निरीक्ष्य मतिरागता ॥ ६ ॥

समाहारद्वन्द्वः । यद्यपि दशमीर्वा लोकादृष्टया प्रबलः, तथापि भव-
तां रामलक्ष्मणसहायत्वेनैव समर्पणां सुकर एवेति भावः ॥ २७ ॥

रा० टी०—तदिति । कपिराजेन प्रहिताः मतिश्रेष्ठाः
भवन्तः देवैरपि दुरासदाः सन्तीति शेषः । विहिताः चालिताः
रामलक्ष्मणवाणाः त्रयाणामपि लोकानां त्राणनिग्रहे कामं
पर्याप्ताः समर्था इत्यर्थः । तत् तस्मात् हेतोः तेजोबलसमान्वितो
यो दशमीर्वाः तस्मिन् भवतां किंचिद् दुष्करम् । श्लोकत्रयं
संमिलितान्वयि ॥ २६—२७ ॥

२८] ति० टी०—कालसङ्गः कालविलम्बः । सज्जन्तेऽल-
सा भवन्ति ॥ २८ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे एकोनपठितमः सर्गः ॥ ५९ ॥

रा० टी०—तदिति । हि यतः बुद्धिमन्तो जनाः कर्मसु न
सज्जन्ते अलसाः भवन्ति तत् ततः बुद्धिनिश्चयः बुद्धिजनित-
निश्चयविशिष्टः सीतादर्शनायोग इत्यर्थः, क्रियताम् कालसंगेन
कालविलम्बेन अलं न क्रियतामित्यर्थः ॥ २८ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे एकोनपठितमः सर्गः ॥ ५९ ॥

गो० टी०—तदिति । कालसङ्गेन कालविलम्बेन ॥ २९ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने एकोनपठितमः सर्गः ॥ ५९ ॥

१] ति० टी०—तत इति ॥ १ ॥

रा० टी०—वानरान्प्रति संपातिवचनान्तरं वर्णयितुमाह—

१ दुर्गे इति गो. पाठः । २ तत्त्वमिति गो. पाठः । ३ वने इति गो. पाठः । ४ सूर्यातपेति गो. पाठः । ५ उदधिवेशं च समीक्ष्य मतिरागम-
दिति गो. पाठः ।

तत इति । कृतसुदकसुदकक्रिया येन तं स्नातं रम्ये गिरौ
स्थितं गृध्रं समन्ततः परिवार्य हरियूथपा उपविष्टाः संस्थिता
अभवन्ति शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०—ततः कृतोदकमित्यादि ॥ १ ॥

२] ति० टी०—जनितप्रत्ययः एष्यन्त्यन्वेषका इति
निष्ठाकरस्तुक्करीत्या रामदूतागमनदर्शनानिष्ठाकरोक्तपक्ष-
प्ररोहादिदर्शनाच्च निष्ठाकरवचसि विश्वस्तः । हर्षात्पञ्चलामज-
नितहर्षादात्मानमुपासीनमङ्गदं प्रति पुनरब्रवीत् ॥ २ ॥

रा० टी०—तमिति । हरिभिर्वृतमुपासीनमङ्गदं जनितः
उत्पादितः प्रत्ययः अङ्गदादिषु विश्वासो येन स संपातिः पुन-
रब्रवीत् ॥ २ ॥

गो० टी०—तमिति । जनितप्रत्ययः जनितविश्वासो यथा
भवति तथाऽब्रवीदिति योजना वानरदर्शनरूपस्वकार्यतो ज-
नितविश्वास इत्यर्थः ॥ २-४ ॥

३] ति० टी०—तथ्यं मैथिलीं जानामीति मद्वाक्यं सत्यं
यथा भवद्भिः प्रतिपत्तव्यं तथा संकीर्तयिष्यामि ॥ ३ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—कृतवेति । हे हरयः !
मैथिलीं यथा जानामि तथा तथ्यं संकीर्तयिष्यामि अतः निः-
शब्दं शब्दनिष्ठं कृत्वा एकाग्राः सन्तो मम मत्तः शृण्वन्तु ॥ ३ ॥

४-६] ति० टी०—सूर्यरश्मिभिर्निर्दग्धः, अत एव विवशः ।
पट्टान्तरं लब्धसंज्ञः विह्वलन्निव परमातं एव सन् ॥ ४-६ ॥

रा० टी०—तत्संकीर्तनाकारमाह—अस्येत्यादिभिः । सूर्य-
तापपरीताङ्गः सूर्यकिरणतापयुक्तः अत एव सूर्यरश्मिभिर्नि-
र्दग्धोऽहमस्य विन्ध्यस्य शिखरे पतितोऽस्मि ॥ ४ ॥

हृष्टपक्षिणाकीर्णः केन्द्रोदस्कृतवान् । दक्षिणम्योदधेस्तीरे त्रिन्योऽयमिति निश्चितः ॥ ७ ॥
 आसीच्चित्राश्रमं पुण्यं सुरैरपि सुपूजितम् । ऋषिर्निशाकरो नाम यस्मिन्नुग्रतपा भवन् ॥ ८ ॥
 अष्टौ वर्षसहस्राणि तेनास्मिन्पक्षिणा गिरौ । वसतो मम धर्मजे स्वर्गते तु निशाकरो ॥ ९ ॥
 अवतीर्य च विन्ध्याग्रात्कुच्छ्रेण विषमाच्छनैः । तीक्ष्णदर्भा वसुमती दृग्मेन पुनरागतः ॥ १० ॥
 तमृषिं द्रष्टुकामोऽस्मि दुःस्वेनाभ्यागतो भृशम् । जटायुषा मया चैव बहुशोऽभिगता हि मः ॥ ११ ॥
 तस्याश्रमपदाभ्याशे वयुर्वाताः भृगुन्धिनः । वृक्षो नोपुष्पितः कश्चिदफलो वा न दृश्यते ॥ १२ ॥
 उपेत्य चाश्रमं पुण्यं वृक्षमूलमुपाश्रितः । द्रष्टुकामः प्रतीक्षे च भगवन् न निशाकरम् ॥ १३ ॥
 अथ पश्यामि दूरस्थमृषिं ज्वलिततजमम् । कृताभिषेकं दूर्ध्वमुपावृत्तमुदङ्मुखम् ॥ १४ ॥
 तमृक्षाः समरा व्याघ्राः सिंहानानास्मीमृषाः । परिवार्यापगच्छन्ति देवान् प्राणिनो यथा ॥ १५ ॥
 ततः प्राप्तमृषिं ज्ञात्वा तानि सत्त्वानि वययुः । प्रविष्टे राजनि यथा सर्वे सामान्यकं बन्धम् ॥ १६ ॥
 ऋषिस्तु दृष्ट्वा मां तृष्टः प्रविष्टश्चाश्रमं पुनः । मुहूर्तमात्राच्चिर्मम्य ननः कार्यमपृच्छन् ॥ १७ ॥

रा० टी०—लभ्येति । पणमासादुद्धवत्त्वमंजः । ववशः स्ववशरहितोऽहं विह्वलमेव दिशो वीक्षमाणश्च सन् किञ्चन नाभिजानामि ॥ ९ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं सागरादीन् वीक्ष्य मतिर्विवेक आगता ॥ ६ ॥

गो० टी०—लब्धसंज्ञस्त्विति । विह्वलमेव मुहूर्तमिव निश्चयः ॥ ९ ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—कन्दराण्यदरे यस्य स चामो कटवान् शृङ्गवानित्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०—तदाकारमाह—दृष्टेति । कन्दरा एव उदरे यस्य स एव कटवानिति कर्मधारयः अयं विन्ध्यः इति निश्चितः भवेति शेषः ॥ ७ ॥

गो० टी०—दृष्टेति । अभूदिति शेषः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—यस्मिन्नाश्रमे उपतपाभवदिति संप्रसारणः ॥ ८ ॥

रा० टी०—आसीदिति । यस्मिन् निशाकरो नाम ऋषिः उपतपाः अभवत् तदिदं पुण्यमाश्रमं सुरैरपि सुपूजितमासीत् । दीर्घ आर्षः, असिद्धत्वाभावज्ञापनाद्वा आगमशास्त्रस्यानित्यत्वादहभावो वा ॥ ८ ॥

गो० टी०—आसीदिति । भवत् अभवत् ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—निशाकरे ऋषौ स्वर्गते तेन विनाश्र गिरौ वसतो ममाष्टौ वर्षसहस्राणि गतानीति शेषः ॥ ९ ॥

रा० टी०—अष्टाविति । निशाकरे स्वर्गते सति अस्मिन् गिरौ तेन ऋषिणा विना वसतो मम अष्टौ वर्षसहस्राणि व्यतीतानीति शेषः ॥ ९ ॥

गो० टी०—अष्टाविति । वर्षसहस्राणि गतानीति शेषः ॥ ९—१० ॥

१०] ति० टी०—अथ नान्यथाकाण्डोऽहं न त्वमनप्रवृत्तिमाह—अवतीर्येति । तीक्ष्णदर्भा तीक्ष्णाग्रा दर्भा यस्याम् ॥ १० ॥

रा० टी०—सुविमंगमप्रकारं बोधयितुं पूर्ववृत्तमाह—अवतीर्येत्यादिभिः । विषमाद्रिन्ध्यापादवतीर्य वसुमतीं पृथ्वीं पुनरागतोऽस्मीति शेषः ॥ १० ॥

११—१३] ति० टी०—तमृषिं द्रष्टुकामोऽस्मि द्रष्टुकामोऽन्यत्र भिन्यर्थः अत एव दुःस्वेन तदभ्यासमभ्यागतः ननु तद्वासोऽत्रेति स्वया कथं ज्ञातमन आह—जटायुषिति । अविगतप्राप्तः सेविन इत्यर्थः ॥ ११—१३ ॥

रा० टी०—तमिति । स ऋषिः जटायुषा मया च बहुशोऽभिगतः पूर्वं प्राप्तः अतः दुःस्वेनाभ्यागतोऽहं तमृषिं द्रष्टुकामः समवलोकनेच्छुरग्नि आत्मम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—तदाश्रमचिह्नान्याह—तस्येति । आश्रमपदस्य श्रमनिवर्तकस्थानस्य अन्वयात् निकटे वाता वयुः अगुष्पितः अफलो वा कश्चिदुद्धो न दृश्यते ॥ १२ ॥

रा० टी०—उपेत्येति । निशाकरं द्रष्टुकामोऽहमाश्रममुपेत्य वृक्षमूलमुपाश्रितः सन् प्रतीक्षे प्रतीक्षे ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—उदङ्मुखमुपावृत्तं सङ्घे ज्ञात्वा दृष्टुं क्षतया प्रत्यावृत्तम् ॥ १४ ॥

रा० टी०—अथेति । कृताभिषेकं कृतस्नानम् उदङ्मुखमुपावृत्तमागच्छन्तं दूरस्थमृषिं पश्यामि अपश्यम् ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—तस्य स्वसेवायामयत्नप्रदर्शनाय नियोग्योनिसेव्यत्वं तपोमहिम्नं दर्शयति—तमृक्षा इति ॥ १५ ॥

रा० टी०—तमिति । तमागच्छन्तमृषिं प्राणिनो दातारमिव ऋक्षादयः परिवार्य उपगच्छन्ति ॥ १५ ॥

१६—१७] ति० टी०—प्राप्तमाश्रममागतम् ॥ १६ ॥ १७ ॥
 रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं प्राप्तं स्वाश्रमं इति

१ कन्दरान्तरेति गो. पाठः । २ निश्चय इति गो. पाठः । ३ विनेति गो. पाठः । ४ वमश इति गो. पाठः । ५ येति गो. पाठः । ६ विषयः इति गो. पाठः । ७ अहमिति गो. पाठः । ८ अपदयामेति गो. पाठः । ९ नाग इति गो. पाठः । १० आगमिति गो. पाठः । ११ शीत इति गो. पाठः । १२ निष्कन्धेति गो. पाठः ।

सौम्य वैकल्यतां दृष्ट्वा रोम्णां ते नावगम्यते । अग्निदग्धाविमौ पक्षौ प्राणाश्चापि शरीरके ॥ १८ ॥
 गृध्रौ द्वौ दृष्टपूर्वौ मे मातरिश्चमौ जवे । गृध्राणां चैव राजानौ भ्रातरौ कामरूपिणौ ॥ १९ ॥
 ज्येष्ठोऽविनैस्त्वं संपाते जटायुरनुजस्तव । मानुषं रूपमास्थाय गङ्गीतां चरणौ मम ॥ २० ॥
 किं ते व्याधिममुत्थानं पक्षयोः पतनं कथम् । दण्डो वायं धृतः केन सर्वमान्याहि पृच्छतः ॥ २१ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षष्ठितमः सर्गः ॥ ६० ॥

एकषष्टितमः सर्गः ।

निशकरमुनिं प्रति श्वश्रुदाहकारण विस्मरेण कथयन्मपानिर्गिरिशिखरायननेन पक्षवलविहीनमपि जराजर्जरितमिदं कलेवरं मुवा
 नीनिं प्रतिजानीते ।

ततस्तद्वारुणं कर्म दुष्करं सहसा कृतम् । आचक्षे मुनेः सर्वं सूर्यानुगमनं तथा ॥ १ ॥
 भगवन्व्रणयुक्तत्वाद्भृज्या चाकुलेन्द्रियः । परिश्रान्तो न शक्नोमि वचनं परिभाषितुम् ॥ २ ॥

शेषः, ऋषिं ज्ञात्वा राजनि प्रविष्टे अन्तःपुरं गते सति सामा-
 त्यकम् अमात्यसहिनं बलं सैन्यमिव तानि सत्त्वानि ययुः ॥ १६ ॥

रा० टी०—ऋषिरिति । ऋषिस्तु मां दृष्ट्वा तुष्टः पुनरा-
 श्रमं प्रविष्टश्च सुहृत्तमात्राद् ततः आश्रमाद् निर्गम्य कार्यं
 मम हिसनहेतुमुपपृच्छत ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—ते रोम्णां वैकल्यं दृष्ट्वा नावगम्यते
 न प्रत्यभिज्ञायते भवानित्यर्थः वैकल्यमेवाह—अग्निदग्धौ
 ताविव अत एव शरीरकेऽल्पे शरीरे प्राणाः चाद्विक्रम-
 बले अपि ते दग्धकल्पाः ॥ १८ ॥

रा० टी०—तदप्रभाकारमाह—सौम्येति । हे सौम्य ! ते
 तव रोम्णां वैकल्यतामभावं दृष्ट्वा नावगम्यते प्रत्यभिज्ञायते
 भवानिति शेषः । वैकल्यताकारणमनुमिनोति इमौ तव पक्षौ
 अग्निदग्धौ अग्निदग्धाविव अत एव शरीरके अल्पशरीरे विय-
 मानाः प्राणाश्चकारेण विक्रमादयोऽपि अग्निदग्धप्रायाः ॥ १८ ॥

गो० टी०—सौम्येति । विकल एव वैकल्यं चातुर्वर्ण्या-
 दित्वा स्वार्थं पश्य तस्य भावो वैकल्यता वणिता संजा-
 तव्रणा ते नावगम्यत इत्यत्र त इति भिन्नं पदम् । हे सौम्य !
 ते रोम्णा वैकल्यतां दृष्ट्वा नावगम्यते रोमविकलत्वहेतुः
 स्वरूपमिति शेषः । अग्निदग्धाविति दृश्यते इति शेषः । व्रणि-
 तेत्यत्र दृश्यत इति शेषः ॥ १८—२१ ॥

इति श्रीमद्विन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने षष्ठितमः सर्गः ॥ ६० ॥

१९] ति० टी०—अथ प्रत्यभिज्ञाश्रुतामभिज्ञामाह—
 गृध्राविति ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—अवितो ज्ञातः । गृहीतामगृहीताम् ॥ २० ॥

रा० टी०—यथाकथंचित् तं ज्ञात्वा आह—गृध्राविति ।
 जवे वेगे मातरिश्चमौ वायुसदृशौ गृध्राणां राजानौ भ्रातरौ

मे मम दृष्टपूर्वौ द्वौ गृध्रौ मानुषं रूपमास्थाय गृहीत्वा मम
 चरणौ गृहीताम् । हे संपाते ! यस्य तव जटायुच्छजः स ज्ये-
 ष्त्वमवितो मया ज्ञातः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १९ ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—किं कीदृशम् । व्याधिसमुत्थानमिति
 पृष्टातत्पुरुषः । अयं दण्डो व्रणकरः प्रहारः केन धृतः
 केन कृतः ॥ २१ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षष्ठितमः सर्गः ॥ ६० ॥

रा० टी०—किमिति । किं ते व्याधिसमुत्थानं केनचित्
 दण्डो वायं धृतः । ननु द्वयमपि नास्तीत्यत आह—तव पक्षयोः
 पतनं कथम् इति पृच्छतो मे सर्वं कारणजातमाख्याहि ॥ २१ ॥
 इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे षष्ठितमः सर्गः ॥ ६० ॥

१] ति० टी०—तद्वारुणं कर्मन्द्रेण युद्धरूपमनेन दुष्करं
 सहसा दर्पात्कृतं प्रथममाचक्षे । तथा तदनन्तरकृतं सूर्यानु-
 गमनं सर्वं प्रकृतविन्ध्यपतनप्रयोजनत्वेनाचक्षे ॥ १ ॥

रा० टी०—मुनिकर्तृकप्रभानन्तरकालिकं वृत्तान्तमाह—
 तत इत्यादिभिः । ततः ऋषिकृतप्रभश्रवणानन्तरं दुष्करम्
 अन्यैः कर्तुमशक्यं तत् इन्द्रकर्तृकपरामवरूपं दारुणं कर्म
 सूर्यानुगमनं च मुनेः समीपे आचक्षे ॥ १ ॥

गो० टी०—ततस्तदित्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

२] ति० टी०—तदेवाह—भगवन्निति । व्रणयुक्तत्वादिन्द्रयुद्धे
 वज्रप्रहारजव्रणयुक्तत्वात्परिश्रान्तस्तथा पक्षनाशफलकाण्डचित-
 कर्मकरणजलज्ज्याऽऽकुलितेन्द्रियश्चाहं प्रतिभाषितुं सम्मगुत्तरं
 दातुं न शक्नोमि, तथापि कथंचिद्ब्रवीमीति शेषः ॥ २ ॥

रा० टी०—तत्कथनप्रकारमाह—भगवन्नित्यादिभिः ।
 भगवन् हे मुने ! व्रणयुक्तत्वाद् इन्द्रयुद्धे तत् वज्रकृतव्रणवत्त्वाद्दे-

अहं चैव जटायुश्च संवर्षाद्रिवमोहितौ । आकाशं पतितौ दूराजिज्ञामनौ पराक्रमम् ॥ ३ ॥
 कैलासशिखरे बद्धा मुनीनामग्रतः पणम् । रविः स्यादनुयातव्यो यावदस्त्वं महागिरिम् ॥ ४ ॥
 अप्यावां युगपत्प्राप्तावपश्याव महीतले । रथचक्रप्रमाणानि नगराणि पृथक्पृथक् ॥ ५ ॥
 कचिद्वादित्रयोपश्च कचिद्भूषणनिःस्वनः । गायन्तीः स्माङ्गना बद्धाः पद्यावो रक्तवाससः ॥ ६ ॥
 तूर्णमुत्पत्य चाकाशमादित्यर्षदमास्थितौ । आत्रामान् लोक्यावस्तद्वनं शाद्वलसंस्थितम् ॥ ७ ॥
 उपलैरिव संछन्ना दृश्यते भूः शिलोच्चैः । आपगाभिश्च संवीता मूर्धैरिव वसुंधरा ॥ ८ ॥
 हिमवांश्चैव विन्ध्यश्च मेरुश्च सुर्महागिरिः । भूतले संप्रकाशन्ते नागा इव जलाशये ॥ ९ ॥
 तीव्रः स्वेदश्च खेदश्च भयं चासीत्तदावयोः । समाविशत मोहश्च तनो मूर्छा च दारुणा ॥ १० ॥
 न च दिग् ज्ञायते याम्या न चाग्रेयी न वारुणी । युगान्ते नियतो लोको हतो दग्ध इवाग्निना ॥ ११ ॥
 मनश्च मे हतं भूयश्चक्षुः प्राप्य तु संश्रयम् । यत्रेन महता शस्मिन्मैनः संशाय चैशुषी ॥ १२ ॥

तोः परिश्रान्तः प्राप्तस्वेदः अत एव लज्जया आकुलेन्द्रियोऽहं वचनं परिभाषितुमत्यन्तं वक्तुं न शक्नोमि । अत्यन्तं वक्तुं न शक्नोमित्यनेन किञ्चिद्ब्रवीमिनि सूचितम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०—संवर्षात्पतनविषयस्वर्षातः । गर्वमोहितौ ताविन्द्रजयगर्वमोहितौ ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—पणं बद्धा प्रतिज्ञां कृत्वा । प्रतिज्ञामेवाह—रविरिति । रविर्षावदस्त्वं महाद्रिं यापानतः प्रागावाभ्यां रविरनुयातव्योऽप्राप्तव्य इति प्रतिज्ञा ॥ ४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अहमिति । गर्वमोहितौ इन्द्रजयजनितगर्वविशिष्टौ अहं जटायुश्च संवर्षात् परस्परामिभवेच्छातः पराक्रमं स्वस्वबलं जिज्ञासन्तौ सन्तौ अस्त्वं महागिरिं रविः यावत् स्यात् यायात् तावदेव अनुयातव्यः आत्राम्यां प्राप्यः इति पणं कैलासशिखरे मुनीनामग्रतः बद्धा दूरादाकाशं पतितौ गतौ । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३॥४॥

गो० टी०—अहमिति । पतितौ प्राप्तौ ॥ ३-९ ॥

५] ति० टी०—युगपत्प्राप्तौ आकाशमिति शेषः । अपश्याव दृष्टवन्तौ ॥ ५ ॥

रा० टी०—अथेति । अथ गमनानन्तरं युगपत् एककाळावच्छेदेन प्राप्तौ आकाशं गतौ आवां महीतले विद्यमानानि पृथक् पृथक् नगराणि चक्रप्रमाणानि अपश्याव ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—कचिदुर्ध्वदिक्प्रदेशविशेषे ॥ ६ ॥

रा० टी०—कचिदिति । कचिद् वादित्रयोपदिः शुभ्र इति शेषः । कचिद् रक्तवाससः बद्धाः अङ्गनाः पद्यावः ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—आकाशमाकाशपथादर्वाकनं भवति-वनम् । शाद्वलसंस्थितं शाद्वलानां शाद्वलनृपदेशानामिव संस्थानं यस्य तत् ॥ ७ ॥

रा० टी०—तूर्णमिति । आकाशम् आकाशपथादयो-

देवं तूर्णम् उत्पत्य उद्भूय आदिपदम् आस्थितौ आत्रामाद्वलसंस्थितं शाद्वलैकाद्वलनृपः संवृतमात्रादिमिव वनम् आशोकपात्रः, महानरवः दूरादनुयातव्यः इत्यर्थः ॥ ३ ॥

८] ति० टी०—उपलैः सप्तमपात्राणः ॥ ८ ॥

रा० टी०—उपलैरिति । शिलोच्चैः पर्वतैः संछन्ना भूः उपलैः सप्तमप्रन्तैरिव संछन्ना दृश्यते आपगाभिर्नदीभिः संवीता आच्छादिता वसुंधरा मूर्धैरिव संवीता दृश्यते ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—नागा गजाः ॥ ९ ॥

रा० टी०—हिमवानिति । हिमवदादयः जलाशये नागा गजा इव भूतले संप्रकाशन्ते ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—तदा सविनार मयं प्राप्तं मोहो दिग्मोहस्तनो मोहादनन्तरं दारुणा मूर्च्छा सेन्द्रियमन-उपह्वरो मूर्च्छा ॥ १० ॥

रा० टी०—तीव्र इति । तदा तादृशदर्शनसमये स्वेदापासीत् तनस्तन्माहेतोः मोहो मूर्छा च समाविशत् ॥ १० ॥

गो० टी०—तीव्र इति । मोहः चित्तविषयः । मूर्च्छा इन्द्रियैः सह मनस उपह्वरः तमः अज्ञानम् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—मोहमूर्च्छे एव प्रकाशयति—न चेति । युगान्ते नियतो नियतदाहोऽपि लोक आत्राम्यां तत्कालेऽग्निना दग्धो हव इव दृष्टोऽभूत् ॥ ११ ॥

रा० टी०—नोति । याम्यादिदिग् न ज्ञायत अत एव नियतः नियमेन स्थितोऽपि लोकः युगान्ते अग्निना दग्धः अत एव हतः विहृत इव ज्ञायते ॥ ११ ॥

गो० टी०—न दिगिति । याम्येत्यादिकं दिग्न्तराण्यनुपलक्षणम् । नियतो लोकः नियतसंनिवेशो लोकः । युगान्ते अग्निना दग्धो हव इव अनुद्वेषतोऽपि शेषः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—मनश्च मे भूयोऽभ्यासिकं संशयं चक्षुः

१ दपैति गो. पाठः । २ वीराविति गो. पाठः । ३ अथेति गो. रा. पाठः । ४ पोषाव अत्र गोमात्रं शुभ्र इति गो. पाठः । ५ येति गो. पाठः । ६ पथमात्राविति गो. पाठः । ७ संनिवेशिति गो. पाठः । ८ महाभय इति गो. पाठः । ९ विश्वेति गो. पाठः । १० तत्काले न चेति गो. पाठः । ११ सनिकर्षेति गो. पाठः । १२ पुनरिति गो. पाठः । १३ चक्षुषि इति गो. पाठः ।

यत्नेन महता भूयो भास्करः प्रतिलोकितः । तुल्यपृथ्वीप्रमाणेन भास्करः प्रतिभाति नौ ॥ १३ ॥
 जटायुर्मामनापृच्छय निपपात महीं ततः । तं दृष्ट्वा तूर्णमाकाशादात्मानं मुक्तवानहम् ॥ १४ ॥
 पक्षाभ्यां च मया गुप्तो जटायुर्न प्रदेह्यत । प्रमादात्तत्र निर्दग्धः पतन्वायुपथाद्दहम् ॥ १५ ॥
 आशङ्के तं निपतितं जनस्थाने जटायुषम् । अहं तु पतितो विन्ध्ये दग्धपक्षो जडीकृतः ॥ १६ ॥
 रौज्याच्च हीनो भ्रात्रा च पक्षाभ्यां विक्रमेण च । सर्वथा मर्तुमेवेच्छन्पतिपथे शिखराद्विरेः ॥ १७ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्ड एकपष्ठितमः सर्गः ॥ ६१ ॥

द्विपष्ठितमः सर्गः ।

भा देहं न्यासीर्गन्तुं शान्त्यत्र हनराभावनागे भगवान्मानिन्वपणार्थं शानरात्रेययिष्यति तदात्र स्थित्वा तात्प्रति मीनाप्रवृत्तिं निबद्ध-
 यन्नेन पुनः पक्षप्रवेष्टः स्यादहमपि रामदर्शनपथ्यन्नेनैव शरीरं धत्वास्मानि प्रणिधानदर्शिनशाकरमुत्पुक्तं सपानिस्तान्कधीन्यदिशान् ।

एवमुक्त्वा मुनिश्रेष्ठमरुदं भृशदुःस्वितः । अथ ध्यात्वा मुहूर्तं च भगवानिदमब्रवीत् ॥ १ ॥

प्राप्य तेन सह हतं सौरतेजसा प्रतिहतदर्शनशक्तिक्रमभूत् ।
 अस्मिन्मध्ये पुनश्चक्षुषी मनश्च संधाय ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०-कथं सूर्यो दृष्ट इत्यत्र तत्प्रकारमाह-
 तुल्य इति । पृथ्व्यत्र जम्बूद्वीपावच्छिन्ना बोध्या ॥ १३ ॥

रा० टी०-मन इति । चक्षुःसंश्रयं नेत्ररूपमाश्रयं प्राप्य
 मे मनः भूयो हतं चक्षुषा सह शैथिल्यं प्राप्तमित्यर्थः, अतः
 महता यत्नेन मनः चक्षुषी च संधाय सूर्योन्मुखे कृत्वा महता
 यत्नेन भास्करः प्रतिलोकितः भास्करः नौ आवयोः पृथ्वी-
 प्रमाणेन तुल्यः प्रतिभाति । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १२ ॥ १३ ॥

गो० टी०-मनश्चेत्यादि । संश्रयम् आश्रयभूतं चक्षु-
 रिन्द्रियम् सन्निवर्त्य स्वेन विप्रजुष्य भूयो भृशं हतं मे मनः
 महता यत्नेन अस्मिन् चक्षुषि पुनः संधाय महता यत्नेन
 भूयो रविः समवलोकित इति संबन्धः । 'हतं भूयः सन्निवर्त्य'
 तु संश्रयम् । यत्नेन महता अस्मिन् पुनः संधाय चक्षुषि ॥
 यत्नेन महता भूयो रविः समवलोकितः' इति पाठः ॥ १२ ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०-ततः सूर्यदर्शनानन्तरम् अनापृच्छय
 मोहवशादिति शेषः । तं दृष्ट्वेति । मोहात्पतन्तं जटायुं दृष्ट्वाऽऽका-
 शादात्मानं मुक्तवानिति सूर्यसमीपवर्त्याकाशप्रवेशादात्मानं
 स्वशरीरं जटायुरक्षणार्थं मुक्तवान् पक्षौ विस्तार्य पतितवा-
 नित्यर्थः ॥ १४ ॥

रा० टी०-जटायुरिति । जटायुर्मामनापृच्छय अपृष्ट्वा
 महीं पपात । तन्नपतन्तं जटायुषमहं दृष्ट्वा आकाशात् सूर्य-
 समीपवर्तिगमनात् आत्मानं स्वशरीरं मुक्तवान् अहमप्यपत-
 नित्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०-जटायुरिति । निपपात महीं महीं प्रति
 निपपातेत्यर्थः । पतन्तं दृष्ट्वा अहमाकाशात् पूर्वाधिष्ठिताकाश-
 प्रवेशात् आत्मानं तूर्णमुक्तवान् जटायुषो रक्षणार्थं तदुपरि
 सत्वरमागच्छमित्यर्थः ॥ १४ ॥

१५-१६] ति० टी०-प्रमादाज्जटायुपरित्राणविषयचित्ता-
 भिषङ्गात् तत्र तस्मिन्काष्ठे निर्दग्धो निर्दग्धपक्षः अथ
 वायुपथात्पतन्नहमाशङ्केऽमुमितवान्, न तु प्रत्यक्षतो दृष्टवा-
 नित्यर्थः ॥ १५ ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०-सर्वथा मर्तुमेवेच्छन् शिखरात्पतिष्य
 इत्याहेति शेषः ॥ १७ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्वाकाण्डे एकपष्ठितमः सर्गः ॥ ६१ ॥

रा० टी०-ननु जटायुः कथं न दग्ध इत्यत आह-
 पक्षाभ्यामिति । मया पक्षाभ्यां गुप्तः जटायुर्न प्रदेह्यत प्राद-
 ह्यत । प्रमादात् अनवधानतया तत्र सूर्यसमीपे निर्दग्धः वायु-
 पथात् पतन्नहं जनस्थाने निपतितं जटायुपमाशङ्के कथंचित्
 अजानाम् । सार्धश्लोक एकान्वयि ॥ १५ ॥

रा० टी०-अहमिति । विन्ध्ये पतितः अत एव जडी-
 कृतः राज्यादिहीनोऽहं मर्तुमेव इच्छन् गिरेः शिखरात् पतिष्ये ।
 सार्धश्लोक एकान्वयि ॥ १५ ॥ १७ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्वाकाण्डे एकपष्ठितमः सर्गः ॥ ६१ ॥

गो० टी०-पक्षाभ्यामिति । प्रमादात्पक्षौ ध्वस्तौति
 उदयवधानाभावात् ॥ १५-१७ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारव्याख्ये
 किष्किन्वाकाण्डव्याख्याने एकपष्ठितमः सर्गः ॥ ६१ ॥

१] ति० टी०-एवमिति ॥ १ ॥

रा० टी०-संपातिष्टतान्निवेदनानन्तरकाष्ठिकं वृत्तान्त-
 माह-एवमित्यादिभिः । सुनिश्रेष्ठमेवमुक्त्वा भृशदुःस्वितो-
 ऽहमरुदम् । अथ मद्रोदनदर्शनानन्तरं मुहूर्तं ध्यात्वा भगवान्
 अतिसमर्थो सुनिरिदमब्रवीत् ॥ १ ॥

पक्षौ च ते प्रपक्षौ च पुनरन्यौ भविष्यतः । चक्षुषी चैव प्राणाश्च विक्रमश्च वृत्ते च ते ॥ २ ॥
 पुराणे सुमहत्कार्यं भविष्यं हि मया श्रुतम् । दृष्टं मे तपसा चैव श्रुत्वा च विदितं मम ॥ ३ ॥
 राजा दशरथो नाम कश्चिदिक्ष्वाकुवैधनः । तस्य पुत्रो महातेजा रामो नाम भविष्यति ॥ ४ ॥
 अरण्यं च सह भ्रात्रा लक्ष्मणेन गमिष्यति । तस्मिन्नर्थे नियुक्तः सन्पित्रा सन्त्यपराक्रमः ॥ ५ ॥
 नैर्ऋतो रावणो नाम तस्य भार्या हरिष्यति । राक्षसेन्द्रो जैनस्याने अवध्यः सुरदानवैः ॥ ६ ॥
 सा च कामैः प्रलोभ्यन्ती भर्ष्यैर्भोज्यैश्च मैथिली । न भोक्ष्यति महाभागा दुःस्वमग्ना यश्चमिर्ना ॥ ७ ॥
 परमान्नं च वैदेह्या ज्ञात्वा दास्यति वासवः । यदन्नममृतमख्यं सुगणामपि दुर्लभम् ॥ ८ ॥
 तदन्नं मैथिली प्राप्य विज्ञायेन्द्रादिदं त्विति । अग्रमुद्धृत्य रामाय भूतले निर्वपिष्यति ॥ ९ ॥
 यदि जीवति मे भर्ता लक्ष्मणो वाऽपि देवः । देवत्वं गच्छतोर्वाऽपि तयोरन्नमिदं त्विति ॥ १० ॥

गो० टी०—एवमुक्त्वेत्यादि ॥ १-४ ॥

२] ति० टी०—पञ्चप्रपक्षौ मक्षमपञ्चमहापक्षौ प्राणाः पुष्टप्राणाः । चक्षुषी वृद्धतन्त्रिके ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—पक्षाविति । प्रपक्षौ तवात्यन्तस्वीकारविषयो अन्यौ पक्षौ चक्षुषी च भविष्यतः प्राणादयश्च भविष्यन्ति भविष्यत इत्यस्य वचनविपरिणामेनान्यत्राप्यन्वयः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—पुराणे नारदादिभिरुच्यमाने भविष्यरामचरितरूपे पुराणे श्रुत्वा विदितं तपसा वृत्ते च ॥ ३ ॥

रा० टी०—तत्र गमकमाह—पुराण इति । भविष्यं भविष्यत्कालिकं सुमहत् अत्यधिकं कार्यं मया श्रुतं श्रुत्वा च विदितं निश्चितं तपसा तपोबलेन वृत्ते साक्षात्कृतम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—किं तत्राह—राजत्यादि ॥ ४ ॥

रा० टी०—ननु किं तन्महत्कार्यमित्यत आह—राजिन्यादिभिः । दशरथो नाम कश्चिद्राजा भविष्यति तस्य पुत्रः रामो भविष्यति ॥ ४ ॥

५-६] ति० टी०—तस्मिन्नर्थे अरण्यगमनरूपे ॥ ५ ॥ ६ ॥

रा० टी०—अरण्यमिति । सत्यपराक्रमो रामः तस्मिन् वनगमनरूपे अर्थे नियुक्तः सन् अरण्यं गमिष्यति ॥ ५ ॥

रा० टी०—नैर्ऋत इति । नैर्ऋतो निर्ऋतिहोत्रवः सुरदानवैरवध्यः रावणो नाम राक्षसेन्द्रः तस्य रामस्य भार्या हरिष्यति ॥ ६ ॥

गो० टी०—अरण्यमिति । अस्मिन्नर्थे अरण्यगमने ॥ ५ ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—प्रलोभ्यन्ती प्रलोभमाना ॥ ७ ॥

रा० टी०—सेति । कामैः अन्येच्छाविषयभूतैः मक्षैर्भोज्यैश्च प्रलोभ्यन्ती रावणेन प्रलोभ्यमाना दुःस्वमग्ना सा रामभार्या न भोक्ष्यति भोक्ष्यते ॥ ७ ॥

गो० टी०—सा चेति । काम्यन्त इति कामैः अपेक्षणीयैः प्रलोभ्यन्ती प्रलोभमाना ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—परमान्नं पायसम ज्ञात्वा निराहारतामिति शेषः वासवो दास्यति स्वपुत्रपदोरेति शेषः ॥ ८ ॥

रा० टी०—परमेति । वासव इन्द्रः ज्ञात्वा रावणपदं वैदेही न भूद्रे इति विज्ञाय सुगणामपि यदन्नं मम भूतप्रकृत्यं यदन्नं तन्परमान्नं पायसं वैदेह्या वैदेहे दास्यति ॥ ८ ॥

गो० टी०—परमान्नमिति । ज्ञात्वा अनन्नामिति शेषः ॥ ८-१३ ॥

९] ति० टी०—इन्द्रादिन्द्रपुत्राश्च, न तु रावणपुत्राश्चेति विज्ञायामृतलस्यस्निग्धादिकं देवैश्चिह्नैः राम भागवत्त्वं हत्वा त्वां नयिष्यति । संवत्सरवृत्तिरगमिदमन्नं युक्त्वा देवकार्यमिदमेव मनुष्यभावं नववत्या प्राप्ता धर्मेभ्यः । 'देवैरपि मनुष्यभावे आहारं विना जीवितुं न शक्यते' इत्यादिवचनैश्च निश्चितैस्तथैः । निर्वपिष्यति दास्यति । ननु त्रेतायामप्यप्राणवासन्योक्तत्वाज्जीवितुं शक्यत एवेति चेन्न, तथा सत्यपि धीमतायां देवैरन्ये रावणस्यादुरागमद्वेन तन्पुण्याश्रये तस्य वयो न स्यादिति रूपकावप्याश्रयानाय नरानेनादोषात् । रावणस्य तु तथैव व्यादिरक्षणेन मरणाहायप्रवृत्तिरिति वन्वक्कादीन्याहारं करोतीति बुद्ध्या तस्यां नामनुपपत्तिनिश्चयः । एतेनाहारं विनाऽपि पूर्वकृदादिमरवज्जानेन तस्य तस्याममृतत्वबुद्धौ तत्संबन्धादप्येवमपि तत्त्वबुद्धौ रामतो रावणवयो न स्यादित्युपास्तम् ॥ ९ ॥

रा० टी०—तदिति । तद् इन्द्रप्रेषितमन्नं मैथिली प्राप्य इदमिन्द्रादगतमिति विज्ञाय अग्रम अग्रभागबुद्ध्या रामाय रामं तर्पयितुं भूतले निर्वपिष्यति दास्यति ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—दानमन्त्रः—यद्वेति । यदि जीवति तदाप्नुयतिष्ठतु । काकान्तरे देवत्वं गच्छतोः प्राप्नुवतोऽप्युपतिष्ठत्विति शेषः ॥ १० ॥

रा० टी०—दानमन्त्रमाह—यद्वेति । मे भर्ता कश्चन्य यदि जीवति इदं प्राणधारकादुत्कृष्टाहारं करोति

एष्यन्ति प्रेषितास्तत्र रामदूताः प्लवङ्गमाः । आरुयेया राममहिषी त्वया तेभ्यो विहङ्गम ॥ ११ ॥
 सर्वथा तु न गन्तव्यमीदृशः क गमिष्यसि । देशकालौ प्रतीक्षस्व पक्षौ त्वं प्रतिपत्स्यसे ॥ १२ ॥
 उत्सहेयमहं कर्तुमद्यैव त्वां सपक्षकम् । इहस्यस्त्वं हि लोकानां हितं कार्यं करिष्यसि ॥ १३ ॥
 त्वयाऽपि खलु तत्कार्यं तयोश्च नृपपुत्रयोः । ब्राह्मणानां गुरुणां च मुनीनां वासवस्य च ॥ १४ ॥
 इच्छाम्यहमपि द्रष्टुं भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ । नेच्छे चिरं धारयितुं प्राणांस्त्यक्ष्ये कलेवरम् ॥
 महर्षिस्त्वब्रवीदेवं दृष्टतत्त्वार्थदर्शनः ॥ १५ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विषष्टितमः सर्गः ॥ ६२ ॥

त्रिषष्टितमः सर्गः ।

एवं वानरैः समं संभाषमाणस्त्यैव संपातेः शरीरं मनोज्ञाः पक्षाङ्गुरा समुदञ्चन् । तद्रीक्ष्य कपिभ्यः प्रदर्शयन्प्राप्तामोदः संपातिः स्वपक्ष्यङ्गुराभिर्दर्शनीकृत्यैवमेव भवत्कार्यं सेत्स्यतीत्याश्वासयन्परीक्षणायाकाशे उत्पपात । प्राप्नोत्साहाः कपयोऽपि दक्षिणाशामनु प्रतस्थिरे ।

एतैरन्यैश्च बहुभिर्वाक्यैर्वाक्यविशारदः । मां प्रशस्याभ्यनुज्ञाप्य प्रविष्टः स स्वमालयम् ॥ १ ॥

तर्हि इहैव तयोः इदमन्नं प्राप्नुयादिति शेषः, देवत्वं नित्यविहारवत्साक्रेतं गच्छतोर्वा इदमन्नं प्राप्नुयात् ॥ १० ॥

११] ति० टी०—तत्र लङ्कायाम् । गन्तुमेष्यन्त्यागमिष्यन्ति इहेति शेषः ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—न गन्तव्यमस्मिन् देशे विहायेति शेषः ॥ १२ ॥

रा० टी०—एष्यन्तीति । विहङ्गम इह संपाते ! प्रेषिताः रामदूताः प्लवङ्गमाः एष्यन्ति अतः तेभ्यः राममहिषी त्वया आरुयेया बोधितव्या तत्र तस्मिन्काले त्वं स्वपक्षौ प्रतिपत्स्यसे प्राप्स्यसि अतः देशकालौ प्रतीक्षस्व ईदृशः पक्षादिहीनस्त्वं क गमिष्यसि ते गमनयोग्यो देशो नास्तीत्यर्थः । अतः सर्वथा त्वया न गन्तव्यम् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ११ ॥ १२ ॥

१३] ति० टी०—उत्सहेयम् यदि त्वया देवकार्यायेह स्यातर्ष्यं स्यादिति शेषः । पक्षवत्त्वे हि चापल्यादन्तव्यमेवेतोऽन्यत्र त्वयेति भावः ॥ १३ ॥

रा० टी०—उत्सहेयमिति । यद्यपि त्वां सपक्षकं कर्तुम् अद्यैव उत्सहेयं तथापि न करोमीति शेषः । तत्र हेतुः—इहस्यस्त्वं लोकानां हितं सीतावृत्तान्तबोधनरूपं कार्यं करिष्यसि एतेन पक्षप्राप्तौ तव निश्चया स्थितिर्न भवितेति सूचितम् ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—लोकानामेवेत्येव न, अपि तु तयोर्नृपपुत्रयोस्तत्कार्यं दूतानां सीताबोधनरूपं त्वयाऽपि कार्यं तवापि कर्तुमहम् तवापि देवांश्चत्वेन त्वद्विदितमपि तदिदं भावः । तत्कार्यस्य लोकसंबन्धित्वं दर्शयति—ब्राह्मणानामिति । तत्कार्यमिति शेषः ॥ १४ ॥

रा० टी०—त्वयेति । नृपपुत्रादीनां तद् हितं त्वयाऽपि कार्यं तेन संपातेः परमसज्जनत्वं सूचितम् ॥ १४ ॥

गो० टी०—त्वयापीति । नृपपुत्रयोः तत्प्रयोजनं त्वयाऽपि कार्यं कर्तव्यम् ब्राह्मणादीनां च कार्यमिति संबन्धः ॥ १४ ॥ १५ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने द्विषष्टितमः सर्गः ॥ ६२ ॥

१५] ति० टी०—इच्छाम्यहमिति । दृष्टतत्त्वार्थदर्शने दृष्टं सिद्धं तत्त्वार्थदर्शनं यस्य स महर्षिरेवं भाव्यर्थमब्रवीत्, अतो हेतोरहमपि भ्रातरौ रामलक्ष्मणौ द्रष्टुमिच्छामि । यदि महर्षिरेवं मां प्रति नावक्ष्यतदा प्राणांश्चिरं धारयितुं नेच्छे नेच्छम्, अपि तु कलेवरं त्यक्ष्ये इत्येवैच्छमित्यर्थ इति कतकः । अन्ये तु—निशाकरवाक्यमेवेदम्, अहंपदार्थोऽपि स एवेत्याहुः ॥ १५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे द्विषष्टितमः सर्गः ॥ ६२ ॥

रा० टी०—रामदर्शनस्य दुर्लभत्वं बोधयन्नाह—इच्छामीति । रामलक्ष्मणौ द्रष्टुं यद्यप्यहमपीच्छामि तथापि प्राणान् चिरं धारयितुं नेच्छे अतः कलेवरं त्यक्ष्ये । दृष्टे साक्षात्कृते तत्त्वार्थदर्शने ब्रह्मवेदौ येन स महर्षिः एवमब्रवीत् । सार्वश्लोक एकान्वयी ॥ १५ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ ।

किष्किन्धाकाण्डे द्विषष्टितमः सर्गः ॥ ६२ ॥

१] ति० टी०—एतैरिति । मां प्रशस्या भाविदेवकार्यसाधकत्वेन स्तुत्वाऽभ्यनुज्ञाप्यामन्य ॥ १ ॥

रा० टी०—स्मिन्कर्तृकोपदेशानन्तरकालिकं वृत्तान्तमाह—एतैरित्यादिभिः । वाक्यविशारदोऽस्मिन् एतैरुक्तैः रामकार्यसाधकैः अन्यैश्चैतदुपयोगिभिर्बहुभिर्वाक्यैर्मां प्रशस्य सत्कारपू-

कन्दरात्तु विसर्पित्वा पर्वतस्य शनैः शनैः । अहं विन्ध्यं समारुह्य भवतः प्रतिपाल्ये ॥ २ ॥
 अद्य त्वेतस्य कालस्य वर्षं साग्रशतं गतम् । देशकालप्रतीक्षाऽस्मि हृदि कृत्वा मुनेर्वचः ॥ ३ ॥
 महाप्रस्थानमासाद्य स्वर्गते तु निशाकरे । मां निर्दहति संतापो वितर्कैर्बहुभिर्वृतम् ॥ ४ ॥
 उदितां मरणे बुद्धिं मुनिवाक्यैर्निवर्तये । बुद्धिर्या तेन मे दत्ता प्राणानां रक्षणे मम ॥ ५ ॥
 सौ मेऽपनयते दुःखं दीप्तेवाग्निशिखा तमः । बुध्यता च मया वीर्यं रावणस्य दुरान्मनः ॥ ६ ॥
 पुत्रः संतर्जितो वाग्भिर्न त्राता मैथिली कथम् । तस्या विलपितं श्रुत्वा तौ च सीताविद्योजिनौ ॥ ७ ॥
 न मे दशरथस्नेहात्पुत्रेणोत्पादितं प्रियम् । तस्य त्वेवं ब्रुवाणस्य संहर्तृर्नरैः सह ॥ ८ ॥
 उत्पेतुस्तदा पक्षौ समक्षं वनचारिणाम् । म दृष्ट्वा स्वां तनुं परैरुद्वेगैरुपच्यते ॥ ९ ॥
 प्रहर्षमनुलं लेभे वानराश्चैवमब्रवीन् । निशाकरस्य राजर्षेः प्रसादादभिर्नोजसः ॥ १० ॥
 आदित्यरश्मिनिर्दग्धौ पक्षौ पुनरुपस्थितौ । यौवने वर्तमानस्य ममासीद्यः पराक्रमः ॥ ११ ॥
 तमेवार्धावगच्छामि बलं पौरुषमेव च । सर्वथा क्रियतां यन्नः सीतामधिगमिष्यथ ॥ १२ ॥

वर्कश्रुत्वा अमुष्य उक्तान्तं बोधयितुं नियुज्य च स्वमात्र-
 यमाश्रमं प्रविष्टोऽभवदिति शेषः ॥ १ ॥

गो० टी०—एतैरित्यादि ॥ १ ॥ २ ॥

२] ति० टी०—पर्वतकन्दरादहं शनैः शनैर्विसर्पित्वा नि-
 मृत्यु विन्ध्यं विन्ध्यशिखरम् ॥ २ ॥

रा० टी०—कन्दरादिति । पर्वतस्य कन्दरात् शनैः शनै-
 र्विसर्पित्वा विसर्प्य निर्गत्य विन्ध्यशृङ्गं समारुह्य भवतः दिव्य-
 लोकं प्राप्तस्य श्वनेः प्रतिपाल्ये वचनमिति शेषः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—एतस्य कालस्य मुनिसंवादानन्तरकालस्य
 साद्यं वर्षशतं गतम् शतशब्दोऽनन्तवाची तेन किञ्चिदधि-
 काष्टवर्षसहस्राणीत्यर्थः, प्राक्पथेव तेनोक्तेः ॥ ३ ॥

रा० टी०—अद्यत्वं इति । अद्यत्वे अस्मिन् काले तस्य
 श्रुत्यपदिष्टकालस्य साग्रशतं किञ्चिदधिकशतसंख्याकं वर्षं
 गतम् अहं तु श्वनेर्वचो हृदि कृत्वा देशकालप्रतीक्षाऽस्मि ।
 अत्र पूर्वोक्तदुरोधेन शतशब्दस्य अनन्तवाचकत्वं स्वीकृत्य
 किञ्चिदधिकशतवर्षसहस्राणीति भट्टेर्व्याख्यातम् ॥ ३ ॥

गो० टी०—अद्य त्विति । पूर्वं निशाकरमुनिप्रयाणान-
 न्तरम् अद्य वर्षसहस्राणि व्यतीतान्तीत्युक्तवान् अतः साद्यं
 वर्षशतं गतमित्येतदष्टवर्षसहस्रोपलक्षणम् ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—वितर्कैर्विचारैः । संतापः पश्चादिहीन-
 जीवनजः ॥ ४ ॥

रा० टी०—महेति । महाप्रस्थानं पुनरावृत्तिरहितयात्रा-
 मासाद्य प्राप्य निशाकरे स्वर्गते सति बहुभिर्नरैकविधैः वितर्कैः
 रामकार्यसाधनविषयकविचारैर्दृष्टं मां संतापो मुनिवियोग-
 नितस्नेहो दहति ॥ ४ ॥

गो० टी०—महाप्रस्थानमिति । वितर्कैः विविधवि-
 चारैः ॥ ४—८ ॥

५] ति० टी०—निवर्तये स्मेति शेषः । मम प्राणानां
 रक्षणे तेन या मे बुद्धिर्हेतुत्वव्ययः ॥ ५ ॥

रा० टी०—उदितामिति । मरणे उदितां वृत्तितां बुद्धिं
 मुनिवाक्यैः निवर्तये । अर्थं पृथक् । बुद्धिरिति । मम प्राणानां
 रक्षणे रक्षणार्थं मुनिना या बुद्धिर्मे मध्ये दत्ता मा तमोन्वकार-
 र-सीताग्निशिवे मे दुःखमपनयने दूरीकरोति । अर्थदू-
 यमेकान्वयि ॥ ५ ॥

६] ति० टी०—रावणस्य वीर्यं बुध्यता मत्पुत्रवीर्याद-
 न्पमिति जानता ॥ ६ ॥

रा० टी०—बुध्यतेति । रावणस्य वीर्यं बुध्यता मया
 मैथिली त्वया कथं न त्रातेत्यादिभिर्वाग्भिः पुत्रो मया संत-
 र्जितः एतेन स्वपुत्रवत्पुत्र्या रावणबलव्याप्यन्वं व्यजितम्,
 तेन मवद्विर्न भेतव्यमिति सूचितम् ॥ ६ ॥

७] ति० टी०—कथं न त्रातेति संतर्जितः । ननु सीते-
 त्यज्ञानादरक्षणमत आह—तस्या इति । हा राम ! हा लक्ष्म-
 नेत्येवमात्मकं तस्या विलपितं श्रुत्वा तौ रामलक्ष्मणौ सीता-
 विनाकृताविति सिद्धानां वचः श्रुत्वाऽनया विना कृतौ रामलक्ष्म-
 णाविति घञानम् एषा रामवर्जति च घञानमिति भावः ॥ ७ ॥

रा० टी०—स्वपथात्तापमाह—तस्या इति । तस्याः
 सीताया विलपितं श्रुत्वा तौ रामलक्ष्मणौ सीताविद्योजिनौ
 श्रुत्वा सिद्धानां वचनान्दृष्ट्वा मे दशरथस्नेहात् दशरथस्नेहं
 संस्पृश्य पुत्रेण मे प्रियं मैथिलीवाणजमिति प्रीतिः नोत्पादित-
 मिति संतर्पामिति शेषः ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—तस्मादशरथस्नेहादवश्यकर्तव्यं प्रियं मे
 पुत्रेण नोत्पादितम् ॥ ८ ॥

रा० टी०—तस्येति । तदा तद्वचनकथनान्तरे वनचारिणां
 समक्षं संहतेः संघीयुतैर्वाऽमरैः सह एवं मुनास्य संपालेः पक्षौ
 उत्पेतुः आरुह्यतुः ॥ ८ ॥

९—१२] ति० टी०—अहजच्छदैरहजवर्षपक्षैः ॥ ९—१२ ॥
 रा० टी०—स इति । अहजच्छदैः आरुण्यादौ रक्षैरित्यर्थः,

१ साद्यं वर्षशतमिति गो. पाठः । २ रक्षणाय त्विति गो. पाठः । ३ अर्थमेतत् रा. मस्ति । ४ विनाकृताविति गो. पाठः । ५ संघे इति गो.
 पाठः । ६ श्वनेर्निशाकरत्वेन प्रयागादभिज्ञान इति गो. पाठः । ७ मे पुनरभिज्ञानमिति गो. पाठः । ८ अन्विति गो. पाठः ।

पक्षलाभो ममायं वः सिद्धिप्रत्ययकारकः । इत्युक्त्वा तान्ह्रीन्सर्वान्संपातिः पतगोत्तमः ॥ १३ ॥

उत्पपात गिरेः शृङ्गाजिज्ञासुः खगमो गतिम् । तस्य तद्वचनं श्रुत्वा प्रीतिसंहृष्टमानसाः ॥

बभूवुर्हरिश्चादृष्टा विक्रमाभ्युदयोन्मुखाः

॥ १४ ॥

अथ पवनसमानविक्रमाः प्लवङ्गवराः प्रतिलब्धपौरुषाः ।

अभिजिदभिमुखं दिशं ययुर्जनकमुतापरिमार्गणोन्मुखाः

॥ १५ ॥

इत्यापे श्रीमद्वाल्मीकिरामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिषष्टितमः सर्गः ॥ ६३ ॥

चतुःषष्टितमः सर्गः ।

दुस्तरमागरदशनेन विपीदत. कपिवीरानहदोऽस्ति कस्यापि योजनशतविस्तारिसमुद्रलट्ठनसामर्थ्यमिति पप्रच्छ । अप्राप्तोत्तरं तत्परिक्रमप्रशमापूरकं स्वस्वोत्पन्नसामर्थ्यं वर्णयितुं प्रोत्साहयति ।

आख्याता गृध्रराजेन सैमुत्प्लुत्य प्लवङ्गमाः । संगताः प्रीतिसंयुक्ता विनेदुः सिंहविक्रमाः ॥ १ ॥

संपातेर्वचनं श्रुत्वा हरयो रावणक्षयम् । हृष्टाः सागरमाजग्मुः सीतादर्शनकाङ्क्षिणः ॥ २ ॥

उद्भूतैः पक्षैः उपलक्षितां स्वां तडुं दृष्ट्वा अतुलं प्रहर्षं लेभे
वानरान् अब्रवीच्च ॥ ९ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—निशाकरस्येति । निशा-
करस्य प्रसादात् द्रव्यं पक्षैः पुनरुपस्थितं यावने वर्तमानस्य
मम यः पराक्रम आसीत् तं बलं पौरुषं च अवगच्छामि
प्राप्तामि । अर्थचतुष्टयमेकान्वयि ॥ १० ॥ ११ ॥

रा० टी०—सर्वथेति । अयं मम पक्षलाभः वो युष्माकं
सिद्धिप्रत्ययकारकः सिद्धिविषयकविश्वाससंपादकः अतः सर्व-
था यत्नः क्रियतां सीतामधिगमिष्यथ ॥ १२ ॥

गो० टी०—स दृष्ट्वेति । अरुणच्छदैः अरुणचहि-
ष्पतैः ॥ ९—१४ ॥

१३] ति० टी०—सिद्धिप्रत्ययः कार्यसिद्धिविश्वासः ॥ १३ ॥

रा० टी०—इतोति । संपातिरिति हरीन् वानराड्कत्वा
खगमः पक्षिणो गतिं पूर्ववद्भ्रमन् जिज्ञासुः सन् गिरेः शृङ्गात्
उत्पपात उड्ढिव्ये ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—गतिं जिज्ञासुर्लप्यतपक्षैः प्राप्तत्त्वगतिं वि-
ज्ञातुमिच्छुः विक्रमसाध्येऽभ्युदये संपातिगमनरूपं उन्मुखाः १४

रा० टी०—तस्येति । तस्य संपातिः तद्वचनं श्रुत्वा प्रति-
संहृष्टमानसाः हरिश्चादृष्टाः विक्रमाभ्युदयोन्मुखाः विक्रमकार-
णीभूताभ्युदयविशिष्टाः बभूवुः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—प्रतिलब्धं प्राप्तं पौरुषं पौरुषप्रवृत्तिकालो
यैस्ते । अभिजिदभिमुखमभिजिज्ञासुसंमुखं दिशं दक्षिणाम् ।
यद्वाभिजिद् बाहुलकात्मकेण किप् । अभिजेतव्यो रावणः
संमुखो यस्यां तां दिशम् ॥ १५ ॥

इति श्रीरामायणस्य श्रीरामायणे रामायणतिलके वाल्मीकीय
आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे त्रिषष्टितमः सर्गः ॥ ६३ ॥

रा० टी०—अथेति । प्रतिलब्धपौरुषाः सीतावृत्तान्तश्रव-
णेन प्राप्तस्वस्वबलाः पवनसमानविक्रमा वायुवेगाः अत एव
जनकमुतापरिमार्गणोन्मुखाः प्लवङ्गवराः अभिजिद् रामकटु-
कसर्वराक्षसत्रिजयः अभिमुखः संमुखं प्रचलितो यां तां दक्षिणां
दिशं ययुः ॥ १५ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
किष्किन्धाकाण्डे त्रिषष्टितमः सर्गः ॥ ६३ ॥

गो० टी०—अथेति । अभिजिदभिमुखः अभिजिन्मुद्र-
तंप्रतीक्षकाः ॥ १५ ॥

एवं प्रक्षिप्ताः पञ्च सर्गा गताः ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने त्रिषष्टितमः सर्गः ॥ ६३ ॥

१] ति० टी०—आख्याता आख्यातसीतावृत्तान्ताः ।
संगता मिलिताः ॥ १ ॥

रा० टी०—वानराणां वृत्तान्तमाह—आख्याता इत्या-
दिभिः । गृध्रराजेन आख्याताः उक्तसीतावृत्तान्ताः अत एव
प्रीतिसंयुक्ताः सङ्गताः संघीभूताः प्लवङ्गमाः सख्यत्प्लुत्य विनेदुः
हर्षसूचकस्वजातीयशब्दं चकुः ॥ १ ॥

गो० टी०—एवं कृतोदकं संपातिं स्वस्थानमानीय प्रकृत-
कार्याय वानरा गता इत्याह—आख्याता इति । सख्यत्प्लुत्य
हर्षेण तत्र लङ्घनं कृत्वा संगम्य पुनरन्योन्यं समेत्य विनेदुः ॥ १ ॥

२] ति० टी०—रावणक्षयं रावणनाशं रावणगृहं चादि-
शयोक्तं वचनं श्रुत्वा ॥ २ ॥

रा० टी०—सम्प्रातेरिति । रावणस्य क्षयं विनाशगृहोभ-
यविशिष्टं संपातेर्वचनं श्रुत्वा सीतादर्शनकाङ्क्षिणो हरयः सागर-
माजग्मुः ॥ २ ॥

अभिगम्य तु तं देशं ददृशुर्भामविक्रमाः । कृत्स्नं लोकस्य महतः प्रतिबिम्बमवस्थितम् ॥ ३ ॥
 दक्षिणस्य समुद्रस्य समामायात्तरां दिशम् । संनिवेशं ननश्चकुर्दुर्गिरी महाबलाः ॥ ४ ॥
 [सत्त्वैर्महद्भिर्विकृतैः क्रीडाद्भिर्विवर्धजले । व्यन्यस्तैः सुमहाकार्यस्मिभिश्च समाकुलम्]
 प्रमुप्रमिव चान्यत्र क्रीडन्तमिव चान्यतः । क्वचित्पर्वतमात्रंश्च जलराशिभिर्गातुनम् ॥ ५ ॥
 संकुलं दानवेन्द्रैश्च पातालतलवासिभिः । रोमहर्षकं दृष्ट्वा विपेदुः कपिकुञ्जराः ॥ ६ ॥
 आकाशमिव दृप्पारं सागरं प्रेक्ष्य वानराः । विपेदुः संहिताः सर्वे कथं कार्यमिति ब्रुवन् ॥ ७ ॥
 विषण्णां वाहिनीं दृष्ट्वा सागरस्य निरीक्षणान् । आश्रमयामास हरीन्भयतान्दृग्मत्तमः ॥ ८ ॥
 [तौन्विषादेन महता विषण्णान्वानरर्षभान् । उवाच मतिमान्काले वाल्मिस्नुर्महाबलः ॥]
 न विषादे मनः कार्यं विषादो दोषवत्तरः । विषादो हन्ति पुरुषं बालं कुट्टं द्वारगः ॥ ९ ॥
 यो विषादं प्रमहते विक्रमे समुपस्थिते । तेजसा तस्य हीनस्य पुरुषाथो न सिध्यति ॥ १० ॥
 तस्यां रात्र्यां व्यतीतायामङ्गदो वानरैः सह । हरिवृद्धैः समागम्य पुनर्मन्त्रमन्त्रयन् ॥ ११ ॥
 सा वानराणां ध्वजिनी परिवार्याङ्गदं वभौ । वामवं परिवार्येव मरुतां वाहिनीं स्थितम् ॥ १२ ॥
 कोऽन्यस्तां वानरीं सेनां शक्तः स्तम्भयितुं भवेत् । अन्यत्र वालिनयादन्यत्र च हनूमतः ॥ १३ ॥

गो० टी०—संपातेरिति । हरयः संपातेर्वचनं श्रुत्वा सीतादर्शनकाङ्क्षिणः सन्तः रावणद्वयं रावणनिष्ठयभूतं लङ्का-
 द्वीपमुद्दिश्य सागरं तन्मार्गभूतं सागरम् आजग्मुर्गति
 संबन्धः ॥ २ ॥

३] ति० टी०—तं देशं सागरतीररूपं देशमभिगम्य ।
 यत्स्यादिः । यत्र महतो लोकस्य सचन्द्रार्कग्रहस्य कृत्स्नं प्रति-
 बिम्बं स्थितं तं समुद्रं ददृशुः । 'प्रतिबिम्बमवस्थितम्' इति
 प्राचीनः पाठः । 'प्रतिबिम्बमिव स्थितम्' इत्याधुनिकपाठो
 न युक्तः कृत्स्नलोकप्रतिबिम्बभावाप्रसिद्धेः ॥ ३ ॥

रा० टी०—अभीति । तत्प्रसिद्धं देशं समुद्रतीरमभिगम्य
 महतो लोकस्यालोककारणभित्तस्य सूर्यचन्द्रादेः कृत्स्नं प्रति-
 बिम्बं यथावस्थितमेव तं समुद्रं भ्रामविक्रमाः वानराः ददृशुः
 इव एवार्थे ॥ ३ ॥

गो० टी०—अभिक्रम्येति । प्रतिबिम्बमिव प्रतिनिधिमिव ।
 इदं तद्विशेषणं सर्वलोकस्थसमस्तवस्तुसंपूर्णमित्यर्थः । 'प्रति-
 मानं प्रतिबिम्बं प्रतिमा प्रतिपातना प्रतिच्छाया । प्रतिकृ-
 तिरचां पुंसि प्रतिनिधिरुपोपमानं स्यात् ॥' इत्यमरः ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—तस्य च दक्षिणसमुद्रस्योत्तरां दिशमा-
 श्रित्य संनिवेशमवस्थितस्थलं चक्रुः ॥ ४ ॥

रा० टी०—दक्षिणस्येति । दक्षिणस्य समुद्रस्य उत्तरां
 दिशमासाद्य प्राप्य ततस्तत्र संनिवेशमुपवेशनस्थानं हरिवीराः
 चक्रुः ॥ ४ ॥

गो० टी०—दक्षिणस्येति । सन्निवेशं स्थानम् ॥ ४ ॥

५-६] ति० टी०—प्रमुप्रमिव चान्यत्र निस्तरङ्गप्रदेशे ।
 अन्यतोऽन्यत्र पर्वतमात्रैस्तत्सदृशैर्जलराशिभिरुर्मभिः ॥ ५६६ ॥

रा० टी०—प्रमुप्रमिति । क्वचित्तरङ्गाभावस्थले प्रच्छन्नं
 निश्चलं चान्यत्र प्रच्छन्नमदृशम् अन्यत्र अन्यतरङ्गस्थले क्रीडन्तमिव
 क्वचनमहातरङ्गस्थले पर्वतमात्रैः गतिपरिमितैः जलराशिभिर्गा-
 तनं दानवेन्द्रैः संकुलम् अत एव रोमहर्षकरं सागरमिति शेषः ।
 कपिकुञ्जराः दृष्ट्वा विपेदुःविषादं प्रापुः । आकाशमेकान्यत्र ५-६

गो० टी०—सत्त्वैरन्यादि । विषादेन विषादकारणेन ।
 विषादोऽयं प्रसहने अभिवर्तते । न मिद्वान्तात्पुनरन्यत्र इति-
 करण बोध्यम् ॥ ५-२२ ॥

७] ति० टी०—ब्रुवन्ब्रुवन् ॥ ७ ॥

रा० टी०—आकाशमिति । वानराः आकाशमिव दृप्पारं
 दानवेन्द्रादिरूपविश्रवत्त्वेन तरिनुममक्य सागरं प्रेक्ष्य विपेदुः
 कार्यं सीतान्वेषणं कथं मित्येदिनि शेषः इति ब्रुवन्
 अत्रुवञ्च ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—हरिसत्तमोऽङ्गदः ॥ ८ ॥

रा० टी०—विषण्णमिति । वाहिनीं वानरसेनां साग-
 रस्य निरीक्षणान् विषण्णां दृष्ट्वा भयतान् हरीन् वृषपाथ हरि-
 सत्तमोऽङ्गद आवाप्तयामास ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—विषादो दोषवत्तर इत्यस्य विवरणम्—
 विषादो हन्तीत्यादि ॥ ९ ॥

रा० टी०—आश्वासनप्रकारमाह—नेति । विषादः दोष-
 वत्तरः अतिदोषवान् भवतीति शेषः, अत एव बालं कुट्टञ्जरग
 इव विषादः दुर्घटं इति अतः विषादं मनो न कार्यम् ॥ ९ ॥

१०-१३] ति० टी०—विषादं प्रसहने प्रमत्त विषादे
 प्रवर्तते । तेजसा हीनस्य विषादवशादिनि भावः ॥ १०-१३ ॥

रा० टी०—य इति । विक्रमे पराक्रमसमये यो विषादं
 प्रसहते आश्रयते तेजसा हीनस्य तस्य पुरुषार्थो न सिध्यति १०

ततस्तान्हरिवृद्धांश्च तच्च सैन्यमरिन्दमः । अनुमान्याङ्गदः श्रीमान्वाक्यमर्थवदब्रवीत् ॥ १४ ॥
 क इदानीं महातेजा लङ्घयिष्यति सागरम् । कः करिष्यति सुग्रीवं सत्यसंधमरिन्दमम् ॥ १५ ॥
 को वीरो योजनशतं लङ्घयेत् पुनरङ्गमः । इमांश्च यूयपान्सर्वान्मोचयेत्को महाभयात् ॥ १६ ॥
 कस्य प्रसादादारांश्च पुत्रांश्चैव गृहाणि च । इतो निवृत्ताः पश्येम सिद्धार्थाः सुखिनो वयम् ॥ १७ ॥
 कस्य प्रसादाद्रामं च लक्ष्मणं च महाबलम् । अभिगच्छेम संहृष्टाः सुग्रीवं च वैनौकसम् ॥ १८ ॥
 यदि कश्चित्समर्थो वः सागरप्लवने हरिः । सददात्विह नः शीघ्रं पुण्यामभयदक्षिणाम् ॥ १९ ॥
 अङ्गदस्य वचः श्रुत्वा न कश्चित्किंचिदब्रवीत् । स्तिमितेवाभवत्सर्वा सा तत्र हरिवाहिनी ॥ २० ॥
 पुनरेवाङ्गदः प्राह तान्हरीन्हरिसत्तमः । सर्वे बलवतां श्रेष्ठा भवन्तो दृढविक्रमाः ॥ २१ ॥
 व्यपदेशकुले जाताः पूजिताश्चाप्यभीक्ष्णशः ॥ २१ ॥
 नहि वो गमने सङ्गः कदाचित्कस्यचिर्द्वेत् । ब्रुवध्वं यस्य या शक्तिः प्लवने प्लवगर्षभाः ॥ २२ ॥
 इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुःषष्ठितमः सर्गः ॥ ६४ ॥

रा० टी०—तस्यामिति । रात्र्यां व्यतीतायां सत्यां हरि-
 वृद्धैर्नारैः सह अङ्गदः समागम्य मन्त्रं सर्वसंमतिम् अमन्त्र-
 यत् अकरोत् ॥ ११ ॥

रा० टी०—सेति । वासवमिन्द्रं परिवार्य मरुतां देवानां
 स्थिता वाहिनी सेनेव वानराणां ध्वजिनी सेना अङ्गदं परिवार्य
 बभौ ॥ १२ ॥

रा० टी०—क इति । वालितनयात् अन्यत्र अन्यः हन्त-
 तश्चान्यत्रान्यः कोऽन्यस्तां विविधरचनया संस्थितां वानरीं
 सेनां स्तम्भयितुं शक्तः समर्थो न भवेत् ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—अनुमान्याभिपूज्य ॥ १४ ॥

रा० टी०—संमतिकरणप्रकारं वर्णयन्प्राह—तत इति ।
 ततः ससैन्यसर्ववानरसङ्गमनानन्तरं हरिवृद्धान् तत्सैन्यं च
 अनुमान्य सत्कृत्य अर्थवद्वाक्यम् अङ्गदोऽब्रवीत् ॥ १४ ॥

१५-२०] ति० टी०—सत्यसंधं सत्या संघा सीताप्र-
 र्पणप्रतिज्ञा यस्य तादृशम् ॥ १५-२० ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—क इत्यादिभिः । को
 महातेजाः सागरं लङ्घयिष्यति, अत एव सुग्रीवं सत्यसंधं
 करिष्यति ॥ १५ ॥

रा० टी०—तेदेव भङ्गयन्तरेणाह—क इति । कः प्लवङ्गमः
 योजनशतं सागरं लङ्घयेत्, अत एव इमान् यूयपान् महाम-
 यात् राजभीतेः को मोचयेत् ॥ १६ ॥

रा० टी०—कस्येति । कस्य प्रसादात् कृपातः सिद्धार्थाः
 प्राप्तसीतादर्शनाः अत एव सुखिनः वयम् इतो निवृत्ताः सन्तः
 दारादीन् पश्येम ॥ १७ ॥

रा० टी०—कस्येति । कस्य प्रसादात् रामादीन् अभिग-
 च्छेम ॥ १८ ॥

रा० टी०—यदीति । सागरप्लवने वो युष्माकं मध्ये यदि
 कश्चित्समर्थः तर्हि अभयदक्षिणां ददातु सागरं तरिष्यामीति
 वदत्वित्यर्थः ॥ १९ ॥

रा० टी०—अङ्गदस्येति । अङ्गदस्य वचः श्रुत्वा कश्चि-
 द्दानरः किंचित्वाब्रवीत्, अत एव सर्वा हरिवाहिनी सेना स्ति-
 मिता निश्चलैवाभवत् । इव एवार्थे ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—व्यपदेशकुले विगतोऽपदेशः कलङ्को
 यस्मात्तादृशे कुले । पूजिता राज्ञा महाबलत्वेन सत्कृताः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—सङ्गः प्रतिबन्धः । ब्रुवध्वं ब्रुध्वम् ॥ २२ ॥
 इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय
 आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे चतुःषष्ठितमः सर्गः ॥ ६४ ॥

रा० टी०—पुनरिति । हरिसत्तमोऽङ्गदः हरिन् पुनः प्राह ।
 तद्वचनाकारमाह—सर्वे भवन्तः दृढः पराभवितुमशक्यः विक्रमो
 येषाम् अत एव बलवतां श्रेष्ठाः अत एव पूजिताः सर्वैः
 सत्कृताः व्यपदेशकुले जाताः कलङ्कुरहितवन्धे उत्पन्नाः यथं
 स्थेति शेषः, अत एव वो युष्माकं मध्ये कस्यचित् कदाचि-
 दपि गमने सङ्गः प्रतिबन्धो न भवेत्, अतः हे प्लवगर्षभाः
 यस्य वानरस्य या शक्तिस्तं ब्रुवध्वं ब्रुध्वम् । सार्वभौकोद्वस-
 मेकान्वयि ॥ २१ ॥ २२ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ
 किष्किन्धाकाण्डे चतुःषष्ठितमः सर्गः ॥ ६४ ॥

गो० टी०—पुनरेवेत्यादि । सङ्गः प्रतिहातिः । ब्रुवध्व-
 मित्यार्षो निर्देशः ॥ २३ ॥ २४ ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहाराख्याने
 किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने चतुःषष्ठितमः सर्गः ॥ ६४ ॥

पञ्चषष्टितमः सर्गः ।

अङ्गदष्टश गजादयः कषियुधया एकैकेनोत्तरोत्तर दशयोजनद्विक्रमेण दशयोजननो नवतियो जनयन्ताः । अने स्वस्वशक्तिं न्यवेदयन् । तेनैवष्टो जाम्बवान्वीयां शतयोजनोद्धृण्वन्शक्तिं निवेद्य प्रतिनिवर्तने शशयमदशयत् । स्वीयकृतनिवर्तनशक्तिं वगयन् न भृत्योचितेऽस्मिन्कार्ये न स्वामिना प्रवर्तितव्यमिति जाम्बवान् निषेधति । गन्धन्तराभावात्पुनः प्रायोर्वेशनमेव वरमिति निगम्य प्रकृतकार्यसाधनेऽङ्गदेन ष्टो जाम्बवांस्तदङ्गीकृत्य हनुमन्तं प्रवर्तयति ।

अथाङ्गदवचः श्रुत्वा ते सर्वे वानरर्षभाः । स्वं स्वं गतौ समुत्साहमृचुस्तत्र यथाक्रमम् ॥ १ ॥
गजो गवाक्षो गवयः शरभो गन्धमादनः । मैन्दश्च द्विविदश्चैव अङ्गदो जाम्बवान्मथा ॥ २ ॥
आबभाषे गजस्तत्र ह्रवेयं दशयोजनम् । गवाक्षो योजनान्याह गमिष्यामीति विंशतिम् ॥ ३ ॥
शरभो वानरस्तत्र वानरांस्तानुवाच ह । विंशतं तु गमिष्यामि योजनानां प्रवङ्गमाः ॥ ४ ॥
क्रेषभो वानरस्तत्र वानरांस्तानुवाच ह । चत्वारिंशद्गमिष्यामि योजनानां न संशयः ॥ ५ ॥
वानरांस्तु महातेजा अब्रवीद्वन्धमादनः । योजनानां गमिष्यामि पञ्चाशत्तु न संशयः ॥ ६ ॥
मैन्दस्तु वानरस्तत्र वानरांस्तानुवाच ह । योजनानां परं षष्टिमहं ध्रुवितुमुत्सहं ॥ ७ ॥
ततस्तत्र महातेजा द्विविदः प्रत्यभाषत । गमिष्यामि न संदेहः सप्ततिं योजनान्यहम् ॥ ८ ॥
सुषेणस्तु महातेजाः सत्त्ववान्कपिसत्तमः । अशीतिं प्रतिजानेऽहं योजनानां पराक्रमे ॥ ९ ॥
तेषां कथयतां तत्र सर्वास्ताननुमान्य च । ततो दृढतमस्तेषां जाम्बवान्प्रत्यभाषत ॥ १० ॥
पूर्वमस्माकमप्यासीत्कश्चिद्व्रतिपराक्रमः । ते वयं वयसः पारमनुप्राप्ताः स्म सांप्रतम् ॥ ११ ॥

१-३] ति० टी०-अथेति ॥ १-३ ॥

रा० टी०-अङ्गदवचनश्रवणानन्तरकालिकं वानरकुतूहलं स्वस्वपराक्रमवचनमुपक्रमते-अथेति । अङ्गदवचः श्रुत्वा गजादयः सर्वे वानरर्षभाः गतौ गमने स्वत्वं सञ्जित्साहं यथाक्रममब्रुवुः । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १ ॥ २ ॥

रा० टी०-गमनोक्तिरगमाह-आबभाष इत्यादिभिः । तत्र तेषु वानरेषु मध्ये दशयोजनं ह्रवेयमेकवारोत्प्लुत्यादशयोजनं स्वभावतो गच्छामीत्यर्थः । गजः तत्रामा आबभाषे एव-श्रुतरेष्वप्यर्थो बोध्यः ॥ ३ ॥

गो० टी०-ततोऽङ्गदवच इत्यादि । गतौ गमनविषये । यथापि गजादयोऽपि शतयोजनदङ्कने शक्ताः 'भूतले सागरे वाऽपि शैलेषु च वनेषु च । पाताळस्यापि मध्ये वा न मयाच्छिद्यते गतिः ॥' इति छपीवसंभिषौ वानरद्वयैः स्वस्वशक्तेः क्लृपितत्वात् 'नहि वो गमने सङ्गः कदाचित्कस्यचित्कश्चिद्' इति पूर्वमङ्गदोक्तम् । तथापि रावणाधिष्ठितलङ्काप्रवेशसंज्ञात्वादिर्दुष्करमन्येनेति तत्सावकद्वन्द्वमत्प्रोत्साहनाय तथोक्तवन्त इति ध्येयम् ॥ १-९ ॥

४-८] ति० टी०-विंशदित्यर्थे विंशतमित्यार्षम् ॥ ४-८ ॥

रा० टी०-योजनानां विंशतिं गमिष्यामीति गवाक्ष आह । शरभ इति । विंशतं गमिष्यामीति शरभ आह विंशतमित्यार्षमिति भट्टाः ॥ ४ ॥

रा० टी०-अथयम इति । अथयः चत्वारिंशत् उवाच ॥ ५ ॥

रा० टी०-वानरानिति । गन्धमादनः पञ्चाशत् अब्रवीत् ॥ ६ ॥

रा० टी०-मैन्द इति । मैन्दः षष्टिमाह ॥ ७ ॥

रा० टी०-तत इति । द्विविदः सप्ततिं प्रत्यभाषत ॥ ८ ॥

९] ति० टी०-पराक्रमे गमने ॥ ९ ॥

रा० टी०-सुषेण इति । सुषेणः 'अशीतिं प्रतिजाने' इति प्रत्यभाषनेत्यनुकर्षः ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०-दृढतमस्तेषामिति निर्धारणे षष्ठी ॥ १० ॥

रा० टी०-तेषामिति । कथयतां तेषां मध्ये दृढतमः जाम्बवान् तान् कथयतः सर्वां न अनुमान्य सत्कृत्य प्रत्यभाषत ॥ १० ॥

गो० टी०-तेषामिति । तेषां कथयतां तेषु कथयत्यहं सत्सु ॥ १०-१३ ॥

११] ति० टी०-स्म स्वः इत्यर्थः ॥ ११ ॥

रा० टी०-नप्रतिभाषणप्रकारमाह-पूर्वमिति । येषामस्माकं कश्चिद्वरिंशकश्चिद् परिमितः गतिपराक्रमः पूर्वमासीत् ते वयं वयसः पारं दृढत्वमित्यर्थः, अनुप्राप्ताः । स्मेन इदानीं गतिपराक्रमस्य अवयवं सृष्टियम् ॥ ११ ॥

१ तत इति गो. पाठः । २ वानरोत्तमा इति गो. पाठः । ३ सुषेण इति गो. पाठः । ४ अथय इति गो. पाठः । ५ शरभस्तनुवाच गवाक्षो गवाक्षमवचयति इति गो. पाठः । ६ प्रवङ्गमा इति गो. पाठः । ७ वानर इति गो. पाठः । ८ हरिश्चैवः प्रोक्तवान्कपिसनमानि गो. पाठः । ९ योजनानां तु श्रवेयं भूवेयेश्वरा इति गो. पाठः ।

किं तु नैवं गते शक्यमिदं कार्यमुपेक्षितुम् । यदर्थं कपिराजश्च रामश्च कृतनिश्चयौ ॥ १२ ॥
 सांप्रतं कालमस्माकं या गतिस्तां निबोधत । नवतिं योजनानां तु गमिष्यामि न संशयः ॥ १३ ॥
 तांश्चै सर्वान्हरिश्रेष्ठाञ्जाम्बवानिन्दमब्रवीत् । न खल्वेतावदेवासौद्रुमने मे पराक्रमः ॥ १४ ॥
 मया वैरोचने यज्ञे प्रभविष्णुः सनातनः । प्रदक्षिणीकृतः पूर्वं क्रममाणस्त्रिविक्रमः ॥ १५ ॥
 स इदानीमहं वृद्धः प्लवने मन्दविक्रमः । यौर्वेन च तदासीन्मे बलमप्रतिमं परम् ॥ १६ ॥
 संप्रत्येतावदेवाद्य शक्यं मे गमने स्वतः । नैतावता च संसिद्धिः कार्यस्यास्य भविष्यति ॥ १७ ॥
 अथोत्तरमुदाराथमब्रवीदङ्गदस्तदा । अनुमान्य तदा प्राज्ञो जाम्बवन्तं महाकर्मिम् ॥ १८ ॥
 अहमेतद्गमिष्यामि योजनानां शतं महत् । निवर्तने तु मे शक्तिः स्यान्न वेति न निश्चितम् ॥ १९ ॥
 नमुवाच हरिश्रेष्ठं जाम्बवान्वाक्यकोविदः । ज्ञायते गमने शक्तिस्तव हयैश्वर्यसत्तम ॥ २० ॥
 कामं शतसहस्रं वा नह्येष विधिरुच्यते । योजनानां भवाञ्शक्तो गन्तुं प्रतिनिवर्तितुम् ॥ २१ ॥

१२] ति० टी०—एवंगते कृच्छ्राप्तौ । यदर्थं कृतनिश्चया-
 वस्मत्प्रतिष्ठिततयैतद्विषये कृतनिश्चयौ ॥ १२ ॥

रा० टी०—किमिति । एवमनेन प्रकारेण गते वयसि
 व्यतीतेऽपि यदर्थमुद्दिश्य कपिराजो रामश्च कृतनिश्चयौ तत्का-
 र्यमुपेक्षितुमनादतुं न शक्यम् ॥ १२ ॥

१३-१६] ति० टी०—सांप्रतं कालं संप्रति
 काले ॥ १३—१६ ॥

रा० टी०—सांप्रतमिति । सांप्रतं कालं संप्रतिकाले या
 गतिः गमनसामर्थ्यं तां निबोधत । बोध्यमेवाह—योजनानां
 नवतिं गमिष्यामि ॥ १३ ॥

रा० टी०—तानिति । तान् उक्तस्वगमनपरिमाणान्
 हरिश्रेष्ठान् जाम्बवानिन्दमब्रवीत् । तद्वचनाकारमाह—गमने मे
 पराक्रमः एतावदेव नासीत् अधिक आसीत्, इत्यर्थः ॥ १४ ॥

रा० टी०—तदाधिक्रियमेवाह—मयेति । पूर्वं वैरोचने
 विरोचनसुतावृष्टिं यज्ञे त्रिविक्रमं शीघ्रं त्रिलोकीगमनवत् यथा
 भवति तथा क्रममाणः वर्धमानचरणेन सह गच्छन् प्रभविष्णुः
 सर्वत्र व्याप्तः सनातनो विष्णुः मया प्रदक्षिणीकृतः, एतेन
 स्वस्याप्रतिहतगमनवस्वं सूचितम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—स इति । यस्य मे अप्रतिमम् उपमारहितं
 तद्बलमासीत् सोऽहमिदानीं वृद्धः अत एव प्लवने मन्दविक्रमो-
 ऽस्मीति शेषः ॥ १६ ॥

गो० टी०—न खल्वित्यादि । त्रयाणां विक्रमाणां समाहारः
 त्रिविक्रमम् ॥ १४-१९ ॥

१७-२०] ति० टी०—एतावता प्लवनेन ॥ १७—२० ॥

रा० टी०—संप्रतीति । संप्रति अस्मिन् काले स्वतो
 गमने एतावत्पूर्वोक्तमेव शक्यं सामर्थ्यमस्तीति शेषः, अतः
 एतावता अस्य सीतादर्शनरूपस्य कार्यस्य सिद्धिर्न भविष्यति ॥ १७

रा० टी०—अथेति । अधानन्तरमुदाराथं विपुलाथकम्
 उत्तरं श्रेष्ठमिदं वचः महाकर्मिं जाम्बवन्तमनुमान्य अङ्गदोऽब्र-

वीत् । ऋक्षणांमपि कपिजातिविशेषात् न सामानाधिकरण्य-
 विरोधः । आकपि कपिमभिधाय महः पूजा यस्येत्यर्थो वा,
 महांश्चासौ अकपिः कपितृदृशः ऋक्ष इत्यर्थः, तमिति वा ॥ १८ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—अहमिति । एतत्सागरसं-
 चन्धि योजनानां शतमहं महत्प्रशंसनीयं यथा भवति तथा
 गमिष्यामि निवर्तने तु मे शक्तिः स्यात् न वा इति न निश्चितम्
 एतेन स्वकर्तृकराक्षसकर्मकजये संशयो ध्वनितः सद्युद्गन्तरेषु
 मध्ये मध्ये गिरिद्वीपानां सत्त्वात् एतादृशभयङ्करराक्षसैरासेवि-
 तत्त्वाच्च नान्यदिग्गतवानराणामेवं विचार इत्युच्यते । किंचेदं
 स्वस्य वीर्याणां न्यूनत्वेन वर्णने हृद्यमपराक्रमदर्शनविषयकोत्क-
 टेच्छया बोध्यम् अत एव 'त्वदीर्यं द्रष्टुकामा हि सर्वा वानरवा-
 हिनी' इति वक्ष्यमाणज्ञानवद्वाक्यं सातकूलम् ॥ १९ ॥

रा० टी०—तमिति । वाक्यकोविदो जाम्बवान् तमङ्ग-
 दमुवाच । तद्वचनाकारमाह—हे हयैश्वर्यसत्तम ! तव गमने
 शक्तिर्ज्ञायते अस्माभिरिति शेषः ॥ २० ॥

गो० टी०—ज्ञायत इति । हयैश्वर्यसत्तमेति ऋक्षत्वं वानरा-
 वान्तरजातिः अतः सुधीवादेः ऋक्षराजत्वमिति ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—काममिति । शतसहस्रमपि योज-
 नानां गन्तुं त्वं कामं समर्थः, तथापि स्वामिनस्तवैष विधिः
 प्लवने न युक्तमित्युच्यते, अस्माभिरिति शेषः । इममेवार्थं
 प्रपञ्चयति—योजनानामिति । शतसहस्रमिति शेषः । गन्तुं
 प्रतिनिवर्तितुं च शक्त इत्यर्थः ॥ २१ ॥

रा० टी०—ज्ञानमेवाह—काममिति । योजनानां शतसहस्रं
 शतं सहस्रं वा गन्तुं प्रतिनिवर्तितुं च कामं यथेच्छं भवान्
 शक्तः तथापि एषः भवन्मात्रोत्प्लवः विधिर्न उच्यते अस्माभि-
 रिति शेषः ॥ २१ ॥

गो० टी०—काममिति । भवान् योजनानां शतं सहस्रं
 वा गन्तुं प्रतिनिवर्तितुं च कामं शक्तः । एष विधिः भृत्यैः
 स्वामिप्रस्थापनं नोच्यते न विधीयते ॥ २१ ॥

१ कालमेवेनेति गो. पाठः । २ त्विति गो. पाठः । ३ पुनरिति गो. पाठः । ४ महाबलेश्वरं यज्ञे इति गो. पाठः । ५ त्रिविक्रममिति गो. पाठः ।

६ बौवनमिति रा. पाठः । ७ परैरिति गो. पाठः । ८ एतावती शक्तिं गमने तर्क्याम्यहमिति गो. पाठः । ९ कपिरिति गो. पाठः । १० निश्चितेति गो. पाठः ।

नहि प्रेषयिता तात स्वामी प्रेष्यः कथंचन । भवताऽयं जनः सर्वः प्रेष्यः प्रवगमनम् ॥ २२ ॥
 भवान्कलत्रमस्माकं स्वामिभावे व्यवस्थितः । स्वामी कलत्रं सैन्यस्य गतिरेषा परंतप ॥ २३ ॥
 अपि वै तस्य कार्यस्य भवान्मूलमरिन्दम । तस्मात्कलत्रवत्तात प्रतिपाल्यः सदा भवान् ॥ २४ ॥
 मूलमर्थस्य संरक्ष्यमेव कार्यविदां नयः । मूले हि सति सिध्यन्ति गुणाः सर्वे फलोदयाः ॥ २५ ॥
 तद्भवानस्य कार्यस्य साधनं सत्यविक्रमः । बुद्धिविक्रमसंपन्नो हेतुश्च परंतप ॥ २६ ॥
 गुरुश्च गुरुपुत्रश्च त्वं हि नः कपिसत्तम । भवन्तमाश्रित्य वयं समर्था ह्यर्थसाधने ॥ २७ ॥
 उक्तवाक्यं महाप्राज्ञं जाम्बवन्तं महार्कपिः । प्रत्युवाचोत्तरं वाक्यं वाल्मीक्यगुह्यम् ॥ २८ ॥
 यदि नाहं गमिष्यामि नान्यो वानरपुङ्गवः । पुनः खल्विदमस्माभिः कार्यं प्रायोपवेशनम् ॥ २९ ॥
 नह्यकृत्वा हरिपतेः संदेशं तस्य धीमनः । तत्रापि गत्वा प्राणानां न पश्ये परिरक्षणम् ॥ ३० ॥
 स हि प्रसादे चात्यर्थकोपे च हरिरीश्वरः । अतीत्य तस्य संदेशं विनाशो गमने भवेत् ॥ ३१ ॥
 तत्तथैव ह्यस्य कार्यस्य न भवत्यन्यथा गतिः । तद्भवानेव दृष्टार्थः संचिन्तयितुमर्हति ॥ ३२ ॥
 सोऽङ्गदेन तदा वीरः प्रत्युक्तः पुष्करपथः । जाम्बवानुत्तमं वाक्यं प्रोवाचेदं ततोऽङ्गदम् ॥ ३३ ॥

२२] ति० टी०—प्रेषयिता स्वामी न प्रेष्यः । प्रेष्यै-
 रिति शेषः ॥ २२ ॥

रा० टी०—विध्यभावमेव योतयन्नाह—नहीति । हे तात !
 प्रेषयिता प्रेषणशीलः स्वामी प्रेष्यः कथंचन न अतः सर्वो-
 ज्यं जन एव भवता प्रेष्यः ॥ २२ ॥

गो० टी०—तदेव विदुषोति—नहीति ॥ २२ ॥

२३] ति० टी०—भवान्कलत्रम् । कलत्रवद्दृष्टवीयत्व-
 बुद्ध्या यावत्त्वप्राणबलं परिपाल्य इत्यर्थः । स्वामिभावे
 स्वामित्वे एतेन लोके कलत्रस्य भर्ता संसारव्यवहारविषये
 आज्ञाप्यस्तत्प्रभुत्वं च कलत्रस्येति दर्शितम् । तस्मात्स्वामी
 सैन्यस्य कलत्रवत्परिपाल्यः स्वामिना च कलत्रेण भर्तेव
 सैन्यमाज्ञाप्यम् एषा गतिः लोकस्येति शेषः ॥ २३ ॥

रा० टी०—भवानिति । स्वामिभावे स्वामित्वे व्यवस्थितां
 भवान् अस्माकं कलत्रं जीवत् रक्ष्यः किंच कं सुखं लाति ददाति
 तदेव त्रं रक्षाकर्तुं सुखदाता व्राता चेत्पथः, सामान्ये नष्टसकम् ।
 एवं सैन्यस्य स्वामी सेनाधीशः कलत्रम् अर्थद्वयं पूर्ववत् । एषा
 गतिः महतां पन्थाः ॥ २३ ॥

गो० टी०—भवानिति । कलत्रं रक्षणार्थं वस्तु ॥ २३—३३ ॥

२४] ति० टी०—तदेव स्पष्टमाह—तस्मात्कलत्रव-
 दिति ॥ २४ ॥

रा० टी०—अपीति । एतस्य सीतान्वेषणरूपस्य कार्यस्य
 भवानेव मूलं तस्माद्विदोः भवान् कलत्रवत् सदा प्रतिपाल्यः ।
 किंच कलत्रयोः सुखदानत्राणयोर्वै तस्यैव यस्मिन् तत्संको-
 धनम् । वन्ध्यावद्भवयैरेक्यम् ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—नयो निबध्यः । गुणा गुणभूताः
 अप्रधानभूता इति यावत् । तादृशाः फलोदयाः फलोत्पत्तयः
 सिध्यन्ति ॥ २५ ॥

रा० टी०—मूलरक्षणे शिक्षाचारं प्रमाणवति—मूलमिति ।

मूले द्रव्याद्यै सति फलोदयाः प्रमोदादिकलप्रापकाः सर्वे गुणाः
 रूपादयः सिध्यन्ति अतः अर्थस्य कार्यस्य मूलं रक्ष्यमेवः का-
 र्यविदां नयः नीतिः ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—साधनपदस्यैव व्याख्या—हेतुर्गतिः ॥ २६ ॥

२७—२८] ति० टी०—गुरुर्ध्वराजस्तात् ॥ २७ ॥ २८ ॥

रा० टी०—निगमयति—तदिति । बुद्धिविक्रमसंपन्नो गुर्व-
 दिभवान् अन्य कार्यस्य साधनं साधयित्वा अत एव हेतुरस्ती-
 ति शेषः, अत एव भवन्तमाश्रित्य अर्थसाधने वयं समर्थाः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ २६ ॥ २७ ॥

रा० टी०—उत्तेति । जाम्बवन्तमुत्तरं वाक्यमङ्गद
 उवाच ॥ २८ ॥

२९] ति० टी०—यथा न गमिष्यामि, अन्यथा न
 गमिष्यति, तदा पुनर्मरणमेव ज्याय इति भावः ॥ २९ ॥

रा० टी०—नद्वचनाकारमाह—यर्दति । यदि अहं न
 गमिष्यामि अन्यो वा नरपुङ्गवो वा न गमिष्यति तर्हि अ-
 स्माभिः पुनः प्रायोपवेशनं कार्यम् ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०—तस्य धीमतो हरिपतेः संदेशमकृत्वा
 प्राणानां परिरक्षणं न पश्यामि । तत्रापि लङ्घ्यामपि गत्वा
 गमनशक्त्यभावात्तत्र पश्यामीत्यन्वयः ॥ ३० ॥

रा० टी०—तत्र हेतुमाह—नहीति । हरिपतेः सुधीवस्य
 संदेशमकृत्वा असंसाध्यं तत्र सुधीवसमीपे गत्वा प्राणानां परि-
 रक्षणं न पश्ये पश्यामि ॥ ३० ॥

३१] ति० टी०—सुधीवः प्रसादेऽत्यर्थकोपे चेश्वरः
 निग्रहादुग्रहाधिकृत इति भावः । गमने किष्किन्वागमने ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तदेव भङ्गवन्तरेणाह—स इति । हरिः सुधीवः
 प्रसादे कोपे च ईश्वरः समर्थः तस्य संदेशमतीत्य अकृत्वा ग-
 मने सति विनाशो भवेत् ॥ ३१ ॥

३२—३३] ति० टी०—तत्तस्मादस्य कार्यस्य समुद्रलङ्घ-

तस्य ते वीरकार्यस्य न किञ्चित्परिहास्यते । एष संचोदयाम्येनं यः कार्यं साधयिष्यति ॥ ३४ ॥

ततः प्रतीतं प्लवतां वरिष्ठमेकान्तमाश्रित्य सुखोपविष्टम् ।

संचोदयामास हरिप्रवीरो हरिप्रवीरं हनुमन्तमेव

॥ ३५ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चषष्ठितमः सर्गः ॥ ६५ ॥

षष्ठषष्ठितमः सर्गः ।

जाम्बवान् हनुमन्तं वायोः सकाशादञ्जनायां संभवं हनुमन्नामप्राप्तिकारणं ब्रह्मादिभ्यो वरलाभं च तवेति कथयन्प्रभाववर्णनपूर्वकं कपिकुलविषदपनोदनाय जलधितरणे तं प्रवर्तयति ।

अनेकशतसाहस्रीं विषण्णां हरिवाहिनीम् । जाम्बवान्समुदीक्ष्यैवं हैनूमन्तमथाब्रवीत् ॥ १ ॥

वीर वानरलोकस्य सर्वशास्त्रविदं वर । तूष्णीमेकान्तमाश्रित्य हैनूमन्किं न जल्पसि ॥ २ ॥

हैनूमन्हरिराजस्य सुग्रीवस्य समो ह्यसि । रामलक्ष्मणयोश्चापि तेजसा च बलेन च ॥ ३ ॥

अरिष्टनेमिनः पुत्रो वैनतेयो महाबलः । गरुत्मानिव विख्यात उत्तमः सर्वपक्षिणाम् ॥ ४ ॥

बहुशो हि मया दृष्टः सागरे स महाबलः । भुजङ्गानुद्धरन्पक्षी महाबाहुर्महाबलः ॥ ५ ॥

नस्य गतिः प्राप्तिरन्यथा यथा न भवत्यसिद्धा यथा न भवति हि निश्चयेन तथा भवानेव तदुद्दिश्य संचिन्तयितुमर्हति यतो भवान्दृष्टार्थः बुद्धिमत्त्वाच्चिरदृढत्वाच्चापरोक्षीकृतसमस्त-कृत्याकृत्यतत्त्वाथे इत्यर्थः ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

रा० टी०—तदिति । तत् तस्मात् हेतोः अस्य सीतादर्शनरूपस्य कार्यस्य अन्यथा असिद्धिर्यथा न भवति तथा दृष्टार्थः विज्ञातसंकल्पदार्थः अत एव गतिराश्रयो भवानेव तत् कर्तव्यं संचिन्तयितुमर्हति ॥ ३२ ॥

रा० टी०—स इति । अङ्गदेन प्रत्युक्तो जाम्बवान् अङ्गदं प्रोवाच ॥ ३३ ॥

३४] ति० टी०—कार्यस्य न परिहास्यते शेषे षष्ठी अल्लघानमिति शेषो वा । एषः, एषोऽहमित्यर्थः । एवं तम् ॥ ३४ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—तस्येति । यस्ते कार्यं साधयिष्यति तमेनं हनुमन्तमेवोऽहं संचोदयामि अतस्ते कार्यस्य किञ्चित् अङ्गं न परिहास्यते गमिष्यति नङ्गयतीत्यर्थः ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—एकान्तमाश्रित्येति । यथाद्ब्रुहिः क्वचिदिति शेषः ॥ ३५ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे पञ्चषष्ठितमः सर्गः ॥ ६५ ॥

रा० टी०—तत इति । प्रतीतमतिविश्वस्तं प्लवतां वरिष्ठं हनुमन्तं हरिप्रवीरो जाम्बवान् संचोदयामास ॥ ३५ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे पञ्चषष्ठितमः सर्गः ॥ ६५ ॥

गो० टी०—तत इति । प्रतीतं प्रख्यातम् ॥ ३४ ॥

इति श्रीगोविन्दराजवरिचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारख्याने किष्किन्धाकाण्डव्याख्याने पञ्चषष्ठितमः सर्गः ॥ ६५ ॥

१] ति० टी०—अनेकेति ॥ १ ॥

रा० टी०—हनुमन्तं प्रति जाम्बवतो वचनमेवाह—अनेकेत्यादिभिः । अनेकशतसाहस्रीं हरिवाहिनीं वानरसेनामेवं विषण्णां दुःखितां जाम्बवान् सखुदीक्ष्य दृष्ट्वा हनुमन्तमथ मङ्गलमब्रवीत् ॥ १ ॥

गो० टी०—अनेकेत्यादि ॥ १—३ ॥

२] ति० टी०—एवमब्रवीदित्येवंशब्दार्थः—वीर वानरेति । वानरलोकस्य वीरेत्यन्वयः निर्धारणे षष्ठी । यद्वा हे वीर ! वानरलोकस्य कृत्यमुद्दिश्य किं न जल्पसीत्यन्वयः ॥ २ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वीरेत्यादिभिः । हे वीर ! हनुमन् एकान्तमाश्रित्य तूष्णीं स्थित इति शेषः वानरलोकस्य कल्याणं किं किमर्थं त्वं न जल्पसि कल्याणमित्यध्याहृतम् ॥ २ ॥

३] ति० टी०—बलेन च सम इत्युक्तार्थः ॥ ३ ॥

रा० टी०—नन्वहं न तथोग्य इत्यत आह—हनुमन्मिति । हे हनुमन् ! त्वं तेजआदिना सुग्रीवादीनां समः सदृशोऽसि ॥ ३ ॥

४] ति० टी०—अरिष्टनेमिनः काश्यपस्य नान्तत्वमाश्रित्य । सर्वपक्षिणामुत्तमो गरुत्मानिव भवान्सर्वोत्तमो विख्यात इत्यन्वयः ॥ ४ ॥

५] ति० टी०—महाबल इत्येकत्र बलं शरीरं परब्रह्मरमिति शेषः ॥ ५ ॥

पक्षयोर्यद्वलं तस्य भुजवीर्यबलं तव । विक्रमश्चापि तेजश्च न ते तेनापह्रीयते ॥ ६ ॥
 वलं बुद्धिश्च तेजश्च सत्त्वं च हरिपुङ्गव । विशिष्टं सर्वभूतेषु किमान्मानं न सज्जसे ॥ ७ ॥
 अप्सराऽपसरसां श्रेष्ठा विख्याता पुञ्जिकस्थला । अज्जनेति परिक्र्याता पत्नी केसरिणो हरः ॥ ८ ॥
 विख्याता त्रिषु लोकेषु रूपेणामतिमा भुवि । अभिशापादभूत्तात कपित्वे कामरूपिणी ॥ ९ ॥
 दुहिता वानरेन्द्रस्य कुञ्जरस्य महात्मनः । [कपित्वे चारुसर्वाङ्गी कदाचित्कामरूपिणी ।]
 मानुषं विग्रहं कृत्वा रूपयौवनशालिनी ॥ १० ॥
 विचित्रमाल्याभरणा कैदाचित्सौमधारिणी । अचरत्पर्वतस्याग्रे प्राट्टडम्बुदसंनिभे ॥ ११ ॥
 तस्या वक्षं विशालाक्ष्याः पीतरक्तदशं शुभम् । स्थितायाः पर्वतस्याग्रे मारुतोऽपहरच्छनैः ॥ १२ ॥
 स ददर्श ततस्तस्या वृत्ताव्रू सुसंहतौ । स्तनौ च पीनौ सहितौ मुजानं चारु चाननम् ॥ १३ ॥

रा० टी०—अरिष्टनेमिन इति । गरुत्मान् इति विख्यातः सर्वपक्षिणामुत्तमः महाबलः अतिबलवान् महाबलः स्वपक्षान्त्र्यां त्रिलोक्या आच्छादनसमर्थः पक्षी सागरे भुजङ्गान् महासर्पान् वडरान् बहुशोऽनेकवारं यो वैनतेयो मया दृष्टः तस्य पक्षयोर्यद्वलं तव तव भुजवीर्यबलं भुजवीर्यबलसदृशं, तेन हेतुना ते विक्रमस्तेजश्च न अपह्रीयते केनापि दूरीक्रियते । इलोकत्रयमेकान्वयि ॥ ४-६ ॥

गो० टी०—अरिष्टनेमिन इति । अरिष्टनेमिनः काश्यपस्य नकारान्तत्वमार्थम् ॥ ४ ॥ ६ ॥

६] ति० टी०—‘भुजवीर्यबलं तव’ इति प्राचीनपाठे तस्य पक्षयोर्यद्वलं तव च यदुजवीर्यबलम् । उभयं तुल्यमिति शेषः । ते विक्रमश्च तेजश्च तेन गरुत्मता नापह्रीयते न न्यूनो भवति ॥ ६ ॥

गो० टी०—पक्षयोरिति । अत्र समानपदमध्याहार्यम् । विक्रमादिकं तेन गरुत्मता समानं नापह्रीयते न न्यूनं भवति । तेनेति पञ्चम्यर्थे तृतीया ॥ ६ ॥

७ ति० टी०—विशिष्टमात्मानमभिजनबलपराक्रमवैभवविशिष्टमात्मानं किं न सज्जसे । समुद्रलङ्घनाय किं न सज्जीकरोषीत्यर्थः ॥ ७ ॥

रा० टी०—बलमिति । सर्वभूतेषु सर्वजनबलदिदु मध्ये तव बलादि विशिष्टमधिकमस्तीति शेषः, अतः आत्मानं स्वस्वरूपं किं किमर्थं न सज्जसे स्मरसि ॥ ७ ॥

गो० टी०—बलमिति । विशिष्टं श्रेष्ठम् ॥ ७ ॥

८] ति० टी०—तदेव बोधयति—अप्सराऽपसरसामिति । अप्सरा इत्येकवचनान्तोऽपि । संघिरार्थः । अप्सरा इत्याबन्त आर्ष इत्यन्ये । पुञ्जिकस्थलेति नाम्ना या विख्याता सैव केसरिणः पत्न्यज्जनेति नाम्ना ख्याता ॥ ८ ॥

रा० टी०—ननु कथं मयैवं वलादिप्राप्तिरित्यत आह—अप्सरा इत्यादिभिः । विख्याता प्रसिद्धा अपसरसां श्रेष्ठा या

पुञ्जिकस्थला अप्सरा सा अज्जनेति परिक्र्याता सती केसरिणो हरेर्वानरस्य पत्नी अभवदिति शेषः । अप्सरा अपसरसामित्यन्यैकत्वं संहिता चात एव निर्देशात् ॥ ८ ॥

गो० टी०—अप्सरेति निर्देश आर्षः ॥ ८-११ ॥

९] ति० टी०—तस्या वानरपत्नीत्ये हेतुः—अभिशापादिति । कपिशापाद्धानरजन्मा । कपित्वे कपिशरीरत्वेऽपीत्यर्थः । कामरूपिणी देवनास्वमावातुहरेरिति भावः ॥ ९ ॥

रा० टी०—ननु अप्सराः श्रेष्ठा वानरस्य पत्नी कथमभवदित्यत आह—विख्यातेति । रूपेण अग्रतिमा अमदृशी अप्सराः श्रेष्ठा अभिशापाद् क्षापवशात् कपित्वे कपिजानौ जानाऽपीति शेषः, कामरूपिणी कथंचिन् तद्विप्रसादवशात् कामरूपधारणसमर्था अभूत् ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—कुत्र तज्जन्मेत्यत्राह—दुहितेति ॥ १० ॥

११] ति० टी०—अष्टदसंनिभे इति पर्वताग्रविशेषणम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—दुहितेति । कुञ्जरस्य तदभिषस्य वानरेन्द्रस्य दुहिता विचित्रमाल्याभरणा सौमधारिणी पट्टवक्षविशेषधारणशीला अज्जना कदाचित्कस्मिंश्चित्समये प्राट्टडम्बुदसंनिभे प्राट्टड्काण्डिकमेवसदृशे पर्वतस्याग्रे मातृषं विग्रहं देहं कृत्वा अचरत् । श्लोकत्रयमेकान्वयि ॥ १० ॥ ११ ॥

१२] ति० टी०—रक्ता दशाः प्रान्ततन्त्रयो यस्य तत् ॥ १२ ॥

रा० टी०—तस्या इति । पर्वतस्याग्रे स्थितायास्तस्याः अज्जनायाः पीतरक्तदशं पीतरक्ताः दशाः प्रान्तभागा यस्य तत् वक्षं मारुतः कनैरपाहरत् स्थानादचाळयत् ॥ १२ ॥

गो० टी०—तस्या इति । रक्तदशं रक्ताग्रम् ॥ १२-१४ ॥

१३] ति० टी०—संसंहतौ ससंनिधौ सहितौ परस्परसंसङ्घौ पीनौ च स्तनौ ददर्श ॥ १३ ॥

रा० टी०—स इति । सः काठिनवक्षः पवनः हस्तौ ससंहतौ अत्यन्तं संनिधौ तस्याः ऊरू सहितौ परस्परसंसङ्घौ पीनौ स्तनौ च सज्जतमाननं सुखं च ददर्श ॥ १३ ॥

तां वैलादायतश्रोणीं तनुमध्यां यशस्विनीम् । दृष्ट्वैव शुभसर्वाङ्गीं पवनः काममोहितः ॥ १४ ॥
 स तां भुजाभ्यां दीर्घाभ्यां पर्यष्वजत मारुतः । मन्मथाविष्टसर्वाङ्गो गतात्मा तामनिन्दिताम् ॥ १५ ॥
 सा तु तत्रैव संभ्रान्ता मुत्रता वाक्यमब्रवीत् । एकपत्नीव्रतमिदं को नाशयितुमिच्छति ॥ १६ ॥
 अञ्जनाया वचः श्रुत्वा मारुतः प्रत्यभाषत । न त्वां हिंसामि मुश्राणि माभूचे मनसो भयम् ॥ १७ ॥
 मनसाऽस्मि गतो यत्त्वां परिष्वज्य यैशस्विनि । वीर्यवान्बुद्धिसंपन्नस्तव पुत्रो भविष्यति ॥ १८ ॥
 महासत्त्वो महातेजा महाबलपराक्रमः । लङ्घने पुवने चैव भविष्यति मया समः ॥ १९ ॥
 एवमुक्ता ततस्तुष्टा जननी ते महाकपे । गुहायां त्वां महाबाहो प्रजज्ञे पुत्रवर्षभ ॥ २० ॥
 अभ्युत्थितं ततः सूर्यं बालो दृष्ट्वा महावने । फलं चेति जिघृक्षुस्त्वमुत्पत्यार्यभ्युत्पतो दिवम् ॥ २१ ॥
 शतानि त्रीणि गत्वाथ योजनानां महाकपे । तेजसा तस्य निर्धूतो न विषादं गतस्ततः ॥ २२ ॥

१४] ति० टी०—पवनः काममोहितः आसीदिति शेषः ॥ १४ ॥

रा० टी०—तामिति । आयतश्रोणीं दीर्घश्रोणीविशिष्टां तामञ्जनां बलात् दृष्ट्वैव पवनः काममोहितोऽभवदिति शेषः ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—मारुतस्तां पर्यष्वजत । मन्मथाविष्ट-सर्वाङ्गः कामाक्रान्तकृत्स्नज्ञानकर्मन्द्रियः, अत एव तां गतात्मा तद्रूपप्रविष्टात्मतेजा बभूव । देवत्वाद्दिनापि योनिसंबन्धं निजेतेजःप्रवेशनमिति बोध्यम् ॥ १५ ॥

रा० टी०—स इति । मन्मथेन आविष्टं सर्वमङ्गं यस्य अत एव गतः अञ्जनायां संसक्तः आत्मा मनो यस्य स पवनः अनिन्दितां तामञ्जनां भुजाभ्यां पर्यष्वजत ॥ १५ ॥

गो० टी०—स तामिति । तां गतात्मा तद्रूपचित्तः तां पर्यष्वजतेति संबन्धः ॥ १५ ॥ १६ ॥

१६] ति० टी०—एकः पतिर्यस्यास्तद्गतं तं धर्मम् ॥ १६ ॥

रा० टी०—सेति । तत्र तस्मिन्समये छड्गता शोभनवृत्त-विशिष्टा अत एव संभ्रान्ता द्रुष्टकर्मणा उद्विग्नचित्ता सा अञ्जना इदं प्रसिद्धमेकपत्नीव्रतम् एकः पतिर्यस्याः तस्याः मम व्रतं पुरुषान्तरासंपर्शनरूपसंकल्पं नाशयितुं विध्वंसितुं क इच्छतीति वाक्यमब्रवीत् ॥ १६ ॥

१७] ति० टी०—त्वां न हिंसामि योनिबंधनेन तावकमेकपत्नीव्रतं न नाशयामि । अनेन बलात्परपुरुषेणाळिङ्गनादावपि न पातिव्रत्यभङ्गः, किं तु योनिभोगेनैवेति सचित्तम् ॥ १७ ॥

रा० टी०—अञ्जनाया इति । मारुतः प्रत्यभाषत । तद्वचनाकारमाह—हे शश्रोणि ! त्वामहं न हिंसामि हिनस्मि अधर्माश्रयत्वेन हिंसितप्रायां न करोमीत्यर्थः, अतस्ते मनसो भयं मा भूत् ॥ १७ ॥

गो० टी०—न त्वामिति । न हिंसामि पातिव्रत्यात्र प्रच्यावयामि ॥ १७ ॥

१८] ति० टी०—यशस्मात्त्वां परिष्वज्य मनसा मानस-भोगेनैव त्वां गतोऽस्मि स्वतेजसा त्वद्रूपं प्राप्तोऽस्मि, तस्मादीदृशस्ते पुत्रो भविष्यति ॥ १८ ॥

रा० टी०—तत्र गमकमाह—मनसेति । यशस्मात् त्वां

परिष्वज्य मनसा गतः भोगकर्तृत्वेन प्राप्तः अतः वीर्यवान् बुद्धिसंपन्नः निखिलवृत्तान्तज्ञस्तव पुत्रो भविष्यति । मनसेत्यु-क्त्या व्रतभङ्गाभावो ध्वनितः ॥ १८ ॥

गो० टी०—न केवलं पतिव्रत्यभङ्गाभावः श्रेयोऽपि भविष्यतीत्याह—वीर्यवानिति ॥ १८—२० ॥

१९] ति० टी०—मया मारुतेन ॥ १९ ॥

रा० टी०—महेति । महासत्त्वादिविशिष्टस्तव छतः लङ्घनाहो मया समो भविष्यति ॥ १९ ॥

२०] ति० टी०—ततस्तुष्टा मनसा महादैवततेजःसंक्रम-कथनात् गुहायां तत्पर्वतगुहायाम् तदानीमेवेति भावः ॥ २० ॥

रा० टी०—एवमिति । एवमुक्त्वा अत एव तुष्टा ते जननी गुहायां त्वां प्रजज्ञे जनयामास ॥ २० ॥

२१] ति० टी०—फलमिति । जिघृक्षुरूपत्योत्पद्यत इव-मभ्युत्पतः । 'उत्पल्लव्याभ्युत्थितो दिवमे' इति पाठान्तरे उत्पल्लव्य दिवमभ्युत्थित इति योजना । उदयकालिकभास्करस्यान्नफल-वद्रूपकृत्स्नत्वात्फलबुद्धिविषयत्वम् । यथा जातमात्राजादिबालानां प्राचीनवासनया स्तनपानादौ प्रवृत्तिः तथैवास्य जातमात्रस्य वानरोचितफलदानप्रवृत्तिरिति बोध्यम् ॥ २१ ॥

रा० टी०—अभ्युत्थितमिति । ततः उत्पत्त्यनन्तरं महावने अभ्युत्थितं प्रकाशितं सूर्यं दृष्ट्वा फलमिदमिति बुद्ध्या जिघृक्षुर्बालस्त्वम् उत्पत्य उत्प्लव्य दिवम् अभ्युत्थितो गतः ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—तस्य रवेस्तेजसा निर्धूतः क्षिप्तोऽपि ततो वायुबलवत्त्वात् विषादं गतः ॥ २२ ॥

रा० टी०—शतानीति । अध्यानन्तरं योजनानां शतानि त्रीणि 'अङ्कानां वामतो गतिः' इतिन्यायेन शताधिकत्रिसहस्राणि गत्वा तस्य सूर्यस्य तेजसा निर्धूतः आक्रान्तोऽपि त्वं विषादं खेदं न गतः । शतानि त्रीणि इत्यस्य त्रिशतपरत्वेन व्याख्याने तु बहुयोजनसाहस्रम् इत्युत्तरकाण्डे वक्ष्यमाणं विरुध्येत । अनेक-शतयोजनानाम् उपलक्षणमिति भूषणोक्तिस्तु न शुक्ला त्रीणि इत्यस्य वैयर्थ्यापत्तेः ॥ २२ ॥

गो० टी०—शतानीति । शतानि त्रीण्येतदनेकशतयोज-

त्वामप्युपगतं तूर्णमन्तरिक्षं महाकपे । क्षिप्तमिन्द्रेण ते वज्रं कौपाविष्टेन तेजसा ॥ २३ ॥
 तदा शैलाग्रशिखरे वामो हनुरभज्यत । ततोऽर्भेनामधेयं ते हनुमानिति कीर्तितम् ॥ २४ ॥
 ततस्त्वां निहतं दृष्ट्वा वायुर्गन्धवहः स्वयम् । त्रैलोक्यं भृशमंक्रुद्धो न ववौ वै प्रभञ्जनः ॥ २५ ॥
 संभ्रान्ताश्च सुराः सर्वे त्रैलोक्ये क्षुभिते सति । प्रसादयन्ति संक्रुद्धं मारुतं भुवनेश्वराः ॥ २६ ॥
 प्रसादिते च पवने ब्रह्मा तुभ्यं वरं ददौ । अशक्नुवध्यतां तान् समरे सत्यविक्रम ॥ २७ ॥
 वज्रस्य च निपातेन विरुजं त्वां समीक्ष्य च । सहस्रेनेत्रः प्रीतात्मा ददौ ते वरमुत्तमम् ॥ २८ ॥
 स्वच्छन्दतश्च मरणं त्वं स्यादिति वै प्रभो । स त्वं केसरिणः पुत्रः क्षेत्रज्ञो भीमविक्रमः ॥ २९ ॥
 मारुतस्यौरसः पुत्रस्तेजसा चापि तत्समः । त्वं हि वायुमुतो वत्स प्रवने चापि तत्समः ॥ ३० ॥
 वयमद्य गतप्राणा भवानस्मासु सांप्रतम् । दाक्ष्यविक्रमसंपन्नः कैपिराज इवापरः ॥ ३१ ॥
 त्रिविक्रमे मया तात सशैलवनकानना । त्रिःसप्तकृत्वः पृथिवी परिक्रान्ता प्रदक्षिणम् ॥ ३२ ॥
 तैदा चौषधयोऽस्माभिः संचिता देवशासनात् । निर्मथ्यममृतं याभिस्तैर्दानां नो महद्भ्रमम् ॥ ३३ ॥

नानासुपलक्षणं बहुयोजनसाहस्रं कामत्येष इत्युत्तरकाण्डे
 वक्ष्यमाणत्वात् ॥ २१—३० ॥

२३] ति० टी०—तूर्णं शीघ्रमन्तरिक्षमुपगतं प्राप्तं त्वां
 दृष्ट्वेन्द्रेण ते तव शरीरे वज्रं क्षिप्तम् ॥ २३ ॥

रा० टी०—तत्रेति । तत्र तेजोनिर्भूतत्वेऽपि तूर्णं शीघ्रं
 त्वमन्तरिक्षमुपगतः अत एव कौपाविष्टेन चेतसा उपलक्षितेन
 इन्द्रेण ते तुभ्यं वज्रं क्षिप्तम् ॥ २३ ॥

२४] ति० टी०—तदा तस्मिन्काळे ॥ २४ ॥

रा० टी०—तदेति । तदा वज्रसंयोगसमये वामो हनुः
 तव वक्त्रदेशः अभज्यत ततस्तस्मादेतोः ते नामधेयं हनुमान्
 इति कीर्तितम् ॥ २४ ॥

२५—२७] ति० टी०—त्रैलोक्यं न ववौ न गच्छति स्म २५—२७

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं त्वां निहतं दृष्ट्वा
 भृशमंक्रुद्धः प्रभञ्जो वायुः त्रैलोक्ये न ववौ चचाळ, स्वशक्तीः
 समाकृष्य एकत्रैव तस्यावित्यर्थः ॥ २५ ॥

रा० टी०—संभ्रान्ता इति । त्रैलोक्ये क्षुभिते वायुसंचारा-
 भावाद् क्षोभं प्राप्ते सति भुवनेश्वराः ब्रह्मप्रभृतयः संक्रुद्धं मारु-
 तं प्रसादयन्ति प्रसादयन्त ॥ २६ ॥

रा० टी०—प्रसादित इति । पवने प्रसादिते सति समरे
 अशक्नुवध्यतां शक्नुवध्यत्वाभावं वरं ब्रह्मा तुभ्यं ददौ ॥ २७ ॥

२८—२९] ति० टी०—वज्रस्य निपातेन चादिरौ निपा-
 तेन च । विरुजं तज्जनितापीडामाववन्तम् तेनाप्युदत्पादि-
 तव्यथमिति यावत् ॥ २८ ॥ २९ ॥

रा० टी०—वज्रस्येति । वज्रस्य निपातेनापि विरुजं रुजा-
 रहितं त्वां समीक्ष्य प्रीतात्मा सहस्रेनेत्रः तव मरणं स्वच्छन्दतः
 स्वाधीनतया स्यात् इत्युत्तमं वरं ददौ । सार्धः श्लोक एका-
 न्वयी ॥ २८ ॥

रा० टी०—स इति । त्वं केसरिणः क्षेत्रज्ञः पुत्रः मारुतस्य
 औरसः पुत्रः अत एव तेजसा अपिना पराक्रमादिना च तन्म-
 मः वायुसदृशोऽस्मीति शेषः । अर्धद्वयमेकान्वयि ॥ २९ ॥

३०] ति० टी०—मारुतस्यौरस इति तथा दर्शितं प्राक् ३०

३१] ति० टी०—कैपिराजः सुधीवः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—त्वमिति । दाक्ष्यविक्रमसंपन्नः अत एव अपरः
 कैपिराजः सुधीव इव वायुसुतत्वं प्रवने अपिना पराक्रमादौ
 च तत्समोऽस्मीति शेषः, वयं तु अद्य गतप्राणाः अतः सांप्रतमि-
 दानां नोऽस्मान् भवान् वातु । सार्धश्लोक एकान्वयः ॥ ३१—३२ ॥

३२] ति० टी०—त्रिविक्रमे त्रिविक्रमावनारसमये ॥ ३२ ॥

३३] ति० टी०—देवशासनात्संचिताः याभिः सागरे
 प्रक्षिप्यामृतं निर्मथ्य निर्मथनेन लभ्यम् ॥ ३३ ॥

रा० टी०—ननु त्वमपि विख्यातपौरुषोऽस्मिन् मामेव
 किमर्थं प्रोत्साहयसीत्यत आह—त्रिविक्रम इति । त्रिविक्रमे
 त्रिषु लोकेषु विक्रमे वामनचरणगमने सति सशैलवनकावन
 पृथिवी त्रिकोकीभूमिः त्रिःसप्तकृत्वः एकविंशतिवारं प्रदक्षिणं
 परिक्रान्ता तदा परिक्रमणसमये याभिः अमृतं निष्पन्नं
 ताः औषधयः देवशासनात् संचिताः तदा नोऽस्माकं महद्भ्रम-
 मासीत् । श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ ३२ ॥ ३३ ॥

गो० टी०—त्रिविक्रम इति । पृथिवीत्यनेनाष्टकटाह-
 मध्य उक्तः । तस्याः त्रिःसप्तकृत्वः कमणं मध्यप्रदेशे । यद्वा
 यावत्स महाविष्णुमिः तावती पृथिवी अत्र विवक्षिता । तस्याः
 प्रदक्षिणं तद्द्विहिःप्रदेशेन संगच्छते । यद्वा कमणानन्तरं
 जाम्बवान् विजयचौषणार्थं पृथिवीमात्रप्रदक्षिणं कृतवानिति
 प्रसिद्धिः । अन्यत्सर्वमतिरोहितायम् ॥ ३१—३० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभूषणे मुक्ताहारारव्याने
 किष्किन्वाकाण्डव्याख्याने षट्षष्ठितमः सर्गः ॥ ६६ ॥

१ तावदापतत इति गो. तन्नाप्युपगत इति रा. पाठः । २ क्षेत्रक्षितेति गो. पाठः । ३ भीमेति गो. पाठः । ४ इति गो. रा. पाठः । ५ कीर्तिते
 इति गो. पाठः । ६ त्रैलोक्ये इति गो. पाठः । ७ क्षोभिते इति गो. पाठः । ८ ते भवानिति गो. पाठः । ९ अवाप्तव्यमिति गो. पाठः । १० कैपिराज
 इति गो. पाठः । ११ तमेति गो. पाठः । १२ निष्पन्नमिति गो. पाठः । १३ तदासीदिति गो. पाठः ।

स इदानीमहं दृढः परिहीनपराक्रमः । सांप्रतं कालमस्माकं भवान्सर्वगुणान्वितः ॥ ३४ ॥
तद्विजृम्भस्व विक्रान्त प्रवतामुत्तमो ह्यसि । त्वदीर्यं द्रष्टुकामा^१ हि सर्वा वानरवाहिनी ॥ ३५ ॥
उत्तिष्ठ हरिशार्दूल लङ्घयस्व महार्णवम् । परा हि सर्वभूतानां हनुमन्या गतिस्तव ॥ ३६ ॥
विषण्णा हरयः सर्वे हैनुमन्किमुपेक्षसे । विक्रमस्व महावेग विष्णुस्त्रीन्विक्रमानिव ॥ ३७ ॥

ततः कैपीनामृषभेण चोदितः प्रतीतवेगः पवनात्मजः कपिः ।

प्रहर्षयस्तां हरिचीरवाहिनीं चकार रूपं पवननात्मजस्तदा

॥ ३८ ॥

इत्यायं श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्षष्टितमः सर्गः ॥ ६६ ॥

सप्तषष्टितमः सर्गः ।

जलधिसुहृद्व्यतिष्ठं धृतवृहद्गो हनुमान्कपिमयोत्साराणाय निजप्रभावमनुवर्णयन्महेन्द्राचलमास्थ सागरमुत्तरितुं व्यवस्यति ।

तं दृष्ट्वा जृम्भमाणं ते क्रमिन्तुं शतयोजनम् । वेगेनापूर्यमाणं च सहसा वानरोत्तमम् ॥ १ ॥
सहसा शोकमुत्सृज्य प्रहर्षेण समन्विताः । विनेदुस्तुष्टुश्रुत्वापि हैनूमन्तं महाबलम् ॥ २ ॥

३४] ति० टी०—सांप्रतं कालमिति सप्तम्यर्थे द्वितीया । अस्माकमिति निर्धारणे षष्ठी । अस्मिन्कालेऽस्माकं मध्ये भवानेव सर्वगुणान्वित इत्यर्थः ॥ ३४ ॥

रा० टी०—स इति । सः प्रसिद्धबलोऽहमिदानीं दृढः अत एव परिहीनपराक्रमोऽस्मीति शेषः, अत एव सांप्रतं कालमस्मिन् समये अस्माकं मध्ये भवानेव सर्वगुणान्वितः अस्तीति शेषः ॥ ३४ ॥

३५] ति० टी०—तद्विजृम्भस्व निःसीमनिजबलविजृम्भणं कुरु ॥ ३५ ॥

रा० टी०—तदिति । विक्रान्तः अतिविक्रमविशिष्टः अत एव प्रवतामुत्तमः यतस्त्वमसि तत्तस्मात् विजृम्भस्व वरुणस्व हि यतः वानरवाहिनी त्वदीर्यं द्रष्टुकामाऽस्तीति शेषः । एतेन पूर्वं स्वस्वपराक्रमाणां न्यूनतया वर्णनं त्वत्पराक्रमदर्शनायमेवेति ध्वनितम् ॥ ३५ ॥

३६ ति० टी०—उत्तिष्ठ लङ्घयस्वेत्यत्र हेतुः—परा हीति । हे हनुमन् ! परा श्रेयतरा या तव गतिर्लङ्काद्वीपगमनं सा सर्वभूतानामुपकाराय न केवलमस्माकमेवेति शेषः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—उत्तिष्ठेति । हे हरिशार्दूल ! त्वत्प्रसिद्धं महार्णवं लङ्घयस्व च हि यतः तव गतिः सखद्रुत्पल्लव्य गमनं सर्वभूतानां परा रक्षिका ॥ ३६ ॥

३७] ति० टी०—विषण्णा अर्थस्य स्वासाध्यत्वादीनाः । किञ्चिदपेक्षसे तानिति शेषः ॥ ३७ ॥

रा० टी०—विषण्णा इति । ये हरयो विषण्णाः तान् किं किमर्थमुपेक्षसे उपेक्षणं न युक्तमित्यर्थः, अतः त्रीन्विक्रमान् कर्ता विष्णुरिव त्वं विक्रमस्व ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—कैपीनामृषभेण । कपिशब्दोऽत्र छत्रिन्यायेन ऋक्षसाधारणः । रूपं सखद्रतरणोचितमहाविग्रहम् । प्रकृतेस्तद्वश्यत्वाद्रूपमहस्त्वस्त्वपत्वकरणं न उपापन्नम् । एवं जाम्बवता हनुमदभिजनपराक्रमादिज्ञापनं तस्य सहजबलाविर्भावाय । तथा ज्ञापनं हि तस्य तदाविर्भावकारणमिति दैवकृतः समयः । यद्यपीतरदिक्त्रयप्रेषितवानराणामपि सप्तसखद्रपरवर्त्ययास्ताचलादिष्वन्यतमनमुपदिष्टं तथापि तन्मार्गे सखद्रमध्ये विंशतित्रिंशदादियोजनेषु पर्वतानां सत्त्वात्तद्वलम्बेन पुत्रे न तथा कष्टम्, इह तु निरवलम्बं शतयोजनपुत्रवनमन्यासाध्यमिति भावः । अत्रत्या मध्यपर्वतास्तु राक्षसैर्भङ्गत्वा मज्जिता दुर्गसिद्धये । पुत्रश्च मज्जिताः, अत एवात्र सुग्रीवेण ते नोक्ताः, अत एव चत्वारिंशे सर्गे पूर्वदिक्प्रेषितवानरान्प्रति सखद्रान्तरगतदेशमुपक्रम्य गिरिभिर्ये च गम्यन्ते पुत्रेन च इत्युक्तम् ॥ ३८ ॥

इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामीये रामायणतिलके वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे षट्षष्टितमः सर्गः ॥ ६६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततोऽनन्तरं कैपीनामृषभेण जाम्बवता चोदितः प्रेरितः अत एव प्रतीतवेगः स्मृतस्त्ववेगादिः हनुमान् हरिवाहिनीं प्रहर्षयन् सन् आत्मनो महद्विशालं रूपं चकार ॥ ३८ ॥

इति श्रीमद्वाल्मीकीयरामायणव्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे षट्षष्टितमः सर्गः ॥ ६६ ॥

१-२] ति० टी०—अथ गृहीतमहाविग्रहस्य हनुमतो वानरबलाभासनाय निजबलप्रख्यापनपूर्वं सखद्रलङ्घनाय महे-

प्रहृष्टा विस्मिताश्चापि ते वीक्षन्ते समन्ततः । त्रिविक्रमं कृतोन्मादं नागायणमिव प्रजाः ॥ ३ ॥
 संस्तूयमानो हनुमान्यवर्धत महाबलः । समाविद्धय च लाङ्गलं हर्षाद्वैलमुपयिवान् ॥ ४ ॥
 तस्य संस्तूयमानस्य दृढैर्वानरपुङ्गवैः । तेजसाऽऽपूर्यमाणस्य रूपमासीदनुत्तमम् ॥ ५ ॥
 यथा विजृम्भते सिंहो विवृते गिरिगह्वरे । मारुतस्यौरसः पुत्रस्तथा संप्रति जृम्भते ॥ ६ ॥
 अशोभत मुखं तस्य जृम्भमाणस्य धीमतः । अम्बरीषोपमं दीप्तं विभ्रम इव पावकः ॥ ७ ॥
 हरीणामुत्थितो मध्यात्संप्रहृष्टतनूरुहः । अभिवाद्य हरीन्तृद्धान् हनुमानिदमब्रवीत् ॥ ८ ॥
 आरुजन्पर्वताग्राणि हुताशनसखोऽनिलः । बलवानप्रमेयश्च बायुगाकाशगोचरः ॥ ९ ॥
 तस्याहं शीघ्रवेगस्य शीघ्रगस्य महात्मनः । मारुतस्यौरसः पुत्रः प्रवनेनास्मि तन्ममः ॥ १० ॥
 उत्सहे यद्दि विस्तीर्णमालिखन्तमिवाम्बुम् । मेरुं गिरिमसङ्गेन परिगन्तुं महस्रजः ॥ ११ ॥
 बाहुवेगप्रगुणेन सागरेणाहमुत्सहे । समाग्रावयितुं लोकं सपवतनदीददम् ॥ १२ ॥

नृपर्वतारोहणमाह—तमिति । जृम्भमाणं वर्धमानम् । ते वानराः ॥ १ ॥ २ ॥

रा० टी०—प्रहर्षणप्रकारमाह—तमित्यादिभिः । शतयो-
 जनं शतयोजनपरिमितं सङ्घं क्रमिवुल्लङ्घितुं जृम्भमाणं वर्ध-
 मानमित्यर्थः वेगेनापूर्यमाणं तं प्रसिद्धं महाबलं हनुमन्तं दृष्ट्वा
 शोकश्चतस्रस्य प्रहर्षेण समन्विता वानराः विनन्दुः तृष्टुबुधः ।
 श्लोकद्वयमेकान्वयि ॥ १ ॥ २ ॥

गो० टी०—तं दृष्ट्वेत्यादि । जृम्भमाणं वर्धमानम् ॥ १-६ ॥
 ३] ति० टी०—कृतोत्साहम्, त्रिलोकीविक्रमणे इति शेषः ॥
 रा० टी०—प्रहृष्टा इति । ते वानराः कृतोत्साहं त्रिलोक-
 विक्रमणविषयकोत्साहविशिष्टं नारायणं प्रजा इव समन्ततो
 वीक्षन्ते इत्यमन्तमिति शेषः ॥ ३ ॥

४-६] ति० टी०—समाविद्धयास्फाल्य ॥ ४-६ ॥

रा० टी०—संस्तूयमान इति । संस्तूयमानो वानरैरिति
 शेषः हनुमान् लाङ्गलं हर्षात् समाविध्य प्रस्तार्य बलं स्वमहाप-
 राक्रममुपेयिवान् सत्पार ॥ ४ ॥

रा० टी०—तस्येति । तेजसा आपूर्यमाणस्य वर्धमानस्य
 तस्य हनुमतो रूपं स्वरूपमल्लतममल्लतममासीत् ॥ ५ ॥

रा० टी०—यथेति । विवृते विस्तीर्णे गिरिगह्वरे यथा
 सिंहो विजृम्भते गात्रविनामं करोति तथा मारुतस्यौरसः पुत्रः
 संप्रति जृम्भते ॥ ६ ॥

७-८] ति० टी०—अम्बरीषं पादुं तदुपमम्, अत एव
 दीप्तं प्रज्वलत् । अङ्गारवर्णप्रतप्तप्राशोपममिति यावत् । स्वयं
 च विभ्रमः पावक इवाशोभत । “अम्बरीषोपमं दीप्तं विभ्रम
 इव पावकः” इति प्राचीनः पाठः ॥ ७ ॥ ८ ॥

रा० टी०—अशोभतेति । तस्य हनुमतः विभ्रमः पावक
 इव दीप्तं मुखम् अम्बरीषोपमं मुखसदृशं यथा भवति तथा
 अशोभत । अम्बरीषश्चाप्यस्तु अम्बरिणामाकाशवतां नक्षत्र-

गणानामपि तेजसा पराभूतत्वं यस्मादिति अम्बरिणः सर्वलोक-
 कान् आकाशचारिणो वा इवति स्वतेजसा प्रामोतीति वा ॥ ७ ॥

रा० टी०—हरीणामिति । हरीणां मध्यात् उत्थितो हनु-
 मान् हरीन् अभिवाद्य प्रणम्येहमब्रवीत् ॥ ८ ॥

गो० टी०—अशोभतेति । आदातमम्बरीषमिव स्थितम्
 जृम्भमाणस्य तस्य मुखं विभ्रमः पावक इव अशोभत ।
 अम्बरीषं पादुम् “अम्बरीषं पादुम् वा” इत्यमरः ॥ ७ ॥ ८ ॥

९] ति० टी०—आरुजन्मत्पन्नं भिन्दमानः । हुताशनस्य
 सर्वाध्यमानगुणो यो बायुर्गमनशीलोऽनिलोऽस्ति ॥ ९ ॥

१०] ति० टी०—तस्य मारुतस्याहमौरसः पुत्रः प्रवनेन
 गुणेन तत्समोऽस्मि ॥ १० ॥

रा० टी०—अरुजन्मिति । पर्वताग्राणि अरुजन् अत्यन्तं
 विदारयन् न निरीयते इत्यनिलः निम्न इत्यर्थः, यो बाहुः
 तस्यौरसः पुत्रोऽहं प्रवनेन यमेण तत्समोऽस्मि । श्लोकद्वयमे-
 कान्वयि ॥ ९ ॥ १० ॥

गो० टी०—अरुजन्मिति । अनिलः गमनशीलः
 “अन प्राणने” इत्यस्मादोणादिक इत्यप्रत्ययः । शीघ्रवेगस्य
 शीघ्राः वेनेतेषादयः तेषां वेग इव वेगो यस्य सः तस्य । तत्ता-
 म्यमसहमानस्ततोऽप्याधिक्यमाह—शीघ्रगस्येति । यद्वा शीघ्र-
 वेगस्य अत एव शीघ्रगस्य ॥ ९ ॥ १० ॥

११-१२] ति० टी०—मेरुं गिरिमसङ्गेन मध्ये विश्रामाय
 कचिच्छरणमपि स्थितिराहित्येनैव सहस्रजः परिगन्तुं उत्सहे ।
 एकैव वेगेन सहस्रवारं प्रविष्टिं कर्तुं शक्नोतीत्याशयः ॥ ११ ॥ १२ ॥

रा० टी०—उत्सहेयमिति । अम्बरमाकाशमाश्रित्य-
 मिव विस्तीर्णं सहस्रको मेरुम् असङ्गेन विश्रामाय किञ्चित्प-
 र्येराहित्येन परिगन्तुं बहुविधम् उत्सहेयम् ॥ ११ ॥

रा० टी०—बाहुविति । बाहुवेगेन प्रगुणेन चाक्षितेन साम-
 रेण लोकं समाग्रावयितुमशक्तस्ये ॥ १२ ॥

१ चैव वीक्षन्ते स्मेति गो. पाठः । २ त्रिविक्रमकृतोत्साहमिति गो. पाठः । ३ च बलमेयिवामिति गो. पाठः । ४ विवृष्ट इति गो. पाठः ।
 ५ अम्बरीषमिवादीप्तमिति गो. पाठः । ६ हनुमान्मिति गो. पाठः । ७ अरुजन्मिति गो. पाठः । ८ पुत्रने नास्ति मासम इति गो. पाठम् ९ विविध रा. पाठः ।
 १० भिन्दमान इति बुक्तं मति ।

ममोरुजङ्घावेगेन भविष्यति समुत्थितः । समुत्थितमहाग्राहः समुद्रो वरुणालयः ॥ १३ ॥
 पन्नगाशनमाकाशे पतन्तं पक्षिसेवितम् । वैनतेयमहं शक्तः परिगन्तुं सहस्रशः ॥ १४ ॥
 उदयात्प्रस्थितं वापि ज्वलन्तं रश्मिमालिनम् । अनस्तमितमादित्यमहं गन्तुं समुत्सहे ॥ १५ ॥
 ततो भूमिमसंस्पृष्ट्वा पुनरागन्तुमुत्सहे । प्रवेगेनैव महता भीमेन प्लवगर्षभाः ॥ १६ ॥
 उत्सहेयमतिक्रान्तुं सर्वानाकाशगोचरान् । सागराञ्शोषयिष्यामि दारयिष्यामि मेदिनीम् ॥ १७ ॥
 पर्वताश्चूर्णयिष्यामि प्लवमानः प्लवङ्गमः । हरिष्याम्युरुवेगेन प्लवमानो महार्णवम् ॥ १८ ॥
 लतानां विविधं पुष्पं पादपानां च सर्वशः । अनुयास्यति मामद्य प्लवमानं विहायसा ॥ १९ ॥
 भविष्यति हि मे पन्था स्वातेः पन्था इवाम्बरे । चरन्तं घोस्माकाशमुत्पतिष्यन्तमेव च ॥ २० ॥

गो० टी०—उत्सहेयमिति । विस्तीर्णमिति मेरुविशेष-
 णम् । वानरसेनाभयेनित्यर्थं स्वोत्कर्षमपि स्वयं निवे-
 दयति ॥ ११-१३ ॥

१३] ति० टी०—समुत्थितोऽतिक्रान्तवेदः ॥ १३ ॥

रा० टी०—ममेति । समुत्थिता महाग्राहाः यस्मिन् स
 समुद्रः ममोरुजङ्घावेगेन समुत्थितः त्यक्तमर्यादो भविष्यति ॥ १३ ॥

१४] ति० टी०—पक्षिसेवितं पक्षिराजं वैनतेयमाकाशे
 पतन्तमहमपि सहस्रशः परिगन्तुं शक्तः । तस्यैकपातं यावदहं
 सहस्रवारं पतितुं शक्त इति यावत् ॥ १४ ॥

रा० टी०—पन्नगेति । पक्षिसेविते आकाशे पतन्तं पन्न-
 गाशनं पन्नगभक्षकं वैनतेयं सहस्रशो वारं परिगन्तुं शक्तोऽहम-
 स्मीति शेषः, यावत्कालेन यावदेशं तेनैकवारमुत्पत्यते ताव-
 त्कालेन तावदेशं सहस्रशो वारमुत्पतितुं समर्थोऽस्मीत्यर्थः ॥ १४ ॥

गो० टी०—पन्नगेति । पन्नगाशनं स्वोचिताहारलाभाय
 निरवधिकत्वरारसपन्नम्, यद्वा आहारग्रहणत्वरया सर्वेषां
 भयावहं पतन्तं न तु वर्तमानम् आकाशे स्वोचितक्षेत्रे । पक्षि-
 सेवित इति स्वपरिकरसंपत्तिरुच्यते । वैनतेयं विनतायुवम्
 अनेन कौमारावस्थायां बलवेगोत्कर्षः सृज्यते । अहं तस्यापि
 प्राणदातुः पुत्रः । परिगन्तुं परितो गन्तुं प्रदक्षिणीकृतुं
 सहस्रशः एकयत्नेन सहस्रशः परिगन्तुं शक्तः आजानसिद्ध-
 सामर्थ्योऽस्मि ॥ १४ ॥

१५] ति० टी०—उदयगिरेः प्रस्थितमनस्तमितमेव गन्तुं
 गत्वा स्पृष्टुमुत्सहे ॥ १५ ॥

रा० टी०—उदयादिति । हे प्लवगर्षभाः ! महता प्रवेगे-
 नोपलक्षितोऽहमुदयात् उदयाचलात्प्रस्थितं रश्मिमालिनं ज्वलन्तं
 मध्याह्नवर्तिनमित्यर्थः, आदित्यं गन्तुं गत्वा स्पृष्टुं सद्यस्सहे
 ततः स्पृष्टानन्तरं भूमिमागत्येति शेषः, असंस्पृष्ट्वा विश्रमार्थं
 भूमिस्पृष्टमलङ्घ्या अनस्तमितं श्रमाभाववद् यथा भवति तथा
 आदित्यमागन्तुं प्राप्नुमुत्सहे । सविशेषममादित्यस्य भयान्वयि ।
 श्लोकद्वयेकान्वयि ॥ १५ ॥ १६ ॥

गो० टी०—उदयादिति । उदयात् प्रस्थितम् उदयगिरे-

निर्गच्छन्तम् आदित्यं स्वस्थानात् प्राप्य तेन सह गन्तुं प्रारभ्य
 ततः पूर्वमेवास्तगिरिमासाथानस्तमितं ज्वलन्तं रश्मिमालिन-
 मादित्यमभिगन्तुं प्रसृष्टुमुत्सहे । ज्वलन्तमित्यनेन
 मध्याह्न एवभिगमनं सृज्यते ॥ १५ ॥

१६] ति० टी०—ततस्तं स्पृष्ट्वा पुनः प्रत्यावृत्त्य भूपर्य-
 न्तमागत्य भुवमस्पृष्ट्वैव पुनस्तदभिमुखं गन्तुमुत्सहे । प्रवेगेन
 प्रसृतैकयत्नेन । एवं च शतयोजनगमनागमनयोर्न कश्चित्प्रयास
 इति ध्वनितम् ॥ १६ ॥

गो० टी०—तत इति । ततः सूर्यप्रसृष्टमनानन्तरं
 भूमिमसंस्पृष्ट्य कुत्राप्यविश्रम्य भीमेन महता प्रवेगेन प्रारब्ध-
 वेगेनैव पुनरागन्तुं पुनरप्येकवारं सूर्यमभिगन्तुमुत्सहे इत्यर्थः ।
 शतयोजनस्थां लङ्कां गन्तुं किञ्चेति भावः ॥ १६ ॥

१७-१८] ति० टी०—आकाशगोचरा ग्रहश्चादयः ॥ १७ ॥ १८ ॥

रा० टी०—उत्सहेयमिति । आकाशगोचरान् अति-
 क्रान्तुमुत्सहे । सागरान् शोषयिष्यामि शोषयितुमुत्सहे शोषण-
 पूर्वकोत्साहो चात्यर्थः एवमुत्तरवापि तत्तद्वात्यर्थपूर्वक उत्सा-
 होऽर्थः अत एव न शोषादिप्रतिज्ञावाक्यत्वमेतत् ॥ १७ ॥

रा० टी०—पर्वतानिति । उरुवेगेन महार्णवं प्लवमानोऽहं
 हरिष्यामि पारं प्राप्स्यामि ॥ १८ ॥

गो० टी०—उत्सहेयमिति । आकाशगोचरान् ग्रह-
 णादीन् ॥ १७ ॥ १८ ॥

१९] ति० टी०—लतानां विविधं पुष्पं पादपानां च
 पुष्पं हरिष्यामीत्यन्वयः । तच्च पुष्पं वायुवेगेनाहतं माम-
 अनुयास्यति ॥ १९ ॥

रा० टी०—लतानामिति । लतादीनां पुष्पं विहायसा
 आकाशेन प्लवमानं मामनुयास्यति प्राप्स्यति पुष्पादीनि ग्रही-
 ष्यामीत्यर्थः, अत एव अम्बरे आकाशे मम पन्थाः स्वातेः
 पन्थाः छायापथ एव भविष्यति शृहीतफलपुष्पादीनां छाया-
 पथगत्तनक्षत्रगणतुल्यतया उपमानोपमेयभावः । सार्वश्लोक
 एकान्वयी ॥ १९ ॥

गो० टी०—लतानामिति । पुष्पमिति जात्येकवचनम् ॥ १९

२०] ति० टी०—स्वातेः पन्था इति । स्वातिपथश्चा-

१ बहुवेगेनेति गो. पाठः । २ उच्छिन्नेति गो. पाठः । ३ सेविते इति गो. रा. पाठः । ४ चेति रा. पाठः । ५ अभीति गो. पाठः । ६ संस्पृ-
 ष्येति गो. पाठः । ७ सागरमिति गो. पाठः । ८ प्लवङ्गमा इति गो. पाठः । ९ वेति गो. पाठः ।

द्रक्ष्यन्ति निपतन्तं च सर्वभूतानि वानराः । महामेक्ष्मनीकाशं मां द्रक्ष्यध्वं प्लवङ्गमाः ॥ २१ ॥
 दिवमावृत्य गच्छन्तं ग्रसमानमिवाम्बरम् । विधमिष्यामि जीमूतान्कम्पायिष्यामि पवनान् ॥
 सागरं शोषयिष्यामि प्लवमानः समाहितः ॥ २२ ॥
 वैनतेयस्य वै शक्तिर्मम वै मारुतस्य वा । कृते मृपर्णराजानं मारुतं वा महाबलम् ॥
 न तद्धृतं प्रपश्यामि यन्मां प्लुतमनुव्रजेत् ॥ २३ ॥
 निमेषान्तरमात्रेण निराळम्बनमम्बरम् । सहसा निपतिष्यामि घनाद्विद्युदिवोत्थिता ॥ २४ ॥
 भविष्यति हि मे रूपं प्लवमानस्य सागरम् । विष्णोः प्रक्रममाणस्य तदा त्रीन्विक्रमानिव ॥ २५ ॥
 बुद्ध्या चाहं प्रपश्यामि मनश्चेष्टा च मे तथा । अहं द्रक्ष्यामि वैदेहीं प्रमोदध्वं प्लवङ्गमाः ॥ २६ ॥
 मारुतस्य समो वेगे गरुडस्य समो जवे । अयुतं योजनानां तु गमिष्यामीति मे मतिः ॥ २७ ॥
 वासवस्य सवज्रस्य ब्रह्मणो वा स्वयंभुवः । विक्रम्य सहसा हस्मादमृतं तदिहानये ॥ २८ ॥
 लङ्कां वापि समुत्तिष्ठ्य गच्छेयमिति मे मतिः । तमेवं वानरश्रेष्ठं गर्जन्तर्ममितप्रभम् ॥ २९ ॥
 प्रहृष्टा हरयस्तत्र समुदैक्षन्त विस्मिताः । तच्चास्य वचनं श्रुत्वा ज्ञानीनां शोकनाशनम् ॥ ३० ॥

यापथ इत्युच्यते स तु प्रकीर्णबहुनद्यः । मम पन्था अपि प्रकीर्णबहुवृष्पकः । चरन्तं मार्गमध्ये इत्याकाशं प्रत्युत्पत्तिष्यन्त्येव ॥ २० ॥

रा० टी०—चरन्तमिति । हे वानराः ! आकाशं चरन्तं प्रस्थितवन्तम् उत्पत्तिष्यन्तम् उध्वं गच्छन्तं निपतन्तं म-मुद्रपारदेशं प्राप्नुवन्तं मां सर्वभूतानि द्रक्ष्यन्ति । अयं द्रव्यमेकान्वयि ॥ २० ॥

गो० टी०—भविष्यतीति । स्वातेः पन्थाः परिपूर्ण-ताराच्छायापथः ॥ २०-२२ ॥

२१] ति० टी०—निपतन्तं परे परे इति शेषः । द्रक्ष्यन्ति अनेनापतनपतनयोरैककालत्वोक्त्या प्रतिवेगः सूचितः ॥ २१ ॥

रा० टी०—महेति । अम्बरमाकाशं ग्रसमानमिव मां द्रक्ष्यध्वं द्रक्ष्यध्वं ॥ २१ ॥

२२] ति० टी०—अम्बरं ग्रसमानमिव मां द्रक्ष्यध्व-मित्यन्वयः ॥ २२ ॥

रा० टी०—विधमिष्यामीति । सागरं शोषयिष्यामि २२
 २३] ति० टी०—वैनतेयस्य वेति । वयाणमेवैषा सर्वभूतातिशायिनी शक्तिः, नाप्यस्येति भावः । प्लुतं मां तौ कृते यदनुव्रजेत्तद्धृतं न पश्यामि ॥ २३ ॥

रा० टी०—वैनतेयस्येति । शक्तिः प्लवनसामर्थ्यं वैनते-यादिवस्यैव अतः क्षपर्णराजानं मारुतं वा कृते विना प्लुतं मां यत्प्राणिमात्रमनुव्रजेत् तद्धृतमुत्पन्नं न प्रपश्यामि । सार्ध-श्लोक एकान्वयी ॥ २३ ॥ २४ ॥

गो० टी०—वैनतेयस्येति । मम वा शक्तिः सा मारु-तस्य वैनतेयस्य वेति संबन्धः ॥ २३-२४ ॥

२४] ति० टी०—विषुद्वपया शैटवेण बहुदेव्यामि-ध्वन्त्येति ॥ २४ ॥

रा० टी०—निमेषान्ति । निराळम्बनं अन्त्यमम्बरं घनात् उत्थिता विद्युदिव निमेषान्तरमात्रेण निपतिष्यामि व्याप्यवा-मीत्यर्थः ॥ २४ ॥

२५] ति० टी०—तदा त्रिविक्रमावतारकाले ॥ २५ ॥

रा० टी०—भविष्यतीति । तदा बहिराज्यप्राप्तिसमये त्रैत्रिकमान् लोकान् प्रक्रममाणस्य विष्णोः कवामिव मे रूपं भविष्यति ॥ २५ ॥

२६] ति० टी०—‘मतां हि संदेहपदं वस्तु प्रमाण-मन्तःकरणप्रवृत्तयः’ इति न्यायेनाह—बुद्धयेति । निधयस्मका-न्तःकरणेनेत्यर्थः । तथा मे मनभेदा मनोव्यापारीप्लवमानकयः । किं पश्यसि किंविषया च ते मनश्चेष्टयाह—द्रव्यामीति ॥ २६ ॥

रा० टी०—बुद्धयेति । अहं वैदेहीं द्रक्ष्यामि इति बुद्ध्या-निधयस्मकान्तःकरणद्वयाहं प्रपश्यामि निधिनोमि । तत्र हेतुः—तथा निधयजनिका मे मनभेदा मनसोऽर्णवप्रसाहोऽस्ती-त्यर्थः, अतः प्रमोदध्वम् ॥ २७ ॥

२७] ति० टी०—वेगजवौ पयावौ । अनुगमिष्येनेवाप्रमे-यवत्त्वं प्रकाशयते, न तु परिच्छेदः । वस्तुनस्तदभावात् । रावणोऽपि वक्ष्यति—‘न मास्तेरस्ति गतिप्रमाणम्’ इति ॥ २७ ॥

रा० टी०—मारुतस्येति । योजनानामयुतमहं गमिष्या-मि इति मे मतिर्निश्चयः ॥ २८ ॥

२८] ति० टी०—वासवस्येति । वानवहस्ते स्वर्गिभो-ग्यमसूत्रं ब्रह्मणो हस्ते च योगिभोग्यमसूत्रम् । तद्वानवनवहो-ऽस्तुवत्स्वकारणम् ॥ २८ ॥

रा० टी०—वासवस्येति । वासवादेः हस्ताहं तत्प्र-सिद्धमसूत्रमिह आनये आनयनसमर्थोऽस्मि ॥ २९ ॥

२९-३०] ति० टी०—समुत्तिष्ठ्य स्वस्थानादुत्तरादनुपूर्वकं गृहीत्वा । यद्वा ततः परतोऽपि गच्छेयमित्यर्थः ॥ २९-३० ॥

१ मेवेति गो. पाठः । २ च द्रक्ष्यध्वं वानरा इति गो. पाठः । ३ शक्तिः गो. पाठः । ४ वेति गो. पाठः । ५ वचनेति गो. पाठः । ६ सागरे इति गो. पाठः । ७ नीति गो. पाठः । ८ अमिषैवमिति गो. पाठः । ९ नस्य नशिते गो. पाठः ।

उवाच परिसंहृष्टो जाम्बवान्लवगेश्वरः । वीरकेसरिणः पुत्र वेगवन्मौरुतात्मज ॥ ३१ ॥
 ज्ञातीनां त्रिपुलः शोकस्त्वया तात प्रणाशितः । तव कल्याणरुचयः कपिमुख्याः समागताः ॥ ३२ ॥
 मङ्गलान्यर्थसिद्ध्यर्थं करिष्यन्ति समाहिताः । ऋषीणां च प्रसादेन कपिटुद्धमतेन च ॥ ३३ ॥
 गुरुणां च प्रसादेन संप्लव त्वं महार्णवम् । स्थास्यामश्चैकपादेन यावदागमनं तव ॥ ३४ ॥
 त्वद्गतानि च सर्वेषां जीवनानि वनौकसाम् । ततश्च हरिशार्दूलस्तातुवाच वनौकसः ॥ ३५ ॥
 कोऽपि लोके न मे वेगं प्लवने धारयिष्यति । एतानीह नगस्यास्य शिलासंकटशालिनः ॥ ३६ ॥
 शिखराणि महेन्द्रस्य स्थिराणि च महान्ति च । येषु वेगं गमिष्यामि महेन्द्रशिखरेष्वहम् ॥ ३७ ॥
 नानाद्रुमविकीर्णेषु धातुनिष्पन्दशोभिषु । एतानि मम वेगं हि शिखराणि महान्ति च ॥ ३८ ॥
 प्लवतो धारयिष्यन्ति योजनानामितः शतम् । ततस्तु मारुतप्रख्यः स हरिर्मौरुतात्मजः ॥
 आरुरोह नगश्रेष्ठं महेन्द्रमारिमर्दनः ॥ ३९ ॥
 वृतं नानाविधैः पुष्पैर्भृगुसेवितशार्दूलम् । लताकुसुमसंवाधं नित्यपुष्पफलद्रुमम् ॥ ४० ॥
 सिंहशार्दूलसंहितं मत्तमातङ्गसेवितम् । मत्तद्विजगणोद्घुष्टं सलिलोत्पीडसंकुलम् ॥ ४१ ॥

रा० टी०—लङ्कां सञ्चलित्वापि गच्छेयमिति मे मतिर्निश्चयः ।
 अर्थं वृथक्—तमिति । तव तस्मिन्समये प्रदष्टाः इत्यस्तं हन्-
 मन्तं विस्मिताः सन्तः सञ्चिदन्त ॥ ३० ॥

रा० टी०—तदिति । अस्य हृदमतो वचनं श्रुत्वा जाम्ब-
 वान् उवाच ॥ ३१ ॥

३१] ति० टी०—वेगवन्निति संज्ञादिः ॥ ३१ ॥

रा० टी०—तद्वचनाकारमाह—वीरेति । हे वीर ! ज्ञातीना-
 मस्माकं शोकस्त्वया प्रणाशितः ॥ ३२ ॥

३२] ति० टी०—त्वत्संबन्धिन्यां कल्याणलटौ रुचि-
 भिलाषो येषां ते । यद्वा तव कल्याणं वाञ्छितारः ॥ ३२ ॥

रा० टी०—तचेति । कल्याणरुचयः कल्याणसंपादकशो-
 भाविशिष्टाः समाहिताः एकाग्रचित्ताः समागताः कपिमुख्या-
 स्तव अर्थसिद्ध्यर्थं मङ्गलानि करिष्यन्ति ॥ ३३ ॥

३३] ति० टी०—तुद्धमतमाशीर्वादः ॥ ३३ ॥

रा० टी०—ऋषीणामिति । ऋष्यादिप्रसारादिना त्वं
 महार्णवं प्लव ॥ ३४ ॥

३४—३५] ति० टी०—तव यावदागमनमेकपादेन
 स्थास्यामः त्वरया प्रियं श्रोतुमेकपादेन स्थित्वा तपश्चरिष्याम
 इत्यर्थः ॥ ३४ ॥ ३५ ॥

रा० टी०—स्थास्याम इति । त्वद्गतानि गमनानि वनौ-
 कसां जीवनानि अतः यावत्तवागमनं तावत् एकपादेन
 स्थास्यामः ॥ ३६ ॥

रा० टी०—तत इति । ततः जाम्बवद्वचनश्रवणानन्तरं
 हरिशार्दूलो हृदमान् वनौकस उवाच । तद्वचनाकारमाह—प्लव-
 ने सति मे वेगं कोऽपि न धारयिष्यति निवारयितुं समर्थो न
 भविष्यतीत्यर्थः ॥ ३६ ॥

गो० टी०—स्थास्याम इति । स्थास्यामश्चैकपादेन तथा
 सत्वरः स्मेत्यर्थः ॥ ३६ ॥

३६—३७] ति० टी०—प्लवने सति मम वेगं न कोऽपि
 धारयिष्यति । शिलासंकटं शिलासमूहः अत एव एतानि
 स्थिराणि शिखाराणीत्यन्वयः ॥ ३६ ॥ ३७ ॥

३८] ति० टी०—धातुनिष्पन्दो धातुसमूहः ॥ ३८ ॥

रा० टी०—एतानीति । धातुनिष्पन्दशोभिषु धातुसमूह-
 शोभावत्तु येषु महेन्द्रशिखरेषु अहं गमिष्यामि तानि एतानि
 शिलासंकटशालिनः शिलासमूहविशिष्टस्य अस्य नगस्य महे-
 न्द्रस्य गिरेः महान्ति शिखराणि स्थिराणि पुष्टाणि अतः इतः
 प्लवतो मम वेगमेतानि शिखराणि धारयिष्यन्ति । अर्चव-
 ट्कमेकान्वयि ॥ ३७—३९ ॥

गो० टी०—नेयमित्यादि । शिलासंकटशालिनः शिला-
 तुङ्गप्रदेशभूयिष्ठस्य 'संकटो दन्तुरे तुङ्गे विपद्रोगविशेषयोः'
 इति विश्वः ॥ ३६—३९ ॥

३९] ति० टी०—मारुतप्रख्यस्तत्सदृशः ॥ ३९ ॥

रा० टी०—तत इति । मारुतप्रख्यः पवनसदृशोऽरिमर्दनो
 हृदमान् पुष्पैर्दृष्टं सलिलोत्पीडनिर्झरैः संकुलं व्याप्तं नगश्रेष्ठं
 महेन्द्रमारुरोह । अर्चवट्कमेकान्वयि ॥ ४०—४२ ॥

४०] ति० टी०—मृगैः सेवितं शार्दूलं वृण्वद्भौ यस्य ॥ ४० ॥

४१] ति० टी०—सलिलोत्पीडो निर्झरः ॥ ४१ ॥

गो० टी०—वृत्तमित्यादि । सलिलोत्पीडैः सलिलप्रवाहैः
 संकुलम् ॥ ४०—४४ ॥

१ हरिसत्तममिति गो. पाठः । २ हनुमन्निति गो. पाठः । ३ मारुतात्मजः इति रा. पाठः । ४ वीति गो. पाठः । ५ मङ्गलं कार्येति गो. पाठः ।
 ६ प्लवसेति गो. पाठः । ७ जीवितान्ति गो. पाठः । ८ त्विति गो. रा. पाठः । ९ नेयं मम मही वेगं लङ्घने इति गो. पाठः । १० पश्चिति गो. पाठः ।
 ११ करिष्यामीति गो. पाठः । १२ निषेधं पादयोः प्लवतो वरा इति गो. पाठः । १३ तमिति गो. पाठः । १४ वृक्षेति गो. पाठः । १५ चरितमिति गो. पाठः ।

महाद्भिर्निच्छिनः शृङ्गैर्महेन्द्रस्य महाबलः । विचचार हरिश्रेष्ठो महेन्द्रममविक्रमः ॥ ४२ ॥
 बौद्धभ्यां पीडितस्तेन महाशैलो महात्मना । ररास सिंहाभिहतो महान्मत्त इव द्विपः ॥ ४३ ॥
 मुमोच सलिलोत्पीडान्विप्रकीर्णशिलोच्चयः । विव्रस्तमृगमातङ्गः प्रकम्पितमहाद्रुमः ॥ ४४ ॥
 नानागन्धर्वमिश्रुनैः पानसंसर्गकर्कशैः । उत्पतद्भिर्विहङ्गैश्च विद्याधरगणैरपि ॥ ४५ ॥
 त्यज्यमानमहासानुः संनिलीनमहोरगः । शैलशृङ्गशिलोत्पातस्तदाऽभ्युत्स महागिरिः ॥ ४६ ॥
 निःश्वसद्भिस्तदा तैस्तु भुजगैरर्थनिःसृतैः । सपताक इवाभाति स तदा धरणीधरः ॥ ४७ ॥
 ऋषिभिस्त्राससंभ्रान्तैस्त्यज्यमानः शिलोच्चयः । सीदन्महति कान्तारे सार्थहीन इवाध्वगः ॥ ४८ ॥

स वेगवान्वेगसमाहितात्मा हरिप्रवीरः परवीरहन्ता ।

मनः समाधाय महानुभावो जगाम लङ्कां मनसा मनस्वी ॥ ४९ ॥

इत्यार्षे श्रीमद्रामायणे वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तपष्ठितमः सर्गः ॥ ६७ ॥

४२] ति० टी०—उच्छिन्नो महाबलो इवाम्महेन्द्रस्य महाद्भिः शृङ्गैर्विचचार शृङ्गाच्छृङ्गान्तरे जगाम ॥ ४२ ॥

रा० टी०—महाद्भिरिति । उच्छिन्नः उर्ध्वं प्राप्नो इवाम्महेन्द्रस्य शृङ्गैर्विचचार शृङ्गेष्वेवोत्पुट्योत्पुट्य गच्छतीत्यर्थः ४३

४३-४४] ति० टी०—ररास स्ववर्तितप्राणिशब्देनेति शेषः ॥ ४३ ॥ ४४ ॥

रा० टी०—बाहुभ्यामिति । महात्मना तेन इवमत्ता बाहुभ्यां पीडितो महाशैलः सिंहाभिहतो मत्तो द्विपो गज इव ररास अतिभीतस्ववर्तिसिंहादिनादेन नादितोऽभूदित्यर्थः ॥ ४४ ॥

रा० टी०—मुमोचेति । विप्रकीर्णः प्रक्षिप्ताः शिलोच्चयः पाषाणसमूहा यस्य स महेन्द्राचलः सलिलोत्पीडान् निशंरान् छमोच निशंरा द्रुतं पेटुरित्यर्थः ॥ ४५ ॥

गो० टी०—विव्रस्तमृगमातङ्ग इत्यादि । पानसंसर्गकर्कशैः पानसंसर्गद्रुदैः 'कर्कशं कठिनं कूरं कठोरं निष्ठुरं दृढम्' इत्यमरः । पानप्रवृत्तौ दृढाभिविवेशैरित्यर्थः । बह्वातः समूहः ॥ ४६-४८ ॥

४५] ति० टी०—पाने संसर्गे च कर्कशैरित्यासक्तैः । गन्धर्वाणां तथात्वं च स्वभावः ॥ ४५ ॥

४६-४८] ति० टी०—शैलशृङ्गस्य शिलानामुत्पातः पतनं यस्मिन्तः ॥ ४६-४८ ॥

रा० टी०—नागेति । पानसंसर्गेण मादकरससंबन्धेन कर्कशैः उत्कटचित्तैः गन्धर्वमिश्रुनैः विहङ्गैश्च विद्याधरगणैश्च त्यज्यमानो महासाध्यस्य सः शैलशृङ्गशिलानामुत्पातः पतनं यस्मात् स महागिरिरभूत् । अर्थचतुष्टयमेकान्वयि ॥ ४६ ॥ ४७ ॥

रा० टी०—निश्वासद्भिरिति । तदा तस्मिन् काले धरणीधरः स महेन्द्रः निश्वासद्भिः शीत्वा निश्वासं प्राप्नुवद्भिः अतः

एव अर्धनिस्सृतैः कथमिदं जातमिति दर्शनाय निस्तारितोर्ध्वभागेः भुजगैः सपताकः पताकाभिः सहित इव आभाति ॥ ४८ ॥

रा० टी०—ऋषिभिरिति । त्राससंभ्रान्तैः त्रासहेतुभिर्ऋषिभ्यः ऋषिभिरुत्पद्यमानः शिल्पोच्चयः पर्वतः महति कान्तारे सार्थहीनोऽध्वग इव सीदन्नास्ति इति शेषः ॥ ४९ ॥

गो० टी०—ऋषिभिरिति । सार्थहीनः अभूदिति शेषः ॥ ४९ ॥

४९] ति० टी०—मनसा जगाम सम्मारेत्यर्थः ॥ ४९ ॥ इति श्रीरामाभिरामे श्रीरामोये रामायणनिरुक्ते वाल्मीकीय आदिकाव्ये किष्किन्धाकाण्डे सप्तपष्ठितमः सर्गः ॥ ६७ ॥

स रामः प्रीयतां मन्त्रमन्त्रयामां कुजाचवः ।
 श्वरी स्वपदं गीता येन पम्यात्रलोकिता ॥

रा० टी०—स इति । वेगे समाहितः दृढीकृतः आत्मा मनो यस्य स वेगवान् महादुभावः अतिप्रभावविशिष्टो इवाम्मनः समाधाय लङ्कां मनसा जगाम प्राप ॥ ५० ॥

इति श्रीमद्रामाभिरामायणस्याख्याने रामायणशिरोमणौ किष्किन्धाकाण्डे सप्तपष्ठितमः सर्गः ॥ ६७ ॥

रामादुग्रहजन्येयं किष्किन्धाविवृत्तिः परा ।
 समाप्तिमगमत् श्रीमान् रामायणशिरोमणिः ॥

गो० टी०—स इति । वेगसमाहितात्मा वेगविषये समर्पितमनाः । मनः समाधाय मनः समाहितं कृत्वा ॥ ५० ॥

इति श्रीगोविन्दराजविरचिते श्रीरामायणभाषणे मुक्ताहारव्याख्यानं किष्किन्धाकाण्डस्याख्याने सप्तपष्ठितमः सर्गः ॥ ६७ ॥

इत्थं कठारिगुरुवर्षदारविन्द-
 सेवारसार्पितसर्वरहस्यबोधः ।

गोविन्दराजविशुद्धः प्रसूदे इच्छानां
 कैष्किन्धाकाण्डविषयां विततान् टीकाम् ॥ १ ॥

१ उच्छिन्नमिति गो. पाठः । २ महेन्द्रं स इति गो. पाठः । ३ पादाभ्यामिति गो. पाठः । ४ महात्मन इति गो. पाठः । ५ रात्रेति गो. पाठः । ६ नाभेति गो. रा. पाठः । ७ च विहगैरिति गो. पाठः । ८ चलेति गो. पाठः । ९ उद्वालेति गो. पाठः ।

इति श्रीवाल्मीकिरामायणे विवृतित्रयसनाय
 किष्किन्धाकाण्डं समाप्तम् ।